

بِسْمِ رَبِّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ایک ہزار سے زائد احادیث نبویہ
اشار صحابہ رضی اللہ عنہم اور مسائل فقہ
حنفی پر مشتمل اولین
مجموعہ

موطائے امام محمد علیہ الرحمہ

عربی اردو

تالیف

حضرت امام محمد بن حسن شیبانی رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ و تحشیہ

علامہ محمد السیسی فی قصصی نقشبندی

ایم اے علوم اسلامیہ، فاضل عربیہ

پروگرامنگ
بی۔ بی۔ آرڈو بازار لاہور
فون: ۶۳۵۲۴۹۵

بِسْمِ رَبِّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ایک ہزار سے زائد احادیث نبویہ،
انار صحابہ رضی اللہ عنہم اور رسائل و فقہ
حنفی پر مشتمل اولین
مجموعہ

موطائے امام محمد

علیہ الرحمہ
سیدنا

عربی اردو

تالیف

حضرت امام محمد بن حسن شیبانی رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ و تحشیہ

علامہ محمد سیسینے قصوی نقشبندی

ایم۔ اے علوم اسلامیہ۔ فاضل عربی

پروکٹر نیو بکس
۴۔ بی، اردو بازار لاہور
فون: ۲۵۲۷۹۵

بسم اللہ الرحمن الرحیم

جملہ حقوق بحق پبلیشر محفوظ ہیں

نام کتاب	مکملہ تاریخ احمدیہ جلد اول	موطا امام محمد ﷺ
مصنف	جامعہ مسجد مبارک دہلی	حضرت امام محمد بن حسن شیبانی رحمۃ اللہ علیہ
ترجمہ و تحفیہ	شہر گجرات	علامہ محمد یسین قصوری نقشبندی
تایید و تقاریط		ممتاز علماء اہلسنت پاکستان
اشاعت اول		۱۴۱۸ھ ۱۹۹۸ء
کلمات		دار لکھنات حضرت کیلانو الہ (ضلع گوجرانوالہ)
مطبع		توقیر پرنٹرز
ناشر		چوہدری غلام رسول
صفحات		(712)
قیمت		225 روپے

ملت پیلی کیشنز فیصل مسجد اسلام آباد



پروکلیسیون کیشنز
۴-بی، اردو بازار، لاہور
فون: ۳۵۲۷۹۵

ابتدائیہ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
نَحْمَدُكَ وَنُصَلِّي عَلَى رَسُولِكَ الْكَرِيمِ

زمانہ تعلیم میں اساتذہ کرام نے قلم و قسط اس کی اہمیت و افادیت دل و دماغ میں نقش کر دی تھی۔ وقتاً فوقتاً اس کے پیش نظر مختلف موضوعات پر مضامین و مقالات لکھتا رہا لیکن ذہن پر ہمیشہ یہ بات سوار رہی کہ کوئی ایسا کام کرنا چاہیے جو مستقل، دیر پا اور عوام الناس کے لیے مفید بھی ہو، چنانچہ بعض اجاب کے اصرار پر احادیث مبارکہ کی مشہور کتاب ”موطأ امام محمد رحمۃ اللہ علیہ“ کا انتخاب کیا گیا کہ اس کا ترجمہ کیا جائے چونکہ یہ کتاب شرح معانی الآثار کی طرح فقہ حنفی کی تائید و حمایت میں لکھی گئی ہے اس لیے بھی اس پر کام ہونا چاہیے تھا، یہ کام شروع کر دیا گیا۔ اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نظر عنایت سے نہ صرف ترجمہ کا کام پایہ تکمیل کو پہنچا بلکہ مفید حواشی بھی لکھے گئے۔ حواشی کو ”فیوض شریعہ حاشیہ موطأ امام محمد“ کا نام دیا جاسکتا ہے۔

اظہارِ شکر

احقر کے ترجمہ پر شیخ الحدیث والتفسیر حضرت مفتی ابوالعلا محمد عبداللہ صاحب بانی و ناظم اعلیٰ جامعہ حنفیہ قصور شرف اہلسنت حضرت علامہ محمد عبدالحکیم شرف قادری شیخ الحدیث جامعہ نظامیہ رضویہ لاہور، شیخ الحدیث والتفسیر حضرت علامہ مفتی محمد عبدالغفور صاحب ناظم و بانی جامعہ فاروقیہ رضویہ گھوڑے شاہ لاہور اور جامع منقول و معقول ابوالبیان حضرت علامہ محمد اشرف صاحب نقشبندی بانی و ناظم اعلیٰ جامعہ عثمانیہ رضویہ داروغہ والا لاہور، دامت برکاتہم العالیہ نے اپنا قیمتی وقت نکال کر تقاریر رقم فرما کر احسان عظیم فرمایا۔ دعا ہے کہ اللہ تعالیٰ ان بزرگوں کا سایہ

عوام اہل سنت پر تادیر قائم رکھے اور ان کی خدمات کو شرف قبولیت عطا فرمائے۔ امین بھرتہ سید الابرار
صلی اللہ علیہ وسلم۔

اعتراف

احقر کو اپنی کم علمی اور بے بضاعتی کا پورا پورا اعتراف ہے، مشہور اصول ”فوق کل ذی علم علیم“ کے
تحت عوام الناس سے بالعموم اور اہل علم حضرات سے بالخصوص گزارش ہے کہ اگر کتاب میں کوئی قابل اصلاح بات
پائیں تو ناشر کی وساطت سے راقم الحروف کو مطلع فرمائیں تاکہ آئندہ ایڈیشن میں اس کی اصلاح کی جاسکے۔
ادارہ ”پروگریسو بکس“ کے ناظم برادرم شہباز رسول صاحب مبارکباد کے سخی ہیں کہ وہ اس ترجمہ کو
دینی جذبہ کے تحت شائع کر رہے ہیں۔ قارئین کرام کی خدمت میں گزارش ہے کہ مصنف، مترجم، کاتب اور ناشر
کے لیے دعائے خیر فرمائیں۔

خادم اہل سنت
محمد ایمن نقشبندی قصوری
نزہیل لاہور
۳۰ مئی ۱۹۹۶ء



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فہرست موطا امام محمد رحمہ اللہ تعالیٰ

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
	ابتدائیہ	۳		دندوں نے منہ ڈال کر بیاہو	
	الانتساب	۲۱		سمندر کے پانی سے وضو کرنا بیان	۵۵
	الابداء	۲۲		موزوں پر مسح کا بیان	۵۶
	تقاریط	۲۳		پگڑی اور دوپٹہ پر مسح کا بیان	۶۰
	حالات زندگی امام محمد	۲۹		غسل جنابت کا بیان	۶۱
۱	اوقات نماز کا بیان	۲۵		رات کے وقت مرد کے جنبی ہونے	۶۲
۲	ابتدائے وضو کا بیان	۲۸		سکا بیان	
۳	وضو میں دونوں ہاتھ دھونے کا بیان	۳۱		جمعة المبارک کے دن غسل کا بیان	۶۴
۴	استنجا میں پانی کے استعمال کا بیان	۳۲		عیدین کے دن غسل کا بیان	۶۷
۵	شرمگاہ کو چھونے سے وضو کا بیان	۳۳		پاک مٹی سے تیمم کرنے کا بیان	۶۸
۶	آگ سے بچی ہوئی چیز کے کھانے	۳۶		مرد کا حیض کی حالت میں اپنی بیوی	۷۱
	سے وضو کا بیان			سے جماع کرنے کا بیان	
۷	مرد اور عورت کا ایک برتن سے	۳۸		دونوں شرمگاہیں ملنے سے غسل واجب	۷۳
	وضو کرنے کا بیان			ہونے کا بیان	
۸	نکیر پھوٹنے سے وضو کرنے کا بیان	۳۹		جو شخص ہو جائے کیا اس کا وضو ٹوٹ	۷۴
۹	بچے کے پیشاب کو دھونے کا بیان	۵۱		جاتا ہے؟ کا بیان	
۱۰	مذی سے وضو ٹوٹنے کا بیان	۵۲		عورت کو مرد کی طرح خواب میں	۷۵
۱۱	ایسے پانی سے وضو کرنے کا بیان جس میں	۵۴			

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
	احکام ہونے کا بیان	۲۹	۱۰۳	نماز میں بھول جانے کا بیان	۱۰۳
۲۳	مستحاضہ کا بیان	۴۶	۱۰۷	نماز میں کھنکریاں پڑھانے، انہیں برابر کرنے اور اس کے مکروہ ہونیکا بیان	۱۰۷
۲۵	عورت کا زرد یا میٹا لارنگ کا خون دیکھنے کا بیان	۸۷			
۲۶	حیض والی عورت کا مرد کے بعض اعضاء دھونے کا بیان	۷۹	۱۰۹	نماز میں تشہد کا بیان	۱۰۹
۲۷	عورت کے جھوٹے پانی سے مرد کے غسل کرنے یا وضو کرنے کا بیان	۸۰	۱۱۳	مسنون طریقے پر سجدہ کرنے کا بیان	۱۱۳
۲۸	بہلی کے جھوٹے کا بیان	۸۱	۱۱۴	نماز میں بیٹھنے کا بیان	۱۱۴
۲۹	اذان اور ثویب کا بیان	۸۲	۱۱۶	بیٹھ کر نماز پڑھنے کا بیان	۱۱۶
۳۰	نماز کے لیے جانے اور مساجد کے فضائل کا بیان	۸۴	۱۱۸	ایک کپڑے میں نماز پڑھنے کا بیان	۱۱۸
۳۱	مؤذن کے اقامت شروع کرتے وقت کسی شخص کے نماز پڑھنے کا بیان	۸۵	۱۲۰	نماز تہجد کا بیان	۱۲۰
۳۲	صف برابر کرنے کا بیان	۸۶	۱۲۳	نماز میں وضو ٹوٹنے کا بیان	۱۲۳
۳۳	نماز شروع کرنے کا بیان	۸۷	۱۲۵	فضیلت قرآن اور ذکر الہی کے مستحب ہونے کا بیان	۱۲۵
۳۴	نماز میں امام کے پیچھے قرائت کا بیان	۹۲	۱۲۷	نمازی کو سلام کرنے کا بیان	۱۲۷
۳۵	مسبق شخص کی نماز کا بیان	۹۸	۱۲۸	دو آدمیوں کا باجماعت نماز پڑھنے کا بیان	۱۲۸
۳۶	فرضوں کی ایک رکعت میں کئی سورتیں پڑھنے کا بیان	۱۰۰			
۳۷	نماز میں بلند آواز سے قرائت کرنے اور اس کے استحباب کا بیان	۱۰۲	۱۲۹	سورج کے طلوع اور غروب ہوتے وقت نماز پڑھنے کا بیان	۱۲۹
۳۸	نماز میں "آمین" کہنے کا بیان	۱۰۲	۱۳۰	شدید گرمی کے وقت نماز پڑھنے کا بیان	۱۳۰
			۱۳۱	نماز بھول جانے کا بیان	۱۳۱
			۱۳۲	بارش کی رات نماز اور جماعت کی	۱۳۲

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
	فضیلت کا بیان		۶۹	عیدین کی نماز میں قراءت کا بیان	۱۵۷
۵۶	سفر میں قصر نماز پڑھنے کا بیان	۱۳۶	۷۰	عیدین کی تکبیروں کا بیان	۱۵۷
۵۷	مسافر شہر وغیرہ میں داخل ہو کر کب مکمل نماز پڑھے گا؟ کا بیان	۱۳۷	۷۱	رمضان کے مہینے میں نماز تراویح اور اسکی فضیلت کا بیان	۱۵۹
۵۸	سفری نماز میں قراءت کا بیان	۱۳۸	۷۲	صبح کی نماز میں دعائے قنوت پڑھنے کا بیان	۱۶۲
۵۹	سفر اور بارش کی صورت میں دو نمازوں کے جمع کرنے کا بیان	۱۳۹	۷۳	صبح کی نماز باجماعت پڑھنے اور فجر کی دو سنتوں کی فضیلت کا بیان	۱۶۳
۶۰	حالت سفر چار پائے پر نماز پڑھنے کا بیان	۱۴۰	۷۴	نماز میں طویل اور مختصر قراءت کرنے کا بیان	۱۶۵
۶۱	نماز کی ادائیگی کی حالت میں فوت شدہ نماز یاد آ جانے کا بیان	۱۴۱	۷۵	نماز مغرب دن کے وتر میں، کا بیان	۱۶۷
۶۲	نماز پڑھ لینے کے بعد دوبارہ باجماعت نماز پڑھنے کا بیان	۱۴۲	۷۶	نماز وتر کا بیان	۱۶۸
۶۳	نماز کے وقت کھانا حاضر ہو تو پہلے کیا کیا جائے؟ کا بیان	۱۴۳	۷۷	سواری پر وتر پڑھنے کا بیان	۱۶۹
۶۴	نماز عصر کی فضیلت اور اس کے بعد نماز پڑھنے کا بیان	۱۴۴	۷۸	ونز تاخیر سے پڑھنے کا بیان	۱۷۰
۶۵	نماز جمعہ کے وقت خوشبو اور تیل کے استعمال کے استحباب کا بیان	۱۴۵	۷۹	نماز وتر میں سلام پھیرنے کا بیان	۱۷۲
۶۶	نماز جمعہ میں قراءت اور خاموشی کے استحباب کا بیان	۱۴۶	۸۰	قرآن کے سجود کا بیان	۱۷۴
۶۷	عیدین کی نماز اور خطبہ کے حکم کا بیان	۱۴۷	۸۱	نمازی کے آگے سے گزرنے کا بیان	۱۷۶
۶۸	نماز عید سے قبل اور بعد نوافل پڑھنے کا بیان	۱۴۸	۸۲	مسجد میں داخل ہوتے وقت نوافل کے استحباب کا بیان	۱۷۸
			۸۳	نماز سے فراغت کے بعد منہ پھیرنے کا بیان	۱۷۹
			۸۴	بے ہوشی کے عالم میں نماز پڑھنے کا بیان	۱۸۱
			۸۵	بیمار کی نماز کا بیان	۱۸۲
			۸۶	مسجد میں تھوکنے وغیرہ کی کراہت کا بیان	۱۸۳
			۸۷	جنبی اور حائضہ کے پسینے کا کپڑے کو	۱۸۴

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۸۸	تحويل قبلہ اور بیت المقدس کی منسوخی کے حکم کا بیان	۱۸۴	۱۰۲	شہادت کی موت کا بیان	۲۰۲
۸۹	جنبی یا بغیر وضو کے کسی شخص کا لوگوں کو نماز پڑھانے کا بیان	۱۸۶	۲	۲۔ البواب الجنائز	۲۰۵
۹۰	کسی شخص کا صف سے دور رکوع کرنا یا رکوع میں قراءت کرنا کا بیان	۱۸۷	۱	عورت کا اپنے شوہر کو غسل دینے کا بیان	۲۰۵
۹۱	کسی چیز کو اٹھا کر نماز پڑھنے کا بیان	۱۸۹	۲	میت کو کفن دینے کا بیان	۲۰۷
۹۲	نمازی کے آگے کسی عورت کے سونے یا کھڑی ہونے کا بیان	۱۸۹	۳	جنازہ کے اٹھانے اور اس کے چلنے کا بیان	۲۰۸
۹۳	نماز خوف کا بیان	۱۹۱	۴	جنازے کے ساتھ آگ یا دھونی لے جانے کی ممانعت کا بیان	۲۱۰
۹۴	نماز میں دایاں ہاتھ بائیں ہاتھ پر رکھنے کا بیان	۱۹۳	۵	جنازہ کے لیے کھڑا ہونے کا بیان	۲۱۰
۹۵	نماز میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر درود شریف پڑھنے کا بیان	۱۹۴	۶	نماز جنازہ اور دعا کا بیان	۲۱۱
۹۶	بارش طلب کرنے کا بیان	۱۹۶	۷	مسجد میں نماز جنازہ پڑھنے کا بیان	۲۱۳
۹۷	نماز سے فارغ ہو کر اسی جگہ بیٹھنے کا بیان	۱۹۷	۸	میت کو اٹھانے، اسے خوشبو لگانے یا اسے غسل دینے سے وضو ٹوٹ جاتا ہے؟ کا بیان	۲۱۴
۹۸	فرض کے بعد نوافل پڑھنے کا بیان	۱۹۸	۹	نماز جنازہ کے لیے با وضو ہونے کا بیان	۲۱۵
۹۹	حالت جنابت اور بغیر وضو کے کسی شخص کا قرآن کو چھونے کا بیان	۲۰۰	۱۰	میت کی تدفین کے بعد نماز جنازہ پڑھنے کا بیان	۲۱۵
۱۰۰	ناپاک جگہ سے مرد یا عورت کے کپڑے کو نجات لگ جانے کا بیان	۲۰۱	۱۱	زندہ کے رونے کے سبب میت کو عذاب ہونے کا بیان	۲۱۸
۱۰۱	جہاد کی فقیہیت کا بیان	۲۰۲	۱۲	قبر کو سجدہ گاہ بنانے یا اس کی طرف نماز پڑھنے یا اسے تکیہ بنانے کا بیان	۲۱۹

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
	۳۔ کِتَابُ الزَّكَاةِ	۲۲۱	۳	جان بوجھ کر کسی کے رمضان کا روزہ توڑنے کا بیان	۲۲۱
۱	مال کی زکوٰۃ کا بیان	۲۲۱	۴	جنابت کی حالت میں رمضان المبارک کے مہینے میں صبح طلوع ہونے کا بیان	۲۲۲
۲	ان چیزوں کا بیان جن پر زکوٰۃ واجب ہوتی ہے	۲۲۲	۵	روزہ کی حالت میں بوسہ لینے کا بیان	۲۲۶
۳	مال کی زکوٰۃ کب واجب ہوتی ہے؟	۲۲۴	۶	روزہ دار کے پیچھے لگوانے کا بیان	۲۲۹
۴	جس شخص کے پاس مال قرض ہو، کیس پر زکوٰۃ واجب ہے؟ کا بیان	۲۲۴	۷	روزہ دار پر قے کا غلبہ ہونے یا جان بوجھ کر قے کرنے کا بیان	۲۵۰
۵	زیور کی زکوٰۃ کا بیان	۲۲۶	۸	سفر میں روزہ رکھنے کا بیان	۲۵۱
۶	عشر کا بیان	۲۲۷	۹	قضاء رمضان کے روزے کیا علیحدہ علیحدہ رکھے جائیں گے؟	۲۵۲
۷	جنزیہ کا بیان	۲۲۸	۱۰	نفل روزہ رکھ کر توڑ دینے کا بیان	۲۵۳
۸	غلام اور گھوڑے کی زکوٰۃ کا بیان	۲۲۹	۱۱	روزہ جلدی افطار کرنے کا بیان	۲۵۴
۹	کان کا بیان	۲۳۱	۱۲	غروب آفتاب سے قبل بھول کر روزہ افطار کر لینے کا بیان	۲۵۵
۱۰	گائے کی زکوٰۃ کا بیان	۲۳۲			
۱۱	دھینے کا بیان	۲۳۳			
۱۲	صدقہ کس کے لیے جائز ہے؟ کا بیان	۲۳۴	۱۳	مسئل روزے رکھنے کا بیان	۲۵۶
			۱۴	عرفہ کے دن کا روزہ رکھنے کا بیان	۲۵۸
۱۳	صدقہ فطر کا بیان	۲۳۵	۱۵	ان دنوں کا بیان جن میں روزہ رکھنا مکروہ ہے	۲۵۹
۱۴	زیتون کی زکوٰۃ کا بیان	۲۳۶	۱۶	رات کو روزہ کی نیت کرنے کا بیان	۲۶۰
	۴۔ أَبْوَابُ الصَّیَامِ	۲۳۸	۱۷	ہمیشہ روزے رکھنے کا بیان	۲۶۱
۱	چاند دیکھ کر روزہ شروع کرنے اور چاند دیکھ کر افطار کرنے کا بیان	۲۳۸	۱۸	عاشورا کا روزہ رکھنے کا بیان	۲۶۳
۲	صائم پر کب کھانا حرام ہوتا ہے؟	۲۴۰	۱۹	شب قدر کا بیان	۲۶۴
			۲۰	اعتکاف کا بیان	۲۶۵

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
	۵۔ کتاب الحج	۲۴۰	۱۶	محرم کے لیے کون سے کپڑے	۲۹۹
۱	احرام باندھنے کے مقامات	۲۴۰	۱۷	مکروہ ہیں؟	
۲	نماز کے بعد سواری کی حالت میں احرام	۲۴۲	۱۸	جن جانوروں کو محرم مار سکتا ہے	۳۰۲
۳	باندھنے کا بیان		۱۹	ان کا بیان	
۴	تبلیہ کہنے کا بیان	۲۴۵	۲۰	حج فوت ہو جانے کا بیان	۳۰۳
۵	تبلیہ موقوف کرنے کے مواقع کا بیان	۲۴۶	۲۱	بحالت احرام لپکھ اور جوں مارنے کا	۳۰۵
۶	تبلیہ کے وقت آواز بلند کرنے کا بیان	۲۴۸	۲۲	بیان	
۷	حج اور عمرہ کے قرآن کا بیان	۲۴۹	۲۳	احرام کی حالت میں بیٹی اور تھیلی	۳۰۶
۸	مقیم آدمی کا بدی بھیجنے کا بیان	۲۸۲	۲۴	باندھنے کا بیان	
۹	قصر بانی کے گلے میں مار ڈالنے اور لے	۲۸۵	۲۵	بحالت احرام اپنے جسم کو کھجلائے کا بیان	۳۰۶
۱۰	نشان لگانے کا بیان		۲۶	بحالت احرام نکاح کرنے کا بیان	۳۰۷
۱۱	احرام باندھنے سے قبل خوشبو	۲۸۷	۲۷	نماز فجر اور نماز عصر کے بعد طواف	۳۰۹
۱۲	لگانے کا بیان		۲۸	کرنے کا بیان	
۱۳	چلائی ہوئی بھاکارا سے چلنے سے عاجز	۲۸۸	۲۹	بحالت احرام شکار کا گوشت کھانے	۳۱۱
۱۴	آجانے یا بدنہ کی نذر کا بیان		۳۰	یا نہ کھانے کا بیان	
۱۵	چلائی جانواری بدی پر ضرورت کے تحت	۲۹۲	۳۱	حج کے مہینوں میں حج کیے بغیر صرف عمرہ	۳۱۵
۱۶	سوار ہونے کا بیان		۳۲	کر کے واپس جانے کا بیان	
۱۷	محرم کا جوں وغیرہ کو مارنے یا بال	۲۹۳	۳۳	رمضان المبارک میں عمرہ کر نیکی فضیلت	۳۱۶
۱۸	اکھاڑنے کا بیان		۳۴	کا بیان	
۱۹	حالت احرام پیچھے وغیرہ لگوانے کا بیان	۲۹۵	۳۵	متمتع پر وجوب بدی کا بیان	۳۱۷
۲۰	محرم کا اپنے چہرے کو چھپانے کا بیان	۲۹۶	۳۶	بیت اللہ میں رمل کرنے کا بیان	۳۱۸
۲۱	احرام کی حالت میں اپنا سر دھونے یا	۲۹۷	۳۷	کیا مکئی اور غیر مکئی حج یا عمرہ کر نیوالے	۳۱۹
۲۲	غسل کرنے کا بیان		۳۸	پر "رمل" واجب ہے؟	
			۳۹	عمرہ کی حالت میں قصر اور قربانی کا بیان	۳۲۰

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۳۱	احرام کے بغیر مکہ میں داخل ہونے کا بیان	۳۲۲	۳۲	میت یا بوڑھے آدمی کی طرف سے حج کرنے کا بیان	۳۲۹
۳۲	سرمنڈوانے کی فضیلت اور بال ترشوانے کے جواز کا بیان	۳۲۲	۳۳	ذی الحجہ کی آنکھوں تاریخ کو منیٰ میں نماز پڑھنے کا بیان	۳۲۲
۳۳	مکہ میں حج یا عمرہ کے دوران طوافِ قدم سے پہلے یا بعد عورت کو حیض آجانے کا بیان	۳۲۲	۳۴	عرفہ کے دن ”عرفات“ میں غسل کرنا بیان	۳۲۲
۳۴	عورت کو حج کے موقع پر طوافِ زیارت سے قبل حیض آجانے کا بیان	۳۲۴	۳۵	عرفہ سے واپس آنے کا بیان	۳۲۲
۳۵	حج یا عمرہ کا قصد کرنے کے بعد اور احرام باندھنے سے قبل عورت نے بچہ جن دیا یا اسے حیض کی شکایت ہو جانے کا بیان	۳۲۸	۳۶	وادی محسر کا بیان	۳۲۲
۳۶	حج کے دوران عورت کو بیماری کا خون جاری ہونے کا بیان	۳۲۹	۳۷	مزدلفہ میں نماز پڑھنے کا بیان	۳۲۵
۳۷	دخولِ مکہ اور دخولِ مکہ سے قبل امرِ مستحب کا بیان	۳۳۰	۳۸	ان امور کا بیان جو حجرہ عقبیٰ کو رمی کرنے کے بعد ممنوع ہوتے ہیں	۳۲۶
۳۸	صفا اور مروہ کے درمیان سعی کرنے کا بیان	۳۳۲	۳۹	جمار کو کنس کرنا کہاں سے ماری جائیں؟ کا بیان	۳۲۸
۳۹	طوافِ بیت اللہ سواری پر یا پیدل کرنے کا بیان	۳۳۳	۴۰	کسی عذر کے سبب جمار کو رمی کرنے میں تاخیر کا بیان	۳۲۸
۴۰	رکنِ نمانی کو بوسہ دینے کا بیان	۳۳۵	۴۱	سواری کی حالت میں رمی کرنے کا بیان	۳۲۹
۴۱	کعبۃ اللہ میں داخل ہونے اور اس میں نماز پڑھنے کا بیان	۳۳۸	۴۲	جمار کو رمی کرتے وقت اور اس کے پاس کھڑا ہوتے وقت کیا پڑھے؟	۲۵۰
			۴۳	رمی جمار زوال سے پہلے یا بعد میں کرنے کا بیان	۳۵۱
			۴۴	منیٰ میں حجرہ عقبہ کے پیچھے رات گزارنے کے مکروہ ہونے کا بیان	۳۵۱

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۵۵	مناسک حج میں تقدیم و تاخیر کرنیکا بیان	۳۵۲	۷۱	مکہ معظمہ سے احرام باندھ کر طواف کرنے کا بیان	۳۶۷
۵۶	شکار کے کفارہ کا بیان	۳۵۲	۷۲	بہالت احرام پہنچنے لگوانے کا بیان	۳۶۸
۵۷	بیماری کے باعث منوعات کے ارتکاب کرنے کے کفارہ کا بیان	۳۵۲	۷۳	ہتھیار لگا کر مکہ معظمہ میں داخل ہونے کا بیان	۳۶۹
۵۸	کمزدوروں کو مزدلفہ سے پہلے روانہ کرنے کا بیان	۳۵۵	۷۴	۶۔ کتاب النکاح	۳۷۱
۵۹	قربانی کو جھول پہنانے کا بیان	۳۵۶	۷۵	ایک سے زائد بیویوں کے درمیان باری مقرر کرنے کا بیان	۳۷۱
۶۰	(کعبۃ اللہ سے) رو کے جلنے کا بیان	۳۵۸	۷۶	کم از کم مہر کی مقدار کا بیان	۳۷۳
۶۱	محرم کی تکفین کا بیان	۳۵۹	۷۷	بیوی اور اس کی بھوپھی کو مرد کا نکاح میں جمع کرنے کی ممانعت کا بیان	۳۷۴
۶۲	مزدلفہ کی رات عرفات میں ٹھہرنے کا بیان	۳۶۰	۷۸	اپنے بھائی کے پیغام نکاح پر اپنے لیے پیغام نکاح بھیجنے کا بیان	۳۷۵
۶۳	منی میں آفتاب کے غروب ہونے کا بیان	۳۶۰	۷۹	ثیبہ کا اپنی ذات کے بارے ولی سے زیادہ خود مختار ہونے کا بیان	۳۷۶
۶۴	حلق کروانے سے قبل کوچ کرنے کا بیان	۳۶۱	۸۰	چار بیویوں کی موجودگی میں مزید شادی کرنے کا بیان	۳۷۶
۶۵	طوافِ افاضہ سے قبل جماع کرنے کا بیان	۳۶۲	۸۱	مہر کس چیز سے واجب ہوتا ہے؟	۳۷۸
۶۶	احرام باندھنے میں جلدی کرنیکا بیان	۳۶۳	۸۲	نکاح شغار کا بیان	۳۷۹
۶۷	حج یا عمرہ سے واپسی کا بیان	۳۶۳	۸۳	خفیہ طور پر نکاح کرنے کا بیان	۳۸۰
۶۸	رجوع کا بیان	۳۶۴	۸۴	ماں، بیٹی اور دو بہنوں کو ملکِ یمن میں جمع کرنے کا بیان	۳۸۱
۶۹	فصد کرانے سے قبل عورت کا بالوں میں کنگھی کرنے کا بیان	۳۶۵	۸۵	نکاح کے بعد بیوی یا اپنی بیماری کے	۳۸۲
۷۰	مقام "محب" میں قیام کرنے کا بیان	۳۶۶			

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
	باعث مرد کا عورت کے پاس نہ جانے کا بیان			طلاق کا اختیار دینے کا بیان	
۱۲	باکرہ عورت سے اجازت لینے کا بیان	۳۸۴	۱۰	منکوحہ لونڈی کو طلاق دینے اور اسے خریدنے کا بیان	۴۰۸
۱۳	ولی کے بغیر نکاح کا بیان	۳۸۵	۱۱	غلام کی منکوحہ لونڈی کے آزاد ہونے کا بیان	۴۰۹
۱۴	مہر مقرر کیے بغیر نکاح کر نیکا بیان	۳۸۶	۱۲	بیمار کی طلاق کا بیان	۴۱۰
۱۵	دورانِ عدت عورت کا نکاح کرنے کا بیان	۳۸۸	۱۳	حاملہ بیوی کی عدت بیوہ ہونے یا مطلقہ بیوی کی صورت کا بیان	۴۱۱
۱۶	عزل کا بیان	۳۹۱	۱۴	ایلاء کا بیان	۴۱۲
	۱۶		۱۵	جماع سے قبل شوہر کا اپنی بیوی کو تین طلاقیں دینے کا بیان	۴۱۴
	۱۶		۱۶	مطلقہ عورت کو شوہر ثانی کا جماع سے قبل طلاق دینے کا بیان	۴۱۵
	۱۶		۱۷	عدت کی تکمیل سے قبل عورت کے سفر کرنے کا بیان	۴۱۶
	۱۶		۱۸	متعہ کا بیان	۴۱۷
	۱۶		۱۹	شوہر کا دو بیویوں میں سے ایک کو ترجیح دینے کا بیان	۴۱۸
	۱۶		۲۰	لعان کا بیان	۴۲۰
	۱۶		۲۱	طلاق کے منفعہ کا بیان	۴۲۱
	۱۶		۲۲	عدت کے دوران عورت کا زہر زہریت کرنیکی کراہت کا بیان	۴۲۲
	۱۶		۲۳	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۲۴	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۲۵	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۲۶	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۲۷	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۲۸	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۲۹	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۳۰	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۳۱	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۳۲	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۳۳	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۳۴	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۳۵	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۳۶	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۳۷	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۳۸	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۳۹	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۴۰	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۴۱	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۴۲	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۴۳	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۴۴	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۴۵	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۴۶	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۴۷	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۴۸	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۴۹	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳
	۱۶		۵۰	بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان	۴۲۳

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۲۴	اُمّ ولد کی طلاق کا بیان	۴۲۶	۶	ذبیحہ کا بیان	۴۵۱
۲۵	خلیہ، بریرہ اور طلاق کے مشابہ الفاظ کا بیان	۴۲۷	۷	شکار اور مکروہ درندوں وغیرہ کا بیان	۴۵۲
۲۶	باپ کو بیٹے کے بارے میں شبہ ہونے کا بیان	۴۲۸	۸	گوہ کھانے کا بیان	۴۵۳
۲۷	بیوی کا شوہر سے قبل مسلمان ہونے کا بیان	۴۲۹	۹	دریائی مچھلی وغیرہ کے شکار کا بیان	۴۵۴
۲۸	حیض کے پورا ہونے کا بیان	۴۳۰	۱۰	پانی میں مچھلی کے مرجانے کا بیان	۴۵۷
۲۹	بیوی کو شوہر کے طلاق رجعی دینے اور ایک دو حیض کے بعد بیوی کا خون بند ہو جانے کا بیان	۴۳۲	۱۱	ماں اور اس کے پیٹ کے بچے کو ذبح کرنے کا بیان	۴۵۸
۳۰	مستحاضہ کی عدت کا بیان	۴۳۵	۱۲	مٹھی کھانے کا بیان	۴۵۹
۳۱	رضاعت کا بیان	۴۳۶	۱۳	عرب کے نصاریٰ کے ذبیحہ کا بیان	۴۵۹
	۸۔ کِتَابُ الصَّحَايَا		۱۴	پتھر سے مارے جانے والے جانور کا بیان	۴۶۰
	قربانی کا بیان		۱۵	بکری وغیرہ کا مرنے سے قبل ذبح کرنے کا بیان	۴۶۱
	قربانی کے جانوروں اور ان کے متعلقات کا بیان		۱۶	ایسا گوشت کہ جس کے ذبح ہونے یا نہ ہونے کا علم نہ ہو، کا بیان	۴۶۲
۱	قربانی کے جانوروں اور ان کے متعلقات کا بیان	۴۳۳	۱۷	سدھائے ہوئے کتے سے شکار کرنے کا بیان	۴۶۲
۲	قربانی کے مکروہات کا بیان	۴۳۵	۱۸	عقیقہ کا بیان	۴۶۳
۳	قربانی کے گوشت کا بیان	۴۳۶		۹۔ کِتَابُ الدِّيَاتِ	۴۶۶
۴	عید گاہ جانے سے قبل قربانی کرنے کا بیان	۴۳۹		ہوٹوں کی دیت کا بیان	۴۶۷
۵	ایک آدمی سے زائد کا قربانی میں شریک ہونے کا بیان	۴۵۰	۱	قتل عمد کی دیت کا بیان	۴۶۷
			۲	قتل خطا کی دیت کا بیان	۴۶۸
			۳		

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۴	دانتوں کی دیت کا بیان	۴۶۹	۴	مسروقہ چیز چور کے حوالے کرنے کا بیان	۴۸۶
۵	دانت جو زخم کے سبب سیاہ ہو جائے اور آنکھ جس کی بنیائی جاتی رہے	۴۷۰	۵	جس چیز پر ہاتھ کاٹا جاتا ہے اس کی مقدار کا بیان	۴۸۸
۶	دیت کا بیان بہت سے آدمیوں کے مل کر قتل کر نیکی	۴۷۱	۶	جس چور کا ایک ہاتھ یا ایک ہاتھ اور پاؤں پہلے کاٹا جا چکا ہو	۴۹۰
۷	دیت کا بیان شوہر کا اپنی بیوی کی دیت اور بیوی کا اپنے شوہر کی دیت میں وارث ہونے کا بیان	۴۷۲	۷	بھاگے ہوئے غلام کے چوری کرنے کا بیان	۴۹۱
۸	زخموں کی دیت کا بیان	۴۷۳	۸	کوئی چیز اچک کر لی جانے والے کا بیان	۴۹۱
۹	جنین کی دیت کا بیان	۴۷۳	۹	۱۱۔ أَبْوَابُ الْحُدُودِ فِي الزَّانَا	۴۹۲
۱۰	چہرے اور سر پر زخم کا نشان	۴۷۴	۱۰	رجم کا بیان	۴۹۲
۱۱	کنواں کھودتے وقت دب کر مر جانے کی دیت کا بیان	۴۷۵	۱۱	زنا کا اقرار کرنے کا بیان	۴۹۵
۱۲	ایسا قتل خطا جس کا عاقلہ معلوم نہ ہو، کا بیان	۴۷۶	۱۲	زنا بالجبر کا بیان	۵۰۰
۱۳	قائمہ (قسم کھانے) کا بیان	۴۷۷	۱۳	زنا اور شراب کے بارے غلاموں کی حد کا بیان	۵۰۱
۱۰۔	۱۰۔ كِتَابُ الْحُدُودِ فِي السَّرَقَةِ	۴۸۱	۱۴	اشعارہ و کنایہ سے تہمت لگانے کی حد کا بیان	۵۰۳
۱	آقا کے مال سے غلام کے چوری کئے کا بیان	۴۸۱	۱۵	شراب نوشی میں حد کا بیان	۵۰۴
۲	پھل یا کوئی ایسی چیز جسے ذخیرہ نہیں کیا جاسکتا، کی چوری کا بیان	۴۸۲	۱۶	تبع اور نمیراء وغیرہ کی شراب کا بیان	۵۰۵
۳	خلیفہ وقت کے پاس مقدمہ پیش ہونیکے	۴۸۳	۱۷	شراب کے حرام ہونے اور مکروہ مشروبات کا بیان	۵۰۶

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۹	دو چیزوں کا خلط ملط کر کے شراب بنانے کا بیان	۵۰۹	۴	قسم میں استثناء کرنے کا بیان	۵۳۱
۱۰	دباء اور مزفت کی شراب کا بیان	۵۰۹	۵	وجوب نذر کے بعد کسی شخص کے فوت ہوجانے کا بیان	۵۳۲
۱۱	طلاء کی نبیذ کا بیان	۵۱۰	۶	کسی گناہ کے کام میں قسم کھانے یا نذر ماننے کا بیان	۵۳۳
	۱۲۔ کِتَابُ الْفَرَائِضِ	۵۱۳	۷	اللہ تعالیٰ کے علاوہ کسی کی قسم کھانے کا بیان	۵۳۴
۱	پھوپھی کے ترکہ کا بیان	۵۱۵	۸	کعبہ کے دروازے پر اپنے مال کو وقف کر نیکی قسم کھانے کا بیان	۵۳۵
۲	کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا کوئی وارث ہو سکتا ہے؟	۵۱۷	۹	لغو قسموں کا بیان	۵۳۶
۳	مسلمان کا فر کا وارث نہیں ہو سکتا، کا بیان	۵۱۸		۱۳۔ کِتَابُ الْبَيُوعِ فِي التِّجَارَاتِ وَالسَّلَاحِ	۵۳۸
۴	ولاء کی میراث کا بیان	۵۱۸	۱	بیع عرایا کا بیان	۵۳۸
۵	حمیل کی میراث کا بیان	۵۲۴	۲	پھل پکے سے قبل فروخت کر نیکی مکروہ ہونے کا بیان	۵۳۹
۶	وصیت کا بیان	۵۲۲	۳	پھل فروخت کرتے وقت کچھ پھلوں کا استثناء کرنے کا بیان	۵۴۱
۷	مرد کا موت کے وقت اپنے تہائی مال سے وصیت کر نیکی کا بیان	۵۲۳	۴	ترکہ جو رکے بدلے خشک کھجور فروخت کر نیکی مکروہات کا بیان	۵۴۲
	۱۳۔ کِتَابُ الْأَيَّامِ وَالنُّذُورِ	۵۲۶	۵	اپنے قبضہ میں کرنے سے قبل کھانا وغیرہ فروخت کرنے کا بیان	۵۴۳
۱	قسم کے کفارہ میں کم از کم ادائیگی کا بیان	۵۲۶	۶	کوئی چیز نقد کم پر اور ادھار زیادہ قیمت پر فروخت کرنے کا بیان	۵۴۵
۲	بیت اللہ کی طرف پیدل چلنے کی نذر ماننے کا بیان	۵۲۸			
۳	پیدل چلنا لازم قرار دینے اور پھر اس سے عاجز آجانے کا بیان	۵۲۹			

باب	صفحہ	عنوان	باب	صفحہ	عنوان
۷	۵۴۶	گندم کے عوض جو خریدنے کا بیان	۲۰	۵۴۶	بیع میں شرط لگانے اور اسے فاسد
۸		غلہ ادھار بیچ کر پھر اس کی قیمت سے		۵۶۲	کرنے والی چیزوں کا بیان
	۵۴۷	دوسری چیز خریدنے کا بیان	۲۱		کسی پیوند شدہ کھجور یا مالدار غلام کو
۹		دلالتی اور بیوپاری کی آمد پر شہر کے باہر		۵۶۲	فروخت کرنے کا بیان
	۵۴۸	ملنے کے مکروہ ہونے کا بیان	۲۲		خاوند والی لونڈی خریدنے یا اسے
۱۰	۵۴۹	مکیلی چیزوں میں بیع مسلم کا بیان		۵۶۴	بطور ہدیہ حاصل کرنیکا بیان
۱۱		خرید و فروخت میں عیب سے بری الذمہ	۲۳		تین دن اور ایک سال کے وعدہ کا
	۵۵۰	ہونے کا بیان		۵۶۵	بیان
۱۲	۵۵۲	دھوکہ کی بیع کا بیان	۲۴		ولاء کی بیع کا بیان
۱۳	۵۵۴	بیع منرا بنہ کا بیان	۲۵		اتم ولد کی خرید و فروخت کا بیان
۱۴	۵۵۶	گوشت کے عوض جالور خریدنے کا بیان	۲۶		ایک جانور کے عوض دوسرا جانور
۱۵		کسی شخص کے کوئی چیز خریدنے پر			ادھار اور نقد فروخت کرنیکا
	۵۵۷	دوسرے شخص کا زیادہ قیمت		۵۶۸	بیان
		لگانے کا بیان	۲۷		بیع میں شرکت کا بیان
۱۶		بائع اور خریدار کے درمیان جس چیز سے	۲۸		قضاء کا بیان
	۵۵۸	بیع پکی ہو جاتی ہے کا بیان	۲۹		ہبہ اور صدقہ کا بیان
۱۷		بائع اور مشتری کا بیع میں اختلاف	۳۰		عطیہ کا بیان
	۵۵۹	ہونے کا بیان	۳۱		مستقل اور عارضی رہائش گاہ کا بیان
۱۸		کسی شخص کا کوئی چیز ادھار دینے		۵۷۹	۱۵۔ کتاب الصرف
	۵۶۰	اور خریدار کے مفلس ہونے			
		کا بیان	۱		سود کا بیان
۱۹		کسی چیز کی خرید و فروخت میں دھوکہ	۲		ماپ تول والی چیزوں میں سود کا بیان
		دینے یا مسلمان کے لیے قیمت	۳		عطیہ یا قرض پر کسی شخص کے قبضہ کرنے
	۵۶۱	مقرر کرنے کا بیان		۵۸۶	سے قبل فروخت کرنے کا بیان

mariaL COIN

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۱۱	نیک فال لینے اور اچھا نام رکھنے کا بیان	۶۳۱	۲۶	عورت کا اپنے بالوں کے ساتھ دوسری عورت کے بالوں کو جوڑنے کا بیان	۶۵۵
۱۲	کھڑے ہو کر پانی پینے کا بیان	۶۳۲	۲۷	شفاعت کا بیان	۶۵۶
۱۳	چاندی کے برتن میں پانی پینے کا بیان	۶۳۵	۲۸	مرد کا خوشبو استعمال کرنے کا بیان	۶۵۷
۱۴	دائیں ٹانہ سے کھانے اور پینے کا بیان	۶۳۶	۲۹	دعا کا بیان	۶۵۸
۱۵	کسی آدمی کا خود پانی پی کر اپنی دایں طرف والے کو کچھ لانے کا بیان	۶۳۷	۳۰	سلام کا جواب دینے کا جواب	۶۵۹
۱۶	دعوت قبول کرنے کی فضیلت کا بیان	۶۳۸	۳۱	دعاء کا بیان	۶۶۱
۱۷	فضیلتِ مدنیہ کا بیان	۶۴۲	۳۲	آدمی کا اپنے بھائی سے بات چیت ختم کرنے کا بیان	۶۶۲
۱۸	گناہ پالنے کا بیان	۶۴۴	۳۳	دین کے معاملے میں جھگڑنے اور کسی کو کافر قرار دینے کا بیان	۶۶۳
۱۹	جھوٹ، بدگمانی، عیب جوئی اور خُفلی کے منع ہونے کا بیان	۶۴۶	۳۴	لسن کھانے کے مکروہ ہونے کا بیان	۶۶۴
۲۰	مانگنے اور صدقہ سے پرہیز کرنے کا بیان	۶۴۷	۳۵	خواب کا بیان	۶۶۵
۲۱	ایک شخص دوسرے شخص کو خط لکھتے وقت کن الفاظ سے شروع کرے؟ کا بیان	۶۴۸	۳۶	جامع حدیث کا بیان	۶۶۶
۲۲	(گھر میں داخل ہونے کے لیے) اجازت حاصل کرنے کا بیان	۶۵۱	۳۷	زُبد اور عاجزی کا بیان	۶۶۸
۲۳	نصاویر اور گھنٹی کی ممانعت کا بیان	۶۵۲	۳۸	اللہ تعالیٰ کی محبت کا بیان	۶۷۱
۲۴	چوسر کھینے کا بیان	۶۵۳	۳۹	نیکی اور صدقہ کی فضیلت کا بیان	۶۷۲
۲۵	کھیل دیکھنے کا بیان	۶۵۴	۴۰	ہمسائے کے حق کا بیان	۶۷۳
			۴۱	علم محفوظ کر لینے کا بیان	۶۷۴
			۴۲	نخصاب کا بیان	۶۷۵
			۴۳	کفالت کرنا والے کا یتیم کے مال سے قرض حاصل کرنے کا بیان	۶۷۶
			۴۴	مرد کا مرد کی شرمگاہ کو دیکھنے کا بیان	۶۷۸

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۴۵	پانی میں سانس لینے کا بیان	۶۷۹	۵۱	عورت پر خاوند کے حق کا بیان	۶۸۸
۴۶	عورتوں سے مصافحہ کی ممانعت کا بیان	۶۸۰	۵۲	مہمان کے حق کا بیان	۶۸۹
۴۷	رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کے فضائل کا بیان	۶۸۱	۵۳	چھینک کا جواب دینے کا بیان	۶۹۰
۴۸	رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حبیبہ مبارک کا بیان	۶۸۴	۵۴	طاعون سے بھگنے کا بیان	۶۹۱
۴۹	رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے روضہ انور کی زیارت کے مستحب ہونے کا بیان	۶۸۵	۵۵	غیبت اور بہتان کا بیان	۶۹۲
۵۰	شرم و حیا کی فضیلت کا بیان	۶۸۶	۵۶	نادر باتوں کا بیان	۶۹۳
			۵۷	گھی میں چوٹا گر جانے کا بیان	۷۰۲
			۵۸	مردار کے چمڑے کو رنگنے کا بیان	۷۰۳
			۵۹	تیچھے لگوانے کی اُصرت کا بیان	۷۰۵
			۶۰	تفسیر کا بیان	۷۰۹
				✽ ✽ ✽	



الانتساب

داعی اتحاد عالم اسلام، قائد اہل سنت، امام انقلاب

امام شاہ احمد نورانی صدیقی

چیئرمین ورلڈ اسلامک مشن

سربراہ جمعیت العلماء پاکستان

کے نام

مقبول افتد زہے عز و شرف

محمد ایمن قصوری

خادم جمعیت العلماء پاکستان

الْإِهْدَاءُ



اُستاد ذی المکرّم، شیخ الحدیث والتفسیر حضرت العلام

محمد عبد الغفور صاحب دامت برکاتہم

بانی و ناظم اعلیٰ جامعہ فاروقیہ رضویہ، باغیانپورہ، لاہور

کی خدمت میں

گر قبول افتد زہے عز و شرف

محمد سلیم قصوری

تقاریر

۱۔ شیخ الحدیث والتفسیر ابوالاعلیٰ محمد عبداللہ قادری اشرفی

(بانی و ناظم اعلیٰ جامعہ حنفیہ قصور)

۲۔ شرف اہل سنت حضرت العلام محمد عبدالحکیم شرف قادری

(شیخ الحدیث جامعہ نظامیہ رضویہ ، لاہور)

۳۔ شیخ الحدیث والتفسیر مفتی محمد عبدالغفور نقشبندی

(بانی و ناظم اعلیٰ جامعہ فاروقیہ رضویہ ، باغبانپور لاہور)

۴۔ شیخ القرآن ابوالبیان علامہ محمد اشرف نقشبندی

(بانی و ناظم اعلیٰ جامعہ عثمانیہ رضویہ ، داروغہ والا ، لاہور)



باسمہ تعالیٰ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَّسُولُ اللَّهِ

تقریظ انیق یفیضان النبی المحقق

حامداً و مُصلیاً و مُسلماً

آقا بعد - بفضلہ تعالیٰ ولعونہ ولطفہ و کرمہ و مشیتہ مؤطا امام خمد بن حسن الشیبانی علیہ رحمۃ
السامی کا اردو ترجمہ کو جو کہ محترم علامہ ابو الفیاض محمد یسین صاحب قصوری کی سعی بلیغہ اور کاوش جلیلہ کا ثمرہ ہے
میں نے مختلف مقامات سے ملاحظہ کیا ہے، جو کہ کثیر خوبیوں کا حامل ہے۔

۱۔ مؤطا کا یہ ترجمہ لفظی کیا گیا ہے جو طالع علی القلب ہے۔ افاضل دینی مدارس خوشی محسوس کریں گے۔

۲۔ ترجمہ کی خوبی یہ ہے کہ فہم تفہیم اور تعلیم و تعلم میں جامع ہے

۳۔ ترجمہ سہل الحصول ہے اور راغب الی القلوب ہے

۴۔ ترجمہ میں علامہ موصوف و ممدوح نے درس نظامی کے ماتحت افاضل اور حکومتی مدارس کے ماتحت فاضل

عربی کے طلباء کرام کی لیاقت اور استعداد کو ملحوظ رکھا ہے

۵۔ ترجمہ کو علامہ نے مشکل الفاظ اور لفاظی کاوشوں سے مبرا اور منزہ رکھا ہے۔

۶۔ ترجمہ میں علامہ نے المؤطا کے مشکل الفاظ کو حل کر دیا ہے میں اس انداز سے خوشی محسوس کرتا ہوں

۷۔ ترجمہ میں علامہ نے ایسی چیز پیدا نہیں ہونے دی جس سے افاضل اور طلباء کرام کے ذہن مشتوش ہوں

۸۔ میں نے مختلف مقامات و اوراق و صفحات و طور کو ملاحظہ کیا بفضلہ تعالیٰ یہ ترجمہ دیگر تراجم کی بہ نسبت

خوبیوں کے لحاظ سے مستثنیٰ اور مختص ہے۔

۹۔ علامہ نے انتہائی محنت شاقہ اور سعی بلیغہ اور کاوش علمیہ سے ترجمہ کو حواشی سے بھی مزین کر دیا ہے

جو حل لغات و مشکلات میں معین و معاون ثابت ہوگا۔

۱۰۔ مؤطا امام محمد علیہ الرحمۃ کی احادیث جو کہ مرفوعاً اور آثارِ صحابہ مرفوعہ حکماً ہیں جو فقہ حنفی کا مفصل اور مدلل اور کثیر ذخیرہ ہے۔ صاحب البیت ادری ممافیہ کے ماتحت علامہ صاحب نے بہت اچھا کیا کہ ترجمہ کرنے میں اس کتاب حدیث کا انتخاب فرمایا ہے۔ اللہ تعالیٰ اپنے محبوب اکرم سرورِ دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم کے صدقہ جلیل میں علامہ مدوح و موصوف کی محنت کو قبول فرمائے

۱۱۔ اللہ تعالیٰ ان کو اس محنت پر صلہ جلیلہ اور جزاء کفیلہ اور اس کا نعم البدل جزاء جزیلہ عطا فرمائے۔

۱۲۔ اللہ تعالیٰ اپنے محبوب کا صدقہ افاضل عظام اور طلباء کرام کو علامہ صاحب کے فیوض و برکات سے مستفیض اور مستغنی ہونے کی توفیق عطا فرمائے آمین ثم آمین۔ اور علامہ صاحب کو دین و دنیا و آخرت میں مقام علیا اور اعلیٰ علیین عطا فرمائے اور علمی مقام بلند فرمائے اللہمَّ زِدْ فِرْدَوْسِی رُحْمَیْ یَوْمَ یَوْمِ الْقِیَامِ

فقط والسلام

ذوالمجدد والاحترام سلمکم الرحمن الی یوم القیام

المقرظ

فقیر البلاء محمد عبد اللہ قادری اشرفی رضوی برکاتی

۹۶ - ۵ - ۲۲



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

نَحْمَدُكَ وَنُصَلِّي عَلَى رَسُوْلِكَ الْكَرِیْمِ وَعَلَى اٰلِهِ وَاصْحَابِهِ اَجْمَعِيْنَ

آج کل دینی علوم، خصوصاً قرآن پاک کے تراجم اور تفاسیر، اسی طرح کتب حدیث کے تراجم اور شرحیں اردو میں بکثرت آرہی ہیں چونکہ یکتائیں زیادہ تر حضرات شافعیہ کی لکھی ہوئی ہیں اس لیے یہ تاثر پھیل رہا ہے بلکہ پھیلا جا رہا ہے کہ مذہب حنفی احادیث کے خلاف ہے حالانکہ یہ تاثر قطعاً غلط ہے۔

ہمارے دینی مدارس کو چاہیے کہ وہ مؤطا امام محمد یا شرح معانی الآثار کو دورہ حدیث کی کلاس کے لیے لازمی کتب میں سے قرار دیں تاکہ طلباء کے ذہن میں یہ بات رہے کہ ان کتابوں میں کامیابی حاصل کرنا ضروری ہے۔ اسی طرح ملک العلماء مولانا علامہ ظفر الدین بہاری کی صحیح بہاری اور علامہ سید عبداللہ شاہ (حیدرآباد دکن) کی تصنیف زجاجة المصابیح کو شامل نصاب کریں تاکہ ہمارے علماء کی نظر میں قرآن و حدیث کے وہ دلائل بھی آئیں جن پر مذہب حنفی کی بنیاد ہے اس طرف فوری توجہ دی جانی چاہیے۔

اللہ تعالیٰ جزائے خیر عطا فرمائے مولانا علامہ محمد حسین فاضل تنظیم المدارس اور فاضل عربی کو کہ انھوں نے مؤطا امام محمد کا نہ صرف اردو ترجمہ لکھا ہے بلکہ اس پر جا بجا حواشی بھی لکھے ہیں۔ حال ہی میں ہمارے فاضل دوست مولانا علامہ محمد منشا تائش قصوری مدظلہ نے بھی مؤطا شریف کا اردو ترجمہ کیا ہے حضرت علامہ مولانا الحاج محمد علی نقشبندی مدظلہ مہتمم جامعہ رسولیہ شیرازہ لاہور نے بھی اس بابرکت کتاب کا ترجمہ کیا ہے اور شرح بھی لکھی ہے، یہ نیک فال ہے کہ ہمارے فضلاء وقت کی اہم ضرورت کا احساس بھی کر رہے ہیں اور اس سلسلے میں علی اقدام بھی کر رہے ہیں۔

پروگریسو بکس، اردو بازار، لاہور کے منتظمین بھی مبارکباد کے مستحق ہیں کہ وہ دیگر اہم کتب کے علاوہ مؤطا امام محمد کا ترجمہ شائع کر رہے ہیں۔

محمد عبدالحکیم شرف قادری

مکتبہ قادریہ، لاہور

۸ محرم الحرام ۱۴۱۷ھ

۲۶ مئی ۱۹۹۶ء



نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّي عَلَى رَسُوْلِهِ الْكَرِيْمِ وَعَلَى اٰلِهٖ وَاصْحَابِهٖ اَجْمَعِيْنَ

اہل سنت کے نوجوان فاضل عالم دین عزیزی مولانا محمد یسین صاحب سابق مدرس دارالعلوم جامعہ فاروقیہ رضویہ باغیانپورہ لاہور، حال عربی ٹیچر گورنمنٹ ہائی سکول والٹن لاہور نے حدیث شریف کی بڑی اہم کتاب مؤطا امام محمد کا آسان اور سلیس اردو ترجمہ کیا ہے اور حسب ضرورت مختصر مگر جامع الفاظ میں حاشیہ بھی لکھ دیا ہے جس نے طلباء علماء کے لیے بڑی آسانی پیدا کر دی ہے اور حدیث رسول صلی اللہ علیہ وسلم سمجھنے کا شوق رکھنے والے اردو خواں طبقے کے لیے بھی استفادہ کی راہ کھول دی ہے۔

موصوف قبل ازیں بھی متعدد عربی کتب کے تراجم و شروح سپر قلم کر چکے ہیں۔ دعا ہے کہ اللہ تعالیٰ ان کے علم و عمل میں برکت اور بہترین جزائے خیر عطا فرمائے، ان کی اور پڑھنے والوں کی مغفرت و بخشش کا ذریعہ بنائے آمین بجاہ سید المرسلین۔

محمد عبد الغفور

ناظم جامعہ فاروقیہ رضویہ پنج پیر گھوڑے شاہ روڈ

باغیانپورہ، لاہور

۱۲ محرم الحرام ۱۴۱۶ھ بروز جمعرات



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

نَحْمَدُہٗ وَنُصَلِّیْ وَنُسَلِّمُ عَلٰی رَسُوْلِہِ الْکَرِیْمِ

یہ امر اظہر من الشمس ہے کہ احکام شریعت کا پہلا سرچشمہ قرآن کریم ہے اور اللہ تبارک و تعالیٰ کے ارشاد کے مطابق حضور پر نور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی اطاعت بھی ہر مسلمان کے لیے ضروری ہے چونکہ اس کے بغیر احکام الہی کی تفصیلات کا علم اور آیات قرآنی کا منشا و مراد سمجھنا ممکن نہیں ہے۔ سو اس بناء پر احادیث نبویہ احکام شریعت کا ماخذ قرار پائیں کہ ہمیں یہ قرآنی احکام کی عملی تصویر مینا کرتی ہیں۔ لہذا احادیث نبویہ کی اشاعت بجا طور پر دونوں جہاں کا سب سے بڑا اعزاز ہے۔ بنا بریں بندہ کے ایک عزیز حضرت مولانا محمد حسین صاحب سلمہ اللہ تعالیٰ نے ”موٹا امام محمد رحمۃ اللہ علیہ“ کا سلیس اردو میں بامحاورہ ترجمہ اور فوائد کے تحت مسلک احناف کو مزید دلائل قاہرہ سے ثابت کیا ہے۔ بندہ نے بعض مقامات کا مطالعہ کیا اور خوب پایا۔ مولیٰ تعالیٰ شرف قبولیت عطا فرمائے اور بہترین جزائے خیر مرحمت فرمائے۔ آمین

محمد اشرف نقشبندی

۱۱ محرم الحرام ۱۴۱۶ھ

۲۹ مئی ۱۹۹۶ء بروز بدھ



صاحبِ موطا کے حالاتِ زندگی

محدث، فقیہ اور تمام علومِ اسلامیہ میں مہارتِ تامہ رکھنے والے یہ ہیں ناشر فقہ حنفی امام محمد بن حسن شیبانی رحمۃ اللہ علیہ۔

نام و نسب آپ کی کنیت ابو عبد اللہ۔ نام محمد، باپ کا نام حسن اور نسبت کے لحاظ سے شیبانی کہلاتے ہیں پورا نام یوں ہوا ابو عبد اللہ محمد بن حسن شیبانی رحمۃ اللہ علیہ

تاریخ پیدائش حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کے آباؤ اجداد دمشق کے مشہور قصبہ ”حر سناء“ کے رہنے والے تھے پھر وہاں سے نقل مکانی کر کے عراق میں تشریف لے آئے اور حضرت امام محمد عراق کے مشہور قصبہ ”واسط“ میں ۱۳۲ھ کو پیدا ہوئے اور سرزمینِ کوفہ میں پرورش پائی۔

(شیخ عبدالحی، مقدمہ موطا امام محمد، صفحہ ۲۹، سعید کمپنی کراچی)

ابتدائی حالات آپ ابتدائی عمر سے ہی قرآن و سنت اور دیگر علومِ اسلامیہ کے حصول کی طرف مائل ہو گئے تھے چنانچہ آپ نے سرزمینِ بغداد میں منصور کے زمانہ میں جبلِ خانہ میں جاکر حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ سے فقہ کی تعلیم کا آغاز کیا۔ ان کے انتقال کے بعد حضرت امام ابو یوسف رحمۃ اللہ علیہ سے فقہ کی تکمیل کی اور حضرت امام مالک سے مدینہ طیبہ میں جاکر حدیث کی مشہور کتاب ”موطا“ پڑھی۔

(مفتی محمد عظیم الاحسان مجددی، مقدمہ الصبح النوری، صفحہ ۲۹، مہر محمد کراچی)

حضرت اسماعیل بن محمد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ حضرت امام محمد بن حسن رحمۃ اللہ علیہ دس سال کی عمر میں سرزمینِ کوفہ کی جامع مسجد میں مجلس (محل) جمائے بیٹھے تھے۔

(محمد بن زاید الکوشری، تانیب الخطیب صفحہ ۵۸، مکتبہ اسلامیہ کوٹہ)

علمی ذوق حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کا خود اپنا بیان ہے کہ میرے والد محترم کا انتقال ہو گیا تو وراثت میں مجھے تیس ہزار درہم ملے ان میں سے پندرہ ہزار درہم علمِ نحو اور اشعار کی کتب خریدنے اور پندرہ ہزار

درہم حدیث اور فقہ کی کتابوں کے لیے میں نے خرچ کر دیے۔

(شیخ عبدالحی، مقدمہ موطا امام محمد، صفحہ ۲۰، ایچ ایم سعید کمپنی کراچی)

آپ کو قرآن پاک میں مہارت تامہ حاصل تھی اس بات کی گواہی آپ کے

کتاب اللہ میں مہارت

شہر گورشیہ حضرت امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ بھی دیتے ہیں، چنانچہ وہ فرماتے ہیں کہ میں نے امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کے علاوہ کوئی ایسا آدمی نہیں دیکھا کہ جب وہ بات کرے گویا کہ قرآن اس کی زبان پر اتر رہا ہو۔ (محمد بن زابد کوثری، بلوغ الامانی، صفحہ ۵۵، سعید کمپنی کراچی)

نیز امام شافعی فرماتے ہیں کہ جب حضرت امام محمد کسی مسئلہ کو شروع کرتے تو ایسے انداز میں بیان کرتے کہ کسی حرف کو نہ آگے ہونے دیتے نہ پیچھے ہونے دیتے گویا قرآن ان پر اتر رہا ہو۔

(ڈاکٹر مصطفیٰ الشکع، الاکملہ الاربع، صفحہ ۲۲۰، دارالکتب اسلامیہ، بیروت)

مزید امام شافعی فرماتے ہیں کہ میں نے امام محمد سے بڑھ کر کسی کو قرآن کا عالم نہیں دیکھا۔

(حافظ محمد بن احمد ذہبی، مناقب امام اعظم و صاحبیہ، صفحہ ۴۸، سعید کمپنی کراچی)

قرآن وحدیث کی طرح امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کو فقہ میں بھی کمال درجہ کی رسترس حاصل تھی

فقہ میں کمال

بلکہ فقہ حنفی کے ناشر ہونے کا سہرا انھیں کے سر پہ ہے۔ حضرت امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ”میں نے حلال وحرام، علل اور ناسخ ومنسوخ کے بارے امام محمد سے بڑھ کر علم رکھنے والا کوئی نہیں دیکھا۔“

(محمد بن زابد کوثری، بلوغ الامانی، صفحہ ۵۵، سعید کمپنی کراچی)

حضرت امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ مزید فرماتے ہیں کہ ”اگر لوگ فقہ کے بارے انصاف سے کام لیں تو یقیناً انھوں نے امام محمد بن حسن کی مثل کوئی نہیں دیکھا ہوگا اور ان (امام محمد) سے بڑے فقیہ کی محفل میں، میں ہرگز نہیں بیٹھا۔“

(محمد بن زابد کوثری، بلوغ الامانی، صفحہ ۵۵، سعید کمپنی کراچی)

حضرت امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کا ایک اور قول ہے کہ میں نے جس شخص سے بھی علمی سوال کیا اس کے چہرے میں (ناراضگی کے باعث) تبدیلی آگئی سوائے امام محمد بن حسن شیبانی کے۔ (بحوالہ مذکورہ)

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کی گفتگو میں فصاحت و بلاغت کا عنصر واضح اور غالب ہوتا تھا جس کے سبب حاضرین لطف اندوز ہوتے اور متاثر ہوئے بغیر

فصاحت و بلاغت

نہ رہتے۔ چنانچہ امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں ”لو اشاء ان اقول ان القرآن نزل بلغة محمد بن الحسن لقللة لفصاحتہ“ یعنی اگر میں چاہوں تو محمد بن حسن کی فصاحت کے باعث کہہ سکتا ہوں کہ قرآن ان کی زبان پر نازل

(محمد بن زابد کوثری، بلوغ الامانی، صفحہ ۵۶، سعید کمپنی کراچی)

ذوق مطالعہ | امام محمد رات بھر کتب کے مطالعہ میں گزار دیتے تھے، ایک فن سے طبیعت اکتا جاتی تو دوسرے فن کی کتب کا مطالعہ شروع کر دیتے اور جب آپ کو مطلوبہ مسئلہ مل جاتا تو خوشی میں جھوم کر فرماتے: یہ جلالت، لذت اور سرور شہزادوں کو کیسے میسر آ سکتا ہے؟

(مولانا محمد حنیف گنگوہی، ظفر المحصلین باحوال المصنفین، صفحہ ۸۸، دارالاشاعت کراچی)

علمی مقام | ایک دفعہ امام محمد رحمۃ اللہ علیہ پرتنگدستی کا تسلط ہو گیا آپ فقائی کے پاس تشریف لے گئے اور فرمایا: ”تم میری ضرورت پوری کر دو اس کے عوض میں تمہیں فقہ کے دو مسائل بتا دوں گا، جس پر اس نے ضرورت پوری کرنے سے انکار کر دیا۔ فقائی نے قسم کھائی کہ اگر میں اپنی لڑکی کو جہیز میں دنیا بھر کی چیزیں نہ دوں تو میری بیوی کو طلاق۔ بعد ازاں وہ پریشانی کے عالم میں مختلف علماء دین کے پاس جا کر مسئلہ دریافت کرنے لگا۔ ان میں سے ہر ایک کا یہی جواب تھا کہ چونکہ دنیا کی ہر چیز کا پیش کرنا ناممکن و محال ہے لہذا وہ حانت ہے، بعد میں وہ امام محمد کے پاس حاضر ہوا اور اس سلسلے میں سوال کیا، تو آپ نے فرمایا: یہ مسئلہ بتانے کے لیے ایک ہزار اشرفیاں لوں گا، چنانچہ فقائی نے ایک ہزار اشرفیاں پیش کر دیں، حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا، کہ تم قرآن پاک جہیز میں دے دو اس سے تمہاری قسم پوری ہو جائے گی،

علماء کرام نے آپ سے اس کی وجہ دریافت کی تو آپ نے فرمایا: میری دلیل قرآن کی یہ آیت ہے ”وَلَا يَأْتِيَنَّكَ الْإِثْمُ“ (اور خشک و تر ہر چیز قرآن میں موجود ہے)۔

(مولانا محمد حنیف گنگوہی، ظفر المحصلین باحوال المصنفین صفحہ ۸۹، دارالاشاعت کراچی)

مسائل کے استنباط میں مہارت | حضرت امام شافعی فرماتے ہیں کہ ایک دفعہ میں حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کی خدمت میں حاضر ہوا میں رات بھر عبادت الہی میں مشغول رہا جبکہ امام محمد رحمۃ اللہ علیہ ایک پہلو پر صبح تک محو خواب رہے، صبح کو امام محمد نے وضو کیے بغیر نماز پڑھی، میں نے اس سلسلے میں ان سے دریافت کیا تو انہوں نے جواب دیا: تم نے یہ خیال کیا کہ میں رات بھر غفلت کی نیند سویا رہا ایسا نہیں ہے بلکہ میں نے قرآن پر غور و فکر کر کے ایک ہزار مسائل کا استنباط کیا ہے۔ تم نماز صرف اپنے لیے پڑھتے رہے لیکن میں یہ کام پوری قوم کے لیے کرتا رہا۔

(مولانا محمد حنیف گنگوہی، ظفر المحصلین باحوال المصنفین، صفحہ ۸۹، دارالاشاعت کراچی)

اساتذہ | حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کے بہت سے اساتذہ ہیں جن میں سے چند مشہور ترین مندرجہ ذیل ہیں امام اعظم ابو حنیفہ، اسماعیل بن ابی خالد احسی، سیفان بن سعید ثوری، مسعر بن کدام، مالک بن منقول، قیس بن ربیع، عمر بن ذہب، بکیر بن عامر، عبد اللہ بن قفاف، بدر بن عثمان، ابوالاحوص سلام بن سلیم،

سلام بن سلیمان، زفر بن ہذیل، ابویوسف القاضی، اسماعیل بن ابراہیم الجعفی، مالک بن انس، ابراہیم بن محمد، خارج بن عبد اللہ، ضحاک بن عثمان، اسماعیل بن رافع، اسامہ بن زید، داؤد بن قیس الفراء، ابوالعوام عبدالعزیز بن الربیع البصری، سفیان بن عیینہ، اسماعیل بن ابراہیم، مبارک بن فضالہ، عباد بن عوام، شعبہ بن حجاج، محمد بن راشد المکحول، حضرت عبداللہ بن مبارک، اسماعیل بن عیاش الحمصی، ثور بن یزید الدمشقی اور ایوب بن عتبہ التیمی وغیرہ رحمۃ اللہ علیہم۔

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کے بے شمار شاگرد ہیں جن کا شمار کرنا تو مشکل ہے لیکن ان میں سے چند مشہور کے نام یہ ہیں:-

تلامذہ

ابوالحفص الکبیر البخاری، احمد بن حفص الجعفی، ابوسلیمان موسیٰ بن سلیمان جوزجانی، ان کے ذریعے کتب سے مغرب و مشرق میں پھیلے۔ ابوعبداللہ محمد بن ادریس الشافعی، ابوعبیدہ قاسم بن سلام الحنوفی، عمرو بن ابی عمرو الحرانی، محمد بن سنان التمیمی، علی بن معبد الرقی، معلی بن منصور الرازی، ابوبکر بن ابی مقابل، یحییٰ بن معین العطفانی، علی بن مسلم الطوسی، موسیٰ بن نصیر الرازی، شاد بن حکیم البخی، حسن بن حرب الرقی، ابوالعباد بن حمید، ایوب بن حسن نیشاپوری، علی بن یسیع، عقیل بن عنبہ، علی بن مهران، یحییٰ بن اکثم اور ہشام بن عبداللہ الرازی۔ یاد رہے کہ صحاح ستہ کے مؤلفین امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کے شاگرد یا شاگردوں کے شاگرد ہیں۔

(محمد بن زاہد الکوشری، بلوغ الامانی، صفحہ ۹، ۱۰ سعید کپنی کراچی)

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے رات کو تین حصوں میں تقسیم کر رکھا تھا، ایک حصہ سونے

رات کے معمولات

کے لیے، دوسرا حصہ نماز کے لیے اور تیسرا حصہ درس و تدریس کے لیے۔ حضرت امام محمد عام طور پر بیدار رہتے تھے، آپ سے دریافت کیا گیا کہ آپ سوتے کیوں نہیں؟ جواب میں فرمایا میں کیسے سو جاؤں جبکہ لوگوں کی نظریں ہم پر بند کور ہیں اور ان کا کتنا ہے کہ جب ہمیں کوئی مسئلہ درپیش ہوگا تو ہم پوچھ لیں گے۔ اس صورتحال میں اگر ہم بھی سو جائیں تو دین کا ضیاع ہوگا۔ (علامہ محمد بن زاہد الکوشری، بلوغ الامانی صفحہ ۵، سعید کپنی کراچی)

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے تقریباً ایک ہزار کتب تصانیف فرمائیں، دورِ حاضر میں جو زیادہ مشہور ہیں وہ مندرجہ ذیل ہیں:-

تصانیف

- (۱) الجامع الکبیر (۲) کتاب المبسوط (۳) الجامع الصغیر (۴) السیر الکبیر (۵) السیر الصغیر
- (۶) الزیادات (۷) کتاب المؤطا (۸) کتاب الآثار (۹) کتاب الرد علی اہل المدنیہ
- (۱۰) المخارج فی الہیل (۱۱) کتاب الحج المبینہ (۱۲) الامالی (۱۳) الاکتساب فی الرزق المستطاب
- (۱۴) الاحتجاج علی مساک (۱۵) الجرحانیات (۱۶) الرقیات (۱۷) العقائد الشیبانیہ

(۱۸) کتاب الاکراء (۱۹) کتاب الشروط (۲۰) کتاب مناسک الحج (۲۱) کتاب السمعیات
(۲۲) کتاب الکسب (۲۳) البارونیات

(پروفیسر اختر راہی، تذکرہ مصنفین درس نظامی، صفحہ ۲۱۰، مکتبہ رحمانیہ لاہور)

حضرت امام محمد بن حسن رحمۃ اللہ علیہ ۱۸۹ھ میں ”رے“ میں فوت ہوئے (۷۰)

وصال

حضرت امام محمد اور امام النخو امام کسائی دونوں کا ۱۸۹ھ میں انتقال ہوا دونوں کی تدفین کے بعد
مارون الرشید نے کہا: میں نے فقہ اور نحو ”رے“ میں دفن کر دی۔ ایک قول کے مطابق دونوں بزرگوں کا انتقال
ایک دن میں ہوا اور ایک قول کے مطابق کسائی دو دن بعد فوت ہوئے ”جبل طبرک“ کے دامن میں تدفین عمل میں لائی گئی
(محمد بن زابد کوثری، بلوغ الامانی، صفحہ نمبر ۷۰، سعید کمپنی کراچی)

امام صاحب کے انتقال کے بعد کسی نے آپ کو خواب میں دیکھا تو
دریافت کیا کہ نزاع کے وقت آپ نے اپنے آپ کو کیا پایا؟

بوقت انتقال علم میں استغراق

آپ نے جواب دیا: میں ”سعد مکاتب“ کے مسئلہ پر غور و خوض کر رہا تھا کہ میری روح پرواز کر گئی۔

حضرت امام محمد بن احمد رحمۃ اللہ علیہ اپنے والد ماجد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ
انھوں نے فرمایا: کہ میں نے حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کو خواب میں دیکھا تو آپ

جنت میں مقام

سے دریافت کیا: اللہ تعالیٰ نے تمھارے ساتھ کیا برتاؤ کیا ہے؟ حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے جواب دیا:
”اللہ تعالیٰ نے مجھے جنت میں داخل فرمادیا اور فرمایا: اگر میں نے تجھے عذاب دینا ہوتا تو تجھیں علم نہ عطا فرماتا۔ پھر
میں نے دریافت کیا کہ ”حضرت امام یوسف رحمۃ اللہ علیہ کس حالت میں ہیں؟“ انھوں (حضرت امام محمد) نے
جواب دیا: ”وہ میرے اوپر والے درجے میں ہیں۔“ اور پھر میں نے امام اعظم ابو حنیفہ کے بارے میں دریافت کیا
تو انھوں نے فرمایا ”وہ اعلیٰ علیین (بہت بلند درجہ) میں ہیں۔“

(محمد بن زابد کوثری، بلوغ الامانی صفحہ نمبر ۷۱، سعید کمپنی کراچی)

یہ امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کی اجتہادی کوشش کا شاہکار ہے جو فقہ حنفی کی تائید میں
لکھی گئی ہے بلکہ یوں کہنا چاہیے کہ امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کی جملہ کتب فقہ حنفی کی تائید

موطا امام محمد

حمایت میں لکھی گئی ہیں۔ ناقدین اور تذکرہ نگاروں کی وضاحت کے مطابق موطا کے کئی نسخے ہیں لیکن ان میں سے
مشہور ترین دو نسخے ہیں

(۱) موطا بروایت امام محمد

(۲) موطا بروایت امام یحییٰ بن یحییٰ مصمودی جو موطا امام مالک کے نام سے مشہور ہے

موطا امام محمد کو موطا امام مالک پر کئی وجوہات سے برتری و فوقیت حاصل ہے جن میں سے چند یہ ہیں :-
 (۱) امام محمد، امام یحییٰ بن مصمودی سے علم حدیث اور فقہ وغیرہ میں فائق ہیں
 (۲) امام یحییٰ بن مصمودی سے موطا کی روایت میں اغلاط واقع ہوئی ہیں جبکہ امام محمد رحمۃ اللہ علیہ سے ایسا نہیں ہوا
 (۳) امام یحییٰ بن یحییٰ مصمودی مکمل طور پر موطا کی سماعت امام مالک سے نہ کر سکے کیونکہ جس سال وہ حاضر خدمت ہوئے اسی سال حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کا وصال شریف ہو گیا تھا، جبکہ امام محمد رحمۃ اللہ علیہ تین سال سے زائد عرصہ حضرت امام مالک کے پاس ٹھہرے رہے اور براہِ راست تمام روایات کا سماع کیا۔

محمد ربیع نقشبندی قصوری

۲/۵/۱۹۹۶



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ سَيِّدِي يَا رَسُولَ اللَّهِ

(۱) بَابُ وَقُوتِ الصَّلَاةِ

اوقات نماز کا بیان

۱۔ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ أَخْبَرَنَا مَالِكُ بْنُ أَكْسٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ زِيَادٍ مَوْلَى بَنِي هَاشِمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرَاثِمٍ مَوْلَى أُمِّ سَكَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا نَزَّاجُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ سَأَلَهُ عَنْ وَقْتِ الصَّلَاةِ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ، أَنَا أُخْبِرُكَ صَلَّيْتُ الظُّهْرَ إِذَا كَانَ ظِلُّكَ مِثْلَكَ، وَالْعَصْرَ إِذَا كَانَ ظِلُّكَ مِثْلَكَ، وَالْمَغْرِبَ إِذَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ، وَالْعِشَاءَ مَا بَيْنَكَ وَبَيْنَ ثُلُثِ اللَّيْلِ، فَإِنْ تَمَتَّ إِلَى نِصْفِ اللَّيْلِ فَلَا تَأْمَتْ عَلَيْكَ، وَصَلَّ الصُّبْحَ بِعَلَسٍ۔

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی زوجہ مطہرہ حضرت ام سلمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے آزاد کردہ غلام حضرت عبداللہ بن رافع رضی اللہ عنہ نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے نماز کے وقت کے بارے دریافت کیا تو حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا: میں تمہیں بتاتا ہوں کہ جب تمہارا سایہ ایک مثل ہو جائے تو تم نمازِ ظہر ادا کرو اور جب تمہارا سایہ دو مثل ہو جائے تو تم نمازِ عصر ادا کرو۔ جب سورج غروب ہو جائے تو نمازِ مغرب پڑھو اور نمازِ عشاء رات کے تہائی حصہ تک تم پڑھ سکتے ہو پس اگر تم نصف رات سے پہلے سونے کی کوشش کرو تو (اللہ کرے) تمہاری آنکھیں نہ سوں اور نمازِ صبح اندھیرے میں پڑھو۔ ف

فقہ حنفی کے مطابق اوقات نماز پنجگانہ :-

فجر :- صبح صادق سے لے کر طلوعِ آفتاب تک نمازِ فجر کا وقت ہے نمازِ فجر اول وقت میں پڑھی جائے یا آخری وقت میں درست ہے لیکن امام ابو حنیفہ امام اعظم رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک تاخیر سے یعنی اجالے میں پڑھنا مسنون و مستحب ہے یہ تاخیر اتنی ہونی چاہیے کہ اگر نماز میں فصل واقع ہو جائے تو طلوعِ آفتاب سے قبل نماز دوبارہ پڑھی جا سکے (بقیہ اگلے صفحہ پر)

(بقیہ حاشیہ)

امام صاحب کے دلائل ملاحظہ ہوں کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: **وَأَيُّ النَّاسِ قِيَّاسُهُ أَكْثَرُ لِلَّهِ جِبْرِ** یعنی نماز صبح اچالے میں پڑھو کیونکہ اس کا ثواب زیادہ ہے، طبرانی کے الفاظ ہیں **كُلَّمَا أَصْبَحْتُمْ بِالصُّبْحِ قِيَّاسُهُ أَكْثَرُ لِلَّهِ جِبْرِ** یعنی جب تم نماز فجر اچالے میں پڑھو گے تو اس کا ثواب بھی زیادہ ملے گا اور ابن حبان کی روایت ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا **فَلِكُلِّمَا اسْمُهُ تَمْدِيدٌ لِلْجِبْرِ فَإِنَّهُ أَكْثَرُ لِلَّهِ جِبْرِ** - یعنی جب تم نماز فجر اچالے میں پڑھو گے تو اس کا ثواب زیادہ ہوگا۔

ظہر: نصف النہار یعنی زوال کا وقت ختم ہونے سے نماز ظہر کا وقت شروع ہو جاتا ہے۔ اصلی سایہ جو زوال کے وقت ہوتا ہے کے علاوہ ہر چیز کا سایہ دوگنا ہونے تک باقی رہتا ہے۔ نماز ظہر کے اتمام کے وقت پر امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کی دلیل حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے بیان کردہ یہ الفاظ ہیں **صَلِّ الظُّلُمَ إِذَا كَانَ يَطْلُكَ مِثْلُكَ وَالْعَصْرُ إِذَا كَانَ يَطْلُكَ مِثْلَيْكَ** - یعنی تم نماز ظہر اس وقت ادا کرو جب تمھارا سایہ ایک مثل ہو جائے اور جب تمھارا سایہ دو مثل ہو جائے تو نماز عصر ادا کرو۔ امام صاحب کے نزدیک ہر موسم میں نماز ظہر میں تعجل (جلدی پڑھنا) اور موسم گرما میں تاخیر و تبرید (دیر سے اور ٹھنڈا کر کے پڑھنا) مستحب و مسنون ہے۔ تاخیر و تبرید کے سلسلے میں امام صاحب کی دلیل یہ حدیث ہے حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا **إِذَا اشْتَدَّ الْحَرُّ فَابْرُدُوا عَنِ الصَّلَاةِ فَإِنَّ مِثْلَهُمَا الْحَرُّ مِنْ فَيْضِ جَهَنَّمَ**۔ جب گرمی زیادہ ہو تو تم نماز کو ٹھنڈا کر کے پڑھو اس لیے کہ گرمی کی شدت دوزخ کے جوش کا نتیجہ ہے عصر: ہر چیز کا سایہ دوگنا ہونے سے نماز عصر کا وقت شروع ہو جاتا ہے اور غروب آفتاب پر ختم ہو جاتا ہے۔ امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک ہر موسم میں نماز عصر تاخیر سے ادا کرنا مسنون و مستحب ہے اس مسئلہ پر ان کی دلیل وہ حدیث ہے جو سنن ابوداؤد میں موجود ہے کہ حضرت علی بن شیبان رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ہم لوگ سرزمین مدینہ طیبہ میں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے آپ نماز عصر اس وقت تاخیر سے پڑھایا کرتے تھے جب تک سورج کی سفید روشنی باقی رہتی۔

مغرب: نماز مغرب کا وقت غروب آفتاب سے شروع ہو جاتا ہے اور سفیدی کے غروب ہونے پر ختم ہو جاتا ہے سفیدی سے مراد وہ سفیدی ہے جو پوری کیفیت کے ساتھ آسمان کے کناروں پر جنوباً و شمالاً پھیل جاتی ہے امام اعظم علیہ الرحمۃ کے اس قول پر دلیل حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ ارشاد گرامی ہے کہ **إِذَا خَضَّ وَفُتِ الْمَغْرِبُ رَأَى خَرَّ اسْوَدَ الْأَرْضِ** - یعنی نماز مغرب کا آفری وقت افق کے سیاہ ہونے تک ہے۔ سفیدی کے غروب ہونے کے بعد افق پر سیاہی پھیلتی ہے جس سے واضح ہوتا ہے کہ سفیدی پہلے اور سیاہی کا پھیلنا بعد میں ہوتا ہے۔ امام اعظم کے نزدیک ہر موسم میں نماز مغرب میں تعجل مسنون و مستحب ہے۔

(باقی حاشیہ اگلے صفحہ ۳۷ پر)

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا أَقْدَلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ فِي وَقْتِ الْعَصْرِ، وَكَانَ يَرَى الْإِسْفَارَ
فِي الْفَجْرِ، وَآمَنَ فِي قَوْلِنَا فَإِنَّا نَقُولُ إِذَا
زَادَ الظِّلُّ عَلَى الْبَثْلِ، قَصَامٌ مِثْلُ النَّشْءِ
وَنِيَادَةً مِنْ حِينَ مَالَتِ الشَّمْسُ فَقَدْ
دَخَلَ وَقْتُ الْعَصْرِ، وَآمَنَ أَبُو حَنِيفَةَ
فَإِنَّهُ قَالَ: لَا يَدْخُلُ وَقْتُ الْعَصْرِ حَتَّى
يَصِيرَ الظِّلُّ مِثْلِيَّةً -

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: نماز عصر کی وقت
کے بارے میں یہی قول امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا ہے اور وہ
نماز فجر اچانے میں پڑھنا بہتر خیال کرتے تھے اور نماز عصر
کے وقت کے بارے میں ہمارا یہ قول ہے کہ سایہ اصلی یعنی جو
زوال کے وقت ہوتا ہے (کے علاوہ ہر چیز کا سایہ ایک مثل
ہونے سے شروع ہو جاتا ہے اور لیکن امام ابو حنیفہ کے
نزدیک ہر چیز کا سایہ دو مثل ہونے پر نماز عصر کا وقت
شروع ہوتا ہے -

۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَ فِي ابْنِ شَهَابٍ
الزُّهْرِيُّ عَنْ عُمَرَ وَهَّ قَالَ حَدَّثَنِي عَائِشَةُ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ
فِي مَجْرَتِهَا قَبِيلَ أَنْ تَظْهَرَ -

حضرت عروہ رحمۃ اللہ علیہ روایت کرتے ہیں کہ مجھے
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے بتایا کہ بیشک رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نماز عصر اس وقت ادا فرماتے تھے کہ میرے
حجرے میں موجود دھوپ ابھی (دیواروں کی طرف) بلند
نہیں ہوتی تھی -

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۲۶)

عشاء: سفیدی کے غائب ہونے سے نماز مغرب کا وقت ختم اور نماز عشاء کا وقت شروع ہو جاتا ہے اور
صبح صادق تک باقی رہتا ہے اس وقت میں جب چاہیں نماز ادا کر سکتے ہیں لیکن امام اعظم ابو حنیفہ کے نزدیک نماز عشاء
دامی طور پر تاخیر سے پڑھنا سنت ہے اس سلسلے میں امام صاحب کے دلائل ملاحظہ ہوں وَصَلَّ الْعِشَاءَ آمَنًا بَيْنَكَ وَ
بَيْنَ قُلَّتِ اللَّيْلِ۔ یعنی نماز عشاء تہائی رات تک ادا کرو۔ حضرت عبداللہ ابن عمرؓ کا بیان ہے کہ ہم لوگوں نے
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز عشاء رات کے تہائی حصہ یا اس سے بھی تاخیر سے ادا کی۔ نماز سے فارغ
ہو کر آپ نے فرمایا: اگر میری امت پر شاق نہ گزرتا تو میں اسی وقت ان کو نماز پڑھایا کرتا اس سلسلے میں اور بھی روایات وجود میں
جستہ: نماز جمعہ نماز ظہر کے قائم مقام ہے اس کے وقت کی ابتداء اور انتہا بھی وہی ہے جو نماز ظہر کی ہے تعجیل و تاخیر کے
لحاظ سے اس کا حکم ظہر والا ہے۔ مسئلہ: جن نمازوں میں تاخیر مستحب ہے ان کے لیے اذان بھی تاخیر سے کہنا مستحب اور جن
نمازوں میں تعجیل مسنون ہے انکی اذان میں بھی تعجیل مسنون ہے مسئلہ: اذان کے اوقات بھی وہی ہیں جو نمازوں کے ہیں۔ وقت سے
قبل اذان جائز نہیں واللہ اعلم بالصواب -

۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ شِهَابٍ
بِالزُّهْرِيِّ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ قَالَ: كُنَّا
نُصَلِّي الْعَصْرَ ثُمَّ يَذْهَبُ الدَّاهِبُ إِلَى قُبَا،
فَيَأْتِيهِمْ وَالشَّمْسُ مُرْتَفَعَةٌ.

۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سُحَيْبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنُ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كُنَّا نُصَلِّي الْعَصْرَ
ثُمَّ يَخْرُجُ الْإِنْسَانُ إِلَى بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ
فَيَجِدُهُمْ يُصَلُّونَ الْعَصْرَ.

قَالَ مُحَمَّدٌ تَأْخِيرُ الْعَصْرِ أَفْضَلُ
عِنْدَنَا مِنْ تَعْجِيلِهَا إِذَا صَلَّيْتَهَا وَالشَّمْسُ
بَيَضَاءُ نَقِيَّةٌ لَمْ تَدْخُلْهَا صُفْرَةٌ وَ
بِذَلِكَ جَاءَتْ عَامَةُ الْأَشَارِ، وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَقَدْ قَالَ بَعْضُ الْفُقَهَاءِ إِنَّمَا
سَمِيَّتِ الْعَصْرُ لِأَنَّهَا تُعَصَّرُ وَتُؤَخَّرُ.

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم
نمازِ عصر ایسے وقت میں پڑھا کرتے کہ ”قبا“ کی طرف
کوئی جانے والا وہاں پہنچ کر ان کے پاس واپس بھی آجائے
تو سورج اس وقت بلند ہوتا۔

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا: ہم نمازِ عصر
ایسے وقت میں پڑھا کرتے تھے کہ پھر کوئی آدمی بنی عمرو
بن عوف کے پاس جاتا تو ان کو نمازِ عصر پڑھتے ہوئے
پاتا۔

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمارے نزدیک
نمازِ عصر تاخیر سے ادا کرنا جلدی پڑھنے سے بہتر ہے تو
نمازِ عصر ایسے وقت ادا کرو کہ دھوپ زردی کی آمیزش
سے بالکل ماف ہو اور اس سلسلے میں بہت سی روایات
وارد ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے
اور بعض فقہانے ”عصر“ کی وجہ تسمیہ یہ بیان کی ہے
کہ اس وقت دن کا آفری حصہ اور نماز دن کی آفری نماز
ہے اس لیے اسے نمازِ عصر کہا جاتا ہے۔

۲۔ بَابُ ابْتِدَاءِ الْوُضُوءِ

ابتداء وضوء کا بیان

ابو حسن نے عبد اللہ بن زید بن عاصم جو اصحابِ
رسول صلی اللہ علیہ وسلم سے تھے، سے سوال کیا کہ کیا
آپ مجھے علم دیکھا سکتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
وضو کیسے کیا کرتے تھے؟ حضرت عبد اللہ بن زید رضی اللہ عنہ

۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ
يَحْيَى بْنِ عَمَّارَةَ بْنِ أَبِي حَسَنِ الْمَازِي فِي عَنْ
أَبِيهِ يَحْيَى أَنَّهُ سَمِعَ جَدَّكَ أَبَا حَسَنِ
يَسْأَلُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ زَيْدَ بْنَ عَاصِمٍ وَ

كَانَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 قَالَ هَلْ تَسْتَطِيعُ أَنْ تُرِيَنِي كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَوَضَّأُ؟ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ
 بْنُ نَزِيدٍ: نَعَمْ، قَدْ عَايَ وَضُوءَ فَافْرَعُ عَلَى يَدَيْهِ،
 فَغَسَلَ يَدَيْهِ مَرَّتَيْنِ ثُمَّ مَضَمَضَ ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ
 ثَلَاثًا، ثُمَّ غَسَلَ يَدَيْهِ إِلَى الْمِرْفَقَيْنِ مَرَّتَيْنِ مَرَّتَيْنِ، ثُمَّ
 مَسَحَ مِنْ مَقْدَامِ نَاسِمٍ حَتَّى ذَهَبَ بِهِمَا إِلَى قَفَاةِ رُكْذَاهُمَا
 إِلَى الْمَكَانِ الَّذِي مِنْهُ بَدَأَ، ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَيْهِ
 قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا أَحْسَنُ وَالْوَضُوءُ ثَلَاثًا
 ثَلَاثًا أَفْضَلُ وَالْإِثْنَانِ يُجْزِيَانِ وَالْوَاحِدُ
 إِذَا اسْبَغْتَ تَجْزِي أَيْضًا هُوَ قَوْلُ أَبِي
 حَنِيفَةَ.

جواب دیا ہاں۔ پھر انھوں نے پانی منگوا یا اور اپنے دونوں
 ہاتھوں پر گرایا ایسے انھوں نے اپنے دونوں ہاتھ ددرتہ
 دھوئے پھر انھوں نے گلی کی اور تین بار اپنے چہرے کو دھویا
 پھر انھوں نے اپنے دونوں ہاتھوں کو کہنیوں سمیت دودو
 مرتبہ دھویا۔ پھر وہ اپنے سر کے آگے والے حصہ سے مسح
 شروع کر کے دونوں ہاتھوں کو گدی تک لے گئے پھر
 ان کو اسی جگہ واپس لے آئے جہاں سے مسح شروع کیا
 تھا اور بعد میں انھوں نے اپنے دونوں پاؤں دھوئے
 امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ حسن ہے نین تین
 بار وضو افضل، دو بار جائز اور ایک بار بھی کافی ہے
 جب بہترین طریقے سے کیا جائے اور یہی قول امام اعظم
 ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا ہے۔

ف وضو کا سنون طریقہ: استنجا یا قضا نے حاجت کے وقت نہ قبل کی طرف منہ ہونا چاہیے اور نہ پیٹھ، قبرستان
 چاند، سورج، ہوا کے رخ کی طرف منہ کرنا اور سایہ دار درخت کے نیچے قضا حاجت کے لیے بیٹھنا ممنوع و مکروہ ہے،
 استنجا کرتے وقت صرف پانی کا استعمال یا صرف ڈھیلے کا استعمال درست ہے لیکن دونوں کا جمع کرنا افضل ہے
 اور استنجا میں ڈھیلے کے استعمال میں طاق عدد یعنی تین کے عدد کا لحاظ رکھا جائے۔ سو کر اٹھنے والے کے لیے برتن میں
 ہاتھ ڈالنے سے قبل دھو لینے چاہئیں۔ بائیں ہاتھ سے پانی لے کر دایاں ہاتھ دھویا جائے۔ اسی طرح دایاں ہاتھ استعمال
 کرتے ہوئے دایاں ہاتھ دھویا جائے۔ منہ میں پانی ڈال کر تین بار گلی کی جائے۔ چہرے کو تین تین بار دھویا جائے
 دونوں ہاتھوں کو کہنیوں سمیت دھویا جائے۔ دایاں ہاتھ پہلے اور دایاں بعد میں۔ پیشانی کے بالوں سے لے کر کھڑکی
 کے نیچے تک طول کے لحاظ سے اور کان کی ایک نو سے لے کر دوسرے کان کی نو تک چہرے کی حد ہے۔ تمام سر کا
 مسح کیا جائے وہ یوں کہ دونوں ہاتھوں کی پھیلیاں پیشانی کے بالوں سے مس کرتے ہوئے پیچھے گدی تک لے جائے
 پھر دونوں ہاتھوں کو سر کے اطراف سے مس کرتے ہوئے پیشانی پر لائے جائیں، ڈاڑھی کا خلال اور کانوں کا مسح
 بھی سنون ہے، آخر میں پہلے دایاں پاؤں تین بار پھر دایاں تین بار دھویا جائے۔

۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا أَبُو الزِّنَادِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
الْأَعْرَجِ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ إِذَا تَوَضَّأَ
أَحَدُكُمْ فَلْيَجْعَلْ فِي أَنْفِهِ ثَمَرًا لِيَسْتَنْثِرَ .

۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ
أَبِي إِدْرِيسٍ الْخَوْلَانِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ تَوَضَّأَ
فَلْيَسْتَنْثِرْ وَمَنْ اسْتَجْمَرَ فَلْيُورِدْ .

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ يَتَّبِعِي
لِلْمُتَوَضِّئِ أَنْ يَتَمَضَّضَ وَيَسْتَنْثِرَ يَتَّبِعِي
لَهُ أَيضًا أَنْ يَسْتَجْمِرَ وَالْإِسْتِجْمَارُ
الْإِسْتِنْجَاءُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ .

۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَعِيمُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ الْجُمَيْدُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ
يَقُولُ مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ وَضُوءَهُ، ثُمَّ
خَرَجَ عَامِدًا إِلَى الصَّلَاةِ، فَهُوَ فِي صَلَاةٍ
مَا كَانَ يَعْمَدُ وَاتَّهَتْكَ لَكَ بِأَحَدِي
خُطْوَتَيْهِ حَسَنَةً وَتَمَحَّى عَنْهُ بِالْأُخْرَى
سَيِّئَتُهُ، فَإِنْ سَمِعَ أَحَدُكُمْ الْإِقَامَةَ فَلَا
يَسْعُ، فَإِنْ أَعْظَمَكُمْ أَجْرًا أَيْعِدْكُمْ
دَامًا قَالُوا، لِمَ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ؟ قَالَ:
مِنْ أَجْلِ كَثِيرَةِ الْخُطَى .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا :
جب تم میں سے کوئی شخص وضو کرے تو اسے چاہیے کہ وہ
اپنی ناک میں پانی ڈالے پھر اسے صاف کرے ۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے
ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا : جو شخص
وضو کرے اسے چاہیے کہ ناک صاف کرے اور جو استنجا
کرے اسے چاہیے کہ ڈھیلے کے استعمال میں طاق عدد
کا لحاظ رکھے ۔ ف

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : اسی سے ہم یہ
دلیل اخذ کرتے ہیں کہ وضو کرنے والے کو چاہیے کہ وہ کلی
کرے اور ناک صاف کرے اور اسے یہ بھی چاہیے کہ
استنجا میں ڈھیلہ استعمال کرے اور یہی قول امام عظیم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا ہے ۔

نعیم بن عبد اللہ الحمر کا بیان ہے کہ انھوں نے
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ
جس شخص نے بہترین وضو کیا پھر وہ نماز کے ارادہ سے
نکلا پس جب تک وہ اسی قصد میں رہے گا اسے نماز میں
مصرف ہونے کا ثواب ملے گا اور ایک قدم کے بدلے
اس کے لیے ایک نیکی لکھی جاتی ہے اور دوسرے قدم
کے بدلے ایک گناہ مٹا دیا جاتا ہے پس اگر تم میں سے
کوئی اقامت سنے تو وہ دوڑ کر نہ جائے بیشک تم میں سے
جس کا گھر مسجد سے زیادہ دور ہے تو اسے ثواب بھی زیادہ ملے
گا، لوگوں نے دریافت کیا کہ اے ابو ہریرہ ! اس کی
وجہ کیا ہے ؟ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے جواب
دیا زیادہ قدموں کی وجہ سے ۔

(حاشیہ اگلے صفحہ پر)

۳۔ بَابُ غَسْلِ الْيَدَيْنِ فِي الْوُضُوءِ

وضو میں دونوں ہاتھ دھونے کا بیان

سیدنا حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص اپنی نیند سے بیدار ہو تو اسے چاہیے کہ پانی والے برتن میں ہاتھ ڈالنے سے قبل اپنا ہاتھ دھو لے۔ بیشک تم میں سے کوئی شخص نہیں جانتا کہ اس کے ہاتھ نے رات کہاں گزاری۔

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا یہ طریقہ اچھا ہے اور ایسا ہی کرنا چاہیے اور یہ چیز کوئی ضروری نہیں ہے جس کے ترک کرنے سے کوئی شخص گناہ کا رقرار پائے اور یہی قول امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا ہے۔

۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا اسْتَيْقَظَ أَحَدُكُمْ مِنْ نَوْمِهِ فَلْيَغْسِلْ يَدَهُ قَبْلَ أَنْ يُدْخِلَهَا فِي وَضُوئِهِ فَإِنَّ أَحَدَكُمْ لَا يَدْرِي أَيُّنَ بَآتَتْ يَدُهُ . قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا حَسَنٌ ، وَهَكَذَا يُتَّبَعُ أَنْ تَفْعَلَ وَلَيْسَ مِنَ الْأَمْرِ الْوَاجِبِ الَّذِي إِنْ تَرَكَهُ تَارَكَ أَثِمَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ .

(حاشیہ پچھلے صفحہ کا) ف امام ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک اعضاء وضو یعنی ہاتھ پاؤں اور چہرے کا ایک بار دھونا فرض، دو بار دھونا جائز اور تین بار دھونا سنت ہے۔ سنت کی اہمیت کے بارے حدیث رسول ہے مَنْ أَحَبَّ سُنَّتِي فَقَدْ أَحَبَّنِي وَمَنْ أَحَبَّنِي كَانَ مَعِيَ فِي الْجَنَّةِ أَوْ كَمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ یعنی جس نے میری سنت سے محبت کی اس نے میرے ساتھ محبت کی اور جس نے میرے ساتھ محبت کی وہ جنت میں میرے ساتھ ہوگا اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے میری ایک سنت زندہ کی اسے سو شہید کا ثواب ملے گا۔

۴۔ بَابُ الْوُضُوءِ فِي الْإِسْتِنْجَاءِ

استنجاء میں پانی کے استعمال کا بیان

حضرت عثمان بن عبد الرحمن کا بیان ہے کہ ان کے باپ نے بیان کیا کہ انھوں نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے متعلق سنا کہ وہ استنجاء میں اپنی شرگاہ (شرمگاہ) کو پانی سے دھوتے۔

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ہم نے اس سے دلیل اخذ کی ہے دوسری چیز (دھیلا وغیرہ) کی نسبت استنجاء میں پانی کا استعمال زیادہ بہتر ہے اور یہی قول امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا ہے۔

۱۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ مُحَمَّدٍ ابْنِ طَلْحَةَ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَتَوَضَّأُ وَضُوءًا لِمَا نَحَتِ إِذَا مَرَدَّ .

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا اتَّخَذُوا الْإِسْتِنْجَاءَ بِالْمَاءِ أَحَبَّ إِلَيْنَا مِنْ غَيْرِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى .

۵۔ بَابُ الْوُضُوءِ مِنْ مَسِّ الذَّكْرِ

شرمگاہ کو چھونے سے وضو کا بیان

حضرت مصعب بن سعد کا بیان ہے کہ میں حضرت سعد رضی اللہ عنہ کو قرآن پاک پکڑایا کرتا تھا تو ایک دفعہ میں نے کھجلی کی حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے فرمایا: شاید تو نے اپنے ذکر کو چھو لیا ہے؟ میں نے کہا ہاں، انھوں نے کہا: تو اٹھ اور وضو کر۔ حضرت مصعب رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے اٹھ کر وضو کیا اور پھر میں واپس آ گیا۔

سالم بن عبد اللہ اپنے باپ سے روایت کرتے ہیں

۱۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُحَمَّدٍ بِنِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ عَنْ مُصْعَبِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ كُنْتُ أَمْسِكُ الْمُصْحَفَ عَلَى سَعْدٍ فَأَخْتَكَلْتُ، فَقَالَ لَعَلَّكَ مَسَسْتَ ذَكَرَكَ فَقُلْتُ: نَعَمْ قَالَ: فَكُمُ، فَتَوَضَّأُ، قَالَ: فَكُمْتُ فَتَوَضَّأْتُ ثُمَّ رَجَعْتُ .

۱۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي ابْنُ شَهَابٍ

کہ وہ پہلے غسل کرتے پھر وضو کرتے رسالہ نے دریافت کیا کہ وضو کے بغیر صرف غسل بخفایت نہیں کرتا؟ حضرت عبداللہ نے جواب دیا ہاں لیکن بعض اوقات میں (بعد از غسل) اپنے ذکر کو چھولیتا ہوں تو پھر وضو کر لیتا ہوں۔

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ذکر (شرمگاہ) کو چھونے سے وضو واجب نہیں ہوتا اور یہی قول امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا ہے اور اس سلسلے میں بہت سی روایات موجود ہیں۔

قیس بن طلق کا بیان ہے کہ ان کے باپ نے بیان کیا کہ ایک شخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ایسے شخص کے بارے میں دریافت کیا جس نے اپنے ذکر (شرمگاہ) کو چھو لیا کیا وہ وضو کرے گا؟ آپ نے فرمایا: (ذکر) بھی تیرے جسم کا ایک حصہ ہے۔

عطاء بن ابی رباح روایت کرتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے نماز کی حالت میں ذکر کے چھونے کے سلسلے میں فرمایا: میں ذکر کے چھونے یا اپنی ناک کے چھونے کے فرق کی پرواہ نہیں کرتا۔

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ذکر کو چھونے سے وضو لازم نہیں آتا۔

حضرت حارث بن ابو ذئاب کا بیان ہے کہ انھوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو یہ فرماتے ہوئے سنا کہ ذکر کو چھونے سے وضو لازم نہیں ہوتا۔

حضرت ابو غلام بصری کا بیان ہے کہ ایک شخص نے

عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ كَانَ يَغْتَسِلُ، فَقَالَ لَهُ أَمَا يُجْزِيكَ الْغُسْلُ مِنَ الْوَضُوءِ؟ قَالَ بَلَى. وَلَكِنِّي أَحْيَانًا أَمَسْتُ ذِكْرِي فَأَتَوَضَّأُ.

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا وَضُوءَ فِي مَسِّ الذِّكْرِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَفِي ذَلِكَ أَثَرٌ كَثِيرَةٌ.

۱۳۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا أَيُّوبُ بْنُ عُثْبَةَ التَّمِيمِيُّ قَاضِي الْبِمَامَةِ عَنْ قَيْسِ بْنِ طَلْقٍ أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ رَجُلٍ مَسَّ ذِكْرَهُ أَيْتَوَضَّأُ؟ قَالَ: هَلْ هُوَ إِلَّا بَضْعَةٌ مِّنْ جَسَدِكَ.

۱۴۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا طَلْحَةُ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْمُرَيْسِيِّ أَخْبَرَنَا عَطَاءُ بْنُ أَبِي رَاحٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ فِي مَسِّ الذِّكْرِ وَأَنْتَ فِي الصَّلَاةِ قَالَ: مَا أَبَا لِي مَسِّئَتُهُ أَوْ مَسِّئَتِ الْغُفَى.

۱۵۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْمَدَنِيُّ أَخْبَرَنَا صَالِحٌ مَوْلَى التَّوَّامَةِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَيْسَ فِي مَسِّ الذِّكْرِ وَضُوءٌ.

۱۶۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْمَدَنِيُّ أَخْبَرَنَا الْحَارِثُ بْنُ أَبِي ذُبَابٍ أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ لَيْسَ فِي مَسِّ الذِّكْرِ وَضُوءٌ.

۱۷۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الْعَوَّامِ الْبَصْرِيُّ

عطاء بن ابورباح سے سوال کرتے ہوئے کہا اے ابو محمد ایک شخص وضو کرنے کے بعد اپنی شرمگاہ کو چھو لیتا ہے تو اسے کیا کرنا چاہیے؟ لوگوں میں سے ایک شخص نے کہا: حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کہا کرتے تھے اگر تو اسے پلید خیال کرتا ہے تو اسے کاٹ ڈال عطاء بن ابورباح نے کہا قسم بخدا! یہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کا قول ہے۔

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میرے نزدیک ذکر کو چھونے یا اپنی ناک کو چھونے کے درمیان کوئی امتیاز نہیں ہے۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے ذکر کے چھونے کے سلسلے میں سوال کیا گیا تو انھوں نے فرمایا اگر وہ پلید ہے تو اسے کاٹ دو

حضرت ابراہیم النخعی سے نماز میں ذکر چھونے کے بارے دریافت کیا گیا تو انھوں نے فرمایا وہ (ذکر) تیرے جسم کا ایک حصہ ہے۔

حضرت ارقم بن شرحبیل کا بیان ہے کہ میں نے عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے پوچھا کہ میں اپنے جسم کو کھجاتا ہوں اور نماز کی حالت میں اپنے ذکر کو چھو لیتا ہوں؟ تو انھوں نے جواب دیا بلاشبہ وہ تیرے جسم کا ایک حصہ ہے۔

حضرت براء بن قیس کا بیان ہے کہ میں نے حذیفہ بن یمان سے ایسے شخص کے بارے سوال کیا جو اپنے

قَالَ، سَأَلَ رَجُلٌ عَطَاءَ بْنَ أَبِي رَبَاحٍ، قَالَ يَا أَبَا مُحَمَّدٍ رَجُلٌ مَسَّ فَرْجَهُ بَعْدَ مَا تَوَضَّأَ، قَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ إِنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَانَ يَقُولُ إِنْ كُنْتَ تَسْتَنْجِسُهُ فَاقْطَعْهُ، قَالَ عَطَاءُ بْنُ أَبِي رَبَاحٍ هَذَا أَوْ اللَّهُ قَوْلُ ابْنِ عَبَّاسٍ -

۱۸۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا أَبُو حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فِي مَسِّ الذَّاكِرِ مَا أَبَالِي مَسِّسُنُهُ أَوْ طَرَفَ أَنْفِي -

۱۹۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا أَبُو حَنِيفَةَ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ أَنَّ ابْنَ مَسْعُودٍ سُئِلَ عَنِ الْوُضُوءِ مِنْ مَسِّ الذَّاكِرِ، فَقَالَ إِنْ كَانَ نَجَسًا فَاقْطَعْهُ -

۲۰۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُجَلِّدُ الضَّبِّيُّ عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ فِي مَسِّ الذَّاكِرِ فِي الصَّلَاةِ قَالَ إِنَّمَا هُوَ بَضْعَةٌ مِنْكَ -

۲۱۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا سَلَامُ بْنُ سُلَيْمٍ الْحَنْفِيُّ عَنْ مَنْصُورِ بْنِ الْمُعْتَمِرِ عَنْ أَبِي قَيْسٍ عَنْ أَرْقَمِ بْنِ شَرَحْبِيلٍ قَالَ قُلْتُ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ إِنِّي أَحَلُّتُ جَسَدِي ذَاكَ فِي الصَّلَاةِ فَأَمْسَسْتُ ذَكَرِي، فَقَالَ إِنَّمَا هُوَ بَضْعَةٌ مِنْكَ -

۲۲۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا سَلَامُ بْنُ سُلَيْمٍ عَنْ مَنْصُورِ الْمُعْتَمِرِ عَنِ السَّدِّ وَبِئْسَى عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ قَيْسٍ

ذکر کو چھو لیتا ہے ؟ انھوں نے جواب دیا : ذکر کا چھونا اور اپنے سر کا چھونا برابر ہے ۔

حضرت عمیر بن سعد النخعی کا بیان ہے کہ میں ایسی مجلس میں موجود تھا جس میں عمار بن یاسر بھی موجود تھے ذکر کو چھونے کا تذکرہ چھڑ جانے پر انھوں نے کہا وہ تمھارے جسم کا ایک ٹکڑا ہے اور تمھاری ہتھیلی کے لیے دوسری جگہ بھی ہے ۔

حضرت براء بن قیس کا بیان ہے کہ شرمگاہ کو چھونے کے بارے حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا وہ (شرمگاہ) تمھاری ناک کی طرح ہے ۔

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں شرمگاہ یا اپنی ناک اور یا اپنے کان کو چھونا برابر خیال کرتا ہوں ۔

حضرت علقمہ کا بیان ہے کہ حضرت قیس رضی اللہ عنہ نے کہا کہ ایک شخص حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا اور کہا میں نے نماز کی حالت میں اپنے ذکر (شرمگاہ) کو چھو لیا ہے ؟ حضرت عبداللہ بن مسعود نے فرمایا تو نے اسے کاٹ کیوں نہیں دیا ؟ پھر فرمایا : تمھارا ذکر (شرمگاہ) تمھارے باقی جسم کی مثل ہے ۔

حضرت قیس بن ابی حازم کا بیان ہے کہ ایک آدمی حضرت سعد بن ابی وقاص کی خدمت میں حاضر ہوا اور کہا کیا یہ چیز میرے لیے جائز ہے کہ میں نماز کی حالت میں

قَالَ سَأَلْتُ حَذِيفَةَ بْنَ الْيَمَانِ عَنِ الرَّجُلِ مَتَى ذَكَرَكَ ؟ فَقَالَ إِنَّمَا هُوَ كَمَسِّهِ رَأْسَهُ ۔

۲۳۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُسْعَرُ بْنُ كِدَامٍ عَنْ عُمَيْرِ بْنِ سَعْدٍ النَّخَعِيِّ قَالَ كُنْتُ فِي مَجْلِسٍ بَيْنَهُ عَمَّارُ بْنُ يَاسِرٍ فَذَكَرَ مَسَّ الذِّكْرِ فَقَالَ : إِنَّمَا هُوَ بَضْعَةٌ مِنْكَ وَإِنْ لَكَ فِكَ لَمَوْصِلًا غَيْرُهُ ۔

۲۴۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُسْعَرُ بْنُ كِدَامٍ عَنْ زِيَادِ بْنِ لَقِيطٍ عَنِ الْبَدَائِ بْنِ قَتَيْبٍ قَالَ قَالَ حَذِيفَةُ بْنُ الْيَمَانِ فِي مَتَى الذِّكْرِ مِثْلُ أَنْفِكَ ۔

۲۵۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُسْعَرُ بْنُ كِدَامٍ حَدَّثَنَا قَابُوسٌ عَنْ أَبِي ظَلْيَانَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ : مَا أَبَالِي بِإِيَّاهُ مَسَسْتُ وَأَنْفَعِي وَأَذُنِي ۔

۲۶۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا أَبُو لَدَيْنَةَ يَحْيَى بْنُ الْمُهَلَّبِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ أَبِي قَتَيْبٍ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ قُرْوَانَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ قَتَيْبٍ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ : إِنِّي مَسَسْتُ ذَكَرِي وَأَنَا فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ : أَفَلَا قَطَعْتَهُ ؟ ثُمَّ قَالَ وَهَلْ ذَكَرَكَ إِلَّا كَسَايَ جَسَدِكَ ۔

۲۷۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ الْمُهَلَّبِ عَنْ سَمْعِيلَ بْنِ أَبِي جَالِدٍ عَنْ قَتَيْبِ بْنِ أَبِي حَازِمٍ ، قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ ،

قَالَ أَيَحِلُّ لِي أَنْ أُمَسَّ ذَكَرِي وَأَنَا فِي الصَّلَاةِ ؟
فَقَالَ إِنْ عَلِمْتَ أَنَّ مِنْكَ بَضْعَةٌ تَجَسَّدُ
فَأَقْطَعُهَا .

۲۸۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَيَّاشٍ قَالَ
حَدَّثَنِي حَرِيزُ بْنُ عُثْمَانَ عَنْ حَبِيبٍ عَنْ
عَبِيدٍ عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ مَسِّ
الْيَدَيْنِ فَقَالَ : إِنَّمَا هُوَ بَضْعَةٌ مِنْكَ .

اپنا ذکر (شرمگاہ) چھو لوں ؟ حضرت سعد بن ابی وقاص
رضی اللہ عنہ نے جواب دیا : اگر تمہارا خیال ہے کہ وہ
تمہارے جسم کا پلید ٹکڑا ہے تو اسے کاٹ ڈالو ۔

حضرت عبید کا بیان ہے کہ حضرت ابوذر رضی
اللہ عنہ سے شرمگاہ کے چھونے کے سلسلے میں سوال
کیا گیا تو انہوں نے فرمایا : وہ تمہارے جسم کا ایک
ٹکڑا ہے ۔ ف

۶۔ بَابُ الْوُضُوءِ مِمَّا غَيَّرَتِ النَّارُ

آگ سے پکی ہوئی چیز کے کھانے سے وضو

۲۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ كَيْسَانَ
قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ :
رَأَيْتُ أَبَا بَكْرٍ الصِّدِّيقَ أَكَلَ لَحْمًا ثُمَّ
صَلَّى لَمْ يَتَوَضَّأْ .

۳۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ
عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَكَلَ
جَنْبَ شَاةٍ ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ .

۳۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ التَّمِيمِيِّ عَنْ مَرْبُوعَةَ

حضرت وہب بن کیسان کا بیان ہے کہ میں نے
حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما کو کہتے ہوئے سنا
میں نے حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ انہوں
نے گوشت کھایا پھر وضو کیے بغیر نماز پڑھی ۔

حضرت عبد اللہ ابن عباس رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ نے مک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بکری
کی پٹھ کا گوشت تناول فرمایا پھر نماز ادا کی اور وضو
نہ کیا ۔

حضرت ربیعہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ روایت کرتے ہیں
کہ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

ف یہ احادیث آثار اور روایات اس بات کی دلیل ہیں کہ مس الذکر (شرمگاہ کے چھونے سے) وضو لازم نہیں آتا
سراج الامت حضرت امام اعظم ابو حنیفہ و امام محمد رحمہما اللہ وغیرہ کا یہی مذہب ہے

انھوں نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے ساتھ رات کا کھانا کھایا پھر نماز پڑھی اور وضو نہ کیا

حضرت ابان بن عثمان کا بیان ہے کہ بے شک حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ نے گوشت اور روٹی کھائی پھر انھوں نے کٹی کی دونوں ہاتھ دھوئے پھر دونوں ہاتھوں کو چہرے پر پھیرا پھر انھوں نے وضو نہ کیا اور نماز ادا کی۔

حضرت یحییٰ بن سعید نے کہا کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عامر بن ربیعہ العدوی رضی اللہ عنہ سے ایسے آدمی کے بارے سوال کیا جو دنو کرتا ہے پھر ایسا کھانا کھاتا ہے جو آگ پر تیار کیا گیا ہو تو کیا وہ دوبارہ وضو کرے گا؟ انھوں نے کہا بیشک میں نے اپنے باپ کو ایسے کرنے دیکھا پھر انھوں نے وضو نہ کیا

حضرت سید بن نعمان رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ وہ خیبر کے سال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نکلے حتیٰ کہ وہ صہباء مقام میں پہنچ گئے۔ یہ مقام خیبر کے بہت قریب ہے پھر انھوں نے (صحابہ کرام) نماز عصر ادا کی۔ بعد میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے زادراہ (دوران سفر کھانے کی چیزیں) طلب فرمائیں آپ کی خدمت میں صرف ستوپیش کیے گئے آپ نے انھیں پانی میں گھولنے کا حکم دیا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور ہم نے سو کھائے۔ پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نماز مغرب ادا کرنے کے لیے کھڑے ہوئے تو آپ نے کٹی کی اور ہم نے بھی کٹی کی، پھر آپ نے نماز پڑھی اور وضو نہ کیا۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ تَعَشَّى مَعَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ۔

۳۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي ضَمْرَةُ بْنُ سَعِيدٍ الْمَدَنِيُّ عَنْ أَبَانَ بْنِ عُثْمَانَ أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ أَكَلَ لَحْمًا وَخُبْزًا فَتَمَضَّضَ وَغَسَلَ يَدَيْهِ ثُمَّ مَسَحَهُمَا بِوُجْهِهِ ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ۔

۳۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ: سَأَلْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَامِرِ بْنِ رَبِيعَةَ الْعَدَوِيَّ عَنِ الرَّجُلِ يَتَوَضَّأُ ثُمَّ يُصِيبُ الطَّعَامَ قَدْ مَسَّتْهُ النَّارُ أَيْتَوَضَّأُ مِنْهُ؟ قَالَ: قَدْ رَأَيْتُ أَبِي يَفْعَلُ ذَلِكَ ثُمَّ لَا يَتَوَضَّأُ۔

۳۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ بُشَيْرِ بْنِ يَسَّارٍ مَوْلَى بَنِي حَارِثَةَ أَنَّ سُوَيْدَ ابْنَ نَعْمَانَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ خَرَجَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ خَيْبَرَ حَتَّى إِذَا كَانُوا بِالْقَهْطَبَاءِ وَهِيَ آذَانِي خَيْبَرَ صَلُّوا الْعَصْرَ ثُمَّ دَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْأَنْزَادِ فَلَمْ يَأْتِ إِلَّا بِالسَّوِيقِ، فَأَمَرَ بِهِ فَتَنَزَّى لَهُمْ بِالنَّمَاءِ، فَأَكَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَكَلْنَا ثُمَّ قَامَ إِلَى الْمَغْرِبِ، فَتَمَضَّضَ وَمَضَّضْنَا ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا وَضُوءَ
مِمَّا مَسَّتْهُ النَّارُ وَلَا مِمَّا دَخَلَ إِنَّمَا الْوَضُوءُ
مِمَّا خَرَجَ مِنَ الْحَدِيثِ فَأَمَّا مَا دَخَلَ
مِنَ الطَّعَامِ مِمَّا مَسَّتْهُ النَّارُ وَلَوْ
تَمَسَّتْهُ فَلَا وَضُوءَ فِيهِ، وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ہم نے اسی روایت
سے دلیل اخذ کی ہے کہ آگ پر پکی ہوئی چیز سے وضو
لازم نہیں آتا اور نہ ایسی چیز کے استعمال سے جو آگ پر
نہیں پکائی گئی بلکہ جسم کے کسی نجس (پلید) چیز ظاہر ہونے
سے وضو لازم آتا ہے گویا کوئی چیز خواہ آگ پر پکائی
گئی ہو یا نہ پکائی گئی ہو، کے استعمال سے وضو لازم
نہیں آتا، یہی قول امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
کا ہے۔ ف

۱۔ بَابُ الرَّجُلِ وَالْمَرْأَةِ يَتَوَضَّعَانِ مِنْ إِنَاءٍ وَاحِدٍ

مرد اور عورت کا ایک برتن سے وضو کرنا بیان

۳۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ
أَبِي عُمَرَ كَانَ الرَّجَالُ وَالنِّسَاءُ يَتَوَضَّعُونَ
جَمِيعًا فِي تَرَمِينَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں مرد اور عورتیں اجتماعاً
طور پر (ایک برتن میں) وضو کیا کرتے تھے ع

ف جمہور محدثین اور فقہاء کے نزدیک آگ پر پکی ہوئی چیز کے کھانے سے وضو لازم نہیں آتا۔ اس باب
میں وارد شدہ تمام روایات اور آثار اس مسئلہ کی تائید کرتے ہیں۔ وہ جمہور صحابہ میں سے ابو بکر، عمر، عثمان، علی
ابن مسعود، ابن عباس، عامر بن رعیج، ابی بن کعب وغیرہ میں اور تابعین میں سے عبیدہ سلمانی، سالم بن عبداللہ
قاسم بن محمد، امام مالک، امام شافعی، اہل حجاز، ثوری، ابو حنیفہ اور ان کے اصحاب رضی اللہ عنہم ہیں۔
(حاشیہ مؤطا محمد، قدیمی کتب خانہ کراچی)

عہ ابتدائے اسلام میں عام مردوں اور عورتوں کے لیے اجتماعی طور پر ایک برتن میں وضو اور غسل
کرنا جائز تھا، لیکن آیت حجاب (پردہ کا حکم) نازل ہونے کے بعد زوجین اور محارم کے لیے یہ حکم باقی رکھ
کیا اور باقی لوگوں کے لیے ممنوع و حرام قرار دے دیا گیا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا بَأْسَ بِأَنْ يَتَوَضَّأَ
الْمَرْأَةُ وَتَغْتَسِلَ مَعَ الرَّجُلِ مِنْ إِنَاءٍ
وَاحِدٍ، إِنْ بَدَأَتْ قَبْلَهُ أَوْ بَدَأَ قَبْلَهَا،
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ.

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: عورت
(اپنے) مرد کے ساتھ ایک برتن میں وضو کرے یا غسل کرے
کوئی حرج نہیں۔ یہ بات عام ہے کہ عورت مرد سے پہلے
شروع کرے یا مرد عورت سے قبل اور یہی قول امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا ہے۔

۸۔ بَابُ الْوُضُوءِ مِنَ الرَّعَافِ

نکسیر بھوٹنے سے وضو کرنے کا بیان

۳۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ
عُمَرَ أَنَّكَ كَانَ إِذَا رَعَفَ رَجَعَهُ فَوَضَّأَ وَلَمْ
يَتَكَلَّمْ ثُمَّ رَجَعَهُ فَبَنَى عَلَى مَا صَلَّيَ.

حضرت نافع کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ ابن
عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی جب نکسیر بھوٹتی تو وہ نماز سے
پھر جاتے وضو کرتے اور کوئی بات نہ کرتے پھر اپنی
جگہ پر آجاتے اور پڑھ ہی ہوئی نماز پھر بنا کر لے۔

۳۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قُسَيْطٍ أَنَّكَ سَأَلَ سَعِيدَ بْنَ
الْمُسَيَّبِ رَعَفَ وَهُوَ يُصَلِّي فَأَنَّى حُجْرَةً
أَمْ سَكَمَةً تَرُوجُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَأَوْتَى بِوُضُوءٍ فَوَضَّأَ ثُمَّ رَجَعَهُ فَبَنَى
عَلَى مَا قَدْ صَلَّيَ.

حضرت عبداللہ بن قسیط رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ انھوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو دیکھا
کہ نماز کی حالت میں ان کی نکسیر بھوٹی۔ وہ اُمّ المؤمنین
زوجہ رسول صلی اللہ علیہ وسلم اُمّ سلمہ کے گھر آئے ان کے
پاس پانی پیش کیا گیا تو انھوں نے وضو کیا پھر اپنی جگہ
واپس آگئے اور اپنی پڑھ ہی ہوئی نماز پھر بنا کر لی۔ ف

ف نکسیر بھوٹنے کے بارے امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا موقف یہ ہے کہ اس سے وضو ناسد ہو جاتا ہے
نماز کے دوران جس کی نکسیر بھوٹ جائے تو اس کا وضو ٹوٹ جائے گا وہ اپنی ناک پر ہاتھ رکھ کر پیچھے پلٹ جائے گا
اور وضو کرے گا اگر اس نے گفتگو نہ کی تو واپس آکر اپنی سابقہ نماز پڑھ کرے ورنہ نئے سرے سے نماز شروع کرے گا
بعد میں سجدہ کرنے کی صورت میں دوبارہ نکسیر بھوٹ جانے کا اندیشہ ہو تو سر کے اشارے سے سجدہ کرے (ما تاقی صفحہ نمبر ۵۰ پر)

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ سے ایسے شخص کے بارے سوال کیا گیا جس کی نکیر بھوٹ گئی ہو اور کثرت سے خون بہہ رہا ہو تو وہ کیسے نماز پڑھے؟ انھوں نے جواب دیا کہ وہ اپنے سر کے اشارے سے نماز ادا کرے گا۔

حضرت عبدالرحمن بن الجبر بن عبدالرحمن بن عمر بن خطاب رضی اللہ عنہم نے سالم بن عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ وہ اپنی ایک انگلی یا دو انگلیں اپنی ناک میں داخل کرتے پھر اسے نکال لیتے اور اگر انگلی پر کوئی خون کا اثر دیکھتے تو اسے صاف کر لیتے پھر نماز پڑھتے اور (دوبارہ) وضو کرتے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ان تمام روایات سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں نکیر کے سلسلے میں امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کوئی دلیل اخذ نہیں کرتے اور نہ اس پر عمل کرتے ہیں ان کا خیال ہے کہ جب نماز کی حالت میں کسی شخص کی نکیر بھوٹ جائے تو وہ خون صاف کرے اور نئے سرے سے نماز شروع کرے، لیکن امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ امام مالک کی روایت کے مطابق عمل کرتے ہیں کہ وہ عبداللہ ابن عمر اور سعید بن مسیب

۳۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُ سُئِلَ عَنِ الْيَدَانِ يَرَوْنَهُمَا فِيكَتُهُمَا عَلَيْهِ الدَّمُ كَيْفَ يُصَلِّي؟ قَالَ: يُؤَدِّي إِيمَاءً بِوَأْسِهِ فِي الصَّلَاةِ۔

۳۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْمُجَازِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَنَّهُ سَأَلَ أَيْ سَأَلَهُ بَرْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ يُدْخِلُ إصْبَعَهُ فِي أَنْفِهِ أَوْ إصْبَعِيهِ ثُمَّ يُخْرِجُهَا وَفِيهَا شَيْءٌ مِنْ دَمٍ فَيَقْتِلُهُ ثُمَّ يُصَلِّي وَلَا يَحْرَمُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِذَا أَكْلَهُ نَأْخُذُ، فَأَمَّا الرَّعَافُ فَإِنَّ مَالِكَ بْنَ أَنَسٍ كَانَ لَا يَأْخُذُ بِذَلِكَ وَيَرَى إِذَا رَعَفَ الرَّجُلُ فِي صَلَاتِهِ أَنْ يُغْسِلَ الدَّمَ وَيَسْتَقْبِلَ الصَّلَاةَ، فَأَمَّا أَبُو حَنِيفَةَ فَإِنَّهُ يَقُولُ بِمَا رَوَى مَالِكٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُ يَنْصَرِفُ فَيَتَوَضَّأُ ثُمَّ يَبْنِي عَلَى مَا صَلَّيَ إِنْ لَمْ يَتَكَلَّمْ وَهُوَ قَوْلُنَا، وَأَمَّا إِذَا كَثُرَ

(لغویہ حاشیہ صفحہ نمبر ۴۹ سے) اگر کسی نے اپنی ناک میں انگلی ڈالی تو نکالنے پر اس پر خون کا اثر پایا گیا تو اس سے وضو نہیں ٹوٹے گا کیونکہ خون کے بہنے سے وضو فاسد ہوتا ہے۔ امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک نکیر کے پھوٹنے سے وضو فاسد نہیں ہوتا البتہ نماز کی حالت میں کسی کی نکیر بھوٹنے کی صورت میں وہ شخص واپس چلے گا خون صاف کر کے پھر نماز پڑھے گا اگر اس نے ایک رکعت مکمل نہ کی ہو تو وہ نئے سرے سے نماز پڑھے گا اور اگر ایک رکعت یا زائد نماز پڑھ چکا ہو تو اپنی سابقہ نماز پر بناء کرے گا۔ امام حسن بصری اور ایک قول کے مطابق امام شافعی کے نزدیک بناء درست نہیں ہوگی۔

الرُّعَاتُ عَلَى الرَّجُلِ فَكَانَ إِنْ أَوْمَأَ
بِرَأْسِهِ إِيْمَاءً لَمْ يَرُعْ وَ إِنْ سَجَدَ
رُعِفَ أَوْ مَأَ بِرَأْسِهِ إِيْمَاءً وَ أَجْزَأَ كَأَوْ
إِنْ كَانَ يَرُعُ كُلَّ حَالٍ سَجَدَ وَ أَمَّا إِذَا
أَدْخَلَ الرَّجُلُ إَصْبَعَهُ فِي أَنْفِهِ فَأَخْرَجَ
عَلَيْهَا شَيْئًا مِنْ دَمٍ فَهَذَا لَا وَضُوءَ فِيهِ
لَا نَتَهَ غَيْرَ سَائِلٍ وَلَا فَاطِرٍ وَ إِنْ شَمَا
الْوُضُوءُ فِي الدَّمِ مِمَّا سَأَلَ أَوْ قَطَرَ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ -

اثر کے مطابق (نکیر کی حالت میں) واپس پلٹے گا اور
وضو کرے گا اگر اس نے گفتگو نہیں کی تو اپنی پڑھی ہوئی
نماز پر بنا کرے گا اور یہی ہمارا قول ہے۔ اگر نماز کی
حالت میں نکیر کا خون کثیر مقدار میں بہہ رہا ہو تو اگر خون
میں اضافہ ہونے کا خوف نہ ہو تو اپنے سر کے اشارے
سے نماز پڑھے اگر سجدہ کرنے سے پھر نکیر بھوٹ جانے
کا امکان ہو تو سجدہ سر کے اشارہ سے کرے اور ایسے
سجدہ اسے کافی ہوگا اور اگر بہر صورت خون بہتا ہو تو سجدہ
کرے گا اور جب کوئی شخص اپنی انگلی اپنی ناک میں داخل
کرے پھر اسے نکالا اگر اس پر خون کا اثر ہو تو ایسی صورت
میں وضو لازم نہیں آئے گا کیونکہ وہ بہنے والا اور قطرہ کی
صورت میں نہیں ہے بہنے والے اور قطرے کی شکل میں
خون ہو تو وضو لازم آتا ہے اور یہی قول امام ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا ہے۔

۹۔ بَابُ الْغُسْلِ مِنْ بَوْلِ الصَّبِيِّ

بچے کے پیشاب کو دھونے کا بیان

حضرت ام قیس بنت محسن رضی اللہ عنہا کا بیان
ہے کہ وہ اپنا چھوٹا بچہ جو کھانا نہیں کھاتا تھا البکرہ بارگاہ
رسالت میں حاضر ہوئیں تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے اسے اپنی گود میں بٹھالیا تو اس بچے نے آپ کے
کپڑوں پر پیشاب کر دیا آپ نے پانی منگوایا اور کپڑوں
پر چھڑکا اور آپ نے وہ دھوئے نہیں۔

۴۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أُمِّ قَيْسٍ ابْنَتِ مُحَمَّدٍ أَنَّهَا
جَاءَتْ بِابْنِ لَهَا صَغِيرٍ لَهَا كُلِّ الطَّعَامِ إِلَى
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَضَعَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجْرِهِ فَبَالَ عَلَى ثَوْبِهِ فَمَا عَا
يَمَاءً فَنَفَعَهُ عَلَيْهِ وَلَمْ يَغْسِلْهُ -

قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ جَاءَتْ رُحْمَةُ فِي بَرِّ
الْعَلَا مَرَادًا كَانَ لَمْ يَأْكُلِ الطَّعَامَ دَامِدَ
يَغْسِلُ الْجَارِيَةَ وَغَسْلُهُمَا جَمِيعًا أَحَبُّ إِلَيْنَا
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ
تَعَالَى -

۴۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ
عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ
أَقْبَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصِيْبِي، فَبَالَ عَلَى
ثَوْبِهِ قَدْ عَابَسَاءٍ فَأَتْبَعَهُ إِيَّاهُ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَهَذَا إِنَّا خَذُ نَتْبِعُهُ
إِيَّاهُ غَسْلًا حَتَّى تُنْقِيَهُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى -

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ایسا رکھنا بھی
کھانا نہ کھانا ہو کے پیشاب کو نہ دھونے کی اجازت ہے
اور لڑکی کے پیشاب دھونے کا حکم دیا گیا ہے اور دونوں
کے پیشاب کا دھونا ہمارے نزدیک بہتر ہے اور یہی قول
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا ہے

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی
میں کہ ایک بچہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں
پیش کیا گیا اس نے آپ کے کپڑوں پر پیشاب کر دیا،
آپ نے پانی منگو کر ان پر گرا دیا۔

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی سے ہم نے
دلیل اخذ کی ہے کہ ہم کپڑے کو دھونے کے ارادے سے
اس پر پانی بہاتے ہیں حتیٰ کہ ہم اسے صاف ستھرا کر دیتے
میں اور یہی قول امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا ہے۔

۱۰۔ بَابُ الْوُضُوءِ مِنَ الْمَذْيِ

مذی سے وضو ٹوٹ جانیکا بیان

حضرت مقداد بن اسود رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ ان کو حضرت علی رضی اللہ عنہ نے حکم فرمایا کہ وہ

۴۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا فِي سَالِكِهِ أَبُو النَّضْرِ
مَوْلَى عُمَرَ بْنِ عَبِيدَةَ بْنِ مَعْمَرٍ التَّيْمِيِّ عَنْ سُلَيْمَانَ

ف اس بات پر تمام ائمہ کا اتفاق ہے کہ اگر کوئی بچہ کھانا کھاتا ہو اور دودھ نہ پیتا ہو تو اس کا پیشاب اپنے باپ کی طرح
نخس (پلید) ہے البتہ ایسی بچی یا بچے کے پیشاب کے بارے اختلاف پایا جاتا ہے جو صرف دودھ پر گزارا کرتا ہو۔ امام مالک اور امام
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہما کے نزدیک بچی یا بچہ دودھ پیتا ہو یا نہ پیتا ہو اس کا پیشاب نخس ہے۔

ابن يسار عن المقداد بن الاسود ان علي
ابن ابي طالب رضي الله عنه امره ان يسأل
رسول الله صلى الله عليه وسلم عن الرجل
إذا أدى من أهله فخرج منه العدي ما
عليه؟ فإن عدي ابنته؟ واستحيى أن
أسأله فقال المقداد: فسألت، فقال
إذا وجد أحدكم ذلك فليضع فرجه
وليتوضأ وضوءاً للصلاة.

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھیں کہ جو شخص اپنی بیوی کے نزدیک جائے تو اس کی مذی نکل آئے تو اس پر کیا چیز لازم ہوتی ہے؟ چونکہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی بیٹی میرے نکاح میں ہے اس لیے یہ مسئلہ آپ سے دریافت کرتے ہوئے مجھے شرم آتی ہے۔ حضرت مقدار رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا تو آپ نے فرمایا جب تم میں سے کوئی شخص یہ (مذی) دیکھے تو اسے چاہیے کہ وہ اپنی شرمگاہ کو دھو ڈالے اور نماز کے وضو کی طرح وضو کرے۔

ف

٣٣ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي نَائِدُ بْنُ
أَسْلَمَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنِّي لَأَجِدُكَ يَتَحَدَّرُ مِنِّي
مِثْلُ الْخُرَيْزَةِ، فَإِذَا وَجَدَ أَحَدُكُمْ ذَلِكَ
فَلْيَغْسِلْ فَرْجَهُ فَلْيَتَوَضَّأْ وَضُوعًا
لِلصَّلَاةِ -

حضرت زید بن اسلم رضی اللہ عنہ اپنے والد ماجد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا میں محسوس کرتا ہوں کہ مجھ سے مذہبی بلور کے دانہ کی طرح خارج ہوتی ہے پس تم میں سے کوئی شخص جب مذہبی پائے تو اسے چاہیے کہ وہ اپنی شرمگاہ دھوئے اور نماز کے لیے وضو کرے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ يَغْسِلُ
مَوْضِعَ الْمَدَائِي وَيَتَوَضَّأُ وَضُوءَهُ لِلصَّلَاةِ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس کی مذی خارج ہو وہ مذی

ف

ف جماع کا تصور آتے وقت یا جماع کا ارادہ کرتے وقت اور یا ملاعت کے وقت شرمگاہ سے سفید اور رقیق (پتلا) جو مادہ خارج ہوتا ہے اسے ”مذی“ کہا جاتا ہے۔ آئمہ اربعہ اور جمہور فقہاء کے نزدیک مذی کے خروج سے وضو ٹوٹ جاتا ہے اس سے وضو لازم آتا ہے اور غسل لازم نہیں آتا۔

و صلوٰۃ جانا ہے اس سے دعو لا رم آنا ہے اور اس لا رم میں آنا
شرعی مسئلہ دریافت کرنے میں کوئی حرج نہیں تھا لیکن حضرت علی رضی اللہ عنہ نے خود دریافت کرنے
کی بجائے حضرت مقداد کا انتخاب کیا۔ اس سے معلوم ہوا کہ بیوی کے عزیز و اقارب سے ایسی گفتگو نہیں کرنی چاہیے
جس سے ان کو رنج و ندامت ہو۔ واللہ تعالیٰ اعلم۔

وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ۔

مقام کو دھو ڈالے اور نماز کے وضو کی مثل وضو کرے۔
اور امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا بھی یہی قول ہے
حضرت صلت بن زبیر رضی اللہ عنہ نے حضرت
سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ سے اس تری کے بارے
دریافت کیا جو کوئی (مندی) پائے؟ انھوں نے فرمایا
اپنے کپڑے کے نیچے پانی سے دھو ڈال اور اس سے
بے پروا ہو جا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں جب انسان کو کثرت
سے یہ حالت پیش آئے اور شیطان شک میں ڈال دے۔
یہی قول امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا ہے۔

۴۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الصَّلْتُ بْنُ
زُبَيْرٍ، أَنَّهُ سَأَلَ سُلَيْمَانَ بْنَ يَسَارٍ عَنْ
بَلَلٍ يَجِدُهُ فَقَالَ أَنْصَرُهُ مَا تَحْتَ تَوْبِكَ
بِالنِّسَاءِ وَالْهَ عَنَّهُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِذَا نَأْخُذُ إِذَا كَثُرَ
ذَلِكَ مِنَ الْإِنْسَانِ وَادْخَلَ الشَّيْطَانُ
عَلَيْهِ فَنِيهِ الشَّكُّ، وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ۔

۱۱۔ الْوُضُوءُ مِمَّا يَشْرَبُ مِنْهُ السَّبَاءُ وَتَلْغُ فِيهِ

ایسے پانی سے وضو کرنا بیان جس میں درندوں نے منہ ڈال کر پیا ہو

حضرت یحییٰ بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کچھ سواروں کے ساتھ
نکلے ان میں حضرت عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ بھی شامل
تھے حتیٰ کہ انھوں نے ایک حوض پر نزول کیا۔ حضرت
عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ نے حوض کے مالک سے
دریافت کیا، کیا تمھارے حوض سے درندے پانی
پیتے ہیں؟ حضرت عمرو بن خطاب رضی اللہ عنہ نے
فرمایا: اے حوض کے مالک! تو ہمیں یہ نہ بتا کہ
ہم درندوں سے قبل آتے ہیں اور یہ وہ ہم سے

أَخْبَرَنَا مَالِكٌ، أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِرَاهِيمَ بْنِ الْحَارِثِ التَّمِيمِيِّ
عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حَاطِبٍ بْنِ
أَبِي بَلْتَعَةَ، أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ خَرَجَ فِي مَرَكِبٍ فَمِنْهُمْ عَمْرُو بْنُ
الْعَاصِ حَتَّى وَرَدُوا حَوْضًا، فَقَالَ عَمْرُو
ابْنُ الْعَاصِ: يَا صَاحِبَ الْحَوْضِ هَلْ تَرِدُ
حَوْضَكَ السَّبَاعُ؟ فَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ:
يَا صَاحِبَ الْحَوْضِ لَا تُخَيِّرُنَا، فَإِنَّا نَرِدُّ

عَلَى السَّبَاعِ وَتَرَدُّ عَلَيْنَا.

پہلے آتے ہیں۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ إِذَا كَانَ الْحَوْضُ عَظِيمًا
إِنْ حَرَّكَتَ مِنْهُ نَاحِيَةً لَمْ تَتَحَرَّكَ بِهِ
النَّاحِيَةُ الْآخَرَى لَمْ يُفْسِدْ ذَلِكَ الْمَاءُ مَا
وَلَعَفَ فِيهِ مِنْ سَبْعٍ وَلَا مَا وَقَعَ فِيهِ مِنْ قَدَرٍ
إِلَّا أَنْ يَغْلِبَ عَلَى مَرِيحٍ أَوْ طَعْمٍ فَإِذَا كَانَ
حَوْضًا صَغِيرًا إِنْ حَرَّكَتَ مِنْهُ نَاحِيَةً
تَحَرَّكَتِ النَّاحِيَةُ الْآخَرَى فَوَلَعَفَ فِيهِ
السَّبَاعُ أَوْ وَقَعَ فِيهِ الْقَدَرُ لَا يَتَوَضَّأُ مِنْهُ
أَلَا يُرَى أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُ كَرِهَ أَنْ يُخْبِرَهُ وَكُفَاهَا عَنْ ذَلِكَ، وَ
هَذَا كُلُّهُ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ
تَعَالَى.

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب
حوض بڑا ہو یعنی اسے ایک طرف سے حرکت دینے
سے دوسری طرف حرکت نہ کرے تو اس سے درندے
کے پینے سے یا نجاست کے گرنے سے وہ نجس نہیں
ہوگا سوائے اس کے کہ اس کی بویا ذائقہ بدل جائے۔
جب حوض چھوٹا ہو یعنی اسے ایک طرف سے حرکت دینے
سے دوسری طرف حرکت کرے تو اس سے درندے
کے پینے یا پلیدی گرنے سے، اس سے وضو نہیں
کیا جائے گا۔ کیا نہیں دیکھا گیا کہ حضرت عمر فاروق رضی
اللہ عنہ نے صاحبِ حوض کے بتلانے کو ناپسندیدہ تصور
کیا اور آپ نے اسے اس سے روک دیا اور یہ سب
سب امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۱۲۔ بَابُ الْوُضُوءِ بِمَاءِ الْبَحْرِ

سمندر کے پانی سے وضو کرنے کا بیان

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں

۴۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا مَفْرُانُ بْنُ

ف ماء کثیر یا بڑے حوض اور یا جاری پانی سے کوئی درندہ پانی پی لے اور یا اس میں سے اس
مقدار میں پلیدی گر گئی جس سے پانی کا رنگ، بو اور ذائقہ تبدیل نہ ہوا ہو تو وہ نجس نہیں ہوگا۔ ماء کثیر یا حوض عظیم وہ
ہوتا ہے جس کی ایک جانب حرکت دینے سے دوسری جانب حرکت نہ کرے۔ مگر ماء قلیل یا چھوٹا حوض ہو اور یا پانی
جاری نہ ہو تو اس سے درندے کے پینے اور یا پلیدی گرنے سے نجس ہو جائے گا اس پانی سے وضو وغیرہ درست
نہیں ہوگا۔ ماء قلیل یا چھوٹا حوض وہ ہوتا ہے جس کی ایک جانب حرکت کرنے سے دوسری طرف حرکت کرے یا یوں
کہہ دیجئے کہ وہ پانی یا حوض وہ درندہ سے کم ہو۔

سَلِمٌ عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَكَمَةَ بْنِ الْأَذْمَرِ عَنْ
الْمُغِيرَةِ بْنِ أَبِي بَرْزَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ،
أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّا نَرَكِبُ الْبَحْرَ وَنَحْمِلُ مَعَنَا الْقِلْدَ مِنَ
الْمَاءِ فَإِنْ تَوَضَّأْنَا بِهِ عَوِضْنَا، أَلَنْتَوَضَّأْنَا بِمَاءِ الْبَحْرِ؟ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هُوَ الطَّهْرُ مَاؤُهُ، الْحَلَالُ مِثْلُهُ.
قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آخُذُ مَاءُ الْبَحْرِ
كَهَوْرٍ كَغَيْرِهِ مِنَ الْمِيَاهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي
حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى -

کہ ایک شخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال
کرتے ہوئے عرض کیا کہ ہم سمندر کا سفر کرتے ہیں تو ہمارے
پاس مٹھوڑا سا پانی ہوتا ہے اگر ہم اس پانی سے وضو کریں
تو پیاس کا شکار ہو جاتے ہیں تو کیا ہم سمندر کے پانی سے
وضو کر سکتے ہیں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس کا
پانی پاک اور اس کا مٹھوڑا حلال ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا کہ یہ روایت
ہماری دلیل ہے کہ سمندر کا پانی دوسرے پانیوں کی طرح
پاک ہے اور یہی قول امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ کا ہے۔

۱۳۔ بَابُ الْمَسْحِ عَلَى الْخُفَّيْنِ

موزوں پر مسح کا بیان

حضرت عباد بن زیاد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ غزوہ تبوک کے موقع پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
قضاء حاجت کے لیے تشریف لے گئے۔ راوی کا بیان
ہے کہ پس میں بھی پانی لے کر آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے
ساتھ گیا۔ راوی کا مزید بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم تشریف لائے تو میں نے آپ کے لیے پانی
ڈالا تو آپ نے اپنا چہرہ انور دھویا پھر آپ نے اپنے
دونوں ہاتھ نکالنے چاہے لیکن مجھے کی استینین تنگ
ہونے کے سبب نہ نکال سکے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم
نے مجھے کے پیچھے کی طرف سے اپنے ہاتھ نکال لیے

۴۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ، أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
بِالزُّهَرِيِّ، عَنْ عَبَادِ بْنِ زَيْدٍ مِنْ وَلَدِ
الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَهَبَ لِحَاجَتِهِ فِي غَزْوَةِ
تَبُوكَ، قَالَ: فَذَهَبْتُ مَعَهُ بِمَاءٍ، قَالَ:
فَجَاءَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،
فَسَكَبْتُ عَلَيْهِ، قَالَ: فَغَسَلَ وَجْهَهُ،
ثُمَّ ذَهَبَ يَخْرُجُ يَدِيهِ، فَلَمْ يَسْتَطِعْ
مِنْ ضَيْقِ كُمِي جُبَّتِي، فَأَخْرَجَهَا مِنْ
تَحْتِ جُبَّتِي، فَغَسَلَ يَدَيْهِ وَمَسَحَ

بِرَأْسِهِ، وَمَسَحَ عَلَى الْخُفَّيْنِ، ثُمَّ جَاءَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ
عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ يَوْمَهُمْ قَدْ صَلَّى
بِهِمْ سَجْدَةً، فَصَلَّى مَعَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ صَلَّى الرَّكْعَةَ
الَّتِي بَقِيَتْ فَقَزَعَهُ النَّاسُ لَهُ ثُمَّ
قَالَ لَهُمْ قَدْ أَحْسَنْتُمْ۔

تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے ہاتھ دھوئے اور اپنے
سر کا مسح کیا اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے موزوں پر
مسح کیا فہم پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف
لائے تو اس وقت حضرت عبدالرحمن بن عوف لوگوں کو
نماز پڑھا رہے تھے وہ لوگوں کو ایک رکعت پڑھا چکے
تھے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کے ساتھ نماز
پڑھی پھر آپ نے باقی ماندہ رکعت ادا فرمائی۔ آپ کو
دیکھ کر لوگ پریشان ہو گئے۔ پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم
نے لوگوں کو فرمایا: تم نے بہت خوب کیا فہم

۱۔ دو خفین "خف کی تثنیہ ہے اس سے مراد موزہ ہے وہ جوتا نما چڑھے یا ایسے سخت کپڑے کا جوتا ہے
جس میں پانی سرایت کر کے جو شخص "المسح علی الخفین" کا منکر ہو وہ بدعتی ہے اگر کوئی اسے تسلیم کرے لیکن مسح
کی بجائے پاؤں دھونے کو ترجیح دیتا ہے تو وہ عزیمت پر عامل ہے اور عند اللہ ماجور ہوگا طہارت یعنی پاؤں کو
دھونے کے بعد موزے پہنے جائیں گے۔

۲۔ اسی طرح حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کے مقلد ہیں کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم قبیلہ عمرو بن عوف
میں صلح کرانے کی غرض سے تشریف لے گئے بعد میں نماز کا وقت ہو گیا مؤذن نے اذان کی اور اقامت کی تو حضرت
ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ امامت کے لیے مصلیٰ امامت پر کھڑے ہو کر امامت کرانے لگے اسی اثنا میں رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لے آئے صحابہ کرام نے اشارۃً آپ کے تشریف لانے کے سلسلہ میں حضرت ابوبکر رضی اللہ
عنہ کو بتایا تو وہ تیچھے بیٹھے لگے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ابوبکر صدیق کو اپنی جگہ کھڑے رہنے کا حکم دیا لیکن پھر
بھی وہ تیچھے آگئے حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھائی اور فراغت کے بعد فرمایا اے ابوبکر! تم اپنی جگہ کیوں
نہیں کھڑے رہے؟ حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ! ابن قحاذہ میں طلاق نہیں کہ "أَنَّ لِبَيْتِ
بَيْنَ يَدَي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ" رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے آگے کھڑے ہو کر نماز پڑھا لے۔

مسئلہ اس روایت سے معلوم ہوا کہ فاضل کی نماز مفضول کے پیچھے جائز ہے دراصل حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے
تعلیم امت کے لیے حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ کے پیچھے نماز ادا فرمائی نماز سے فراغت کے بعد رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مَا قَبَضَ نَبِيٌّ قَطُّ حَتَّى يُصَلِّيَ خَلْفَ رَجُلٍ صَالِحٍ مِنْ أُمَّتِهِ تَرْجَمَ هَرَبِي نِي (بقیہ حاشیہ الگے صفحہ پر)

حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے حضرت مالک بن انس رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ وہ بتائیں آئے اور پیشاب کیا پھر انھوں نے دستکی تو اپنا چہرہ اور دونوں ہاتھوں کو کہنیوں تک دھویا۔ انھوں نے اپنے سر کا مسح کیا اور اپنے موزوں پر (بھی) مسح کیا پھر انھوں نے نماز ادا کی۔

حضرت عبداللہ بن دینار کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کو فہم میں حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کے ہاں آئے وہ اس وقت کو فہم کے امیر مقرر تھے۔ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ نے انھیں اس حالت میں دیکھا کہ وہ موزوں پر مسح کر رہے ہیں۔ حضرت عبداللہ بن عمر نے مسح کے عمل کو نا پسند کیا تو حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ نے کہا: جب تم اپنے باپ کے پاس جاؤ تو (اس سلسلے میں) ان سے دریافت کر لینا۔ حضرت عبداللہ بن عمر اپنے والد صاحب سے دریافت کرنے کے سلسلے میں مہول گئے حتیٰ کہ جب حضرت سعد آئے تو انھوں نے حضرت عبداللہ سے پوچھا: کیا تم نے اپنے والد گرامی سے دریافت کیا تھا؟ تو انھوں نے جواب دیا: نہیں۔ جب انھوں نے دریافت کیا تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ”جب تم اپنے دونوں پاک پاؤں موزوں میں داخل کر لو، تو ان پر مسح کرو۔“ حضرت عبداللہ نے کہا اگرچہ ہم میں سے

۴۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ قَيْسٍ أَنَّهُ قَالَ: رَأَيْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ أَتَى قُبَاءَ فَبَالَ ثُمَّ أَتَى بِمَاءٍ فَتَوَضَّأَ فَغَسَلَ رُجُفَهُ وَيَدَيْهِ إِلَى الْمِرْفَقَيْنِ وَمَسَحَ بِرَأْسِهِ ثُمَّ مَسَحَ عَلَى الْخُفَّيْنِ ثُمَّ صَلَّى.

۴۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ قَدِمَ الْكُوفَةَ عَلَى سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ وَهُوَ أَمِيرُهَا فَرَأَى عَبْدَ اللَّهِ وَهُوَ يُمَسِّحُ عَلَى الْخُفَّيْنِ فَأَنْكَرَ ذَلِكَ عَلَيْهِ فَقَالَ سَلْ أَبَاكَ إِذَا قَدِمْتَ عَلَيْهِ فَتَسْأَلِ عَبْدَ اللَّهِ أَنْ يَسْأَلَهُ حَتَّى قَدِمَ سَعْدٌ فَقَالَ: أَسَأَلْتَ أَبَاكَ؟ فَقَالَ: لَا، فَسَأَلَهُ عَبْدَ اللَّهِ فَقَالَ: إِذَا أَدْخَلْتَ رِجْلَكَ فِي الْخُفَّيْنِ وَهُمَا ظَاهِرَتَيْنِ، فَاْمَسَحْ عَلَيْهِمَا، قَالَ عَبْدُ اللَّهِ: وَإِنْ جَاءَ أَحَدُنَا مِنَ الْغَائِطِ، قَالَ: وَإِنْ جَاءَ أَحَدُكُمْ مِنَ الْغَائِطِ.

(القیۃ حاشیہ پچھلے صفحہ کا) اپنے وصال شریف سے قبل اپنی امت کے صالح آدمی کے پیچھے نماز پڑھی ہے۔
(مدارج النبوة، تنویر المسائل، حاشیہ الموطا، امام محمد ص ۴۹۔ قدیمی کتب خانہ کراچی)

کوئی شخص قضاءِ حاجت کر کے آئے؟ انھوں نے فرمایا: اگرچہ تم میں سے کوئی شخص قضاءِ حاجت کر کے آئے۔

حضرت نافع کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے بازار میں پیشاب کیا پھر وضو کیا انھوں نے اپنا چہرہ اور دونوں ہاتھوں کو دھویا اور اپنے سر کا مسح کیا پھر جب وہ مسجد میں داخل ہوئے تو انھیں نماز جنازہ پڑھانے کے لیے بلایا گیا انھوں نے اپنے موزوں پر مسح کیا پھر نماز ادا کی۔

ہشام بن عروہ اپنے باپ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے اپنے باپ کو دیکھا کہ وہ اپنے موزوں کے اوپر والے حصوں پر مسح کرتے اور ان کے نیچے والے حصوں پر مسح نہیں کرتے تھے راوی کا بیان ہے کہ انھوں نے پگڑی اٹھائی پس اپنے سر کا مسح کیا حضرت امام محمد رحمہ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ تمام روایات ہمارے دلائل میں اور سی امام اعظم ابو حنیفہ رحمہ اللہ علیہ کا بھی قول ہے اور ہمارے ہاں مسح کی مدت مقیم کے لیے ایک دن اور ایک رات اور مسافر کے لیے تین دن اور تین رات ہے اور امام مالک بن انس کا بیان ہے کہ مقیم موزوں پر مسح نہ کرے جبکہ یہ تمام آثار جو امام مالک سے روایت میں آئے مقیم کے مسح کا ثبوت ملتا ہے اس کے باوجود انھوں نے کہا کہ مقیم موزوں پر مسح نہ کرے و

۵۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي نَافِعُ ابْنُ عُمَرَ قَالَ بِالشُّوقِ تَوَضَّأَ فَغَسَلَ وَجْهَهُ وَيَدَيْهِ وَمَسَحَ بِرَأْسِهِ ثُمَّ دَعَى لِحَتَانِهِ حِينَ دَخَلَ الْمَسْجِدَ لِيُصَلِّيَ عَلَيْهِ فَمَسَحَ عَلَى خُفَّيْهِ ثُمَّ صَلَّى۔

۵۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي هِشَامُ ابْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ، أَنَّهُ تَرَى أَبَا هُرَيْرَةَ يَمْسَحُ عَلَى الْخُفَّيْنِ عَلَى طَهْرٍ هُمَا لَا يَمْسَحُ بَطَوْنَهُمَا قَالَ: ثُمَّ يَرْفَعُ الْعِمَامَةَ فَيَمْسَحُ بِرَأْسِهِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا كُلُّهُ نَاخِذٌ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَنَدَى الْمَسْحَ لِلْمُقِيمِ يَوْمًا وَلَيْلَةً وَثَلَاثَةً أَيَّامٍ وَلَيَالِيهَا لِلْمُسَافِرِ وَقَالَ مَالِكٌ ابْنُ أَنَسٍ لَا يَمْسَحُ الْمُقِيمُ عَلَى الْخُفَّيْنِ وَعَامَّةً هَذِهِ الْأَثَارِ الَّتِي تَرَوِي مَالِكٌ فِي الْمَسْحِ، إِنَّمَا هِيَ فِي الْمُقِيمِ، ثُمَّ قَالَ لَا يَمْسَحُ الْمُقِيمُ عَلَى الْخُفَّيْنِ۔

و موزوں پر مسح مقیم کے لیے ایک دن اور ایک رات اور مسافر کے لیے تین دن اور تین رات (بقیہ جلد آگے)

۱۴۔ بَابُ الْمَسْحِ عَلَى الْعِمَامَةِ وَالْخِطَارِ

پگڑی اور اوڑھنی پر مسح کا بیان

۵۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ قَالَ بَلَغَنِي عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ سُئِلَ عَنِ الْعِمَامَةِ فَقَالَ لَا حَتَّى يُمَسَّحَ الشَّعْرُ الْمَاءَ۔

حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ مجھے حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے روایت ملی ہے کہ ان (حضرت جابر) سے پگڑی پر مسح کرنے کے سلسلے میں دریافت کیا گیا تو انھوں نے جواب دیا کہ پانی کے ساتھ سر کے بالوں کا مسح کیے بغیر عمامہ کا مسح نہ کیا جائے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى۔

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ روایت ہماری دلیل ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا بھی قول ہے۔

۵۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ قَالَ رَأَيْتُ صَفِيَّةَ ابْنَةَ أَبِي عُبَيْدٍ تَتَوَضَّأُ وَتَنْزِعُ خِمَارَهَا ثُمَّ تَمَسَحُ بِرَأْسِهَا قَالَ نَافِعٌ

حضرت نافع کا بیان ہے کہ میں نے صفیہ بنت ابی عبیدہ کو دیکھا کہ وہ وضو کرتے وقت اپنی اوڑھنی اتار کر سر کا مسح کیا کہہ تی تھیں اور نافع نے کہا میں اس زمانہ میں

(بقیہ حاشیہ پچھلے صفحہ کا) جائز ہے وقت کی ابتداءِ حدیث کے لاجظ ہونے سے ہوگی مسح موزوں کے ظاہر یعنی اوپر والے حصہ پر کیا جائے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ شریعت مطہرہ عقل کے تابع نہیں بلکہ عقل شریعت کے تابع ہے۔ مسح کی مقدار تین انگشت ہے اس کی ابتداء پاؤں کی انگلیوں سے کر کے پٹلی کی طرف کھینچ کر لایا جائے گا اگر موزے میں تین انگشت کی مقدار یا اس سے زائد مقدار میں مٹھیں ہوں تو اس پر مسح درست نہیں ہوگا اگر غسل واجب ہو گیا مسح درست نہیں ہوگا بلکہ موزے اتار کر مکمل طور پر غسل کرنا ضروری ہے جس چیز سے وضو فاسد ہو جاتا ہے اس سے مسح بھی فاسد ہو جاتا ہے۔ علاوہ ازیں مسح کی مدت مکمل ہونے سے تین انگشت کی مقدار موزہ کے پھٹنے سے پاؤں ظاہر ہو جانے سے یا ایک پاؤں موزے سے باہر نکل آنے سے مسح فاسد ہو جاتا ہے (ملخصاً من الہدایہ)

وَابْنَا يَوْمَئِذٍ صَغِيرٌ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا
يُمَسَّحُ عَلَى الْخِمَارِ وَلَا الْعِمَامَةِ
بَلَّغْنَا أَنَّ الْمَسْحَ عَلَى الْعِمَامَةِ كَانَ
فَتْرِكَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَ
الْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

میں بالکل چھوٹا تھا فل

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ ہم نے اس
روایت سے دلیل اخذ کی ہے کہ پگڑی اور اڑھنی پر مسح
نہیں کیا جاسکتا۔ ہمیں یہ بات پہنچی ہے کہ شروع شروع
میں پگڑی پر مسح جائز تھا بعد میں ترک کیا گیا، اور یہی
امام اعظم ابو حنیفہ اور ہمارے دوسرے فقہاء کا
قول ہے۔

۱۵۔ بَابُ الْإِغْتِسَالِ مِنَ الْجَنَابَةِ

غسل جنابت کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب غسل جنابت کرتے تو سب
قبل اپنے دائیں ہاتھ پر پانی گرا کر اسے دھوتے پھر اپنی
شمر گاہ دھوتے، بعد ازاں کلی کرتے، ناک میں پانی ڈالتے
اپنا چہرہ دھوتے، اپنی آنکھوں پر پانی کے چھینے مارتے،
اپنا دایاں ہاتھ دھوتے اپنا بائیں ہاتھ دھوتے، اپنے
سر کو دھوتے اور پھر اپنے تمام جسم پر پانی بہا کر
غسل فرمایا کرتے فل

۵۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ
ابْنَ عُمَرَ كَانَ إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ
أَفْرَغَ عَلَى يَدَيْهِ الْيُمْنَى فَغَسَلَهَا شُمَّ
غَسَلَ فَرْجَهُ وَمُضْمَضَ وَاسْتَنْشَقَ
وَوَسَلَ وَجْهَهُ وَتَضَعَفَ فِي عَيْنَيْهِ
ثُمَّ غَسَلَ يَدَهُ الْيُمْنَى ثُمَّ الْيُسْرَى
ثُمَّ غَسَلَ رَأْسَهُ ثُمَّ اغْتَسَلَ وَافَاضَ
الْمَاءَ عَلَى جُلْدِهِ۔

جراہوں، پگڑی، ٹوپی، برقع، اڑھنی اور دستانوں پر مسح جائز نہیں ہے کیونکہ ان چیزوں کے اتارنے سے
کوئی دقت پیش نہیں آتی۔

اسباب وجوب غسل :- جماع، احتلام اور شہوت کے ساتھ منی کے خارج ہونے سے غسل فرض
ہو جاتا ہے۔
(لقبہ حاشیہ اگلے صفحہ پر)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا الْكَلِمَةِ نَأْخُذُ بِالْأَلَا
التَّصَحُّحِ فِي الْعَيْنَيْنِ فَإِنَّ ذَلِكَ كَيْسٌ بِوَاجِبٍ
عَلَى النَّاسِ فِي الْجَنَابَةِ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَمَالِكِ بْنِ أَنَسٍ وَالْعَامَّةِ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ان تمام
امور میں ہم نے دلائل اخذ کرتے ہیں، سوائے آنکھوں
پر چھینٹے مارنے کے کیونکہ یہ جنابت کے غسل میں لوگوں
پر ضروری نہیں ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ، امام مالک
اور دیگر فقہاء کا قول ہے۔

۱۶۔ بَابُ الرَّجُلِ تُصِيبُهُ الْجَنَابَةُ مِنَ اللَّيْلِ

رات کے وقت مرد کے جنبی ہونیکا بیان

۵۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ذَكَرَ
لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ تُصِيبُهُ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے رسول خدا صلی اللہ
علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کیا کہ انھیں رات کو

(بقیہ حاشیہ) فراغت غسل: غسل کے نین فراغت میں (۱) منہ میں پانی ڈالنا یہ پانی خوب حلق تک پہنچنا چاہیے
(۲) ناک میں پانی ڈالنا یہ پانی ناک کی سخت ٹہری تک پہنچنا چاہیے (۳) تمام جسم پر خوب پانی بہا دینا۔
غسل کا مسنون طریقہ:- پہلے ہاتھ دھوئے جائیں پھر شرمگاہ کو دھویا جائے اور جسم کے جس حصہ پر
نجات ہو اسے خوب صاف کیا جائے پھر ہاتھ دھو کر نین بارنگلی کی جائے کئی کرتے وقت خوب مبالغہ سے کام لینا
چاہیے کہ پانی حلق تک پہنچ جائے البتہ روزہ کی حالت میں غسل کرتے وقت مبالغہ کی بجائے احتیاط سے کام لیا جائے
نین بارنگلی میں پانی ڈالا جائے اور سخت ٹہری تک پانی پہنچنا چاہیے اور اپنے تمام چہرے کو دھونا چاہیے جیسا وضو میں
دھویا جاتا ہے اور دونوں پاؤں دھوئے جائیں پھر دائیں کندھے پر پانی بہایا جائے اور بعد میں بائیں کندھے پر پانی بہایا
جانا ہے اور بعد میں تمام جسم پر نین مرتبہ خوب پانی بہایا جائے غسل کرتے وقت جو چیز جسم تک پانی پہنچنے سے مانع ہو اسکا دور کرنا
ضروری ہے مثلاً روغن لکڑی یا گوندھنے کی صورت میں ہاتھوں کے ساتھ خشک ہونی والا آٹا وغیرہ تنگ انگوٹھی اور گھڑی کے
تنگ حصین کو اتارنا یا حرکت دینا بھی لازمی ہے تاکہ پٹے سے جسم خشک نہ رہنے پائے غسل کرتے وقت قبلہ کی طرف نہ منہ کرنا چاہیے
اور نہ پیٹھ اور غسل کے دوران گفتگو سے بھی مکمل طور پر پرہیز کرنا چاہیے۔

الْجَنَابَةُ مِنَ اللَّيْلِ قَالَ تَوَضَّأَ وَاغْتَسَلَ
ذَكَرَكَ وَنَحْمَ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَإِنْ لَمْ يَتَوَضَّأْ
وَلَمْ يَغْتَسِلْ ذَكَرَكَ حَتَّى يَنَامَ فَلَا بَأْسَ
بِذَلِكَ أَيْضًا -

قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا أَبُو حَنِيفَةَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ
السَّبْيَعِيِّ عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ عَائِشَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصْنِبُ مِنْ أَهْلِهِ ثُمَّ يَنَامُ وَلَا يَسُتُ
مَاءً فَإِنْ اسْتَيْقَظَ مِنْ أَحَدِ اللَّيْلِ عَادَ وَاغْتَسَلَ -

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا الْحَدِيثُ أَرَفَقُ
بِالنَّاسِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ تَعَالَى -

جنابت ہو جاتی ہے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا
تم وضو کرو، اپنا عضو تناسل دھو لو اور سو جاؤ۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اگر کسی نے
وضو نہ کیا اور اپنا آلہ تناسل دھوئے بغیر سو گیا تو بھی
کوئی حرج نہیں

حضرت ام المومنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا
بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنی زوجہ سے
جماع فرماتے پھر بلا غسل سو جاتے جب رات کا آخری حصہ
ہوتا تو آپ بیدار ہوتے دوبارہ جماع کرتے اور غسل
کر لیتے -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ حدیث
لوگوں کے لیے بہت آسانی پیدا کرنے والی ہے اور
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -



ف یہ جنابت عام ہے خواہ احتلام کے باعث ہو یا جماع کے نتیجے میں ہو۔ بہتر ہے کہ فی الفور غسل
کر لیا جائے۔ اگر غسل نہ کر سکے تو ذکر دھو کر وضو کر لینا چاہیے اور اگر بغیر وضو کے جنابت کی حالت میں
رات گزار دی تو بھی گناہ نہیں ہوگا۔ کیونکہ حدیث زیر بحث میں امر و وجوب کے لیے نہیں ہے بلکہ
استحباب کے لیے ہے۔ اس امر کی تائید حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی روایت سے بھی ہوتی
ہے۔ البتہ دوبارہ جماع کرنے سے قبل ذکر کا دھو لینا مسنون ہے۔ حالت جنابت میں عورت اپنے
بچے کو دودھ نہ پلائے بلکہ پہلے غسل کرے پھر دودھ پلائے مسجد میں جنابت لاحق ہونے کی صورت میں
فوراً تیمم کرنا چاہیے پھر مسجد سے خارج ہونا چاہیے -



۱۰۔ بَابُ الْإِغْتِسَالِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

جمعۃ المبارک کے دن غسل کا بیان

۵۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا آتَى أَحَدُكُمْ الْجُمُعَةَ فَلْيَغْتَسِلْ۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص نماز جمعہ ادا کرنے کے لیے آئے تو اسے چاہیے کہ غسل کر لیا کرے۔

۵۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا صَفْوَانُ بْنُ سُلَيْمٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ غُسْلُ يَوْمِ الْجُمُعَةِ وَاجِبٌ عَلَى كُلِّ مُحْتَلِمٍ۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جمعۃ المبارک کے دن کا غسل ہر بالغ پر ضروری ہے۔

ف عیدین کے دن، شبِ برات میں، حج کے دن اور جمعۃ المبارک کے دن غسل کرنا سنون ہے بقول امام اعظم البغیضہ رحمۃ اللہ علیہ کا ہے ایک قول کے مطابق امام مالک کے نزدیک جمعۃ المبارک کے دن غسل کرنا واجب ہے اس میں بھی اختلاف پایا جاتا ہے کہ غسل جمعہ کے دن کے لیے ہے یا جمعۃ کی نماز کے لیے؟ بعض آئمہ فرماتے ہیں کہ یہ غسل جمعۃ المبارک کے دن کے لیے ہے لیکن امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک نماز جمعہ کے لیے غسل کیا جاتا ہے۔

جمعۃ المبارک کے دن کو مسلمانوں کے لیے عید کا دن قرار دیا گیا ہے چنانچہ اس سلسلے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد گرامی یوں ہے إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَا مَعْشَرَ الْمُسْلِمِينَ هَذَا يَوْمٌ جَعَلَ اللَّهُ عَبْدًا لِلْمُسْلِمِينَ ترجمہ:- بلاشبہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اے مسلمانوں کی جماعت! یہ دن اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کے لیے عید کا دن بنا دیا ہے۔

جمعۃ المبارک کے دن مسنون اعمال: غسل کرنا، نئے کپڑے پہننا یا اٹھلے ہوئے کپڑے پہننا، خوشبو لگانا۔

تیل لگانا، مسواک کرنا اور نماز جمعہ ادا کرنے کی غرض سے گھر سے مسجد میں جلدی جانا، مسنون اعمال ہیں۔ ایک اور روایت میں آتا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جمعۃ المبارک کے دن ایک گھڑی ایسی ہے جس میں جو بھی دعا کی جاتی ہے اللہ تعالیٰ قبول فرماتا ہے۔

۵۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ ابْنِ السَّبَّاقِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَا مَعْشَرَ الْمُسْلِمِينَ هَذَا يَوْمٌ جَعَلَ اللَّهُ تَعَالَى عِيْدًا لِلْمُسْلِمِينَ فَأَغْتَسِلُوا وَمَنْ كَانَ عِنْدَهُ طَيِّبٌ فَلَا يَصْرُكَ أَنْ يَمَسَّ مِنْهُ وَعَلَيْكُمْ بِالسَّوَالِ.

۶۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي الْمُقْبِرِيُّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَغْتَسِلُ إِلَّا غُسْلًا وَاحِدًا عَلَى كُلِّ مُحْتَلٍّ كَغُسْلِ الْجَنَابَةِ.

۶۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي تَائِفَةُ ابْنُ عُمَرَ كَانَ لَا يَرُدُّ رُحْمًا إِلَى الْجُمُعَةِ إِلَّا اغْتَسَلَ.

۶۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي الزُّهْرِيُّ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ الْمَسْجِدَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَعَمْرُ بْنُ النَّخَّاسِ يَخْطُبُ النَّاسَ فَقَالَ آيَةُ سَاعَةٍ هَذَا فَقَالَ الرَّجُلُ أَتَقْلِبْتُ مِنَ الشُّوقِ فَسَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ قَامَ زِدْتُ عَلَى أَنْ تَوَهَّاتُ ثُمَّ أَقْبَلْتُ قَالَ عُمَرُ وَالْوُضُوءُ أَيْضًا وَقَدْ عَلِمْتُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَأْمُرُ بِالْغُسْلِ.

قَالَ مُحَمَّدٌ الْغُسْلُ أَفْضَلُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَكَانَ بِوَاجِبٍ وَفِي هَذَا إِثَارٌ كَثِيرَةٌ.

۶۳۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ صَبِيحٍ

حضرت ابن سباق رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول خدا صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہ دن ایسا ہے کہ اے اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کے لیے عید کا دن قرار دیا ہے، پس تم غسل کرو، جس کے پاس خوشبو ہو اس کا استعمال کرنا مضر (نقصان دہ) نہیں ہے اور تم پر مسواک کرنا لازم ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ جمعہ کے دن کا غسل، غسل جنابت کی مثل ہر بالغ پر ضروری ہے۔

حضرت نافع کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ غسل کیے بغیر نماز جمعہ کے لیے نہ جاتے تھے حضرت سالم بن عبداللہ رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ اصحاب رسول میں سے ایک شخص جمعۃ المبارک کے دن اس وقت مسجد میں داخل ہوا جب حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ لوگوں سے خطاب کر رہے تھے پس آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: یہ آنے کا کون سا وقت ہے؟ اس شخص نے جواب دیا کہ میں بازار سے واپس آیا تو اذان کی آواز سنی میں نے صرف وضو کیا اور حاضر ہو گیا۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا صرف وضو جب کہ توجانے ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم غسل کرنے کا حکم دیا کرتے تھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جمعۃ المبارک کے دن غسل افضل ہے، واجب نہیں ہے اس سلسلے میں بہت سے آثار ہیں۔

حضرت انس بن مالک اور حضرت حسن بصری

رحمہما اللہ عنہما کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس شخص نے جمعۃ المبارک کے دن وضو کیا اس نے اچھا کیا اور جس نے غسل کیا تو غسل افضل ہے۔

❖ ❖

حضرت حماد کا بیان ہے کہ میں نے ابراہیم النخعی سے جمعۃ المبارک کے دن غسل، بچپنوں کے غسل اور عیدین کے غسل کے بارے سوال کیا؟ ابراہیم النخعی نے جواب دیا اگر تو غسل کرے تو بہتر ہے اور اگر نہ کر دے تو تجھ پر گناہ نہیں ہے۔ میں نے ابراہیم النخعی سے دریافت کیا کہ کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم انہیں فرمایا جو شخص جمعہ کے لیے جائے وہ غسل کرے۔ انہوں نے جواب دیا ہاں یہ بات درست ہے لیکن یہ ضروری چیزوں میں سے نہیں ہے اور وہ اللہ تعالیٰ کے اس قول کی مثل ہے کہ وَأَشْهَدُوا إِذَا تَبَايَعْتُمْ اور جب تم خرید و فرو کا معاملہ کرو تو گواہ بنالیا کرو۔ پس جس شخص نے معاملہ کرتے وقت گواہ بنالیا اس نے اچھا کیا اور جس نے ترک کر دیا اس پر کوئی گناہ نہیں ہے اور اللہ تعالیٰ کے اس ارشاد کی مثل ہے کہ فَإِذَا قُضِيَتِ الصَّلَاةُ فَانْتَشِرُوا فِي الْأَرْضِ جب نماز مکمل ہو جائے تو تم زمین میں پھیل جاؤ جو شخص (تکمیل نماز جمعہ کے بعد) چلا گیا اس کے لیے کوئی حرج نہیں اور جو بیٹھا اس کے لیے بھی کوئی حرج نہیں۔ حماد کا بیان ہے کہ حضرت ابراہیم النخعی کو میں نے دیکھا کہ وہ غسل کیے بغیر نماز عیدین کے لیے آ جاتے۔

❖ ❖

عَنْ سَعِيدِ الرَّقَاشِيِّ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ وَعَنِ الْحَسَنِ الْبَصْرِيِّ كِلَاهُمَا يَرْفَعُهُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ مَنْ تَوَضَّأَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِيهَا وَتَعِمَّتْ وَمِنْ اغْتَسَلَ فَالْغُسْلُ أَفْضَلُ۔ ۶۴۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبَانَ ابْنُ صَالِحٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ الْغُسْلِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالْغُسْلُ مِنَ الْحِجَامَةِ وَالْغُسْلُ فِي الْعِيدَيْنِ قَالَ إِنْ اغْتَسَلْتَ فَحَسَنٌ وَإِنْ تَرَكَتَ فَلَيْسَ عَلَيْكَ فَقُلْتُ لَهُ أَلَمْ يَقُلْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ رَأَاهُ إِلَى الْجُمُعَةِ فَلْيَغْتَسِلْ قَالَ بَلَى وَلَكِنْ لَيْسَ مِنَ الْأُمُورِ الْوَاجِبَةِ وَإِنَّمَا هُوَ كَقَوْلِهِ تَعَالَى وَأَشْهَدُوا إِذَا تَبَايَعْتُمْ فَمَنْ أَشْهَدَ فَقَدْ أَحْسَنَ وَمَنْ تَرَكَ فَلَيْسَ عَلَيْهِ وَكَقَوْلِهِ تَعَالَى فَإِذَا قُضِيَتِ الصَّلَاةُ فَانْتَشِرُوا فِي الْأَرْضِ وَمَنْ جَلَسَ فَلَا بَأْسَ قَالَ حَمَّادٌ وَلَقَدْ رَأَيْتُ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيَّ يَأْتِي الْعِيدَيْنِ وَمَا يَغْتَسِلُ۔

۶۵۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبَانَ عَنْ
ابْنِ جُرَيْجٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ قَالَ كُنَّا جُلُوسًا
عِنْدَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ فَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ أَيْ
الْجُمُعَةُ فَدَعَا بِوَضُوءٍ فَيَتَوَضَّأُ فَقَالَ لَهُ بَعْضُ
أَصْحَابِهِ لَا تَغْتَسِلُ قَالَ الْيَوْمَ يَوْمٌ بَارِدٌ
فَتَوَضَّأَ.

۶۶۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا سَلَامُ بْنُ سُلَيْمٍ الْحَنْظَلِيُّ
عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ قَالَ كَانَ عَلَقَةُ بْنُ قَبِيصٍ
إِذَا سَافَرَ لَمْ يُصَلِّ الصُّحَّى وَلَمْ يَغْتَسِلْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ -
۶۷۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ التَّوْرِيُّ حَدَّثَنَا مَنْصُورٌ
عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ مَنْ اغْتَسَلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ بَعْدَ طُلُوعِ
الْفَجْرِ اجْزَاهُ عَنْ غُسْلِ يَوْمِ الْجُمُعَةِ -

۶۸۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا عَبَادُ بْنُ الْعَوَّامِ أَخْبَرَنَا
يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ
النَّاسُ عُمَالًا أَنْفُسِهِمْ فَكَانُوا يَرَوْنَ حُونَ إِلَى الْجُمُعَةِ
بِهِمَا تَوَهُمُ فَكَانَ يُقَالُ لَهُمْ لَوْ اغْتَسَلْتُمْ -

حضرت عطاء بن ابی رباح کا بیان ہے کہ ہم
حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کے پاس بیٹھے
ہوئے تھے کہ نماز جمعہ کا وقت ہو گیا۔ انھوں نے
پانی طلب کیا اور وضو کیا۔ کسی صحابی رضی اللہ عنہ نے
ان سے سوال کیا کہ کیا تم غسل نہیں کرتے؟ انھوں نے
جواب دیا کہ آج سردی ہے پس انھوں نے وضو کیا۔

حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
علقہ بن قیس جب سفر کرتے تو دورانِ سفر نماز عید الاضحیٰ
ادا کرتے اور نہ جمعہ کے دن کا غسل کیا کرتے۔

حضرت منصور، مجاہد کے حوالے سے بیان کرتے
ہیں کہ جس شخص نے رطلوعِ فجر کے بعد غسل کیا وہ غسل جمعہ
البارک کے دن کے لیے کافی ہو گا۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے
کہ لوگ اپنے لیے محنت مزدوری کیا کرتے وہ اسی حالت
(میلے پٹروں سے) جمعہ کے لیے آجایا کرتے اور انھیں کہا
جاتا کہ غسل کر لینا تمھارے لیے بہتر تھا۔

۱۸۔ بَابُ الْإِغْتِسَالِ يَوْمَ الْعِيدَيْنِ

عیدین کے دن غسل کرنے کا بیان

۶۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ
عُمَرَ كَانَ يَغْتَسِلُ قَبْلَ أَنْ يَغْدُوَ إِلَى
الْعِيدِ -

۷۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ

حضرت نافع کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن
عمر رضی اللہ عنہ، نماز عید کے لیے جانے سے قبل
غسل کیا کرتے تھے۔

حضرت نافع کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر

ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَغْتَسِلُ يَوْمَ الْفِطْرِ
قَبْلَ أَنْ يَغْدُوَ .

قَالَ مُحَمَّدٌ الْغُسْلُ يَوْمَ الْعِيدِ حَسَنٌ
وَلَيْسَ بِوَاجِبٍ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ .

رضی اللہ عنہ، عید الفطر کے دن نماز کی ادائیگی کے لیے
جانے سے پہلے غسل کیا کرتے تھے ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے کہا : عید کے
دن غسل کرنا بہتر ہے واجب نہیں ہے اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے ۔

۱۹- بَابُ التَّيَمُّمِ بِالصَّعِيدِ

پاک مٹی سے تیمم کرنے کا بیان

۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّهُ أَقْبَلَ هُوَ
وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ مِنَ الْجُرُفِ حَتَّى إِذَا كَانَ بِالْمَدِينَةِ
نَزَلَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ فَتَيَمَّمَا صَعِيدًا طَيِّبًا مَسَحَ
وَجْهَهُ وَيَدَيْهِمَا إِلَى الْمِرْفَقَيْنِ ثُمَّ صَلَّى .

حضرت نافع کا بیان ہے کہ وہ اور عبد اللہ بن
عمر جرف مقام سے چل کر جب مرید مقام میں پہنچے
تو حضرت عبد اللہ رضی اللہ عنہ، ان سے پاک مٹی سے
تیمم کیا، اپنے چہرے اور دونوں کہنیوں سمیت مسح
کیا پھر نماز پڑھی ۔

ف عیدین یعنی عید الفطر اور عید الاضحیٰ کے دن غسل مسنون ہے یہ امام اعظم امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا
مذہب ہے لیکن بعض آئمہ کے نزدیک غسل واجب ہے اس امر میں بھی اختلاف ہے کہ یہ غسل نماز عید کے لیے ہوتا
ہے یا عید کے دن کے لیے ؟ امام اعظم رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک نماز عید کے لیے ہوتا ہے جبکہ کچھ آئمہ کے نزدیک
یہ غسل عید کے دن کے لیے ہوتا ہے ۔

۲ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے وسیلہ جلیلہ سے اللہ تعالیٰ نے امت مصطفویٰ پر جو انعامات فرمائے ہیں
ان میں سے ایک تیمم ہے ۔ تیمم دراصل وضو کا خلیفہ ہے تیمم کا لغوی معنی ”مفہوم“ ”قصود و ارادہ“ کے ہیں اصطلاح شرع
میں اس کا معنی طہارت کی نیت سے پاک مٹی پر ہاتھوں کی ایک ضرب مار کر چہرے اور دوسری ضرب مار کر کہنیوں
سمیت کایوں کو مس کرنا“ کے ہیں ۔

تیمم کے جواز کی صورتیں :- مسافر ہو یا ایک میل یا زیادہ مسافت پر مای ہو (بقیہ حاشیہ اگلے صفحہ پر)

۴۲۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ
ابْنُ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهَا أَتَاهَا قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَعْضِ أَسْفَارِهِ حَتَّى إِذَا
كُنَّا بِالْبَيْدَاءِ أَوْ بِذَاتِ الْجَيْشِ انْقَطَعَ

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا
کا بیان ہے کہ ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے
ساتھ ایک سفر میں نکلے حتیٰ کہ جب ہم مقام بیداء
یا ذات الجیش میں پہنچے تو میرا رٹوٹ گیا۔ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم اور لوگ اس کی تلاش کے لیے ٹھہرے

(رفیقہ حاشیہ) کنوئیں میں پانی ہے لیکن برآمد کرنے کے لیے ڈول اور رستی میر نہ ہو، کوئی بیمار ہو پانی شدید سرد ہو
اور خطرہ ہو کہ پانی استعمال کرنے سے کوئی عضو یا جان ضائع ہو جائے گی پانی کے نزدیک درندہ یا دشمن ہو، سفر کی
حالت میں پاس کچھ مقدار میں پانی موجود ہے وضو کے لیے استعمال کی صورت میں مسافر یا اس میں مبتلا ہو سکتا ہو ایسا
علاقہ ہے جہاں پانی قیمتا ملتا ہو لیکن فروخت کرنے والا عام قیمت سے ہنگام دیتا ہو۔ نماز جنازہ بالکل تیار ہو اگر وضو
کرے گا تو شمولیت کی سعادت سے محروم ہو جائے گا اور نماز عیدین تیار ہے اگر وضو کرے گا تو نماز نہیں مل سکے گی
تو ان تمام صورتوں میں تیمم کیا جائے گا۔

تیمم کے فرائض: تیمم کے تین فرائض ہیں (۱) نیت یعنی طہارت کا قصد و ارادہ کرنا (۲) پاک مٹی پر
ضرب لگا کر چپے کا مسح کرنا (۳) دوسری ضرب لگا کر کہنیوں سمیت ہاتھوں کا مسح کرنا مسح کے لیے جو چیز رکاوٹ بن
سکتی ہو اس کا اتارنا ضروری ہے مثلاً انگوٹھی یا گھڑی کا چین وغیرہ۔ ایک بار تیمم کرنے سے متعدد نمازیں پڑھ سکتے ہیں
تیمم سے قرآن پاک کا پھونا بھی درست ہو جاتا ہے اگر غسل واجب ہو گیا تو مذکورہ صورتوں میں سے کوئی بھی صورت
ہو تیمم کیا جاسکتا ہے غسل اور نماز کی ادائیگی کے لیے یکساں تیمم ہوتا ہے چونکہ تیمم وضو کا خلیفہ ہے اس لیے جس
چیز سے وضو فاسد ہو جاتا ہے اس سے تیمم بھی ٹوٹ جاتا ہے۔ علاوہ ازیں پانی پر قدرت حاصل ہونے سے بھی
تیمم فاسد ہو جاتا ہے۔

تیمم کس چیز سے کیا جائے: جو چیز جنس زمین سے ہو اس سے تیمم جائز ہے اور جو چیز مٹی کی جنس سے
نہ ہو اس سے تیمم درست نہیں ہے اس سلسلے میں فقہاء کرام نے ایک مشہور قاعدہ بیان فرمایا ہے کہ جس چیز کو آگ
جلادے یا پگھلا دے وہ زمین کی جنس سے نہیں ہے اور جس چیز کو آگ نہ تو جلادے اور نہ ہی پگھلا دے وہ زمین کی جنس سے
ہے۔ پتھر، سرمہ، اینٹ اور ریت وغیرہ کو آگ نہ جلاتی ہے اور نہ پگھلاتی ہے لہذا ان چیزوں سے تیمم درست ہے
جنس یعنی گندم وغیرہ کو آگ جلا دیتی ہے اور لوہا، پیتل، تانبا وغیرہ کو آگ پگھلا دیتی ہے لہذا یہ سب چیزیں زمین کی
جنس سے نہیں ہیں لہذا ان سے تیمم درست نہیں ہوگا۔

عَقْدِي فَأَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى التَّنَاسُهِ وَأَقَامَ النَّاسُ وَكَيْسُوا عَلَى مَاءٍ وَكَيْسَ مَعَهُمْ مَاءٌ فَأَتَى النَّاسُ إِلَى أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَعَالُوا لَا تَرَى إِلَى مَا صَنَعْتَ عَائِشَةُ أَقَامَتْ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبِالنَّاسِ وَكَيْسُوا عَلَى مَاءٍ وَكَيْسَ مَعَهُمْ مَاءٌ قَالَتْ فَجَاءَ إِلَى أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاضِعُ رَأْسَهُ عَلَى فَخِذِي قَدْ نَامَ فَقَالَ جَلَسْتُ رَسُولَ اللَّهِ وَالنَّاسُ وَكَيْسُوا عَلَى مَاءٍ وَكَيْسَ مَعَهُمْ مَاءٌ قَالَتْ فَعَاثَبَنِي وَ قَالَ مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَعُولَ وَجَعَلَ يَطْعُنُنِي بِيَدِهِ فِي حَاضِرَتِي فَلَا يَنْتَعِبُنِي مِنَ التَّحَرُّكِ إِلَّا رَأْسُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى فَخِذِي فَتَنَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَصْبَحَ عَلَى غَيْرِ مَاءٍ فَأَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى آيَةَ التِّيْمِيمِ فَتِيْمَمُوا

اس مقام پر پانی پھانے ان کے پاس تھا لوگ حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کے پاس آئے اور کہا آپ نے دیکھا کہ جو کچھ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کیا؟ انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور لوگوں کو اس حالت میں روک لیا کہ اس مقام میں پانی ہے اور نہ لوگوں کے پاس پانی ہے۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ آئے جبکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنا سر مبارک میرے زانو پر رکھ کر محو آرام تھے۔ حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تو نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اور لوگوں کو ایسی جگہ میں روکا کہ وہاں پانی ہے اور نہ لوگوں کے پاس پانی ہے۔ حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ وہ مجھ سے بیحد ناراض ہوئے اور جو کچھ اللہ تعالیٰ نے چاہا کہ انھوں نے میری کونکھ میں اپنے ہاتھ کے ساتھ گھونسنے سے چونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنا سر مبارک میرے زانو پر رکھ کر آرام فرما رہے تھے اس لیے میں حرکت نہ کر سکی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم صبح تک سوئے رہے اور پانی موجود نہیں تھا تو اللہ تعالیٰ نے آیت تیمم نازل فرمادی تو لوگوں نے تیمم کیا۔

ق اس روایت کی بناء پر بعض گستاخ قسم کا ذہن رکھنے والے لوگوں نے حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کے علم شریف پر اعتراض کر ڈالا کہ اگر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو علم غیب ہوتا تو آپ پریشان نہ ہوتے بلکہ فوراً فرمادیتے کہ فلاں جگہ پر حضرت عائشہ کا ہار ہے اسے پکڑ لو، اس اعتراض کا جواب قرآن پاک کے ان جملوں میں موجود ہے کہ انزل من علم القرآن اللہ تعالیٰ نے آپ کو قرآن سکھا دیا دوسری جگہ ہے عَلَّمَكَ مَا لَمْ يَكُنْ تَعْلَمُ یعنی اے محبوب! صلی اللہ علیہ وسلم جو کچھ آپ نہیں جانتے تھے وہ سب کچھ اللہ تعالیٰ نے آپ کو سکھا دیا۔ دوسرا جواب یہ ہے کہ (باقی اگلے صفحہ پر)

حضرت اسید بن حضیر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اے
ابو بکر! یہ بختاری پہلی برکت نہیں ہے حضرت عائشہ
رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ ہم چلے تو اس اونٹ کے پیچے
سے مار مل گیا جس پر میں سوار تھی۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی روایت
سے ہم نے دلیل اخذ کی ہے تیمم دو ضرب ہے ایک
چہرے کے لیے اور دوسری ضرب کہنیوں سمیت دونوں
ہاتھوں کے لیے ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ
اللہ علیہ کا قول ہے۔

فَقَالَ اُسَيْدُ بْنُ حُضَيْرٍ مَا هِيَ بِأَوَّلِ
بَرَكَتِكُمْ يَا اَبَا بَكْرٍ قَالَتْ وَبَعَثْنَا
الْبُعَيْرَ الَّذِي كُنْتُ عَلَيْهِ فَوَجَدَنَا الْعُقَدَ
تَحْتَهُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا اَنَا اخُذُ وَ
التَّيْمُ صَدْرَتَانِ صَدْرِيَّةٌ لِلْوُجْهِ وَ
صَدْرِيَّةٌ لِلْيَدَيْنِ اِلَى الْمِرْفَقَيْنِ وَ هُوَ
قَوْلُ اَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللّٰهُ۔

۲۰۔ بَابُ الرَّجُلِ يُصِيبُ مِنْ امْرَأَتِهِ اَوْ يَبَاشِرُهَا وَ هِيَ حَائِضٌ

مرد کا حیض کی حالت میں اپنی بیوی سے جماع کرنا کیا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے حضرت
عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس یہ سوال بھیجا کہ کیا حیض کی
حالت میں مرد اپنی بیوی سے جماع کر سکتا ہے انھوں نے
جواب دیا کہ عورت اپنی ازار کو پیچھے سے باندھ لے پھر مرد
چلبے مباشرت کر سکتا ہے ف

۳۔ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا قَافِعٌ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ
ابْنَ عُمَرَ أَرْسَلَ إِلَى عَائِشَةَ يَسْأَلُهَا هَلْ يَبَاشِرُ
الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ وَ هِيَ حَائِضٌ فَقَالَتْ
لَتَشُدُّ اَزَارَهَا عَلَى اسْفْلِهَا ثُمَّ يَبَاشِرُهَا
إِنْ شَاءَ۔

(لَفْظِہ حَاشِیہ) درحقیقت آپ کا قیام حکم تیمم کے نزول کا بہانا تھا جو امت مسلمہ کے لیے ایک عظیم انعام خداوندی ہے
دوسری بات یہ ہے کہ اس سے صدیق اکبر کی عظمت و شان کا اظہار بھی مقصود تھا جس کی گواہی قرآن نے دی۔
(حاشیہ صفحہ ۱۸) ف حیض اس خون کو کہا جاتا ہے جو بالغہ عورت کو ہر مہینے مقام مخصوص سے آتا ہے اس کی مدت کم
از کم تین دن اور زیادہ سے زیادہ دس دن ہے۔ ان دنوں میں عورت نماز پڑھ سکتی ہے اور نہ روزہ رکھ سکتی ہے اور نہ
تلاوت قرآن کر سکتی ہے ان دنوں کی نماز معاف ہے اگر روزے ان دنوں میں آجائیں.... (باقی اگلے صفحہ پر)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا بِأَسْ
بِذَلِكَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
مِنْ فُقَهَائِنَا -

۷۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي الثَّقَفُ
عَنْ عُمَرَ عَنْ سَالِحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَسَلَمَةَ
ابْنِ يَسَارٍ أَنَّهُمَا سُئِلَا عَنِ الْحَائِضِ
هَلْ يُصَيِّبُهَا دُجُهَا إِذَا رَأَتْ الطُّهُرَ
قَبْلَ أَنْ تَغْتَسِلَ فَقَالَ لَا حَاشِي
تَغْتَسِلُ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ
لَا تَبَاشَرُ حَائِضٌ عِنْدَنَا حَتَّى تَحِلَّ
لَهَا الصَّلَاةُ أَوْ تَجِبَ عَلَيْهَا وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

۷۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ
أَسْلَمَ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ مَا يَحِلُّ لِي مِنْ امْرَأَتِي وَهِيَ حَائِضٌ

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے کہا اسی روایت سے
ہم نے دلیل پکڑی ہے اس مباشرت میں کوئی حرج
نہیں ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا اور
ہمارے دوسرے فقہاء کا قول ہے -

حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ
ہم کو ایک قابل اعتماد راوی نے بتایا کہ حضرت سالم
بن عبد اللہ اور سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ سے ایسی
حائضہ عورت جسے پاکی حاصل ہو گئی ہو لیکن اس نے
غسل نہ کیا ہو اسکے ساتھ جماع کے بارے سوال کیا گیا،
انھوں نے جواب دیا کہ جب تک وہ غسل نہیں کر لیتی
جماع درست نہیں ہوگا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی روایت
سے ہم نے دلیل پکڑی ہے ہمارے ہاں جب تک
حائضہ کے لیے ایک نماز جائزہ یا واجب نہ ہو جائے
اس کے ساتھ مباشرت کرنا درست نہیں ہے اور یہی
امام اعظم کا قول ہے -

حضرت زید بن اسلم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ ایک شخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت
کیا کہ بحالت حیض میری بیوی کی کیا چیز میرے لیے جائز ہے؟

(بقیہ حاشیہ گذشتہ صفحہ سے) تو ان کی فضا کرے گی اس خون کے دوران جماع حرام ہے البتہ ملاعبت اور
بوسہ و کنار جائز ہے - حیض کے انقطاع پر جب تک عورت غسل نہ کرے یا ایک نماز کا وقت نہ گزر جائے تو
اس سے جماع درست نہیں ہوگا -

طبی نقطہ نگاہ سے حیض و نفاس کے خون کے دوران جماع کرنے کے نتیجہ میں انسان ایسی مہلک بیماری میں مبتلا ہو سکتا
ہے جس کے سبب بعد میں جماع سے طبیعت بالکل کمزوری اور بے حسی کا احساس دلائے -

آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تو اس کی آزار باندھ لے بھرا اس کے اوپر والے حصے کے ساتھ جو چاہے کر سکتا ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا یہی لام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے اس سے بھی زیادہ خستہ والی روایت ثابت ہے وہ فرماتی ہیں کہ خون کے مقام (شرمگاہ) سے پرہیز کیا جائے اس کے علاوہ مرد کا ہتھ

قَالَ تَشُدُّ عَلَيْهَا اَنْزَارَهَا فَمَشَانِكَ بِاعْلَاهَا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَقَدْ جَاءَ مَا هُوَ اَمْرٌ خَصُّ مِنْ هَذَا عَنْ عَائِشَةَ اَنَّهَا قَالَتْ يُجْتَنَبُ شَعَارُ الدَّمِ وَلَهُ مَا سِوَى ذَلِكَ۔

۳ باب إذا التقى الختانان هل يجب الغسل

دونوں شرمگاہیں ملنے سے غسل واجب ہونے کا بیان

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بے شک حضرت عمرؓ، حضرت عثمانؓ اور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہم فرمایا کرتے تھے کہ جب دو شرمگاہیں (مرد اور عورت کی) مل جائیں تو بیشک غسل واجب ہو جاتا ہے۔ ف

ابو سلمہ بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

۷۶۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ عُمَرَ وَعُثْمَانَ وَعَائِشَةَ كَانُوا يَقُولُونَ إِذَا مَسَّ الْخَتَانُ الْخَتَانَ فَغَسَّ وَجَبَ الْغُسْلُ۔

۷۷۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا ابُو النَّضْرِ

ف غسل کے وجوب کے اسباب میں سے ایک ”التقاء الختانین“ ہے یعنی مرد اور عورت کی شرمگاہیں آپس میں مل جائیں اور حشفہ غائب ہو جائے انزال ہو یا نہ ہو غسل واجب ہو جائے گا اس سلسلے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا ایک یہ بھی ارشاد گرامی ہے اذا التقى الختانان وغایت الحشفة وجب الغسل أنزل أوله ينزل ترجمہ: جب دونوں شرمگاہیں آپس میں مل جائیں اور حشفہ غائب ہو جائے خواہ انزال ہو یا نہ ہو تو غسل واجب ہو جائے گا، یہ آئمہ اخاف رحمہم اللہ کا مذہب ہے۔

مَوْلَى عَمَّارِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي سَكَمَةَ بْنِ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَأَلَ عَائِشَةَ مَا يُوجِبُ
الْغُسْلَ فَقَالَتْ أَتَدْرِي مَا مَثَلُكَ يَا أَبَا سَلَمَةَ
مَثَلُ الْفَرْدُوجِ يَسْمَعُ الدِّيَاكَةَ تَصُدُّهُ
فَيَصُدُّهُ مَعَهَا إِذَا جَاوَزَ الْخَتَانَ
الْخَتَانَ فَقَدْ وَجَبَ الْغُسْلُ -

۷۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ مَوْلَى عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ أَنَّ مُحَمَّدَ
ابْنَ كَبِيرٍ سَأَلَ زَيْدَ بْنَ ثَابِتٍ عَنِ الرَّجُلِ يُصِيبُ أَهْلَهُ
ثُمَّ يَكْسِلُ فَقَالَ مَرِيْدُ بْنُ ثَابِتٍ يَغْتَسِلُ -
فَقَالَ لَهُ مُحَمَّدُ بْنُ كَبِيرٍ فَإِنَّ أَبِي بَنَ
كَعْبٍ لَا يَكْرِي الْغُسْلَ فَقَالَ مَرِيْدُ بْنُ
ثَابِتٍ نَزَعَ قَبْلَ أَنْ يَمُوتَ -

قَالَ مُحَمَّدٌ ذَرِبْهُذَا نَاحِدَةً إِذَا
التَّقَى الْخَتَانَانِ وَتَوَارَتِ الْحَشْفَةُ
وَجَبَ الْغُسْلُ أَنْزَلَ أَوْ لَمْ يُنْزَلْ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

انہوں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے سوال
کیا کہ غسل کس چیز سے فرض ہوتا ہے؟ حضرت عائشہ
نے فرمایا اے ابوسلمہ! کیا تم اپنی مثال سمجھتے ہو؟ تمہاری
مثال مرغی کے اس چوزے کی ہے جو مرغ کی اذان کی
آواز سنتا ہے تو وہ بھی اس کے ساتھ اذان شروع کر
دیتا ہے جب ایک شرمگاہ دوسری سے مل جائے
تو غسل واجب ہو جاتا ہے -

حضرت عبداللہ بن کعب کا بیان ہے کہ محمود بن
لسید نے زید بن ثابت سے ایسے شخص کے بارے سوال
کیا جو اپنی بیوی سے جماع کرتا ہے پھر وہ اس سے جدا
ہو جاتا ہے۔ زید بن ثابت نے کہا وہ غسل کرے گا۔
محمود بن لسید نے ان سے کہا کہ بے شک حضرت ابی
بن کعب رضی اللہ عنہ غسل واجب نہیں خیال کرتے
تھے تو زید بن ثابت نے کہا: انہوں نے وفات
سے پہلے رجوع کر لیا تھا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم نے دلیل پکڑ لی ہے کہ جب دونوں
شرمگاہیں آپس میں مل جائیں اور حشفہ غائب ہو جائے
انزال ہو یا نہ غسل واجب ہو جائے گا اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

۲۲۔ بَابُ الرَّجُلِ يَنَامُ هَلْ يَنْقُضُ ذَلِكَ وَضْوَءَهُ؟

جو شخص سو جائے کیا اس کا وضو ٹوٹ جاتا ہے؟

حضرت زید بن اسلم نے کہا: جب تم میں سے

۷۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مَرِيْدُ بْنُ أَسْلَمَ

کوئی شخص بیٹ کر سو جائے تو اسے وضو کرنا چاہیے
حضرت نافع کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ
بن عمر رضی اللہ عنہ بیٹھے بیٹھے سو جاتے تو پھر وضو
نہ کیا کرتے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ان
دونوں روایات سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

قَالَ إِذَا نَامَ أَحَدُكُمْ وَهُوَ مُضْطَجِعٌ فَلْيَتَوَضَّأْ
۸۰- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ عَنْ ابْنِ
عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَنَامُ وَهُوَ كَاعِدٌ فَلَا
يَتَوَضَّأُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَقُولُ بْنُ عُمَرَ فِي الْوُجْهِينِ
جَمِيعًا نَاحِدٌ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ۔

۲۳- بَابُ الْمَرَأَةِ تَرَى فِي مَنَامِهَا مَا يَرَى الرَّجُلُ

عورت کو مرد کی طرح خواب میں احلام ہونی کا بیان

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا یا رسول اللہ! عورت
اگر مرد کی مثل خواب (احلام ہو جائے) دیکھے کیا وہ بھی

۸۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
عُرْدَةَ بِنِ الْزُّبَيْرِ أَنَّ سَلِيمَ قَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا رَسُولَ اللَّهِ الْمَرَأَةُ

ف احناف کے نزدیک نواقض وضو یہ ہیں (۱) سبیلین سے کسی چیز کا خروج (۲) منہ بھرنے کا آنا (۳) جسم کے ایسے
حصے سے خون کا خارج ہو کر بہہ جانا جس کا وضو یا غسل میں دھونا ضروری ہو (۴) بے ہوشی کا غلبہ ہو جانا (۵)
مرد اور عورت کی شرمگاہوں کا بغیر پردے کے آپس میں مل جانا (۶) نیند کا غلبہ ہونا طہیک لگانے یا لیٹنے کی حالت
میں، باقی قیام اور قعدہ کی حالت میں نیند کا غلبہ ہو جانا ناقض وضو نہیں ہے۔ جب تک نمازی زمین پر نہ گر جائے
(۷) رکوع اور سجدہ والی نماز میں قہقہہ لگا کر ہنسنے سے وضو فاسد ہو جاتا ہے۔ رکوع و سجدہ والی نماز سے مراد
نماز جنازہ کے علاوہ باقی تمام نمازیں ہیں۔

اس مقام پر اس مسئلہ کی بھی وضاحت ہو جاتی ہے کہ حیض، نفاس اور غسل وغیرہ کے مسائل بیان کرنا یا سننا معیوب
چیز نہیں ہے جیسا کہ عوام الناس کا خیال ہے انبیاء کرام علیہم السلام کی نیند ناقض وضو نہیں ہوتی کیونکہ انکی آنکھیں سوتی ہیں لیکن دل
بیدار رہتا ہے اس مسئلہ کی تفصیل کے لیے مدارج النبوة، الخصال، الکبریٰ، الشفاء وغیرہ کتب دیکھی جاسکتی ہیں۔

تَرَى فِي الْمَنَامِ مِثْلَ مَا يَرَى الرَّجُلُ اَلْتَّغْتَسِلُ
فَقَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
نَعَمْ فَلْتَتَغْتَسِلْ فَقَالَتْ لَهَا عَائِشَةُ اَوْفِ لَكَ
وَهَلْ تَرَى ذٰلِكَ الْمَرْءَ قَالَ فَاَلْتَفَتَتْ اِلَيْهَا
رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ
تَرَبَّتْ يَبِيْنِكَ وَمِنْ اَيْنَ يَكُوْنُ الشَّيْءُ .
قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا اَنَا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ
اَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللّٰهُ .

غسل کرے گی؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہاں
وہ غسل کرے گی۔ حضرت عائشہ صدیقہ نے ام سلیم سے
فرمایا: تجھ پر نف ہے، کیا عورت کو بھی خواب میں
احکام ہوتا ہے؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حضرت
عائشہ کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا تیرے ہاتھ خاک آلود
ہوں مثاہبت کہاں سے آتی ہے؟ ف
امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہی روایت ہمارے
دلیل ہے امام ابو حنیفہ کا بھی یہی قول ہے۔

۲۴۔ بَابُ الْمُسْتَحَاضَةِ

مستحاضہ کا بیان

۸۲۔ اَخْبَرَكَ مَا لَكَ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ سُلَيْمَانَ
ابْنِ يَسَافٍ رَعْنُ اُمِّ سَلَمَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ اَنَّ امْرَأَةً كَانَتْ تُهْمَرُ اِلَى الدَّارِ عَلَى عَهْدِ
رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاسْتَفْتَتْ لَهَا
اُمُّ سَلَمَةَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ
لَتَنْظُرَ اللَّيْلَ وَالْاَيَّامَ الَّتِي كَانَتْ تَحِيضُ مِنَ الشَّهْرِ

ام المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کا بیان
ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ اقدس
میں ایک عورت کو حیض کے علاوہ خون آتا رہتا تھا
اس کے بارے ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے حضور اقدس
صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا تو آپ نے فرمایا
یہ بیماری لاحق ہونے سے پہلے مہینے میں جتنے دن حیض

ف ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے اس بیان سے واضح ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے احکام سے
ان کو محفوظ رکھا ہوا تھا یہ مقام ان کو زوجہ رسول صلی اللہ علیہ وسلم ہونے کے باعث حاصل ہوا۔ علاوہ انہیں اس
مسئلہ پر بھی روشنی پڑتی ہے کہ شرعی مسائل یعنی حیض، نفاس اور غسل وغیرہ کے مسائل دریافت کرنے میں شرم
نہیں کرنی چاہیے کیونکہ اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان مسائل کو بیان فرمایا تو ان سے بڑھ کر اور
کون باجیا ہو سکتا ہے؟

قَبْلَ أَنْ يُصِيبَهَا الذِّئْبُ أَصَابَهَا فَلْتَتَرُكَ الصَّلَاةَ قَدَرُ
ذَلِكَ مِنَ الشَّهْرِ فَإِذَا اخْلَعْتَ ذَلِكَ فَلْتَنْتَسِلْ
ثُمَّ لَتَسْتَنْفِرْ بِخُوبٍ فَلْتَصَلْ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَهَذَا نَاخِذٌ وَتَتَوَضَّأُ
لِوَقْتِ كُلِّ صَلَاةٍ وَتُصَلِّي إِلَى الْوَقْتِ الْآخِرِ
وَلَا تَسْأَلُ دُمُومَهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ -

آتا تھا اتنے دن کو شمار کرے ان میں نماز نہ پڑھے
جب وہ دن مکمل ہو جائیں تو وہ غسل کرے، اپنی شرمگاہ
پر کپڑا باندھ لے اور وہ نماز ادا کرے

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس حدیث کے
مہم نے دلیل پکڑی ہے ایسی (استحاضہ) عورت ہر نماز
کے لیے وضو کرے دوسری نماز تک اگرچہ اس کا خون
بہتا رہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا
قول ہے -

۸۳ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سَمِيُّ مَوْلَى
أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ يُقْعَقَاعَ بْنَ حَكِيمٍ
وَنَائِدِ بْنِ أَسْلَمَ أَرْسَلَاهُ إِلَى سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ
يَسْأَلُهُ عَنِ الْمُسْتَحَاضَةِ كَيْفَ تَغْتَسِلُ فَقَالَ
سَعِيدٌ تَغْتَسِلُ مِنْ طَهْرٍ إِلَى طَهْرٍ وَتَتَوَضَّأُ
لِكُلِّ صَلَاةٍ فَإِنْ غَلَبَهَا الدَّمُ اسْتَنْفَرَتْ
بِخُوبٍ -

حضرت ابو بکر بن عبد الرحمن کے آزاد کردہ غلام
سمی کا بیان ہے کہ فقہاء بن حکیم اور زید بن اسلم دونوں
نے انھیں حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کے پاس
بھیجا تاکہ مستحاضہ کے غسل کے بارے دریافت کیا جائے؟
حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ نے جواب دیا:
اسے ایک طہر سے لے کر دوسرے طہر تک غسل کرنا
چاہیے اور ہر نماز کیلئے وضو کرے اگر خون بہتا رہے تو وہ
(اپنی شرمگاہ پر) کپڑا باندھ لے -

قَالَ مُحَمَّدٌ تَغْتَسِلُ إِذَا مَضَتْ آيَاتُ
أَقْرَانِهَا ثُمَّ تَتَوَضَّأُ لِكُلِّ صَلَاةٍ وَتُصَلِّي حَتَّى
تَأْتِيَهَا آيَاتُهَا أَفْرَأَيْتَهَا فَتَدْعُ الصَّلَاةَ
فَإِذَا مَضَتْ اغْتَسَلَتْ غُسْلًا وَاحِدًا ثُمَّ

ف "استحاضہ" اس خون کو کہا جاتا ہے جو عورت مقام مخصوص سے بیماری کے سبب خارج ہوتا ہے اخاف کے نزدیک
اس کا حکم نکسیر مسلسل پیشاب اور بننے والے زخم کا ہے یعنی اس خون کے دوران عورت کو نماز اور روزہ معاف نہیں ہے
بلکہ دونوں کو ادا کرے گی ایک وقت وضو کر کے ختنی چاہے نمازیں ادا کر سکتی ہے البتہ آئندہ نماز کا وقت شروع
ہونے پر نیا وضو کرنا ہوگا -

تَوَصَّاتُ بِكُلِّ وَقْتِ صَلَاةٍ وَتُصَلِّي
حَتَّى يَدْخُلَ الْوَقْتُ الْآخِرُ مَا دَامَتْ
تَرَى النَّامَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ وَالْأَرَمَتِ مِنْ فَقَهَا ثَمًا۔

دن (حیض کے دن) پورے سوجائیں وہ ایک بار غسل
کرے گی اور ہر نماز کے لیے وضو کر کے نماز ادا کرے
گی حتیٰ کہ دوسری نماز کا وقت شروع ہو جائے یہ سلسلہ
اس وقت تک جاری رہے گا جب تک وہ خون دیکھا
کا خون) بہتا رہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ اور ہمارے
دوسرے فقہاء کا قول ہے۔

۸۴۔ أَخْبَرَنَا مَا لِكُ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ
أَبِيهِ قَالَ كَيْسَ عَلَى الْمُسْتَحَاضَةِ أَنْ تَغْتَسِلَ
الْأَسْلَا وَاجِدًا ثُمَّ يَتَوَضَّأُ بَعْدَ ذَلِكَ لِلصَّلَاةِ۔

حضرت ہشام بن عمرو اپنے والد کے حوالے سے
بیان کرتے ہیں کہ مستحاضہ عورت پر صرف ایک غسل ہے
اور پھر وہ ہر نماز کے لیے وضو کرے گی۔

۲۵۔ بَابُ الْمَرَأَةِ تَدْرِي الصُّفْرَةَ وَالْكُدْرَةَ

عورت جب زرد یا مٹیالا رنگ کا خون دیکھے، کا بیان

۸۵۔ أَخْبَرَنَا مَا لِكُ أَخْبَرَنَا عَلْقَمَةُ بْنُ
أَبِي عَلْقَمَةَ عَنْ أُمِّهِ مَوْلَاةٍ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ لِلنِّسَاءِ
يُحْتَنَنُ إِلَى عَائِشَةَ يَا لِدَ رَجَعَتْ فِيهَا الْكُرْسُفُ
فِيهِ الصُّفْرَةُ مِنَ الْحَيْضِ فَيَقُولُ لَا تَجْلُنَ
حَتَّى تَرَيْنِ الْقِصَّةَ الْبَيْضَاءَ تُرِيدُ بِذَلِكَ
الظُّهْرَ مِنَ الْحَيْضِ۔

حضرت علقمہ رضی اللہ عنہ اپنی والدہ جو اُمّ المؤمنین
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی خادمہ محض کے
حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ عورتیں ڈبیہ میں حیض کے
زرد خون سے آلودہ ہوئی رکھ کر حضرت عائشہ صدیقہ
رضی اللہ عنہا کی خدمت میں بھیجتیں۔ حضرت عائشہ
رضی اللہ عنہا فرماتیں جب تک تم برآمد ہونے والا سفید
رنگ کا پانی نہ دیکھ لو جسے سے کام نہ لو (یعنی نماز کے
سلسلے میں) وہ حیض سے پاکی ہونا مراد لیتی تھیں۔ ف

ف سرخ، زرد اور مٹیالا رنگ کا خون حیض کی علامت ہے۔ جب تک ان تینوں رنگوں کا خون ختم نہیں ہو
جاتا تب تک عورت حیض سے پاک نہیں ہو سکتی۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا لَتَطَهَّرَ
الْمَرْأَةُ مَا دَامَتْ تَرَى حُمْرَةً أَوْ صُغْرَةً
أَوْ كُدْرَةً حَتَّى تَرَى الْبَيَاضَ خَالِصًا
هُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم نے دلیل اخذ کی ہے کہ عورت جب
تک سرخ، زرد، یا میٹھے رنگ والے خون کے بعد
خالص سفید ہونے والا پانی نہ دیکھ لے پاک نہیں ہوگی،
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۸۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
أَبِي بَكْرٍ عَنْ عَمَّتِهِ عَنِ ابْنَةِ مَرْيَدٍ بِنْتِ ثَابِتٍ
أَنَّهَا بَلَغَهَا أَنَّ نِسَاءً كُنَّ يَدْعُونَ بِالْمُصَابِيحِ
مِنْ جَوْفِ اللَّيْلِ فَيَنْظُرْنَ إِلَى الظُّلُمِ
فَكَانَتْ تَغِيبُ ذَلِكَ عَلَيْهِنَّ وَتَقُولُ مَا
كَانَ النِّسَاءُ يَصْنَعْنَ هَذَا -

حضرت عبداللہ بن ابوبکر اپنی بھوپھی کے حوالے سے
بیان کرتے ہیں انھوں نے زید بن ثابت رضی اللہ عنہ
کی دختر کے حوالے سے بیان کیا کہ انھیں یہ بات پہنچی کہ
عورتیں رات کی تاریکی میں چراغ جلا کر دیکھتی ہیں کہ انھیں
حیض سے پاکی حاصل ہوئی ہے؟ وہ ان کے دیکھنے کو
معیوب خیال کرتی تھیں اور فرماتی تھیں (صحابہ کی عورتیں
اس طرح نہیں کرتی تھیں)۔

۲۶- بَابُ الْمَرْأَةِ تَغْتَسِلُ بَعْضَ أَعْضَاءِ الرَّجُلِ وَهِيَ حَائِضٌ

حیض والی عورت کا مرد کے بعض اعضاء کو دھونے کا بیان

۸۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ
عُمَرَ كَانَ تَغْتَسِلُ جَوَارِيَهُ بِجَلْبَتِيٍّ وَتُعْطِيْنَهُ
الْخُمْرَةَ وَهِيَ حَائِضَةٌ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کی لونڈیاں بحالت حیض ان کے
پاؤں دھوتیں اور انھیں مصلیٰ پیش کرتیں۔ ف

ف اختلف رحمہم اللہ کے نزدیک حائض عورت سے خدمت حاصل کی جاسکتی ہے جیسا کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کی لونڈی
حالت حیض میں ان کے پاؤں دھلاتی تھیں اور ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا حالت حیض میں رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم کے سر مبارک میں کنکھی کر دیا کرتی تھیں اور یہی حکم نفاس والی عورت کا ہے۔ لفظ حائض اور حامل خواہ گراٹر کے لحاظ سے
مذکر کے بھیغے ہیں چونکہ یہ صفت عورتوں کی ہے اس لیے ان کا اطلاق ہمیشہ عورتوں پر ہوتا ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَدَبَّاسٍ بِذَلِكَ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ایسا
کرنے میں کوئی حرج نہیں ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

۸۸ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ
عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ
أُحِلُّ رَأْسَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَمَ وَأَنَا حَائِضٌ -

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ
میں حیض کی حالت میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے
سر مبارک میں لنگھی کر دیا کرتی تھی -

قَالَ مُحَمَّدٌ لَدَبَّاسٍ بِذَلِكَ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةُ مِنْ
فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس میں
کوئی حرج نہیں اور یہی امام اعظم رحمۃ اللہ علیہ کا قول
ہے -

۲۰ - بَابُ الرَّجُلِ يَغْتَسِلُ أَوْ يَتَوَضَّأُ بِسُورِ الْمَرْأَةِ

عورت کے جھوٹے پانی سے مرد کے غسل کرنے یا وضو کرنے کا بیان

۸۹ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ قَالَ لَدَبَّاسٍ بَانَ يَغْتَسِلُ
الرَّجُلُ بِفَضْلِ وَضُوءِ الْمَرْأَةِ مَا لَمْ
تَكُنْ جُنْبًا أَوْ حَائِضًا -

حضرت نافع بیان کرتے ہیں کہ حضرت عبداللہ
بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر مرد عورت کے وضو
کے بچے ہوئے پانی سے غسل کرے اس میں کوئی حرج
نہیں ہے جب کہ وہ عورت جنابت یا حیض والی
نہ ہو۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَدَبَّاسٍ بِفَضْلِ وَضُوءِ

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: عورت کے

ف اخاف کثر ہم اللہ تعالیٰ کے نزدیک عورت کے وضو یا غسل یا جھوٹے پانی سے مرد غسل
سکتا ہے۔ عورت خواہ جنبی ہو یا حائضہ۔ کیونکہ اُم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ کا بیان ہے کہ وہ رسول اللہ صلی
علیہ وسلم کے ساتھ ایک برتن میں جنابت کا غسل کر لیا کرتی تھیں۔

غسل یا جھوٹے پانی سے وضو کر لینے میں کوئی حرج نہیں ہے اگرچہ عورت جنبی یا حائضہ ہو ہمیں یہ بات پہنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور حضرت عائشہ ایک برتن میں غسل کر لیا کرتے تھے۔ غسل کرنے میں دونوں ایک دوسرے سے سبقت لے جانے کی کوشش کرتے ایسے گویا جنبی عورت کے غسل کا بچا ہوا پانی ہو۔ اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

الْمَرْأَةُ وَغُسِلَ بِهَا وَسُورَهَا وَإِنْ كَانَتْ جُنْبًا
أَوْ حَائِضًا بَلَغَتْهَا أَنْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ كَانَ يَخْتَسِلُ هُوَ وَعَائِشَةُ مِنْ
إِنَاءٍ وَاحِدٍ لِيَكُنَا مَعَ الْغُسْلِ جَمِيعًا
فَهُوَ فَضْلُ غُسْلِ الْمَرْأَةِ الْجَنْبِ وَ
هُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ.

۲۸۔ بَابُ الْوُضُوءِ بِسُورِ الْهَرَّةِ بلی کے جھوٹے پانی سے وضو کا بیان

حضرت عبداللہ بن ابیطہ رضی اللہ عنہ اپنی بیوی حمیدہ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حمیدہ نے انھیں اپنی خالہ کبشہ کے حوالے سے بتایا کہ ابوقتادہ رضی اللہ عنہ نے ان سے وضو کے لیے پانی طلب کیا وہ ایک برتن میں پانی لے کر آئیں اسی اثنا میں ایک بلی پانی پینے کے لیے آئی چنانچہ انھوں نے اس کے سامنے پانی کا برتن جھکادیا جس سے بلی نے پانی پی لیا۔ ابوقتادہ نے مجھے دیکھ کر فرمایا اے میری بھتیجی! کیا تم تعجب کرتی ہو؟ میں نے جواب دیا ہاں۔ اس پر ابوقتادہ نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بلی پیئیں ہے کیونکہ یہ گھر میں آنے والے جانوروں میں سے ایک ف

۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ أَمْرَأَةً حَمِيدَةَ ابْنَةَ عُبَيْدِ
ابْنِ رِفَاعَةَ أَخْبَرَتْهُ عَنْ خَالَتِهَا كَبِشَةَ ابْنَةِ
كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ وَكَانَتْ تَحْتَ ابْنِ أَبِي قَتَادَةَ
أَنَّ أَبَا قَتَادَةَ أَمَرَهَا فَسَكَبَتْ لَهُ وَضُوءًا
فَجَاءَتْ بِهِنَّ فَشَرِبَتْ مِنْهُ فَأَصْحَى
لَهَا الْإِنَاءَ فَشَرِبَتْ كَبِشَةُ فَرَأَى أَنْظَرُ إِلَيْهِ فَقَالَ
الْعَجَبِينَ يَا ابْنَةَ إِسْحَاقَ قَالَتْ قُلْتُ نَعَمْ
قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
قَالَ إِنَّهَا لَيَسْتَبْجِسُ أَتْهَامَ مِنَ
الطَّوَافِينَ عَلَيْكُمْ وَالطَّوَافَاتِ.

ف بلی ایک درندہ جانور ہے عقل تو چاہتی ہے کہ اس کا جھوٹا نجس (میدہ) ہو لیکن ایسے نہیں ہے (باقی اگلے صفحہ پر)

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا بَأْسَ بِأَنْ
يَتَوَضَّأَ بِفَضْلِ سُورِ الْهَرَةِ
وَعَبِيرُكَ أَحَبُّ إِلَيْنَا مِنْهُ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: بلی کے
جھوٹے پانی سے وضو کر لینے میں کوئی حرج نہیں ہے
البتہ غیر جھوٹے پانی سے وضو کرنا ہمارے نزدیک زیادہ
بہتر ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا
قول ہے

۲۹۔ بَابُ الْأَذَانِ وَالتَّثْوِيبِ

اذان اور تثویب کا بیان

۹۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللَّيْثِيِّ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ
بِالْحَدِيثِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا
تِمَعْتُمُ التَّذَاتُ فَقُولُوا امْتَلِ مَا يَقُولُ الْمُؤَدِّنُ -

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے
ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم اذان
سنو پس تم بھی ویسے ہی کہنے جاؤ جیسے مؤذن کہتا ہے ف

(بقیہ حاشیہ) کیونکہ اس کا شمار گھر لو جانوروں میں سے ہوتا ہے البتہ اس کی کراہت باقی ہے یعنی بلی کا جھوٹا پاک
اور مکروہ ہے بجا یہی عبارت ہے ”سور الہرۃ طائر“ یعنی بلی کا جھوٹا پاک اور مکروہ ہے بلی کے جھوٹے پانی
سے امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک وضو جائز ہے، ان کے بے شمار دلائل میں ان میں سے ایک یہ ہے
کہ حضرت عائشہ فرماتی ہیں وقد رأیت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم يتوضأ بفضلها اور بے شک
میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ آپ نے بلی کے بچے ہوئے پانی سے وضو فرمایا۔

ایک روایت میں ہے آپ فرماتی ہیں کنت اوقفاً انا ورسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم من انا ورسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
وقد اصابنا الہرۃ منہ قبل ذلک کہ میں اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دونوں ایک ایسے برتن سے وضو
کر لیا کرتے تھے جس سے اس سے پہلے بلی پانی پی لیا کرتی۔ بلی کے نجس نہ ہونے پر حضرت عائشہ صدیقہ کی یہ روایت
دلیل ہے کہ ان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قال انها لیست بنجس انہا کبعض اهل البيت بیشک
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بلی نجس نہیں ہے کیونکہ وہ گھر لو جانوروں کی طرح ہے۔
ف (حاشیہ صفحہ ۸۱) لفظ ”اذان“ کا لغوی معنی مطلق اعلان کرنا ہے اور شرعی معنی الفاظ مخصوصہ کے ساتھ
(جاری ہے)

قَالَ مَالِكٌ بَلَّغْنَا أَنَّ عُمَرَ بْنَ
الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ جَاءَ الْمُؤَذِّنُ
يُؤَذِّنُهُ لِمُصَلَّةِ الصُّبْحِ فَوَجَدَهُ
كَأَنَّهُمَا فَقَالَ الْمُؤَذِّنُ الصَّلَاةُ خَيْرٌ
مِنَ التَّوَمِّ خَافَ مَرَهُ عُمَرُ أَنْ يَجْعَلَهَا
فِي رِندَاءِ الصُّبْحِ .

حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمیں
یہ بات پہنچی ہے کہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ
کے پاس ایک مؤذن صبح کی نماز کی اطلاع دینے کے
لیے حاضر ہوا اس نے آپ کو سوتے ہوئے پایا مؤذن
نے کہا ” الصلوة خیر من النوم “ نماز نیند سے بہتر
ہے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے مؤذن کو حکم
دیا کہ ان الفاظ کو صبح کی اذان میں شامل کر لو۔

۹۲ - أَحْبَبَنَا مَالِكٌ أَحْبَبَنَا نَافِعٌ عَنِ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَكْتَبُ فِي الْبَدَآءِ
ثَلَاثًا وَيَتَشَقَّدُ ثَلَاثًا وَكَانَ أَحْيَا
إِذَا قَانَ حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ قَالَ عَلَى أَشْرَها

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ اذان میں تین بار اللہ اکبر
تین تین بار اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللہ - اَشْهَدُ اَنْ مُحَمَّدًا
رَسُولُ اللہ اور بعض اوقات حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ کے بعد حَتَّى

(حاشیہ گذشتہ صفحہ سے پیوستہ)

لوگوں کو نماز کی دعوت دینا ہے اذان نماز نچگانہ اور جمعة المبارک کے لیے کسی جاتی ہے اس کے الفاظ واضح ہیں
جنہیں ہر مسلمان جانتا ہے اذان کے بغیر نماز پڑھنا مکروہ ہے مؤذن با وضو اور قبلہ رخ ہو کر اذان کہے۔ مؤذن
کانوں میں انگلیاں ڈال کر اذان کہے کلمہ مؤذن کے لیے اوقات نماز اور ان کے مسائل کے بارے علم ہونا ضروری ہے
حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ کہنے وقت دائیں طرف اور حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ کہنے وقت بائیں طرف اپنا چہرہ پھیرے گا۔ اذان کا جواب دینا
مسنون ہے جواب کے وقت سامعین بھی وہی الفاظ کہتے جائیں جو مؤذن کہے۔ البتہ حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ اور حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ
کہنے وقت لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ اِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ کہے۔ صبح کی اذان میں حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ کے بعد الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ کے
الفاظ کا اضافہ کیا جائے گا۔

تثویب کا مطلب ہے اذان کے بعد اور اقامت سے قبل لوگوں کو نماز کی طرف بلانا۔ تثویب کے الفاظ
حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ، حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ میں شروع شروع میں تثویب صرف صبح کی نماز کے لیے تھی کیونکہ وہ سونے اور
غفلت کا وقت ہوتا ہے لیکن بعد میں لوگوں کی کابل اور سُستی کے نتیجے میں تمام نمازوں کے لیے کہی جانے لگی۔
زبانہ حال میں مسلمانوں کی اکثریت تثویب ان الفاظ ” الصلوة والسلام علیک یا رسول اللہ وسلم علیک یا حبیب اللہ
کے ساتھ کہتی ہے جس کے جواز میں کوئی اہام نہیں ہے۔

حَتَّى عَلَى خَيْرِ الْعَمَلِ۔

علیٰ خیر العمل ایک بار کہا کرتے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرٌ مِنَ التَّوَمِّ
يَكُونُ ذَلِكَ فِي بَدَأِ الصُّبْحِ بَعْدَ الْفَجْرِ
مِنَ اللَّيْلِ وَلَا يَجِبُ أَنْ يَزَادَ فِي اللَّيْلِ
مَا لَمْ يَكُنْ يَتَنَّهُ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: صبح کی
اذان سے فارغ ہو کر الصلوٰۃ خیر من التَّوَمِّ کے الفاظ
کہنے چاہئیں۔ جو کلمات اذان میں شامل نہ ہوں ان کا
اضافہ کرنا پسندیدہ نہیں ہے۔

۳۰۔ بَابُ الْمَشْيِ إِلَى الصَّلَاةِ وَفَضْلِ الْمَسَاجِدِ

نماز کے لیے جانے اور مساجد کے فضائل کا بیان

۹۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَلَاءُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
ابْنُ يَعْقُوبَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا شُوبَ
بِالصَّلَاةِ فَلَا تَأْتُوها تَسْعُونَ وَأَتُوها وَعَلَيْكُمْ السَّكِينَةُ
فَمَا أَذْرَكْتُمْ فَصَلُّوا وَمَا فَاتَكُمْ فَأَتِمُّوا فَإِنَّ أَحَدَكُمْ
فِي صَلَاةٍ مَا كَانَ يَعْمَدُ إِلَى الصَّلَاةِ۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب
نماز کے لیے اقامت کہی جائے تو تم دوڑ کر نہ آؤ
اور تم اطمینان کے ساتھ آؤ جتنی نماز تمہیں مل جائے
پڑھ لو اور جو فوت ہو چکی ہو اسے مکمل کرو۔ تم میں سے
جب کوئی نماز کا قصد کرتا ہے وہ نماز میں ہی ہوتا ہے

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا تَعْجَلَنَّ بِرُكُوعٍ وَلَا
إِفْتِتَاحٍ حَتَّى تَصِلَ إِلَى الصَّفِّ وَتَقُومَ فِيهِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: رکوع
اور تکبیر تحریمہ کے لیے ہرگز کسی کو جلدی نہیں کرنی چاہیے

ف نماز کے لیے دوڑ کر آنا مکروہ ہے بلکہ آرام اور اطمینان سے جانا چاہیے تیزی سے جانے کی صورت میں
گر کر جسمانی نقصان کا اندیشہ ہوتا ہے۔ جب گھر سے باجماعت نماز ادا کرنے کے قصد سے نمازی چلے گا تو خواہ غمت
نہ بھی ملے اسے جماعت کا ثواب مل جائے گا۔ کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد گرامی ہے۔ انما الاعمال
بالنیات کہ اعمال کا دار و مدار نیتوں پر ہے۔ آرام اور سکون سے مسجد میں جانے کی صورت میں جتنی جماعت
سے نماز مل گئی وہ پڑھ لے اور باقی ماندہ اکیلا پڑھ لے تو اس کو جماعت کا ثواب مل جائے گا۔

وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ

حتیٰ کہ صف تک پہنچ جائے اور یہی امام ابو حنیفہ کا قول ہے۔

۹۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعُ ابْنُ عُمَرَ سَمِعَ الْإِقَامَةَ وَهُوَ بِالْبَقِيعِ فَاسْرَعَ الْمَشَىٰ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے بقیع میں اقامت کی آواز سنی تو پھر تیز رفتاری سے چلے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا لَا بَأْسَ بِهِ مَا لَهُ يَجْهَدُ نَفْسَهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ایسی تیز رفتاری میں کوئی حرج نہیں جس سے اپنے آپ کو تکلیف نہ ہو۔

۹۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سَمْعِيُّ أَسَدُ سَمِعَ أَبَا بَكْرٍ يَعْزِي ابْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ يَقُولُ مَنْ عَدَا أَوْ مَرَّ إِلَى الْمَسْجِدِ لَا يَرْيُدُ غَيْرَهُ لِيَتَعَلَّمَ خَيْرًا أَوْ يُعَلِّمَهُ ثُمَّ رَجَعَ إِلَى بَيْتِهِ الَّذِي خَرَجَ مِنْهُ كَانَ كَالْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ مَا جَعَلَ غَايِمًا -

حضرت سمی رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے انھوں نے حضرت ابوبکر بن عبدالرحمن کو یوں کہنے ہوئے سنا کہ جو شخص صبح کے وقت یا دوپہر کے وقت مسجد کی طرف اس قصد سے آتا ہے کہ وہ کوئی نیکی (قرآن) سیکھ لے یا اسے سکھائے پھر وہ اپنے اسی گھر میں واپس آگیا جس سے نکلا تھا وہ اللہ کی راہ میں ایسے جہاد کرنے والے کی مثل ہوتا ہے جو مال غنیمت کے ساتھ چلتا۔

۳- بَابُ الرَّجُلِ يُصَلِّي وَكَأَنَّ الْمُؤَذِّنَ فِي الْإِقَامَةِ

مؤذن کے اقامت شروع کرتے وقت کسی شخص کے نماز پڑھنے کا بیان

۹۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا شَرِيكُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي نُمَيْرٍ أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ سَمِعَ قَوْمَ الْإِقَامَةِ فَقَامُوا يُصَلُّونَ فَخَرَجَ عَلَيْهِمُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ابو سلمہ بن عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کہ لوگوں نے اقامت سنی تو انھوں نے نماز (سنیتیں) پڑھنا شروع کر دیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ان کے پاس سے گزرے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا

فَقَالَ أَصَلَاتَانِ مَعًا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ يَكْرَهُ إِذَا أُقِيمَتِ
الصَّلَاةُ أَنْ يُصَلِّيَ الرَّجُلُ تَطَوُّعًا
غَيْرَ مَكْتَبِي الْقَجْرِ خَاصَّةً فَإِنَّهُ لَا
بَأْسَ بِأَنْ يُصَلِّيَهُمَا الرَّجُلُ وَإِنْ أَخَذَ
الْمُؤَدِّنُ فِي الْإِقَامَةِ وَكَذَلِكَ يَنْبَغِي وَ
هُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

کیا دو نمازیں ایک ساتھ؟

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب
نماز کھڑی ہو جائے تو اسوائے صبح کی سنتوں کے کسی
شخص کا نوافل پڑھنا مکروہ ہے۔ فجر کی سنتیں پڑھی
جاسکتی ہیں اگرچہ مؤذن نے اقامت کنا شروع کر دی
ہو اور یہی مناسب و بہتر ہے اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۳۲۔ بَابُ تَسْوِيَةِ الصَّفِّ

صف برابر کرنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ لوگوں کو صفیں برابر کرنے کا حکم
دیتے جب لوگ آپ کے پاس آکر صفیں برابر ہو جانے
کی اطلاع دیتے تو آپ تکبیر تحریرہ کہتے۔

۹۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ
عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ كَانَ يَأْمُرُ بِجَلَالٍ بِتَسْوِيَةِ
الصُّفُوفِ فَإِذَا جَاءَ ذَلِكَ أَخْبَرُوهُ بِتَسْوِيَتِهَا
كَتَبَرَبَعْدُ۔

اگر کوئی نمازی اقامت شروع کرنے سے قبل سنتیں وغیرہ پڑھ رہا ہو تو وہ جلدی سے مکمل کر کے جماعت میں شامل
ہو جائے اگر سنت شروع کرتے ہی اقامت کی گئی تو سنتوں کو چھوڑ کر فرائض کی جماعت میں شامل ہو جائے البتہ صبح کی
سنتیں اقامت پڑھی جانے کے باوجود بھی ادا کی جاسکتی ہیں جبکہ یقین ہو کہ ان کی تکمیل کے بعد جماعت کے کسی بھی
حصہ میں شرکت ممکن ہو سکے گی اگر تکمیل کی صورت میں جماعت میں شرکت ممکن نہ ہو تو سنتوں کو چھوڑ دیا جائے اور فرائض
کی جماعت میں شامل ہو جائے اور سنتوں کو طوع آفتاب کے بعد ادا کر لیا جائے چونکہ صبح کی سنتیں باقی سنن کے
مقابل میں زیادہ مؤکدہ ہیں اس لیے اقامت کے بعد ان کی ادائیگی کی اجازت ہے۔

اقامت بیٹھ کر سننا مسنون ہے اقامت شروع ہوتے ہی کھڑے ہو جانا یا امام کا مصلیٰ اقامت پر بیٹھنا
خلاف سنت ہے جب اقامت کہنے والی علی الفلاح یا قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ کے الفاظ پر پہنچے تو (جاری ہے)

۹۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو سَهْلٍ
ابْنُ مَالِكٍ وَأَبُو النَّصْرِ مَوْلَى عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ
عَنْ مَالِكِ ابْنِ أَبِي عَامِرٍ الْأَنْصَارِيِّ
أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ كَانَ يَقُولُ فِي
خُطْبَتِهِ إِذَا قَامَتِ الصَّلَاةُ فَأَعْدَلُوا الصُّفُوفَ
وَحَاذُوا بِالنَّكِبِ فَإِنَّ اعْتِدَالَ الصُّفُوفِ
مِنْ تَمَامِ الصَّلَاةِ ثُمَّ لَا يَكْبَرُ حَتَّى يَأْتِيَهُ
رَجُلٌ قَدْ وَكَّلَهُمْ بِتَسْوِيَةِ الصُّفُوفِ
فِيخْبِرُ دُنَهُ أَنْ قَدْ اسْتَوَتْ فَيُكَبِّرُ
قَالَ مُحَمَّدٌ يَتَّبِعِي لِلْقَوْمِ إِذَا قَالَ
الْمُؤَذِّنُ حَيَّ عَلَى الْعِلَاجِ أَنْ يَقُومُوا إِلَى
الصَّلَاةِ فَيُصَفُّوْا وَيُسَوُّوا الصُّفُوفَ وَ
يُحَاذُوا بِالنَّكِبِ فَإِذَا قَامَ الْمُؤَذِّنُ
الصَّلَاةَ كَبَّرَ الْإِمَامُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ

حضرت مالک بن ابی عامر انصاری کا بیان ہے
کہ بیشک حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ اپنے خطبہ
میں ارشاد فرمایا کرتے تھے کہ جب نماز کے لیے اقامت
کہی جائے تو تم صفیں برابر کرو اور کندھے کے ساتھ
کندھا ملا کر کھڑے ہو جاؤ اس لیے صفوں کو سیدھا
کرنا نماز کو مکمل کرنا ہے آپ اس وقت تک تکبیر تحریمہ
نہیں کہا کرتے تھے جب تک وہ لوگ آکر آپ کو
صفوں کے درست ہونے کی اطلاع نہیں دیتے تھے جو
صفوں کو سیدھا کرنے کے لیے آپ نے مقرر کر رکھے تھے۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: لوگوں کے
لیے بہتر یہ ہے کہ جب مؤذن حَيَّ عَلَى الْعِلَاجِ کہے تو
نماز کے لیے کھڑے ہو جائیں، صفیں درست اور سیدھی
کر لیں اور کندھے سے کندھا ملا کر کھڑے ہو جائیں جب
مؤذن قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ کہے تو امام تکبیر تحریمہ کہے
اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۳۳- بَابُ افْتِتَاحِ الصَّلَاةِ

نماز شروع کرنے کا بیان

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

۹۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ

(حاشیہ گذشتہ سے پیوستہ) نمازی حضرات کھڑے ہو جائیں کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا بھی یہی طریقہ تھا کہ
جب اقامت کہنے والا قَامَتِ الصَّلَاةُ پہنچتا تو آپ دولت کردہ سے مسجد میں جلوہ افروز ہو جاتے اور صحابہ کرام
رضوان اللہ علیہم اجمعین کھڑے ہو جاتے۔

سَالِحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ
عُمَرَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
إِذَا أَفْتَتَحَ الصَّلَاةَ رَفَعَ يَدَيْهِ حِذَاءَ مَنْكَبَيْهِ
وَإِذَا كَبَّرَ لِلرُّكُوعِ رَفَعَ يَدَيْهِ وَإِذَا رَفَعَ
رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ رَفَعَ يَدَيْهِ ثُمَّ قَالَ سَمِعَ
اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ ثُمَّ قَالَ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب نماز شروع فرماتے
تو اپنے دونوں ہاتھ اپنے کندھوں تک اٹھاتے جب
رکوع کے لیے تکبیر کہتے اپنے دونوں ہاتھ اٹھاتے
اور جب رکوع سے اپنا سر اٹھاتے تو اپنے دونوں ہاتھ
اٹھاتے پھر سمیع اللہ لمن حمده اور پھر رَبَّنَا
لَكَ الْحَمْدُ کہتے

ف تکبیر تحریمہ کے وقت رفع یدین کرنا سنون ہے محدثین نے اس کی کئی حکمتیں بیان فرمائی ہیں ان میں سے ایک ہے
کہ نماز کے شروع میں ہاتھ اٹھا کر ذات باری تعالیٰ کے علاوہ الوہیت و معبودیت کی نفی کا اعلان کرنا اور تکبیر تحریمہ
یعنی اللہ اکبر کہہ کر اللہ تعالیٰ کی الوہیت کا اثبات کرنا ہے۔

سوال پیدا ہوتا ہے کہ تکبیر تحریمہ کے وقت رفع یدین یعنی ہاتھ کہاں تک اٹھانے چاہیے؟ اس سلسلے میں
حق بات یہ ہے کہ کانوں کی تو تک ہاتھ اٹھانا سنون ہے اس مسئلہ کے اثبات میں سلسلے میں کثیر دلائل ہیں جن میں
سے چند یہ ہیں

- (۱) حضرت مالک بن حویرث رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ اَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ
إِذَا كَبَّرَ رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى يُجَاذِيَ بِهَيْمًا أُذُنَيْهِ (مسلم شریف جلد اول ص ۱۶۸) ترجمہ بیشک رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم تکبیر تحریمہ کے وقت اپنے ہاتھوں کو اپنے کانوں کے برابر اٹھاتے تھے۔
- (۲) حضرت انس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَفْتَتَحَ الصَّلَاةَ
كَبَّرَ ثُمَّ رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى يُجَاذِيَ بِإِبْهَامَيْهِ أُذُنَيْهِ (واقطنی جلد اول صفحہ ۳۱۱) ترجمہ رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم جب نماز شروع کرتے تو تکبیر (اللہ اکبر) کہتے پھر اپنے دونوں ہاتھوں کو اپنے کانوں کی تو تک بلند کرتے۔
ان روایات سے معلوم ہوا کہ تکبیر تحریمہ کے وقت ہاتھ کانوں تک اٹھانا سنون ہے جن روایات سے کندھوں تک
رفع یدین کا ذکر ہے دراصل وہ کسی غدر پر محمول ہیں تکبیر تحریمہ کے علاوہ رفع یدین کا مسئلہ دورِ حاضر میں شدید نزاع
کا شکار ہے اس سلسلے میں امام اعظم ابو حنیفہ کا موقف یہ ہے کہ رکوع سے قبل اور رکوع سے کھڑے ہوتے وقت رفع
یدین خلاف سنت ہے جبکہ دیگر امام رفع یدین کے قائل ہیں خصوصاً دورِ حاضر کے غیر مقلد حضرات کا اصرار ہے کہ رکوع سے
قبل اور رکوع سے کھڑے ہوتے وقت رفع یدین سنون ہے۔ ان کی دلیل حضرت عبداللہ بن عمر کی روایات ہیں (رضی اللہ
عنہ)۔ حالانکہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا عمل اس کے خلاف ہے یعنی وہ تکبیر تحریمہ کے علاوہ (جاری ہے)

۱۰۰- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ ابْنَ عُمَرَ كَانَ إِذَا ابْتَدَأَ الصَّلَاةَ رَفَعَ يَدَيْهِ حَدًّا وَتُكْبِيرًا إِذَا مَرَّ بِرَأْسِهِ مِنَ الرُّكُوعِ رَفَعَهُمَا دُونَ ذَلِكَ

حضرت نافع رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب نماز شروع کرتے تو اپنے دونوں ہاتھ کندھوں کے برابر اٹھاتے اور جب رکوع سے اپنا سر اٹھاتے تو اپنے دونوں ہاتھ اٹھایا کرتے۔

۱۰۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ كَيْسَانَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيِّ أَنَّهُ يُعَلِّمُهُمُ التَّكْبِيرَ فِي الصَّلَاةِ أَمَرَنَا أَنْ تُكْبِرُوا كُلَّمَا حَفَضْنَا وَرَفَعْنَا

وہب بن کیسان رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت جابر بن عبداللہ انصاری ہمیں نماز میں تکبیر کہنے کی تعلیم دیا کرتے تھے وہ ہم کو حکم دیتے تھے کہ جب ہم جھکیں یا بلند ہوں تکبیر کہیں۔

۱۰۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَ فِي ابْنِ شَهَابٍ فِي الزُّهْرِيِّ عَنْ عَلِيِّ بْنِ حُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَنَّهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُكَبِّرُ كُلَّمَا خَفَضَ وَكُلَّمَا رَفَعَ فَلَمْ يَقُلْ

حضرت علی بن حسین رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز ہمیشہ ایسی رہی کہ جب اٹھتے یا جھکتے تو تکبیر کہتے تھے حتیٰ کہ آپ بارگاہ الہی میں پہنچ گئے۔

۱۰۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَ ابْنُ شَهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ

ابو سلمہ بن عبدالرحمن رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ ہم کو نماز پڑھایا کرتے

(بقیہ حاشیہ) نماز میں رفع یدین نہیں کرتے تھے چنانچہ امام طحاوی رحمۃ اللہ علیہ حضرت مجاہد کا بیان نقل فرماتے ہیں کہ وہ فرماتے ہیں صَلَّيْتُ خَلْفَ ابْنِ عُمَرَ فَلَمْ يَكُنْ يَرْفَعُ يَدَيْهِ إِلَّا فِي التَّكْبِيرَاتِ الْأُولَى مِنَ الصَّلَاةِ یعنی میں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے پیچھے نماز ادا کی وہ تکبیر تحریمہ کے علاوہ نماز میں رفع یدین نہیں کرتے تھے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کی روایات سے رفع یدین کا ثبوت ملتا ہے حالانکہ وہ خود رفع یدین نہیں کرتے تھے جس سے واضح ہوتا ہے کہ رفع یدین کے اثبات والی احادیث منسوخ ہو چکی ہیں اس پر حضرت جابر رضی اللہ عنہ کی یہ روایت دلیل ہے کہ خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَا لِيَ أَرَاكُمْ رَافِعِي أَيْدِيكُمْ كَأَنَّهُمْ أَذْنَابُ عَجَلٍ مَسْمُوسٍ أَسْكَنُوا الصَّلَاةَ (مسلم شریف جلد اول ص ۱۸۶) امام مسلم، نور محمد، کراچی (ترجمہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے پاس تشریف لائے تو آپ نے فرمایا میں تمہیں قبلہ شمس کے گھوڑوں کے دلوں کی طرح ہاتھ اٹھاتے ہوئے کیوں دیکھتا ہوں، تم سکون کیساتھ نماز پڑھو۔ حضرت عبداللہ بن مسعود اور حضرت علی رضی اللہ عنہما کا عمل رفع یدین یہ تھا۔

جب وہ جھکتے یا اٹھتے تکبیر کما کرتے پھر جب نماز سے فراغت حاصل کرتے کما کرتے؛ قسم بخدا میری نماز تمہاری نماز کی بہ نسبت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کے ساتھ زیادہ مشابہہ ہے۔

ابو جعفر قاری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ ہمیں نماز پڑھایا کرتے تھے وہ جب جھکتے یا اٹھتے تو تکبیر کما کرتے۔ ابو جعفر رضی اللہ عنہ نے فرمایا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ تکبیر کتنے وقت اور نماز شروع کرتے وقت اپنے دونوں ہاتھ اٹھایا کرتے تھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: سنت یہ ہے کہ جب کوئی اپنی نماز میں جھکے اور جب بلند ہو تکبیر کما کر اور جب سجدہ کے لیے جھکے تکبیر کما کر اور جب دوسرے سجدے کے لیے جھکے تکبیر کما کر لیکن رفع یدین (ہاتھ اٹھانا) نماز میں ایک بار ہے وہ یوں ہے کہ صرف نماز شروع کرتے وقت اپنے دونوں ہاتھوں کو کانوں کے برابر اٹھائے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے اس (ایک مرتبہ رفع یدین کر نیکی) مسئلہ میں بہت سے آثار موجود ہیں۔

حضرت عاصم بن کلیب جرمی رضی اللہ عنہ اپنے باپ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے کہا: میں نے حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ وہ فرض نماز میں صرف پہلی تکبیر (تکبیر تحریمہ) میں اپنے دونوں ہاتھ اٹھاتے اس کے علاوہ اپنے ہاتھ نہ اٹھاتے۔

أَبَاهُ رِيَّةَ كَانَ يُصَلِّي بِهِمْ فَكَبَّرَ كُلَّمَا خَفَضَ وَرَفَعَ ثُمَّ إِذَا انْصَرَفَ قَالَ وَاللَّهِ إِنِّي لَا شَيْهَكُمُ صَلَاةَ يَرْسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

۱۰۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَ فِي تَعْيَمِ الْجُمُعَةِ وَأَبُو جَعْفَرٍ الْقَارِي أَنَّ أَبَاهُ رِيَّةَ كَانَ يُصَلِّي بِهِمْ فَكَبَّرَ كُلَّمَا خَفَضَ وَرَفَعَ قَالَ أَبُو جَعْفَرٍ وَكَانَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ حِينَ يُكَبِّرُ وَيَفْتَحُ الصَّلَاةَ.

قَالَ مُحَمَّدٌ السُّنَّةُ أَنْ يُكَبِّرَ الرَّجُلُ فِي صَلَاتِهِ كُلَّمَا خَفَضَ وَكُلَّمَا رَفَعَ وَإِذَا انْحَطَّ لِلْسُّجُودِ كَبَّرَ إِذَا انْحَطَّ لِلْسُّجُودِ الثَّانِي كَبَّرَ ثَامًا رَفَعَ الْيَدَيْنِ فِي الصَّلَاةِ فَإِنَّهُ يَرْفَعُ الْيَدَيْنِ حَذْوِ الْأُذُنَيْنِ فِي ابْتِدَاءِ الصَّلَاةِ مَدَّةً وَاحِدَةً ثُمَّ لَا يَرْفَعُ فِي ثَنِيٍّ مِنَ الصَّلَاةِ بَعْدَ ذَلِكَ وَهَذَا كُلُّهُ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَفِي ذَلِكَ آثَارٌ كَثِيرَةٌ.

۱۰۵۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبَانَ ابْنُ صَالِحٍ عَنْ عَاصِمِ بْنِ كُلَيْبٍ الْجَدْرِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ رَأَيْتُ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ رَفَعَ يَدَيْهِ فِي التَّكْبِيرِ الْأَوَّلِ مِنَ الصَّلَاةِ الْمَكْتُوبَةِ وَلَمْ يَرْفَعْهُمَا فِي مَا سِوَى ذَلِكَ.

حضرت حماد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت
ابراہیم النخعی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کہ تم تکبیر تحریمہ کے
علاوہ نماز میں اپنے ہاتھ نہ اٹھاؤ۔

حصین بن عبدالرحمن کا بیان ہے کہ میں اور عمرو
بن مرہ حضرت ابراہیم النخعی رضی اللہ عنہ کے پاس
گئے عمرو نے کہا کہ علقمہ بن دائل نے اپنے والد صاحب
کے حوالے سے ہمیں بیان کیا کہ انھوں نے رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز ادا کی اور رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے
جب تکبیر کہی (تکبیر تحریمہ) جب رکوع کیا اور جب
رکوع سے اٹھے اپنے دونوں ہاتھ مبارک اٹھائے،
حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ نے فرمایا شاید انھوں نے
صرف اسی ایک دن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نماز
پڑھتے ہوئے دیکھا ہے اور اسی کو محفوظ کر لیا (یاد رکھا)
انھوں نے ابن مسعود رضی اللہ عنہ اور ان کے شاگردوں
کو بھلا دیا میں نے یہ بات ان میں سے کسی سے نہیں سنی
وہ سب کے سب صرف تکبیر تحریمہ کے وقت اپنے ہاتھ
اٹھایا کرتے تھے۔

حضرت عبدالعزیز بن حکیم کا بیان ہے کہ میں نے
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ وہ تکبیر تحریمہ
کے وقت نماز میں کانوں کے برابر اپنے ہاتھ اٹھاتے
تھے اس کے علاوہ اپنے ہاتھ نہیں اٹھاتے تھے۔

عاصم بن کلیب جرمی رضی اللہ عنہ اپنے والد گرامی
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں وہ حضرت علی رضی اللہ
عنہ کے اجاب میں سے تھے انھوں (عاصم کے باپ) نے

۱۰۶۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبَانَ بْنِ صَالِحٍ
عَنْ حَمَادٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ قَالَ زَكَرْتُهُ يَدُكَ
فِي شَيْءٍ مِّنَ الصَّلَاةِ بَعْدَ التَّكْبِيرِ الْأُولَى -

۱۰۷۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
أَخْبَرَنَا حَصِينُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ دَخَلْتُ
أَنَا وَعَمْرُو بْنُ مَرْزُوقٍ عَلَى إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ قَالَ
عَمْرُو وَحَدَّثَنِي عُلُقَمَةُ بْنُ وَائِلٍ الْحَضْرَمِيُّ
عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ صَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَرَأَهُ يَرَفَعُ يَدَيْهِ إِذَا كَبَّرَ وَإِذَا
زَكَرَ وَإِذَا رَفَعَهُ قَالَ إِبْرَاهِيمُ مَا أَدْرِي لَعَلَّهُ
لَمْ يَرِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي إِلَّا
ذَلِكَ الْيَوْمَ فَحَفِظَ هَذَا أَمْنَهُ وَلَمْ
يَحْفَظْهُ بَنُو مَسْعُودٍ وَأَصْحَابُهُ مَا
سَمِعْتُهُ مِنْ أَحَدٍ مِنْهُمْ إِنَّمَا كَانُوا
يَرَفَعُونَ أَيْدِيَهُمْ فِي بَدَأِ الصَّلَاةِ حِينَ
يُكَبِّرُونَ -

۱۰۸۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبَانَ بْنِ
صَالِحٍ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ حَكِيمٍ قَالَ رَأَيْتُ ابْنَ عُمَرَ
يَرَفَعُ يَدَيْهِ حِينَ أَدْنَاهُ فِي أَوَّلِ تَكْبِيرِهِ
إِفْتِتَاحِ الصَّلَاةِ وَلَمْ يَرَفَعْهُمَا نِيْمًا سِوَى ذَلِكَ -

۱۰۹۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
النَّهْشَلِيُّ عَنْ عَاصِمِ بْنِ كُلَيْبٍ الْجَرْمِيِّ عَنْ أَبِيهِ
وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ عَلِيٍّ ابْنِ أَبِي طَالِبٍ

کہا کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ صرف تکبیر تحریمہ کے وقت اپنے ہاتھ اٹھاتے تھے، اس کے علاوہ نہیں اٹھاتے تھے۔

حضرت ابراہیم نخعی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ جب نماز شروع کرتے تو اپنے ہاتھ اٹھایا کرتے۔

كَرَّمَ اللَّهُ وَجْهَهُ كَانَ يَرْكَعُ يَدَيْهِ فِي التَّكْبِيرَةِ
الْأُولَى الَّتِي يُفْتَتِحُ بِهَا الصَّلَاةَ ثُمَّ لَا يَرْفَعُهَا
فِي شَيْءٍ مِنَ الصَّلَاةِ۔

۱۱۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا الشُّرَيْحِيُّ حَدَّثَنَا حَصِينٌ
عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ مَسْعُودٍ أَنَّهُ كَانَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ
إِذَا افْتَتَحَ الصَّلَاةَ۔

۳۳ بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الصَّلَاةِ خَلْفَ الْإِمَامِ

نماز میں امام کے پیچھے قراءت کا بیان

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جہری نماز سے فراغت کے بعد فرمایا: کیا تم میں سے کسی نے میرے ساتھ قراءت کی ہے؟ ایک آدمی نے عرض کیا یا رسول اللہ میں ہوں حضرت ابوہریرہ فرماتے ہیں کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں بھی کتنا ہوں کہ قراءت کرنے میں مجھے الجھن کیوں ہوتی ہے؟ جب لوگوں نے یہ بات سنی تو انھوں نے جہری نمازوں میں قراءت کرنا ترک کر دیا۔

۱۱۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الثَّوْرِيُّ عَنْ ابْنِ
أَكِيمَةَ اللَّيْثِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انْصَرَفَ مِنْ صَلَاةٍ جَهْرًا
فِيهَا بِالْقِرَاءَةِ فَقَالَ هَلْ قَرَأَ مَعِيَ مِنْكُمْ مَنِ
أَحَدٍ فَقَالَ رَجُلٌ أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ فَقَالَ
إِنِّي أَقُولُ مَالِي أَمَانَةٌ الْقُرْآنَ فَأَنْتَ هِيَ النَّاسُ
عَنِ الْقِرَاءَةِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فِيمَا جَهَرَ بِهِ مِنَ الصَّلَاةِ حِينَ سَمِعُوا ذَلِكَ۔

ف نمازوں کی دو قسمیں کی جاسکتی ہیں (۱) جہری یعنی جن نمازوں میں امام بلند آواز سے قراءت کرتا ہے وہ مغرب عشاء اور فجر کی نماز ہے ان تین نمازوں میں امام کا بلند آواز سے قراءت کرنا واجب ہے (۲) سہری یعنی وہ نمازیں جن میں امام بلند آواز سے قراءت نہیں کرتا بلکہ سہت آواز میں قراءت کرتا ہے وہ نماز ظہر اور نماز عصر ہیں۔ نماز سہری ہو یا جہری ہو مقتدی امام کے پیچھے قراءت نہیں کرے گا یہ امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا مذہب ہے اس مسئلہ کے اثبات میں قرآن و حدیث میں دلائل موجود ہیں چنانچہ قرآن کریم میں ارشادِ ربانی ہے (جباری ہے)

۱۱۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ إِذَا سُئِلَ هَلْ يَقْرَأُ أَحَدٌ مَعَ الْإِمَامِ قَالَ إِذَا صَلَّيَ أَحَدٌ كُمْ مَعَ الْإِمَامِ فَحُسْبِي قِرَاءَةُ الْإِمَامِ وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ لَا يَقْرَأُ مَعَ الْإِمَامِ-

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے سوال کیا گیا کہ کیا امام کے ساتھ مقتدی قراءت کرے گا؟ انھوں نے جواب دیا: جب تم میں سے کوئی امام کے ساتھ نماز ادا کرے تو امام کی قراءت ہی اس کے لیے کافی ہوگی اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ خود بھی امام کے ساتھ قراءت نہیں کرتے تھے۔

۱۱۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ كَيْسَانَ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ مَنْ صَلَّيَ رُكْعَةً لَحَقَّ يَقْرَأُ فِيهَا بِأَمْرِ الْقُرْآنِ فَلَمْ يُصَلِّ إِلَّا وَرَاءَ الْإِمَامِ-

ومہب بن کیسان رضی اللہ عنہ نے حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ جس شخص نے ایک رکعت پڑھی اور اس میں سورۃ فاتحہ نہ پڑھی تو اس نے کوئی نماز نہ پڑھی مگر جبکہ امام کے پیچھے ہو۔

۱۱۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءِيُّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَعْقُوبَ مَوْلَى الْحَرَقَةِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا السَّائِبِ مَوْلَى هِشَامِ بْنِ زُهَيْرَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ أَبَاهُ زَيْدَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ صَلَّيَ صَلَوةً

حضرت ابوسائب روایت کرتے ہیں کہ حضرت ابوسریہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے سنا کہ جس شخص نے نماز پڑھی اس میں سورۃ فاتحہ نہ پڑھی وہ ناقص ہے، وہ ناقص ہے وہ ناقص ہے یعنی نامکمل ہے۔ ابوسائب نے کہا اے ابوسریہ!

(بقیہ حاشیہ) اِذَا خَرَى الْقُرْآنُ فَاسْتَمِعُوا لَهُ وَالصَّلَاةُ اِحْبَبُ قُرْآنُ کا پڑھنا سنت ہے اور سنا واجب ہے جب امام کے ساتھ مقتدی بھی پڑھے گا تو واجب کا ترک لازم آئے گا جو درست نہیں ہے لہذا امام کے پیچھے مقتدی قراءت نہیں کرے گا اور اس سلسلے میں کثیر احادیث مبارکہ بھی بطور دلیل پیش کی جاسکتی ہیں۔ ان میں سے ایک حضرت جابر رضی اللہ عنہ کی روایت ہے وہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مَنْ كَانَ لَهُ اِمَامٌ فَقَدْ اَتَاهُ الْاِمَامُ لَهُ قِرَاءَةٌ جس کا امام ہو تو امام کی قراءت مقتدی کی قراءت ہوگی۔

معلوم ہوا کہ مقتدی خلف الامام بالکل قراءت نہیں کرے گا البتہ منفرد اور امام کے لیے سورۃ فاتحہ کا پڑھنا واجب اور مطلق قراءت فرض ہے۔ منفرد اور امام کے لیے فرضوں کی آخری رکعات میں سورت کا پڑھنا سنت ہے اور اس کے علاوہ ان میں بالکل قراءت نہیں کی جائے گی۔

لَمْ يَقْرَأَ فِيهَا بِمَا يَخْتَارُ الْبَشَرُ فَهِيَ خَدَاجٌ هُوَ خَدَاجٌ غَيْرُ تَمَامٍ قَالَ قُلْتُ يَا
 أَبَاهُ مَدْرَةَ إِنِّي أَخْيَانًا أَكُونُ وَرَأَى الْإِمَامُ
 قَالَ فَقَمَرٌ ذَرَاعِي وَقَالَ يَا فَانِ سَبِي رَقَرًا
 بِهَا فِي نَفْسِكَ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ
 قَسَمْتُ الصَّلَاةَ بَيْنِي وَبَيْنَ عَبْدِي نَصْمَيْنِ
 فَنِصْفُهَا لِي وَنِصْفُهَا لِعَبْدِي وَلِعَبْدِي مَا
 سَأَلَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 أَمْرًا أَيْقُولُ الْعَبْدُ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ
 يَقُولُ اللَّهُ حَمْدِي فِي عَبْدِي يَقُولُ الْعَبْدُ
 الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ يَقُولُ اللَّهُ أَشْئِي عَلَى
 عَبْدِي يَقُولُ الْعَبْدُ مَا لَكَ يَا مَالِكُ الْيَوْمَ الْيَوْمَ يَقُولُ
 اللَّهُ مَجْدِي فِي عَبْدِي بَنُوهُ الْعَبْدُ يَا لَكَ
 نَعْبُدُكَ يَا لَكَ نَسْتَعِينُ فَهَذِهِ الذِّيَّةُ بَيْنِي
 وَبَيْنَ عَبْدِي وَكَرَّ عَبْدِي مَا سَأَلَ يَقُولُ
 الْعَبْدُ اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ
 الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ
 عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ فَهُوَ لَا لِعَبْدِي
 وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ -

میں بعض اوقات امام کے پیچھے ہونا ہوں؟ ابوہریرہ
 نے میرا بازو منھام کر کہا: اے فارسی! تم سورۃ فاتحہ
 اپنے دل میں پڑھ لیا کہ وہ بیشک میں نے رسول اللہ صلی اللہ
 علیہ وسلم کو یوں فرماتے ہوئے سنا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے
 فرمایا: نماز (میں سورۃ فاتحہ) کے دو حصے کیے گئے ہیں ایک
 حصہ میرے لیے اور دوسرا میرے بندے کے لیے اور میرے
 بندے کے لیے وہ چیز ہے جو اس نے مانگی۔ رسول اللہ
 صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم (سورۃ فاتحہ) پڑھو،
 جب بندہ اَلْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ (تمام تعریفیں
 اللہ کے لیے ہیں جو تمام جہانوں کا پالنے والا ہے) کہتا
 ہے تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میرے بندے نے میری
 تعریف کی جب بندہ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ کہتا ہے تو
 اللہ تعالیٰ فرماتا ہے میرے بندے نے میری ثناء بیان
 کی، جب بندہ مَا لَكَ يَوْمَ الْيَوْمِ التَّيْنِ کہتا ہے تو اللہ
 تعالیٰ فرماتا ہے میرے بندے نے میری بزرگی بیان
 کی، جب بندہ يَا لَكَ نَعْبُدُكَ يَا لَكَ نَسْتَعِينُ
 کہتا ہے تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ یہ آیت میرے بندے
 اور میرے لیے ہے اور میرے بندے کے لیے وہ چیز
 ہے جو اس نے طلب کی اور جب بندہ کہتا ہے اهْدِنَا
 الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ
 غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ اللہ تعالیٰ
 فرماتا ہے (یہ تمام آیات میرے بندے کے لیے ہیں اور
 وہ چیز بھی میرے بندے کے لیے ہے جو اس نے
 طلب کی۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: امام کے

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا قِرَاءَةَ خَلْفَ الْإِمَامِ

فِيمَا جُهِرَ فِيهِ وَلَا فِيمَا لَمْ يُجْهَرَ
بِذَلِكَ جَاءَتْ عَامَّةُ الْأَشَارِ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

تیجھے کوئی قراوت نہیں ہے خواہ وہ نماز جہری (جس
نماز میں بلند آواز سے امام قراوت کرتا ہے) ہو یا نہری
(وہ نماز جس میں امام پست آواز سے قراوت کرتا ہے)
ہو اس سلسلے میں بہت سے آثار آئے ہیں اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

۱۱۵۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ
ابْنُ حَفْصٍ بْنُ عَاصِمٍ بْنُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ
عَنْ تَائِفٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ مَنْ صَلَّى خَلْفَ
الْإِمَامِ كَفَنَتْهُ قِرَاءَتُهُ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جو شخص امام کے
تیجھے نماز ادا کرے اس کے لیے امام کی قراوت
کافی ہوگی -

۱۱۶۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
الْمَسْعُودِيُّ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ سِيرِينَ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
أَنَّهُ سُئِلَ عَنِ الْقِرَاءَةِ خَلْفَ الْإِمَامِ قَالَ تَكْفِيكَ
قِرَاءَتَهُ الْإِمَامِ -

حضرت انس بن سیرین رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے امام کے
تیجھے قراوت کرنے کے سلسلے میں سوال کیا گیا تو انھوں
نے جواب میں کہا: تمہیں امام کی قراوت کافی ہے -

۱۱۷۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا أَبُو حَنِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا
أَبُو الْحَسَنِ مُوسَى بْنُ أَبِي عَاصِمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَدَادٍ
ابْنِ الْهَادِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ مَنْ صَلَّى خَلْفَ الْإِمَامِ كَانَ قِرَاءَتُهُ

حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جو شخص امام
کے تیجھے نماز پڑھے، بلاشبہ امام کی قراوت اس کی
قراوت ہوگی -

۱۱۸۔ قَالَ مُحَمَّدٌ حَدَّثَنَا الشَّيْخُ أَبُو عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا
مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْمَرْوَنِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ
الْعَبَّاسِ التَّمِيمِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ
أَيُّوبَ عَنِ ابْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَلَّى

حضرت جابر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے، کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جو شخص امام
کے تیجھے نماز ادا کرتا ہے پس بے شک امام کی قراوت
اس کی قراوت ہے -

خَلْفَ الْإِمَامِ فَإِنَّ قِرَاءَتَهُ الْإِمَامِ كَقِرَاءَتِهِ
۱۱۹۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ زَيْدٍ الْمَدَنِيُّ
حَدَّثَنَا سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَ أَبُو

حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ روایت کرتے
ہیں کہ حضرت سالم بن عبداللہ نے کہا: حضرت عبداللہ

عَمَرَ لَا يَقْرَأُ خَلْفَ الْإِمَامِ قَالَ فَسَأَلْتُ
الْقَاسِمَ بْنَ مُحَمَّدٍ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ
إِنْ تَرَكَتَ فَقَدْ تَرَكَهُ نَاسٌ
يُضَدُّ بِهَمْ وَرَأَتْ قَرَأَتْ فَقَدْ
قَرَأَتْ نَاسٌ يُقْتَلُ بِهَمْ وَكَانَ
الْقَاسِمُ مِمَّنْ لَا يَقْرَأُ۔

بن عمر رضی اللہ عنہ امام کے پیچھے قرات نہیں کرتے
تھے۔ حضرت اسامہ فرماتے ہیں کہ میں نے قاسم بن محمد
اس بارے میں سوال کیا تو انھوں نے فرمایا اگر تو ترکے
تو ایسے لوگ موجود ہیں (صحابہ کرام) جنھوں نے اسے
چھوڑا اور ان کی اتباع کی جاتی ہے اور اگر تو قرات
کرتے تو ایسے لوگ (صحابہ کرام) بھی موجود ہیں جنھوں نے
قرأت کی اور ان کی اتباع کی جاتی ہے اور حضرت
قاسم بن محمد کا تعلق ایسے لوگوں سے تھا جو امام کے
پیچھے قرات نہیں کرتے تھے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ
عَنْ مَنْصُورِ بْنِ الْمُعْتَمِرِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ قَالَ
سُئِلَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ عَنِ الْقِرَاءَةِ
خَلْفَ الْإِمَامِ قَالَ أَنْصِتْ فَإِنَّ فِي
الصَّلَاةِ شُغْلًا سَيَكْفِيكَ ذَلِكَ
الْإِمَامُ۔

حضرت ابو اؤل رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے قرات خلف الامام
(امام کے پیچھے قرات کرنے) کے بارے سوال کیا گیا
تو انھوں نے جواب دیا تم خاموشی اختیار کرو اس
لیے نماز میں کیسوئی ہوتی ہے تمھیں امام کی قرات
کافی ہوگی۔

۱۲۰۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبَانَ بْنِ
صَالِحٍ الْقُرَشِيُّ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ
عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ قَيْسٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ كَانَ
لَا يَقْرَأُ خَلْفَ الْإِمَامِ فِيمَا يَجْهَرُ فِيهِ وَفِيمَا يَخْفَا
فِيهِ فِي الْأَوَّلِينَ وَلَا فِي الْآخِرِينَ وَإِذَا صَلَّى
وَحْدَهُ قَدَّأَ فِي الْأَوَّلِينَ بِقَاتِحَةٍ أَلْكَتَابِ وَسُورَةٍ
وَلَمْ يَقْرَأْ فِي الْآخِرِينَ شَيْئًا۔

حضرت علقمہ بن قیس کا بیان ہے کہ حضرت عبد اللہ
بن مسعود رضی اللہ عنہ امام کے پیچھے قرات نہیں کرتے
تھے نہ جہری نمازوں میں نہ سہری نمازوں میں، نہ پہلی
دورکعتوں میں نہ آخری دورکعتوں میں۔ اور جب وہ
ایکے نماز پڑھتے تو پہلی دورکعتوں میں سورۃ فاتحہ اور سورۃ
کوئی سورت پڑھتے اور آخری دورکعتوں میں بالکل کوئی
چیز نہ پڑھتے۔

۱۲۱۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ الشَّوَرِيُّ حَمَّادُ بْنُ
مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ
قَالَ أَنْصِتْ لِلْقِرَاءَةِ فَإِنَّ فِي الصَّلَاةِ شُغْلًا

حضرت ابو اؤل کا بیان ہے کہ حضرت عبد اللہ
بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم قرات کے سلسلے میں
خاموشی اختیار کرو اس لیے نماز میں کیسوئی ہونی چاہیے

وَسَيَكْفِيكَ الْإِمَامُ -

۱۲۲- قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا بُكَيْرُ بْنُ عَامِرٍ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ النَّخَعِيُّ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ قَيْسٍ قَالَ لَأَنْ أَعْمَى عَلَى جَمْرَةٍ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَقْرَأَ خَلْفَ الْإِمَامِ -

۱۲۳- قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا إِسْرَاطِيلُ بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا مَنُصُورٌ عَنْ إِبْرَاهِيمَ قَالَ إِنَّ أَوَّلَ مَنْ قَرَأَ خَلْفَ الْإِمَامِ رَجُلٌ أُتِيَهُمْ -

۱۲۴- قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا إِسْرَاطِيلُ حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ أَبِي عَاصِمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَدَادٍ ابْنِ الْهَادِ قَالَ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْعَصْرِ قَالَ فَقَرَأَ رَجُلٌ خَلْفَهُ فَخَمَرَهُ الَّذِي يَلِيهِ فَلَمَّا أَنْ صَلَّى قَالَ لِمَنْ غَمَزْتَنِي قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ أَمَرَ فَكَرِهْتُ أَنْ تَقْرَأَ خَلْفَهُ فَمِيعَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ كَانَ لَهُ إِمَامٌ فَإِنْ قَرَأَ وَكَرِهَ لَهُ قَرَأَ -

۱۲۵- قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا دَاوُدُ بْنُ قَيْسٍ الْفَرَّاءُ الْمَدَنِيُّ بَعْضُ وَلَدِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ أَنَّهُ ذَكَرَ لَهُ أَنَّ سَعْدًا قَالَ وَدِدْتُ أَنْ الَّذِي يَقْرَأُ خَلْفَ الْإِمَامِ فِي فَيْءِ جَمْرَةٍ -

۱۲۶- قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَجَلَانَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ

امام کی قراءت ہی تمھارے لیے کافی ہوگی۔

حضرت ابراہیم نخعی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت علقمہ بن قیس رضی اللہ عنہ نے فرمایا: امام کے پیچھے قراءت کرنے سے مجھے یہ چیز زیادہ پسند ہے کہ آگ کی انگاری چالوں۔

حضرت منصور کا بیان ہے کہ ابراہیم نخعی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس شخص نے سب سے قبل امام کے پیچھے قراءت کی وہ مستم کیا گیا۔

حضرت عبداللہ بن شداد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز عصر پڑھائی۔ راوی کا بیان ہے کہ ایک شخص نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے قراءت کی، اس کے ساتھ والے مقتدی نے اسے چوک ماری جب اس نے نماز مکمل کر لی تو دریافت کیا کہ تو نے مجھے چوک کیوں ماری؟ اس نے جواب دیا کہ تمھارے آگے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تھے میں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے تمھارا قراءت کرنا پسند سمجھا، گھٹنگو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سن لی تو آپ نے فرمایا: پس جس کا امام ہو، امام کی قراءت مقتدی کی قراءت ہوتی ہے۔

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کے کسی بیٹے کا بیان ہے میرے والد حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ نے فرمایا جو شخص امام کے پیچھے قراءت کرتا ہے مجھے یہ بات پسند ہے کہ اس کے منہ میں آگ کی انگاری ہو۔ حضرت محمد بن عبدان کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کاش امام کے پیچھے قراءت کرنے والے

قَالَ لَيْتَ فِي فَمِ الدِّمِيِّ يَفْعَلُ خَلْفَ الْإِمَامِ مَحْجَرًا۔

کے منہ میں تجسّس ہوتا۔

۱۲۷۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا دَاوُدُ بْنُ سَعْدِ بْنِ

قَيْسٍ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ زَيْدٍ عَنْ مُوسَى

ابْنِ سَعْدِ بْنِ نَزِيدٍ بْنِ ثَابِتٍ يَحَدِّثُهُ عَنْ

جَدِّهِ أَنَّهُ قَالَ مَنْ قَرَأَ خَلْفَ الْإِمَامِ فَلَا

صَلَاةَ لَهُ۔

حضرت موسیٰ بن سعد رضی اللہ عنہ اپنے دادا جان

حضرت زید بن حارث رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان

کرتے ہیں کہ انھوں (زید بن حارث) نے فرمایا: جس

شخص نے امام کے پیچھے قرأت کی، اس کی نماز

نہیں ہے۔

۳۵۔ بَابُ الرَّجُلِ يُسْبِقُ بَعْضَ الصَّلَاةِ

مُسْبِقُ شَخْصِ كِي نَسَاز كَإِيَان

۱۲۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ

عُمَرَ كَانَ إِذَا قَامَتْ شَيْءٌ مِّنَ الصَّلَاةِ مَعَ

الْإِمَامِ الَّتِي يُعَلِّنُ فِيهَا بِأَلْفَاءَةٍ فَإِذَا

سَلَّمَ قَامَ ابْنُ عُمَرَ فَقَرَأَ لِنَفْسِهِ فِيمَا

يُقْضَى۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بیشک

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کی جب امام کیساتھ

کچھ ایسی نماز فوت ہو جاتی جس میں بلند آواز سے نذر

کی جاتی ہے تو جب امام سلام پھیر لیتا تو عبداللہ بن

عمر کھڑے ہوتے، فوت شدہ نماز خود قرأت کے

ساتھ ادا کرنے میں

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْلَانَا

يَقْضَى آذَلْ صَلَاتِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی

روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اس لیے اس صورت میں

ف

مقتدی مسبوق جتنی نماز جماعت سے پائے پڑھ لے اور باقی ماندہ نماز کھڑے ہو کر مکمل کر لے۔ اگر مسبوق کو

میں شامل ہو تو جس رکعت کا رکوع ہو گا اسے اس نے پالیا۔ اگر وہ سجدہ میں شامل ہو تو اس کی رکعت شمار نہیں ہوگی

البتہ مقتدی کھڑے ہو کر جو نماز پڑھے گا اس کی ابتداء ثناء یعنی سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ... سے کریگا۔ رکوع میں ثنویت

سے رکعت شمار ہو جائے گی اس پر یہ حدیث دلیل ہے مَنْ أَدْرَكَ مِنَ الصَّلَاةِ رَكْعَةً فَقَدْ أَدْرَكَ الصَّلَاةَ

یعنی جس نے رکوع پالیا اس نے رکعت پالی۔

رَحِمَهُ اللهُ -

مقتدی اپنی فوت شدہ نماز کے پہلے حصے کو ادا کرتا ہے اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔
حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب نماز ادا کرنے کیلئے آتے تو جب لوگوں کو دیکھتے کہ انہوں نے اپنے رکوع سے سر اٹھالیا ہے تو ان کے ساتھ سجدے میں شامل ہو جاتے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی روایت سے ہم نے دلیل پکڑ لی ہے کہ مقتدی لوگوں کے ساتھ سجدے میں شامل ہو جائے اور اسے رکعت شمار نہ کرتے اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب امام کو پاتے کہ وہ کچھ نماز پڑھ چکا ہے تو ان کے ساتھ نماز میں شامل ہو جاتے اگر امام قیام کی حالت میں ہوتا تو اس کے ساتھ کھڑے ہو جاتے اور اگر وہ قعدہ کی کیفیت میں ہوتا تو اس کے ساتھ بیٹھ جاتے حتیٰ کہ امام اپنی نماز مکمل کر لیتا آپ نماز کے کسی رکن میں امام کی مخالفت نہ کرتے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ کا قول ہے۔

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس شخص نے رکوع پالیا بے شک اس نے نماز پالی۔

۱۲۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ إِذَا جَاءَ إِلَى الصَّلَاةِ فَوَجَدَ النَّاسَ قَدْ رَفَعُوا مِنْ رُكْعَتِهِمْ سَجَدًا مَعَهُمْ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَكَيْسَجِدُ مَعَهُمْ وَلَا يَعْتَدُ بِهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللهُ -

۱۳۰- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ إِذَا وَجَدَ الْإِمَامَ قَدْ صَلَّى بَعْضَ الصَّلَاةِ صَلَّى مَعَهُ مَا أَدْرَكَ مِنَ الصَّلَاةِ إِنْ كَانَ قَائِمًا وَإِنْ كَانَ قَاعِدًا اقْعَدَ حَتَّى يَقْضِيَ الْإِمَامُ صَلَاتَهُ لَا يُخَالِفُ فِي شَيْءٍ مِنَ الصَّلَاةِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللهُ -

۱۳۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَدْرَكَ مِنَ الصَّلَاةِ رُكْعَةً فَقَدْ أَدْرَكَ الصَّلَاةَ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آتَاخُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے کہا: اس
روایت سے ہم دلیل پکڑتے ہیں اور امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا بھی یہی قول ہے -

۱۳۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ إِذَا قَامَتْ تِلْكَ
الرُّكْعَةُ قَامَتْ تِلْكَ السَّجْدَةُ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے: جب
نمھارا رکوع فوت ہو جائے تو نمھارا سجدہ فوت ہو
جائے گا -

قَالَ مُحَمَّدٌ مَنْ سَجَدَ السَّجْدَةَ تَبَيَّنَ
مَعَ الْإِمَامِ لَا يُعْتَدُّ بِهِمَا فَإِذَا سَلَّمَ الْإِمَامُ
قَضَى رُكْعَةً بِنَامَةٍ يَسْجُدُ تِلْكَ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا جس نے
امام کے ساتھ دو سجدے کیے انھیں رکعت شمار نہ کیا
جائے جب امام سلام پھیرے تو وہ اپنے دونوں سجدوں
والی رکعت مکمل کرے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ کا قول ہے -

۳۶- بَابُ الرَّجُلِ يَقْرَأُ السُّورَةَ الْوَاحِدَةَ مِنَ الْفَرِيضَةِ فَرْضُوهَا كِيَاك رَكَعَتَيْنِ فِي سُوْرَتَيْنِ بَطْرَهْتِنِ كَابِيَانِ

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب ظہر اور عصر کی نماز
اکیسے پڑھتے تو چاروں رکعت میں قرأت کرتے،
ہر رکعت میں سورۃ فاتحہ اور قرآن کی دوسری کوئی
سورت پڑھتے، اور بعض اوقات فرضوں کی
ایک رکعت میں دو یا تین سورتیں پڑھا کرتے،
اور مغرب کی نماز کی پہلی دو رکعتوں میں بھی
ایسے ہی سورۃ فاتحہ اور دوسری کوئی سورت

۱۳۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
أَنَّهُ كَانَ إِذَا صَلَّى وَحْدَهُ يَقْرَأُ فِي الْأَمَامِ بِجَمِيعَةٍ
مِنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ فِي كُلِّ رُكْعَةٍ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ
وَسُورَةٍ مِنَ الْقُرْآنِ وَكَانَ أَحْيَانًا
يَقْرَأُ بِالسُّورَتَيْنِ أَوِ الثَّلَاثِ فِي
مَلَوْتِهِ الْفَرِيضَةِ فِي الرُّكْعَةِ
الْوَحِدَةِ وَيَقْرَأُ فِي الرُّكْعَتَيْنِ
الْأُولَيَيْنِ مِنَ الْمَغْرِبِ كَذَلِكَ

بِأَمْرِ الْقُرْآنِ وَسُورَةِ سُورَةِ -

پڑھا کرتے۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ الشَّيْخَانُ تَقَرَّأْنِي الْقُرْآنَ

فِي الرُّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ

وَسُورَةِ وَفِي الْآخِرَتَيْنِ بِفَاتِحَةِ

الْكِتَابِ وَإِنْ لَمْ تُقَدْ فِيهِمَا أَجْزَالُ

وَلَا سَبَّحْتَ فِيهِمَا أَجْزَالُ وَهُوَ

قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: تم فرضوں کی پہلی دو رکعت میں سورہ فاتحہ اور دوسری کوئی اور سورت اور آخری رکعتوں میں صرف سورہ فاتحہ پڑھو، یہ سنت ہے آخری رکعتوں میں اگر بالکل قراءت نہ کی تو پھارے لیے جائز ہے اور اگر صرف ان میں سبحان اللہ سبحان اللہ پڑھا تو بھی جائز ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ کا قول ہے۔

ف ظہر، عصر، مغرب اور عشاء کے فرائض کی پہلی دو رکعت میں منفرد اور امام کے لیے سورہ فاتحہ کیساتھ ایک پڑھی آیت یا تین چھوٹی آیات کا پڑھنا بھی ضروری ہے۔ سورہ فاتحہ کے وجوب پر یہ حدیث دلیل ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”لَا صَلَوةَ إِلَّا بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ“ یعنی سورت فاتحہ کے بغیر نماز نہیں ہو سکتی اور ایک بڑی آیت یا تین چھوٹی آیات کے واجب ہونے پر قرآن کی یہ نص ہے کہ قَا قُرْءُوْا مَا تَيَسَّرَ مِنَ الْقُرْآنِ یعنی جہاں سے تم کو قرآن آسان معلوم ہو اسے پڑھ لیا کرو۔ مذکورہ نمازوں کی آخری رکعات میں صرف سورہ فاتحہ پڑھی جائے گی اور کوئی سورت بالکل نہیں پڑھی جائے گی، آخری رکعات میں سورت فاتحہ کا پڑھنا مسنون ہے واجب نہیں ہے یہ حکم منفرد اور امام کے لیے ہے ورنہ مقتدی تو امام کے پیچھے ثناء کے علاوہ بالکل قراءت نہیں کرے گا کیونکہ حدیث صحیح میں امام کی قراءت کو مقتدیوں کی قراءت قرار دیا گیا ہے۔

فجر کی دونوں رکعتوں میں منفرد اور امام لازماً سورت فاتحہ کے ساتھ کوئی اور سورت ملائے گا۔ یہ توفرائض کے سلسلے میں گفتگو تھی سنسن اور نوافل کی تمام رکعات میں سورت فاتحہ کے ساتھ کسی اور سورت کا ملنا بھی لازمی ہے۔

منفرد ایک رکعت میں فاتحہ کے علاوہ جتنی چاہے سورتیں پڑھ سکتا ہے لیکن امام کو مقتدیوں کی حالت مد نظر رکھ کر قراءت کرنی چاہیے اور اسے طویل قراءت سے اجتناب کرنا چاہیے۔

۳۷۔ بَابُ الْجَهْرِ بِالْقِرَاءَةِ فِي الصَّلَاةِ وَمَا يَسْتَحِبُّ مِنْ ذَلِكَ

نماز میں بلند آواز سے قراءت کرنے اور اس کے استحباب کا بیان

أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ أَبِي سُهَيْلٍ
أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ
كَانَ يَجْهَرُ بِالْقِرَاءَةِ فِي الصَّلَاةِ وَإِنَّهُ
كَانَ يَسْمَعُ قِرَاءَةَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ عِنْدَ
دَارِ أَبِي جَهْمٍ -

قَالَ مُحَمَّدٌ الْجَهْرُ بِالْقِرَاءَةِ فِي
الصَّلَاةِ فِيمَا يُجْهَرُ فِيهِ بِالْقِرَاءَةِ حَسَنٌ
مَا لَمْ يُجْهَرِ الرَّجُلُ نَفْسَهُ -

حضرت ابوسہیل رضی اللہ عنہ اپنے والد (مالک بن عامر) کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نماز میں بلند آواز سے قراءت کیا کرتے تھے اور وہ (مالک بن عامر) الوجہ کے گھر کے پاس ہے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کی قیادت میں کیا کرتے تھے حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جہری نماز (جس نماز میں امام بلند آواز سے قراءت کرتا ہے) میں بلند آواز سے قراءت کرنا بہتر و افضل ہے لیکن کوئی شخص بہ تکلف اپنی آواز بلند نہ کرے۔

۳۸۔ بَابُ أَمِينٍ فِي الصَّلَاةِ

نماز میں آمین کہنے کا بیان

سیدنا حضرت ابوسہیرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب امام آمین کہے تو تم بھی آمین کہو اس لیے جس کا آمین کہنا

أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي الرَّهْزِيُّ عَنْ
سَعِيدِ بْنِ السَّبِيحِ وَابْنِ سَلَمَةَ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا

جہری نمازوں یعنی مغرب، عشاء اور فجر میں منفرد کو اختیار حاصل ہے کہ اگر چاہے تو بلند آواز سے قراءت کہے اگر چاہے تو پست آواز سے لیکن سری یعنی ظہر اور عصر کی نمازوں میں پست قراءت کرنا واجب اور ضروری ہے۔

اِذَا اَمَّنَ الْاِمَامُ قَامُوا فَاِذَا هُوَ مَنْ دَا فَيَقُوْا تَامِيْنَةً
تَاْمِيْنِ الْمَلَا ئِكَةِ عُمْرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ قَالَ
فَقَالَ ابْنُ شَهَابٍ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ يَقُوْلُ اَمِيْنٌ۔

فرشتوں کے آمین کے ساتھ مل گیا اس کے سابقہ تمام
گناہ معاف کر دیے جائیں گے۔ راوی بیان کرتے ہیں
کہ ابن شہاب نے کہا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
آمین فرمایا کرتے تھے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَابْنُهُ نَا اَنَا خُذْ يَنْبَغِي
اِذَا قَدَّرَ الْاِمَامُ مِنْ اَمْرِ الْكِتَابِ اَنْ يُؤَمِّنَ الْاِمَامُ
وَيُؤَمِّنُ مَنْ خَلْفَهُ وَلَا يَجْهَرُوْنَ بِذَلِكَ
فَاَمَّا ابْنُ حَنِيْفَةَ فَقَالَ يُؤَمِّنُ مَنْ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل پکڑتے ہیں بہتر یہ ہے کہ جب امام سورہ
فاتحہ مکمل کرے تو امام اور مقتدی آمین کہیں اور آمین
کہنے وقت آواز بلند نہ کی جائے لیکن امام اعظم ابو حنیفہ

ف سورۃ فاتحہ کے اختتام پر منفرد، امام اور مقتدی آمین کہتے ہیں اسی وقت اللہ کے فرشتے بھی آمین کہتے ہیں
جس کی آمین فرشتوں کی آمین کے موافق و مطابق ہو جاتی ہے اس کے سابقہ گناہ بخش دیے جاتے ہیں چونکہ فرشتوں
کی آمین کو ہم نہیں سنتے گو یا وہ پست آواز سے کہتے ہیں لہذا ان کے ساتھ مطابقت کی یہی صورت ہو سکتی ہے کہ
منفرد، امام اور مقتدی بھی پست آواز سے آمین کہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا مذہب ہے۔

دوسری بات یہ ہے کہ نمازی جب آمین کہتا ہے تو آسمان اور زمین کے فرشتے سن کر آمین کہتے ہیں زمین والے
فرشتے خواہ مشرق و مغرب میں رہنے والے ہوں یا جنوب و شمال میں قیام پذیر ہوں سب سنتے ہیں ایسے زمین و آسمان
کے مابین بعد درمیان کے باوجود آسمان والے فرشتے بھی سنتے ہیں۔ گو یا فرشتوں کو من جانب اللہ آمین کی سماعت
کی قوت حاصل ہے تو بلاشبہ سید المرسلین کو بطریق اولیٰ فرشتوں سے زیادہ قوت سماعت حاصل ہے اس لیے بلا خوف
تذریک کہا جاسکتا ہے کہ ہمارے آقا صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے احوال و اعمال سے واقف ہیں اور جو خوش بخت لوگ
آپ پر الصلوٰۃ والسلام علیک یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے الفاظ کے ساتھ درود و سلام کا بدیہ پیش کرتے ہیں۔
آقا و عالم صلی اللہ علیہ وسلم اُسے سنتے ہیں۔

آمین پست کہنے کے سلسلے میں حضرت علی اور حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما کا عمل بھی دلیل ہے کہ یہ
دونوں بزرگ تسمیہ، تعوذ اور آمین پست آواز سے کہا کرتے تھے۔ علاوہ ازیں علقمہ بن راعل اپنے باپ کے حوالے سے
بیان کرتے ہیں کہ اَنَّ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا بَلَغَ غَيْرُ الْمَغْضُوْبِ عَلَيْهِ هَيْئَةً وَلَا الصَّالِحِيْنَ
قَالَ اَمِيْنٌ وَ اَخْفَى بِهَا صَوْتَهُ بَنِي ثَكْرٍ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَبْرُ سُوْرَةِ فَاتِحَةٍ يُّرْسَتُ جَوْنُ (غَيْرِ الْمَغْضُوْبِ
عَلَيْهِمْ وَلَا الصَّالِحِيْنَ) پُر پہنچتے تو آپ پست آواز سے فرماتے آمین (حاشیہ مؤطا امام محمد۔ قدیمی کتب خانہ۔ کراچی)

حَلَفَ إِلَّا مَامٌ وَلَا يُؤْمِنُ إِلَّا مَامٌ
رحمتہ اللہ علیہ نے فرمایا: صرف مقتدی آمین کے امام
آمین نہ کہے۔

۳۹. بَابُ السَّهْوِ فِي الصَّلَاةِ

نماز میں بھول جانے کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے، کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب تم میں سے
کوئی شخص نماز میں کھڑا ہوتا ہے تو اس کے پاس شیطان
آجاتا ہے اور اسے بھلاتا ہے حتیٰ کہ مقتدی کو یاد نہیں
رہتا کہ اس نے کتنی نماز پڑھی ہے پس جب تم میں سے
کسی شخص کو یہ صورتحال پیش آجائے تو وہ بیٹھ کر دو
سجدے کرے۔

أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ أَبِي
سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ
أَحَدَكُمْ إِذَا قَامَ فِي الصَّلَاةِ جَاءَهُ الشَّيْطَانُ
فَلَيْسَ عَلَيْهِ حَتَّى لَا يَدْرِي كَمْ صَلَّى فَإِذَا
وَجَدَ أَحَدًا كَمَ ذَلِكَ فَلْيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ
وَهُوَ جَالِسٌ.

حضرت سیدنا ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عصر کی نماز پڑھی آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے دو رکعت پر سلام بھیر دیا حضرت
ذوالبیدین رضی اللہ عنہ نے کھڑے ہو کر عرض کیا یا رسول اللہ
کیا نماز کم ہو گئی ہے یا آپ بھول گئے ہیں؟ آپ صلی اللہ
علیہ وسلم نے فرمایا ان امور میں سے کوئی بھی نہیں ہے۔
ذوالبیدین نے دوبارہ عرض کیا: ان دونوں امور میں سے
کوئی ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم لوگوں کی طرف
متوجہ ہوئے اور فرمایا کیا ذوالبیدین سچ کہتے ہیں؟ لوگوں
نے عرض کیا ہاں یا رسول اللہ! تو رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم نے باقی ماندہ اپنی نماز مکمل کی۔ آپ نے سلام بھیر

أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ
أَنُحْصِينَ عَنْ أَبِي سُبْيَانَ مَوْلَى أَبِي إِسْحَقَ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةُ الْعَصْرِ فَسَلَّمَ فِي سَاعَتَيْنِ
فَقَامَ ذُو الْيَدَيْنِ فَقَالَ أَقْصَرَتِ الصَّلَاةُ
يَا رَسُولَ اللَّهِ أَمْ نَسِيتَ فَقَالَ كُلُّ ذَلِكَ
لَمْ يَكُنْ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَدْ كَانَ
بَعْضُ ذَلِكَ فَأَقْبَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ أَصَدَقَ ذُو الْيَدَيْنِ
فَقَالُوا نَعَمْ فَأَتَمَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
مَا بَقِيَ عَلَيْهِ مِنَ الصَّلَاةِ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ

وَهُوَ جَالِسٌ بَعْدَ التَّسْلِيمِ۔

أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمٍ عَنْ
عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
إِذَا شَأَكَ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَلَا يَدْرِى كَوَّصَلَى ثَلَاثًا
أَمْ أَرْبَعًا فَلْيُصَلِّ رُكْعَةً وَلْيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ
وَهُوَ جَالِسٌ قَبْلَ التَّسْلِيمِ فَإِنْ كَانَتْ الرُّكْعَةُ
الَّتِي صَلَّى خَامِسَةً شَفَعَهَا بِهَا تَيْنِ السَّجْدَتَيْنِ
وَأِنْ كَانَتْ رَابِعَةً فَلَا تَسْجُدُ تَانِ تَرْغِيهِ
لِلشَّيْطَانِ۔

أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ

پھر سلام کے بعد بیٹھے بیٹھے دوسجدے کیے ف
حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، جب تم میں سے
کسی شخص کو اپنی نماز میں شک پڑ جائے اور اسے یاد نہ ہے
کہ اس نے تین رکعت پڑھی ہیں یا چار؟ تو اسے کھڑا
ہو جانا چاہیے ایک رکعت اور پڑھ لے۔ سلام سے
قبل بیٹھے بیٹھے دوسجدے کر لے اگر یہ رکعت جو پڑھی یا پڑیں
ہوگی تو دوسجدوں کے ساتھ مل کر شفع بن جائے گا اور اگر
یہ چوتھی ہوگی تو شیطان کے لیے ذلت و خواری کا باعث ہوگی
حضرت ابن بخینہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے، کہ

ف فرض میں تاخیر ہو جائے یا واجب چھوٹ جائے تو سجدہ سہو واجب ہو جاتا ہے مثلاً دعائے قنوت یا سورت فاتحہ
یا پہلا نغہ چھوٹ جائے تو سجدہ سہو واجب ہو جاتا ہے۔ سجدہ سہو آخری قعدہ میں تشہد پڑھنے کے بعد دائیں طرف
سلام پھیرنے کے بعد کیا جاتا ہے یہ تو امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک ہے جبکہ امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کے
نزدیک سلام پھیرنے سے قبل سجدہ سہو کیا جائے گا سجدہ سہو کے بعد دوبارہ مکمل تشہد مجہد رواد اور ادعیہ پڑھا جائے گا
اگر امام بھول جائے تو مقتدیوں پر بھی سجدہ سہو واجب ہو جاتا ہے اگر مقتدی بھول جائے تو نہ امام پر سجدہ سہو لازم ہوتا ہے
اور نہ مقتدی پر۔ چوتھی رکعت کے بعد اگر نمازی بھول کر پانچویں رکعت کی طرف کھڑا ہو گیا اگر سجدہ کرنے سے پہلے یاد آجائے
تو واپس قعدہ کی طرف لوٹ آئے اور سجدہ سہو کرنے سے نماز مکمل ہو جائے گی اگر پانچویں رکعت کو سجدہ سے مقید کر لیا تو امام
اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک اس کی فرض نماز نوافل میں تبدیل ہو جائے گی اگر چوتھی رکعت کے بعد نغہ بیٹھنے کے بعد
پانچویں رکعت کی طرف نمازی کھڑا ہوا تو اگر سجدہ کرنے سے قبل یاد آجائے تو واپس آجائے اور سجدہ سہو کر نیسے نماز مکمل ہو جائیگی
اور اگر پانچویں رکعت کو سجدہ سے مقید کر لیا تو پھر چھٹی رکعت بھی ساتھ ملا لے چار رکعت فرض اور دو رکعت نفل ہو جائیں گے
عمدہ افرض میں تاخیر کرنے یا واجب چھوڑنے کی صورت میں نماز کا اعادہ ضروری ہے (کتب عامہ)

حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے سہو کے متعلق کئی توجیہات بیان کی جاسکتی ہیں پہلی تو یہ کہ آپ بھولے نہیں
بلکہ بھلائے گئے ہیں اور دوسری یہ کہ بشری تقاضا کے تحت آپ سے سہو واقع ہوئی تاکہ لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ
اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ کا منظر امت کے سامنے پیش کیا جاسکے۔

عَبْدُ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجُ عَنْ ابْنِ بُحَيْنَةَ أَنَّهُ
قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكْعَتَيْنِ
ثُمَّ قَامَ وَلَمْ يَجْلِسْ فَقَامَ النَّاسُ فَلَمَّا قَضَى
صَلَوَتَهُ وَتَخَذَتْ تَسْلِيمَهُ كَبَّرَ وَسَجَدَ
سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ قَبْلَ التَّسْلِيمِ
ثُمَّ سَلَّمَ -

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں دو رکعت نماز
پڑھائی پھر آپ بیٹھے بغیر کھڑے ہو گئے تو لوگ بھی
کھڑے ہو گئے جب آپ نے اپنی نماز مکمل کر لی اور ہم
آپ کے سلام پھیرنے کا انتظار کرنے لگے کہ آپ صلی اللہ
علیہ وسلم سلام پھیرنے سے قبل بیٹھے بیٹھے اللہ اکبر
کہہ کر دو سجدے کیے پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے
سلام پھیرا۔

أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَفِيفُ بْنُ
عَمْرِو بْنِ الْمُسَيَّبِ السَّهْمِيُّ عَنْ عَطَاءِ بْنِ
يَسَّادٍ قَالَ سَأَلْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرِو بْنِ
الْعَاصِ وَكُعْبَاءَ عَنِ الَّذِي يَشْكُكُمْ مَعِيَ
ثَلَاثًا أَوْ أَرْبَعًا قَالَ فِكَلَاهُمَا قَالَا فَلَيْقُمُ
وَلْيُصَلِّ رُكْعَةً أُخْرَى فَإِنَّمَا تَمُّ يَسْجُدُ
سَجْدَتَيْنِ إِذَا صَلَّى -

حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص اور حضرت
کعب اجبار رضی اللہ عنہما سے ایسے شخص کے بارے
سوال کیا جسے شک پڑا کہ اس نے تین رکعت پڑھی ہیں یا
چار؟ ان دونوں نے جواب دیا: وہ کھڑا ہو کر ایک
رکعت اور پڑھ لے، جب نماز مکمل کر لے تو دو سجدے
کرے۔

أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ إِذَا سُئِلَ عَنِ النَّسِيَّانِ
قَالَ: يَتَوَخَّئُ أَحَدُكُمُ الَّذِي يَظُنُّ أَنَّهُ
نَسِيَ مِنْ صَلَاتِهِ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے جب نماز میں بھول
جانے کے بارے سوال کیا جاتا تو وہ جواب میں کہہ
کرتے کہ جب تم میں سے کسی کو اپنی نماز بھول جانے
کا گمان ہو جائے تو وہ تحریری (غور و فکر) کرے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خَذْنَا إِذَا نَسَا
لِلْفِيَامِ وَتَخَيَّرْتُ حَالَهُ عَنِ الْقُعُودِ وَجَبَتْ
عَلَيْهِ لِدَاكَ سَجْدَتَا السَّهْرِ وَكُلُّ سَهْوٍ
وَجَبَتْ فِيهِ سَجْدَتَانِ مِنْ زِيَادٍ أَوْ تَقْصَانِ
فَسَجْدَتَا السَّهْرِ فِيهِ بَعْدَ التَّسْلِيمِ وَمَنْ أَدْخَلَ
عَلَيْهِ الشَّيْطَانُ الشَّكَّ فِي صَلَوَتِهِ فَلَمْ يَدْرِ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس روایت سے
ہم دلیل اخذ کرتے ہیں جب کوئی قیام کے لیے کھڑا
جائے اور اس کے قعدہ کی حالت تبدیل ہو جائے تو اگر
دوبہ سے اس پر دو سجدے واجب ہو جاتے ہیں جو بھی
بھول ہو خواہ نماز میں کمی کی ہو یا زیادتی کی ہو تو سلام
پھیرنے کے بعد دو سجدے واجب ہو جاتے ہیں۔

أَتَلَّثَ صَلَاتِي أَمْرًا رُبْعًا فَإِنْ كَانَ ذَلِكَ أَوْفَى
مَا بَعَثَ إِلَيْكَ وَأَسْتَقْبَلَ صَلَاتَهُ وَإِنْ كَانَ
يَتَلَوُّ بِذَلِكَ كَثِيرًا مَضَى عَلَى الْكُثْرَةِ
وَبِأَيِّهِ وَنَحْمُ يَمُضِ عَلَى تَيَقُّنٍ فَإِنَّ
إِنْ فَعَلَ ذَلِكَ وَنَحْمُ يَنْبُجُ فِيهِ نَيْرِي
مِنَ الشَّهْرِ الَّذِي يَدْخُلُ عَلَيْهِ شَبَابُ
وَفِي ذَلِكَ نَكَاةٌ كَثِيرَةٌ.

تھیں کہ شیطان نے نمازیں ٹکڑوں میں دی اور سے
معلوم نہ ہو کہ اس نے تین رکعت پڑھی ہیں یا چارہ اگر
ٹکڑے ہیں بارہ میں ہو تو وہ نماز توڑ کرے اور
سے نماز ادا کرے اور اگر سے ٹکڑے کرتے ہیں۔ حق
ہو تا تو وہ اپنے گناہ باریک کرے درگزر
کس جانب کا یقین نہ رہے جو تو کس پر توں ہر دو
اے نجات دہس نہیں جو کہ شیطان نے اس پر
ٹکڑے گناہ مسل کیا ہے درمیان سے میں بہت
سے آثار ہو رہے ہیں۔

۱۴۲۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
أَنَّ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ صَلَّى بِهَمْ فِي سَفَرٍ كَانَ
مَعَهُ فِيهِ فَصَّلِي سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ تَأَمَّرَ
لِلْقِيَامِ كَسَبَتْهُ بَعْضُ أَصْحَابِهِ فَرَجَعَهُ ثُمَّ
كَمَا قَطَعِي صَلَاتَهُ سَجْدَتَيْنِ فَإِنْ
لَا أَذْرَى أَقْبَلَ التَّسْلِيمَ

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت انس رضی اللہ عنہ نے لوگوں کو ایک سفر میں نماز
پڑھانے میں بھی لوگوں میں شام تھا انھوں نے لوگوں کو
دو رکعت پڑھائیں پھر قیام کے لیے کھڑے ہو گئے مستند
میں سے اسے کان لگا کر حضرت انس داپس
گئے پھر جب انھوں نے اپنی نماز مکمل کر دی تو دو سجدے کیے
حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مجھے
معلوم نہیں رہا کہ حضرت انس نے سلام پھیرنے سے قبل
دو سجدے کیے تھے یا بعد میں۔

۴۔ بَابُ الْعِبَتِ بِالْحَصَى فِي الصَّلَاةِ وَمَا يَكْرَهُ بِنُ تَسْوِيَتِهِ

نماز میں کٹکریاں ہٹانے کا نہیں برابر کرنے اور اسے مکروہ ہونا بیان

حضرت ابو جعفر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ جب وہ سجدہ

۱۴۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ الْقَارِي
قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عُمَرَ إِذَا أَمَادَ أَنْ يَسْجُدَ

سَوَى الْحَطَى تَسْوِيَةً خَفِيفَةً وَقَالَ أَبُو جَعْفَرٍ
كُنْتُ يَوْمًا أَصَلِّيُ وَابْنُ عُمَرَ وَمَا أَيْ قَالَتْ
فَوَضَعَ يَدَهُ فِي فَخَايَ فَعَمَدَنِي -

کرنے کا قصد کرے تو عمل قلیل سے کنکریاں برابر کر
لیتے اور حضرت ابو جعفر رضی اللہ عنہ نے کہا: میں ایک
دن نماز پڑھ رہا تھا کہ حضرت عبداللہ بن عمر میرے
پیچھے تھے میں نے ان کی طرف منہ کر کے دیکھا تو
انھوں نے اپنا ہاتھ میری پشت پر رکھ دیا اور مجھے
چوک لگائی۔ ف

۱۴۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ
عَنْ عَلِيِّ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمُعَاوِيَّ أَنَّهُ قَالَ سَأَلْتُ
عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ وَأَنَا أَعْبَثُ بِالْحَطَى فِي الصَّلَاةِ
فَلَمَّا انْصَرَفْتُ نَهَاَنِي وَقَالَ إِصْنَعْ كَمَا كَانَ رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْنَعُ فَقُلْتُ كَيْفَ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْنَعُ قَالَ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اجْلَسَ فِي
الصَّلَاةِ وَضَعَ كَفَّهُ الْيُمْنَى عَلَى فَخِذِهِ الْيُمْنَى وَ
قَبَضَ أَصَابِعَهُ كُلَّهَا وَأَشَارَ بِأَصْبَعِهِ الَّتِي
تَلِي الْإِبْهَامَ وَضَعَ كَفَّهُ الْيُسْرَى عَلَى
فَخِذِهِ الْيُسْرَى -

حضرت علی بن عبدالرحمن المعاوی رضی اللہ عنہ کا
بیان ہے کہ نماز کی حالت میں کنکریوں سے کھیتے ہوئے
مجھے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے دیکھا جب
میں نماز سے فارغ ہوا تو انھوں نے مجھے (اس سے)
منع کیا اور فرمایا: تم ایسا کرو جیسا کہ رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم کیا کرتے تھے۔ میں نے دریافت کیا کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کیا کیا کرتے تھے؟ انھوں نے کہا
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب نماز میں بیٹھتے تو
اپنا دایاں ہاتھ اپنی دائیں ران پر رکھ لیتے اور اپنی انگلی
کا حلقہ بنا کر شہادت کی انگلی سے اشارہ کرتے اور
اپنی بائیں ہتھیلی اپنی بائیں ران پر رکھ لیتے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِصِيعِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ - فَأَمَّا تَسْوِيَةُ الْحَطَى فَلَا

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کما س فعل سے ہم دلیل اخذ کرتے
ہیں اور سی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے

ف مکروہات نماز میں سے بلا ضرورت نمازی کا سجدہ گاہ سے کنکریاں دُور کرنا ہے البتہ ضرورت کے تحت ایک یا
کنکریاں دور کی جاسکتی ہیں جیسا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ کو ایک بار کنکریاں دور کرے
کی اجازت دی تھی لیکن ان کا ترک کرنا افضل ہے اور دو بار مکروہ ہے تین یا زائد بار صاف کرنا عمل کثیر کے زمر
میں آتا ہے جس سے نماز فاسد ہو جاتی ہے۔

ایک بار کنکریوں کو (عمل قلیل سے) برابر کرنے میں کوئی حرج نہیں ہے اور کنکریوں کا برابر نہ کرنا افضل ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

بِأَسْ بِتَسْوِيَّتِهِمْ مَرَّةً وَاحِدَةً وَتَرَكُوهَا أَفْضَلُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

۴۔ بَابُ التَّشْهَدِ فِي الصَّلَاةِ

نماز میں تشہد کا بیان

حضرت عبدالرحمن بن قاسم کا بیان ہے کہ حضرت اُمّ المؤمنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا تشہد پڑھتے وقت یہ کلمات پڑھتیں التَّحِيَّاتُ الطَّيِّبَاتُ الصَّلَوَاتُ السَّالِيَّاتُ لِذِي الشَّهَادَةِ اِنْ لَّا اِلَهَ اِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ فَاَشْهَدُ اَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ اَلْسَلَامُ عَلَيْكَ اَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ اَلْسَلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ۔ اَلْسَلَامُ عَلَيْكُمْ۔ تمام جہانی، مالی اور لسانی عبادتیں اللہ تعالیٰ کے لیے ہیں میں اس بات کی گواہی دیتی ہوں کہ اللہ کے علاوہ کوئی معبود نہیں اور نہ اس کا کوئی شریک ہے اور میں اس بات کی بھی گواہی دیتی ہوں کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اللہ تعالیٰ کے بندے اور اس کے رسول ہیں اے غیب کی جنوں دینے والے (نبی) آپ پر سلامتی، اللہ کی رحمت اور اس کی برکتیں ہوں۔ اللہ تعالیٰ کی رحمتیں اور برکتیں ہم پر اور اللہ تعالیٰ کے نیک بندوں پر بھی نازل ہوں

۱۴۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا كَانَتْ تَتَشَهَّدُ فَتَقُولُ التَّحِيَّاتُ الطَّيِّبَاتُ الصَّلَوَاتُ السَّالِيَّاتُ لِلَّهِ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَ اَشْهَدُ اَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ اَلْسَلَامُ عَلَيْكَ اَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ اَلْسَلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ اَلْسَلَامُ عَلَيْكُمْ۔

تم پر سلامتی ہو

۱۴۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ ابْنِ شَرَكِبٍ عَنْ عُرَّةَ ابْنِ الرَّبِيعِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ الْمَوَارِثِ أَنَّهُ سَمِعَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ عَلَى الْمَنْبَرِ يُعَلِّمُ النَّاسَ التَّشَهُّدَ وَيَقُولُ قَوْلًا أَتَرْمِيَنَ يَلَهُ الذَّاكِرَاتُ يَلَهُ الطَّلِبَاتُ

حضرت عبدالرحمن بن عبدالقاری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو برسر منبر تشہد کی تعلیم دیتے ہوئے یوں سنا: حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم کہو تمام جسمانی، مالی اور لسانی تعریفیں اللہ تعالیٰ کے لیے ہیں اے غیب کی خبریں

ف امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک پہلا فقہ واجب اور اس میں تشہد پڑھنا مسنون ہے اور دوسرا فقہ فرض ہے اور اس میں تشہد پڑھنا واجب ہے۔ تشہد کے بارے مختلف روایات ہیں اور ہر روایت کے الفاظ مختلف ہیں حضرت امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ ملی روایت پر عمل کرتے ہیں اور حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی روایت پر عمل پیرا ہیں۔ حضرت عبداللہ بن مسعود والی روایت کئی لحاظ سے افضل و ارجح ہے۔

(۱) اس میں لفظ الصلوات اور الطلبات سے قبل ”داؤ“ ہے جو داؤ قسم کی طرح تاکید و تحقیق پر دلالت کرتی ہے
(۲) اس کی تاکید رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عبداللہ بن مسعود کا ہاتھ پکڑ کر بیان کی اور اس کی تعلیم دی۔
(۳) اس روایت میں لفظ ”السلام“ پر الف لام استغراق کا موجود ہے جبکہ ابن عباس کی روایت میں الف لام لفظ سلام پر ہے تشہد میں ”السلام علیک ایہا النبی“ کے الفاظ پر غور کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کو خطاب اور نداء کے الفاظ سے پکارنا درست ہے دوسرے الفاظ میں ”الصلوة والسلام علیک یا رسول اللہ“ کی عبارت بھی اسی طرح کی ہے جس سے اس کے جواز پر زبردست دلیل ماخوذ ہوتی ہے اگر کلمات نداء کے ساتھ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو پکارنا منع ہوتا تو غار میں بھی منع ہوتا کیونکہ قانون اپنی تمام جزئیات پر حاوی ہوتا ہے یعنی جو چیز ایک جگہ پر جائز ہو وہ دوسرے مقام پر بھی جائز ہوتی ہے اور جو چیز ایک جگہ میں ناجائز ہو دوسری جگہ میں بھی ناجائز ہوتی ہے۔

تشہد کے بارے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: إِذَا قَعَدَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَيَقُولُ التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَاةُ وَالطَّلِبَاتُ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ أَلَسَلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَسْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ ترجمہ جب تم میں سے کوئی نماز میں فقہ کرے تو یوں کہے التحیات لله والصلوات والطلبات الخ
راہ عبداللہ محمد بن اسماعیل بخاری، صحیح بخاری جلد اول، صفحہ ۱۱۵، نور محمد کراچی

جینے والے (نبی) آپ پر سلامتی، اللہ کی رحمت اور برکتیں نازل ہوں۔ ہم پر اور اللہ تعالیٰ کے نیک بندوں پر سلامتی ہو میں اس بات کی گواہی دیتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ کے بغیر کوئی معبود نہیں ہے اور اس بات کی بھی گواہی دیتا ہوں کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اللہ تعالیٰ کے بندے اور اس کے رسول ہیں۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ مسرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما تشہد کے وقت یہ الفاظ پڑھتے اللہ کے نام سے شروع۔ تمام جسمانی، مالی اور لسانی عبادت اللہ تعالیٰ کے لیے ہیں۔ اے غیب کی خبریں دینے والے نبی! آپ پر سلامتی ہو، اللہ کی رحمت اور اس کی برکتیں نازل ہوں ہم پر اور اللہ کے نیک بندوں پر سلامتی ہو میں نے اس بات کی گواہی دی کہ اللہ تعالیٰ کے بغیر کوئی معبود نہیں ہے اور میں نے اس بات کی بھی گواہی دی کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے رسول ہیں اور یہ کلمات پہلی دو رکعت کے بعد پڑھنا کرتے جب تشہد مکمل کر لیتے تو جو چاہتے دعا پڑھتے۔ جب نماز کے آخر میں نعت کرتے تو اسی طرح تشہد پڑھتے ہاں تشہد پہلے پڑھ لیتے اور بعد میں جو چاہتے دعا پڑھتے۔ جب آپ سلام بھیرنے کا قصد کرتے تو کہتے اے غیب کی خبریں دینے والے (نبی) آپ پر سلامتی، اللہ تعالیٰ کی رحمت اور اس کی برکتیں نازل ہوں۔ ہم پر اور اللہ تعالیٰ کے نیک بندوں پر بھی اللہ تعالیٰ کی رحمت اور برکتیں نازل ہوں۔ پھر آپ دائیں طرف سلام بھیرتے (السلام علیکم) پھر اقام کے سلام کا جواب دیتے اور پھر اگر کوئی بائیں طرف منحصر ہوتا تو سلام

الصلواتُ بِسْمِ اللّٰهِ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللّٰهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَىٰ عِبَادِ اللّٰهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللّٰهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ۔

۱۳۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا تَائِفٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّكَ كَانَ يَتَشَهَّدُ فَيَقُولُ بِسْمِ اللّٰهِ التَّحِيَّاتُ لِلّٰهِ وَالصَّلَوَاتُ لِلّٰهِ وَالرَّكِيَّاتُ لِلّٰهِ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللّٰهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَىٰ عِبَادِ اللّٰهِ الصَّالِحِينَ شَهِدْتُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللّٰهُ وَشَهِدْتُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللّٰهِ يَقُولُ هَذَا فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ وَيَدْعُو بِمَا بَدَأَ لَهُ إِذَا قَضَىٰ تَشَهُّدَهُ فَإِذَا جَلَسَ فِي آخِرِ صَلَوَاتِهِ كَتَبْتُ كَذَلِكَ إِلَّا أَنَّهُ يَقْدِمُ التَّشَهُّدَ ثُمَّ يَدْعُو بِمَا بَدَأَ لَهُ فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يُسَلِّمَ قَالَ السَّلَامُ عَلَى النَّبِيِّ وَرَحْمَةُ اللّٰهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَىٰ عِبَادِ اللّٰهِ الصَّالِحِينَ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ عَنْ يَمِينِهِ ثُمَّ يَرُدُّ عَلَى الْإِمَامِ فَإِنْ سَلَّمَ عَلَيْهِ أَحَدٌ عَنْ يَسَارِهِ رَدَّ عَلَيْهِ۔

کرنا تو آپ اس کا جواب دیتے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے کہا: جس جس تشہد کا ذکر ہوا سب اچھی ہیں لیکن حضرت عبداللہ بن مسعود کی تشہد جیسی نہیں۔ ہمارے نزدیک حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی تشہد زیادہ پسندیدہ ہے کیوں کہ یہی تشہد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے مروی وثابت ہے اور ہمارے اکثر فقہاء اسی پر عامل ہیں۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ جب ہم لوگ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نماز پڑھتے تو ہم کہا کرتے السلام علی اللہ اللہ تعالیٰ پر سلامتی ہو) ایک دن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی نماز مکمل فرمائی پھر ہماری طرف منوجہ ہو کر فرمایا تم لوگ السلام علی اللہ نہ کہا کرو کیونکہ اللہ تعالیٰ خود سلام ہے اور لیکن تم یہاں کہا کرو: تمام جہانی اور ملی عبادتیں اللہ تعالیٰ کے لیے ہیں۔ اے غیب کی خبریں دینے والے (نبی) آپ پر سلامتی، اللہ کی رحمت اور اس کی برکتیں نازل ہوں۔ اللہ تعالیٰ کی رحمتیں اور برکتیں ہم پر اور اللہ تعالیٰ کے نیک بندوں پر بھی نازل ہوں۔ میں اس بات کی گواہی دیتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے اور اس بات کی بھی گواہی دیتا ہوں کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اللہ تعالیٰ کے بندے اور اس کے رسول ہیں حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ اس تشہد میں کسی حرف کے اضافہ کرنے یا اس سے کسی حرف کے کم کرنے کو مکروہ و ناپسند تصور کرتے تھے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ التَّشَهُدُ الَّذِي ذَكَرَ كُلُّهُ حَسَنٌ وَكَيْسٌ يَشْبَهُ تَشَهُدَ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ مَسْعُودٍ وَعِنْدَنَا تَشَهُدُهُ إِذَنْ رَوَاهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَيْهِ الْعَامَّةُ عِنْدَنَا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُحَلُّ بْنُ مُحَمَّدٍ الصَّبِيُّ عَنْ شَقِيقِ بْنِ سَكَنَةَ بْنِ وَائِلٍ الْأَسَدِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كُنَّا إِذَا صَلَّيْنَا خَلَفَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُلْنَا أَلَسْلَامُ عَلَى اللَّهِ فَقَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاتَهُ ذَاتَ يَوْمٍ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْنَا فَقَالَ لَا تَقُولُوا أَلَسْلَامُ عَلَى اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ السَّلَامُ وَلَكِنْ قُولُوا التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّلِيَّاتُ أَلَسْلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ أَلَسْلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ كَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَكْرَهُ أَنْ يُزَادَ فِيهِ أَوْ يُنْقَصَ مِنْهُ حَرْفٌ۔

۲۲۔ بَابُ السُّنَّةِ فِي السَّجْدَةِ

سنون طریقے پر سجدہ کرنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب سجدہ کرتے جس پیر پر آپ اپنی دونوں ہتھیلیاں رکھتے تو اسی پر اپنی پیشانی رکھتے۔ حضرت نافع بیان کرتے ہیں کہ شدید سردی کے موسم میں، میں نے ان کو دو کچھاپے دونوں ہاتھ اپنے گچھے سے نکال کر کنکریوں پر رکھا کرتے تھے۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے: جو شخص اپنی پیشانی زمین پر رکھے اسے چاہیے کہ اپنے دونوں ہاتھ بھی زمین پر رکھے جب وہ اپنی پیشانی اٹھائے تو اسے چاہیے کہ اپنے ہاتھ بھی زمین سے اٹھائے کیونکہ دونوں ہاتھ بھی چہرے کی طرح سجدہ کرتے ہیں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں نمازی شخص کو چاہیے

۱۴۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ إِذَا سَجَدَ وَضَعَ كَفَّيْهِ عَلَى الَّذِي يَضَعُ جَبْهَتَهُ عَلَيْهِ قَالَ وَلَقَدْ رَأَيْتُهُ فِي بَرْدٍ شَدِيدٍ وَإِنَّهُ لِيُخْرِجُ كَفَّيْهِ مِنْ بُرْنِسِهِ حَتَّى يَضَعَهُمَا عَلَى الْحَطَى۔

۱۵۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ مَنْ وَضَعَ جَبْهَتَهُ بِالْأَرْضِ فَلْيَضَعْ كَفَّيْهِ تَحْتَهُ إِذَا مَافَعَ جَبْهَتَهُ فَلْيَرْفَعْ كَفَّيْهِ فَإِنَّ الْيَدَيْنِ تَسْجُدَانِ كَمَا يَسْجُدُ الرَّجُلُ۔

قَالَ مُحْتَدِّ بِهَذَا أَنَا خُذْ يَتْبَغِي لِلرَّجُلِ إِذَا وَضَعَ جَبْهَتَهُ سَاجِدًا أَنْ يَضَعَ كَفَّيْهِ

ف اخاف کے نزدیک سجدہ سنون کی کیفیت یوں ہے کہ دونوں پاؤں، دونوں ہاتھ، دونوں گھٹنے اور پیشانی کو زمین پر دونوں ہتھیلیوں کے درمیان رکھے ان اعضاء میں سے اگر کوئی عضو بلا غرض زمین سے اٹھا رہا ہو تو سجدہ نہیں ہوگا۔ ہاتھوں اور پاؤں کی انگلیوں کا قبلہ رخ ہونا چاہیے سجدے میں بازو پہلوؤں سے اور ران پیٹ سے دور ہونے چاہئیں اس کیفیت میں تین یا پانچ یا سات بار ”رَبِّ اَلْعَالَمِیْنَ“ پڑھے۔ البتہ عورت سجدہ کرتے کرتے گئی یعنی اپنے انگوٹوں اور بازوؤں کو خوب ملا کر سجدہ کرے۔

کہ جب وہ اپنی پیشانی سجدہ کے لیے رکھے تو اپنے دونوں ہاتھوں کو اپنے کانوں کے برابر رکھے اور اپنی انگلیوں کو جمع کر کے قبضہ کی طرف کرے اور انھیں کھولے نہ اور جب وہ اپنا سر اٹھائے تو دونوں ہاتھوں کو بھی اس کے ساتھ اٹھائے اور جس شخص کے لیے سردی نقصان دہ ہو اگر وہ اپنی چادر یا کپڑے کے نیچے سے اپنے ہاتھوں کو زمین پر رکھے تو اس میں کوئی عین نہیں ہے اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے ۔

بِحَدِّ آذُنَيْهِ وَبِجَمْعِ أَصَابِعِهِ نَحْوَ الْقِبْلَةِ وَلَا يَفْتَحُهَا فَإِذَا رَأَى رَأْسَهُ رَفَعَهُمَا مَعَ ذَلِكَ فَأَمَّا مَنْ أَصَابَهُ بَرْدٌ يُؤْذِي وَيَجْعَلُ يَدَيْهِ عَلَى الْأَرْضِ مِنْ تَحْتِ كِسَاءٍ أَوْ تَرِبٍ فَلَا بَأْسَ ذَلِكَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ ۔

۴۳۔ بَابُ الْجُلُوسِ فِي الصَّلَاةِ

نماز میں بیٹھنے کا بیان

حضرت عبد بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے ایک پہلو میں بیٹھ کر ایک شخص نے نماز پڑھی جب وہ بیٹھا اس نے اپنے پاؤں لیٹ لیے اور چار زانو ہو کر بیٹھ گیا ۔ جب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نماز سے فارغ ہوئے تو اس شخص کے اس عمل کو ناپسند کیا ۔ اس شخص نے آپ عرض کیا آپ بھی تو ایسا کرتے ہیں ؟ آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا : میں بیماری کا شکار ہوں ف

۱۵۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّكَ صَلَّى إِلَى جَنْبِهِ رَجُلًا فَلَمَّا جَلَسَ الرَّجُلُ تَرَبَّعَ نَحْنُ يَجْلِسُ فَلَمَّا انْصَرَفَ ابْنُ عُمَرَ عَابَ ذَلِكَ عَلَيْهِ قَالَ الرَّجُلُ فَإِنَّكَ تَفْعَلُهُ قَالَ إِنِّي أَشْتَكِي ۔

ف نمازی کے لیے دونوں سجدوں کے درمیان ، پہلے فغہ اور آخری فغہ میں بیٹھنے کی کیفیت یوں ہونی چاہیے کہ بائیں پاؤں کو بچھا کر اس پر بیٹھ جائے اور دائیں پاؤں کو کھڑا رکھے اور اس کی انگلیاں قبضہ رخ ہوں اور اگر کوئی شخص بیمار ہو تو وہ دونوں پاؤں ایک جانب نکال کر سرین پر بیٹھ سکتا ہے کیونکہ مجبوری کے باعث (جاری ہے)

حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے اپنے والد صاحب کو نماز کی حالت میں چار زانو بیٹھے ہوئے دیکھا تو میں بھی ویسے بیٹھ گیا اور میں اس زمانہ میں بالکل کم سن تھا میرے باپ نے مجھے منع کیا اور فرمایا: یہ طریقہ نماز کی سنتوں میں سے نہیں ہے لیکن نماز کی سنت تو یہ ہے کہ تم اپنے دائیں پاؤں کو کھڑا کر لو اور اپنے بائیں پاؤں کو پچھلو حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ دو رکعتوں والے قعدہ میں عمل کرنے کے لیے اسی روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں اور لیکن چار رکعتوں کے بعد والے قعدہ کے بارے فرماتے ہیں کہ نمازی اپنے دونوں پاؤں دائیں طرف نکالے گا اور اپنی سرین پر بیٹھے گا۔

حضرت مغیرہ بن حکیم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کو نماز میں دونوں سجدوں کے درمیان اپنی ایڑیوں پر بیٹھ ہوئے دیکھا تو میں نے ان سے اس بارے ذکر کیا تو انھوں نے فرمایا: جس وقت سے میں بیمار ہوا ہوں ایسا کرتا ہوں حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی روایت سے ہم نے دلیل اخذ کی ہے نمازی کے لیے یہ مناسب نہیں ہے کہ وہ دونوں سجدوں کے درمیان اپنی ایڑیوں پر بیٹھے اور

۱۵۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْكَاسِمِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَرَى أَبَاهُ يَتَرَبَّعُ فِي الصَّلَاةِ إِذَا جَلَسَ قَالَ فَفَعَلْتُهِ وَأَنَا يَوْمَئِذٍ حَدِيثُ السِّنِّ فَتَهَانِي أَبِي فَقَالَ إِنَّهَا لَيْسَتْ بِسُنَّةِ الصَّلَاةِ وَإِنَّمَا سُنَّةُ الصَّلَاةِ أَنْ تَنْصِبَ رِجْلَكَ الْيُمْنَى وَتُثْنِيَ رِجْلَكَ الْيُسْرَى۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرِبْهَذَا أَنَا خَذُّهُ هُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَكَانَ مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ يَأْخُذُ بِذَلِكَ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ وَآمَّا فِي الرَّابِعَةِ فَإِنَّهُ كَانَ يَقُولُ يَقْضَى الرَّجُلُ بِالْيَمِينِ إِلَى الْأَمْرِ مِنْ وَجْهٍ يَجْعَلُ رِجْلَيْهِ إِلَى الْجَانِبِ الْأَيْمَنِ۔

۱۵۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا صَدَقَةُ بْنُ يَسَارٍ عَنِ الْمُغِيرَةِ بْنِ حَكِيمٍ قَالَ رَأَيْتُ ابْنَ عُمَرَ يَجْلِسُ عَلَى عَقَبَيْهِ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ فِي الصَّلَاةِ فَكَرْتُ لَهُ فَقَالَ إِنَّمَا فَعَلْتُهُ مُنْذُ اسْتَكْنَيْتُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرِبْهَذَا أَنَا خَذُّهُ لَا يَنْبَغِي أَنْ يَجْلِسَ عَلَى عَقَبَيْهِ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ وَلَكِنَّهُ يَجْلِسُ بَيْنَهُمَا كَجُلُوسِهِ فِي صَلَاتِهِ

(لغویہ حاشیہ: پہلے صفحہ نمبر ۱۱۴) احکام میں تبدیلی واقع ہو جاتی ہے البتہ عورت دونوں پاؤں ایک جانب نکال کر سرین پر بیٹھے گی۔

یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

۴۴۔ بَابُ صَلَاةِ الْقَاعِدِ بیٹھ کر نماز پڑھنے کا بیان

زوجہ رسول، اُمّ المؤمنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نفل بیٹھ کر ادا کرتے کبھی نہیں دیکھا لیکن آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے انتقال سے ایک سال قبل نفل نماز بیٹھ کر ادا کی۔ آپ ٹھہر ٹھہر کر قنات فرماتے حتیٰ کہ سورت لمبی سے لمبی معلوم ہوتی ف

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم میں سے جو شخص بیٹھ کر نماز ادا کرتا ہے اسے کھڑا ہو کر پڑھنے والے کی نسبت نصف ثواب ملتا ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ہم لوگ سرزمین مدینہ طیبہ میں آئے تو ہم پر شدید ملک

۱۵۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ عَنِ الْمُطَّلِبِ بْنِ أَبِي دَاوُدَ السَّهْمِيِّ عَنْ حَفْصَةَ تَزَوَّجَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَتْهَا قَالَتْ مَا دَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّيَ فِي سُبْحَتِهِ قَاعًا أَقْطَ حَتَّى كَانَ قَبْلَ دَفَاتِهِ يَوْمَ فَكَانَ يُصَلِّيَ فِي سُبْحَتِهِ قَاعًا وَزَيْعَرُ السُّورَةِ وَيُرْتَلُّهَا حَتَّى تَكُونَ أَطْوَلُ مِنْهَا۔

۱۵۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا إسماعيلُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي دَاوُدَ عَنْ مَوْلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْقَاصِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ صَلَاةُ أَحَدِكُمْ وَهُوَ قَاعِدٌ مِثْلُ نِصْفِ صَلَاتِهِ وَهُوَ قَائِمٌ۔

۱۵۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو قَالَ لَمَّا قَدِمْنَا الْمَدِينَةَ نَالَنَا

ف نماز میں قیام فرض ہے بلا غدر بیٹھ کر نماز فرض ادا کرنا درست نہیں ہاں غدر کے سبب جائز ہے غدر کے باعث امام بیٹھ کر بھی نماز پڑھا سکتا ہے لیکن مقتدی کھڑے ہو کر نماز پڑھیں گے حضرت انس بن مالک والی روایت مسلم شریف کی اس روایت کے ساتھ سنوچ ہے جس میں بیان کیا گیا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کی اقتداء میں بیٹھ کر نماز ادا کی۔

سابقہ گفتگو تو فرض کے بارے تھی اگر کوئی شخص نوافل بیٹھ کر پڑھتا ہے تو وہ ادا ہو جائیں گے لیکن نصف ثواب ملے گا یعنی نوافل کھڑے ہو کر پڑھنے سے مکمل ثواب ملتا ہے اور بیٹھ کر پڑھنے سے نصف ثواب ملتا ہے۔ واللہ تعالیٰ اعلم۔

وَبَاءٌ مِّنْ وَعْكِهَا شَدِيدٌ فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى النَّاسِ وَهُمْ يُصَلُّونَ فِي سُبُحَتِهِمْ قَعُودًا فَقَالَ صَلَوَةُ الْقَاعِدِ عَلَى نِصْفِ صَلَوَةِ الْقَائِمِ.

۱۵۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكِبَ فَرَسًا فَصُرِعَ عَنْهُ فَجَحِشَ شَقَّهُ الْأَيْمَنُ فَصَلَّى صَلَوَةً مِّنَ الصَّلَوَاتِ وَهُوَ جَالِسٌ فَصَلَّيْنَا جُلُوسًا فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ إِنَّمَا جُعِلَ إِلَّا مَا رُمِيَوتَ بِهِ إِذَا صَلَّى قَائِمًا فَصَلُّوا قِيَامًا وَإِذَا سَأَلَ فَادْكُؤُوا وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا مَا بَيْنَا وَكَانَ الْحَمْدُ وَإِنْ صَلَّى قَاعِدًا فَصَلُّوا قَعُودًا أَجْمَعِينَ.

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرَبُّهُدَا أَنَا خُذْ صَلَوَةَ الرَّجُلِ قَاعِدًا أَلْتَطَرُّعِ مِثْلَ نِصْفِ صَلَوَةِ الْقَائِمِ قَائِمًا مَا رُوِيَ مِنْ قَوْلِهِ إِذَا صَلَّى إِلَّا مَا رَجُلًا فَصَلُّوا جُلُوسًا أَجْمَعِينَ فَقَدْ رُوِيَ ذَلِكَ وَقَدْ جَاءَ مَا قَدْ نَسَخَهُ.

۱۵۸- قَالَ مُحَمَّدٌ حَدَّثَنَا بِشْرُ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ أَخْبَرَنَا إِسْرَائِيلُ بْنُ يُونُسَ بْنِ أَبِي إِسْحَاقَ السَّيْتِيُّ عَنْ جَابِرِ

بیماری نے غلبہ پایا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم لوگوں کے پاس تشریف لائے اور لوگ اس وقت بیٹھ کر نوافل ادا کر رہے تھے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: بیٹھ کر نماز پڑھنے والے کو کھڑے ہو کر نماز پڑھنے والے کے مقابلے میں اُدھا ثواب ملتا ہے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک گھوڑے پر سوار ہوئے پھر آپ گھوڑے سے نیچے گر گئے جس سبب سے آپ کے دائیں پہلو کو کچھ فرائش آگئی۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے نمازوں میں سے ایک نماز بیٹھ کر ادا فرمائی تو ہم نے بھی بیٹھ کر نماز ادا کی جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم نماز سے فارغ ہوئے تو فرمایا امام اس لیے متعین کیا جاتا ہے کہ اس کی اتباع کی جائے جب وہ کھڑا نماز پڑھے تم بھی کھڑے ہو کر نماز ادا کرو، جب وہ رکوع کرے تم بھی رکوع کرو جب وہ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ کہے تم رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ کہو، اگر وہ بیٹھ کر نماز پڑھے تم بھی بیٹھ کر نماز پڑھو۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل پکڑتے ہیں بیٹھ کر نفلی نماز پڑھنے والے کو کھڑے ہو کر نماز پڑھنے والے کے مقابلے میں اُدھا ثواب ملتا ہے۔ حضور اقدس صلی اللہ علیہ کا یہ ارشاد گرامی کہ ”جب امام بیٹھ کر نماز پڑھے تم سب کے سب بھی بیٹھ کر نماز ادا کرو۔“ اس ارشاد کی ناسخ روایت بھی آئی ہے۔

حضرت عاصم شعبی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ

ابن یزید الجعفی عن عامر الشَّعْبِي قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَوْمُ مَعِيَ النَّاسُ إِحْدًا بَعْدِي جَالِسًا فَآخَذَ النَّاسُ بِهَذَا۔
 صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میرے بعد کوئی شخص ہرگز بیٹھ کر لوگوں کو نماز نہ پڑھائے۔ لوگوں نے عمل کرنے کے لیے اسی روایت سے دلیل پکڑی ہے۔

۴۵۔ یَابُ الصَّلَاةِ فِي الثَّوْبِ الْوَاحِدِ

ایک کپڑے میں نماز پڑھنے کا بیان

حضرت عبید اللہ خولانی کا بیان ہے زوجہ رسول حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا ایک کرتا اور ادھرنے میں نماز پڑھ لیا کرتی تھیں اور ان پر چادر نہیں ہوتی تھی۔
 حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک سائل نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ایک کپڑے میں نماز پڑھنے کے سلسلے میں سوال کیا؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کیا تم میں سے ہر ایک کے پاس دو کپڑے ہیں۔

حضرت ام ہانی رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ وہ فتح مکہ کے سال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس گئیں آپ

۱۵۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ أَبِي شَهَابٍ عَنْ الْأَشَّحِ عَنْ بُسْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ الْخَوْلَانِيِّ قَالَ كَانَتْ مَيْمُونَةُ زَوْجَةُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي فِي الدَّارِ وَالْخِمَارِ لَيْسَ عَلَيْهَا آثَارُ۔

۱۶۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شَهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ سَأَلَ سَأَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الصَّلَاةِ فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ قَالَ أَوْ لَكُمْ ثَوْبَانِ۔

۱۶۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ أَبِي شَهَابٍ عَنْ مَرْثَةَ مَوْلَى عَقِيلٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ سَمَةَ أُمَّهَا نِيءُ

ف نماز کی شرائط میں سے ایک ”ستر عورت“ ہے جب یہ شرط کسی بھی طریقہ سے پائی جائے تو نماز درست ہوگی۔ مرد کی عورت ناف سے لے کر گھٹنوں تک ہے جبکہ خواتین کی عورت ماتھے، پاؤں اور چہرے کے علاوہ تمام جسم ہے۔
 حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے قول، عمل، جہور صحابہ کرام کے قول اور ان کے عمل سے ثابت ہے کہ ایک کپڑے میں بھی نماز ادا کرنا جائز ہے جبکہ ستر عورت کی شرط پائی جائے اگر ایک کپڑے سے ”ستر عورت“ نہ ہوتی ہو تو اگر دوسرے کپڑے پاس ہیں تو ان کا استعمال ضروری ہے اور اگر کوئی اور کپڑا موجود نہ ہو تو ضرورت کے تحت نماز جائز ہو جائے گی۔

صلی اللہ علیہ وسلم اس وقت غسل کر رہے تھے اور آپ کی صاحبزادی حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا ایک کپڑے سے پردہ کیے ہوئے تھیں۔ ام ہانی کہتی ہیں کہ میں نے سلام کیا وہ چاشت کا وقت تھا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہ کون ہیں؟ میں نے عرض کیا میں ام ہانی بنت ابی طالب ہوں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اے ام ہانی! خوش آمدید! جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم غسل سے فارغ ہوئے تو آپ کھڑے ہوئے اور ایک کپڑا لپیٹ کر آٹھ رکعات نماز ادا فرمائی جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم نماز سے فارغ ہوئے تو میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میرے بھائی حضرت علی رضی اللہ عنہ ایسے شخص کو قتل کرنے کا قصد رکھتے جسے میں نے پناہ دے رکھی ہے یعنی ابن ہبیرہ کو۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اے ام ہانی! جسے تم نے پناہ دی ہم نے بھی اسے پناہ دی۔

حضرت محمد بن زبیر تیمی اپنی والدہ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں انھوں نے زواج رسول حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے سوال کیا کہ عورت کتنے کپڑوں میں نماز ادا کر سکتی ہے؟ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے جواب دیا اوڑھنی اور کرتا اتنا لبا ہو کہ عورت کے دونوں پاؤں کے اوپر کے حصے کو چھپا دے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے کہا: ان تمام روایات سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں جب کوئی شخص ایک کپڑے کو مکمل طور پر لپیٹ کر نماز ادا کرے تو جائز ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

بِئْتِ ابْنِ طَالِبٍ تُحَدِّثُ أَنَّهَا ذَهَبَتْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ الْفَتْحِ فَوَجَدَتْهُ يُعَنِّسِلُ وَفَاطِمَةُ ابْنَتُهُ تَسْتُرُكَ بِثَوْبٍ قَالَتْ فَسَلَّمْتُ وَذَلِكَ صَبَاحُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ هَذَا فَقُلْتُ أَنَا أُمُّ هَانِئٍ بِنْتُ ابْنِ طَالِبٍ قَالَتْ مَرْحَبًا يَا مَرْهَانِي عَقَلْتَا كَرَعًا مِنْ غُسْلِهِ قَامَ فَصَلَّى ثَمَانِي رُكْعَاتٍ مُلْتَحِفًا فِي ثَوْبٍ ثُمَّ انْصَرَفَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ زَعَمَ ابْنُ أُمِّیَ أَنَّكَ قَاتِلُ رَجُلٍ أَجَرْتَهُ فَلَنْ أَبْنُ هَبِيرَةً فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ أَجَرْنَا مَنْ أَجَرْتَ يَا أُمُّ هَانِیُّ۔

۱۶۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَ فِي مُحْتَدُ بْنُ زَيْدٍ التَّمِيمِي عَنْ أُمِّهِ أَنَّهَا سَأَلَتْ أُمَّ سَلَمَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَاذَا تُصَلِّي فِيهِ الْمَرْأَةُ قَالَتْ فِي الْخِمَارِ وَاللَّحْظِ السَّابِعِ الَّذِي يُخَيِّبُ ظَهَرَ قَدَمَيْهَا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا كُلُّهُ نَاخِذُ فَإِذَا صَلَّى الرَّجُلُ فِي ثَوْبٍ قَاحِدٍ تَوَشَّحَ بِهِ تَوَشُّحًا جَانِبًا وَهُوَ قَوْلُ ابْنِ حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

۴۶۔ بَابُ صَلَوةِ اللَّيْلِ

نمازِ تہجد کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک شخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے نمازِ تہجد ادا کرنے کے بارے سوال کیا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: وہ دو دو رکعت ہے جب تم میں سے کسی کو صبح طلوع ہو جانے کا خوف ہو تو وہ ایک رکعت اور پڑھ لے تاکہ پڑھی ہوئی نماز طاق بن جائے

۱۶۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ الصَّلَاةُ بِاللَّيْلِ قَالَ مَثْنَى مَثْنَى فَإِذَا خَشِيَ أَحَدُكُمْ أَنْ يُصْبِحَ فَلْيُصَلِّ رُكْعَةً وَاحِدَةً تُرْتِّلُهَا مَا قَدْ صَلَّى۔

ف کتبِ حدیث میں نمازِ تہجد کے سلسلے میں مختلف روایات ملتی ہیں۔ نمازِ تہجد کا وقت عشاء کے بعد سے لے کر نمازِ فجر تک ہے نمازِ عشاء کے بعد اس نماز کے لیے فقہاء نے سونا لازمی قرار دیا ہے نمازِ تہجد کی نیت کر کے کوئی شخص سو جاتا ہے تو اس پر نیند کا غلبہ رہا حتیٰ کہ صبح طلوع ہو گئی تو اسے اللہ تعالیٰ نمازِ تہجد کا ثواب عطا فرما دے گا کتبِ حدیث میں نمازِ تہجد کی رکعات کے سلسلے میں مختلف روایات ہیں کسی روایت میں سات، کسی میں نو، کسی میں گیارہ اور کسی میں تیرہ رکعات کا ذکر ہے سات والی کا مطلب ہے کہ چار نوافل تہجد کے ہیں تین وتر ہیں۔ نو والی کا مطلب ہے کہ چھ نوافل تہجد اور تین وتر ہیں گیارہ والی کا مطلب ہے آٹھ رکعت نوافل تہجد اور تین وتر ہیں اور تیرہ والی کا مطلب ہے کہ آٹھ نوافل اور تین وتر ہیں اور دو فجر کی سنت ہیں نمازِ تہجد کی کم از کم دو رکعات اور زیادہ سے زیادہ آٹھ یعنی اگر وقت زیادہ ہو تو آٹھ رکعات نمازِ تہجد پڑھی جائے اور اگر وقت کم ہو تو دو یا چار بھی پڑھی جاسکتی ہیں جو شخص نمازِ تہجد کا عادی ہو اسے زیادہ ہو تو آٹھ رکعات نمازِ تہجد پڑھی جائے اور اگر وقت کم ہو تو دو یا چار بھی پڑھی جاسکتی ہیں جو شخص نمازِ تہجد کا عادی ہو اسے چاہیے کہ وہ عشاء کے وتر تہجد تک مؤخر کرے اور نمازِ تہجد کے بعد انھیں ادا کرے ایک رکعت کے ساتھ وتر بنا دے یا طاق بنانے کا مطلب ہے کہ ان نوافل کو طاق عدد بنایا جاتا ہے نہ یہ کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم صرف ایک رکعت وتر ادا کرے امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک وتر تین رکعت ہیں ان کی دلیل یہ حدیث مبارکہ ہے کہ نَعْنُ عَائِشَةُ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ رُكْعَةً مِنْهَا الْوُتْرُ وَرُكْعَتَا النُّجُومِ (مشکوٰۃ خریف صفحہ ۱۰۶) حضرت عائشہ رضی اللہ عنہ فرماتی ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تیرہ رکعت پڑھتے جن میں تین رکعت وتر اور دو رکعت فجر کی بھی ہوتیں۔

۱۶۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ إِحْدَى عَشْرَةَ رُكْعَةً يُؤْتِيَهُ مِنْهُنَّ بِوَاحِدَةٍ فَإِذَا قَرَعَهَا اضْطَجَعَ عَلَى شِقِّهِ الْأَيْمَنِ -

۱۶۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَيْسٍ بْنِ مَخْرَمَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ حَالِدٍ الْجُهَنِيِّ قَالَ قُلْتُ لَأَرْمُقَنَّ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَتَوَسَّدْتُ عَنَتَهُ أَوْ فُسطَاهُ قَالَ فَقَامَ فَصَلَّى رُكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ ثُمَّ صَلَّى رُكْعَتَيْنِ طَوِيلَتَيْنِ ثُمَّ صَلَّى رُكْعَتَيْنِ دُونَ رُكْعَتَيْنِ قَبْلَهُمَا ثُمَّ أَوْتَرَ -

۱۶۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعُكْدَرِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا مِنْ أَمْرٍ تَكُونُ لَهُ صَلَاةٌ بِاللَّيْلِ يَغْلِبُهُ عَلَيْهَا تَوَمُّ إِلَّا كَتَبَ اللَّهُ لَهُ أَجْرَ صَلَاتِهِ وَكَانَ تَوَمُّهُ عَلَيْهِ صَدَقَةً -

۱۶۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ حَصِينٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْمَرِيِّ أَنَّ عَمْرُو بْنَ الْخَطَّابِ قَالَ مَنْ قَاتَهُ مِنْ حَذِيْمٍ شَيْءٌ مِنَ اللَّيْلِ فَقَامَ آكَ مِنْ حِينَ تَزُولُ الشَّمْسُ إِلَى صَلَاةِ الظُّهْرِ كَانَ لَهُ يَفْتُهُ شَيْءٌ -

۱۶۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ قَالَ كَانَ عَمْرُو بْنُ الْخَطَّابِ يُصَلِّي

اُمّ المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تہجد کی گیارہ رکعت نماز پڑھتے تھے اور ان کو ایک رکعت کے ساتھ دتر بنایا کرتے تھے جب آپ نماز تہجد سے فارغ ہوتے تو اپنی دائیں کروٹ پر لیٹ جاتے -

حضرت زید بن خالد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں گمان کیا کہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز تہجد دیکھوں تو میں نے دلیلیز یا شیمہ کے ساتھ تکیہ لگا لیا اور وہی کہتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہونے اور دو رکعت مختصر ادا کیں پھر دو لمبی رکعتیں ادا کیں پھر ان سے کم لمبی دو رکعت ادا کیں پھر پہلی سے بھی کم لمبی دو رکعت ادا کیں اور پھر ان کو دتر بنایا -

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نہیں ہے کوئی شخص جو رات کو نماز ادا کرتا ہے اور اس پر نیند نے غلبہ حاصل کر لیا مگر اللہ تعالیٰ اس کے لیے نماز کا ثواب لکھ دیتا ہے اور اس کی نیند اس کے لیے صدقہ قرار پائے گی -

حضرت عبد الرحمن الاعرج رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا: جس کا رات کا پڑھا جانے والا کوئی وظیفہ فوت ہو جائے اگر اس نے زوال کے وقت تک ظہر کی نماز سے قبل پڑھ لیا گویا اس کی کوئی چیز فوت نہیں ہوئی -

حضرت زید بن اسلم رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے کہا: حضرت

كُلَّ لَيْلَةٍ مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يُصَلِّيَ حَتَّى إِذَا كَانَ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ أَيْقَظَ أَهْلَهُ لِلصَّلَاةِ وَيَتْلُوَ هَذِهِ الْآيَةَ وَأَمَرَ أَهْلَكَ بِالصَّلَاةِ وَأَصْطَبِرَ عَلَيْهِمْ أَنْ يَسْأَلَكَ رَجُلًا فَاحْضُرْهُ وَكَذَلِكَ الْعَاقِبَةُ لِلتَّقْوَى -

۱۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مَحْرَمَةُ بِنْتُ سُلَيْمَانَ الرَّالِيَّيْنِ أَخْبَرَنَا كُرَيْبُ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ أَخْبَرَهُ أَنََّّهُ بَاتَ عِنْدَهُ مَيْمُونَةَ زَوْجَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهِيَ خَالَتُهُ قَالَ فَأَصْطَبَعْتُ فِي عَرْضِ الْوَسَادَةِ وَأَصْجَطَعُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَهْلُهُ فِي طُورِهَا قَالَ فَنَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى إِذَا انْتَصَفَ اللَّيْلُ أَوْ قَبْلَهُ بِقَلِيلٍ أَوْ بَعْدَهُ بِقَلِيلٍ جَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمسَحَ التَّوَمَّ عَنْ وَجْهِهِ بِيَدَيْهِ ثُمَّ قَرَأَ بِالْعَشْرِ الْآيَاتِ الْحَوَائِمِ مِنْ سُورَةِ آلِ عِمْرَانَ ثُمَّ قَامَ إِلَى شَيْءٍ مُعَلَّقٍ فَتَوَضَّأَ مِنْهُ فَأَحْسَنَ وُضُوءَهُ ثُمَّ قَامَ يُصَلِّي قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ فَقُمْتُ فَصَنَعْتُ مِثْلَ مَا صَنَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ ذَهَبْتُ فَقُمْتُ إِلَى جَنِينٍ فَوَضَعَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى رَأْسِي

عمر فاروق رضی اللہ عنہ رات کو جتنی اللہ تعالیٰ چاہتا نماز پڑھتے اور جب رات کا آفری حصہ ہوتا تو اپنے گھروالوں کو بیدار کر دیتے اور یہ آیت تلاوت کرتے وَأَمَرَ أَهْلَكَ بِالصَّلَاةِ وَأَصْطَبِرَ عَلَيْهِمْ أَنْ يَسْأَلَكَ رَجُلًا فَاحْضُرْهُ وَكَذَلِكَ الْعَاقِبَةُ لِلتَّقْوَى اور آپ اپنے اہل خانہ کو نماز کا حکم کریں اور اسی پر صبر کریں ہم رزق کے بارے میں تم سے سوال نہیں کریں گے تم کو رزق ہم مہیا کرتے ہیں اور اچھا انجام اہل تقویٰ کے لیے ہے۔

حضرت مخرمہ بن سلمان کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام حضرت کریم نے بتایا کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ انھوں نے زوجہ رسول اللہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا جو ان کی خالہ ہیں کے پاس ایک رات ٹھہرے رہے حضرت عبداللہ بن عباس کا بیان ہے کہ میں بستر کے عرض میں لیٹا رہا جبکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے اہل خانہ بستر کے طول کی طرف لیٹے ہوئے تھے جب نصف رات یا اس سے کچھ وقت قبل کا یا بعد کا ہوگا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیدار ہوئے اور منہ کے باعث اپنی آنکھیں اپنے ہاتھوں سے ملنے لگے۔ پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے سورہ آل عمران کی آخری دس آیات تلاوت فرمائیں پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم لیٹے ایک مشک کی طرف پلکے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے بہترین وضو کیا پھر نماز پڑھنے کے لیے کھڑے ہوئے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے کہ میں بھی بیدار ہو گیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی مثل میں

وَآخِذًا بِأُذُنِي الْيَمْنَى بِيَدِهِ الْيُسْخَى فَقَتَلَهَا ثُمَّ
قَالَ فَصَلَّى رُكْعَتَيْنِ ثُمَّ رُكْعَتَيْنِ ثُمَّ
رُكْعَتَيْنِ سِتِّ مَرَّاتٍ ثُمَّ أَوْتَرَ ثُمَّ أَضْطَجَعَ
حِينَ جَاءَهُ الْمَوْذُونُ فَقَامَ فَصَلَّى
رُكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ ثُمَّ خَرَجَ فَصَلَّى
الصُّبْحَ -

بھی کیا۔ پھر میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے ایک پہلو
میں کھڑا ہو گیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا دایاں
ہاتھ میرے سر پر رکھا اور اپنے دائیں ہاتھ مبارک سے
میرا کان پکڑا اور اے سنے لگے پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم
نے دو رکعت نماز پڑھی پھر دو رکعت نماز ادا کی یعنی
چھ بار پھر آپ نے ایک رکعت سے وتر بنایا بعد ازاں
آپ صلی اللہ علیہ وسلم لیٹ گئے حتیٰ کہ جب مؤذن
آپ کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ پھر کھڑے ہوئے
اور پہلی سی دو رکعت ادا کیں پھر آپ نکلے اور صبح کی
نماز ادا کی۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: نماز
تہجد ہمارے نزدیک دو دو رکعت ہے اور امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: نماز تہجد اگر تم چاہو دو
دو رکعت پڑھ سکتے ہو اور اگر چاہو تو چار چار رکعت پڑھ
سکتے ہو اگر چاہو چھ رکعت اور اگر چاہو تو آٹھ رکعت
پڑھ سکتے ہو اور یا جتنی چاہو ایک تکبیر تحریمہ کے ساتھ
پڑھ سکتے ہو اور بہتر چار چار رکعت ہے دن کے سب
میں بارہ اور امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا ایک جیسا
قول ہے اور وتر تین رکعت ہیں ان کے درمیان سلام
کے ساتھ فصل نہ کی جائے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ صَلَوةُ اللَّيْلِ عِنْدَنَا مَثْنَى
مَثْنَى وَقَالَ أَبُو حَنِيفَةَ صَلَوةُ اللَّيْلِ اِتْنِ
سِتَّتْ صَلَّيْتُ رُكْعَتَيْنِ وَ اِنْ سِتَّتْ صَلَّيْتُ
اَرْبَعًا وَ اِنْ سِتَّتْ سِتًّا وَ اِنْ سِتَّتْ ثَلَاثًا وَ اِنْ سِتَّتْ
مَا سِتَّتْ بِتَكْبِيرَةٍ وَ اَحَدَةٍ وَ اَفْضَلُ ذَلِكَ
اَرْبَعًا اَرْبَعًا وَ اَمَّا الْوُتْرُ فَقَوْلُنَا وَقَوْلُ
اَبِي حَنِيفَةَ فِيهِ وَ اَحَدٌ وَ الْوُتْرُ ثَلَاثٌ لَا
يَفْصِلُ بَيْنَهُنَّ بِتَسْلِيمٍ -

۴۔ بَابُ الْحَدِيثِ فِي الصَّلَاةِ

نماز میں وضو ٹوٹنے کا بیان

حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

۱۷۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي حَكِيمٍ

عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَافٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَبَّرَ فِي صَلَاةٍ مِنَ الصَّلَوَاتِ ثُمَّ
أَشَارَ إِلَيْهِمْ بِيَدِهِ أَيْنَ امْكُثُوا فَأَنْطَقَ رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ جَمَعَ وَعَلَى جِدِّهِ
أَشْرَأُ نَسَاءً فَصَلَّى -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ مِنْ سَيِّقِهِ
حَدَّثَ فِي صَلَاةٍ فَلَا بَأْسَ أَنْ يَنْصَرِفَ وَلَا
يَتَكَلَّمَ فَيَتَوَضَّأُ ثُمَّ يَنْبِئُنِي عَلَى مَا صَلَّيْتُ وَأَفْضَلُ
وَالَيْكَ أَنْ يَتَكَلَّمَ وَيَتَوَضَّأَ وَيَسْتَقْبِلَ صَلَاتَهُ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ.

کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نمازوں میں سے ایک نماز میں تکبیر کھی پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے دست اقدس کے ساتھ لوگوں کی طرف اشارہ کرتے ہوئے فرمایا: تم رک جاؤ۔ آپ تشریف لیگیے پھر واپس تشریف لائے اس وقت آپ کے جسم مبارک پر پانی کا اثر موجود تھا پھر آپ نے نماز ادا فرمائی۔ حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس شخص کو نماز کی حالت میں حدت لاحق ہو جائے اگر وہ واپس پلٹ جائے گفتگو نہ کرے اور وضو کر کے سابقہ نماز پر بناء کرے تو اس میں کوئی حرج نہیں اور افضل و بہتر یہ ہے کہ گفتگو کرے وضو کرے اور نئے سرے سے نماز ادا کرے اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

ف نماز کے دوران حدت لاحق ہونے یعنی وضو ٹوٹ جانے کی صورت میں نمازی پلٹے اور وضو کرے اگر اس نے گفتگو نہیں کی تو سابقہ نماز پر بناء کر سکتا ہے کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد و گرامی ہے کہ مَنْ قَاءَ آذَانَ عِذَاكَ فَقَدْ نَسِيَ لَكَ صَلَاتَهُ اَمْذَى فِي صَلَوَةٍ فَلْيَنْصَرِفْ وَلْيَتَوَضَّأْ وَلْيَسْئَلِ عَنِّي صَلَاةُ مَا لَمْ يَنْتَكِلْهُ يَعْنِي جِسْمِ نَفْسِ مَنْ تَعَالَى حَالَاتٍ فِيهِ قِيَامٌ أَوْ كُنَّا فِيهِ قِيَامًا

چھوٹی یا اس کی مزی خارج ہوئی تو وہ پلٹے وضو کرے جب تک اس نے گفتگو نہ کی ہو اپنی (سابقہ) نماز پر بنا کر دے گا۔
نئے سرے سے نماز شروع کرے تو یہ افضل ہے اگر وضو کرتے وقت اس نے گفتگو کا ارتکاب کر لیا تو پھر لازماً نماز نئے سرے سے پڑھے گا منفرد ہو تو اگر چاہے تو وضو کرنے کے بعد سابقہ جگہ پر آکر بنا کر دے اگر چاہے نو دومری جگہ بھی نماز ادا کر سکتا ہے اگر مقتدی ہے تو وضو کرنے کے بعد اگر جگہ خالی ہو تو سابقہ جگہ پر آجائے اور اگر امام ہو تو جگہ بھر تے وقت اشارے سے کسی مقتدی کو اپنا خلیفہ مقرر کر دے اور خود وضو کرنے کے بعد نماز میں شامل جائے (ہدایہ صفحہ ۱۰۸ جلد اول)

اگر نمازی نے تصور کیا کہ اسے حدت لاحق ہو گیا ہے مسجد کے معن میں اسے یاد آ گیا کہ یہ تو محض مکان اور حقیقت میں وضو نہیں ٹوٹا تھا تو وہ واپس آکر اپنی سابقہ نماز پر بنا کر دے (ہدایہ)

۴۸۔ بَابُ فَضْلِ الْقُرْآنِ وَمَا يَسْتَحِبُّ مِنْ ذِكْرِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

فضیلت قرآن اور ذکر الہی کے مستحب ہونے کا بیان

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے ایک شخص کو ایک رات میں بار بار سورۃ اخلاص (قل ہوا لہ احد) پڑھتے ہوئے سنا جب صبح ہوئی تو انھوں (حضرت ابوسعید خدری) نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو بتایا وہ آدمی اس سورۃ کو ملکی بھیلکی تصور کرتا ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے بیشک یہ سورہ (فضیلت کے لحاظ سے) ثلث (تہائی) قرآن کے برابر ہے۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے سنا انھوں نے فرمایا کہ حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا صبح سے لے کر شام تک ذکر الہی میں مصروف ہونا مجھے زیادہ پسند ہے اس بات سے کہ میں صبح سے شام تک گھوڑے کی بہشت پر (بغرض جماد) سوار رہوں۔

۱۴۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي مَعْصُومَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ أَخْبَرَهُ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ سَمِعَ رَجُلًا مِنَ اللَّيْلِ يَقْرَأُ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ يَرِدُّهَا فَلَمَّا أَصْبَحَ حَدَّثَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ الرَّجُلُ يَقْلِبُهَا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِي تَقْسِي بِبَيِّدِهِ إِذَاهَا لَتَعْدَلُ ثَلَاثُ الْقُرْآنِ۔

۱۴۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ قَالَ مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ لَآنَ أَذْكُرُ اللَّهَ مِنْ بُكْرَةٍ إِلَى اللَّيْلِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَجْلِسَ عَلَى حَيَاةِ الْخَيْلِ مِنْ بُكْرَةٍ حَتَّى اللَّيْلِ۔

ف قرآن کریم وہ واحد آسمانی کتاب ہے جو ہر قسم کے تغیر و تبدل سے محفوظ ہے کیونکہ اس کی حفاظت اللہ تعالیٰ نے اپنے ذمہ کرم میں لی ہے اس کا ایک حرف پڑھنے سے دس نیکیاں ملتی ہیں اس کی تعلیم دینے والے کو خیر الناس قرار دیا گیا ہے چنانچہ ارشاد مصطفوی ہے خَيْرُكُمْ مَنْ لَعَلَّو الْقُرْآنَ وَعَلَّمَهُ (مشکوٰۃ شریف صفحہ ۱۸۲) تم میں سے بہترین شخص وہ ہے جس نے قرآن سیکھا اور سکھایا۔ (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ ذَكَرَ اللَّهُ حَسَنٌ عَلَى كُلِّ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ذکرِ
الہی ہر حالت میں افضل و اعلیٰ ہے

حَالٍ۔

(حاشیہ گذشتہ صفحہ سے پیوستہ)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی روایت سے واضح ہوا کہ سورۃ اخلاص تین بار پڑھنے سے مکمل قرآن کی تلاوت کا ثواب ملتا ہے ایک روایت میں آتا ہے کہ ایک صحابی اپنی نماز میں سورۃ فاتحہ کے بعد ہر رکعت میں سورۃ اخلاص پڑھا کرتے تھے لوگوں نے حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کو اس بارے میں اطلاع دی تو آپ نے اسے طلب فرمایا اور اس سورۃ کے تعین کے بارے میں دریافت فرمایا تو اس صحابی نے جواب دیا کہ چونکہ اس سورت میں توحید باری تعالیٰ کا ذکر ہے اس لیے مجھے پسند ہے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر تو نے اس کا یقین کیا برا ہے تو یہ محبت تجھے جنت میں لے جائے گی۔

ذکرِ الہی جہاد سے اس لیے افضل ہے کہ جہاد میں شجاعت و بہادری کا منظر پیش کرنے کے باعث شیطان جکڑ سکتا ہے اور مجاہد تکبر اور غرور کا شکار ہو سکتا ہے لیکن ذکرِ الہی میں ایسا نہیں ہے کتب احادیث اور تفسیر سلف سے بے شمار اذکار منقول ہیں۔ ایک روایت میں آتا ہے کہ افضل الذکر لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ یعنی بہترین ذکر لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ہے۔ ایک حدیث میں ہے کہ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ أَوْ كَمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ یعنی جس نے لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ پڑھا وہ جنت میں داخل ہوگا۔

ذکرِ الہی سے دلوں کو سکون و اطمینان اور ذہن کو جلاء حاصل ہوتی ہے جیسا کہ ارشادِ باری تعالیٰ ہے لَا يَذْكُرُ اللَّهُ تَطْمِئِنَّ الْقُلُوبُ خبردار! ذکرِ الہی سے قلوب کو اطمینان و سکون حاصل ہوتا ہے ذکر صرف اللہ اللہ کرنا ہی نہیں ہے بلکہ یہ وسیع ترین مفہوم کا حامل ہے تلاوتِ قرآن ذکر ہے، نماز ذکرِ الہی ہے لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ذکرِ الہی ہے لغتِ مصطفیٰ ذکرِ الہی، حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم پر درود و سلام پڑھنا ذکرِ الہی ہے اور اولیاء و صالحین کا تذکرہ بھی ذکرِ الہی ہے۔

ذکرِ اللہ حسن علیٰ کلِّ حال ذکرِ الہی عبادت ہے تو اللہ تعالیٰ نے انسان کو صرف اور صرف اپنی عبادت کیلئے تخلیق فرمایا اس لیے انسان کو چاہیے ہمہ وقت اور ہمہ حال ذکرِ الہی میں مشغول و مصروف رہے تاکہ تخلیق کا مقصد پورا ہو سکے، حتیٰ اگر جماع، جنابت اور بیت الخلاء استعمال کرتے وقت بھی دل میں ذکرِ الہی کا سلسلہ جاری رکھے۔ اُمّ المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ إِنْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَذْكُرُ اللَّهَ عَلَى كُلِّ أَحْيَانِهِ یعنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمہ وقت ذکرِ الہی میں مصروف رہا کرتے تھے۔

۱۷۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا مَثَلُ صَاحِبِ الْقُرْآنِ كَمَثَلِ صَاحِبِ الْإِبِلِ السَّعْيَلَةِ إِذَا عَاهَدَ عَلَيْهَا أَمْسَكَهَا وَإِنْ أَطْلَقَهَا ذَهَبَتْ.

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تلاوت قرآن کرنے والے کی مثال باندھے ہوئے اونٹ کی سی ہے اگر وہ باندھا رہے تو رکھتا ہے اور اگر اسے چھوڑ دیا جائے تو وہ بھاگ جاتا ہے۔

۴۹- بَابُ الرَّجُلِ يُسَلِّمُ عَلَيْهِ وَهُوَ يُصَلِّي

نمازی کو سلام کرنے کا بیان

۱۷۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ مَرَّ عَلَى رَجُلٍ يُصَلِّي فَسَلَّمَ عَلَيْهِ فَخَرَّدَ عَلَيْهِ السَّلَامَ فَخَرَجَ إِلَيْهِ ابْنُ عُمَرَ فَقَالَ إِذَا سَلَّمَ عَلَى أَحَدِكُمْ وَهُوَ يُصَلِّي فَلَا يَتَكَلَّمُ وَلَيْشُرْ بِيَدِهِ.

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ ایک ایسے شخص کے پاس گزرے جو نماز میں مصروف تھا آپ نے اے سلام کیا تو اس نے سلام کا جواب دیا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ اس کی طرف لوٹے اور فرمایا جب تم میں سے کسی شخص کو نماز کی حالت میں سلام کیا جائے وہ گفتگو نہ کرے بلکہ اے چاہیے کہ وہ اپنے ہاتھ کے اشارے سے جواب دے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا اسی روایت سے ہم نے دلیل اخذ کرتے ہیں جب ایک شخص امام کے ساتھ نماز ادا کرے تو وہ امام کی دائیں طرف کھڑا ہو

قَالَ مُحَمَّدٌ قَرِيبُهُذَا إِنَّا خُذْنَا لَا يَنْبَغِي لِلْمُصَلِّي أَنْ يَرُدَّ السَّلَامَ عَلَى إِذَا سَلَّمَ عَلَيْهِ دَهْوًا فِي الصَّلَاةِ فَإِنْ فَعَلَ فَسَدَتْ صَلَاتُهُ

و السلام علیکم کہنا مسلمانوں کا امتیازی نشان ہے لیکن حالت نماز، وضو، تلاوت قرآن، ورد و وظائف، درود و سلام، دینی گفتگو، علوم اسلامیہ کی تدریس اور کھانا کھاتے وقت سلام کہنا ممنوع ہے اگر ان مواقع پر کسی نے سلام کہہ دیا تو جواب دینا ضروری نہیں ہے۔

وَلَا يَتَّبِعُنِي أَنْ يُسَلِّمَ عَلَيَّ وَهُوَ يُصَلِّي وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -
اور اگر دو شخص امام کے ساتھ نماز ادا کریں تو وہ امام کے پیچھے کھڑے ہوں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۵۔ بَابُ الصَّلَاةِ فِي مَرَابِضِ الْغَنَمِ

بکریوں کے بیٹھنے کی جگہ نماز پڑھنے کا بیان

۱۷۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَلْحَلَةَ النَّدَوِيِّ عَنْ حَمِيدِ بْنِ مَالِكِ بْنِ الْحَيَّيْمِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ قَالَ أَحْسَنُ إِلَى غَنَمِكَ وَأَطْبُ مُرَاحَهَا وَمَلَّ فِي نَاحِيَّتَيْهَا فَإِنَّهَا مِنْ دَوَابِّ الْجَنَّةِ -
حضرت حمید بن مالک رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا تم اپنی بکریوں سے اچھا سلوک کرو ان کے بیٹھنے کی جگہ صاف ستھری رکھا کرو اور اس کے ایک کونے میں نماز پڑھ لیا کرو اس لیے کہ وہ جنت کے جانوروں میں سے ہیں۔ ف حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں بکریوں کے بیٹھنے کی جگہ میں نماز پڑھنے کی جگہ نماز پڑھنے میں کوئی حرج نہیں خواہ اس جگہ ان کی مینگیں اور بول و براز ہو اس لیے جن جانوروں کا گوشت کھایا جاتا ہے ان کے پیشاب میں کوئی حرج نہیں ہے۔

ف مطلب یہ ہے کہ جس حوبی میں بکریاں وغیرہ بیٹھتی ہوں وہاں ایک صاف کونے میں نماز پڑھی جاسکتی ہے یا جس جگہ پر بکریوں نے پیشاب، مینگیں کی ہیں خشک ہو جانے کے بعد وہ جگہ صاف کر کے پڑھی جاسکتی ہے کیونکہ آفتاب کی حرارت کے نتیجے میں پیشاب والی جگہ خشک ہونے سے پاک ہو جاتی ہے وہاں بلا کراہت نماز جائز ہے البتہ وہاں سے تیمم کرنا جائز نہیں ہے۔

۵۲۔ بَابُ الصَّلَاةِ عِنْدَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَعِنْدَ غُرُوبِهَا

سورج کے طلوع اور غروب ہوتے وقت نماز پڑھنے کا بیان

۱۸۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَخْرُجِي أَحَدَكُمْ فَيُصَلِّيَ عِنْدَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَلَا عِنْدَ غُرُوبِهَا۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص آفتاب کے طلوع ہونے اور غروب ہونے کے وقت نماز پڑھنے کا ارادہ نہ کرے۔

۱۸۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مَيْمُونُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ الصَّنَائِعِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ الشَّمْسَ تَطْلُعُ وَمَعَهَا قَرْنُ الشَّيْطَانِ فَإِذَا ارْتَفَعَتْ ذَاتُهَا ثُمَّ إِذَا اسْتَوَتْ قَارَنَهَا ثُمَّ إِذَا زَالَتْ قَارَنَهَا ثُمَّ إِذَا ادْنَتْ لِلْغُرُوبِ قَارَنَهَا فَإِذَا غَرَبَتْ قَارَنَهَا قَالَ وَذَهَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الصَّلَاةِ فِي ذَلِكَ السَّاعَاتِ۔

حضرت عبداللہ صناعی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ سورج شیطان کے سینک کے ساتھ طلوع ہوتا ہے جب سورج بلند ہوتا ہے تو وہ دور ہو جاتا ہے جب سورج نصف النہار پر آتا ہے پھر شیطان کے ساتھ مل جاتا ہے۔ نصف النہار کے بعد سورج پھر اس سے جدا ہو جاتا ہے پھر جب سورج غروب ہونے کے قریب ہوتا ہے شیطان اس کے ساتھ مل جاتا ہے۔ اور جب آفتاب غروب ہو جاتا ہے تو اس سے جدا ہو جاتا ہے راوی کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان اوقات میں نماز پڑھنے سے منع فرمایا۔

ف اوقات ثلثہ یعنی طلوع آفتاب، نصف النہار اور غروب آفتاب کے وقت نماز ادا کرنا یا سجدہ تلاوت کرنا مکروہ ہے کیونکہ ان اوقات میں شیطان اپنے سینک کو سورج سے ملا دیتا ہے جس سے اسکی عبادت کمینگی مشابہت لازم آتی ہے اور رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان اوقات میں نماز پڑھنے سے منع فرمایا ہے ایسے ہی فجر اور عصر کی نماز کے بعد نماز پڑھنا منع ہے البتہ فوت شدہ نماز پڑھی جاسکتی ہے ان اوقات میں نماز جنازہ پڑھنا بھی مکروہ ہے ہاں اگر میت کی تجنیز و تکفین کی تکمیل ہی ان اوقات میں ہوئی تو نماز جنازہ پڑھی جاسکتی ہے۔ غروب آفتاب کے وقت اسی دن کی عماراد کی جاسکتی ہے (الہدایہ)

۱۸۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ دِينَارٍ قَالَ كَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ يَقُولُ كَانَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَقُولُ لَا تَحَرُّوا بِصَلَاتِكُمْ طُلُوعَ الشَّمْسِ وَلَا غُرُوبَهَا فَإِنَّ الشَّيْطَانَ يَطْلُعُ قَرْنَاهُ مَعَ طُلُوعِهَا وَيَغْرُبَانِ مَعَ غُرُوبِهَا وَكَانَ يَضْرِبُ النَّاسَ عَنْ تِلْكَ الصَّلَاةِ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے نماز طلوع آفتاب کے وقت اور اس کے غروب کے وقت نماز نہ پڑھو اس لیے شیطان طلوع آفتاب کے وقت اپنے سیٹھوں کو ظاہر کرتا ہے اور اس کے غروب کے وقت وہ اپنے سیٹھوں کو غروب کرتا ہے اور حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ ان اوقات میں نماز پڑھنے والوں کو سزا دیا کرتے تھے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَكُلَّهُ نَاخِذٌ وَيَوْمَ الْجُمُعَةِ وَغَيْرُهُ عِنْدَنَا فِي ذَلِكَ سَوَاءٌ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے ان تمام روایات سے ہم یہ دلیل اخذ کرتے ہیں اور ہمارے نزدیک خواہ جمعہ کا دن ہو یا دوسرا مساجد میں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۳- بَابُ الصَّلَاةِ فِي شِدَّةِ الْحَرِّ

شدید گرمی کے وقت نماز پڑھنے کا بیان

۱۸۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ مَوْلَى الْأَسْوَدِ بْنِ سَفْيَانَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ ثَوْبَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا كَانَ الْحَرُّ فَأَبْرِدُوا عَنِ الصَّلَاةِ فَإِنَّ شِدَّةَ الْحَرِّ مِنْ قَيْحِ جَهَنَّمَ وَذَكَرَ أَنَّ النَّارَ اشْتَكَتْ إِلَى رَبِّهَا عَنَّا وَجَلَّ قَائِدُنَ لَهَا فِي كُلِّ عَامٍ بِنَفْسَيْنِ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب شدید گرمی ہو تو نماز کو ٹھنڈا کر کے پڑھو اس گرمی کی شدت جہنم کی گرمی کے سبب ہے اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جہنم نے اللہ تعالیٰ حضور شکایت کی تو اللہ تعالیٰ نے اسے ہر سال دو سانس لینے کی اجازت دے دی۔ ایک سانس سردی کے موسم میں اور دوسرا

نَفْسٍ فِي الشِّتَاءِ وَنَفْسٍ فِي الصَّيْفِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ بِهَذَا أَنَا خُذْ نَبْرًا بِصَلَاةِ

الظُّهْرِ فِي الصَّيْفِ وَنُصَلِّي فِي الشِّتَاءِ حِينَ

تَزُولُ الشَّمْسُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ -

موسم گرما میں یہ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا :-

اسی روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں گرمیوں کے

موسم میں ہم نمازِ ظہر ٹھنڈا کر کے پڑھتے ہیں اور موسمِ سرما

میں زوالِ شمس کے بعد پڑھتے ہیں اور یہی امام اعظم

ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے ۔

۵۴۔ بَابُ الرَّجُلِ يَنْسِي الصَّلَاةَ أَوْ تَقَوُّتَهُ عَنْ وَقْتِهَا

نماز بھول جانے کا بیان

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب خیبر سے واپس

ہوئے تو رات کے وقت عازمِ سفر ہوئے یہاں تک کہ

جب رات کا آخری سفری حصہ ہوا تو آپ ایک مقام

پر رُکے اور حضرت بلال رضی اللہ عنہ کو حکم دیا کہ صبح کی

نماز کے وقت ہمیں جگادینا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

اور صحابہ کرام رضی اللہ عنہم سو گئے۔ حضرت بلال رضی اللہ

۱۸۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ

سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ حِينَ فَعَلَ مِنْ خَيْبَرَ أُسْرَى حَتَّى إِذَا كَانَ

مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ عَدَسَ وَقَالَ لِبَلَالٍ إِنْ كُنَّا

الضُّبُعَ فَتَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

وَأَحْبَابُهُ وَكُلًّا يَدُلُّ مَا قَدَرَلَهُ ثُمَّ اسْتَنَدَ

إِلَى رَأْسِهِ وَهُوَ مُقَابِلُ الْفَجْرِ فَغَلَبَتْهُ

ف امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک موسمِ گرما میں نمازِ ظہر تاخیر سے اور موسمِ سرما میں تعجیل سے

پڑھنا افضل ہے ان کی اس مسئلہ میں یہ حدیث مبارکہ دلیل ہے۔ اس کے علاوہ ایک اور روایت ہے کہ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ابرو و بالظہر ایک اور روایت میں آتا ہے کہ مؤذن کئی بار اجازت کے قصد

سے حضورِ اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ اُسے ”ابرؤ“ تو ٹھنڈا کر فرماتے رہے۔ موسمِ گرما

میں ظہر کی نماز تاخیر سے اور ٹھنڈا کر کے پڑھنے کی توجیہ بھی اس حدیث میں مذکور ہے یعنی گرمی دراصل جہنم

کے گرم سانس کا نتیجہ ہے۔

عَيْنَا ۖ فَلَمْ يَسْتَيْقِظْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا بِلَالٌ وَلَا أَحَدٌ مِنَ الرُّكْبِ حَتَّى صَرَ بَتُّهُمُ الشَّمْسُ فَقَزَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا بِلَالُ قَدْ آلَ بِلَالُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخَذَ بِنَفْسِي الَّذِي أَخَذَ بِنَفْسِكَ قَالَ اقْتَادُوا فَبَعَثُوا رَوَّاحَهُمْ فَأَقْنَتَا دُوحَا شَيْئًا ثُمَّ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِدَلَّاقَاتِ الصَّلَاةِ فَصَلَّى بِهِنَّ الصُّبْحَ ثُمَّ قَالَ حِينَ قَضَى الصَّلَاةَ مِنْ نَسِيٍّ صَلَاةً فَلْيُصَلِّهَا إِذَا ذَكَرَهَا فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ جَلَّ يَقُولُ أَقِمِ الصَّلَاةَ لِنَذِيرِي

جس وقت اللہ تعالیٰ نے چاہا بیدار ہوئے پھر وہ اپنی سواری کے ساتھ ٹیک لگا کر صبح کا انتظار کرنے لگے حتیٰ کہ ان پر نیند نے غلبہ حاصل کر لیا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم، حضرت بلال اور دوسرے سواروں میں سے کوئی بیدار نہ ہوا حتیٰ کہ طلوع آفتاب کی شعا میں ان پر پڑیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تیزی سے بیدار ہوئے اور فرمایا اے بلال! حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ! مجھے بھی آپ لوگوں کی طرح نیند آگئی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اے لوگو! تم کو بچ کر دو۔ صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین نے اپنے کجاوے کس لیے اور کچھ مقدار میں سفر کیا تو حضرت بلال رضی اللہ عنہ کو حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے اذان و اقامت کہنے کا حکم دیا اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے صحابہ کو نماز صبح پڑھائی۔ نماز مکمل کرنے کے بعد آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب تم میں سے کسی شخص کو نماز بھول جائے جب اسے یاد آجائے وہ پڑھ لے، کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے مجھے یاد کرنے کے لیے تم نماز قائم کر دو۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل کرتے ہیں۔ سوائے ان اوقات کے

قَالَ مُحَمَّدٌ رَّبِّهِدَا إِنَّا خُذْنَا لَأَن يَذْكُرَهَا فِي السَّاعَةِ الَّتِي نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ف اس سے مندرجہ ذیل مسائل معلوم ہوئے ۱۔ اوقات ثلاثہ یعنی طلوع آفتاب، نصف النہار اور غروب آفتاب کے علاوہ کسی بھی وقت میں فوت شدہ نماز یاد آ جانے پر فوراً پڑھ لینی چاہیے کیونکہ نماز عصر اور فجر کے بعد بھی قضا نماز پڑھی جاسکتی ہے ۲۔ سونے والے مقام کو حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے منحوس تصور کرتے ہوئے فوراً کچ کر نکالنا حکم فرمایا تھا ۳۔ چند افراد کی نماز قضا ہو جائے تو وہ اقامت کہہ کر جماعت سے ادا کر سکتے ہیں۔

سَلَّمَ عَنِ الصَّلَاةِ حِينَ تَطْلُعُ الشَّمْسُ حَتَّى تَرْفَعُ وَتَبْيَضُ وَنِصْفَ النَّهَارِ حَتَّى تَزُولَ وَحِينَ تَحْمَرُّ الشَّمْسُ حَتَّى تَغِيبَ إِلَّا عَصَرَ يَوْمِهِ فَإِنَّهُ يُصَلِّيْهَا وَإِنْ أَحْمَرَّتِ الشَّمْسُ قَبْلَ أَنْ تَغْرِبَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ

جن میں نماز پڑھنے سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے منع فرمایا یعنی طلوع آفتاب کے وقت حتیٰ کہ وہ بلند ہو جائے نصف النہار کے وقت حتیٰ کہ سورج ڈھل جائے اور جب سورج زرد ہو جائے حتیٰ کہ سورج غروب ہو جائے سوائے اس دن کے عصر کی نماز کے کیونکہ نماز عمر پڑھی جائے گی خواہ آفتاب زردی پکڑ چکا ہو اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس شخص نے طلوع آفتاب سے قبل ایک رکعت پالی گویا اس نے وہ نماز پالی اور جس شخص نے غروب آفتاب سے قبل ایک رکعت پالی گویا اس نے مکمل نماز پالی

۱۸۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ وَعَنْ بُسْرِ بْنِ سَعِيدٍ وَعَنْ الْأَعْمَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَدْرَكَ مِنَ الصُّبْحِ رَكْعَةً قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ فَقَدْ أَدْرَكَهَا وَمَنْ أَدْرَكَهَا مِنَ الْعَصْرِ قَبْلَ أَنْ تَغْرِبَ الشَّمْسُ فَقَدْ أَدْرَكَهَا۔

❖ ❖ ❖

فَمَنْ أَدْرَكَ یعنی غروب آفتاب سے قبل کسی نے ایک رکعت پڑھ لی اور باقی رکعات غروب کے وقت میں تو نماز بلا کماہت درست ہو گئی۔ کیونکہ اس کی ابتداء بھی ناقص وقت میں ہوئی اور تکمیل بھی ناقص وقت میں لیکن عادتاً ایسی غفلت کا مظاہرہ نہیں کرنا چاہیے۔ دوسری بات یہ بھی ہے کہ دوسری نمازوں کی بہ نسبت نماز عصر کی تاکید بھی زیادہ وارد ہوئی ہے جیسا کہ ارشادِ ربانی ہے کہ حَافِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى۔ اگر طلوع آفتاب سے قبل کسی نے ایک رکعت پڑھ لی اور دوسری عین طلوع کے وقت تو احناف کے نزدیک نماز نہیں ہوگی۔ بلکہ دوبارہ پڑھنا ہوگی۔ کیونکہ نماز فجر کامل وقت میں شروع ہوئی تھی اور ناقص وقت میں مکمل ہو رہی ہے اس لیے یہ فاسد ہو جائے گی۔ پھر دوبارہ پڑھنا ہوگی۔

❖ ❖ ❖

۵۵۔ بَابُ الصَّلَاةِ فِي اللَّيْلَةِ الْمَطْرَةِ وَفَضْلِ الْجَمَاعَةِ

بارش کی رات نماز اور جماعت کی فضیلت کا بیان

۱۸۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ نَادَى بِالصَّلَاةِ فِي سَفَرٍ فِي لَيْلَةٍ ذَاتِ بَرْدٍ قَائِلًا لَا صَلُّوا فِي الرَّحَالِ ثُمَّ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَأْمُرُ الْمُؤَدِّنَ إِذَا كَانَتْ لَيْلَةٌ بَارِدَةً ذَاتَ مَطَرٍ يَقُولُ لَا صَلُّوا فِي الرَّحَالِ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک شدید سرد اور ٹھنڈی ہوا والی رات میں سفر کے دوران اذان کسی پھریوں اعلان کیا اَلَا صَلُّوا فِي الرَّحَالِ اے لوگو! تم اپنی اپنی رائٹس گاہ میں نماز پڑھو پھر فرمایا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ٹھنڈی اور بارش والی رات مؤذن کو یوں اعلان کرنے کا حکم فرماتے اَلَا صَلُّوا فِي الرَّحَالِ خبردار لوگو! تم اپنی اپنی رائٹس گاہ میں نماز ادا کر لو۔

ف جمہور فقہاء کے نزدیک بارش یا آندھی وغیرہ کے وقت گھر میں نماز ادا کرنا جائز ہے اگر کوئی مسجد میں جا کر جماعت نماز ادا کرنے کا عادی ہے تو مذکورہ رکاوٹ کے باعث گھر میں نماز ادا کرنے کے باوجود اسے مسجد اور جماعت کا ثواب مل جائے گا اگر آندھی یا بارش کے باوجود مسجد میں جا کر نماز ادا کرتا ہے تو وہ عزیمت پر عمل کرتا ہے اور وہ بہت زیادہ اجر و ثواب کا حق دار ہوگا۔

نماز باجماعت ادا کرنے کے مسئلہ میں ائمہ کا اختلاف پایا جاتا ہے امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک جماعت فرض عین ہے ان کی دلیل وہ مشہور حدیث ہے جس میں تارکین جماعت کے گھر جانے کا ذکر ہے امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک نماز باجماعت فرض کفایہ ہے یعنی ایک محلہ یا گاؤں کے چند افراد باجماعت نماز پڑھیں تو سب کے سب بری الذمہ ہو جائیں گے ان کی دلیل وہ حدیث ہے جس میں بیان کیا گیا کہ کسی مقام یا گاؤں میں چند افراد ہوں اور وہ جماعت سے نماز نہ پڑھیں تو وہ شیطان سے مرعوب و مغلوب ہونے کے نتیجے میں ایسا کرتے ہیں امام اعظم ابو حنیفہ اور امام مالک رحمۃ اللہ علیہما کے نزدیک جماعت سنت مؤکدہ ہے ان دونوں کی دلیل وہ روایت ہے جس میں بیان کیا گیا ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے سنن بدی کی تعلیم دی (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا حَسَنٌ وَهَذَا رُخْصَةٌ
وَالصَّلَاةُ فِي الْجَمَاعَةِ أَفْضَلُ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ بہتر اور
رخصت ہے اور نماز باجماعت پڑھنا افضل ہے۔

۱۸۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا أَبُو النَّضْرِ عَنْ
بُسَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ نَزِيدِ بْنِ ثَابِتٍ قَالَ إِنَّ
أَفْضَلَ صَلَاتِكُمْ فِي بُيُوتِكُمْ إِلَّا صَلَاةَ
الْجَمَاعَةِ۔

حضرت بسیر بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ نے فرمایا: بہترین
نماز وہ ہے جو تم گھروں میں پڑھتے ہو سوائے جماعت
کی نماز کے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ قَرِيبُهُذَا أَنَا خُذْ وَكُلُّ
حَسَنٌ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور سب طریقے
صحیح ہیں۔

۱۸۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ
عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَافْضِلْ صَلَاةَ الْجَمَاعَةِ عَلَى صَلَاةِ الرَّجُلِ وَحْدَهُ
بِسَبْعٍ وَعِشْرِينَ دَرَجَةً۔

حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: باجماعت نماز
پڑھنے سے اکیلے نماز پڑھنے کی بہ نسبت ستائیس
درجے زیادہ ثواب ملتا ہے۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۱۳۲ سے آگے) ان میں سے ایک باجماعت نماز ادا کرنا ہے اکیلے نماز پڑھنے کی
بہ نسبت جماعت سے پڑھنے کے باعث ستائیس نمازوں کا زائد ثواب ملتا ہے۔ جماعت کے
سلسلے میں قرآن مجید میں ان الفاظ کے ساتھ تاکید کی گئی ہے وَارْكَعُوا مَعَ الرَّاكِعِينَ یعنی تم
باجماعت نماز ادا کرو۔

مذکورہ مسئلہ تو فرض نماز کے بارے میں تھا۔ سنن اور نوافل نماز گھر میں ادا کرنا سنت رسول ہے
اس مسئلہ کی تائید و تاکید میں وہ حدیث پیش کی جاسکتی ہے جس میں بیان کیا گیا ہے کہ تم اپنے
گھروں کو قبرستان نہ بناؤ گھر میں نوافل وغیرہ ادا کرنے سے دو فوائد حاصل ہوں گے ایک تو یہ کہ گھر
میں نزولِ برکاتِ الہی کا سبب ہوگا اور دوسرا یہ کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی پیاری سنت
پر عمل ہو جائے گا۔

۵۶۔ بَابُ قَصْرِ الصَّلَاةِ فِي السَّفَرِ

سفر میں قصر نماز پڑھنے کا بیان

۱۸۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَ فِي صَالِحِ بْنِ كَيْسَانَ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ قُضِيََتِ الصَّلَاةُ رَكْعَتَيْنِ رَكْعَتَيْنِ فِي السَّفَرِ وَالْحَضَرِ قَزِيدًا فِي صَلَاةِ الْحَضَرِ وَ قُضِيََتِ صَلَاةُ السَّفَرِ۔

حضرت عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے فرمایا: سفر اور حضر میں (شروع شروع میں) دو دو رکعت نماز فرض کی گئی پھر حضر کی نماز میں اضافہ کیا گیا اور سفر کی نماز باقی رکھی گئی۔ ف۔

ف قصر الصلوة کا مطلب یہ ہے کہ شرعی جواز کی بناء پر نماز میں کمی کر کے ادا کرنا، یعنی چار رکعت والے فرائض کو دو رکعت میں تبدیل کر دینا۔ قصر صرف چار رکعت والے فرائض یعنی ظہر، عصر اور عشاء میں ہو سکتی ہے نوافل اور سنن میں قصر کرنا درست نہیں۔ قصر مسافت میں آئمہ کا اختلاف پایا جاتا ہے امام شافعی اور امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ علیہما کے نزدیک مسافت فقر و دن کی مسافت ہے امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک مسافت فقر تین دن کی مسافت ہے امام صاحب کا دلیل یہ حدیث پاک ہے جو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے بیان فرمائی کہ إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَوْ تَسَافَرْنَا مَرَّةً ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ إِلَّا مَعَ فَرِيٍّ مَحْرُومٍ كَبَّ شَكُّ نَبِيٍّ پاك صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ عورت اپنے محرم کے بغیر تین دن کا سفر کرے۔ تین دن کے سفر کی مسافت ۵۴ میل یا ستاون میل (۵۷) بنتی ہے اور اعشاری نظام کے لحاظ سے ۵۲/۲۸۸ میل یا ۵۲/۲۸۸ میل بنتی ہے امام شافعی، امام احمد بن حنبل اور امام مالک رحمۃ اللہ علیہم کے نزدیک کسی مقام میں مسافر چاروں تک قیام کرنے کا قصد کرے گا تو مسافر منسوخ ہوگا اور وہ قصر نماز ادا کرے گا اگر چار یا پانچ سے زائد قیام کا قصد کرے گا تو وہ مقیم بن جائے گا اور مکمل نماز ادا کرے گا۔ امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک اگر مسافر پندرہ دن یا زائد دنوں کے قیام کا ارادہ کر لیتا ہے تو وہ مقیم بن جائے گا اور مکمل نماز ادا کرے گا۔

آئمہ اربعہ رحمۃ اللہ علیہم اجمعین کے نزدیک جب مسافت شرعی کے قصد سے شریبا محلہ یا گاؤں کی حدود سے نکل جائے تو قصر شروع کر دے گا جب تک محلہ یا گاؤں میں داخل حدود نہ ہوگا قصر کرتا رہے گا قصر چونکہ انعام باری تعالیٰ، لہذا اس کا تارک گناہ گار ہوگا۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب خیر کی طرف نکلتے
تو نماز میں قصر کرتے۔

حضرت نافع رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ جب حج یا
عمرہ کے قصد سے نکلتے تو ذی الحلیفہ میں نماز
قصر ادا فرماتے۔

حضرت سالم بن عبداللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب مقام ریم
کی طرف نکلتے تو اپنے اس سفر میں قصر نماز ادا فرماتے
حضرت نافع رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا بیان ہے کہ
وہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ
”برید“ کا سفر کرتے تو نماز قصر نہ پڑھتے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب
مسافر (اپنے گھر سے) نکلتے تو مکمل نماز ادا کرے گا
مگر جب کہ مکمل تین دن کا سفر ہو جو اونٹ یا پیدل
چلنے کا ہو جب مسافر اپنے سفر کا قصد کرے اور گھر
سے نکل پڑے اور گھر پس پشت ہو جائیں تو قصر نماز
پڑھے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے

۱۹۰۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا نَافِعٌ اَنَّ
عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ كَانَ إِذَا خَرَجَ إِلَى تَحْيِيرِ
قَصْرِ الصَّلَاةِ۔

۱۹۱۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ اَنَّ
عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ كَانَ إِذَا خَرَجَ حَاجًّا أَوْ
مُعْتَمِرًا قَصَرَ الصَّلَاةَ بِذِي الْحَلِيفَةِ۔

۱۹۲۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنِي ابْنُ شِهَابٍ
الْزُّهْرِيُّ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ
خَرَجَ إِلَى رَيْمٍ فَقَصَرَ الصَّلَاةَ فِي مَسِيرِهِ ذَلِكَ
۱۹۳۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّهُ كَانَ
يُسَافِرُ مَعَ ابْنِ عُمَرَ الْبَرِيدَ فَلَا يَقْصُرُ الصَّلَاةَ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ إِذَا خَرَجَ الْمُسَافِرُ اَتَتْهُ الصَّلَاةُ
إِلَّا أَنْ يُرِيدَ مَسِيرَةً ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مَرَكُومًا يَسِيرُ
الْإِبِلَ وَمَشَى الْأَقْدَامَ فَإِذَا أَمَادَ ذَلِكَ قَصَرَ
الصَّلَاةَ حِينَ يَخْرُجُ مِنْ مَقْصَرِهِ وَيَجْعَلُ السُّبُوتَ
خَلْفَ ظَهْرِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

۵۔ بَابُ الْمُسَافِرِ يَدْخُلُ الْمَسْرَ أَوْ غَيْرَهُ مَتَى يَتِمُّ الصَّلَاةُ

مسافر شہر وغیرہ میں داخل ہو کر جب مکمل نماز پڑھے گا

حضرت سالم بن عبداللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

۱۹۴۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ

کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا : میں مسافر کی نماز پڑھتا ہوں گا جب تک میں مقیم ہونے کا قصد نہ کر لوں خواہ اس تردد میں مجھے بارہ دن گزر جائیں۔ ف

سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّكَ قَالَ أَصَلِّي صَلَاةَ الْمَسَافِرِ مَا لَمْ أُجِمْعْ مَكَّنًا وَإِنْ حَبَسَنِي ذَلِكَ اثْنَتَى عَشْرَةَ لَيْلَةً۔

حضرت سالم بن عبداللہ رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ جب سرزمین مکہ میں تشریف لاتے تو وہ لوگوں کو دو رکعت نماز پڑھاتے پھر اہل مکہ کو فرماتے : تم اپنی نماز مکمل کرو بیشک ہم مسافر لوگ ہیں۔

۱۹۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عُمَرَ كَانَ إِذَا قَدِمَ مَكَّةَ صَلَّى بِهِمْ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ قَالَ يَا أَهْلَ مَكَّةَ أَتِمُّوا صَلَاتَكُمْ فَإِنَّ قَوْمًا سَفَرُوا۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ مکہ مکرمہ میں دس دن تک قیام پذیر رہتے تو نماز قصر ادا کرتے مگر جب لوگوں میں شامل ہو کر نماز ادا کرتے تو مکمل نماز ادا فرماتے۔

۱۹۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّكَ كَانَ يُقِيمُ بِمَكَّةَ عَشْرًا فَيَقْصُرُ الصَّلَاةَ إِلَّا أَنْ يَشْهَدَ الصَّلَاةَ مَعَ الثَّانِي فَيُصَلِّي بِصَلَاتِهِمْ۔

حضرت ہشام بن عروہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے حضرت سالم بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے ایسے مسافر کے بارے میں سوال کیا جسے (شہر سے) نکلنے کا تردد ہو وہ کہتا ہے میں آج نکلوں گا یا کل نکلوں گا ایسے بہت سے دن گزر گئے کیا وہ قصر کرے گا؟

۱۹۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ أَنَّكَ سَأَلَ سَالِمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الْمَسَافِرِ إِذَا كَانَ لَا يُدْرِي مَتَى يُخْرِجُ يَقُولُ أَخْبِرْهُ الْيَوْمَ بَلْ أَخْبِرْهُ غَدًا بَلِ السَّاعَةَ فَكَانَ كَذَلِكَ حَتَّى يَأْتِيَ عَلَيْهِ لَيْلٌ كَثِيرَةٌ يَقْصُرُ أَمَّا مَا يَصْنَعُ

ف مسافر خواہ کسی شہر یا گاؤں میں داخل ہو جائے جب تک پندرہ دن یا پندرہ دنوں سے زائد کے قیام کی نیت نہیں کریگا نماز قصر پڑھے گا امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک چار دن یا اس سے زائد دنوں کے قیام کی نیت کی تو مسافر مقیم بن جائے گا اور مکمل نماز ادا کرے گا اگر مسافر امامت کر لے تو وہ نماز کے آغاز میں لوگوں کو بتا دے کہ ہم لوگ مسافر ہیں اس لیے قصر کریں گے اور تم اپنی باقی ماندہ نماز مکمل کر لینا اگر مسافر مقتدی کی حیثیت سے نماز ادا کرے گا تو مکمل پڑھے گا تاکہ امام کی مخالفت لازم نہ آئے جو جائز نہیں ہے۔

قَالَ يَقْصُرُ وَإِنْ تَمَادَى بِهِ ذَلِكَ شَهْرًا -

قَالَ مُحَمَّدٌ نَزَى قَصَرَ الصَّلَاةِ إِذَا
دَخَلَ الْمَسَافِرُ مَضْرَأَ مَنْ الْأَمْصَارِ وَإِنْ
عَزَمَ عَلَى الْمَقَامِ إِلَّا أَنْ يُعْزَمَ عَلَى الْمَقَامِ
خَمْسَةَ عَشَرَ يَوْمًا فَصَاعِدًا فَإِذَا عَزَمَ عَلَى
ذَلِكَ أَتَى الصَّلَاةَ -

۱۹۸ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَطَاءُ بْنُ الْخُرَّاشِيِّ
قَالَ قَالَ سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ مَنْ أَجَمَعَ عَلَى
إِقَامَةِ أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ قَلَّيْتُمْ الصَّلَاةَ -

قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ لَسْنَا نَأْخُذُ بِهِذِهِ يَقْصُرُ
الْمَسَافِرُ حَتَّى يُجْمَعَ عَلَى إِقَامَةِ خَمْسَةِ عَشَرَ
يَوْمًا وَهُوَ قَوْلُ ابْنِ عُمَرَ وَسَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ
وَسَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ -

۱۹۹ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ
عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يُصَلِّي مَعَ الْإِمَامِ أَرْبَعًا وَإِذَا صَلَّى
لِنَفْسِهِ رَكَعَتَيْنِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ تَرِبْهُدَا أَنَا خُذُ إِذَا كَانَ
الْإِمَامُ مُقِيمًا كَالرَّجُلِ مُسَافِرًا وَهُوَ قَوْلُ ابْنِ
حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

یا مکمل نماز پڑھے گا یا انھوں نے جواب دیا : وہ
قصر کرے گا خواہ ایسے ایک مہینہ بھی گزر جائے ۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : جب
کوئی مسافر کسی شہر میں داخل ہو جائے جب تک وہ
پندرہ دن یا زائد مدت کے قیام کا قصد نہ کرے وہ قصر
پڑھتا رہے گا ۔ جب اس نے پندرہ دن یا زائد کے
قیام کا قصد کر لیا تو مکمل نماز ادا کرے گا ۔

حضرت عطاء الخراسانی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ نے فرمایا : جس
شخص نے چار دن قیام کا قصد کیا وہ مکمل نماز
ادا کرے گا ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : ہم
عمل پیرا ہونے کے لیے اس روایت سے دلیل اخذ
نہیں کرتے مگر جب تک پندرہ دن قیام کا قصد نہ
کر لے قصر کرتا رہے گا اور یہی حضرت عبداللہ بن عمر
سعید بن جبیر اور سعید بن مسیب رضی اللہ عنہم کا
قول ہے ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما جب امام کی اقتدا میں نماز
پڑھتے تو (حالت سفر) چار رکعت پڑھتے اور جب
اکیلے پڑھتے تو دو رکعت پڑھتے ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : اسی
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں جب امام مقیم
اور مقتدی مسافر ہو اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ کا قول
ہے ۔

۵۸۔ بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الصَّلَاةِ فِي السَّفَرِ

سفری نماز میں قراءت کا بیان

۲۰۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ يَقْرَأُ فِي السَّفَرِ فِي الصُّبْحِ بِالْعَشْرِ السُّورِ مِنْ أَوَّلِ الْمُقْصَلِ يُرَدِّدُهُنَّ فِي كُلِّ رَكْعَةٍ سُوْرَةً -

قَالَ مُحَمَّدٌ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ فِي السَّفَرِ السَّمَاءِ ذَاتِ الْبُرُوجِ وَالسَّمَاءِ وَالطَّارِقِ وَنَحْوَهُمَا -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سفر میں صبح کی نماز میں اول مفصل کی دس سورتوں میں سے ہر رکعت میں ایک سورت پڑھتے ہیں۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: حالت سفر صبح کی نماز میں وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْبُرُوجِ اور وَالسَّمَاءِ وَالطَّارِقِ اور ان کی مثل کوئی سورت پڑھی جائے گی۔

۵۹۔ بَابُ الْجَمْعِ بَيْنَ الصَّلَوَتَيْنِ فِي السَّفَرِ وَالْمَطَرِ

سفر اور بارش کی صورت میں دو نمازوں کے جمع کرنا کا بیان

۲۰۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت

ف قرآن میں فرمایا گیا ہے کہ قَافِرَةٌ وَأَمَّا تَبَسَّ مِنْ الْقُرْآنِ یعنی جہاں سے بھی تمہیں قرآن آسان معلوم ہو ہے پڑھ لو، مطلب یہ ہے کہ مسافر ہو یا مقیم ہو فجر کی نماز ہو یا کوئی اور نماز ہو جہاں سے چاہیں قرآن پڑھ لیں ایک روایت میں آیا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فجر کی نماز میں معوذتین یعنی قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ اور قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ پڑھا کرتے تھے اگر کسی نے سفر کی حالت میں وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْبُرُوجِ اور وَالسَّمَاءِ وَالطَّارِقِ وغیرہ سورتیں پڑھیں تو جائز ہے۔

عبداللہ بن عمر نے کہا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب سفر جلدی شروع کرنے کا قصد فرماتے تو نماز مغرب اور عشاء کو جمع فرما لیتے۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سفر میں جب نماز مغرب اور عشاء کو جمع کرتے سفر میں مصروف رہتے تھے کہ شفق غروب ہو جاتی۔

حضرت عبدالرحمن بن ہریر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے سفر تبوک میں نماز ظہر اور عصر کو جمع فرمایا کرتے تھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں دونوں نمازوں کو جمع کرنے کی صورت یوں ہوگی پہلی نماز کو مؤخر کر کے اس کے آخری وقت میں ادا کیا جائے اور دوسری نماز کو جلدی کر کے اس کے اول وقت میں پڑھا جائے ہم کو یہ روایت پہنچی ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے نماز مغرب کو آخری وقت میں شفق کے غروب ہونے سے قبل ادا کیا حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کی روایت اس کے برعکس ہے۔

ابن عمر أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا عَجَلَ بِهِ السَّيْرُ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ۔

۲۰۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعُ بْنُ عَبْدِ جَبْرِ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ فِي السَّفَرِ سَامًا حَتَّى غَابَ الشَّفَقُ۔

۲۰۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا دَاوُدُ بْنُ الْحَصِينِ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ هُرَيْرٍ أَخْبَرَهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَجْمَعُ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ فِي سَفَرٍ إِلَى تَبُوكَ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آتَا خُذُّو الْجَمْعَ بَيْنَ الصَّلَاتَيْنِ أَنْ تُوَخَّرَ الْأُولَى مِنْهُمَا فَتُصَلَّى فِي آخِرِ وَقْتِهَا وَتُعَجَّلُ الثَّانِيَةُ فَتُصَلَّى فِي أَوَّلِ وَقْتِهَا وَقَدْ بَلَغْنَا عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنََّّهُ صَلَّى الْمَغْرِبَ حِينَ آخَرَ الصَّلَاةِ قَبْلَ أَنْ يَغِيبَ الشَّفَقُ خَلَفَ مَا رَوَى مَالِكٌ۔

ف جن روایات سے ایک وقت میں دو نمازوں کو جمع کرنا ذکر ہے اس سے مراد جمع حقیقی نہیں بلکہ جمع صوری ہے یعنی ایک نماز کو اس کے آخری وقت میں ادا کیا اور دوسری کو اس کے اول وقت میں ادا کیا تو اس طرح ہر دو نمازیں اپنے اپنے وقت میں ادا ہوئیں تو یہ جائز ہے ورنہ ایام حج کے علاوہ ایک وقت میں دو نمازیں جمع کرنا جائز نہیں ہے کیونکہ ارشاد ربانی ہے إِنَّ الصَّلَاةَ كَانَتْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ كِتَابًا مَوْقُوتًا کہ نماز اپنے مقررہ وقت پر فرض ہوئی تو ہر نماز کو اس کے سنون اور مستحب وقت میں ادا کرنا چاہیے علاوہ ازیں حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا خط بھی اس مسئلہ کی تائید کرتا ہے۔

۲۰۴۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا تَائِفٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ إِذَا جَمَعَ الْأُمَرَاءُ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ جَمَعَ مَعَهُمْ فِي الْمَطِيرِ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب امراء اسلام بارش کے موقع پر دونوں نمازوں کو جمع کرتے تو وہ بھی ان کے ساتھ دونوں نمازوں کو جمع کر لیتے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَكُنَّا نَأْخُذُ بِهَذَا لَا نَجْمَعُ بَيْنَ الصَّلَوَتَيْنِ فِي وَقْتٍ وَاحِدٍ إِلَّا الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ يَعْرِفَتَهُ وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ بِمُزْدَلِفَةٍ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم عمل پر ہونے کے لیے اس روایت سے دلیل اخذ نہیں کرتے دو نمازوں کو جمع کرنا درست نہیں ہے سوائے ظہر اور عصر کی نماز میدانِ عرفات میں اور مغرب و عشاء کو مزدلفہ میں جمع کرنے کے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ بَلَفْنَا عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَنَّهُ كَتَبَ فِي الْأَفَاقِ يَنْهَاهُمْ أَنْ يَجْمَعُوا بَيْنَ الصَّلَوَتَيْنِ وَيُخَيِّرُهُمَا أَنْ الْجَمْعَ بَيْنَ الصَّلَوَتَيْنِ فِي وَقْتٍ وَاحِدٍ كِبِيرَةٌ مِّنَ الْكِبَائِرِ اِخْبَرَنَا بِذَلِكَ الثُّقَاتُ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ الْحَارِثِ عَنِ مَكْحُولٍ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمیں یہ روایت پہنچی ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اپنی سلطنت کے کونے کونے میں خطوط ارسال فرمائے جن کے ذریعے آپ نے لوگوں کو دو نمازیں جمع کرنے سے منع فرمایا اور لوگوں کو خبردار کیا کہ ایک وقت میں دو نمازوں کا جمع کرنا کبیرہ گناہوں میں سے ایک ہے اور یہ روایت ہمیں علماء بن حارث اور مکحول ایسے ثقہ راویوں کے ذریعے پہنچی ہے۔

۶۰۔ بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى الدَّائِبَةِ فِي السَّفَرِ

حالتِ سفر چارپائے پر نماز پڑھنے کا بیان

۲۰۵۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حالتِ سفر سواری کا منہ بظرف

اللہ علیہ وسلم یصلیٰ علی راحلکم فی السفر حیثما توجهت بہ قال وکان عبد اللہ ابن عمر یضعم ذلک۔

ہوتا اس پر نماز پڑھ لیا کرتے تھے حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ نے فرمایا: حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ بھی ایسا کر لیا کرتے تھے۔ ف

۲۰۶۔ أَحْبَبَ مَا مَلَكَ أَخْبَرَ فِي أَبُو بَكْرٍ ابْنِ عُمَرَ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ سَعِيدًا أَخْبَرَهُ أَنَّهُ كَانَ مَعَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فِي سَفَرٍ فَكُنْتُ أَسِيرَ مَعَهُ وَأَتَحَدَّثُ مَعَهُ حَتَّى إِذَا خَشِيتُ أَنْ يَطْلُعَ الْفَجْرُ تَخَلَّفْتُ فَتَزَلْتُ فَأَوْتَرْتُ ثُمَّ رَكِبْتُ فَلَحِيقَتُهُ قَالَ ابْنُ عُمَرَ آيِنَ كُنْتَ فَقُلْتُ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ تَزَلْتُ فَأَوْتَرْتُ وَخَشِيتُ أَنْ أُصِيعَ فَقَالَ أَلَيْسَ لَكَ فِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ فَقُلْتُ لَا وَاللَّهِ قَالَ فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُؤْتِرُ

حضرت ابو بکر بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت سعید رضی اللہ عنہ نے انہیں بتایا کہ وہ ایک سفر میں حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ تھے میں ان (حضرت عبداللہ بن عمر) کے ساتھ چل رہا تھا اور گفتگو کر رہا تھا حتیٰ کہ مجھے خوف لاحق ہوا کہ فجر طلوع ہو جائے گی میں ان کے پیچھے ہو گیا اور ایک مقام پر اترا اور نماز وتر پڑھی اور سوار ہو کر ان (حضرت عبداللہ) سے مل گیا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم کہاں گئے تھے؟ میں نے جواب دیا اے ابو عبد الرحمن! میں سواری سے اترا اور وتر پڑھے کیونکہ مجھے صبح طلوع ہونے کا اندیشہ ہوا تھا حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ نے مجھے کہا کیا تم سب سے

ف سواری (جائزہ) پر سفر کی حالت میں نماز ادا کرنا جائز ہے نماز سے مراد سنت اور نوافل ہے باقی ذر اور فرائض کا سواری پر پڑھنا درست نہیں ہے نوافل کی ادائیگی کے وقت سواری کا منہ قبلہ کی طرف ہونا ضروری نہیں ہے بلکہ جس طرف سفر مقصود ہو اس کی طرف منہ کر کے خواہ قبلہ رخ نہ بھی ہو درست ہے اگر سواری شروع ہو کہ وہ دوبارہ سوار نہیں ہونے دے گی یا اس کے بھاگ جانے کا اندیشہ ہو تو عنذر کی بنا پر فرض نماز اور وتر بھی سواری پر ادا کرنا جائز ہے ورنہ نہیں کشتی پر نماز جائز ہے لیکن ابتداء کے وقت یعنی نماز شروع کرنے کے وقت منہ قبلہ کی طرف ہونا چاہیے بعد میں پانی کے الٹ پلٹ نے کشتی کا رخ قبلہ سے بدل ڈالنا کوئی حرج نہیں ہے گاڑی پر نماز ادا کرنا درست نہیں ہے گاڑی کو کشتی پر قیاس نہیں کر سکتے کیونکہ کشتی کا تعلق زمین سے نہیں بلکہ پانی سے ہوتا ہے اگر کشتی کنارے پر کھڑی ہے تو اس سے اتار کر کنارے پر کھڑے ہو کر نماز پڑھنا ہوگی چونکہ گاڑی کا تعلق زمین کے ساتھ ہے اور یہ ہر سیشن پر رکتی بھی ہے اس لیے اتار کر نماز ادا کرنا ہوگا اگر پیچھے اتر کر نماز ادا کرنے کا موقع نہ مل سکے تو وقتی طور پر قبلہ کی طرف رخ کر کے نماز ادا کر لے بعد میں اس کا اعادہ کر لے (بہار شریعت)

عَلَى الْبَعِيرِ -

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا اسوۂ حسنہ نمونہ عمل نہیں ہے
میں نے جواب دیا کیوں نہیں قسم بخدا! نمونہ عمل ہے انھوں
(حضرت عبداللہ بن عمر) نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم اونٹ پر نماز وتر پڑھ لیا کرتے تھے۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ کو دیکھا وہ اپنے گدھے
پر سوار ہو کر ایک سفر میں نماز پڑھ رہے ہیں جبکہ
سواری کا منہ قبلہ شریف کی طرف نہیں تھا اور آپ رکوع
اور سجود اپنے سر کے اشارے سے کرتے تھے اور
اپنا چہرہ کسی چیز پر نہیں رکھتے تھے۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سفر میں فرض نماز کے ساتھ
نفلی نماز نہیں پڑھتے تھے فرضی نماز سے قبل اور نہ
اس کے بعد میں سوائے رات کی نماز (وتر و نفل) کے
کبھی اسے سواری سے اتر کر پڑھ لیتے اور کبھی سواری
پر اور سواری کا منہ جس طرف بھی ہوتا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: مسافر
نفلی نماز سواری پر ادا کرے تو اس میں کوئی حرج نہیں
سواری کا منہ جس طرف بھی ہو سجدے میں رکوع کی نسبت
زیادہ جھکے لیکن وتر اور فرضی نماز زمین پر پڑھی جائے
اور اس سلسلے میں بہت سے آثار آئے ہیں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: حضرت
حصین رضی اللہ عنہ نے فرمایا: حضرت عبداللہ بن
رضی اللہ عنہما نفلی نماز اپنی سواری پر ادا فرماتے اور سوار
کا منہ جس طرف بھی ہوتا لیکن وتر اور فرض اتر کر زمین

۲۰۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
قَالَ رَأَيْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ فِي سَفَرٍ يُصَلِّي
عَلَى حِمَارِهِ وَهُوَ مُتَوَجِّهٌ إِلَى غَيْرِ الْقِبْلَةِ
يُكْرِمُ وَيَسْجُدُ أَيَّمَاءَ يَرَأْسِهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَفْعَ
وَجْهَهُ عَلَى شَيْءٍ -

۲۰۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَازِعٌ أَنَّ ابْنَ
عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا لَمْ يُصَلِّ مَعَ مَسْلُوعٍ
الْفَرِیْضَةِ فِي السَّفَرِ اللَّطَوُوعَ قَبْلَهَا وَلَا بَعْدَهَا
إِلَّا مِنْ جَوْنِ اللَّيْلِ فَإِنَّهُ كَانَ يُصَلِّي تَائِلاً
عَلَى الْأَرْضِ وَعَلَى بَعِيرِهِ أَيُّسَمَا تَوَجَّهَ بِهِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا بَأْسَ بِأَنْ يُصَلِّيَ الْمُسَافِرُ
عَلَى دَابَّتِهِ تَطَوُّعًا أَيَّمَاءَ حَيْثُ كَانَ وَجْهَهُ
يَجْعَلُ السُّجُودَ أَخْفَضَ مِنَ الرُّكُوعِ فَأَمَّا الْوُتْرُ
وَالْمَكْتُوبَةُ فَإِنَّهُمَا تَصَلِّيَانِ عَلَى الْأَرْضِ مِنْ
وَبِذَلِكَ جَاءَتْ الْأَثَامُ -

۲۰۹- قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا أَبُو حَنِيفَةَ عَنْ
حُصَيْنٍ قَالَ كَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ يُصَلِّي
التَّطَوُّعَ عَلَى مَا احْتَلَمَ أَيُّسَمَا تَوَجَّهَتْ بِهِ
فَإِذَا كَانَتِ الْفَرِیْضَةُ وَالْوُتْرُ نَزَلَ فَصَلَّى -

ادافرماتے۔

حضرت مجاہد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ حالت سفر میں دو رکعت سے زائد فرض نہ پڑھتے ان سے قبل نفلی نماز کا اضافہ فرماتے اور نہ اس کے بعد میں اتمام رات سواری میں نوافل پڑھنے میں گزار دیتے خواہ سواری کا منہ کس طرف بھی ہوتا رات کے آفری جسے میں تھوڑی دیر کے لیے زمین پر اترتے تو تر پڑھتے اگر آپ رات کے وقت کسی مقام پر قیام فرماتے تو تمام رات نوافل میں گزار دیتے۔

حضرت مجاہد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ میں نے مکہ مکرمہ سے لے کر مدینہ طیبہ تک حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ سفر کیا وہ اپنی سواری پر مدینہ طیبہ کی طرف منہ کر کے تمام نمازیں ادا کرتے رہے۔ رکوع اور سجود اپنے سر کے اشارے کے ساتھ ادا کرتے تھے اور سجدے کے لیے رکوع کی بہ نسبت زیادہ جھکتے تھے البتہ و تراویح فرض سواری سے اثر کرا د کرتے تھے میں نے ان سے اس بارے میں سوال کیا تو انھوں نے فرمایا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایسے ہی نماز ادا کرتے تھے ادا اپنے سر کے اشارے سے رکوع اور سجود ادا فرماتے اور سجود کے لیے رکوع کی بہ نسبت زیادہ جھکتے

حضرت ہشام بن عروہ رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ وہ اپنی سواری کی پشت پر نماز پڑھ لیا کرتے تھے سواری کا منہ جس طرف بھی ہوتا اور اپنی پیشانی کسی چیز پر نہیں رکھتے تھے لیکن رکوع اور سجود اپنے سر کے اشارے سے کرتے تھے اور

۲۱۰۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا عَنْ أَبِي عُمَرَ كَانَ لَا يَزِيدُ عَلَى الْمَكْتُوبَةِ فِي السَّفَرِ عَلَى التَّكَعُّتَيْنِ لَا يُصَلِّي قَبْلَهَا وَلَا بَعْدَهَا يُحْيِي اللَّيْلَ عَلَى ظَهْرِ الْبَعِيرِ أَيْسَمًا كَانَ وَجْهُهُ وَيُنْزِلُ قَبِيلَ الْفَجْرِ قِيُوتَرُ بِأَلَا رُحْنٍ فَإِذَا قَامَ لَيْلَةً فِي مَنْزِلٍ أَحْيَى اللَّيْلَ۔

۲۱۱۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبَانَ بْنِ صَالِحٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ صَحِبْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ مِنْ مَكَّةَ إِلَى الْمَدِينَةِ فَكَانَ يُصَلِّي الصَّلَاةَ كُلَّهَا عَلَى بَعِيرِهِ تَحْوَالِ الْمَدِينَةِ وَيُؤْمِي بِرَأْسِهِ أَيْسَمًا وَيَجْعَلُ السُّجُودَ أَخْفَضَ مِنَ الرُّكُوعِ إِلَّا الْمَكْتُوبَةَ وَالْوُتْرَ فَإِنَّهُ كَانَ يَنْزِلُ لِكُلِّمَا فَسَأَلْتُهُ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُهُ حَيْثُ كَانَ وَجْهُهُ يُؤْمِي بِرَأْسِهِ وَيَجْعَلُ السُّجُودَ أَخْفَضَ مِنَ الرُّكُوعِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَيَّاشٍ حَدَّثَنِي هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ كَانَ يُصَلِّي عَلَى ظَهْرِ رَاحِلَتِهِ حَيْثُ تَوَجَّهَتْ وَلَا يَضُمُّ جَبْهَتَهُ وَلَكِنْ يُشِيرُ لِلرُّكُوعِ وَالسُّجُودِ بِرَأْسِهِ فَإِذَا أَنْزَلَ أَوْتَرَ۔

وتر سواری سے اتر کر ادا کرتے۔

۲۱۳۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الْمُغِيرَةِ الصَّبِيِّ عَنْ إِبْرَاهِيمَ التَّخِجِيِّ أَنَّ إِبْرَاهِيمَ كَانَ يُصَلِّي عَلَى رَاحِلَتِهِ حَيْثُ كَانَ وَجْهَهُ تَطَوُّعًا يُؤْمِي إِيْمَاءً وَيَقْرَأُ السَّجْدَةَ فَيُؤْمِي وَيُنْزِلُ لِمَا كُتِبَ مِنَ الْوُتْرِ۔

حضرت ابراہیم نخعی رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ اپنی سواری پر نفل نماز پڑھایا کرتے سواری کا منہ خواہ کس طرف بھی ہوتا اور نماز اشار سے ادا فرماتے اور جب سجدہ پڑھتے تو اشارے سے سجدہ ادا کر لیتے وتر اور فرض ادا کرنے کے لیے سواری سے اتر پڑتے۔

۲۱۴۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ غَزْوَانَ عَنْ تَافِعِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ آيِنًا تَوَجَّهَتْ بِهِ رَاحِلَتُهُ صَلَّى التَّطَوُّعَ فَإِذَا ارَادَ أَنْ يُؤْتِرَ نَزَلَ فَإِذَا دُتِرَ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کی سواری کا منہ خواہ کس طرف بھی ہوتا تو آپ نفل نماز اپنی سواری پر پڑھ لیا کرتے اور جب وتر ادا کرنے ہوتے تو سواری سے اتر کر ادا کرتے۔

۷۔ بَابُ الرَّجُلِ يُصَلِّي فَيَذْكُرُ أَنَّ عَلَيْهِ صَلَوةً فَأَيْتَهُ

نماز کی ادائیگی کی حالت میں فوت شدہ نماز یاد آجانی کا بیان

۲۱۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ مَنْ نَسِيَ صَلَوةً مِنْ صَلَاتِهِ فَلَمْ يَذْكُرْهَا إِلَّا وَهُوَ مَعَ الْإِمَامِ فَإِذَا سَلَّمَ الْإِمَامُ فَلْيُصَلِّ صَلَاتَهُ الَّتِي نَسِيَ ثُمَّ لْيُصَلِّ بَعْدَهَا الصَّلَوةَ الْآخِرَى۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کہا کرتے جس شخص کو فوت شدہ نماز امام کی اقتداء میں پڑھتے ہوئے یاد آجائے جب امام سلام پھیرے وہ پہلے اپنی فوت شدہ نماز ادا کرے بعد میں باقی ماندہ نماز ادا کرے۔

ف نمازوں میں ترتیب ضروری ہے اگر کسی کے ذمہ فوت شدہ نماز ہے تو جب تک اسے ادا نہ کیا جائے آگے والی نماز کا پڑھنا جائز نہیں ہوگا اگر کوئی شخص جماعت سے نماز ادا کر رہا ہو اور اسی دوران اسے (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ إِلَّا فِي خَصَلَةٍ
وَاحِدَةٍ إِذَا ذَكَرَهَا وَهُوَ فِي صَلَاةٍ فِي آخِرِ قِيَّتِهَا
يَخَافُ أَنْ يَدَّ أَيْلًا دَلِيلًا أَنْ يَخْرُجَ وَفَتْ هِدْيَةُ
الثَّانِيَةِ قَبْلَ أَنْ يَصْلِيَهَا فَلْيَبْدَأْ بِهَذِهِ الثَّانِيَةِ
حَتَّى يَخْرُجَ مِنْهَا ثُمَّ يَصِلْ إِلَى الْأُولَى بَعْدَ ذَلِكَ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَسَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں سوائے ایک صورت کے وہ
یہ ہے کہ کسی ایسے وقت میں فوت شدہ نماز یاد آجائے
اگر فوت شدہ پڑھے گا تو وقتی نماز تنگی وقت کے باعث
فوت ہو جائے گی تو اس سلسلے میں حکم یہ ہے کہ وہ وقتی
نماز پڑھ لے اور فوت شدہ نماز بعد میں پڑھ لے اور یہی
امام اعظم ابو حنیفہ اور حضرت سعید بن مسیب رحمہما اللہ
کا قول ہے -

۲۲۔ بَابُ الرَّجُلِ يُصَلِّي الْمَكْتُوبَةَ فِي بَيْتِهِ ثُمَّ يَذُرُ الصَّلَاةَ

نماز پڑھ لینے کے بعد دوبارہ جماعت کیساتھ پڑھنے کا بیان

۲۱۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ
عَنْ رَجُلٍ مِّنْ بَنِي الدَّيْلِ يُقَالُ لَهُ بُسْرُ بْنُ
مُحَجِّجٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ كَانَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَذِنَ بِالصَّلَاةِ فَقَامَ رَسُولُ

حضرت بسر رضی اللہ عنہ اپنے والد محسن کے حوالے
سے بیان کرتے ہیں کہ وہ (محجن) رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم کے ساتھ تھے نماز کے لیے اذان کہی گئی اور رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھائی جبکہ ایک شخص (محجن) اپنی

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۱۳۶ کا) فوت شدہ نماز یاد آگئی تو وہ جماعت سے فراغت کے بعد پہلے فوت شدہ نماز پڑھے پھر
باقی ماندہ ادا کرے گا۔ تین چیزوں سے ترتیب باطل ہو جاتی ہے ۱۔ نسیان یعنی بھول جانے سے یعنی پہلی فوت شدہ
نماز یاد نہیں تو دوسری نماز پڑھ لی تو دوسری نماز جائز ہو جائے گی ۲۔ تنگی وقت یعنی اگر سابقہ فوت شدہ نماز
ادا کرے گا تو وقتی نماز فوت ہو جائے گی تو ترتیب باطل ہو جائے گی پہلے وقتی نماز ادا کی جائے گی اور بعد میں
دوسری فوت شدہ نماز۔ ۳۔ کہ فوت شدہ نمازوں کی تعداد چھ یا زائد ہو جائے اگر کسی نے وقتی نماز ادا کر لی
بے پھر فوت شدہ نماز یاد آگئی تو فوت شدہ نماز کی ادائیگی کے بعد اگر وقت باقی ہے تو وقتی نماز کا اعادہ
کیا جائے گا (الہدایہ)

اللّٰهُ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ یَصَلِّیْ وَالرَّجُلُ فِی
مَجْلِسٍ فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ
وَسَلَّمَ مَا مَتَعَكَ اَنْ تُصَلِّیَ مَعَ النَّاسِ اَلَسْتَ
رَجُلًا مُسْلِمًا قَالَ بَلٰی وَلَکِنِّیْ قَدْ کُنْتُ
صَلَّیْتُ فِیْ اَهْلِیْ فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ
عَلَیْهِ وَسَلَّمَ اِذَا جِئْتَ قَصِّرْ مَعَ النَّاسِ وَ
اِنْ کُنْتَ قَدْ صَلَّیْتَ -

۲۱۷ - اَخْبَرَنَا مَالِکٌ عَنْ ثَابِعٍ اَنَّ ابْنَ عُمَرَ
كَانَ یَقُولُ مَنْ صَلَّی صَلَاةَ الْمَغْرِبِ اَوْ الصُّبْحِ
ثُمَّ اَذْرَكَهُمَا فَلَا یُعِیدُ لَهُمَا غَیْرَ مَا قَدْ
صَلَّاهُمَا -

۲۱۸ - اَخْبَرَنَا مَالِکٌ اَخْبَرَنَا عَفِیفُ بْنُ
عَمْرِو الشَّهْبِیُّ عَنْ رَجُلٍ مِّنْ بَنِیْ اَسَدٍ اَنَّهُ
سَأَلَ اَبَا اَیُّوبَ الْاَنْصَارِیَّ فَقَالَ اِنِّیْ اُصَلِّیْ
ثُمَّ اَتِیْتُ الْمَسْجِدَ فَاجِدُ الْاِمَامَ یُصَلِّیْ اَقَامَ صَلَّی
مَعَهُ قَالَ نَعَمْ صَلَّی مَعَهُ وَمَنْ فَعَلَ ذٰلِكَ
فَلَهُ مِثْلُ سَهْمٍ جَمِیعٍ اَوْ سَهْمٍ جَمِیعٍ -

جگہ پر بیٹھا رہا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے
مخاطب کرتے ہوئے فرمایا: تجھے لوگوں کے ساتھ نماز
پڑھنے سے کس چیز نے روکا؟ کیا تم مسلمان نہیں ہو؟
اس نے عرض کیا یا رسول اللہ کیوں نہیں؟ لیکن میں اپنے
گھر میں نماز پڑھ چکا ہوں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فرمایا جب تم (مسجد میں) آجاؤ تو لوگوں کے ساتھ نماز
پڑھا کر وخواہ تم نے گھر میں نماز پڑھ لی ہو۔ ف

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کہا کرتے تھے: جس شخص نے
مغرب یا صبح کی نماز پڑھ لی ہو اور پھر انھیں جماعت
کے ساتھ پائے تو دوبارہ ان کا اعادہ نہ کرے۔

حضرت عقیف بن عمرو سہمی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ قبیلہ بنی اسد سے تعلق رکھنے والے ایک شخص نے
حضرت ابوالیوب انصاری رضی اللہ عنہ سے سوال کیا کہ
میں نماز پڑھ چکا تھا پھر میں مسجد میں آئیں جبکہ امام لوگوں
کو نماز پڑھا رہا ہو کیا میں دوبارہ نماز پڑھ سکتا ہوں؟
انھوں نے جواب دیا ہاں تم امام کے ساتھ نماز پڑھو جس
شخص نے ایسا کیا اسے جماعت کی مثل ثواب ملے گا یا

ف اگر کوئی شخص انفرادی طور پر نماز ادا کر چکا ہو پھر اسے جماعت مل جائے تو وہ جماعت میں شامل ہو سکتا
ہے۔ ثنولیت کی صورت میں یہ جماعت سے دوبارہ پڑھی جانے والی نماز نفل ہو جائے گی۔ فرض کی ادائیگی کے بعد
دو نمازوں کی جماعت میں ثنولیت کی جا سکتی ہے ایک نماز ظہر ہے دوسری نماز عشاء ہے باقی تینوں عصر، مغرب اور فجر میں
ثنولیت درست نہیں ہوگی عصر کی نماز میں اس لیے کہ عصر کی نماز کے بعد نوافل ادا کرنا درست نہیں ہے مغرب کی نماز میں ثنولیت
اس لیے جائز نہیں کہ اس کی تین رکعت ہیں اور نوافل تین رکعت نہیں ہو سکتے اور فجر کی نماز میں اس لیے ثنولیت درست
نہیں کہ فجر کی نماز کے بعد نوافل پڑھنا جائز نہیں۔

جماعت کا ثواب ملے گا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت اور حضرت عبداللہ بن عمر کے قول سے دلیل اخذ کرتے ہیں وہ یہ کہ نماز مغرب اور صبح کی نماز امام کے ساتھ دوبارہ نہ پڑھی جائے۔ مغرب کی اس لیے کہ وہ تین رکعت ہے اور نوافل تین رکعت نہیں ہو سکتے۔ اور صبح کی اس لیے کہ صبح کی نماز کے بعد نوافل نہیں ہوتے اور ایسے ہی ہمارے نزدیک نماز عصر کیونکہ وہ نماز مغرب اور نماز صبح کے قائم مقام ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا كَلَّمَهُ نَاخِدٌ وَنَاخِدٌ يَقُولُ ابْنُ عُمَرَ أَيُّضًا أَنْ لَا تُعِيدَ صَلَاةَ الْمَغْرِبِ وَالصُّبْحِ لِأَنَّ الْمَغْرِبَ وَتَرَكَ فَلَا يَنْبَغِي أَنْ يُصَلِّيَ التَّطَوُّعَ وَتَرَكَ وَلَا صَلَاةَ تَطَوُّعٍ بَعْدَ الصُّبْحِ وَكَذَلِكَ الْعَصْرُ عِنْدَهُ نَاوٍ هِيَ بِمَنْزِلَةِ الْمَغْرِبِ وَالصُّبْحِ وَهُوَ قَوْلُ ابْنِ حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ .

۳۳۔ یَابُ الرَّجُلِ تَخْضِرُ الصَّلَاةَ وَالطَّعَامُ بَايَهُمَا يَبْدَأُ

نماز کے وقت کھانا حاضر ہو تو پہلے کیا کیا جائے؟ کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ کے سامنے کھانا پیش کیا جاتا تو وہ اپنے گھر میں امام کی قراءت کی آواز سنتے تو وہ کھانا کھانے میں عجلت سے کام نہ لیتے حتیٰ کہ اس سے اپنی ضرورت پوری کر لیتے ف۔

۲۱۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يُقَرَّبُ إِلَيْهِ الطَّعَامُ فَيَسْمَعُ قِرَاءَةَ الْإِمَامِ وَهُوَ فِي بَيْتِهِ فَلَا يَعْجَلُ عَنْ طَعَامِهِ حَتَّى يَقْضِيَ مِنْهُ حَاجَتَهُ .

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس میں

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا تَرَى بِهَذَا بَاسًا وَنُحِبُّ

ف اگر کھانا تیار ہو اور نماز کا وقت بھی ہو چکا ہو تو پہلے کھانا کھایا جائے گا پھر نماز پڑھی جائے گی اگر کھانا ترک کر کے نماز میں مصروف ہو جائے تو یہ کراہت سے خالی نہیں ہوگا کیونکہ نماز میں غمازی کی توجہ کھانے کی طرف مائل رہے گی اور کیسوی حاصل نہیں ہوگی۔

أَنْ لَا تَزِدَّ شَيْئًا تِلْكَ السَّاعَةَ .

کوئی حرج نہیں سمجھتے اور ہم اس وقت کھانے کیلئے
رکنے کو اچھا نہیں سمجھتے۔

۶۴۔ فَضْلِ الْعَصْرِ وَالصَّلَاةِ بَعْدَ الْعَصْرِ

نماز عصر کی فضیلت اور اس کے بعد نماز پڑھنے کا بیان

۲۲۰۔ أَحَبُّ نَا مَالِكُ أَخْبَرَ فِي الزُّهْدِ عَنِ الشَّيْبِ

ابْنِ يَزِيدَ أَنَّهُ رَأَى عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَضْرِبُ
الْمُسْكِرَ بَعْدَ عِبَادَةِ اللَّهِ فِي الرُّكْعَتَيْنِ بَعْدَ
الْعَصْرِ .

قَالَ مَعَهُ : وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا صَلَاةَ

تَطْرُقُ بَعْدَ الْعَصْرِ . وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ .

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ انھوں نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ
آپ نماز عصر کے بعد دو رکعت پڑھتے ہیں مکہ بن عبد اللہ
رضی اللہ عنہ کو طوائف رہا ہے مجھے ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی روایت
سے ہم یہی اخذ کرتے ہیں کہ نماز عصر کے بعد نفلی نماز
جائز نہیں ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
کا قول ہے۔

ف نماز عصر کا ذکر قرآن پاک میں خصوصیت سے کیا گیا ہے چنانچہ ارشادِ ربانی ہے حَافِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ
الْوُسْطَىٰ جِنِّ تَمَّ نَمَازوں پر حفاظت کرو بالخصوص صلوٰۃ وسطیٰ یعنی نماز عصر کی۔ ایک حدیث مبارکہ میں آیا ہے کہ نماز مغرب
اور نماز عصر کے وقت فرشتوں کا اجتماع ہوتا ہے وہ اللہ تعالیٰ کے حضور جاتے ہیں تو اللہ تعالیٰ ان سے پوچھتا ہے
کہ تم نے میرے بندوں کو کیا پایا؟ وہ عرض کرتے ہیں کہ یا اللہ جب ہم ان کے پاس گئے تو وہ نماز میں تھے اور جب
ہم ان کے پاس سے آئے تو اس وقت بھی نماز میں مصروف تھے۔
اور ایک حدیث میں ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس شخص نے نماز فجر اور نماز عصر پڑھی تو اسے اللہ تعالیٰ

کبھی دوزخ میں داخل نہیں کرے گا (مسلم شریف)
نماز عصر کے بعد نوافل ادا کرنا جائز نہیں ہے البتہ نوافل شدہ نمازیں پڑھی جاسکتی ہیں کیونکہ فوت شدہ نماز اوقات ثلاثہ
یعنی غروب آفتاب طلوع آفتاب اور نصف النہار کے علاوہ جب بھی پڑھی جائے جائز ہے۔

۲۲۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَ فِي نَاذِمٍ عَنْ
 ابْنِ عَمْرِو قَالَ وَالَّذِي يَفُوتُهُ الْعَصْرُ كَأَنَّمَا
 دُتِرَ أَهْلُهُ وَمَالُهُ۔
 حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
 عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس شخص کی نماز
 عصر فوت ہوگئی گو یا اس کے اہل خانہ اور مال و منافع
 سب کچھ تباہ ہو گیا ہو۔

۶۵- بَابُ وَقْتِ الْجُمُعَةِ وَمَا يَسْتَحِبُّ مِنَ الطَّيِّبِ وَالِدِّهَانِ

نماز جمعہ کے وقت، خوشبو اور تیل کے استعمال کے استحباب کا بیان

۲۲۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَ فِي عَمْرِو بْنِ أَبِي سَهْلٍ
 ابْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنْتُ أَرَى طَائِفَةً يُعْقِلُ
 ابْنُ أَبِي طَالِبٍ يَوْمَ الْجُمُعَةِ تُغْدِرُ حُرَّاءُ يَدُ
 الْمَسْجِدِ الْغَرْبِيِّ فَإِذَا عَشَى الطَّائِفَةُ كُلُّهَا
 خَلَعُ الْجَدَارِ خَرَجَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ إِلَى السُّلُوقِ
 يَوْمَ الْجُمُعَةِ ثُمَّ نَزَجَهُ قَنَقِيلٌ قَائِلَةً
 الصُّرَحَاءُ۔
 حضرت ابو سہیل بن مالک رضی اللہ عنہ اپنے والد
 مالک کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ میں مسجد نبوی
 کی منہلی دیوار کے پاس جمعۃ المبارک کے دن حضرت
 عقیل بن ابی طالب کے لیے ایک بوریہ بچھا ہوا دیکھتا کرتا
 تھا جب دیوار کا سایہ بوریے پر مکمل طور پر چھا جاتا تو حضرت
 عمر فاروق رضی اللہ عنہ نماز جمعۃ المبارک ادا کرنے کے لیے
 برآمد ہوتے پھر ہم واپس پٹتے تو چاشت کے بعد
 قبولہ کرتے۔ ف

۲۲۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرََنَا نَافِعُ ابْنِ
 ابْنِ عُمَرَ كَانَ يَرُدُّ حُرَّاءَ إِلَى الْجُمُعَةِ إِلَّا وَهَرَ
 حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
 عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نماز جمعہ کے لیے خوشبو اور تیل

ف نماز جمعہ کا وقت :- چونکہ نماز جمعہ نماز ظہر کا خلیفہ ہے اس کا وقت بھی نماز ظہر والا ہے۔ نماز ظہر کا وقت
 زوال کے بعد سے لے کر سایہ اصلی کے علاوہ بر حیز کا سایہ دوگنا ہونے تک باقی رہتا ہے اس وقت کے دوران
 نماز جمعہ ادا کی جاسکتی ہے۔ گرمیوں کے موسم میں تاخیر سے پڑھنا اور موسم سرما میں تعجل سے پڑھنا مسنون ہے۔
 نماز جمعہ کی ادائیگی کے وقت نئے کپڑے پہننا یا دھلے ہوئے کپڑے استعمال کرنا، تیل لگانا، سرمہ لگانا، خوشبو لگانا، غسل
 کرنا اور اول وقت میں نماز جمعہ کی ادائیگی کے لیے آنا مسنون ہے۔

استعمال کیے بغیر نہ جاتے مگر جب کہ آپ حالت احرام میں ہوتے۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ نے نماز جمعہ کی تیسری اذان کا اضافہ فرمایا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ان تمام روایات سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور تیسری اذان جس کا اضافہ کیا گیا وہ پہلی اذان ہے اور یہی امام عظیم البغنی رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

مَدَّ هُنَّ مُتَطَيِّبَاتٌ إِلَّا أَنْ يَكُونَنَّ مُحَرِّمًا۔

۲۲۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدٍ أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ كَفَى اللَّهُ عَنْهُ رَأْدَ التَّيْدَاءِ الثَّالِثِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَفِي هَذَا أَكْثَرُ نَأْخِذُ وَالتَّيْدَاءُ الثَّالِثُ الَّذِي يُرِيدُ هُوَ التَّيْدَاءُ الْأَوَّلُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

۶۶۔ يَابُ الْقِرَاءَةِ فِي صَلَاةِ الْجُمُعَةِ وَكَاسْتِحْبَابُ مِنَ الصَّلَاةِ

نماز جمعہ میں قراءت اور خاموشی کے استحباب کا بیان

حضرت عبید اللہ بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ صُحَاكُ بن قیس رضی اللہ عنہ نے نعمان بن بشیر سے پوچھا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جمعہ کے دن سورۃ جمعہ کے بعد کیا پڑھتے تھے؟ حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ نے فرمایا آپ صلی اللہ علیہ وسلم ہَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ پڑھا کرتے تھے۔

۲۲۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا هَمْرُ بْنُ سَعِيدٍ الْمَازِنِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ الصُّحَاكَ بْنَ قَيْسٍ سَأَلَ التُّعْمَانَ بْنَ بَشِيرٍ مَاذَا كَانَ يَقْرَأُ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى أَقْرَبِ سُورَةٍ الْجُمُعَةِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقَالَ كَانَ يَقْرَأُ هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ۔

ف نماز جمعہ میں سورۃ فاتحہ کے بعد جو بھی سورۃ امام پڑھے گا درست ہے لیکن ایک رکعت میں سنون یہ ہے کہ سورۃ جمعہ کی آخری آیات کی قراءت کرے کیونکہ ان آیات میں نماز جمعہ کے متعلق مضمون بیان کیا گیا ہے اور دوسری رکعت میں ہَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ پڑھی جائے۔ نماز جمعہ کے لیے اول وقت میں مسجد میں جانا باعث اجر و ثواب ہے مسجد میں پہنچنے کے بعد نوافل ورد و وظائف (جاری ہے)

- ۲۲۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ ثَعْلَبَةَ
ابْنِ أَبِي مَالِكٍ أَنَّهُمْ كَانُوا زَمَانَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ
يُصَلُّونَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ حَتَّى يَخْرُجَ عُمَرُ فَإِذَا خَرَجَ
وَجَلَسَ عَلَى الْمِنْبَرِ دَاذَنَ الْمُؤَذِّنُ قَالَ ثَعْلَبَةُ
جَلَسْنَا نَتَحَدَّثُ فَإِذَا سَكَتَ الْمُؤَذِّنُ وَتَامَ
عُمَرُ سَكَنَّا فَلَمْ يَتَكَلَّمْ أَحَدٌ مِنَّا -
- حضرت ثعلبہ بن ابی مالک رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں جب تک
آپ نماز جمعہ کے خطبہ کے لیے تشریف نہ لاتے لوگ
نماز (نفل) میں مصروف رہتے جب آپ تشریف لاتے
اور منبر پر جلوہ فرما ہوتے تو مؤذن اذان کنتا حضرت
ثعلبہ نے فرمایا ہم علمی و فتنی گفتگو میں محو رہتے حتیٰ
کہ جب مؤذن خاموشی اختیار کر لیتا اور حضرت عمر رضی اللہ
عنہ کھڑے ہوتے تو ہم خاموشی اختیار کر لیتے اور کوئی
شخص بھی ہم میں سے بات چیت نہ کرتا -
- ۲۲۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ قَالَ
خُرُوجُهُ يَقْطَعُ الصَّلَاةَ وَكَلَامُهُ يَقْطَعُ
الْكَلَامَ -
- حضرت امام زہری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
امام کا خروج نماز کو موقوف کرتا ہے اور خطبہ کی ابتداء
گفتگو کو موقوف کر دیتی ہے -
- ۲۲۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو النَّخْرِ عَنْ
مَالِكِ بْنِ أَبِي عَامِرٍ أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ
كَانَ يَقُولُ فِي خُطْبَتِهِ فَلَمَّا يَدْعُو ذَلِكَ إِذَا
خَطَبَ إِذَا قَامَ الْإِمَامُ فَاسْتَمِعُوا وَأَنْصَتُوا
فَإِنَّ لِمَنْصِبِ الْإِدْيِ لَا يَسْمَعُ مِنَ الْحَقِظِ مِثْلَ
مَالِ السَّامِعِ الْمُنْصِتِ -
- حضرت مالک بن ابی عامر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ عام طور پر اپنے خطبہ
میں فرمایا کرتے: جب امام خطبہ کے لیے کھڑا ہو تو تم
سنو اور خاموشی اختیار کرو کیونکہ ایسا خاموش رہنے والا
جو آواز نہ سن رہا ہو کو بھی آواز سن کر خاموشی اختیار کرنے
والے کی مثل ثواب ملتا ہے -
- ۲۲۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزِّنَادِ عَنْ
الْأَعْرَابِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا قُلْتُمْ لِمَا جِئْتُمْ
أَنْصِتْ فَقَدْ لَغَوْتُمْ وَالْإِمَامُ يَخْطُبُ -
- حضرت سیدنا ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب اپنے
کسی سانحی کو امام کے خطبہ کے دوران خاموش رہنے کے
بارے کہنا بھی یہودہ و نغو گفتگو کا حصہ ہوگا -

(البیہقی حاشیہ صفحہ ۵۲ کا) اور درود و سلام پڑھنے میں مصروف رہنا چاہیے خطبہ جمعہ فرض ہے اس لیے اسے نہایت خاموشی اور توجہ سے
سنا جائے (خول مسجد کے بعد) عموم اور دوران خطبہ بالخصوص خاموشی اختیار کرنا چاہیے کیونکہ یہ بھی نماز کا ایک حصہ ہے -

حضرت عبدالرحمن بن قاسم رضی اللہ عنہ اپنے والد (قاسم بن محمد) کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے (قاسم بن محمد) نے اپنی قمیص پر خون کا دھبہ اس وقت دیکھا جبکہ امام منبر پر خطبہ جمعہ دے رہا تھا۔ انھوں (قاسم بن محمد) نے اپنی قمیص اُتار کر رکھ دی۔

۲۳۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ ابْنُ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ رَأَى فِي قَمِيصِهِ دَمًا وَالْإِمَامُ عَلَى الْمِنْبَرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَكَزَعَهُ قَمِيصَهُ فَوَضَعَهُ۔

۶۔ بَابُ صَلَاةِ الْعِيدَيْنِ وَأَمْرِ الْخُطْبَةِ

عیدین کی نماز اور خطبہ کے حکم کا بیان

حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام حضرت ابو سعید نے فرمایا: میں امیر المؤمنین فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کے ساتھ نماز میں شریک ہوا آپ نے نماز عید سے فارغ ہو کر خطبہ دیتے ہوئے فرمایا: اے دو دنوں میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے روزہ سے منع فرمایا۔ عید الفطر کا دن مختار ہے لیے روزہ موقوف کرنے کا دن ہے اور دوسرا ایسا دن ہے میں تم اپنی قربانیوں کا گوشت کھاتے ہو انھوں نے کہا میں حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ کے نماز عید میں شریک ہوا جب انھوں نے نماز عید فراغت حاصل کی، خطبہ ارشاد فرماتے ہوئے کہا تمہارے لیے آج کے دن دو عیدیں جمع کر دی گئیں دیاتوں میں رہنے والوں میں سے کوئی شخص اگر جمع انتظار کو پسند کرتا ہے تو وہ انتظار کرے اور اگر وہ پلٹنا چاہتا ہے تو پلٹ سکتا ہے بیشک میں نے اس

۲۳۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الرَّهْوِيُّ عَنْ أَبِي عُبَيْدٍ مَوْلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ شَهِدْتُ الْيَوْمَ مَعَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ فَصَلَّيْتُ ثُمَّ انْصَرَفَ فَخَطَبَ فَقَالَ إِنَّ هَذَيْنِ الْيَوْمَيْنِ ذَهَبِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ صِيَامِهِمَا يَوْمَ فِطْرِكُم مِّنْ صِيَامِكُمْ وَالْآخَرُ يَوْمٌ تَأْكُلُونَ مِنْ لَحْمِ لُصِيكُمُ قَالَ ثُمَّ شَهِدْتُ الْيَوْمَ مَعَ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانٍ فَصَلَّيْتُ ثُمَّ انْصَرَفَ فَخَطَبَ فَقَالَ إِنَّهُ قَدْ اجْتَمَعَ لَكُمْ فِي يَوْمِكُمْ هَذَا عِيدَانِ فَمَنْ أَحَبَّ مِنْ أَهْلِ الْعَالِيَةِ أَنْ يَنْتَظِرَ الْجُمُعَةَ فَلْيَنْتَظِرْهَا وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يَرْجِعَ فَلْيَرْجِعْ فَقَدْ أَذِنْتُ لَهُ فَقَالَ ثُمَّ شَهِدْتُ الْيَوْمَ مَعَ عَلِيٍّ وَعُثْمَانٍ مَحْضُورٌ فَصَلَّيْتُ ثُمَّ انْصَرَفَ فَخَطَبَ۔

اجازت دے دی ہے راوی کا بیان ہے کہ پھر میں
حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ کے ساتھ نماز عید میں شریک
ہوا جس وقت حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کا گھبراؤ کیا گیا تھا
حضرت علی رضی اللہ عنہ نے جب نماز عید سے فراغت حاصل
کی تو خطبہ ارشاد فرمایا:

۲۳۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عید الفطر اور عید الاضحیٰ کے دن

ف عید کا لفظ عود سے بنا ہے جس کا معنی ہے ”بار بار آنا“ چونکہ عید کا دن بھی سال بعد بار بار آتا ہے اس
لیے اسے ”عید“ کہا جاتا ہے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم مکہ مکرمہ سے ہجرت فرما کر مدینہ طیبہ تشریف لائے تو وہاں
لوگوں کو ملاحظہ فرمایا کہ انھوں نے سال میں دو دن ایسے متعین کر رکھے ہیں کہ ان میں کھیل و کود کا مظاہرہ کرتے ہیں
تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے لوگوں کو وہ دو دن چھوڑ کر دو دن یعنی عید الفطر اور عید الاضحیٰ اپنانے کی تعلیم دی۔
عید الفطر رمضان المبارک کے روزے مکمل کرنے کے شکرانے میں منائی جاتی ہے اور عید الاضحیٰ سنت ابراہیمی کے
شکرانے میں منائی جاتی ہے۔ عید الفطر یکم شوال اور عید الاضحیٰ ذی الحجہ کی دس تاریخ کو منائی جاتی ہے عید کی
دو رکعت ہیں نماز عید واجب ہے یہ نماز ہر اس شخص پر واجب ہے جس پر نماز جمعہ فرض ہے۔ نماز عید کا
وقت طلوع آفتاب کے بعد سے لے کر زوال کا وقت شروع ہونے تک ہے۔ عیدین کے دن نماز عید سے
قبل یہ امور سنو ہیں، غسل کرنا، صبح کی نماز محلہ کی مسجد میں ادا کرنا، کپڑے یا دھلے ہوئے کپڑے پہننا، خوشبو لگانا
تیل لگانا، سرمہ لگانا، نماز عید ادا کرنے سے قبل صدقہ فطر ادا کرنا، نماز کے لیے عید گاہ میں جلدی آنا، عید الفطر کے دن
نماز سے قبل کوئی میٹھی چیز استعمال کرنا، نماز عید الفطر کے دن آہستہ تکبیریں کہتے ہوئے مسجد کی طرف جانا اور عید الاضحیٰ
کے موقع پر مسجد کی طرف آتے وقت بند آواز سے تکبیریں کہنا۔

نماز عید کا طریقہ کاریوں ہے کہ سب سے پہلے نیت باندھ کر کھڑا ہو جائے تنہا پڑھے پھر تین زائد تکبیریں
کہی جائیں ہر تکبیر پر رفع یدین کیا جائے تیسری تکبیر کے بعد ہاتھ باندھ لیے جائیں بعد میں مقتدی خاموش رہے گا امام
سورۃ فاتحہ اور کوئی سورۃ پڑھے گا رکوع و سجود کے بعد حسب معمول دوسری رکعت پڑھی جائے البتہ رکوع جانے سے قبل
تین زائد تکبیریں کہی جائیں گی باقی نماز حسب معمول ادا کی جائے گی نماز کے اختتام پر امام لوگوں کو دو خطبے دے گا جو نماز عید
کی اہمیت و فضیلت اور دیگر امور پر مشتمل ہوں۔

يَوْمَ الْفِطْرِ وَيَوْمَ الْأَضْحَى قَبْلَ الْخُطْبَةِ
وَذِكْرَانِ أَبَا بَكْرٍ وَعُمَرُ كَانَ يَصْنَعَانِ
ذَلِكَ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا كُلُّهُ نَأْخُذُ وَ
إِسْنَاءُ رَحَّصَ عُثْمَانُ فِي الْجُمُعَةِ لِأَهْلِ الْعَالِيَةِ
لَا تَنْهَمُ لَيْسُوا مِنْ أَهْلِ الْمَضَرِّ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي
حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

خطبہ سے پہلے نماز عید پڑھ لیتے۔ اور بیان کیا گیا ہے
کہ حضرت ابو بکر صدیق اور حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنا بھی ایسے کیا کرتے تھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ان تمام
روایات سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں حضرت عثمان غنی
رضی اللہ عنہ جمعہ کے سلسلے میں دیہاتی لوگوں کو اس لیے
خصت دی تھی وہ شہری باشندے نہیں تھے اور یہی
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۶۸۔ بَابُ صَلَاةِ التَّطَوُّعِ قَبْلَ الْعِيدِ أَوْ بَعْدَهُ

نماز عید سے پہلے اور بعد نوافل پڑھنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ عید الفطر کے دن نماز عید
پہلے نوافل پڑھتے تھے اور نہ اس کے بعد

حضرت عبدالرحمن بن قاسم اپنے والد (قاسم بن محمد)
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ وہ (قاسم بن محمد)
سے قبل چار رکعت نماز پڑھ لیا کرتے تھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: نماز عید
پہلے کوئی نماز نہیں اور اس کے بعد اگر تم چاہو تو نماز پڑھ
اور اگر چاہو تو نہ پڑھو اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ

۲۳۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ
عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ لَا يُصَلِّيُ يَوْمَ الْفِطْرِ قَبْلَ الصَّلَاةِ
وَلَا بَعْدَهَا -

۲۳۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ
ابْنُ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ كَانَ يُصَلِّيُ قَبْلَ
أَنْ يَغْدُوَ وَأَرْبَعَ رَكَعَاتٍ -

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا صَلَاةَ قَبْلَ صَلَاةِ الْعِيدِ
فَمَا بَعْدَهَا فَإِنْ شِئْتَ صَلَّيْتَ وَإِنْ شِئْتَ
لَمْ تُصَلِّ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

ف عیدین کے دن طلوع آفتاب کے بعد اور نماز عید سے قبل گھر میں یا عید گاہ میں نوافل ادا کرنا ممنوع و مکروہ ہے نماز
کے بعد عید گاہ میں نوافل ادا کرنا مکروہ ہے لیکن گھر میں پڑھنے میں کوئی حرج نہیں

قول ہے۔

۶۹۔ بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي صَلَاةِ الْعِيدَيْنِ

عیدین کی نماز میں قراءت کا بیان

۲۳۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا هَمْدَانُ بْنُ سَعِيدٍ
الْمَدَنِيُّ عَنْ عُمَيْدٍ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَتْبَةَ
أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ سَأَلَ أَبَا دَاوُدَ
الْكَلْبِيِّ مَاذَا كَانَ يَقْرَأُ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ فِي الْأَضْحَى وَالْفِطْرِ قَالَ كَانَ يَقْرَأُ بِقَافٍ وَ
الْقُرْآنِ الْمَجِيدِ وَاقْتَرَبَتِ السَّاعَةُ وَانْشَقَّ الْقَمَرُ۔

حضرت عبید اللہ بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے حضرت ابو داؤد البیہقی
رضی اللہ عنہ سے سوال کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نماز عید الفطر اور نماز عید الاضحیٰ میں کن سورتوں کی قراءت
کرتے تھے؟ انھوں نے جواب دیا آپ صلی اللہ علیہ
وسلم سورہ ”ق“ اور سورہ ”قمر“ کی قراءت فرماتے تھے۔

۷۰۔ بَابُ التَّكْبِيرِ فِي الْعِيدَيْنِ

عیدین کی تکبیروں کا بیان

۲۳۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ قَالَ سَمِعْتُ
الْأَضْحَى وَالْفِطْرَ مَعَ أَبِي هُرَيْرَةَ فَكَتَبْتُ فِي الْأَوَّلِ سَبْعَ
تَكْبِيرَاتٍ قَبْلَ الْقِرَاءَةِ وَفِي الْآخِرَةِ بِخَمْسٍ
تَكْبِيرَاتٍ قَبْلَ الْقِرَاءَةِ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں
نماز عید الفطر اور نماز عید الاضحیٰ میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ
عنہ کے ساتھ شریک ہوا انھوں (حضرت ابو ہریرہ) نے
پہلی رکعت میں قراءت سے پہلے سات تکبیریں کہیں اور

ف عیدین کی دو رکعت ہیں۔ حسب معمول ہر رکعت میں سورت فاتحہ کے بعد کوئی بھی سورت پڑھی جاسکتی
ہے کیونکہ قرآن پاک میں فَاقْرَأُوا مَا تيسَّرَ مِنَ الْقُرْآنِ کا حکم عام ہے البتہ پہلی رکعت میں سورت ق اور
دوسری رکعت میں سورہ قمر پڑھنا سنت ہے۔

دوسری رکعت میں بھی قرائت سے پہلے پانچ
تکبیریں کہیں

قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ اخْتَلَفَ النَّاسُ فِي
التَّكْبِيرِ فِي الْعِيدَيْنِ وَآخَذَتْ بِهِ فَهَوُ
حَسَنٌ وَاقْضَلُ ذَلِكَ عِنْدَنَا مَا رَوَى
عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ أَنَّهُ كَانَ يَكْبِرُ فِي كُلِّ
عِيدٍ سَعَاخُمُسًا وَآمُرُ بَعَا فِيهِمْ تَكْبِيرَةً
الْاِخْتِتَاصِ وَتَكْبِيرَتَا الرَّكُوعِ وَيُؤَالِي
بَيْنَ الْهَدَاءِ تَتَيْنِ وَيُؤَخِّرُهَا فِي الْأُولَى
وَيُقَدِّمُهَا فِي الثَّانِيَةِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي
حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: عیدین کی
نماز میں تکبیروں کے سلسلے میں لوگوں کا اختلاف پایا جاتا
ہے جو طریقہ بھی تم اختیار کرو وہ اچھا ہے اور ہمارے ہاں
بہترین طریقہ وہ ہے جو حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ
عنه سے مروی ہے وہ نماز عید میں کل نو تکبیریں کہیں
کرتے تھے پانچ تکبیریں پہلی رکعت میں بیچ تکبیر تحریمہ
اور رکوع کی تکبیر کے اور قرائت کے متصل پہلی رکعت
میں تکبیروں کے بعد قرائت کرتے اور دوسری رکعت
میں قرائت تکبیروں سے مقدم کرتے اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -



ف امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک پہلی رکعت میں سات تکبیریں کہیں جائیں گی اور دوسری میں پانچ - یہ
حدیث امام شافعی کی دلیل ہے - حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک پہلی رکعت میں تین تکبیریں
شاء کے بعد اور تین ہی دوسری رکعت میں قرائت کے بعد کہیں جائیں گی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کی دلیل یہ حدیث
ہے کہ سَنَنْ سَعِيدُ بْنُ الْعَاصِ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا مُوسَى وَحْذِيفَةَ كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
يَكْبِرُ فِي الْأَضْحَى وَالْفَطْرِ؟ فَقَالَ أَبُو مُوسَى كَانَ يَكْبِرُ أَرْبَعًا تَكْبِيرًا عَلَى الْجَنَائِزِ (مشکوٰۃ ص ۱۲۶ مجتہائی دہلی)
ترجمہ: حضرت سعید بن عاص کا بیان ہے کہ میں نے ابو موسیٰ اور حذیفہ رضی اللہ عنہما سے دریافت کیا کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نماز عید الاضحیٰ اور نماز عید الفطر میں کتنی تکبیریں پڑھا کرتے تھے؟ تو ابو موسیٰ نے کہا کہ آپ صلی اللہ
علیہ وسلم چار تکبیریں جنازوں پر پڑھا کرتے تھے -
یعنی ہر رکعت میں چار تکبیریں پہلی رکعت میں ایک تکبیر تحریمہ کی اور تین زائدہ اور دوسری میں ایک تکبیر رکوع
کی اور تین زائدہ ہوتی تھیں -

۱۔ باب قیامِ شہرِ رمضان و ما فیہ من الفضل

رمضان کے مہینے میں نماز تراویح اور اسکی فضیلت کا بیان

۲۳۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ ابْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى فِي الْمَسْجِدِ فَصَلَّيْ بِصَلَاتِهِ تَامَةً ثُمَّ كَثُرُوا مِنَ الْقَائِلَةِ ثُمَّ اجْتَمَعُوا اللَّيْلَةَ الثَّالِثَةَ أَوِ الْوَاتِيَةَ فَكَثُرُوا فَكَلِمَةُ يَخْرُجُ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا أَصْبَحَ قَالَ قَدْ مَا آيْتُ الَّذِي قَدْ صَنَعْتُمُ الْبَارِحَةَ فَلَمْ يَمْنَعْنِي أَنْ أَخْرِجَ إِلَيْكُمْ إِلَّا فِي كَخِشْيَتِ أَنْ يُفْرَضَ عَلَيْكُمْ وَذَلِكَ فِي رَمَضَانَ -

حضرت ام المومنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مسجد میں نماز پڑھی آپ کے ساتھ لوگوں نے بھی نماز پڑھی پھر آئندہ رات بہت زیادہ شامل ہوئے پھر تیسری یا چوتھی رات مزید کثرت سے لوگ آئے لیکن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ان کی طرف تشریف نہ لائے جب صبح ہوئی تو آپ نے ارشاد فرمایا بے شک میں نے وہ سارا کچھ دیکھ لیا جو تم نے گزشتہ رات کیا میں تمہارے پاس صرف اس خوف سے نہیں آیا کہ کہیں یہ نماز تم پر فرض نہ ہو جائے اور یہ رمضان المبارک کا واقعہ ہے ۔ ف

ف معلوم ہوا کہ رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم نے مسجد میں تشریف لا کر صرف تین بار نماز تراویح ادا فرمائی ۔ بعد میں فرضیت کے خوف سے آپ مسجد میں تشریف نہیں لائے اس سے مقام مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کا پتہ چلتا ہے کہ آپ کا ہر عمل بارگاہِ ایزدی میں اتنا پسندیدہ ہے کہ اسی پسندیدگی کے نتیجے میں اللہ تعالیٰ فرض فرمادیتا ہے حج وغیرہ کے تمام ارکان مقبولانِ بارگاہِ الہی کے اعمال کا انتخاب کیا گیا ہے ۔

امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک نماز تراویح کی تعداد ۲۰ ہے ان کی دلیل وہ مشہور حدیث ہے جسے حضرت یزید بن رومان نے بیان کیا ہے کہ ”کان الناس یقومون فی زمان عمرو بن الخطاب فی رمضان ثلاث وعشرین رکعة“ (موطا امام مالک) یعنی حضرت عمر کے زمانہ میں لوگ تیس رکعت نماز پڑھا کرتے تھے تین رکعت و تراویح میں رکعت نماز تراویح ۔

دور رسالت اور دور صدیقی میں نماز تراویح باجماعت نہیں پڑھی جاتی تھی حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے (جاری ہے)

۲۳۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا سَعِيدُ الْمُقْبِرِيُّ
عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَأَلَ
عَائِشَةَ كَيْفَ كَانَتْ صَلَوةُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي رَمَضَانَ قَالَتْ مَا
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
يَزِيدُ فِي رَمَضَانَ وَلَا غَيْرَهُ عَلَى إِحْدَى
عَشْرَةَ رَكْعَةً يُصَلِّي أَرْبَعًا فَلَا تَسْأَلُ
عَنْ حُسْنِهِنَّ وَطُولِهِنَّ ثُمَّ يُصَلِّي
أَرْبَعًا فَلَا تَسْأَلُ عَنْ حُسْنِهِنَّ وَ
طُولِهِنَّ ثُمَّ يُصَلِّي ثَلَاثًا قَالَتْ فَقُلْتُ
يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّمَا قَبْلُ أَنْ تُوتِرَ فَقَالَ يَا
عَائِشَةُ عَيْنَايَ تَنَامَانِ وَلَا يَنَامُ قَلْبِي -

حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہ نے حضرت عائشہ
صدیقہ رضی اللہ عنہا سے سوال کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم کی نماز رمضان کے مہینے میں کیسی تھی؟ حضرت
عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے جواب دیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
رمضان اور غیر رمضان میں صرف گیارہ رکعت کا اضافہ فرماتے
آپ صلی اللہ علیہ وسلم چار رکعت پڑھتے تھے تم ان کی عمدگی
اور طول کے بارے نہ پوچھو پھر آپ چار رکعت ادا فرماتے
ان کی خوبصورتی اور طول کے بارے نہ پوچھو پھر آپ تین
رکعت ادا فرماتے۔ میں نے بارگاہ رسالت میں عرض کیا
یا رسول اللہ! کیا آپ صلی اللہ علیہ وسلم وتر ادا کرنے
سے قبل سو جاتے ہیں؟ تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا
عائشہ! میری آنکھیں سوتی ہیں اور میرا دل نہیں سوتا۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۵۵ کا) اس کا اہتمام کیا اور یہ سلسلہ آج تک مسلمانوں میں جاری ہے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے
نماز تراویح میں نمازیوں کو دیکھ کر ان الفاظ کے ساتھ خوشی کا اظہار فرمایا: "نعم البدعة هذه" یعنی یہ بدعت بہت
اچھی ہے اس ارشاد سے معلوم ہوا کہ ہر بدعت کو گرامی قرار دینا جہالت ہے۔
نماز تراویح کا نام، باجماعت اہتمام، وقت کا انتخاب اور رکعات کی تعداد کا تعین وغیرہ ایسے امور ہیں جو حضور اقدس
صلی اللہ علیہ وسلم کے اس ارشاد گرامی سے اخذ کیے گئے ہیں علیحدہ بسنتی و سنتہ خلفاء الراشدین۔ یعنی
تمہارے لیے میرا طریقہ اور خلفائے راشدین کا طریقہ بہترین عمل ہے۔
نماز تراویح کی فضیلت حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے اس ارشاد گرامی سے واضح ہو جاتی ہے "من قام
رمضان ایمانا واحتساباً غفر له ما تقدم من ذنبه" یعنی جس شخص نے ثواب کی نیت سے رمضان میں
قیام کیا اس کے سابقہ تمام گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔ علاوہ ازیں ہر رکعت کے بدلے اللہ تعالیٰ رمضان کی برکت
عظمت کے باعث ایک فرض کے برابر ثواب عطا فرماتا ہے کیونکہ روایات سے ثابت ہے کہ رمضان کا مہینہ شہرہ
ہوتے ہی مسلمان کے ثواب میں اضافہ کر دیا جاتا ہے فرض کا ثواب ستر فرض کے برابر اور نفل کا ثواب فرض کے
کر دیا جاتا ہے واللہ تعالیٰ اعلم۔

۲۳۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ
 أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ أَنَّ
 رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ
 يُرَغِّبُ النَّاسَ فِي قِيَامِ رَمَضَانَ مِنْ غَيْرِ
 أَنْ يَأْمُرَ بِعَزِيمَةٍ فَيَقُولُ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ
 إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ
 ذَنْبِهِ قَالَ ابْنُ شَهَابٍ فَتَوَقَّى النَّبِيُّ صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَلِكَ الْأَمْرَ عَلَى ذَلِكَ ثُمَّ
 كَانَ الْأَمْرُ فِي خِلَافَةِ أَبِي بَكْرٍ وَصَدْرًا
 مِنْ خِلَافَةِ عُمَرَ عَلَى ذَلِكَ-

۲۴۰- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شَهَابٍ
 عَنْ عُرْدَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
 عَبْدِ الْقَارِيِّ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ مَعَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ
 كَيْدَهُ فِي رَمَضَانَ فَإِذَا النَّاسُ أَوْثَرُوا
 مُتَفَرِّقُونَ يُصَلِّيَ الرَّجُلُ فَيُصَلِّيُ بِصَلَاةِ
 الرَّهْطِ فَقَالَ عُمَرُ وَاللَّهِ إِنِّي لَا ظَنَنْتُ
 لَوْ جَمَعْتُ هَؤُلَاءِ عَلَى قَارِيٍّ وَاحِدٍ
 لَكَانَ أَمْثَلُ ثُمَّ عَزَمَ فَجَمَعَهُمْ عَلَى
 أَبِي بَكْرٍ قَالَ ثُمَّ خَرَجْتُ مَعَهُ كَيْدَهُ
 الْآخَرِ وَالنَّاسُ يُصَلُّونَ بِصَلَاةِ قَارِيَّتِهِمْ
 فَقَالَ تَعَمَّتِ أَيْدِيَّ هَذِهِ وَالْكَثْرَةُ
 يَنَامُونَ عَنْهَا أَفْضَلُ مِنَ الَّتِي يَقُومُونَ
 فِيهَا يُرِيدُ أَخْرَ اللَّيْلِ وَكَانَ النَّاسُ
 يَقُومُونَ أَوَّلَهُ-

حضرت ابوسعلمہ بن عبد الرحمن کا بیان ہے کہ
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم لوگوں کو قیام رمضان (نماز
 تراویح) کی ترغیب دیتے لیکن زور دے کر نہ کہتے اور
 آپ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں جس شخص نے ایمان
 کی حالت میں ثواب کی نیت سے رمضان کا قیام کیا
 اس کے پہلے تمام گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں اور
 ابن شہاب نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دنیا سے
 تشریف لے گئے لیکن یہ طریقہ آج بھی موجود ہے۔
 حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی خلافت میں اور حضرت
 عمر فاروق رضی اللہ عنہ کی خلافت کے ابتدائی دور میں بھی
 یہی سلسلہ جاری رہا۔

حضرت عبد الرحمن بن عبد القاری رضی اللہ عنہما کا بیان
 ہے کہ وہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے ساتھ رمضان
 کی ایک رات میں نکلے اس وقت لوگ علیحدہ علیحدہ نماز
 پڑھ رہے تھے ایک آدمی کہیں کھڑا ہو کر نماز پڑھ رہا ہے
 اور چند آدمی کہیں کھڑے ہیں۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ
 عنہ نے فرمایا قسم بخدا! میں گمان کرتا ہوں کہ اگر تمام
 لوگوں کو ایک قاری کے پیچھے جمع کر دیا تو کتنا اچھا ہو
 مگر حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اس عمل کا پختہ فائدہ فرمایا
 اور لوگوں کو حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کی اقتداء
 میں جمع کر دیا۔ راوی کا بیان ہے کہ پھر رمضان کی ایک
 دوسری رات میں حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے ساتھ
 نکلا لوگ اس وقت اپنے قاری (حضرت ابی بن کعب)
 کے پیچھے نماز ادا کر رہے تھے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ
 نے (ان کو دیکھ کر) فرمایا یہ کتنی اچھی بدعت ہے۔

جس نماز سے لوگ غفلت کی نیند سوجاتے ہیں وہ اس سے افضل ہے جسے وہ ابتداءً قائم کرتے ہیں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا۔ ان تمام روایات سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ رمضان المبارک کے مہینے میں لوگ نفلی نماز باجماعت ادا کریں تو اس میں کوئی عرج نہیں ہے کیونکہ تمام مسلمانوں کا اس پر اجماع ہے اور مسلمان اسے اچھا تصور کرتے ہیں اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے بیان کیا گیا ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس چیز کو مسلمان اچھا سمجھیں وہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک بھی اچھی ہوتی ہے اور جس کو لوگ بُرا تصور کریں وہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک بھی بُری ہوتی ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ رِبْهَذَا كَلَّهُ نَاخِذًا بَأْسَ
بِالصَّلَاةِ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ أَنْ يُصَلِّيَ النَّاسُ
تَطَوُّعًا يَا مَعْ رِیَّاتِ الْمُسْلِمِينَ قَدْ أَجْمَعُوا
عَلَى ذَلِكَ وَمَا أَوْكُهُ حُسْنًا وَقَدْ رَوَى عَنِ
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ
مَا تَرَاهُ الْمُؤْمِنُونَ حَسَنًا فَهُوَ عِنْدَ اللَّهِ
حَسَنٌ وَمَا تَرَاهُ الْمُسْلِمُونَ قَبِيحًا فَهُوَ عِنْدَ
اللَّهِ قَبِيحٌ۔

۲۔ بَابُ الْقُنُوتِ فِي الْفَجْرِ

صبح کی نماز میں دعائے قنوت پڑھنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما صبح کی نماز میں دعائے قنوت
نہیں پڑھتے تھے ف
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی روایت سے

۲۴۱۔ أَحْبَبْنَا مَا لَكَ عَنْ تَأْفِيعٍ قَالَ كَانَ
ابْنُ عُمَرَ لَا يَقْنَتُ فِي الصُّبْحِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ رِبْهَذَا أَنَا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ

ف حضرت امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک صرف رمضان کے مہینے میں فجر کی نماز میں دعائے قنوت پڑھی جائے گی لیکن امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک تمام سالوں کی آخری رکعت میں قنوت کے بعد اور رکوع سے قبل دعائے قنوت پڑھی جائے گی اگر دعائے قنوت بھول کر چھوٹ جائے تو سجدہ سہو کرنے سے نماز مکمل ہو جائیگی اگر اے عمدہ چھوڑ دیا تو نماز کا دوبارہ پڑھنا ضروری ہے۔

ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

۳۔ بَابُ فَضْلِ صَلَاةِ الْفَجْرِ فِي الْجَمَاعَةِ وَامْرِئًا كَعَتَى الْفَجْرِ

صبح کی نماز باجماعت پڑھنے اور فجر کی دو سنتوں کی فضیلت کا بیان

۲۲۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ سُلَيْمَانَ بْنِ أَبِي حَتْمَةَ أَنَّ
عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ فَقَدْ سَلَّمَ سَلَامًا بَيْنَ ابْنِ أَبِي حَتْمَةَ
فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ وَأَنَّ عُمَرَ غَدَا إِلَى السُّوقِ
وَكَانَ مَنَزِلُ سُلَيْمَانَ بَيْنَ السُّوقِ وَالْمَسْجِدِ
فَمَرَّ عُمَرُ عَلَى ابْنِ سُلَيْمَانَ فِي الصُّبْحِ فَقَالَتْ
بَنَاتُ يَصَلِّيَ فَقَالَتْ عَيْنَاهُ فَقَالَ عُمَرُ
لَدَنْ أَشْهَدَ صَلَاةَ الصُّبْحِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ
أَنْ أَقُومَ لَيْلَةً -

حضرت ابو بکر بن سلیمان رضی اللہ عنہما کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے ایک دن صبح کی نماز
میں حضرت سلیمان بن ابی حاتمہ کو نہ پایا صبح ہوئی تو حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ بازار الشریف لے گئے اور حضرت
سلیمان بن ابی حاتمہ رضی اللہ عنہ کا گھر بازار اور مسجد کے
درمیان تھا۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ حضرت
سلیمان رضی اللہ عنہ کی والدہ حضرت شفاء رضی اللہ عنہ کے
پاس سے گزرے تو (ان) سے فرمایا: میں نے حضرت
سلیمان رضی اللہ عنہ کو نماز صبح میں نہیں دیکھا؟ ان کی
والدہ نے جواب دیا وہ رات بھر نماز پڑھتے رہے تو انکو
نیند آگئی حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: رات
بھر نماز پڑھنے سے صبح کی نماز میں شامل ہونا میرے
نزدیک زیادہ اچھا ہے - ف

ف نماز بیچگانہ میں سے ایک نماز فجر ہے اس کی فضیلت کے سلسلے میں چند احادیث ملاحظہ فرمائیں۔
۱۔ حضرت عمارہ بن نعیمہ کا بیان ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا ان یلج
النار احد صلی قبل طلوع الشمس وقبل غروبها“ جس شخص نے عصر اور فجر کی نماز ادا کی وہ ہر گنہ جہنم
میں داخل نہیں ہوگا۔

۱۔ ام المؤمنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ جب مؤذن صبح کی اذان سے خاموشی اختیار کر لیتا اور صبح کا وقت شروع ہو جاتا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم صبح کی نماز سے قبل ہلکی سی دو رکعت پڑھ لیتے۔ حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ صبح کی نماز سے قبل دو مختصر رکعت پڑھی جائیں۔

۲۳۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ أَخْبَرَهُ عَنْ حَفْصَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا اسْكَنَ الْمُؤَذِّنُ مِنْ صَلَاةِ الصُّبْحِ وَبَدَأَ الصُّبْحَ رَكَعَ رَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ تَقَامَ الصَّلَاةُ۔
قَالَ مُحَمَّدٌ فِي هَذَا نَأْخُذُ الرَّكَعَتَيْنِ قَبْلَ صَلَاةِ الْفَجْرِ يُخَفِّقَانِ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ نے ایک شخص کو دکھا کہ اس نے صبح کی دو سنت پڑھیں اور بیٹ گیا حضرت عبداللہ بن عمر

۲۳۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّهُ سَأَلَ رَجُلًا رَكَعَ رَكْعَتَيِ الْفَجْرِ ثُمَّ اضْطَجَعَ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ مَا مَثَلُهُ فَقَالَ نَافِعٌ

۲۔ حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: من صلی البردین دخل الجنة یعنی جس شخص نے عشاء اور فجر کی نماز پڑھی وہ جنت میں داخل ہوگا۔
۳۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: من صلی صلوٰۃ الصبح فہو فی ذمۃ اللہ یعنی جس نے

صبح کی نماز ادا کی وہ حفاظتِ ربانی میں سوجاتا ہے۔
۴۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا وَمَنْ صَلَّى الصُّبْحَ فِي جَمَاعَةٍ فَكَأَنَّمَا صَلَّى اللَّيْلَ كُلَّهُ اور جس شخص نے صبح کی نماز باجماعت پڑھی گویا اس نے تمام رات نماز میں گزاری (مشکوٰۃ ص ۶۲ مجتہائی دہلی)
صبح کے فرائض سے پہلے دو سنت، سنت مؤکدہ اور قریب الواجب ہیں کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے وہ ہمیشہ پڑھے ہیں۔ ان کے پڑھنے کی فضیلت کے سلسلے میں حدیث ملاحظہ فرمائیں۔

حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ جس شخص نے ایک دن میں بارہ رکعت نماز پڑھی تو اس کے لیے جنت میں گھر بنا دیا جاتا ہے وہ بارہ یہ ہیں چار ظہر سے پہلے دو ظہر کے بعد، دو رکعت مغرب کے بعد، دو رکعت عشاء کے بعد اور دو رکعت فجر سے قبل (مشکوٰۃ ص ۱۰۳ مجتہائی دہلی) صبح کی سنت کسی عذر کی بناء پر چھوٹ جائیں تو طلوع کے بعد اور دو رکعت فجر کے وقت سے قبل پڑھی جاسکتی ہیں ان سنتوں کے علاوہ اور سنتوں کی قضا نہیں ہوتی بہتر آفتاب کے بعد اور زوال کے وقت سے قبل پڑھی جاسکتی ہیں ان سنتوں کے علاوہ اور سنتوں کی قضا نہیں ہوتی بہتر ہے کہ نوافل اور سنن گھر میں پڑھی جائیں کیونکہ ہمارے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا یہی طریقہ تھا اسی لیے آپ نے فرمایا: تم اپنے گھروں کو قبرستان نہ بناؤ۔

فَقُلْتُ يَفْصِلُ بَيْنَ صَلَاتِهِمَا قَالَ ابْنُ عُمَرَ
وَأَيُّ فَصْلٍ أَفْضَلُ مِنَ السَّلَامِ-

رضی اللہ عنہ نے اس کے لیٹنے کی وجہ دریافت فرمائی
حضرت نافع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے جواب دیا
وہ اپنی نماز کے درمیان فصل کرتا ہے حضرت عبداللہ
بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: السلام علیکم کے علاوہ
کون سی فصل افضل ہو سکتی ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَقُولُ ابْنُ عُمَرَ نَأْخُذُ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُمُ اللَّهُ-

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے قول سے ہم دلیل اخذ
کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا
قول ہے۔

۴۔ بَابُ طُولِ الْقِرَاءَةِ فِي الصَّلَاةِ وَمَا يَسْتَحِبُّ مِنَ التَّخْفِيفِ

نماز میں طویل اور مختصر قراءت کرنے کا بیان

۲۳۵ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ
عَبِيدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ
أُمِّهِ أُمِّ الْقُضَيْلِ أَنَّهَا سَمِعَتْهُ يَقْرَأُ وَالْمُرْسَلَاتِ
فَقَالَتْ يَا بَنِيَّ لَقَدْ ذَكَّرْتَنِي بِقِرَاءَتِكَ هَذِهِ
السُّورَةَ أَنْتَ لَا خَرَمَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِي الْمَغْرِبِ-

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما اپنی والدہ
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ ان کی والدہ حضرت
ام فضل رضی اللہ عنہا نے ان سے سورہ "والمرسلات"
کی قراءت سنی حضرت ام فضل رضی اللہ عنہا نے فرمایا
اے میرے پیارے بیٹے! بخاری اس سورت کی
قراءت نے مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی قراءت کی
یاد تازہ کر دی ہے کیونکہ یہ وہ آخری سورت ہے جسکی
قراءت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز مغرب میں کی

ف سب نمازوں میں سورت فاتحہ کے علاوہ جو بھی سورت پڑھنے کے لیے تجویز کی جائے جائز ہے لیکن مسنون
یہ ہے کہ فجر اور ظہر میں طویل مفصل، عصر اور عشاء میں اوسط مفصل اور مغرب میں قصار مفصل پڑھی جائیں (جاری ہیں)

۲۴۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنِي الرَّهْرِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ بِالْقُلُوبِ فِي الْمَغْرِبِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ الْعَامَّةُ عَلَى أَنَّ الْقِرَاءَةَ تُخَفَّفُ فِي صَلَاةِ الْمَغْرِبِ يُقْرَأُ فِيهَا بِقِصَارِ الْمُفْصَلِ وَكَذَلِكَ أَنَّ هَذَا كَانَ شَيْئًا فَتَرِكَ أَوْ لَعَلَّهُ كَانَ يَقْرَأُ بَعْضَ السُّورَةِ ثُمَّ يَرْكَعُ -

۲۴۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ النَّاسَ فَلْيُخَفِّفْ فَإِنَّ فِيهِمُ السَّقِيمَ وَالضَّعِيفَ وَالْكَبِيرَ إِذَا صَلَّى لِنَفْسِهِ فَلْيُطَوِّلْ مَا شَاءَ -

حضرت محمد بن حنبل بن مطعم رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے کہا: میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نماز مغرب میں سورہ "الطور" کی قرات کرتے ہوئے سنا

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: عام فقہاء کا خیال ہے نماز مغرب میں مختصر قرات کی جائے۔ نماز مغرب میں قصار مفصل پڑھی جائیں اور ہمارا خیال ہے کہ یہ شروع شروع میں پڑھی جاتی تھیں پھر ترک کر دی گئیں شاید سورتوں کا کچھ حصہ پڑھا جاتا ہو گا پھر رکوع کیا جاتا ہو گا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص لوگوں کو نماز پڑھائے تو وہ مختصر قرات کرے کیونکہ لوگوں میں بیمار، کمزور اور بوڑھے بھی ہوتے ہیں اور جب اکیلا پڑھے تو جتنی چاہے لمبی قرات کر سکتا ہے۔

بقیہ حاشیہ ص ۲۵ (ا) سورہ حجرات سے برج تک طویل مفصل برج سے لمین الدین تک اوماط مفصل اولم کین سے آخر قرآن تک قضا مفصل میں۔ وتر کی نماز میں پہلی رکعت سج اسم رکب لاعلیٰ دوسری رکعت میں قل یا ایہا الکفرون اور تیسری میں قل ہو اللہ احد پڑھنا مسنون ہے نماز جمعہ اور عیدین کی نماز میں پہلی رکعت میں سج اسم اور دوسری رکعت میں قل آتلف پڑھنا مسنون ہے۔ (بہار شریعت جلد نمبر ۳ ص ۸۱، ۸۲)

قرأت کے وقت امام کو مقتدیوں کا خاص خیال رکھنا چاہیے کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے لمکی ٹھکی قرات کرنے کی تاکید فرمائی ہے تاکہ بوڑھے اور کمزور مقتدیوں کے لیے پریشانی کا سبب نہ بنے ہاں اگر منفرد ہو تو اسے اختیار ہے خواہ لمبی قرات کرے یا مختصر۔ منفرد اگر طاقت رکھتا ہو تو ایک رکعت میں پورا قرآن بھی پڑھ سکتا ہے۔ ایک رکعت میں پورا قرآن پڑھ لیا تو دوسری رکعت میں سورہ فاتحہ کے بعد الحمد سے شروع کیا جائے پہلی رکعت دوم رکعت کی نسبت لمبی ہونی چاہیے الثا قرآن پڑھنا یعنی پہلی رکعت میں سورہ اخلاص پڑھی اور دوسری میں سورہ کوثر پڑھی کر ہو تو معاف ہے اور اگر عمدا ہو تو سخت گناہ ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَجِهَةً اَنَا خُذُ وَهُوَ قَوْلُ
 أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللهُ -
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
 سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ
 رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

۵۔ بابُ صَلَوةِ الْمَغْرِبِ وَتَرْصُلَةِ النَّهَارِ

نمازِ مغرب دن کے وتر ہیں ، کا بیان

۲۳۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ
 عَنِ ابْنِ عُمرَةَ قَالَ صَلَوةُ الْمَغْرِبِ وَتَرْصُلَةُ
 النَّهَارِ -
 حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہما کا بیان ہے
 کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا: مغرب کی
 نماز گویا دن کی نماز کے وتر ہیں -
 قَالَ مُحَمَّدٌ وَجِهَةً اَنَا خُذُ وَيَتَّبِعِي لِمَنْ
 جَعَلَ الْمَغْرِبَ وَتَرْصُلَةَ النَّهَارِ كَمَا
 قَالَ ابْنُ عُمرَةَ أَنَّ يَكُونُ وَتَرْصُلَةُ اللَّيْلِ
 مِثْلَهَا لَا يَفْصِلُ بَيْنَهُمَا بِتَسْلِيلٍ كَمَا لَا يَفْصِلُ
 فِي الْمَغْرِبِ بِتَسْلِيلٍ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
 رَحِمَهُ اللهُ -
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
 روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں جس شخص کے خیال میں
 نمازِ مغرب دن کے وتر ہیں تو اسے چاہیے کہ جب رات
 کے وتر ادا کرے درمیان میں سلام کے ذریعے فصل نہ کرے
 جیسے دن کے وتروں یعنی مغرب کی نماز میں سلام
 کے ساتھ فصل نہیں کی جاتی اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ
 رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

ف حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کا یہ بیان حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے مذہب کی
 زبردست دلیل ہے - یعنی جس طرح مغرب کی تین رکعت کو دن کے وتر کہا جاتا ہے اور ایک رکعت کو جدا کر
 کے نہیں پڑھا جاتا - بالکل اسی طرح رات کے بھی تین وتر ہیں اور ان میں بھی فصل و جدا فی نہیں ہے دن
 اور رات کے وتروں کے درمیان صرف اتنا فرق ہے کہ رات کے وتر واجب ہیں اور دن کے وتر یعنی مغرب
 کی تین رکعت فرض ہیں -

۴۔ بابُ الْوُثْرِ

نماز وتر کا بیان

۲۴۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ أَبِي مُرَّةَ أَنَّهُ سَأَلَ أَبَا هُرَيْرَةَ كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُؤْتِرُ قَالَ فَسَكَتَ ثُمَّ سَأَلَهُ فَسَكَتَ ثُمَّ سَأَلَهُ فَقَالَ إِنْ شِئْتَ أَخْبَرْتُكَ كَيْفَ أَصْنَعُ أَنَا قَالَ أَخْبَرَنِي قَالَ إِذَا صَلَّيْتُ الْعِشَاءَ صَلَّيْتُ بَعْدَهَا خَمْسَ رَكَعَاتٍ ثُمَّ أَقَامُ فَإِنْ قُمْتُ مِنَ اللَّيْلِ صَلَّيْتُ مَثْنَى مَثْنَى فَإِنْ أَصْبَحْتُ أَصْبَحْتُ عَلَى وَثْرٍ۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے سوال کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر کس طرح پڑھتے تھے۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ فرمادے کہ میں نے انہوں نے دوبارہ سوال کیا تو ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے پھر خاموشی اختیار کر لی اور تیسری بار سوال کرنے پر حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہا: اگر تم چاہتے ہو تو میں تم کو بتا دیتا ہوں کہ میں کیسے کرتا ہوں۔ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہا: میں تم کو بتاؤں گا کہ جب میں عشاء کی نماز پڑھ لیتا ہوں تو اس کے بعد میں پانچ رکعت نماز پڑھتا ہوں اور پھر سو جاتا ہوں اگر پھر رات کو بیدار ہو جاؤں تو دو رکعت نماز پڑھتا ہوں اور اگر مجھے صبح ہو جائے تو صرف وتر پڑھ لیتا ہوں۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ ایک رات سرزمین مکہ مکرمہ میں تھے

۲۵۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ ذَاتَ لَيْلَةٍ بِمَكَّةَ وَالسَّمَاءُ مُتَغَيِّمَةً

ف امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک وتر کی تین رکعات ہیں اور یہ نماز واجب ہے اس نماز کی پہلی رکعت میں سبح اسم ربک الاعلیٰ دوسری رکعت میں قل یا ایہا الکفرون اور تیسری میں قل ہو اللہ احد پڑھنا منون ہے اور وقت عشاء کی نماز ہے اس کا محل نماز عشاء کے فرائض کے بعد سے لیکر صبح کاذب تک ہوتا ہے نماز وتر انفرادی طور پر پڑھی جاتی ہے البتہ رمضان المبارک کے مہینہ میں باجماعت پڑھی جاتی ہے جو شخص نماز تہجد کا عادی ہو تو اس کے لیے بہتر ہے کہ نماز وتر کو صبح تک مؤخر کرے۔

فَخَشِيَ الصُّبْحَ فَأَوْتَرَ بِوَاحِدَةٍ ثُمَّ
انْكَشَفَ الْغَيْمُ فَرَأَى عَلَيْهِ كَيْدًا فَشَفَعَ
بِسُجْدَةٍ ثُمَّ صَلَّى سَجْدَتَيْنِ سَجْدَتَيْنِ
فَلَمَّا خَشِيَ الصُّبْحَ أَوْتَرَ بِوَاحِدَةٍ -

اور آسمان ابر آلود تھا ان کو صبح ہونے کا اندیشہ ہوا تو اٹھ کر
نے ایک رکعت وتر پڑھ لیا پھر انھوں نے رکھا کہ بال
درمیان گئے اور رات ہونا واضح ہو گیا اور انھوں نے ایک
رکعت مزید پڑھ کر اپنی نماز کو شفع بنالیا پھر وہ ردود
رکعت نماز ادا کرتے رہے اور جب صبح ہونے کا اندیشہ
ہوا تو ایک رکعت کے ساتھ وتر بنایا -

قَالَ مُحَمَّدٌ يَقُولُ أَبِي هُرَيْرَةَ نَاخِذُ
لَا تَرَى أَنْ يُشْفَعَ إِلَى الْوُتْرِ بَعْدَ الْفَرَاعِ
مِنْ صَلَاةِ الْوُتْرِ وَلَكِنَّهُ يُصَلِّي بَعْدَ
وُتْرِهِ مَا أَحَبَّ وَلَا يَنْقُضُ وَتْرَهُ وَهِيَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: حضرت
ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے قول سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں
ہماری یہ رائے ہرگز نہیں ہے کہ وتر سے فراغت کے بعد
ایک رکعت ساتھ شامل کر کے شفع بنایا جائے لیکن وتر
مکمل کرنے کے بعد جتنی چاہے کوئی نفلی نماز پڑھ سکتا
ہے ۲ اور وتر میں کسی قسم کی کمی نہ کی جائے اور یہی امام حنبل
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

،،- بَابُ الْوُتْرِ عَلَى الدَّائِبَةِ

سواری پر وتر پڑھنے کا بیان

حضرت سعید بن لیبار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنی سواری پر وتر
پڑھ لیتے تھے - ف

۲۵۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَمْرِو
عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ أَوْتَرَ عَلَى مَا جَلَسَ -

ف سواری پر نماز نازل ادا کرنا جائز ہے لیکن واجبات کا وقت فرائض کی ادائیگی کے وقت کے بعد شروع ہونا ہے
نوافل وغیرہ سواری پر پڑھے جاسکتے ہیں لیکن وتروں اور فرائض کی ادائیگی کے وقت سواری سے اتنا ضروری ہے ہاں اگر
سواری شرخ ہو کہ وہ اترنے کے بعد دوبارہ سوار نہیں ہونے دیگی تو سواری پر ہی نماز ادا کی جاسکتی ہے -

قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ جَاءَ هَذَا الْحَدِيثُ وَ
جَاءَ غَيْرُهُ فَأَحَبُّ إِلَيْنَا أَنْ يُصَلِّيَ عَلَى رَأْسِهِ
تَطَوُّعًا مَا بَدَأَ لَهُ فَإِذَا بَلَغَ الْوُتْرَ نَزَلَ فَأَوْتَرَ
عَلَى الْأَرْضِ وَهُوَ قَوْلُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ وَ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَ
الْعَامَّةِ مِنْ فَقْهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ایک نوبہ
حدیث ہے اور اس کے برعکس حدیث بھی موجود ہے
ہمارے نزدیک پسندیدہ مل یہ ہے کہ نوافل جتنے بھی
کوئی چاہے اپنی سواری پر پڑھ سکتا ہے اور جب وتر
ادا کرنے ہوں تو سواری سے اتر کر زمین پر ادا کرے یہی
مرفاروق اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا قول
ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے
عام فقہاء کا قول ہے۔

۸۔ بابُ تَاخِيرِ الْوُتْرِ

وتر دیر سے پڑھنے کا بیان

۲۵۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ
ابْنُ الْقَاسِمِ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرِو بْنِ رَيْبَعَةَ
يَقُولُ إِنِّي لَذُوْتُرٍ وَأَنَا أَسْمَعُ الْإِقَامَةَ أَوْ
بَعْدَ الْقَجْرِ يَشْكُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ أَنَّ ذَلِكَ
قَالَ۔

حضرت عبدالرحمن بن قاسم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ انھوں نے حضرت عبداللہ بن عامر رضی اللہ عنہ کو
یوں کہتے ہوئے سنا: بلاشبہ میں وتر پڑھ لیتا ہوں جبکہ
اقامت (صبح کی) آواز سن رہا ہوں یا فجر کے بعد۔
عبدالرحمن بن قاسم کو شک ہے کہ انھوں نے ان میں سے
کون سی بات کہی۔

ف یہ تمام آثار ضعف پر محمول کیے جائیں گے کیونکہ ان کے مقابل حدیث صحیح موجود ہے کہ وتر کا وقت صبح
صادق تک ہے چنانچہ حضرت جابر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: مَنْ
خَافَ أَنْ لَا يَقُومَ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ فَلْيُؤْتِرْ أَوَّلَهُ وَمَنْ طَمَعُ أَنْ يَقُومَ آخِرَهُ فَلْيُؤْتِرْ آخِرَ اللَّيْلِ فَإِنْ
صَلَاةُ آخِرِ اللَّيْلِ مَشْهُودَةٌ وَذَلِكَ أَفْضَلُ (مشکوٰۃ شریف ص ۱۱۱ مجتبیٰ دہلی) جسے اس بات کا خوف ہو کہ وہ
رات کے آخری حصہ میں بیدار نہیں ہو سکے گا تو اسے چاہیے کہ رات کے پہلے حصہ میں وتر پڑھ لے۔ (جاری ہے)

۲۵۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاكَ يَقُولُ إِنِّي رَأَيْتُ رُبْعًا
الْفَجْرِ -

حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انہوں
نے اپنے والدِ گرامی (ناسم بن محمد) کو یوں فرماتے ہوئے
سنا: بے شک میں نمازِ فجر کے بعد وتر پڑھتا ہوں
حضرت ہشام بن عروہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کا کرتے :
مجھے کوئی پروا نہیں کہ صبح کی اقامت کئی جائے اور میں
اس وتر پڑھنے میں مصروف ہوں -

۲۵۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ
عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ مَا
أَبَالِي لَوْ أَقْسِمْتُ الصُّبْحَ وَآتَا أَوْ تَرُ -

حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سوئے ہوئے
ہوتے جب بیدار ہوتے تو اپنے خادم سے فرماتے تم
دیکھو کہ لوگ کیا کر رہے ہیں ؟ اس وقت حضرت عبداللہ
بن عباس رضی اللہ عنہ کی بیٹائی نتم ہو چکی تھی خادم جاتا
پھر آکر عرض کرتا بیشک لوگ صبح کی نماز سے فارغ ہو
چکے ہیں حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کھڑے ہو کر
وتر پڑھتے اور پھر صبح کی نماز ادا کرتے -

۲۵۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْكَرِيمِ
ابْنُ أَبِي الْمُخَارِقِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ
ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ رَقِدَا ثُمَّ اسْتَيْقَظَ فَقَالَ
لِخَادِمِهِمِ انْظُرْ مَاذَا صَنَعَ النَّاسُ وَقَدْ
ذَهَبَ بَصَرُكَ فَذَهَبَ ثُمَّ رَجَعَ فَقَالَ
قَدْ انْصَرَفَ النَّاسُ مِنَ الصُّبْحِ فَقَامَ
ابْنُ عَبَّاسٍ فَأَوْتَدَتْهُ صَلَى الصُّبْحِ -

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۱۷۰ کا) اور جسے امید ہو کہ وہ آخری حصہ میں بیدار ہو جائے گا اسے چاہیے کہ رات کے آخری حصہ میں
وتر پڑھے اس لیے کہ رات کے آخری حصہ میں فرشتے حاضر ہوتے ہیں اور افضل ہے۔ علاوہ ازیں حضرت ابوبکر
صدیق اور حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہما کا عمل بھی دلیل ہے کہ نماز وتر کا وقت صبح صادق سے قبل تک ہے حضرت ابوبکر
صدیق رضی اللہ عنہ کا معمول رات کے اول وقت میں وتر پڑھنے کا تھا اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ رات کے آخری حصہ میں
وتر پڑھتے تھے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کو اس کا علم ہوا تو آپ نے حضرت ابوبکر صدیق کو مخاطب کرتے ہوئے
فرمایا: تم احتیاط پر عمل پیرا ہو اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو فرمایا تم اجتہاد پر عمل کرتے ہو -

ان دلائل سے معلوم ہوا کہ وتر رات کے اول وقت، وسط اور آخری حصہ میں پڑھے جاسکتے ہیں طلوع فجر کے
وقت میں وتر کی نماز کے فوت ہو جانے کی صورت میں پڑھی جائے گی کیونکہ وتر واجب میں ترتیب کے قاعدہ کے مطابق
فجر کی نماز سے قبل ان کا پڑھنا ضروری ہے -

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ لوگوں کو نماز پڑھنا
کرتے تھے تو آپ ایک دن صبح کی نماز کے لیے نکلے
اس وقت مؤذن صبح کی نماز کی اقامت کہہ رہا تھا آپ
نے مؤذن کو خاموشی کرادیا پھر نماز وتر ادا کی اور پھر
بعد میں نماز صبح پڑھائی۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمارے
نزدیک پسندیدہ امر یہ ہے کہ طلوع فجر سے قبل وتر پڑھ لے
جائیں اور طلوع فجر تک انھیں مؤخر نہ کیا جائے اگر وتر ادا
کرنے سے قبل فجر طلوع ہو جائے تو پہلے وتر پڑھے
جائیں اور قصداً ایسے نہ کیا جائے اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۲۵۶۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا يَحْيَى ابْنُ
سَعِيدٍ اَنَّ عَبَادَةَ بْنَ الصَّامِتِ كَانَ يَوْمَ
يَوْمًا فَخَرَجَ يَوْمًا لِلصُّبْحِ فَاَقَامَ الْمُؤَذِّنُ
الصَّلَاةَ فَاسْكَنَتْهُ حَتَّى اَوْتَرَتْ ثُمَّ صَلَّى
بِهِمْ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ اَحَبُّ اِلَيْنَا اَنْ يُؤْتَرَ
قَبْلَ اَنْ يَطْلُعَ الْفَجْرُ وَلَا يُؤَخَّرَهُ اِلَى طُلُوعِ
الْفَجْرِ فَإِنْ طَلَعَ قَبْلَ اَنْ يُؤْتَرَ فَلْيُؤْتَرَ
وَلَا يَتَعَدَّدُ ذَلِكَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللّٰهُ۔

۹۔ بَابُ السَّلَامِ فِي الْوُتْرِ

نماز وتر میں سلام پھیرنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ وتر کی دو رکعت اور ایک رکعت
کے درمیان سلام پھیرا کرتے تھے اور بعد میں اپنے بعض
امور کے سلسلہ میں حکم دیا کرتے تھے

۲۵۷۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
اَنَّهُ كَانَ يُسَلِّمُ فِي الْوُتْرِ بَيْنَ الرَّكْعَتَيْنِ وَ
الرَّكْعَةِ حَتَّى يَأْمُرَ بِبَعْضِ حَاجَتِهِ۔

ف ان آثار سے واضح ہو جاتا ہے کہ نماز وتر ایک رکعت نہیں بلکہ تین رکعات ہیں یہی صحابہ کرام رضوان علیہم اجمعین کے عمل سے ثابت ہے
حضرت ام المومنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی روایت سے یہ مسئلہ بھی ثابت ہو جاتا ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے وتر تین رکعات
ہوتے تھے اور آپ دو رکعت کے بعد نہیں بلکہ تیسری اور آخری رکعت کے بعد ”السلام علیکم“ کہا کرتے تھے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَلَسْنَا نَأْخُذُ بِهَذَا وَلَكِنَّا
نَأْخُذُ بِقَوْلِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ وَالْأَيْنِ عِبَّاسٍ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَلَا نَرَى أَنَّ يُسَلِّمَ
بَيْنَهُمَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دلیل اخذ نہیں کرتے بلکہ ہم حضرت عبداللہ
بن مسعود اور حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کے قول سے
دلیل اخذ کرتے ہیں ہمارے خیال میں ان دونوں کے
درمیان سلام پھیرنا صحیح نہیں ہے۔

۲۵۸۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا أَبُو حَنِيفَةَ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ
قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي مَا بَيْنَ
صَلَاةِ الْعِشَاءِ إِلَى صَلَاةِ الصُّبْحِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ رُكْعَةً ثَمَانِ
رُكْعَاتٍ تَطَوُّعًا وَثَلَاثَ رُكْعَاتٍ الْوُتْرَ وَرُكْعَتِي الْفَجْرِ۔

حضرت ابو جعفر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نمازِ عشاء اور نمازِ صبح کے درمیان تیرہ
رکعت پڑھا کرتے تھے ان میں آٹھ رکعت نفل، تین
رکعت وتر اور دو رکعت صبح کی سنت۔

۲۵۹۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا أَبُو حَنِيفَةَ عَنْ حَمَّادٍ
عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ
أَنَّهُ قَالَ مَا أُحِبُّ أَقَى تَرَكْتُ الْوُتْرَ بِثَلَاثٍ
وَإِنْ لِي حُزْنٌ الْنَعَمَ۔

حضرت ابراہیم نخعی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر مجھے اس کے عوض
سُرخ اونٹ بھی دیے جائیں تو وتر کی تین رکعت
ترک کرنا پسند نہیں کروں گا۔

۲۶۰۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ
ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْمَسْعُودِيُّ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةٍ
عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ

حضرت ابوسبیدہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: وتر مغرب کی
نماز کی طرح تین رکعت ہیں۔

۲۶۱۔ قَالَ مُحَمَّدٌ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ الْكُفُوفِيُّ عَنْ
الْأَعْمَشِ عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ
يَزِيدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ الْوُتْرُ ثَلَاثُ كُصَلَّةٍ الْمَغْرِبِ۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: وتر
تین رکعت ہیں جس طرح نمازِ مغرب کی تین رکعت ہیں۔

۲۶۲۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ
كَثِيرٍ عَنْ عَطَاءٍ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا
الْوُتْرُ كُصَلَّةُ الْمَغْرِبِ۔

حضرت عطاء رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے فرمایا: وتر نمازِ مغرب
کی طرح ہیں۔

۲۶۳۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
حَدَّثَنَا حَصِينُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ مَا
أَجْزَأَتْ رُكْعَةً قَاحِدَةً قَطْ۔

حضرت حصین بن ابراہیم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ایک
رکعت وتر ہرگز جائز نہیں ہے۔

۲۶۴- قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا سَلَامُ بْنُ سَلِيمٍ الْحَنْظَلِيُّ عَنْ أَبِي حَمْرَةَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ أَهْوَنُ مَا يَكُونُ الْوُتْرُ ثَلَاثَ رَكَعَاتٍ

حضرت علقمہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: نماز وتر کی کم از کم تعداد تین رکعات ہیں۔

۲۶۵- قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُمَارَةَ بْنِ أَبِي أَوْفَى عَنْ سَعِيدِ بْنِ هِنْدٍ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ لَا يُسَلِّمُ فِي رَكَعَتَيِ الْوُتْرِ۔

حضرت سعید بن ہشام رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے روایت کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر کی دو رکعت میں سلام نہیں پھرتے تھے۔

۸۔ بَابُ سُجُودِ الْقُرْآنِ

قرآن کے سجود کا بیان

۲۶۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ مَوْلَى الْأَسْوَدِ بْنِ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ أَبَاهُ يُزَيْدَ قَرَأَ بِهِمْ إِذَا السَّمَاءُ انْشَقَّتْ فَسَجَدَ فِيهَا خَلْقًا أَنْصَرَتْ حَدَّثَهُمْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَجَدَ فِيهَا۔

حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت ابوبہریرہ رضی اللہ عنہ نے لوگوں کو نماز پڑھائی تو انھوں نے إِذَا السَّمَاءُ انْشَقَّتْ کی قراءت کی۔ تو اس میں انھوں نے سجدہ کیا جب حضرت ابوبہریرہ رضی اللہ عنہ نماز سے فارغ ہوئے تو لوگوں کو بتایا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس میں سجدہ کیا۔

ف قرآن پاک میں کل چودہ سجدہ تلاوت ہیں وہ چودہ مقامات یہ ہیں سورہ اعراف، سورہ رعد، النحل، بنی اسرائیل، مریم، سورہ حج کا پہلا رکوع، سورہ النحل، الم تنزیل، ص، حم السجدة، النجم، إِذَا السَّمَاءُ اور اقراء ہے۔ ان سورتوں میں آیت سجدہ تلاوت کرنے کی وجہ سے سجدہ، تلاوت کرنے والے پر اور سامع پر واجب ہو جاتا ہے اگر امام نے آیت سجدہ تلاوت کی تو مقتدیوں پر سجدہ تلاوت واجب ہو جائے گا۔ اوقات مکروہ یعنی طلوع آفتاب، غروب آفتاب اور نصف النہار کے وقت مکروہ ہے اور اگر کسی مقتدی نے آیت سجدہ پڑھ لی تو سجدہ تلاوت نہ امام پر واجب ہوگا اور نہ مقتدی پر اگر امام نے آیت سجدہ تلاوت کی تو نماز سے خارج کسی آدمی نے سُن لی تو سامع پر سجدہ تلاوت (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَكَانَ مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ
لَا يَرَى فِيهَا سَجْدَةً -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ کا قول
ہے اور حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک اس
(سورۃ میں) سجدہ نہیں ہے -

۲۶۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ عُمَرَ
ابْنَ الْخَطَّابِ قَرَأَ بِهِمُ التَّجْمَ فَسَجَدَ فِيهَا ثُمَّ
قَامَ فَقَرَأَ سُورَةَ أُخْرَى -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے لوگوں کو نماز پڑھائی تو اس میں
سورۃ ”النجم“ کی قراءت کی اور آپ پھر کھڑے ہوئے
تو کسی دوسری سورۃ کی قراءت کی -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَكَانَ مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ
لَا يَرَى فِيهَا سَجْدَةً -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے - اور حضرت امام مالک
بن انس رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک اس میں سجدہ نہیں ہے -

۲۶۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ
زُجَيْلٍ مِّنْ أَهْلِ مِصْرَ أَنَّ عُمَرَ قَرَأَ سُورَةَ
الْحَاجِّ فَسَجَدَ فِيهَا سَجْدَتَيْنِ وَقَالَ إِنَّ
هَذِهِ السُّورَةُ فَضِّلَتْ بِسَجْدَتَيْنِ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ مصر کے
ایک شخص نے کہا کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے
سورہ حج کی تلاوت کی تو آپ نے اس میں دو سجدے کیے
اور مزید فرمایا: اس سورۃ کو دو سجدوں کے ذریعے
فضیلت دی گئی ہے -

۲۶۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ

حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۶۸، اکا) واجب ہو جائے گا - اگر کسی ایسے شخص نے آیت سجدہ تلاوت کی جو شامل جماعت نہیں تھا تو جماعت میں شامل
لوگوں پر سجدہ واجب ہو جائیگا لیکن وہ نماز میں سجدہ تلاوت نہیں کریں گے، بلکہ قراعت کے بعد کریں گے - اگر کسی نے ایک
مجلس میں ایک سجدہ بار بار تلاوت کی تو ایک ہی سجدہ تلاوت واجب ہوگا - اگر کسی نے ایک مجلس میں آیت سجدہ تلاوت
کی اور سجدہ تلاوت کر لیا پھر دوبارہ آیت سجدہ تلاوت کی تو اسے دوبارہ سجدہ تلاوت کرنا ہوگا - نماز میں یا خارج نماز میں
دوسری آیات پڑھ لینا اور آیات سجدہ کو ترک کر دینا مکروہ ہے البتہ آیات سجدہ کو پڑھ لینا اور دوسری آیات کو چھوڑ دینا
مکروہ و ممنوع نہیں ہے (الہدایہ)

کہ انھوں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ انھوں نے سورۃ حج میں دو سجدے کیے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ حضرت عمر اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت کیا گیا ہے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کی رائے میں سورۃ حج میں صرف ایک سجدہ ہے اور وہ پہلا ہے اور اسی سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ مَرَّةً سَجَدَ فِي سُورَةِ الْحَجِّ سَجْدَتَيْنِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ رَوَى هَذَا عَنْ عُمَرَ وَابْنِ عُمَرَ وَكَانَ ابْنُ عَبَّاسٍ لَا يَرَى فِي سُورَةِ الْحَجِّ إِلَّا سَجْدَةً وَاحِدَةً الْأُولَى وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

۸۱۔ بَابُ الْمَاءِ بَيْنَ يَدَيِ الْمُصَلِّي

نمازی کے آگے سے گزرتے کا بیان

حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام ابولصر کا بیان ہے کہ حضرت بسر بن سعید رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ حضرت زید بن خالد جہنی نے انھیں (ابو جہیم) کے پاس بھیجا تاکہ ان (ابو جہیم) سے پوچھا جائے کہ انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے نمازی کے آگے سے گزرنے والے کے بارے کیا سنا ہے؟ ابو جہیم انصاری نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: نمازی کے آگے سے گزرنے والے کو اگر معلوم ہوتا کہ اس پر اس گزرنے کتنا گناہ ہے تو چالیس تک رکے رہا اس کے نمازی کے آگے سے گزرنے سے زیادہ بہتر ہوتا کہ گناہ ہے کہ مجھے باوجود نہیں رہا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم

۲۷۰۔ مَا لَكَ حَدَّثَنَا سَالِمٌ أَبُو النَّضْرِ مَوْلَى عُمَرَ أَنَّ بَسْرَ بْنَ سَعِيدٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ مَرْثِدَ بْنَ خَالِدٍ الْجَهَنِّيَّ أَمْرًا سَلَّمَ إِلَى أَبِي جَهْمٍ الْأَنْصَارِيِّ يَسْأَلُهُ مَاذَا سَمِعَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي الْمَاءِ بَيْنَ يَدَيِ الْمُصَلِّي قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ يَعْلَمُ الْمَاءُ بَيْنَ يَدَيِ الْمُصَلِّي مَاذَا عَلَيْهِ فِي ذَلِكَ لَكَانَ أَنْ يَقِفَ أَمْرًا بَعِيْنًا خَيْرًا لَهُ مِنْ أَنْ يَمْرًا بَعِيْنًا يَدَيْهِ قَالَ لَأَدْرِي قَالَ أَمْرًا بَعِيْنًا يَوْمًا أَوْ أَرْبَعِينَ شَهْرًا أَوْ أَمْرًا بَعِيْنًا

سَنَةٌ

۲۴۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ يَصَلِّي فَلَا يَدْعُ أَحَدًا يَمُرُّ بَيْنَ يَدَيْهِ فَإِنْ أَبَى فَلْيُقَاتِلْ فَإِنَّهُ هُوَ شَيْطَانٌ.

۲۴۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ كَعْبٍ أَنَّهُ قَالَ كَانَ يَعْلَمُ السَّارَ بَيْنَ يَدَيِ الْمُصَلِّي مَا ذَا عَلَيْهِ فِي ذَلِكَ كَانَ أَنْ يُخَسَفَ بِهِ خَيْرٌ أَلَا.

قَالَ مُحَمَّدٌ يُكْرَهُ أَنْ يَمُرَّ الرَّجُلُ بَيْنَ يَدَيِ الْمُصَلِّي فَإِنْ أَرَادَ أَنْ يَمُرَّ بَيْنَ يَدَيْهِ فَلْيَدْرِ مَا اسْتَطَاعَ وَلَا يُقَاتِلْهُ فَإِنْ قَاتَلَهُ كَانَ مَا يَدْخُلُ عَلَيْهِ فِي صَلَاتِهِ مِنْ قِتَالِهِ رِيَاءً أَشَدَّ عَلَيْهِ.

چالیس دن کہا یا چالیس مہینے کہا اور یا چالیس سال کہا
حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ اپنے والدِ گرامی کے حوالے سے بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھ رہا ہو تو وہ اپنے آگے سے کسی کو نہ گزرنے دے اگر گزرے والا نہ رکے تو اس سے جھگڑا کرے کیونکہ وہ شیطان ہے۔
حضرت عطاء بن یسار کا بیان ہے کہ حضرت کعب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر نمازی کے آگے سے گزرنے والے کو معلوم ہوتا تو اس کا اس پر کتنا گناہ ہے تو زمین میں دھنس جانا اُسے آگے سے گزرنے سے زیادہ بہتر ہوتا
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کسی شخص کا نمازی کے آگے سے گزرنا مکروہ ہے جب کوئی آگے سے گزرنے کا قصد کرے تو اسے اپنی طاقت کے مطابق روکے لیکن اس سے جھگڑا نہ کرے کیونکہ جھگڑا سے جو

ف نمازی کے آگے سے گزرنا بہت بڑا گناہ ہے کوئی بھی چیز یعنی انسان، حیوان، چرند اور پرند وغیرہ نمازی کے سامنے سے گزر جائے تو نماز فاسد نہیں ہوگی ایک روایت میں بیان کیا گیا ہے کہ نمازی کے آگے سے گزرنے والے کو روکو کیونکہ وہ شیطاں ہے ایک اور روایت میں ہے کہ نمازی کے آگے سے گزرنے والے کو گزرنے کا گناہ معلوم ہو جائے تو وہ چالیس تک رکا رہے۔
راوی کا بیان ہے کہ چالیس سے مراد چالیس سال ہیں اور ایک روایت میں تو صراحت چالیس سال کا ذکر موجود ہے بہر حال نمازی کے آگے سے گزرنا بہت سخت گناہ ہے جس سے ہر صاحبِ ایمان کو بچنا ضروری ہے۔

نمازی کو حفظاً ماں اللہ کے مشورہ اصول کے مطابق اپنے سامنے ستر رکھ لینا چاہیے تاکہ آگے سے گزرنے والا گناہگار نہ ہو۔
ستر کم از کم ایک ہاتھ اور زیادہ سے زیادہ تین ہاتھ اونچا اور ایک انگلی کے برابر موٹا ہونا چاہیے منفرد ستر اپنے سامنے رکھے گا اگر باجماعت نماز پڑھ رہے ہوں تو ستر امام کے سامنے رکھا جائے گا اگر مقتدیوں کے سامنے ستر نہ بھی ہو تو کوئی حرج نہیں ستر کے آگے سے گزرنے والا بالکل گناہگار نہیں ہوگا اور اگر کسی کو ستر سپرد آ سکے تو وہ زمین پر بیکر کھینچ دے
دہ ستر کا کام دے گی۔ (بہارِ شریعت)

نقصان ہو سکتا ہے وہ نمازی کے آگے سے گزرنے سے زیادہ ہو سکتا ہے ہمیں ابو سعید خدری کے علاوہ کسی اور سے جھگڑے والی روایت معلوم نہیں ہوئی۔ عام فقہاء کی رائے بھی اس کے برعکس ہے لیکن جھگڑے کے سلسلہ میں صحیح مذہب ہم نے بیان کر دیا اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

حضرت سالم بن عبداللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کوئی چیز نماز کو فاسد نہیں کرتی۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ نمازی کے آگے سے کسی بھی چیز کے گزرنے سے نماز فاسد نہیں ہوتی اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

مِنْ مَمَرٍ هَذَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَلَا تَعْلَمُ أَحَدًا رَوَى قَتَالَهُ إِلَّا مَا رَوَى عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ وَكَيَسَتْ الْعَامَّةُ عَلَيْهَا وَلَكِنَّهَا عَلَى مَا وَصَفْتُ لَكَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

۲۷۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ قَالَ لَا يَقْطَعُ الصَّلَاةَ شَيْءٌ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِ نَاخِذًا لَا يَقْطَعُ الصَّلَاةَ شَيْءٌ مِّنْ مَا بَيْنَ يَدَيْ الْمُصَلِّيِّ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

۸۲۔ بَابُ مَا يَسْتَحِبُّ مِنَ التَّطَوُّعِ فِي الْمَسْجِدِ عِنْدَ دُخُولِهِ

مسجد میں داخل ہوتے وقت نوافل کے استحباب کا بیان

حضرت قتادہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص مسجد میں داخل ہو وہ مسجد میں بیٹھنے سے قبل دو رکعت نماز ادا کرے۔

۲۷۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَامِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ الزُّمَاعِيِّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ الزُّمَاعِيِّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ السَّكَنِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْمَسْجِدَ فَلْيُصَلِّ رَكَعَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ يَجْلِسَ۔

ف دخول مسجد کے وقت تعظیم مسجد کے سلسلے میں دو نوافل ادا کرنے کو سنیۃ المسجد کے نوافل کہا جاتا ہے جنہیں ترک کرنا مکروہ تنزیہی ہے یہی حضرت ابو قتادہ سلمی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں مسجد میں داخل ہوا اور جاری ہے

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا أَنْطَرُوعٌ وَهُوَ حَسَنٌ وَ
 كَيْسٌ يَوْأَجِبُ - حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ نفسی
 نماز اور مستحب ہے لیکن واجب نہیں ہے۔

۸۔ بَابُ الْإِنْفِتَالِ فِي الصَّلَاةِ

نماز سے فراغت کے بعد منہ پھیرنے کا بیان

حضرت محمد بن یحییٰ بن جان رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ انھوں نے داسع بن جان رضی اللہ عنہ سے یہ کہتے
 ہوئے سنا: میں مسجد میں نماز پڑھ رہا تھا جبکہ حضرت
 عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ اپنی پشت قبلہ کی طرف کر کے
 بیٹھے ہوئے تھے جب میں نماز سے فارغ ہوا میں اپنی
 بائیں طرف سے ان کی طرف پھرا۔ حضرت عبداللہ بن
 عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا تمہیں اپنی دائیں طرف سے
 پھرنے کے کس چیز نے روکا؟ میں نے جواب دیا کہ میں نے
 آپ کو دیکھا تو آپ کی طرف پھر گیا حضرت عبداللہ بن عمر
 رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم نے بالکل درست کیا کچھ لوگوں

۲۷۵ - أَخْبَرَكَ مَا لَكَ أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ
 سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانَ
 أَنَّهُ سَمِعَهُ يُحَدِّثُ عَنْ دَاسِعِ بْنِ حَبَّانَ
 قَالَ كُنْتُ أُصَلِّي فِي الْمَسْجِدِ وَعَبْدُ اللَّهِ
 ابْنُ عُمَرَ مُسْنِدًا ظَهَرَ كَأَنَّهُ إِلَى الْقِبْلَةِ فَلَمَّا
 قَضَيْتُ صَلَاتِي انْصَرَفْتُ إِلَيْهِ مِنْ قَبْلِ
 شَقِي الْأَيْسَرِ فَقَالَ مَا مَنَعَكَ أَنْ تُنْصَرِفَ
 عَلَى يَمِينِكَ قُلْتُ رَأَيْتُكَ وَانْصَرَفْتُ
 إِلَيْكَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ فَإِنَّكَ قَدْ أَصَبْتَ
 فَإِنَّ قَائِلًا يَقُولُ انْصَرِفْ عَلَى يَمِينِكَ

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۱۷۸ کا) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم لوگوں کے درمیان میں تشریف فرما تھے میں بھی آپ کے پاس بیٹھ گیا
 حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ سے دریافت فرمایا دخول مسجد کے بعد تمہیں کس چیز نے تہتہ المسجد کی نماز سے روکا ہے
 میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں نے آپ اور صحابہ کو بیٹھے ہوئے دیکھا آپ نے فرمایا جب تم میں سے
 کوئی شخص مسجد میں داخل ہو وہ نماز پڑھے بغیر نہ بیٹھے جن اوقات میں نماز مکروہ ہے یعنی طلوع آفتاب، استواء آفتاب
 غروب آفتاب، طلوع فجر کے بعد اور عصر کی نماز کے بعد تہتہ المسجد کے نوافل پڑھنا درست نہیں جب کوئی شخص مسجد حرام میں
 داخل ہو تہتہ المسجد کے نوافل سے قبل طواف بیت اللہ کرے۔ اگر کوئی شخص مسجد نبوی میں داخل ہو تو بارگاہ رسالت میں صلوٰۃ
 سلام پیش کرنے سے قبل تہتہ المسجد کی نماز ادا کرے۔

فَإِذَا كُنْتَ تُصَلِّيْ اِنْصَرَفْ حَيْثُ أَحْبَبْتَ
عَلَى يَمِينِكَ أَوْ يَسَارِكَ وَيَقُولُ تَأْسُّ إِذَا
قَعَدْتَ عَلَى حَاجَتِكَ فَلَا تَسْتَقِيلِ
الْقِبْلَةَ وَلَا بَيْتَ الْمَقْدَسِ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ
لَقَدْ رَقِيتُ عَلَى ظَهْرِ بَيْتِ لَنَا فَرَأَيْتُ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى
حَاجَتِهِ مُسْتَقِيلَ بَيْتِ الْمَقْدَسِ -

خیال ہے کہ نماز سے فراغت کے بعد صرف دائیں طرف
منہ پھیرنا چاہیے جب تم نماز سے فراغت حاصل کرو تو
تم اپنی دائیں طرف بھی پھر سکتے ہو اور بائیں طرف جی
اور اسی طرح کچھ لوگوں کا خیال ہے کہ فتنائے حاجت کے
وقت قبلہ کی طرف رخ کیا جائے اور نہ بیت المقدس
کی طرف حالانکہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ بیان
کرتے ہیں کہ میں اپنے گھر کی چھت پر چڑھا تو میں نے
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو قضاء حاجت کرتے ہوئے
دیکھا جبکہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا چہرہ انور بیت المقدس
کی طرف تھا -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَقُولُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ
نَاخِذُ يَنْصَرِفُ الرَّجُلُ إِذَا سَلَّمَ عَلَى آتِي شَقَّةٍ
أَحَبَّ وَلَا بَأْسَ أَنْ يَسْتَقِيلَ بِالْخَلَاءِ مِنَ
الْعَائِطِ وَالْبَوْلِ بَيْتَ الْمَقْدَسِ إِنَّمَا يَكْرَهُ
أَنْ يَسْتَقِيلَ بِذَلِكَ الْقِبْلَةَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي
حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے قول سے دلیل اخذ کرتے
ہیں کہ جو شخص اپنی نماز مکمل کر کے سلام پھیرے تو وہ جس
طرف چاہے پھر سکتا ہے بیت الخلاء میں، قضاء
حاجت اور پیشاب کرتے وقت بیت المقدس کی طرف
منہ کرنے میں کوئی حرج نہیں البتہ قضائے حاجت کے
وقت قبلہ کی طرف منہ کرنا مکروہ ہے اور یہی امام اعظم

ف امام کا فراغت نماز کے بعد دائیں جانب یا بائیں جانب یا نمازیوں کی طرف منہ کر کے دعا مانگنا منوں ہے سیدھا آگے کو
منہ کر کے دعا مانگنا خلاف سنت ہے منقرض بھی فراغت نماز کے بعد دائیں طرف یا بائیں جانب منہ کر سکتا ہے -
بیت الخلاء میں بیٹھے وقت اس بات کا لحاظ رکھا جائے کہ قبلہ شریف کی جانب نہ منہ ہو اور نہ پشت ہو - علاوہ
ازیں راستے میں بیٹھ کر یا قبرستان کی طرف منہ کر کے یا سورج یا چاند کی طرف منہ کر کے یا جس جانب سے ہوا آ رہی
ہو اور یا لوگوں کی طرف منہ کر کے پیشاب کرنا منع ہے احترام قبلہ کے سلسلہ میں ایک مشہور ترمذی روایت ہے، کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے مقدس زمانہ میں ایک امام مسجد نے قبلہ کی طرف منہ کر کے تھوک دیا تھا آپ صلی اللہ علیہ وسلم
کو معلوم ہوا تو عدم احترام قبلہ کے سبب اسے امامت سے محروم فرما دیا -

ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے ۔

۸۴۔ بَابُ صَلَاةِ الْمَغْضَى عَلَيْهِ

بے ہوشی کے عالم میں نماز پڑھنے کا بیان

۲۷۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ أُغِيِيَ عَلَيْهِ ثُمَّ أَفَاقَ فَلَمْ
يَقْضِ الصَّلَاةَ ۔

۲۷۷۔ قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِذَا إِنَا خَذُوا إِذَا أُغِيِيَ
عَلَيْهِ أَكْثَرُ مِنْ يَوْمٍ وَكَيْلَةٍ وَأَمَّا إِذَا
أُغِيِيَ عَلَيْهِ يَوْمًا وَكَيْلَةً أَوْ أَقَلَّ قَضَى
صَلَاةَهُ بَلَّغْنَا عَنْ عَمَّارِ بْنِ يَسِيدٍ أَنَّهُ
أُغِيِيَ عَلَيْهِ أَرْبَعُ صَلَوَاتٍ ثُمَّ أَفَاقَ
فَقَضَاهَا أَخْبَرَنَا بِذَلِكَ أَبُو مَعْشَرٍ
الْمَدِينِيُّ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ پر بے ہوشی طاری ہو گئی پھر
انھیں افاقہ ہو گیا تو انھوں نے نماز قضا نہ کی ف
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب ایک دن اور رات سے
زائد عرصہ کسی پر بے ہوشی طاری رہی ہو لیکن جب کسی پر
ایک دن اور رات یا اس سے کم عرصہ بے ہوشی طاری
رہے تو وہ اپنی (فوت شدہ) نماز قضا کرے گا۔ ہمیں
عمار بن یاسر رضی اللہ عنہ کی روایت پہنچی ہے کہ ان پر چار
نمازوں تک بے ہوشی طاری رہی پھر افاقہ ہو گیا تو انھوں
نے اپنی نمازیں فقہائیں حضرت ابو معشر المدینی رضی اللہ عنہ نے
اپنے احباب میں سے کسی کے ذریعے اس کی خبر دی ۔

ف اگر کسی شخص پر ایک رات دن سے زیادہ وقت بے ہوشی طاری رہی تو بعد میں افاقہ ہونے کی صورت
میں اس پر نماز کی قضاء لازم نہیں آئے گی ۔ اگر ایک رات و دن سے کم یا تین چار نمازوں تک بے ہوشی
رہی تو نماز کی قضاء لازم ہوگی ۔ ایسے ہی کوئی شخص ایک یا دو نمازیں بے ہوشی میں گزار دیتا ہے تو ان نمازوں کی
قضا ضروری ہوگی ۔ پانچ نمازوں یا پانچ نمازوں سے کم مدت بے ہوشی طاری رہی تو ان نمازوں کی قضاء
لازم ہوگی ۔ کیونکہ القلیل کا معدوم کے مشہور قاعدہ کے مطابق اس بے ہوشی کو کا لعدم تصور کیا
جائے گا ۔

۸۵۔ بَابُ صَلَوةِ الْمَرِيضِ

بیمار کی نماز کا بیان

۲۷۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعُ ابْنُ عُمَرَ قَالَ إِذَا لَمْ يَسْتَطِعِ الْمَرِيضُ السُّجُودَ أَوْ فِي بَرَأْسِهِ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جب کوئی بیمار سجدہ کرنے کی طاقت نہ رکھتا ہو تو وہ اپنے سر کے اشارے سے (رکوع اور) سجدہ کرے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَلَا يَنْبَغِي لَهُ أَنْ يَسْجُدَ عَلَى عَوْءٍ وَلَا تَشْيٍ وَلَا يَرْفَعُ رَأْسَهُ وَلَا يَجْعَلُ سُجُودَهُ اخْقَاصَ مِنْ رُكُوعِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ بیمار کے لیے جائز نہیں ہے کہ وہ کسی ٹکڑی پر سجدہ کرے اور کسی چیز کو چہرے کی طرف اٹھانا بھی جائز نہیں ہے بیمار اپنے سجدے میں

ف مریض اگر کھڑا ہو کر نماز پڑھنے کی قوت نہ رکھتا ہو تو بیٹھ کر رکوع اور سجدہ سے ادا کرے رکوع اور سجدہ کرنے میں واضح فرق رکھے اگر اسے رکوع اور سجدہ کی بھی طاقت نہ ہو تو اشارے سے رکوع اور سجدہ کے نماز ادا کرے رکوع کی نسبت سجدہ کا اشارہ پشت کرے اگر بیٹھ کر بھی نماز ادا نہ کر سکتا ہو تو لیٹ کر ادا کرے اور رکوع و سجدہ اشارے سے کرے اگر رکوع اشارہ سے کرنے کی بھی محنت نہ ہو تو نماز مؤخر کرے دل یا آنکھ کے اشارہ سے نماز ادا کرنا درست نہیں ہے۔ اگر مریض کو قیام پر تو قدرت حاصل ہے لیکن رکوع اور سجدہ پر نہیں تو وہ بیٹھ کر رکوع اور سجدہ اشارے سے کرے نماز مکمل کرے۔ مریض نے کچھ نماز تو قیام کر کے پڑھی پھر اسے قیام پر قدرت نہ رہی تو باقی بیٹھ کر رکوع اور سجدہ یا عدم طاقت کی بناء پر رکوع اور سجدہ اشارے سے کر کے نماز مکمل کی تو درست ہے اگر مریض نے کچھ نماز اشارے سے پڑھی پھر رکوع اور سجدہ پر قدرت حاصل ہو گئی تو نماز نئے سرے سے پڑھے گا بغیر کسی شرعی عذر کے بیٹھ کر نماز پڑھنا جائز ہے نماز کو درست خالی نہیں اور بعض فقہاء کے نزدیک اس کی نماز سرے ہوگی ہی نہیں کسی میں کسی عذر کے بغیر بیٹھ کر نماز پڑھنا جائز ہے البتہ کھڑے ہو کر ادا کرنا افضل و بہتر ہے لیکن امام شافعی و امام احمد بن حنبل فرماتے ہیں کہ بغیر عذر کے بیٹھ کر نماز ادا کرنے سے نہیں ہوگی جو مریض پانچ نمازوں یا ان کم تک بیٹھ کر ادا کرے فوت شدہ نمازوں کی قضا کر لیا اور جو پانچ نمازوں کی بارہ بے ہوش رہا تو اس پر فوت شدہ نمازوں کی قضا لازم نہیں ہے۔

رکوع کی بنسبت زیادہ جھکے اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۸۶۔ بَابُ التَّخَامَةِ فِي الْمَسْجِدِ وَمَا يَكْرَهُ مِنْ ذَلِكَ

مسجد میں تھوکنے وغیرہ کی کراہت کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مسجد میں قبلہ کی طرف تھوک دیکھا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے کھرج دیا پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم لوگوں کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھ رہا ہو وہ اپنے سامنے نہ تھوکے کیونکہ جب وہ نماز پڑھ رہا ہوتا ہے تو اللہ تعالیٰ اس کے سامنے ہوتا ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: نمازی کے لیے جائز نہیں کہ وہ اپنے سامنے تھوکے یا اپنی دائیں جانب تھوکے بلکہ اسے اپنے بائیں پاؤں کے نیچے محفوظ کرنا چاہیے۔

۲۷۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا قَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَايَ بَصَاقًا فِي قِبْلَةِ الْمَسْجِدِ فَتَحَكَّهُ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ يُصَلِّي فَلَا يَبْصُقْ قَبْلَ وَجْهِهِ فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَبْلَ وَجْهِهِ إِذَا صَلَّى۔

قَالَ مُحَمَّدٌ يَنْبَغِي لَهُ أَنْ لَا يَبْصُقَ تَلْقَاءَ وَجْهِهِ وَلَا عَنْ يَمِينِهِ وَلَا عَنْ شِمَالِهِ الْبُسْرَى۔

ف۔ نمازی کے لیے اپنی دائیں جانب یا بائیں جانب بلا قدر مسجد میں تھوکنے کی اجازت نہیں ہے۔ البتہ اس شرط سے بائیں جانب تھوکنے کی اجازت ہے کہ تھوک کو دبا دیا جائے چونکہ عصر حاضر میں مساجد کے فرش پختہ ہوئے ہیں تھوک کا دباننا مشکل ہے اس لیے مسجد میں ہر جانب تھوکنہ ممنوع ہے البتہ ضرورت کے تحت اپنی قمیص یا دوسرا کپڑا وغیرہ استعمال کیا جاسکتا ہے حالت نماز ہو یا غیر نماز قبلہ کی جانب بہر صورت تھوکنہ منع ہے سید المرسلین علیہم السلام نے مسجد کی دیوار کو اپنے دستِ اقدس سے صاف فرمایا تھا۔ ہمارے لیے مسجد میں تھوکنہ کیے جائز ہو سکتا ہے۔

۸۷۔ بَابُ الْجَنْبِ وَالْحَائِضِ يَعْرِقَانِ فِي تَوْبٍ

جنبی اور حائضہ کا پسینہ کپڑے کو نتر کر دے، کا بیان

۲۸۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَعْرِقُ فِي التَّوْبِ وَهُوَ
جَنْبٌ ثُمَّ يَصَلِّي فِيهِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لِمَا سَنَ
بِهِ مَا لَمْ يُصِيبِ التَّوْبَ مِنَ الْمَيِّتِ شَيْءٌ وَ
هُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا پسینہ حالتِ جنابت کپڑے
کو لگ جاتا وہ اسی کپڑے سے نماز پڑھ لیتے تھے
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی
روایت سے ہم ذیل اخذ کرتے ہیں۔ حالتِ جنابت
میں پسینہ اگر کپڑوں کو لگ جائے انھی کپڑوں میں نماز
پڑھ لینے میں کوئی حرج نہیں۔ ہاں اگر منی وغیرہ کپڑے
کو لگ جائے تو پھر اس کپڑے سے نماز درست نہیں
ہوگی اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۸۸۔ بَابُ بَدَأِ أَمْرِ الْقِبْلَةِ مَا لَسِيخٍ قَبْلَ قِبْلَةِ بَيْتِ الْمَقْدَسِ

تحويل قبلہ اور بیت المقدس کی منسوخی کے حکم کا بیان

حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

۲۸۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

ف جنابت نجاست حکمی ہے حقیقی نہیں اس لیے حالتِ جنابت میں پہنے ہوئے کپڑے پاک ہیں اور ان میں نماز
پڑھنا جائز ہے خواہ پسینہ سے بھیگ گئے ہوں۔ حضرت امام طحاوی رحمۃ اللہ علیہ تحریر فرماتے ہیں کہ حضرت معاذ
رضی اللہ عنہ نے حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جن کپڑوں میں مجامعت
فرماتے ان میں نماز پڑھ لیا کرتے تھے؟ تو انھوں نے جواب دیا ہاں۔ تو معلوم ہوا کہ حالتِ جنابت (جاری ہے)

دُبَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ بَيْنَمَا
النَّاسُ فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ إِذْ أَتَاهُمْ رَجُلٌ
فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ
سَلَّمَ قَدْ أُنْزِلَ عَلَيْهِ الْكَلِيلَةُ قُرْآنٌ وَقَدْ
أَمْرَانُ يُسْتَقْبَلُ الْقِبْلَةَ فَاسْتَقْبِلُوهَا وَكَانَتْ
وُجُوهُهُمْ إِلَى الشَّامِ فَاسْتَدَارُوا إِلَى
الْكُعْبَةِ -

کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ایک
دفعہ (قباء میں) لوگ صبح کی نماز پڑھ رہے تھے کہ ان کے
پاس ایک آدمی آیا اس نے کہا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم پر (آج) رات کو قرآن نازل ہوا جس میں قبلہ
کی طرف منہ کرنے کا حکم دیا گیا ہے انھوں نے اپنے
چہرے قبلہ کی طرف کر لیے جبکہ وہ شام کی طرف اپنے
چہرے کر کے نماز پڑھ رہے تھے اور وہ کعبۃ اللہ کی
طرف پھر گئے ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُ فِيمَنْ أَخْطَا
الْقِبْلَةَ حَتَّى صَلَّى رُكْعَةً أَوْ رُكْعَتَيْنِ ثُمَّ عَلِمَ
أَنَّهُ يُصَلِّي إِلَى غَيْرِ الْقِبْلَةِ فَلْيَتَحَرَّفْ إِلَى الْقِبْلَةِ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں ایسے شخص کے بارے جو غیر
قبلہ رخ مجھول کر نماز پڑھ رہا تھا حتیٰ کہ جب اس نے

(الفیہ حاشیہ ص ۱۸۲ کا) پہنے ہوئے کپڑے نجس نہیں ہوتے۔ حائضہ عورت کے پسینے وغیرہ کا بھی یہی حکم ہے البتہ اگر خون
وغیرہ کپڑوں کو لگ جائے نجس ہو جائیں گے ورنہ نہیں۔

ف سابقہ انبیاء کرام علیہم الصلوٰۃ والسلام کا قبلہ بیت المقدس تھا۔ ہجرت مدینہ کے بعد بھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے سولہ یا سترہ مہینے تک بیت المقدس کی طرف منہ کر کے نماز ادا فرمائی کفار نے آپ پر اعتراض کیا کہ اگر تم اللہ تعالیٰ
کے رسول صارق ہو تو تمہارا قبلہ بیت المقدس کی بجائے ”کعبۃ اللہ“ ہونا چاہیے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے بھی تحویل قبلہ کا قصد فرمایا تو عین نماز کی حالت میں آپ پر آیۃ کریمہ فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ الخ
نازل ہو گئی آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے دوران نماز بیت اللہ کی جانب اپنا چہرہ نور پھیر لیا اور ساتھ ہی صحابہ کرام رضوان اللہ
علیہم اجمعین نے بھی ایسا ہی کیا۔ گویا کچھ نماز آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے بیت المقدس کی طرف چہرہ انور کر کے پڑھی،
اور کچھ نماز بیت اللہ کی طرف۔ اور جس مسجد میں یہ واقعہ پیش آیا اس کا نام مسجد ذوقبلیتین ہے یہ نماز عصر کی تھی۔
حضور کے پیچھے نماز ادا کرنے والوں میں سے ایک شخص نے دوسرے مقام پر نماز ادا کرنے والے بنو حارثہ کو بھی
تحویل قبلہ کی اطلاع دی تو وہ بھی قبلہ کی طرف پھر گئے اس مختصر گفتگو سے معلوم ہوا کہ کوئی شخص تحری کے بعد غلط سمت منہ کر کے نماز ادا کرے
تو دوران نماز اسے یاد آ جائے کہ یہ غلط سمت ہے اور وہ درست سمت کی طرف اپنا چہرہ پھیر لیتا ہے تو دونوں
سمتوں والی نماز درست ہو جائے گی۔

ایک رکعت یا دو رکعت نماز پڑھ لی تو اسے علم ہوا میں غیر قبلہ کی طرف نماز پڑھ رہا ہوں تو اسے چاہیے کہ وہ قبلہ کی طرف پھر جائے اور باقی ماندہ نماز ادا کرے اور سابقہ نماز کو شمار کرے اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

فَيُصَلِّي مَا بَقِيَ وَيَعْتَدُ بِمَا مَضَى وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى ۔

۸۹۔ بَابُ الرَّجُلِ يُصَلِّي بِالْقَوْمِ وَهُوَ جُنُبٌ أَوْ عَلَى غَيْرِ وَضوءٍ

جنبی آدمی کا یا بغیر وضو کے لوگوں کو نماز پڑھانے کا بیان

۲۸۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي حَكِيمٍ أَنَّ سَلِيمَانَ بْنَ يَسَارٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ صَلَّى الصُّبْحَ ثُمَّ مَكَبَ إِلَى الْجُرْفِ ثُمَّ بَعْدَ مَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ رَأَى فِي ثَوْبِهِ اخْتِلَامًا فَقَالَ لَقَدْ اخْتَلَمْتُ وَمَا شَعَرْتُ وَلَقَدْ سَلَّطَ عَلَيَّ الْإِخْتِلَامُ مِنْهُ وَلَيْتُ أَمَرَ النَّاسِ ثُمَّ غَسَلَ مَا رَأَى فِي ثَوْبِهِ وَنَضَحَهُ ثُمَّ اغْتَسَلَ ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى الصُّبْحَ بَعْدَ مَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ ۔

حضرت اسماعیل بن ابی حکیم کا بیان ہے کہ حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے صبح کو نماز پڑھائی پھر آپ مقام ”جرف“ کی طرف روانہ ہو گئے سورج طلوع ہونے کے بعد انھوں نے اپنے کپڑے پر اختلام (منی) کے اثرات دیکھے۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا مجھے اختلام ہو گیا جبکہ مجھے اس کا علم تک نہیں ہوا جس وقت سے مجھے خلیفہ بنایا گیا ہے میری ہی حال ہے آپ رضی اللہ عنہ نے اپنا کپڑا دھویا اس پر پانی بہایا اور خود بھی غسل کیا پھر آپ نے طلوع آفتاب کے بعد صبح کی نماز (دوبارہ) پڑھی۔

ف اگر ہو جنابت یا بے وضو کی حالت میں لوگوں کو نماز پڑھاوی، وقت گزرنے کے بعد جنابت یا بے وضو ہونے کا علم ہوا تو غسل جنابت اور وضو کرنے کے بعد نماز کا اعادہ کیا جائے گا اور ایسے امام پر لازم ہے کہ وہ مقتدیوں کو نماز کے اعادہ کے سلسلہ میں اطلاع کرے ورنہ سب کا گناہ اسی پر ہوگا اعادہ کی وجہ یہ ہے (جباری)۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ نَرَى أَنَّ
مَنْ عَلِمَ ذَلِكَ مِنْ صَلَاتِي خَلَفَ عُمَرَ
فَعَلِيهِ أَنْ يُعِيدَ الصَّلَاةَ كَمَا أَعَادَهَا عُمَرُ
لِأَنَّ الْإِمَامَ إِذَا فَسَدَتْ صَلَاتُهُ فَسَدَتْ
صَلَاةُ مَنْ خَلَفَهُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں ہمارا خیال ہے کہ جو شخص ایسے
(جنبی) امام کے پیچھے نماز ادا کرے تو جب اس کو اس کا
علم ہو جائے تو دوبارہ نماز پڑھے جس طرح حضرت عمر
فاروق رضی اللہ عنہ نے نماز کا اعادہ کیا کیونکہ جب امام
کی نماز فاسد ہو جاتی ہے تو اس کے پیچھے پڑھنے والوں
کی بھی فاسد ہو جاتی ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ کا قول ہے -

۹۔ بَابُ الرَّجُلِ يَرْكَعُ دُونَ الصَّفِّ أَوْ يَقْرَأُ فِي رُكُوعِهِ

کسی شخص کا صف سے دور رکوع کرنا یا رکوع میں قرأت کرنی کا بیان

۲۸۳ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ بْنِ حَنِيْفٍ أَنَّهُ قَالَ
دَخَلَ نَزِيدُ بْنُ تَابِطٍ فَوَجَدَ النَّاسَ رُكُوعًا
فَرَكِعَ ثُمَّ دَبَّ حَتَّى وَصَلَ الصَّفَّ -

حضرت سہیل بن حنیف رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ زید بن ثابت رضی اللہ عنہ مسجد میں داخل ہوئے تو
انہوں نے لوگوں کو رکوع کی حالت میں پایا۔ حضرت زید
وہیں سے رکوع میں چلے گئے پھر آہستہ آہستہ چل کر صف
میں شامل ہو گئے ف

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۸۶ کا) کہ نماز کی شرائط میں سے ایک با وضو ہونا اور جنابت سے پاک ہونا ہے جب شرط مفقود ہو گئی تو
مشروط بھی مفقود ہو گیا لہذا لامحالہ نماز کا اعادہ ضروری ہو گا -

ف وضو وغیرہ سے فراغت کے بعد کوئی شخص مسجد میں داخل ہوتا ہے کہ اس وقت امام رکوع میں جا چکا ہے تو وہ
صف سے دور ہی رکوع میں چلا جاتا ہے پھر آہستہ آہستہ زمین کے ساتھ پاؤں مٹاتے ہوئے صف میں شامل جماعت
ہو جاتا ہے تو یہ جائز ہے لیکن بہتر و افضل یہ ہے کہ جماعت کے ساتھ اگر ابتداءً شامل ہو جائے جتنی نماز مل جائے
پڑھے باقی ماندہ نماز اکیلا ہو کر پڑھے رکوع اور سجود میں تسبیحات یعنی علی الترتیب سبحان ربی العظیم (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا يَجْزِي وَ أَحَبُّ إِلَيْنَا
أَنْ لَا يُرَكَمَ حَتَّى يَصِلَ إِلَى الصَّفِّ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ جائز
ہے لیکن ہمارے نزدیک بہترین عمل یہ ہے کہ صف
میں پہنچ کر رکوع کیا جائے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

۲۸۴- قَالَ مُحَمَّدٌ حَدَّثَنَا الْمُبَارَكُ ابْنُ قُصَّالَةَ
عَنِ الْحَسَنِ أَنَّ أَبَا بَكْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ رَكَعَ دُونَ
الصَّفِّ ثُمَّ مَشَى حَتَّى وَصَلَ الصَّفَّ فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ
ذَكَرَ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ
لَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَادَكَ اللَّهُ حِرْصًا وَلَا
تَعُدْ -

حضرت حسن بصری رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ
حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے صف سے دور رکوع
کیا پھر حل کر صف میں شامل ہو گئے جب انھوں نے
اپنی نماز مکمل کر لی تو اس بارے رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم نے فرمایا: اللہ تعالیٰ تمھارے شوق میں اضافہ
فرمائے لیکن اسنہ ایسا نہ کرنا -

قَالَ مُحَمَّدٌ هَكَذَا النُّقُولُ وَهُوَ يَجْزِي وَ
أَحَبُّ إِلَيْنَا لَا يُفْعَلْ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم بھی ایسا
ہی کہتے ہیں وہ جائز ہے لیکن ہمارے نزدیک پسندیدہ
ہے کہ ایسا نہ کیا جائے -

۲۸۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ مَوْلَى ابْنِ عُمَرَ عَنْ
إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَنْبَلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَنْبَلٍ
عَنْ عِلْيَ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ لُبْسِ الْقَبَائِدِ وَعَنْ لُبْسِ
الْمَعْصَمِ وَعَنْ تَحْتِمْ الذَّهَبَ وَعَنْ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ فِي الرُّكُوعِ
قَالَ مُحَمَّدٌ وَرَبُّهُدَا أَنَا خَذْتُكَ الْقِرَاءَةَ
فِي الرُّكُوعِ وَ السُّجُودِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے ریشم کے کپڑے، زرد کپڑے پہننے
سونے کی انگوٹھی استعمال کرنے اور رکوع میں قرآن
پڑھنے سے منع فرمایا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ رکوع اور سجود
میں قرآن پڑھنا مکروہ ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

❖ ❖ ❖

رہنہ حاشیہ صفحہ ۸۷، اکا، اور سبحان ربی الاعلیٰ طاق کا لحاظ کرتے ہوئے پڑھی جائیں ان تسبیحات کی بجائے تلاوت
کلام نہ صرف خلاف سنت ہے بلکہ مکروہ ہے

۹۱۔ بَابُ الرَّجُلِ يُصَلِّي وَهُوَ يَحْمِلُ الشَّيْءَ

کسی چیز کو اٹھا کر نماز پڑھنے کا بیان

۲۸۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي عَامِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنُ الزُّبَيْرِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ الزُّمَّاعِيِّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ
السَّلَمِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي وَهُوَ حَامِلٌ
أُمَامَةً بَنَتْ ذَيْتَبَ بَنَتْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وَلَدِي الْعَاصِ بْنِ الرَّبِيعِ فَإِذَا اسْتَجَدَّ وَضَعَهَا وَإِذَا
قَامَ حَمَلَهَا۔

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنی بیٹی زینب اور حضرت
ابو العاص بن ربیع رضی اللہ عنہ کی بیٹی امامہ کو نماز کی
حالت میں اٹھالیا کرتے تھے جب سجدہ کرتے اے
بٹھا دیتے اور جب قیام کے لیے اٹھتے تو اے
اٹھا لیتے رف

۹۲۔ بَابُ الْمَرْأَةِ تَكُونُ بَيْنَ الرَّجُلِ يُصَلِّي وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ دَهَى نَائِمَةً أَوْ قَائِمَةً

نمازی کے آگے کسی عورت کے سونے یا کھڑی نہ ہو کا بیان

۲۸۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي أَبُو النَّضْرِ مَوْلَى عُمَرَ
بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي سَكْمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ

حضرت ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ
عنها کا بیان ہے کہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے

فعلِ قلیل سے نمازی کسی چیز کو اٹھا سکتا ہے لیکن عملِ کثیر سے ایسا کرنا درست نہیں ہے کیونکہ اس سے نماز فاسد ہو
جاتی ہے نماز کے ایک رکن میں نماز کے منافی کسی فعل کے ارتکاب کر لینے کو عملِ قلیل کہا جاتا ہے اگر وہ عمل ایک
رکن میں تین یا تین سے زائد بار کیا جائے تو عملِ کثیر ہو جائیگا عملِ قلیل سے نماز فاسد نہیں ہوتی جبکہ عملِ کثیر سے ٹوٹ
جاتی ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات گرامی شریعتِ مطہرہ میں خود مختار ہے آپ تو حسین کریمین کے لیے بھی
اپنے سجدے کو لمبا فرمادیتے تھے ایسے ہی سرکارِ اپنی صاحبزادی حضرت زینب کی بیٹی اور اپنی نواسی امامہ رضی اللہ عنہا
کو نماز کے دوران کندھوں پر سوار کر لیا کرتے تھے۔

سامنے سوئی ہوئی ہوتی تھی اور میرے پاؤں قبلہ کی جانب ہوتے جب حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم سجدہ کرتے تو مجھے ٹھونک لگاتے تو میں اپنے پاؤں سمیٹ لیتی اور جب آپ کھڑے ہو جاتے میں پھر بچا لیتی۔ یہ اس زمانہ کی بات ہے کہ گھروں میں چراغ نہیں ہوتے تھے ف

عَوِفَ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهَا أَخْبَرَتْهُ قَالَتْ كُنْتُ أَتَامُ بَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَجُلًا فِي الْعِبْلَةِ فَإِذَا سَجَدَ غَمَزَنِي فَفَقِضْتُ رَجُلِي وَإِذَا قَامَ بَسَطْتُهَا وَالْبُيُوتُ يَوْمَئِذٍ لَا تَسِي فِيهَا مَصَابِيحُ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس بات میں کوئی حرج نہیں کہ مرد نماز پڑھ رہا ہو جبکہ اس کے سامنے یا اس کے پہلو میں عورت سو رہی ہو یا کھڑی اور یا بیٹھی اور یا اس کے پہلو میں نماز پڑھ رہی ہو لیکن وہ مرد کے علاوہ کوئی دوسری نماز پڑھ رہی ہو جبکہ دونوں کی نماز ایک ہو یا دونوں ایک امام کے پیچھے نماز پڑھ رہے ہوں تو عورت کی نماز مکروہ ہوگی لیکن اس صورت میں

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا بَأْسَ بِأَنْ يُصَلِّيَ الرَّجُلُ وَالْمَرْأَةُ نَائِمَةً أَوْ قَائِمَةً أَوْ قَاعِدَةً بَيْنَ يَدَيْهِ وَإِلَى جَنْبِهِ أَوْ تُصَلِّيَ إِذَا كَانَتْ تُصَلِّيُ فِي غَيْرِ صَلَاتِهِمَا يَكْرَهُ أَنْ تُصَلِّيَ إِلَى جَنْبِهِ أَوْ بَيْنَ يَدَيْهِ وَهُمَا فِي صَلَاةٍ وَاحِدَةٍ أَوْ يُصَلِّيَانِ مَعَ إِمَامٍ وَاحِدٍ فَإِنْ كَانَتْ كَذَلِكَ فَسَدَتْ صَلَاتُهُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

ف حالت نماز میں مرد کی دائیں طرف یا بائیں طرف یا آگے یا پیچھے کچھ فاصلے پر عورت ہو تو مرد کی نماز فاسد نہیں ہوگی عورت جب مرد کے برابر کھڑی ہو جائے تو چند شرائط کی بنیاد پر مرد کی نماز فاسد ہو جائے گی وہ شرائط یہ ہیں۔ (۱) عورت شتہاء ہو یعنی وطی کے قابل ہو خواہ بالغ ہو یا نابالغ یا بوڑھی ہو (۲) مرد اور عورت کے درمیان فاصلہ نہ ہو (۳) رکوع اور سجود والی نماز ہو (۴) تکبیر تحریمہ میں دونوں کی نماز مشترک ہو یعنی عورت نے مرد کی اقتداء کی ہو یا دونوں نے کسی امام کی اقتداء کی ہو (۵) ادا کے لحاظ سے دونوں کی نماز مشترک یعنی عورت مرد کی اقتداء میں نماز میں مصروف ہو یا دونوں کسی اور امام کی اقتداء میں نماز پڑھ رہے ہوں (۶) مرد اور عورت دونوں کا منہ ایک ہی جہت ہو یعنی اندھیرے میں مرد کا منہ ایک طرف اور عورت کا دوسری طرف تو نماز فاسد نہیں ہوگی (۷) عورت عاقلہ ہو اور اگر مجنونہ برابر کھڑی ہو گئی تو نماز فاسد نہیں ہوگی۔ (۸) امام صاحب نے مرد کے ساتھ عورت کی امامت کی نیت کر لی ہو (۹) ایک رکن ادا کرنے کی مقدار دونوں محاذی رہے ہوں (۱۰) دونوں نماز ادا کرنے کا طریقہ جانتے ہوں اور (۱۱) مرد عاقل و بالغ ہو۔ (بہار شریعت)

مرد کی نماز فاسد ہو جائیگی اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمہ اللہ
علیہ کا قول ہے۔

۹۳۔ بَابُ صَلَوةِ الْخَوْفِ

نماز خوف کا بیان

۲۸۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعُ بْنُ عُمَرَ
كَانَ إِذَا سُئِلَ عَنْ صَلَوةِ الْخَوْفِ فَإِنْ يَتَقَدَّمَ
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے جب نماز خوف کے بارے میں
حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت

ف دشمن کے ساتھ جنگ کا مسئلہ پیش آجائے تو بھی ہر نماز کو اپنے اپنے وقت میں باجماعت پڑھنے کی ہر ممکن کوشش
کی جائے گی۔ صلوة خوف کے ادا کرنے کے کئی طریقے ہیں جو مندرجہ ذیل ہیں (۱) تمام مجاہدین ایک امام کی اقتداء میں
نماز ادا کریں کہ مجاہدین کے دو گروہ بنائے جائیں ایک نماز میں شامل ہو اور دوسرا دشمن کا مقابلہ کرے امام پہلے گروہ کو
ایک رکعت پڑھائے اور وہ دشمن کے مقابلہ میں چلا جائے اور دوسرا گروہ نماز ادا کرنے کے لیے آجائے امام صاحب
دوسرے گروہ کو ایک رکعت پڑھائے پھر تہجد کے بعد امام صاحب سلام پھیر دیں گے اور دونوں گروہ اپنی باقی ماندہ رکعت
مکمل کریں گے پہلی جماعت دوسری رکعت بطور لاحق ادا کرے گی۔ اور دوسری جماعت بطور مسبوق ادا کرے گی۔
(۲) پہلا طریقہ تو اس صورت میں تھا کہ مجاہدین ایک امام کے پیچھے نماز ادا کرنے کا قصد کریں۔ دوسرا طریقہ یہ ہے
کہ مجاہدین کو دو حصوں میں تقسیم کیا جائے ایک گروہ امام کے پیچھے مکمل نماز ادا کرے جبکہ دوسرا دشمن کے مقابلے اور دفاع
میں رہے نماز مکمل کر کے پہلا گروہ دشمن کے مقابلے میں چلا جائے اور دوسرا اپنے لیے امام کے پیچھے مکمل نماز ادا کرے (۳)
اگر دشمن کے مقابلے میں مجاہدین کم ہوں یا مقابلہ گھمسان کا ہو تو پھر بھی نماز معاف نہیں ہے بلکہ ایسے موقع پر انفرادی طور پر صبح
بھی ادا ہو سکے سواری یا پیدل خواہ منہ قبلہ کی طرف ہو یا نہ ہو بہر حال نماز ادا کریں۔

فائدہ :- پہلے طریقے میں امام ایک رکعت نماز فجر اور عصر کی صورت میں پڑھائے گا مغرب کی نماز میں پہلی جماعت کو
دو رکعت اور دوسری کو ایک رکعت پڑھائے گا جب مجاہدین مسافر نہ ہوں تو ظہر، عصر اور عشاء کی نماز میں امام پہلے گروہ
کو دو رکعت پڑھائے اور دوسری گروہ کو۔ باقی ماندہ دو رکعت پہلا گروہ لاحق اور دوسرا مسبوق جیسی نماز
ادا کرے گا۔ واللہ تعالیٰ اعلم۔

الْإِمَامُ وَطَائِفَةٌ مِّنَ النَّاسِ فَيُصَلِّيُ بِهِمْ
سَجْدَةً وَتَكُونُ طَائِفَةٌ مِّنْهُمْ بَيْنَهُ وَبَيْنَ
الْعَدَاةِ وَلَمْ يُصَلُّوا فَإِذَا صَلَّى الَّذِينَ مَعَهُ
سَجْدَةً اسْتَأْخَرُوا مَكَانَ الَّذِينَ لَمْ يُصَلُّوا
لَا يُسَلِّمُونَ وَيَتَقَدَّمُ الَّذِينَ لَمْ يُصَلُّوا فَيُصَلُّونَ
مَعَهُ سَجْدَةً ثُمَّ يَنْصَرِفُ الْإِمَامُ وَفَدَّ
صَلَّى سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ يَقُومُ كُلُّ وَاحِدَةٍ
مِنَ الطَّائِفَتَيْنِ فَيُصَلُّونَ لِأَنفُسِهِمْ
سَجْدَةً سَجْدَةً بَعْدَ انْصِرَافِ الْإِمَامِ
فَيَكُونُ كُلُّ وَاحِدَةٍ مِّنَ الطَّائِفَتَيْنِ
قَدْ صَلَّوْا سَجْدَتَيْنِ فَإِنْ كَانَ خَوْفًا
هُوَ أَشَدُّ مِنْ ذَلِكَ صَلُّوا رَجُلًا رَّجُلًا عَلَى
أَقْدَامِهِمْ أَوْ رُكْبَاتًا مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ
أَوْ غَيْرِ مُسْتَقْبِلِيهَا قَالَ نَافِعٌ وَلَا أَمَرِي
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ إِلَّا حَدَّثَنِي عَنْ
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَكَانَ مَالِكُ بْنُ
أَنَسٍ لَا يَأْخُذُ بِهِ -

سوال کیا جاتا تو فرماتے : امام اپنے ساتھ لوگوں کے
ایک گروہ کو لے کر ایک رکعت پڑھائے اور دوسرا گروہ
دشمن کے مقابل کھڑا رہے اور نماز نہ پڑھے جب امام
کے ساتھ وہ گروہ ایک رکعت پڑھ لے تو پیچھے ہٹ
کر اس گروہ کی جگہ آجائے جو نماز نہیں پڑھ رہے تھے
اور سلام نہ پھیریں وہ گروہ آگے بڑھے جس نے نماز ادا
نہیں کی وہ امام کے ساتھ ایک رکعت نماز ادا کرے
پھر امام نماز سے فارغ ہو جائے گا اور دونوں گروہوں کی ایک
ایک رکعت ہو گئی پھر بعد میں ہر گروہ اپنے طور پر ایک
ایک رکعت امام کے فارغ ہونے کے بعد پڑھ لے۔
ایسے ہر گروہ کی دو رکعت ہو جائیں گی اگر خوف شدید ہو
تو مسلمان (مجاہدین) چپے ہوئے، کھڑے ہوئے
یا سواری پر قبیلہ کا رخ ہو یا نہ نماز ادا کریں۔ سنت اربع
(راوی حدیث) رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں یہ روایت
سنت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے اپنی طرف سے
بیان نہیں کی بلکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف
سے بیان کیا ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے اور امام مالک
رحمۃ اللہ علیہ اس روایت سے عمل کے لیے دلیل
اخذ نہیں کرتے تھے۔

۹۴۔ بَابُ وَضْعِ الْيَمِينِ عَلَى الْيَسَارِ فِي الصَّلَاةِ

نماز میں دایاں ہاتھ بائیں پر رکھنے کا بیان

۲۸۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا أَبُو حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ قَالَ كَانَ النَّاسُ يُؤْمَرُونَ أَنْ يَضَعُوا أَحَدَهُمَا يَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى ذِرَاعِ الْيُسْرَى فِي الصَّلَاةِ قَالَ أَبُو حَازِمٍ وَلَا أَعْلَمُ إِلَّا أَنَّهُ يَشِيءُ ذَلِكَ۔

حضرت ابو حازم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت سہل بن سعد الساعدی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: لوگوں کو حکم دیا جاتا تھا کہ ان میں سے ہر ایک نماز میں اپنا دایاں ہاتھ اپنی بائیں کلائی پر رکھے۔ حضرت ابو حازم (راوی حدیث) رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ اس حدیث کو مرفوعاً بیان کرتے تھے

قَالَ مُحَمَّدٌ يُنْبَغِي لِلْمُصَلِّي إِذَا قَامَ فِي الصَّلَاةِ أَنْ يَضَعَ بَاطِنَ كَفِّهِ الْيُسْرَى عَلَى رُفْعِ الْيُسْرَى تَحْتَ الشَّرَّةِ وَيَرْمِي بِبَصَرِهِ إِلَى مَوْضِعِ سُجُودِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: نمازی کے لیے مناسب یہ ہے کہ جب وہ نماز میں کھڑا ہو اپنے دائیں ہاتھ کے باطن کو بائیں ہاتھ کے جوڑ پر اپنی ناف کے نیچے رکھے اور اپنی نظر اپنی سجدہ گاہ پر رکھے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

ف تبکیر تحریمہ کے بعد نمازی اپنا دایاں ہاتھ بائیں پر ناف کے نیچے اس طرح رکھے گا کہ دائیں ہتھیلی بائیں ہاتھ کی پشت اور جوڑ پر آجائے یہی وہ طریقہ ہے جسکی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے صحابہ کرام رضوان اللہ اجمعین کو تعلیم دیا۔ ابو داؤد و دار نسائی وغیرہ میں یہ الفاظ موجود ہیں تَوَضَّعَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى ظَهْرِ كَفِّهِ الْيُسْرَى مِمَّا رَمَى بَصَرَهُ إِلَى مَوْضِعِ سُجُودِهِ۔

۹۵۔ باب الصَّلَاةِ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

نماز میں رسول پاک صلی اللہ علیہ وسلم پر درود پاک پڑھنے کا بیان

۲۹۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ الزُّمَرِيُّ أَخْبَرَنَا أَبُو حَمِيدٍ السَّاعِدِيُّ قَالَ قَالَ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ نُصَلِّيُ عَلَيْكَ قَالَ قُولُوا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

حضرت ابو حمید الساعدی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ لوگوں نے بارگاہ رسالت میں عرض کیا: یا رسول اللہ ہم آپ پر درود شریف کیسے عرض کریں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم یوں کہو: اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰی مُحَمَّدٍ وَعَلٰی اٰزْدَا جِهٍ وَذُرِّيَّتِهٖ كَمَا صَلَّيْتَ عَلٰی اِبْرٰهِيْمَ وَبَارِكْ عَلٰی مُحَمَّدٍ وَعَلٰی اٰزْدَا جِهٍ وَذُرِّيَّتِهٖ كَمَا بَارَكْتَ عَلٰی اِبْرٰهِيْمَ اِنَّكَ حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ
 اے اللہ! تو حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم، آپ کی بیویوں اور آپ کی اولاد پر درود بھیج جس طرح تو نے حضرت ابراہیم علیہ السلام پر درود بھیجا اور تو حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم، آپ کی بیویوں اور آپ کی اولاد میں برکت فرما جس طرح تو نے حضرت ابراہیم علیہ السلام پر برکت فرمائی بیشک تو صاحب حمد اور بزرگی والا ہے۔ ف

ف ایک روایت میں واضح طور پر ہے کہ صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین نے یہ سوال نماز میں درود شریف پڑھنے کے سلسلے میں کیا تھا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز میں درود براہی پڑھنے کی تعلیم و تلقین فرمائی جس سے ثابت ہوتا ہے کہ خارج نماز میں جو چاہیں درود پڑھ سکتے ہیں چونکہ قرآن پاک میں صلوا اور سلموا کے الفاظ تبارک میں کہ صلوة اور سلام دونوں کو اکٹھا کر کے پڑھنا چاہیے۔ درود براہی میں صرف درود ہے سلام نہیں ہے لہذا درود براہی پڑھنے سے آیت پر عمل نہیں ہو سکتا اسی حقیقت کو تسلیم کرتے ہوئے مشہور دیوبندی عالم مولوی محمد زکریا صاحب نے اپنے مقالہ فضائل درود میں لکھا ہے کہ میرے نزدیک صلوة اور سلام دونوں کو جمع کر کے ہائیں (جاری ہے)

۲۹۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَعِيمُ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْمُجِيمِ مَوْلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ الْأَصْصَارِيَّ أَخْبَرَهُ وَهُوَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدٍ الْأَدَوِيُّ أُمْرِي النَّدَاءُ فِي التَّوَمْرِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ أَبَا مَسْعُودٍ أَخْبَرَهُ فَقَالَ إِنَّا نَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَلَسَ مَعَنَا فِي مَجْلِسِ ابْنِ عَبَّادَةَ فَقَالَ بَشِيرُ بْنُ سَعْدٍ

حضرت ابوسعود رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے ہاں تشریف لائے آپ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے ساتھ سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کی ریش گاہ پر صیود فرما ہوئے اس موقع پر ابوعبید بن بشر بن نعمان رضی اللہ عنہ نے ہار کا ورق رسالت میں عرض کیا اللہ تعالیٰ نے ہمیں آپ پر درود و تشریف پڑھنے کا حکم دیا ہے تو ہم آپ کس طرح درود عرض کریں؟ راوی فرماتے ہیں کہ اس سوال پر حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم خاموش ہو گئے حتیٰ کہ ہم نے خیال کیا کاش ہم سوال نہ کرتے

(حاشیہ گذشتہ صفحہ ۱۹۲ کا) الصلوٰۃ والسلام علیک یا رسول اللہ پڑھنا بہتر ہے کتنی افسوس ناک بات ہے اگر سہی بات علماء اہل سنت کہہ دیں تو ان پر کفر و شرک کے فتوے کی بارش کر دی جاتی ہے لیکن اپنے گھر کے علماء جو چاہیں کہیں تو مواخذہ نہیں ہوتا مولانا محمد زکریا صاحب نے بالکل حقیقت کو تسلیم کرتے ہوئے اسے دو ٹوک الفاظ میں بیان فرمایا جس سے قطعاً انکار نہیں کیا جاسکتا ہر مسلمان نماز میں یہ الفاظ ”اَیُّهَا النَّبِیُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَکَاتُهُ“ پڑھنا ہے جسے کوئی بھی بدعت و شرک نہیں کہتا حالانکہ اُیُّہا حرف نداء ہے بلکہ یوں کہنا چاہیے کہ ان کلمات کی تعلیم رسول رحمت صلی اللہ علیہ وسلم نے خود ارشاد فرمائی۔ اگر حرف نداء کے ساتھ سرکارِ دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم کو پکارنا ناجائز ہوتا تو آپ قطعاً اس کی تعلیم نہ فرماتے۔ جس سے معلوم ہوا کہ علماء اہل سنت اور عوام اہلسنت، محافل میلاد جلسہائے عوام، جمعۃ المبارک کے اجتماع، اذان سے قبل، اذان کے بعد، مشکلات و مصائب کے وقت بطور استغاثہ یا رسول اللہ یا بطور ہدیہ الصلوٰۃ والسلام علیک یا رسول اللہ پڑھتے ہیں یہ جائز و روا ہے۔

مولانا محمد زکریا صاحب نے اپنی تالیف ”فضائل درود“ کو فضائل اعمال کا حصہ بنایا تھا اور یہ کتاب پاک و ہند میں مسلسل شائع ہوتی رہی لیکن تبلیغی کار فرماؤں سے جب درود و سلام کے سلسلے میں مذکورہ حوالہ کے ساتھ سلسلہ سوالات کا شروع ہوا تو انھوں نے اس مقالہ کو کتاب سے خارج کر دیا۔ اب ان لوگوں نے مقالہ مذکورہ کو کتاب سے خارج کر کے نہ صرف مؤلف کی روح کو اذیت دی ہے بلکہ رسول رحمت صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ بھی بے مروتی کا ثبوت دیا۔

آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم یوں کہو اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰی عَلٰی مُحَمَّدٍ وَعَلٰی اٰلِ مُحَمَّدٍ کَمَا صَلَّيْتَ عَلٰی اِبْرٰهٖمَ وَعَلٰی اٰلِ اِبْرٰهٖمَ وَبَارِكْ عَلٰی مُحَمَّدٍ وَعَلٰی اٰلِ مُحَمَّدٍ کَمَا بَارَكْتَ عَلٰی اِبْرٰهٖمَ وَعَلٰی اٰلِ اِبْرٰهٖمَ اِنَّكَ حَسْبُكَ مَجِیْدٌ
اے اللہ تو حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اور اولاد محمد پر درود بھیج جس طرح تو نے حضرت ابراہیم علیہ السلام اور اولاد ابراہیم پر درود بھیجا تو حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اور اولاد محمد پر برکت فرما جس طرح تو نے تمام جہانوں میں حضرت ابراہیم علیہ السلام پر برکت فرمائی۔ بے شک تو محمد والا اور بزرگی والا ہے اور سلام کے بارے تم جانتے ہو۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ہر طریقے سے درود شریف پڑھنا اچھا ہے۔

اَبُو النُّعْمَانِ اَمَرَنَا اللّٰهُ اَنْ نُّصَلِّيَ عَلَيْكَ يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ فَكَيْفَ نُصَلِّيْ عَلَيْكَ قَالَ قَعَمَت رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْہِ وَسَلَّم حَتّٰی تَمْتِنَا اِنَّا لَمُ نَسْأَلُہُ قَالَ قُوْلُوْا اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰی مُحَمَّدٍ وَعَلٰی اٰلِ مُحَمَّدٍ کَمَا صَلَّيْتَ عَلٰی اِبْرٰهٖمَ وَعَلٰی اٰلِ اِبْرٰهٖمَ اِنَّکَ حَسْبُکَ مَجِیْدٌ۔ وَ السَّلَامُ کَمَا قَدْ عَلِمْتُمْ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ كُلُّ هَذَا حَسَنٌ

۹۶۔ بَابُ الْاِسْتِسْقَاءِ

بارش طلب کرنے کا بیان

حضرت عباد بن تمیم المازنی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے حضرت عبداللہ بن زید المازنی رضی اللہ عنہ کو یوں کہتے ہوئے سنا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عید گاہ کی طرف نکلے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے غار استسقاء پڑھی اور اپنی چادر پھیری جبکہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا چہرہ انور قبلہ کی طرف تھا ف۔

۲۹۲۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ اَبِي بَكْرٍ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ اَنَّهُ سَمِعَ عَبَّادَ بْنَ تَمِيْمٍ الْمَازِنِيَّ يَقُوْلُ سَمِعْتُ عَبْدَ اللّٰهِ ابْنَ مَيْدٍ الْمَازِنِيَّ يَقُوْلُ خَدِیْرَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْہِ وَسَلَّم اِلَى الْمُصَلِّي فَاسْتَسْقٰی وَحَوَّلَ رِءَآءَہُ حِیْنَ اسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ أَمَّا أَبُو حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ
فَكَانَ لَا يَدْرِي فِي الْإِسْتِسْقَاءِ صَلَوةً وَأَمَّا
فِي قَوْلِنَا فَإِنَّ الْإِمَامَ يُصَلِّي بِالنَّاسِ
دُعَاتَيْنِ ثُمَّ يَدْعُو وَيُحَوِّلُ رِدَاءَهُ فَجَعَلَ
الْأَيْمَنَ عَلَى الْأَيْسَرِ وَالْأَيْسَرَ عَلَى الْأَيْمَنِ وَلَا يَفْعَلُ
ذَلِكَ أَحَدٌ إِلَّا الْإِمَامُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: حضرت
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک استسقاء
یہ نماز نہیں (صرف دعا) ہے لیکن اس سلسلے
میں ہمارا قول یہ ہے کہ امام لوگوں کو دو رکعت نماز
پڑھائے پھر دعا کرتے اور اپنی چادر پھیرتے چادر اس
طرح پھیرے کہ اس کا دایاں حصہ بائیں طرف اور بائیں
حصہ دائیں طرف آجائے۔ چادر صرف امام پھیرے

۹۔ بَابُ الرَّجُلِ يُصَلِّي ثُمَّ يَجْلِسُ فِي مَوْضِعِهِ الَّذِي صَلَّى فِيهِ

نماز سے فارغ ہو کر اسی جگہ بیٹھنے کا بیان

۲۹۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَعِيمُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ الْمُجِيمِيُّ أَنَّ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ
حَضَرْتُ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَمَا بَيَّانَ هُوَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعِيمُ بْنُ

(حاشیہ صفحہ نمبر ۱۹۶ کا) نماز استسقاء کے مختلف طریقے کتب احادیث میں موجود ہیں قحط سالی کے وقت طلب بارش
کے لیے کبھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عام نوافل کی طرح دو رکعت نفل ادا فرمائے اور دعا فرمائی اور بعد میں چادر پٹٹی
اور بعض روایات سے ثابت ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے صرف طلب باران کے لیے دعا فرمائی ہے چنانچہ یہی
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا مذہب ہے ان کی دلیل یہ حدیث مبارکہ ہے کہ حضرت عبداللہ بن زید رضی اللہ عنہ نے
فرمایا خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْمَصْلِيِّ فَاسْتَسْقَى وَحَوْلَ رِجَالِهِ حُسَيْنٌ اسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ
كَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِيْدَ كَاهِ كِي طَرَفِ نَحْلِهِ تَأْتِيهِ صَلَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعِيمُ بْنُ
ہوئے آپ نے اپنی چادر پٹٹی (مشکوٰۃ باب الاستسقاء فصل دوم)

جمہور ائمہ کے نزدیک طلب باران کیلئے نماز بھی ہے اور دعا بھی جبکہ امام اعظم ابو حنیفہ کے نزدیک صرف دعا ہے نماز نہیں
طلب باران کیلئے دعا کرنی ہو یا نماز پڑھنی ہو ہر صورت یہ عمل عاجزی و انکساری کی کیفیت میں اللہ تعالیٰ کے حضور دعائیہ کلمات دہرا
جائیں بعد میں صرف امام صاحب اپنی چادر پٹٹی کرے یعنی اوپر والے حصے کو نیچے اور نیچے والے کو اوپر گھومتے۔

کوئی شخص نماز سے فارغ ہو کر اسی جگہ پر بیٹھا رہتا ہے تو فرشتے اس کے لیے یوں دعا کرتے رہتے ہیں۔
 اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيْهِ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ اللَّهُمَّ ارْحَمْهُ
 اے اللہ تو اس پر رحم فرما اے اللہ تو اسے بخش دے اے اللہ تو اس پر مہربانی فرما اور اگر وہ اپنی جگہ سے اٹھ کر مسجد میں دوسری جگہ بیٹھ کر نماز کے انتظار کے لیے بیٹھ جائے تو جب تک وہ نماز سے فارغ نہیں ہو گا اسے نماز میں مصروف رہنے کا ثواب ملتا ہے۔

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ ثُمَّ جَلَسَ فِي مُصَلَّاهُ لَمْ تَزَلِ الْمَلَائِكَةُ تُصَلِّي عَلَيْهِ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيْهِ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ اللَّهُمَّ ارْحَمْهُ فَإِنْ قَامَ مِنْ مُصَلَّاهُ فَجَلَسَ فِي الْمَسْجِدِ يَنْتَظِرُ الصَّلَاةَ لَمْ يَزَلْ فِي صَلَاةٍ حَتَّى يُصَلِّيَ

۹۸۔ بَابُ صَلَاةِ التَّطَوُّعِ بَعْدَ الْفَرِيضَةِ

فرض پڑھنے کے بعد نوافل پڑھنے کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نمازِ ظہر سے قبل دو رکعت پڑھتے۔ دو ظہر کی نماز کے بعد، دو رکعت نمازِ مغرب کے بعد اپنے گھر میں اور دو رکعت نمازِ عشاء کے بعد پڑھتے اور نمازِ جمعہ کے بعد مسجد میں نماز ادا فرماتے۔

۲۹۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي قَبْلَ الظُّهْرِ رَكْعَتَيْنِ بَعْدَ هَا رَكْعَتَيْنِ بَعْدَ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ رَكْعَتَيْنِ فِي بَيْتِهِ وَبَعْدَ صَلَاةِ الْعِشَاءِ رَكْعَتَيْنِ دَكَانَ لَا يُصَلِّي بَعْدَ

ف ایک روایت میں ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: سب سے اچھی جگہ مسجد ہے اور بدترین جگہ بازار ہے۔ مطلب یہ ہے کہ مسجد اس لیے بہترین جگہ ہے کہ ذکرِ حُسن کے لیے ہے اور بازار اس لیے برا مقام قرار دیا گیا ہے کہ وہ ذکرِ شیطانی کا مقام ہے۔ مسجد میں نماز کے انتظار کے لیے بیٹھنے والے کو بھی نماز میں مصروف ہونے کے برابر ثواب ملتا ہے اور جو شخص نماز سے فراغت کے بعد اپنی جگہ پر بیٹھا رہتا ہے یا اوراد و وظائف میں مشغول ہو جاتا ہے تو اللہ کے فرشتے اسکے لیے مسلسل بخشش و رحم کی دعا کرتے رہتے ہیں۔ فرشتے اللہ کی معصوم مخلوق ہے ان کی دعا کی قبولیت برسم کے نیک و شہ سے بلند و بالا ہے جو کہ مطلب یہ ہے کہ ایسے شخص کی نفیسی طور پر بخشش ہو جاتی ہے۔

حتیٰ کہ آپ گھر واپس تشریف لے آتے پھر آپ دگر
میں دو رکعت ادا فرماتے ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ یہ نفسی
نماز ہے جو مستحب بھی ہے۔ ہمیں یہ روایت پہنچی ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ظہر سے قبل اور زوال آفتاب
کے بعد پڑھتے۔ حضرت ابویوب انصاری رضی اللہ عنہ
آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے ان چار رکعت کے بارے
دریافت کیا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: آسمان
کے دروازے اس وقت کھول دیے جاتے ہیں میں اس
بات کو پسند کرتا ہوں کہ میرا عمل ان کی طرف چڑھ جائے
صحابی نے عرض کیا کیا ان (چار رکعت) کے درمیان
سلام کے ساتھ نفل کی جائے گی؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فرمایا نہیں۔ حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے
میں کہ یہ روایت بکیر بن عامر البجلی، ابراہیم شعبی اور
ابوب انصاری رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بھی ہم
نک پہنچی ہے۔

الْجُمُعَةِ فِي الْمَسْجِدِ حَتَّى يَنْصَرِفَ فَيَسْجُدُ
سَجْدَتَيْنِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا تَطَوُّعٌ وَهُوَ حَسَنٌ
وَقَدْ بَلَّغْنَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
كَانَ يُصَلِّي قَبْلَ الظُّهْرِ أَمَّا بَعْدُ إِذَا نَزَلَتِ
السُّبُوسُ فَسَأَلَهُ أَبُو أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيُّ عَنْ
ذَلِكَ فَقَالَ إِنَّ أَبْوَابَ السَّمَاءِ تُفْتَحُ فِي
هَذِهِ السَّاعَةِ فَأُحِبُّ أَنْ يَصْعَدَ لِي فِيهَا
عَمَلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيْفَضُ بَيْنَهُنَّ
بِسْلَامٍ فَقَالَ لَا أُخْبِرُكَ بِذَلِكَ بَكِيرُ بْنُ
عَامِرٍ الْبَجَلِيُّ عَنْ إِبْرَاهِيمَ وَالشَّعْبِيِّ
عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُ۔

ف نفل کی ادائیگی میں جو نفل پید ہو جاتے ہیں ان کو سنن و نوافل سے مکمل کیا جائے گا۔ اس
لیے نفل و واجبات کے ساتھ ساتھ سنن و نوافل کو بھی نہایت ہی اہتمام سے ادا کرنا چاہیے۔ سنن و نوافل
کا اپنے گھر میں ادا کرنا بہت سون ہے کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کا یہی
طریقہ کار تھا۔ طلوع فجر کے بعد، نماز عصر کے بعد، طلوع آفتاب، غروب آفتاب اور استوائے آفتاب
کے اوقات کے علاوہ جب چاہیں نوافل ادا کیے جاسکتے ہیں۔ کیونکہ ان پانچ اوقات میں ادا کرنا کہ بہت
سے خالی نہیں ہے۔ نماز پنجگانہ میں پڑھے جانے والے نوافل جب فوت ہو جائیں تو ان کی قضاء
نہیں ہوتی۔

۹۹. بَابُ الرَّجُلِ يَسُّ الْقُرْآنَ وَهُوَ جُنُبٌ أَوْ عَلَى غَيْرِ طَهَارَةٍ

حالت جنابت اور بغیر وضو کے کسی شخص کا قرآن کو چھونے کا بیان

حضرت عبداللہ بن ابی بکر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جو خط عمرو بن حزم کی طرف تحریر فرمایا اس میں موجود تھا کہ صرف پاک شخص قرآن کو چھو سکتا ہے

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت

عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما فرمایا کرتے: صرف پاک آدمی سجدہ کر سکتا ہے اور قرآن پڑھ سکتا ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ان تمام

روایات سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم

ابو حنیفہ رضی اللہ عنہ کا قول ہے (لیکن اسی عمر میں استثناء

ہے وہ یہ کہ بغیر وضو قرآن پاک کی تلاوت کی جا

سکتی ہے (چھو نا درست نہیں) مگر جب کہ کوئی

شخص جنبی ہو۔

۳۹۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

أَبِي بَكْرٍ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ قَالَ إِنَّ

فِي الْكِتَابِ الَّذِي كَتَبَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ يَعْمُرُونَ حَزْمٌ لَا يَسُّ الْقُرْآنَ إِلَّا طَاهِرٌ۔

۲۹۶- أَخْبَرَنَا مَا لِكِي أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ

أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ لَا يَسْجُدُ الرَّجُلُ وَلَا يَقْرَأُ

الْقُرْآنَ إِلَّا وَهُوَ طَاهِرٌ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَكْلَهُ تَأْخُذُ وَهُوَ

قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ إِلَّا فِي خَصْلَةٍ

وَاحِدَةٍ لَا بَأْسَ يَقْرَأَ الْقُرْآنَ عَلَى غَيْرِ

طَهَارٍ إِلَّا أَنْ يَكُونَ جُنُبًا۔

ف رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عمرو بن حزم کے نام عرض میں تحریر فرمایا تھا "لا یس القرآن الا طاهر یعنی قرآن کو صرف پاک شخص چھو سکتا ہے اور قرآن پاک میں ارشادِ باری ہے لا یمسہ الا المطہرون یعنی قرآن کو صرف پاک و صاف لوگ ہی چھو سکتے ہیں ان دلائل سے معلوم ہوا کہ حالت جنابت یا بغیر وضو کے قرآن کو چھونا سخت منع ہے البتہ جب قرآن کو نقصان پہنچنے کا خوف ہو تو جنبی اور بے وضو آدمی بطور حفاظت پکڑ سکتا ہے علاوہ ازیں کپڑے کے ساتھ بھی پکڑ سکتے ہیں بے وضو شخص زبان پکڑ سکتا ہے لیکن جنبی جس طرح چھو نہیں سکتا اسی طرح ابے زبان سے پڑھ بھی نہیں سکتا۔

بَابُ الرَّجُلِ يَجُزُّ تَوْبَةُ الْمَرْأَةِ تَجُزُّ ذَلِيلًا يَتَعَلَّقُ بِهِ قَدْ رَوَاهُ كَرَاهٍ مِنْ ذَلِكَ

نپاک جگہ سے مرد یا عورت کے کپڑے کو نجاست لگ جائے کہ بیان

۲۹۷ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَ فِي مُحْتَدٍ عَنْ عُمَارَةَ
ابْنِ عَامِرٍ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ
ابْنِ الْحَارِثِ التَّيْمِيِّ عَنْ أُورْوَةَ كَيْدِ ابْنِ إِهْيَمَ بْنِ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ أَنَّهَا سَأَلَتْ أُمَّ سَلَمَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا وَاسْتَسَمَتْ فَقَالَتْ إِنِّي
أَمْرَأَةٌ أَطِيلُ دُنْيِي وَأَمْسِي فِي الْمَكَانِ الْقَدِيرِ فَقَالَتْ أُمُّ سَلَمَةَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَهْرُكُ مَا بَعْدَهُ -
قَالَ مُحْتَدٌ لَا بَأْسَ بِذَلِكَ مَا لَمْ يَتَعَلَّقُ
بِالدَّيْلِ قَدْ رَفِئُكَ فَيَكُونُ أَكْثَرُ مِنْ قَدَرِ الدَّيْرِ هُوَ
الْكَبِيرُ الْمِثْقَالُ فَإِذَا كَانَ كَذَلِكَ فَلَا يَصْلِيَنَّ
فِيهِ حَتَّى يُغْسِلَهُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ -

حضرت ابراہیم بن عبد الرحمن کی ام ولد کا بیان ہے
کہ انھوں نے ام المومنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا
سے دریافت کیا کہ میں عورت ہوں میں اپنا دامن لٹکا کر
ایسی جگہ سے چلتی ہوں کہ وہ جگہ نجس ہے؟ حضرت
ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے کہا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم نے فرمایا: اس کے بعد والی جگہ اسے پاک
کر دیتی ہے ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اگر درہم
کا اندازہ کپڑے کے دامن کو نجاست لگ جائے تو اس
میں کوئی حرج نہیں اور اگر درہم سے کثیر ہو جائے تو
کپڑا دھوئے بغیر ہرگز نماز نہ پڑھی جائے اور یہی امام
اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

ف حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا جیسی ایک اور روایت ہے کہ قبیلہ بنو اشمل کی ایک عورت نے بارگاہِ ربانیت میں عرض
کیا کہ ہمارے پاؤں سے جو راستہ مسجد کو جاتا ہے اس میں بارش کا نجس پانی جمع ہو جاتا ہے تو ہم کیا کریں؟ آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کیا اس پانی کے بعد پاک راستہ بھی ہے تو عورت نے عرض کیا ہاں یا رسول اللہ تو آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا وہ پاک راستہ اس پلیدی کو دور کر دیتا ہے۔

زمین پر کپڑے گھسٹنے کی احادیث مبارکہ میں جو ہی مذمت آئی ہے لیکن یہ سند صحابیت رضی اللہ عنہم کے اعلیٰ درجے
کے پردہ کے اہتمام کی وجہ سے تھا بہر حال نجاست کے سلسلہ میں فقہی مسئلہ یہ ہے کہ اگر ایک درہم کی مقدار سے زائد
نجاست کپڑے کو لگ جائے تو اس کا دھونا فرض ہے اگر ایک درہم کا اندازہ ہو تو اس کا دھونا واجب ہے اور اگر ایک
درہم سے کم مقدار میں ہو تو اس کا دھونا افضل ہے۔

۱۰۱۔ بَابُ فَضْلِ الْجِهَادِ

جہاد کی فضیلت کا بیان

۷۹۸۔ أَخْبَرَنَا هَاشِمٌ حَدَّثَنَا أَبُو سَرِيَّةٍ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَثَلُ الْمَجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ
كَمَثَلِ الصَّائِعِ الْفَقِيرِ الَّذِي يَدْفَعُ عَنْ مِيتَتِهِ
وَأَوْصَلُوهُ حَتَّى يَرْجِعَ.

۷۹۹۔ أَخْبَرَنَا هَاشِمٌ حَدَّثَنَا أَبُو سَرِيَّةٍ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ نَوَدُّ ذَا

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اللہ تعالیٰ راہ
میں جہاد کرنے والے کی مثال ایسے مرنے والے اور
عبادت گزار کی ہے جو نہ مرنے سے اکتا جائے اور نہ
نماز سے تنگ رہے حتیٰ کہ وہ (گھر) واپس لوٹ آئے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس ذات کی قسم جس کے
قبضہ قدرت میں میری جان ہے مجھے یہ بات بہت پسند ہے

ف اسہم کی بنیاد پانچ چیزوں پر رکھی گئی ہے: ۱۔ توحید ماری تعالیٰ اور رسالت محمدی کی گواہی دینا (۲) نماز
قائم کرنا (۳) زکوٰۃ ادا کرنا (۴) رمضان المبارک کے روزے رکھنا اور (۵) بیت اللہ کا حج کرنا۔ جہاد خواہ
ارکانِ خمس میں سے نہیں ہے لیکن اس کی اہمیت کسی طرح بھی ان سے کم نہیں ہے اسلام کا تحفظ جہاد اور جذبہ جہاد
کے سبب ہوتا ہے جہاد ہے تو اسلام ہے مٹن میں مذکورہ حدیث کے علاوہ اور بھی بے شمار احادیث موجود ہیں جنہیں
فضیلت جہاد کے سلسلہ میں مؤطا امام مالک میں ایک روایت کے الفاظ یہ ہیں عن ابی ہریرۃ ان رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم قال تلکفل اللہ لمن جاهد فی سبیلہ لا یرجعه من بیتہ الا الجہاد فی سبیلہ
وتصدق کلماتہ ان یدخلہ الجنۃ او یردہ الی مسکنہ الذی خرج منه مع ما مال من اجر
او غنیمۃ۔ سیدنا ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا:
جو شخص صرف اللہ کی رضا کے لیے اور کلمہ حق کی تصدیق کے لیے گھر سے نکلے تو اللہ تعالیٰ اس کا سامن
بن جاتا ہے اسے جنت میں داخل کرے گا یا وہ گھر کی طرف مال غنیمت کے ساتھ لوٹے گا۔

کہ میں اللہ کی راہ میں لڑوں اور شہید کیا جاؤں پھر زندہ کیا جاؤں پھر شہید کیا جاؤں پھر زندہ کیا جاؤں پھر شہید کیا جاؤں۔ حضرت ابوہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ اللہ تعالیٰ کو گواہ بنا کر کہا کرتے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے تین بار ایسے فرمایا۔

أَنْ أَقَاتِلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَأُقْتَلَ ثُمَّ أُحْيَى
فَأُقْتَلَ ثُمَّ أُحْيَى فَأُقْتَلَ فَكَانَ أَبُو هُرَيْرَةَ
يَقُولُ ثَلَاثًا أَشْهَدُ لِلَّهِ -

۱۰۲۔ بَابُ مَا يَكُونُ مِنَ الْمَوْتِ شَهَادَةً

شہادت کی موت کا بیان

حضرت جابر بن عتیق رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حضرت عبد اللہ بن ثابت رضی اللہ عنہ کی عیادت کے لیے تشریف لائے مآپ صلی اللہ علیہ وسلم نے انھیں شدید تکلیف میں پایا آپ نے انھیں بلند آواز سے پکارا وہ جواب نہ دے سکے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انا للہ وانا الیہ راجعون پڑھا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اے ابوالریح! اللہ تعالیٰ اپنے عمل پر غالب ہے۔ عورتوں کی بیخ و بکار بند ہوئی اور انھوں نے رونا شروع کر دیا۔ ابن عتیق عورتوں کو خاموش کرانے لگے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا انھیں اپنی حالت پر چھوڑ دو جب واجب ہو جائے تو کوئی رونے والی ہرگز نہ روئے۔ لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ وجوب کیا ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اس کا وفات پانا متوفی کی بیٹی نے کہا قسم بخدا مجھے امید ہے کہ تم شہید ہو کیونکہ تم نے اپنا سامان ہموار کر لیا تھا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا

۳۔۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَابِرٍ
ابْنُ عَتِيْقٍ عَنْ عَتِيْقِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ عَتِيْقٍ
وَهُوَ جَدُّ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَابِرٍ أَنَّ
أَخْبَرَ أَنَّ جَابِرَ بْنَ عَتِيْقٍ أَخْبَرَ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءَ يَعُوذُ عَبْدُ اللَّهِ
بْنَ قَابِطٍ فَوَجَدَهُ قَدْ غَلِبَ فَصَاحَ بِهِ
فَكَرَّ يُجِيبُهُ فَاسْتَرْجَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ غَلِبْنَا عَلَيْكَ
يَا أَبَا الرَّبِيعِ فَصَاحَ التَّسْوَعُ وَبَكَيْنَ
فَجَعَلَ ابْنُ عَتِيْقٍ يُسَكِّتُهُنَّ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
دَعُهُنَّ فَإِذَا وَجِبَ فَلَا تَبْكِيَنَّ بَاكِيَةً
قَالُوا وَمَا الْوُجُوبُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ إِذَا
مَاتَ قَالَتْ ابْنَتُهُ وَاللَّهِ إِنِّي كُنْتُ لَأَرْجُو
أَنْ أَكُونَ شَهِيدًا فَإِنَّكَ كُنْتَ قَضَيْتَ

اللہ تعالیٰ نے فحاشی کی نیت کے مطابق اس کا ثواب
مستحق فرما دیا ہے۔ آپ علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ کس مجرم
کو شہادت تصور کرتے ہو تو لوگوں نے عرض کیا اللہ تعالیٰ
کی راہ میں مارے جانے کو۔ آپ علی رضی اللہ عنہ نے
فرمایا: اللہ تعالیٰ کی راہ میں قتل ہو جانے کے علاوہ
شہادت کی سات اقسام ہیں (۱) طاعون کی مرض کے
نتیجے میں مرنے والا شہید ہے (۲) پانی میں غرق ہونے
والا شہید ہے (۳) نمونہ کی مرض میں مرنے والا شہید
(۴) آگ میں جل کر مرنے والا شہید (۵) دیوار کے پتھے
دب کر مرنے والا شہید ہے (۶) وضع حمل کے وقت
فوت ہونے والی عورت شہید ہے اور (۷) ہمیضہ کی
بیماری میں ہلاک ہونے والا شہید ہے (۸)

جَهَنَّمَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
لَمَّا رَأَى النَّاسَ قَدْ أَزْجَرَهُ الْحَرْبُ عَلَى
قَدَرِ نِيَّتِهِ وَمَا تَعَدُّونَ الشَّهَادَةَ قَتْلًا
أَوْ قَتْلًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَهَادَةُ سَبْعَةٍ سَوَى نَقْتِ فِي سَبِيلِ
لَهُ ————— الْمَطْفُوعُونَ شَهِيدُونَ
الْغَدِيرِيُّ شَهِيدٌ وَصَاحِبُ ذَاتِ الْجَنْبِ شَهِيدٌ
وَصَاحِبُ الْحَرِيقِ شَهِيدٌ وَالَّذِي يَمُوتُ
تَحْتَ الْهَذَبِ شَهِيدٌ وَالْمَرْأَةُ تَمُوتُ بِجُحَةٍ
شَهِيدَةٌ وَالْمَبْطُوتُ شَهِيدٌ

ف دونوں روایات میں تطبیق یہ ہے کہ پانچ والی روایت حصر کے لیے تھیں ہے لہذا ایک روایت پانچ اور دوسری
میں سات اقسام بیان کر دینے میں کوئی تضاد نہیں ہے۔ دونوں روایات میں شہید کھمی کی اقسام بیان کی گئی ہیں۔ یعنی
ان کو شہید کا اجر و ثواب عطا کیا جائے گا شہید شرعی وہ ہے جسے مشرک لوگ قتل کر دیں یا جنگ کے میدان میں پایا
گیا اور اس کے جسم پر زخم وغیرہ کے اثرات موجود ہوں اور یا مسلمان ظلماً قتل کر دیں اس کے قتل کے سبب دیت
لازم نہ آتی ہو ایسے شہید کو غسل نہیں دیا جائے گا لیکن کفن دے کر نماز جنازہ پڑھا جائے گا اور جس شخص کو اہل حرب
یا باغی لوگوں نے یا ڈاکوؤں نے قتل کیا تو اسے بھی غسل نہیں دیا جائے گا (مدارج جلد اول صفحہ ۱۶۲، مکتبہ المدینہ ملتان)
شہید کھمی کو غسل دیا جائے گا، کفن دیا جائے گا اور نماز جنازہ پڑھی جائے گی شہید کو قرآن میں زندہ قرار دیا گیا ہے
گویا وہ اپنی فانی زندگی دے کر غیر فانی زندگی حاصل کر لیتا ہے عارضی زندگی دے کر مستقل زندگی لے لیتا ہے چنانچہ
قرآن کے الفاظ یہ ہیں وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ يُقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا بَلْ أَجْبَاءٌ وَلَكِنْ لَا تَشْعُرُونَ
ترجمہ: "جو اللہ تعالیٰ کی راہ میں شہید ہو جاتے ہیں تم انھیں مردہ نہ کہو بلکہ وہ زندہ ہیں لیکن تم ان کی زندگی کا شعور نہیں
رکھتے" اور قرآن پاک میں ایک جگہ شہید کے بارے میں فرمایا گیا ہے کہ وہ زندہ ہیں من جانب اللہ ان کو باقاعدہ رزق
دیا جاتا ہے اور وہ رزق کھاتے ہیں۔ (جاری ہے)

۳۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا سَمِيُّ عَنْ أَبِي صَالِحٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ قَالَ بَيْنَمَا رَجُلٌ يَمْشِي وَجَدَ عُصْفَ
شَوْكٍ عَلَى الطَّرِيقِ فَأَخْرَكَ فَشَكَرَ اللَّهُ لَهُ
فَقَعَرَ لَهُ وَقَالَ الشَّهْدَاءُ وَنَحْمُسُ الْمَيْطُونَ
شَهِيدًا وَالْمَطْعُونَ شَهِيدًا وَالْغَرِيقُ وَمَا حُبُّ
الْهَدَمِ وَالشَّهِيدُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَقَالَ لَوْ يَعْلَمُ
النَّاسُ مَا فِي الْبَدَآءِ وَالصَّفِّ الْأَوَّلِ ثُمَّ لَعَوْ
يَجِدُوا إِلَّا أَنْ يَسْتَهْمُوا عَلَيْهِ لَاسْتَهْمُوا
وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِي التَّهَجُّدِ لَاسْتَبَقُوا
إِلَيْهِ وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِي الْعَتَمَةِ وَالصُّبْحِ
لَاسْتَوْهُمَا وَلَوْ حَبَوًّا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ایک مرتبہ ایک شخص (راستہ میں)
چل رہا تھا اس نے راستے میں کانٹوں کی چھڑی پائی تو اس
نے اسے دور کر دیا اللہ تعالیٰ نے اسے عزت دی اور اسے
بخش دیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: شہید کی
پانچ اقسام ہیں (۱) بیضہ کی بیماری میں مرنے والا شہید ہے
(۲) طاعون سے فوت ہونے والا شہید ہے (۳) پانی میں
مر جانے والا شہید ہے (۴) جو دیوار کے نیچے دب
کر فوت ہو جائے شہید ہے اور (۵) اللہ کی راہ میں
قتل ہونے والا شہید ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فرمایا: اگر لوگوں کو اذان کہنے اور پہلی صف میں کھڑا
ہونے کے اجر و ثواب کا علم ہو جاتا تو وہ اس عمل کو صرف
قرعہ اندازی کے باعث کر پاتے اگر لوگوں کو مسجد میں
پہلے آنے کے ثواب کا علم ہوتا تو وہ ایک دوسرے پر
سبقت کی کوشش کرنے لگتے اور اگر انھیں عشاء اور صبح
کی نماز کے اجر و ثواب کا علم ہوتا تو وہ ان دونوں کو ادا کرنے
کے لیے ضرور آتے خواہ انھیں گھٹنوں کے بل چل کر نہ پاڑے۔

۲۔ ابواب الجنائز

۱۔ بَابُ الْمَرْأَةِ تَغْسِلُ رَدْجَهَا

عورت کا اپنے شوہر کو غسل دینے کا بیان

حضرت عبد اللہ بن ابی جبر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

۳۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۴ کا) شہادت کے وقت شہید کو بالکل تکلیف نہیں ہوتی ہے۔ بعض روایات میں بیان کیا گیا ہے شہید
کو شہادت کے وقت کانٹا لگنے کے برابر بھی تکلیف نہیں ہوتی۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا بَأْسَ
أَنْ تَغْسِلَ الْمَرْأَةُ رُؤُوسَهَا إِذَا تَوَرَّعَتْ وَلَا
غُسْلَ عَلَى مَنْ غَسَلَ الْمَيِّتَ وَلَا وَضُوءَ
إِلَّا أَنْ يُصِيبَهُ شَيْءٌ مِنْ ذَلِكَ السَّمَاءِ
فَيَغْسِلُهُ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ عورت اگر اپنے
متوفی شوہر کو غسل دے تو کوئی عرج نہیں اور غسل دینے
والے پر غسل ضروری ہے اور وضو البتہ اگر پانی کے چھینٹ
وغیرہ کہیں پڑ جائیں تو اسے دھو ڈالے۔

۲۔ بَابُ مَا يَكْفِيَنَّ بِهِ الْمَيِّتُ

میت کو کفن مینے کا بیان

۳۰۳۔ أَخْبَرَكَ مَالِكٌ أَخْبَرَكَ ابْنُ شَهَابٍ
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ أَنَّكَ
قَالَ الْمَيِّتُ يَقْتَضُ وَيُؤَنِّدُ وَيُلَفُّ
بِالْحَبْوِ الثَّالِثِ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ إِلَّا ثَوْبٌ
وَاحِدٌ كُفِّنَ فِيهِ۔

حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ نے
فرمایا: میت کو قمیص پہنائی جائے، چادر پہنائی جائے
اور ایک تیسرے کپڑے میں لپیٹ کر کفن دیا جائے اور
اگر کوئی اور کپڑا میر نہ ہو تو ایک کپڑے میں لے کر کفن
دیا جائے ف

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۰۶) کا غسل دہندہ نمازی، پرہیزگار اور امانت دار ہونا چاہیے اگر غسل کے دوران کوئی خوش کن چیز
دیکھے تو اجاب سے بیان کر سکتا ہے اور اگر کوئی پریشان کن چیز ظہور میں آئے تو اسے ہرگز بیان نہ کرے کیونکہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد گرامی ہے کہ تم اپنے مردوں کی خوبیاں بیان کرو اور بدلیاں بیان نہ کرو۔ غسل دینے کا زیادہ حق دار
قریبی رشتہ دار ہے اور دوسرے لوگ بھی معاونت کر سکتے ہیں۔ غسل کے پانی میں بری وغیرہ کے پتے ڈال کر گرم کر لیا
جائے اور صابن وغیرہ بھی استعمال کیا جاسکتا ہے۔

ف کفن کی تین اقسام ہیں (۱) سنت (۲) کفایت (۳) ضرورت

مرد کے لیے سنت میں کپڑے ہیں (۱) قمیص، (۲) لفافہ (۳) ازار (چادر)

عورت کے لیے سنون پانچ کپڑے ہیں (۱) قمیص (۲) لفافہ (۳) ازار (۴) سینہ بند (۵) اور طہنی۔ کفن

کفایت مرد کے لیے کم از کم دو کپڑے ہیں یعنی لفافہ اور ازار اور اس سے کم مکروہ ہے اور عورت کیلئے (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَتَاخُذُ الْأَزَارَ بِجَعَلِ
لِفَافَةٍ مِثْلُ الشَّوْبِ الْأَخْرَ أَحَبُّ إِلَيْنَا مِنْ أَنْ
يُؤْزَرَ وَلَا يُعْجِبُنَا أَنْ يُنْقَصَ الْمَيْتُ فِي كِفْتِهِ
مِنْ شَوْبَيْنِ إِلَّا مِنْ ضَرْ ذَرَّةٍ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي
حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

جہازے کو اٹھانے اور اس کے ساتھ چلنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جنازہ لے جانے میں
جلدی کرو اس لیے (اگر) وہ اچھا ہوگا تو تم اسے اس
کے مقام پر جلدی پہنچا دو گے یا بُرا ہوگا تو تم اسے اپنی
گھر دنوں سے اتار دو گے۔

٣٢- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ أَبَا
هُرَيْرَةَ قَالَ أَسْرِعُوا بِجَنَائِزِكُمْ فَإِنَّهَا هُوَ
خَيْرٌ تَقِي مَوْتَهُ أَوْ شَرُّ قُلُوبِهِ عَنْ
رَفَائِكُمْ.

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۰، کا) کفن کافی تین کپڑے ہیں (۱) لفافہ (۲) ازار (۳) اور دھنی اس سے کم کراہت سے خالی نہیں ہے۔
اور کفن ضرورت مرد اور عورت دونوں کیسے کم از کم اتنا ہو کہ تمام جسم چھپ جائے (المدخل جلد اول صفحہ ۱۵۹) (امدادیہ)

ف جنازہ کو کندھا دینا سنت ہے کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کے جنازہ کو کندھا دیا تھا دینا سنت ہے کہ میت کو چار آدمی اٹھائیں کسی غدر کی بناء پر دو آدمی بھی اٹھائیں تو جائز ہے۔ میت کو کندھے پر رکھ کر آگے والے بائیں پاؤں کو اپنے دائیں کندھے پر رکھے۔ پھر اسی طرح پیچھے والے پاؤں کو اپنے دایم کندھے پر رکھے۔ پھر اسی طرح پیچھے والے بائیں پاؤں کو اپنے دائیں کندھے پر رکھا جائے اور پھر اسی طرح پیچھے والے پاؤں کو اپنے دایم کندھے پر رکھا جائے بعد ازاں میت کے آگے والے دائیں پاؤں کو بائیں کندھے پر رکھا جائے اور پھر اسی طرح پیچھے والے پاؤں کو اپنے دایم کندھے پر رکھا جائے ہر بابا یا اٹھاتے وقت کم از کم دس قدم چلا جائے نچد پایوں کی مقدار (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُ السَّرْعَةَ
بِهَا أَحَبُّ إِلَيْنَا مِنَ الْإِبْطَاءِ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ہمارے نزدیک میت کو
جلدی لے جانا تاخیر سے لے جانے سے بہتر ہے اور
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

۳۰۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ قَالَ
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
يَمْشِي أَمَامَ الْجَنَازَةِ وَالْخُلَفَاءُ هَلُمَّ
جَدًّا وَابْنَ عُمَرَ -

حضرت زہری رضی اللہ عنہ نے فرمایا: رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم جنازہ کے آگے چلتے۔ خلفائے راشدین
اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہم کا عمل بھی حضور صلی اللہ
علیہ وسلم کے عمل کی مثل تھا -

۳۰۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
الْمُنْكَدِرِ عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ هُدَيْرٍ
أَنَّهُ رَأَى عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يُقَدِّمُ النَّاسَ
أَمَامَ جَنَازَةِ زَيْنَبِ بِنْتِ جَحْشٍ -

حضرت ربیع بن عبداللہ بن ہدیہ رضی اللہ عنہ کا
بیان ہے کہ انھوں نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو
دیکھا کہ وہ زینب بنت جحش رضی اللہ عنہا کے جنازہ کے
آگے چلنے کے لیے لوگوں کو تلقین کر رہے تھے -

قَالَ مُحَمَّدٌ الْمَشْيُ أَمَامَهَا حَسَنٌ وَ
الْمَشْيُ خَلْفَهَا أَفْضَلُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: میت
کے آگے چلنا اچھا ہے اور اس کے پیچھے چلنا افضل
ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

❖ ❖ ❖

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۲۰ کا) چالیس قدم ہوجائیگی۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد گرامی ہے کہ جو شخص چالیس قدم تک جنازہ
کو کندھا دیتا ہے اس کے چالیس کبیرہ گناہ مٹا دیے جاتے ہیں اور ایک روایت ہے کہ جو میت کے چار پایوں کو کندھا دے
اللہ تعالیٰ یقینی طور پر اس کی مغفرت فرما دیتا ہے جنازہ تیار ہو جائے تو فوراً نماز جنازہ پڑھ کر اس کی تدفین کا انتظام کرنا چاہیے
تاخیر سے بالکل کام نہ لیا جائے جنازہ لے جاتے وقت اس کے آگے چلنا بھی جائز ہے لیکن پیچھے چلنا افضل ہے آگے چلنے کی
صورت میں اتنا فاصلہ ہونا چاہیے کہ دیکھنے والا محسوس کرے کہ وہ جنازہ میں شریک نہیں ہے جنازہ کے ساتھ آگ لے جا
مکر وہ ہے جنازہ تیز رفتار میں لے جانا چاہیے لیکن اتنا تیز نہ ہو کہ میت کو جھٹکے لگیں لوگ جب جنازہ قبر پر لے جائیں اسے
زمین پر رکھنے سے قبل زمین پر بیٹھنا مکروہ ہے -

۴۔ بَابُ الْمَيِّتِ لَا يَتَّبِعُ بَنًا رَّبْعًا مَوْتِهِ أَوْ مُجْمَرَةً فِي جَنَازَتِهِ

جنازے کے ساتھ آگ یا دھونی لیجانے کی ممانعت کا بیان

۳۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيُّ أَنَّ أَبَاهُ يُرِيدُ أَنْ يَتَّبِعَ بَنًا رَّبْعًا مَوْتِهِ أَوْ مُجْمَرَةً فِي جَنَازَتِهِ۔
حضرت سعید بن ابی سعید المقبری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ میت کے ساتھ آگ لے جانے اور دھونی لے جانے سے منع فرمایا کرتے تھے۔ فل

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے تھے اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۵۔ بَابُ الْقِيَامِ لِلْجَنَازَةِ

جنازے کے لیے کھڑا ہونے کا بیان

۳۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ وَاقِدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ تَافِعِ بْنِ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ عَنْ مُعَاوِذِ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ أَبِي بِنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُومُ فِي الْجَنَازَةِ ثُمَّ جَلَسَ بَعْدُ۔
حضرت علی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جنازے کے لیے کھڑے ہو جاتے تھے اور بعد میں بیٹھ جاتے تھے۔

فَلِ فَقَاءِ كَرَامٍ لَمْ يَرَهُ فَرَمَا يَهْ كَمَيْتِ كَيْسَا تَقْدَ آگ لے جانا منع ہے اس سلسلے میں حضرت ابوہریرہ کے علاوہ حضرت صدیق رضی اللہ عنہ نے بھی وصیت فرمائی تھی کہ میرے جنازہ کے ساتھ آگ لیکر نہ جانا (موطا امام مالک)
فَلِ جَنَازَهُ وَبِكُلِّ كَهْرًا بِنَاظِرِي نَهْ يَهْ كَيْزَكَمْ حَضُورِ انْوَصَلِ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَمُ نَ اسْ عَمَلْ كُوْتَرْكُ فَرَمَا يَهْ تَقْدَ آگ لے کوئی شخص نماز جنازہ شامل ہونا چاہتا ہے تو وہ کھڑا ہو سکتا ہے اور جنازے میں شامل ہو جائے (حاشیہ موطا امام محمد)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا نَرَى الْقِيَامَ
لِلْجَنَازَةِ كَانَ هَذَا شَيْئًا فَتَرَكْهُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي
حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں ہماری رائے یہ ہے کہ جنازہ
دیکھ کر گھر انہیں ہونا چاہیے یہ بات شروع شروع میں
معتنی بعد میں متروک ہو گئی زاور سی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے ۔

۶۔ بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى الْمَيِّتِ وَالِدُعَاءِ

نماز جنازہ اور دعاء کا بیان

۳۰۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا سَعِيدُ الْمَقْبُرِيُّ
عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَأَلَ أَبَاهُ هَرِيرَةَ كَيْفَ يُصَلَّى عَلَى
الْجَنَازَةِ فَقَالَ إِنَّا لَعَسَى اللَّهُ أَنْ يُخْبِرَكَ أَتْبَعُهَا
مِنْ أَهْلِهَا فَإِذَا وَضَعْتَ كَبَّرْتَ ذَمِّدْتَ اللَّهُ
وَصَلَّيْتَ عَلَى نَبِيِّهِ ثُمَّ قُلْتَ اللَّهُمَّ عَبْدُكَ
وَأَبْنُ عَبْدِكَ وَأَبْنُ أَمَتِكَ كَانَ يَشْهَدُ أَنْ لَا
إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُكَ وَأَنْتَ
أَعْلَمُ بِهِمْ إِنْ كَانَ مُحْسِنًا فِرْزِ فِي إِجْسَانِهِ
وَلَوْ كَانَ مُسِيئًا فَتَجَاوَزْ عَنْهُ اللَّهُمَّ لَا
تَحْرِمْ مَنَا أَجْرَهُ وَلَا تَقْتُلْنَا بَعْدَهُ -

حضرت سعید المقبری رضی اللہ عنہ اپنے والد کے
حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے حضرت ابو ہریرہ
رضی اللہ عنہ سے سوال کیا کہ نماز جنازہ کیسے پڑھی جاتی
ہے ؟ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا : قسم بخدا !
میں تجھے بتاتا ہوں میں جنازے کے ساتھ اس کے گھر
سے لے کر چلتا ہوں جب اسے رکھ دیا جاتا ہے تو میں
مجسیر (اللہ اکبر) کہتا ہوں پھر اللہ تعالیٰ کی حمد بیان کرتا
ہوں اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر درود پڑھتا ہوں
پھر میں کہتا ہوں اے اللہ ! وہ تیرا بندہ ہے تیرے
بندے کا بیٹا ہے اور تیری بندی کا بیٹا ہے وہ گواہی دیتا
تھا کہ تیرے علاوہ کوئی عبادت کے لائق نہیں ہے اور
حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم تیرے رسول ہیں اور
تو اس (میت) کے بارے میں خوب جانتا ہے اگر وہ نیک
تھا تو اس کی نیکی میں اضافہ فرما اور اگر وہ برا تھا تو اس
سے درگزر و عفو فرما ۔ اے اللہ ! تو ہمیں اس کے ثواب

محروم نہ کرنا اور تو اس کے بعد ہمیں امتحان میں نہ ڈالنا

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا، اس روایت

سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ نماز جنازہ میں قراءت نہیں ہے۔

اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت

عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب نماز جنازہ پڑھتے تو اتنی

بلند آواز سے سلام پھیرتے کہ ان کے سامنے والے لوگ

سن لیتے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُوا قِرَاءَةً
عَلَى الْجَنَازَةِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ -

۳۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعُ أَنَّ
ابْنَ عُمَرَ كَانَ إِذَا صَلَّى عَلَى جَنَازَةٍ سَلَّمَ حَتَّى
يُسْمِعَ مَنْ يَلِيهِ -

ف نماز جنازہ پڑھنا فرض کفایہ ہے یعنی اہل محلہ یا گاؤں میں سے چند افراد پڑھ لیں تو تمام بری الذمہ ہو جائیں گے ورنہ سب گنہگار قرار پائیں گے مسلمانوں کا امیر جنازہ پڑھانے کا سب سے زیادہ مختار ہے۔ اس کے بعد حسب مراتب میت کے درثناء۔ اگر درثناء کی اجازت کے بغیر جنازہ پڑھا گیا تو وہ دوبارہ پڑھ سکتے ہیں البتہ تدفین کے بعد نہیں پڑھ سکتے۔ بعد ازاں محلہ کا امام مسجد جنازہ پڑھانے کا حق دار ہے۔ اگر درثناء ابتداء امام مسجد کو نماز جنازہ پڑھانے کی اجازت دے دیں تو بھی جائز ہے۔

نماز جنازہ پڑھانے کا مسنون طریقہ یوں ہے کہ لوگ امام کے پیچھے طاق عدد صفیں بنا کر نماز جنازہ کی نیت کر کے کھڑے ہو جائیں نماز جنازہ میں چار تکبیریں کہی جائیں گی پہلی تکبیر کے بعد ثناء پڑھی جائے گی دوسری تکبیر کے بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر درود شریف پڑھا جائے گا تیسری تکبیر کے بعد میت کے لیے دعا کی جائے گی اگر میت بالغ ہو تو یہ دعا اللہم اغفر لحياتنا وميتنا الخ پڑھی جائے گی اگر نابالغ بچہ ہو تو اللہم اجعلہ لنا الخ اور اگر بچہ ہو تو اللہم اجعلہا لنا الخ پڑھی جائے گی اور چوتھی تکبیر کے بعد سلام پھیر دیا جائے گا پہلی تکبیر کے علاوہ رفع یدین نہیں کیا جائے گا۔ سلام پھیرتے ہی صفیں توڑ دی جائیں گی۔ نماز جنازہ میں ثناء، درود اور دعائیں رفع یدین نہیں کیا جائے گی۔ نماز جنازہ میں قراءت نہیں ہوتی۔ مرد کی نماز جنازہ ہو تو امام اس کے سر کے مقابل بلند آواز سے نہیں پڑھی جائیں گی۔ نماز جنازہ میں کھڑا ہوگا۔ نماز جنازہ کے اختتام پر تمام شرکاء کھڑا ہو اور اگر میت عورت ہو تو امام جنازہ کے وسط میں کھڑا ہوگا۔ جب نماز جنازہ پڑھ لو تو میت کے لیے خصوصی دعا میت کے لیے خصوصی دعا کریں کیونکہ حدیث پاک میں موجود ہے کہ جب نماز جنازہ پڑھ لو تو میت کے لیے خصوصی دعا کرو۔ نماز جنازہ میں اگر کوئی شخص کچھ تکبیریں کہی جانے کے بعد شامل ہو تو امام کے سلام پھیرنے کے بعد وہ اپنے جگہ پر پوری کرے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَخَذُ يُسَلِّمُ عَنْ
يَمِينِهِ وَيَسَارِهِ وَيُسَمِعُ مَنْ يَلِينِهِ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ دائیں طرف اور بائیں طرف
انہی آواز سے سلام پھیرا جائے کہ قریب والے لوگ
سن لیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے
حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نماز عصر کے بعد اور نماز فجر
کے بعد نماز جنازہ پڑھ لیا کرتے تھے جبکہ یہ دونوں نمازیں
اپنے اپنے وقت میں پڑھی جاتیں۔

۳۱۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ
كَانَ يُصَلِّي عَلَى الْجَنَازَةِ بَعْدَ الْعَصْرِ وَبَعْدَ
الصُّبْحِ إِذَا صَلَّيْنَا لَوْ قَتَمَاهَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں ان اوقات میں نماز جنازہ
پڑھ لینے میں کوئی حرج نہیں جبکہ طلوع آفتاب اور غروب
آفتاب کے باعث سورج کا رنگ زرد نہ ہو گیا ہو اور یہی
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَخَذُ لَدَبَّاسٍ
بِالصَّلَاةِ عَلَى الْجَنَازَةِ فِي تَيْنِكَ السَّاعَتَيْنِ
مَا لَمْ تَطْلُعِ الشَّمْسُ أَوْ تَغْتَابِ الشَّمْسُ بِصَفَرَةٍ
لِلْمَغِيبِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

۱۔ بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى الْجَنَازَةِ فِي الْمَسْجِدِ

مسجد میں نماز جنازہ پڑھنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ کا نماز جنازہ مسجد میں پڑھا گیا

۳۱۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ
عُمَرَ أَنَّهُ قَالَ مَا صَلَّيْتُ عَلَى عَمْرٍاءَ إِلَّا فِي
الْمَسْجِدِ -

ف نماز جنازہ مسجد میں ادا کرنا مکروہ ہے کیونکہ سرزمینِ مدینہ طیبہ میں جنازہ گاہ مسجد سے علیحدہ بنائی گئی تھی جہاں رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم اور صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین نماز جنازہ پڑھا یا کرتے تھے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا جو جنازہ
مسجد میں پڑھا گیا تو یہ غدر پر محمول کیا جائے گا۔ یعنی کسی عذر اور مجبوری کے سبب نماز جنازہ مسجد میں بھی ادا کیا جاسکتا ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا يُصَلِّي عَلَى جَنَازَةٍ فِي الْمَسْجِدِ وَكَذَلِكَ بَلَّغْنَا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَمَوْصِعُ الْجَنَازَةِ بِالْمَدِينَةِ خَارِجَ مِنَ الْمَسْجِدِ وَهُوَ الْمَوْصِعُ الَّذِي كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي عَلَى الْجَنَازَةِ فِيهِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا مسجد میں نماز جنازہ نہ پڑھی جائے اور ایسے ہی حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی روایت ہم تک پہنچی ہے۔ مدنیہ طیبہ میں جنازہ گاہ مسجد سے باہر تھی یہ وہی جگہ تھی جہاں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز جنازہ پڑھایا کرتے تھے۔

۸۔ بَابُ يُحْمِلُ الرَّجُلُ الْمَيِّتَ أَوْ يَحْنِطُهُ وَيَغْسِلُهُ هَلْ يَنْقُصُ ذَلِكَ وَضُوءَهُ

میت کو اٹھانے، اسے خوشبو لگانے یا غسل دینے سے کیا وضو ٹوٹ جاتا ہے؟

۳۱۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا قَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ حَنَطَ ابْنًا لِسَعِيدِ بْنِ زَيْدٍ وَحَمَلَهُ ثُمَّ دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَصَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے حضرت عبدالرحمن بن سعید بن زید رضی اللہ عنہ کی میت کو خوشبو لگائی اور اُسے اٹھایا اور پھر مسجد میں داخل ہوئے وضو کیے بغیر انھوں نے نماز پڑھی۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُ لَا وَضُوءَ عَلَى مَنْ حَمَلَ جَنَازَةً وَلَا مَنْ حَنَطَ مَيِّتًا أَوْ كَفَّنَهُ أَوْ غَسَلَهُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس شخص نے جنازہ کو اٹھایا، خوشبو لگائی، کفن دیا اور یا غسل دیا اس پر وضو نہیں ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

ف وہ امور جن سے وضو فاسد ہو جاتا ہے، کا ذکر وضو کے بیان میں گزر چکا ہے، ان میں سے امور نہیں ہیں۔ اس لیے میت کو غسل دینے، اسے خوشبو لگانے، اٹھانے، کفن دینے اور دفن کرنے سے وضو فاسد نہیں ہوتا۔

۹۔ بَابُ الرَّجُلِ تُدْرِكُهُ الرَّجُلُ عَلَى الْجَنَازَةِ وَهُوَ عَلَى غَيْرِ وُضُوءٍ

نماز جنازہ کے لیے با وضو ہونے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کہا کرتے تھے کہ بغیر وضو کے کوئی شخص نماز جنازہ نہ پڑھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا اس روایت سے ہم یہ دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کوئی شخص وضو کے بغیر نماز جنازہ نہ پڑھے اگر کسی کو اچانک یہ صورت پیش آ جائے کہ جنازہ تیار ہو اور وہ بے وضو ہو تو وہ تیمم کر کے نماز جنازہ میں شریک ہو سکتا ہے اور یہی امام اعظم البیہقی رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۳۱۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ لَا يَصِلِي الرَّجُلُ عَلَى جَنَازَةٍ إِلَّا وَهُوَ طَاهِرٌ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ لَا يَنْبَغِي أَنْ يَصِلِيَ عَلَى الْجَنَازَةِ إِلَّا طَاهِرٌ فَإِنْ فَاجَأَهُ وَهُوَ عَلَى غَيْرِ طَهْوٍ تَيَمَّمَ وَصَلَى عَلَيْهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

۱۰۔ بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى الْمَيِّتِ بَعْدَ مَا يُدْفَنُ

میت کی تدفین کے بعد نماز جنازہ پڑھنے کا بیان

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

۳۱۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ

ف اگر کسی کا وضو نہ ہو جبکہ نماز جنازہ بالکل تیار ہے اگر وضو کرنے جا لیا تو شامل نہ ہو سکے گا تو وہ فوراً تیمم کر کے جنازہ میں شامل ہو جائے جیسے نماز عیدین کے موقع پر بھی ہے کہ اگر وضو کر کے نماز میں شامل ہو چکی امید نہ ہی ہو تو تیمم کر کے نماز میں شمولیت کی جاسکتی ہے نماز جنازہ اور نماز عیدین کا خلیفہ نہیں ہے اس لیے ان دونوں کیلئے ضرورت کے تحت تیمم جائز ہے جبکہ باقی نمازوں کا خلیفہ ہے یعنی ان کو بطور قضا پڑھا جاسکتا ہے لہذا ان کے لیے تیمم جائز نہیں ہے۔

۳۱۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
 أَنَّ أَبَا أُمَامَةَ بْنَ سَهْلٍ بْنَ حَنْثَلَةَ أَخْبَرَهُ
 أَنَّ مَسْكِينَةَ مَرَضَتْ فَأَخْبَرَ رَسُولُ اللَّهِ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَرَضِهَا قَالَ كَانَ
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعُودُ
 الْمَسَارِكِينَ وَيَسْأَلُ عَنْهُمْ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا مَاتَتْ فَأَذِّنُونِي
 بِهَا قَالَ فَأَنِّي بِجَنَازَتِهَا لَيْلًا فَكِرْهُنَا أَنْ
 تُؤْذِنُوا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 بِاللَّيْلِ فَلَمَّا أَصْبَحَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخْبَرَ بِأَلَدِي كَانَ مِنْ شَأْنِهَا
 فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 لَمْ أَمُرْكُمْ أَنْ تُؤْذِنُونِي فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ
 كِرْهُنَا أَنْ تُخْرِجَكَ لَيْلًا أَوْ نَوْقَظَكَ
 قَالَ فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 حَتَّى صَفَّ بِالنَّاسِ عَلَى قَبْرِهَا فَصَلَّى
 عَلَى قَبْرِهَا فَكَبَّرَ أَرْبَعَ تَكْبِيرَاتٍ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ التَّكْبِيرَ
 عَلَى الْجَنَازَةِ أَرْبَعَ تَكْبِيرَاتٍ وَلَا يَنْبَغِي
 أَنْ يُصَلَّى عَلَى جَنَازَةٍ قَدْ صَلِّيَ عَلَيْهَا وَ
 لَيْسَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي هَذَا
 كَغَيْرِهِ أَلَا يَرَى أَنَّ صَلَاتَهُ عَلَى النَّجَاشِيِّ
 بِالْمَدِينَةِ وَقَدْ مَاتَ بِالْحَبَشَةِ فَصَلَّوْهُ

حضرت ابوامامہ بن سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ کا
 بیان ہے کہ ایک مسکین عورت بیمار ہو گئی۔ رسول اللہ
 صلی اللہ علیہ وسلم کو اس کی بیماری کے سلسلے میں عرض
 کیا گیا کہ راوی کا کہنا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
 مسکینوں کی عیادت فرمایا کرتے تھے اور ان کے
 بارے پوچھتے بھی رہتے تھے۔ راوی کا کہنا ہے کہ
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب وہ بڑھی عورت
 فوت ہو جائے تو مجھے اطلاع دینا۔ راوی بیان کرتے ہیں
 کہ اس مسکینہ کا جنازہ رات کے وقت لایا گیا۔ صحابہ کرام
 رضوان اللہ علیہم اجمعین نے رات کے وقت آپ صلی اللہ
 علیہ وسلم کو اطلاع دینا اچھا نہ سمجھا۔ جب صبح ہوئی تو
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اس کی اطلاع دی گئی
 آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کیا میں نے تم کو نہیں کہا
 تھا کہ مجھے اطلاع دینا؟ صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم
 اجمعین نے عرض کیا حضور! رات کے وقت آپ کو
 نکالنا اور آپ کو بیدار کرنا ہم نے اچھا نہ سمجھا۔ رسول اللہ
 صلی اللہ علیہ وسلم نکلے حتیٰ کہ لوگوں نے اس مسکینہ کی
 قبر پر صف بندی کی آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے چار
 تکبیروں کے ساتھ قبر پر نماز جنازہ پڑھائی۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
 سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ نماز جنازہ میں چار تکبیرات
 ہیں جس میت پر نماز جنازہ پڑھی جا چکی ہو اس پر دوبارہ
 نہ پڑھی جائے اس معاملہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
 کو دوسروں کی طرح تصور نہیں کرنا چاہیے کہ آپ صلی اللہ
 علیہ وسلم نے سرزمین مدینہ طیبہ میں نجاشی کی نماز جنازہ پڑھائی

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَرَكَاتٌ وَ طُهُورٌ فَكَيْسَتْ كَغَيْرِهَا مِنَ الصَّلَوَاتِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

جبکہ وہ جہش میں فوت ہوا تھا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز برکت و طہارت کے لیے محض عام لوگوں کی نماز کی جیسی نہیں تھی اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۱۱۔ بَابُ مَا رَوَى أَنَّ الْمَيِّتَ يُعَذَّبُ بِكَاءِ الْحَيِّ

زندوں کے رونے کے سبب میت کو عذاب ہونے کا بیان

حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم اپنے مردوں پر نہ رویا کرو اس لیے کہ میت کو اہل خانہ کے رونے کے سبب عذاب دیا جاتا ہے۔

۳۱۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّكَ قَالَ لَا تَبْكُوا عَلَى مَوْتَاكُمْ فَإِنَّ الْمَيِّتَ يُعَذَّبُ بِكَاءِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ -

حضرت عمرہ بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہما کا بیان ہے کہ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے سامنے بیان کیا گیا کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ زندوں کے رونے کے باعث میت کو عذاب دیا جاتا ہے۔ اس پر حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے

۳۱۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُمَرَ أَيْبَةَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهَا أَخْبَرَتْهُ أَنَّهَا سَمِعَتْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَذَكَرَ لَهَا أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ يَقُولُ إِنَّ الْمَيِّتَ

ف کیا زندوں کے رونے کے سبب میت کو عذاب ہوتا ہے؟ اس میں کئی اقوال ہیں ایک قول یہ ہے کہ یہ روایت اپنے ظاہر پر دال ہے کہ اہل خانہ کے رونے کے سبب میت کو عذاب ہوتا ہے دوسرا قول یہ ہے کہ غیر مسلم کو عذاب ہوتا ہے مسلمان کے متعلق یہ حکم نہیں ہے جیسا کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے بیان سے اسکی تصدیق ہوتی ہے اور تیسرا قول یہ ہے کہ اگر میت نے رونے کی وصیت کی ہو تو اہل خانہ کے رونے کی وجہ سے اسے عذاب دیا جاتا ہے ورنہ نہیں تیسرا قول زیادہ بہتر ہے کیونکہ اگر اس نے وصیت نہیں کی تو اہل خانہ کے رونے یا بے صبری کی سزا اسے دی جانا خلاف عقل ہے۔ واللہ تعالیٰ اعلم

يَعْدَابُ بِبَكَاءِ الْحَيِّ فَقَالَتْ عَائِشَةُ يَخْفِئُ اللَّهُ
لِابْنِ عُمَرَ أَمَا إِنَّهُ لَمْ يَكْذِبْ وَلَكِنَّهُ قَدْ نَسِيَ
أَوْ أَخْطَأَ إِنَّمَا مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ عَلَى جَنَازَةٍ يُبْكِي عَلَيْهَا فَقَالَ إِنَّهُمْ
لَيَبْكُونَ عَلَيْهَا وَإِنَّهَا لَتُعْدَابُ فِي قَبْرِهَا -

فرمایا: اللہ تعالیٰ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کو
معاف فرمائے انھوں نے جھوٹ نہیں کہا وہ بھول گئے
ہیں یا ان سے غلطی واقع ہوئی ہے کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم کا گزر ایک جنازے پر ہوا جس پر آہ و بکا کی جا
رہی تھی۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: لوگ میت
پر رو رہے ہیں جبکہ میت کو قبر میں عذاب دیا جا رہا ہے۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ام المؤمنین
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کا قول ہماری دلیل ہے اور
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَقُولُ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهَا تَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ -

۱۲۔ بَابُ الْقَبْرِ يَتَّخِذُ مَسْجِدًا أَوْ يَصَلِّي إِلَيْهِ أَوْ يَتَوَسَّدُ

قبر کو سجدہ گاہ بنانے یا اس کی طرف نماز پڑھنے یا اسے تکیہ بنانے کا بیان

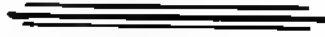
۳۱۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ سَعِيدِ
الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَاتِلَ اللَّهُ الْيَهُودَ إِذَا تَخَذَ قُبُورًا
أَنْبِيَاءُ تَتَّخِذُ مَسَاجِدَ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اللہ تعالیٰ یہود
کو ہلاک کرے کہ انھوں نے اپنے انبیاء کرام علیہم السلام
کی قبور کو سجدہ گاہ بنا لیا۔

ف پہلی شریعتوں میں سجدہ عظیمی جائز تھا (غیر اللہ کو)۔ لیکن امت محمدیہ کے لیے یہ سجدہ قطعی طور پر حرام ہے بعض
روایات میں آتا ہے کہ ایک اونٹ بارگاہ رسالت میں حاضر ہوا اور اپنا سر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے قدموں
مبارکوں پر رکھ دیا یہ دیکھ کر صحابہ نے عرض کیا یا رسول اللہ! جانور آپ کو سجدہ کرتے ہیں ہم زیادہ حق دار ہیں اگر آپ
اجازت دیں تو ہم بھی سجدہ کر لیں؟ آپ نے فرمایا میری شریعت میں سجدہ حرام ہے اگر اللہ کے علاوہ کسی اور کو سجدہ جائز
ہوتا تو میں عورت کو حکم دیتا کہ وہ اپنے خاوند کو سجدہ کرے۔ ان روایات کی بنیاد پر کہا جاسکتا ہے کہ کسی پیر کو یا ولی اور
نبی کی قبر کو سجدہ کرنا کفر ہے مگر کسی نے اپنی جہالت کی وجہ سے کیا تو اسے چاہیے کہ اُندھ الیسا نہ کرے (جابر ہی ہے)

۳۲۰۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ قَالَ بَلَغَنِي أَنَّ
عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَانَ يَتَوَسَّدُ
عَلَيْهَا وَيَضْطَجِعُ عَلَيْهَا قَالَ بَشَرٌ يَعْنِي
الْقَبْرَ -

حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں ہمیں یہ
روایت ملی ہے کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ اس سے تکیہ
لگا لیا کرتے تھے اور اس پر لیٹ جاتے تھے حضرت
بشیر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں یعنی قبروں پر۔



(حاشیہ گذشتہ صفحہ کا) اور اگر کسی نے دانستہ طور پر کہا تو گویا اس نے کفر کا ارتکاب ہے اسے تجدید ایمان کرنا چاہیے اور
توبہ کرنی چاہیے اور اس کا یہ بھی مطلب نہیں ہے کہ اولیاء صالحین اور انبیاء کرام علیہم السلام کے مزارات پر جانا حرام
اور شرک ہے ان مقامات پر جا کر آداب کا لحاظ رکھتے ہوئے فاتحہ خوانی کرنا جائز ہے مسلمانوں کی قبور پر فاتحہ خوانی
کے سلسلے میں جانا سنت ہے کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم، شہداء احد کی قبور پر تشریف لے جاتے تھے۔ قبر
کے ساتھ ٹیک لگا کر بیٹھنا یا اس پر بیٹھنا منع ہے کیونکہ یہ صاحب قبر کی عظمت کے خلاف ہے ایک روایت میں
ہے کہ ایک شخص قبر پر ٹیک لگا کر بیٹھا ہوا تھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے منع فرماتے ہوئے فرمایا لا تؤذ
صاحب القبر یعنی تو صاحب قبر کو اذیت نہ دے۔ قبر کے ساتھ ٹیک لگا کر بیٹھنا یا اس کے اوپر بیٹھنا ممنوع ہے
اس مسئلہ کی مزید تحقیق کے لیے مجدد دین و ملت امام احمد رضا فاضل بریلوی قدس سرہ کی مشہور کتاب ”حرمت
سجدہ تعظیم“ کا مطالعہ فرمائیں۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۳۔ کتابُ الزَّكَاةِ

۱۔ بَابُ زَكَاةِ الْمَالِ

مال کی زکوٰۃ کا بیان

۳۳۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ عَنِ
السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ أَنَّ عُمَانَ بْنَ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُ سَأَلَ بَنِي يَزِيدَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ عَنْ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَيْفَ
كَانَ يُزَكِّي عُمَانَ بْنَ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَيْفَ كَانَ يُزَكِّي عُمَانَ بْنَ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

فَلْ زَكَاةٌ كَمَا مَعْنَى وَمَقْصُودٌ: زَكَاةٌ: زَكَاةٌ يَزَكِي سَبَابُ تَغْيِيلِ كَاخْلَافِ قِيَاسِ مَصْدَرٍ هِيَ: اس کا معنی بڑھنا، پاک کرنا ہے اور اصطلاحی اور فقہی لحاظ سے زکوٰۃ سے مراد وہ مال ہے جو اصل مال سے کسی فقیر وغیرہ کو دینے کیلئے علیحدہ کیا جاتا ہے۔

فَرْضِيَّتُ زَكَاةٍ كِي حَكْمَتٍ: اللہ تعالیٰ نے دو قسم کے لوگ پیدا فرمائے (۱) امراد اور (۲) غرباء۔ امراد پر زکوٰۃ واجب فرمادی تاکہ مال و متاع تمام لوگوں میں گردش کرتا رہے ان میں سخاوت کا جذبہ پیدا ہو اور ساتھ ساتھ غرباء کا بھی گزراوقات ہوتا رہے۔

تَاوِيخُ فَرْضِيَّتِ زَكَاةٍ: زَكَاةٌ كَبِ فَرْضٍ هُوَ اس بارے میں متعدد اقوال ہیں (۱) ہجرت سے قبل واجب ہوئی تھی۔ (۲) سرزمین مدنیہ طیبہ میں ہجرت کے دوسرے سال فرض ہوئی تھی۔ علامہ علی قاری رحمۃ اللہ علیہ نے مرقات شرح مشکوٰۃ میں پہلے قول کو قابل اعتقاد قرار دیا ہے۔

زَكَاةٌ كِي اِهْمِيَّتٍ: قرآن و حدیث میں عبادات میں سے نماز کے بعد جس کو زیادہ بطور تاکید بیان کیا ہے وہ زکوٰۃ ہے عام طور پر نماز اور روزہ، حج اور زکوٰۃ کی ترتیب سے عوام الناس میں عبادات کی اصطلاحات کا ذکر کیا جاتا ہے۔ حقیقت میں زکوٰۃ کا ذکر نماز کے بعد متصل ہونا چاہیے نہ کہ سب سے آخر میں۔ (جاری ہے)

یہ مہینہ (رجب) بھاری زکوٰۃ کا مہینہ ہے جس پر قرض ہو اسے چاہیے کہ اپنا قرض ادا کر دے حتیٰ کہ بھاری مال باقی بچ جائے اور اس سے تم زکوٰۃ نکال دو ورنہ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں جس شخص پر قرض ہو اور اس کے پاس مال موجود ہو تو چاہیے کہ وہ اپنے مال سے قرض ادا کرے۔ قرض کی ادائیگی کے بعد اگر تنا مال بچ جائے جس پر زکوٰۃ ہوتی ہے تو اس سے زکوٰۃ ادا کر دی جائے۔ وہ دوسو درہم یا بیس مثقال سونا ہے اور یا اس مقدار سے زائد سونا ہو اگر زکوٰۃ ادا کرنے کے بعد اس سے کم مقدار میں سونا باقی بچا ہو تو اس میں زکوٰۃ نہیں ہے۔ اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

حضرت زبیر بن حنیف رضی اللہ عنہ نے حضرت سلیمان بن سلیمان رضی اللہ عنہ سے ایسے شخص کے بارے میں سوال کیا جس کے پاس مال ہو اور اسی مال کی مقدار اس پر قرض ہے کیا اس پر زکوٰۃ ہے؟ انھوں نے (حضرت سلیمان بن سیار) نے کہا نہیں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے

عَنْهُ كَانَ يَقُولُ هَذَا شَهْرُ زَكَاةِكُمْ فَمَنْ كَانَ عَلَيْهِ دَيْنٌ فَلْيُؤَدِّ دَيْنَهُ حَتَّى تَحْصَلَ أَمْوَالُكُمْ فَتَوَدُّوا مِنْهَا الزَّكَاةَ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ مَنْ كَانَ عَلَيْهِ دَيْنٌ وَلَهُ مَالٌ فَلْيُدِّ فَرْدَيْنَهُ مِنْ مَالِهِ فَإِنْ بَقِيَ بَعْدَ ذَلِكَ مَا يَحِبُّ فِيهِ الزَّكَاةَ فَقِيهِ زَكَاةٌ وَتِلْكَ مِثْلًا يَدْرُهُمْ أَوْ عَشْرُونَ مِثْقَالًا ذَهَبًا فَصَاعِدًا فَإِنْ كَانَ الَّذِي بَقِيَ أَقَلُّ مِنْ ذَلِكَ بَعْدَ مَا يُدِّ فَرْدَيْنَهُ مِنْ مَالِهِ الدَّيْنُ فَلَيْسَتْ فِيهِ الزَّكَاةُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

۳۳۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ خُصَيْفَةَ أَنَّهُ سَأَلَ سَلِيمَانَ بْنَ يَسَارٍ عَنْ رَجُلٍ لَهُ مَالٌ وَعَلَيْهِ مِثْلُهُ مِنَ الدَّيْنِ أَعْلَى الزَّكَاةَ فَقَالَ لَا -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۲۲۱) ارکانِ خمسہ والی حدیث اور دیگر احادیث میں نماز کے بعد زکوٰۃ کو بیان کیا گیا ہے جس سے حج اور روزہ کی بنسبت اس کی اہمیت و افادیت واضح ہو جاتی ہے۔
ف مال زکوٰۃ کی شرح :- وجوب زکوٰۃ کی شرح یہ ہے کہ کسی کے پاس ساڑھے سات تولے سونا یا ساڑھے باون تولے چاندی اور یا کوئی اور چیز ہو جو ان دونوں میں سے کسی کی مالیت کی ہو اور اس پر سال بھی گزر جائے اور کسی کے قرض بھی نہ ہو تو زکوٰۃ واجب ہو جاتی ہے اگر اس پر قرض ہو اگر قرض کی ادائیگی کے بعد نصاب کے مطابق رقم باقی رہی تو زکوٰۃ واجب ہوگی ورنہ نہیں۔

ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۲۔ بَابُ مَا يَجِبُ فِيهِ الزَّكَاةُ

ان چیزوں کا بیان جن میں زکوٰۃ واجب ہوتی ہے

۳۲۳۔ اَخْبَرَكَ مَالِكٌ اَخْبَرَكَ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي صَعْصَعَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ فِيمَا دُونَ خُمْسَةٍ أَوْ سِتٍّ مِنَ التَّمْرِ
صَدَقَةٌ وَلَيْسَ فِيمَا دُونَ خُمْسٍ أَوْ آقٍ مِنَ الْوَرِقِ صَدَقَةٌ
وَلَيْسَ فِيمَا دُونَ خُمْسٍ ذَكْوَةٌ مِنَ الْإِبِلِ صَدَقَةٌ
قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ وَكَانَ أَبُو حَنِيفَةَ
يَأْخُذُ بِذَلِكَ إِلَّا فِي خَصْلَةٍ وَاحِدَةٍ فَإِنَّهُ كَانَ يَقُولُ
فِيمَا أَخْرَجَتْ الْأَرْضُ مِنَ الْعَشْرِ مِنْ قَلِيلٍ أَوْ كَثِيرٍ
إِنْ كَانَتْ تُشْرَبُ سَيْحًا أَوْ تُسْقِيهَا السَّمَاءُ وَإِنْ
كَانَتْ تُشْرَبُ بِغَرَبٍ أَوْ دَالِيَةٍ فَنِصْفُ عَشْرِ
وَهُوَ قَوْلُ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ وَمُجَاهِدٍ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: پانچ و ستن
سکم کھجوروں میں زکوٰۃ نہیں۔ پانچ اوقیہ سے کم
چاندی میں زکوٰۃ نہیں اور پانچ اونٹوں سے کم اونٹوں
میں زکوٰۃ نہیں ہے۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور حضرت امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا فتویٰ بھی اسی پر ہے لیکن چیزیں
مستثنیٰ ہے وہ یہ کہ حضرت امام اعظم رحمۃ اللہ علیہ
فرماتے جس چیز کو بھی زمین اگاتی ہے خواہ وہ کثیر ہو
یا قلیل اس میں عشر ہے بشرطیکہ اسے چشمتہ (نہر) یا
بارش سے سیراب کیا گیا ہو اور اگر زمین ڈول وغیرہ
سے سیراب ہوتی ہو تو اس میں نصف عشر ہوگا اور

ف پانچ و ستن سے کم کھجوروں، پانچ اوقیہ یعنی دو سو درہم سے کم چاندی میں اور پانچ اونٹوں سے کم اونٹوں
میں زکوٰۃ واجب نہیں ہوتی۔ زمین کی پیداوار میں دیگر آئمہ نصاب کا تعین کرتے ہیں لیکن امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک غلہ، بھل اور سبزویں وغیرہ میں خواہ کثیر ہوں یا قلیل زکوٰۃ (عشر) واجب ہے۔ کیونکہ
حدیث شریف میں ہے کہ زمین جو چیز بھی اگائے اس پر زکوٰۃ ہے۔

مال میں زکوٰۃ کسب واجب ہوتی ہے

۳۴۴۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا تَائِفٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ
قَالَ لَا تَجِبُ فِي مَالٍ زَكَاةٌ حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهِ
الْحَوْلُ۔
قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا اَنَا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ ابْنِ
حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللهُ اِلَّا اَنْ يَكْتَسِبَ مَا لَا يَنْجُمُهُ
اِلَى مَالٍ عِنْدَهُ مِمَّا يَزْكِي فَاِذَا وَجِبَتْ الزَّكَاةُ
فِي الْاَدَلِّ زَكَّى الثَّانِي مَعَهُ وَهُوَ قَوْلُ ابْنِ حَنِيفَةَ
وَلَا بُرَاهِيْمَ النَّخَعِيِّ رَحِمَهُمَا اللهُ تَعَالَى۔

۴۔ بَابُ الرَّجُلِ يَكُونُ لَهُ الدَّيْنُ هَلْ عَلَيْهِ فِيهِ زَكَاةٌ؟
 جس شخص کے پاس مال قرض ہو کیا اس پر زکوٰۃ واجب ہے؟

۳۲۵۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَقِبَةَ

حضرت زبیر رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام

ف شرعی نصاب کے مطابق جب دولت جمع ہو جائے اور اس پر مال گذر جائے زکوٰۃ واجب ہو جاتی ہے۔ زکوٰۃ کی ادائیگی کا یہ کوئی مہینہ متعین نہیں ہے جس مہینے کی تاریخ کو نصاب پر مال کھل ہو جائے گا زکوٰۃ واجب ہو جائے گی سال گذرنے سے قبل کوئی اپنے مال کی زکوٰۃ نکال دیتا ہے ادا ہو جائے گی۔

حضرت محمد بن عقبہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے حضرت قاسم بن محمد رضی اللہ عنہ سے اپنے مکاتب غلام کے بارے دریافت کیا جس نے انھوں نے مجاری مال وصول کر کے علیحدگی اختیار کر لی تھی۔ محمد بن عقبہ نے پوچھا کہ کیا اس مال پر زکوٰۃ ہے۔ قاسم بن محمد رضی اللہ عنہ نے کہا حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ ایسے مال سے زکوٰۃ وصول نہیں کرتے تھے جس پر سال نہ گزرا ہو۔ حضرت قاسم بن محمد رضی اللہ عنہ نے کہا: جب حق ابوبکر صدیق لوگوں کو وظائف عتایت فرماتے تو ان سے پوچھ لیتے کیا تیرے پاس اتنا مال ہے جس پر زکوٰۃ واجب ہوتی ہے؟ اگر وہ ہاں میں جواب دیتا تو اس کے وظیفے سے آپ زکوٰۃ کاٹ لیتے اور اگر وہ نفی میں جواب دیتا تو اسے مکمل طور پر وظیفہ عتایت فرما دیتے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

حضرت عائشہ بنت قدام بن مظعون رضی اللہ عنہا اپنے والد (قدام) کے حوالے سے بیان کرتی ہیں کہ انھوں (قدام بن مظعون) نے کہا جب میں حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ سے اپنا وظیفہ حاصل کرتا تھا تو مجھ سے پوچھ لیتے تھے کہ کیا تمھارے پاس اتنا مال ہے

مَكَاتِبٍ لَهُ قَاطِعَةً بِمَالٍ عَظِيمٍ قَالَ قُلْتُ هَلْ فِيهِ زَكَاةٌ قَالَ الْقَاسِمُ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ كَانَ لَا يَأْخُذُ مِنْ مَالٍ صَدَقَةً حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ قَالَ الْقَاسِمُ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ إِذَا أَعْطَى النَّاسَ أَعْطَاهُمْ يَسْأَلُ الرَّجُلَ هَلْ عِنْدَكَ مِنْ مَالٍ قَدْ وَجَبَتْ فِيهِ الزَّكَاةُ فَإِنْ قَالَ نَعَمْ أَخَذَ مِنْ عَطَائِهِمْ زَكَاةً ذَلِكَ السَّالِ كَانَ قَالَ لَا سَلَمَ إِلَيْهِ عَطَاءٌ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرِيهَذَا أَخَذَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

۳۳۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي عَنْ رُوَيْبِ بْنِ حُصَيْنٍ عَنْ عَائِشَةَ بِنْتِ قَدَامَةَ بْنِ مَظْعُونٍ عَنْ أَبِيهَا قَالَ كُنْتُ إِذَا قَبِضْتُ عَطَائِي مِنْ عُثْمَانَ ابْنِ عَفَّانَ سَأَلْتُهُ هَلْ عِنْدَكَ مَالٌ وَجَبَ عَلَيْكَ فِيهِ الزَّكَاةُ فَإِنْ قُلْتُ نَعَمْ أَخَذَ مِنْ

ف کسی شخص کے پاس شرعی نصاب کے مطابق دولت ہو لیکن وہ سب دولت بطور قرض وصول کی ہوئی ہے اس دولت پر زکوٰۃ واجب نہیں ہوگی۔ صحابہ کرام بالخصوص خلفاء راشدین کا بھی یہی طریقہ کار تھا کہ قرض کے علاوہ کوئی شخص صاحب زکوٰۃ ہوتا اس سے زکوٰۃ وصول کرتے تھے ورنہ نہیں۔

عَنْ جَسٍ پَر زکوٰۃ واجب ہوتی ہے اگر میں ہاں میں جواب
دے دیتا تو آپ رضی اللہ عنہ میرے وظیفے سے کٹوتی
کر لیتے اور اگر نفی میں جواب دیتا تو میرا وظیفہ (سب کا
سب) مجھے دے دیتے۔

۵۔ بَابُ زَكَاةِ الْحُلِيِّ

زیور کی زکوٰۃ کا بیان

۳۲۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عَائِشَةَ كَانَتْ تَلْبِغُ
بَنَاتِ أَخِيهَا يَتَامَى فِي حَجَرٍ هَالِهَةٍ حُلًى
فَكَانَتْ تُخْرِجُهُنَّ مِنَ حُلِيِّهِنَّ الزَّكَاةَ۔
حضرت عبدالرحمن بن قاسم رضی اللہ عنہ اپنے
باپ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ
صدیقہ رضی اللہ عنہا اپنے بھائی کی یتیم لڑکیوں کی کفالت
کرتی تھیں، ان کے پاس زیور تھا حضرت عائشہ اس زیور
سے زکوٰۃ نہیں نکالتی تھیں۔

۳۲۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعُ ابْنُ
عُمَرَ كَانَ يُحَلِّي بَنَاتِهِ وَجَوَارِيَهُ فَلَا يُخْرِجُهُنَّ
مِنْ حُلِيِّهِنَّ الزَّكَاةَ۔
حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما اپنی لڑکیوں اور لونڈیوں
کی زیور پہناتے تو ان کے زیور سے زکوٰۃ نہیں نکالتے تھے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ أَمَّا مَا كَانَ مِنْ حُلِيِّ جَوْهَرٍ
وَلَوْ فَلَیْسَتْ فِيهِ الزَّكَاةُ عَلَى كُلِّ حَالٍ وَ
أَمَّا مَا كَانَ مِنْ حُلِيِّ ذَهَبٍ أَوْ فِضَّةٍ فَبِهِ الزَّكَاةُ۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جواہر
اور موتیوں کے زیوروں میں بالکل زکوٰۃ نہیں ہوتی
لیکن اگر سونے یا چاندی کا زیور ہو تو اس میں زکوٰۃ ہے۔

ف جو زیورات موتیوں اور جواہرات وغیرہ کے ہوں ان پر زکوٰۃ بالکل واجب نہیں ہوتی اور جو زیورات
یا چاندی کے ہوں ان پر زکوٰۃ ہوگی۔ اگر یتیم بچوں کی ملکیت میں دولت ہو، اس میں زکوٰۃ واجب نہیں
ہوگی۔ ہاں اگر کسی نے اس دولت کو تجارت میں لگا یا ہو اور تو تجارت میں لگانے والا ان کے مال سے
زکوٰۃ نکال سکتا ہے۔

إِلَّا أَنْ يَكُونَ ذَلِكَ لِيَتِيمٍ أَوْ يَتِيمَةٍ لَمْ يَبْلُغَا
فَلَا تَكُونُ فِي مَالِهَا زَكَاةٌ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
سولے نابالغ یتیموں کے۔ اور ان کے مال میں بھی
زکوٰۃ نہیں ہوتی اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ کا قول ہے۔

۴۔ بَابُ الْعُشْرِ

عشر کا بیان

۳۲۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ سَالِمِ
ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ
كَانَ يَأْخُذُ مِنَ النَّبِيطِ مِنَ الْحِنْطَةِ وَالزَّيْتِ نِصْفَ
الْعُشْرِ يُرِيدُ أَنْ يَكْثُرَ الْحَصْلُ إِلَى الْمَدِينَةِ
وَيَأْخُذُ مِنَ الْقُطْنِيَّةِ الْعُشْرَ۔
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے دور میں زمین والے
لوگوں کی گندم اور زیتون سے نصف عشر (بیسواں حصہ)
وصول کرتے اور اگر وہ لوگ اپنی اجناس مدینہ میں لے
آتے تو آپ ان کا نصف عشر معاف کر دیتے اور باقی اجناس
سے عشر (دسواں حصہ) وصول کرتے تھے

قَالَ مُحَمَّدٌ يُوْخَذُ مِنْ أَهْلِ الدِّمَةِ مِمَّا
اُخْتَلَفُوا فِيهِ لِلتَّجَارَةِ مِنْ قُطْنِيَّةٍ أَوْ غَيْرِ
قُطْنِيَّةٍ نِصْفُ الْعُشْرِ فِي كُلِّ سَنَةٍ وَمِنْ أَهْلِ
الْحَرْبِ إِذَا دَخَلُوا أَرْضَ الْإِسْلَامِ بِمَا فِي
الْعُشْرِ مِنْ ذَلِكَ كُلِّهِ وَكَذَلِكَ أَمَرَ عُمَرُ بِنِ
الْحَطَّابِ زِيَادَ بْنَ حُدَيْرٍ وَآخِي بَنَ مَالِكٍ
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ذمی لوگوں
کی ہر قسم کی اجناس سے جن سے تجارت کی جاسکتی
ہو سال میں ایک مرتبہ نصف عشر (بیسواں حصہ) وصول
کیا جائے گا اور اہل حرب لوگ جب امن بیکردار الاسلام
میں داخل ہو جائیں تو ان کی ہر جنس سے عشر وصول کیا
جائے گا اور ایسے ہی حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے

ف رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد گرامی ہے کہ فیما سفت السماء العشر یعنی جس کھیت کو آسمان
سیراب کرے اس میں عشر ہے لصاب مقرر کیے بغیر حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک زمین کی ہر پیداوار
میں عشر ہے بارانی زمین یعنی جسے آسمان سیراب کرے کی پیداوار میں عشر ہے اور جس زمین کو اونٹوں وغیرہ کی مدد سے
سیراب کیا جائے اس میں نصف عشر ہے۔

حِينَ بَعَثَهُمَا عَلَى عُسُورِ الْكُوفَةِ وَالْبَصْرَةِ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت زیاد بن حدیر اور حضرت انس بن مالک رضی اللہ
عنہما کو حکم دیا جب انھیں کوفہ اور بصرہ سے زکوٰۃ وصول
کرنے کے لیے بھیجا تھا اور سی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

۱۔ بَابُ الْجَزِيَةِ

جزیہ کا بیان

حضرت زہری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے بحرین کے مجوسیوں سے جزیہ وصول
کیا - حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فارس کے مجوسیوں سے
اور حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ نے بربک کے
مجوسیوں سے جزیہ وصول کیا۔

حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام
حضرت اسلم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر
فاروق رضی اللہ عنہ نے جن لوگوں کے پاس چاندی
ہوتی ان پر چالیس درہم اور جن کے پاس سونا ہوتا ان
پر چار دینار جزیہ مقرر کیا - علاوہ ازیں مسلمانوں کی ضروریات
پورا کرنا اور تین دن تک مہمان نوازی بھی -

حضرت زید بن اسلم رضی اللہ عنہ اپنے والد کے
حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ

۳۳۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ أَنَّ
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخَذَ مِنْ مَجُوسِ
الْبَحْرَيْنِ الْجَزِيَّةَ وَأَنَّ عُمَرَ أَخَذَهَا مِنْ
مَجُوسِ فَارَسَ وَأَخَذَهَا عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانَ
مِنَ الْبَرْبَرِ -

۳۳۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ
أَسْلَمَ مَوْلَى عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ صَرَفَ الْجَزِيَّةَ
عَلَى أَهْلِ الْوَمَاقِ أَرْبَعِينَ دِرْهَمًا وَعَلَى أَهْلِ
الدَّهَبِ أَرْبَعَةَ دَنَانِيرَ وَمَعَ ذَلِكَ أَرْمَاقَ
السُّلَيْمِيَّةِ وَضِيَاقَةَ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ -

۳۳۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ثَمِيدُ ابْنِ
أَسْلَمَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ

ف جزیہ سے مراد وہ ٹیکس ہے جو غیر مسلموں سے ان کے تحفظ کے سبب قبول کیا جاتا ہے امیر المؤمنینؑ کو
اختیار حاصل ہے جتنا مناسب سمجھے حالات کے مطابق جزیہ نافذ کر سکتا ہے -

عَنْهُ كَانَ يُؤْتَى بِنَعِيمٍ كَثِيرٍ مِنْ تَعَمُّ الْجُزْيَةِ
قَالَ مَالِكٌ أَسَاهُ تَوَخَّدُ مِنْ أَهْلِ الْجُزْيَةِ فِي
جُزْيَتِهِمْ -

قَالَ مُحَمَّدٌ السُّنَّةُ أَنَّ تَوَخَّدَ الْجُزْيَةِ
مِنَ الْمُجْرِمِينَ مِنْ غَيْرِ أَنْ تُتَكَمَّ نِسَاءُ هُمْ وَلَا
تُؤْكَلُ ذَبَابُهُمْ وَكَذَلِكَ بَلَّغْنَا عَنِ النَّبِيِّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَصْرَ بَعْضِ الْجُزْيَةِ
عَلَى أَهْلِ سَوَادِ الْكُوفَةِ عَلَى الْمُعَسِّرِ اثْنَا عَشَرَ
دِرْهَمًا وَعَلَى الْوَسْطِ أَرْبَعَةَ وَعِشْرِينَ دِرْهَمًا
وَعَلَى الْغَنِيِّ ثَمَانِيَةَ وَارْبَعِينَ دِرْهَمًا وَآمَّا
مَا ذَكَرَ مَالِكٌ بْنُ أَنَسٍ مِنَ الْإِبِلِ فَإِنَّ عُمَرَ
ابْنَ الْخَطَّابِ لَحَرِيًّا أَخَذَ الْإِبِلَ فِي جُزْيَةِ عِلْمِنَاهَا
إِلَّا مِنْ بَنِي تَغْلِبَ فَإِنَّهُ أَضَعَفَتْ عَلَيْهِمُ الصَّدَاقَةَ
فَجَعَلَ ذَلِكَ جُزْيَتَهُمْ فَأَخَذَ مِنْ إِبِلِهِمْ دَ
بَقَرِهِمْ وَغَنَمِهِمْ -

پاس بطور جزئیہ کثیر تعداد میں اونٹ آتے تھے۔ حضرت
امام مالک رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ وہ اونٹ بطور
جزئیہ وصول کیے جاتے تھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا مجوسوں
سے جزئیہ سنت ہے۔ ان کی عورتوں سے نکاح کرنا
درست نہیں اور نہ ان کے ہاتھ سے ذبح شدہ جانوروں
کا کھانا صحیح ہے ایسے ہی ہمیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
کی طرف سے روایت پہنچی ہے۔ حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ نے اہل کوفہ میں سے سکیں لوگوں پر بارہ
درہم، متوسط لوگوں پر چوبیس درہم اور مالداروں پر اڑتالیس
درہم جزئیہ مقرر فرمایا تھا۔ لیکن امام مالک رحمۃ اللہ علیہ نے
صرف اونٹوں کا ذکر کیا ہے ہماری معلومات کے مطابق
حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ قبیلہ بنی تغلب کے علاوہ
کسی سے بطور جزئیہ اونٹ نہیں لیے۔ آپ رضی اللہ عنہ
نے ان پر دو گنا جزئیہ مقرر کر دیا تھا جسے پورا کرنے کے
لیے ان کے اونٹ گائے اور بکریاں وصول کرتے تھے۔

۸۔ بَابُ زَكَاةِ الرَّقِيقِ وَالْخَيْلِ وَالْبَرَازِ

غلام اور گھوڑے کی زکوٰۃ کا بیان

حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ میں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ
سے گھوڑے کی زکوٰۃ کے بارے سوال کیا؟ انھوں
نے جواب دیا: کیا گھوڑے میں بھی زکوٰۃ ہے؟

۳۳۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَتَّى ثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دِينَارٍ قَالَ سَأَلْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ عَنْ
مَدَقَّةِ الْبَرَازِ فَقَالَ أَوْفَى الْخَيْلِ
مَدَقَّةً -

۳۳۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دِينَارٍ عَنْ سَيِّمَانَ بْنِ كَيْسٍ رَعَى عَمْرًا بْنَ مَالِكٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ عَلَى الْمُسْلِمِ فِي عَبْدٍ وَلَا فِي قَرْصٍ صَدَقَةٌ
قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُ لَيْسَ فِي الْخَيْلِ
صَدَقَةٌ سَائِمَةٌ كَانَتْ أَوْ غَيْرَ سَائِمَةٍ وَأَمَّا فِي
قَوْلِ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ فَإِذَا كَانَتْ سَائِمَةٌ
يُطْلَبُ لَهَا فِيهَا الزَّكَاةُ إِنْ شِئْتَ فِي كُلِّ
قَرْصٍ دِينَارٌ وَإِنْ شِئْتَ فَالْقِيمَةُ ثُمَّ فِي كُلِّ
وَأَثَى دُرْهِمٍ خَمْسَةٌ دَرَاهِمٌ وَهُوَ قَوْلُ إِبْرَاهِيمَ
التَّخَنُّجِيِّ -

۳۳۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عَمْرًا بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ كَتَبَ
إِلَيَّ أَن لَدَيَّا خَدَمَيْنِ الْخَيْلِ وَلَا الْعَسَلِ
صَدَقَةٌ -

قَالَ مُحَمَّدٌ أَمَّا الْخَيْلُ فَهِيَ عَلَى مَا
وَصَفْتُ لَكَ وَأَمَّا الْعَسَلُ فَفِيهِ الْعَشْرُ إِذَا
أَصَبَتْ مِنْهُ الشَّيْءُ الْكَبِيرُ خَمْسَةٌ فِرَاقٍ فَصَلَا
وَأَمَّا أَبُو حَنِيفَةَ فَقَالَ فِي قَلِيلِهِ وَكَثِيرِهِ الْعَشْرُ

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: مسلمان پر
اپنے غلام اور اپنے گھوڑے کی زکوٰۃ نہیں ہے یہ
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ گھوڑے میں زکوٰۃ
نہیں ہے وہ چر کر گزارا کرنے والا ہو یا نہ نہ حضرت
امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے کہ جب گھوڑا
سال کا اکثر چر کر گزارا کرتا اور اس سے افزائش نسل بھی
مقصود ہو تو اس میں زکوٰۃ ہے اگر تم چاہو تو ہر گھوڑے
کے عوض ایک دینار بطور زکوٰۃ ادا کر دو اور اگر چاہو تو
قیمت لگا کر اڑھائی فیصد درہم کے حساب سے رقم ادا
کر دو اور یہی حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ کا قول ہے۔

حضرت عبد اللہ بن ابوبکر رضی اللہ عنہ اپنے والد
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر بن عبد العزیز
رحمۃ اللہ علیہ نے انھیں لکھا کہ گھوڑے اور شہدے
زکوٰۃ وصول نہ کی جائے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: گھوڑے کا
حکم ہم نے تمھیں بیان کر دیا ہے لیکن شہد جب پانچ
فرق کی مقدار تک پہنچ جائے یا اس سے زائد ہو جائے
تو اس میں عشر ہے۔ حضرت امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ

ف جو گھوڑا یا غلام اپنی خدمت گاری کے لیے ہو اس کی زکوٰۃ نہیں اگر (غلاموں، خواہ دور حاضر میں نہیں ہیں) گھوڑوں
اور اگر وہوں کو بطور تجارت رکھا ہوا ہے ان کی قیمت لگا کر اڑھائی روپے فی صد کے حساب سے زکوٰۃ دی جائے گی۔
شہد خواہ کم ہو یا زیادہ تعین کیے بغیر اس پر عشر ہے کیونکہ صحیح حدیث میں موجود ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے شہد پر عشر مقرر فرمایا (واللہ تعالیٰ اعلم)

وَقَدْ بَلَّغْنَا عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّكَ
جَعَلْتَ فِي الْعَسَلِ الْعُشْرَ۔
نزدیک شد قلیل ہو یا کثیر اس میں عشر ہے اور تم تک
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی روایت پہنچی ہے کہ آپ
نے شہد میں عشر مقرر فرمایا تھا۔

حضرت سلیمان بن لیسا رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ شام کے باشندوں نے حضرت ابو عبیدہ بن جراح رضی اللہ
عنہ سے کہا کہ آپ ہمارے گھوڑوں اور غلاموں کی زکوٰۃ
وصول کریں۔ حضرت ابو عبیدہ بن جراح رضی اللہ عنہ نے
انکار کر دیا پھر انھوں نے اس سلسلے میں حضرت عمر
فاروق رضی اللہ عنہ کو لکھا۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنہ نے ان کو جواب لکھا اگر وہ لوگ خوشی سے زکوٰۃ
دیتے ہیں تو تم ان سے وصول کر لو اور انھیں لوگوں پر تقسیم
کر دو یعنی ان لوگوں کے فقراء اور غلاموں میں تقسیم کر دو۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
مسئلہ میں پہلا قول زیادہ صحیح ہے کہ مسلمان کے گھوڑے
اور غلام میں زکوٰۃ نہیں ہے البتہ صدقہ فطر ضرور ہے۔

۳۳۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَّارٍ أَنَّ أَهْلَ الشَّامِ قَالُوا لِبْنِ عَبِيدَةَ
ابْنِ الْجَرَّاحِ خُذْ مِنْ خَيْلِنَا وَرَقِيقِنَا صَدَقَةً
فَأَبَى ثُمَّ كَتَبَ إِلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ فَكَتَبَ إِلَيْهِ
عُمَرُ إِنْ أَحْبَبُوا اخُذْهَا مِنْهُمْ وَارْزُقْ دَهَا عَلَيْهِمْ
يَعْنِي عَلَى فَقَرَاءِئِهِمْ وَارْزُقْ رَقِيقَهُمْ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ الْقَوْلُ فِي هَذَا الْقَوْلِ الْأَوَّلُ
وَلَيْسَ فِي قَدَرِ الْمُسْلِمِ صَدَقَةٌ وَلَا فِي عَبْدِهِ
إِلَّا صَدَقَةُ الْفِطْرِ۔

۹۔ بَابُ الرَّكَازِ

کان کا بیان

حضرت ربیعہ بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت بلال بن حارث المذنی رضی اللہ عنہ کو ذبح علاقہ
میں ایک کان عنایت فرمائی اس کان سے زکوٰۃ (خمس) کے علاوہ
آج تک کوئی چیز وصول نہیں کی ف

۳۳۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا زَيْبَعَةُ بْنُ
أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَعَبْدُكَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْطَعَ لِبَلَالِ بْنِ الْحَارِثِ الْمَذَنِيِّ
مَعَاجِنَ مِنْ مَعَادِنِ الْعَبْلِيَّةِ وَهُوَ مِنْ تَابَحِيَّةِ الْفُرْعِ
فَتِلْكَ الْمَعَادِنُ إِلَى الْيَوْمِ لَا يُؤْخَذُ مِنْهَا إِلَّا الزَّكَاةُ۔

ف دھینہ سے مراد وہ قیمتی چیز ہے جو زمین میں کفار کی دفن کی ہوئی ہو جیسے ان کے درہم و دنیا وغیرہ (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ الْحَدِيثُ الْمَعْرُوفُ أَنَّ

النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي التَّرْكَائِزِ الْخُمْسُ
قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا التَّرْكَائِزُ قَالَ أَلْأَمْثَالُ الَّذِي
خَلَقَهُ اللَّهُ تَعَالَى فِي الْأَرْضِ يَوْمَ خَلَقَ السَّمَوَاتِ
وَالْأَرْضَ فِي هَذِهِ الْمَعَادِينِ بِفِقْهِهَا الْخُمْسُ
وَهُوَ قَوْلُ آدَمَ حَنِيفَةً رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى وَ
الْعَامَّةِ مِنْ فُقْهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: مشہور
حدیث ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا:
کان میں خمس ہے۔ عرض کیا گیا یا رسول اللہ دو رکاز،
(رکان) کیا چیز ہے؟ تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے
فرمایا: وہ دولت جو اللہ تعالیٰ نے اس دن سے زمین
میں پیدا فرمادی جس دن زمین و آسمان کو پیدا فرمایا۔ وہ
کانیں ہیں ان میں خمس ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۱۔ بَابُ صَدَقَةِ الْبَقَرِ

گائے کی زکوٰۃ کا بیان

۳۳۸ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا حَمِيدُ بْنُ قَبِيصٍ
عَنْ طَاوُسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
بَعَثَ مُعَاذَ بْنَ الْجَبَلِ إِلَى الْيَمَنِ فَأَمَرَهُ أَنْ
يَأْخُذَ مِنْ كُلِّ ثَلَاثِينَ بَقَرَةً تَبِيعًا وَمِنْ كُلِّ
أَرْبَعِينَ مُسِنَّةً فَإِذَا فِي بَنَادُونَ ذَلِكَ فَأَبَى
أَنْ يَأْخُذَ مِنْهُ شَيْئًا وَقَالَ لَهُ أَسْمَعْ فَيَسِّرْ
مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَيْئًا
حَتَّى أَرْجِعَ إِلَيْهِ فَتَرَفَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

حضرت طاووس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ کو
یمن کی طرف بھیجا اور انھیں حکم دیا کہ تیس گائے جس سے ایک
سال کا بچھڑا یا بچھڑی اور چالیس گائے میں سے دو سال
بچھڑا یا بچھڑی وصول کرنے کا حکم دیا اس تعداد سے کم
سے کسی نے زکوٰۃ پیش کی تو حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ
عنہ نے اس سے وصول کرنے سے انکار کر دیا اور فرمایا
اس بارے میں میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے

(لفیہ حاشیہ صفحہ ۳۳۱) اور کان سے مراد وہ چیز ہے جو قدرتی طور پر زمین میں موجود تھی اور اسے دریافت کر لیا گیا مثلاً سونا
چاندی وغیرہ۔ دفتینہ اور کان دونوں میں خمس (پانچواں حصہ) بطور زکوٰۃ وصول کیا جائے گا اس کے علاوہ کوئی اٹھائیس وغیرہ
بالکل وصول نہیں کیا جائے گا خمس کے وصول کے لیے سال گزرنا ضروری نہیں۔

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ أَنْ يَقْدِمَ مَعَادُ.

کچھ نہیں سنار البتہ واپس (بارگاہ رسالت میں) جا کر اس بارے میں سنو گا حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ کے آنے سے قبل رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا انتقال ہو گیا۔ حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ تیس گائے سے کم میں زکوٰۃ نہیں ہے جب تعداد تیس ہو جائے تو ان میں سے ایک سال کا بچھڑا یا بچھڑی ہوگی۔ اسی تیس تک ایک سال بچھڑا یا بچھڑی ہوگی اور جب تعداد چالیس تک پہنچ جائے تو ان میں دو سالہ بچھڑی یا بچھڑا دینا ہوگا اور یہی امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرَبُّهُمَا أَنَا خُذْ كَيْسَ فِي أَقْلٍ مِنْ ثَلَاثِينَ مِنَ الْبَقَرِ ذَكْوَةً فَإِذَا كَانَتْ ثَلَاثِينَ فَفِيهَا تَبِيْعَةٌ أَوْ تَبِيْعَةٌ وَالتَّابِعُ الْجَذَعُ الْحَوْلِيُّ إِلَى أَرْبَعِينَ فَإِذَا بَلَغَتْ أَرْبَعِينَ فَفِيهَا مُسْتَتٌ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى وَالْعَامَّةُ -

۱۱۔ بَابُ الْكَزْرِ

کنز (دینے) کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے کنز کے بارے میں سوال کیا گیا تو انھوں نے فرمایا: کنز وہ مال ہوتا ہے

۳۳۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ قَالَ سَأَلَ ابْنُ عُمَرَ عَنِ الْكَزْرِ فَقَالَ هُوَ الْمَالُ الَّذِي لَا تُؤَدِّي زَكْوَتَهُ -

ف دجوب زکوٰۃ کے لیے کم از کم تیس گائے ہیں۔ تیس سے کم گائے پر زکوٰۃ واجب نہیں ہوگی تیس سے اسی تیس تک ایک سالہ بچھڑا یا بچھڑی دی جائے گی۔ چالیس سے اسی تیس تک دو سالہ بچھڑی یا بچھڑا۔ اسی سے اسی تیس تک دو سالہ دو بچھڑیاں یا بچھڑے، ستر سے اسی تیس تک ایک دو سالہ بچھڑی اور ایک ایک سالہ۔ اسی سے نوے تک دو دو سالہ دو بچھڑیاں، نوے سے ننانوے تک ایک سالہ تین بچھڑیاں یا بچھڑے اور جب تعداد ایک سو ہو جائے، ایک سالہ دو بچھڑیاں اور ایک دو سالہ بچھڑی زکوٰۃ دینی ہوگی۔ یہ امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے مسلک کے مطابق ہے۔

جس سے زکوٰۃ ندادا کی جائے فی

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ جس شخص کے پاس مال ہو اس نے اس کی زکوٰۃ ادا نہ کی، قیامت کے دن وہ مال ایک زبریلہ سانپ کی شکل میں آئے گا جس کی آنکھوں پر دوسیاہ نشان ہوں گے وہ اس شخص کے پیچھے دوڑے گا حتیٰ کہ اس پر غلبہ حاصل کر لے گا اور کہے گا میں تیرا مال ہوں۔

۳۴۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَهُ مَالٌ وَلَمْ يُؤَدِّ زَكَاتَهُ مُثِيلَ لَهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ مُجَاعًا أَقْدَرَ لَهُ زَبَابَتَانِ يَطْلُبُهُ حَتَّى يُسْكِنَهُ، فَيَقُولُ أَنَا كُنْزُكَ۔

۱۲۔ بَابُ مَنْ تَحِلُّ لَهُ الصَّدَقَةُ

کس کے لیے صدقہ جائز ہے؟

حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: صرف پانچ اہل ثروت صدقہ لے سکتے ہیں (۱) اللہ تعالیٰ کی راہ میں جہاد کرنے والا (۲) غافل زکوٰۃ (زکوٰۃ وصول کرنے والا) (۳) مقروض (۴) وہ آدمی جو قیمہ کسی غریب سے وصول کر لے اور (۵) وہ آدمی جس کا ہمسایہ مسکین ہو اسے

قَالَ لَا تَحِلُّ الصَّدَقَةُ لِغَنِيِّ إِلَّا لِخَمْسَةٍ: لِغَاثٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ لِعَامِلٍ عَلَيْهَا أَوْ لِغَايِمٍ أَوْ لِرَجُلٍ اشْتَرَاَهَا بِمَالِهِ أَوْ لِرَجُلٍ لَهُ جَارٌ مَسْكِينٌ تُصَدِّقُ عَلَى الْمَسْكِينِ فَأَهْلَى

ف دینیہ خواہ ذاتی زمین یا دوسرے کی زمین اور یا کسی مباح میں پایا جائے اس سے خمس (پانچواں حصہ) وصول کیا جائے گا۔ اگر دریافت ہونے والے دینے پر مسلمانوں کی علامات پائی گئیں۔ یعنی اس پر کلمہ طیبہ لکھا ہے یا کوئی اور علامت پائی جائے تو اس کا حکم لفظہ کا ہے یعنی اس کا اعلان کیا جائے گا اگر مالک آگیا تو دیا جائے گا ورنہ پانے والا اگر صاحب نصاب نہیں تو وہ خود تصرف میں لا سکتا ہے۔ ورنہ وہ صدقہ کر دیا جائے گا یعنی غریب اور مسکین میں تقسیم کر دیا جائے گا۔ اگر کسی حربی غیر مسلم نے دینیہ پایا تو اس سے سب کا سب امیر اسلام وصول کرے گا۔

إِلَى الْغَنِيِّ -

صدقہ دیا گیا تو اس نے اپنے پڑوسی کے گھر بھیج دیا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ مجاہد فی سبیل اللہ کے پاس اگر انہی ضرورت پوری کرنے کے لیے دولت ہو تو اسے صدقہ لینا بہتر نہیں ہے اس طرح اگر مقروض کے قرضہ ادا کرنے کے بعد نصاب زکوٰۃ کی مقدار مال پہنچ جاتا ہے تو اسے بھی صدقہ لینا اچھا نہیں ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُوا الْغَائِرِي فِي سَبِيلِ اللَّهِ إِذَا كَانَ كَمَا عَنْهَا غَنَى يَقْدَرُ بِغَنَاهُ عَلَى الْغَدْوِ لَمْ يَسْتَحِبْ لَهُ أَنْ يَأْخُذَ مِنْهَا شَيْئًا وَكَذَلِكَ الْغَائِرُ إِنْ كَانَ عِنْدَهُ دَفَاءٌ يَدَّيْنِهِ وَفَضْلٌ تَجِبُ فِيهِ الزَّكَاةُ لَمْ يَسْتَحِبْ لَهُ أَنْ يَأْخُذَ مِنْهَا شَيْئًا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ -

۱۳۔ بَابُ زَكَاةِ الْفِطْرِ

صدقہ فطر کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ عبد الفطر کے دن سے دو یا تین دن قبل جس عامل کے پاس صدقہ فطر جمع کیا جاتا اس کے پاس صدقہ فطر بھیج دیا کرتے تھے۔

۳۴۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ يَبْعَثُ بِزَكَاةِ الْفِطْرِ إِلَى الَّذِي تَجْمَعُ عِنْدَهُ قَبْلَ الْفِطْرِ بِيَوْمَيْنِ أَوْ ثَلَاثَةٍ -

فالمصارف: اسلامی نقطہ نظر سے مصارف زکوٰۃ یہ ہیں (۱) مسکین، (۲) فقیر (۳) مسافر (۴) مقروض (۵) اور مجاہد فی سبیل اللہ مال زکوٰۃ ان سب میں تقسیم کر دیا جائے یا ایک کو دے دیا جائے دونوں صورتیں درست ہیں۔ (نوٹ) مسکین وہ تو ہے جس کے پاس ایک وقت کا بھی کھانا نہ ہو فقیر وہ ہوتا ہے جس کے پاس ایک وقت کا کھانا موجود ہو اور بعض فقہاء نے اس کا عکس کیا۔ کچھ ایسے لوگ ہیں جن کو زکوٰۃ دینا منع ہے وہ مندرجہ ذیل ہیں (۱) سید زکوٰۃ چونکہ ایک طرح کی میل کچیل ہے اس لیے سادات کرام کو اس کا دینا انکی شایان شان نہیں ہے (۲) کافر کافر کو زکوٰۃ نہیں دی جاسکتی کیونکہ اسلام کے اصول صرف مسلمانوں پر لاگو ہوتے ہیں (۳) غنی چونکہ وہ خود صاحب نصاب ہونے کے سبب زکوٰۃ دینے کا حق دار ہے۔ ۲ صدقہ فطر کا سبب: امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک صدقہ فطر کا وجوب کا سبب عبد الفطر کا مال (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ رَحِمَهُ اللَّهُ وَجِهَذَا نَأْخُذُ بِجَنَابِ
 تَعَجُّلِ زَكَاةِ الْفِطْرِ قَبْلَ أَنْ يَخْرُجَ الرَّجُلُ إِلَى
 الْمَصَلَّى وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
 سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ہمارے نزدیک بہتر یہ
 ہے کہ عید گاہ کی طرف جانے سے قبل صدقہ فطر ادا کر
 دیا جائے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۱۴۔ بَابُ صَدَقَةِ الزَّيْتُونِ

زیتون کی زکوٰۃ کا بیان

۳۴۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ صَدَقَةُ
 حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ نے کہا

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۲۲۵ کا) صدقہ فطر کا حکم :- صدقہ فطر واجب ہے کیونکہ صحیح حدیث موجود ہے کہ جب تک
 صدقہ فطر ادا نہ کیا جائے روزے زمین و آسمان کے درمیان معلق رہتے ہیں۔ یعنی اللہ تعالیٰ کے حضور درجہ قبولیت
 کو نہیں پہنچتے۔ صدقہ فطر کس پر واجب ہے؟ صدقہ فطر ہر اس مسلمان صاحب نصاب پر واجب ہے جو عید الفطر کی
 پائے وہ اپنی طرف سے اور اپنی اولاد کی طرف سے صدقہ فطر ادا کرے۔ غیر مسلم اور جو شخص صاحب نصاب نہ ہو اس
 صدقہ فطر واجب نہیں ہے۔ صدقہ فطر کی ادائیگی کیلئے نصاب پر سال گزرنا ضروری نہیں۔ صدقہ فطر کی مقدار :- کھجور یا
 اور جو وغیرہ ایک صاع فی کس کے حساب سے صدقہ فطر دیا جائے گا۔ آٹا، گندم اور انگور نصف صاع فی کس کے
 سے بطور زکوٰۃ دیا جائے گا۔ اس سلسلے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا واضح ارشاد گرامی موجود ہے کہ
 صاع گندم دو آدمیوں کی جانب سے دی جائے خواہ وہ دونوں چھوٹے ہوں یا بڑے، آزاد ہوں یا غلام، اور خولہ
 ہوں یا عورتیں۔ صاع کی مقدار :- ایک صاع سارے چار سیر کا ہوتا ہے اور نصف صاع اڑھائی سیر کا ہوتا ہے۔
 ایک صاع یا نصف صاع جنس بھی بطور زکوٰۃ دی جاسکتی ہے اور حساب کہہ کے قیمت بھی ادا کی جاسکتی ہے۔ اور
 کا وقت :- صدقہ فطر کا سبب خواہ عید الفطر کا دن ہے لیکن اس دن سے قبل بھی کسی نے ادا کر دیا تو درست
 ورنہ نماز عید ادا کرنے سے قبل ضرور ادا کر دینا چاہیے۔ اگر کسی شخص نے نماز عید سے قبل بھی صدقہ فطر ادا کیا وہ
 مافق نہیں ہوگا۔ بعد میں ادا کرے گا۔
 صدقہ فطر کے مصارف :- صدقہ فطر کے مصارف وہی ہیں جو زکوٰۃ کے ہیں۔

الزَّيْتُونِ الْعَشْرُ.

زیتون کا صدقہ عشر ہے

قَالَ مُحَمَّدٌ تَرَبُّهُذَا أَنَا خُذْ إِذَا أَخْرَجَ مِنْهُ
خَمْسَةً أَوْ سِتًّا فَصَاعِدًا وَلَا يَكْتَفَتْ فِي هَذَا
إِلَى الزَّيْتِ إِشْمَا يُنْظَرُ فِي هَذَا إِلَى الزَّيْتُونِ
وَأَمَّا فِي قَوْلِ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ فَعِنِّي قَلِيلٌ
وَكَثِيرٌ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب زیتون پانچ
وسق یا اس سے زائد ہو جائے (تو پھر زکوٰۃ واجب
ہوگی) زکوٰۃ کی ادائیگی کے لیے زیتون کے تیل کا
محافظ نہیں رکھا جائے گا بلکہ اس کے پھل کا حساب لگایا
جائے گا اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا
قول ہے۔

ف امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک زیتون کا کوئی تعین نہیں ہے خواہ قلیل ہو یا کثیر اس
میں سے خمس (پانچواں حصہ) ہے۔ امام صاحب رحمۃ اللہ علیہ کی دلیل وہ حدیث ہے جس میں فرمایا گیا ہے
جو چیز بھی زمین اگاتی ہے اس میں زکوٰۃ ہے۔

۴۔ اَبْوَابُ الصَّيَامِ

۱۔ بَابُ الصَّوْمِ لِرُؤْيَا الْهِلَالِ وَالْإِفْطَارِ لِرُؤْيَا

چاند دیکھ کر روزہ شروع کرنے اور چاند دیکھ کر افطار کرنے کا بیان

۳۴۴۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا إِفْعُ وَحَدَّثَنَا اللَّهُ
بْنُ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَكَرَ مَقَامَ فَقَالَ لَا
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے رمضان المبارک کا
ذکر کرتے ہوئے فرمایا: تم روزہ نہ رکھو حتیٰ کہ تم چاند

ف صوم کا معنی و مفہوم :- لفظ ”صوم“ کا لغوی معنی الامساک یعنی رک جانے اور اصطلاحی معنی کے لحاظ سے صبح صادق سے لے کر غروب آفتاب تک کھانے پینے اور جماع سے رکے رہنے کو صوم (روزہ) کہا جاتا ہے۔
تاریخ فرضیت روزہ :- دو ہجری کو شعبان المعظم کے مہینے میں رمضان کے مہینے کے روزے فرض ہوئے
حضرت آدم علیہ السلام سے لے کر امت مصطفویٰ تک تمام لوگوں پر روزے فرض رہے ہیں خواہ اوقات، ایام، مہینے اور
سلسلہ طریق کار مختلف تھا۔ علامہ تاجی قاری علیہ رحمہ باری فرماتے ہیں :- شروع شروع میں عاشورہ کا روزہ فرض تھا پھر اسے
منسوخ کر کے ایام بیض کے روزے فرض کیے گئے۔ لوگوں نے ان روزوں کو مشقت سمجھا تو انھیں اختیار دے دیا گیا
چاہیں نور روزے رکھیں اور اگر چاہیں تو ہر روزہ کے عوض مسکین کو کھانا کھلا دیں بعد میں یہ اختیار کا سلسلہ بھی منسوخ کر
کے رمضان المبارک کے روزے فرض کیے گئے۔ روزے کا وقت عشاء کے وقت سے لے کر غروب آفتاب تک ہے
یعنی سحری کا تصور بالکل نہیں تھا بعد میں پھر امت مصطفویٰ پر انعام کیا گیا کہ وقت میں تبدیلی کر دی گئی کہ صبح صادق سے لے کر
غروب آفتاب تک روزے کا وقت مقرر کر دیا گیا۔ سحری کھانا سنت نبوی اور انعام قرار دیا گیا۔
فرضیت روزہ :- نماز، زکوٰۃ اور حج کی طرح رمضان المبارک کے مقدس مہینے کے روزے فرض ہیں نہ رکھنے والے
فاسق اور انکار کرنے والا دائرہ اسلام سے خارج ہو جاتا ہے۔
(جاری ہے)

تَصُومُوا حَتَّى تَرَوْا الْهَلَكَ لَا تَقْطُرُوا حَتَّى تَرَوْهُ فَإِنْ عَزَّ عَلَيْكُمْ فَأَقْدِمُوا ذَاكُمُ - دیکھ لو اور تم روزہ افطار نہ کرو حتیٰ کہ تم چاند نہ دیکھو اگر آسمان ابرا کو جو تو تم (تیس دن) مکمل کر لو

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۳۸ کا) فوائد روزہ: حضرت ملا علی قاری رحمۃ اللہ علیہ نے روزے کے متعدد فوائد بیان فرمائے ہیں ان میں سے چند مشہور ترین یہ ہیں (۱) روزہ کے سبب خواہش نفسانی اور نفسِ امارہ پر کنٹرول ہو جاتا ہے (۲) روزہ کے سبب مساکین اور غرباء کے ساتھ مدد و حسن سلوک کا جذبہ پیدا ہوتا ہے کیونکہ روزہ کے باعث مہوک اور پیاس برداشت کرنے کی وجہ سے غرباء کی حالت و کیفیت کا تصور ذہن میں آ جاتا ہے (۲) روزے کے سبب انسانوں میں مساوات، موافقت اور موافقات کا جذبہ پیدا ہوتا ہے ایسے اونچے نیچے اور امیر و غریب کا امتیاز بھی ختم ہو جاتا ہے۔

اقسام روزہ: روزے کی تین اقسام ہیں (۱) فرض (۲) واجب (۳) سنت (۱) فرض: رمضان المبارک کے مہینے کے روزے ہر مسلمان عاقل و بالغ پر فرض ہیں

(۲) واجب: نہ زمانے سے جو روزے لازم آتے ہیں وہ واجب ہیں (۲) نفل: نہ درجہ بالا دونوں اقسام کے علاوہ جو بھی روزہ ہے وہ نفلی ہوگا۔

فضیلت ماہ رمضان: حدیث مبارک میں آتا ہے کہ جو نبی رمضان المبارک کا مہینہ شروع ہوتا ہے جنت کے تمام دروازے کھول دیے جاتے ہیں اور دروازے کے جملہ دروازے بند کر دیے جاتے ہیں حتیٰ کہ جنت کا ایک بھی دروازہ بند نہیں رہتا اور دروازے کا کوئی دروازہ کھلا نہیں رہتا اور ایک روایت میں آتا ہے کہ مسلمان کی نیکی کے ثواب میں اضافہ کر دیا جاتا ہے نفل ادا کرنے والے کو فرض کے برابر اجر دیا جاتا ہے اور ایک فرض کا ثواب ستر فرضوں کے برابر دیا جاتا ہے اور ایک روایت میں آتا ہے کہ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ اِيْمَانًا وَ احْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ یعنی جس شخص نے ایمان کی حالت میں ثواب کی نیت سے رمضان کی رات میں قیام کیا اللہ تعالیٰ اس کے سابقہ تمام گناہ معاف کر دے گا۔

فضیلت روزہ: رمضان المبارک کے مقدس مہینے کے روزے رکھنے کے سبب تمام گناہ مٹ جاتے ہیں چنانچہ حدیث رسول کے الفاظ ہیں مَنْ صَامَ رَمَضَانَ اِيْمَانًا وَ احْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ یعنی جس شخص نے ایمان کی حالت میں ثواب کی نیت سے رمضان کے روزے رکھے اس کے پہلے تمام گناہ مٹا دیے جاتے ہیں۔ ایک روایت میں روزہ کو ڈھال قرار دیا گیا ہے چنانچہ حدیث کے الفاظ یہ ہیں الصَّوْمُ جَنَّةٌ یعنی روزہ ڈھال ہے ایک اور روایت میں آتا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے روزے دار کے لیے خصوصی انعام کا اعلان فرمایا ہے چنانچہ حدیث قدسی کے الفاظ ہیں الصَّوْمُ لِيْ وَ اَنَا اَجْزِيْ بِهٖ عَنِ رَّوْضِ مِيْرٍ لِّیْے ہے اور اس کا اجر میں خود دے گا۔ (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

۲۔ مَتٰی یَحْرَمُ الطَّعَامُ عَلٰی الصَّائِمِ

صائم (روزے دار) پر کب کھانا حرام ہوتا ہے؟

۳۴۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (إِنْ يَلَاذِيْتَانِ دِي يَلْكِلِ
فَكُلُوا إِذَا شَرَبُوا حَتَّى يَنَادِيَ ابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ -
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: بے شک حضرت
بلال رضی اللہ عنہ رات کے وقت اذان کہتے تھے تم
کھاؤ اور پو۔ ابن مکتوم (مؤذن رسول) کے اذان
کہنے تک - ف

در حاشیہ صفحہ نمبر ۲۳۹ کا م و شعبان المعظم کی انتیسویں تاریخ کو لوگ رمضان المبارک کا چاند دیکھیں اگر نظر آجائے تو روزوں کا
آغاز کریں ورنہ شعبان کے تیس دن مکمل کر کے روزے رکھنا شروع کر دیے جائیں اگر انتیسویں تاریخ کو بادل ہوں اور
چاند نظر نہ آئے تو تیس دن مکمل کیے جائیں۔ شعبان المعظم کی تیسویں تاریخ کو بھی بادل کے سبب چاند نظر نہ آئے تو آئندہ
دن کا انتظار نہیں کیا جائے گا۔ کیونکہ اسلامی مہینہ انتیس دن کا ہوتا ہے یا تیس دن کا، اس سے زائد
نہیں ہو سکتا۔

اسی طرح رمضان المبارک کی انتیسویں تاریخ کو چاند دیکھا جائے گا اگر نظر آجائے روزہ رکھنا ترک کر دیا
جائے گا ورنہ تیس دن مکمل کیے جائیں گے اگر بادلوں کے سبب رمضان کی انتیسویں تاریخ کو چاند نظر نہ آئے تو پھر
رمضان کے تیس دن مکمل کیے جائیں گے۔

(حاشیہ صفحہ ۱۷۱) فل حضرت بلال رضی اللہ عنہ لوگوں کو سحری کے لیے اٹھانے کی غرض سے رات کے
آخری حصہ میں اذان کھا کرتے تھے جبکہ حضرت ابن مکتوم رضی اللہ عنہ سحری کے اختتام اور صبح صادق
شروع ہوتے ہی صبح کی نماز کے لیے اذان کھا کرتے تھے۔ یہی وقت یعنی صبح صادق روزہ اور صبح کی نماز
کے آغاز کا وقت ہے۔ گو یا صبح صادق سے لے کر غروب آفتاب تک روزہ طار کے لیے کھانا، پینا اور
جامع حرام ہوتا ہے۔

حضرت سالم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت ابن مکتوم رضی اللہ عنہ اس وقت اذان نہیں کہتے تھے جب تک انہیں نہ کہہ دیا جاتا کہ تم نے صبح کر دی ہے۔ حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: حضرت بلال رضی اللہ عنہ رمضان المبارک کے مہینے میں لوگوں کی سحری کے لیے اذان کہا کرتے تھے اور حضرت ابن اُم مکتوم رضی اللہ عنہ طلوع فجر کے بعد صبح کی نماز کے لیے اذان کہا کرتے تھے۔ اسی لیے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ابن اُم مکتوم کی اذان تک کھاؤ اور پیو۔

۳۴۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ سَالِمٍ مِثْلَهُ قَالَ وَكَانَ ابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ لَا يُنَادِي حَتَّى يَقَالَ لَهُ قَدْ أَصْبَحْتَ -

قَالَ مُحَمَّدٌ كَانَ بِلَالٌ يُنَادِي بِلَيْلٍ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ لِسُحُورِ النَّاسِ وَكَانَ ابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ يُنَادِي لِلصَّلَاةِ بَعْدَ طُلُوعِ الْفَجْرِ فَلِذَلِكَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُّوْا وَاشْرَبُوا حَتَّى يُنَادِيَ ابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ -

۳۔ بَابُ مَنْ أَفْطَرَ مُتَعَمِّدًا فِي رَمَضَانَ

جان بوجھ کر کسی کے رمضان کا روزہ توڑنے کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک شخص نے رمضان المبارک میں روزہ توڑ لیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے بطور کفارہ غلام آزاد کرنے یا دو مہینوں کے مسلسل روزے رکھنے اور یا ساٹھ سیکینوں کو کھانا کھلانے کا حکم دیا۔ اس شخص نے عرض کیا حضور میں تو کوئی چیز بھی نہیں پاتا۔ بارگاہ رسالت میں کھجوروں کا ایک ٹوکرا پیش کیا گیا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ طباق پکڑ لو اور اسے تقسیم کر دو۔ اس نے عرض کیا حضور! مجھ سے زیادہ کوئی محتاج نہیں ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم

۳۴۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ حُسَيْنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَجُلًا أَفْطَرَ فِي رَمَضَانَ فَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُكْفَرَ بِعَتَقِ رَقَبَةٍ أَوْ صِيَامِ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ أَوْ إِطْعَامِ سِتِّينَ وَشَكِينًا قَالَ لَا أَحَدٌ فَاتَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْرِقِي مِّنْ تَسْرِ فَقَالَ خُذْ هَذَا اقْتَصِدْ فِيهِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَجِدُ أَحَدًا أَحْوَجَ إِلَيَّ مِنِّي قَالَ كُلْهُ -

خود ہی کھجوریں کھا لوف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ إِذَا أَفْطَرَ الرَّجُلُ
مَتَعِدًّا فِي شَهْرِ رَمَضَانَ بِأَكْلِ أَوْ شُرْبِ أَوْ جَمَاعٍ
فَعَلَيْهِ قَضَاءُ يَوْمٍ مَكَانَهُ وَكَفَّارَةُ الظَّهَارِ أَنْ
يَعْتِقَ رَقَبَةً فَإِنْ لَمْ يَجِدْ فَصِيَامُ شَهْرَيْنِ
مُتَتَابِعَيْنِ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ أَطْعَمَ سِتِّينَ
مِسْكِينًا لِكُلِّ مِسْكِينٍ نِصْفَ صَاعٍ مِنْ حِنْطَةٍ
أَوْ صَاعٌ مِنْ تَمْرٍ أَوْ شَعِيرَةٍ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب کسی شخص نے رمضان کے مہینے میں جان بوجھ کر کھانے یا پینے اور جماع کے سبب روزہ توڑ لیا تو اس پر اس دن کی قضا اور ظہار کا کفارہ لازم آتا ہے وہ یہ کہ ایک غلام آزاد کرنے (اگر غلام) نہ پائے تو دو مہینوں کے مسلسل روزے رکھے اور اگر اس کی بھی طاقت نہ ہو تو ساٹھ مسکینوں کو کھانا کھلائے ہر مسکین کو آدھا ٹوہ پے گندم یا پورا ٹوہ پے کھجور یا جو کا دیا جائے۔

ف جس شخص نے رمضان المبارک کا روزہ رکھنے کے بعد عمدًا (جان بوجھ کر) چھوڑ دیا۔ اس پر قضا اور کفارہ لازم آئے گا اس کا کفارہ یہ ہے کہ ایک غلام آزاد کرے یا دو مہینوں کے مسلسل روزے رکھے اور یا ساٹھ مسکینوں کو کھانا کھلائے۔ کفارے کی ادائیگی میں یہی ترتیب معتبر ہوگی یعنی سب سے قبل یہ ہے کہ وہ غلام آزاد کرے۔ چوں کہ یہ سلسلہ دور حاضر میں ناپید ہے۔ لہذا یہ متروک ہے اور اس کے بعد دو مہینوں کا ذکر ہے لہذا وہ مسلسل دو مہینوں کے روزے رکھے گا اگر کسی عذریہ بیماری کے سبب درمیان میں کوئی روزہ چھوٹ گیا تو روزے نئے سرے سے دو روزے رکھنے پڑیں گے اگر کسی شخص میں مذریعہ بڑھاپے وغیرہ کے سبب روزے رکھنے کی طاقت نہ ہو تو ساٹھ مسکینوں کو کھانا کھلانے سے کفارہ ادا ہو جائے گا اور ساتھ ساتھ اس روزے کے عوض روزہ بھی رکھنا ہوگا۔

مقامِ مصطفیٰ :- رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ذاتِ گرامی شریعتِ مطہرہ میں خود مختار ہے عمدًا روزہ توڑنے والے کے لیے قانون یہ تھا کہ وہ غلام آزاد کرے یا مسلسل دو مہینوں کے روزے رکھے اور یا ساٹھ مسکینوں کو کھانا کھلائے لیکن حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم اسے فرما رہے ہیں کہ تم خود ہی کھجوریں کھا لو یا کفارہ بھی ادا ہو کر کو کھانا کھلائے لیکن حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مجھے یہ چیز پسند ہے کہ وضو کے لیے مسواک لگاؤ اور ایک روایت میں آتا ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مجھے یہ ایسا نہیں کرتا۔ اسی طرح کی لازم قرار دے دوں لیکن اس میں اپنی امت کی مشقت دیکھتا ہوں اس لیے ایسا نہیں کرتا۔ اسی طرح کی سی روایتیں ہیں جن سے رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے اختیار کا پتہ چلتا ہے۔ جو لوگ اختیارِ مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کے منکر ہیں ان کو ان روایتوں پر غور کرنا چاہیے اور عقل سلیم و فراست سے کام لیتے ہو اپنے باطل نظریے سے تائب ہونا چاہیے۔

۴۔ بَابُ الرَّجُلِ يَطْلُعُ الْفَجْرُ فِي رَمَضَانَ وَهُوَ جُنُبٌ

جنابت کی حالت میں رمضان المبارک کے مہینے میں صبح طلوع ہونیکا بیان

۳۴۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَعْمَرٍ عَنْ أَبِي يُوسُفَ مَوْلَى عَائِشَةَ
أَنَّ رَجُلًا قَالَ لِلرَّسُولِ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وَهُوَ دَاقِفٌ عَلَى الْبَابِ وَأَنَا أَسْمَعُ أَتَى أَصْبَحْتُ
جُنُبًا وَأَنَا أُرِيدُ الْقُصُومَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا أَصْبَحُ جُنُبًا ثُمَّ اغْتَسَلُ
فَأَصُومُ فَقَالَ الرَّجُلُ إِنَّكَ لَسْتَ مِثْلَنَا فَقَدْ عَفَّرَ
اللَّهُ لَكَ مَا تَقْدَرُ مِنْ ذُنُوبِكَ وَمَا تَأْخَرُ فَنُصِبَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ وَاللَّهِ
إِنِّي لَا رَجُؤَ أَنْ أَكُونَ أَخْشَاكُمْ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ
وَأَعْلَمَكُمْ بِمَا اتَّقَى -

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان
ہے کہ ایک شخص نے دروازے پر کھڑے ہو کر رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کیا جبکہ میں سُن
رہی تھی کہ میں نے جنابت کی حالت میں صبح کی ہے اور
میں روزہ رکھنے کا بھی ارادہ رکھتا ہوں تو آپ صلی اللہ
علیہ وسلم نے فرمایا میں جنابت کی حالت میں صبح کرتا ہوں
میں غسل کر لیتا ہوں اور میں روزہ بھی رکھتا ہوں اس نے
عرض کیا یا رسول اللہ! آپ ہماری مثل نہیں ہیں اللہ تعالیٰ
نے آپ کے اگلوں اور پچھلوں کے سب گناہ بخش دیے ہیں۔
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ناراضگی کا اظہار فرمایا
اور فرمایا قسم بخدا میں زیادہ پسند کرتا ہوں کہ میں تم سے
زیادہ اللہ تعالیٰ سے ڈروں اور تقویٰ کے بارے میں
تم سب سے زیادہ جانتا ہوں رف

ف اگر کسی نے جنابت کی حالت میں صبح کی تو وہ روزہ رکھ سکتا ہے کیونکہ جنبی ہونا روزے کے منافی نہیں ہے۔
جنبی ہونا بھی عام ہے خواہ اختلام کے سبب ہو یا جماع کے باعث۔ البتہ یہ بات ضرور ملحوظ خاطر رہے کہ طلوع فجر
کے بعد غسل کرتے وقت جب حلق میں یا ناک میں پانی ڈالے تو نہایت احتیاط سے کام لیا جائے کہ کہیں پانی حلق
سے نیچے پیٹ میں نہ اتر جائے۔

بے مثل بشر: حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نور بھی ہیں اور بشر بھی۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی بشریت
ہمارے جیسی نہیں بلکہ آپ کی بشریت بھی نوریوں پر فوقیت رکھتی ہے آپ کی بشریت ایسی ہے کہ (جاری ہے)

۳۴۹ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سُحَيْبٌ مَوْلَى أَبِي بَكْرٍ
 ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا بَكْرٍ بَيْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
 يَقُولُ كُنْتُ أَنَا وَابْنِي عِنْدَ مَرْوَانَ بْنِ الْحَكَمِ
 وَهُوَ أَمِيرُ الْمَدِينَةِ فَذُكِرَاتُ أَبَاهُ يَدْرَهُ قَالَ
 مَنْ أَصْبَحَ جُنُبًا أَفْطَرَ فَقَالَ مَرْوَانُ أَفْسَمْتُ
 عَلَيْكَ يَا عَبْدَ الرَّحْمَنِ لَتَذْهَبَنَّ إِلَى أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ
 عَائِشَةَ دَائِمَ سَكَمَةٍ فَلَسْنَا لَهَا عَنْ ذَلِكَ قَالَ فَذْهَبَ
 عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَذْهَبَتْ مَعَهُ عَائِشَةُ وَخَلْنَا عَلَى عَائِشَةَ
 فَلَسْنَا عَلَى عَائِشَةَ ثُمَّ قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ يَا
 أُمُّ الْمُؤْمِنِينَ كُنَّا عِنْدَ مَرْوَانَ بْنِ الْحَكَمِ
 فَذُكِرَاتُ أَبَاهُ يَدْرَهُ يَقُولُ مَنْ أَصْبَحَ جُنُبًا أَفْطَرَ
 ذَلِكَ الْيَوْمَ قَالَتْ لَيْسَ كَمَا قَالَ أَبُوهُ يَدْرَهُ يَا
 عَبْدَ الرَّحْمَنِ أَتُرْغَبُ عَنَّا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْنَعُ قَالَ لَا وَاللَّهِ كَانَتْ
 فَاشْهَدُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 أَنَّهُ كَانَ يُصْبِحُ جُنُبًا مِنْ جَمَاعٍ غَيْرِ
 اخْتِلَامٍ ثُمَّ يَصُومُ ذَلِكَ الْيَوْمَ قَالَ ثُمَّ
 خَرَجْنَا حَتَّى دَخَلْنَا عَلَى أُمِّ سَكَمَةٍ فَسَأَلَهَا
 عَنْ ذَلِكَ فَقَالَتْ كَمَا قَالَتْ عَائِشَةُ فَخَرَجْنَا

حضرت ابو بکر بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کے آزاد
 کردہ غلام حضرت سحیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں
 نے ابو بکر بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کو کہتے ہوئے
 سنا: کہ میں اور میرے والد عبد الرحمن مدنیہ طیبہ کے
 گورنر مروان بن حکم کے پاس موجود تھے وہاں بیان کیا
 گیا کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا جس شخص
 نے جنابت کی حالت میں صبح کی، اس کا روزہ نہیں ہو
 سکتا۔ مروان نے کہا: اے عبد الرحمن! میں تم کو قسم
 دے کہ کہتا ہوں کہ تم حضرت عائشہ اور حضرت ام سلمہ
 رضی اللہ عنہما کے پاس جاؤ اور اس مسئلہ کے بارے ان
 سے پوچھو۔ ابو بکر رضی اللہ عنہ نے کہا: میں اور عبد الرحمن
 دونوں مل کر حضرت عائشہ مدیقہ رضی اللہ عنہا کی خدمت
 میں حاضر ہوئے ہم نے اُمّ المؤمنین حضرت عائشہ کو
 سلام عرض کیا پھر حضرت عبد الرحمن رضی اللہ عنہ نے
 عرض کیا اے اُمّ المؤمنین! ہم مروان کے پاس تھے کہ
 وہاں یہ ذکر ہوا کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ فرماتے
 ہیں کہ جس شخص نے جنابت کی حالت میں صبح کی وہ اس
 دن کا روزہ نہیں رکھ سکتا۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے
 فرمایا جیسے حضرت ابو ہریرہ نے فرمایا ویسے نہیں ہے

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۴۲ کا) حضرت جبریل امین علیہ السلام آپ کے قدموں کو بوسہ دینے میں سعادت سمجھتے ہیں صحابی رسول
 صلی اللہ علیہ وسلم کے الفاظ اِنَّكَ لَسَتْ مِثْلَنَا واضح طور پر بتا رہے ہیں کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم
 ہمارے جیسے نہیں ہیں۔ یہی صحابہ کا عقیدہ ہے جو لوگ سرکارِ اعظم صلی اللہ علیہ وسلم کو اپنی مثل قرار دیتے ہیں
 انہیں غور کرنا چاہیے کہ کیا صحابہ کا عقیدہ بھی ایسا تھا؟ اگر جواب نفی میں ہو تو پھر تمہارا عقیدہ چہ

حَتَّىٰ جِئْنَا مَرَوَانَ فَذَكَرَ لَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ
مَا قَالَتْ فَتَالَ أَقْسَمْتُ عَلَيْكَ يَا أَبَا مُحَمَّدٍ
لَتَرْكَبَنَّ دَابَّتِي فَاتَّهِيَ بِأَبَابِ فَلَتَدْ هَبَّتْ
إِلَىٰ أَبِي هُرَيْرَةَ فَوَاتَتْهُ بِأَرْضِهِم بِالْعَقِيقِ
فَلَتُخْبِرْتَهُ ذَٰلِكَ قَالَ فَارْكَبْ عَبْدُ الرَّحْمَنِ
وَرَكِبْتُ مَعَهُ حَتَّىٰ أَتَيْنَا أَبَا هُرَيْرَةَ فَتَحَّتْ
مَعَهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ سَاعَةً ثُمَّ ذَكَرَ لَهُ فَقَالَ
أَبُو هُرَيْرَةَ لَا عَلِمَ لِي بِذَٰلِكَ إِنَّمَا أَخْبَرَنِي
مُنْخَبِرٌ

اے عبدالرحمن! کیا تم ایسے طریقے سے روگردانی کرتے
ہو جسے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا یا حضرت
عبدالرحمن نے عرض کیا قسم بخدا ہرگز نہیں۔ ام المؤمنین
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: میں رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کی گواہی دیتی ہوں کہ آپ صلی اللہ علیہ
وسلم اختلاف سے نہیں بلکہ جامع کے باعث جنابت کی
حالت میں صبح کرتے پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم اس
دن کا روزہ رکھتے۔ ابو بکر بیان کرتے ہیں کہ ہم وہاں
سے نکلے اور ام المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا
کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ حضرت ام سلمہ رضی اللہ
عنہا بھی حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی طرح فرمایا
پھر ہم وہاں سے چل کر مروان کے پاس آئے۔ حضرت
عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے انھیں (مروان) کو سب
کچھ بتایا جو دونوں امہات المؤمنین نے فرمایا تھا حضرت
مروان نے کہا اے ابو محمد! (عبدالرحمن) میں تم کو قسم
دیتا ہوں کہ تم میری سواری جو دروازہ پر کھڑی ہے
پر سوار ہو کر حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے پاس
ضرور جاؤ گے کہ وہ اس وقت عقیق میں واقع اپنی زمین
میں موجود ہیں اور انھیں (ابو ہریرہ کو) اس مسئلہ کے
بارے بتا دو۔ راوی بیان کرتے ہیں کہ میں اور حضرت
عبدالرحمن رضی اللہ عنہ سوار ہو کر حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ
عنہ کے پاس پہنچے کچھ دیر تک حضرت عبدالرحمن ان سے
گفتگو کرتے رہے پھر ان کو اس مسئلہ کے بارے
آگاہ کیا۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: مجھے
اس کے بارے کوئی علم نہیں تھا کسی راوی نے مجھے

ایسے بتا دیتا تھا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِعْدَا نَاخِذٌ مِّنْ أَصْبَحَ
جُمُعًا مِّنْ جَمَاعٍ مِّنْ غَيْرِ احْتِلَامٍ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ
كَمَا عَتَسَلَ بَعْدَ مَا طَلَعَ الْفَجْرُ فَلَا بَأْسَ بِذَلِكَ
وَكِتَابُ اللَّهِ تَعَالَى يَدُلُّ عَلَى ذَلِكَ قَالَ اللَّهُ
عَزَّ وَجَلَّ أَجَلٌ لَّكُمْ لَيْلَةُ الصِّيَامِ الرَّفَثُ إِلَى
نِسَاءِكُمْ هُنَّ لِبَاسٌ لَّكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ لَّهُنَّ
عَلِمَ اللَّهُ أَنَّكُمْ كُنْتُمْ تَخْتَلَوْنَ أَنْفُسَكُمْ
فَتَابَ عَلَيْكُمْ وَعَفَا عَنْكُمْ فَالْآنَ بَاشِرُوهُنَّ
يَعْنِي الْجَمَاعَ وَابْتَغُوا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ يَعْنِي
الْوَلَدَ وَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ
الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ يَعْنِي
حَتَّى يَطْلُعَ الْفَجْرُ فَإِذَا كَانَ الرَّجُلُ قَدْ
رُخِصَ لَهُ لَنْ يُجَامَعَ وَيَبْتَغَى الْوَلَدَ وَيَأْكُلُ
وَيَشْرَبُ حَتَّى يَطْلُعَ الْفَجْرُ فَيَكُونُ
الْغُسْلُ إِلَّا بَعْدَ طُلُوعِ الْفَجْرِ فَهَذَا الْأَبْسَ
رَبِّ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روزہ
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس شخص نے احتلام کے
بغیر جماع کے نتیجے میں رمضان کے مہینے میں جنابت
کی حالت میں صبح کی پھر اس نے غسل کر لیا تو اس میں کوئی
مرج نہیں۔ کتاب اللہ (قرآن) اسے بیان کرتی ہے
اللہ تعالیٰ نے فرمایا: تمہارے لیے روزوں کی راتوں میں
اپنی بیوی سے جماع کرنا حلال قرار دیا جاتا ہے وہ تمہارا
لباس ہیں اور تم ان کے لباس ہو۔ اللہ تعالیٰ کے علم میں ہے
کہ تم اپنے آپ سے خیانت کرتے تھے اس نے تمہاری
توبہ قبول کر لی اور تمہیں معاف فرما دیا۔ اب تم ان سے
جماع کر سکتے ہو (یعنی جماع) تم طلب کرو وہ چیز جو اللہ
تعالیٰ نے تمہارے لیے متعین کر دی ہے یعنی اولاد۔ تم
کھاؤ اور پیو حتیٰ کہ سفید دھاگا سیاہ دھاگے سے ممتاز
ہو جائے یعنی فجر کے طلوع ہونے تک۔ جب مرد کو اجازت
دی گئی ہے کہ وہ جماع کر سکتا ہے، اولاد طلب کر سکتا ہے
اور طلوع فجر تک کھا بھی سکتا ہے اور پی بھی سکتا ہے
تو طلوع فجر کے علاوہ غسل کب ممکن ہو سکتا ہے؟ لہذا
غسل کرنے میں کوئی حرج نہیں ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۵۔ بَابُ الْقُبْلَةِ لِلصَّائِمِ

روزہ کی حالت میں بوسہ لینے کا بیان

حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

۳۵۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَسْلَمَ

ایک آدمی نے روزے کی حالت میں بوسہ لے لیا اپنی بیوی کا۔ اس سبب وہ بہت پریشان ہوا اس نے اپنی بیوی کو بھیجا تاکہ اس کے بارے میں پوچھ کر آئے، وہ عورت ام المومنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوئی۔ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے اسے بتایا کہ بے شک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم روزے کی حالت میں بوسہ لے لیا کرتے تھے وہ عورت اپنے خاوند کے پاس آئی تو مسئلہ کے سلسلے میں اپنے خاوند کو بتایا اس سے مرد کی پریشانی میں اضافہ ہوا اس نے کہا بے شک ہم لوگ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی مثل نہیں ہیں۔ اللہ تعالیٰ نے اپنے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے جو چیز جاہی حلال قرار دے دی وہ عورت دوبارہ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوئی۔ اس وقت حضرت ام سلمہ کے پاس رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو بھی پایا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس عورت کو کیا ہوا ہے؟ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اس کے بارے میں بتا دیا آپ علیہ السلام نے فرمایا کیا تم نے انھیں نہیں بتایا کہ میں خود ایسے کرتا ہوں؟ حضرت ام المومنین نے عرض کیا میں نے انھیں بتایا۔ انھوں نے واپس جا کر اپنے خاوند کو اس کے بارے میں بتایا تو وہ پہلے سے بھی زیادہ پریشان ہو گئے اور اس کے خاوند نے کہا: ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی مثل نہیں ہیں۔ اللہ تعالیٰ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے جو چیز جاہی حلال قرار دے دیتا ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ناراضگی کا اظہار فرمایا اور فرمایا:

عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ رَجُلًا قَبَّلَ امْرَأَتَهُ وَهُوَ صَائِمٌ فَوَجَدَ مِنْ ذَلِكَ رَجُلًا شَدِيدًا قَاتِلًا رَسُلَ امْرَأَتِهِ كَسَالَ لَهُ عَنْ ذَلِكَ فَدَخَلَتْ عَلَى أُمِّ سَلَمَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرَتْهَا أُمُّ سَلَمَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْبَلُ وَهُوَ صَائِمٌ فَرَجَعَتْ إِلَيْهِ فَأَخْبَرَهُ بِذَلِكَ فَزَادَهُ ذَلِكَ شَرًّا فَقَالَ إِنَّا لَنَسْتَأْذِنُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا شَاءَ فَرَجَعَتْ الْمَرْأَةُ إِلَى أُمِّ سَلَمَةَ فَوَجَدَتْ عِنْدَهَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا بَالُ هَذِهِ الْمَرْأَةِ فَأَخْبَرَتْهُمُ أُمُّ سَلَمَةَ فَقَالَ أَلَا أَخْبَرْتَهَا إِنْ أَفْعَلُ ذَلِكَ كُنْتُ قَدْ أَخْبَرْتُهَا فَدَخَلَتْ إِلَى نَزْوِجِهَا فَأَخْبَرَتْهُ فَزَادَهُ ذَلِكَ شَرًّا وَقَالَ إِنَّا لَنَسْتَأْذِنُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا شَاءَ فَرَجَعَتْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ وَاللَّهِ إِنِّي لَدَأَعَاكُمْ اللَّهُ وَأَعْلَمَكُمْ بِحُدُودِهِ

خدا کی قسم میں تم سے زیادہ اللہ تعالیٰ سے ڈرنے والا
اور اس کی حدود کے بارے میں زیادہ جاننے
والا ہوں۔

۳۵۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو النَّضْرِ
مَوْلَى عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عَائِشَةَ أُمَّةَ
طَلْحَةَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّهَا كَانَتْ عِنْدَ عَائِشَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا مَرْوَجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ
سَلَّمَ قَدْ خَلَّ عَلَيْهِمَا زَوْجُهَا هُنَالِكَ وَهُوَ
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ فَقَالَتْ
لَهُ عَائِشَةُ مَا يَمْنَعُكَ أَنْ تَدْخُلَ إِلَى أَهْلِكَ
تَقِيلُهَا وَتُلَاعِبُهَا قَالَ أَقِيلُهَا وَأَنَا صَاحِبُهَا
فَقَالَتْ هُوَ۔

حضرت عمر بن عبید اللہ رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ
غلام حضرت ابو النضر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عائشہ بنت طلحہ رضی اللہ عنہا نے بتایا کہ وہ اُمّ المؤمنین
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے پاس موجود تھیں کہ
ان کے پاس وہاں ان کے خاوند عبداللہ بن عبدالرحمن
رضی اللہ عنہ آگئے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے
اسے فرمایا: اپنی بیوی کے پاس جانے سے تمہارے
کیا رکاوٹ ہے؟ تم اس کا بوسہ بھی لے سکتے ہو اور اس
کے ساتھ مزاح بھی کر سکتے ہو اس (عبداللہ) نے عرض کیا
کیا روزے کی حالت میں میں بوسہ لے سکتا ہوں؟ اس پر

ف روزہ کی حالت میں بیوی سے بوسہ دینا کیا جاسکتا ہے اگر کسی کو خوف ہو کہ بوسہ اسے جماع تک پہنچا دے گا
تو وہ بوسہ سے پرہیز کرے۔ ایک روایت میں آیا ہے کہ ایک شخص حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں
حاضر ہوتا ہے اور اپنی زوجہ کے بوسہ کے سلسلہ میں اجازت مانگتا ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم اسے اجازت
دے دیتے ہیں۔ اس کے بعد ایک دوسرا شخص حاضر خدمت ہوتا ہے وہ اجازت کے سلسلہ میں عرض کرتا ہے
آپ اسے اجازت نہیں دیتے۔ پہلا آنے والا عمر رسیدہ تھا وہ بوسہ کے وقت اپنے نفس پر مکمل طور پر قابو پا سکتا
تھا۔ اس لیے اسے اجازت دے دی۔ دوسرا نوجوان تھا اسے اس لیے اجازت نہ دی تاکہ وہ جماع
تک نہ پہنچ جائے۔ معلوم ہوا کہ جو شخص اپنے نفس پر قابو پا سکتا ہے۔ زوجہ کا بوسہ لینا اس کے لیے جائز
ہے اور جو قابو نہ پاسکے اس کے لیے جائز نہیں ہے اس حدیث میں اِنَّا لَنَسْأَلُكَ رَسُوْلُ اللّٰہِ
صلی اللہ علیہ وسلم ان لوگوں کو دعوت غور و فکر سے بلایے جو قُلْ اِنَّمَا اَنَا بَشَرٌ مِّثْلُکُمْ کی رٹ لگا کر کہے
صلی اللہ علیہ وسلم کو اپنے جیسا بشر قرار دیتے ہوئے بالکل نہیں شرماتے۔ کیا صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کو قُلْ
اِنَّمَا اَنَا بَشَرٌ مِّثْلُکُمْ کا مفہوم نہیں آتا تھا

حضرت اُم المؤمنین رضی اللہ عنہا نے فرمایا۔ ہاں
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: بوس و کنار
 کی اجازت ایسے روزہ دار کے لیے ہے جو اپنے آپ کو
 قابوس رکھ سکے کہ وہ جماع تک نہ پہنچ جائے اور جو اپنے
 آپ پر قابو نہ پاسکتا ہو تو اس کے لیے باز رہنا بہتر ہے۔
 یہی امام اعظم ابو حنیفہ اور دوسرے ہمارے فقہاء کا قول ہے۔
 حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
 عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ روزہ دار کو بوس و کنار
 اور مباشرت سے منع فرمایا کرتے تھے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَوْ بَاسٌ بِالنُّبْلَةِ لِلصَّائِمِ
 إِذَا مَلَكَ نَفْسَهُ عَنِ الْجَمَاعَةِ فَإِنْ خَافَ أَنْ
 لَا يَمْلِكَ نَفْسَهُ فَانْكُفْ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
 رَحِمَهُمُ اللَّهُ وَالْعَامَّةُ قَبِلْنَا۔

۳۵۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ
 ابْنِ عُمَرَ أَنَّكَ كَانَ يَنْهَى عَنِ النُّبْلَةِ وَالْبِاسَةِ
 لِلصَّائِمِ۔

۶۔ بَابُ الْحِجَامَةِ لِلصَّائِمِ

روزہ دار کے پیچھے لگوانے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
 عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ روزے کی حالت میں پیچھے
 لگوا لیا کرتے تھے۔ پھر وہ غروب آفتاب کے بعد بھی
 پیچھے لگوا لیا کرتے۔

۳۵۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ
 ابْنَ عُمَرَ كَانَ يَحْتَجِمُ وَهُوَ صَائِمٌ ثُمَّ إِنَّهُ
 كَانَ يَحْتَجِمُ بَعْدَ مَا تَغْرُبُ الشَّمْسُ۔

حضرت زہری کا بیان ہے کہ حضرت سعد اور
 حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما روزے کی حالت
 میں پیچھے لگوا لیا کرتے تھے۔

۳۵۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ أَنَّ
 سَعْدًا وَابْنَ عُمَرَ كَانَا يَحْتَجِمَانِ وَهُمَا
 صَائِمَانِ۔

ف روزے کی حالت میں پیچھے لگوانے میں کوئی حرج نہیں البتہ اگر کمزوری آنے کا اندیشہ ہو تو پیچھے نہیں لگوانے چاہیے
 کیونکہ ممکن ہے یہ ضعف و کمزوری دوسرے روزے رکھنے سے انسان کو عاجز کر دے۔ جن روایات میں پیچھے نہ لگوانے کا
 ذکر ہے ان کا یہی مطلب و مفہوم ہے واللہ تعالیٰ اعلم بالصواب۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَوْ بَأْسٌ بِالْحِجَابِ مَتَى لِلصَّائِمِ
فَرَاتَمًا كَرِهَتْ مِنْ أَجْلِ الضَّعْفِ فَإِذَا أَمِنَ
ذَلِكَ فَلَا بَأْسَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: روزے
کی حالت میں پیچھے لگوانے میں کوئی حرج نہیں ہے کمزوری
اور ضعف آنے کے سبب روزے کی حالت میں پیچھے
لگوانا مکروہ ہے جب اس سے امن و تحفظ ہو تو کوئی
حرج نہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔
حضرت ہشام بن عروہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
میں نے اپنے والد (عروہ) کو ہمیشہ روزے کی حالت
میں پیچھے لگواتے ہوئے دیکھا۔

۳۵۵ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ
قَالَ مَا مَأْثُورٌ أَبِي قَطْرٍ احْتَجَمَ الرَّادُّ وَهُوَ
صَائِمٌ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِ نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

۱۔ بَابُ الصَّائِمِ يَذَرُّهُ الْقِيُّ أَوْ يَشْقِيَا

روزہ دار پر قے کا غلبہ ہونے یا جان بوجھ کر قے کرنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے جس شخص نے
روزے کی حالت میں عمدائے قے کی تو اس پر اس کی قضا
واجب ہے اور جس کو از خود قے آئے تو اس پر کوئی چیز نہیں

۳۵۶ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ
عُمَرَ كَانَ يَقُولُ مَنْ اسْتَقَاءَ وَهُوَ صَائِمٌ
فَعَلِيهِ الْقَضَاءُ وَمَنْ ذَمَّ عَمَهُ الْقِيُّ
فَلَيْسَ عَلَيْهِ شَيْءٌ -

ف جس شخص نے فضلًا روزے کی حالت میں قے کی اگر نہ بھر ہو تو روزہ فاسد ہو جائیگا ورنہ نہیں اگر غیر اختیاری طور
پر قے ہو جائے نہ بھر ہو گئی یا نہیں۔ اگر نہ بھرنے پر حلق میں لوٹی یا لوٹائی اور بانہ لوٹی تو روزہ فاسد نہیں ہوگا اگر قے نہ بھرے
اور حلق میں خود لوٹائی خواہ قبل ہو روزہ ٹوٹ جائیگا اگر غیر اختیاری طور پر حلق میں آئے گئی تو روزہ فاسد نہیں ہوگا (بہار شریعت)
روزہ فاسد ہونے کی صورت میں بقیہ دن بھی احرام رمضان کی وجہ سے کھانے پینے اور جماع سے اجتناب کرنا لازم ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِ نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۸۔ بَابُ الصَّوْمِ فِي السَّفَرِ

سفر میں روزہ رکھنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سفر میں روزہ نہیں رکھتے تھے۔
حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فتح مکہ کے سال رمضان
المبارک کے مہینے میں نکلے حتیٰ کہ جب آپ صلی اللہ
علیہ وسلم کدیہ مقام پر پہنچے تو آپ نے روزہ افطار کیا اور
لوگوں نے بھی آپ کے ساتھ روزہ افطار کیا فتح مکہ
رمضان المبارک کے مہینہ میں ہوا تھا۔ راوی حدیث کا

۳۵۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ
ابْنَ عُمَرَ كَانَ لَا يَصُومُ فِي الصَّوْمِ
۳۵۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ
عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ عَامَ فَتْحِ مَكَّةَ فِي رَمَضَانَ
فَصَامَ حَتَّى بَلَغَ الْكُدَيْدَ ثُمَّ أَفْطَرَ فَأَفْطَرَ
النَّاسُ مَعَهُ وَكَانَ فَتْحُ مَكَّةَ فِي رَمَضَانَ

ف مسافر پر رب العالمین نے بے شمار انعامات فرمائے ان میں سے ایک انعام روزہ رکھنے میں اختیار دینا
بھی ہے یعنی مسافر کو حالت سفر میں اختیار ہے چاہے تو روزہ رکھے اور چاہے نہ رکھے اور واپسی پر آکر رکھ لے۔
امام اعظم ابو حنیفہ، امام مالک اور امام شافعی رحمہم اللہ تعالیٰ کے نزدیک مسافر کا سفر مشقت کا نہ ہو تو روزہ رکھنا
نہ رکھنے سے افضل ہے۔ کیونکہ معتبر روایات سے ثابت ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے
صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین بجاالت سفر روزہ رکھ لیا کرتے تھے۔ یہاں سفر سے مراد شرعی سفر ہے جس کے
سبب سے نماز قصر پڑھی جاتی ہے وہ پیدل تین دن کا سفر ہے یا ستاون میل ہے واللہ تعالیٰ اعلم۔
قرآن پاک میں مسافر کے روزے کے بارے ارشاد ہے "فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَّرِيضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ
مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ" یعنی جو شخص تم میں سے بیمار ہو یا مسافر ہو وہ بعد میں روزوں کی قضا کر لے۔ جو نبی بیمار ہو
ہو جائے اور مسافر واپس آجائے فوراً روزے مکمل کر لیں۔

قَالَ وَكَانُوا يَأْخُذُونَ بِالْأَحْدِيثِ مِنْ أَمْرِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

قَالَ مُحَمَّدٌ مَنْ شَاءَ صَامَ فِي السَّفَرِ وَمَنْ شَاءَ صَامَ فِي السَّفَرِ وَمَنْ شَاءَ أَفْطَرَ وَالصَّوْمُ أَفْضَلُ لِمَنْ قَوِيَ عَلَيْهِ وَإِنَّمَا بَلَّغْنَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفْطَرَ حِينَ سَافَرَ إِلَى مَكَّةَ لِأَنَّ النَّاسَ شَكُّوا إِلَيْهِ الْجُهْدَ مِنَ الصَّوْمِ فَأَفْطَرَ لِدَلَالِكَ وَقَدْ بَلَّغْنَا أَنَّ حَمْرَةَ الْأَسْلَمِيِّ سَأَلَتْهُ عَنِ الصَّوْمِ فِي السَّفَرِ فَقَالَ إِنْ شِئْتَ فَصُومِي وَإِنْ شِئْتَ فَأَفْطُرِي فِيهِذَا إِنَّا خُذْنَا هُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةُ مِنْ قَبْلِنَا -

بیان ہے کہ لوگ (صحابہ کرام) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اعمال میں سے نئے نئے عمل کو اپناتے تھے۔ حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جو شخص چاہے سفر میں روزہ رکھے اور جو چاہے افطار کرے۔ جسے قدرت حاصل ہو اس کے لیے روزہ رکھنا افضل ہے۔ ہمیں یہ روایت پہنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جب مکہ کی طرف سفر کیا تو روزہ نہ رکھا اس لیے کہ لوگوں نے آپ کی خدمت میں روزہ کے شاق ہونے کی شکایت کی تھی جس وجہ سے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے روزہ نہ رکھا اور ہم کو یہ روایت بھی پہنچی ہے کہ حضرت حمزہ سلمی رضی اللہ عنہ نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے سفر میں روزہ کے بارے میں سوال کیا، تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اگر تم چاہو تو روزہ رکھو اور اگر چاہو تو نہ رکھو۔ اسی روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے دیگر فقہاء کا قول ہے۔

۹۔ بَابُ قَضَاءِ رَمَضَانَ هَلْ يُفَرَّقُ

قضا رمضان کے روزے کیا علیحدہ علیحدہ رکھے جائیں؟

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے کہ قضا رمضان روزے متفرق طور پر نہ رکھے جائیں

۳۵۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعُ بْنُ أَبِي عُمَرَ كَانَ يَقُولُ لَا يُفَرَّقُ قَضَاءُ رَمَضَانَ -

ف رمضان المبارک کے چھوٹے ہوئے روزوں کی قضا میں صائم کو اختیار ملتا ہے چاہے تو مسلسل طور پر (جاری

۳۶۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا شَهَابٌ أَنَّ
ابْنَ عَبَّاسٍ وَابَا هُرَيْرَةَ اخْتَلَفَا فِي قَضَاءِ
رَمَضَانَ قَالَ أَحَدُهُمَا يُفَرَّقُ بَيْنَهُ وَقَالَ
الْآخَرُ لَا يُفَرَّقُ بَيْنَهُ۔

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت ابو ہریرہ اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما
کے درمیان قضا و رمضان کے مسئلہ میں اختلاف ہو گیا
ان دونوں میں سے ایک نے کہا: وہ متفرق طور پر رکھے
جائیں اور دوسرے نے کہا: کہ متفرق طور پر نہ رکھے جائیں۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: قضا و رمضان
کے روزے مسلسل رکھنا افضل ہے اور اگر گنتی صحیح طریقے
سے کی جائے تو متفرق طور پر رکھ لینے میں بھی کوئی حرج
نہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے
سابقہ فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ الْجُمُعَةُ بَيْنَهُمَا فَضْلٌ وَإِنْ
فَرَّقْتَ وَاحْصَيْتَ الْيَدَّ فَلَا بَأْسَ بِذَلِكَ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةُ
قَبْلَنَا۔

۱۔ بَابُ مَنْ صَامَ تَطَوُّعًا ثُمَّ افْطَرَ

نفل روزہ رکھ کر توڑ دینے کا بیان

۳۶۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ أَنَّ
عَائِشَةَ وَحَفْصَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَصْبَحَتَا
صَائِمَتَيْنِ مُتَطَوِّعَتَيْنِ فَأُهْدِيَ لَهُمَا
طَعَامٌ فَأَخْطَرَتَا عَلَيْهِمَا قَدْ خَلَّ عَلَيْهِمَا رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتِ عَائِشَةُ
فَقَالَتْ حَفْصَةُ وَبَدَأَتْنِي بِالْكَلَامِ
كَأَنَّ ابْنَةَ أَبِيهَا يَأْذَنُ لَهَا رِسُولَ اللَّهِ فِي

حضرت امام زہری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عائشہ اور حضرت حفصہ رضی اللہ عنہما دونوں
نے نفل روزہ رکھا، ان کے لیے ہدیہ پیش کیا گیا تو
دونوں نے اس سبب روزہ افطار کر لیا۔ ان کے
پاس رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے حضرت
عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا
گفتگو میں مجھ سے سبقت لے گئیں وہ اپنے باپ کی عظیم بیٹی

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۵۲ کا) رکھے یا متفرق طور پر دونوں طرح جائز ہے مسلسل رکھنا بہتر ہے کیونکہ ایسے سستی اور
کوٹاہی کی گنجائش باقی نہیں رہتی۔

أَصْبَحْتُ أَنَا وَعَائِشَةُ صَائِمَتَيْنِ مُتَطَهَّرَتَيْنِ
فَأُهِدِيَ لَنَا طَعَامٌ فَأَفْطَرْنَا عَلَيْهِ فَقَالَ لَهُمَا
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفْضِيَا
يَوْمًا مَكَانَهُ

میں۔ حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا نے حضور انور صلی اللہ
علیہ وسلم سے عرض کیا یا رسول اللہ! میں اور عائشہ
رضی اللہ عنہا نے نفلی روزہ رکھا، ہمارے لیے کچھ کھانا
بطور ہدیہ پیش کیا گیا تو ہم نے اس سبب روزہ افطار
کر لیا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دونوں کو حکم
دیا کہ تم ایک روزہ کی قضا کر لو۔

قَالَ مُجَبَّدٌ بِهِذَا أَنَا خَدُّ مَنْ صَامَ
تَطَوُّعًا ثُمَّ أَفْطَرَ فَعَلَيْهِ الْقَضَاءُ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةِ
قَبْلَنَا۔

۱۱۔ بَابُ تَجْزِيلِ الْإِفْطَارِ

روزہ جلدی افطار کرنے کا بیان

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: لوگ ہمیشہ سلامتی
پر رہیں گے جب تک افطاری میں جلدی کرتے ہوں گے۔

۳۶۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا أَبُو حَازِمٍ
بْنُ دِينَارٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَزَالُ النَّاسُ بِخَيْرٍ

فل جب کسی نے نفلی روزہ رکھا ہو ابوبھیر کسی طور یعنی مہمان کے اصرار یا کسی مسلمان کی دعوت کے سبب تو
لیا تو اس پر صرف اس روزے کی قضا لازم آئے گی۔ کیونکہ اصول فقہ کا مشہور قاعدہ ہے کہ نفلی عبادت جب
شروع کر لی جائے تو اس کی تکمیل واجب ہو جاتی ہے۔

فل غروب آفتاب کے ساتھ ہی افطاری کا وقت ہو جاتا ہے اور افطاری میں محبت سے کام لینا چاہیے ایک
روایت میں ہے کہ دو چیزوں میں جلدی سے کام لو (۱) افطاری اور دوسری نماز مغرب میں ادائیگی میں۔ ایک روایت
میں ہے کہ جب تک لوگ روزہ کی افطاری میں جلدی کرتے رہیں گے سلامتی پر رہیں گے (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ تَعَجُّبُ الْإِفْطَارِ وَصَلَوَةُ
الْمَغْرِبِ أَفْضَلُ مِنْ تَأْخِيرِهِمَا وَهَذَا قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ كَالْعَامَّةِ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: افطار اور
نمازِ مغرب میں جلدی کرنا تاخیر سے افضل ہے اور
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور عام فقہاء
کا قول ہے۔

۳۶۳ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ عَوْفٍ أَنَّهُ
أَخْبَرَهُ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ وَعُثْمَانَ بْنَ
عَفَّانَ كَانَ يُصَلِّيَانِ الْمَغْرِبَ حِينَ يَنْظُرَانِ
النَّيْلَ الْأَسْوَدَ قَبْلَ أَنْ يَفْطَرْتُمُ يَفْطِرَاتِ
بَعْدَ الصَّلَاةِ فِي رَمَضَانَ -

حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق اور حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہما
دونوں جب رات کی تاریکی دیکھتے تو افطار سے قبل
نمازِ مغرب ادا کرتے پھر نماز کے بعد رمضان المبارک
میں روزہ افطار کرتے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَهَذَا أَكْمَلُهُ وَأَسْعَفُنْ شَاءَ
أَفْطَرَ قَبْلَ الصَّلَاةِ مَنْ شَاءَ أَفْطَرَ بَعْدَهَا
كُلُّ ذَلِكَ لَا بَأْسَ بِهِ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
میں ہر قسم کی وسعت ہے کہ جو شخص چاہے نماز سے
قبل روزہ افطار کرے اور جو چاہے نماز کے بعد افطار
کرے ان دونوں صورتوں میں کوئی حرج نہیں۔

۱۲- بَابُ الرَّجُلِ يُفْطِرُ قَبْلَ الْمَسَاءِ يَظُنُّ أَنَّه قَدْ فَسَى

غروب آفتاب سے قبل بھول کر روزہ افطار کر لینے کا بیان

۳۶۴ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ
أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَفْطَرَ

حضرت زید بن اسلم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے بادل کے دن یہ گمان

(بقیہ صفحہ ۲۵۴ کا) اور ایک حدیث میں ہے کہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک بہترین آدمی وہ ہے جو روزہ جلدی افطار کرتا ہے
چنانچہ حدیث قدسی ہے اس کے الفاظ یہ ہیں **قَالَ اللَّهُ تَعَالَى احْبِبْ عِبَادِي الِیْ اَعْجَلَهُمْ فَطَرًا** (مشکوٰۃ شریف صفحہ ۱۷۵)
مجتہدی (دہلی) اللہ تعالیٰ نے فرمایا میرے نزدیک سب سے زیادہ پسندیدہ وہ بندہ ہے جو افطاری میں جلدی کرے تاخیر
سے روزہ افطار کرنے سے منع کیا گیا ہے کیونکہ ایسے مجوسیوں کے ساتھ مشابہت لازم آتی ہے۔

فِي يَوْمِ رَمَضَانَ فِي يَوْمٍ غَيِّمٍ وَرَأَى أَنَّهُ قَدْ
أَمْسَى أَوْ غَابَتِ الشَّمْسُ فَجَاءَهُ رَجُلٌ فَقَالَ
يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَدْ طَلَعَتِ الشَّمْسُ قَالَ
الْخَطْبُ يَسِيرُ وَقَدْ اجْتَهَدْنَا.

قَالَ مُحَمَّدٌ مَنْ أَفْطَرَ وَهُوَ يَرَى أَنَّ
الشَّمْسَ قَدْ غَابَتْ نَعَّ عَلِمَ أَنَّهَا لَمْ تَغِبْ لَمْ
يَأْكُلْ بَقِيَّةَ يَوْمِهِ وَلَمْ يَشْرَبْ وَعَلَيْهِ قَضَاءُ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى -

کرتے ہوئے کہ شام ہو چکی ہے یا سورج غروب ہو چکا
ہے ، روزہ افطار کر لیا آپ (عمر فاروق) کے پاس
ایک آدمی حاضر ہوا اور اس نے عرض کیا اے امیر المؤمنین
سورج ظاہر ہو گیا ہے ۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا
قضا آسان ہے بیشک ہم نے کوشش کی ف
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا جس شخص نے
یہ گمان کرتے ہوئے کہ سورج غروب ہو گیا ہے ، روزہ
افطار کر لیا پھر معلوم ہوا کہ سورج غروب نہیں ہوا تھا ، وہ
شخص باقی دن میں نہ کوئی چیز کھائے اور نہ پئے اس
پراس روزہ کی قضا ہوگی اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ
اللہ علیہ کا قول ہے ۔

۳۔ بَابُ الْوَصَالِ فِي الصِّيَامِ

مسلسل روزے رکھنے کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے وصال (مسلسل) کے

۳۶۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ثَابِتٌ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

ف اگر دو غبار یا بادل کے سبب کسی کو محسوس ہوا کہ سورج غروب ہو گیا ہے اس نے روزہ افطار کر لیا ۔ بعد میں
معلوم ہوا کہ ابھی سورج غروب نہیں ہوا ۔ صائم (روزے دار) باقی ماندہ وقت کچھ نہیں کھائے گا اس پر صرف
اس دن کی قضا لازم آئے گی جیسا کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے ساتھ واقعہ پیش آیا جیسے ہی سحری کے وقت
اس خیال سے تا دیر کھاتا رہا کہ ابھی صبح صادق کا وقت نہیں ہوا بعد میں معلوم ہوا کہ صبح صادق کا وقت کافی دیر سے
شروع ہو چکا ہے وہ اس دن رمضان کے احرام کے لیے کھانے پینے اور جماع کرنے سے اجتناب کرے رمضان کے
بعد اس روزے کی وہ قضا کی کہے ۔

روزوں سے منع فرمایا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کیا گیا آپ بھی تو وصال کے روزے رکھتے ہیں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں تم جیسا نہیں ہوں بے شک مجھے کھلایا بھی جاتا ہے اور پلایا بھی جاتا ہے۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْوَصَالِ فَقِيلَ لَهُ إِنَّكَ تَوَاصِلُ قَالَ إِنْ كُنْتُ كَهَيْئَتِكُمْ أَتَى أَطْعَمُ وَأَسْقَى۔

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم وصال کے روزوں سے بچو، تم وصال کے روزوں سے بچو لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! آپ بھی تو وصال کے روزے رکھتے ہیں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں تم جیسا نہیں ہوں میں اپنے پردردگار کے حضور رات گزارتا ہوں وہ مجھے کھلاتا بھی ہے اور پلاتا بھی ہے تم اپنی طاقت کے مطابق کام کیا کرو۔

۳۶۶- أَخْبَرَنَا مَالِدٌ أَخْبَرَنِي أَبُو الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِيَّاكُمْ وَالْوَصَالَ قَالُوا إِنَّكَ تَوَاصِلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ إِنْ كُنْتُ كَهَيْئَتِكُمْ أَبِيْتُ يُطْعِمُنِي مَا يَتَّ وَ يَسْقِينِي فَأَكْلَفُوا مِنَ الْأَعْمَالِ مَا لَكُمْ بِهِ طَاقَةً۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ وصال کا روزہ مکروہ ہے

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذُ الْوَصَالَ مَكْرُوهٌ وَهُوَ أَنْ يُوَاصِلَ الرَّجُلُ بَيْنَ يَوْمَيْنِ

ف وصال کے روزہ کا مطلب ہے ابھی ایک روزہ افطار نہیں کیا دوسرا روزہ رکھ لینا۔ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم وصال کے روزے رکھا کرتے تھے آپ کو دیکھ کر صحابہ نے بھی یہ سلسلہ شروع کر دیا آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو ایسا کرنے سے منع فرمایا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات گرامی امت کے لیے سراپا رحمت ہے۔ آپ ہر وقت اپنی امت کی آسانی اور سہولت کے بارے سوچا کرتے تھے۔ آپ نے مسلسل نماز تراویح باجماعت ادا نہ فرمائی تاکہ وہ نماز بھی فرض نہ ہو بلکہ مسواک کو وضو کے وقت لازمی قرار دینے کا قصد فرمایا پھر فوراً ارادہ ملتوی فرمایا۔ ممکن ہے امت کو مسواک میسر نہ آئے تو گنہگار قرار پائے اور عشاء کی نماز کو تہائی رات تک مؤخر کرنے کا قصد فرمایا پھر ملتوی کر دیا تاکہ امت سلم پر شاق نہ گزرے۔

عظمت مصطفیٰ: حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کی روایت میں یہ الفاظ (إِنِّي كُنْتُ كَهَيْئَتِكُمْ) إِنْ أَطْعَمُ وَأَسْقَى حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی عظمت و شان اور بے مثل و بے شیل ہونے کی (جاری ہے)

دھال کے روزہ کی صورت یہ ہے کہ دو دنوں کے روزوں کے درمیان رات کو کوئی چیز نہ کھائی جائے اور نہ پی جائے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

فِي الصَّوْمِ لَدِيًّا كُلُّ فِي اللَّيْلِ شَيْئًا وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةُ -

۱۲۔ بَابُ صَوْمِ يَوْمِ عَرَفَةَ

عرفہ کے دن کا روزہ رکھنے کا بیان

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ، حضرت ام فضل بنت حارث رضی اللہ عنہا کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ لوگوں نے عرفہ کے دن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے روزہ کے بارے شک کیا کچھ لوگوں نے کہا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم روزے سے ہیں اور کچھ نے کہا آپ روزے سے نہیں ہیں تو حضرت ام فضل رضی اللہ عنہا نے حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں دو کا ایک پیالہ بھیجا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم اس وقت میدانِ عرفات میں تشریف فرما تھے تو آپ صلی اللہ

۳۶۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا سَالِمُ أَبُو الْقَتْمِرِ
عَنْ عُمَيْرِ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أُمِّ الْقُضَيْلِ
ابْنَةِ الْحَارِثِ أَنَّ نَاسًا تَمَارَدُوا فِي صَوْمِ رَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ عَرَفَةَ فَقَالَ
بَعْضُهُمْ صَائِمٌ وَقَالَ الْآخَرُونَ لَيْسَ بِصَائِمٍ
فَارْسَدَتْ أُمُّ الْقُضَيْلِ بِقَدَرٍ مِنْ لَبَنٍ وَهُوَ
دَاقِقٌ يَعْرِفَتَا فَشَرِبَهُ -

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۵۷ کا)

عظیم الشان دلیل ہے۔

اور ایک روایت میں ہے کہ آپ نے فرمایا کہ میں اپنے رب کے حضور رات گزارتا ہوں وہ مجھے کھلاتا بھی۔ اور پلاتا بھی ہے اس لیے میں تم جیسا نہیں ہوں۔ ان دونوں روایات میں خواہ ظاہری طور پر آپ صلی اللہ علیہ وسلم صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کو مخاطب کر کے فرمایا تھا لیکن حقیقت میں اس سے مراد قیامت تک آئیو لے لوگ ہیں یعنی کوئی بھی مخلوق کا فرد حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی مثل نہیں ہو سکتا۔

علیہ وسلم نے نوش فرمایا

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جو شخص چاہے عرفہ کے دن کا روزہ رکھے اور جو چاہے نہ رکھے کیونکہ یہ روزہ نفلی ہے۔ جس شخص کو اس دن روزہ رکھنے کے سبب دعاء میں کمزوری آنے کا امکان ہو تو اس کے لیے روزہ رکھنے سے نہ رکھنا افضل ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ مَنْ شَاءَ صَامَ يَوْمَ عَرَفَةَ
وَمَنْ شَاءَ أَخْطَرَ انْصَامُومَهُ تَطَوُّعٌ فَإِنْ كَانَ
لَا إِصَامَ يَضْعِفُهُ ذَلِكَ عَنِ الدُّعَاءِ فِي ذَلِكَ
الْيَوْمِ فَإِلَّا فُطَارَ أَفْضَلُ مِنَ الصَّوْمِ۔

۱۵۔ بَابُ الْإِكَامِ الَّتِي يَكْرَهُ فِيهَا الصَّوْمُ

ان دنوں کا بیان جن میں روزہ رکھنا مکروہ ہے

۳۶۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا أَبُو النَّضْرِ مَوْلَى عُمَرَ بْنِ
عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ صِيَامِ أَيَّامٍ مَثْنً۔
حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے (قیام) منیٰ کے دنوں میں روزہ رکھنے سے منع فرمایا۔

۱۔ امام اعظم ابو حنیفہ، امام شافعی اور امام مالک رحمہم اللہ تعالیٰ کے نزدیک حاجی کے لیے عرفہ کے دن روزہ نہ رکھنا مسنون و مستحب ہے کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یوم عرفہ ۹ ذی الحجہ کا روزہ نہیں رکھا تھا حضرت اُمّ فضل کے علاوہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا نے بھی تمام لوگوں کی موجودگی میں میدان عرفات میں بارگاہ رسالت میں دودھ پیش کیا جسے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے نوش فرمایا۔ یوم عرفہ میں روزہ نہ رکھنے کے استحباب کی توجیہ شارحین نے یہ بیان کی ہے کہ اس سے حاجی میں ضعف و کمزوری پیدا ہو جائیگی جو ارکان حج ادا کرنے کے سلسلے میں رکاوٹ یا عسستی کا سبب بن سکتی ہے البتہ غیر حاجی یوم عرفہ میں روزہ رکھ سکتا ہے۔

۲۔ اللہ تعالیٰ نے امت مصطفویٰ پر جو انعامات فرمائے ہیں ان میں سے ایک یہ بھی ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے وسیلہ جلیلہ سے سال میں پانچ دن اظہارِ مسرت اور خورد و نوش کے لیے عطا فرمادیے وہ عید الفطر، عید الاضحیٰ اور ایام تشریق یعنی ذی الحجہ کی گیارہ، بارہ اور تیرہ کے دن ہیں۔ ان دنوں میں روزہ رکھنا منع ہے، کیونکہ حدیث پاک میں ان کو اکل و شرب کے ایام قرار دیا گیا ہے۔

۳۶۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنُ الْهَادِ عَنْ أَبِي مُرَّةٍ مَوْلَى عَقِيلِ بْنِ
أَبِي طَالِبٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ
دَخَلَ عَلَى أَبِيهِ فِي أَيَّامِ التَّشْرِيقِ فَقَدَّ بَ
لَهُ طَعَامًا فَقَالَ كُلْ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ لِأَبِيهِ
إِنِّي صَائِمٌ قَالَ كُلْ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَأْمُرُنَا
بِالْفِطْرِ فِي هَذِهِ الْأَيَّامِ.

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا يَلْبِغُنِي أَنْ
يُصَامَ أَيَّامُ التَّشْرِيقِ لِمُتَعَةٍ وَلَا لِعَمَلٍ بِهَا
كَمَا جَاءَ مِنَ النَّبِيِّ عَنْ صَوِّهَا عَنِ النَّبِيِّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةِ مِنْ قَبْلِنَا وَقَالَ
مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ يَصُومُهَا الْمُتَمَتِّعُ الَّذِي
لَا يَجِدُ الْهَدْيَ أَوْ قَاتَتِ الْأَيَّامُ الثَّلَاثَةُ
قَبْلَ يَوْمِ النِّحْرِ.

عقيل بن ابی طالب رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ
غلام حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ ایام تشریق میں
اپنے والد عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ کے پاس گئے ان
کے لیے کھانا پیش کیا گیا انھوں نے حضرت عبداللہ
رضی اللہ عنہ کو فرمایا: تم بھی کھانا کھاؤ۔ حضرت عبداللہ
رضی اللہ عنہ نے اپنے باپ سے کہا: میں روزہ دار
ہوں۔ باپ (عمرو بن العاص) نے کہا تم کھانا کھاؤ کیا
تم نہیں جانتے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں ان
دنوں میں روزہ نہ رکھنے کا حکم دیتے تھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا۔ اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کسی کے لیے ایام
تشریق میں روزہ رکھنے کی اجازت نہیں ہے خواہ متمتع ہو
یا غیر متمتع۔ اس لیے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے
اس روزہ کی ممانعت ثابت ہے اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور بارے عام فقہاء کا قول ہے
حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں وہ متمتع جس
قربانی میسر نہ ہو اور یا قربانی سے پہلے تین دن اس کے
فوت (یعنی ان میں روزہ نہ رکھ سکا ہو) ہو گئے ہوں
وہ روزہ رکھ سکتا ہے۔

۱۶۔ بَابُ النِّيَّةِ فِي الصَّوْمِ مِنَ اللَّيْلِ

رات کو روزہ کی نیت کرنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت

۳۷۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ

قَالَ لَا يَصُومُ إِلَّا مَنْ أَجَمَعَ الصِّيَامَ
قَبْلَ الْفَجْرِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَمَنْ أَجَمَعَ أَيُّضًا عَلَى
الصِّيَامِ قَبْلَ نِصْفِ النَّهَارِ فَهُوَ صَائِمٌ
وَقَدْ رَوَى ذَلِكَ غَيْرُ وَاحِدٍ وَهَذَا قَوْلُ
إِبْنِ حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ قَبْلَنَا۔

عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس شخص نے
فجر سے قبل نیت نہیں کی وہ روزہ نہ رکھے۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جس
شخص نے زوال سے قبل روزے کی نیت کر لی اس کا
روزہ درست ہے یہ روایت کثیر لوگوں سے مروی
ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے
سابقہ فقہاء کا قول ہے۔

۱۷۔ بَابُ الْمَدَاوِمَةِ عَلَى الصِّيَامِ

ہمیشہ روزے رکھنے کا بیان

۳۷۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا أَبُو النَّضْرِ
عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ
قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
يَصُومُ حَتَّى يُقَالَ لَا يُفْطِرُ وَيُفْطِرُ حَتَّى يُقَالَ

اُمُّ الْمُؤْمِنِينَ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا
بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم (مسل) روزے
رکھتے تھے حتیٰ کہ کہا جاتا کہ آپ افطار نہیں کریں گے آپ
صلی اللہ علیہ وسلم (مسل) افطار کرتے تھے حتیٰ کہ کہا جاتا کہ

ف۔ دل میں کسی کام کرنے کا پختہ اور حتمی قصد کر لینے کو نیت کہا جاتا ہے۔

روزہ کی تین اقسام ہیں (۱) فرض (۲) واجب اور (۳) نفل۔ مثلاً رمضان کا روزہ، نذر کا روزہ اور سنون و
مستحب روزہ علی الترتیب۔ فرض اور واجب روزہ کا وقت اگر متعین ہو مثلاً رمضان کا ادا روزہ اور نذر معین کا
روزہ اس کے لیے رات کو نیت کی جائے گی اگر رات کو نیت نہ کی زوال کے وقت تک بھی نیت معتبر ہوگی۔
جب کہ اس وقت تک کھانے پینے اور جماع کا ارتکاب نہ کیا ہو اگر فرض اور واجب روزہ کا وقت متعین نہ ہو،
مثلاً رمضان کی قضاء کا روزہ اور نذر غیر معین کا روزہ اس کے لیے رات کو نیت کرنا ضروری ہے۔ زوال سے
قبل کی نیت معتبر نہیں ہوگی، نفلی روزہ کی نیت رات کو بھی کر سکتے ہیں اور زوال سے قبل بھی جبکہ روزہ کے
مافی کسی کام کا ارتکاب نہ کیا ہو۔

لَا يَصُومُ وَمَا آيَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَكْمَلَ صِيَامَ شَهْرٍ قَطُّ إِلَّا ذَهَبَ عَنْهُ مَا آيَتْهُ فِي شَهْرٍ أَكْثَرَ صِيَامًا مِنْهُ فِي شَعْبَانَ -

آپ روزہ نہیں رکھیں گے اور میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو رمضان کے مہینہ کے علاوہ کسی مکمل مہینے کے روزے رکھتے ہوئے نہیں دیکھا اور نہ شعبان کے مہینے سے زیادہ کسی میں روزے رکھتے ہوئے دیکھا۔

ف روزہ اللہ تعالیٰ اور اس کے بندے کے درمیان ایک رابطہ کا نام ہے ہمارے رسول صلی اللہ علیہ وسلم رمضان المبارک کے علاوہ دوسرے مہینوں میں بھی روزے رکھا کرتے تھے گویا آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے عمل سے ہمیں بھی اس کی تعلیم و تربیت دی۔ رمضان المبارک کا مہینہ شروع ہوتے ہی سرکش شیاطین کو زنجیروں سے بھر دیا جاتا ہے جنت کے تمام دروازے کھول دیے جاتے ہیں دوزخ کے دروازے بند کر دیے جاتے ہیں نفل کا ثواب بڑھا کر فرض کے برابر اور ایک فرض کا ثواب ستر فرض کے برابر کر دیا جاتا ہے ایک اور روایت میں ہے کہ مَنْ صَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا تَرَاهُ حَسْبًا بَاطِلًا لَهُ مَا تَقَدَّرَ مِنْ خَيْرٍ يَعْنِي جس نے ایمان کی حالت میں اللہ کی رضا کیلئے رمضان المبارک کا روزہ رکھا اللہ تعالیٰ اس کے سابقہ تمام گناہ معاف کر دیتا ہے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم رمضان المبارک کے علاوہ دوسرے مہینوں میں مختلف دنوں کے روزے رکھا کرتے تھے آپ پیر اور جمعرات کے دنوں میں روزے رکھتے۔ ایک روایت کے مطابق آپ نے ان دو دنوں میں روزہ رکھنے کی توجیہ بھی بیان فرمائی کہ پیر اور جمعرات کے دنوں میں اعمال اللہ تعالیٰ کے حضور پیش کیے جاتے ہیں اس بات کو پسند کرتا ہوں کہ جب میرے اعمال پیش ہوں تو میرے دنوں میں اعمال اللہ تعالیٰ کے حضور پیش کیے جاتے ہیں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم ایام بیض یعنی اسلامی مہینے کی تیرہ چودہ اور پندرہ تاریخ کو روزہ رکھا کرتے تھے۔ آپ نے حضرت ابوذر غفاری رضی اللہ عنہ کو مخاطب کرتے ہوئے صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کو اس کی تلقین کرتے۔ آپ نے ابوذر! جب تم کسی مہینے میں روزہ رکھو تو اس کی تیرہ، چودہ اور پندرہ تاریخ کا روزہ رکھو۔ نفلی روزہ کی فضیلت۔ اس سلسلے میں ایک روایت میں آتا ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس شخص نے اللہ تعالیٰ کی رضا کے لیے روزہ رکھا اللہ تعالیٰ اس کا دھنم کے درمیان ایک خندق بنادے گا جس کا بعد زمین و آسمان کے درمیان جتنا ہوگا ایک اور روایت میں آتا ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے رضائے الہی کے لیے ایک روزہ رکھا اللہ تعالیٰ اس کے چہرے کو دوزخ سے سال کی مسافت کا اندازہ دور کر دے گا۔ ایک روایت میں آتا ہے کہ جو شخص رمضان المبارک کے بعد شوال کے چھ روزے رکھے اللہ تعالیٰ اسے سال بھر کے روزوں کا ثواب عطا فرماتا ہے۔ قرآن میں بھی یہی فیصلہ فرمایا گیا ہے مَنْ جَاءَ بِالنَّحْلِ فَخُذْهُ عَشَرَ آمَنًا لَهَا آپ صلی اللہ علیہ وسلم رمضان المبارک کے بعد جس مہینے میں سب سے زیادہ روزے رکھتے تھے وہ شعبان کا مہینہ ہے ایک روایت میں ہے کہ آپ اس تمام مہینے کے روزے رکھا کرتے تھے آپ سے جب اسکی وجہ دریافت کی گئی تو فرمایا اس اللہ تعالیٰ کے حضور اعمال پیش کیے جاتے ہیں مجھے یہ پسند ہے کہ جب میرے اعمال پیش ہوں تو میں روزے سے ہوں۔

۱۸۔ بَابُ صَوْمِ يَوْمِ عَاشُورَاءَ

عاشورہ کے روزہ کا بیان

حضرت حمید بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے حضرت معاویہ بن سفیان رضی اللہ عنہ سے برسرِ منبر فرماتے ہوئے اس سال سنا جس سال انھوں نے حج کیا: کہ اے اہل مدینہ! تمھارے علماء کہاں ہیں؟ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: یہ عاشورا کا دن ہے اس دن کا روزہ اللہ تعالیٰ نے تم پر فرض نہیں کیا جبکہ میں روزے سے ہوں جو شخص چاہے روزہ رکھے اور جو چاہے افطار کرے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ رمضان المبارک کے روزے فرض ہونے سے قبل عاشورا کا روزہ فرض تھا پھر رمضان کے روزے فرض ہونے کے باعث اس کی فرضیت منسوخ ہو گئی اب وہ نفلی روزہ ہے جو شخص روزہ رکھے اور جو چاہے

۳۷۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ أَنَّهُ سَمِعَ مُعَاوِيَةَ بْنَ أَبِي سُفْيَانَ عَمَهُ حَظَرَ وَهُوَ عَلَى الْمِنْبَرِ يَقُولُ يَا أَهْلَ الْمَدِينَةِ إِنِّي عُلِمَ أَنَّكُمْ سَمِعْتُمْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لِهَذَا الْيَوْمِ هَذَا أَيُّومُ عَاشُورَاءَ لَكُمْ يَكْتُوبُ اللَّهُ عَلَيْكُمْ صِيَامَهُ أَنَا صَائِحٌ وَمَنْ شَاءَ فَلْيَصُمْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُفْطِرْ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ صِيَامُ يَوْمِ عَاشُورَاءَ كَانَ وَاجِبًا قَبْلَ أَنْ يُفْتَرَضَ رَمَضَانُ ثُمَّ نَسَخَهُ شَهْرُ رَمَضَانَ فَهُوَ تَطَوُّعٌ مَنْ شَاءَ صَامَهُ وَمَنْ شَاءَ لَمْ يَصُمْ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ قَبْلَنَا۔

ف رمضان المبارک کے روزے فرض ہونے سے قبل عاشورا (دس محرم) کے روزے واجب تھے جب رمضان المبارک کے مہینے کے روزے فرض ہوئے تو عاشورا کا روزہ منسوخ ہو گیا اور سنت کی حیثیت سے باقی رہ گیا۔ اعلانِ نبوت سے قبل حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے بھی اس دن کا روزہ رکھا تھا رمضان المبارک کے روزوں کی فرضیت کے بعد حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے خود اعلان فرمادیا جو چاہے عاشورا کا روزہ رکھے اور جو چاہے نہ رکھے۔ عاشورہ کی وجہ تسمیہ یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اس دن دس انبیاء کرام یعنی حضرت موسیٰ، حضرت نوح، حضرت یونس، حضرت آدم، حضرت یوسف، حضرت عیسیٰ، حضرت داؤد، حضرت ابراہیم، حضرت یعقوب اور (جاری ہے)

روزہ نہ رکھے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور
ہمارے سابقہ فقہاء کا قول ہے۔

۱۹۔ بَابُ لَيْلَةِ الْقَدَرِ

شب قدر کا بیان

۳۷۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
قَالَ تَحْدَرُ لَيْلَةُ الْقَدَرِ فِي السَّبْعِ الْأَوَاخِرِ مِنْ رَمَضَانَ
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: رمضان المبارک
کی آخری سات راتوں میں تلاش کرو

(لغیہ حاشیہ صفحہ ۲۶۳ کا) سید الانبیاء حضور صلی اللہ علیہ وسلم وعلیہم الصلوٰۃ والسلام پر خصوصی انعامات فرمائے
اس نسبت سے عاشوراء کا نام دیا گیا۔

ول جمہور محدثین کے نزدیک لیلۃ القدر رمضان المبارک کے آخری عشرہ میں آتی ہے ایک حدیث میں ہے کہ
آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ شب قدر رمضان المبارک کے آخری عشرہ میں تلاش کرو قطعی طور پر اس شب کا
تعیین نہیں کیا گیا البتہ اکثر محدثین کا کہنا ہے کہ وہ رمضان المبارک کی ستائیسویں رات ہے۔
شب قدر کے تعین نہ کرنے کی حکمت: شب قدر کے تعین نہ کرنے میں بھی وہ حکمت ہے جو جمعۃ المبارک
کے دن مقبولیت کی گھڑی متعین نہ کرنے میں ہے وہ گھڑی اس لیے متعین نہیں کی گئی تاکہ مسلمان اس کے حصول کے
لیے تمام دن دعا و استغفار اور عبادت وغیرہ میں مصروف رہے تاکہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں زیادہ سے زیادہ انعامات
کا حقدار بن سکے رات کا تعین اس لیے نہیں کیا گیا تاکہ مسلمان اس کے حصول کے لیے آخری عشرہ کی تمام طاق راتیں
عبادت گزاری کر کے اللہ تعالیٰ کے حضور کثیر انعامات کے حقدار قرار پائیں۔

فضائل شب قدر: شب قدر کی عظمت و فضیلت میں اتنا کہ دنیا کافی ہے کہ قرآن نے اس کے قیام کو
بزار مہینوں کے افضل قرار دیا ہے چنانچہ قرآن کے الفاظ یہ ہیں لیلۃ القدر رجبہ من الف شہر یعنی شب قدر ہزار مہینے
سے افضل و اعلیٰ ہے۔
بخشش کی رات: اس رات میں قیام کرنے سے انسان کے تمام گناہ معاف ہو جاتے ہیں (حجاری ہے)

۳۷۴۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْدَةَ عَنْ اَبِيهِ اَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ تَحَرُّوا لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي الْعَشْرِ الْاَوَّلِ مِنْ رَمَضَانَ .

حضرت بشام بن عروہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم شب قدر رمضان المبارک کے آخری عشرے میں تلاش کرو۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۲۶۴ کا) چنانچہ ایک حدیث کے الفاظ یہ ہیں ”من قام لیلة القدر ایمانا واحتیاً غفر له ما تقدم من ذنبه یعنی جس نے شب قدر میں ایمان کی حالت اور رضائے الہی کے لیے قیام کیا اس کے سابقہ تمام گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔“

نزول قرآن کی رات :- شب قدر وہ عظمت و شان والی رات ہے جس میں سید المرسلین صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل ہونے والی کتاب قرآن پاک نازل ہوا اس نزول سے مراد لوح محفوظ سے آسمان دنیا پر ہے ، ورنہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات گرامی پر نزول کا سلسلہ تیس سال تک جاری رہا چنانچہ اس سلسلے میں قرآن کے الفاظ یہ ہیں اَنَا اَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ یعنی ہم نے قرآن شب قدر میں (آسمان دنیا پر) نازل کیا۔

شب قدر میں پاکستان کا تحفہ :- بلاشبہ شب قدر انعامات باری تعالیٰ کی رات ہے اس رات کے انعامات بے شمار ہیں۔ ان میں سے ایک ”قیام پاکستان“ کا تحفہ ہے یہ ایک تاریخی حقیقت ہے جس سے انکار ناممکن ہے کہ شب قدر میں جو رحمت کی بارش ہوئی ہے اس کا ایک قطرہ قیام پاکستان ہے ہمارے اسلاف یعنی دو قومی نظریہ کے بانی حضرت مجدد الف ثانی، اعلیٰ حضرت امام احمد رضا خاں بریلوی، پیر سید جماعت علی شاہ، حضرت پیر محدث کچھو چھوی، علامہ عبد العلیم صدیقی، حضرت میاں شیر محمد شتر قیوری، محدث اعظم مولانا سردار احمد فیصل آبادی، علامہ احمد سعید کاظمی صاحب، علامہ محمد اقبال اور قائد اعظم رحمہم اللہ کی کوششوں سے پاکستان کا قیام تو عمل میں آگیا لیکن اس کا مقصد پچاس سال گزرنے کے باوجود حاصل نہ ہو سکا دورِ حاضر میں صرف ایک ہی ایسی شخصیت ہے جس پر تمام عالم اسلام کی نظریں لگی ہوئی ہیں کہ وہ یہ فریضہ سرانجام دے سکتے ہیں وہ شخصیت قائد ملت اسلامیہ امام الشاہ احمد نورانی صدیقی صدر جمعیت علماء پاکستان ہے۔ مشائخ عظام، علماء کرام اور مفتیان ذی وقار اپنا فریضہ سمجھتے ہوئے معاونت فرمائیں۔ الشاہ عبدالعزیز نفاذ نظام مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کی منزل قریب آسکتی ہے اور قیام پاکستان کا خواب ثمرندہ تعبیر ہو سکتا ہے۔ پاکستان اور اسلام کا چولی دامن کا تعلق ہے۔ چونکہ قیام پاکستان کا مقصد نفاذ اسلام تھا اب اسلام کی بنیاد پر ہی قائم رہ سکتا ہے۔

۳۰۔ بَابُ الْإِعْتِكَافِ

اعتکاف کا بیان

۳۰۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ
ابْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَمْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ
أَنَّهُ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اشْتَكَفَ
يَدْنِي إِلَى فَرْسَاجِهِ وَكَانَ لَا يَدْخُلُ الْبَيْتَ إِلَّا
لِحَاجَةٍ إِلَّا تَسَانٍ

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب اعتکاف بیٹھتے تو
آپ صلی اللہ علیہ وسلم اپنا سر مبارک میری طرف جھکا
دیتے تو میں اس پر کنگھی کر دیتی۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم
عاجت انسانی کے بغیر گھر میں تشریف نہ لاتے۔ ف

ف اعتکاف کا مفہوم:۔ اعتکاف کا لغوی معنی درج جانا ہے اصطلاحی اور شرعی معنی کے لحاظ سے
اللہ کی رضا کے لیے عبادت کی نیت سے مسجد میں ٹھہرنے کو اعتکاف کہا جاتا ہے۔
اقسام اعتکاف: ۱۔ اعتکاف کی تین اقسام ہیں (۱) واجب (۲) سنت مؤکدہ کفایہ اور (۳) مستحب
اعتکاف واجب:۔ اعتکاف واجب نذر کا اعتکاف ہے یعنی کسی نے اعتکاف کی نذر مافی تو مقصود
حاصل ہونے پر اعتکاف کرنا واجب ہوگا۔ اعتکاف واجب کم از کم ایک دن کا ہوگا لیکن زیادہ کی حد نہیں ہے
جتنے دنوں کے اعتکاف کی نذر مافی اتنی راتوں کا اعتکاف کرنا بھی ضروری ہوگا۔ اس اعتکاف کی صحت کیلئے روزہ
شرط ہے اگر کسی نے روزہ نہ رکھا خواہ کسی عذر کی بناء پر اعتکاف واجب ادا نہیں ہوگا۔
اعتکاف سنت مؤکدہ کفایہ:۔ رمضان المبارک کے آخری عشرہ کا اعتکاف سنت مؤکدہ کفایہ ہے
سنت کا مطلب ہے کہ یہ حدیث رسول اور عمل مصطفوی سے ثابت ہے مؤکدہ کا مطلب ہے کہ یہ حضور اقدس
صلی اللہ علیہ وسلم نے دائمی طور پر کیا ہے اور کفایہ کا مطلب یہ ہے کہ ایک گاؤں یا محلہ میں سے چند افراد یا ایک فرد بھی
کر لیتا ہے تو سب کے سب بری الذمہ ہو جائیں گے ورنہ سب گناگار ہوں گے اس اعتکاف کے لیے بھی روزہ شرط ہے
اگر کسی نے اس اعتکاف کے دوران روزہ ترک کر دیا خواہ بیماری یا کسی اور عذر کی بناء پر ترک کیا اعتکاف نہیں ہوگا اگر
اعتکاف کیلئے ضروری ہے کہ مختلف بیسیوں رمضان المبارک کی تاریخ کو غروب آفتاب کے وقت اعتکاف گاہ میں پہنچ
جائے ورنہ اعتکاف سنت مؤکدہ کفایہ ادا نہیں ہوگا (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبَيْنَا أَنَا خُذُوا لَا يَخْرُجُ
الرَّجُلُ إِذَا اعْتَكَفَ إِلَّا لِلْغَائِطِ أَوْ الْبَوْلِ
وَأَمَّا الطَّعَامُ وَالشَّرَابُ فَيَكُونُ فِي مُعْتَكِفِهِ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ معتکف قضاء حاجت
اور پیشاب کے علاوہ مسجد سے نہ نکلے وہ خورد و نوش
اعتکاف گاہ میں کرے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ کا قول ہے۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۶۶ سے) اعتکاف مستحب :- اعتکاف مستحب یہ ہے کہ کسی بھی مقصد کے لیے کوئی شخص مسجد میں
جائے تو اعتکاف کی نیت کر لے مثلاً نماز ادا کرنے کے لیے مسجد میں داخل ہوتے وقت اعتکاف کی نیت کر لے نماز
کے ساتھ اسے اعتکاف کا ثواب بھی مل جائے گا۔ یہ اعتکاف کم از کم وقت کا بھی ہو سکتا ہے حتیٰ کہ ایک لمحہ کا بھی ہو سکتا ہے
اس اعتکاف کے لیے روزہ شرط نہیں ہے۔

اعتکاف گاہ :- اعتکاف کے لیے سب سے زیادہ افضل مسجد حرام ہے اس کے بعد مسجد نبوی ہے اور میرے
ممبر پر مسجد اقصیٰ ہے اس کے بعد علاقہ کی جامع مسجد ہے مسجد جماعت میں بھی اعتکاف کیا جاسکتا ہے۔ عورت اپنے
گھر میں اعتکاف کے لیے کسی جگہ کا تعین کر لے۔

فضائل اعتکاف :- اعتکاف ایک نذہبی اور اللہ تعالیٰ کی محبوب ترین عبادت ہے اعتکاف کی حالت میں
انسان برائیوں سے محفوظ رہتا ہے اور نیک اعمال میں مصروف و مشغول رہتا ہے معتکف مریض کی عیادت، نماز جنازہ
میں شرکت اور دیگر نیک اعمال کے لیے نہیں جاسکتا لیکن اللہ تعالیٰ اسے ان کا اجر و ثواب عطا فرماتا ہے ایک روایت میں ہے کہ
جو شخص رمضان المبارک کے آٹھ عشرہ کا اعتکاف کرتا ہے اللہ تعالیٰ اسے دوج اور دعوں کا ثواب عطا فرماتا ہے۔

مسائل اعتکاف :- اعتکاف ہر مسلمان عاقل بیٹھ سکتا ہے اس کے لیے بوج شرط نہیں لہذا چھوٹا لڑکا بھی
بیٹھ سکتا ہے معتکف کے لیے قرآن کا پڑھا ہوا ہونا شرط نہیں ہے لہذا جس نے قرآن نہیں پڑھا وہ بھی اعتکاف بیٹھ
سکتا ہے اعتکاف کے لیے جامع مسجد ہونا ضروری نہیں بلکہ مسجد جماعت میں بھی کیا جاسکتا ہے مسجد سے ملادہ جگہ ہے
جہاں سجدہ کیا جاتا ہے یعنی نماز ادا کی جاتی ہے۔ لہذا وضو والی جگہ، طہارت خانے، غسل خانے اور جوتوں والی جگہ مسجد سے
خارج ہے اگر معتکف ان مقامات پر بلا عذر شرعی گیا تو اعتکاف فاسد ہو جائے گا۔

اعذار شرعی :- اعذار شرعی کے بغیر معتکف مسجد سے باہر نہیں جاسکتا اعذار شرعی یہ ہیں :- (۱) بول براز
کے لیے (۲) غسل واجب (انزال کی صورت میں) کیلئے (۳) وضو کیلئے اگر وضو نہ ہو اور نماز جمعہ ادا کرنے کیلئے اگر اس مسجد میں
جمعہ نہ ہوتا ہو ان امور کے علاوہ اگر معتکف مسجد سے ایک ساعت کیلئے بھی نکلا تو اعتکاف فاسد ہو جائے گا۔ (جبری ہے)

۳۷۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنُ أَنَسٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِدْرِيسَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَحْتَكِفُ الْعَشْرَ
الْوُسْطَى مِنْ شَهْرٍ مَضَى فَاعْتَكَفَ عَامًا حَتَّى
إِذَا كَانَ لَيْلَةً أَحَدَى وَعِشْرِينَ وَهِيَ اللَّيْلَةُ الَّتِي
يُخْرِجُ فِيهَا مِنَ اعْتِكَافِهِ قَالَ مَنْ كَانَ اعْتَكَفَ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم درمیانے عشر کے اعتکاف
کیا کرتے تھے ایک سال آپ نے ایسے ہی اعتکاف کیا
جب اکیسویں رات ہوئی یہ ایسی رات تھی کہ آپ صلی اللہ
علیہ وسلم اپنی اعتکاف گاہ سے باہر تشریف لائے آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس نے میرے ساتھ اعتکاف
کیا اسے چاہیے کہ وہ آخری عشرے کا بھی اعتکاف کرے

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۶۷ سے آگے) معتکف کیلئے جائز امور۔ معتکف کے لیے تلاوت کلام، ورد و وظائف، درود
سلام، نعت خوانی، اذان، خطاب، درس قرآن، درس حدیث دینا یا سنانا، دینی کتب کا مطالعہ، مسائل دریافت
کرنا یا بیان کرنا، امامت کرنا، تجارت کرنا بشرط کہ سامان مسجد میں نہ لایا جائے کھانا پینا اور سونا وغیرہ امور جائز ہیں
ایسے ہی مسجد میں مسجد چھت پر اور مسجد کے تہ خانے میں قیام کرنا جائز ہے جبکہ بڑھیاں مسجد کے بیچ سے جاتی ہوں۔
غسل کا مسئلہ۔ معتکف حالت اعتکاف میں واجب غسل (انزال کی صورت میں) کے علاوہ غسل خانوں میں
جا کر کسی قسم کا غسل نہیں کر سکتا خواہ وہ غسل سنت (حجۃ البارک کا) ہو اور خواہ گرمی وغیرہ کا ہو۔ بعض معتکفین غسل کا
اصرار کرتے ہوئے عجیب انداز میں کہتے ہیں کہ گرمی کے سبب جسم شرابور ہو جاتا ہے اور غسل کے بغیر جسم سے گرمی
دور نہیں کی جاسکتی اس لیے غسل کی اجازت ہونی چاہیے۔ ان حضرات کی خدمت میں گزارش ہے کہ یہ بات تو ایسی
ہے جیسے کوئی روزے دار یہ کہہ دے کہ گرمیوں کے موسم میں دن بڑے ہوتے ہیں اور گرمی شدید ہوتی ہے لہذا
کھانا کھانے اور پانی پینے کی اجازت ہونی چاہیے۔ البتہ معتکف کے لیے غسل گرمی کے جواز کی ایک صورت
ہو سکتی ہے۔ وہ یہ کہ مسجد میں ٹپ وغیرہ رکھ کر اس میں غسل کر لیا جائے اور پانی مسجد کے باہر گرا دیا جائے
واللہ اعلم بالصواب۔

ضروری مسئلہ ۱۔ معتکف کے لیے بالکل خاموشی اختیار کیے رکھنا مکروہ ہے وہ ضرورت کے
مطابق اور اچھی باتیں کر سکتا ہے۔ مثلاً کسی کی خیریت دریافت کرنا، پیغام دینا کسی چیز کے لینے دینے کا
کرنا، ضرورت کی چیز طلب کرنا وغیرہ۔ ایسے ہی چہرے پر نقاب اور ہنٹا بھی مکروہ ہے کیونکہ یہ برباد کاری اور کھانا
کا سبب ہے شوال کا چاند نظر آتے ہی اعتکاف مکمل ہو جاتا ہے۔

میں نے شب قدر دیکھی پھر مجھے مہلادی گئی میں نے اپنے آپ کو اس کی صبح میں کچھ میں سجدہ کرتے ہوئے دیکھا۔ پس تم شب قدر رمضان المبارک کے آفری عشرہ میں تلاش کرو اور اسے ہر طاقی رات میں تلاش کرو۔ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نے فرمایا اس رات آسمان سے بارش ہوئی اور سجدہ کی چھت کھجور کے پتوں کی تھی۔ مسجد طیبی، حضرت ابوسعید خدری کا بیان ہے کہ میری آنکھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ جب آپ نماز سے فارغ ہوئے آپ کی پیشانی اور ناک پر پانی اور مٹی کا اثر تھا یہ رمضان المبارک کی اکیسویں تاریخ کا واقعہ ہے۔

حضرت امام مالک علیہ الرحمۃ کا بیان ہے کہ میں نے ابن شہاب زہری رضی اللہ عنہ سے سوال کیا کہ مختلف فقہاء حاجت کی غرض سے مکان کی چھت پر چھا سکتے ہیں؟ انھوں نے جواب دیا، اس میں کوئی حرج نہیں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ مختلف اگر فقہاء حاجت یا پیشاب کی غرض سے گھر میں داخل ہو یا مکان کی چھت سے گزرا تو اس میں کوئی حرج نہیں اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

مَعْنَى فَلْيَعْتَكِفِ الْعَشْرَ الْأَوَّلَ إِخْرَ وَقَدْ مَأَيَتْ هَذِهِ الْكَلِمَةُ ثُمَّ أُنْسِيَتْهَا وَقَدْ رَأَيْتُنِي مِنْ صُبْحَتِهَا أَسْجُدُ فِي مَاءٍ وَطِينٍ فَالْتِمِسُوهَا فِي الْعَشْرِ الْأَوَّلِ إِخْرَ وَالْتِمِسُوهَا فِي كُلِّ وَتَرَقَّ قَالَ أَبُو سَعِيدٍ فَمَطَرَتِ السَّمَاءُ مِنْ تِلْكَ الْكَلِمَةِ وَكَانَ الْمَسْجِدُ سَقْفَهُ عَرِيضًا فَوَكَّفَ الْمَسْجِدَ قَالَ أَبُو سَعِيدٍ فَأَبْصَرْتُ عَيْنَايَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْصَرَفَ عَيْنَايَ وَغَلَى جَبْهَتِهِ وَأَنْفِهِ أَثَرُ الْمَاءِ وَالطِّينِ مِنْ صُبْحِ كَلِمَةِ إِحْدَى وَعِشْرِينَ.

۳۷۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ سَأَلْتُ ابْنَ شَهَابٍ الزُّهْرِيَّ عَنِ الرَّجُلِ الْمُعْتَكِفِ يَذُوبُ لِحَاجَتِهِ تَحْتَ سَقْفٍ قَالَ لَا بَأْسَ بِذَلِكَ.

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا بَأْسَ لِلْمُعْتَكِفِ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَقْضِيَ الْحَاجَةَ مِنَ الْغَائِطِ أَوِ الْبَوْلِ أَنْ يَدْخُلَ الْبَيْتَ وَأَنْ يَمُرَّ تَحْتَ السَّقْفِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ.

ہ۔ کتاب الحج

۱۔ باب المواقیت

احرام باندھنے کے مقامات کا بیان

۳۷۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا أَنَا فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يُهَلُّ أَهْلُ الْمَدْيَنَةِ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ وَيُهَلُّ أَهْلُ النَّجْدِ مِنَ الْجَحَنَةِ وَيُهَلُّ أَهْلُ نَجْدٍ مِّنْ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ اہل مدینہ ذوالحجیفہ سے، اہل شام حجفہ سے اور اہل نجد قرن سے احرام باندھیں حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ ان کا گان ہے، رسول اللہ

و حج کا مفہوم :- لغت میں حج ”قصہ وارادہ کو کہا جاتا ہے۔ اصطلاح میں خاص دنوں میں مقامات مخصوص پر مخصوص ارکان یعنی طواف بیت اللہ، صفا و مروہ کے درمیان سعی و قوف عرفات، وقوف مزدلفہ اور رمی جمار کو بجالانے کو حج کہا جاتا ہے۔

تاریخ حج :- حج بھی قدیمی اور تاریخی عبادت ہے یہ بیک وقت جانی اور مالی عبادت کا مجموعہ ہے۔ تاریخ اسلام میں نو ہجری میں حج فرض ہوا۔ نو ہجری میں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے حکم سے مسلمانوں نے حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کی قیادت میں پہلی مرتبہ فریضہ حج ادا کیا آئندہ سال یعنی دس ہجری کو رسول رحمت صلی اللہ علیہ وسلم کی قیادت میں ایک لاکھ چوبیس ہزار صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین نے حج ادا کیا حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ پہلا اور آخری حج تھا اسے حج الوداع کے نام سے بھی یاد کیا جاتا ہے۔ ہر مسلمان عاقل بالغ جو بیت اللہ تک پہنچنے کی طاقت رکھتا ہو پر زندگی میں ایک بار فرضیت حج :- ہر مسلمان عاقل بالغ جو بیت اللہ تک پہنچنے کی طاقت رکھتا ہو پر زندگی میں ایک بار (جاری ہے)

قَرْنٍ قَالَ ابْنُ عَمْرٍو وَيَزْعُمُونَ أَنَّهُ قَالَ وَيُهِلُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَفْسًا : اِبْنُ مَيْمُونٍ

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۲۷۰ سے آگے) فرض ہے اس کی فرضیت نص قطعی سے ثابت ہے چنانچہ ارشاد ربانی ہے
وَلِلَّهِ عَلَى النَّاسِ حِجُّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ [لَيْسَ سَبِيلًا] اور اللہ کے لیے لوگوں پر حج بیت اللہ فرض
ہے جو اس تک پہنچنے کی طاقت رکھتے ہیں "ایسے ہی حدیث مبارکہ سے فرضیت حج کا ثبوت ملتا ہے حدیث پاک
میں ہے کہ اسلام کی بنیاد پانچ چیزوں پر رکھی گئی ہے (۱) توحید باری تعالیٰ اور رسالت محمدیہ کی گواہی (۲) نماز
قائم کرنا (۳) زکوٰۃ ادا کرنا (۴) رمضان المبارک کے روزے رکھنا (۵) بیت اللہ کا حج کرنا۔

تاریخ تعمیر کعبۃ اللہ :- تعمیر بیت اللہ کی تاریخ تحقیق انسانیت سے قدیم ہے سب سے قبل
اللہ تعالیٰ کے حکم سے فرشتوں نے کعبۃ اللہ کی تعمیر کی پھر امر الہی پر حضرت آدم علیہ السلام نے از سر نو اس کی تعمیر کی
اور فرشتوں نے معاونت کی۔ طوفان نوح کے نتیجے میں حضرت آدم علیہ السلام کے دستِ اقدس سے بنا ہوا کعبۃ اللہ
شہید ہو گیا نئی بنیادوں پر تعمیر کرنے کے لیے اللہ تعالیٰ نے اپنے جلیل القدر پیغمبروں یعنی حضرت ابراہیم اور حضرت اسماعیل
علیہم السلام کو مامور کیا۔ مدتِ مدید اور حوادثِ زمانہ کے سبب کعبۃ اللہ پھر منہدم ہو گیا۔ قریش مکہ نے اس کی تعمیر
جدید کا سلسلہ شروع کیا جس میں رسولِ اعظم صلی اللہ علیہ وسلم نے بھی عملی طور پر حصہ لیا اور بعد ازاں کعبۃ اللہ کی تعمیر و
مرمت حجاج بن یوسف کے زمانہ میں ہوئی موجودہ کعبۃ اللہ کی عمارت اسی زمانہ کی تعمیر شدہ ہے۔ تاریخ اسلام میں
حجاج بن یوسف کے زمانہ کو ظلم و ستم کے باعث تاریک ترین زمانہ کہا جاتا ہے لیکن اس سے چند ایسے کام انجام پائے
جن کو بلاشبہ قابلِ ستائش قرار دیا جاسکتا ہے وہ کارنامے تعمیر بیت اللہ اور قرآن پر اعراب لگانا وغیرہ ہیں۔

شرائط حج :- حج بیت اللہ کے وجوب کی پانچ شرائط ہیں (۱) مسلمان ہونا (۲) آزاد ہونا (۳) صاحبِ
عقل ہونا (۴) بالغ ہونا (۵) بیت اللہ تک پہنچنے کی استطاعت رکھنا

فرضیت حج کے ادا کی شرائط :- ادا حج کی تین شرائط ہیں (۱) اسلام (۲) مکان (۳) ایام مخصوصہ
کے اوقات مخصوصہ۔

الکاف حجب :- حج نیت اللہ کے دوارکان ہیں (۱) وقوفِ عرفات (۲) طوافِ زیارت
واجبات حج :- واجبات حج سات ہیں (۱) میقات سے قبل احرام باندھنا (۲) یومِ عرفہ میں غروبِ آفتاب
تک میدانِ عرفات میں قیام کرنا (۳) وقوفِ مزدلفہ (۴) صفا و مروہ کے درمیان سعی (دوڑ) کرنا (۵) رمی جمارِ
شیطان کو کنکریاں مارنا (۶) حلق یعنی سرمٹہ وانا یا کچھ بال کٹوادینا (۷) غیر مکی کے لیے طوافِ ہدر کرنا۔
حج کی سنتیں :- حج میں مشہور ترین چھ سنتیں ہیں (۱) طوافِ تدمم (۲) طوافِ قدم میں (جاری ہے)

أَهْلُ الْيَمَنِ مِنْ يَلَمَكَمَ۔

احرام باندھیں فی

۳۷۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

أَنَّهُ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم دیا کہ اہل مدینہ

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهْلُ الْمَدِينَةِ أَنْ يُهَيَّئُوا مِنْ ذِي

ذوالحلیفہ سے، اہل شام مجففہ سے اور اہل نجد قرن سے

الْحُلَيْفَةِ وَأَهْلُ الشَّامِ مِنَ الْجَحْفَةِ وَأَهْلُ نَجْدٍ مِنَ

احرام باندھیں۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے

قَرْنٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ أَمَّا هَؤُلَاءِ الثَّلَاثُ فَسَمِعْتُهُنَّ

فرمایا، ان تین موافقت کے بارے میں نے خود رسول اللہ

بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۷۱ سے آگے) رمل (رمل کر چلنا) کرنا (۳) سبز نشانوں کے مابین تیزی سے دوڑنا (۴) مخصوص ایام میں منیٰ میں رات گزارنا (۵) طلوع آفتاب کے بعد مٹی سے میدان عرفات کی طرف جانا (۶) طلوع آفتاب سے پہلے مزدلفہ کی طرف روانہ ہونا۔
ممنوعات حج :۔ جو امور ایام حج میں ممنوع ہیں وہ یہ ہیں (۱) جماع (۲) بال کتر فاء (۳) ناخن ترشوانا (۴) خوشبو کا استعمال کرنا (۵) سر اور منہ پر کپڑا ڈالنا (۶) سلاہوا کپڑا استعمال کرنا (۷) دوسرے عمرم کے سر کے بال منڈنا (۸) حل یا حرم میں شکار کرنے کی کوشش کرنا

فلسفہ حج :۔ پہ درود کا عالم کے حکم کی اطاعت کرتے ہوئے اعمالِ برہ اسپی کو زندہ رکھنے کیلئے ان پر عمل کرنا ہونا حج کی روح اور فلسفہ حج ہے مثلاً حضرت ابراہیم علیہ السلام نے اللہ تعالیٰ کے حکم پر لبیک کہا، انھوں نے غیر سلسے ہوئے کپڑے استعمال کیے بیت اللہ کی تعمیر کے بعد بیت اللہ کا طواف کیا اور لوگوں کو اس کی دعوت دی اور اپنے جیتے بیٹے حضرت اسماعیل علیہ السلام کی قربانی دینے کے لیے تیار ہو گئے تھے۔ اسی طرح ہم بھی ان امور کو قابلِ عمل قرار دیتے ہوئے ان پر عمل پیرا ہو جائیں علاوہ ازیں مخصوص ایام میں سر کے بال نہ منڈوانا، سر اور چہرے کو کپڑے سے نہ دھانپنا، عملِ زوجیت سے احتناک جنسی خواہشات سے بچل کر نہ کرنا اور رنگین کپڑوں کو استعمال میں نہ لانا وغیرہ وغیرہ امور یہ تمام امور پوری انسانیت کو اتحاد، اخوت اور تقویٰ کی شاہراہ پر گامزن کرتے ہیں۔

و مبیقات کا مفہوم :۔ موافقت، مبیقات کی جمع ہے مبیقات کا لغوی معنی کسی چیز کے لیے وقت متعین کرنا اور اس کا اصطلاحی معنی ہے وہ مقام یا جگہ جہاں سے حج یا عمرہ کرنے والے بغیر احرام باندھے مکہ مکرمہ کی طرف نہیں گزرتے۔ موافقت پانچ ہیں جو مندرجہ ذیل ہیں (۱) اہل مدینہ کے لیے مبیقات ذوالحلیفہ ہے (۲) اہل عراق کے لیے ذات عراق (۳) اہل شام کیلئے جحفہ (۴) اہل نجد کیلئے قرن اور اہل یمن کے لیے یلمیم مبیقات مقرر ہے باہر سے آنے والے لوگ جب اور مقامات سے گزریں تو حج یا عمرہ کی نیت کر کے احرام باندھ لیں وہ لوگ جو موافقت اور مکہ مکرمہ کے درمیان رہتے ہیں ان کا مبیقات حل ہے یعنی خارج حرم۔ اور جو لوگ مکہ مکرمہ کے باشندے ہوں اگر ان کا قصد حج کا ہو تو ان کا مبیقات حرم (جاری ہے)

صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا اور مجھے یہ روایت بھی پہنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اہل یمن یملم سے احرام باندھیں۔

حضرت نافع کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے مقام ”فرع“ سے احرام باندھا حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا مجھے ایک قابل اعتماد راوی کی روایت پہنچی ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے ”ایلیاء“ (مسجد اقصیٰ) سے احرام باندھا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ وہ مقام (مواقیت) ہیں جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مقرر فرمائے ہیں لہذا جو شخص حج یا عمرہ کا ارادہ رکھتا ہو ان مقامات سے احرام کے بغیر نہ گزرے اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا ”فرع“ سے احرام باندھنا جبکہ ذوالحلیفہ کے مقابلہ میں مکہ مکرمہ کے زیادہ قریب ہے اور اس سے آگے ایک میقات حجفہ ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اہل مدینہ کو رخصت دی کہ وہ حجفہ سے احرام باندھیں کیونکہ وہ بھی ایک مستقل میقات ہے۔ ہمیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے یہ روایت بھی پہنچی ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میں سے جو شخص پسند کرتا ہو حجفہ تک اپنے کپڑے استفادہ کر سکتا ہے حضرت محمد بن علی نے یہ روایت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ہمیں بیان فرمائی۔

مَنْ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأُخْبِرْتُ أَنَّ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ دَأَمَّا أَهْلُ الْيَمَنِ فِيهِلُّوْنَ مِنْ يَكْمَكَمْ۔

۳۸۰۔ أَخْبَرَكَ مَالِكٌ حَدَّثَنَا فِرْعَانُ بْنُ عُمَرَ أَخْرَمَ مِنَ الْفَرْعِ۔

۳۸۱۔ أَخْبَرَكَ مَالِكٌ أَخْبَرَنِي الثَّقَفِيُّ عَنْ أَبِي أَنَّ ابْنَ عُمَرَ أَخْرَمَ مِنْ إِيْلِيَاءَ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَاخَذُ۔

هَذِهِ مَوَاقِيتُ دَقَّتْهَا رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَا يَنْبَغِي لِأَحَدٍ أَنْ يُجَاوِزَهَا إِذَا رَادَّ حَجًّا أَوْ عُمْرَةً إِلَّا مُحْرِمًا فَإِمَّا إِخْرَامُ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ مِنَ الْفَرْعِ وَهُوَ دُنَى الْحَيْفَةِ إِلَى مَكَّةَ فَإِنَّ أَمَامَهَا دُتُّ اخْرَدَتْهُوَ الْجُحْفَةُ وَقَدْ رُخِّصَ لِأَهْلِ الْمَدِيْنَةِ أَنْ يَخْرُجُوا مِنَ الْجُحْفَةِ لِأَنَّهَا دُقَّتْ مِنَ الْمَوَاقِيتِ بَلَّغْنَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ مَنْ أَحَبَّ مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَمْتِعَ بِتَبَابِرِهِ إِلَى الْجُحْفَةِ فَلْيَفْعَلْ أَخْبَرَكَ بِذَلِكَ أَبُو يُوسُفَ عَنْ إِسْحَقَ ابْنِ رَاسِدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۲۴۲ سے آگے) اور اگر عمرہ کا قصد ہے تو پھر ان کامیقات حل ہے۔

(مذابہ شریف جلد اول صفحہ ۲۱۵، ۲۱۶، امدادیہ ملتان)

۲۔ بَابُ الرَّجُلِ يُحْرِمُ فِي دُبْرِ الصَّلَاةِ وَحَيْثُ يَنْبَغِي بِهِ بَعِيرُهُ

نماز کے بعد سواری کی حالت میں احرام باندھنے کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ مسجد ذوالحلیفہ میں نماز پڑھا کرتے جب اپنی سواری پر سوار ہوتے تو احرام باندھ لیتے۔

۳۸۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ كَانَ يُصَلِّي فِي مَسْجِدِ ذِي الْحَلِيفَةِ فَإِذَا انْبَعَثَ بِهِ رَاحِلَتُهُ أَحْرَمَ.

حضرت سالم بن عبداللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کو فرمایا ہوئے سنایا تمھارا وہ مقام ہے جس کے متعلق تم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر افتراء باندھتے ہو کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہاں احرام باندھا (آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے مسجد ذوالحلیفہ کے پاس سے احرام باندھا۔

۳۸۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُوسَى بْنُ عَقَبَةَ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ سَمْعَةَ بْنَ عُمَرَ يَقُولُ بَيَّأْتُكُمْ هَذِهِ الْكَلِمَ تَكُونُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيهَا وَمَا أَهْلَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَّا مِنْ عِنْدِ الْمَسْجِدِ مَسْجِدِ ذِي الْحَلِيفَةِ.

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جو شخص چاہے وہ نماز کے بعد احرام باندھ سکتا ہے اور جو چاہے اپنی سواری پر بیٹھ کر احرام باندھ سکتا ہے اور یہ دونوں صورتیں درست ہیں اور یہی امام اعظم رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خَذُ يُحْرِمُ الرَّجُلُ إِنْ شَاءَ فِي دُبْرِ صَلَاتِهِ وَإِنْ شَاءَ حِينَ يَنْبَغِي بِهِ بَعِيرُهُ وَكُلُّ حَسَنٍ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا

والمیقات سے احرام باندھنے سے قبل غسل کرنا، خوشبو استعمال کرنا اور نوافل ادا کر لینا مسنون ہے۔ نوافل کی ادائیگی کے بعد اگر کوئی سواری پر سوار ہو کہ احرام باندھے تو بھی جائز ہے کیونکہ روایات سے ثابت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اگر کوئی سواری کی حالت میں احرام باندھے تب بھی جائز ہے اور احرام باندھنے کے بعد اس طرح دعا کرے اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَرِیْدُ الْحَجَّ فَنَسِّیْ لَیَّ وَتَقَبَّلْهُ مِنِّیْ

۳۔ باب التَّلبِیَةِ

تلبیہ کہنے کا بیان

۳۸۴۔ أَخْبَرَنَا مَا لِكُ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّ تَلْبِيَةَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
كَتَبَيْكَ اللَّهُمَّ كَتَبَيْكَ لَا شَرِيكَ
لَكَ كَتَبَيْكَ إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ
وَالْمُلْكُ لَا شَرِيكَ لَكَ قَالَ وَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ
ابْنُ عُمَرَ يَزِيدُ فِيهَا كَتَبَيْكَ
كَتَبَيْكَ وَسَعْدَيْكَ وَالْخَيْرُ بِيَدَيْكَ
وَالرَّغْبَاءُ إِلَيْكَ وَالْعَمَلُ

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کا تلبیہ یہ ہے۔ لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ
لَبَّيْكَ۔ لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ إِنَّ الْحَمْدَ
وَالنِّعْمَةَ لَكَ وَالْمُلْكُ لَا شَرِيكَ لَكَ (میں
حاضر ہوں اے اللہ میں حاضر ہوں، میں حاضر ہوں تیرا
کوئی شریک نہیں ہے میں حاضر ہوں بے شک تمام تعریفیں
اور نعمتیں تیرے لیے ہیں اور سلطنت تیری ہے تیرا کوئی
شریک نہیں)۔ حضرت نافع رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ حضرت
ابن عمر رضی اللہ عنہ ان الفاظ کا اضافہ فرماتے لَبَّيْكَ
لَبَّيْكَ وَسَعْدَيْكَ، وَالْخَيْرُ بِيَدَيْكَ وَالرَّغْبَاءُ
إِلَيْكَ وَالْحَمْدُ لَكَ حاضر ہوں، میں حاضر ہوں اور
میں حاضر ہوں اور خیر تیرے ہاتھ میں ہے۔ تمام سوالات
اور اعمال کی قبولیت کا مرکز تو ہے فِ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ تلبیہ صرف یہی پہلا ہے

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آخِذُ التَّلْبِيَةِ هِيَ
التَّلْبِيَةُ الْأُولَى الَّتِي رَوَى عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى

و تلبیہ کے مسنون الفاظ یہ ہیں لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ۔ لَبَّيْكَ إِنَّ
الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ وَالْمُلْكُ لَا شَرِيكَ لَكَ اگر حضرت عبد اللہ بن عمر کی طرح ان الفاظ میں اضافہ بھی کر دیا
جائے تو کوئی حرج نہیں ہے ایک مرتبہ تلبیہ کہنا سنت اور تین بار کہنا مستحب ہے۔ (جاری ہے)

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا زِدْتَ فَحَسَنٌ وَهُوَ
 قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -
 جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ثابت ہے اور جو
 تم اضافہ کرو وہ اچھا ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمہ اللہ
 علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے -

۴۔ بَابُ مَتَى تُقْطَعُ التَّلْبِيَةُ

تلبیہ موقوف کرنے کے مواقع کا بیان

۳۸۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ
 الشَّقْفِيُّ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَأَلَ النَّسَّ بْنَ مَالِكٍ وَهَذَا
 عَادِيَّانَ إِلَى عَمَّتِهِ كَيْفَ كُنْتُمْ تَصْنَعُونَ مَعَ رَسُولِ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي هَذَا الْيَوْمِ قَالَ
 كَانَ يَهْلُ الْمُهْلَ فَلَا يُنْكَرُ عَلَيْهِ وَيُكَبِّرُ الْعُكْبَرُ
 فَلَا يُنْكَرُ عَلَيْهِ -
 حضرت محمد بن ابی بکر ثقفی کا بیان ہے کہ انھوں نے
 حضرت انس رضی اللہ عنہ سے سوال کیا جبکہ دونوں
 میدانِ عرفات کی طرف چل رہے تھے کہ تم اس دن
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ کیا کرتے تھے؟
 انھوں نے جواب دیا تلبیہ کہنے والا تلبیہ کہتا اسے کوئی روکتا
 تھا اور تکبیر کہنے والا تکبیر کہتا تو اسے بھی کوئی منع نہ کرتا تھا۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۲۷۵ کا) کیفیت تلبیہ :- مرد کے لیے بلند آواز سے تلبیہ کہنا مستحبِ مستحسن ہے جبکہ عورت پست آواز
 سے تلبیہ کہے گی کیونکہ عورت کی آواز بھی عورت ہے جس کا چھپانا ضروری ہے -
 اوقات تلبیہ :- تلبیہ منہ جہزیل اوقات اور مواقع پر کہا جائے گا (۱) صبح صادق کی سفیدی کے وقت (۲)
 جب رات کو تاریکی چھا جائے (۳) جب کسی بلند جگہ پر چڑھے (۴) جب کسی پست زمین کی طرف اترے (۵) جب
 رفقائے ملاقات کرے (۶) جب رفقائے جہاز (۷) اٹھتے اور بیٹھتے وقت (۸) نماز سے فراغت کے بعد
 (۹) ساجد میں داخل ہوتے وقت (۱۰) جب اچھی چیز نظر آئے (۱۱) رمی جمرات کے وقت (۱۲) طوافِ افاضہ کے
 وقت اور حج کے جملہ افعال و ارکان ادا کرتے وقت -

ف گزشتہ باب میں بارہ ایسے مقامات بیان کیے گئے ہیں جہاں تلبیہ کہنا ہے ان کے علاوہ دیگر مقامات پر تلبیہ نہیں
 چاہیے۔ علاوہ ازیں صفا اور مردہ کے درمیان سعی کے وقت اور طوافِ بیت اللہ کے وقت بھی تلبیہ نہیں کہنا چاہیے
 کیونکہ ان مقامات کے لیے ادعیہ سنون موجود ہیں جو پڑھی جائیں گی -

۳۸۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ كُلُّ ذَلِكَ قَدْ رَأَيْتُ
النَّاسَ يَفْعَلُونَهُ فَأَمَّا نَحْنُ فَتَكْبِيرٌ۔

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: یہ سب
کچھ (تکبیر اور تلبیہ) میں نے لوگوں کو کرتے ہوئے دیکھا
لیکن ہم تو تکبیر کہتے تھے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ بِذَلِكَ نَاخِذُ عَلَى أَنَّ التَّلْبِيَةَ
هِيَ الْوَاجِبَةُ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ إِلَّا أَنَّ التَّكْبِيرَ لَا
يُنْكِرُ عَلَى حَالٍ مِنَ الْحَالَاتِ وَالتَّلْبِيَةُ لَا يَلْبَغِي
أَنْ تَكُونَ إِلَّا فِي مَوْضِعِهَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا۔ اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے تھے کہ تلبیہ اس دن ضروری
ہے اور تکبیر ہر وقت کسی جاسکتی ہے جبکہ تلبیہ صرف
اپنے مقامات مخصوصہ پر کہا جائے گا۔

۳۸۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ
ابْنَ عُمَرَ كَانَ يَدْعُو التَّلْبِيَةَ إِذَا انْتَهَى إِلَى الْحَرَمِ
حَتَّى يُطَوِّفَ بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ كَمَا يَكُونُ
حَتَّى يَخْدُوَ مِنْ مِثْنَى إِلَى عَرَفَةَ فَإِذَا عَدَا تَرَكَ
التَّلْبِيَةَ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب حرم شریف میں داخل
ہوتے طواف بیت اللہ اور صفا و مروہ کے درمیان سعی
کرتے وقت تلبیہ موقوف کر دیتے پھر تلبیہ کہنا شروع
کر دیتے پھر جب صبح کے وقت منیٰ سے میدانِ عرفات
کی طرف جاتے تو پھر تلبیہ موقوف کر دیتے۔

۳۸۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ
الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عَائِشَةَ كَانَتْ تَتْرُكُ
التَّلْبِيَةَ إِذَا رَاحَتْ إِلَى الْمَوْقِفِ۔

حضرت عبد الرحمن بن قاسم رضی اللہ تعالیٰ عنہ اپنے
والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ صدیقہ
رضی اللہ عنہا جب میدانِ عرفات میں جاتیں تو تلبیہ
موقوف فرما دیتیں۔

۳۸۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَبَّ شَنَا عَلْقَمَةُ بْنُ أَبِي
عَلْقَمَةَ أَنَّ أُمَّهُ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ عَائِشَةَ كَانَتْ
تَنْزِلُ بِعَرَفَةَ بِسَمَرَةٍ ثُمَّ تَحَوَّلَتْ فَتَرَكْتُ
فِي الْأَرَاكِ فَكَانَتْ عَائِشَةُ قُهِلَ مَا كَانَتْ فِي
مَنْزِلِهَا وَمَنْ كَانَ مَعَهَا فَإِذَا رَكِبَتْ وَتَوَجَّهَتْ
إِلَى الْمَوْقِفِ تَرَكَتِ إِلَّا هَلَالًا وَكَانَتْ تُهَيِّمُ
بِمَكَّةَ بَعْدَ الْحَبَّةِ فَإِذَا كَانَ قَبْلَ هَلَالِ السُّحُورِ

حضرت علقمہ بن ابی علقمہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا میدانِ
عرفات میں ”نمزہ“ کے مقام پر نزول فرماتیں پھر وہاں
سے کوچ کر کے ”اراک“ مقام میں اترتیں حضرت
ام المؤمنین رضی اللہ عنہا جب اپنے گھر میں ہوتیں تو آپ
اور ساتھ والے لوگ تلبیہ کہا کرتیں پھر جب سوار ہو کر
موقف کی طرف جاتیں تو تلبیہ ترک فرما دیتیں۔ حج کی

خَرَجَتْ حَتَّى تَأْتِيَ الْجُحْفَةَ فَتَقِيْمُ بِهَا حَتَّى تَرَى الْهَلَالَ فَإِذَا رَأَتْ الْهَلَالَ أَهَلَّتْ بِالْعُمْرَةِ -

ادائیگی کے بعد مکہ مکرمہ میں قیام پذیر ہو جاتیں۔ محرم کا چاند نظر آنے سے قبل وہاں سے چل کر جحفہ میں آکر قیام اختیار فرما لیتیں۔ یہ قیام محرم کا چاند نظر آنے تک رہتا۔ جب آپ رضی اللہ عنہا چاند دیکھ لیتیں تو عمرہ کا احرام باندھ لیتیں۔

قَالَ مُحَمَّدٌ مَنْ أَحْرَمَ بِالْحَجِّ وَخَرِبَ لَبَّى حَتَّى يَرَى الْجَنْدَرَ بِأَوَّلِ حَصَاةِ رَمِي بَعْمِ التَّخْرِ فَعِنْدَ ذَلِكَ يُقَطَعُ التَّلْبِيَةُ وَمَنْ أَحْرَمَ بِعُمْرَةٍ لَبَّى حَتَّى يَسْتَلِمَ الرُّكْنَ لِلطَّوَافِ بِذَلِكَ جَاءَتْ الْأَشَارُ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ وَغَيْرِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جس شخص نے حج مفروض یا حج قرآن کا احرام باندھ لیا تو وہ تلبیہ کا آواز کرے۔ تلبیہ کا سلسلہ جمرہ اولیٰ کو کنگریاں مارنے وقت تک جاری رکھا جائے گا۔ رمی کے بعد تلبیہ موقوف کر دیا جائے اور جس شخص نے اکیلے عمرہ کا احرام باندھا وہ طواف میں رکن یمانی کے استلام تک تلبیہ کہتا رہے اس سلسلے میں حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ وغیرہ کے آثار آئے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۵۔ بَابُ رَفْعِ الصَّوْتِ بِالتَّلْبِيَةِ

تلبیہ کے وقت آواز بلند کرنے کا بیان

۳۹۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي بَكْرٍ بْنَ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ خَلَدَ بْنَ السَّائِبِ الْأَنْصَارِيَّ كُنَّ مِنْ بَنِي الْحَارِثِ بْنِ الْخَزَرَجِيِّ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَتَانِي جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَأَمَرَنِي أَنْ أُمِرَ أَصْحَابِي وَمَعِيَ أَنْ يَرْفَعُوا أَصْوَاتَهُمْ بِحُجْرَةِ

بنی حارث بن خزرج نے اپنے والد کے حوالے سے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میرے پاس حضرت جبریل علیہ السلام آئے انھوں نے مجھے کہا کہ میں اپنے صحابہ اور اپنے ساتھیوں کو حکم دوں کہ وہ تلبیہ کہتے وقت اپنی آواز بلند کریں۔

والتلبیہ لیسبت آواز سے بھی کہا جاسکتا ہے اور بلند آواز سے بھی۔ البتہ بلند آواز سے کہنا مستحسن ہے اور افضل۔ بلا تکلف مزید بلند آواز سے تلبیہ کہنا جملے میں غور تلبیہ کہتے وقت اپنی آواز کو بلند رکھیں تاکہ اس کی آواز فتنہ کا سبب نہ بن جائے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَخَذَ رَفَعُ الصَّوْتِ
بِالتَّسْلِيَةِ أَفْضَلُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
حَضْرَتِ اِمَامِ مُحَمَّدٍ رَحْمَةُ اللّٰهِ عَلَيْهِ نَے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ تسبیح کہتے وقت
آواز بلند کرنا افضل ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۶۔ بَابُ الْقِرَانِ بَيْنَ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ

حج اور عمرہ کے قران کا بیان

۳۹۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
ابْنُ كَوْفَلٍ الْأَسَدِيُّ أَنَّ سُلَيْمَانَ بْنَ يَسَّارٍ أَخْبَرَهُ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ حَجَّةِ
الْوَدَاعِ كَانَ مِنْ أَصْحَابِهِ مِنْ أَهْلِ يَحْيَى وَ
مِنْ أَهْلِ يَعْمرَةَ وَمِنْهُمْ مَنْ جَمَعَ بَيْنَ الْحَجِّ
وَالْعُمْرَةِ فَحَلَّ مَنْ كَانَ أَهْلًا بِالْعُمْرَةِ دَامًا
مَنْ كَانَ أَهْلًا بِالْحَجِّ أَوْ جَمَعَ بَيْنَ الْحَجِّ وَ
الْعُمْرَةِ فَلَمْ يَحِلُّوا۔
حضرت محمد بن عبد الرحمن الاسدی نے بیان کیا ہے کہ حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ نے
انھیں بتایا کہ حجۃ الوداع کے سال رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم کے کچھ صحابہ کرام نے صرف حج کا احرام باندھا، کچھ نے
صرف عمرہ کا احرام باندھا اور کچھ ایسے بھی تھے جنھوں نے
حج اور عمرہ دونوں کا ایک ساتھ احرام باندھا جن نے صرف
عمرہ کا احرام باندھا تھا انھوں نے (عمرہ کی ادائیگی کے بعد)
احرام کھول دیا، جنھوں نے حج یا حج اور عمرہ دونوں کا
احرام باندھا تھا انھوں نے احرام نہ کھولا۔

فل حج کی تین اقسام ہیں (۱) حج قران (۲) حج تمتع (۳) حج مفرد۔ امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ کے نزدیک
قران، تمتع سے اور تمتع مفرد سے افضل ہے ہر ایک کی تعریف و طریقہ کا درمندرجہ ذیل ہے۔
حج قران: حج قران یہ ہے کہ میقات سے حج اور عمرہ دونوں کی نیت سے احرام باندھ لیا جائے سرزمین
مکہ مکرمہ میں پہنچنے کے بعد پہلے عمرہ کے افعال ادا کرے یعنی طواف بیت اللہ اور صفا و مردہ کے درمیان سعی (دوڑنا)
کرے اس کے بعد بحالت احرام بٹھارے اور پھر ایام حج میں ارکان حج ادا کرنے کا آغاز کرے یعنی طواف بیت اللہ
اور صفا و مردہ کے درمیان سعی وغیرہ شیطان کو تنکریاں مارنے سے فراغت حاصل کرے دم رے یعنی کوئی (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور عام فقہاء کا قول ہے۔

۳۹۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ
ابْنَ عُمَرَ خَرَجَ فِي الْفِتْنَةِ مُعْتَمِرًا أَوْ قَالَ إِنْ
صُدِّدْتُ عَنِ الْبَيْتِ صَتَعْنَا كَمَا صَنَعْنَا مَعَ
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَخَرَجَ
فَأَهْلًا بِالْعُمْرَةِ وَسَارَ حَتَّى إِذَا أَظْهَرَ عَلَى ظَهْرِ
الْبَيْدَاءِ انْتَفَتَ إِلَى أَصْحَابِهِ وَقَالَ مَا
أَمْرُهُمْ إِلَّا وَاحِدٌ أَشْهَدُكُمْ إِيَّاهُ قَدْ
أَوْجَبْتُ الْحَجَّ مَعَ الْعُمْرَةِ فَخَرَجَ حَتَّى
إِذَا جَاءَ الْبَيْتَ طَافَ بِهِ وَطَافَ بَيْنَ
الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ سَبْعًا سَبْعًا لَمْ يَزِدْ عَلَيْهِ
وَرَأَى ذَلِكَ مُجَرِّيًا عَنْهُ وَأَهْدَى -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فتنہ کے زمانہ میں عمرہ کے
فصد سے نکلے اور فرمایا اگر مجھے بیت اللہ سے روکا
گیا تو ہم ایسا ہی کریں گے جیسا ہم نے رسول اللہ کے
ساتھ مل کر کیا تھا۔ حضرت نافع (راوی حدیث) رضی اللہ
عنہ نے فرمایا: حضرت عبد اللہ بن عمر نکلے عمرہ کا تلبیہ کیا
اور چل پڑے حتیٰ کہ مقام بیداء پر پہنچے۔ آپ نے اپنے
ساتھیوں کو مخاطب کر کے فرمایا: حج اور عمرہ بالکل ایک
جیسے ہیں بے شک میں تم کو گواہ بنا کر کہتا ہوں کہ میں نے
عمرہ کے ساتھ حج کی بھی نیت کر لی ہے وہاں سے نکل کر آپ
بیت اللہ میں آئے تو کعبۃ اللہ کا طواف کیا اور صفا و مروہ
کے درمیان سات سات چکر کی سعی کی اور اس پر اضافہ نہ

(القیہ حاشیہ صفحہ ۲۷۹ سے) جانور ذبح کرے یہ دم قرآن کا دم کہلاتا ہے اگر جانور ذبح کرنے کی قدرت نہیں تو حج کے دنوں
میں تین روزے رکھے اور سات روزے داپسی پر گھر پہنچ کر رکھے۔

حج تمتع ۱۔ حج تمتع کا طریقہ کاریوں ہے کہ حج کے مہینوں میں میقات سے صرف عمرہ کی نیت سے احرام باندھا
جائے سرزمین مکہ مکرمہ میں داخل ہونے کے بعد طواف بیت اللہ کیا جائے صفا و مروہ کے درمیان سعی کی جائے سر منڈویا
جائے یا کچھ بال ترشولے جائیں اور بعد میں عمرہ کا احرام کھول دیا جائے پھر مکہ مکرمہ میں احرام کے بغیر مقیم ہو جائے اور
حج کے دن حرم سے حج کا احرام باندھ لیا جائے اور حج کے افعال کی ادائیگی کا آغاز کر دیا جائے شیطان کو کنکریاں
مارنے کے بعد کوئی جانور ذبح کیا جائے۔ یہ دم تمتع کا دم کہلاتا ہے اگر کوئی جانور ذبح کرنے کی طاقت نہ رکھتا ہو
تو ایام حج میں تین دن کے روزے رکھے اور سات روزے گھر پہنچنے کے بعد رکھے جائیں۔

حج مفرد: صرف ایک حج یا عمرہ ادا کرنے کو حج مفرد کہا جاتا ہے عمرہ کے افعال حج بیت اللہ اور صفا و مروہ کے درمیان
سعی ہے اور حج کے افعال طواف بیت اللہ، سعی، وقوف عرفات، وقوف مزدلفہ اور رمی جمار وغیرہ ہیں۔

نہ کیا اسے کافی تصور کیا اور قربانی کی۔

حضرت صدقہ بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے سنا کیونکہ میں یوم نذریہ سے دو تین دن پہلے ہی ان کے پاس آیا تھا اور اس وقت مسائل پوچھنے کے لیے لوگ ان کے پاس آئے ہوئے تھے کہ اس دوران ان کے پاس ایک مہینی شخص آیا جس کے بال بکھرے ہوئے تھے اس نے کہا ابوعبدالرحمن! میں نے اپنے سر کے بال گوندھ لیے اور میں نے اکیلے عمرہ کا احرام باندھا ہے تو اس سلسلے میں مختاری کیا رہا ہے؟ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جب تم نے احرام باندھا تھا اگر اس وقت میں مختار رہے ساتھ ہونا تو میں تمہیں حج اور عمرہ دونوں (قرآن) کے احرام باندھنے کا حکم دیتا، جب تم بیت اللہ میں آتے تو اس کا طواف کرتے، صفا و مروہ کے درمیان سعی کرتے تو بعد میں احرام کی حالت میں بہتے کوئی چیز حلال نہ ہوتی حتیٰ کہ قربانی کے دن سب کچھ حلال ہو جاتا اور تم اپنی قربانی کرتے۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم اپنے پرگندہ بال کاٹ دو اور ہدی دو۔ ایک عورت نے گھر میں پوچھا کہ اے ابوعبدالرحمن! ہدی کیا چیز ہے؟ آپ نے جواب دیا ہدیہ (اس کی ہدی) عورت نے تین بار سوال کیا آپ نے تین بار جواب میں فرمایا ہدیہ (اس کی قربانی) راوی حدیث کا بیان ہے کہ پھر حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ خاموش ہو گئے یہاں تک کہ جب ہم نے وہاں سے نکلنے کا قصد کیا تو انہوں نے فرمایا خدا کی قسم! اگر مجھے ایک بکری بھی

۳۹۳- اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا صَدَقَةُ بْنُ يَسَارٍ الْمَكِّيُّ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ دَخَلَنَا عَلَيْهِ قَبْلَ يَوْمِ النَّذْرِ يَوْمَئِذٍ اَوْ ثَلَاثَةً وَدَخَلَ عَلَيْهِ النَّاسُ يَسْأَلُونَ فَمَا خَلَّ عَلَيْهِ رَجُلٌ مِّنْ اَهْلِ الْيَمَنِ كَتَائِدَ الرَّاسِ فَقَالَ يَا اَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ اِنِّي ضَعُفْتُ دَائِسِي وَ اَحْرَمْتُ بِعُمْرَةٍ مُّقَرَّدَةٍ فَمَاذَا تَرَى فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ لَوْ كُنْتُ مَعَكَ حِينَ اَحْرَمْتَ لَا مَرَّتْكَ اَنْ تُهَلَ بِهَمَا جَمِيعًا فَاِذَا قَدُمْتَ طُقَّتْ بِالْبَيْتِ وَ بِالْصَّفَا وَ الْمَرْدَةِ وَ كُنْتَ عَلَى اِحْدَايْكَ لَا تَجْعَلُ مِنْ شَيْءٍ حَتَّى تَجْعَلَ مِنْهُمَا جَمِيعًا يَوْمَ النَّحْرِ وَ تَخْرُجَ هَدْيُكَ وَ قَالَ لَهُ ابْنُ عُمَرَ خُذْ مَا تَطَايَرُ مِنْ شَعْرِكَ وَ اَهْدِ فَقَالَتْ لَهُ اِمْرَاةٌ فِي الْبَيْتِ وَ مَا هَدْيُكَ يَا اَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ هَدْيُكَ ثَلَاثًا كُلُّ ذَلِكَ يَقُولُ هَدْيُكَ قَالَ ثُمَّ سَكَتَ ابْنُ عُمَرَ حَتَّى اِذَا ارْدُنَا النُّحْرَ دَجَّ قَالَ اَمَّا دَانِلُوْهُ لَوْلَمْ اَجِدْ اِلَّا شَاةً لَّكَانَ اُرَى اَنْ اَذُبَهَا اَحَبُّ اِلَيَّ مِنْ اَنْ اَصُومَ۔

مل جائے تو اس کا ذبح کرنا میرے نزدیک روزہ رکھنے سے زیادہ بہتر ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ قرن افضل ہے جیسا کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ جس شخص نے عمرہ کا احرام باندھا پھر حج کا بھی ارادہ کر لیا تو وہ غوف بیت اللہ اور سعی کر کے اپنے بال کٹوادے پھر حج کے لیے نئے سرے سے احرام باندھے اور یوم نحر میں اسے بکری کی قربانی کرنا بھی درست ہے جس طرح حضرت عبداللہ بن عمر نے کہا اور یہی حضرت امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے فقہاء کا قول ہے۔

حضرت محمد بن نوفل رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے حضرت معاویہ بن سفیان رضی اللہ عنہ کے حج کے سال حضرت سعد بن ابی وقاص اور خنکاک بن قیس رضی اللہ عنہما کو تمتع کے مسئلہ میں گفتگو کرتے ہوئے سنا کہ حضرت خنکاک بن قیس رضی اللہ عنہ نے کہا کہ تمتع وہی شخص کر سکتا ہے جو احکام الہی سے بے غور ہو اور حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ جو تم نے کہا وہ بہت بُرا ہے کیونکہ رسول اللہ صلی علیہ وسلم نے تمتع کیا جبکہ ہم بھی آپ کے ساتھ تھے تو ہم نے بھی تمتع کیا تھا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمارے نزدیک حج مفرد اور اکیلے عمرہ سے قرآن افضل ہے صاحب قرآن پہلے طواف بیت اللہ اور صفا و مراد میں اسے اپنے عمرہ کے لیے کرے اور بعد میں حج

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِدَا نَا خُذَ الْفِرَانَ
أَفْضَلُ كَمَا قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ فَإِذَا
كَانَتْ الْعُمْرَةُ وَقَدْ حَضَرَ الْحَجَّ فَطَافَ
لَهَا وَسَعَى فَلْيَقْصُرْ ثُمَّ لِيُخْرِمْ بِالْحَجَّةِ
فَإِذَا كَانَ يَوْمَ النَّحْرِ حَلَّقَ وَشَاةً يَجْزِيهِ
كَمَا قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي
حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فَتَاهِنَا۔

۳۹۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ أَنَّ
مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَوْفَلٍ بْنَ الْحَارِثِ بْنِ
عَبْدِ الْمُطَّلِبِ حَدَّثَنَا أَنَّهُ سَمِعَ سَعْدَ بْنَ أَبِي وَقَّاصٍ
وَالضَّحَّاكَ بْنَ قَيْسٍ عَلَيْهِمَا حَجَّةٌ مُعَادِيَةً بَيْنَ أَفْ
سَفْيَانَ وَهُمَا يَذْكُرَانِ الْقِسْمَ بِالْعُمْرَةِ إِلَى
الْحَجَّةِ فَقَالَ الضَّحَّاكُ بْنُ قَيْسٍ لَا يَصْنَعُ ذَلِكَ
إِلَّا مَنْ جَهَلَ أَمَرَ اللَّهِ تَعَالَى فَقَالَ سَعْدُ بْنُ
أَبِي وَقَّاصٍ يَلْسَنَ مَا قُلْتَ قَدْ صَنَعَهَا رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَنَعْنَا هَا
مَعَهُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ الْفِرَانُ عِنْدَنَا أَفْضَلُ
مِنَ الْإِفْرَادِ بِالْحَجَّةِ وَالْإِفْرَادِ الْعُمْرَةِ فَإِذَا
قَرَنَ طَافَ بِالْبَيْتِ لِعُمْرَتِهِ وَسَعَى بَيْنَ
الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ وَكَافَ بِالْبَيْتِ لِحَجَّتِهِ وَ

سَعَى بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْدَةِ طَوَافٍ وَ
سَعْيَانِ أَحَبَّ إِلَيْنَا مِنْ طَوَافٍ وَاحِدٍ وَ
سَعَى وَاحِدٍ تَبَتَ ذَلِكَ بِمَا جَاءَ عَنْ عَلِيٍّ
ابْنِ أَبِي كَلَابٍ أَنَّهُ أَمَرَ الْقَارِئَ بِطَوَافَيْنِ
وَسَعْيَيْنِ دِيمٍ نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةُ مِنْ فُقَهَائِنَا -

۳۹۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ قَالَ
إِفْصِلُوا بَيْنَ حَجَّتِكُمْ وَعُمْرَتِكُمْ فَإِنَّهُ أَتَمُّ
لِحَجِّ أَحَدِكُمْ وَأَتَمُّ لِعُمْرَتِهِ أَنْ يُعْتَمَرَ
فِي غَيْرِ أَشْهُرِ الْحَجِّ -

قَالَ مُحَمَّدٌ يَتَعَمَّرُ الرَّجُلُ وَيَرْجِعُ إِلَى
أَهْلِهِ ثُمَّ يَحْجُّ وَيَرْجِعُ إِلَى أَهْلِهِ فَيَكُونُ
ذَلِكَ فِي سَفَرَيْنِ أَفْضَلُ مِنَ الْإِقَامَةِ فِي أَفْضَلِ
مِنَ الْحَجِّ مُفَرَّدًا أَوَّلُ الْعُمْرَةِ مِنْ مَكَّةَ وَمِنْ
الْمَتَمِّعِ وَالْحَجِّ مِنْ مَكَّةَ لِذَلِكَ إِذَا قَرَنَ كَانَتْ
عُمْرَتُهُ وَحَجَّتُهُ مِنْ بَلَدِهِ وَإِذَا تَمَتَّعَ كَانَتْ
حَجَّتُهُ مَكِّيَّةً وَإِذَا افْتَرَدَ بِالْحَجِّ كَانَتْ
عُمْرَتُهُ مَكِّيَّةً قَالَ الْفَرَّانُ أَفْضَلُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةُ مِنْ
فُقَهَائِنَا -

طواف اور صفا مروہ کے درمیان سعی کرے ، ہمارے
نزدیک دو طواف ایک طواف سے اور دو سعی ایک سعی
سے بہتر ہے حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ کی روایت
سے بھی اسی طرح ثابت ہے کیونکہ انھوں نے قارن (حج
اور عمرہ کو جمع کرنے والا) کو دو طواف اور دو بار سعی کرنے
کرنے کا حکم دیا اسی سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام
فقہاء کا قول ہے -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا : تم اپنے حج اور
عمرہ کے درمیان فصل کرو کیونکہ فصل بخٹھارے حج اور عمرہ
کو مکمل کرنے والی ہے اس (فصل) کی صورت یہ ہے
کہ حج کے مہینوں کے علاوہ دوسرے مہینوں میں عمرہ
کیا جائے -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : آدمی عمرہ
کر کے اپنے گھر واپس آجائے اور پھر حج کر کے اپنے
گھر واپس آجائے اس طرح دو سفروں میں عمرہ اور حج
ادا کرنا قرآن سے افضل ہے لیکن قرآن حج مفرد مکہ مکرمہ
سے عمرہ کرنے اور تمتع کرنے سے افضل ہے اس لیے
جب کوئی حج قرآن کرے گا تو اس کا حج اور عمرہ دونوں
اپنے شہر سے ہوں گے جبکہ تمتع کرے گا تو اس کا حج مکمل
مستور ہوگا اور جب حج مفرد کرے گا تو اس کا عمرہ
مکمل شمار ہوگا لہذا قرآن افضل ہے اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء
کا قول ہے -

۔ باب مَنْ أَهْدَىٰ هَدِيًّا وَهُوَ مُقِيمٌ

مقیم آدمی کا ہدی (قربانی) بھیجنے کا بیان

حضرت عمرہ بنت عبد الرحمن رضی اللہ عنہما کا بیان ہے کہ حضرت زیاد بن ابی سفیان رضی اللہ عنہ نے ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کو لکھا کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے کہا جس شخص نے ہدی (قربانی) بھیجی اس پر ہر وہ چیز حرام ہو جاتی ہے جو حالت اصرام میں حرام ہو جاتی ہے میں نے اپنی ہدی (قربانی) بھیج دی ہے آپ اس سلسلے میں اپنا حکم تحریر فرمائیں یا کسی کے ذریعے پیغام ارسال کریں۔ حضرت مرہ (راویہ حدیث) نے کہا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ نے جیسے فرمایا ایسے نہیں ہے کیونکہ میں نے خود رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ہدی کیلئے جانور تیار کیے تھے پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے دستِ اقدس کے ساتھ ہدی (قربانی) کے گلے میں پٹے ڈالے اور میرے والد (حضرت ابوبکر صدیق) کے ذریعے بھیج دی چیز اللہ تعالیٰ نے حلال کی ہے وہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم پر حرام نہ ہوئی کہ ہدی (قربانی) ذبح کر دی گئی فلا حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت

۳۹۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَمْرِو بْنِ حَرْمٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْوَلِيدِ أَخْبَرَهُ أَنَّ زِيَادَ بْنَ أَبِي سَفْيَانَ كَتَبَ إِلَىٰ عَائِشَةَ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ قَالَ مَنْ أَهْدَىٰ هَدِيًّا حَرَّمَ عَلَيْهِ مَا يَحْرُمُ عَلَى الْكَاهِنِ وَقَدْ بَعَثْتُ بِهِدِي فَأُكْتِبِي يَا مَرْثِدُ أَوْ مَرِي صَاحِبِ الْهَدْيِ قَالَتْ عُمَرَةُ قَالَتْ عَائِشَةُ كَيْسَ كَمَا قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَنَا قَتَلْتُ قَلْبَ لَيْدَةَ هَدِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدِيهِ وَبَعَثَ بِهَا مَعَ أَبِي ثُمَّ لَمْ يَحْرُمْ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَيْءٌ كَانَ أَحَدٌ اللَّهُ حَتَّى نَجِدَ الْهَدْيَ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا لِمَا يَحْرُمُ

ف حج قرآن یا تمتع وغیرہ کی نیت سے مقیم اگر ہدی یعنی قربانی بھیج دے تو اس پر امور ممنوعہ لاگو نہیں ہوں گے البتہ اگر خود قربانی لے کر مرم میں داخل ہوا تو اس پر امور ممنوعہ لاگو ہو جائیں گے۔

عَلَى الذِّى يَتَوَجَّهَ مَعَهُ هَدًى يُمْرِيْدُ مَكْتَبًا
وَقَدْ سَأَى بُدْنَةً وَقَدْ لَهَا قَهْلًا اِيَكُوْنُ
مُحَرِّمًا حِيْنَ يَتَوَجَّهَ مَعَهُ بُدْنَتُهُ الْمُتَعَلِّدَةُ
بِمَا رَادَ مِنْ حَاجَةٍ اَوْ عُمْرَةٍ فَاَمَّا اِذَا كَانَ مُقِيْمًا
فِي اَهْلِهِ لَمْ يَكُنْ مُحَرِّمًا وَلَمْ يَحْرُمْ عَلَيْهِ شَيْءٌ
حَلَالٌ لَهُ وَهُوَ قَوْلُ اَبِي حَنِيفَةَ -

ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ حرمت اس پر لاگو ہوتی ہے
جو اپنی بدی لے کر خود مکہ مکرمہ میں جائے اور اپنی قربانی
کے جانور کو لے جائے اور اس کے گلے میں پٹے ڈالے
یہ شخص محرم ہو جائے گا جبکہ وہ اپنی قربانی کے ساتھ حج
یا عمرہ کے ارادہ سے روانہ ہو لیکن جو شخص اپنے گھر میں
رہائش پذیر ہو وہ محرم نہیں ہو سکتا اور جو چیز اللہ تعالیٰ
نے حلال قرار دی ہے وہ حرام نہیں ہوگی اور یہی
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

۱۔ بَابُ تَقْلِيْدِ الْبُدْنِ وَ اَشْعَارِهَا

قربانی کے گلے میں مار ڈالنے اور اسے نشان لگانے کا بیان

۳۹۷۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللهِ
بْنِ عُمَرَ اَنَّهُ كَانَ اِذَا اَهْدَى هَدِيًّا مِنَ الْمَدِيْنَةِ
قَدْ لَهَا وَ اَشْعَرَهَا بِذِي الْحُلَيْفَةِ يُقْلِدُهَا قَبْلَ اَنْ
يُشْعِرَهَا وَ ذَلِكَ فِي مَكَانٍ وَّاحِدٍ وَ هُوَ مُوَجَّهٌ
اِلَى الْقِبْلَةِ يُقْلِدُهَا بِتُعْلِيْنٍ وَيُشْعِرُهَا مِنْ
شِقِّهِ الْاَيْسَرِ ثُمَّ يُسَاقُ مَعَهُ حَتَّى يُرْبِقَ بِهِ
مَعَ النَّاسِ بِعَرَفَةَ ثُمَّ يَدْفَعُ بِهِ مَعَهُمْ اِذَا
دَفَعُوا فَاِذَا قَدِمَ مَرِيْنِي مِنْ عِدَاةٍ يَدْمُ الْخَرَّ
تَحَرُّكَ قَبْلَ اَنْ يَخْلُقَ اَوْ يَقْوَرَ وَ كَانَ يَنْحَرُّ
هَدْيَهُ بِيَدِهِ يَصْفُفُهُمْ فَيَأْمُرُ بِاَنْ يُرْجَحَهُمْ
اِلَى الْقِبْلَةِ ثُمَّ يَأْكُلُ وَيُطْعِمُ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے سرزمین مدینہ طیبہ سے
قربانی بھیجی اس کے گلے میں مار ڈالا اور ذوالحلیفہ کے
مقام سے انھوں نے اسے زخم کا نشان لگایا انھوں نے
قربانی کو نشان زدہ کرنے سے قبل اس کے گلے میں مار
ڈالا یہ سب کچھ ایک مقام میں ہوا اور جانور کا منہ قبل کی
طرف تھا۔ انھوں نے جوتوں کا مار ڈالا اور اسے ایسے
طرف سے نشان زدہ کیا۔ پھر وہ قربانی کو اپنے ساتھ لے
جاتے یہاں تک کہ لوگوں کے ساتھ میدان عرفات میں
ٹھہر جاتے پھر وہاں سے لوگوں کے ساتھ واپس پٹتے،
جب قربانی کے دن وہ منیٰ میں جاتے تو حلق یا قصد سے
قبل اپنی قربانی ذبح کرتے وہ اپنی قربانی اپنے ہاتھ سے

بھیجتے اور قربانی کے جانوروں کو ایک صف میں کھڑا کیا کرتے (قربانی کا گوشت) وہ خود بھی کھاتے اور دوسروں کو بھی کھلاتے۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ اپنے اونٹ کو کوبان سے زخم لگاتے تو یوں کہتے بِسْمِ اللّٰهِ وَاللّٰهُ اَكْبَرُ (اللہ کے نام سے شروع اور اللہ تعالیٰ سب سے بڑا ہے)

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ اپنی قربانی کو بائیں طرف سے زخم لگاتے البتہ اگر انھیں پریشانی ہوتی اسے گرانے کی فوج و طاقت نہ ہوتی تو قربانی کو دائیں جانب سے زخم لگاتے جب وہ اسے زخم لگانے کا ارادہ کرتے تو قربانی کا منہ قبلہ کی طرف ہوتا وہ جب زخم لگاتے یوں کہتے بِسْمِ اللّٰهِ وَاللّٰهُ اَكْبَرُ (اللہ کے نام سے شروع اور اللہ تعالیٰ سب سے بڑا ہے) اسے اپنے ہاتھ سے زخم لگاتے اور اونٹ کو کھڑا کر کے اپنے ہاتھ سے

۳۹۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ كَانَ إِذَا وَخَزَ فِي سَنَامِ بَدْنِهِ وَهُوَ يُشْعِرُهَا قَالَ بِسْمِ اللّٰهِ وَاللّٰهُ اَكْبَرُ۔

۳۹۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ يُشْعِرُ بَدْنَهُ فِي الشَّقِّ الْأَيْسَرِ إِلَّا أَنْ تَكُونَ صَعَابًا مُّقَرَّنَةً فَإِذَا لَمْ يَسْتَطِعْ أَنْ يَدْخُلَ بَيْنَهَا أَشْعَرَ مِنَ الشَّقِّ الْأَيْمَنِ وَإِذَا أَمَادَ أَنْ يُشْعِرَهَا وَجْهَهَا إِلَى الْقِبْلَةِ قَالَ فَإِذَا أَشْعَرَهَا قَالَ بِسْمِ اللّٰهِ وَاللّٰهُ اَكْبَرُ وَكَانَ يُشْعِرُهَا بِيَدِهِ وَيَنْحَرُهَا بِيَدِهِ قَبَامًا۔

و بدن سے مراد قرآن یا تمتع یا قربانی کی نیت سے منی کی طرف حاجی کی طرف سے بھیجا جانے والا جانور ہے قلبیہ کا مطلب ہے اس کے گلے میں جو تون وغیرہ کا مار ڈال دینا اور "اشعار" سے مراد جانور کے ایک پہلو کو نیزہ وغیرہ سے زخمی کر دینا۔ یہ مار اور زخم اس بات کی علامت ہے کہ جو شخص بھی اسے دیکھے اسے قربانی سمجھ کر منی کی طرف ہانک دے زخم کرتے وقت جانور کا منہ قبلہ کی جانب ہونا چاہیے اور تسمیہ پڑھ لینی چاہیے۔ یہ جانور تین قسم کے ہو سکتے ہیں (۱) اونٹ (۲) گائے (۳) بکری۔ ان کی عمریں بھی قربانی والی ہونی چاہئیں۔ یعنی اونٹ پانچ سال کا، گائے کم از کم دو سال کی اور بکری ایک سال کی۔ اگر اس جانور کو منی میں ذبح کیا گیا تو اس کا گوشت بھینچنے والا بھی کھا سکتا ہے اور دوسرے لوگ بھی۔ اور اگر منی میں قربانی کے دن ذبح نہ ہوا تو اس کا گوشت تمام کا تمام صدقہ کر دیا جائے گا اور قربانی کرنے والا خود نہیں کھا سکتا۔

ذبح کرتے تھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے کہا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ درقربانی کے گلے میں ہارڈالنا زخم لگانے سے افضل ہے اور زخم لگانا بھی اچھا بائیں طرف زخم لگایا جائے، مگر جبکہ بائیں طرف زخم لگانا دشوار ہو تو دائیں طرف بھی لگایا جاسکتا ہے

قَالَ مُحَمَّدٌ بِهَذَا إِنَّا خُذُ التَّعْلِيلُ أَفْضَلُ مِنَ الْإِشْعَارِ وَالْإِشْعَارُ حَسَنٌ وَالْإِشْعَارُ مِنَ الْجَانِبِ الْأَيْسَرِ لَا أَنْ تَكُونَ صَعَابًا مُقَرَّنَةً لَا يَسْتَطِيعُ أَنْ يَدْخُلَ بَيْنَهُمَا فَلْيَشْعُرْهَا مِنَ الْجَانِبِ الْأَيْسَرِ وَالْأَيْسَرِ

۹۔ بَابُ مَنْ تَطَيَّبَ قَبْلَ أَنْ يَحْرِمَ

اعرام باندھنے سے قبل خوشبو لگانے کا بیان

حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام حضرت اسلم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے مقام شجرہ میں خوشبو پائی تو فرمایا یہ خوشبو کس سے آرہی ہے؟ حضرت امیر معاویہ بن سفیان رضی اللہ عنہ نے کہا، اے امیر المؤمنین! مجھ سے۔ آپ نے فرمایا: تم سے؟ حضرت عمر فاروق فرمایا قسم بخدا! حضرت امیر معاویہ رضی اللہ عنہ نے کہا اے امیر المؤمنین! بے شک ام جیبہ رضی اللہ عنہا نے مجھے خوشبو لگا دی۔ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے فرمایا میں تجھیں قسم دیتا ہوں کہ تم ضرور واپس جاؤ اور لازماً اے دور کردہ!

۴۰۰۔ أَخْبَرَكَ مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ أَسْلَمَ مَوْلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ وَجَدَ رِيحَ طَيِّبٍ وَهُوَ بِالشَّجَرَةِ فَقَالَ مِمَّنْ رِيحُ هَذَا الطَّيِّبِ فَقَالَ مُعَاوِيَةُ ابْنُ أَبِي سُفْيَانَ مِمِّي يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَالَ مِنْكَ لِعُمَرِ بْنِ قَالَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ طَيَّبَتْ بَنِيَّ قَالَ عَزَمْتُ عَلَيْكَ لَتَرْجِعَنَّ فَلتَغْسِلَنَّ

والامام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک اعرام باندھنے سے قبل اور احرام کھولنے کے بعد خوشبو استعمال کرنا نہ صرف جائز ہے بلکہ مستحسن ہے۔ آپ کی دلیل حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے (حاری ہے)

۴۰۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الصَّلْتُ بْنُ زُبَيْدٍ عَنْ غَيْرِ دَاحِدٍ مَنْ أَهْلِهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ وَجَدَ رِيحَ طَيِّبٍ ذَهْرًا بِالشَّجَرَةِ فَرَأَى جَنِيحَ كَثِيرٍ بَنٍ الصَّلْتِ فَقَالَ مِمَّنْ رِيحُ هَذَا الطَّيِّبِ قَالَ كَثِيرٌ مِمَّنِي كَبَدْتُ دَاسِيًى وَكَارَدْتُ أَنْ أَحْلِقَ قَالَ عُمَرُ فَادْهَبْ إِلَى شُرْبَةٍ فَادْلُكْ مِنْهَا دَاسَكَ حَتَّى تَنْقِيَهُ فَفَعَلَ كَثِيرٌ بَنُ الصَّلْتِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ لَا أَرَى أَنَّ يَتَطَيَّبُ الْمُحْرِمُ حِينَ يُرِيدُ الْإِحْرَامَ إِلَّا أَنْ يَتَطَيَّبَ ثُمَّ يَغْتَسِلَ بَعْدَ ذَلِكَ كَمَا أَنَّ أَبَا حَنِيفَةَ كَاتَبَهُ كَانَ لَا يَرَى بِهِ بَأْسًا۔

حضرت صلت بن زبید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے اپنے کسی عزیز سے سنا کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے شجرہ کے مقام پر خوشبو محسوس کی جبکہ آپ کی ایک جانب کثیر بن صلت تھے۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: یہ خوشبو کس سے آ رہی ہے تو کثیر نے عرض کیا مجھ سے خوشبو آ رہی ہے۔ میں نے اپنا سر گوندھ رکھا ہے اور میں بال کٹوانے کا ارادہ رکھتا ہوں۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم مقام شربہ میں جا کر اپنا سر دھو ڈالو حتیٰ کہ وہ خوب صاف ہو جائے چنانچہ حضرت کثیر بن صلت نے ایسا ہی کیا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں میرے خیال کی مطابق کوئی شخص احرام باندھتے وقت خوشبو استعمال نہ کرے البتہ خوشبو لگا کر غسل کر سکتا ہے۔ حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے قول کے مطابق احرام باندھتے وقت خوشبو کے استعمال میں کوئی حرج نہیں ہے۔

۱۰. بَابُ مَنْ سَاقَ هَدِيًّا فَعَطَفَ فِي الطَّرِيقِ أَوْ نَذَرَ بَدْنَهُ

چلائی ہوئی بدی کا راستے میں چلنے سے عاجز آ جانے یا بدنہ کی نذر کا بیان

حضرت ابن شہاب زہری رضی اللہ عنہ کا بیان

۴۰۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۲۸۷ سے آگے) کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے احرام باندھنے سے پہلے اور حرم میں احرام کھونے کے بعد میں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو خوشبو لگائی تھی (مسلم شریف) البتہ بعض فقہاء کرام احرام سے قبل (جاری ہے)

عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ مَنْ سَأَلَ
بُذْنَةً تَطَوُّعًا ثُمَّ عَطَبَتْ فَتَحَرَّهَا فَلْيَجْعَلْ
فَلَادَتَهَا وَتَعْلَقَهَا فِي دِمِهَا ثُمَّ يَشْرِكْهَا
لِلنَّاسِ يَأْكُلُوا مِنْهَا وَلَيْسَ عَلَيْهِ شَيْءٌ
فَإِنَّهُ هُوَ أَكْلَ مِنْهَا أَوْ أَمَرَ بِأَكْلِهَا فَعَلَيْهِ
الْعَرَمُ۔

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کہا کرتے: جس
شخص نے نفلی قربانی کے طور پر اونٹ روانہ کیا، وہ
راستے میں مرنے کے قریب پہنچ جائے تو اسے ذبح کر
ڈالے اور اس کے پاؤں اور قلاوہ (بار وغیرہ) کو اس کے
خون میں ڈال دے پھر اسے لوگوں کے لیے چھوڑ دے
تو اس پر کوئی چیز لازم نہیں آئے گی البتہ اس کا گوشت
خود کھایا یا لوگوں کو کھانے کے لیے کھا تو اس پر
فدیہ لازم آئے گا۔

۴۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ
عَنْ أَبِيهِ أَنَّ صَاحِبَ هَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهُ كَيْفَ تَصْنَعُ بِمَا عَطَبَ
مِنَ الْهَدْيِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْحَرَهَا وَالْيَقِ فَلَادَتَهَا أَوْ
تَعْلَقَهَا فِي دِمِهَا وَحَلَّ بَيْنَ النَّاسِ وَ
بَيْنَهَا يَأْكُلُونَهَا۔

حضرت ہشام بن عروہ رضی اللہ عنہ اپنے والد کے
حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ جو شخص رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم کی ہدی لے کر چلا اس نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم
کی خدمت میں عرض کیا جب ہدی ہلاک ہونے لگے تو
ہمیں کیا کرنا چاہیے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے
فرمایا: تم اسے ذبح کر دو اور اس کا قلاوہ یا نعل اس کے
خون میں ڈال دو اور اسے لوگوں کیلئے چھوڑ دو تاکہ وہ کھائیں

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۲۸۸ سے آگے) خوشبو لگانے کو درست نہیں سمجھتے بلکہ ان کا کہنا ہے کہ اگر کسی نے خوشبو
استعمال کر لی تو اسے چاہیے کہ غسل کر لے اور خوشبو کو مکمل طور پر ختم کر دے ان کی دلیل آثار میں ظاہر ہے کہ
عمل مصطفویٰ کو آثار صحابہ پر ترجیح حاصل ہے۔

و تمتع یا قران کی قربانی کا جانور حرم یا منیٰ کی طرف بھیجا لیکن وہ راستے میں چلنے سے عاجز آجائے اس بار میں عام اعظم
ابوصفیر رحمۃ اللہ علیہ کا موقف یہ ہے کہ اسے ذبح کر دیا جائے اور اس کا گوشت لوگوں کیلئے چھوڑ دیا جائے اکی رسی اور کھرونگو اس کے
خون میں بھگو دیا جائے اس کا گوشت کھانے کی لوگوں کو دعوت دینے اور نہ خود استعمال کرے اگر وہ قربانی حرم میں یا منیٰ میں پہنچ گئی
اور اسے ذبح کیا گیا تو اس کا گوشت خود بھی استعمال کر سکتا ہے اور دوسرے لوگ بھی۔
تذکر کی قربانی کا حرم میں یا منیٰ میں پہنچنا ضروری نہیں بلکہ ہر جگہ ذبح کی جاسکتی ہے چونکہ اس کا گوشت نذکر کا ہے اس
لیے وہ خود استعمال نہیں کر سکتا بلکہ دوسرے لوگ ہی استعمال میں لاسکتے ہیں۔

۴۰۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ قَالَ كُنْتُ أَرَى ابْنَ عُمَرَ ابْنَ الْخَطَّابِ يَهْدِي فِي الْحَجِّ بَدْئَتَيْنِ بَدْئَتَيْنِ فِي الْعُمْرَةِ بَدْئَةً بَدْئَةً قَالَ وَمَا آيَتُهُ فِي الْعُمْرَةِ يَبْخَرُ بَدْئَتَهُ وَهِيَ قَائِمَةٌ فِي حَرْفِ دَارِ حَالِدِ بْنِ أَسِيدٍ وَكَانَ فِيهَا مَنْزِلُهُ وَقَالَ لَعَدُو آيَتُهُ كَلَعَنَ فِي لَيْلَةٍ بَدْئَتِهِمْ حَتَّى خَرَجَتْ سِنَّةُ الْجَرْبَةِ مِنْ تَحْتِ حَنَكِهَا-

حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے دیکھا کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ حج میں بطور ہدی دو اونٹ اور عمرہ میں ایک اونٹ بھیجتے تھے راوی حدیث کا بیان ہے کہ میں نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ انھوں نے اپنی قربانی کے اونٹ کو حضرت خالد بن اسید کے گھر کے پاس ذبح کیا کیونکہ وہ اس مقام پر قیام پذیر تھے۔ بے شک میں نے دیکھا کہ انھوں نے اپنی ہدی (قربانی) کی گردن میں اس قدر زور سے مارا کہ اس کا سر بازو سے دوسری طرف نکل گیا۔

۴۰۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو جَعْفَرٍ الْقَارِي أَنَّهُ رَأَى عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عِيَّاشَ بْنِ أَبِي رَبِيعَةَ أَهْدَى عَامًا بَدْئَتَيْنِ إِحْدَاهُمَا بِحُتَيْبَةٍ

حضرت ابو جعفر قاری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے حضرت عبداللہ بن عیاش بن ربیعہ رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ انھوں نے ایک سال دو اونٹیاں بطور ہدی (قربانی) بھیجیں، ان میں سے ایک اونٹنی حُتَیْبَہ تھی

قَالَ مُحْتَمٌ وَبِهَذَا أَخَذْتُ كُلُّ هَدْيٍ تَطَوُّعٍ عَطَبٍ فِي الطَّرِيقِ صَنِعٌ كَمَا صَنَعَ وَخُلِّيَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ النَّاسِ وَلَا يُعْجِبُنَا أَنْ يَأْكُلَ مِنْهُ إِلَّا مَنْ كَانَ مُحْتَاجًا لِيهِ-

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ بر نعلی قربانی جو راستے میں ہلاکت کا شکار ہونے لگے تو اس کے ساتھ ایسے ہی کیا جائے جیسا کہ انھوں نے کیا اور اے لوگوں کے لیے چھوڑ دیا جائے تاکہ اے کھائیں۔ ہمارے نزدیک محتاج کے علاوہ کسی اور کا اسے کھانا بہتر نہیں ہے۔

۴۰۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ يَقُولُ الْهَدْيُ مَا قَلِدَا أَوْ أَشْعَرَا وَأُذِفَ بِهِ بِعَرَفَةَ-

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کہا کرتے تھے ہدی (قربانی) وہ ہے جس کے گلے میں تلوادہ ڈالا جائے یا زخم لگا جائے اور اے عرفات میں کھڑا کیا جائے۔

۴۰۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ قَالَ مَنْ ذَرَبَ بَدْئَتَهُ فَقَاتَهُ يَقْلِدُهُمَا نَعْلًا

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا جس شخص نے

وَيُشْعِرُهَا ثُمَّ يَسُوُّهَا فَيَتَحَرَّهَا عِنْدَ الْبَيْتِ
أَوْ بِمِثْلِي يَوْمَ التَّحْرِ كَيْسَ لَهُ مَحَلٌّ دُونَ
ذَلِكَ وَمَنْ تَذَرَا جَزُومًا مِنَ الْإِبِلِ أَوِ الْبَقَرِ
يَتَحَرَّهَا حَيْثُ شَاءَ۔

نذر ہدی بھیجے تو وہ اس کے گلے میں جوتوں کا قلابہ
(مار) ڈالے اسے زخم لگائے پھر اسے روانہ کر دے
اور اسے بیت اللہ شریف کے قریب یا منیٰ میں ذبح
کرے۔ ان مقامات کے علاوہ اس کا ذبح کربارہ مست
نہیں ہے۔ اور جس شخص نے اونٹ یا گائے کی نذر
مافی وہ اسے جہاں چاہے ذبح کر سکتا ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ هُوَ قَوْلُ ابْنِ عَمَرَ وَكَانَ
جَاءَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَنْ
غَيْرِهِ مِنْ أَصْحَابِهِ أَتَهُمْ رَخَّصُوا فِي تَحْرِ
الْبُدْنَةِ حَيْثُ شَاءَ وَقَالَ بَعْضُهُمُ الْهَدْيُ
بِمَكَّةَ لَا تَكُ اللَّهُ تَعَالَى يَقُولُ هَذَا بَالِغُ
الْكُفَّةِ وَلَمْ يَقُلْ ذَلِكَ فِي الْبُدْنَةِ قَالُوا بَدْنُهُ
حَيْثُ شَاءَ إِلَّا أَنْ يَتَوَى الْحَرَمَ فَلَا
يَتَحَرَّهَا إِلَّا فِيهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَ
إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ وَمَالِكِ بْنِ أَنَسٍ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہی حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا قول ہے اور بیشک رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم سے اور آپ کے کثیر صحابہ کرام رضوان اللہ
علیہم اجمعین سے ثابت ہے کہ انھوں نے اجازت
دی ہے کہ جہاں چاہے کوئی قربانی ذبح کر سکتا ہے
اور کچھ لوگوں نے کہا کہ قربانی مکہ معظمہ میں ذبح کی جائے
گی کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے هَدْيًا بِاللَّغَةِ الْكُفَّةِ
ہدی کعبۃ اللہ میں پہنچائی جائے اس میں اونٹ وغیرہ
کی قید کے بارے میں کچھ نہیں فرمایا گیا۔ اس لیے قربانی
کا جانور کسی بھی مقام میں ذبح کیا جاسکتا ہے جبکہ حرم
کی پختہ نیت کی ہو کیونکہ اس صورت میں حرم میں قربانی
کا ذبح کرنا ضروری ہو جاتا ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ
ابراہیم نخعی اور مالک بن انس رحمہم اللہ تعالیٰ عنہم
کا قول ہے۔

۴۰۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي عَنْ عُمَرَ بْنِ
عَبِيدٍ أَنَّ اللَّهَ الْأَنْصَارِيَّ أَنَّهُ سَأَلَ سَعِيدَ
ابْنَ الْمُسَيَّبِ عَنْ بُدْنَةٍ جَعَلَتْهَا امْرَأَتُهُ
عَلَيْهَا قَالَ فَقَالَ سَعِيدُ الْبُدْنُ مِنَ
الْإِبِلِ وَمَحَلُّ الْبُدْنِ الْبَيْتُ الْعَتِيقُ

حضرت عمرو بن عبید اللہ انصاری رضی اللہ عنہ کا
بیان ہے کہ انھوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ
عنہ سے بدنہ کے سلسلے میں دریافت کیا جس کی نذر انکی
منکوحہ نے مافی تھقی راوی کا بیان ہے کہ حضرت سعید
رضی اللہ عنہ نے فرمایا: بدنہ اونٹ کا ہو سکتا ہے اور

إِلَّا أَنْ تَكُونَ سَمَتٌ مَكَائًا مِنَ الْأَمْضِ
فَلْتَنْحَرْهَا حَيْثُ سَمَتٌ فَإِنْ لَمْ تَجِدْ بَدَنَةً
فَبَقْرَةً فَإِنْ لَمْ تَكُنْ بِقَرَةٍ فَعَشْرَةً مِنَ الْغَنَمِ
قَالَ ثُمَّ سَأَلْتُ سَالِمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ فَقَالَ مِثْلُ
مَا قَالَ سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ إِنْ
لَمْ تَجِدْ بَقْرَةً فَسَبْعَةٌ مِنَ الْغَنَمِ قَالَ ثُمَّ جِئْتُ
خَارِجَةَ بْنَ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ فَسَأَلْتُهَا فَقَالَ
مِثْلُ مَا قَالَ سَالِمٌ قَالَ ثُمَّ جِئْتُ عَبْدَ اللَّهِ
ابْنَ مُحَمَّدٍ ابْنَ عَلِيٍّ فَقَالَ مِثْلُ مَا قَالَ سَالِمٌ
ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ -

اور اس کی جلے ذبح حرم شریف ہے مگر جبکہ دوسری
جگہ میں ذبح کرنے کی نیت ہو تو اسے جس جگہ کی نیت
کی ہو وہاں ذبح کیا جائے اگر کسی کو اونٹ یا بکری نہ آئے
تو گائے اور اگر گائے بھی نہ مل سکے تو دس بکریاں
ذبح کرے۔ راوی کا بیان ہے کہ پھر میں نے سالم
بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے سوال کیا؟ انھوں نے
حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ جیسا جواب دیا۔
سوائے اس کے کہ انھوں نے کہا اگر گائے یا بکری نہ آئے
تو سات بکریاں ذبح کی جائیں گی۔ راوی کا بیان ہے
کہ پھر میں حضرت خارجہ بن زید رضی اللہ عنہ کے پاس
گیا اور ان سے سوال کیا۔ انھوں نے بھی حضرت سالم
رضی اللہ عنہ جیسا جواب دیا۔ راوی کا کہنا ہے کہ پھر
میں حضرت عبداللہ بن محمد رضی اللہ عنہ کے پاس آیا تو
انھوں نے بھی حضرت سالم رضی اللہ عنہ کی طرح کہا۔

قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ
وَلَهَا أَنْ تَنْحَرْهَا حَيْثُ سَأَلْتُ إِلَّا أَنْ تَنْوِي
الْحَرَمَ فَلَا تَنْحَرْهَا إِلَّا فِي الْحَرَمِ وَكَيُكُونُ
هَذِهِ أَوَّلُ الْبَدَنَةِ مِنَ الْإِبِلِ وَالْبَقَرِ تُجْزَى
عَنْ سَبْعَةٍ وَلَا تُجْزَى عَنْ سَبْعَةٍ وَلَا تُجْزَى
عَنْ أَكْثَرٍ مِنْ ذَلِكَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فَقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : بدنہ
اگر اونٹ یا گائے کا ہو تو اسے کسی بھی مقام پر ذبح کیا
جاسکتا ہے سوائے اس کے کہ کسی نے حرم کی نیت
کر لی ہو تو اسے صرف حرم میں ذبح کیا جائے گا اور یہ
بہی ہوگی۔ اونٹ اور گائے کی قربانی سات افراد کی
طرف سے کافی ہوگی اور اس سے زائد افراد کی طرف
سے جائز نہیں ہوگی اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۱۱۔ بَابُ الرَّجُلِ يَسُوقُ بَدَنَهُ فَيَضْطَرُّ إِلَى رَكُوبِهَا

چلائی جانے والی ہدی پر ضرورت کے تحت سوار ہونیکا بیان

۴۰۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ قَالَ إِذَا اضْطُرَّ تِلْكَ إِلَى بَدَنِهِ كَارِكِبَهَا رَكُوبًا غَيْرَ قَائِدٍ -
حضرت ہشام بن عمرو رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے کہا: جب تم کو محتاجی ہو اپنے بدن پر سوار ہو سکتے ہو لیکن اسے تکلیف نہ ہو۔ ف

۴۱۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ عَلَى رَجُلٍ يَسُوقُ بَدَنَهُ فَقَالَ لَهُ إِرْكِبْهَا فَقَالَ إِنَّمَا بَدَنُهُ فَقَالَ لَهُ بَعْدَ مَرَّتَيْنِ إِرْكِبْهَا وَيْلَكَ -
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک ایسے شخص کے قریب سے گزرے جو اپنی قربانی ٹانگہ رکھتا تھا۔ تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم اس پر سوار ہو سکتے ہو۔ اس نے عرض کیا حضور! یہ تو بدنہ ہے۔ اس کے بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے دوسرے فرمایا: مختار ہوا ہو تم اس پر سوار ہو جاؤ۔

۴۱۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ يَقُولُ إِذَا انْتَجَبْتَ الْبَدَنَةَ فَلْيَحْمِلْ -
حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر یا حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ (راوی کوٹا ہے)

ف بدنہ یعنی قربانی کا جانور جو حرم کی طرف بھیجا ہو، ضرورت کے تحت اس پر سواری کی جاسکتی ہے لیکن اس بات کا خیال رکھا جائے کہ قربانی کو کوئی نقصان نہ پہنچے۔ حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک بہتر یہ ہے کہ اس پر سواری نہ کی جائے۔ اگر اس جانور کو کوئی نقصان پہنچا اس کے مطابق صدقہ دیا جائے اگر وہ جانور منزل مقصود تک پہنچنے سے قبل ہلاک ہو گیا تو اس کی جگہ دوسرا جانور بطور قربانی ذبح کرنا ضروری ہے۔ اگر اس جانور نے بچہ جن دیا تو اسے بھی اس کے ساتھ حرم یا منی میں بھیج دیا جائے۔ جب قربانی ذبح کی جائے تو اس کے ساتھ بچے کو بھی ذبح کر دیا جائے۔

وَلَدَهَا مَعَهَا حَتَّى يَنْحَرَ مَعَهَا فَإِنْ لَمْ يَجِدْ لَهَا
مُحَصِّلًا فَلْيَحْبِسْهُ عَلَى أُمِّهِ حَتَّى يَنْحَرَ مَعَهَا۔
کہا کرتے تھے: کسی شخص نے بدی بھیجی وہ گلہ ہوگئی
یا مرگئی اگر وہ نذر کی ہوگی تو اس کے عوض اور قربانی
ذبح کرنا ہوگی اور اگر نفلی قربانی ہو تو اگر چاہے تو اس
کے عوض قربانی دے اور اگر چاہے تو نہ دے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آتَاخُذُ وَمِنْ أَضْطَرَّ
إِلَى زَكَاةٍ يَدْنِيهِمْ فَلْيَبْرِكْ بِهَا فَإِنْ تَقَصَّهَا
ذَلِكَ شَيْئًا تَصَدَّقَ بِهَا تَقَصَّهَا وَهَذَا قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں۔ جو شخص بدنہ پر ہوا
کرنے کے لیے محتاج ہو وہ اس پر سوار ہو جائے اگر
اس (بدنہ) میں کچھ نقص پیدا ہو گیا تو وہ اس کے عوض
صدقہ دے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا
قول ہے۔

۱۲۔ بَابُ الْمُحْرِمِ يَقْتُلُ قُمَّلَةً أَوْ نَحْوَهَا أَوْ يَنْتِفِ شَعْرًا

مُحْرِمٌ كَا جُؤْ وَغَيْرُهُ كَوَارِنَا يَأْبَالُ أَكْهَاطُ نَعِ كَابِيَانِ

۴۱۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ تَائِفٍ قَالَ الْمُحْرِمُ
لَا يَصْلَحُ لَهُ أَنْ يَنْتِفِ مِنْ شَعْرِهِ شَيْئًا وَلَا
يُخْلِفَهُ وَلَا يَقْصِرَهُ إِلَّا أَنْ يُصِيبَهُ أَذَى مِّنْ
رَأْسِهِ فَعَلَيْهِ فَدَيْتُهُ كَمَا أَمَرَ اللَّهُ تَعَالَى
وَلَا يَحِلُّ لَهُ أَنْ يَقْلَعَ أَظْفَارَهُ وَلَا يَقْتُلَ
قُمَّلَةً وَلَا يَطْرَحَهَا مِنْ تَأْسِيرِ الْأَرْضِ
وَلَا مِنْ جَسَدِهِ وَلَا مِنْ ثَوْبِهِ وَلَا يَقْتُلَ
الصَّيْدَ وَلَا يَأْمُرُ بِهِ وَلَا يَدُلُّ عَلَيْهِ۔
حضرت تائیف رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ محرم
کے لیے جائز نہیں کہ وہ اپنے بال اکھاڑے، وہ اپنا
سر نہ منڈوائے اور نہ بال ترشوائے مگر اس صورت میں کہ
اس کے سر میں تکلیف ہو جائے تو اس پر فدیہ لازم آئے
گا جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: محرم کے لیے جائز نہیں
نہیں ہے کہ وہ اپنے ناخن تراشے، نہ وہ جوں قتل کرے
نہ وہ اسے سر سے زمین پر گرائے نہ وہ اپنے جسم سے گرائے
نہ اپنے کپڑے سے گرائے نہ وہ شکار مارے نہ وہ اسے
مارنے کا حکم دے اور نہ اس کی راہنمائی کرے ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِمَا أَنَا خُذُ وَهُوَ قَوْلُ

أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا، ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۱۳۔ بَابُ الْحِجَامَةِ لِلْمُحْرِمِ

حالتِ احرام پیچھنے لگوانے کا بیان

۴۱۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ يَقُولُ لَا يَحْتَجِمُ الْمُحْرِمُ إِلَّا أَنْ يُضْطَرَّ إِلَيْهِ مِمَّا لَا بُدَّ مِنْهُ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے: کہ محرم صرف شدید مجبوری کی حالت میں پیچھنے لگوا سکتا ہے۔ ۲

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا بَأْسَ بِأَنْ يَحْتَجِمَ الْمُحْرِمُ وَلَكِنْ لَا يَحْلِقُ شَعْرًا بَلَعَنَّا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ احْتَجِمَ وَهُوَ صَاحِبُ مُحْرِمٍ وَبِهِمَا أَنَا خُذُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: محرم اگر پیچھنے لگوائے تو اس میں کوئی حرج نہیں ہے لیکن وہ بال نہ منڈوائے۔ ہمیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی یہ روایت پہنچی ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم روزے

(حاشیہ پچھلے صفحہ کا) ۲ محرم نے اگر حالتِ احرام میں جوں یا اس کے برابر کوئی اور جانور یعنی چھڑی یا کھٹمل وغیرہ ماری تو اسے کچھ مقدار صدقہ کرنا ضروری ہے اور بعض فقہاء کے نزدیک کسی مسکین کو کھانا کھلا دیا جائے گا اور اگر حیوانی یا بھڑ وغیرہ کو مارا تو محرم پر کوئی چیز لازم نہیں آئے گی۔

اور جس محرم نے کسی شکار کو زخمی کر دیا یا اس کے بال اکھڑ دیے اس عمل کے سبب جتنا نقصان ہوگا اس کا پورا کرنا لازم ہوگا یہ نقصان زخم وغیرہ کے حساب سے پورا کیا جائے گا۔

ف ضرورت یا عذر کی بناء پر پیچھنے لگوانے میں کوئی حرج نہیں اگر بلا عذر یا بلا ضرورت پیچھنے لگوائے پھر دیکھا جائے گا کہ اگر اس عمل کے سبب بال نہ کٹے ہوں کوئی حرج نہیں اور اگر بال کٹ گئے ہوں تو امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے ہاں اس پر دم یعنی کسی جانور کا ذبح کرنا لازم ہوگا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَقُولُ ابْنُ عُمَرَ نَأْخُذُ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا
رَحِمَهُمُ اللَّهُ -
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے قول سے ہم دلیل اخذ
کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم ابوحنیفہ اور ہمارے عام
فقہاء رحمہم اللہ کا قول ہے۔

۱۵۔ بَابُ الْمَحْرَمِ يَغْسِلُ رَأْسَهُ أَوْ يَغْتَسِلُ

احرام کی حالت میں اپنا سر دھونے یا غسل کرنے کا بیان

۳۱۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ
كَانَ لَا يَغْتَسِلُ رَأْسَهُ وَهُوَ مُحْرِمٌ إِلَّا مِنَ
الْإِحْتِلَامِ -
حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ احرام کی حالت میں احٹام
کے بغیر اپنا سر نہیں دھوتے تھے۔ ف
۳۱۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَسَدٍ
عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ حُنَيْنٍ عَنْ أَبِيهِ
أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ وَالْمُسَوَّرِينَ مَحْرَمَةً
تَمَارِيًا بِأَلَدِيَوَاءٍ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ يَغْسِلُ
الْمَحْرَمُ رَأْسَهُ وَقَالَ الْمُسَوِّرُ لَا قَارِسَ لَهُ
ابْنُ عَبَّاسٍ إِلَى أَبِي أَيُّوبَ يَسْأَلُهُ كَوْنَهُ
يَغْتَسِلُ بَيْنَ الْقَرْنَيْنِ وَهُوَ لِسَدْرٍ يَتَوَبَّ
قَالَ فَسَكَمْتُ عَلَيْهِ فَقَالَ مَنْ هَذَا فَقُلْتُ
أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ حُنَيْنٍ أُرْسِلُنِي إِلَيْكَ بِنِ
حضرت ابراہیم بن عبداللہ رضی اللہ عنہ اپنے والدہ
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے کہا:
مقام البواء پر حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ اور
حضرت مسور بن مخرمہ رضی اللہ عنہ کی آپس میں بحث ہو
گئی۔ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کا کہنا تھا
کہ محرم اپنا سر دھو سکتا ہے جبکہ حضرت مسور کہتے تھے
کہ نہیں دھو سکتا۔ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ
عنہ نے انھیں حضرت ابوالیوب انصاری کے پاس بھیجا
تاکہ ان سے اس مسئلہ کے بارے دریافت کرے

ف محرم اگر جنبی ہو جائے تو اس پر بالاتفاق غسل کرنا واجب ہے اور اگر وہ حصولِ مٹھنڈک وغیرہ کے لیے کہتا ہے
یا حصولِ مٹھنڈک کے لیے صرف سر دھوتا ہے تو یہ بھی جائز ہے جبکہ بال نہ لٹسنے پائیں اس میں بھی تعمیم ہے کہ محرم نے خواہ
اپنی مدد آپ کے تحت غسل کیا ہو یا دوسرے کی معاونت سے دونوں طرح جائز ہے۔

حَنِينٍ أَرْسَلَنِي إِلَيْكَ بَنُ عَبَّاسٍ أَسْأَلُكَ
كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
يَغْسِلُ رَأْسَهُ وَهُوَ مُحَرَّمٌ فَزَوَّجَنِي بِهِ
عَلَى الشُّرْبِ وَطَأْطَأَةً حَتَّى بَدَأَ رَأْسَهُ
ثُمَّ قَالَ يَنْتَابُ يَصِيبُ الْمَاءَ عَلَيْهِ أُصِيبُ
فَنَصِبَ عَلَى رَأْسِهِ ثُمَّ خَذَلَ رَأْسَهُ بِبِيْدِهِ
فَأَقْبَلَ بِبِيْدِهِ وَادْبَرَ فَقَالَ هَكَذَا رَأَيْتُهُ
يَفْعَلُ -

چنانچہ انھوں نے ابوالیوب انصاری رضی اللہ عنہ کو
دو لکھڑیوں کے درمیان ایک کپڑے سے پردہ
کر کے غسل کرتے ہوئے پایا۔ حضرت عبداللہ بن حنین
کا کہنا ہے کہ میں نے ان کو سلام کیا۔ انھوں نے
سوال کیا کہ کون ہے؟ میں نے جواب دیا کہ میں عبداللہ
بن حنین ہوں اور مجھے آپ کے پاس حضرت عبداللہ بن
عباس رضی اللہ عنہ نے بھیجا ہے تاکہ آپ سے پوچھوں
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حالتِ اعرام میں اپنا
سر مبارک کیسے دھوتے تھے؟ انھوں نے اپنے دونوں
ہاتھ کپڑے پر رکھ کر اسے اٹھایا حتیٰ کہ ان کا سر میرے
پیسے ظاہر ہو گیا پھر انھوں نے ایک آدمی سے اس پر
پانی بہانے کے لیے کہا تو اس نے سر پر پانی بہا دیا پھر
انھوں نے اپنے ہاتھ کے ساتھ اپنا سر کلا۔ ہاتھ کو ملتے
ہوئے آگے کو لے گئے پھر پیچھے لے گئے پھر انھوں
(حضرت ابوالیوب) نے کہا میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم کو ایسے کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا، ہم ابوالیوب
کے قول کو دلیل بناتے ہیں ہمارے خیال میں اگرچہ محرم
پانی سے اپنا سر دھولیا ہے تو اس میں کوئی حرج نہیں
اور پانی ڈالنے کے سبب بال مزید پرگندہ ہوں۔
یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہ
کا قول ہے۔

حضرت عطاء بن ابی رباح رضی اللہ عنہ کا یہ
ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے یعلیٰ بن منبہ
رضی اللہ عنہ سے ان (عمر رضی اللہ عنہ) سر پر پانی

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَقُولُ أَبِي أَيُّوبُ نَأْخُذُ
لَا نَرَى بَأْسًا أَنْ يَغْسِلَ الْمُحَرَّمُ رَأْسَهُ
بِالْمَاءِ وَهَلْ يُرِيدُ الْمَاءُ إِلَّا شَيْئًا وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

۴۱۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا حَمِيدُ بْنُ
قَيْسٍ الْمَكِّيُّ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ أَنَّ
عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ

لِيَعْلَىٰ بِنِ مَّنِيَّةَ وَهُوَ يَصُبُّ عَلَىٰ عُمَرَ مَاءً
وَعُمَرُ يَغْتَسِلُ أَصْبَبُ عَلَىٰ رَأْسِي قَالَ لَهُ يَعْلى
أَتُرِيدُ أَنْ تَجْعَلَهَا فِيَّ إِنَّ أَمْرَتِي مَبْنِيَّةٌ
قَالَ أَصْبَبُ فَكَمْ يَزِدُّ الْمَاءُ إِلَّا شَعْتًا -

کے لیے کہا جبکہ اس وقت حضرت عمر رضی اللہ عنہ غسل
کرنے کے لیے مصروف تھے۔ حضرت یعلیٰ نے عرض کیا
کیا آپ اس کا گناہ مجھ پر ڈالنا چاہتے ہیں؟ اگر آپ
حکم کرتے ہیں تو میں پانی ڈال دیتا ہوں۔ حضرت عمر
فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم پانی ڈالو کیونکہ پانی
سے بالوں میں پرانگندگی کے علاوہ کوئی چیز حاصل نہیں
ہوتی۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا تَزِي بِهِذَا أَبَاسًا وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةِ مِنْ
فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمارے
خیال میں اس میں کوئی حرج نہیں ہے اور یہی امام
اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا
قول ہے۔

۱۶۔ بَابُ مَا يَكْرَهُ لِلْمُحْرِمِ أَنْ يَلْبَسَ مِنَ الثِّيَابِ

محرم کے لیے کون سے کپڑے استعمال کرنا مکروہ ہیں؟ کا بیان

۴۲۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
مَاذَا يَلْبَسُ الْمُحْرِمُ مِنَ الثِّيَابِ فَقَالَ لَا يَلْبَسُ
الْقُبُصَ وَلَا الْعَمَامَةَ وَالسَّرَادِيْلَ وَلَا
الْبَدَائِيسَ وَلَا الْخِفَافَ إِلَّا أَحَدًا لَا يَجِدُ تَعْلِينَ
فِيْلَبْسِ حُقَيْينَ وَلَا يَقْطَعُهُمَا اسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ
وَلَا تَلْبَسُوا مِنَ الثِّيَابِ شَيْئًا مَسَّهُ الزَّعْفَرَانُ وَلَا
الْوَرْدُ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ ایک شخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال
کیا کہ محرم کون کون سے کپڑے پہن سکتا ہے؟ تو آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: محرم قمیص، دستار، شاد
ٹوپی اور موزے نہ پہنے لیکن موزے ایک صورت میں
پہن سکتا ہے کہ محرم کو جوتے میسر نہ آئیں البتہ موزوں کو
ٹخنوں کے نیچے سے کاٹ ڈالے اور محرم زعفران اور ورد
لگے ہوئے کپڑے بھی نہیں پہن سکتا۔

ف سیدنا حضرت ابراہیم علیہ السلام سادہ اور بلا سے کپڑے زیب تن فرمایا کرتے تھے ان کا یہ عمل اللہ تعالیٰ کو (جاری ہے)

۴۲۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَلْبَسَ الْمُحْرِمُ خُوبًا مَصْبُوعًا يَزْعُمَانِ أَوْ دَرَسٍ وَقَالَ مَنْ لَمْ يَجِدْ نَعْلَيْنِ فَيَلْبَسْ خُفَيْنِ وَلْيَقْطَعْهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ۔

۴۲۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ لَا تَتَنَقَّبُ الْمَرْأَةُ الْمُحْرِمَةُ وَلَا تَلْبَسُ الْخُفَّائِينَ۔

۴۲۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ أَسْلَمَ مَوْلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَنَّهُ سَمِعَ أَسْلَمَ يُحَدِّثُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَأَى عَلَى طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ ثَوْبًا مَصْبُوعًا وَهُوَ مُحْرِمٌ فَقَالَ عُمَرُ مَا هَذَا الثَّوْبُ الْمَصْبُوعُ يَا طَلْحَةُ قَالَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنَّمَا هُوَ مِنْ مَدَرٍ قَالَ إِنَّمَا أَتَمَّهَا الرَّهْطُ أَيْمَةً يَقْتَدِي بِكُمْ النَّاسُ وَلَوْ أَنَّ رَجُلًا جَاهِلًا رَأَى هَذَا الثَّوْبَ يَقَالُ إِنَّ طَلْحَةَ كَانَ يَلْبَسُ الشِّيَابَ الْمَصْبُوعَةَ فِي الْإِحْرَامِ۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے محرم کو زعفران یا درس لگے ہوئے کپڑے استعمال کرنے سے منع فرمایا اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس محرم کو جوتے میسر نہ آتے ہوں وہ موزوں کو ٹخنوں سے نیچے سے کاٹ کر پہن سکتا ہے۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کہا کرتے تھے: عورت احرام کی حالت میں نقاب ڈالے اور نہ دستار استعمال کرے حضرت نافع رضی اللہ عنہ، حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام حضرت اسلم رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے حضرت اسلم رضی اللہ عنہ کو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے گفتگو کرتے ہوئے سنا کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے حضرت طلحہ بن عبید اللہ رضی اللہ عنہ پر احرام کی حالت میں رنگا بوالباس دیکھا۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اے طلحہ! یہ رنگا بوالباس کیسے انھوں نے عرض کیا اے امیر المؤمنین! یہ تو مٹی کا رنگ ہے۔ اس پر حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا تم مقتداء اور پیشوا لوگ ہو لوگ تمھاری پیروی کرنے میں اور اگر کوئی جاہل شخص یہ لباس دیکھے گا تو یہی کہے گا کہ یہ تو مٹی کا رنگ ہے۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۹۹ کا) اتنا پسند آیا کہ مسلمانوں پر نافذ کر دیا جس محرم نے سارے ہوئے کپڑے ایک مکمل دن تک اسٹغفر کر لیے اس پر دم لازم آئے گا اس دم کا سبب سیدنا حضرت ابراہیم علیہ السلام کے عمل کی خلاف ورزی ہے اس اولیاء اور مقبولان بارگاہِ انبی کے مقام کا اندازہ لگایا جاسکتا ہے۔

کہ حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ بجاالت احرام رنگے ہوئے کپڑے پہنا کرتے تھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: محرم کے لیے خوشبو سے درس یا زعفران سے رنگے ہوئے کپڑے پہنا مکروہ ہے مگر ایک صورت میں جائز ہے وہ یہ ہے کہ اسے دھونے کے سبب خوشبو وغیرہ کا اثر بالکل ختم ہو جائے۔ عورت بجاالت احرام اپنا چہرہ نہیں ڈھانپ سکتی۔ البتہ اس صورت میں کوئی حرج نہیں کہ چہرے پر اس انداز سے کپڑا لٹکائے کہ وہ چہرے کے ساتھ نہ لگے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

حضرت عطاء بن ابی رباح رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک اعرابی (بدو) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا جبکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حنین میں جلوہ افروز تھے اور اعرابی زرد رنگ کی قمیص میں ملبوس تھا۔ اس نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں نے عمرہ کا احرام باندھا ہے، آپ مجھے ارشاد فرمائیے کہ مجھے کیا کرنا چاہیے؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم اپنی قمیص اتار دو اور جسم کی زردی کو دھو ڈالو، پھر حج کی طرح اپنا عمرہ مکمل کر لو۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس

روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ محرم اپنی قمیص اتار دے گا اور اپنے جسم سے زردی وغیرہ کو بھی دھو ڈالے گا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ يَكْرَهُ أَنْ يَلْبَسَ الْمُحْرِمُ لِلْمَشْيِ بِالْعَصْفَرِ وَالْمَصْبُورِ بِالْوَدِيسِ وَالزَّعْفَرَانِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ شَيْءٌ مِنْ ذَلِكَ قَدْ غُسِلَ فَكَهَبَ رِيحُهُ وَصَارَ لَا يَنْفَعُ فَلَا بَأْسَ بِأَنْ يَلْبَسَهُ وَلَا يَنْبَغِي لِلْمَرْأَةِ أَنْ تَتَنَقَّبَ فَإِنْ أَرَادَتْ أَنْ تَغْطِيَ وَجْهَهَا فَلْتَسْدِلِ الثَّوْبَ سَدًّا مِنْ فَوْقِ خِصَائِهَا عَلَى وَجْهِهَا وَتُجَاوِزَهُ عَنْ وَجْهِهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔ ۴۴۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا حُمَيْدُ بْنُ قَيْسٍ التَّمِيمِيُّ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ أَنَّ أَعْرَابِيًّا جَاءَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ بِحَنِينٍ وَعَلَى الْأَعْرَابِيِّ قَمِيصٌ بِهِ أَكْثَرُ صُفْرَةٍ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَهْلَلْتُ بِعُمْرَةٍ فَكَيْفَ تَأْمُرُنِي أَصْنَعُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انْزِعْ قَمِيصَكَ وَاغْسِلْ هَذِهِ الصُّفْرَةَ عَنْكَ وَافْعَلْ فِي عُمَرَتِكَ مَثَلِ مَا تَفْعَلُ فِي حَيِّتِكَ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذِي نِزْعَ قَمِيصِكَ وَاغْسِلِ الصُّفْرَةَ الَّتِي بِـ

۱۔ باب مَا رَخِصَ لِلْمُحْرِمِ أَنْ يَقْتُلَ مِنَ الدَّوَانِ

جن جانوروں کو محرم مار سکتا ہے، کا بیان

- ۴۲۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: خَمْسٌ مِنَ الدَّوَانِ لَا يَحِلُّ لِمُحْرِمٍ أَنْ يَقْتُلَ مِنْهَا: الْغَرَابُ وَالْفَأْرَةُ وَالْعُقْرَبُ وَالْحِدَاةُ وَالْكَلْبُ الْحَقُورُ.
- ۴۲۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ عَنْ أَبِي عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: خَمْسٌ مِنَ الدَّوَانِ مَنْ قَتَلَهُنَّ وَهُوَ مُحْرِمٌ فَلَا حَاجَ عَلَيْهِ إِلَى الْغَرَابِ وَالْفَأْرَةِ وَالْكَلْبِ الْعُقْرَوِّ وَالْعُرَابِ وَالْحِدَاةِ.
- ۴۲۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَنَّهُ أَمَرَ بِقَتْلِ الْحَيَاتِ فِي الْحَرَمِ.
- ۴۲۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ قَالَ:

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: پانچ جانور ایسے ہیں جن کو محرم مارنے میں کوئی حرج نہیں رہتا (۱) کوا (۲) چوہا (۳) بچھو (۴) جیر (۵) اور (۶) بولا کتا۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پانچ جانور ایسے ہیں جنہیں حلتِ احرام نہ مارنے میں کوئی حرج نہ ہو (۱) بچھو (۲) چوہا (۳) بولا کتا (۴) کوا اور (۵) جیر۔

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے حرم شریف میں سانپ مارنے کا حکم دیا۔

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

ف پہلی دو روایات میں پانچ موزی جانوروں کے مارنے کا ذکر ہے جو یہ ہیں (۱) کوا (۲) چیل (۳) چوہا (۴) کالٹنے والا کتا۔ اور حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کی روایت سے ایک اور موزی جانور کے مارنے کا پتہ چلتا ہے وہ ہے سانپ۔ گویا وہ موزی جانور جن کو حالتِ احرام میں حل اور حرام میں مارا سکتا ہے ان کی کل تعداد چھ ہے۔ یعنی کوا، چیل، بچھو، چوہا، کالٹنے والا کتا اور سانپ۔ فقط فرماتے ہیں کہ یہ تعداد حصر کے لیے نہیں ہے بلکہ ہر وہ موزی جانور جس میں ان جیسا وصف پایا جائے اور اس کا بیان ہو اسے مارنا جائز ہے۔

بَلَّغْنِي أَنَّ سَعْدَ بْنَ أَبِي وَقَّاصٍ كَانَ يَقُولُ أَمَرَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَتْلِ
النَّوْزِغِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا الْكَلَامِ نَأْخُذُ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کہا کرتے تھے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے چھپکلی کو مارنے
کا حکم دیا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ان تمام
روایات سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں - یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا
قول ہے -

۱۸۔ بَابُ الرَّجُلِ يَفُوتُهُ الْحَبَرُ

حج قوت ہو جانے کا بیان

۴۲۹ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَافٍ أَنَّ هَبَا بْنَ الْأَسْوَدِ جَاءَ
يَوْمَ النَّحْرِ دَعَا يَنْحَرُ بَدَنَهُ فَقَالَ يَا أَمِيرَ
الْمُؤْمِنِينَ أَخْطَأْنَا فِي الْعِدَّةِ كُنَّا نُرَى أَنَّ
هَذَا الْيَوْمَ يَوْمُ عَرَفَةَ فَقَالَ لَهُ عُمَرُ إِذْ هَبَّ
إِلَى مَكَّةَ فَطَفَّ بِالْبَيْتِ سَبْعًا بَيْنَ الصَّفَا
وَالْمَرْوَةِ سَبْعًا أَنْتَ وَمَنْ مَعَكَ وَأَنْحَرْ هَذَا
إِنْ كَانَ مَعَكَ ثُمَّ احْلَفُوا أَوْ قَصِرُوا وَاجْعَلُوا
فَإِذَا كَانَ قَابِلٌ فَحَبِّتُوا وَاهْدُوا قَمِيْنَ كَمْ يَجِدُ
فَلْيَصُمْ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ فِي الْحَبَرِ وَسَبْعَةً إِذَا
رَجَعْتُمْ -

حضرت سلیمان لیاد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت بہاد بن اسود رضی اللہ عنہ حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ کے پاس قربانی کے دن حاضر ہوئے
جبکہ آپ (حضرت عمر) اپنی قربانی ذبح کر رہے تھے
انھوں نے عرض کیا اے امیر المؤمنین! دنوں کے شمار
میں ہم سے غلطی ہو گئی ہم نے گمان کیا کہ آج کا دن
عرفہ کا دن ہے - حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا تم اور
مختارے ساتھی مکہ مکرمہ میں جاؤ، بیت اللہ کا سات
چکر طواف کرو اور صفا و مروہ کے درمیان سات بار
سعی کرو اور اگر مختارے پاس قربانی ہو اسے ذبح
کرد، اپنا سر منڈاؤ یا بال کتراؤ پھر واپس پلٹ
جاؤ، آئندہ سال تم حج کرنا اور قربانی کرنا، جو شخص
قربانی کا جانور نہ پائے تو حج کے دنوں میں تین روز

رکھے اور رات روزے گھر واپسی پر ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا إِلَّا فِي خَصْلَةٍ
فَإِجْدَادٌ لَهْدَى عَلَيْهِمْ فِي قَابِلٍ وَلَا صَوْمٍ
كَذَلِكَ رَوَى الْأَعْمَشُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ عَنْ
الْأَسْوَدِ بْنِ يَزِيدٍ قَالَ سَأَلْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ
عَنِ الَّذِي يَقُولُ الْحَجُّ فَقَالَ يَحِلُّ بِعُمَرَةٍ
وَعَلَيْهِ الْحَجُّ مِنْ قَابِلٍ وَلَهُ يَدٌ كَرِهِيًّا
ثُمَّ قَالَ سَأَلْتُ بَعْدَ ذَلِكَ زَيْدَ بْنَ ثَابِتٍ
فَقَالَ مِثْلَ مَا قَالَ عُمَرُ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ وَكَيْفَ يَكُونُ
عَلَيْهِ هَدًى فَإِنْ لَمْ يَجِدْ فَالْصِّيَامُ وَهُوَ لَمْ
يَحْتَجَّ فِي أَشْهُرِ الْحَجِّ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور بارے عام فقہاء کا قول
ہے بغیر ایک بات کے کہ آئندہ سال نہ قربانی لازم
ہوگی اور نہ روزہ اور ایسے ہی حضرت اعمش نے حضرت
ابراہیم نخعی رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ میں
نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے ایسے شخص کے
بارے دریافت کیا جس کا حج فوت ہو گیا ہو؟ انھوں
نے جواب دیا وہ عمرہ کے بعد احرام کھولے۔ آئندہ
سال اس پر حج ضروری ہوگا اور انھوں نے قربانی
کا ذکر نہ کیا۔ اس کے بعد میں نے حضرت زید بن ثابت
رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا انھوں نے بھی حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ جیسا جواب دیا۔ حضرت امام
محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ ہم اس روایت سے
دلیل اخذ کرتے تھے اس پر قربانی کیسے واجب
ہو سکتی ہے؟ قربانی دستیاب نہ ہونے کی صورت
میں روزے کیسے واجب ہو سکتے ہیں جبکہ اس نے
حج کے متعین شدہ مہینوں میں تمتع کیا ہی نہیں۔

❖ ❖

❖

ف اگر تاریخ وغیرہ مجبُول جانے کے سبب کسی کا حج فوت ہو جائے وہ عمرہ کر کے گھر واپس آجائے آئندہ
سال وہ اپنا فرضی حج ادا کرے، حج چھوٹنے کے سبب اس پر دم ہے اور نہ روزے کیونکہ دم یا روزے کی صورت
یا قرآن کی صورت میں لازم آتے ہیں۔

۱۹- بَابُ الْحُلْمَةِ وَالْقُرْأِدِ يَنْزَعُهُ الْمُحْرَمُ

بجالت احرام لکھ اور جوں مارنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ بجالت احرام اپنے اونٹ سے لکھ یا جوں مارنے کو مکروہ سمجھتے تھے۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس میں کوئی حرج نہیں ہے۔ اس مسئلہ میں ہمارے نزدیک حضرت عبداللہ بن عمر کے قول کے مقابلے میں حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا قول زیادہ معتبر ہے۔

حضرت عبداللہ بن ہدیہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ وہ سقیا مقام میں اپنے اونٹ کی جوئیں بجالت احرام نکال کر مٹی میں پھینک رہے تھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ اس میں کوئی حرج نہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۴۳۰- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ كَانَ يَكْرَهُ أَنْ يَنْزَعَ الْمُحْرَمُ حُلْمَةً أَوْ قُرْأَدًا عَنْ يَبْعِيرٍ ۚ

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا بَأْسَ بِذَلِكَ قَوْلُ عُمَرَ ابْنِ الْخَطَّابِ فِي هَذَا الْعَجَبِ لَكِنَّا مِنْ قَوْلِ ابْنِ عُمَرَ -

۴۳۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ ابْنُ حَفْصٍ بْنُ عَاصِمٍ ابْنُ عُمَرَ ابْنِ الْخَطَّابِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ ابِرَاهِيمَ التَّيْمِيِّ عَنْ رِبْعَةَ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الْهَدِيدِ قَالَ رَأَيْتُ عُمَرَ ابْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقْرُدُ بَعِيرَهُ بِالسَّقِيَا وَهُوَ مُحْرِمٌ فَيَجْعَلُهُ فِي طِينٍ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آخِذٌ لَا بَأْسَ بِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فَقْهَائِنَا -

ف جوں اور لکھ کو نکالنے میں کوئی حرج نہیں ہے کیونکہ یہ موزی جانور ہیں اور موزی جانوروں سے نجات حاصل کر لینے میں کوئی قباحت نہیں ہے۔ بعض فقہاء کے قول کے مطابق اگر کسی نے اپنے جسم یا کپڑوں سے ایک جوں نکال کر پھینک دی یا ماردی تو اس میں روٹی کا ایک ٹکڑا اگر دو یا تین ماری ہیں تو اس پر ایک روٹی اور ان سے زائد کے مارنے میں صدقہ لازم آئے گا۔ واللہ تعالیٰ اعلم بالصواب۔

۲۰۔ بَابُ لُبْسِ الْمِنْطَقَةِ وَالْهِمْيَانِ لِلْمُحَرِّمِ

احرام کی حالت میں پیٹی اور مٹیلی باندھنے کا بیان

۴۳۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَمْرِو
كَانَ يَكْنَى كُتَيْبٌ لِلْمِنْطَقَةِ لِلْمُحَرِّمِ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ بحالت احرام پیٹی باندھنے
کو مکروہ سمجھتے تھے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا أَيْضًا لَا بَأْسَ بِهِ
قَدْ رَخَّصَ غَيْرُ وَاحِدٍ مِنَ الْعُقَمَاءِ فِي لُبْسِ
الْهِمْيَانِ لِلْمُحَرِّمِ وَقَالَ اسْتَوْثِقْ مِنْ
تَفَقُّتِكَ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا۔ اس
میں بھی کوئی حرج نہیں کیونکہ بہت سے فقہاء نے
بحالت احرام مٹیلی باندھنے کو جائز قرار دیا ہے اور
انھوں نے کہا اپنا زاد راہ مضبوطی سے باندھ لو۔

۲۱۔ بَابُ الْمُحَرِّمِ يَحْكُ جِلْدًا

بحالت احرام اپنے جسم کو کھجلائے کا بیان

۴۳۳۔ أَخْبَرَنَا عَلْقَمَةُ بْنُ أَبِي عَلْقَمَةَ عَنْ
أُمِّهِ قَالَتْ سَمِعْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا
تُسْأَلُ عَنِ الْمُحَرِّمِ يَحْكُ جِلْدًا قَتَقُولُ
لَعَمْرُ فُلْيَحْكُكَ وَلَيْشُدُّ دَوَّكُورُ بَطَّتْ

حضرت علقمہ رضی اللہ عنہ اپنی والدہ کے حوالے
سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے کہا: میں نے
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے سنا کہ ان
سے بحالت احرام اپنے جسم کو کھجلائے کے بارے

ف محرم اگر پیٹی یا ہمیانی (نقدی کی مٹیلی) اپنے جسم کے ساتھ باندھ لیتا ہے تو اس میں کوئی حرج
نہیں۔ کیونکہ ایسے چوری کا امکان بھی کسی حد تک ختم ہو جاتا ہے اور اپنی قیمتی چیز کا تحفظ بھی ہو جاتا ہے۔
کیونکہ اپنی چیز کا تحفظ اپنے آپ پر عائد ہوتا ہے۔

يَدَايَ تَحْلُمُ أَحَدٌ إِلَّا أَنْ أَحْلَ بِرَجُلِي
لَا حَتُّكَتْ -

سوال کیا گیا۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے
فرمایا: ہاں وہ کھجلائے اور خوب کھجلائے۔ اگر میرے
دونوں ہاتھ باندھ دیئے جائیں پھر کھجلائے کی کوئی
اور صورت میں نہ پاؤں تو میں اپنے پاؤں کے ساتھ
کھجلاؤں گی۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ بِهَذَا أَنَا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۲۲۔ بَابُ الْمَحْرَمِ يَتَزَوَّجُ

بِحَالَتِ احْرَامِ نِكَاحِ كَرْنِ كَا بِيَان

۴۳۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
نُبَيْهِ بْنِ وَهَبٍ أَخْبَرَنَا بَنِي عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عُمَرَ
ابْنَ عَبْدِ اللَّهِ أَدْسَلَ إِلَى أَبَانَ بْنِ عُثْمَانَ
وَأَبَانَ أَمِيرُ الْمَدِينَةِ وَهُمَا مُحْرَمَانِ فَقَالَ
لِأَبِي أَرَدْتُ أَنْ أَتُكِّمَ طَلْحَةَ بْنَ عُمَرَ ابْنَةَ
شَيْبَةَ بْنَ جُبَيْرٍ وَأَرَدْتُ أَنْ تَحْضُرَ ذَلِكَ
فَأَشْكُرُ عَلَيْهِ أَبَانَ وَقَالَ إِنِّي سَمِعْتُ
عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ

حضرت نافع رضی اللہ عنہ نبیہ بن وہب رضی
اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ان کو حضرت عمر بن عبید
رضی اللہ عنہ نے حضرت ابان بن عثمان رضی اللہ عنہ
کے ہاں بھیجا وہ ان دنوں میں مدینہ طیبہ کے گورنر تھے
دونوں حالت احرام میں تھے حضرت عمر بن عبید اللہ
نے بتایا کہ میں شیبہ بن جبیر رضی اللہ عنہ کی بیٹی سے
طلحہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا نکاح کرنا چاہتا ہوں میں جانتا
ہوں کہ آپ بھی اس موقع پر شرکت کے لیے تشریف لائیں

ف سراج امت محمدیہ امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک حالت احرام اپنے جسم کو کھجلائے میں
میں کوئی حرج نہیں کیونکہ اس عمل میں نہ تو کسی جان کا ضیاع ہے اور نہ ہی شریعت اسلامیہ کے کسی ضابطہ کی
مخالفت ہے البتہ اس عمل سے جسم کے کسی حصہ سے بال نہ ٹوٹیں۔

اَللّٰهُ صَالٰی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَامٌ لَا یَنْبَغُ
اَلْمُخْرِجُ وَلَا یَخْطُبُ وَلَا یُنَکِّحُ .

حضرت بنی نے دعوتِ قبلہ کرنے سے حکم کر دیا
نہ تھیں تھے : میں نے حضرت عثمان بن عفان رضی
اللہ عنہ کو فرمایا : جو کہ سنا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم نے فرمایا : محرم نہ خد نہ نکاح کرے . نہ بیغم
نہ حج بھیجا اور نہ دوسرے نکاح کرے یہ

۴۳۵ . اَخْبَرَنَا مَا يَزِيدُ حَدَّثَنَا فِيهِ أَنَّ
بَنِي عَمْرٍو كَانُوا يَتَحَوَّنُونَ لَا يَنْبَغُ اَلْمُخْرِجُ وَلَا
يَخْطُبُ عَلٰی نَفْسِهِ وَلَا عَلٰی غَيْرِهِ .

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا کہنا ہے : محرم نہ خد نہ نکاح
کرے نہ اپنے سے پیغام نکاح بھیجے ورنہ دوسرے
کے سے پیغام نکاح بھیجے .

۴۳۶ . اَخْبَرَنَا مَا يَزِيدُ حَدَّثَنَا عَطَاءُ
ابْنِ حَرْثٍ نَيْفٍ اَخْبَرَنَا أَنَّ اَبَا هُرَيْرَةَ
قَالَ قَالَ وَهُوَ مُخْرِجٌ قَرَدًا حُمْرًا بَنِي
اَلْخَطَّابِ يَنْكَاحُ .

حضرت عصفان بن حریف رضی اللہ عنہ اپنے
والدہ طریف رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کرتے
ہیں کہ انھوں نے طریف نے بھارت حرام ایک عورت
سے نکاح کیا تو حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے
ان کے نکاح کو فاسد قرار دیا .

قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ جَاءَ فِي هَذَا اِخْتِلَافٌ
فَاَبْطَلَ اَهْلُ الْمَدِيْنَةِ يَنْكَاحُ الْمُخْرِجَ وَاجَازَ
اَهْلُ مَكَّةَ وَاهْلُ الْعِرَاقِ يَنْكَاحُوْنَ وَدَوِي

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : اس
مسئلہ میں اختلاف پایا جاتا ہے اہل مدینہ محرم کے نکاح
کو باطل قرار دیتے ہیں جبکہ اہل مکہ اور اہل عراق اسے جائز

ف حالتِ احرام نکاح کرنے کے سلسلہ میں اہل مدینہ اور اہل عراق کا اختلاف پایا جاتا ہے ۔ اہل مدینہ کا
موقف ہے کہ حالتِ احرام میں نکاح کرنا جائز نہیں ہے ان کی دلیل حضرت عثمان بن عفان اور حضرت عبداللہ
بن عمر رضی اللہ عنہما کی روایات ہیں کہ رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم نے حالتِ احرام شادی کرنے سے منع
فرمایا ۔ اہل عراق کا موقف یہ ہے کہ حالتِ احرام نکاح کرنا جائز ہے لیکن بوس وکناہ اور وطی کرنا درست
نہیں ہے ان کی دلیل حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کی روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے
حالتِ احرام حضرت سیمونہ بنت حارث رضی اللہ عنہا سے نکاح کیا ۔ اہل عراق کی دلیل زیادہ قوی ہے کیونکہ عمل
قول سے قوی تر ہوتا ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا عندیہ ہے ۔

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَزَوَّجَ مَيْمُونَةَ بِنْتَ
الْحَارِثِ وَهُوَ مُحْرِمٌ فَلَا تَعْلَمُ أَحَدًا
يُنْبَغِي أَنْ يَكُونَ أَعْلَمُ بِتَزَوُّجِ رَسُولِ
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَيْمُونَةَ مِنْ
ابْنِ عَبَّاسٍ وَهُوَ ابْنُ أُخْتِهَا فَلَا تَرَى
يَتَزَوَّجُ الْمُحْرِمُ بَأْسًا وَلَكِنْ لَا يُقْبَلُ
وَلَا يَمْسُ حَتَّى يَحِلَّ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا.

قرار دیتے ہیں۔ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ
عنه کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے
بجالت احرام حضرت میمونہ بنت حارث رضی اللہ عنہا
سے نکاح کیا۔ ہم نہیں جانتے کہ حضرت عبداللہ بن
عباس رضی اللہ عنہ سے زیادہ کسی کو رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم کی شادی جو حضرت میمونہ کے ساتھ ہوئی زیادہ
علم ہو کیونکہ وہ (حضرت عبداللہ بن عباس) حضرت
میمونہ رضی اللہ عنہا کے مجاہد تھے ہیں۔ لہذا ہمارے
خیال کے مطابق بجالت احرام نکاح کر لینے میں کوئی
حرج نہیں لیکن احرام کھولنے سے قبل وہ بوس و کنار
کرے اور نہ مباشرت اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۲۳۔ بَابُ الطَّوَافِ بَعْدَ الْعَصْرِ وَبَعْدَ الْفَجْرِ

نماز فجر اور نماز عصر کے بعد طواف کرنے کا بیان

۴۳۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ
الْمَكِّيُّ أَنَّهُ كَانَ يَرَى الْبَيْتَ يَخْلُوْا بَعْدَ
الْعَصْرِ وَبَعْدَ الصُّبْحِ مَا يَطُوفُ بِهِ أَحَدًا.

حضرت ابو الزبیر کی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
وہ نماز عصر اور نماز فجر کے بعد بیت اللہ (مطاف)
کو خالی دیکھتے تھے کہ اس وقت کوئی شخص بھی طواف
نہ کرتا تھا

ف فجر کے فرائض کے بعد اور عصر کے فرائض کے بعد طواف بیت اللہ کر لینے میں کوئی حرج نہیں۔ البتہ
نوافل ادا کرنا کراہت سے خالی نہیں ہے۔ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کی طرح طواف بیت اللہ کے بعد
ولے نوافل طلوع آفتاب اور غروب آفتاب کے بعد بھی ادا کیے جاسکتے ہیں۔

قَالَ مُحَمَّدٌ إِنَّمَا كَانَ يَخْلُو إِلَّا تَهُمُّ
كَانُوا يَكْرَهُونَ الصَّلَاةَ تَيْنًا كَالسَّاعَتَيْنِ وَ
الطَّوْفُ لَا بُدَّ لَهُ مِنْ صَلَاةٍ رَكْعَتَيْنِ فَلَا
بَأْسَ بِأَنْ يَطُوفَ سَبْعًا وَلَا يُصَلِّيَ الرَّكْعَتَيْنِ
حَتَّى تَرْتَفِعَ الشَّمْسُ وَتَبْيَضَّ كَمَا مَنَعَ عُمَرُ
ابْنُ الْخَطَّابِ أَدْيُصَلِّيَ الْمَغْرِبَ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: بیت اللہ
اس لیے خالی ہوتا تھا کیوں کہ لوگ ان اوقات میں
نماز مکروہ جانتے تھے۔ طواف کے لیے دو رکعت
(بعد از فراغت) ضروری ہوتی ہے۔ البتہ یہ ایک
صورت ہو سکتی ہے کہ سات چکر طواف بیت اللہ
کر لے لیکن جب تک سورج بلند نہ ہو نماز نہ پڑھے
جیسا کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے کیا اور یا وہ
نماز مغرب (کی نماز کے بعد) پڑھ لے اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۴۳۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
أَنَّ حُمَيْدَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ
أَخْبَرَهُ أَنَّ طَافَ مَعَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ بَعْدَ
صَلَاةِ الصُّبْحِ بِالْكُعْبَةِ فَلَمَّا قَضَى طَوَافَهُ نَظَرَ
قَلَمَ يَدِ الشَّمْسِ فَدَكَبَ وَلَمْ يُسَيِّحْ حَتَّى أَتَاهُ
بِذِي طَوًى فَسَبَّحَ رَكْعَتَيْنِ -

حضرت حمید بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ اپنے والد
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے ساتھ صبح کی نماز کے بعد
بیت اللہ کا طواف کیا۔ طواف مکمل کرنے کے بعد
انھوں نے دیکھا کہ سورج نظر نہ آیا پھر وہ نماز پڑھے
بغیر سواری پر بیٹھ کر چلے حتیٰ کہ مقام ذی طویٰ پر
اپنا اونٹ بٹھایا اور دو رکعت نماز ادا کی۔

قَالَ مُحَمَّدٌ فِي هَذَا أَنَا خَذُ يَنْبَغِي أَنْ لَا
يُصَلِّيَ رَكْعَتِي الطَّوْفِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ
وَتَبْيَضَّ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب تک سورج
بلند ہو کر سفید نہ ہو جائے طواف کی دو رکعت نماز نہیں
پڑھنی چاہیے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۲۴۔ بَابُ الْحَلَالِ يَذْبَحُ الصَّيْدَ أَوْ صَيْدَهُ هَلْ يَأْكُلُ الْمُحْرِمُ مِنْهُ أَمْ لَا

بحالت احرام شکار کا گوشت کھانے یا نہ کھانے کا بیان

حضرت صعب بن جثامہ اللبیشی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں ایک جنگلی گدھا بطور ہدیہ پیش کیا جبکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس وقت مقام ابواء یا مقام وڈان میں تشریف رکھتے تھے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے واپس کر دیا جب آپ نے اس (صعب) کے چہرے پر (پریشانی) کا اثر دیکھا تو فرمایا: میں نے صرف اس لیے ہدیہ (تخفہ) واپس کر دیا ہے کیونکہ میں محرم (بحالت احرام) ہوں۔ ف

۲۳۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ بْنِ مَسْعُودٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنِ الصَّعْبِ بْنِ جَثَامَةَ اللَّيْثِيِّ أَنَّهُ أَهْدَى لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِمَارًا وَخَشِيئًا وَهُوَ بِالْأَبْوَاءِ وَيُودَّ أَنْ قَرَدًا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا رَأَى مَا فِي وَجْهِهِ قَالَ إِنَّا لَكُمُودَةٌ عَلَيْكَ إِلَّا أَنَا حَرَمٌ۔

حضرت سالم بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کیا انھوں نے کہا مقام ربدہ میں ان کے پاس سے بحالت احرام بہت سے لوگ گزرے

۲۴۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يُحَدِّثُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ أَنَّ مَدْيَنَ قَوْمٌ مُخْرِمُونَ بِالزَّبْدَةِ فَاسْتَفْتَوْهُ فِي حِمَى صَيْدٍ وَجَدُوا حِلَّةً يَأْكُلُونَهَا فَافْتَاهَهُمْ بِأَكْلِهَا ثُمَّ

ف غیر محرم کسی جانور کا شکار کرتا ہے اس کا گوشت محرم بھی کھا سکتا ہے کیونکہ اس کے لیے نہ شکار ہے نہ اس کی معاونت کی اور نہ خود شکار کیا ہے البتہ محرم کی اعانت خواہ اشارۃً کی یا کنا یہ سے کی ہو یا خود شکار کیا یا کوئی اور ایسی صورت ہو جس سے معاونت ثابت ہو ایسے شکار کا استعمال کرنا نہ تو محرم کے لیے درست ہے اور نہ غیر محرم کے لیے۔ اس کی توجیہ یہ ہے کہ محرم کے لیے کسی قسم کا شکار، بال اکھاڑنا، خنقی کہ گھاس کا تنکا توڑنے کی اجازت نہیں ہے۔

قَدِمَ عَلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ فَسَأَلَهُ عَنْ
ذَلِكَ فَقَالَ عُمَرُ بِهِمُ أَفْتَيْتَهُمْ قَالَ أَفْتَيْتَهُمْ
يَا كَلِمَ قَالَ عُمَرُ لَوْ أَفْتَيْتَهُمْ بِغَيْرِهِ
لَرَأَوْا جَعْلَتَكَ۔

انھوں نے بجاالت احرام ایسے شکار کا گوشت کھانے
کے سلسلے میں فتویٰ دریافت کیا جسے غیر محرم نے کیا
ہو؟ حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ نے بجاالت احرام
شکار کا گوشت کھالینے کے جواز کا فتویٰ دیا، پھر
حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوئے
تو ان سے اس بارے دریافت کیا۔ حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم نے اس بارے کیا فتویٰ
جاری کیا ہے؟ حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ نے
عرض کیا میں نے تو لوگوں کو گوشت کھانے کے سلسلہ
میں فتویٰ دیا ہے۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ
فرمایا: اگر تم نے اس کے علاوہ فتویٰ دیا ہوتا تو میں
تمہیں سزا دیتا۔

۴۴۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو النَّضْرِ مَوْلَى
عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ مَوْلَى أَبِي قَتَادَةَ
عَنْ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّهُ كَانَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى إِذَا كَانَ بِبَعْضِ الطَّرِيقِ
تَخَلَّفَ مَعَهُ أَصْحَابٌ لَهُ تُحْرِمِينَ وَهُوَ غَيْرُ
مُحْرِمٍ قَرَأَ حِمَارًا وَخَشِيًّا فَاسْتَوَى عَلَى
فَرْسِهِمْ فَسَأَلَ أَصْحَابَهُ أَنْ يُنَادُوا لَهُ سَوَاطِ
فَأَبَوْا فَسَأَلَهُمْ أَنْ يُنَادُوا لَهُ رُمَحَهُ فَأَبَوْا
فَأَخَذَهُ ثُمَّ شَدَّ عَلَى الْحِمَارِ فَقَتَلَهُ فَأَكَلَ مِنْهُ
بَعْضُ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وَأَبَى بَعْضُهُمْ فَلَمَّا أَدْرَكُوا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَلُوهُ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ
إِنَّمَا هِيَ طُعْمَةٌ أَطْعَمَكُمُوهَا اللَّهُ۔

حضرت ابوقتادہ کے آزاد کردہ غلام حضرت نافع
رضی اللہ عنہ، حضرت ابوقتادہ رضی اللہ عنہ کے حوالے
سے بیان کرتے ہیں کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
کے ساتھ تھے حتیٰ کہ جب وہ ایک راستے میں تھے کہ
اپنے احرام باندھنے والے ساتھیوں کے ساتھ پیچھے رہ گئے
جبکہ وہ (ابوقتادہ) خود احرام کی حالت میں نہیں تھے
حضرت ابوقتادہ نے ایک جنگلی گدھا دیکھا تو فوراً اپنے
گھوڑے پر سوار ہو گئے اپنے ساتھیوں سے کڑا طلب
کیا تو انھوں نے کڑا دینے سے انکار کر دیا، ان سے
برچھا مانگا وہ دینے سے بھی ساتھیوں نے انکار کر دیا
حضرت قتادہ نے خود برچھا کپڑا اور اپنی سواری پر
بیٹھ گئے اور جنگلی گدھا شکار کر لیا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
کے کچھ صحابہ کرام نے اس کا گوشت کھایا اور

اور کچھ نے کھانے سے انکار کر دیا جب لوگ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ جا ملے تو انھوں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے گوشت کھانے کے سلسلے میں دریافت کیا تو آپ نے فرمایا: وہ رزق ہے، جو اللہ تعالیٰ نے تمہیں کھلا دیا۔

حضرت زید بن اسلم رضی اللہ عنہ، حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت کعب اجبار رضی اللہ عنہ محرم ساتھیوں کی جماعت کے ساتھ ملک شام سے آئے حتیٰ کہ وہ جب ایک راستے میں پہنچے تو انھوں نے شکار کا گوشت پایا۔ حضرت کعب اجبار رضی اللہ عنہ نے اسے کھانے کا فتویٰ جاری کر دیا۔ جب لوگ واپسی پر حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے پاس آئے تو اس سلسلے میں بتایا۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے دریافت کیا کہ تمہیں اس بارے کس نے اجازت دی؟ لوگوں نے عرض کیا حضرت کعب رضی اللہ عنہ نے۔ حضرت امیر المومنین نے فرمایا: میں نے تو انھیں واپسی تک تمہارا امیر مقرر کیا تھا۔ جب وہ مکہ مکرمہ کے ایک راستے میں پہنچے تو انھیں ٹڈی دل (مکڑی کی جماعت) ملا تو حضرت کعب رضی اللہ عنہ نے اسے کچلنے اور کھانے کا فتویٰ جاری کر دیا۔ جب وہ لوگ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے پاس آئے تو اس سلسلے میں عرض کیا آپ نے حضرت کعب کو مخاطب کر کے فرمایا: تمہیں اس سلسلے میں فتویٰ دینے کے لیے کس نے کہا؟ حضرت کعب رضی اللہ عنہ نے عرض کیا اے امیر المومنین! اس

۴۴۲ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ
أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ كَعْبَ الْجُبَارِ
أَقْبَلَ مِنَ الشَّامِ فِي رَكْبٍ مُحْرِمِينَ حَتَّى
إِذَا كَانُوا بِبَعْضِ الطَّرِيقِ وَجَدُوا لَحْمَ
صَيْدٍ فَأَذْنًا هُمْ كَعْبٌ يَأْكُلُهُمْ فَلَمَّا قَدِمُوا
عَلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ ذَكَرُوا ذَلِكَ لَهُ
فَقَالَ مَنْ أَذْنًا كُمْ بِهَذَا فَقَالُوا كَعْبٌ
قَالَ لَكِنِّي أَمْرَأَتُهُ عَلَيْكُمْ حَتَّى تَرْجِعُوا ثُمَّ
لَمَّا كَانُوا بِبَعْضِ الطَّرِيقِ طَرِيقِ مَكَّةَ
مَرَّتْ بِهِمْ رَجُلٌ مِّنْ جَرَادٍ فَأَذْنًا هُمْ
كَعْبٌ يَأْكُلُوهُ وَيَأْخُذُوهُ فَخَلَمَا
قَدِمُوا عَلَى عُمَرَ ذَكَرُوا ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ
مَا حَمَلَكَ عَلَى أَنْ تُفْتِيَهُمْ بِهَذَا قَالَ
يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ وَالَّذِي نَفْسِي
بِيَدِهِ إِنْ هُوَ إِلَّا نَشْرَةٌ حَوَتْ يَنْشُرَةً
فِي كُلِّ عَامٍ مَرَّتَيْنِ -

ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے
کہ ٹڈی مچھلی کی چھینک کا نتیجہ ہے جو مچھلی ایک سال
میں دوبار لیتی ہے ۔

حضرت زید بن اسلم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ ایک شخص نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے
سوال کیا کہ میں نے اپنے کلاے سے چند ٹڈیاں ہلاک
کر دی ہیں ؟ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا
نہ کچھ مقدار کھانا کھادو

حضرت ہشام بن عروہ رضی اللہ عنہ اپنے باپ
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت زبیر بن عوام
بجالت احرام ہرنیوں کے بھٹنے ہوئے گوشت کا توشہ
تیار کیا کرتے تھے ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ اگر غیر محرم کوئی
جانور شکار کر کے اسے ذبح کر دیتا ہے تو بجالت احرام
اس کے کھا لینے میں کوئی حرج نہیں خواہ وہ شکار اس
لیے کیا گیا یا نہ ۔ چونکہ غیر محرم (جو بجالت احرام میں
نہیں ہے) نے شکار کیا اور اسے ذبح کیا لہذا وہ
شکار محرم کے لینے شکار نہ رہا بلکہ صرف اس کے حق
میں گوشت ہے تو بجالت احرام گوشت کھا لینے میں
کوئی حرج نہیں ۔ بجالت احرام ٹڈی کا شکار کرنا صحیح
نہیں ہے اور اگر کسی نے کر لیا تو وہ کفارہ دے
کھجور ٹڈی سے بہتر ہے اسی طرح حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ نے فرمایا ۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے ۔

۴۴۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَمَّادُ بْنُ
أَسْلَمَ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ
فَقَالَ إِنِّي أَصَبْتُ جَرَادًا بِسَوْطِي فَقَالَ
أَطْعِمْ قَبْضَةً مِّنْ طَعَامٍ ۔

۴۴۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ
عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ الزُّبَيْرَ بْنَ الْعَوَّامِ كَانَ
يَتَرَدَّدُ صَفِيفَ الظُّبَاءِ فِي الْإِحْرَامِ ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَكْلُهُ نَاقِضٌ إِذَا صَادَ
الْحَلَالُ الصَّيْدَ قَدْ بَحَا فَلَا بَأْسَ بِأَنْ
يَأْكُلَ الْمُحْرِمُ مِنْ لَحْمِهِ إِنْ كَانَ صَيْدًا
مِّنْ أَجْلِهِ أَوْ لَمْ يَصُدْ مِنْ أَجْلِهِ لِأَنَّ الْحَلَالَ
صَادَهُ وَذَبَحَهُ وَذَلِكَ لَهُ حَلَالٌ فَخَرَجَ
مِنْ حَالِ الصَّيْدِ وَصَارَ لَحْمًا فَلَا بَأْسَ بِأَنْ
يَأْكُلَ الْمُحْرِمُ مِنْهُ وَأَمَّا الْجَرَادُ فَلَا يَكْتَبِي
لِلْمُحْرِمِ أَنْ يَصِيدَهُ فَإِنْ فَعَلَ وَتَمَدَّدَ
تَحِيًّا مِّنْ جَرَادَةٍ كَذَلِكَ قَالَ عُمَرُ بْنُ
الْخَطَّابِ وَهَذَا أَكْلُهُ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَ
الْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى ۔

۲۵۔ بَابُ الرَّجُلِ يَعْتَمِرُ فِي أَشْهُرِ الْحَجِّ تَعْرِجُهُ إِلَى أَهْلِهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَحْجَّ

حج کے مہینوں میں حج کیے بغیر صرف عمرہ کر کے واپس جانا کا بیان

۴۴۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَحْبَبَنَا ابْنُ شَهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ أَبِي سَلَمَةَ الْمَخْزُومِيَّ اسْتَأْذَنَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ أَنْ يَعْتَمِرَ فِي شَوَّالٍ فَأَذِنَ لَهُ فَأَعْتَمَرَ فِي شَوَّالٍ ثُمَّ قَفَلَ إِلَى أَهْلِهِ وَلَوْ يَحْتَجُّ

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر بن ابوسلمہ المخزومی رضی اللہ عنہ نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے شوال کے مہینے میں عمرہ کی اجازت مانگی۔ حضرت امیر المومنین رضی اللہ عنہ نے انھیں اجازت دے دی انھوں نے شوال کے مہینے میں عمرہ کیا اور حج کیے بغیر اپنے گھر واپس چلے گئے

قال مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَلَا مُتَعَةَ عَلَيْهِ وَهُوَ قَوْلُ ابْنِ خَلْفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے کہا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ اس پر تمتع کا کفارہ نہیں ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے

ف جو شخص حج کے مہینوں میں صرف عمرہ کر کے گھر لوٹ آتا ہے تو اس پر فرض حج برقرار رہے گا۔ زندگی میں جب بھی چاہے ادا کرے اس عمرہ کے سبب اس پر دم لازم نہیں آئے گا کیونکہ دم تو حج تمتع اور حج قرآن کی صورت میں لازم آتا ہے۔ رسول اعظم صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک حج اور چار عمرے کیے ہیں۔ حج کے بارے تو کوئی کلام نہیں ہے البتہ عمروں کی تعداد میں مختلف روایات ہیں کسی روایت میں تین عمروں کا بیان ہے اور کسی میں چار کا۔ صحیح یہ ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے تین عمرے کیے ہیں۔ ان کی تفصیل کچھ یوں ہے کہ پہلا عمرہ سات ہجری کو ذوالفقہہ کے مہینے میں کیا۔ دوسرا عمرہ آٹھ ہجری کو فتح مکہ کے موقع پر ادا کیا اس عمرہ کے افعال ذی الحجہ کے مہینے میں ادا پائے اور تیسرا عمرہ دس ہجری کو حجة الوداع کے ساتھ ادا فرمایا اور جن لوگوں نے چار عمروں کا قول کیا ہے وہ چھ ہجری حدیبیہ کے موقع پر صلح کے بعد حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم واپس مکہ مکرمہ میں تشریف لے گئے تھے اس کو بھی عمرہ قرار دیا ہے۔

۴۴۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا صَدَقَةُ بْنُ
يَسَارٍ السَّكَنِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّكَ قَالَ
لَا نَأْتِي أَعْمَرَ قَبْلَ الْحَجِّ وَأَهْدَى أَحَبُّ إِلَيَّ
مَنْ أَنْ أَعْمَرَ فِي ذِي الْحِجَّةِ بَعْدَ الْحَجِّ -

حضرت صدقہ بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے کہا: حج سے
قبل میں عمرہ کرنے اور اپنی ہدی لے کر جانے سے
مجھے یہ زیادہ پسندیدہ ہے کہ حج کے بعد ذوالحجہ کے
مہینے میں عمرہ کروں۔

قَالَ مُحَمَّدٌ كُلُّ هَذَا حَسَنٌ وَاسْعُرَانِ
شَاءَ فَعَلَ وَإِنْ شَاءَ قَرَنَ وَأَهْدَى هُوَ
أَفْضَلُ مِنْ ذَلِكَ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا یہ سب
سب صحیح ہے اگر چاہے تو حج تمتع کرے اور اگر
چاہے تو حج قرآن کرے اور ہدی لے جائے یہ
سب سے بہتر ہے۔

۴۴۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو
عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ
يَعْمَرَ إِلَّا ثَلَاثَ عُمَرٍ أَحَدُهُنَّ فِي شَوَّالٍ وَاثْنَتَيْنِ
فِي ذِي الْقَعْدَةِ -

حضرت ہشام بن عمرو رضی اللہ عنہ اپنے والد
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے صرف تین عمرے کیے ایک عمرہ
شوال کے مہینے میں اور دو ذوالقعدہ کے مہینے میں

۲۶- بَابُ فَضْلِ الْعُمَرَةِ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ

رمضان المبارک میں عمرہ کرنے کی فضیلت کا بیان

حضرت ابوبکر بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ
آنا ذکرہ غلام حضرت سمی رضی اللہ عنہ کا بیان
کہ انھوں نے اپنے آقا (ابوبکر بن عبد الرحمن)
یوں کہتے ہوئے سنا: ایک عورت رسول اللہ
علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئی اور کہا میں
کی تیاری کی اور اس کی ادائیگی کا قصد بھی کر لیا
مجھے پھر کوئی عارضہ لاحق ہو گیا تو میں حج نہ کر سکی

۴۴۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سَمِيُّ مَوْلَى
أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ سَمِعَةَ مَوْلَاهُ أَبَا بَكْرٍ
بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ يَقُولُ جَاءَتْهُ امْرَأَةٌ إِلَى النَّبِيِّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ إِنِّي كُنْتُ تَجَاهِدُ
لِلْحَجِّ وَارْتَدْتُ فَأَعْتَرَضَ لِي فَقَالَ لَهَا رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَعْمَرِي فِي رَمَضَانَ
فَإِنَّ عُمَرَةً فِيهِ كَحَجَّتَيْنِ -

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے فرمایا: تم رمضان
البارک کے مہینے میں عمرہ کر لو۔ کیونکہ اس مہینے میں
عمرہ کا ثواب حج کے برابر ہے فل

۲۷۔ بَابُ الْمُتَمَتِّعِ مَا يَجِبُ عَلَيْهِ مِنَ الْهَدْيِ

متمتع پر وجوب ہدی کا بیان

۲۴۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ
قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ مَنِ اعْتَمَرَ فِي أَشْهُرِ
الْحَجِّ فِي شَوَّالٍ وَفِي ذِي الْقَعْدَةِ أَوْ ذِي الْحِجَّةِ
فَقَدِ اسْتَمْتَعَ وَجَبَ عَلَيْهِ الْهَدْيُ لَوْ الصَّيَّامُ
إِنْ لَمْ يَجِدْ هَدْيًا۔

حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کو یہ
فرماتے ہوئے سنا: جس شخص نے حج کے مہینوں یعنی
شوال یا ذوالقعدہ یا ذوالحجہ کے مہینوں میں عمرہ
کیا گویا کہ وہ متمتع ہو گیا اس پر ہدی واجب ہوگی
اور ہدی میر نہ آنے کی صورت میں روزے رکھنا
ہوں گے فل

۲۵۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ
حَضْرَتُ عَالِشَةَ مَدِيقَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا كَابِيَانِ هِيَ

فل ماہ رمضان المبارک رحمتوں اور برکتوں کا مہینہ ہے اس میں ایک نفل کا ثواب فرض کے برابر اور ایک
فرض کا ستر فرض کے مادی ملتا ہے اسی طرح اس مہینے میں عمرہ کا ثواب حج کے برابر عطا فرمایا جاتا ہے
یاد رہے کہ رمضان المبارک کے مقدس مہینے میں عمرہ کرنے سے حج کا ثواب تو مل جاتا ہے لیکن فرض ادا نہیں
ہوتا البتہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم شریعت مطہرہ میں خود مختار ہیں آپ جو چاہیں ترسیم فرما سکتے ہیں۔ آپ نے
اپنے اختیار کے باعث ہی عورت کے عمرہ کو حج کے قائم مقام قرار دے دیا۔

فل جو شخص حج کے مہینوں میں پہلے عمرہ ادا کرتا ہے پھر حج ادا کرتا ہے اسے ”متمتع“ کہا جاتا ہے متمتع
پر دم یعنی قربانی لازم ہو جاتی ہے اور اگر قربانی نہ کی تو بھی حج کے دنوں میں تین روزے رکھنا ضروری ہے اور مات
روزے اپنے گھر پہنچ کر رکھنا لازم ہے ایسے ہی حج قرآن کرنے والے پر قربانی واجب ہوتی ہے۔

عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهَا أَنَّهَا كَانَتْ تَقُولُ الصَّيَامُ لِمَنْ تَمَتَّعَ
بِالْعُمْرَةِ إِلَى الْحَجِّ مِثْنُ لَحْمٍ يَجِدُ هَدْيًا
مَا بَيْنَ أَنْ يُهْلَ بِالْحَجِّ إِلَى يَوْمِ عَرَفَةَ فَإِنْ
لَمْ يَصُمْ صَامَ أَيَّامٍ مِثْنِ -

۴۵۱ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ مِثْلَ
ذَلِكَ -

۴۵۲ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ
سَعِيدٍ أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ مَنْ
أَحْتَمَرَ فِي أَشْهُرِ الْحَجِّ فِي شَوَّالٍ وَفِي ذِي الْقَعْدَةِ
أَوْ فِي ذِي الْحِجَّةِ ثُمَّ أَقَامَ حَتَّى يَحُجَّ فَهُوَ
مُتَمَتِّعٌ قَدْ دَجَبَ عَلَيْهِ مَا اسْتَيْسَرَ مِنَ
الْهَدْيِ أَوِ الصَّيَامِ لَمْ يَجِدْ هَدْيًا وَ مَنْ
رَجَعَ إِلَى أَهْلِهِ ثُمَّ حَجَّ فَلَيْسَ مُتَمَتِّعٌ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَكْلُهُ نَاقِضٌ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

۲۸ - بَابُ الرَّمْلِ بِالْبَيْتِ

بیت اللہ میں رمل کرنے کا بیان

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا بیان

۴۵۳ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ

جس شخص نے عمرہ اور حج دونوں کو ملا کر تمتع کیا اگر اسے
اعرام کے دنوں سے لے کر عرفہ کے دن تک ہدی
میسر نہ آئے تو اس پر روزے رکھنا ضروری ہیں اگر
وہ روزے نہ رکھ سکے تو منی کے دنوں میں روزے
رکھ لے۔

حضرت سالم بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بھی اس طرح
بیان کیا ہے۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ انھوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو فرماتے
ہوئے سنا جس شخص نے حج کے مہینوں شوال یا ذی القعدہ
اور یا ذی الحجہ میں عمرہ کیا پھر رکا رہا حتیٰ کہ اس نے حج بھی
کر لیا تو وہ تمتع ہو جائے گا تو اس پر اپنی طاقت کے
مطابق قربانی واجب ہوگی اور اگر کسی کو قربانی میسر نہ آئے
تو اس پر روزے واجب ہوں گے جو شخص عمرہ کے
بعد اپنے گھر واپس آگیا پھر جا کر اس نے حج ادا کیا
تو وہ تمتع نہیں ہوگا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ان تمام
کی تمام روایات سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْخَرَّازِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَمَلَ مِنَ الْحَجَرِ إِلَى الْحَجَرِ قَالَ مُحَمَّدٌ وَرَبُّهُدَا أَنَا خَذْتُ الرَّمْلَ ثَلَاثَةً أَشْوَاطًا مِّنَ الْحَجَرِ إِلَى الْحَجَرِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

بے شک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حجرِ اسود سے لے کر حجرِ اسود تک رمل کیا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ حجرِ اسود سے حجرِ اسود تک تین پکڑوں میں رمل ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے

۲۹۔ بَابُ الْمَكِيِّ وَغَيْرِهِ يَجُوزُ أَوْ يَعْتَمِرُ هَلْ يَجِبُ عَلَيْهِ الرَّمْلُ

کیا مکی اور غیر مکی حج یا عمرہ کرنے والے پر رمل واجب ہے

۴۵۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ رَأَى عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الزُّبَيْرِ أَحْرَمَ بَعْرَةً مِّنَ التَّنْعِيمِ قَالَ كُفَّ مَا آيَتْكَ يَسْعَى حَوْلَ الْبَيْتِ

حضرت ہشام بن عروہ رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے حضرت عبداللہ بن زبیر رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ انھوں نے

ف چھوٹے چھوٹے قدم اٹھا کر ٹل ٹل کر چلنے کو "رمل" کہا جاتا ہے۔ طوافِ قدوم کے پہلے تین پکڑوں میں رمل سنت ہے طوافِ زیارت اور طوافِ وداع میں مسنون نہیں ہے رسولِ اعظم صلی اللہ علیہ وسلم جب دس ہجری کو حج ادا فرمانے کے لیے تشریف لائے تھے تو آپ نے طوافِ قدوم میں خود بھی رمل کیا اور اپنے صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کو بھی اس کا حکم دیا۔ رمل کرنے کی حکمت و توجہ یہ ہے کہ اہل مکہ نے مسلمانوں پر بطور طعن یہ اعتراض کیا تھا کہ مسلمان مدینہ (یشرب) میں جانے کے بعد وہاں کی بیماریوں کا شکار ہو گئے ہیں۔ ان میں ضعف و کمزوری آگئی ہے وہ ہمارا مقابلہ کرنے کی قوت و طاقت نہیں رکھتے۔ ان لوگوں کے اس دہم کو دور کرنے کے لیے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خود بھی بیت اللہ کے طواف کے پہلے تین پکڑوں میں رمل کیا اور صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کو بھی اس کا حکم دیا بلاشبہ یشرب کی زمین بیماریوں کا مرکز تھی لیکن جب رسولِ اعظم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا قدم مبارک رکھا وہ سب کی سب ختم ہو گئیں وہ زمین یشرب (بیماریوں کا مرکز) سے تبدیل ہو کر مدینہ منورہ (اللہ تعالیٰ کی رحمتوں کا مرکز) بن گئی۔

حَتَّى طَافَ الْأَشْوَاطَ الثَّلَاثَةَ .

مقام تنجیم سے احرام باندھا۔ راوی حدیث کا بیان ہے کہ پھر میں نے انھیں (عمرہ بن زبیر) بیت اللہ کے اطراف میں دوڑتے ہوئے دیکھا حتیٰ کہ انھوں نے اس طرح (دوڑ کر) تین چکر مکمل کیے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ مکی یا غیر مکی سب پر حج یا عمرہ کا کرتے وقت ”رمل“ واجب ہے یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور سہارے عام فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ زَيْهَذَا أَنَا خُذُ الرَّمْلَ
وَاجِبٌ عَلَى أَهْلِ مَكَّةَ وَغَيْرِهِمْ فِي الْعُمْرَةِ
وَالْحَجِّ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
مِنْ فَقَهَائِنَا .

۳۔ بَابُ الْمُعْتَمِرِ وَالْمُعْتَمَرَةِ مَا يَجِبُ عَلَيْهِمَا مِنَ التَّقْصِيرِ وَالْمَهْلِكِ

عمرہ کی حالت میں قصر اور قربانی کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمرہ بنت عبدالرحمن رضی اللہ عنہا کی آزاد کو لوٹدی رقبہ نے بیان کیا کہ اس نے حضرت عمرہ بنت عبدالرحمن رضی اللہ عنہا کے ساتھ مکہ کی طرف سفر کیا اور آٹھ ذی الحجہ کو مکہ مکرمہ میں داخل ہوئے اور میں بھی

۳۵۵۔ أَخْبَرَكَ مَا لَكَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
إِبْنِ بَكْرِ أَنَّ مَوْلَاةَ لِعُمْرَةَ ابْنَةِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
يَقَالُ لَهَا رَقِيَّةٌ أَخْبَرَتْ أَنَّهَا كَانَتْ خَرَجَتْ مَعَ عُمْرَةَ ابْنَةِ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ إِلَى مَكَّةَ قَالَتْ فَدَخَلَتْ عُمْرَةَ مَكَّةَ يَوْمَ
الْمَرْدِيَّةِ وَأَنَا مَعَهَا قَالَتْ فَطَافَتْ بِالْبَيْتِ

ف حاجی مکی یا غیر مکی عامر (عمرہ کرنے والا) ہو یا حج کا قصد کرنے والا جب بھی بیت اللہ شریف کا طواف کرے گا پہلے تین چکروں میں رمل کرنا سنون ہوگا اور باقی چار چکروں میں معمول کے مطابق رفتار رکھی گی۔ یعنی رمل نہیں ہے اس سلسلے میں مسلم شریف کی حدیث ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب بھی عمرہ یا حج کے قصد سے مکہ مکرمہ شریف لاتے اور کعبہ طواف شروع فرماتے تو پہلے تین چکروں میں رمل کرتے تھے۔

وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ ثُمَّ دَخَلْتُ مَسْجِدَ
النَّبِيِّ فَقَالَتْ أَمَّا مَعَكَ مِقْصَانِ فَقُلْتُ لَا
قَالَتْ فَالْتَمِسِيهِ لِي قَالَتْ فَالْتَمِسْتِهِ حَتَّى
جِئْتُ بِهِ فَأَخَذْتُ مِنْ قُرُونِ رَأْسِهَا
قَالَتْ فَلَمَّا كَانَ يَوْمُ التَّحْرِيدِ بَحْتُ
شَاةً.

ساتھ تھا۔ راویہ حدیث کا بیان ہے کہ حضرت عمرہ
رضی اللہ عنہا نے کہ انھوں نے بیت اللہ کا طواف کیا
اور پھر صفا اور مروہ کے درمیان اس نے سعی کیا۔ بعد
میں وہ صفہ کے چبوترے میں داخل ہوئی اور کہا کیا
تھک رہے پاس قینچی موجود ہے؟ میں نے جواب دیا کہ
نہیں۔ عمرہ نے کہا تم کہیں سے تلاش کر لاؤ۔ حتیٰ کہ
عمرہ نے اپنے سر کے بال کاٹ ڈالے جب قربانی کا دن
آیا تو ایک بکری ذبح کر دی فی

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لِلْمُعْتَمِرِ
الْمُعْتَمِرَةِ يَبْغِي أَنْ يَقْصِرَ مِنْ شَعْرِهَا إِذَا طَافَتْ
وَسَعَى فَإِذَا كَانَ يَوْمُ التَّحْرِيدِ بِكُمْ مَا اسْتَيْسَرَ
مِنَ الْهَدْيِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
مِنْ فَقَهَاؤِنَا

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں بحالت احرام میں
یہ ہے کہ طواف اور صفا و مروہ کے درمیان سعی کرنے
کے بعد اپنے سر کے بال کٹوائے۔ یوم النحر میں قربانی
ذبح کی جائے جو قربانی میسر ہو۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۲۵۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ
عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عَلِيًّا مَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ
شَاةً.

حضرت جعفر بن محمد رضی اللہ عنہ اپنے والد کے
حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ
عنہ کہا کرتے تھے مَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ
کا مطلب بکری ہے۔

۲۵۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ
يَقُولُ مَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ بَعِيرٌ أَوْ بَقَرَةٌ
قَالَ مُحَمَّدٌ يَقُولُ عَلِيٌّ نَأْخُذُ مَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کہا کرتے تھے مَا اسْتَيْسَرَ
مِنَ الْهَدْيِ سے مراد اونٹ یا گائے ہے۔

ف امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک مرد کے لیے حلق (سر منڈوانا) تقصیر (بال کٹوانا) سے
افضل ہے اس کی مقدار جو چوتھائی سر ہے۔ عورتوں کے لیے حلق نہیں بلکہ قصر ہے یعنی ایک لٹ کا اندازہ بال
کاٹ دے۔ نیز امام صاحب کے نزدیک حلق یا قصر کا عمل واجب ہے۔

الْهَدْيُ تَمَاضٍ وَهُوَ قَوْلُ ابْنِ حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
مِنْ فُقَهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کما کرتے تھے حضرت
علی رضی اللہ عنہ کے قول سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں،
مَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ سے مراد بکری ہے
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام
فقہاء کا قول ہے۔

۱۳۔ بَابُ دُخُولِ مَكَّةَ بِغَيْرِ احْرَامٍ

احرام کے بغیر مکہ میں داخل ہونے کا بیان

۲۵۸۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعُ ابْنُ عُمَرَ
اعْتَمَرَ ثُمَّ أَقْبَلَ حَتَّى إِذَا كَانَ بِقَدِيدٍ جَاءَهُ
خَيْرٌ مِنَ الْمَدِينَةِ فَرَجَعَ فَدَخَلَ مَكَّةَ
بِغَيْرِ احْرَامٍ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے عمرہ کیا پھر مدینہ طیبہ
کی طرف روانہ ہوئے حتیٰ کہ جب مقام قدید میں پہنچے
تو انھیں مدینہ طیبہ سے کوئی خبر ملی تو پھر واپس ہوئے
اور مکہ میں بغیر احرام کے داخل ہوئے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جو شخص مواقیت کے احرام
ہو یا مکہ کے قریب ہو تو وہ بغیر احرام باندھے مکہ میں
ہو تو کوئی حرج نہیں ہے جو شخص مواقیت کے احرام
یعنی وہ مواقیت جو اس کے اور مکہ کے درمیان
تو بغیر احرام باندھے مکہ میں داخل نہ ہوں اور یہی امام

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آتَا خَدُّ مَنْ كَانَ فِي
الْمَوَاقِيتِ أَوْ دُوْنَهَا إِلَى مَكَّةَ لَيْسَ بَيْنَهُ وَ
بَيْنَ مَكَّةَ دَقْتُكَ مِنَ الْمَوَاقِيتِ الَّتِي وَقَّعْتَ
فَلَا بَأْسَ أَنْ يَدْخُلَ مَكَّةَ بِغَيْرِ احْرَامٍ بِغَيْرِ
احْرَامٍ وَأَمَّا مَنْ كَانَ خَلْفَ الْمَوَاقِيتِ
الَّتِي بَيْنَهُ وَبَيْنَ مَكَّةَ فَلَا يَدْخُلُ مَكَّةَ إِلَّا

جو شخص مواقیت سے مکہ مکرمہ کی طرف مقیم ہو وہ بغیر احرام کے مکہ میں داخل ہو سکتا ہے لیکن جو مواقیت
باہر کی طرف ہو وہ بغیر احرام کے مکہ میں داخل نہیں ہو سکتا اندرونی حصہ میں رہنے والا بار بار دخول مکہ کا محتاج
لہذا اس عند کی بناء پر اس کے لیے بلا احرام دخول جائز ہوگا۔

سرمنڈوانے کی فضیلت اور بالترشوانے کے جواز کا بیان

۴۶۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهُمَّ
ارْحِمِ الْمَخْلُقَيْنِ قَالُوا وَالمُقَصِّرَيْنِ يَا رَسُولَ
اللَّهِ قَالَ اللَّهُمَّ ارْحِمِ الْمَخْلُقَيْنِ قَالُوا وَ
المُقَصِّرَيْنِ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ اللَّهُمَّ ارْحِمِ
الْمَخْلُقَيْنِ قَالُوا وَالمُقَصِّرَيْنِ يَا رَسُولَ
اللَّهِ قَالَ وَالمُقَصِّرَيْنِ۔

نے پھر دعا کی اے اللہ! سرمنڈوانے والوں پر تو رحم فرما
لوگوں نے عرض کی یا رسول اللہ! صلی اللہ علیہ وسلم اور سر کے
بال کٹوانے والوں پر بھی۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے کہا

ف حلق (سر منڈوانا) تقصیر (بال کٹوانا) سے افضل ہے جو شخص اپنے سر کے بال گوندتا ہو اس کے لیے بہر حال منڈوانا ہی بہتر ہے اور اگر قصر کیا تب بھی جائز ہے عورت کے لیے قصر ہے حلق نہیں ہے یعنی اپنی ایک لٹ کی مقدار بال کاٹ ڈالے۔ مرد اگر حلق کی بجائے قصر (بال کاٹنا) کرتا ہے تو بھی جائز ہے امام اعظم ابو حنیفہ رحمہ اللہ علیہ کے نزدیک جو محتاتی سر کا حلق یا قصر کر دئے گا۔

اور سر کے بال کٹوانے والوں پر ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خَذُمُنْ صَفَرٌ
فَلْيَحْلِقَنَّ وَالْحَلْقُ أَفْضَلُ مِنَ التَّقْصِيرِ وَ
التَّقْصِيرُ يُجْزَى وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَ
الْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اسی
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس شخص نے
اپنے بال گوندھے وہ اپنے سر کے بال منڈوائے۔ بال
منڈوانا کٹوانے سے بہتر ہے جبکہ کٹوانا بھی جائز ہے
یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام
فقہاء کا قول ہے ۔

۴۶۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ
كَانَ إِذَا حَلَقَ فِي حَجٍّ أَوْ عُمْرَةٍ أَخَذَ مِنْ
لِحْيَتِهِ وَمِنْ شَارِبِيهِ قَالَ مُحَمَّدٌ لَيْسَ هَذَا
بِوَاجِبٍ مَنْ شَاءَ فَعَلَهُ وَمَنْ شَاءَ لَمْ
يَفْعَلْهُ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ حج یا عمرہ میں سر کے بال
منڈواتے تو اپنی ڈاڑھی اور مونچھوں سے لیتے حضرت
محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ واجب نہیں ہے جس کا
دل چاہے ایسے کرے اور جو چاہے نہ کرے۔

۳۳۔ بَابُ الْمَرَاةِ تَقْدِيمُ مَلَكَةٍ بِحَجٍّ أَوْ بَعْدَةِ فَتَحِيضُ قَبْلَ قُدُومِهَا أَوْ بَعْدَهَا

مکہ میں حج یا عمرہ کے دوران طوافِ قدوم سے پہلے یا بعد عورت کو حیض آجانے کا بیان

۴۶۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ
يَقُولُ الْمَرَاةُ الْعَائِضُ الَّتِي تُهَلِّ بِحَجٍّ أَوْ
عُمْرَةٍ تُهَلِّ بِحَجَّتِهَا أَوْ بِعُمْرَتِهَا إِذَا ارَادَتْ
وَلَكِنْ لَا تَطُوفُ بِالْبَيْتِ وَلَا بَيْنَ الصَّفَا
وَالْمَرَوَةِ حَتَّى تَطْهَرُ وَتَشْهَدَ الْمَنَاسِكَ

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر
رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے: عائلۃ عورت جب حج یا عمرہ کے ارادہ
احرام باندھے جب وہ چاہے تنہیہ کہہ سکتی ہے لیکن جب مکہ پاک
نہ ہو جائے بیت اللہ کا طواف کر سکتی ہے اور نہ صفا و مرہ
کی سعی کر سکتی ہے ف

ف جس عورت کو حالت احرام میں حیض یا نفاس آگیا وہ حج کے تمام افعال و ارکان ادا کرتی رہے گی البتہ طوافِ نوافل طواف
اور صفا و مرہ کے درمیان سہی سے اجتناب کر لگی کیونکہ طواف اور نماز کے لیے طہارت کا ہونا لازمی و فرض ہے (جاری ہے)

وَتَشْهَدُ الْمَنَاسِكَ كُلَّهَا مَعَ النَّاسِ غَيْرَ أَكْثَرٍ
لَا تَطُوفُ بِالْبَيْتِ وَلَا بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ
وَلَا تَقْرُبُ الْمَسْجِدَ وَلَا تُحِلُّ حَتَّى تَطُوفَ
بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ -

۲۶۳ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ
ابْنُ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ رَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهَا قَالَتْ قَدِمْتُ
مَكَّةَ وَأَنَا حَائِضٌ وَلَهَا طُفٌ بِالْبَيْتِ وَلَا بَيْنَ
الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ فَشَكَوْتُ ذَلِكَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ افْعَلِي مَا يَفْعَلُ الْحَائِضُ
غَيْرَ أَنْ لَا تَطُوفِي بِالْبَيْتِ حَتَّى تَطْهُرِي -

۲۶۴ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
عُمَرَةَ بِنِ الرُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ خَرَجْنَا
مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلِيمًا
بِحَجَّةِ الْوَدَاعِ إِعْرَاقًا هَلَلْنَا بِعُمَرَةَ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَ مَعَهُ هِدْيٌ فَلْيُهْلِ
بِالْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ ثُمَّ لَا يُحِلُّ حَتَّى يُحِلَّ مِنْهُمَا
جَمِيعًا قَالَتْ فَقَدِمْتُ مَكَّةَ وَأَنَا حَائِضٌ وَلَهَا
أُطْفٌ بِالْبَيْتِ وَلَا بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ فَشَكَوْتُ
ذَلِكَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ

وہ لوگوں کے ساتھ حج کے تمام افعال میں شریک ہو
سکتی ہے سوائے طواف بیت اللہ اور سعی صفا و مروہ
کے اور وہ مسجد میں داخل نہیں ہو سکتی جب تک وہ
بیت اللہ کا طواف اور صفا و مروہ کے درمیان سعی نہیں
کر سبقتی احرام نہیں کھولے گی -

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا
کا بیان ہے کہ میں بحالت حیض مکہ مکرمہ میں آئی طواف
بیت اللہ اور صفا و مروہ کی سعی نہ کر سکی تو اس سلسلے
میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں شکایت
کی - رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم وہ
تمام افعال کرتی رہو جو حجاج کرتے ہیں لیکن جب تک
یا کیزگی حاصل نہ ہو جائے طواف بیت اللہ نہ کرو -

حضرت ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ
عنہا کا بیان ہے کہ حجۃ الوداع کے موقع پر ہم رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نکلے تو ہم نے عمرہ کا احرام
باندھا پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس
کے ساتھ ہدی (قربانی) ہو وہ حج اور عمرہ دونوں کا اکٹھا
احرام باندھے جب تک دونوں کو مکمل نہ کرے احرام
نہ کھولے - حضرت ام المومنین فرماتی ہیں کہ میں بحالت
حیض مکہ میں داخل ہوئی میں طواف بیت اللہ اور صفا و مروہ
کی سعی نہ کر سکی اس بارے میں بارگاہ رسالت میں

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۲۲۲ سے آگے) صفا و مروہ کے درمیان سعی سے اس لیے باز رہے گی کہ یہ طواف بیت اللہ
کے بعد کیا جاتا ہے چونکہ طواف نہیں کیا لہذا سعی کرنا بھی جائز نہ ہو واجب اسے مکمل طور پر طہارت و پاکیزگی
حاصل ہو جائے گی تب یہ افعال و ارکان ادا کرے -

اَنْقَضَى دَاسِكَ وَامْتَشِطَى وَاهْلَى بِالْحَجِّ
وَدَعَى الْعُمْرَةَ قَالَتْ فَفَعَلْتُ فَلَمَّا قَضَيْتُ
الْحَجَّ ارْسَلَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ مَعَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ إِلَى التَّنْعِيمِ
فَأَعْمَرْتُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ هَذِهِ مَكَانٌ عُمَرَاتُكَ وَطَائِفَتِ الدِّينِ
حَلُّوا بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ ثُمَّ
طَافُوا طَوَافًا آخَرَ بَعْدَ أَنْ رَجَعُوا مِنْ مَوِيٍّ
وَأَمَّا الَّذِينَ كَانُوا جَمَعُوا الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ
فِيَا شَمًا طَافُوا طَوَافًا وَاحِدًا -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ الْحَاضِرُ
تَقْضَى الْمَنَاسِكَ كُلُّهَا غَيْرَ أَنْ لَا تَطُوفَ وَ
لَا تَسْلِي بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ حَتَّى تَطْهَرُ
فَإِنْ كَانَتْ أَهْلَتْ بِعُمْرَةٍ فَخَانَتْ فَوْتَ الْحَجِّ
فَلَعْدِمَ بِالْحَجِّ وَتَقِفْ بَعْدَ قَرَى وَتَرْفُضْ الْعُمْرَةَ
فَإِذَا قَرَعْتَ مِنْ يَحْجُهَا قَضَيْتِ الْعُمْرَةَ كَمَا قَضَيْتَهَا
عَائِشَةُ وَذَبَحَتْ مَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ بَلَّغْنَا
أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَبَحَ عَنْهَا
بَقْرَةً وَهَذَا كُلُّهُ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ إِلَّا مَنْ جَمَعَ الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ فَيَا شَمَةً
يَطُوفُ طَوَافَيْنِ وَيَسْلِي سَعْيَيْنِ -

شکایت کی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم
اپنا سر کھول، کنگھی کرو اور صرف حج کا احرام باندھ لو اور
عمرہ ترک کر دو، آپ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں نے
ایسا ہی کیا جب میں نے حج مکمل کر لیا تو رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم نے مجھے حضرت عبدالرحمن بن ابی بکر رضی اللہ
عنہ کے ساتھ تنعیم مقام میں بھیجا۔ میں نے عمرہ کیا
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہ تمہارے
عمرے کا عوض ہے۔ جن لوگوں نے طواف بیت اللہ
اور سعی صفا و مروہ کر لیا تو انہوں نے احرام کھول دیا
منی سے واپس آکر انہوں نے دوبارہ طواف کیا اور جن
لوگوں نے حج اور عمرہ دونوں کے لیے احرام باندھا تھا
انہوں نے ایک بار طواف کیا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ حائضہ عورت
حج کے تمام ارکان ادا کرے گی سوائے طواف اور
صفا و مروہ کے درمیان سعی کے۔ کیونکہ انہیں حصول
طہارت پر ادا کرے گی۔ اور اگر اس عورت نے
صرف عمرہ کے لیے احرام باندھا ہو اور حج کے فوت ہو
جانے کا اندیشہ ہو تو وہ حج کا احرام باندھ لے، وہ
میدان عرفات میں قیام کرے اور عمرہ کا احرام ختم کرے
جب وہ اپنے عمرے سے فراغت حاصل کرے تو اپنا عمرہ
پورا کر لے جیسا کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے
کیا اور جوہری (قرطبی) میراثے ذبح کر دے ہمیں
یہ روایت پہنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی طرف سے گائے

ذبح کی یہ سب کاسب امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے سوائے اس بات کے کہ جو شخص حج اور عمرہ کو جمع کرے وہ دو طواف اور دو عمرے ادا کرے۔

۳۴۔ بَابُ الْمَرْأَةِ تَحِيضُ فِي حَجِّهَا قَبْلَ أَنْ تَطُوفَ طَوَافَ الزِّيَادَةِ

حج عورت کو حج کے موقع پر طواف زیارت سے قبل حیض آجائے، کا بیان

حضرت عمرہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا جب حج کرتیں تو ان کے ساتھ اور عورتیں بھی شامل ہوتیں اگر ان عورتوں کو حیض آنے کا امکان ہوتا تو آپ رضی اللہ عنہا ان کو قربانی کے دن طواف افاضہ کے لیے بھیج دیتیں وہ طواف افاضہ کر لیتیں اگر اس کے بعد انھیں حیض کی شکایت ہو جاتی تو وہ طہارت (پاکیزگی) کا انتظار نہ کرتیں بلکہ بحالت حیض روانہ ہو جاتیں۔ ف

۴۶۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي أَبُو الزَّجَّالِ أَنَّ عُمَرََةَ أَخْبَرْتُهُ أَنَّ عَائِشَةَ كَانَتْ إِذَا حَاجَّتْ وَمَعَهَا نِسَاءٌ تَخَافُ أَنْ تَحِيضَنَّ قَدْ مَتَّهِنَّ يَوْمَ التَّحْرِيفِ فَحَصَّنَ فَإِنْ حِيضَتْ بَعْدَ ذَلِكَ لَمْ تَتَنَظَّرْ تَنْفِرَ بِهِنَّ وَهِنَّ حِيضٌ إِذَا كُنَّ قَدْ أَقَصَّنَ۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ میں نے بارگاہ رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم میں عرض کیا کہ صفیہ بنت حی کو حیض کو شکایت ہوگئی ہے

۴۶۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ عَنْ عُمَرََةَ ابْنَةِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَتَ

ف جس عورت نے طواف زیارت کر لیا پھر اسے حیض آگیا یا بچہ پیدا ہوا اس کا حج مکمل ہو گیا لہذا پاکی کا انتظار کیے بغیر وہ گھر روانہ ہو جائے گا یا اسے طواف الوداع کرنے کی ضرورت نہیں۔ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے بھی خواتین کو اسی بات کی تعلیم دی اگر طواف زیارت سے قبل کوئی عورت حائض ہوئی یا بچہ پیدا ہو گیا تو اسے حصول طہارت تک ٹھہرنا چاہیے طہارت کے حصول کے بعد طواف کر کے پھر گھر کو روانہ ہو۔ ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بھی خواتین کو اسی سلسلہ کے سلسلہ میں خصوصی ہدایت جاری فرمایا کرتی تھیں۔

صَفِيَّةَ بِنْتَ حُيَيٍّ قَدْ حَاضَتْ لَعَلَّهَا تَحِيَّسًا
قَالَ أَلَمْ تَكُنْ طَافَتْ مَعَكَ بِالْبَيْتِ قُلْنَ
بَلَىٰ إِنْ أَتَاهَا لَمْ تَطُفْ طَوَافَ الْوَدَاعِ قَالَ
فَاخْرَجْنِ -

ثابہ و حبیہ (اس سبب) روک لیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کیا اس نے تمہارے ساتھ مل کر طوافِ بیت اللہ نہیں کیا؟ عورتوں نے عرض کیا ہاں لیکن اس نے طوافِ وداع نہیں کیا آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: وہ روانہ ہو جائیں۔

۴۶۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بُكَيْرٍ عَنْ
أَبِيهِ أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ أَخْبَرَهُ عَنْ
أُمِّ سَلِيمٍ ابْنَةِ مِلْحَانَ قَالَتْ اسْتَفْتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيمَنْ حَاضَتْ وَذَكَاتٌ بَعْدَهَا أَفَاضَتْ
يَوْمَ التَّحْرِفَادِ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَخَرَجَتْ -

حضرت ام سلیم بنت ملحان رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ انہوں نے کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ایسی عورت کے بارے سوال کیا جسے طوافِ افاضہ کے بعد قربانی کے دن حیض آگیا یا بچہ جن دیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے روانہ ہو جانے کی اجازت دے دی۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ أَيُّمَا امْدَاةٍ حَاضَتْ
قَبْلَ أَنْ تَطُوفَ يَوْمَ التَّحْرِفِ طَوَافَ الزِّيَارَةِ أَوْ
ذَكَاتٌ قَبْلَ ذَلِكَ فَلَا تَنْفِرَنَّ حَتَّى تَطُوفَ
طَوَافَ الزِّيَارَةِ وَإِنْ كَانَتْ طَافَتْ طَوَافَ
الزِّيَارَةِ ثُمَّ حَاضَتْ أَوْ ذَكَاتٌ فَلَا بَأْسَ
بِأَنْ تَنْفِرَ قَبْلَ أَنْ تَطُوفَ طَوَافَ الصَّدْرِ
وَهُوَ كَوَلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةُ
مِنْ قُحَّهَا إِنَّمَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس عورت کو قربانی کے دن طوافِ زیارت سے قبل حیض کی شکایت ہو گئی یا اس نے بچہ جن دیا تو وہ جب تک طوافِ زیارت نہیں کرے گی ہرگز روانگی اختیار نہیں کر سکتی اور جس عورت کو طوافِ زیارت کے بعد حیض کی شکایت ہوئی یا اس نے بچہ جن دیا جبکہ اس نے طوافِ صدر نہیں کیا تو وہ روانگی اختیار کر سکتی ہے جو امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء قول ہے۔

۲۵- بَابُ الْمَرْأَةِ تُرِيدُ الْحَجَّ أَوِ الْعُدَّةَ فَتَلِدُ أَوْ تَحِيضُ قَبْلَ أَنْ تُحْرَجَ

حج یا عمرہ کا قصد کر نیکے بعد و احرام باندھنے کے بعد عورت بچہ جن دیا یا اسے حیض کی شکایت ہو جائے

۴۶۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ

حضرت عبد الرحمن بن قاسم رضی اللہ عنہ اپنے والد

الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ أَسْمَاءَ بِنْتَ عُمَيْسٍ
وَكَلَّتْ مُحَمَّدَ بْنَ أَبِي بَكْرٍ بِالْيَدِ إِذْ كَرَّ
ذَلِكَ أَبُو بَكْرٍ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ مَرَّهَا فَلْتَغْتَسِلَ ثُمَّ لِيَهْلَ -

حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت اسماء بنت عمیس
رضی اللہ عنہا نے بیداء کے مقام پر محمد بن ابی بکر کو
جن دیا اس سلسلہ میں حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا - رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اسے کہو کہ وہ غسل کر کے
احرام باندھ لے - ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آخُذُ فِي التَّنْفِاسِ
وَالْحَائِضِ جَمِيعًا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم حیض اور نفاس والی تمام عورتوں کے بارے میں دلیل
اخذ کرتے ہیں - یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور
ہمارے عام فقہاء کا قول ہے -

۳۶۔ بَابُ الْمُسْتَحَاضَةِ فِي الْحَبِثِ

حج کے دوران عورت کو بیماری کا خون جاری ہونے کا بیان

۳۶۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ النُّكَيْ
أَنَّ أَبَا مَاعِيزٍ عَبْدَ اللَّهِ بْنِ سَفْيَانَ أَخْبَرَهُ
أَنَّهُ كَانَ جَالِسًا مَعَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ فَجَاءَتْهُ
امْرَأَةٌ تَسْتَفْتِيهِ فَقَالَتْ إِنِّي أَقْبَلْتُ أُرِيدُ
أَنْ أَطُوفَ بِالْبَيْتِ حَتَّى إِذَا كُنْتُ عِنْدَ بَابِ
الْمَسْجِدِ أَهْرَقْتُ فَارْجَعْتُ حَتَّى ذَهَبَ ذَلِكَ

حضرت ابو زبیر کی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
ابو معز بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے انھیں بتایا کہ وہ
حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ بیٹھے تھے
کہ ان کے پاس ایک عورت مسئلہ پوچھنے کے لیے حاضر
ہوئی عورت نے کہا ہے شک میں نے طواف بیت اللہ
کا قصد کیا جب مسجد کے دروازہ کے قریب پہنچی تو میرا خون

ف میقات میں حج یا عمرہ کا احرام باندھنے سے قبل اگر کوئی عورت حائضہ ہو جائے یا بچہ جن دے تو وہ غسل کرے احرام
باندھ لے مکہ مکرمہ میں داخل ہو کر طواف بیت اللہ، لغلی طواف اور صفا و مروہ کے درمیان سعی کے علاوہ باقی تمام افعال
ارکان حج ادا کرتی رہے گی جب طہارت حاصل ہو جائیگی یہ امور ثلاثہ ادا کرے گی -

جاری ہو گیا، میں واپس آئی تو وہ خون مجھ سے ختم ہو گیا
پھر جب میں آئی اور مسجد کے دروازے کے قریب پہنچی
تو مجھ سے بھی خون جاری ہو گیا میں واپس ہوئی تو خون مجھ
سے ختم ہو گیا تو پھر میں دروازے کے پاس آئی، حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: یہ شیطانی بیماری
ہے تم غسل کرو، مقام مخصوصہ پر کپڑا باندھ لو اور
طواف کرو۔ ف

عَنِی ثُمَّ أَقْبَلْتُ حَتَّى إِذَا كُنْتُ عِنْدَ بَابِ
الْمَسْجِدِ أَهْرَقْتُ فَرَجَعْتُ حَتَّى ذَهَبَ ذَلِكَ
عَنِی ثُمَّ رَجَعْتُ إِلَى بَابِ الْمَسْجِدِ أَيْضًا فَقَالَ
لَهَا ابْنُ عُمَرَ إِنَّمَا ذَلِكَ رَكْعَةٌ مِّنَ الشَّيْطَانِ
فَاغْتَسِلِي ثُمَّ اسْتَفْرِجِي بِشَوْبٍ ثُمَّ طُوفِي۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم مستحاضہ کے بارے میں دلیل اخذ کرتے ہیں
کہ وہ وضو کرے، مقام مخصوصہ پر کپڑا باندھے پھر طواف
کرے اور پاک عورت کی طرح جو چاہے کرے۔ یہی
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا
قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ هَذِهِ الْمَسْتَحَاضَةَ
فَلْتَسَوِّكُنَا أَوْ لْتَسْتَفْرِجِي بِشَوْبٍ ثُمَّ طُوفِي وَتَصْنَعِي
مَا تَصْنَعِي الظَّاهِرَةُ وَهُوَ قَوْلُ ابْنِ حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ وَالْعَامَّةُ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

۳۔ بَابُ دُخُولِ مَكَّةَ وَمَا يَسْتَحِبُّ مِنَ الْغُسْلِ قَبْلَ الدَّخُولِ

دخول مکہ اور دخول مکہ سے قبل امر مستحب کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب مکہ معظمہ کے پاس پہنچتے

۳۷۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
أَنَّهُ كَانَ إِذَا كَانَ مِنْ مَكَّةَ بَكَتَ يَدَايَ طَوًى

ف "استحاضہ" عورت کو مقام مخصوصہ سے بیماری کے باعث خون آنے کو کہا جاتا ہے جس عورت کو یہ خون آئے
اے مستحاضہ کہا جاتا ہے۔ استحاضہ کا حکم دائمی نکیسر یا تسلسل پیشاب والا ہے یعنی ایک بار وضو کر کے جتنی چاہے
نماز پڑھ سکتا ہے ایسے ہی مستحاضہ عورت ہر نماز کے لیے ایک بار وضو کر کے جتنی چاہے نماز پڑھ سکتی ہے۔
علیٰ ہذا القیاس مستحاضہ طواف کے وقت وضو کر کے جتنی بار چاہے طواف کر سکتی ہے۔

بَيْنَ الثَّانِيَتَيْنِ حَتَّى يُصْبِحَ ثُمَّ يَصَلِّي الصُّبْحَ
ثُمَّ يَدْخُلُ مِنَ الثَّانِيَةِ الَّتِي بِأَعْلَى مَكَّةَ وَلَا
يَدْخُلُ مَكَّةَ إِذَا خَرَجَ حَاجًّا أَوْ مُعْتِمِرًا حَتَّى
يَغْتَسِلَ قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَ إِذَا دَنَا مِنْ مَكَّةَ
بِذِي طَوًى وَيَأْمُرُ مَنْ مَعَهُ فَيَغْتَسِلُوا قَبْلَ
أَنْ يَدْخُلُوا-

تو دو گھاٹیوں کے درمیان وادی ذی طوی میں رات
گزارتے جب صبح ہوتی تو فجر کی نماز ادا کرتے پھر مکہ معظمہ
میں بالائی حصہ کی طرف سے داخل ہوتے جب آپ حج
یا عمرہ کی غرض سے نکلتے تو مکہ مکرمہ کے قریب وادی ذی
طوی میں جب تک غسل نہ کر لیتے مکہ میں داخل نہ ہوتے
اور آپ اپنے ساتھیوں کو بھی دخول مکہ سے قبل غسل
کرنے کی ہدایت فرماتے۔ ف

۴۷۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ
الْقَاسِمِ أَنَّ أَبَاهُ الْقَاسِمَ كَانَ يَدْخُلُ مَكَّةَ كَيْدًا
وَهُوَ مُعْتِمِرٌ فَيَطُوفُ بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ
وَيُؤَخِّرُ الْحَلَّاقَ حَتَّى تُصْبِحَ وَلَيْكِنَّهُ لَا يَعُودُ إِلَى
الْبَيْتِ فَيَطُوفُ بِهِ حَتَّى يَخْلُقَ وَرُبَّمَا دَخَلَ
الْمَسْجِدَ فَأَدَّ تَرْفِيقَهُ ثُمَّ انْصَرَفَ فَلَمْ يَقْرُبِ
الْبَيْتَ-

حضرت عبدالرحمن بن قاسم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ ان کے والد حضرت قاسم رضی اللہ عنہ، عمرہ کے قصد
سے آتے تو رات کے وقت مکہ معظمہ میں داخل ہوتے
طواف بیت اللہ کرتے اور صفا و مروہ کے درمیان سعی
کرتے لیکن حلق (سر منڈوانا) صبح تک ملتوی کرتے دو بار
طواف بیت اللہ سے قبل سر منڈوا لیتے۔ بعض اوقات
آپ مسجد میں (رات کے وقت) داخل ہوتے تو اس
میں نماز وتر ادا کرتے پھر واپس آجاتے بیت اللہ
کے قریب (طواف کی غرض سے) نہ جاتے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَدَبَّاسٍ بَانَ يَدْخُلُ مَكَّةَ
إِنْ شَاءَ لَيْلًا وَإِنْ شَاءَ نَهَارًا وَيَطُوفُ وَيَسْتَلِي
وَلَيْكِنَّهُ لَا يَعُودُ إِلَيْهِ أَنْ يَعُودَ فِي الطَّوَّافِ حَتَّى
يَخْلُقَ أَوْ يَقْصُرَ كَمَا فَحَلَ الْقَاسِمُ دَامَا الْغُسْلُ
حِينَ يَدْخُلُ فَهُوَ حَسَنٌ وَلَيْسَ بِدَاجِبٍ-

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اگر کوئی
جاہل ہے تو دخول مکہ رات کو کرے اور چاہے تو دن کو
کرے اس میں کوئی حرج نہیں، وہ طواف کر سکتا ہے
اور سعی بھی کر سکتا ہے لیکن ہمارے نزدیک اچھا نہیں
کہ حلق یا قصر کرانے سے قبل دوبارہ طواف کرے جس طرح

ف جمعۃ المبارک کی نماز کے لیے، عیدین کی نماز کے لیے، پندرہ شعبان کو ادا احرام باندھنے سے قبل
وغیرہ مواقع پر غسل کرنا سنت ہے سنون غسلوں میں سے ایک دخول مکہ سے قبل ہے دخول مکہ کے وقت غسل کرنا
سنت ہے واجب نہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ تعالیٰ علیہ کا موقف ہے۔

حضرت قاسم رضی اللہ عنہ نے کہا اور دخول کر کیوقت
غل بہتر و مستحب ہے واجب نہیں ہے۔

۳۸۔ بَابُ السَّعْيِ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ

صفا و مروہ کے درمیان سعی کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب صفا و مروہ کے درمیان
سعی کرتے تو صفا سے شروع کرتے آپ صفا پر چڑھ
جاتے حتیٰ کہ کعبۃ اللہ آپ کو منظر آجاتا، تین بار اللہ اکبر
کہتے اور پھر یوں کہتے لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ
لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَ لَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي
وَيُمِيتُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ (نہیں معبود
مگر اللہ تعالیٰ، وہ ایک ہے اس کا کوئی شریک نہیں
بادشاہی اسی کے لائق ہے، تمام تعریفیں اس کے لیے
ہیں، وہ زندہ کرتا ہے، وہ مارتا ہے اور وہ ہر چیز پر قیاد
ہے) اسے آپ سات بار کرتے۔ گو یہ اکیس تکبیریں
اور سات مرتبہ کلمہ چہارم ہو گیا اور اس دوران دعا کرتے
اور اللہ تعالیٰ سے سوال و طلب کرتے۔ پھر آپ اتر
اور چلنا شروع کر دیتے حتیٰ کہ داوی میں آتے تو تیز
دوڑنا شروع کر دیتے یہاں تک کہ اس سے باہر نکل
پھر آرام سے چلنا شروع کر دیتے حتیٰ کہ مروہ کے قریب
پہنچ جاتے اور اس پر چڑھ جاتے۔ آپ مروہ میں
کرتے جیسا کہ صفا پر کیا تھا اسے سات مرتبہ کر۔

۴۷۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ إِذَا طَافَ بَيْنَ
الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ يَدَايَا الصَّفَا قَرَفًا حَتَّى
يَبْدُوَ لَهُ الْبَيْتُ وَكَانَ يُكَبِّرُ ثَلَاثَ كَبِيرَاتٍ
ثُمَّ يَقُولُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ
لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَ لَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ يَفْعَلُ ذَلِكَ
سَبْعَ مَرَّاتٍ فَذَلِكَ إِحْدَى وَعِشْرُونَ
تَكْبِيرَةً وَسَبْعُ تَهْلِيلَاتٍ وَيَدُ عُرْفَيْنَا
بَيْنَ ذَلِكَ وَيَسْأَلُ اللَّهُ تَعَالَى ثُمَّ يَهْطُ
فَيَمْشِي حَتَّى إِذَا جَاءَ بَطْنَ الْبَيْتِ سَعَى
حَتَّى يَظْهَرَ مِنْهُ ثُمَّ يَمْشِي حَتَّى يَأْتِيَ
الْمَرْوَةَ فَيَنْزِلُ فَيَصْنَعُ عَلَيْهَا مِثْلَ مَا
صَنَعَ عَلَى الصَّفَا يَصْنَعُ ذَلِكَ سَبْعَ مَرَّاتٍ
حَتَّى يَفْرُغَ مِنْ سَعْيِهِ وَسَمِعْتُهُ يَدْعُو
عَلَى الصَّفَا اللَّهُمَّ إِنَّكَ قُلْتَ
دَعَوْنِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ وَرَأَيْتُكَ لَا تَخْلِفُ
الْيُعَادَ وَرَأَيْتُ أَسْأَلُكَ كَمَا هَدَيْتَنِي

لِلْإِسْلَامِ أَنْ لَا تَنْزِعَهُ مِنِّي حَتَّى
تَوْفَاَنِي وَأَنَا مُسْلِمٌ۔

حتیٰ کہ سعی سے فارغ ہو جاتے ہیں نے آپ رضی اللہ
عنه کو صفا پر یوں دعا کرتے ہوئے سنا اَللّٰهُمَّ اِنَّكَ
قُلْتَ ادْعُوْنِيْ اَسْتَجِبْ لَكُمْ وَاِنَّكَ لَا تُخْلِفُ
الْمِيْعَادَ، وَارِنِيْ اَسْئَلُكَ كَمَا هَدَيْتَنِيْ لِلْإِسْلَامِ
أَنْ لَا تَنْزِعَهُ مِنِّي حَتَّى تَوْفَاَنِيْ وَأَنَا مُسْلِمٌ
رے اللہ تو نے فرمایا: تم مجھ سے دعا کرو میں تمہاری
دعا قبول کروں گا اور بے شک تو وعدہ کی خلاف ورزی
نہیں کرتا، بے شک میں تجھ سے سوال کرتا ہوں جیسے تو
نے مجھے تعلیم دی تو مجھ سے مناع اسلام دور نہ کرنا
حتیٰ کہ جب تو مجھے وفات دے تو میں مسلمان ہی ہوں

حضرت جابر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم جب ”صفا“ سے اُترتے تو آرام
سے چلتے حتیٰ کہ جب آپ داوی کے درمیان میں پہنچتے
تو تیز رفتاری سے چلتے حتیٰ کہ وادی سے آگے نکل
جاتے۔ راوی حدیث حضرت جابر رضی اللہ عنہ کا کہنا ہے
کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم صفا اور مروہ پر تین تین بار اللہ اکبر

۴۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ
عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ هَبَطَ مِنَ الصَّفَا
مَشَى حَتَّى إِذَا انْصَبَّتْ قَدَمَاهُ فِي بَطْنِ الْوَادِي
سَعَى حَتَّى ظَهَرَ مِنْهُ قَالَ وَكَانَ يُكَبِّرُ عَلَى الصَّفَا
وَالْمَرْوَةِ ثَلَاثًا وَيَهْلِلُ وَاحِدَةً يَفْعَلُ ذَلِكَ

ف صفا و مروہ کے درمیان سعی (دوڑنا) بھی اسلاف کی یادگار ہے۔ حضرت اسماعیل علیہ السلام کی پیدائش کے
موقعہ پر بانی کی تلاش کے سلسلے میں حضرت ماجرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے دونوں پہاڑوں کے درمیان سعی (دوڑ) کی
تھی اس متقیہ اور مقبول بندی کا یہ عمل اللہ تعالیٰ کو اتنا پسند آیا کہ قیامت تک حج اور عمرہ کرنے والوں کے لیے یہ
ضروری قرار دے دیا گیا گو بایہ عمل مائی ماجرہ رضی اللہ عنہا کی یادگار ہے۔ اس سلسلے میں ائمہ دین کا اختلاف ہے کہ سعی کا
حکم کیا ہے؟ ائمہ ثلاثہ یعنی حضرت امام مالک حضرت امام شافعی اور حضرت امام احمد بن حنبل رحمہم اللہ کے نزدیک صفا اور
مروہ کے درمیان سعی حج اور عمرہ کا رکن ہے اس کے چھوٹنے سے حج یا عمرہ بالکل ادا نہیں ہوگا۔ امام اعظم ابو حنیفہ رحمہ اللہ
علیہ کے نزدیک صفا و مروہ کے درمیان سعی واجب ہے اگر کسی سے یہ چھوٹ جائے تو دم دینے سے کمی پوری ہو جائے گی
اور حج یا عمرہ صحیح ادا ہو جائے گا دونوں اطراف سے دلائل مطولات میں موجود ہیں۔

تِلْكَ مَرَاتٍ .

اور ایک بار کلمہ چہارم کہتے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم
تین بار اس طرح کرتے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ان تمام
روایات سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب کوئی شخص
صفا پر بلند ہو تو تکبیر کہے، کلمہ چہارم پڑھے اور دعا
کرے پھر اگر کہ پیدل آرام سے اپنی عادت کے مطابق
چلے حتیٰ کہ مردہ آجائے اس پر چڑھ جائے تکبیر کہے
کلمہ چہارم کہے اور دعا کرے اس طرح دونوں پہاڑوں
کے درمیان سات مرتبہ کرے اور بطن وادی میں سہ بار
سعی کرے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا كَلِمَةً نَاخِذًا إِذَا صَعَدَ
الرَّجُلُ الصَّفَا كَثْرًا وَهَلَّلَ وَدَعَا ثُمَّ هَبَطَ
مَا شِئًا حَتَّى يَبْلُغَ بَطْنَ الْوَادِي فَيَسْلُ فِيهِ
حَتَّى يَخْرُجَ مِنْهُ ثُمَّ يَمْشِي مَشْيًا عَلَى هَيْكَلِهِ حَتَّى
يَأْتِيَ الْمَرْدَّةَ فَيَصْعَدُ عَلَيْهَا وَيَكْبِرُ دِيَةً لِّلَّ
وَيَدْعُو وَيَصْنَعُ ذَلِكَ بَيْنَهُمَا سَبْعًا يَسْلُ فِي
بَطْنِ الْوَادِي فِي كُلِّ مَرَّةٍ مِنْهُمَا وَهَذَا هُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ

۳۹۔ بَابُ الطَّوَافِ بِالْبَيْتِ رَاكِبًا أَوْ مَاشِيًا

طواف بیت اللہ سواری پر یا پیدل کر نیکا بیان

ام المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کا بیان
کہ میں بیمار ہو گئی اپنی بیماری کے سلسلہ میں رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کیا: آپ صلی
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم سوار ہو کر لوگوں کے پیچھے پیچھا
کہ لو حضرت ام المؤمنین رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ جب
طواف کیا اس وقت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کعبۃ
کی ایک جانب نماز پڑھ رہے تھے آپ صلی اللہ علیہ
نے (اپنی نماز میں) سورہ طور تلاوت فرمائی

۴۷۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
ابْنُ نَوْفَلٍ الْأَسَدِيُّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ زَيْنَبِ بِنْتِ
أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ أَنَّهَا قَالَتْ اشْتَكَيْتُ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِرَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ طَوِّفِي مِنْ وَرَاءِ
النَّاسِ وَأَنْتِ رَاكِبَةٌ قَالَتْ فَطَفْتُ وَرَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي إِلَى جَانِبِ الْبَيْتِ وَ
يَقْرَأُ بِالنَّحْوِ وَكِتَابٍ مَسْطُورٍ .

ف بیت اللہ کا طواف پیدل بھی کیا جاسکتا ہے اور سواری پر بھی، دونوں میں سے پیدل طواف کرنا (ج)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آتَا خُذْ لِبَاسَ الْمَرْيُوفِ
وَذِي الْعِلَّةِ أَنْ يَطُوفَ بِالْبَيْتِ مَحْشُورًا وَلَا كِفَارَةً
عَلَيْهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةُ
مِنْ فُقَهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس ریت
سے ہم ذیل اخذ کرتے ہیں کہ بیمار اور معذور سوار ہو کر
بیت اللہ کا طواف کرے تو اس میں کوئی حرج نہیں
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام
فقہاء کا قول ہے۔

۴۲۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَيْنَةُ اللَّهِ بْنُ
أَبِي بَكْرٍ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَرَّ عَلَى امْرَأَةٍ مَجْدُومَةٍ تَطُوفُ
بِالْبَيْتِ فَقَالَ يَا أُمَّةَ اللَّهِ اقْعُدِي فِي بَيْتِكَ
وَلَا تُؤْذِي النَّاسَ فَلَمَّا تَوَقَّيْ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
أَنَّكَ فَقِيلَ لَهَا هَلْكَ الَّذِي كَانَ يَنْهَاكَ عَنِ
الْعُرُوجِ قَالَتْ وَاللَّهِ لَا أُطِيعُهُ حَيًّا وَاعْصِيهِ
مَيِّتًا۔

حضرت ابن ابی ملیکہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کا گدرا لیبی عورت کے
باس سے ہوا جو ضدام کی بیماری کے سبب سواری پر
طواف بیت اللہ کر رہی تھی۔ آپ رضی اللہ عنہ نے اسے
فرمایا: ”اے اللہ کی بندی! تم اپنے گھر بیٹھو اور لوگوں
کو تکلیف مت دو“ جب حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ
کا انتقال ہو گیا تو وہ عورت مکہ میں آئی اسے کہا گیا کہ جو
شخصیت تم کو نکلنے سے منع کرتی تھی وہ دنیا سے رخصت
ہو چکی ہے اس عورت نے جواب دیا قسم بخدا! میں لیبی
عورت نہیں ہوں کہ زندگی میں ان کی اطاعت کروں اور
وصال کے بعد ان کی نافرمانی کروں۔

۴۔ بَابُ اسْتِلامِ الرُّكْنِ

رُكْنِ يَمَانِي كَوْبُوسَه دِينَے کا بیان

۴۲۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي سَعِيدٍ
حَضَرْتُ عُبَيْدُ بْنُ جَرْرَجٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَابِيَانِ

(البقیہ حاشیہ صفحہ ۳۲۲ کا) افضل ہے اگر بیماری یا ضعف اور کمزوری وغیرہ کا عذر ہو تو سواری پر بھی طواف بیت اللہ کیا جاسکتا ہے
جیسا کہ روایات سے ثابت ہے کہ رسول اعظم صلی اللہ علیہ وسلم نے بیماری یا بطور تعلیم اونٹ پر سوار ہو کر طواف بیت اللہ کیا
اور حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کو سواری پر طواف کرنے کی اجازت مرحمت فرمائی۔

الْمَقْبُرِيُّ عَنْ عَبْدِ بْنِ جُرَيْجٍ أَنَّهُ قَالَ
لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَرَبَاءَ أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ رَأَيْتَكَ
تَصْنَعُ أَرْبَعًا مَا رَأَيْتُ أَحَدًا مِّنْ أَهْلِكَ
يَصْنَعُهَا قَالَ فَمَا هُنَّ يَا ابْنَ جُرَيْجٍ قَالَ
رَأَيْتَكَ لَا تَمَسُّ مِنَ الزُّكَّانِ إِلَّا أَيْمَانَيْنِ
رَأَيْتَكَ تَلْبَسُ النَّعَالَ السَّبْيِيَّةَ وَمَا أَيْتَكَ
تَصْبِغُ بِالصُّفْرِ إِذَا دَأَّ الزُّكَّانُ إِذَا كُنْتَ بِمَكَّةَ
أَهْلُ النَّاسِ إِذَا دَأَّ الزُّكَّانُ وَلَمْ تَهْلِكْ
أَنْتَ حَتَّى يَكُونَ يَوْمَ التَّخْرُوجِ قَالَ
عَبْدُ اللَّهِ أَمَّا الزُّكَّانُ فَإِنِّي لَمَّا دَرَسْتُ
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَسْلِمَ إِلَّا
الْيَمَانَيْنِ وَأَمَّا النَّعَالَ السَّبْيِيَّةُ فَإِنِّي
رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
يَلْبَسُ النَّعَالَ الَّتِي لَيْسَ فِيهَا شَعْرٌ وَ
يَتَوَضَّأُ فِيهَا فَإِنِّي أُحِبُّ أَنْ أَلْبَسَهَا وَأَمَّا
الصُّفْرُ فَإِنِّي رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْبِغُ بِهَا فَإِنَّا أُحِبُّ
أَنْ أَصْبِغَ بِهَا وَأَمَّا إِذَا هَلَكَ فَإِنِّي لَمَّا
أَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَهْلِكُ
حَتَّى تَنْبُعَتْ بِهِ رَاحِلَتُهُ -

انہوں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کو مخاطب
کرتے ہوئے کہا: اے ابو عبدالرحمن! میں نے چار چیزیں
آپ میں ایسی دیکھی ہیں جو صرف آپ کرتے ہیں آپ کے
علاوہ اور کسی کو کرتے ہوئے میں نے نہیں دیکھا۔ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا اے ابن جریر! وہ
چیزیں کیا ہیں؟ ابن جریر نے کہا (۱) میں دیکھتا ہوں
کہ آپ ارکان بیت اللہ میں سے صرف دو کو چھوتے ہیں
(۲) میں نے آپ کو دیکھا کہ بالوں کے بغیر چمڑے کا جوتا
استعمال کرتے ہیں (۳) میں نے آپ کو زرد خضاب
استعمال کرتے دیکھا اور (۴) میں نے دیکھا کہ اہل مکہ
چاند دیکھتے ہی تلبیہ کہتے ہیں جبکہ آپ کو میں نے دیکھا
کہ آٹھ ذی الحجہ کو تلبیہ کہتے۔ حضرت عبداللہ نے فرمایا:
جہاں تک ارکان بیت اللہ کا تعلق ہے اس کی وجہ یہ ہے
کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو رکن یمانی اور
حجر اسود کے علاوہ کسی رکن کا استلام کرتے ہوئے نہیں
دیکھا۔ جوتے کے سلسلے میں یہ گزارش ہے کہ میں نے
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسا جوتا استعمال کرتے
دیکھا جس پر بال نہیں تھے آپ اسی میں وضو کرتے
تو مجھے بھی ایسا ہی جوتا پہننا پسند ہے اور زرد رنگ کے
سلسلے میں یہ گزارش ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم کو زرد رنگ کا خضاب کرتے ہوئے دیکھا ہے
تو مجھے بھی پسند ہے کہ میں بھی ایسا ہی خضاب کر دوں
اور جہاں تک احرام باندھنے کا تعلق ہے تو اس
سلسلے میں یہ ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم کو تلبیہ کہتے ہوئے نہیں سنا حتیٰ کہ آ

ساری پر جلوہ افروز ہو جاتے۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ سب کچھ درست ہے ارکان بیت اللہ میں سے صرف ان دو کا استلام کرنا چاہیے جن کا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ نے استلام کیا تھا وہ حجر اسود اور رکن یمانی ہیں، باقیوں کا استلام کرنا درست نہیں ہے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے، اُم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کیتھم نے نہیں دیکھا کہ تمھاری قوم نے جب تعمیر بیت اللہ کی

قَالَ مُحَمَّدًا وَهَذَا أَكْلُهُ حَسَنٌ وَلَا يَبْتَغِي
أَنْ يَسْتَلِمَ مِنَ الْأَرْكَانِ إِلَّا الرُّكْنَ الْيَمَانِيَّ
وَالْحَجَرَ وَهَذَا لَذَانِ اسْتَلَمَهُمَا ابْنُ عُمَرَ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ -

۲۷۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
سَالِحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مُحَمَّدٍ بَنِي
أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَخْبَرَنَا عَبْدَ اللَّهِ

ف بیت اللہ کے چار ارکان ہیں ۱۔ رکن یمانی ۲۔ حجر اسود اور دوسرے دو شامی ارکان ہیں پہلے دونوں کو یمانیاں اور دوسرے دونوں کو شامیان کہا جاتا ہے رکن یمانی اور حجر اسود دونوں کا احترام کیا جاتا ہے کیونکہ ان میں فضیلتیں موجود ہیں۔ رکن اسود میں دو فضیلتیں ہیں۔ ایک یہ کہ اس کی بنیاد حضرت ابراہیم علیہ السلام کی قائم کردہ بنیاد پر ہے اور دوسری یہ کہ اس میں معزز ترین پتھر حجر اسود محفوظ ہے۔ رکن یمانی کا احترام اس لیے کیا جاتا ہے کہ اس میں یہ فضیلت موجود ہے کہ اس کی بنیاد حضرت ابراہیم علیہ السلام کی قائم کردہ بنیاد پر ہے۔ باقی دونوں شامی ارکان ہیں ان میں یہ فضیلتیں نہیں ہیں اس لیے ان کا اس انداز میں احترام بھی نہیں کیا جاتا۔ حجر اسود کو بوسہ دینا سنتِ مصطفویٰ ہے اگر ہجوم کی بناء پر اس تک رسائی حاصل نہ ہو سکے تو طواف کے دوران اس کی طرف ہاتھوں کا یا چھڑی وغیرہ کا اشارہ کر کے اسے بوسہ دیا جائے تو اجر اور ثواب مل جائے گا حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے حجر اسود کو بوسہ دیا تھا حضرت عبداللہ کے بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ تمام صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کو سرکارِ دو عالم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے ساتھ جنون کی حد تک محبت تھی جو کام سرکار کرتے تھے تو صحابہ کرام اسی کو اپنا لیتے اور تاحیات اس کو ترک نہ فرماتے۔ حضرت عبداللہ بن عمر اور حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہما اور دیگر صحابہ تاحیات حجر اسود کو سنتِ مصطفویٰ کی بناء پر بوسہ دیتے رہے۔ جیسا کہ مسلم مثلاً اور دیگر کتب میں اس کی تفصیل موجود ہے۔ اس سے معلوم ہوا کہ کسی بزرگ کے ہاتھوں کو بوسہ دینا درست ہے کیونکہ بوسہ دینے سے شرک لازم نہیں آتا۔

ابْنُ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَلَمْ تَرَى أَنَّ قَوْمَكَ
 حِينَ بَنُوا الْكَعْبَةَ لَمْ يَقْصُرُوا عَنْ قَوَاعِدِ
 إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَتْ فَقُلْتُ يَا
 رَسُولَ اللَّهِ أَفَلَا تَرُدُّهَا عَلَى قَوَاعِدِ
 إِبْرَاهِيمَ قَالَتْ فَقَالَ لَوْلَا جِدُّكَ أَنْ قَوْمِكَ
 يَا كُفْرًا قَالَ فَقَالَ عَيْدُ اللَّهِ بَيْنَ عُمَرَ لَكُنْ
 كَأَنْتَ عَائِشَةُ سَمِعْتُ هَذَا مِنْ رَسُولِ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَرَى رَسُولَ اللَّهِ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَرَكَ اسْتِلامَ الرُّكْنَيْنِ
 الَّذِينَ يَلِيَانِ الْحَجْرَ إِلَّا أَنَّ الْبَيْتَ لَمْ يُتِمَّ
 عَلَى قَوَاعِدِ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ

تو حضرت ابراہیم علیہ السلام کی چُنی ہوئی بنیادوں میں کمی کر
 دی حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں نے عرض
 کیا یا رسول اللہ! آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابراہیم
 علیہ السلام کی بنیادوں پر کعبۃ اللہ کو کیوں نہیں اٹھایا؟
 راویہ کا بیان ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا
 اگر تمھاری قوم نئی نئی کفر سے منہ پھیرتی (تو میں ایسے ہی
 کرتا)۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ اگر حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے رسول اللہ صلی اللہ
 علیہ وسلم سے ایسا ہی سنا ہے تو میں نے بھی رسول اللہ
 صلی اللہ علیہ وسلم کو حجرِ اسود کے ساتھ ولے دو ارکان
 کے علاوہ استلام کرتے ہوئے نہیں دیکھا کیونکہ ان کی
 تعمیر حضرت ابراہیم علیہ السلام کی قائم کردہ بنیادوں پر
 نہیں ہوئی۔

۴۔ بَابُ الصَّلَاةِ فِي الْكَعْبَةِ وَدُخُولِهَا

کعبۃ اللہ میں داخل ہونے اور اس میں نماز پڑھنے کا بیان

۴۷۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
 أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ
 الْكَعْبَةَ هُوَ وَأُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ وَبِلَالٌ وَعُقْمَانُ
 ابْنُ طَلْحَةَ الْحَجَبِيُّ فَأَغْلَقَهَا عَلَيْهِ وَمَكَثَ
 فِيهَا قَالَ عَبْدُ اللَّهِ فَسَأَلْتُ بِلَالَ بْنَ الْحَارِثِ
 مَاذَا صَنَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 قَالَ جَعَلَ عُمُودًا عَنْ يَسَارِهِ وَعُمُودَيْنِ

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
 عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ رسول اللہ صلی اللہ
 علیہ وسلم، حضرت اسامہ بن زید، حضرت بلال اور حضرت
 عثمان بن طلحہ الحبیبی رضی اللہ عنہم کے ساتھ کعبۃ اللہ
 میں داخل ہوئے۔ دروازہ بند کر دیا گیا وہاں ٹھہرے
 رہے۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ جب وہ نکل آئے تو میں نے حضرت بلال رضی اللہ عنہ

عَنْ يَمِينٍ وَثَلَاثَةِ أَعْمِدَةٍ وَرَأْسُهُ تَوَصَّلِي
وَكَانَ الْبَيْتُ يَوْمَئِذٍ عَلَى سِتَّةِ أَعْمِدَةٍ -

دریافت کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم (اندر) کیا کرتے
تھے ؟ حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے جواب دیا ایک
ستون آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی بائیں جانب ، دو ستون
دائیں جانب اور تین ستون آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے
پیچھے تھے اس کیفیت میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے نماز ادا فرمائی ۔ اور بیت اللہ اس زمانہ میں چھ
ستونوں پر مشتمل تھا ۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کعبۃ اللہ کے اندر
نماز مستحسن ہے یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور
ہمارے عام فقہاء کا قول ہے ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ قَرِبَهُذَا إِنَّا خُذْنَا الصَّلَاةُ فِي
الْكُعبَةِ حَسَنَةً جَمِيلَةً وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

۴۲- بَابُ الْحَبْرِ عَنِ الْمَيْتِ أَوْ عَنِ الشَّيْخِ الْكَبِيرِ

میت یا بوڑھے آدمی کی طرف سے حج کرنے کا بیان

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ ، رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے سوار تھے راوی حدیث
بتاتے ہیں کہ ایک عورت جس کا تعلق بنی خثعم سے تھا آئی
تاکہ کوئی مسئلہ دریافت کرے ۔ حضرت فضل رضی اللہ عنہ
اس کی طرف دیکھنے لگے اور عورت ان کی طرف دیکھنے لگی

۴۲۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ أَنَّ
سُلَيْمَانَ بْنَ يَسَارٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَيْدَ اللَّهِ ابْنَ
عَبَّاسٍ أَخْبَرَهُ قَالَ كَانَ الْفَضْلُ بْنُ عَبَّاسٍ
رَوَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
قَالَ فَاتَتْ أَمْرًا مِّنْ خَثْعَمٍ نَسْتَفْتِيهِ
قَالَ فَجَعَلَ الْفَضْلُ يَنْظُرُ إِلَيْهَا وَتَنْظُرُ

ف صاحب تقویٰ اور طہارت کعبۃ اللہ میں داخل ہو سکتا ہے اور کعبۃ اللہ کے اندر بلا کراہت نماز بھی پڑھی جاسکتی ہے البتہ
کعبۃ اللہ کی چھت پر کھڑے ہو کر نماز ادا کرنا کراہت سے خالی نہیں ہے کیونکہ اس پر چڑھنا خلافِ ادب ہے ۔

إِلَيْهِ قَالَ وَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُوفُ وَجْهَ الْفَضْلِ بِبَيْدِهِ إِلَى الشَّقِيقِ الْأَخِيرِ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ فَرِيضَةَ اللَّهِ عَلَى عِبَادِهِ فِي الْحَجِّ أَذْكَرُكُمْ أَوْ شَيْئًا كَيْدًا لَا يَسْتَطِيعُ أَنْ يَتَّبِعَ عَلَى الدَّاحِلَةِ أَفَاحْبَبُ عِنْدَهُ قَالَ نَعَمْ وَذَلِكَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ -

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ کا چہرہ اپنے ہاتھ سے دوسری طرف پھیر دیا عورت نے عرض کیا یا رسول اللہ! حج بیت اللہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے بندوں پر فرض ہے۔ میں اپنے والد محب کو بڑھاپے کے عالم میں پایا ہے وہ سواری پر بھی نہیں بیٹھ سکتے کیا میں ان کی طرف سے حج کر سکتی ہوں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہاں۔ یہ حجتہ الوداع کا واقعہ ہے۔

ف ان تمام احادیث مبارکہ میں مسئلہ ایصالِ ثواب بہترین طریقے سے ثابت ہو جاتا ہے غیر کی طرف سے جو حج کیا جاتا ہے اسے حج بدل کہا جاتا ہے اگر ایصالِ ثواب منع ہوتا تو نبی اعظم صلی اللہ علیہ وسلم کبھی بھی کسی کو حج بدل کہنے کی بزرگہ اجازت نہ دیتے۔ حج کی طرح روزہ کے ساتھ بھی ایصالِ ثواب کرنا ثابت ہے۔ ایک روایت میں آتا ہے کہ ایک شخص بارگاہِ رسالت میں حاضر ہوا اور عرض کی کہ یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میرے والدین کا انتقال ہو گیا ہے ان کی زندگی میں تو میں ان کی خدمت کیا کرتا تھا اب ان کے ساتھ نیکی کرنے کا کیا طریقہ ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب تو نماز پڑھے ان کے لیے بھی نماز پڑھ اور جب تو روزے رکھے تو ان کے لیے بھی روزے رکھ، ایک اور روایت میں آتا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مردوں کے لیے بہترین تحفہ یہ ہے کہ جب تم نماز پڑھو تو ان کے لیے بھی نماز پڑھو اور جب تم روزہ رکھو تو ان کے لیے بھی روزہ رکھو اور جب تم صدقہ دو تو ان کی طرف سے بھی صدقہ دو۔ بخاری شریف کی حدیث مبارکہ ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قربانی کے دو جانور ذبح کیا کرتے تھے ایک اپنی طرف سے اور ایک قیامت تک آنے والے اپنے ان امتیوں کی طرف سے جو قربانی کی طاقت نہیں رکھیں گے۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے انتقال کے بعد حضرت علی کرم اللہ وجہہ بھی دو جانور ذبح کیا کرتے تھے ان سے دریافت کیا گیا کہ قربانی تو ایک واجب ہے آپ دو کیوں ذبح کرتے ہیں تو وہ جواب دیتے کہ ایک قربانی میں اپنی طرف سے کرتا ہوں اور دوسری قربانی رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے۔ کیونکہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے قربانی کے سلسلے میں وصیت فرمائی تھی۔

حضرت سعد رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی والدہ کا انتقال ہو گیا وہ بارگاہِ رسالت صلی اللہ علیہ وسلم میں حاضر ہوئے (جاری ہے)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک شخص رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا: میری والدہ بوڑھی ہے ہم انھیں اونٹ پر بھی سوار نہیں کر سکتے اور اگر انھیں اونٹ پر باندھیں تو ہمیں خوف ہے کہ وہ فوت ہو جائیں گی۔ کیا میں ان کی طرف سے حج کر سکتا ہوں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ہاں۔

۲۸۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَيُّوبُ السَّخْتِيَانِيُّ عَنْ ابْنِ سِيرِينَ عَنْ رَجُلٍ أَخْبَرَهُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَجُلًا أَقَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ أُمِّي أُمْرَأَةً كَبِيرَةً لَا تَسْتَطِيعُ أَنْ تَحْمِلَهَا عَلَى بَعِيرٍ فَإِنْ رَبَطْنَاهَا خِفْنَا أَنْ تَمُوتَ أَفَأَحْبَبُّ عَنْهَا قَالَ نَعَمْ۔

۲۸۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَيُّوبُ السَّخْتِيَانِيُّ عَنْ ابْنِ سِيرِينَ أَنَّ رَجُلًا كَانَ جَعَلَ عَلَيْهِ أَنْ لَا يَبْلُغَ أَحَدٌ مِنْ وَلَدِهِ الْبَيْتَ قَالَ وَقَدْ كَبِرَ الشَّيْخُ فَجَاءَهُ ابْنُهُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرَهُ الْخَبْرَ فَقَالَ إِنَّ ابْنِي قَدْ كَبِرَ وَهُمَا لَا يَسْتَطِيعُ الْحَبْرُ أَفَأَحْبَبُّ عَنْهُ قَالَ نَعَمْ۔

حضرت ابن سیرین رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک شخص کی اولاد بچپن کے زمانہ میں فوت ہو جاتی تھی اس نے نذر مانی اگر میرا کوئی بچہ زندہ رہا، اس قابل ہو گیا کہ وہ اپنے ہاتھ سے اونٹنی کا دودھ نکال کر خود پی لے تو میں اس کے ساتھ جا کر حج کروں گا۔ راوی حدیث کا بیان ہے جس شخص نے نذر مانی تھی اس کا ایک بچہ اس قابل ہو گیا اور راوی حدیث کہتے ہیں کہ وہ شخص خود بوڑھا ہو گیا۔ اس بوڑھے کا بچہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور اصل صورت حال کے بارے بتایا۔ اس لڑکے نے مزید عرض کیا کہ میرے والد صاحب بوڑھے ہو گئے ہیں وہ حج کرنے کی طاقت نہیں رکھتے تو

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۳۲۰ کا) اور دریافت کیا کہ میں اپنی والدہ کی طرف سے نیکی کرنا چاہتا ہوں تو مجھے کیا طریقہ اختیار کرنا چاہیے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ پانی بہترین صدقہ ہے چنانچہ انھوں نے ایک کنواں خرید کر اپنی والدہ کے لیے وقف کر دیا اس سلسلے میں بے شمار دلائل میں طوالت کے بیش نظر ان پر اکتفا کیا جاتا ہے ان دلائل سے معلوم ہوا کہ ساتواں چالیسواں اور ختم گیارہویں شریف یہ سب کے سب ایصالِ ثواب کے طریقے ہیں لہذا ان کے جواز میں کوئی شک باقی نہیں رہتا مزید تفصیل کے لیے خلیفہ اعلیٰ حضرت امام احمد رضا خاں بریلوی، علامہ ظفر الدین بہاری رحمۃ اللہ علیہ کی تالیف نصرت الاصحاب باقسام ثواب دیکھی جاسکتی ہے۔ ایصالِ ثواب کے جو طریقے نبی پاک نے بتائے ہیں اصل ثواب ان پر عمل کرنا ہی ہے۔

کیا میں ان کی طرف سے حج کر سکتا ہوں؟ آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہاں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ میت، بوڑھا مرد
اور بوڑھی عورت جو حج کرنے کی طاقت نہ رکھتے ہوں
کی طرف سے حج کرنے میں کوئی حرج نہیں اور یہی
امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ و عام فقہاء کا قول ہے

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبَعْدَ أَنْ أَخَذُوا بَأْسَ يَالْحَجَّ عَنْ الْمَيِّتِ
وَعَنِ الْمَذَاةِ وَالرَّجُلِ إِذَا بَلَغَتْ مِنَ الْكِبَرِ مَا لَا
يَسْتَطِيعَانِ أَنْ يَحْجَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ وَقَالَ مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ
لَا أَدْرِي أَنْ يَحْجَّ أَحَدٌ عَنْ أَحَدٍ -

۴۳۔ بَابُ الصَّلَاةِ بِرَبِّي يَوْمَ التَّرْوِيَةِ

ذی الحجہ کی آٹھویں تاریخ کو منی میں نماز پڑھنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ ظہر، عصر، مغرب، عشاء اور
صبح کی نماز منی میں پڑھتے تھے پھر جب صبح کے وقت
آفتاب بلند ہو جاتا تو میدانِ عرفات کی طرف روانہ ہو جاتے
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: سنت اسی طرح
ہے اگر تقدیم و تاخیر سے کام لیا تو بھی کوئی حرج نہیں
النساء اللہ۔ یہی امام اعظم کا قول ہے۔

۴۸۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
كَانَ يُصَلِّي الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ
وَالصُّبْحَ بِمَنَى ثُمَّ يَخْدُو إِذَا أَطْلَعَتِ الشَّمْسُ
إِلَى عَمْرٍاءَ -
قَالَ مُحَمَّدٌ هَكَذَا السُّنَّةُ فَإِنْ عَجَلَ أَوْ
تَأَخَّرَ فَلَا بَأْسَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

ف آٹھ ذی الحجہ کو آفتاب بلند ہونے کے بعد منی کی طرف روانگی ہو جانی چاہیے۔ اگر کوئی زوال کے بعد
بھی منی میں گیا تب بھی جائز ہے البتہ ظہر کی نماز منی میں پڑھنی چاہیے ایسے ہی نماز عصر، مغرب اور عشاء اور عرفہ
یعنی نویں ذی الحجہ کو فجر کی نماز پڑھنے کے بعد جب آفتاب طلوع ہو جائے تو میدانِ عرفات کی طرف روانہ ہو
جائے یہ شب بہت ہی برکتوں اور فضائل کی حامل ہے لہذا تمام رات ذکر وادکار، درود، ادعیہ اور وظائف وغیرہ
میں مصروف رہے۔

۴۴۔ بَابُ الْغُسْلِ بِعَرَفَةَ يَوْمَ عَرَفَةَ

عرفہ کے دن، عرفات میں غسل کرنے کا بیان

۴۸۳۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا نَافِعٌ اَنَّ ابْنَ عُمَرَ
كَانَ يَغْتَسِلُ بِعَرَفَةَ يَوْمَ عَرَفَةَ فَتَجِيئُ يَرْيَدُ
اَنْ يَرُدَّوَحَ۔
حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ عرفہ کے دن جب جبلِ صحت
کے پاس جانے کا قصد کرتے تو عرفات میں غسل کیا
کرتے تھے۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا حَسَنٌ وَلَيْسَ
بِعَاجِيبٍ۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ غسل
مستحب ہے واجب نہیں ہے۔

۴۵۔ بَابُ الدَّفْعِ مِنْ عَرَفَةَ

عرفہ سے واپس آنے کا بیان

۴۸۴۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ اَنَّ
اَبَاہُ اَخْبَرَهُ اَنَّهُ سَمِعَ اَسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ حَدَّثَ
عَنْ سَيِّدِ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْہِ وَسَلَّمَ جِئْنَا
دَفْعَ مِنْ عَرَفَةَ فَقَالَ كَانَ يَسِيرُ الْعَتَقِ حَتَّى اِذَا
وَجَدَ فَجَوْهَ نَصٍّ قَالَ هِشَامٌ وَالنَّصُّ اَمْرٌ فَعَمَّ
مِنْ الْعَتَقِ۔
حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی عرفہ سے واپسی کی
رفتار کے بارے فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم اپنے اونٹ تیز چلائے جب کوئی کشادہ میدان پاتے
تو اونٹ کو مزید تیز رفتار کر دیتے تھے حضرت ہشام نے
بتایا نص عتق سے زیادہ تیز رفتار ہوتی ہے۔ ف

ف۔ یوم عرفہ یعنی انویں ذی الحجہ کو غسل کرنا مسنون و مستحب ہے۔ کیونکہ صرف جنابت، حیض اور نفاس
کے اختتام پر غسل کرنا فرض ہے۔

ف۔ یوم عرفہ میں عصر سے مغرب تک میدانِ عرفات میں قیام کرنے کا نام حج ہے آفتاب غروب ہو سکی (جارج)

قَالَ مُحَمَّدٌ بَلَعْنَا أَنَّهُ قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْكُمْ يَا لَسَكِينَةٍ فَإِنَّ الْبَرْكَيسَ بِإِيضَاعِ الْإِيلِ وَالْجَافِ الْخَيْلِ وَبِهَذِهِ أَنَا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ.

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمیں یہ روایت پہنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم اطمینان کا التزام کرو اس لیے اونٹ اوگھوڑے کو تیز دوڑا کر تکلیف دینا نیکی نہیں ہے۔ اسی روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۴۶۔ بَابُ بَطْنِ مُحَسَّرٍ

وادی محسر کا بیان

۴۸۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ يُحَرِّكُ رَاحِلَتَهُ فِي بَطْنِ مُحَسَّرٍ كَقَدَرِ رِمِيَةٍ بِحَجَرٍ.

حضرت تافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہم وادی محسر میں اپنی سواری کی رفتار بچھرا کر بقدر تیز کر لیتے تھے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا كَلِمَةٌ وَاسِعَةٌ إِنْ شِئْتَ حَرَكْتَ وَإِنْ شِئْتَ سَدْتَ عَلَى هَيْئَتِكَ بَلَعْنَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي السَّيْرِ جَمِيعًا عَلَيْكُمْ يَا لَسَكِينَةٍ حِينَ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ:۔ ان جملہ امور میں وسعت ہے اگر تم چاہو تو تیز کر سکتے ہو اور اگر چاہو تو اپنے معمول کی رفتار کر سکتے ہو۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ایک روایت ہم تک پہنچی ہے کہ آپ صلی اللہ

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۳۲۲ سے آگے) مزدلفہ کی طرف روانگی ہو جائے گی مغرب کی نماز مزدلفہ میں پڑھی جائے گی اگر کسی نے راستے میں پڑھ لی تو اسے اس کا اعادہ لازم ہو گا جن سواریوں پر سفر شروع ہو ان کو میانہ روی سے چلانا چاہیے کیونکہ تیز رفتاری سے جانور کو تکلیف ہوگی۔

فان "وادی محسر" منیٰ اور مزدلفہ کے درمیان ہے اسی مقام پر اصحاب نبیل نے قیام کیا اور ان پر ابابیل کی شکل میں عذاب الہی نازل ہوا تھا یہ وادی ۵۴۵ ہجری قبل مسیح ہے اس مقام کو تیزی اور سرعت سے اَللّٰهُمَّ لَا تَهْلِكْنَا بِغَضَبِكَ وَلَا تَهْلِكْنَا بَعْدَ اِيَّاكَ وَعَاثِنَا قَبْلَ ذٰلِكَ پڑھتے ہوئے گزر جائے۔

آفَافٍ مِنْ عَرَفَاتٍ وَجِنِّ اَفَافٍ مِنَ الْمَزْدَلِفَةِ۔
 علیہ وسلم نے فرمایا: جب کوئی شخص عرفات سے واپس ہو یا مزدلفہ سے واپس لوٹے تو اطمینان و سکون کا التزام کرو۔

۴۔ بَابُ الصَّلَاةِ بِالْمَزْدَلِفَةِ

مزدلفہ میں نماز پڑھنے کا بیان

۴۸۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
 ابْنِ عُمَرَ كَانَ يُصَلِّي الْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ بِالْمَزْدَلِفَةِ جَمِيعًا۔
 حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت

۴۸۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
 سَالِحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي الْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ بِالْمَزْدَلِفَةِ جَمِيعًا۔
 حضرت سالم بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مغرب اور

۴۸۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ
 عَدِيِّ بْنِ ثَابِتٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ
 صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ بِالْمَزْدَلِفَةِ جَمِيعًا فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ قَالَ
 حضرت ابویوب انصاری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مغرب اور عشاء کی

۴۸۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ
 عَدِيِّ بْنِ ثَابِتٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ
 صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ بِالْمَزْدَلِفَةِ جَمِيعًا فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ قَالَ
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس

ف۔ یوم عرفہ یعنی نانویں ذی الحجہ کو میدان عرفات میں نماز ظہر اور عصر اکٹھی کر کے پڑھی جائیں گی۔ اسی طرح نماز مغرب اور عشاء کو مزدلفہ میں ایک اذان اور دو اقامت کے ساتھ ادا کیا جائے گا۔ دونوں نمازوں کے درمیان نوافل وغیرہ کا فاصلہ نہیں کیا جائے گا امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک اس جمع کی وجہ یہ ہے ان دو مواقع کے علاوہ دونوں نمازوں کو حقیقی طور پر جمع کر کے پڑھنے کی ہرگز اجازت نہیں ہے کیونکہ قرآن پاک میں صاف الفاظ میں موجود ہے کہ ان الصلوة کانت علی المؤمنین کتاباً موقوتاً یعنی نماز اپنے مقررہ وقت میں مومنوں پر فرض ہے۔

مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خَذُّ لَا يُصَلِّي الرَّجُلُ الْمَغْرِبَ
 جَعْلًا يَأْتِي الْمَرْدَ لَيْقَةً فَإِنْ ذَهَبَ نِصْفُ اللَّيْلِ
 فَإِذَا آتَاهَا أَذِنَ وَاقَامَ يُصَلِّي الْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ
 بِأَذَانٍ وَاقَامَةٍ وَاحِدَةٍ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
 رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةُ مِنْ فُقَهَائِنَا

مزولفہ میں نہ پہنچ جائے نماز ادا نہ کرے خواہ نصف (آدھی)
 رات گزر جائے جب وہاں (مزولفہ میں) پہنچ جائے
 اذان کہے، اقامت کہے اور مغرب و عشاء کی نمازیں
 جمع کر کے ادا کرے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
 علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۳۸۔ بَابُ مَا يَحْرُمُ عَلَى الْحَاجِّ بَعْدَ رُفْيِ جَمْرَةِ الْعُقْبَةِ يَوْمَ النَّحْرِ

ان امور کا بیان جو جمرہ عقبہ کو رمی کرنے کے بعد منع ہوتے ہیں

۲۸۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا قَافِعٌ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ
 دِينَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ
 خَطَبَ النَّاسَ بِعَرَفَةَ فَعَلَّمَهُمْ أَمْرَ الْحَجِّ وَقَالَ لَهُمْ
 فِيمَا قَالَ ثُمَّ جِئْتُمْ مَنًى فَمَنْ ذَكَرَ الْجَمْرَةَ الَّتِي عِنْدَ
 الْعُقْبَةِ فَقَدْ حَلَّ لَهُ مَا حُرِّمَ عَلَيْهِ إِلَّا النِّسَاءُ وَالْطَّبِيبُ
 لَا يَمَسُّ أَحَدٌ نِسَاءً وَلَا طَبِيبًا حَتَّى يُطَوَّافَ
 بِالْبَيْتِ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے عرفات میں لوگوں
 کو خطبہ دیا جس میں ان کو حج کے احکام کی تعلیم دی
 آپ رضی اللہ عنہ نے لوگوں کو فرمایا: جب تم منیٰ میں
 پہنچ جاؤ اور جو جمرہ عقبہ کو نکریاں مارے تو اس پر حرام
 شدہ تمام چیزیں حلال ہو جائیں گی سوائے عورتوں اور خوشبو
 کے۔ عورتیں اور خوشبو حتیٰ کہ طواف بیت اللہ کرنے
 حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

۲۹۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ

ف یوم نحر میں شیطان کو نکریاں مارنے، قربانی کرنے، حلق یا قصر کرنے کے بعد حاجی احرام کھول دے گا احرام
 کھولتے ہی اس پر جو چیز حرام و ناجائز تھی جائز ہو جائیں گی سوائے عورتوں کے کیونکہ جب تک طواف زیارت نہ کر لیا
 جائے عورتیں حلال نہیں ہوں گی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے موقف کی دلیل حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ
 عنہا کی روایت ہے پہلی دونوں روایات کے مقابلے میں حضرت ام المومنین رضی اللہ عنہا کی روایت زیادہ قوی اور مضبوط
 ہے کیونکہ یہ عملی حدیث ہے اور پہلی قولی ہیں۔ اصول اور قائلہ ہے کہ جب فعلی اور قولی حدیث کا مقابلہ ہو جائے تو
 فعلی حدیث پر عمل کیا جائے اور قولی کو ترک کر دیا جائے گا۔

حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے کساجرہ کو کنکریاں ہیں
پھر اپنا سر منڈواؤں یا قصر (بال کتوائے) کرے اگر
اس کے پاس قربانی ہو اسے ذبح کر دے تو اس پر حج
کے سبب جو چیزیں حرام تھیں وہ حلال ہو جائیں گی۔
سوائے عورتوں اور خوشبو کے حتیٰ کہ بیت اللہ کا
طواف کر لے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ حضرت
عمر اور حضرت عمر فاروق کا قول ہے (رضی اللہ عنہ)
ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا اس کے
خلاف قول واقع ہے وہ فرماتی ہیں کہ میں نے اپنے ان
ہاتھوں کے ساتھ حلق کروانے کے بعد رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم کو خوشبو لگائی جبکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے طواف زیارت نہیں کیا تھا ہم ام المؤمنین حضرت
عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے قول سے دلیل اخذ کرتے
ہیں حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور بارے
عام فقہاء کا قول بھی اس کے مطابق ہے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا
بیان ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو
احرام باندھنے سے قبل خوشبو لگائی اور احرام کھولنے
کے بعد طواف زیارت سے قبل بھی خوشبو لگائی

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ ہم
اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں طواف زیارت
سے قبل خوشبو لگانے کے سلسلہ میں اور جو چیز حضرت
عمر اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی
ہے اسے ترک کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ

أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ مَنْ رَحَى الْجَمْرَةَ ثُمَّ حَلَقَ
أَوْ قَصَرَ وَنَحَرَ هَذَيْنِ إِنْ كَانَ مَعَهُ حَلَلٌ لَهُ
مَا حَرَّمَ عَلَيْهِ فِي الْحَبَرِ إِلَّا النِّسَاءَ وَالطَّيِّبَ
حَتَّى يَطُوفَ بِالْبَيْتِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا قَوْلُ عُمَرَ وَابْنِ عُمَرَ وَ
قَدْ رَوَتْ عَائِشَةُ خَلَّافَ ذَلِكَ قَالَتْ
كُتِبَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
بِيَدَيَّ هَاتَيْنِ بَعْدَ مَا حَلَقَ قَبْلَ أَنْ يَرُدَّ
الْبَيْتَ فَأَخَذْتُ يَقُولُ لَهَا وَعَلَيْهِ أَبُو حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةُ مِنْ فُقَهَائِنَا -

۴۹۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ
عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ كُتِبَ رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا حَرَامَ قَبْلَ أَنْ يُحَرِّمَ
وَلِيَحْلِمَ قَبْلَ أَنْ يَطُوفَ بِالْبَيْتِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَخَذْتُ فِي الطَّيِّبِ قَبْلَ
زِيَارَةِ الْبَيْتِ وَتَدْعُو مَا رَوَى عُمَرُ وَابْنُ عُمَرَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ وَالْعَامَّةُ مِنْ فُقَهَائِنَا -

رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۴۹۔ بَابُ مِنْ أَيْ مَوْضِعٍ يُرْفَى الْجَمَارُ

جمار کو کنکریاں کہاں سے ماری جائیں؟

۴۹۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ قَالَ سَأَلْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ
ابْنَ الْقَاسِمِ بْنِ أَبِي كَانَ الْقَاسِمُ بْنُ مُحَمَّدٍ يَرْفَى
جَمْرَةَ الْعَقَبَةِ قَالَ مِنْ حَيْثُ تَكْسَرُ۔

حضرت امام مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں
نے حضرت عبدالرحمن بن قاسم رضی اللہ عنہ سے پوچھا
کہ حضرت قاسم بن محمد رضی اللہ عنہ جمرہ عقبہ کو کنکریاں
کہاں سے مارتے تھے انھوں نے جواب دیا جہاں
سے آسانی محسوس کرتے ف

قَالَ مُحَمَّدٌ أَفْضَلُ ذَلِكَ أَنْ يُرْفَى مِنْ
بَطْنِ الْوَادِي وَمِنْ حَيْثُ مَارَفَى فَهُوَ جَائِزٌ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: افضل یہ ہے
کہ بطنِ وادی سے جمرہ کو کنکریاں ماری جائیں اور ویسے
تو جہاں سے بھی رمی کی جائے جائز ہے یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے

۵۰۔ بَابُ تَاخِيرِ مَا فِي الْجَمَارِ مِنْ عِلَّةٍ أَوْ مِنْ غَيْرِ عِلَّةٍ وَمَا يَكْرَهُ مِنْ ذَلِكَ

کسی عذر کے سبب جمار کو رمی کرنے میں تاخیر کا بیان

۴۹۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ
أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَا الْبَلَدِ أَحْمَرَ بْنَ عَاصِمٍ بْنِ عِدِّي
أَخْبَرَهُ عَنْ أَبِيهِ عَاصِمِ بْنِ عِدِّي عَنْ رَسُولِ اللَّهِ

حضرت عاصم بن عدی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اونٹ چلانے والوں
کو (منی کے علاوہ کسی مقام میں) رات گزارنے کی اجازت
ف

یوم نحر (دسویں ذی الحجہ) میں جمرہ عقبہ کو کنکریاں ماری جائیں اگر اس مقام سے دقت پیش آئے تو جہاں سے ممکن ہو
کنکریاں ماری جائیں کنکریاں مارنا واجب ہے اگر کسی نے انھیں ترک کر دیا تو اس پر دم واجب ہوگا۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ رَخَّصَ لِرُعَاةِ الْإِذِلِّ
فِي الْبَيْتِ يَوْمَ تَحْرِيرِ يَوْمِ يَوْمِ
مِنَ الْغَدِ لِيَوْمَيْنِ ثُمَّ يَوْمِ يَوْمِ الْتَفْرِ
بھیر وہ قربانی کے دن کنکریاں ماریں، بھیر دوسرے
دن رمی کریں اس کے بعد تیسرے دن بھی رمی کریں
اور بھیر روانگی اختیار کرنے کے دن بھی جمرے کو
کنکریاں ماریں

قَالَ مُحَمَّدٌ مِّنْ جَمْعِ رَمَى يَوْمَيْنِ فِي يَوْمٍ
مِّنْ عَلَيْهِ فَلَا كَفَّارَةَ عَلَيْهِ إِلَّا أَنَّهُ يَكْفَرُ أَنْ يَكْفَرَ
ذَلِكَ مِنْ غَيْرِ عَلَيْهِ حَتَّى الْغَدِ وَقَالَ أَبُو حَنِيفَةَ
إِذَا تَرَكَ ذَلِكَ حَتَّى الْغَدِ فَعَلَيْهِ دَمٌ
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جس شخص
نے دو دن کی رمی کو کسی عذر کے سبب یا بلا عذر
جمع کر لیا تو اس پر کوئی کفارہ نہیں ہے البتہ دوسرے
دن تک رمی مؤخر کرنا مکروہ ہے۔ حضرت امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جس نے بغیر عذر کے
رمی دوسرے دن تک مؤخر کی تو اس پر دم لازم ہوگا۔

۵۱۔ بَابُ مَا فِي الْجِمَارِ رَاكِبًا

سواری کی حالت میں جمار کو رمی کرنے کا بیان

۳۹۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ
الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ قَالَ لَرَأَى النَّاسَ كَانُوا إِذَا
رَكَبُوا الْجِمَارَ مَشَوْا ذَاهِبِينَ وَرَاجِعِينَ وَآوَلُ
مَنْ رَكِبَ مُعَاوِيَةَ بْنَ أَبِي سُفْيَانَ
حضرت عبدالرحمن بن قاسم رضی اللہ عنہ اپنے والد
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ لوگ جب جمار کو کنکریاں
مارتے تھے تو پیل آتے جاتے یہ عمل کرتے تھے۔
سب سے پہلا شخص جو سوار ہوا وہ حضرت معاویہ بن
ابوسفیان رضی اللہ عنہ ہیں

۱۔ یوم نحر سے لے کر تمام ایام تشریق میں کنکریاں ماری جائیں گی روزانہ کنکریاں مارنا ہوں گی اگر کسی نے کسی
عذر کی بنا پر یا بلا عذر دو دنوں کی رمی کو ایک دن میں جمع کر لیا تو یہ عمل مکروہ ہوگا البتہ مکروہ ہونے والے پر دم (قربانی)
واجب نہیں ہوگا۔

۲۔ یوم نحر اور ایام تشریق میں شیطانوں کو سات سات کنکریاں ماری جائیں۔ یوم نحر میں سہج کے (جاری ہے)

كَانَ مُحَمَّدٌ أَمْسَى أَفْضَلَ مِنْ رَكِيبٍ فَلَا
بَأْسَ يَدُلُّكَ - حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: پیدل چلنا بہتر ہے اور جو شخص سوار ہوا تو اس کے لیے بھی کوئی حرج نہیں۔

۵۲۔ بَابُ مَا يَقُولُ عِنْدَ الْجَمَارِ وَالْوُقُوفِ عِنْدَ الْجُمُوعَيْنِ جمار کو رمی کرتے وقت اور اس کے پاس کھڑا ہوتے وقت کیا پڑھا جائے؟

۴۹۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ
عُمَرَ كَانَ يُكَيِّدُ كُلَّمَا رَفَى الْجُمُوعَةَ بِحَصَاةٍ - حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب رمی جمار کرتے تو تکبیر (اللہ اکبر) کہتے رہتے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آتَاخُذُ - حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں۔

۴۹۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
أَنَّهُ كَانَ عِنْدَ الْجُمُوعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ يَقِفُ
وَقَوْلاً طَوِيلًا يُكَيِّدُ اللَّهُ وَيُسَبِّحُهُ وَيَدْعُو
اللَّهَ وَلَا يَقِفُ عِنْدَ الْعَقَبَةِ - حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ پہلے دونوں جمروں کے پاس کافی دیر تک کھڑے رہتے تھے اور اللہ تعالیٰ کی بڑائی بیان کرتے اسکی تسبیح بیان کرتے اور اللہ تعالیٰ دعا کرتے اور آپ جمرہ عقبہ کے پاس نہیں ٹھہرتے تھے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آتَاخُذُ وَهُوَ قَوْلُ
ابْنِ حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ - حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں اور سنی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۴۹۳ سے آگے) بلند ہونے کے بعد اور باقی ایام میں زوال کے بعد رمی جائیں۔ آخری دن اگر زوال سے قبل بھی رمی کی جائے تو بھی جائز ہے رمی پیدل بھی کی جاسکتی ہے اور سواری پر بھی۔ بہتر یہ ہے کہ اگر غدر نہ ہو تو پیدل کی جائے کیونکہ سواری کی حالت میں رمی کرنا صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین سے ثابت ہے۔
ف جمرہ (شیطان) کو ہرگز رمی مارتے وقت نعرہ تکبیر بلند کرنا یعنی اللہ اکبر کہنا مستحب و مستحسن ہے اگر کسی نے اسے ترک کر دیا تو اس پر کفارہ وغیرہ لازم نہیں آئے گا۔ رمی کرتے وقت جمرہ عقبہ کے علاوہ باقی دونوں جمروں کے قریب ٹھہرنا چاہیے۔ اس قیام کے دوران اللہ تعالیٰ سے استغفار اور دعا کرنی چاہیے۔

۵۳۔ بَابُ رَمَى الْجِمَارِ قَبْلَ الزَّوَالِ أَوْ بَعْدَهُ

رمی جمار زوال سے پہلے یا بعد میں ؟

۴۹۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ لَا تُرْمَى الْجِمَارُ حَتَّى تَزُولَ الشَّمْسُ فِي الْأَيَّامِ الثَّلَاثَةِ الَّتِي بَعْدَ يَوْمِ النَّحْرِ۔
 حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے : رمی جمرات نہ کی جائے حتیٰ کہ آفتاب زوال پذیر ہو جائے یہ قربانی کے مابعد والے تینوں دنوں کے بارے ہے ۔ ف
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ۔

۵۴۔ بَابُ الْبَيْتُوتَةِ وَرَاءَ عَقِبَةِ مِنًى وَمَا يَكْرَهُ مِنْ ذَلِكَ

منی میں جمرہ عقبہ کے پیچھے رات گزارنے کے مکروہ ہونیکا بیان

۴۹۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ قَالَ رَعَى ابْنُ عُمَرَ بَنَ النَّحْطَابِ كَانَ يَبْعَثُ رِجَالًا يَدْخُلُونَ النَّاسَ مِنْ وَرَاءِ الْعَقِبَةِ إِلَى مِنًى قَالَ نَافِعٌ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ لَا يَبِيتَنَّ أَحَدٌ مِنَ الْحَجَّاجِ لِإِلَاقَةِ مِنًى وَدَاءِ الْعَقِبَةِ۔
 حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ لوگوں کا گمان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کچھ لوگوں کو بھیجتے تھے وہ ان لوگوں کو جو عقبہ کے پیچھے منی کی طرف لوٹا دیں ۔ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اعلان فرمایا : کوئی حاجی منی میں جمرہ عقبہ کے پیچھے

ف روایات اور عل صحابہ سے ثابت ہے کہ یوم نحر (دسویں ذی الحجہ) کو آفتاب بلند ہونے کے بعد رمی کی جائے اور باقی تین دنوں میں زوال کے بعد رمی کی جائے ۔

ہرگز رات نہ گزارے۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا لَا يَتَّبِعُو
إِحْدَى مِنَ الْحَايِ إِلَّا بِمِثْلِ لَيْلِي الْحَيِّ فَإِنْ
فَعَلَ فَهُوَ مُكْرَدَّةٌ وَلَا كَفَّارَةَ عَلَيْهِ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کسی حاجی کے لیے
جائز نہیں ہے کہ منی کے علاوہ کسی جگہ حج کی راتوں میں رات
نہ گزارے۔ دوسری جگہ رات گزارنا مکروہ ہے
لیکن اس کا کفارہ نہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۵۵۔ بَابُ مَنْ قَدَّمَ نَسْكَاً قَبْلَ نَسْكِ

مناسک حج میں تقدیم و تاخیر کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ
کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حجۃ الوداع کے
موقعہ پر (منی میں) لوگوں کے لیے بٹھہرے ہوئے
تھے وہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے مسائل دریافت کرتے
تھے۔ ایک شخص حاضر ہوا اس نے عرض کیا یا رسول اللہ
میں نے بھول کر رمی کرنے سے قبل قربانی کر لی ہے
آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم اب رمی کرو اور اس
میں کوئی عرج نہیں۔ ایک دوسرے شخص نے عرض کیا
یا رسول اللہ! میں نے قربانی کرنے سے قبل حلق (سر منڈا
لیا) کر دیا ہے؟ آپ نے فرمایا، تم (اب) قربانی کر

۴۹۹۔ أَخْبَرَكَ مَا لَكَ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
عِيْسَى بْنِ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ عَنْ
عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَفَ
بِالنَّاسِ عَامَ حَجَّةِ الْوَدَاعِ يَسْأَلُونَهُ فَبَجَاءَ
رَجُلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَمْ أَشْعُرْ فَتَحَرَّصْتُ
قَبْلَ أَنْ أَمْرِي قَالَ إِيْمَرُ وَلَا حَرَجَ وَقَالَ
أَخْرُ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَمْ أَشْعُرْ فَحَلَقْتُ
قَبْلَ أَنْ أَدْبَحَ قَالَ أَدْبَحْ وَلَا حَرَجَ فَمَا
سُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ف نکلیں مارنے کے دوران منی میں قیام کیا جائیگا کسی حاجی کو اجازت نہیں ہوگی کہ وہ غیر منی یا عقبہ کے پیچھے شب یا شبی
اگر کسی نے منی میں رات نہ گذاری تو اس پر کفارہ وغیرہ لازم نہیں آئیگا البتہ کراہت سے خالی نہیں ہوگا۔

عَنْ شَيْءٍ يَوْمَئِذٍ قَدَّامٌ وَلَا أُخْبِرَ إِلَّا قَالِ
إِفْعَلْ وَلَا حَرْجَ۔
کوئی حرج نہیں۔ جس عمل کی تقدیم یا تاخیر کے بارے
بھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا گیا آپ نے
یہی فرمایا تم اب کہہ لو کوئی حرج نہیں فی

۵۰۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ السَّخْتَنِيُّ
عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ كَانَ
يَقُولُ مَنْ شَيْءٍ مِنْ نُسُكٍ شَيْئًا أَوْ تَرَكَ
فَلْيَهْرِقْ دَمًا قَالَ أَيُّوبُ لَا أَدْرِي أَقَالَ
تَرَكَ أَمْ نَسِيَ۔
حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے
جو شخص اپنے مناسک حج میں سے کوئی چیز بھول جائے
یا ترک کر دے وہ قربانی دے۔ حضرت ابویوب غنیانی
رضی اللہ عنہ نے کہا مجھے یاد نہیں رہا کہ حضرت عبداللہ بن
عباس رضی اللہ عنہ نے ”تَرَكَ“ کا لفظ بولا یا کہا
”نَسِيَ“

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِالْحَدِيثِ الَّذِي رَوَى عَنْ
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَأْخُذُ أَنَّهُ قَالِ
لَا حَرْجَ فِي شَيْءٍ مِنْ ذَلِكَ وَقَالَ أَبُو حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ لَا حَرْجَ فِي شَيْءٍ مِنْ ذَلِكَ وَلَمْ
يَكُنْ فِي شَيْءٍ مِنْ ذَلِكَ كَفَّارَةٌ إِلَّا فِي خَصَلَةٍ
وَاحِدَةٍ الْمُتَمَتِّعِ وَالْقَارِنِ إِذَا حَلَقَ قَبْلَ أَنْ
يَذْبَحَ قَالَ عَلَيْهِ دَمٌ وَأَمَّا نَحْنُ فَلَا
نَرَى عَلَيْهِ شَيْئًا۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جو روایت
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ثابت ہے اس کے
ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کیونکہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے
فرمایا: اس میں بالکل کوئی حرج نہیں۔ حضرت امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ان امور میں کوئی حرج
نہیں سوائے ایک صورت کے کہ متمتع یا قارن قربانی ذبح
کرنے سے پہلے حلق (سر منڈ والینا) کر دالینا ہے
تو اس پر دم (قربانی) لازم ہوگا اور لیکن ہمارے (امام
محمد وغیرہ) کے نزدیک اس پر کوئی چیز لازم نہیں
ہوگی۔

ف یوم نحر میں افعال حج کی ترتیب یوں ہوگی (۱) جمرہ عقبہ کو کنکریاں ماری جائیں (۲) قربانی ذبح کی جائے (۳) حلق
کر دایا جائے یا فطر کر دایا جائے (۴) طوافِ فاضلہ کیا جائے۔ اگر پہلے طوافِ قدوم کے بعد سعی نہ کی ہو تو سعی کی جائے یہ ترتیب سنون
اگر یہ ترتیب برقرار نہ رہ سکی جبکہ ان تمام افعال کو ادا کر لیا تو کفارہ لازم نہیں آئے گا امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک متمتع
یا قارن قربانی کرنے سے قبل حلق یا فطر کر لے تو اس پر بطور کفارہ دم (قربانی) لازم ہو جائے گا۔

۵۱۔ بَابُ جَزَاءِ الْقَيْدِ

شکار کے کفارہ کا بیان

۵۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ

جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ

اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قُضِيَ فِي الصَّيْعِ بِكَبْشٍ وَفِي الْغَزَالِ

يَعْنِي فِي الْأَرْنَبِ يَعْتَاقُ وَفِي الْيَرْبُوعِ بِحُمْرَةٍ

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے گوہ کا شکار کرنے پر ایک مینڈھا، ہرن کے شکار کرنے پر ایک بکرا، خرگوش کے شکار کرنے پر ایک سالہ بکری کا بچہ اور جنگلی چوہے کو مارنے پر چار ماہ کا بکری کا بچہ کفارہ

مقرر فرمایا

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا كَلَّمَهُ نَاخُذٌ لِأَنَّ هَذَا

مِثْلُهُ مِنَ التَّعْمِيدِ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ان سب امور کی ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اس لیے یہ تمام جانور ایک طرح کے ہیں۔

۵۲۔ بَابُ كَفَّارَةِ الْأَذَى

بیماری کے باعث ممنوعات کا ارتکاب کرنے کا بیان

۵۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْكَرِيمِ

الْجَدْرِيُّ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ وہ بحالت احرام رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے

ف مرم میں شکار کرنے کی ممانعت ہے اگر کسی نے کسی جانور کا شکار کیا تو اس کا کفارہ (قربانی) واجب ہوگا سوال پیدا ہوتا ہے کہ کون سے شکار کے بدلے کون سا جانور بطور کفارہ ذبح کرنا ہوگا؟ اس سلسلے میں کتاب موطا کے متن پر غور کیا جاسکتا ہے۔

ابْنِ اَبِي كَيْلَى عَنْ كَعْبِ بْنِ مَجْرَةَ اَنَّكَ كَانَ مَعَ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنْ يَخْلُقَ رَاسَهُ وَقَالَ صُمْ ثَلَاثَةَ اَيَّامٍ اَوْ اطْعِمُ سِتَّةَ مَسَاكِيْنٍ مُّدَّيْنِ مُدَّيْنِ اَوْ اُنْسُكَ شَاةً اَوْ ذِيكَ فَعَلْتَ اَجْرًا عَنكَ .

ساتھ تھے کہ ان کے سر میں جوئیں پیدا ہو جانے کی تکلیف ہوئی۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انھیں اپنا سرمٹا دلانے کا حکم دیا اور فرمایا: تم تین دن کے روزے رکھو یا چھ مسکینوں کو کھانا کھلا دو اور یا ایک بکری ذبح کر دو۔ ان امور میں سے جو بھی ایک کر لو گے تمھارا کفارہ ادا ہو جائے گا۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَاخِذٌ وَهُوَ قَوْلُ اَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللّٰهُ وَالْعَامَّةُ .

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۵۸۔ يَابُ مَنْ قَدَّامُ الضَّعْفَةِ مِنَ الْمَزْدَلِفَةِ

کمزوروں کو مزدلفہ سے پہلے روانہ کرنے کا بیان

۵۸۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ سَالِمٍ وَعَبِيدِ اللّٰهِ ابْنِ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عُمَرَ اَنَّ عَبْدَ اللّٰهِ ابْنَ عُمَرَ كَانَ يُقَدِّمُ صَبِيَّانَهُ مِنَ الْمَزْدَلِفَةِ مَتًى حَتَّى يُصَلُّوا الصُّبْحَ بِمَنًى .

حضرت سالم اور حضرت عبید اللہ رضی اللہ عنہما کا بیان ہے کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ اپنے بچوں کو مزدلفہ سے پہلے روانہ کر دیتے تھے حتیٰ کہ صبح کی نماز وہ منیٰ میں پڑھتے تھے ف

قال کسی عندیہ منر کے باعث حاجی جب حج کے ممنوعات میں سے کسی کا ارتکاب کر لے تو اس کا کفارہ ادا کرنا لازم ہوگا۔ مثلاً کسی کے سر میں جوئیں پیدا ہو گئیں تو اس نے ان سے نجات کے لیے سرمٹا دیا تو اس کا کفارہ ادا کرنا واجب ہو جائے گا وہ یہ ہے کہ تین دنوں کے روزے رکھے گا یا چھ مسکین کو کھانا کھلایا جائے اور یا ایک بکری ذبح کر دی جائے۔

قال رات کے وقت مزدلفہ سے منیٰ کی طرف بچوں، بوڑھوں، بیماروں اور کمزوروں کو روانہ کر دینا جائز ہے لیکن ان کو اس بات کی تلقین کی جائے کہ جب تک آفتاب بلند نہ ہو جائے کنکریاں مارنے کے عمل کو موقوف رکھا جائے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَدَبَّاسٍ يَأْتِ تَقْدَمَ الصَّعَقَةُ
 دَيُّوعٌ إِلَيْهِمْ أَنْ لَا يَذْمُوا الْجَمْرَةَ حَتَّى تَطْلُعَ
 الشَّمْسُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ كَالْعَامَّةِ مِنْ
 فَقَهَايَتَنَا۔
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کمزوروں
 کو جلدی روانہ کر دینے میں کوئی حرج نہیں البتہ انھیں
 اس بات کی تاکید کی جائے کہ طلوعِ آفتاب سے پہلے
 رمی جمار نہ کریں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
 اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۵۹۔ بَابُ جِلْدِ الْبُدْنِ

قربانی کو جھول پہنانے کا بیان

۵۹۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ عُمَرَ كَانَ
 لَا يَشُقُّ جِلْدَ بُدْنِهِ وَكَانَ لَا يُجِلِّدُهَا حَتَّى
 يَغْدُو بِهَا مِنْ مَنَى إِلَى عَمَاقَةٍ وَكَانَ يُجِلِّدُهَا
 بِالْحُلِيِّ وَالْقَبَالِطِ وَالْأَكْمَاطِ ثُمَّ يَبْعَثُ
 بِجِلْدِهَا فَيَكْسِرُهَا الْكَعْبَةَ قَالَ فَكَيْتَا
 كَيْسِيَتِ الْكَعْبَةُ هَذِهِ الْكَيْسُوةُ أَقْصَدَ مِنَ
 الْجِلْدِ۔
 حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
 عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ اپنی قربانی کا جھول نہیں
 کاٹتے تھے اور نہ انھیں جھول پہناتے تھے حتیٰ کہ منیٰ
 سے عرفہ کی طرف صبح کے وقت روانہ ہو جاتے۔ آپ
 (اس مقام پر) قربانیوں کو مہری کپڑوں اور دوسرے
 قیمتی کپڑوں کے جھول پہناتے۔ پھر اس جھول کو اتار کر
 بیتِ شہید بطور غلاف استعمال کرتے تھے جب کہ عتبہ اللہ
 کا غلاف بنیاد ہو گیا تو جھول پہنانے کا سلسلہ منقطع ہو گیا۔

ف بدی (قربانی) کی رسی، جھول اور کھال کے سلسلے میں امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کا موقف یہ ہے کہ ان چیزوں
 کو نہ استعمال میں لایا جاسکتا ہے اور نہ فروخت کیا جاسکتا ہے ان چیزوں کا صدقہ کرنا لازم ہے اگر نفلی قربانی
 ہو تو صرف اس کی کھال کو نہیں بچھڑانے کے لیے استعمال کیا جاسکتا ہے۔ فضاہ کو کھال اتارنے یا گوشت بنانے کے
 عوض رسی، کھال، جھول اور گوشت وغیرہ دینا درست نہیں البتہ اسے اس کی محنت کے بدلے رقم ادا کی جائے گی۔
 امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا موقف یہ ہے کہ جس قربانی کے صاحب کیلئے قربانی کا گوشت کھانا درست جائز
 ہے اس کا گوشت ضرورت کے مطابق خود رکھ لے اور باقی تقسیم کر دے قربانی کی رسی جھول اور کھال (چار کا حصہ)

۵۰۵۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ قَالَ سَأَلْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ دِينَارٍ مَا كَانَ ابْنُ عُمَرَ يَصْنَعُ بِجَلَدٍ بُدِيَهُ حَتَّى اُقْصَرَ عَنْ تِلْكَ الْكِسْوَةِ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ دِينَارٍ كَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ يَتَصَدَّقُ بِهَا۔

حضرت امام مالک رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ سے سوال کیا کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ اپنے بدنے کی جھول کو کیا کرتے تھے؟ جب کہ کعبۃ اللہ کا غلاف تیار ہو چکا تھا۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جواب دیا کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جھول بطور صدقہ دے دیا کرتے تھے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ قَرِيبُهُ اَنَا اخَذْتُ بِنَجِيٍّ اَنْ يَتَصَدَّقَ بِجَلَدٍ الْبُدَانِ وَيُحْطِمَهَا وَاَنْ لَا يُعْطَى الْجَزَارُ مِنْ ذَلِكَ شَيْئًا وَلَا مِنْ لُحُومِهَا بَلَفْنَا اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَ مَعَ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَهْدِي فَأَمَرَ اَنْ يُتَصَدَّقَ بِجَلَدٍ وَيُحْطِمَهَا وَاَنْ لَا يُعْطَى الْجَزَارُ مِنْ خُطْمِهِ قِجْلًا شَيْئًا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ قربانی کی جھول اور رسی وغیرہ کو بطور صدقہ دے دینا چاہیے۔ قصاب کو بطور اجرت جھول وغیرہ نہیں دینی چاہیے اور نہ گوشت (بطور اجرت) دینا چاہیے۔ ہمیں یہ روایت پہنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کے ہاتھ اپنی قربانی بھیجی ان کو حکم دیا کہ اس کی جھول اور رسی وغیرہ صدقہ کر دینا اور قصاب کو جھول یا رسی

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۳۵۶ سے آگے) وغیرہ بھی صدقہ کر دے۔ جس قربانی کا کھانا قربانی کرنے والے کے لیے جائز ہے وہ نقلی قربانی، قرآن اور تمتع کی قربانی ہے۔ ان قربانیوں سے خود کھانا سنون و مستحب اور دوست و احباب کو بھی کھلا سکتا ہے۔ نذر یا کفارہ کی قربانی نہ تو خود کھا سکتا ہے اور نہ انبیاء اور دوست و احباب کو کھلا سکتا ہے اور نہ قصاب کو بطور اجرت کوئی چیز دے سکتا ہے ماسوائے رقم کے۔ ایسی قربانی کا گوشت جھول، رسی اور کھال کا صدقہ کرنا واجب ہے اگر کسی نے رسی یا جھول یا کھال وغیرہ فروخت کر دی تو اس کی رقم کا صدقہ کرنا واجب ہے۔

ہدی پر جھول چڑھانے کا رواج اس وقت تک جاری رہا جب تک کعبۃ اللہ کا باقاعدہ غلاف تیار نہ ہوا کرتا تھا۔ جب غلاف کا سلسلہ شروع ہو گیا تو جھول کا سلسلہ منقطع ہو گیا کیونکہ جھول کے کپڑوں کو جمع کر کے غلاف بیت اللہ تیار کیا جاتا تھا۔

وغیرہ بطور اُخیرت نہ دینا۔

۴۔ بَابُ الْمُحْصَرِّ

رکعتہ اللہ سے روکے جانے کا بیان

۵۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا شَيْهَابٌ عَنْ سَالِحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ قَالَ مَنْ أَحْصَرَ دُونَ الْبَيْتِ بِمَدْرَجٍ فَإِنَّهُ لَا يُجِلُّ حَتَّى يَطُوفَ بِالْبَيْتِ فَهُوَ يَتَدَاوَى وَمَا اضْطَرَّ إِلَيْهِ وَيَقْتَدِي -

حضرت سالم بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ اپنے والد (عبد اللہ بن عمر) کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے (حضرت عبد اللہ بن عمر) نے فرمایا: جو شخص کسی بیماری کے باعث بیت اللہ تک نہ پہنچ سکے، وہ طواف بیت اللہ کے بغیر احرام نہ کھولے وہ اپنی بیماری کا علاج کروائے اور فدیہ ادا کرے۔ ف۔

قَالَ مُحَمَّدٌ بَلَّغَنَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ جَعَلَ الْمُحْصَرَ بِالْوَجَعِ كَالْمُحْمِلِ بِالْعَدَاوَةِ فَسُئِلَ عَنْ رَجُلٍ اعْتَمَرَ قَتْلَهُ حَتَّى قَلَّمَ يَسْتَطِيعُ الْمَقِيَّ فَقَالَ ابْنُ مَسْعُودٍ لِيَبْحَثَ بِهِدْيٍ وَيُؤَاعِدَ أَصْحَابَهُ يَوْمَ إِمَارٍ فَإِذَا انْجَدَ عَنْهُ الْهَدْيُ حَلَّ وَكَانَتْ عَلَيْهِ عُمْرَةٌ مَكَانَ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمیں حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی روایت پہنچی ہے کہ انھوں نے بیماری کے سبب رکنے والے کو دشمن کے باعث رکنے والے کی مثل قرار دیا ہے۔ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے ایسے شخص کے بارے سوال کیا گیا جسے سانپ نے ڈس لیا اور وہ پہنچنے کی طاقت نہ

ف جو شخص حج یا عمرہ کے قصد سے احرام باندھ لیتا ہے پھر وہ کسی عذر کے باعث پورا نہ کر سکا تو اسے ”محصر“ کہا جاتا ہے مثلاً کسی دشمن نے دھوکہ لیا، درندے نے ڈس لیا، بیماری نے غلبہ حاصل کر لیا یا بڑی وغیرہ ٹوٹ گئی۔ محصر کا قصد صرف حج یا عمرہ کا تھا تو وہ اپنی قربانی یا قربانی کی قیمت کسی کے ہاتھ ارسال کر دے اور ذبح کرنے کے وقت کا تعین کر دے جب قربانی ذبح ہو جائے تو احرام کھول دے اور آئندہ سال حج کرے یا دوبارہ عمرہ کرے اگر عمرہ کی نیت کی تھی اگر محصر قرار ہو یا متمتع تو وہ قربانیاں یا ان کی رقم ارسال کرے تاکہ خرید کر انھیں ذبح کیا جاسکے قربانی کی بجائے صدقہ وغیرہ کیا تو جائز نہیں ہوگا اگر بعد میں ممکن ہوا تو خود رکعتہ اللہ کا طواف کر کے احرام کھول دے۔

عَمَّ يَوْمَ يَذُنُ لَنَا آخِذٌ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
 اللَّهُ وَالْعَامَّةُ مِنْ فَقَهَائِنَا۔
 رکھتا ہو؟ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا
 وہ اپنی قربانی بھیج دے اور اپنے رفقاء کے ساتھ قربانی
 کرنے کا وقت متعین کرے جب اس کی قربانی ذبح ہو
 جائے تو وہ احرام کھول دے اور اس عمرہ کی بجائے دوسرا
 عمرہ کر لے۔ اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں
 یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے دوسرے
 فقہاء کا قول ہے۔

۶۔ بَابُ تَكْفِيْنِ الْمُحْرِمِ

محرم کی تکفین کا بیان

۵۰۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعُ بْنُ عَمْرِو
 كَعْنِ ابْنَةَ إِدْرِيسَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَقَدْ مَاتَ مُحَمَّدًا
 بِالْحِجَفَةِ وَخَتَمَ رَأْسَهُ۔
 حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
 عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ اپنے بیٹے واذ کو کفن دیا
 جو بحالت احرام حجہ مقام میں فوت ہو گئے تھے اور
 ان کے سر کو ڈھانپ دیا۔
 ۵۰۸۔ قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي
 حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ إِذَا مَاتَ فَقَدْ ذَهَبَ
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
 روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابوحنیفہ

ف حضرت امام شافعی، امام احمد بن حنبل اور داؤد بن علی رحمہم اللہ کا موقف محرم کی تکفین کے سلسلے میں یوں
 ہے کہ محرم کی وفات کے بعد بھی محرم ہوتا ہے اس لیے اس کے کپڑوں میں کفن دیا جائے گا اس کا سر اور منہ نہیں
 ڈھانپا جائے گا اور خوشبو وغیرہ بھی استعمال نہیں کی جائے گی۔
 سراج امت محمدیہ امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا موقف یہ ہے کہ محرم کی تکفین بھی عام اموات کی طرح کی جائے گی اس کا
 سر اور منہ ڈھانپا جائے گا اور خوشبو وغیرہ کا استعمال کیا جائے گا کیونکہ وفات کے بعد محرم، محرم نہیں رہتا یعنی احرام ختم ہو
 جاتا ہے۔ متن میں موجود روایت امام اعظم رحمۃ اللہ علیہ کی تائید و حمایت میں ہے۔

رمضان اللہ علیہ کا قول ہے جب محرم فوت ہو جائے
تو اس کا احرام ختم ہو جاتا ہے۔

الْإِحْرَامُ عَنْهُ۔

۶۲۔ بَابُ مَنْ أَدْرَكَ عَرَفَةَ لَيْلَةَ الْمُزْدَلِفَةِ

مزدلفہ کی رات عرفات میں ٹھہرتے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے جس شخص
نے مزدلفہ کی رات عرفات میں طلوع آفتاب سے قبل
قیام کیا اس نے حج پایا۔ ف

۵۰۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ
ابْنَ عُمَرَ كَانَ يَقُولُ مَنْ وَقَفَ يَوْمَ لَيْلَةِ
الْمُزْدَلِفَةِ قَبْلَ أَنْ يَطْلُعَ الْفَجْرُ فَقَدْ أَدْرَكَ
الْحَجَّ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابوحنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور عام فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ بِهَذَا نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي
حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ۔

۶۳۔ بَابُ مَنْ غَرَبَتْ لَهُ الشَّمْسُ فِي التَّفَرُّدِ الْأَوَّلِ وَهُوَ يَمْشِي

منیٰ میں غروب آفتاب کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کہا کرتے تھے: جس شخص

۵۰۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ
أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ مَنْ غَرَبَتْ لَهُ الشَّمْسُ مِنْ

ف خواہ قیام عرفہ کا وقت غروب آفتاب سے قبل کا ہے لیکن کسی عذر کی بناء پر اگر کوئی شخص بعد میں
بھی اس عمل کو پورا کرتا ہے تو درست قرار پائے گا کیونکہ افعال حج میں سے ایک ہے جس کے بغیر حج
کامل نہیں ہو سکتا۔

اَوْسَطَ اَيَّامِ التَّشْرِيقِ وَهُوَ بَعَثِي لَا يَنْفِرُنَّ
حَتَّى يَدْرِيَ الْجَمَاعَةُ مِنَ الْعَدِ -

منی میں ہوتے ہوئے ایام تشریق کے دوران سورج
غروب ہو جائے وہ دوسرے دن رمی جمارِ شیطان
کو نکلیاں مارنا کے بغیر برگزواں کی اختیار نہ کرتے فل

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا اَنَا خَذُّ وَهُوَ قَوْلُ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور عام فقہاء کا قول ہے -

اَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ -

۶۴۔ بَابُ مَنْ نَفَرَ وَلَمْ يَحْلِقْ

حلق (سر منڈوانے) کروانے سے قبل کوچ کرنے کا بیان

۵۱۰۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا نَافِعٌ اَنَّ عَبْدَ اللَّهِ
ابْنَ عَمْرِو كَتَبَ رَجُلًا مِّنْ اَهْلِهِمْ يُقَالُ لَهُ الْمُجَبَّرُ
وَقَدْ اَفَاضَ وَلَمْ يَحْلِقْ رَأْسَهُ وَلَمْ يَقْصِدْ
جَهْلَ ذَلِكَ فَاَمَرَكَ عَبْدُ اللَّهِ اَنْ يَرْجِعَ
فَيَحْلِقَ رَأْسَهُ اَوْ يَقْصِدَ ثُمَّ يَرْجِعْ اِلَى
الْبَيْتِ فَيَقِصُّ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بیشک
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے اپنے انفراد میں
سے ایک شخص سے ملے جسے مجبر کہا جاتا تھا اس نے
بے علمی کی بناء پر حلق یا قصر کروائے بغیر طواف افاضہ کر
لیا۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے اسے حکم دیا
کہ اپنا سر منڈوائے یا بال کتروائے پھر بیت اللہ میں جا
کر طواف افاضہ کرے فل

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا اَنَا خَذُّ -

فل بارہ ذی الحجہ کو رمی کے غروب آفتاب سے قبل مکہ معظمہ کی طرف کوچ کر جانا چاہیے اگر آفتاب غروب ہو گیا تو
کوچ کرنا مکروہ ہوگا بلکہ تیرہویں تازیح کو رمی کے روانگی اختیار کرنی چاہیے تیرہویں تازیح کو زوال آفتاب کے بعد رمی
کرنی ہوگی اگر زوال آفتاب سے قبل کر لی تب بھی جائز ہے لیکن یہ عمل خلاف سنت ہوگا -

فل منی میں کنکریوں کی تکمیل پر حلق (سر منڈوانے) یا قصر (بال کتروانے) کے بعد مکہ معظمہ کی طرف کوچ کیا جائے گا
اور طواف افاضہ (طوافِ زیارت) کیا جائے گا منی میں موجود روایت سے مزید اس مسئلہ کی تائید و تائید موقی ہے

ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔

۶۵۔ بَابُ الرَّجُلِ يَجَامِعُ قَبْلَ أَنْ يُفِيضَ

طوافِ افاضہ (طوافِ زیارت) سے قبل جماع کرنے کا بیان

حضرت عطاء بن ابی رباح رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے ایسے شخص کے بارے سوال کیا گیا جس نے طوافِ افاضہ سے قبل اپنی بیوی سے جماع کر لیا؟ تو انھوں نے حکم دیا کہ وہ (بطور فدیہ) قربانی کرے۔

۵۱۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ السَّكَنِيُّ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رِبَاعٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ رَجُلٍ وَقَعَ عَلَى امْرَأَتِهِ قَبْلَ أَنْ يُفِيضَ فَأَمَرَكَ أَنْ تَنْحَرَ بَدَنَةً.

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس شخص نے عرفہ میں وقوف کر لیا بے ٹکاس نے حج پایا۔ جس شخص نے وقوفِ عرفات کے بعد جماع کر لیا اس کا حج قوت نہیں ہوگا لیکن جماع کرنے کے سبب اس پر قربانی واجب ہوگی اور اس کا حج مکمل ہوگا اور جس شخص نے طوافِ زیارت سے قبل اپنی زوجہ سے جماع کر لیا اس کا بھی حج قوت نہیں ہوگا یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور تبار سے امام فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَخَذْنَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ وَقَفَ يَعْرِفَتَ فَقَدْ أَذْرَكَ حَاجَتَهُ فَمَنْ جَامَعَ بَعْدَ مَا يَعْقِفُ يَعْرِفَتَ لَمْ يَفْسُدْ حَجُّهُ وَلَكِنْ عَلَيْهِ بَدَنَةٌ لِيَجْمَاعَهَا وَحَاجَتُهُ تَأْتُرُ وَإِذَا جَامَعَ قَبْلَ أَنْ يَطُوفَ طَوَافَ الزِّيَارَةِ لَا يَفْسُدُ حَجُّهُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا.

ف قیامِ عرفات کے بعد طوافِ افاضہ (طوافِ زیارت) سے قبل اگر کسی نے اپنی زوجہ سے جماع کر لیا خواہ منیٰ میں جماع کیا یا مکہ معظمہ میں تو اس کا حج مکمل ہو گیا لیکن اس پر کفارہ (قربانی) لازم ہوگا۔ اگر کسی نے وقوفِ عرفات سے قبل جماع کا ارتکاب کر لیا تو اس کا حج فاسد ہو جائے گا وہ ہدی (قربانی) بھیج دے اور وہ خود واپس گھر چلا جائے اور اُسندہ سال اپنا حج ادا کرے۔

۶۶۔ بَابُ تَعْجِيلِ الْإِهْلَالِ

احرام باندھنے میں جلدی کرنے کا بیان

حضرت عبدالرحمن بن قاسم رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمرؓ فرمود کہ: اے اہل مکہ! کتنے اچھے ہیں وہ لوگ جو پرگندہ بال آتے ہیں جبکہ تم تیل استعمال کرتے ہو جب تم چاند دیکھ لو تو احرام باندھ لیا کرو۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب تمہیں اپنے نفس پر طاقت و قدرت حاصل ہو احرام باندھنے میں جلدی کرنا تاخیر کرنے سے افضل ہے یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور سہارے عام فقہاء کا قول ہے

۵۱۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ ابْنُ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ قَالَ يَا أَهْلَ مَكَّةَ مَا شَأْنُ النَّاسِ يَا تُونَ شُعْبًا وَأَنْتُمْ مَدَّةٌ هُنُونَ أَهْلُوا إِذَا مَا أَيْتُكُمْ الْهَلَالُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ تَعْجِيلُ الْإِهْلَالِ أَفْضَلُ مِنْ تَأْخِيرِهِ إِذَا مَلَكَتْ نَفْسُكَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى۔

۶۷۔ بَابُ الْقُقُولِ مِنَ الْحَجِّ أَوِ الْعُمْرَةِ

حج یا عمرہ سے واپسی کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب حج یا عمرہ یا غزوہ سے واپس

۵۱۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ جُمَرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا

ف اہل مکہ کے لیے احرام میں تعجیل (جلدی) سے کام لینا افضل ہے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے ارشاد گرامی میں امر استجاب کیلئے ہے وجوب کے لیے نہیں ہے مطلب یہ ہے کہ چاند نظر آتے ہی مکی حضرات کیلئے احرام باندھ لینا افضل ہے اگر تاخیر سے باندھا تو بھی کوئی حرج نہیں ہے۔

قَالَ مِنْ حَجَرٍ أَوْ عَصَاٍ أَوْ غُرٍّ وَكَيْفَ عَلَى
كُلِّ شَرَفٍ مِنَ الْأَرْضِ ثَلَاثَ تَكْبِيَّاتٍ ثُمَّ
يَقُولُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ
لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ
عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ آمَنُونَ تَأْتِيُونَ عَائِدُونَ
سَاجِدُونَ لِرَبِّكَ حَامِدُونَ صَلَاتِ اللَّهِ وَعَدَهُ
وَنَصَرَ عَبْدَهُ وَحَزَمَ الْأَحْزَابَ وَحْدَهُ -

تشریف لاتے تو ہر بلند زمین پر تین تکبیریں (اللہ اکبر)
کہتے پھر یوں کہتے لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ
لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ
عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ آمَنُونَ تَأْتِيُونَ عَائِدُونَ
سَاجِدُونَ لِرَبِّكَ حَامِدُونَ صَلَاتِ اللَّهِ وَحْدَهُ
وَنَصَرَ عَبْدَهُ وَحَزَمَ الْأَحْزَابَ وَحْدَهُ (اللہ
تعالیٰ کے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے وہ اکیلا ہے اس کا
کوئی شریک نہیں، ملک اس کا ہے اور تعریف کے لائق
مجھ ہی ہے وہ زندہ کرتا ہے وہ مارتا ہے اور وہ ہر چیز
پر قادر ہے، عاجز کیا کرنے والے، توبہ کرنے والے
عبادت کرنے والے ہمارے رب کو سجدہ کرنے والے اور تعریف کرنے
والے، اللہ تعالیٰ نے اپنا وعدہ سچا کر دکھایا اس نے اپنے
بندے کو فتح دی اور دشمن کو شکست دوچار کیا

۶۸۔ بَابُ الصَّدْرِ

رجوع (واپسی) کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب حج یا عمرہ سے واپس
تشریف لاتے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم اپنی اونٹنی مقام لوطی

۵۱۴۔ أَخْبَرَكَ مَا لَكَ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا صَدَرَ
مِنَ الْحَجِّ أَوِ الْعُمْرَةِ آتَا خِيَالَ بَطْحَاءِ الْوَدِيِّ

ف رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا معمول تھا کہ جب کسی غزوہ یا عمرہ یا حج سے تشریف لاتے تو بلند جگہ پر چلوہ افر
ہوتے تو تین بار ”اللہ اکبر“ کا غزوہ بلند کیا کرتے اس سے معلوم ہوا کہ ہمارے لیے سنون ہے کہ کسی بھی سفر سے
واپسی ہو تو بلند جگہ پر چڑھتے وقت اللہ اکبر کہنا چاہیے -

يَذَى الْحَلِيفَةَ فَيُصَلِّي بِهَا وَيَهْلِلُ قَالَ
فَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ يَفْعَلُ ذَلِكَ -

بٹھا دیتے جو ذی الحلیفہ کے قریب ہے وہاں نماز ادا
فرماتے اور اللہ تعالیٰ کی تسبیح و تہلیل کرتے۔ راوی حدیث
کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ بھی
ایسا کیا کرتے تھے۔ ف

۵۱۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ قَالَ لَا يَصُدُّكَ
أَحَدٌ مِنَ الْحَاجَّةِ حَتَّى يَطُوفَ بِالْبَيْتِ فَإِنَّ
أَحَدَ التُّسُكِ الطَّوْفَ بِالْبَيْتِ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کوئی حاجی
طواف بیت اللہ کے بغیر اپنے گھر کو ہر گز روانہ نہ ہو،
کیونکہ مناسک حج کا آخری رکن طواف بیت اللہ
(طواف زیارت) ہے

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ طَوْفَ الصَّدْرِ
حَاجِبٌ عَلَى الْحَاجَّةِ وَمَنْ تَرَكَهُ دُمُورًا إِلَى الْحَائِضِ
وَالنَّفْسَاءِ فَإِنَّهَا تَنْفَعُهُ وَلَا تَطُوفُ إِنْ
شَاءَتْ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَ
الْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا۔ اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ حاجی پر طواف صدر واجب
ہے جس حاجی نے یہ ترک کر دیا اس پر دم (قربانی) لازم
ہوگا سوائے حائضہ اور نفاس والی عورت کے کیونکہ وہ
اگر چاہے تو بغیر طواف کے روانگی اختیار کر سکتی ہے
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے امام فقہاء

۶۹- بَابُ الْمَرْأَةِ يَكْرَهُ لَهَا إِذَا حَلَّتْ مِنْ إِحْرَامِهَا أَنْ تَمْسُكَ
حَتَّى تَأْخُذَ مِنْ شَعْرِهَا

قصر ربال کٹوانا کرانے سے قبل عورت کا بالوں میں کنگھی کر نیکا بیان

۵۱۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
حَضْرَتِ نَافِعٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَا بَيَانِ هِيَ كَهَضْرَتِ

ف طواف فاضلہ (طواف زیارت) واجب ہے اسے ترک کر نیکی اجازت نہیں ہے اگر کسی نے وہ چھوڑ دیا تو گویا اس نے ترک وجوب
کا ارتکاب کیا لہذا کفارہ (قربانی) دینے سے وہ کمی پوری ہو جائے گی اور حج مکمل ہو جائے گا۔

عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے۔ کالت احرام کوئی عورت قصر کرنے سے قبل اپنے بالوں میں لنگھی نہ کرے اگر اس کے ساتھ بدی (قربانی) ہو تو قصر کرنے سے قبل اسے ذبح کرے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم البغوی رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

ابن عمر اَنَّه كَانَ يَقُولُ الْمَرْأَةُ الْمُحْرِمَةُ إِذَا حَلَّتْ لَا تَمْسِطُ حَتَّى تَأْخُذَ مِنْ شَعْرِهَا شَعْرًا رَأْسَهَا فَإِنْ كَانَ لَهَا هَذِي لَمْ تَأْخُذْ مِنْ شَعْرِهَا شَيْئًا حَتَّى تَنْحَرَ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

۷۔ باب التَّزْوِيلِ بِالْمَحْصَبِ

مقام محصب میں قیام کرنے کا بیان

نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ ظہر، عصر، مغرب اور عشاء کی نماز مقام محصب میں پڑھا کرتے تھے۔ پھر رات کے وقت (مکہ میں) داخل ہوتے اور بیت اللہ کا طواف کرتے۔

۵۱۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّكَ كَانَ يُصَلِّي الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ بِالْمَحْصَبِ ثُمَّ يَدْخُلُ مِنَ اللَّيْلِ فَيَطُوفُ بِالْبَيْتِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ طریقہ مستحسن ہے اور جس شخص نے مقام محصب میں قیام

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا حَسَنٌ وَمَنْ تَرَكَ التَّزْوِيلَ بِالْمَحْصَبِ فَلَا شَيْءَ عَلَيْهِ وَهُوَ

۱۔ منیٰ میں جبروں کو لنگھانے کے بعد احرام کھولا جاسکتا ہے قصر (بال کٹوانے) سے قبل عورت اپنے بالوں میں لنگھی نہیں کر سکتی اور اگر اس کے پاس قربانی کا جانور ہو تو جب تک اسے ذبح نہ کر لے قصر نہیں کر سکتی۔
۲۔ مکہ مکرمہ کا مشہور ترین قبرستان جنت المعلیٰ کے قریب دو پہاڑوں کے دامن میں ایک مقام جسے وادی محصب کہا جاتا ہے منیٰ سے واپسی پر وادی محصب میں قیام کرنا اور عشاء تک کی نمازیں یہاں ادا کرنا اور پھر کچھ دیر کے لیے لیٹ کر مکہ معظمہ میں داخل ہونا افضل و مستحب ہے۔ دخول مکہ کے بعد بیت اللہ شریف کا طواف کیا جائے۔

قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

ترک کر دیا، اس پر کوئی چیز لازم نہیں آئے گی۔ یہی
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۱۔ باب الرَّجُلِ يَحْرِمُ مِنْ مَكَّةَ هَلْ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ

مکہ معظمہ سے احرام باندھ کر طواف کرنے کا بیان

۵۱۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
كَانَ إِذَا أَحْرَمَ مِنْ مَكَّةَ لَمْ يَطُفْ بِالْبَيْتِ وَلَا
بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ حَتَّى يَرْجِعَ مِنْ مِئَى ذَا
يَسْعَى إِلَّا إِذَا طَافَ حَوْلَ الْبَيْتِ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب مکہ مکرمہ سے احرام
باندھتے تو بیت اللہ کا طواف کرتے اور نہ صفا و مروہ
کے درمیان سعی کرتے حتیٰ کہ منیٰ سے واپس تشریف
لے آتے اور آپ رضی اللہ عنہ طواف بیت اللہ کے بغیر
صفا و مروہ کے درمیان سعی نہ کرتے تھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا، اگر کسی
نے یہ طریقہ اختیار کیا تو جائز ہے اور اگر طواف کیا، رمل
کیا اور منیٰ کی طرف خروج سے قبل سعی تو بھی جائز ہے
یہ سب طریقے درست ہیں لیکن ہمیں یہ بات پسند ہے
کہ طواف بیت اللہ کے پہلے چکروں میں ”رمل“ ترک
نہ کیا جائے خواہ طواف (منیٰ کی طرف) خروج سے پہلے
کیا جائے یا بعد میں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا

قَالَ مُحَمَّدٌ إِنْ فَعَلَ هَذَا أَجْزَاؤُهُ وَإِنْ
طَافَ وَرَمَلَ وَسَعَى قَبْلَ أَنْ يَخْرُجَ أَجْزَاؤُهُ
ذَلِكَ كُلُّ ذَلِكَ حَسَنٌ إِلَّا أَنْ كَانَ حَيْثُ لَمْ يَكُنْ
يُتْرَكُ الرَّمْلُ بِالْبَيْتِ فِي الْأَشْوَاطِ الثَّلَاثَةِ
الْأُولَى إِنْ مَجَلَّ أَوْ أَخْرَجَهُ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ -

ف چونکہ طواف قدوم غیر مکہ کیوں کے لیے مسنون ہے۔ اس لیے اہل مکہ وقوف عرفات کے بعد خواہ منیٰ
میں جانے سے قبل یا بعد طواف افاضہ (طواف زیارت) کرے اور صفا و مروہ کے درمیان سعی کرے چونکہ پہلے
طواف بیت اللہ نہیں کیا تھا اس لیے سعی بھی نہیں کی کیونکہ سعی طواف بیت اللہ کے تابع کہے کی جاتی ہے البتہ جب طواف
کیا جائیگا پہلے تین چکروں میں رمل کرنا مسنون ہے رمل کا مطلب یہ ہے کہ تین چکر خوب ٹل ٹل کر کائے جائیں۔

قول ہے ۔

۲۔ بَابُ الْمُحْرَمِ يَحْتَجُّهُ

بجالت احرام پچھنے لگوانے کا بیان

۵۱۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَافٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اخْتَجَمَ فَوْقَ نَاسِمْ وَهُوَ يَوْمَئِذٍ
مُحْرِمٌ بِمَكَانٍ مِنْ طَرِيقِ مَكَّةَ يُقَالُ لَهُ
لَحَى جَمَلٍ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا بَأْسَ بِأَنْ
يَحْتَجَّمَ الرَّجُلُ وَهُوَ مُحْرِمٌ اضْطَرَّ إِلَيْهِ وَلَمْ
يُضْطَرَّ إِلَّا أَنَّهُ لَا يَحْلُقُ شَعْرًا وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

۵۲۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
قَالَ لَا يَحْتَجُّ الْمُحْرِمُ إِلَّا أَنْ يُضْطَرَّ إِلَيْهِ۔

حضرت سلیمان بن یساف رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے سر مبارک پر
بجالت احرام پچھنے لگوائے آپ صلی اللہ علیہ وسلم اس وقت
مکہ مکرمہ کے راستے میں مقام ”لحی جمل“ میں ٹھہرے
ہوئے تھے۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ بجالت احرام پچھنے لگوانے
میں کوئی حرج نہیں خواہ ضرورت ہرمانہ لیکن محرم کوئی
بال نہ ٹوٹنے دے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ کا قول ہے۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: بجالت احرام ضرورت
کے تحت پچھنے لگوائے جاسکتے ہیں۔

ف اس بات پر تمام ائمہ دین کا اتفاق ہے کہ اگر محرم کسی ضرورت یا عذر کی بناء پر پچھنے لگواتا ہے تو جائز ہے لیکن
کوئی بال کٹنے نہ پائے اور اگر کوئی بال کٹ گیا تو فدیہ (قربانی) لازم ہے۔ امام اعظم ابو حنیفہ کے نزدیک محرم کا بلاضر
اور بلا عذر پچھنے لگوانے میں کوئی حرج نہیں البتہ اگر کوئی بال کٹ گیا تو فدیہ (قربانی) لازم ہوگا۔
حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حالت احرام میں اپنے سر پر
دریائے حنہ میں پچھنے لگوائے عمل مصطفوی سے بھی بجالت احرام پچھنے لگوانے کا ثبوت اور استحباب معلوم ہوتا ہے۔

۳۔ باب دُخُولِ مَكَّةَ بِسَلَاحٍ

بہتیار لگا کر مکہ معظمہ میں داخل ہونے کا بیان

۵۲۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
 أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ دَخَلَ مَكَّةَ عَامَ الْفَتْحِ وَعَلَى رَأْسِهِ الْمِخْفَرُ
 فَلَمَّا نَزَعَهُ جَاءَهُ رَجُلٌ فَقَالَ لَهُ إِنَّ خَطِيئَتِي
 مُتَعَلِّقٌ بِأَسْتَارِ الْكَعْبَةِ قَالَ اقْتُلُوهُ -
 حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب فتح مکہ کے دن
 مکہ میں داخل ہوئے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے سر مبارک
 پر خود تھا۔ جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے اتارا
 تو آپ کی خدمت میں ایک شخص نے حاضر ہو کر عرض کیا، ابن
 خطل، کعبۃ اللہ کے پردوں کے ساتھ لٹک رہا ہے
 آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم اسے قتل کر دو۔ ف

ف بلا ضرورت سرزمین مکہ مکرمہ میں بہتیار لے کر داخل ہونا منع ہے چنانچہ حضرت جابر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ کسی شخص کے لیے سرزمین مکہ مکرمہ میں بہتیار لے کر چلنے کی اجازت نہیں ہے
 اس روایت سے مکہ مکرمہ میں بہتیار لے کر داخل ہونا از خود ثابت ہو جاتا ہے۔

ایک روایت میں آتا ہے کہ آپ کے سرقدس پر سیاہ عامہ تھا، دونوں روایات درست ہیں، ان کے درمیان
 مطابقت کی صورت یوں ہوگی کہ پہلے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے سر مبارک پر خود رکھا ہوا تھا۔ بعد میں اسے
 اتار کر سیاہ عامہ شریف رکھ لیا۔

اس مسئلہ میں اختلاف آئمہ پایا جاتا ہے کہ مکہ میں احرام کے بغیر داخل ہونا جائز ہے کہ نہیں؟ اس سلسلہ میں امام
 شافعی رحمۃ اللہ علیہ کا موقف یہ ہے کہ جب کسی نے عمرہ یا حج کی نیت نہ کی ہو بلکہ زیارت یا تجارت کا مقصد ہو،
 اس کے لیے بغیر احرام کے مکہ میں داخل ہونا جائز ہے۔ امام اعظم ابو حنیفہ کا موقف یہ ہے کہ عمرہ یا حج کا ارادہ یا
 زیارت و تجارت کا جب بھی کوئی شخص مکہ میں داخل ہوگا احرام باندھنا لازمی ہوگا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فتح مکہ کے
 موقع پر بغیر احرام باندھے مکہ میں داخل ہوئے یہ آپ کی خصوصیات میں سے ہے۔

ابن خطل کے قتل کا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم دیا۔ اس کی کئی وجوہات ہیں (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ بْنُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
دَخَلَ مَكَّةَ حِينَ فَتَحَهَا غَيْرَ مُحَرَّمٍ وَلَيْلَةَ
دَخَلَ وَعَلَى رَأْسِهِ الْيَقَعُ وَقَدْ بَلَغَتْ آتَةُ حَيْنِ
أَحْرَمَ مِنْ حُنَيْنٍ قَالَ هَذِهِ الْعُمْرَةُ كَلِدُ حَوْلَاتِنَا
مَكَّةَ يَغْيِرُ أَحْرَامَ يَعْنِي يَوْمَ الْفَتْحِ فَكَذَلِكَ
الْأَمْرُ عِنْدَنَا مَنْ دَخَلَ مَكَّةَ يَغْيِرُ أَحْرَامَ فَلَا
بُدَّ لَهُ مِنْ أَنْ يَحْدِرَ فِيمِهَا يَغْنَدُهُ أَوْ حَاجَةً
لِدُخُولِ مَكَّةَ يَغْيِرُ أَحْرَامَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةُ مِنْ فَتَاهِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: فتح مکہ کے
دن جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مکہ میں داخل ہوئے
تو آپ بجاالت احرام نہیں تھے۔ اس لیے آپ صلی اللہ
علیہ وسلم کے سر مبارک پر خود تھا اور ہمیں یہ روایت پہنچی ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جب حنین سے احرام باندھا
تو فرمایا یہ مکہ مکرمہ میں بغیر احرام کے داخل ہونے کا عمرہ ہے
یعنی فتح مکہ کے دن بغیر احرام کے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا
دخول ہوا تھا ایسا ہی ہمارے نزدیک ہے کہ جو شخص احرام
باندھے بغیر مکہ میں داخل ہوا، وہ مکہ مکرمہ سے نکل کر عمرہ یا
حج کے لیے احرام باندھے یہ مکہ مکرمہ میں احرام کے بغیر
داخل ہونے کا سبب ہے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۶۹ سے آگے)
(۱) اس نے اسلام قبول کرنے کے بعد ارتداد کا راستہ اختیار کر لیا تھا اور مرتد کا خون معاف ہوتا ہے اور وہ
واجب القتل ہوتا ہے۔
(۲) اس نے اشعار کے ذریعے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ہجو کی تھی جس کے سبب گستاخ ہونے کے
سبب قتل کا حق دار بن گیا تھا۔
(۳) اور اس کے کہنے اور اس کی ولی خواہش پر اس کی لونڈیوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی شان کے خلاف
زہریلے الفاظ استعمال کیے اور گالیاں دیں۔ اس گفتگو سے یہ دلیل اخذ کرنا کہ حرم شریف میں اجراء حدود جائز
درست نہیں ہے کیونکہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے جس زمانہ میں اسے قتل کرنے کا حکم دیا تھا اس زمانہ میں حرم شریف
میں قتل کی حرمت نازل نہیں ہوئی تھی۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب النکاح

۱۔ بَابُ الرَّجُلِ تَكُونُ عِنْدَهُ نِسْوَةٌ كَيْفَ يَقْسَمُ بَيْنَهُنَّ

ایک سے زائد بیویوں کے درمیان باری مقرر کرنے کا بیان

۵۲۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ بْنِ الْحَارِثِ (ابو بکر کے حوالے سے بیان کرنے میں جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے حضرت عبد الملک بن ابی بکر رضی اللہ عنہ اپنے والد

ف نکاح کی تعریف :- وہ عقد جس کے نتیجے میں جماع حلال ہو جاتا ہے (مفتی امجد علی اعظمی) بہار شریعت جلد ۵ صفحہ ۵ - شیخ غلام علی لاہوری

شرعی حیثیت :- اگر شہوت کا غلبہ نہ ہو، نان و نفقہ کی فراہمی پر قدرت ہو تو نکاح کرنا سنت ہے۔ اگر شہوت کا غلبہ ہو نا کے ارتکاب کا امکان ہو۔ نان و نفقہ اور مہر کی ادائیگی کی بھی قدرت ہو تو نکاح کرنا واجب ہے اور اگر اس بات کا یقین ہو کہ زنا کا ارتکاب کر لے گا تو نکاح کرنا فرض ہے۔ نیز امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک نکاح کا تعلق عبادات سے ہے جبکہ بعض دیگر آئمہ اسے معاملات میں شمار کرتے ہیں۔

شرعی لحاظ سے دو آدمیوں کی موجودگی میں ایجاب و قبول کا نام نکاح ہے۔ ایجاب و قبول میں دونوں الفاظ ماضی کے ہونے چاہئیں یا ایک امر کا ایک ماضی کا ہو مثلاً عورت نے کہا میں نے اپنے آپ کو تمہارے نکاح میں دیا تو مرد نے جواب میں کہا میں نے قبول کیا یا مرد نے کہا تم مجھ سے اپنا نکاح کر دو عورت نے کہا: میں نے اپنا آپ تمہارے نکاح میں دیا۔ (جاری ہے)

سَلَّمَ حِينَ بَنَى أُمِّ سَلَمَةَ قَالَ لَهَا حِينَ
أَصْبَحَتْ عِنْدَكَ لَيْسَ بِكَ عَلَيَّ أَهْلِيكَ هَوَانٌ
إِنْ شِئْتِ سَبَعْتُ عِنْدَكَ وَسَبَعْتُ عِنْدَهُنَّ
وَلَا شِئْتِ كَلَّتْ عِنْدَكَ دُرُوتُ فَكَالَتْ
ثَلَاثَ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ يَنْبَغِي إِنْ
سَبَعْتُ عِنْدَهَا أَنْ يُسَبَّحَ عِنْدَهَا هُنَّ لَا يَزِيدُ
لَهَا عَلَيْهِنَّ شَيْئًا وَلَا كَلَّتْ عِنْدَهَا أَنْ

(القبیہ حاشیہ)

نکاح کیا تو صبح کے وقت ان سے فرمایا: میں تمہیں اپنے
رشتہ داروں کے سامنے پریشان نہیں کرنا چاہتا۔ اگر تم
چاہتی ہو تو سات دن تمہارے لیے اور سات سات دن
دوسری بیویوں کے لیے مقرر کر دیتا ہوں اور اگر تم چاہتی ہو
تو تین دن تمہارے لیے اور ایک ایک دن دوسری
ازواج کے لیے متعین کر دیتا ہوں انہوں نے (حضرت
اُمّ سلمہ) نے عرض کیا: تین دن متعین فرما دیں فی
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ خاوند کو بیویں چاہیے کہ اگر
سات دن اس (نئی بیوی) کے لیے متعین کرے تو باقی

فضائل نکاح :- نکاح کرنا سنت نبوی ہے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی سنت سے محبت کرنا درحقیقت آپ سے محبت کرنا ہے
چنانچہ ارشاد نبوی ہے: مَنْ أَحَبَّ سُنَّتِي فَقَدْ أَحَبَّنِي وَمَنْ أَحَبَّنِي كَانَ مَعِيَ فِي الْجَنَّةِ اذْكَرُ قَالَ جِس نے میری سنت سے
محبت کی اس نے مجھ سے محبت کی اور جو مجھ سے محبت کرے گا وہ جنت میں میرے ساتھ ہوگا ایک دوسری روایت میں ہے کہ آپ صلی اللہ
علیہ وسلم نے فرمایا: النِّكَاحُ سُنَّتِي فَمَنْ رَغِبَ عَنْ سُنَّتِي فَقَدْ رَغِبَ عَنِّي - نکاح میری سنت ہے جس نے میری
سنت سے منہ پھیرا بلاشبہ اس نے مجھ سے منہ پھیرا - ایک اور روایت کے الفاظ ہیں ”مَنْ تَوَلَّى سُنَّتِي فَلَيْسَ مِنِّي“
جس نے میری سنت ترک کر دی اس کا تعلق مجھ سے نہیں ہے -

شرائط نکاح :- شرائط نکاح یہ ہیں (۱) عاقل ہونا یعنی مجنون وغیرہ کا نکاح درست نہیں ہوگا (۲) بالغ ہونا، نابالغ اگر
صاحب عقل ہو تو نکاح منعقد ہو جائے گا ورنہ نابالغ کا نکاح اس کے ولی کی مرضی پر موقوف ہوگا اور (۳) گواہ ہونا یعنی
دو مردوں یا ایک مرد اور دو عورتوں کی موجودگی میں ایجاب و قبول ہونا -
(مفتی امجد علی اعظمی، بہار شریعت جلد ۹، ص ۹، شیخ غلام علی ایڈٹ سنز لاہور)

ف اسلام نے بیک وقت چار بیویاں رکھنے کی اجازت دی ہے چنانچہ ارشاد ربانی ہے کہ فَالْكَوَا مَا طَابَ لَكُمْ مِنَ النِّسَاءِ
مَثْنً وَثُلَّةً وَرَبَاعٌ یعنی جو عورتیں تمہیں پسند ہوں ان میں سے دو تین اور چار سے نکاح کرو جب ایک آدمی کی
مستعد بیویاں ہوں تو حقوق کی ادائیگی کے لحاظ سے مساوات قائم کرنا لازمی ہے امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک
نہی اور پرانی بیویاں حقوق میں مساوی تصور ہوں گی -

يُثَلِّثُ عِنْدَهُنَّ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ وَالْعَامَّةُ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

بیویوں کے لیے بھی سات سات دن کا تعین کرے۔
اس (نئی بیوی) کو زیادہ دن نہ دے اور اگر اس (نئی بیوی)
کے لیے تین دنوں کا تعین کرے تو دوسروں کے لیے
بھی تین تین دن کا تعین کرے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور عام ہمارے فقہاء کا قول ہے۔

۲۔ بَابُ اَدْنٰی مَا يَتَزَوَّجُ الرَّجُلُ عَلَيْهِ الْمَرْأَةُ

کم از کم مہر کی مقدار کا بیان

۵۲۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا حَبِيبُ الطَّوِيلُ
عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ
جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَيْهِ
أَكْثَرُ صَفْرَةٍ فَأَخْبَرَهُ أَنَّهُ تَزَوَّجَ امْرَأَةً مِنْ
الْأَنْصَارِ قَالَ كَمْ سَقْتِ إِيَّهَا قَالَ وَتَمَرَتْ
كَوَاةً مِنْ ذَهَبٍ قَالَ أَوْلَيْتُهَا وَلَوْ بِشَاةٍ۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ، رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے جبکہ ان پر
زرہی کا نشان تھا۔ انھوں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو
بتایا کہ انھوں (حضرت عبدالرحمن بن عوف) نے ایک
انصاریہ عورت سے نکاح کیا ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فرمایا تم نے ان کے لیے کتنا مہر مقرر کیا ہے؟ حضرت
عبدالرحمن بن عوف نے عرض کیا گھٹلی برابر سونا۔ آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم ولیمہ کرو اگرچہ ایک
بکری ہو۔ ف

ف شرع شریف میں مہر کی کم از کم مقدار کا تعین ہے لیکن زیادہ کی مقدار کا تعین نہیں کیا گیا۔ کم از کم مہر کی مقدار دس درہم ہے چنانچہ حدیث نبوی کے الفاظ ہیں لا ھز اقل من عشرۃ دھام او کما قال یعنی دس درہم سے کم مہر نہیں ہو سکتا مروجہ نظام ریاضی کے مطابق دس درہم کی مقدار ۶۱۶ ۲۰ گرام چاندی کے برابر بنتی ہے لہذا اس مقدار چاندی کا بھاؤ لگا کر کم از کم مہر کا آسانی سے تعین کیا جاسکتا ہے چونکہ شرع میں زیادہ سے زیادہ مہر کا تعین نہیں کیا گیا (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ أَدْنَى السَّهَرِ
عَشْرَةَ دَرَاهِمَ مَا تَقْطَعُ فِيهِ الْيَدَ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کم از کم مہر کی مقدار دس
درہم ہے جن کے چوری کرنے کے نتیجے میں چور کا ہاتھ
کاٹا جاتا ہے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور
ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۳۔ یَابُ لَا يَجْمَعُ الرَّجُلُ بَيْنَ الْمَرْأَةِ وَعَتَّتِهَا فِي النِّكَاحِ

بیوی اور اس کی بھوپھی کو مرد کا نکاح میں جمع کرنے کی ممانعت کا بیان

۵۲۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَتَّى أَتَى أَبُو الزِّنَادِ عَنِ
الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَجْمَعُ الرَّجُلُ بَيْنَ الْمَرْأَةِ
وَعَتَّتِهَا وَبَيْنَ الْمَرْأَةِ وَخَالَاتِهَا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کوئی شخص بیوی
کے ساتھ (نکاح میں) اس کی بھوپھی کو اور بیوی کے
ساتھ (نکاح میں) اس کی خالہ کو جمع نہ کرے۔

۵۲۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

الرفیعی حاشیہ صفحہ نمبر ۲۷۲ کا) لہذا اپنی حیثیت و طاقت کے مطابق مہر مقرر کرنا چاہیے۔ مہر کی دو اقسام ہیں (۱)
مہر معجل (غیر معجل)۔ مہر معجل وہ ہوتا ہے جو نکاح کے موقع پر یا جماع سے قبل ادا کر دیا جائے اور غیر معجل
وہ ہے جو تاخیر سے ادا کیا جائے۔

ف البوداؤد اور ترمذی کے الفاظ ہیں "لَا تَنْكُحُ الْمَرْأَةَ عَلَى عَمَّتِهَا" یعنی نکاح میں بیوی اور اس کی
بھوپھی کو جمع نہ کیا جائے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ قریبی رشتہ صہ رحمی کا متقاضی ہے جبکہ نکاح کی صورت میں کینہ
بغض اور عداوت جیسی تنوار سے اس کا خاتمہ ہو سکتا ہے۔

انہوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ سے سنا کہ انہوں نے بیوی کی موجودگی میں اس کی خالہ کے ساتھ یا اس کی بھوپھی کے ساتھ نکاح کرنے سے منع کیا اور اس سے بھی منع کیا کہ کوئی شخص اپنی لوطی سے دلی (مجامعت) کرے جبکہ اس کے پیٹ میں دوسرے شخص کا حمل (بچہ) موجود ہو۔

أَنَّ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَنْهَى أَنْ تُنْكَحَ الْمَرْأَةُ عَلَى خَالَتِهَا أَوْ عَلَى عَمَّتِهَا وَأَنَّ يَطَّأَ الرَّجُلُ وَلِيدَةً فِي بَطْنِهَا جَنِينٌ لِقَائِهِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خَذُّ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى۔

۴۔ بَابُ الرَّجُلِ يَخْطُبُ عَلَى خُطْبَةِ أَخِيهِ

اپنے بھائی کے پیغام نکاح پر اپنے لیے پیغام نکاح بھیجنے کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص اپنے بھائی کے پیغام نکاح پر پیغام نکاح نہ بھیجے۔

۵۲۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَخْطُبُ أَحَدُكُمْ عَلَى خُطْبَةِ أَخِيهِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خَذُّ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى۔

ف جب نکاح کا امکان یا یقین ہو تو دوسرے کے لیے پیغام نکاح بھیجنا جائز نہیں ہے۔ ورنہ اس میں کوئی حرج نہیں۔

۵۔ بَابُ الثَّيِّبِ أَحَقُّ بِنَفْسِهَا مِنْ وَلِيِّهَا

ثیبہ کا اپنی ذات کے بارے ولی سے زیادہ خود مختار ہونے کا بیان

حضرت خساء بنت خدام رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ ان کے والد نے ان (حضرت خساء) کا نکاح کر دیا جبکہ وہ ثیبہ تھیں انھوں (حضرت خساء) نے اس نکاح کو ناپسند کیا اور وہ بارگاہ رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم میں حاضر ہو گئیں، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کا نکاح ختم کر دیا۔ ف

۵۲۷۔ أَخْبَرَكَ مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَجْهَتُ ابْنِي زَيْنَةَ ابْنِ جَارِيَةَ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ خُثَّاءَ ابْنَةِ خُذَامٍ أَنَّ أَبَاهَا زَوَّجَهَا وَهِيَ ثَيِّبٌ فَكَلَّمْتُ ذَلِكَ فَجَاءْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَرَدْتُ نِكَاحَهُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا يُلْغَى أَنْ تُكَلَّمَ الثَّيِّبُ وَلَا الْبَكْرُ إِذَا بَلَغَتْ إِلَّا بِإِذْنِهَا مَا أَذِنَ الْبَكْرُ فَصَلَّتْهَا وَلَا مَا أَذِنَ الثَّيِّبُ فَزَوَّجَهَا بِإِذْنِهَا زَوَّجَهَا وَالِدُهَا أَوْ غَيْرُهُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ثیبہ اور باکرہ عورت جب بالغ ہو جائیں تو ان کی اجازت کے بغیر ان کا نکاح کرنا مناسب نہیں۔ باکرہ عورت کی خاموشی اجازت ہے لیکن ثیبہ عورت کا زبان سے اقرار اس کی رضامندی تصور ہوگی خواہ اس کا نکاح اس کا باپ کرے یا کوئی دوسرا شخص۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۶۔ بَابُ الرَّجُلِ يَكُونُ عِنْدَهُ أَكْثَرُ مِنْ أَرْبَعِ نِسْوَةٍ فَيُرِيدُ أَنْ يَتَزَوَّجَ

چار بیویوں کی موجودگی میں مزید شادی کرنے کا بیان

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں

۵۲۸۔ أَخْبَرَكَ مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ قَالَ

ف امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک عاقلہ بالغہ ثیبہ عورت نکاح کے بارے میں خود مختار ہوتی ہے بلکہ والدین کی بھی ذمہ داری ہے کہ نکاح کرتے وقت اس سے اجازت حاصل کر لیں۔ شوہر دیدہ عورت کو ثیبہ کہتا ہے۔

بَلَّغْنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِرَجُلٍ
مِنْ ثَقِيفٍ وَكَانَ عِنْدَهُ عَشْرُ نِسْوَةٍ حِينَ أَسْكَمَ
الشَّقْفِيُّ فَقَالَ لَهُ أَمْسِكْ مِنْهُنَّ أَرْبَعًا وَفَارِقْ
سَائِرَهُنَّ.

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ بِخِتَارِ مِنْهُنَّ
أَرْبَعًا أَيَّتُهُنَّ شَاءَ وَيُفَارِقُ مَا بَقِيَ وَأَمَّا أَبُو حَنِيفَةَ
فَقَالَ نِكَاحُ الْأَرْبَعِ الْأَوَّلِ جَائِزٌ وَنِكَاحُ مَنْ
بَقِيَ مِنْهُنَّ بَاطِلٌ وَهُوَ قَوْلُ إِبْرَاهِيمَ
النَّخَعِيِّ.

یہ روایت پہنچی ہے کہ قبیلہ ثقیف سے تعلق رکھنے والا
والا ایک شخص مسلمان ہوا جبکہ اس کے نکاح میں دس
عورتیں موجود تھیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے
اسے فرمایا کہ چار عورتیں رکھ لو اور باقی کو جدا کر دو
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس نزاع
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ مرد کو اختیار حاصل ہے
کہ دس عورتوں میں سے جو چاہے چار کا انتخاب کرے
اور باقی ماندہ کو علیحدہ (طلاق) کر دے۔ حضرت امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: پہلی چار عورتوں کا جائز
ہوگا اور باقی کا باطل (فاسد) ہو جائے گا اور یہی ابراہیم
النخعی رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

حضرت ربیع بن ابی عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ حضرت ولید رضی اللہ عنہ نے حضرت قاسم اور
حضرت عروہ رضی اللہ عنہما سے سوال کیا کہ اس کے پاس
چار بیویاں موجود ہیں ایک کو طلاق دے کر اس کی جگہ
پرادر عورت سے نکاح کرنا چاہتے ہیں؟ دونوں نے
جواب دیا ہاں صحیح ہے تم اپنی ایک بیوی کو تین طلاقیں
دو اور اس کی جگہ اور شادی کر لو۔ حضرت قاسم نے
فرمایا تین طلاقیں مختلف تین مجلسوں میں دو۔

۵۲۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا رِبِيعَةُ بْنُ أَبِي
عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ الْوَلِيدَ سَأَلَ الْقَاسِمَ وَعُمَرُوهَ
وَكَاثَتْ عِنْدَهُ أَرْبَعُ نِسْوَةٍ فَأَرَادَ أَنْ يَتَّيْتُ
وَاحِدَةً وَيَتَزَوَّجَ أُخْرَى فَقَالَ لَا نَعْمَ فَارِقْ
أَمْرَاتِكَ ثَلَاثًا وَتَزَوَّجْ فَقَالَ الْقَاسِمُ فِي
مَجَالِسٍ مُخْتَلِفَةٍ.

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمارے
نزدیک یہ درست نہیں ہے کہ چار عورتوں میں سے ایک

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا يُعْجِبُنَا أَنْ يَتَزَوَّجَ خَامِسَةً
وَلَا أَنْ يَتَزَوَّجَ إِحْدَاهُنَّ حَتَّى يَنْقُضِيَ عِدَّتَهَا

ف چار بیویوں کی موجودگی میں مزید شادی کرنا حرام ہے کیونکہ اسلام اس کی اجازت نہیں دیتا۔ اگر کوئی
شخص پانچویں شادی کرتا ہے تو وہ نکاح منعقد نہیں ہوگا بلکہ اس کی حرمت معلوم ہونے کے باوجود ایسا
کرنے والا انسان مسلمان نہیں رہے گا۔

لَا يَجِبُ أَنْ يَكُونَ مَا مَكَةَ فِي رَحِمِ حَسَنٍ نِسْوَةٍ
 حَرَّائِرٌ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَ
 الْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى -
 ایک طلاق دے کر پانچویں عورت سے شادی کرے
 حتیٰ کہ مطلقہ اپنی عدت پوری کرے کیونکہ یہ بات درست
 نہیں ہے کہ ایک شخص کا پانی (منی) پانچ آزاد عورتوں
 کے رحم میں ہو۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
 اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

بَابُ مَا يُوجِبُ الصَّدَاقَ

مہر کس چیز سے واجب ہوتا ہے

۵۳۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ
 كَثِيرٍ قَالَ إِذَا دَخَلَ الرَّجُلُ بَيْتَ مَرْأَتِهِ وَارْتَحَبَتْ
 الشُّرُورُ فَقَدْ وَجِبَ الصَّدَاقُ -
 حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جو
 شخص اپنی بیوی کے پاس جائے اور خلوت صحیحہ ہو جائے
 تو مہر واجب ہو جاتا ہے۔
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
 سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
 علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے اور حضرت امام مالک
 رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اگر اس شخص نے خلوت صحیحہ کے
 بعد طلاق دے دی تو صرف نصف مہر لازم ہوگا سوائے
 اس کے کہ وہ عورت مرد کے پاس کافی دیر تک ٹھہری ہو
 ہو اور وہ اس سے لذت حاصل کرے تا رہا تو اس صورت
 میں (مہر) واجب ہو جاتا ہے۔

ف خلوت صحیحہ یا جماع کرنے سے مہر واجب ہو جاتا ہے اور اگر نکاح کرنے کے بعد جماع سے قبل طلاق دے دے
 تو نصف مہر لازم ہوگا اگر نکاح کرتے وقت مہر کا نام نہ لیا تو نکاح منعقد ہو جائے گا۔

۸۔ بَابُ نِكَاحِ الشَّغَارِ

نکاح شغار (وٹہ سٹہ) کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نکاح شغار سے منع فرمایا شغار کی صورت یہ ہے کہ کوئی شخص اپنی بیٹی کا نکاح دوسرے شخص سے اس شرط پر کرے کہ دوسرا بھی اپنی بیٹی کا نکاح اس کے ساتھ کر دے جبکہ دونوں کے درمیان مہر نہ ہو۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کسی عورت کا نکاح مہر قرار نہیں پاسکتا سوائے اس صورت کے کہ وہ اس شرط پر نکاح کرے کہ اس کا مہر یہ ہے کہ دوسرا شخص بھی اپنی بیٹی کا نکاح اس سے کر دے گا تو نکاح درست ہوگا، تو عورتوں کی طرف سے مہر مثل ہوگا اس مہر میں نہ ترمیم ہو گی نہ اضافہ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور عمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۵۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَهَبَ عَنِ الشَّغَارِ وَالشَّفَارِ أَنَّ يُنْكَحَ الرَّجُلُ ابْنَتَهُ عَلَى أَنْ يُنْكَحَهُ الْآخَرُ ابْنَتَهُ لَيْسَ بَيْنَهُمَا مَدَانٌ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا لَا يَكُونُ الصَّدَاقُ نِكَاحًا مَرَاةٍ فَإِذَا تَزَوَّجَهَا عَلَى أَنْ يَكُونَ صَدَاقُهَا أَنْ يُزَوِّجَهُ ابْنَتَهُ قَالَ النِّكَاحُ جَائِزٌ وَلَهَا صَدَاقٌ مِثْلُهَا عَنْ يَتَامَاهَا وَكَسٍ وَلَا شَطَطٍ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

ف اس شرط پر نکاح شغار (وٹہ سٹہ کا نکاح) کہ ناکہ دونوں ہی حق مہر ادائیں کریں گے یہ ممنوع و گناہ ہے تاہم دونوں پر مہر مثل واجب ہوگا مہر مثل سے مراد ہنوں یا بھوپھی یا چچا کی بیٹیوں کا مہر ہے۔

۹۔ بَابُ نِكَاحِ السِّرِّ

خفیہ طور پر نکاح کرنے کا بیان

۵۳۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ أَنَّ عُمَرَ أُمِّي
يَدْخُلُ فِي نِكَاحٍ لَمْ يَشْهَدْ عَلَيْهِمَا الرَّجُلُ وَامْرَأَةٌ
فَقَالَ عُمَرُ هَذَا نِكَاحُ السِّرِّ وَلَا تُجِيزُهُ وَلَوْ كُنْتُ
تَقَدَّمْتُ فِيهِ لَرَجَمْتُ -

حضرت ابو زریضی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ کی خدمت میں ایک ایسا شخص پیش
کیا گیا جس کے نکاح میں بطور گواہ صرف ایک مرد اور ایک
عورت شریک ہوئے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے
فرمایا یہ نکاح خفیہ ہے تو ہم اس کی اجازت نہیں دیتے
اگر مجھے پیشگی اس کا علم ہوتا تو میں (اس پر) رجم کرتا

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ دو گواہوں سے
نکاح جائز نہیں ہوگا جس شخص کے نکاح کو حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے مسترد کیا۔ اس میں ایک مر
اد اور ایک عورت گواہ تھی جس سے گواہی مکمل نہیں ہوتی
اگر دوسرا ایک مرد اور دو عورتیں بطور گواہی شریک
تو نکاح جائز ہوتا خواہ وہ نکاح خفیہ ہوتا۔ خفیہ نکاح
گواہوں کے بغیر ہو تو وہ فاسد ہے اور اگر اس میں گواہ
ہوں تو وہ نکاح علانیہ ہے اگرچہ انھوں نے اسے
پوشیدہ رکھا ہو۔

حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لِأَنَّ النِّكَاحَ
لَا يَجُوزُ فِي أَقَلِّ مِنْ شَاهِدَيْنِ وَإِنَّمَا شَهِدَ
عَلَى هَذَا الَّذِي رَدَّاهُ عُمَرُ بِرَجُلٍ وَامْرَأَةٍ فَهَذَا
نِكَاحُ السِّرِّ لِأَنَّ الشَّهَادَةَ لَمْ تَكْمُلْ وَلَوْ كَمَلَتْ
الشَّهَادَةُ بِدَجَلَيْنِ أَوْ رَجُلٍ وَامْرَأَتَيْنِ كَانَ
نِكَاحًا جَائِزًا وَإِنْ كَانَ سِرًّا فَلَا تَمْنَأُ يُفْسِدُ
نِكَاحُ السِّرِّ أَنْ يَكُونَ بِغَيْرِ شُهُودٍ قَامَتْ
إِذَا كَمَلَتْ فِيهِ الشَّهَادَةُ فَهُوَ نِكَاحُ الْعِلَانِيَةِ
وَلَا نَ كَانُوا أَسْرُودَهُ -

۵۳۳۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبَانَ

شرائط اور گواہوں کے بغیر جو نکاح کیا جائے اسے ”خفیہ نکاح“ کہا جاتا ہے دو مردوں یا ایک مرد اور دو
کی گواہی ضروری ہے یعنی ان کی موجودگی میں ایجاب و قبول کرنے کا نام نکاح ہے

عَنْ حَتَّاءٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ
أَجَارَ شَهَادَةَ رَجُلٍ وَامْرَأَتَيْنِ فِي النِّكَاحِ وَالْعُقُوقِ
قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي
حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے ایک مرد اور دو عورتوں کی گواہی
کو نکاح اور طلاق میں جائز قرار دیا ہے ۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : اسی روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں ۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ کا قول ہے ۔

۱۰. بَابُ الرَّجُلِ يَجْمَعُ بَيْنَ الْمَرْأَةِ وَابْنَتِهَا وَبَيْنَ الْمَرْأَةِ وَاخْتِهَا فِي مِلْكِ الْيَمِينِ

ماں بیٹی اور دو بہنوں کو ملک یمین میں جمع کرنے کا بیان

۵۳۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ
عَبِيدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ
عُمَرَ سَأَلَ عَنِ الْمَرْأَةِ وَابْنَتِهَا مِمَّا مَلَكَتِ
الْيَمِينُ أَتَوْهَا أَحَدَهُمَا بَعْدَ الْآخَرِ قَالَ
لَا أُحِبُّ أَنْ أُجِيزَهُمَا جَمِيعًا وَنَهَاهُ -

حضرت عبید اللہ بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ اپنے
والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ سے ماں اور اس کی بیٹی کو بطور ملک یمین جمع
کرنے اور یکے بعد دیگرے ان سے جماع کرنے کے
سلسلے میں سوال کیا گیا ؟ آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا
میں اس بات کو اچھا نہیں سمجھتا کہ ان دونوں کی ایک ساتھ
اجازت دوں اور آپ رضی اللہ عنہ نے اس سے منع
فرمایا ۔

۵۳۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ قَبِيصَةَ
بْنِ ذُوَيْبٍ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ عُثْمَانَ عَنِ
الْأُخْتَيْنِ مِمَّا مَلَكَتِ الْيَمِينُ هَلْ يَجْمَعُهُمَا

حضرت قبیصہ بن ذویب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ ایک شخص نے حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ سے دو
بہنوں کو بطور ملک یمین جمع کرنے کے سلسلے میں پوچھا ؟

ف ماں اور بیٹی یا دو بہنوں کو نکاح میں جمع کرنا حرام ہے علاوہ ازیں ان سے نکاح کو ناجائز حرام ہے ۔ ماں ، بیٹی ، بہن ،
بھوپھی ، خالہ ، بھتیجی ، بھانجی ، دادی ، نانی ، بیوی کی بیٹی سے جو دوسرے خاوند سے ہو ۔ بیوی کی ماں ، نانی ، دادی اور رضاعی
بہن سے (مفتی امجد علی اعظمی ، بہار شریعت جلد ۷ ، ص ۱۶ شیخ غلام علی اینڈ سنٹر لاہور)

بَيْنَهُمَا فَقَالَ حَلَّتْهُمَا آيَةٌ وَحَدَّثَتْهُمَا آيَةٌ
مَا كُنْتُ لَا صَنَعُ ذَلِكَ ثُمَّ خَرَجَ فَلَقِيَ رَجُلًا
مِّنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَهُ
عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ لَوْ كَانَ لِي مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ كُنْتُ
أَتَيْتُ بِأَحَدٍ فَعَلْتُ ذَلِكَ جَعَلْتُهُ نِكَالًا قَالَ ابْنُ
شِهَابٍ أَمَّا هُوَ عَلِيًّا رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ -

آپ رضی اللہ عنہ نے جواب دیا: اُیکٹ انھیں حلال قرار
دیتی ہے (اِلَّا مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ) جبکہ دوسری آیت
انھیں حرام قرار دیتی ہے (وَأَن تَجْمَعُوا بَيْنَ
الذَّخَتَيْنِ) اور میں خود ایسا نہیں کرتا پھر وہ شخص کل کہ
ایک صحابی رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس گیا اور ان سے
اس سلسلے میں سوال کیا؟ انھوں (صحابی رسول) نے
جواب دیا اگر مجھے اختیار حاصل ہوتا کہ میں ایسے شخص کو
پالوں تو اسے ضرور سزا دوں۔ حضرت ابن شہاب زہری
رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میرا گمان ہے کہ وہ صحابی حضرت
علی رضی اللہ عنہ ہیں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ان روایات
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ماں بیٹی اور دو بہنوں کو
بطور ملک عین جمع کرنا مناسب نہیں ہے حضرت عمار بن
یاسر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جو چیز اللہ تعالیٰ نے ان
عورتوں کے حق میں حرام قرار دی ہیں وہ کنیزوں کے حق
میں بھی حرام ہیں سوائے اس کے کہ ایک مرد جتنی چاہے
لوٹیاں رکھ سکتا ہے لیکن اس کے لیے چار سے زائد
آزاد عورتیں رکھنے کی اجازت نہیں ہے یہی امام اعظم
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا كُلُّهُ نَأْخُذُ لَا يَنْبَغِي
أَنْ يُجْمَعَ بَيْنَ الْمَرْأَةِ وَبَيْنِ ابْنَتِهَا وَلَكِنَّ
الْمَرْأَةَ دَاخِلَتُهَا فِي مِلْكِ الْيَمِينِ قَالَ عَمَّارُ بْنُ
يَاسِرٍ مَا حَرَّمَ اللَّهُ تَعَالَى مِنَ الْحَدَاثِ شَيْئًا
إِلَّا وَفَدَّ حَرَّمَ مِنَ الْإِمَاءِ مِثْلَهُ إِلَّا آتٍ
يَجْمَعُهُنَّ رَجُلٌ يَعْنِي بِذَلِكَ أَنََّّهُ يَجْمَعُ مَا
شَاءَ مِنَ الْإِمَاءِ وَلَا يَحِلُّ لَهُ فَوْقَ أَرْبَعٍ
حَدَّثَهُ هُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

۱۱۔ بَابُ الرَّجُلِ يَنْكِحُ الْمَرْأَةَ وَلَا يَصِلُ إِلَيْهَا لِعَلَّةٍ بِالْمَرْأَةِ أَوْ بِالزَّوْجِ

نکاح کے بعد بیوی یا اپنی بیماری کے باعث مرد کا عورت کے پاس جانیکا یا

حضرت ابن شہاب زہری رضی اللہ عنہ کا بیان

۵۳۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا شِهَابٌ عَنْ سَعِيدٍ

الْمُسَيَّبِ إِنَّهُ كَانَ يَقُولُ مَنْ تَزَوَّجَ امْرَأَةً
فَلَمْ يَسْطِمْ أَنْ يَمْسُهَا فَإِنَّهُ يُضْرَبُ لَهُ أَجَلُ
سَنَةٍ فَإِنْ مَسَّهَا دَلَّافَتَرَقَ بَيْنَهُمَا۔

کہ حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے: جس
شخص نے کسی عورت سے نکاح کیا اسے بیوی سے
جماع کرنے کی قوت نہیں ہے تو مرد کو ایک سال کی
مہلت دی جائے گی (ایک سال مکمل ہونے پر) اگر
اس نے جماع کر لیا تو ٹھیک ہے ورنہ زوجین کے درمیان
جدائی کر دی جائے گی۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ إِنْ مَضَتْ سَنَةٌ وَلَمْ
يَمْسُهَا خَيْرَتْ فَإِنْ اخْتَارَتْهُ فَهِيَ زَوْجَتُهُ
وَلَا خِيَارَ لَهَا بَعْدَ ذَلِكَ أَبَدًا وَإِنْ اخْتَارَتْ
نَفْسَهَا فَهِيَ تَطْلِيقَةٌ بَأْتِنَةٌ وَإِنْ قَالَ ابْنُ
قَدَمَيْسٍ مَسَّهَا فِي السَّنَةِ إِنْ كَانَتْ ثَيِّبًا
فَالْقَوْلُ قَوْلُهُ مَعَ يَمِينٍ وَإِنْ كَانَتْ بَكْرًا
نَظَرَ إِلَيْهَا النِّسَاءُ فَإِنْ قُلْنَ هِيَ بِكَرٍّ
خَيْرَتْ بَعْدَ مَا تَحَلَّفَ بِاللَّهِ مَا مَسَّهَا قُلْنَ
قُلْنَ هِيَ ثَيِّبٌ فَالْقَوْلُ قَوْلُهُ مَعَ يَمِينٍ
لَقَدْ مَسَّهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَ
الْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ کا قول ہے اگر سال مکمل ہونے پر شوہر نے بیوی
سے جماع نہ کیا تو عورت اپنی ذات کے سلسلہ میں خود
مختار ہوگی۔ اگر عورت نے خاوند کو پسند کر لیا تو وہ مرد
کی بیوی برقرار رہے گی اس کے بعد اسے کبھی اختیار حاصل
نہیں ہوگا اور اگر عورت نے اپنی ذات کو اختیار (علیحدہ کرنے
کا ارادہ کر لیا) کیا تو یہ طلاق بائنہ ہو جائے گی۔ اگر سال
کے دوران مرد نے دعویٰ کر دیا کہ میں نے بیوی سے جماع
کیا ہے تو اگر عورت شبہ ہوگی تو مرد کا دعویٰ قسم کے ساتھ
معتبر ہوگا اور اگر بیوی باکرہ ہو تو عورتیں اسے دیکھ کر اس
کے باکرہ ہونے کا تبادیل تو وہ قسم کھا کر کہہ دے کہ اس
سے شوہر نے جماع نہیں کیا اس کے بعد اسے اپنی ذات
کے بارے اختیار حاصل ہو جائے گا اور اگر عورتیں اس
(عورت) کے شبہ ہونے کا کہیں تو شوہر کا قول (دعویٰ)
معتبر ہوگا جبکہ وہ قسم کھا کر کہے کہ میں نے اس سے جماع کیا ہے

ف یہ تطلیق یا جدائی بیوی کی رضامندی سے ہوگی اگر عورت تفریق و تطلیق کو پسند نہ کرتی ہو تو جدائی نہیں ہوگی
یہ جدائی خلیفہ یا قاضی یا عدالت کی وساطت سے ہوگی۔

یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

حضرت مجتہد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر کوئی شخص کسی عورت سے نکاح کرتا ہے جبکہ مرد کو جنون یا کوئی اور بیماری ہو تو عورت کو اختیار حاصل ہوگا اور اگر چاہے نکاح باقی رکھے اور اگر چاہے علیحدگی اختیار کرے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب مرد کو مستقل مرض لاحق ہو تو بیوی کو اختیار حاصل ہوگا کہ چاہے نکاح برقرار رکھے اور اگر چاہے توجہ دینی کر لے۔ ورنہ نامرد اور خفی ہوئے کے علاوہ بیوی کو اختیار حاصل نہیں ہے۔

۵۳۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدٍ ابْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُ قَالَ آيِسًا رَجُلٍ تَزَوَّجَ امْرَأَةً وَبِهِمْ جُنُونٌ أَوْ صَرَفٌ فَإِنَّهَا إِنْ شَاءَتْ كَرَّتْ وَلَوْ شَاءَتْ فَارَقَتْ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ إِذَا كَانَ امْرَأًا لَا يَحْتَمِلُ خَيْرَتْ فَإِنْ شَاءَتْ كَرَّتْ وَإِنْ شَاءَتْ فَارَقَتْ وَلَا لَاحِيَا لَهَا إِلَّا فِي الْعَيْنَيْنِ وَالْمَجْبُوبِ۔

۱۲۔ بَابُ الْبِكْرِ تُسْتَأْمَرُ فِي نَفْسِهَا

باکرہ عورت سے اجازت لینے کا بیان

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: نبیہ عورت اپنی ذات کے بارے اپنے ولی سے زیادہ حق رکھتی ہے اور باکرہ سے اس کی ذات کے سلسلے میں اجازت لی جائے گی اور اس کی خاموشی اجازت ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم ذہیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے ولی خواہ باپ ہو یا غیر باپ اس بارے میں سب برابر ہیں۔

۵۳۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْقُضَيْلِ عَنْ تَائِفِ بْنِ جَبْرِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْأَيُّمُ أَحَقُّ بِنَفْسِهَا مِنْ قَرْلَيْهَا وَالْبِكْرُ تُسْتَأْمَرُ فِي نَفْسِهَا وَإِذْنُهَا مِمَّا تَهَا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَذَاتِ الْأَبِ وَغَيْرِ الْأَبِ فِي ذَلِكَ سَوَاءٌ۔

۵۳۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا قَيْسُ بْنُ الرَّبِيعِ
 الْأَسَدِيُّ عَنْ عَبْدِ الْكَرِيمِ الْجَزَرِيِّ عَنْ سَعِيدِ
 ابْنِ الْمُسَيَّبِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 تَسَاءَلْتُ الْأَنْبَاءَ فِي أَنْفُسِهِنَّ ذَوَاتُ الْأَيْبِ وَغَيْرِ الْأَيْبِ
 قَالَ مُحَمَّدٌ فِيهِذَا إِنَّا خُذْنَا
 حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: باکرہ عورتوں
 سے ان کی ذات کے بارے اجازت لی جائے گی،
 خواہ وہ باپ والی ہوں یا نہ ہوں
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
 سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں

۱۳۔ بَابُ النِّكَاحِ بِغَيْرِ وَدَلِيٍّ

دلی کے بغیر نکاح کا بیان

۵۴۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا رَجُلٌ عَنْ سَعِيدِ بْنِ
 الْمُسَيَّبِ قَالَ قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ لَا يَصْدُقُ
 لِمَرْأَةٍ أَنْ تُنْكَحَ إِلَّا بِإِذْنِ وَلِيِّهَا أَوْ ذِي الرَّأْيِ
 مِنْ أَهْلِهَا أَوِ السُّلْطَانِ
 قَالَ مُحَمَّدٌ لَا نِكَاحَ إِلَّا بِوَدَلِيٍّ فَإِنْ
 تَسَاءَلْتُمْ هِيَ وَالْوَدِيَّ فَالسُّلْطَانُ وَوَدِيٌّ مَنْ
 لَا وَدِيَّ لَهُ فَأَمَّا أَبُو حَنِيفَةَ فَقَالَ إِذَا وَصَّحْتَ
 حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر کوئی عورت
 اپنے دلی یا اپنے خاندان کے صاحب الرائے یا خلیفہ وقت
 کی اجازت کے بغیر نکاح کرے درست نہیں ہے
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: دلی کی اجازت
 کے بغیر نکاح درست نہیں ہے اگر اس (عورت) اور
 دلی کے درمیان اختلاف ہو تو اس کا دلی سلطان (خلیفہ وقت)

۱۔ باکرہ سے مراد وہ عورت ہے جس کا پردہ بکارت نہ بچھا ہو۔ اگر وہ عاقلہ بالغہ ہو تو وہ بھی اپنے نفس کی
 حق دار ہوگی۔ یعنی والدین کی اجازت کے بغیر اگر نکاح کر لیتی ہے تو جائز نہیں البتہ والدین شادی کرنے وقت
 اس کی رائے اور رضا حاصل کریں گے۔

۲۔ عاقلہ بالغہ عورت نے دلی کے بغیر نکاح کفو میں کر لیا تو جائز ہے۔ نابالغہ کا نکاح دلی کی رضا کے بغیر
 جائز نہیں۔ مسلمان عاقل اور بالغ ہونا ”دلی“ کے لیے ضروری ہے۔ باپ یا بھائی اور یا کوئی اور رشتہ دار ”دلی“
 ہو سکتا ہے۔
 (بہار شریعت حصہ ہفتم)

نَفْسَهَا فِي كَفَاءَةٍ وَلَمْ تَقْصِرْ فِي نَفْسِهَا فِي صَدَاقٍ
قَالَ لَكُمْ جَائِزٌ وَمِنْ حُجَّتِهِ قَوْلُ عُمَرَ فِي هَذَا
الْحَدِيثِ أَوْ ذِي الرَّأْيِ مِنْ أَهْلِهَا إِنَّهُ لَيْسَ
بِوَلِيٍّ وَقَدْ أَجَازَ نِكَاحَ لَدَّتْهُ إِتْمَا أَمَّا
أَنْ لَا تَقْصِرَ بِنَفْسِهَا فَإِذَا أَفْعَلَتْ هِيَ ذَلِكَ
جَائِزٌ -

ہوگا۔ حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا:
جب کوئی عورت اپنے کفو میں نکاح کرے اور اس کے
مہر مثل میں بھی کمی نہ ہو تو نکاح جائز ہے۔ اس کی دلیل
حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کا قول ہے جو مذکورہ حدیث
میں مذکور ہے کہ اذی الرأي من اہلہا کیسے
(صاحب رائے) ولی نہیں ہے جبکہ حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ نے اس نکاح کو جائز قرار دیا۔ اس کی وجہ
یہ ہے کہ آپ رضی اللہ عنہ کی غرض یہ تھی کہ عورت مہر میں
کمی نہ کرے۔ جب عورت ایسے کرے تو (یعنی مہر مثل
متعین کرے) تو نکاح جائز قرار پائے گا۔

۱۳۔ بَابُ الرَّجُلِ يَتَزَوَّجُ الْمَرْأَةَ لَا يَفْرِضُ لَهَا مَدَاقًا

مہر مقرر کیے بغیر نکاح کرنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ رضی اللہ عنہ کی بیٹی جن کی والدہ حضرت زید بن
خطاب رضی اللہ عنہ کی صاحبزادی تھیں وہ حضرت عبد اللہ
بن عمر رضی اللہ عنہ کے نکاح میں تھیں اور ان کا انتقال
ہو گیا جبکہ ان کے مہر کا ذکر نکاح کے وقت نہیں ہوا
تھا ان کی والدہ نے حق مہر کے حصول کا مطالبہ کیا
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: وہ مہر کا استحقاق
نہیں رکھتیں، اگر اس کا مہر بتا تو ہم اسے نہ روکتے
ہم اس پر ظلم نہ کرتے ان کی والدہ نے یہ بات تسلیم کر
سے انکار کر دیا اس مسئلہ کے حل کیلئے لوگوں نے حضرت

۵۲۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنًا
لِعَبِيدِ اللَّهِ ابْنَ عُمَرَ وَأُمُّهَا ابْنَةُ زَيْدِ بْنِ
الْخَطَّابِ كَانَتْ تَحْتَ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ
فَمَاتَ وَلَمْ يُسَمِّ لَهَا مَدَاقًا فَقَامَتْ أُمُّهَا
تَطْلُبُ مَدَاقَهَا فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ كَيْسَ لَهَا
مِدَاقٌ وَلَوْ كَانَ لَهَا صَدَاقٌ لَمْ تُبْسِكْهُ
وَلَمْ تَطْلُبْهَا فَأَبَتْ أَنْ تَقْبَلَ ذَلِكَ
فَجَعَلُوا بَيْنَهُمْ نَدْبًا ثَابِتًا فَقَضَى أَنْ
لَا صَدَاقَ لَهَا وَلَهَا الْمِيرَاثُ -

زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کو ثالث قیمنات کر دیا،
انھوں نے (حضرت زید بن ثابت) فیصلہ کر دیا کہ
اس (مرحومہ) کا حق مہر نہیں ہوتا البتہ اسے میراث
ملے گی ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ نہیں کرتے۔

حضرت ابراہیم نخعی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
ایک شخص نے ایک عورت سے نکاح کیا جبکہ اس کا مہر
مقرر نہیں کیا تھا وہ اس سے جماع کرنے سے پہلے
فوت ہو گیا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا
کسی ترسیم و اضافہ کے بغیر عورت کے لیے مہر مثل ہوگا۔
جب انھوں (حضرت عبداللہ بن مسعود) نے یہ فیصلہ کر دیا
تو فرمایا: اگر یہ فیصلہ درست ہے تو اللہ تعالیٰ کی طرف
سے ہے اور اگر غلط ہے تو میری طرف سے اور شیطان
کی طرف سے ہے اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
اس سے بری ہیں۔ حاضرین مجلس میں سے ایک شخص نے
کہا ہمیں یہ بات پہنچی ہے کہ وہ شخص مغفل بن سنان رضی اللہ
عنہ میں جن کا شمار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ کرام
میں ہوتا ہے۔ میں اس ذات کی قسم اٹھا کر کہتا ہوں جس
کی قسم کھائی جاتی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے
بردع بنت ہاشم اشجعیہ کے ہارے اسی طرح فیصلہ
کیا تھا راوی حدیث کا بیان ہے کہ اس پر حضرت عبداللہ بن

قَالَ مُحَمَّدٌ وَكُنَّا نَأْخُذُ بِهَذَا۔

۵۲۲- أَخْبَرَنَا أَبُو حَنِيفَةَ عَنْ حَتَّادٍ عَنْ
إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ أَنَّ رَجُلًا تَزَوَّجَ امْرَأَةً وَلَمْ
يَقْرَضْ لَهَا صَدَاقًا فَمَاتَ قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَ
بِهَا فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ لَهَا صَدَاقٌ
مِثْلُهَا مِنْ نِسَائِهَا لَا وَكَسَ وَلَا شَطَطَ فَلَمَّا
قَضَى قَالَ فَإِنْ تَكُنْ صَوَابًا فَمِنْ اللَّهِ وَ
إِنْ تَكُنْ خَطَا فَمِنِّي وَمِنَ الشَّيْطَانِ وَاللَّهُ
وَرَسُولُهُ بَرِيئَانِ فَقَالَ رَجُلٌ مِّنْ جُلَسَائِهِ
بَلَّغْنَا أَتَى مَعْقِلُ بْنُ نَسَاتٍ الْأَشْجَعِيَّ
وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَضَيْتِ وَالَّذِي يُحْلِفُ بِهِ
بِفَضْلِهِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فِي بَرْدَعِ ابْنَةِ وَاشِقِ الْأَشْجَعِيَّةِ قَالَ
فَقَرَحَ عَبْدُ اللَّهِ قَرَحَةً مَا قَرِحَ قَبْلُهَا
مِثْلُهَا لِمَا افْعَتَا قَوْلِهِ قَوْلَ رَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ مَسْرُوقٌ

ف نکاح کے وقت اگر ”مہر“ کا ذکر نہ کیا تو نکاح منعقد ہو جائے گا تاہم مہر مثل ادا کرنا ہوگا۔ مہر مثل سے
مراد بہنوں، بھوپھی یا بچا کی بیٹیوں کا مہر ہے۔

بُنُّ الْأَجْدَدِ لَا يَكُونُ مِيرَاثًا حَتَّى يَكُونَ
قِيلُهُ صَدَاقٌ۔

مسعود رضی اللہ عنہ بہت خوش ہوئے اس سے قبل اتنے
خوش کبھی نہیں ہوئے تھے۔ اس کی وجہ رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم کے فیصلے کی مطابقت تھی۔ حضرت مسروق
بن ابدع رضی اللہ عنہ نے فرمایا: وراثت کے اجراء
کے لیے حق مہر کا پہلے ہونا ضروری ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا أَخَذْتُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۱۵۔ بَابُ الرَّجُلِ تَزَوَّجَ فِي عِدَّتِهَا

دورانِ عدت عورت کا نکاح کرنے کا بیان

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت سعید بن مسیب اور حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ
عنہما نے بیان کیا کہ حضرت طلحہ بن عبید اللہ رضی اللہ عنہ
کی لڑکی حضرت رشید ثقیفی کے نکاح میں تھی تو انھوں
نے اسے طلاق دیدی، دورانِ عدت اس (مطلقہ) نے ابو
سعید بن منبہ یا ابوالجلاس بن منبہ سے شادی کر لی۔
حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اسے (مطلقہ) کو اور
اس کے خاوند کو کوڑے مارے اور دونوں کے درمیان
جدائی کر دی۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس عورت
نے اپنی عدت کے دوران نکاح کیا اگر خاوند نے اس کے
جماع نہیں کیا تو دونوں کے درمیان جدائی کر دی جائیگی اور
عورت پہلے شوہر کی باقی ماندہ عدت مکمل کرے گی۔

۵۳۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَسُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ
أَنََّّهُمَا حَدَّثَا أَنَّ أَبَتَهُ طَلَحَةَ بْنَ عَبِيدِ اللَّهِ
كَانَتْ تَحْتَ رَشِيدِ الثَّقَفِيِّ فَطَلَقَهَا فَتَكَتُ
فِي عِدَّتِهَا أَبَا سَعِيدِ بْنِ مُنْبَهٍ أَوْ أَبَا الْجَلَّاسِ
ابْنَ مُنْبَهٍ فَضَرَبَهَا عَمْرٌ وَضَرَبَ زَوْجُهَا
بِالْحَقِيقَةِ ضَرْبَاتٍ وَفَرَّقَ بَيْنَهُمَا وَقَالَ
عَمْرٌ أَيُّهَا امْرَأَتِي نَكَحْتِ فِي عِدَّتِهَا فَإِنْ
كَانَ زَوْجُهَا الَّذِي تَزَوَّجَهَا لَمْ يَدْخُلْ بِهَا
فُرِّقَ بَيْنَهُمَا دَا عُدَّتُ بَقِيَّةَ عِدَّتِهَا
مِنَ الْأَوَّلِ ثُمَّ كَانَ خَاطِبًا مِنَ الْخَطَّابِ
وَلَوْ كَانَ قَدْ دَخَلَ بِهَا فُرِّقَ بَيْنَهُمَا

ثُمَّ اُعْتَدَتْ بَقِيَّةَ عَدَّتِهَا مِنَ الْاَوَّلِ ثُمَّ اُعْتَدَتْ عَدَّتِهَا مِنَ الْاٰخِرِ ثُمَّ لَمْ يَنْكِحُهَا اَبَدًا قَالَ سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَكُفَاهَا مَهْرَهَا بِمَا اسْتَحَلَّ مِنْ فَرْجِهَا۔

کوئی پیغام نکاح بھیج سکتا ہے۔ اگر دوسرے خاوند نے اس سے جماع کر لیا تو بھی دونوں کے درمیان جدائی کر دی جائے گی۔ عورت پہلے خاوند کی باقی ماندہ عدت گزارے گی تو عورت پہلے سابقہ شوہر کی عدت مکمل کر لگی پھر دوسرے شوہر کی، دوسرا شوہر بھی اس سے نکاح نہیں کر سکتا۔ حضرت سید بن مسیب رضی اللہ عنہ نے فرمایا عورت کے لیے مہر ہوگا کیونکہ شوہر نے (اپنے لیے) اس کی شرمگاہ حلال تصور کی۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ بَلَّغْنَا عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَجَعَ عَنْ هَذَا الْقَوْلِ اِلَى قَوْلِ عَلِيٍّ بْنِ اَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمیں یہ روایت پہنچی ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اپنے اس قول سے حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ کے قول کی طرف رجوع کر لیا تھا۔

۵۴۴- أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ عُمَارَةَ عَنْ الْحَكَمِ بْنِ عَيِّنَةَ عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ رَجَعَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فِي الَّتِي تَزَوَّجَ فِي عَدَّتِهَا اِلَى قَوْلِ عَلِيٍّ بْنِ اَبِي طَالِبٍ وَذَلِكَ اَنَّ عُمَرَ قَالَ اِذَا دَخَلَ بِهَا فُرْقًا بَيْنَهُمَا وَلَمْ يَجْمَعَا اَبَدًا وَاَخَذَ صَدَاقَهَا فَجَعَلَ فِي بَيْتِ الْمَالِ فَقَالَ عَلِيٌّ كَرَّمَ اللَّهُ وَجْهَهُ لَهَا صَدَاقُهَا بِمَا اسْتَحَلَّ مِنْ فَرْجِهَا فَاِذَا انْقَضَتْ عَدَّتُهَا مِنَ الْاَوَّلِ تَزَوَّجَهَا

حضرت مجاہد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے ”عدت کے دوران عورت دوسرے شخص سے نکاح کرے“ کے مسئلہ میں حضرت علی رضی اللہ عنہ کے قول کی طرف رجوع کر لیا تھا۔ وہ مسئلہ یہ ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جب مطلقہ سے دوسرا شخص جماع کرے تو دونوں کے درمیان جدائی کر دی جائے گی اور دونوں کبھی بھی جمع نہیں ہو سکیں گے۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اس مطلقہ کا مہر سیکر بیت المال میں جمع کر دیا۔ حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ نے

ف عدت کے دوران عورت کا نکاح کرنا ممنوع و حرام ہے جس عورت کا شوہر فوت ہو جائے تو اس کی عدت سوا چار مہینے حاملہ کی عدت وضع حمل (بچے کی پیدائش) ہے اور طلاق کی عدت تین مہینے ہیں گویا عدت کے دوران عورت اپنے شوہر کے عقد میں متصور ہوگی اس لیے اس دوران نکاح کرنا حرام ہے۔

الْأَخْرَانِ شَاءَ فَرَجَعَهُ عُمَرُ إِلَى قَوْلِ عَلِيٍّ
ابْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا -

فرمایا: عورت کے لیے مہر ہے اس وجہ کہ دوسرے
شخص نے اس کی شرمگاہ کو (اپنے لیے) حلال سمجھا جب
عورت پہلے مہر کی عادت پوری کر لے آگے چاہے تو
دوسرے سے شادی کر سکتی ہے تو حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ نے حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ کے
قول کی طرف رجوع کر لیا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَاخُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۵۲۵ - أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ الْهَادِ
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أُمَيَّةَ أَنَّ امْرَأَةً هَلَكَتْ
عَنْهَا نَرُوجُهَا فَأَعْتَدَتْ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ
وَعَشْرًا ثُمَّ تَزَوَّجَتْ حِينَ حَلَّتْ فَمَكَثَتْ
عِنْدَ زَوْجِهَا أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَنِصْفًا ثُمَّ
وَلَدَتْ وَلَدًا فَأَمَّا مَا فَجَاءَ نَرُوجُهَا إِلَى
عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ فَقَدَعَا عُمَرُ نِسَاءً مِمَّنْ
نِسَاءُ أَهْلِ الْجَاهِلِيَّةِ قَدْ مَاءَ نِسَاءً لَهُنَّ
عَنْ ذَلِكَ فَقَالَتْ امْرَأَةٌ مِنْهُنَّ أَنَا أَخْبِرُ
لَهُ أَمَّا هَذِهِ الْمَرْأَةُ هَلَكَتْ زَوْجُهَا حِينَ
حَمَلَتْ فَأَهْرَيْقَتِ الدَّمَاءَ فَحَشَفَ وَلَدُهَا
فِي بَطْنِهَا فَلَمَّا أَصَابَهَا زَوْجُهَا الَّذِي
نَكَحَتْهُ وَأَصَابَ الْوَلَدَ الْمَاءُ تَحَرَّكَ الْوَلَدُ
فِي بَطْنِهَا وَكَبُرَ فَصَدَّقَهَا عُمَرُ بِذَلِكَ وَ
فَرَّقَ بَيْنَهُمَا وَقَالَ عُمَرُ أَمَّا أَنْتَ لَوْ

حضرت عبداللہ بن ابوامیہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ ایک عورت کا خاوند فوت ہو گیا تو اس نے چار مہینے
اور کس دن عادت گزار دی۔ عادت پوری کرنے کے بعد
اس نے نکاح کر لیا پھر وہ (عورت) ساڑھے چار مہینے
اپنے شوہر کے ہاں ٹھہری رہے اور بالکل مکمل بچہ جنم دیا
اس کا شوہر حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کی خدمت
میں حاضر ہوا۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے زمانہ
جاہلیت کی خواتین کو طلب فرمایا اور ان سے اس مسئلہ
کے سلسلے میں دریافت کیا۔ ان میں سے ایک عورت نے
جواب دیا کہ میں اس کے بارے بتاتی ہوں اس عورت کا
خاوند فوت ہو گیا جبکہ یہ حاملہ تھی۔ اس کا خون بہہ گیا جس
کے نتیجہ میں اس کا بچہ پیٹ میں خشک ہو گیا پھر اس نے
دوسرے آدمی سے شادی کر لی تو بچے کو پانی پہنچ گیا تو بچہ
پیٹ میں حرکت کرنے لگا اور بڑا ہو گیا۔ حضرت عمر
فاروق رضی اللہ عنہ نے اس عورت کی تصدیق کی اور دونوں
میں جدائی کر دی اور حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے

(مزید) فرمایا: بتھاری طرف سے تصدغیر کے علاوہ کوئی چیز مجھ تک نہیں پہنچی اور آپ رضی اللہ عنہ نے بچہ پہلے خاوند کے سپرد کر دیا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ بچہ پہلے خاوند کا ہوگا اس لیے کہ عورت دوسرے خاوند کے پاس صرف چھ مہینے سے کم عرصہ ٹھہری۔ کوئی عورت چھ مہینے سے کم خاوند کے ہاں ٹھہرے تو وہ کامل بچہ پیدا نہیں کر سکتی تو بچہ پہلے خاوند کا ہوگا اور دونوں کے درمیان جدائی کر دی جائے گی عورت کے لیے مہر ہوگا کیونکہ شوہر نے عورت کی فرج کھانے لیے حلال تصور کیا اس (عورت) کا مہر متعین کردہ مقدار اور مہر مثل سے کم ہوگا۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے

يُبْلَغُنِي عَنْكُمْ إِلَّا خَيْرًا وَالْحَقُّ الْوَلَدُ
بِالْأَوَّلِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ الْوَلَدَ
وَلَهُ الْأَوَّلُ لِأَنَّهَا جَاءَتْ بِهِيَ عِنْدَ الْآخِرِ
لَأَقْلَ مِنْ سِتَّةِ أَشْهُرٍ فَلَا تِلْدُ الْمَرْأَةُ
وَلَدًا أَتَمًّا قَلَّ مِنْ سِتَّةِ أَشْهُرٍ فَهُوَ ابْنُ
الْأَوَّلِ وَيُفَرِّقُ بَيْنَهَا وَبَيْنَ الْآخِرِ وَلَهَا
الْمَهْرُ بِمَا اسْتَحَلَّ مِنْ فَرْجِهَا إِلَّا قَلَّ
مِمَّا سَيَّ لَهَا وَمِنْ مَهْرٍ مِثْلِهَا وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فَقَهَايُنَا -

۱۶۔ بَابُ الْعَزْلِ

عزل کا بیان

حضرت عامر بن سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ اپنے والد (حضرت سعد) کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ وہ عزل کرتے تھے۔ ف

۵۴۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سَالِمٌ أَبُو النَّضْرِ
عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ عَنْ أَبِيهِ
أَنَّهُ كَانَ يَعْزِلُ -

ف جماع کے دوران خسروچ منی کے وقت عضو تامل کو عورت کی شرم گاہ سے باہر نکال لینے کو ”عزل“ کہا جاتا ہے۔ کنیز سے جماع کرتے وقت اس کی اجازت کے بغیر عزل جائز ہے تاہم آزاد عورت (بیوی) سے اس کی رضامندی سے عزل کرنا جائز ہے۔

حضرت ابوالیوب انصاری رضی اللہ عنہ کی والدہ
حضرت ام ولد رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ حضرت ابوالیوب
رضی اللہ عنہ عزل کرتے تھے۔

حضرت حجاج بن عمرو بن غزیہ رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ وہ ایک دفعہ حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کے
پاس بیٹھے ہوئے تھے تو ان کے پاس اہل یمن میں سے
ایک شخص ابن فہد آیا اور کہا اے ابوسعید! بے شک
میرے ہاں لونڈیاں ہیں جو میری بیویوں سے زیادہ
خوبصورت ہیں لیکن مجھے پسند نہیں ہے کہ وہ مجھ سے حاملہ
ہوں کیا میں عزل کر سکتا ہوں؟ راوی حدیث کا بیان
ہے کہ حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اے
حجاج! انھیں مسئلہ بتا دیں۔ حجاج نے کہا اللہ تعالیٰ
آپ کی مغفرت کرے ہم لوگ تو صرف آپ سے کچھ سیکھے
کے لیے آپ کے پاس بیٹھے ہیں۔ حضرت زید بن ثابت
رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے کہا وہ تمھاری کھیتی ہے
اگر تم چاہو تو اسے پیاسی رکھو اور اگر چاہو تو اسے سیراب
کرو، اس شخص نے کہا: یہ بات میں حضرت زید رضی اللہ
عنہ سے بھی سنا کرتا تھا تو حضرت زید نے کہا، اس نے
سچ کہا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ لونڈی سے عزل کرنے میں
ہم کوئی حرج نہیں سمجھتے ہیں اور آزاد عورت سے اس کی
اجازت کے بغیر عزل درست نہیں اگر لونڈی کسی شخص کی
زوجہ ہو تو اس کے مالک کی اجازت کے بغیر عزل نہیں کرنا
چاہیے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے

۵۴۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سَالِمٌ أَبُو النَّضْرِ
عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَفْلَحٍ مَوْلَى أَبِي أَيُّوبَ
الْأَنْصَارِيِّ عَنْ أُمِّهِ وَلَيْدٍ ابْنِ أَيُّوبَ أَنَّ أَبَا أَيُّوبَ كَانَ يُعْزِلُ
۵۴۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا صَمْرَةُ بْنُ سَعِيدٍ
النَّسَائِيُّ عَنِ الْحَبَّاجِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ
أَنَّهُ كَانَ جَالِسًا عِنْدَ نَزِيدِ بْنِ ثَابِتٍ وَجَاءَهُ
ابْنُ فَهْدٍ رَجُلٌ مِّنْ أَهْلِ الْيَمَنِ فَقَالَ يَا أَبَا سَعِيدٍ
إِنِّي عِنْدِي جَوَارِي كَيْسٍ نِسَاءً فِي الدَّارِ كُنَّ
يَأْتِيْنَ بِي إِلَى مَنْهَنٍ وَلَيْسَ كُلُّهُنَّ يُعْجِبُنِي
أَنْ تَحِيلَ مِنِّي فَأَعْزِلُ قَالَ قَالَ أَفْتِي يَا
حَبَّاجُ قَالَ قُلْتُ غَفَرَ اللَّهُ لَكَ إِمَّا تَجْلِسُ
إِلَيْكَ لِتَتَعَلَّمَ مِنْكَ قَالَ أَفْتِي قَالَ قُلْتُ
هُوَ حَرُّكَ إِنْ شِئْتَ عَطَشْتَهُ وَإِنْ شِئْتَ
سَقَيْتَهُ قَالَ وَقَدْ كُنْتُ أَسْمَعُ ذَلِكَ مِنْ
نَزِيدٍ فَقَالَ نَزِيدٌ مَدَقٌ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا نَدْرِي بِالْعَزْلِ
بِأَسَاسٍ عَنِ الْأَمَةِ وَأَمَّا الْحُرَّةُ فَلَا يَتَّبَعِي
أَنْ يُعْزَلَ عَنْهَا إِلَّا بِإِذْنٍ وَإِذَا كَانَتْ الْأَمَةُ رُوحَةً
الرَّجُلِ يَتَّبَعِي أَنْ يُعْزَلَ عَنْهَا إِلَّا بِإِذْنِ مَوْلَاهَا
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: لوگوں کو کیا ہو گیا ہے کہ وہ اپنی لونڈیوں سے عزل کرتے ہیں تاکہ ان کے ہاں بچہ پیدا نہ ہو۔ اگر کسی لونڈی کے آقا نے میرے سامنے اس سے جماع کرنے کا اقرار کیا تو میں بچہ اس کے سپرد کروں گا بعد میں خواہ عزل کریں یا نہ کریں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے لوگوں کو تنبیہ کرنے کیلئے یہ کہا تھا کہ وہ ان سے جماع کر کے نطفہ ضائع نہ کریں اور بے شک ہمیں یہ روایت پہنچی ہے کہ حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ نے اپنی لونڈی سے جماع کیا تو اس نے بچہ جن دیا تو انھوں نے اس سے انکار کر دیا۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اپنی لونڈی سے جماع کیا وہ حاملہ ہو گئی تو حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے کہا: اے اللہ تعالیٰ! جو عمر (رضی اللہ عنہ) کی اولاد سے نہیں ہے تو اسے اولاد عمر سے ملا۔ اس لونڈی نے سیاہ رنگ کا بچہ جن دیا تو لونڈی نے اقرار کیا کہ یہ ایک چرواہے سے ہے۔ اس سے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے انکار کر دیا اور حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے کہ جب خاوند لونڈی کو پردے میں رکھے اور باہر نہ جانے دے لونڈی نے بچہ جن دیا تو اس اور اللہ تعالیٰ کے درمیان بچہ کے انکار سے گنجائش نہیں رہتی۔ اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔

۵۴۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ ابْنَ الْخَطَّابِ قَالَ مَا بَالُ رِجَالٍ يَعْزِلُونَ عَنْ وَلَدِهِمْ لَا تَأْتِيَنِي وَلِيدَةٌ فَيَعْتَرِفُ سَيِّدُهَا أَنَّهُ قَدْ أَلَمَ بِهَا إِلَّا أَلْحَقْتُ بِهِمْ وَكَذَٰهَا فَاغْتَزَلُوا بَعْدَ إِثْرِكُوا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ إِنَّمَا صَنَعَ هَذَا عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ التَّهْمِيدِ لِلنَّاسِ أَنْ يُصَيِّعُوا وَلَدَهُمْ وَهُمْ يَطُؤُونَهُمْ قَدْ بَلَّغْنَا أَنَّ زَيْدَ بْنَ ثَابِتٍ وَطِئَ جَارِيَةً لَهُ فَبَاءَتْ بِوَلَدٍ فَتَنَاهَا وَأَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ وَطِئَ جَارِيَةً لَهُ فَحَمَلَتْ فَقَالَ اللَّهُمَّ لَا تَلْحِقْ بِأَلِ عُمَرَ مِنْ لَيْسَ مِنْهُمْ فَبَاءَتْ بِعَلِمٍ أَسْوَدَ فَأَقْرَبَتْ أَنَّكَ مِنَ الدَّاعِي فَانْتَفَى مِنْهُ عُمَرُ وَكَانَ أَبُو حَنِيفَةَ يَقُولُ إِذَا أَحْصَيْنَاهَا وَلَمْ يَدْعُهَا تَخْرُجْ فَبَاءَتْ بِوَلَدٍ لَمْ يَسْعُهُ فِيمَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ رَبِّهِمْ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَلْتَفِيَ مِنْهُ فِي هَذَا إِذَا خُذَ۔

۵۵۰۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ
صَفِيَّةَ ابْنَتِ أَبِي عُبَيْدٍ قَالَتْ قَالَ عُمَرُ بْنُ
الْخَطَّابِ مَا بَالُ رِجَالٍ يَطْعُونَ وَلَا يَدَّ هُمْ
ثُمَّ يَدُّ عَوْنَهُمْ فَيُخْرِجُونَ وَاللَّهُ لَا تَأْتِيَنِي
وَلَيْدَةٌ فَيُعْتَرِفُ سَيِّدَهَا أَنْ قَدْ وَطِئَهَا
إِلَّا الْحَقُّ بِهَا وَلَكِنَّهَا فَارَسُكُوهُنَّ بَعْدَ
وَأَمْسُكُوهُنَّ۔

حضرت صفیہ بنت ابی عبیدہ رضی اللہ عنہا کا بیان
ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: لوگوں
کو کیا ہو گیا ہے کہ وہ اپنی لونڈیوں سے جماع کرتے
ہیں پھر انہیں باہر جانے کی اجازت دے دیتے ہیں
قسم بخدا! جو لونڈی بچہ جن دے اور اس کا آقا بچہ کا اقرار
کرے کہ اس نے لونڈی سے جماع کیا ہے تو میں
بچہ اس کے سپرد کر دوں۔ خواہ اس کے بعد وہ اسے
چھوڑ دیں یا رکھ لیں۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب الطلاق

۱۔ باب طلاق الشُّنَّةِ

طلاق مسنون کا بیان

۵۵۱۔ اُخْبِرْنَا مَا لَكَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ
 قَالَ سَمِعْتُ بَنِي عُمَرَ يَقْرَأُ بِهَا الذِّينَ اَمْسُوا
 إِذَا حَلَقْتُمُ النِّسَاءَ فَطَلَقُوهُنَّ لِقَبْلِ عِدَّتِهِنَّ -
 حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کو یہ پڑھتے
 ہوئے سنا: اے ایمان والو! جب تم عورتوں کو طلاق دو
 تو ان کی عدت سے کچھ دلت پہلے دو۔ ف

ف طلاق سے مراد اس سے تعلق و واسطہ ختم کرنا ہے جو نکاح کی شکل میں قائم ہوا تھا طلاق کی تین اقسام ہیں -
 (۱) طلاق احسن (۲) طلاق حسن یا مسنون اور (۳) طلاق بدعت یا قبیح۔ طلاق احسن یہ ہے کہ بیوی کو ایسے طہر میں
 ایک طلاق دینا جس میں جماع نہ کیا ہو پھر اسے علیحدہ چھوڑ دیا جائے حتیٰ کہ اس کی عدت ختم ہو جائے۔ (۲) طلاق
 حسن یا سنت طلاق یہ ہے کہ شوہر اپنی زوجہ کو ایک طہر میں ایک طلاق دے، دوسری طلاق دوسرے طہر میں اور تیسری
 طلاق تیسرے طہر میں دی جائے (۳) طلاق بدعت یہ ہے کہ شوہر اپنی بیوی کو ایک جملے میں یا ایک طہر میں تین
 طلاقیں دے۔ اس طرح خواہ طلاق تو واقع ہو جائے گی لیکن انسان گنہگار ہوگا کیونکہ اس نے مسنون طریقہ کی
 خلاف ورزی کی ہے۔

بلا وجہ بیوی کو طلاق دینا نہایت قبیح اور قابلِ مذمت عمل ہے۔ حدیثِ رسول ہے کہ مباح کاموں میں سے
 جو اللہ تعالیٰ کو زیادہ ناپسندیدہ عمل ہے وہ بیوی کو طلاق دینا ہے۔ لہذا طلاق کے معاملے میں نہایت احتیاط سے
 کام لینا چاہیے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ طَلَاقُ السُّتَّةِ أَنْ يُطْلَقَ بِهَا
لِقَبْلِ عِدَّتِهَا طَاهِرًا مِنْ غَيْرِ جَمَاعٍ حِينَ
تَطْهَرُ مِنْ حَيْضَتِهَا قَبْلَ أَنْ يُجَامِعَهَا وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: طلاق منون
یہ ہے کہ مرد عدت سے کچھ دیر قبل پاکی کی حالت میں
طلاق دے کہ اس نے اس طہر میں جماع نہ کیا ہو۔ یہی
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء
کا قول ہے۔

۵۵۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّهُ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ وَهِيَ
حَائِضٌ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ فَسَأَلَ عُمَرُ عَنْ ذَلِكَ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَرَّةٌ فَلْيُرَاجِعْهَا
ثُمَّ يُنْسِكُهَا حَتَّى تَطْهَرُ ثُمَّ تَحِيضُ ثُمَّ
تَطْهَرُ ثُمَّ إِنْ شَاءَ أَمْسَكْهَا بَعْدَ إِنْ شَاءَ
أَمْسَكْهَا بَعْدُ وَإِنْ شَاءَ طَلَّقَهَا قَبْلَ أَنْ
يَمْسُهَا فَبِكَذَاكَ الْعِدَّةُ الَّتِي أَمَرَ اللَّهُ أَنْ
تُطْلَقَ بِهَا النِّسَاءُ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم
کے زمانہ مبارک میں بجماعت حیض اپنی بیوی کو طلاق دے
دی۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اس سلسلے میں
میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اسے حکم دو کہ وہ اس سے
رجوع کرے پھر اسے ٹھہرائے رکھے حتیٰ کہ عورت حیض
سے پاک ہو جائے پھر حیض آگیا اس (حیض) سے پاک
ہو جائے تو اگر چاہے تو اسے اپنے پاس ٹھہرائے اور اگر
چاہے تو اس سے جماع کرنے سے قبل طلاق دے دے
یہ وہ عدت ہے جس کے بارے اللہ تعالیٰ نے عورتوں کو
طلاق دینے کا حکم دیا ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ

۲۔ بَابُ طَلَاقِ الْحُرَّةِ تَحْتَ الْعَبْدِ

غلام کی آزاد بیوی کو طلاق کا بیان

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

۵۵۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کا مکاتب غلام نفع کی شادی ایک آزاد عورت سے ہوئی تھی۔ نفع نے اسے دوطاقتیں دے دیں۔ پھر اس نے حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ سے اس بارے میں دریافت کیا۔ انھوں نے جواب دیا وہ عورت تم پر حرام ہو گئی ہے۔

حضرت سلیمان بن ابیہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کا نفع ایک غلام یا مکاتب تھے، ان کی زوجیت میں ایک آزاد عورت تھی۔ حضرت نفع رضی اللہ عنہ نے اسے دوطاقتیں دے دیں۔ ازواج رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے حکم دیا کہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے پاس جا کر اس بارے میں دریافت کرے چنانچہ اس (نفع) نے حضرت عثمان رضی اللہ عنہ سے مقام ”درج“ میں ملاقات کی جبکہ انھوں نے حضرت زبیر بن ثابت رضی اللہ عنہ کا ہاتھ پکڑا ہوا تھا۔ نفع نے آپ رضی اللہ عنہ سے سوال کیا تو دونوں نے جواب فرمایا: وہ عورت تم پر حرام ہے۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جب غلام اپنی بیوی کو دوطاقتیں دے دے وہ عورت حرام ہو جاتی ہے حتیٰ کہ دوسرے خاوند سے نکاح کرے وہ آزاد ہو یا لونڈی آزاد عورت کی عدت تین حیض اور لونڈی کی عدت دو حیض ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس مسئلہ میں لوگوں میں اختلاف پایا جاتا ہے اور ہمارے فقہاء کا کہنا ہے کہ عورتوں کے لیے طلاق اور عدت ہے اس لیے

سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ نَفِيعًا مَكَاتِبَ اُمِّ سَلَمَةَ كَانَتْ تَحْتَهُ امْرَاةً حُرَّةً فَطَلَّقَهَا تَطْلِيقَتَيْنِ فَاسْتَفْتَى عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ فَقَالَ حَرُمَتْ عَلَيْكَ۔

۵۵۴۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابُو الزِّنَادِ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَافٍ اَنَّ نَفِيعًا كَانَ عَبْدًا لِرُمِّ سَلَمَةَ اَوْ مَكَاتِبًا وَكَانَتْ تَحْتَهُ امْرَاةً حُرَّةً فَطَلَّقَهَا تَطْلِيقَتَيْنِ فَاَمْرَةٌ اَزْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنْ يَأْتِيَ عُثْمَانَ فَيَسْأَلَهُ عَنْ ذَلِكَ فَلَقِيَهُ عِنْدَ الدَّرَجِ وَهُوَ اخَذَ سَيْدَ زَيْدِ بْنِ كَابٍ لَهُ فَاَبْتَدَا اَلْجَمِيعَةَ فَقَالَ حَرُمَتْ عَلَيْكَ۔

۵۵۵۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ اِذَا طَلَّقَ الْعَبْدُ امْرَاَتَهُ اِثْنَتَيْنِ فَقَدْ حَرُمَتْ حَتَّى تَكُونَ زَوْجًا غَيْرَهُ حُرَّةً كَانَتْ اَوْ اَمَةً وَعِدَّةُ الْحُرَّةِ ثَلَاثَةُ قُرُوءٍ وَعِدَّةُ الْاَمَةِ حَيْضَتَانِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ اخْتَلَفَ النَّاسُ فِي هَذَا فَاَمَّا مَا عَلَيْهِ فَقَدْ اَلْفَا تَهُمْ يَقُولُونَ الطَّلَاقُ بِالنِّسَاءِ وَالْعِدَّةُ بِهِنَّ لِاَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ

اللہ تعالیٰ نے فرمایا: فَطَلَّقُوهُنَّ إِعْدَتِهِنَّ فَإِنَّمَا الِطَّلَاقُ لِلْعِدَّةِ فَإِذَا كَانَتِ الْخُرَّةُ وَزَوَّجَهَا عَبْدٌ فَعِدَّتُهَا ثَلَاثَةُ فُرُودٍ وَطَلَّاقُهَا ثَلَاثُ تَطْيِيقَاتٍ لِلْعِدَّةِ كَمَا قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى وَلَا إِذَا كَانَ الْخُرُّ تَحْتَهُ الْأُمَةُ فَعِدَّتُهَا حَيْضَتَانِ وَطَلَّاقُهَا لِلْعِدَّةِ تَطْيِيقَتَانِ كَمَا قَالَ اللَّهُ تَعَالَى عَزَّ وَجَلَّ۔

اللہ تعالیٰ نے فرمایا: انہیں ان کی عدت میں طلاق (دو) اس لیے طلاق عدت کی مناسبت سے ہوگی جب بیوی آزاد اور اس کا خاوند غلام ہو تو اس کی عدت تین طہ ہے اور اس کی عدت کے لیے تین طلاقیں ہیں جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: کہ جب شوہر آزاد اور بیوی لونڈی ہو تو اس کی عدت دو حیض اور عدت کے لیے دو طلاقیں ہیں۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا۔

۵۵۶۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَزِيدَ السَّكِّيُّ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ بْنَ أَبِي رَبَاحٍ يَقُولُ قَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ الطَّلَاقُ بِالنِّسَاءِ وَالْعِدَّةُ بِيَهُنَّ وَهُوَ قَوْلُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ وَآبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةُ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

حضرت ابراہیم بن یزید المکی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے حضرت عطاء بن ابی رباح رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا طلاق اور عدت عورتوں کے لحاظ سے ہے۔ یہی حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ، امام اعظم ابو حنیفہ رحمہ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۳۔ بَابُ مَا يَكْرَهُ لِلْمُطَلَّاقَةِ الْمَبْتُوتَةِ وَالْمُتَوَفَّى عَنْهَا مِنْ الْمَيْتِ فِي غَيْرِ بَيْتِهَا

مطلقة اور بیوہ کا دوسرے گھر میں عدت گزارنے کی کراہت کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے کہ مطلقہ اور بیوہ عورت صرف اپنے شوہر کے گھر اپنی عدت پوری کرے ف

۵۵۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ يَقُولُ لَا تَيْتُ الْمَبْتُوتَةُ وَلَا الْمُتَوَفَّى عَنْهَا إِلَّا فِي بَيْتِ زَوْجِهَا۔

ف مطلقہ یا بیوہ (شوہر کی وفات کی عدت) اپنے شوہر کے گھر عدت گزارے گی دن کے وقت کسی کام کے لیے گھر سے باہر جاسکتی ہے لیکن رات شوہر کے گھر میں گزارے گی تاہم کسی مجبوری یا عارضہ کے باعث (جبری ہے

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آتَا خُذَ امَّا الْمَتَوَقِّ
عَنْهَا فَإِنَّهَا تَخْرُجُ بِالنَّهَارِ فِي حَوَائِجِهَا وَلَا تَبِيدُ
إِلَّا فِي بَيْتِهَا وَامَّا الْمَطْلُوقَةُ مَبْنُوتَةٌ كَانَتْ أَوْ غَيْرَ
مَبْنُوتَةً فَلَا تَخْرُجُ لَيْلًا وَنَهَارًا مَا دَامَتْ فِي
عَدَّتِهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ
فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ بیوہ عورت (عدت
کے ایام میں) اپنی ضروریات کے سلسلہ میں باہر جاسکتی
ہے لیکن رات صرف اپنے گھر میں بسر کرے گی اور مطلقہ
عورت خواہ مبنوتہ ہو یا غیر مبنوتہ۔ تو وہ عدت کے دوران
دن کو گھر سے نکلے گی اور نہ رات کو۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۴۰۰ بَابُ الرَّجُلِ يَأْذَنُ لِعَبْدِهِ فِي التَّزْوِيجِ هَلْ يَجُوزُ طَلَاقُ الْمَوْلَى عَلَيْهِ

غلام کو نکاح کی اجازت ہونے کے بعد طلاق کا حق بھی اُسے ہوگا؟

۵۵۸ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ
عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ مَنْ أَدَانَ لِعَبْدِهِ فِي أَنْ
يُنْكِحَ فَإِنَّهُ لَا يَجُوزُ لِمَوَالِيهِمْ طَلَاقٌ إِلَّا أَنْ
يُطْلِقَهَا الْعَبْدُ فَإِمَّا أَنْ يَأْخُذَ الرَّجُلُ أَمَةً
عَلَامَةً أَوْ أَمَةً وَلِيَدَيْهِمْ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے جس شخص نے
اپنے غلام کو نکاح کرنے کی اجازت دے دی تو اس
غلام کی بیوی کو طلاق دینے کا حق بھی صرف غلام کو
حاصل ہوگا۔ لیکن مرد اپنے غلام کی لونڈی یا لونڈی کی
لونڈی حاصل کرے تو اس میں کوئی حرج نہیں۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آتَا خُذَ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

حضرت محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا اس روایت سے
ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۳۹۸ سے آگے) دوسرے گھر میں منتقل ہو سکتی ہے مثلاً وہ مکان گر گیا ہے یا گھر کے دوسرے افراد نے
نکال دیا ہو اور یا عصمت دری کا امکان ہو۔ دورانِ عدت عورت دوائی جماع امور سے مکمل طور پر اجتناب کرے گی
مثلاً تیل لگانا، میک اپ کرنا، اور یا بناؤ سنگار کرنا وغیرہ امور ممنوع ہیں۔

۵۵۹ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ
عُمَرَ أَنَّ عَبْدَ الْبَعْضِ ثَقِيفٍ جَاءَ إِلَى عَبْدِ
ابْنِ الْخَطَّابِ فَقَالَ إِنَّ سَيِّدِي أَنْكَحَنِي
جَارِيَتَهُ فَلَا نَمَتَّ وَكَانَ عُمَرُ يَعْرِفُ الْجَارِيَةَ
وَهُوَ يَطَاهَا فَأَرْسَلَ عُمَرُ إِلَى الرَّجُلِ فَقَالَ
مَا فَعَلْتَ جَارِيَتِكَ قَالَ هِيَ عِنْدِي فَتَال
هَلْ تَطَاهَا فَأَشَارَ إِلَيْهِ بِبَعْضِ مَنْ كَانَ عِنْدَهُ
فَقَالَ لَا فَقَالَ عُمَرُ أَمَا وَاللَّهِ لَوْ اعْتَرَفْتُ
لَجَعَلْتُكَ نَكَالًا -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بنی ثقیف
قبیلہ سے تعلق رکھنے والا ایک غلام حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا اور کہا کہ میرے آقا
نے اپنی فلاں لونڈی کے ساتھ میری شادی کر دی ہے
اور حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ اس لونڈی کو جانتے
تھے آقا نے اپنی لونڈی سے جماع کر لیا۔ حضرت عمر
فاروق رضی اللہ عنہ نے اس (آقا) شخص کو طلب کیا
فرمایا: تو اپنی لونڈی کے ساتھ کیا ہے؟ اس نے جواب
دیا وہ میرے پاس ہے آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کیا
تم اس کے ساتھ جماع کرنے ہو؟ آپ کے پاس موجود
ایک شخص نے اس کی طرف اشارہ کر دیا۔ اس شخص نے
جواب میں کہا نہیں۔ تو حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ
فرمایا قسم بخدا! اگر تجھے علم ہوتا تو میں تجھے سزا دیتا۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دلیل افہک کرتے ہیں جب کوئی شخص اپنی لونڈی
کا نکاح اپنے غلام سے کر دے تو اس کے لیے جائز نہیں کہ
وہ اس کے ساتھ جماع کرے اس لیے کہ نکاح کے
طلاق کا حق صرف غلام کو حاصل ہے آقا کو کوئی حق نہیں
ہوتا کہ ان (لونڈی اور غلام) کے درمیان علیحدگی کر لے
اگر آقا لونڈی سے جماع کر لے گا تو اس کی ملامت کی جائے گی
اور اگر وہ دوبارہ جماع کا ارتکاب کرے گا تو خلیفہ وقت
اپنی مرضی کے مطابق قید یا مارنے کی سزا دے سکتے
لیکن یہ سزا چالیس کوڑوں سے زائد نہیں ہونی چاہیے

قَالَ مُحَمَّدٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَا خُذُوا لَا يَنْبَغِي إِذَا
زَوَّجَ الرَّجُلُ جَارِيَتَهُ عَبْدَهُ أَنْ يَطَاهَا لِأَنَّ
الطَّلَاقَ وَالْفُرْقَةَ بِيَدِ الْعَبْدِ إِذَا زَوَّجَهُ مَوْلَاهُ
وَكَيْسَ لِمَوْلَاهُ أَنْ يُفَرِّقَ بَيْنَهُمَا بَعْدَ أَنْ زَوَّجَهَا
فَإِنْ وَطِئَهَا يَنْدَمُ إِلَيْهِ فِي ذَلِكَ فَإِنْ عَادَ
أَذَبَهُ إِلَى مَا مَرَّ عَلَى قَدَرِ مَا يَرَى مِنَ الْحَبْسِ
وَالضَّرْبِ وَلَا يَبْلُغُ بِذَلِكَ أَرْبَعِينَ سَوْطًا -

۵۔ بَابُ الْمَرْأَةِ تَخْتَلِعُ مِنْ نَرُوْجِهَا بِأَكْثَرِهَا أَوْ أَقَلِّ

بیوی کا کثیر یا قلیل مال پر خلع کرنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت صفیہ رضی اللہ عنہا کی آزاد کردہ لونڈی نے اپنی تمام اشیاء کے عوض اپنے خاوند سے خلع کیا۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے اسے ناپسند کیا۔

۵۶۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ مَوْلَاةً لِّصَفِيَّةٍ اخْتَلَعَتْ مِنْ زَوْجِهَا بِكُلِّ شَيْءٍ تَهَا قَلَمٌ يُنْكِرُهُ ابْنُ عُمَرَ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: عورت جس مقدار مال کے عوض خلع کرے جائز ہے لیکن ہم اس بات کو پسند نہیں کرتے کہ جتنا مهر شوہر نے دیا ہے اس مقدار سے زائد بیوی سے خلع کے عوض وصول کرے خواہ دونوں کے درمیان ناچاقی عورت کی طرف سے ہوئی ہو اور اگر اختلاف کا باعث مرد ہو تو ہم کسی قسم کے مال وصول کرنے کو پسند نہیں کرتے خواہ مال قلیل ہو یا کثیر۔ لیکن فتویٰ کے مطابق جائز ہے ہاں وہ اختلاف (جو مرد کی طرف سے ہے) بندے اور اللہ تعالیٰ کے درمیان ناپسندیدہ ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ مَا اخْتَلَعَتْ بِهَ الْمَرْأَةُ مِنْ زَوْجِهَا فَهُوَ جَائِزٌ فِي الْقَضَاءِ وَمَا نُحِبُّ لَهُ أَنْ يَأْخُذَ أَكْثَرَ مِمَّا أَعْطَاهَا وَإِنْ جَاءَ النُّشُوزُ مِنْ قَبْلِهَا فَأَمَّا إِذَا جَاءَ النُّشُوزُ مِنْ قَبْلِهِ لَمْ نُحِبِّ لَهُ أَنْ يَأْخُذَ مِنْهَا قَلِيلًا وَلَا كَثِيرًا وَإِنْ أَخَذَ فَهُوَ جَائِزٌ فِي الْقَضَاءِ وَهُوَ مَكْرُوهٌ لَهُ فِيمَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ اللَّهِ تَعَالَى وَهُوَ قَوْلُ ابْنِ حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

ف اسلام نے طلاق کا حق شوہر کو اور خلع کا حق عورت کو دیا ہے۔ میاں اور بیوی کے تعلقات ناخوش گوار اور پریشان کن صورتحال اختیار کر چکے ہوں جبکہ شوہر طلاق دینے پر بھی رضامند نہ ہو تو بیوی شوہر کو کچھ رقم دے کر طلاق بہرہ آمادہ کرے اسے ”خلع“ کہا جاتا ہے۔ خلع عورت کا حق ہوتا ہے جتنی رقم کے عوض شوہر طلاق بہرہ آمادہ ہو اس کی ادائیگی عورت کے ذمہ ہوگی جب شوہر بیوی کے حقوق کو منظر انداز کر رہا ہو تو بیوی عدالت کی وساطت سے خلع کا راستہ اختیار کر سکتی ہے۔

۶۔ بَابُ الْخُلْعِ كَمَا يَكُونُ مِنَ الطَّلَاقِ

خلع میں طلاقوں کی تعداد کتنی ہے ؟

۵۶۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جُثُمَانَ مَوْلَى الْأَسْلَمِيِّينَ عَنْ أُمِّ بَكْرٍ الْأَسْلَمِيَّةِ أَنَّهَا اخْتَلَعَتْ مِنْ نَمْرِودِجَهَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أُسَيْدٍ نَعْمَانِيًّا عَثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ فِي ذَلِكَ فَقَالَ هِيَ تَطْلِقُهُ إِلَّا أَنْ تَكُونَ سَمْتًا شَيْئًا فَهُوَ عَلَى مَا سَمْتٌ -

حضرت ام بکرا سلمیہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ کہ انھوں نے اپنے شوہر حضرت عبداللہ بن اسید رضی اللہ عنہ سے خلع کیا پھر وہ دونوں حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ کے پاس آئے تاکہ اس سلسلے میں دریافت کریں۔ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے فرمایا ایسے ایک طلاق ہوگی مگر جبکہ عورت تعداد کا ذکر کرے تو اتنی ہی ہوں گی۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ الْخُلْعُ تَطْلِيقَةٌ بَأَيِّنَةٍ إِلَّا أَنْ يَكُونَ سَمْتًا ثَلَاثًا أَوْ نَوَاحًا فَيَكُونُ ثَلَاثًا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ خلع ایک بائنہ طلاق ہے لیکن اگر تین طلاقوں کا نام لیا یا تین کی نیت کی تو تین واقع ہوں گی

۷۔ بَابُ الرَّجُلِ يَقُولُ إِذَا نَكَحْتُ فَلَانَةً فَهِيَ طَالِقٌ

نکاح سے قبل طلاق دینے کا بیان

۵۶۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَبْرِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّهُ يَقُولُ إِذَا قَالَ الرَّجُلُ إِذَا نَكَحْتُ

حضرت مجبر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے کہ جب کسی شخص

ف خلع ایک بائنہ طلاق کے برابر ہوتا ہے۔ البتہ اگر خلع کے وقت بیوی دو یا تین طلاقوں کا ذکر کرے تو دو یا تین طلاقیں واقع ہو جائیں گی۔

فَلَا تَرَ فِيهِ طَالِقٌ فِيهِ كَذَلِكَ إِذَا انْكَحَهَا وَ
إِنْ كَانَ طَلَّقَهَا وَاحِدَةً أَوْ اثْنَتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا
فَهُوَ كَمَا قَالَ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ۔

۵۶۳۔ أَخْبَرَكَ مَالِكٌ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ
سُلَيْمٍ الدَّمِاقِيِّ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ أَنَّ رَجُلًا
سَأَلَ عَمْرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ إِنْ
كُنْتُ إِنْ تَزَوَّجْتُ فَلَا تَرَ فِيهِ عَلَى كَظْمٍ
أَوْ قَالَ إِنْ تَزَوَّجْتُهَا فَلَا تَقْرُبُهَا حَتَّى
تُكْفِرَ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ يَكُونُ مَظَاهِرًا مِنْهَا إِذَا تَزَوَّجَهَا
فَلَا يَقْرُبُهَا حَتَّى يُكْفِرَ۔

کہا: جب میں فلاں عورت سے نکاح کروں تو اسے
طلاق ہے جب وہ نکاح کر لے گا تو طلاق واقع ہو جائیگی
اگر اس نے ایک کی نیت کی تو ایک، اگر دو کی نیت
کی تو دو اور اگر تین کی نیت کی تو تین طلاقیں
واقع ہوں گی رف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

حضرت قاسم بن محمد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
ایک شخص نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے سوال
کیا کہ اگر میں کہوں ”اگر میں فلاں عورت سے نکاح کروں
تو وہ مجھ پر میری ماں کی پشت کی طرح ہے“ تو اس کا
کیا حکم ہے؟ آپ نے فرمایا: جب تم اس سے نکاح
کرو تو کفارہ ادا کرنے سے قبل اس کے قریب جانا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے کہ جب وہ شخص فلاں
عورت سے نکاح کر لے گا تو کفارہ دینے سے قبل
اس کے نزدیک نہیں جائے گا۔

✽ ✽ ✽

ف جب کوئی شخص طلاق کو معلق کر دے یعنی یہ کہے کہ اگر میں نے نکاح کیا تو میری بیوی کو طلاق، تو جب بھی وہ
نکاح کر لے گا طلاق واقع ہو جائیگی اگر شوہر نے ایک طلاق کا ارادہ کیا ہو تو ایک، اگر دو کا ارادہ کیا تو دو اور اگر تین طلاقیں
کا قصد کیا ہو تو تین طلاقیں واقع ہو جائیں گی۔

۸۔ بَابُ الْمَرَأَةِ يُطَلِّقُهَا زَوْجَهَا تَطْلِيقَةً أَوْ تَطْلِيقَتَيْنِ فَتَزَوِّجَ زَوْجًا ثَمَّ يَتَزَوَّجُهَا الْأَوَّلُ

دو یا تین طلاقیں کے وقوع کے بعد

دوسرے خاوند سے نکاح کے بعد پہلے خاوند سے نکاح کرنے کا بیان

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا کہ ایک شخص اپنی بیوی کو ایک یا دو طلاقیں دے کر علیحدہ کر دیتا ہے عدت کے بعد وہ عورت دوسرے شخص سے نکاح کر لیتی ہے شوہر ثانی فوت ہو جاتا ہے یا اسے طلاق دے دیتا ہے پھر اس سے پہلا خاوند نکاح کر لیتا ہے تو وہ (پہلا خاوند) کتنی طلاقیں کا مالک ہوگا؟ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جتنی طلاقیں اس کی باقی تھیں۔

۵۶۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ سَكِيمَانَ بْنِ يَسَارٍ وَسَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ اسْتَفْتَى عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فِي رَجُلٍ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ تَطْلِيقَةً أَوْ تَطْلِيقَتَيْنِ تَرَكَهَا حَتَّى يَحِلَّ لَهَا ثُمَّ تَزَوَّجَ زَوْجًا غَيْرَهُ فَيَمُوتُ أَوْ يُطَلِّقَهَا فَيَتَزَوَّجُهَا زَوْجَهَا الْأَوَّلَ عَلَى كَيْفِ قَالِ عُمَرُ هِيَ عَلَى مَا بَعِيَ مِنْ طَلَاقِهَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب وہ بیوی پہلے شوہر کے پاس آگئی اور شوہر ثانی نے اس سے جماع بھی کر لیا تھا

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ مَا أَبُو حَنِيفَةَ فَقَالَ إِذَا عَادَتْ إِلَى الْأَوَّلِ بَعْدَ مَا دَخَلَ بِهَا الْأَخْرَعَاتُ عَلَى طَلَاقٍ جَائِدٍ ثَلَاثُ تَطْلِيقَاتٍ مُسْتَقْبَلَاتٍ وَفِي أَصْلِ ابْنِ الصَّوَّافِ وَهُوَ

ف جب دوسرا خاوند طلاق دے اور عورت عدت مکمل کرے تو پہلا شوہر نکاح کر لے تو وہ احناف کے نزدیک از سر نو دوبارہ تین طلاقیں کا مالک بن جائے گا۔

قَوْلُ ابْنِ عَبَّاسٍ دَا بِنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا
تو نئے سرے سے پھر تین طلاقیں لوٹ آئیں گی اور
ابن موف کی اصل میں ہے کہ یہی حضرت عبداللہ بن
عباس اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کا قول ہے

۹۔ بَابُ الرَّجُلِ يَجْعَلُ أَمْرًا مَرَاتِمَ بَيْدَاهَا أَوْ غَيْرَهَا

شوہر کا اپنی بیوی یا دوسرے شخص کو طلاق کا اختیار دینے کا بیان

حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت خارجہ بن زید رضی اللہ عنہ ان کے پاس بیٹھے
ہوئے تھے کہ بنی ابی عتیق قبیلہ سے تعلق رکھنے والا ایک
شخص ان کے پاس آیا اور اس کی آنکھوں سے آنسو
جاری تھے انھوں (زید بن ثابت) نے اسے کہا تمہیں
کیا ہوا ہے؟ اس شخص نے کہا میں نے اپنی بیوی کو طلاق
کا اختیار دے دیا تو اس نے مجھ سے علیحدگی اختیار کر لی
ہے پھر آپ نے سوال کیا کہ تجھے اس امر پر کس نے ابھارا؟
اس نے جواب دیا تقدیر الہی نے۔ حضرت زید بن ثابت
رضی اللہ عنہ نے اسے فرمایا: اگر تم چاہتے ہو تو اس بے حرج
کر سکتے ہو کیونکہ وہ ایک طلاق ہے تم زیادہ حق رکھتے ہو

۵۶۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ
ابْنِ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ عَنْ خَارِجَةَ بِنْتِ زَيْدٍ عَنْ
زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ أَنَّهُ كَانَ جَالِسًا عِنْدَهُ فَاتَّكَاهُ
بَعْضُ بَنِي إِخِي عَتِيقٍ وَعَيْنَاهُ تَدْمَعَانِ فَقَالَ
لَهُ مَا شَأْنُكَ فَقَالَ مَلَكَتْ أَمْرًا فِي أَمْرِهَا
بَيْدَهَا فَقَارَقَتْنِي فَقَالَ لَهُ مَا حَمَلَكَ عَلَى
ذَلِكَ قَالَ الْقَدَرُ قَالَ لَهُ زَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ
أَرِجُهَا إِنْ شِئْتَ فَإِنَّكَ رَاحِي وَاحِدٌ وَأَنْتَ
أَمْلِكُ بِهَا۔

ف اگر شوہر نے اپنی بیوی یا دوسرے کسی شخص کو طلاق کا اختیار دے دیا تو یہ اختیار معتبر تصور ہوگا یعنی عورت نے طلاق کا
راستہ اختیار کر لیا تو طلاق واقع ہو جائیگی اور اگر بیوی نے طلاق کو ناپسند کیا تو وہ بدستور شوہر کے عقد میں رہے گی۔ جتنی
طلاقوں کا اختیار شوہر نے دیا ہو عورت کے اختیار میں اتنی ہی ہونگی اور ایسے ہی جب کسی اور آدمی کو طلاق کے سلسلے میں
بااختیار بنا دیا تو وہ اپنا حق اختیار محفوظ رکھتا ہے جب چاہے استعمال کر سکیگا یا درہے یہ اختیار عورت کو اسی مجلس تک رہیگا
جس میں شوہر نے اختیار دیا تھا البتہ شوہر نے مدت کا تعین کر دیا تو اس متعین کردہ مدت تک اسے اختیار حاصل رہے گا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا عِنْدَنَا عَلَى مَا نَوَى
الرَّوْجُ فَإِنْ تَوَى وَاحِدَةً فَوَاحِدَةً بَأَيْتَةً
وَهُوَ خَاطِبٌ مِنَ الْخُطَّابِ وَإِنْ تَوَى
ثَلَاثًا فَثَلَاثٌ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
مِنْ فُقَهَائِنَا وَقَالَ عُثْمَانُ بْنُ عَمَّانٍ وَعَلِيُّ
ابْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا الْقَضَاءُ مَا
قَضَيْتَ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمارے
نزدیک شوہر کی نیت پر دو درود رہے اگر اس نے
ایک طلاق کی نیت کی تو ایک بائزہ واقع ہوگی اس کی
حیثیت ایک پیغام پہنچانے والے کی طرح ہے اگر شوہر
نے تین طلاقیں کی نیت کی تو تین واقع ہوں گی یہی
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء
کا قول ہے حضرت عثمان غنی اور حضرت علی رضی اللہ عنہما
نے فرمایا: عورت کا فیصلہ معتبر ہوگا۔

۵۶۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ
ابْنُ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهَا أَنَّهَا خَطَبَتْ عَلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَرِيبَةً يَدُنِ أَبِي
أُمَيَّةَ فَرَزَجَتْهُمْ لَتَهُمْ عَتَبُوا عَلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ
ابْنِ أَبِي بَكْرٍ وَقَالُوا مَا ذَوُّ جَنَابِ إِلَّا عَائِشَةُ
فَأَرْسَلَتْ إِلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ فَذَكَرَتْ لَهُ
ذَلِكَ فَجَعَلَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ أَمْرَ قَرِيبَةٍ
بِيَدِهَا فَاخْتَارَتْهُ وَقَالَتْ مَا كُنْتُ
لَاخْتَارُ عَلَيْكَ أَحَدًا فَقَرَرْتُ تَحْتَهُ فَلَمْ
يَكُنْ ذَلِكَ ظِلَافًا -

حضرت عبدالرحمن بن قاسم رضی اللہ عنہ اپنے والد
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ ام المومنین حضرت
عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے (اپنے بھائی) حضرت عبدالرحمن
بن ابی بکر کے لیے قریبہ بنت ابی امیہ کے پاس
پیغام نکاح بھیجا اس (قریبہ) کے درثناء نے نکاح کر دیا
بعد میں قریبہ کے درثناء حضرت عبدالرحمن بن ابی بکر
رضی اللہ عنہ سے ناراض ہو گئے اور کہا ہم نے صرف
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے کہنے پر نکاح کیا ہے
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے حضرت عبدالرحمن کو
(اپنے پاس) طلب کیا اور صورت حال کے بارے آگاہ کیا۔
حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے قریبہ رضی اللہ عنہا کو
طلاق کا اختیار دے دیا اس (قریبہ) نے کہا: میں بھٹار
(عبدالرحمن بن ابی بکر) کے علاوہ کسی کو پسند نہیں کروں گی
ایسے قریبہ رضی اللہ عنہا ان کے نکاح میں رہی اور یہ
طلاق واقع نہ ہوئی۔

۵۶۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ
بْنُ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا ذَوَّجَتْ

حضرت عبدالرحمن بن قاسم رضی اللہ عنہ اپنے والد
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ

حَفْصَةَ بِنْتُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ يَكْرِ الْمُنْذِرِ
ابْنِ الزُّبَيْرِ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ عَائِيَّةُ بِالشَّامِ
فَلَمَّا قَدِمَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ وَمِثْلِي يُضَعُّ
بِهِ هَذَا وَيُقَاتُ عَلَيْهِ بِنَاتِي فَكَكَمْتُ
عَائِشَةَ الْمُنْذِرِ ابْنِ الزُّبَيْرِ فَقَالَ فَإِنَّ ذَلِكَ
بِهِ فِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ فَقَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ مَا لِي
رَغْبَةً عَنْهُ وَلَكِنْ مَعْلِي لَيْسَ يُقَاتُ عَلَيْهِ
بِنَاتِي وَمَا كُنْتُ لَأَمْرًا قَضَيْتُمْ قَفَرْتُ
أَمْرًا تَحْتَهُ وَلَمْ يَكُنْ ذَلِكَ طَلَاكَ.

عہد نے حضرت حفصہ بنت عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا نکاح
منذر بن زبیر رضی اللہ عنہ سے کر دیا جبکہ حضرت عبد الرحمن
ملک شام جانے کے باعث (موقعہ پر) موجود نہیں تھے
جب حضرت عبد الرحمن واپس تشریف لائے تو فرمایا: میرے
ساتھ یہ کیا گیا کہ بیٹوں کے سلسلے میں مجھ سے مشورہ نہیں
لیا گیا؟ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے اس بارے
حضرت منذر بن زبیر رضی اللہ عنہ کو آگاہ کیا حضرت
زبیر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: یہ فیصلہ حضرت عبد الرحمن بن
ابی بکر کے ہاتھ میں ہے۔ حضرت عبد الرحمن رضی اللہ عنہ
نے فرمایا: مجھے اس فیصلے سے انکار نہیں لیکن میرے
ساتھ ایسے کیونکر کیا گیا کہ بیٹوں کے سلسلے میں مجھ سے
مشورہ نہ لیا گیا بہر حال جو کچھ ہو چکا میں اسے مسترد نہیں کر دوں
گا۔ حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا اپنے زوج کے پاس رہیں
اور یہ علیحدگی (طلاق) واقع نہ ہوئی۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے کہ جب کوئی
شخص اپنی بیوی کو طلاق کا اختیار دے دے تو عودت کا
فیصلہ معتبر ہوگا مگر یہ کہ خاوند اس کا انکار کر دے انکار کی
صورت میں قسم کے ساتھ شوہر کی بات قابل قبول ہوگی اور
شوہر عدت تک حقدار ہوگا۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جب
کوئی شخص اپنی بیوی کو طلاق کا اختیار دے دے تو بیوی
علیحدگی اختیار نہ کرے بلکہ وہ بیوی اس کے پاس رہنے
کا اعلان کر دے، یہ طلاق واقع نہیں ہوگی۔

۵۶۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ثَابِتٌ عَنْ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ إِذَا مَلَكَ الرَّجُلُ
أَمْرَاتَهُ أَمْرَهَا فَانْقَضَتْ مَا قَضَتْ إِلَّا
أَنْ يُنْكَرَ عَلَيْهَا فَيَقُولَ لَمْ أَمْرُ إِلَّا تَطْلِيقًا
وَاحِدَةً فَيُحْلِفُ عَلَى ذَلِكَ وَيَكُونُ أَمْلَكَ
بِهَا فِي عِدَّتِهَا.

۵۶۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ
سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ قَالَ إِذَا مَلَكَ
الرَّجُلُ أَمْرَاتَهُ أَمْرَهَا فَكَلِمَةُ تَفَارُقِهِ وَقَرَّتْ
عِنْدَهُ فَلَيْسَ ذَلِكَ بِطَلَاكِ.

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آكَأَخَذُوا إِذَا اخْتَارَكَ
زَوْجَهَا فَلَيْسَ ذَلِكَ بِطَلَاقٍ وَإِنْ اخْتَارَكَ
نَفْسَهَا فَهُوَ عَلَى مَا نَوَى الزَّوْجُ فَإِنْ تَوَلَّى
وَاحِدَةً فَهِيَ وَاحِدَةٌ بِأَيِّنَةٍ وَإِنْ تَوَلَّى كِلَا
فَقُلْتُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ
فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب بیوی (اختیار طلاق کی
صورت میں) اپنے شوہر کو اختیار کرے یہ طلاق واقع نہیں
ہوگی اور اگر اس نے اپنی ذات کو اختیار کر لیا تو فیصلہ شوہر
کی نیت کے مطابق ہوگا اگر شوہر نے ایک طلاق کی
نیت کی ہوگی تو ایک بائنہ واقع ہوگی اور اگر شوہر نے
تین طلاقیں کا قصد کیا تو تین طلاقیں واقع ہوں گی یہی
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا
قول ہے۔

۱۰. بَابُ الرَّجُلِ يَكُونُ تَحْتَهُ أُمَّةٌ فَيُطَلِّقُهَا ثُمَّ يَشْتَرِيهَا

متکونہ لونڈی کو طلاق دینے اور اسے خریدنے کا بیان

۵۷۰ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ
عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ تَمِيمِ بْنِ تَارِبٍ
أَنَّهُ سَمِعَ عَنْ رَجُلٍ كَانَتْ تَحْتَهُ وَبَيْدَةٌ
فَأَبَتْ طَلَاقَهَا ثُمَّ اشْتَرَاهَا أَيْحِلُّ لَهُ
أَنْ يَمْسَهَا فَقَالَ لَا يَحِلُّ لَهُ حَتَّى تَنْكِحَ
زَوْجًا غَيْرَهُ -

حضرت ابو عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ سے ایسے شخص کے
بارے سوال کیا گیا جس کی زوجیت میں لونڈی ہو اس
اے طلاق دے دی ہو اور پھر اسے خرید لیا کیا اس
(لونڈی) کے ساتھ جماع درست ہوگا۔ حضرت زید بن ثابت
رضی اللہ عنہ نے جواب دیا: اس شخص کے لیے جماع
درست نہیں ہے حتیٰ کہ جب دوسرا آدمی سے نکاح نہ کر لے
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آكَأَخَذُوا وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ
فُقَهَائِنَا -

۱۱۔ بابُ الْأَمَةِ تَكُونُ تَحْتَ الْعَبْدِ فَتَعْتِقُ

غلام کی منکوحہ لونڈی کے آزاد ہونے کا بیان

۵۷۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ فِي الْأَمَةِ تَحْتَ الْعَبْدِ فَتَعْتِقُ إِنَّ لَهَا الْخِيَارَ مَا لَمْ يَمْسَسَهَا.

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے غلام کی منکوحہ لونڈی کو آزاد کر دیا جائے تو جب تک شوہر (غلام) نے اس سے جماع نہ کیا ہو اسے (لونڈی کو) اختیار ہوگا

۵۷۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ ابْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّ زَيْدَ أُمِّ مَوْلَانَا لَبَنِي عَدِيَّ بْنِ كَعْبٍ أَخْبَرْتُهُ أَنَّهَا كَانَتْ تَحْتَ عَيْدٍ وَكَانَتْ أَمَةً فَأُعْتِقْتُ فَأَرْسَلْتُ إِلَيْهَا حَقْمَةً وَقَالَتْ إِنِّي مُحْبِرَتُكَ خَيْرًا وَمَا أَحَبُّ أَنْ تَصْنَعِي شَيْئًا إِنْ أَمَرَكِ مَا لَمْ يَمْسَسِكَ فَإِذَا مَسَّكَ فَلَيْسَ لَكَ مِنْ أَمْرِي شَيْئًا قَالَتْ وَفَارَقْتُهُ.

حضرت عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بنی عدی بن کعب رضی اللہ عنہ کی آزاد کردہ لونڈی زبیرؓ کا بیان ہے کہ وہ بجاالت کنیز ایک غلام کی زوجیت میں تھیں اور انھیں آزاد کر دیا گیا۔ حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا نے انھیں طلب کیا اور فرمایا میں تجھے ایک ایسی خبر بتاتی ہوں کہ اس کے بارے میں تم کوئی اقدام کرو تو مجھے پسند نہیں ہوگا وہ خبر یہ ہے کہ جب تک تم سے جماع نہ کیا جائے تجھے فیصلہ کا اختیار حاصل ہے لیکن شوہر کے جماع کے بعد تجھے اختیار نہیں رہے گا۔ لونڈی نے کہا: میں شوہر سے علیحدگی اختیار کرتی ہوں۔

قَالَ مُحَمَّدٌ إِذَا عَلِمَتْ أَنَّ لَهَا خَيْرًا فَإِمْرُهَا بِبَيْدِهَا مَا دَامَتْ فِي مَجْلِسِهَا مَا لَمْ تَقْرَأْ مِنْهُ أَوْ تَأْخُذْ فِي عَمَلٍ أَوْ يَمْسَسَهَا فَإِذَا كَانَ شَيْءٌ مِنْ هَذِهِ أَبْطَلَ خِيَارَهَا فَإِذَا مَاتَ مَسَّهَا وَلَمْ تَعْلَمْ بِالْعِتْقِ أَوْ عَلِمَتْ بِهِ وَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ لَهَا الْخِيَارَ فَإِنَّ ذَلِكَ لَا يُبْطِلُ خِيَارَهَا

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب لونڈی کو اختیار کے بارے میں علم ہو تو فیصلہ اس کے ہاتھ میں ہوگا جب تک وہ (لونڈی) اس مجلس میں موجود ہے اس گھر میں نہیں ہوتی یا کسی دوسرے عمل میں مشغول نہیں ہوتی اور یا شوہر اس سے جماع نہیں کر لیتا جب ان امور میں سے کوئی پایا جائے تو اس کا اختیار ختم ہو جائے گا اگر شوہر نے

وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا جَمَاعٌ كَرِيهًا لِيَكُنْ لَوَظْمِي كَوَازِدِي كَالْعِلْمِ نَبِيْسٍ هِيَ يَأْزَادِي
 کا تو اے علم ہے لیکن خیار کے بارے علم نہیں تو خییار
 باطل نہیں ہوگا۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور
 ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۱۲۔ بَابُ طَلَاَقِ الْمَرِيضِ

بیمار کی طلاق کا بیان

۵۷۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ عَطِيَّةِ
 ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَوْفٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ
 طَلَّقَ امْرَأَتَهُ وَهُوَ مَرِيضٌ قَوْمًا تَهَا عُمَانٌ مِنْهُ بَعْدَ
 مَا انْقَضَتْ عِدَّتُهَا۔
 حضرت عبد الرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ نے مرض
 کی حالت میں اپنی بیوی کو طلاق دی۔ اس کی عدت
 مکمل ہونے کے بعد حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے
 ورثہ سے حصہ لے کر دیا۔ ف
 حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ نے ابن کمال
 کی عورتوں کو وراثت سے حصہ لیکر دیا جبکہ انھوں نے
 مرض کی حالت میں اپنی بیویوں کو طلاق دی۔
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب تک
 بیویاں عدت میں ہوں گی وارث ہوں گی البتہ شوہر کی
 وفات سے پہلے عدت مکمل ہو گئی تو عورتیں وارث
 نہیں ہوں گی۔
 ۵۷۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْقَاسِمِ
 عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ أَنَّهُ وَرَثَ نِسَاءً
 ابْنٌ مُكْمِلٌ مِنْهُ كَانَ طَلَّقَ نِسَاءً وَهُوَ مَرِيضٌ۔
 قَالَ مُحَمَّدٌ يَرِثُنَّ مَا دُمْنَ فِي الْعِدَّةِ فَإِذَا
 انْقَضَتِ الْعِدَّةُ قِيلَ أَنْ يَمُوتَ فَلَا مِيرَاثَ
 لَهُنَّ۔
 حضرت شریح رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر

وَكَذَلِكَ ذَكَرَهُ شَيْخُنَا بَشِيرُ بْنُ الْغُبَرَةِ

ف بیمار شوہر نے طلاق دی اور وہ اسی بیماری میں مر گیا جبکہ بیوی عدت پوری کر رہی تھی تو بیوی شوہر
 کی وارث ہوگی یعنی حق وراثت پائے گی البتہ اگر شوہر بیوی کی عدت مکمل ہونے کے بعد فوت ہوا تو وہ وراثت
 کی حقدار نہیں ہوگی۔

الصَّبِيَّ عَنْ اِبْرَاهِيْمَ النَّخَعِيِّ عَنْ شَرِيْحٍ اَنَّ عُمَرَ
اَمَرَ الْخَطَّابَ كَتَبَ اِلَيْهِ فِي رَجُلٍ طَلَّقَ امْرَاَتَهُ
ثَلَاثًا وَهُوَ مَرِيضٌ اَنَّ وَرَثَتَهَا مَا دَامَتْ فِي
عِدَّتِهَا فَاِذَا انْقَضَتِ الْعِدَّةُ فَلَا مِيرَاثَ لَهَا
وَهُوَ قَوْلُ اَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللهُ تَعَالَى وَالْعَامَّةُ مِنْ فُقَهَائِنَا عَلَيْهِ اَوْرِمْ اَرْسَ عَامٍ فُقَهَاءُ كَا قَوْلٍ هِيَ ۔

۱۳۔ بَابُ الْمَرْأَةِ تَطْلُقُ اَوْ يَمُوتُ عَنْهَا زَوْجُهَا وَهِيَ حَامِلٌ

حاملہ بیوی کی عدت بیوہ ہونے یا مطلقہ ہونے کی صورت میں

۵۷۵۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ اَنَّ
ابْنَ عُمَرَ سُئِلَ عَنِ امْرَاَةٍ يَتَوَقَّى عَنْهَا
زَوْجُهَا قَالَ اِذَا وَضَعَتْ فَقَدْ حَلَّتْ قَالَ
رَجُلٌ مِّنَ الْأَنْصَارِ كَانَ عِنْدَهُ اَنَّ عُمَرَ بْنَ
الْخَطَّابِ قَالَ لَوْ وَضَعَتْ مَا فِي بَطْنِهَا وَهُوَ
عَلَى سَرِيرِهِ لَكُنَّ يَدٌ فَنَبَعْدُ حَلَّتْ ۔

حضرت زہری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے ایسی عورت کے
بارے سوال کیا گیا جس کا شوہر فوت ہو گیا ہو؟ انھوں
(حضرت عبد اللہ بن عمر) نے جواب دیا جب وہ عورت
بچہ جن دے تو اس کی عدت مکمل ہو جائیگی۔ انصار سے
تعلق رکھنے والے ایک شخص جو ان کے پاس بیٹھا ہوا تھا
نے کہا کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر عورت
نے بچہ جن دیا خواہ وہ تھمے غسل پہ ہوا اور اسے دفن بھی نہ
کیا گیا ہو تو اس کی عدت مکمل ہو جائیگی۔

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے
دلیل اخذ کرتے ہیں اور وہی امام اعظم ابو حنیفہ اور ہمارے

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا اَنَا حُدُّ وَهُوَ قَوْلُ
اَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةُ مِنْ فُقَهَائِنَا ۔

ق حاملہ عورت جب بیوہ یا مطلقہ ہو جائے تو اس کی عدت وضع حل یعنی بچے کی پیدائش ہے۔ اس میں
مدت کا تعین نہیں ہے خواہ شوہر کی وفات کے دوسرے دن بچہ پیدا ہوا ہو تو عدت پوری ہو جائے گی، اور
دوسرے شوہر سے نکاح بھی کر کے گی۔

عام فقہاء کا قول ہے ۔

۵۷۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
قَالَ إِذَا وَضَعْتَ مَا فِي بَطْنِهَا حَلَّتْ ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے کہا : جب عورت اپنے
پیٹ سے بچہ جن دے تو اس کی عدت مکمل ہو جائیگی ۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے کہا : ہم اس روایت
سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ طلاق یا شوہر کی وفات کی
صورت میں اس کی عدت بچہ کی پیدائش ہے اور یہی
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَجِهَةٌ أَنَا خُذُ فِي الطَّلَاقِ
وَالْمَوْتِ جَمِيعًا تَنْقُضِي عِدَّتَهَا بِالْوِلَادَةِ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى ۔

۱۴۔ بَابُ الْإِيلَاءِ ایلاء کا بیان

حضرت زہری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ نے فرمایا : جب کوئی شخص
اپنی بیوی سے ایلاء کرے پھر چار مہینے مکمل ہونے
قبل رجوع کر لیا تو وہ عورت اس کی زوجیت میں رہے گی
اور طلاق واقع نہیں ہوگی اور اگر چار مہینے مکمل ہو
سے قبل رجوع نہ کیا تو طلاق واقع ہو جائیگی اور عدت مکمل
ہونے سے قبل شوہر رجوع کر سکتا ہے ۔ راوی حدیث
بیان ہے کہ مروان اس طرح کا فیصلہ کیا کرتا تھا ۔

۵۷۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ
سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ قَالَ إِذَا إِلَى الرَّجُلِ مِنْ
أَمْرَاتِهِ ثُمَّ فَاءَ قَبْلَ أَنْ تَمُضِيَ أَرْبَعَةُ أَشْهُمٍ
فَهِىَ أَمْرَأَتُهُ لَمْ يَذْهَبَ مِنْ طَلَاقِهَا شَيْءٌ
فَإِنْ مَضَتْ أَلَا أَرْبَعَةَ الْأَشْهُمِ قَبْلَ أَنْ يَفِىءَ
فَهِىَ تَطْلِيقَةٌ وَهُوَ أَمْلَكُ بِالرَّجْعَةِ مَالَهُ
تَنْقُضُ عِدَّتُهَا قَالَ وَكَانَ مَرْوَانُ أَنْ يَقْضَى
بِهِ ۔

ف ”ایلاء“ کا مطلب یہ ہے کہ شوہر قسم کھالے کہ وہ چار مہینے تک یا اس سے زائد مدت تک اپنی بیوی کے پاس
جائے گا ۔ اگر اس مدت کے دوران شوہر اس (بیوی) کے پاس چلا گیا تو حائض ہو جائے گا اور وہ قسم کا کفارہ ادا کرے گا
ایلاء ختم ہو جائے گا اور اگر شوہر اس مدت کے دوران اپنی بیوی کے پاس چلا گیا یعنی جماع کر لیا تو احناف کے نزدیک ازغوا
طلاق بائنہ واقع ہو جائیگی اور اس کے بعد حق رجوع ختم ہو جائے گا ۔

۵۷۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
ابْنِ عُمَرَ قَالَ أَيْمَنَ رَجُلٌ إِلَى مِثْلِ امْرَأَتِهِ
فَإِذَا مَضَتْ

وَقَفَّ حَتَّى يُطَلِّقَ أَوْ يَفِيَّ وَلَا يَقْعُ عَلَيْهَا بَيِّنٌ
طَلَاؤُهَا وَإِنْ مَضَتْ الْأَرْبَعَةُ الْأَشْهُرُ حَتَّى

قَالَ مُحَمَّدٌ بَلَّغْنَا عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ

وَعُتْمَانَ بْنِ عَفَّانَ وَعَبْدَ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ وَ

زَيْدَ بْنِ ثَابِتٍ إِنَّهُمْ قَالُوا إِذَا إِلَى الرَّجُلِ

مِنْ امْرَأَتِهِ فَضَتْ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ قَبْلَ أَنْ

يَفِيَّ فَقَدْ بَانَتْ بِتَطْلِيْقَةٍ بَاطِنَةٍ وَهُوَ خَاطِبٌ

مِنَ الْخَطَّابِ وَكَانُوا لَا يَرَوْنَ أَنْ يُوقَفَ

بَعْدَ الْأَرْبَعَةِ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ فِي تَفْسِيرِ

هَذِهِ الْأَيَّةِ الَّذِينَ يُؤْلُونَ مِنْ نِسَائِهِمْ ثَرْبُ

أَرْبَعَةِ أَشْهُرٍ فَإِنْ قَاؤُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ

وَإِنْ عَزَمُوا الطَّلَاقَ فَإِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ

قَالَ الْفَقِيهُ الْجَمَاعُ فِي الْأَرْبَعَةِ الْأَشْهُرِ وَعَزَمُوا

الطَّلَاقِ انْقِصَاءَ الْأَرْبَعَةِ الْأَشْهُرِ فَإِذَا مَضَتْ

بَانَتْ بِتَطْلِيْقَةٍ وَلَا يُوقَفُ بَعْدَهَا وَكَانَ

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ أَعْلَمُ بِتَفْسِيرِ الْقُرْآنِ

مِنْ غَيْرِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ

مِنْ فَهْمَائِنَا

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت

عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس شخص نے اپنی

بیوی سے ایلاء کیا تو جب چار ماہ گزر جائیں گے اسے مجبور

کیا جائے گا حتیٰ کہ وہ طلاق دے یا رجوع کرے طلاق

واقع نہیں ہوگی اگر چار مہینے گزر جائیں تو ہر کوئی مجبور کیا جائیگا

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ ہمیں یہ

روایت پہنچی ہے کہ حضرت عمر فاروق، عثمان غنی، عبد اللہ

بن مسعود اور زید بن ثابت رضی اللہ عنہم نے فرمایا: جب

کوئی مرد اپنی بیوی سے ایلاء کرتا ہے اور رجوع کرنے

سے قبل چار مہینے گزر جاتے ہیں وہ ایک طلاق بائنہ

واقع ہوگی اور اس کی حیثیت پیغام رساں کی ہے ان کا

کتاب ہے کہ چار ماہ گزرنے کے بعد شوہر کو مجبور نہیں کیا

جائیگا۔ حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ اس آیت

”الَّذِينَ يُؤْلُونَ مِنْ نِسَائِهِمْ ثَرْبُ أَرْبَعَةِ

أَشْهُرٍ، فَإِنْ قَاؤُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ

وَإِنْ عَزَمُوا الطَّلَاقَ فَإِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ

کی تفسیر میں فرمایا: الفی سے مراد چار مہینے کی مدت میں

جماع کرنا ہے اور عزیمۃ الطلاق سے مراد چار مہینے گزرنا

ہے جب چار مہینے بغیر رجوع کیے گزر جائیں تو ایک

طلاق بائنہ واقع ہوگی اور اس کے بعد شوہر کو مجبور نہیں

کیا جائے گا اور حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ

دوسروں سے زیادہ قرآن کی تفسیر جانتے تھے یہی امام اعظم

ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۵۔ بَابُ الرَّجُلِ يُطَلِّقُ امْرَأَتَهُ ثَلَاثًا قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَ بِهَا

جماع سے قبل شوہر کا اپنی بیوی کو تین طلاقیں دینے کا بیان

حضرت محمد بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
محمد بن ایاس رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ایک آدمی نے
جماع سے قبل اپنی بیوی کو تین طلاقیں دے ڈالیں
پھر اس نے مطلقہ سے نکاح کرنے کا قصد کیا پھر وہ
اس سلسلے میں دریافت کرنے کیلئے آیا۔ راوی حدیث
کا بیان ہے کہ میں بھی ان کے ساتھ تھا اس شخص نے
حضرت ابوہریرہ اور حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے
مسئلہ دریافت کیا۔ انھوں نے جواب دیا جب تک کہ
دوسرے شخص کے ساتھ نکاح نہیں کر لیتی وہ اس سے نکاح
نہیں کر سکتا۔ اس آدمی نے کہا کہ اس نے ایک طلاق
دی تھی؟ اس پر حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ
فرمایا: جس چیز کا تو مالک تھا وہ تم سے ختم ہو چکی ہے

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا، اس زور
سے ہم دلیل افذ کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ
علیہ اور سہارے عام فقہاء کا قول ہے چونکہ اس شخص
نے ایک ساتھ تین طلاقیں دی تھیں اس لیے کہ وہ

۵۷۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ
مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ ثَوْبَانَ عَنْ مُحَمَّدِ
بْنِ أَيَّاسٍ ابْنِ بُكَيْرٍ قَالَ طَلَّقَ رَجُلٌ امْرَأَتَهُ
ثَلَاثًا قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَ بِهَا ثُمَّ بَدَأَ لَهَا
يَنْكِحُهَا فَجَاءَ يَسْتَفِيئُ قَالَ قَدْ هَبْتُ مَعَهُ
فَسَأَلَ أَبَاهُ هُرَيْرَةَ وَابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ لَا يَنْكِحُهَا
حَتَّى تَنْكِحَ زَوْجًا غَيْرَهُ فَقَالَ إِنَّمَا كَانَ
طَلَاقِي إِيَّاهَا وَاحِدَةً قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ
أُرْسِلْتُ مِنْ يَدِكَ مَا كَانَ لَكَ مِنْ
فَضْلٍ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا لِذَلِكَ طَلَّقَهَا
ثَلَاثًا جَمِيعًا فَوَقَعَ عَلَيْهَا جَمِيعًا مَعَ وَكَو
فَرَّقَهُنَّ وَفَعَلَتِ الْأُولَى خَاصَّةً لِذَلِكَ بَيِّنَاتٌ

ف اگر شوہر جماع سے قبل اپنی بیوی کو تین طلاقیں دے تو وہ عدت گزارے بغیر دوسرے شخص سے نکاح
سکتی ہے کیونکہ عدت کا مقصد نسب کے غلط ملط ہونے سے احتراز ہوتا ہے جو یہاں مفقود و معدوم ہے
حلالہ کے بغیر پہلا شوہر نکاح نہیں کر سکتا۔

بِهَا قَبْلَ أَنْ يَتَكَلَّمَ بِالْكَائِنَةِ وَلَا عِدَّةَ عَلَيْهَا
فَتَقَعُ عَلَيْهَا الْكَائِنَةُ وَالثَّالِثَةُ مَا دَامَتْ
فِي الْعِدَّةِ -

سب ایک بار واقع ہو گئیں اور اگر وہ ایک ایک کر کے
دیتا تو پہلی طلاق بائنہ واقع ہو جاتی، دوسری سے قبل
اس عورت پر عدت نہیں، دوسری اور تیسری طلاق عدت
کے دوران واقع ہو جاتی ہیں -

۱۶۔ بَابُ الْمَرْأَةِ يُطَلِّقُهَا وَجْهًا فَتُزَوِّجُ رَجُلًا فَيُطَلِّقُ قَبْلَ الدُّخُولِ

مطلقة عورت کو شوہر ثانی کا جماع سے قبل طلاق دینے کا بیان

۵۸۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الْمُسَوِّمُ بْنُ
رِفَاعَةَ ابْنِ سَمُوَالٍ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ تَيْمِمَةً بِنْتُ
وَهَبٍ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ ثَلَاثًا فَتَنَكَحَهَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الزُّبَيْرِ
فَاعْرَضَ عَنْهَا فَلَمْ يَسْطِمْ أَنْ يَتَسَّهَا
فَفَارَقَهَا وَلَمْ يَتَسَّهَا فَمَا إِذَا أَنْ يَتَنَكَحَهَا
وَهُوَ نَوَ وَجْهًا الْأَوَّلَ الَّذِي طَلَّقَهَا فَذَكَرَ
ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَنَهَاهُ عَنْ تَزْوِيجِهَا وَقَالَ لَا تَحِلُّ لَكَ
حَتَّى تَذُوقَ الْعُسْلَةَ -

حضرت زبیر بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت رفاعہ بن سموال رضی اللہ عنہ نے اپنی بیوی تیمیمہ
بنت وہب رضی اللہ عنہا کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
کے زمانہ میں تین طلاقیں دے دی تھیں۔ پھر مطلقہ سے
حضرت عبد الرحمن بن زبیر رضی اللہ عنہ نے نکاح کر لیا
ان میں جماع کرنے کی طاقت نہیں تھی اس لیے اسے
طلاق دے دی مطلقہ (تیمیمہ بنت وہب) سے پہلے
شوہر یعنی رفاعہ بن سموال رضی اللہ عنہ نے نکاح کرنے
کا قصد کیا۔ انھوں نے نکاح کرنے کے بارے رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فرمایا: جب تک کوئی دوسرا شوہر اس سے جماع نہیں
کر لیتا وہ تیسرے لیے حلال نہیں ہے ف

ف مطلقہ عورت (طلاق یافتہ) کو اگر شوہر ثانی جماع سے قبل تین طلاقیں دے تو اس سے پہلا شوہر دوبارہ نکاح
نہیں کر سکتا کیونکہ دوسرے شوہر کا جماع کہ نافروری ہے جیسا کہ زبیر بحث حدیث سے ثابت ہے یا یوں کہیں
کہ حلالہ میں جماع شرط ہے -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خَذُّ وَهُوَ قَوْلُ
 أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا لِأَنَّ الثَّانِي
 لَمْ يُجَامِعْهَا فَلَا يَحِلُّ أَنْ تَرْجِعَ إِلَى الْأَوَّلِ
 حَتَّى يُجَامِعَهَا الثَّانِي -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
 سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
 علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے چونکہ شوہر ثانی نے
 اس سے جماع نہیں کیا اس لیے پہلے خاوند کے لیے
 مطلقہ جائز نہیں ہے پہلے خاوند سے نکاح کی صحت کیلئے
 زوج ثانی کا جماع کرنا شرط ہے۔

۱۰۰۔ بَابُ الْمَرْأَةِ تُسَافِرُ قَبْلَ انْقِضَاءِ عَدَّتِهَا

عَدَّتْ کی تکمیل سے قبل عورت کے سفر کرنے کا بیان

۵۸۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا حَمِيدُ بْنُ قَبِيلٍ الْبَغْدِيُّ
 الْأَعْرَجُ عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ
 أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ كَانَ يَرُدُّ الْمُسَوِّفَاتِ عَنْهُنَّ أَذْوَاحَهُنَّ
 مِنَ الْبَيْتِ إِذَا يَمْنَعُهُنَّ الْحَبَّ -

حضرت سید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
 حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ بیوہ عورتیں جو ایام عدت
 گزار رہی ہوتیں انھیں حج سے منع کرتے اور مقام بیدا
 سے انھیں واپس کر دیتے تھے۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خَذُّ وَهُوَ قَوْلُ
 أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا لِأَنَّ الثَّانِي
 لَمْ يُجَامِعْهَا فَلَا يَحِلُّ أَنْ تَرْجِعَ إِلَى الْأَوَّلِ
 حَتَّى يُجَامِعَهَا الثَّانِي -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
 سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
 علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے کسی عورت کیلئے
 جائز نہیں ہے کہ وہ عدت کے دوران سفر کرے خواہ
 طلاق کی عدت گزار رہی ہو یا شوہر کی وفات کی۔

ف بیوہ عورت اپنی عدت شوہر کے گھر پوری کرے گی۔ دورانِ عدت دوسرے مقام پر مستقل ہونا یا سفر کرنا جائز
 نہیں ہے خواہ سفر حج کیوں نہ ہو اور طلاق کی عدت کا بھی یہی حکم ہے۔

۱۸۔ بَابُ الْمُتْعَةِ

متعہ کا بیان

۵۸۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ وَالحَسَنِ ابْنَيْ مُحَمَّدَ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ أَبِيهِمَا عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ جَدِّهِمَا أَنَّهُ قَالَ لِابْنِ عَبَّاسٍ تَهَنَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ مُتْعَةِ النِّسَاءِ يَوْمَ خَيْبَرَ وَعَنْ أَكْلِ لَحْمِ الْحُمُرِ الْإِنْسِيَّةِ۔ متعہ کرنے اور گھریلو گدھوں کا گوشت کھانے سے منع فرمایا

حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ نے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کو مخاطب کرتے ہوئے کہا:

ف عورت کو کچھ رقم کے عوض محدود وقت یا محدود مدت تک جماع کے لیے مائل کر لینا ”متعہ“ کہلاتا ہے۔ زمانہ جاہلیت میں یہ جائز تھا، لیکن اسلام نے اُسے حرام قرار دیا۔ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کی روایت کے علاوہ حرمتِ متعہ کے بارے میں روایات بھی موجود ہیں۔ ان میں سے چند یہ ہیں۔

(۱) عن انس ان النبی صلی اللہ علیہ وسلم نہی عن المتعہ (امام اعظم ابو حنیفہ، مسند امام اعظم، صفحہ ۲۶۴، ادارہ نشریات اسلام لاہور)۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ روایت فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے متعہ سے منع فرمایا۔

(۲) عن ابن عمر ان النبی صلی اللہ علیہ وسلم نہی عن متعۃ النساء (امام اعظم ابو حنیفہ، مسند امام اعظم صفحہ ۲۶۵، ادارہ نشریات اسلام لاہور) حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عورتوں کے متعہ سے منع فرمایا۔

(۳) ان النبی صلی اللہ علیہ وسلم نہی عن متعۃ النساء یوم فتح مکہ (حوالہ ایضاً) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فتح مکہ کے دن عورتوں کے متعہ سے منع فرمایا۔

(۴) نہی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عن متعۃ النساء یوم الفتح (حوالہ ایضاً) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فتح مکہ کے دن عورتوں کے متعہ سے منع فرمایا۔

ان روایاتِ مقبرہ سے معلوم ہوا کہ ”متعہ“ جیسی لعنت کو حرام قرار دینا تھا بلکہ متن والی حدیث کے راوی بھی حضرت علی رضی اللہ عنہ ہیں انھوں نے خود حدیث بیان فرما کر اس امرِ قبیح کو ملعون قابلِ مذمت قرار دیا بلکہ اس (جاری ہے)

۵۸۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ
عُرْوَةَ بْنِ الرَّبِيعِ أَنَّ خَوْلَةَ بَدَتْ حَكِيمًا وَخَلَّتْ
عَلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ فَقَالَتْ إِنَّ رَبِيعَةَ
ابْنِ أُمَيَّةَ اسْتَمْتَعَ بِأَمْرَأَةٍ فَحَمَلَتْ مِنْهُ
فَخَرَجَ عُمَرُ فَرَعَا يَجُرُّ رِدَاءَهُ فَقَالَ
هَذِهِ الْمُنْعَةُ لَوْ كُنْتُ تَقَدَّمْتُ فِيهَا لَرَجَمْتُ.

حضرت عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت خولہ بنت حکیم رضی اللہ عنہا حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنہ کی خدمت میں حاضر ہوئیں اور کہا بے شک زبیر بن
امیہ رضی اللہ عنہ نے ایک مولدہ عورت سے متعہ کیا ہے اور
وہ عورت اس سے حاملہ ہو گئی ہے۔ حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ تیزی سے نکلے چکے آپکی چادر گھسیٹ دی تھی تو
آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا یہ متعہ ہے؟ اگر میں نے
اس بارے پہلے اعلان کیا ہوتا تو میں (اس کا ارتکاب
کرنے والے کو) سنگسار کرتا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ الْمُنْعَةُ مُكْرُوهُةٌ فَلَا يَنْبَغِي
فَقَدْ زَهِيَ عَنْهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فِيمَا جَاءَ فِي غَيْرِ حَدِيثٍ وَلَا اثْنَيْنِ وَلَا قَوْلٍ
عُمَرَ لَوْ كُنْتُ تَقَدَّمْتُ فِيهَا لَرَجَمْتُ لَأَشْمَا
تَضَعُهُ مِنْ عُمَرَ عَلَى التَّهْدِيدِ هَذَا أَقُولُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةُ مِنَ فَقَهَايْنَا.

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: متعہ منع
(حرام) ہے کسی صورت بھی جائز نہیں ہے رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے متعہ واحدیت میں اس
کی حرمت و نفی ثابت ہے حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنہ کا قول لَوْ كُنْتُ تَقَدَّمْتُ فِيهَا لَرَجَمْتُ (یعنی اگر
میں پہلے اعلان کر چکا ہوتا تو ارتکاب کرنے والے کو سنگسار
کرتا) تنبیہ و تنبیہ کے لیے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۱۹۔ بَابُ الرَّجُلِ تَكُونُ عِنْدَهُ امْرَأَتَانِ فَيُوْثِرُ أَحَدَهُمَا عَلَى الْآخَرَةِ

شوہر کا دو بیویوں میں سے ایک کو ترجیح دینے کا بیان

۵۸۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۱۷ سے آگے) عمل کو صراحتاً ”زنا“ کہا جاسکتا ہے جس کی حرمت میں کسی قسم کا شک
شبہ نہیں ہے۔

رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ نے محمد بن سلمہ رضی اللہ عنہ کی بیٹی سے نکاح کیا اس کے علاوہ ایک اور نوجوان عورت سے شادی کر لی۔ اس (رافع) کا رجحان نوجوان عورت (بیوی) کی طرف زیادہ تھا تو پہلی بیوی نے طلاق کا مطالبہ کر دیا انھوں نے اسے ایک طلاق دے دی اور اسے روکے رکھا جب عدت پوری ہونے لگی تو اس سے رجوع کر لیا پھر نوجوان عورت کی طرف میلان ہو گیا پہلی بیوی نے پھر طلاق کا مطالبہ کر دیا۔ انھوں نے اسے ایک طلاق دیدی پھر اسے روکے رکھا حتیٰ کہ عدت پوری ہونے لگی تو اس سے رجوع کر لیا پھر نوجوان بیوی کی طرف مائل ہو گئے تو پہلی بیوی نے پھر طلاق کا مطالبہ کر دیا۔ اس بار رافع رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جیسا تم چاہتی ہو؟ اب صرف ایک طلاق باقی رہ گئی ہے اگر تم اس تریجیح کی حالت میں ٹھہرنا چاہتی ہو تو فہما درنہ اگر تم چاہتی ہو تو میں تمہیں طلاق دے دیتا ہوں؟ پہلی نے کہا میں اسی تریجیح کی حالت میں تمہارے پاس رہوں گی۔ چنانچہ حضرت رافع رضی اللہ عنہ نے اسے اسی حالت میں ٹھہر لیا جب بیوی نے تریجیح کی حالت میں آپ کے ہاں رکنے کا فیصلہ کر لیا تو حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ نے اسے گناہ تصور نہ کیا۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: تریجیح اور میلان میں کوئی حرج نہیں جبکہ عورت اس سلسلے میں خوشی کا

رافع بن خدیج کہہ کر زوجہ ابنتہ محمد بن سلمہ فکانت تحتہ فتزوج علیہا امراً شابة فاشتر الشابة علیہا فاشدته الطلاق فطلقها واحداً ثم امهلها حتی اذا کادت ان تحل اریحها ثم عاد فاشتر الشابة فاشدته الطلاق فطلقها واحداً ثم امهلها حتی کادت ان تحل اریحها ثم عاد فاشتر الشابة فاشدته الطلاق فقال ما شئت انما بقیئت واحداً فان شئت استقررت علی ما تدرین من الاثرۃ وان شئت طلقک قالت بل استقرت علی الاثرۃ فامسکما علی ذلک فلم یرسا فخر ان علی فی ذلک انما جین رضیت ان تستقرت علی الاثرۃ۔

قال محمد لا بأس بذلک اذا رضیت به المرأة ولها ان ترجع عند اذا بدا لهما

ف بیویوں کے درمیان حقوق کے لحاظ سے مساوات قائم کرنا شوہر پر واجب ہے لیکن عورت اپنی رضامندی سے تریجیح کی اجازت دے یا قدرتی طور پر ایک عدت کی طرف میلان زیادہ ہو تو اس میں کوئی قباحت نہیں۔

وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ
فُقَهَائِنَا۔

اظہار کر دے اور اسے معلوم ہو کہ اگر وہ اپنے کا مطالبہ
کرے گی تو اس کی طرف رجوع کیا جائے گا یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے

۳۔ بَابُ اللَّعَانِ

لعان کا بیان

۵۸۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ عُمَرَ
أَنَّ رَجُلًا عَيْنَ امْرَأَتِهِ فِي زَمَانِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَانْتَفَى مِنْ وَكْدِهَا فَفَرَّقَ رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَهُمَا وَالْحَقُّ الْوَلَدُ
بِالْمَرْأَةِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ إِذَا انْتَفَى الرَّجُلُ
وَلَدَ امْرَأَتِهِ وَلَا عَنُ خُرْقَ بَيْنَهُمَا وَلِزِمَ الْوَلَدُ
أُمَّهُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ اقدس میں ایک
شخص نے اپنی بیوی سے لعان کیا اور اس کے بچے
سے انکار کر دیا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے زوجین
کے درمیان تفریق کر دی اور بچہ عورت کے حوالے کر دیا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب شوہر اپنی بیوی
کے پیٹ سے پیدا ہونے والے بچے کا انکار کر دے

ف مرد کا عورت پر ہمت لگا کر لعنت کرنے کو ”لعان“ کہا جاتا ہے اس کی تفصیل کچھ یوں ہے کہ مرد چار بار
قاضی کی موجودگی میں یوں کہے گا کہ میں اللہ تعالیٰ کو گواہ بنا کر عورت پر لعنت کرتا ہوں کہ اس نے زنا کا ارتکاب کیا ہے
پھر پانچویں مرتبہ یوں کہے گا کہ اگر اس دعویٰ زنا میں جھوٹا ہوں تو مجھ پر اللہ تعالیٰ کی لعنت ہو۔ اسی طرح عورت چار
بار اپنی برادرت کا اظہار کرتی ہوئی کہے گی کہ میں اللہ تعالیٰ کو گواہ بنا کر کہتی ہوں کہ اس مرد نے جو مجھ پر ہمت لگا لکائی
ہے اس میں وہ جھوٹا ہے اور پانچویں بار کہے گی کہ اگر مرد اپنے دعویٰ میں سچا ہو تو مجھ پر اللہ تعالیٰ کا غضب نازل ہو،
لعان کے بعد قاضی زوجین کے درمیان تفریق (جدائی) کر دے گا۔ بعد ازاں اگر مرد نے جھوٹا ہونے کا اعتراف کر لیا
تو اس پر ہمت کی حد لگائی جائے گی۔ لعان کا حکم یہ ہے کہ مرد کے حق میں حد قذف اور عورت کے حق میں حد زنا
کے قائم مقام ہو گا۔

فَقَهَا إِنَّا رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى -

اور لعان کرے تو زوجین کے درمیان تفریق کر دیا جائے گی اور بچہ عورت کے حوالے کر دیا جائے گا یہی امام اعظم ابو حنیفہ اور ہمارے عام فقہاء رحمہم اللہ کا قول ہے ۔

۳۔ باب مُتْعَةِ الطَّلَاقِ

طلاق کے متعہ کا بیان

۵۸۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ لِكُلِّ مُطَلَّقَةٍ مُتْعَةٌ إِلَّا الَّتِي تُطَلَّقُ وَحْدًا فَرَضَ لَهَا صَدَاقٌ وَلَمْ تَمَسَّ فَحَسِبُهَا نِصْفَ مَا فَرَضَ لَهَا -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ہر مطلقہ عورت کے لیے متعہ ہے سوائے اس عورت کے کہ اس کے لیے مہر کا تعین کیا گیا ہو اور شوہر نے اس سے جماع نہ کیا ہو، اس کے لیے مقرر شدہ مہر کا نصف ہوگا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَاخِذٌ وَكَيْسَتْ الْمُتْعَةُ الَّتِي يُجْبَرُ عَلَيْهَا صَاحِبُهَا إِلَّا مُتْعَةُ وَاحِدَةٍ هِيَ مُتْعَةُ الذَّيْ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَ بِهَا وَلَمْ يَفْرِضْ لَهَا فِهْدَةً لَهَا الْمُتْعَةُ وَاجِبَةٌ يُوْخَذُ بِهَا فِي الْقَضَاءِ وَادْنَى الْمُتْعَةِ لِبَاسُهَا فِي بَيْتِهَا الدَّرْعُ وَالْمِلْحَفَةُ وَالْخِمَارُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فَقَهَا إِنَّا رَحِمَهُمُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: متعہ کوئی ایسی چیز نہیں ہے جس کے لیے شوہر کو مجبور کیا جائے سوائے ایک متعہ کے، وہ یہ ہے کہ شوہر جماع سے قبل اپنی بیوی کو طلاق دیدے اور اس کے لیے مہر بھی مقرر نہ کیا گیا ہو۔ یہ متعہ واجب ہے جو عدالت کے ذریعے حاصل کیا جاسکتا ہے۔ کم از کم متعہ عورت کے لیے گھر میں استعمال ہونے والا لباس ہے یعنی دوپٹہ قمیص اور تہبند ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء رحمہم اللہ کا قول ہے ۔

ف یاد رہے کہ اس مقام پر متعہ سے مراد وہ متعہ نہیں ہے جو اہل تشیع کے ہاں عبادت کا درجہ رکھتا ہے اس متعہ کی حرمت کی تفصیلی بحث پہلے گزر چکی ہے اس مقام پر متعہ سے مراد یہ ہے کہ شوہر جب اپنی بیوی کو جماع سے قبل طلاق دے تو وہ مہر کے علاوہ بطور معاوضت کپڑے وغیرہ اسے دے ۔

۳۲۔ بَابُ مَا يَكْرَهُ لِلْمَرْأَةِ مِنَ الزَّيْنَةِ فِي الْعِدَّةِ

عَدَّت کے دوران عورت کا زیب و زینت کرنیکی کراہت کا بیان

۵۸۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ صَفِيَّةَ بِنْتَ أَبِي عُبَيْدٍ اشْتَكَتْ عَيْنَيْهَا وَهِيَ حَائِضٌ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بَعْدَ وَفَاتِهِ فَلَمْ تَكُنْ تَجِدْ حَقًّا كَادَتْ عَيْنَاهَا أَنْ تَرْمِيَنَّ مَصًّا۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت صفیہ بنت ابی عبید رضی اللہ عنہا کی آنکھیں آشوب زدہ ہو گئیں جبکہ وہ اپنے شوہر حضرت عبداللہ کی وفات کے بعد سوگ کے دن گزار رہی تھیں انھوں نے اپنی آنکھوں میں سرمہ نہ لگایا حتیٰ کہ آنکھیں کچھ (گدھ) سے بھر گئیں۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا، ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں (ایام عَدَّت میں) عورت کے لیے جائز نہیں ہے کہ وہ زینت کی غرض سے سرمہ، تیل اور خوشبو استعمال کرے البتہ سفیدہ وغیرہ کے استعمال میں کوئی حرج نہیں ہے کیونکہ یہ زینت کے لیے نہیں ہوتا یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَا خَذُ لَا يَنْبَغِي أَنْ تَكُنْ تَجِدُ بَكْحُلُ الزَّيْنَةِ وَلَا تَدَاهِنَ وَلَا تَتَطَيَّبَ قَامًا وَلَا دُرُومًا وَتَحْوُكُ فَلَا بَأْسَ بِهِ لِأَنَّ هَذَا لَيْسَ لِزَيْنَةٍ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا

حضرت صفیہ بنت ابی عبید رضی اللہ عنہا حضرت حفصہ یا حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے حوالے سے بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جو عورت اللہ تعالیٰ اور قیامت کے دن پر ایمان رکھتی ہے

۵۸۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ صَفِيَّةَ بِنْتَ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ حَفْصَةَ أَوْ عَائِشَةَ أَوْ عَنْهُمَا جَمِيعًا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَجِلُّ لِمَرْأَةٍ تَوُؤُّ مِنْ يَدِ اللَّهِ وَالْيَوْمِ

ف جیسا کہ امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کے اجتہادی مسائل سے واضح ہوتا ہے کہ وفات کی عَدَّت گزارنے والی عورت ہمارے کے دواعی امور سے مکمل طور پر پرہیز کرے گی۔ یعنی دوران عَدَّت تیل، سرمہ، خوشبو، نئے کپڑے زیب تن کرنے اور دیگر زیب و زینت والی چیزیں استعمال نہیں کرے گی۔

اس کے لیے جائز نہیں ہے کہ اپنے شوہر کے علاوہ کسی دوسرے کی وفات پر تین دن سے زائد سوگ منائے۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس رفاقت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ شوہر کی وفات کے بعد عورت کے لیے جائز نہیں ہے کہ سوگ کے دوران خوشبو، نیل اور سرمہ زینت کی غرض سے استعمال کرے حتیٰ کہ عدت پوری ہو جائے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

الْأَخِيرَ أَنْ تُجِدَّ عَلَى مَيِّتٍ فَوْقَ ثَلَاثِ لَيَالٍ إِلَّا عَلَى مَرْوَجٍ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرَبُّهَا أَنَا خُذُ يَنْبَغِي لِلْمَرْأَةِ أَنْ تُجِدَّ عَلَى ذَوْجِهَا حَتَّى تَنْقُضَ عِدَّتَهَا وَلَا تَتَطَيَّبَ وَلَا تَدْهَنَ لِزَيْنَةٍ وَلَا تَكْتُمِلَ لِزَيْنَةٍ حَتَّى تَنْقُضَ عِدَّتَهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

۲۳۔ بَابُ الْمَرْأَةِ تَنْقِلُ مِنْ مَنَازِلِهَا قَبْلَ انْقِضَاءِ عِدَّتِهَا مِنْ تَوْتٍ أَوْ طَلَاكِ

بیوہ یا مطلقہ کا عدت کے دوران اپنے گھر سے نکلنے کا بیان

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے قاسم بن محمد اور سلیمان بن لیا رضی اللہ عنہما کو فرماتے ہوئے سنا کہ یحییٰ بن سعید بن العاص رضی اللہ عنہ نے حضرت عبدالرحمن بن حکم رضی اللہ عنہ کی بیٹی کو طلاق مغلطہ دیدی تو حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے اسے (اپنے) گھر منتقل کر لیا۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے اسے امیر مدینہ مروان کو پیغام بھیجا کہ تم خوفِ خدا کرو! اور عورت کو اس کے گھر واپس کر دو، مروان نے کہا: حضرت سلیمان رضی اللہ عنہ کی روایت میں ہے کہ حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے مجھ پر تسلط حاصل کر لیا قاسم کی روایت کے مطابق مروان نے کہا کیا آپ کو نا طہ بنت قیس رضی اللہ عنہا کی اطلاع نہیں پہنچی؟

۵۸۹- أَخْبَرَ تَامَلِكٌ أَخْبَرَ فِي يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ وَسُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ سَمْعَهُمَا يَدُ كُرَّانٍ أَنَّ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ بِنَ الْعَاصِ طَلَّقَ بِنْتَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ الْحَكَمِ الْبَيْتَةَ فَانْتَعَلَهَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَأَرْسَلَتْ عَائِشَةَ إِلَى مَرْوَانَ وَهُوَ أَمِيرُ الْمَدِينَةِ لَأْتِيَ اللَّهَ وَارْدُ الْمَرْأَةِ إِلَى بَيْتِهَا فَكَفَّالَ مَرْوَانَ فِي حَدِيثِ سُلَيْمَانَ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ غَلَبَنِي -

وَقَالَ فِي حَدِيثِ الْقَاسِمِ أَوْ مَا بَلَغَكَ هَآنُ فَاطِمَةُ بِنْتُ قَيْسٍ قَالَتْ عَائِشَةُ لَا

يَصْرُكَ أَنْ تَدْ كُرْخَدِيَّتْ فَاطِمَةَ قَالَ هَزَوَانٌ
إِنْ كَانَ بِكَ الشَّرُّ فَحَسْبُكَ مَا بَيْنَ هَذَيْنِ
مِنَ الشَّرِّ -

اس پر حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: اگر تم
حدیث فاطمہ کا تذکرہ نہ کرتے تو تمہیں ضرور سزا نہیں تھا
مروان نے کہا اگر آپ کے نزدیک (فاطمہ کا گھر سے
خروج) لڑائی کے باعث تھا تو یہاں بھی دونوں کے
درمیان لڑائی سبب موجود ہے ف

قَالَ مُحَمَّدٌ رَبُّ هَذَا أَنَا خُذْ لَا يَدْبِغِي
لِلْمَرْأَةِ أَنْ تَنْتَقِلَ مِنْ مَنَازِلِهَا الَّذِي هَلَقَهَا
فِيهِ نَزَّاجُهَا طَلَا قًا بَائِنًا أَوْ غَيْرَهُ أَوْ مَاتَ
عَنْهَا فِيهِ حَتَّى تَنْقَضِيَ عِدَّتُهَا وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

۵۹۰ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ ابْنَةَ
سَعِيدِ بْنِ زَيْدِ بْنِ نُفَيْلٍ هَلَقَتْ الْبَيْتَةَ
فَانْتَقَلَتْ فَأَنْكَرَ ذَلِكَ عَلَيْهَا ابْنُ عُمَرَ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس زنا
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ عورت کے لیے جائز نہیں
ہے کہ جس گھر میں خاوند نے طلاق بائنہ دی ہے دوسری
جگہ منتقل ہو حتیٰ کہ اپنی عدت پوری کر لے یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے
حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
سعید بن زید بن نفیل رضی اللہ عنہ کی بیٹی کو طلاق بائنہ
دی گئی تو وہ دوسرے گھر منتقل ہو گئی۔ حضرت عبداللہ
بن عمر رضی اللہ عنہ نے اسے ناپسند کیا

۵۹۱ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سَعْدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ
ابْنُ كَعْبِ بْنِ عُجْدَةَ عَنْ عَمَّتِهِ مَرْثَدَةَ ابْنَةِ
كَعْبِ بْنِ عُجْدَةَ أَنَّ الْفَرَّيْعَةَ بِنْتَ مَالِكِ بْنِ
سِنَانٍ وَهِيَ أُخْتُ أَبِي سَعِيدِ بْنِ الْخُدَّ رَجَبٌ
أَخْبَرْتُمَا أَنَّهَا أَكَّتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ تَسَالَهُ أَنْ تَرْجِعَ إِلَى أَهْلِهَا فِي بَيْتِ
خُدْرَةَ فَإِنَّ زَوْجِي حَدَبٌ فِي طَلَبِ أَعْبِيدٍ لَهُ

حضرت سعد بن اسحاق رضی اللہ عنہ اپنی چھوٹی بہن
بنت کعب رضی اللہ عنہا کے حوالے سے بیان کرتے
کہ فریجہ بنت مالک رضی اللہ عنہا جو حضرت ابوسعید خدری
رضی اللہ عنہ کی بہن تھیں فرماتی ہیں کہ انھوں نے رسول
صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہو کر دریافت کیا کہ
اپنے قبیلہ بنی خدرہ میں واپس چلی جائے کیونکہ ان کا شوہر
بھاگے ہوئے غلاموں کی تلاش میں نکلے جب وہ غلاموں

ف عورت طلاق کی عدت گزار رہی ہو یا وفات کی ہر صورت وہ شوہر کے گھر گزارے گی بغیر کسی عذر کے دوسرے گھر
منتقل ہونا جائز نہیں ہے البتہ وہ مکان گر جائے یا اہل خانہ نکلنے پر مجبور کر دیں یا دہلی عزت و عظمت محفوظ نہ ہو تو وہ
جگہ منتقل ہو سکتی ہے واللہ اعلم بالصواب -

أَبَقُوا حَتَّىٰ إِذَا كَانَ بِطَرْفِ الْقُدُومِ أَدْرَكَهُمْ
فَقَتَلُوهُ قَالَتْ فَسَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَأْذَنَ لِي أَنْ أَرْجِعَ إِلَىٰ أَهْلِي
فِي بَنِي خُدْرَةَ قِيَانَتْ نَزُوجِي لَمْ يَنْتَرُكْنِي فِي
مُسْكِنٍ يَمْلِكُ وَلَا تَفْقَةٍ فَقَالَ نَعَمْ فَخَرَجْتُ
حَتَّىٰ إِذَا كُنْتُ بِالْجُحْدَةِ دَعَانِي أَوْ أَمَرَ مَنْ
دَعَانِي قَدْ عَيْتُ لَهُ فَقَالَ كَيْفَ قُلْتُ فَرَدَدْتُ
عَلَيْهِ الْقِصَّةَ الَّتِي ذَكَرْتُ لَهُ فَقَالَ أَمْكُثِي
فِي بَيْتِكَ حَتَّىٰ يَبْلُغَ الْكِتَابُ أَجَلَكَ قَالَتْ
فَاعْتَدَاذْتُ فِيهِ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا قَالَتْ
فَلَمَّا كَانَ أَمْرُ عُثْمَانَ أُرْسِلَ إِلَيَّ فَسَأَلْنِي عَنْ
ذَلِكَ فَأَخْبَرْتُهُ بِذَلِكَ فَاتَّبَعَهُ وَقَصَىٰ

یہ۔

پاس پہنچے تو انھوں (غلاموں) نے اسے قتل کر دیا غریب کا
بیان ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اپنے
خاندان بنی خدرہ میں واپس جانے کے سلسلہ میں سوال
کیا کیونکہ میرے شوہر نے میرے لیے نہ تو مسکن چھوڑا ہے
اور نہ نان و نفقہ۔ آپ نے فرمایا ہاں۔ حتیٰ کہ جب میں
حجرہ مقام میں پہنچی تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے طلب
کیا یا کسی شخص کے ذریعے مجھے بلوایا جب میں آپ صلی اللہ
علیہ وسلم کے پاس پہنچی تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا
تم نے کیا کہا تھا؟ میں نے آپ کو تمام قصہ سنا دیا جو
پہلے بیان کیا تھا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا عدت
پوری ہونے تک تم اپنے گھر میں ٹھہری رہو۔ وہ بیان کرتی
ہیں کہ میں نے اس گھر میں چار مہینے دس دن عدت پوری
کی۔ وہ بیان کرتی ہیں کہ جب حضرت عثمان غنی رضی اللہ
عنه کا دورِ خلافت آیا تو انھوں نے مجھے طلب کیا اور اس
بارے مجھ سے دریافت کیا میں نے اس سلسلے میں بیان
کر دیا انھوں نے اس کی پیروی کرتے ہوئے اس کے
مطابق فیصلہ کیا۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ سے ایسی عورت کے
بارے دریافت کیا گیا کہ اس کے خاوند نے اسے طلاق دے
دی اور وہ ایسے مکان میں ہے جو کرائے پر ہے تو اس کا
کرایہ کس پر ہوگا؟ انھوں نے جواب دیا کہ کرایہ شوہر پر
ہوگا۔ لوگوں نے کہا اگر شوہر کے پاس کرایے کی گنجائش
نہ ہو؟ انھوں (سعید بن مسیب) نے جواب دیا، خود
عورت پر کرایہ ہوگا۔ لوگوں نے پھر سوال کیا اگر عورت بھی

۵۹۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ أَنَّ عَجْلَةَ بِنْتُ سَعِيدٍ
عَنِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ سَيْلَةَ عَيْنَ الْمَرْأَةِ يُطَلِّقُهَا
زَوْجَهَا وَهِيَ فِي بَيْتِ بَكْرَاءَ عَلَىٰ مِنَ الْكِرَاءِ
قَالَ عَلَىٰ زَوْجِهَا قَالُوا فَإِنْ لَمْ يَكُنْ عِنْدَ
زَوْجِهَا قَالَ فَعَلَيْهَا قَالُوا فَإِنْ لَمْ يَكُنْ
عِنْدَهَا قَالَ فَعَلَى الْأُمِيرِ۔

کرایہ ادا نہ کر سکتی ہو؟ جواب دیا: امیر وقت پر کرایہ ادا کرنا لازم ہوگا۔

۵۹۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ طَرِيقَهُ فِي بُحَيْرَةٍ فَكَانَ يَسْلُكُ الطَّرِيقَ الْأَخْضَى مِنْ أَذْيَارِ الْبُيُوتِ إِلَى الْمَسْجِدِ كَرَاهَةً أَنْ يَسْتَأْذِنَ عَلَيْهَا حَتَّى رَاجَعَهَا۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے اپنی بیوی کو زوجہ رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کے گھر طلاق دی۔ حضرت ام المؤمنین حفصہ رضی اللہ عنہا کے حجرہ سے مسجد کی طرف راستہ جاتا تھا۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے مسجد کے لیے گھروں سے پیچھے کی طرف سے ایک دوسرا راستہ اختیار کیا کیونکہ وہ رجوع کے بغیر مطلقہ کے پاس جانے کو ناپسند تصور کرتے تھے۔ حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس وقت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ عورت کے لیے جائز نہیں ہے کہ جس گھر میں شوہر نے طلاق دی ہو اس سے عدت پوری کیے بغیر دوسرے گھر منتقل ہو خواہ وہ طلاق بائنہ کی عدت گزار رہی ہو یا غیر بائنہ کی اور خواہ شوہر کی وفات کی عدت گزار رہی ہو یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آتَاخُذُ لَا يَتَّبِعُ لِمَرْأَةٍ أَنْ تَنْتَقِلَ مِنْ مَنْزِلِهَا الَّذِي طَلَّقَهَا فِيهِ رَوْجُهَا إِنْ كَانَ الطَّلَاقُ بَائِنًا أَوْ غَيْرَ بَائِنٍ أَوْ مَاتَ عَنْهَا فِيهِ حَتَّى تَنْقَضِيَ عِدَّتُهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ مُتَّقِيَانَا۔

۴۴۔ بَابُ عِدَّتِ الْأُمِّ وَلَدٍ

اُمِّ وَلَدِ کی عدت کا بیان

۵۹۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّكَ كَانَ يَقُولُ عِدَّةُ أُمِّ الْوَلَدِ إِذَا لُوِّقَتْ عَنْهَا سَيِّدُهَا حَيْضَةً۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے۔ اُمِّ وَلَدِ کی عدت جب اس کا آقا وفات پا جائے ایک حیض ہے۔

۵۹۵۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنِي الْحَسَنُ بْنُ عِمَادَةَ
عَنِ الْحَكَمِ بْنِ عَيْنَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ الْجَزَّارِ عَنْ عِجْجِ بْنِ جَزَّارٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَأَنَّ بَيَانَ هُوَ أَنَّ حَضْرَتَ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
ابْنِ أَبِي طَالِبٍ كَرَّمَ اللَّهُ وَجْهَهُ أَنَّهُ قَالَ عَدَّةُ أُمِّ الْوَلِيدِ ثَلَاثُ حَيْضٍ. عَمْرُو بْنُ فَرَايَا: أُمُّ وَلَدٍ كِي عَدَّتْ تِنِ حَيْضٍ هِيَ ۔

۵۹۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ ثَوْرٍ بْنِ يَزِيدَ عَنْ رَجَاءِ بْنِ حَيَوَةَ أَنَّ عَمْرَو بْنَ الْعَاصِ سُئِلَ عَنْ عِدَّةِ اُحْمِ الْوَلَدِ فَقَالَ لَا تَكْسِرُوا عَلَيْنَا فِي دِينِنَا إِنَّ تِلْكَ أُمَّةٌ فَإِنَّ عِدَّتَهَا عِدَّةُ حُرَّةٍ۔

حضرت رجاء بن حیوہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بے شک حضرت عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ سے ام ولد کی عدت کے بارے سوال کیا گیا تو انھوں نے فرمایا : تم لوگ ہمیں ہمارے دین کے بارے شبہ میں نہ ڈالو، اگر

اُمّ ولد لونڈی ہو تو اس کی عدت آزاد عورت کی عدت ہے
 امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت کے
 ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام عظیم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
 ابراہیم نخعی اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

٢٥- بَابُ الْخَلِيَّةِ وَالْبَرِّيَّةِ وَمَا يُشْبِهُ الطَّلَاقَ

خلیبہ، یرہ اور طلاق کے مشابہ الفاظ کا بیان

۵۹۷۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ اَنَّهُ كَانَ يَقُولُ الْخَلِيَّةُ وَ
الْبَرِيَّةُ ثَلَاثُ تَطْلِقَاتٍ كُلُّ وَاحِدَةٍ
مِنْهُمَا۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے: خلیہ اور
بریہ کا لفظ استعمال کرنے سے تین طلاقیں واقع
ہوتی ہیں۔

۵۹۸۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ كَانَ رَجُلٌ تَحْتَهُ
وَلِيدَةٌ فَقَالَ لِأَهْلِهَا شَانُكُمْ بِهَا قَالَ
الْقَاسِمُ قَرَأَى النَّاسُ إِنَّهَا تَطْلِقُكُمْ۔

اس سے ”وطلاق“ تصور کیا تھا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ إِذَا نَوَى الرَّجُلُ بِالْخَلِیَّةِ وَ
بِالْبَرِیَّةِ ثَلَاثَ تَطْلِیقَاتٍ فَهِيَ تَطْلِیقَاتٌ وَلَا إِذَا
أَرَادَ جِهًا وَاحِدَةً فَهِيَ وَاحِدَةٌ بَأْتَتْ دَخَلَ
يَا مَرَاتِهِ أَوْ لَحَزَ يَدُ خُلٍّ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب قائل
کی ”خلیہ“ اور ”بریہ“ کے لفظ کے استعمال سے مراد
تین طلاقیں ہوں تو تین طلاقیں ہوں گی اور اگر ایک طلاق
مراد ہو تو ایک طلاق ہوگی اور یہ طلاق بائنہ ہوگی۔ خواہ
شوہر نے اس سے جماع کیا ہو یا نہ۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۲۲۔ بَابُ الرَّجُلِ يُؤَلِّدُكَ فَيَغْلِبُ عَلَيْهِ الشُّبُهَةُ

باپ کو بیٹے کے بارے شبہ ہونے کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ دنیا
میں رہنے والا ایک شخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کی: میری بیوی نے
سیاہ بچہ جن دیا ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے
فرمایا کیا تمہارے اونٹ ہیں؟ اس نے عرض کیا ہاں
آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ان کا رنگ کیسا ہے؟
نے عرض کیا سرخ۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کیا
ان اونٹوں میں سے کوئی مٹیلے رنگ کا بھی ہے؟ اس
شخص نے عرض کیا جی ہاں۔ آپ نے اس سے سوال
کیا کہ اس کا رنگ ایسا کیوں ہے؟ اس نے جواب دیا
یا رسول اللہ میرے خیال میں اسے کسی رگ نے کھینچا
آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ممکن ہے تمہارے بچے
کو بھی کسی رگ نے کھینچا ہو۔

۵۹۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَجُلًا مِّنْ
أَهْلِ الْبَادِيَةِ أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَقَالَ إِنَّ امْرَأَتِي وَكَدَتْ غُلَامًا أَسْوَدَ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ تَلَّكَ مِنْ
إِبِلٍ قَالَ نَعَمْ قَالَ مَا أَلَسَّاهَا قَالَ حُمْرٌ قَالَ
فَهَلْ فِيهَا مِنْ أَوْمَقٍ قَالَ نَعَمْ قَالَ فِيمَا
كَانَ ذَلِكَ قَالَ أَمَّا هَذِهِ نَزَعَهُ عَمْرُو بْنُ يَسْرٍ
اللَّهُ قَالَ فَلَعَلَّ ابْنَكَ نَزَعَهُ عَمْرُو بْنُ يَسْرٍ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا يَنْبَغِي لِلرَّجُلِ أَنْ يَنْتَفِيحَ مِنْ دَلِيٍّ بِهَذَا أَوْ نَحْوِهِ -
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا کسی آدمی کے لیے مناسب نہیں کہ مشابہت وغیرہ کے سبب اپنے بچے کی نفی کرے۔

۲۔ بَابُ الْمَرْأَةِ تُسَلِّمُ قَبْلَ زَوْجِهَا

بیوی کا شوہر سے قبل مسلمان ہونے کا بیان

۶۰۰- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ أَنَّ أُمَّ حَكِيمٍ بِنْتَ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ كَانَتْ حَتَّى عِكْرَمَةَ بْنِ أَبِي جَهْلٍ فَأَسْلَمَتْ يَوْمَ الْفَتْحِ وَخَرَجَ عِكْرَمَةُ هَارِبًا مِنَ الْإِسْلَامِ حَتَّى قَدِمَ الْيَمَنَ فَأَزْجَلَتْ أُمَّ حَكِيمٍ حَتَّى قَدِمَتْ عَلَيْهِ قَدَعَتْهُ إِلَى الْإِسْلَامِ فَأَسْلَمَ فَقَدِمَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا رَأَاهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَثَبَ إِلَيْهِ فَرَجَا وَمَا عَلَيْهِ رَدَاؤُهُ حَتَّى بَايَعَهُ -
حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت اُمّ حکیم بنت حارث (قبول اسلام سے قبل) عکرمہ بن ابی جہل کی زوجیت (نکاح) میں تھیں۔ وہ فتح مکہ کے دن مسلمان ہو گئیں اور عکرمہ بن ابی جہل اسلام سے بھاگ کر یمن پہنچ گیا۔ حضرت اُمّ حکیم نے یمن پہنچ کر اسے دعوت اسلام دی تو عکرمہ مسلمان ہو گیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم اسے دیکھ کر خوشی سے کھڑے ہو گئے اور اپنی چادر مبارک اسے اوڑھائی حتیٰ کہ عکرمہ نے بیعت اسلام کر لی۔

قَالَ مُحَمَّدٌ إِذَا أَسْلَمَتِ الْمَرْأَةُ وَزَوْجُهَا كَافِرٌ فِي دَارِ الْإِسْلَامِ لَمْ يُفَرِّقْ بَيْنَهُمَا حَتَّى يُعْرِضَ عَلَى الزَّوْجِ الْإِسْلَامَ فَإِنْ أَسْلَمَ فَهِيَ أَمْرًا تَكُونُ وَإِنْ أَبَى أَنْ يُسْلِمَ فُرِّقَ بَيْنَهُمَا وَكَانَتْ فُرْقَتُهُمَا تَطْبِيقَةً بَاطِنَةً وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَإِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ -
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب عورت اسلام قبول کرے اور شوہر دارالاسلام میں کافر ہو تو ان کے درمیان فوراً جدائی نہیں کی جائیگی۔ حتیٰ کہ شوہر کو اسلام کی دعوت دیدی جائے اگر وہ اسلام قبول کرے تو عورت اس کی بیوی رہے گی اور اگر شوہر نے اسلام قبول کرنے سے انکار کر دیا تو دونوں کے درمیان جدائی کر دی جائیگی اور اس تفریق کو طلاق بائنہ کی حیثیت ہوگی۔ یہی امام اعظم

ابو حنیفہ اور ابراہیم نخعی رحمہما اللہ کا قول ہے -

۲۸۔ بَابُ انْقِضَاءِ الْحَيْضِ

حیض کے پورا ہونے کا بیان

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ حضرت عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: حضرت حفصہ بنت عبد الرحمن رضی اللہ عنہا جب (عدت کے) تیسرے حیض میں شروع ہوئیں تو اپنی عدت کو مکمل قرار دے دیا اس بارے حضرت عمرہ بنت عبد الرحمن رضی اللہ عنہا کا ذکر کیا گیا تو انھوں نے فرمایا: عمرہ رضی اللہ عنہا نے درست کہا ہے اس سلسلے میں لوگ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے جھگڑے لوگوں نے کہا کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے ”ثَلَاثَةُ قُرُوءٍ“ (یعنی عدت تین قروا ہے) انھوں (حضرت عائشہ) نے فرمایا: تم نے درست کہا لیکن کیا تم اقراء کا مفہوم جانتے ہو؟ اقراء سے مراد اطہار (پاکی) ہیں -

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت ابو بکر بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ اس کی مثل بیان کیا کرتے تھے -

حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے (ملک) شام سے تعلق رکھنے والا ایک شخص جسے احوص کہ جاتا تھا نے اپنی بیوی کو طلاق دے دی پھر اس کا انتقام

۶۰۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شَهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اِنْتَقَلْتُ حَفْصَةَ بِنْتُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ حِينَ دَخَلْتُ فِي التَّامِّ مِنَ الْحَيْضَةِ الثَّلَاثَةِ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِعُمَرَ كَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ فَقَالَتْ صَدَقَ عُرْوَةُ وَقَدْ جَاءَ لَهَا فِيهِ نَاسٌ وَقَالُوا إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ ثَلَاثَةَ قُرُوءٍ كَقَالَتْ صَدَقْتُمْ وَقَدْ رُودُنَ مَا الْأَقْرَاءُ إِنَّهَا الْأَقْرَاءُ الْأَطْهَارُ.

۶۰۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شَهَابٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ مِثْلَ ذَلِكَ.

۶۰۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ وَزَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بَسَادٍ أَنَّ رَجُلًا مِّنْ أَهْلِ الشَّامِ يُقَالُ لَهُ الْأَحْوَصُ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ

ثُمَّ مَاتَ حِينَ دَخَلَتْ فِي الدَّامِ مِنَ الْحَيْضَةِ
الثَّالِثَةِ فَقَالَتْ أَنَا وَارِثَتُهُ وَقَالَ بَنُوهُ لَا
كَرِثِيْنَهُ فَأَخْتَصَمُوا إِلَى مُعَاوِيَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ
فَسَاكَنَ مُعَاوِيَةُ فَضَالَتَ بَيْنَ عُبَيْدِ بْنِ نُسَافٍ مِنْ
أَهْلِ الشَّامِ فَكَمْ يَجِدُ عَنْدهُمْ عِلْمًا فِيهِ
فَكَتَبَ إِلَى نَزِيدِ بْنِ ثَابِتٍ أَتُكْهَلُ إِذَا دَخَلَتْ
فِي الدَّامِ مِنَ الْحَيْضَةِ الثَّالِثَةِ فَاتَّهَى لَا
تَرِثُهَا وَلَا يَرِثُهَا وَقَدْ بَرَأَتْ مِنْهُ وَ
بَرِئَ مِنْهَا۔

ہو گیا جبکہ بیوی عدت کا تیسرا حیض گزار رہی تھی۔ مطلقہ نے
کہا میں اس کی وراثت میں شریک ہوں جبکہ درناؤ نے
اسے وراثت میں شریک کرنے سے انکار کر دیا تھا۔ یہ
تینا زعمہ (جھگڑا) حضرت امیر معاویہ رضی اللہ عنہ کی خدمت
میں پیش کر دیا گیا۔ انھوں نے اس سلسلے میں حضرت
فضالہ بن عبید رضی اللہ عنہ اور شام سے تعلق رکھنے والے
کچھ لوگوں سے دریافت کیا ان کو اس سلسلے میں علم نہیں
تھا پھر حضرت امیر معاویہ رضی اللہ عنہ نے حضرت زید بن
ثابت رضی اللہ عنہ کو اس بارے خط لکھا۔ حضرت زید
بن ثابت رضی اللہ عنہ نے جواب لکھا: جب مطلقہ عورت
تیسرے حیض میں داخل ہو جائے تو نہ وہ شوہر کی وراثت
ہوگی اور نہ شوہر اس کا۔ اور بیشک بیوی کا شوہر سے
کوئی تعلق نہ رہا اور نہ شوہر کا بیوی سے۔

۶۰۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعُ مَوْلَى
ابْنِ عُمَرَ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ مِثْلَ ذَلِكَ۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام
کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ اس
کی مثل روایت کرتے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ ابْنُ قِصَّةٍ الْوَدَّاعِ عِندَنَا
الطَّهَارَةُ مِنَ الدَّامِ مِنَ الْحَيْضَةِ الثَّالِثَةِ إِذَا
اغْتَسَلَتْ مِنْهَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب عورت
کے تیسرے حیض کا خون ختم ہو جائے اور وہ غسل کرے
تو ہمارے نزدیک عدت ختم ہو جائیگی۔

۶۰۵۔ أَخْبَرَنَا أَبُو حَنِيفَةَ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ
إِبْرَاهِيمَ أَنَّ رَجُلًا طَلَّقَ امْرَأَتَهُ تَطْلِيقَةً
يَمْلِكُ الرَّجْعَةَ ثُمَّ تَرَكَهَا حَتَّى انْقَطَعَ دَمُهَا
مِنَ الْحَيْضَةِ الثَّالِثَةِ وَدَخَلَتْ مُغْتَسِلَةً
وَأَذْنَتْ مَاءَهَا فَاتَّهَى فَقَالَ لَهَا قَدْ
لَا جُعْلُكَ فَسَاكَتْ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ عَنْ

حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک
شخص نے اپنی بیوی کو طلاق بائنہ دے دی پھر اسے
چھوڑ دیا حتیٰ کہ جب اس کے تیسرے حیض کا خون ختم ہو گیا
تو وہ غسل کی غرض سے غسل خانہ میں داخل ہوئی اور وہ
پانی کے قریب پہنچی ہی تھی کہ اس کے شوہر نے آکر کہا:
میں نے تجھ سے رجوع کیا۔ اس عورت نے حضرت عمر فاروق

ذَلِكَ وَعِنْدَهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ فَقَالَ عُمَرُ
قُلْ فِيهَا بَرَاءٌ يَكُ فَقَالَ أَمَا الْإِيَّامُ مِيرَ الْمُؤْمِنِينَ
أَحَقُّ بِرَجْعَتِهَا مَا لَمْ تَغْتَسِلْ مِنْ حَيْضَتِهَا
الثَّالِثَةِ فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَ أَنَا
أَرَى ذَلِكَ ثُمَّ قَالَ عُمَرُ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ
كَيْفَ مِلِّيَ عِلْمًا -

رضی اللہ عنہ نے اس سلسلے میں دریافت کیا جبکہ آپ کے پاس اس وقت حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بھی موجود تھے۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے فرمایا: اے عبداللہ بن مسعود! تمہاری اس بارے کیا رائے ہے؟ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے جواب دیا اے امیر المؤمنین! شوہر کو رجوع کرنے کا حق ہے جب تک مطلقہ تیسرے حیض کے بعد غسل نہ کر لے۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اس بارے میں میری بھی یہی رائے ہے پھر حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ علم و فضل سے پُر ایک مکان میں حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جب تک مطلقہ عورت تیسرے حیض کا خون ختم ہونے پر غسل نہیں کر لیتی، مرد کو رجوع کرنے کا حق حاصل ہے۔ حضرت شعبی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کے تیسرے صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کا متفقہ فیصلہ ہے کہ جب تک عورت (مطلقہ) تیسرے حیض کے بعد غسل نہ کر لے شوہر رجوع کر سکتا ہے۔ حضرت عیسیٰ رضی اللہ عنہ (راوی حدیث) کے بیان کہ میں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو فرمایا ہوئے سنا جب تک عورت تیسرے حیض کے بعد غسل نہ کر لے، شوہر رجوع کا حق حاصل ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو

۶۰۶ - أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَلِيُّ
ابْنِ شَرَهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ قَالَ
قَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي كَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ هُوَ
أَحَقُّ بِهَا تَغْتَسِلَ مِنْ حَيْضَتِهَا الثَّالِثَةِ -
۶۰۷ - أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ أَبِي عِيسَى الْخَطَّاطُ
السَّيِّدِيُّ عَنْ الشَّعْبِيِّ عَنْ ثَلَاثَةِ عَشَرَ مِنْ
أَصْحَابِهِ قَوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
كُلُّكُمْ قَالُوا الرَّجُلُ أَحَقُّ بِأَمْرَاتِهِ حَتَّى
تَغْتَسِلَ مِنْ حَيْضَتِهَا الثَّالِثَةِ قَالَ عِيسَى
وَسَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ الرَّجُلُ
أَحَقُّ بِأَمْرَاتِهِ حَتَّى تَغْتَسِلَ مِنْ حَيْضَتِهَا
الثَّالِثَةِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرِجَالُ أَنَا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةُ مِنْ فَقْهَائِنَا -

بیوی کو شوہر کے طلاق جی دینے اور

ایک یا دو حیض کے بعد بیوی کا خون بند ہو جانے کا بیان

حضرت کچیل بن جہان رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ان کے دادا کی زوجیت میں دو عورتیں تھیں ایک ہاشمیہ اور دوسری انصاریہ۔ انھوں نے اپنی انصاریہ بیوی کو طلاق دے دی جبکہ وہ دودھ پلاتی تھیں۔ دودھ پلانے کے دوران انھیں حیض نہیں آیا کرتا تھا اس طرح تقریباً ایک سال گزر گیا پھر اس کے شوہر ایک سال یا سال کے قریب عرصہ گزر جانے پر فوت ہو گیا اور انھیں اس دوران حیض نہ آیا اس (عورت) نے کہا کہ میں اپنا حق وراثت حاصل کروں گی کیونکہ مجھے حیض نہیں آیا لوگ یہ مسئلہ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کی خدمت میں لے کر حاضر ہوئے انھوں نے وراثت کی حقدار ہونے کا فیصلہ کر دیا (دوسری طرف) ہاشمیہ عورت نے حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کی ملامت کی۔ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا یہ فیصلہ تمھارے چچا زاد کا ہے۔ آپ رضی اللہ عنہ اس سے حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ کی طرف اشارہ فرمایا۔

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

٦٩- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس عورت کو طلاق دی گئی اسے ایک یا دو حیض کے بعد حیض نہ آئے تو وہ نو مہینے تک انتظار کرے اس کے بعد اگر حمل ظاہر ہو جائے تو اس کی عدت وضع عمل بے درہ نو مہینوں کے بعد مزید تین مہینے عدت گزارے ایسے اس کی عدت پوری ہو جائے گی۔

حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت علقمہ بن قیس رضی اللہ عنہ نے اپنی بیوی کو طلاق رجمی دی اسے ایک یا دو حیض آنے کے بعد مزید اٹھارہ مہینے تک اسے حیض نہ آیا پھر مطلقہ فوت ہو گئی۔ حضرت علقمہ رضی اللہ عنہ نے حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے اس بارے میں دریافت کیا۔ انھوں نے جواب دیا، اس عورت کے سبب اللہ تعالیٰ نے تمھاری وراثت روک رکھی ہے تم اسے کھاؤ۔

حضرت شعبی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت علقمہ بن قیس رضی اللہ عنہ نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے اس بارے میں سوال کیا تو انھوں نے اس (عورت) کا ترکہ کھانے کا حکم دیا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: نو مہینے اور اس کے بعد تین ماہ سے زائد عدت ہے اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ ہمارے عام فقہاء کا قول ہے اس لیے قرآن پاک میں عدت کی کل چار صورتیں بیان کی گئی ہیں لیکن پانچ نہیں (۱) حاملہ کی عدت وضع حمل (۲) جسے (ناہالہ) ہونے کے سبب حیض شروع نہ ہوا ہو تین مہینے (۳) جو حیض سے

ابنِ قسیط و یحییٰ بن سعید عن سعید بن المسیب کہ قال قال عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ ائیماءاً امرأة طلیقت فحاضت حیضاً واحیضتین ثم رجع حیضتھا فانتھما تنتظر تسعة أشهر فان استبانا بها حمل فذلك والا عدت بعد التسعة ثلثة أشهر فحلت۔ ۶۱۰۔ قال محمد اخبرنا ابو حلیفہ عن حماد عن ابراہیم ان علقمة بن قیس طلق امراتہ طلاقاً یمیک الرجعة فحاضت حیضاً واحیضتین ثم ارتفع حیضتھا عنھا ثمانین عشر شهراً ثم ماتت فسأل علقمة عبد اللہ ابن مسعود عن ذلك فقال ہذا امرأة حبس اللہ علیک میراثھا فکلمہ۔

۶۱۱۔ اخبرنا عیسیٰ بن ابی عیسیٰ الکحیل عن الشیبانی ان علقمة بن قیس مآل ابن عمہ عن ذلك فامرأة یا کل میراثھا۔

۶۱۲۔ قال محمد فہذا اکثر من تسعة أشهر وثلثة أشهر بعدھا فیہذا اناخذ وهو قول ابی حنیفہ والعامۃ من فقہائنا لان العدة فی کتاب اللہ عز وجل علی امر بعة أو جبر لا یمس لھا اللھامیل حتی تنضم واللی لم یتبلغ الحیضۃ ثلثة أشهر واللی قد یدست من الحیض أشهر واللی یمس

ثَلَاثُ حَيَضٍ فَهَذَا الَّذِي ذَكَرْتُمْ كَيْسَ بَعْدَهُ
الْحَائِضُ وَلَا غَيْرَهَا۔
مایوس ہو چکی ہو تین مہینے اور (۴) جسے حیض آتا ہو
اس کی عدت تین حیض ہے اور یہ چیز جو تم نے بیان کی
ہے نہ حائضہ کی عدت ہے اور نہ کسی اور کی ۔

۳۔ بَابُ عِدَّةِ الْمُسْتَحَاضَةِ

مستحاضہ (جس عورت کو بیماری کا خون آتا ہو) کی عدت کا بیان

۶۱۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
أَنَّ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ قَالَ عِدَّةُ الْمُسْتَحَاضَةِ
سَنَةٌ۔
حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: مستحاضہ
کی عدت ایک سال ہے ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ السَّعْرُوفِيُّ عِنْدَنَا أَنَّ عِدَّتَهَا
عَلَى أَقْرَأِئِهَا الَّتِي كَانَتْ تَجْلِسُ فِيهَا مَقْعًا
كَذَلِكَ قَالَ إِبْرَاهِيمُ النَّخَعِيُّ غَيْرُهُ مِنَ
الْفُقَهَاءِ وَبِهِ نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا إِلَّا تَرَى أَنَّهَا تَتْرُكُ
الصَّلَاةَ أَيَّامًا أَقْرَأِئِهَا الَّتِي كَانَتْ تَجْلِسُ
لَا تَكُنُ فِيهِمْ حَائِضَةً فَكَذَلِكَ تَعْتَدُ بِهِمْ
فَإِذَا مَضَتْ ثَلَاثَةٌ قُرْءٍ مِنْهُنَّ بِأَنْتَ
إِنْ كَانَ ذَلِكَ أَقَلَّ مِنْ سَنَةٍ أَوْ أَكْثَرَ۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمارے
نزدیک معروف طریقے کے مطابق عدت حیض پر ہوگی،
جس کے سبب وہ ماضی (گذرے) کے زمانہ میں بیٹھی
تھی۔ اسی طرح ابراہیم نخعی وغیرہ فقہاء کرام نے فرمایا
اس سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے کیا تمہیں
نہیں معلوم کہ جن دنوں میں وہ بیٹھی نماز نہیں ادا کرتی کیونکہ
وہ حائضہ ہے اس لیے اسے اسی طریقہ سے عدت گزارنی
چاہیے جب تین حیض مکمل ہو جائیں گے تو عدت ختم ہو جائیگی
خواہ یہ مدت سال سے کم بنے یا لائد

۳۔ بَابُ الرِّضَاعِ

رضاعت (دودھ پلانے) کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے رضاعت
صرف بچپن میں دودھ پلانے سے ثابت ہوتی ہے

حضرت عمرہ بنت عبد الرحمن کا بیان ہے کہ
اُمّ المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا، ایک دفعہ
کا ذکر ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ان کے پاس موجود
تھے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے ایک شخص کو سنا کہ

وہ حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کے گھر میں داخل ہونے کی
اجازت طلب کر رہا تھا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان
فرماتی ہیں کہ میں نے کہا یا رسول اللہ! یہ آدمی آپ کے
گھر میں داخل ہونے کی اجازت طلب کر رہا ہے آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں اس کے بارے جانتا ہوں
کہ وہ حفصہ کا فلاں رضاعی چچا ہے حضرت عائشہ نے
عرض کیا یا رسول اللہ! اگر میرا رضاعی چچا بقید حیات ہو
تو وہ میرے گھر میں آ سکتا ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے

۶۱۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَنَا وَفَعْلَانُ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ
ابْنَ عُمَرَ كَانَ يَقُولُ لَا رِضَاعَةَ إِلَّا لِمَنْ أَرْضَعَهُ
فِي الصَّبَرِ -

۶۱۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ
عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ عِنْدَهَا
وَأَتَاهَا سَمِعَتْ رَجُلًا يَسْتَاذِنُ فِي بَيْتِ حَفْصَةَ
قَالَتْ عَائِشَةُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَذَا رَجُلٌ
يَسْتَاذِنُ فِي بَيْتِكَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَاهُ فَلَانًا يَعْمُرُ لِحَفْصَةَ مِنَ
الرِّضَاعَةِ قَالَتْ عَائِشَةُ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ
كَانَ عِنِّي فَلَانٌ مِنَ الرِّضَاعَةِ حَتَّى دَخَلَ عَلَىَّ
قَالَ نَعَمْ -

ف مخصوص مدت میں دودھ پلانے خواہ ایک دو گھونٹ ہوں، سے رضاعت (دودھ کا رشتہ) ثابت ہو جاتی ہے۔
اس مدت کے بارے فقہاء کے مختلف اقوال ہیں حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک رضاعت کی مدت اڑھائی سال
(تیس مہینے) حضرت امام ابو یوسف اور امام محمد رحمہما اللہ کے نزدیک دو سال اور حضرت امام زفر رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک تین
(حاشیہ مؤطا امام محمد رحمۃ اللہ علیہ صفحہ ۲۷)

سال ہے۔

فرمایا: ہاں۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: رضاعت سے بھی اسی طرح حرمت آتی ہے جس طرح نسب کے باعث حرمت آتی ہے۔

حضرت عبدالرحمن بن قاسم رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا روایت کرتی ہیں کہ وہ ان سے پردہ نہیں کرتی تھیں جنہوں نے اپنے بھانجوں اور بھتیجوں کو دودھ پلایا اور ان سے پردہ کرتی تھیں جن کو بھانجوں نے دودھ پلایا۔

حضرت عمرو بن شریک رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے ایسے شخص کے بارے سوال کیا گیا جس کی دو بیویاں ہیں دونوں میں سے ایک بیوی ایک لڑکے کو دودھ پلائے اور دوسری ایک لڑکی کو دودھ پلا دیتی ہے تو اس صورت میں کیا لڑکی اور لڑکے کا نکاح صحیح ہے؟ انہوں نے جواب دیا نہیں کیونکہ دونوں کا باپ ایک ہے۔

حضرت ابراہیم بن عقبہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ سے رضاعت کے سلسلے میں سوال کیا گیا؟ انہوں نے جواب دیا: دو سال کے اندر خواہ دودھ کا ایک گھونٹ بھی پی لیا اس سے حرمت آئے گی لیکن دو سال کے بعد دودھ کی حیثیت کھانے کی ہے جسے وہ کھاتا ہے۔

حضرت ابراہیم بن عقبہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہ سے رضاعت کے سلسلے

۶۱۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَحْرُمُ مِنَ الرِّضَاعَةِ مَا يَحْرُمُ مِنَ الْوِلَادَةِ۔

۶۱۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا كَانَ يَدْخُلُ عَلَيْهَا مَنْ أَرْضَعَتْهُ أَخَوَاتُهَا وَبَنَاتُ أَخِيهَا وَلَا يَدْخُلُ عَلَيْهَا مَنْ أَرْضَعَتْهُ نِسَاءُ أَخَوَاتِهَا۔

۶۱۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الرَّهْزِيُّ عَنْ عَمْرِو بْنِ الشَّرِيدِ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ سُئِلَ عَنْ رَجُلٍ كَانَتْ لَهُ امْرَأَتَانِ فَأَرْضَعَتْ إِحْدَاهُمَا غُلَامًا وَالْأُخْرَى جَارِيَةً فَسُئِلَ هَلْ يَنْزَوِجُ الْغُلَامَ الْجَارِيَةَ قَالَ لَا لِلْقَاحِ وَاحِدٌ۔

۶۱۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عُقْبَةَ أَنَّهُ سَأَلَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ عَنِ الرِّضَاعَةِ فَقَالَ مَا كَانَ فِي الْحَوْلَيْنِ وَإِنْ كَانَتْ مَقَّةً وَاحِدَةً فَهِيَ حَرَمٌ وَمَا كَانَ بَعْدَ الْحَوْلَيْنِ فَإِنَّمَا هُوَ طَعَامٌ يَأْكُلُهُ۔

۶۱۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عُقْبَةَ أَنَّهُ سَأَلَ عَنْ عُرْدَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ فَقَالَ لَهُ مِثْلُ

مَا قَالَ سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ -

سوال کیا گیا ؟ انھوں نے بھی حضرت سعید بن مسیب جیسا جواب دیا -

۶۲۰ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا شُرَيْبُ بْنُ زَيْدٍ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ كَانَ يَقُولُ مَا كَانَ فِي الْحَوَكَيْنِ وَلَوْ كَانَتْ مَقَصَّةً وَاحِدَةً فَهِيَ تُحَرِّمُ -

حضرت ثور بن زید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے: وہ سال تک دودھ خواہ ایک گھونٹ ہی کیوں نہ ہو، حرمت لاتا ہے -

۶۲۱ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعُ مَوْلَى عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ سَالِمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَائِشَةَ أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَرْسَلَتْ بِمِ وَهُوَ يَرْضَعُ إِلَى أُخْتِهَا أُمِّ كَلثُومٍ ابْنَتِ أَبِي بَكْرٍ فَقَالَتْ ارْضِعِيهِ عَشْرَ رَضَعَاتٍ حَتَّى يَدْخُلَ عَلَى فَا رَضَعْنِي أُمِّ كَلثُومٍ بَنَتْ أَبِي بَكْرٍ تِلْكَ رَضَعَاتٍ ثُمَّ مَرِضَتْ فَتَلَمَّ تَرْضَعْنِي غَيْرَ تِلْكَ مِدَارٍ فَلَمَّا كُنَّ أَدْخُلَ عَلَى عَائِشَةَ مِنْ أَجْلِ أَنَّ أُمِّ كَلثُومٍ لَمْ تَتِمَّ لِي عَشْرَ رَضَعَاتٍ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت سالم بن عبداللہ رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ حضرت اُم المؤمنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے انھیں (حضرت سالم کو) اپنی بہن اُم کلثوم بنت ابوبکر کے پاس بھیجا جبکہ وہ شیر خوار تھے اور حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے حکم دیا کہ انھیں دس مرتبہ دودھ پلا دیں تاکہ وہ میرے ہاں آسکے چنانچہ (سالم کہتے ہیں) اُم کلثوم رضی اللہ عنہا نے مجھے تین بار دودھ پلایا پھر وہ بیمار ہو گئیں - انھوں نے تین مرتبہ سے زائد مجھے دودھ نہیں پلایا - میں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے ہاں (غیر پردے کے) نہیں جاسکتا، کیونکہ اُم کلثوم دس بار مجھے دودھ نہ پلا سکیں -

۶۲۲ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعُ عَنْ صَفِيَّةَ ابْنَةَ أَبِي عُبَيْدٍ أَنَّهَا أَخْبَرَتْهُ أَنَّ حَفْصَةَ أَرْسَلَتْ بِعَاصِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ إِلَى قَاطِلَةَ بِنْتِ عُمَرَ تَرْضَعُهُ عَشْرَ رَضَعَاتٍ لِيَدْخُلَ عَلَيْهَا فَفَعَلَتْ فَكَانَ يَدْخُلُ عَلَيْهَا فَفَعَلَتْ فَكَانَ يَدْخُلُ عَلَيْهَا وَهُوَ يَسْتَوِمُّ أَرْضَعَتْهُ صَغِيرٌ يَرْضَعُ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت صفیہ بنت ابی عبیدہ رضی اللہ عنہا نے بتایا کہ حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا نے عاصم بن عبداللہ رضی اللہ عنہ کو (اپنی) قاطلہ بنت عمر کے پاس بھیجا کہ وہ انھیں دس مرتبہ دودھ پلا دیں تاکہ عاصم بن عبداللہ (بے پردہ) ان کے ہاں آسکے چنانچہ انھوں نے ایسا ہی کیا اور حضرت عاصم رضی اللہ عنہ ان کے ہاں (بے پردہ) آجاتے جب حضرت قاطلہ بنت

انہیں دودھ پلایا اس وقت وہ شیر خوار پنچے تھے۔

حضرت عمرہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: شروع میں اللہ تعالیٰ نے قرآن میں رضاعت کے ثابت ہونے کے سلسلے میں دس بار دودھ پلانے کا حکم نازل فرمایا تھا پھر وہ پانچ بار دودھ پلانے کے حکم کے ساتھ منسوخ قرار دیا گیا۔ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال شریف ہوا مسلمان قرآن میں اس آیت کی تلاوت کیا کرتے تھے۔

حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک شخص دارالقضاء (عدالت) کے قریب حضرت بلالہ بن عمر رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا جبکہ میں بھی اس کے ساتھ تھا اس نے آپ رضی اللہ عنہ سے بڑے کی رضاعت کا مسئلہ دریافت کیا؟ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ایک شخص حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا اور کہا: میری ایک لونڈی اس سے میں جماع کرتا تھا۔ میری بیوی نے اس کے پاس جا کر اسے اپنا دودھ پلا دیا ہے میں لونڈی سے جماع کرنے لگا تو میری بیوی نے یہ کہتے ہوئے مجھے جماع سے روک دیا کہ قسم بخدا! میں نے اسے دودھ پلایا ہے۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم اپنی بیوی سے تادیبی کارروائی کرو اور اپنی لونڈی سے جماع کرو کیونکہ رضاعت صرف شیر خوارگی میں ثابت ہوتی ہے۔

حضرت مالک رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ سے بڑے کی رضاعت کے بارے سوال کیا گیا؟ انہوں نے جواب دیا: حضرت عمرہ بن زبیر

۶۲۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ عَلْوِ بْنِ عَائِشَةَ قَالَتْ فِيمَا أَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى مِنَ الْقُرْآنِ عَشْرَ رَضَاعَاتٍ مَعْلُومَاتٍ يُحَرِّمْنَ ثُمَّ نَسِخَنَ بِخَمْسٍ مَعْلُومَاتٍ فَتَوَوَّيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُنَّ مِمَّا يَقْرَأُ مِنَ الْقُرْآنِ -

۶۲۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ وَأَنَا مَعَهُ عِنْدَ دَارِ الْقَضَاءِ يَسْأَلُنِي عَنْ رَضَاعَةِ الْكَبِيرِ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى عُمَرَ ابْنِ الْخَطَّابِ فَقَالَ كَأَنْتَ لِي وَلِيدٌ كَكُنْتُ أُصِيبُهَا فَعَمَدَتْ أَمْرًا قِي إِلَيْهَا فَأَرْضَعَتْهَا كَدَخَلْتُ عَلَيْهَا فَقَالَتْ أَمْرًا قِي دُونَكَ وَ اللَّهُ قَدْ أَرْضَعَتْهَا قَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَوْجَعَهَا وَأَنْتِ جَارِيَتُكَ فَيَا مِمَّا الرَضَاعَةُ رَضَاعَةُ الصَّغِيرِ -

۶۲۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شَهَابٍ وَسُئِلَ عَنْ رَضَاعَةِ الْكَبِيرِ فَقَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ ابْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ أَبَا حَذِيفَةَ بْنَ عَثْبَةَ

رضی اللہ عنہ نے مجھے بتایا کہ حضرت ابو حذیفہ بن عتبہ رضی اللہ عنہ کا شمار اصحاب رسول صلی اللہ علیہ وسلم میں تھا اور وہ غزوہ بدر میں شریک بھی ہوئے انھوں نے حضرت سالم رضی اللہ عنہ کو اپنا متبنی (منہ بولا بیٹا) بنا دیا جس طرح حضرت زید بن حارثہ رضی اللہ عنہ کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا متبنی (منہ بولا بیٹا) بنایا تھا حضرت ابو حذیفہ رضی اللہ عنہ نے حضرت سالم کو اپنا بیٹا قرار دینے کے باوجود اپنی بھانجی فاطمہ بنت ولید رضی عنہا کے ساتھ نکاح کر دیا وہ اولین ہجرت کرنے والی عورتوں میں سے اور اس وقت قریش کی باغضت میں سے ایک ہیں جب اللہ تعالیٰ کا یہ حکم نازل ہوا اُدْعُوا اِلٰی بَابِئِهِمْ هُوَ اَقْسَطُ عِنْدَ اللّٰهِ رَاٰهُمْ اِنْ اَنْتُمْ اِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ فَكَفَرُوا بِهٖ سَهِيْلًا اِنْ يَرَوْهُ غَيْرَ اِلَّا بَشَرًا مِّثْلُكُمْ فَذَرُوْهُمْ اِنْ يَرَوْهُ غَيْرَ اِلَّا بَشَرًا مِّثْلُكُمْ فَذَرُوْهُمْ اِنْ يَرَوْهُ غَيْرَ اِلَّا بَشَرًا مِّثْلُكُمْ فَذَرُوْهُمْ اِنْ يَرَوْهُ غَيْرَ اِلَّا بَشَرًا مِّثْلُكُمْ فَذَرُوْهُم

ابْنِ رِبْعَةَ كَانَ مِنْ اَصْحَابِ رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَهِيدًا وَّكَانَ تَبْنٰى سَالِمًا اَلْبَنٰى يُقَالُ لَهُ مَوْلٰى اَبِيْ حَذِيْفَةَ كَمَا كَانَ تَبْنٰى رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَيْدُ بْنُ حَارِثَةَ فَاَنْكَحَهُمْ اَبُوْ حَذِيْفَةَ سَالِمًا وَهُوَ يَزِيْ اَنَّهُ اَبْنُهُ اَنْكَحَهُ اَبْنَةً اَخِيْهِ فَاَطْمَئِنَّتْ اَلْوَلَدُ عَنْ عُنْتَبَةِ ابْنِ رِبْعَةَ وَهِيَ مِنَ الْمُهَاجِرَاتِ اَلْاَوَّلِ وَهِيَ يَوْمَئِذٍ مِنْ اَفْضَلِ اَبَا هٰى قُرَيْشٍ فَلَمَّا اَنْزَلَ اللّٰهُ تَعَالٰى فِيْ زَيْدٍ مَا اَنْزَلَ اُدْعُوْهُمْ رَاٰ بَابِئِهِمْ هُوَ اَقْسَطُ عِنْدَ اللّٰهِ رَدَّ كُلُّ اَحَدٍ تُبْنٰى اِلٰى اَبِيْهِ فَاِنْ لَمْ يَكُنْ يَعْلَمُ اَبُوْهُ رَدَّ اِلٰى مَوَالِيْهِ فَجَاءَتْ سَهْلَةُ بِنْتُ سَهِيْلٍ اَمْرَاةٌ اَبِيْ حَذِيْفَةَ وَهِيَ مِنْ بَنِيْ عَامِرِ ابْنِ لُؤَيٍّ اِلٰى رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَمَّا بَلَغْنَا فَقَالَتْ كُنَّا نَرٰى سَالِمًا وَكَذَا وَّكَانَ يَدْخُلُ عَلٰى وَاَنَا اَفْضَلُ وَ لَيْسَ لَنَا اِلَّا بَيْتٌ وَّاحِدٌ فَمَا تَرٰى فِيْ شَايِئِهِ فَقَالَ لَهَا رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَمَّا بَلَغْنَا اَرْضِيْعِيْ خَمْسَ رَضَعَاتٍ فَتَحَرَّمْ بِبَيْتِكَ اَوْ بِبَيْتِنَا وَكَانَتْ تَرٰهُ اِمْنَا مِّنَ الرِّضَاعَةِ فَاَحَدَتْ بِذٰلِكَ عَايِشَةُ فَيَسِّرُ نَحْبُكَ اَنْ يَدْخُلَ عَلَيْهَا مِنَ الرِّجَالِ فَكَانَتْ تَأْمُرُ مَا كَلَّمُوْهُمُ وَبَنَاتٍ اَخِيْهَا يَرْضَعْنَ مِنْ اَحَبِّنَ اَنْ يَدْخُلَ عَلَيْهَا وَاَبٰى سَافِرُ اَمَّا وَاِجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنْ

يَدْخُلُ عَلَيْهِنَّ بِحِلِّكَ الرِّضَاعَةِ أَحَدٌ مِّنَ
النَّاسِ قُلْنَا لِعَائِشَةَ وَانْتِ مَا تَرَى أَتَدْرِي
أَمْرِي مَسْئُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
سَهْلَةَ بِنْتُ سَهْلٍ إِلَّا رُحْصَةً لَهَا فِي
رِضَاعَةِ سَالِمٍ وَحَدَّثَهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَدْخُلُ عَلَيْنَا بِهَذِهِ
الرِّضَاعَةِ سَالِمٌ وَحَدَّثَهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَدْخُلُ عَلَيْنَا بِهَذِهِ
الرِّضَاعَةِ أَحَدٌ فَعَلَى هَذَا كَانَ مَا أَيْزُجُ
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي رِضَاعَةِ
الْكَبِيرِ -

۶۲۶ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ
سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ سَمِعَةَ
يَقُولُ لَا رِضَاعَةَ إِلَّا فِي الْمَهْدِ وَلَا رِضَاعَةَ
إِلَّا مَا أَنْبَتَ اللَّحْمَ وَالثَّامَ -

۶۲۷ - قَالَ مُحَمَّدٌ لَا يُحَرِّمُ الرِّضَاعُ إِلَّا مَا
كَانَ فِيهَا مِنَ الرِّضَاعِ وَإِنْ كَانَ مَقْصَدُ
وَاحِدَةٍ فَهِيَ تُحَرِّمُ كَمَا قَالَ عَبْدُ اللَّهِ
ابْنُ عَبَّاسٍ وَسَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَعُرْوَةُ
ابْنُ الزُّبَيْرِ مَا كَانَ بَعْدَ الْحَوْلَيْنِ كَمَا يُحَرِّمُ

بیٹا قرار پائے گا۔ اُمّ المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ
عنہا نے حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کے اسی ارشادِ گرامی
کو دلیل بناتے ہوئے مردوں میں سے جس کے بارے
چاہتیں کہ وہ آپ کے پاس بلا پردہ حاضر ہو جائے آپ
اپنی بہن حضرت ام کلثوم اور بھتیجیوں کو حکم دیتیں کہ اسے
دو پردہ بلا دیں تاکہ وہ آپ کی خدمت میں (بلا پردہ) حاضر
ہو سکے۔ حضرت عائشہ کے علاوہ دوسری ازواجِ رسول
صلی اللہ علیہ وسلم نے رضاعی رشتہ کی بناء پر کسی مرد کو
بلا پردہ اپنے پاس حاضر ہونے سے انکار کر دیا تھا اور
انہوں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے کہا حضور انور
صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت سہل بن سہیل رضی اللہ عنہ
کو حضرت سالم کے سلسلہ میں جو رضاعت کی اجازت دی
تھی وہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی خصوصیات سے ہے
لہذا رضاعت کے رشتہ کی بناء پر ہمارے ہاں کوئی شخص
نہائے۔ بڑے شخص کی رضاعت کے سلسلے میں دوسری
ازواجِ رسول صلی اللہ علیہ وسلم کا یہی منظر یہ تھا۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
انہوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو فرماتے
ہوئے سنا: رضاعت کا رشتہ صرف گوارے میں ہے
اور رضاعت وہی ہے جس نے گوشت اور خون بڑھایا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: صرف دو
سال کے اندر والی رضاعت سے حرمت ثابت ہوتی ہے
خواہ ایک ہی گھونٹ ہو جیسا کہ حضرت عبداللہ بن عباس
سعید بن مسیب اور عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہ نے فرمایا:
دو سال کے بعد کی رضاعت کوئی چیز حرام نہیں کرتی۔

شَيْئًا إِلَّا أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ وَالْوَالِدَاتُ
يَرْضِعْنَ أَوْلَادَهُنَّ حَوْلَيْنِ كَامِلَيْنِ لِمَنْ
أَرَادَ أَنْ يُنْفِثَ الرِّضَاعَةَ فَتَمَامُ الرِّضَاعَةِ
الْحَوْلَانِ فَلَا رِضَاعَةَ بَعْدَ تَمَامِهَا تُحَرِّمُ
شَيْئًا وَكَانَ أَبُو حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ يَحْتَاطُ
بِسَنَةِ أَشْهُمٍ بَعْدَ الْحَوْلَيْنِ فَيَقُولُ يُحَرِّمُ
مَا كَانَ فِي الْحَوْلَيْنِ وَبَعْدَهُمَا إِلَى تَمَامِ
سَنَةِ أَشْهُمٍ وَذَلِكَ ثَلَاثُونَ شَهْرًا أَوْ لَا يُحَرِّمُ
مَا كَانَ بَعْدَ ذَلِكَ وَنَحْنُ لَا نَرَى أَنَّكَ يُحَرِّمُ
وَنَرَى أَنَّكَ لَا يُحَرِّمُ مَا كَانَ بَعْدَ الْحَوْلَيْنِ
وَمَا لَبَنُ الْفَحْلِ فَإِنَّا نَرَاهُ يُحَرِّمُ وَنَرَى
أَنَّكَ يُحَرِّمُ مِنَ الرِّضَاعِ مَا يُحَرِّمُ مِنَ
الْكَسْبِ فَالْآخِرُ مِنَ الرِّضَاعَةِ مِنَ الْآدِ
تُحَرِّمُ عَلَيْهِ الْخُتْمَ مِنَ الرِّضَاعَةِ مِنَ
الْآدِ وَلَوْ كَانَتْ الْأُمَّانِ مُخْتَلِفَتَيْنِ
إِذَا كَانَ بَيْنَهُمَا مِنْ رَجُلٍ وَاحِدٍ كَمَا
قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ التَّقَاحُ وَاحِدٌ فَيَهَذَا
نَاخِذٌ وَهُوَ حَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ تَعَالَى -

جیسا کہ اللہ تعالیٰ کا ارشادِ گرامی ہے وَلَوَالِدَاتُ
يَرْضِعْنَ أَوْلَادَهُنَّ حَوْلَيْنِ كَامِلَيْنِ - يَمْزُ
أَرَادَ أَنْ يُنْفِثَ الرِّضَاعَةَ اور ایسے اپنی اولاد کو
مکمل دو سال دودھ پلائیں (پھر حکم ان کے لیے ہے) ج
رضاعت مکمل کرنے کا ارادہ رکھتی ہوں پس رضاعت
کی پوری مدت دو سال ہے اس کے بعد کی رضاعت سے
کسی قسم کی حرمت ثابت نہیں ہوگی حضرت امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ احیاء کی بناء پر دو سالوں میں چھ
مہینوں کا اضافہ کرتے تھے اور فرمایا کرتے تھے کہ جیسے
سال کے اندر رضاعت سے حرمت ثابت ہوتی ہے اس
طرح اس کے بعد چھ مہینوں میں بھی حرمت ثابت ہوتی ہے
یعنی ایسے رضاعت کے کل تیس مہینے ہوئے جن میں حرمت
ثابت ہوتی ہے لیکن اس کے بعد نہیں اور ہمارے نزدیک
دو سال کے بعد رضاعت سے حرمت ثابت نہیں ہوتی کہ
دو سال تک رضاعت کا سلسلہ ختم ہو جاتا ہے ہمارے خیال سے
مطابق مرد کا دودھ حرمت کا سبب ہے اور ہماری رائے سے
مطابق مرد کا دودھ حرمت سے حرام ہو جاتی ہے جو نسب
حرام ہوتی ہے اس طرح رضاعتی بھائی پر رضاعتی بہن حرام
پائیگی جبکہ رضاعت کا ثبوت باپ کی طرف سے ہو خواہ دونوں
مائیں مختلف ہوں لیکن دونوں کا دودھ ایک باپ سے
جیسا کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے فرمایا
ایک ہی مرد کی جانب سے ہو۔ اس روایت سے ہم دلیل
کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول

کِتَابُ الصَّحَايَا

کِتَابُ الصَّحَايَا

۱۔ وَمَا يَجْزِي مِنْهَا

قربانی کے جانوروں اور ان کے متعلقات کا بیان

۶۲۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا كَافِعٌ أَنَّ
عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ كَانَ يَقُولُ فِي الصَّحَايَا
حَضْرَتِ نَافِعِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَا بَيَانُ هِيَ كَهَضْرَتِ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَرَمَا يَكْرِتُ تَحْتَهُ : قُرْبَانِي
مِنْ "شَيْءٍ" هَا نَوْرِيَا سَ مِنْ بَرَاذَنَ كَمَا جَاءَ ف

ف تین قسم کے جانور ہیں جن کی قربانی دی جاسکتی ہے (۱) اونٹ (۲) گائے (۳) اور بکری۔ اونٹ میں اونٹنی گائے میں بیل بھینس بھینسا اور بکری میں بکرا اور بھٹی وغیرہ شامل و داخل ہیں۔ اونٹ کی عمر پانچ سال، گائے کی دو سال اور بکری کی ایک سال کی ہونی چاہیے۔ اونٹ اور گائے میں سات سات آدمی شریک ہو سکتے ہیں جبکہ بکری کی قربانی ایک آدمی کی طرف سے کی جاسکتی ہے۔

قربانی سنت ابراہیمی ہے اور حضرت ابراہیم علیہ السلام کی یاد تازہ کرنے کے لیے منائی جاتی ہے ہر صاحبِ نصاب پر قربانی کرنا واجب ہے اگر کوئی دوسرے شخص کی طرف سے قربانی کرنا چاہتا ہو جبکہ وہ خود بھی صاحبِ نصاب ہو تو وہ اپنی قربانی عیجود سے گنا اور دوسرے کی طرف سے علیجہ۔ دوسرے کی طرف سے ایصالِ ثواب کی نیت سے قربانی کرنا جائز ہے کیونکہ حدیثِ پاک میں موجود ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے قیامت تک آنے والی اپنی امت کی طرف سے قربانی کی اور حضرت علی رضی اللہ عنہ، حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے قربانی کیا کرتے تھے۔ اگر کوئی شخص صاحبِ نصاب نہ ہو اس پر قربانی کرنا واجب نہیں ہے البتہ جب وہ قربانی خریدے گا تو اس کا ذبح کرنا واجب ہو جائے گا کیونکہ اصل فقہ کا مشہور قاعدہ ہے کہ نفلی عبادت شروع کرنے سے واجب ہو جاتی ہے۔ قربانی کے (جاری)

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ غیر منسی اور پیدا نشی نقص
والے جانور کی قربانی سے منع فرمایا کرتے تھے۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے ایک مرتبہ مدینہ طیبہ میں
قربانی کی تو انھوں نے مجھے حکم دیا ہے کہ میں ان
لیے ایک سیگوں والا بکرا خریدوں پھر اسے قربانی کے
دن عید گاہ میں ذبح کروں چنانچہ میں نے ایسے ہی کیا
پھر ذبح شدہ قربانی ان کے سامنے پیش کر دی گئی
ان کا بکرا ذبح کر دیا گیا تو انھوں نے اپنا سرمٹہ دیا
وہ بیمار تھے اس لیے نماز عید میں لوگوں کے ساتھ ثنا
نہ ہو سکے حضرت نافع (راوی حدیث) رضی اللہ عنہ
بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے
تھے کہ قربانی کرنے والے پر سرمٹہ دانا ضروری نہیں
جبکہ اس نے حج نہ کیا ہو اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی
عنہ نے تو ویسے ہی سرمٹہ دایا تھا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس تم
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں سوائے ایک بات
کہ چھ مہینے کا سینڈھا بھی ہڈی اور قربانی میں جائز
ہے جبکہ وہ موٹا تازہ معلوم ہوتا ہو اس سلسلے میں بہت
آثار وار ہیں جس کی طرف سے نخل (بکریوں سے حج

۶۲۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّكَ كَانَ يَنْهَى عَمَّا لَمْ تُسَنَّ مِنْ
الصَّحَابِيَّاتِ وَالْبُدَانِ وَعَنِ الَّتِي تُقَصُّ مِنْ خَلْقِهَا۔
۶۲۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّكَ صَحَّيْ مَرَّةً بِالنَّمْدَيْنَةِ قَامَرِي
أَنْ أَشْتَرِيَ لَهُ كِبْشًا فَحِيلًا أَقَرْتُ شَحًّا
أَذْبَحَهُ لَهُ يَوْمَ الْاَضْحَى فِي مَصَلَّى النَّاسِ
فَفَعَلْتُ ثُمَّ حُمِلَ إِلَيْهِ فَخَلَقَ رَأْسَهُ حِينَ
ذَبَحَ كِبْشَهُ وَكَانَ مَرِيضًا لَمْ يَشْهَدْ الْعِيدَ
مَعَ النَّاسِ قَالَ نَافِعٌ وَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
عُمَرَ يَقُولُ كَيْسَ حِلَاقُ الرَّأْسِ يَتَوَاجِبُ
عَلَى مَنْ صَحَّيْ إِذَا لَمْ يَحْبَحْ وَقَدْ فَعَلَهُ
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا كُلُّهُ نَأْخُذُ إِلَّا فِي
خَصْلَةٍ وَاحِدَةٍ أَلْيَحْذَرُ مِنَ الصَّحَابِ إِذَا كَانَ
عَظِيمًا أُجْزِيَ فِي الْهَدْيِ وَالْأَضْحِيَّةِ
بِذَلِكَ جَاءَتْ الْأَثَارُ وَالْخَصِي مِنْ
الْأَضْحِيَّةِ يُجْزَى مِمَّا يُجْزَى مِنَ الْفَحْلِ

(الفیہ حاشیہ صفحہ ۲۲۳ کا) جانور کے ہر بال کے بدلے اللہ تعالیٰ نیکی عطا فرماتا ہے خواہ وہ جانور اون والا ہو۔
قربانی کا جانور موٹا تازہ، خوبصورت اور صحت مند ہونا چاہیے۔ لہذا بیمار جانور، اندھا جانور، ٹنگڑا اور دودھ
عیوب والا جانور نہیں ہونا چاہیے۔

کرنے والا جانور) جائز ہے اس کی طرف سے خسی جانور بھی جائز ہے۔ سر منڈولنے کے متعلق ہم کہتے کہ بقول حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ قربانی کے دن واجب نہیں ہے جبکہ کسی نے حج نہ کیا ہو۔ یہی امام اعظم ابوحنیفہ اور ہمارے فقہاء کا قول ہے۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ، ماں کے پیٹ کے بچے کی طرف سے قربانی نہیں کرتے تھے۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ماں کے پیٹ میں موجود بچے کی طرف سے قربانی نہیں کی جائیگی۔

وَأَمَّا الْجِلَاقُ فَنَقُولُ فِيهِ يَقُولُ عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ عُمَرَ أَنَّهُ لَيْسَ بِوَاجِبٍ عَلَى مَنْ لَمْ يَحْبَحْ فِي يَوْمِ النُّحْرِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فَقْهَائِنَا۔

۶۳۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ كَمَا يَكُنُّ يُضَعِّجِي عَمَّا فِي بَطْنِ الْمَدَائَةِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ لَا يُضَعِّجِي عَمَّا فِي بَطْنِ الْمَدَائَةِ۔

۲۔ يَابُ مَا يَكْرَهُ مِنَ الصَّحَايَا

قربانی کے مکروہات کا بیان

حضرت عبید بن فیروز رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت براد بن عازب رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا کہ کون سی قربانی سے بچا جائے؟ تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے ہاتھ سے اشارہ فرماتے ہوئے فرمایا چار سے۔ حضرت براد بن عازب رضی اللہ عنہ اپنے ہاتھ سے اشارہ کرتے ہوئے فرمایا کرتے اور کہتے کہ میرا ہاتھ آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے چھوٹا ہے اور وہ چار قربانیاں یہ ہیں (۱) لنگڑی جس کا لنگڑا پن ظاہر ہو (۲) کافی جس کا کانپن ظاہر ہو (۳) ایسی بیمار جس کی بیماری

۶۳۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ عَبِيدَ بْنَ فَيْرُوزَ أَخْبَرَهُ أَنَّ الْبَرَاءَ بْنَ عَازِبٍ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَاذَا يُتَّقَى مِنَ الصَّحَايَا فَأَشَارَ بِيَدِهِ وَقَالَ أَرْبَعٌ وَكَانَ الْبَرَاءُ مِنْ عَازِبٍ يُشِيرُ بِيَدِهِ وَيَقُولُ يَدَايَ أَقْصَرُ مِنْ يَدَيْهِ وَهِيَ الْعَرَجَاءُ الْبَيِّنُ طَلْعُهَا وَالْعَوْمَاءُ الْبَيِّنُ عَوْمُهَا وَالْمَرِيضَةُ الْبَيِّنُ مَرَضُهَا وَالْعَجْفَاءُ الَّتِي تُتَّقَى۔

ظاہر ہوا اور (۴) ایسی کمزوری کی کمزوری کے سبب چربی
باقی نہ رہی ہو۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں لشکر طری قربانی جب
اپنے پاؤں سے چل سکتی ہو جائز ہے اور اگر نہ چل سکتی
ہو تو جائز نہیں ہے ایسی کافی کہ جس کی آدھی سے زیادہ
بینائی باقی ہو وہ جائز ہے اور اگر نصف یا اس سے زائد
بینائی ختم ہو گئی ہو تو جائز نہیں ہے بیماری سے مراد
ایسی بیماری ہے جس کے سبب اس میں تبدیلی آچکی ہو
اور کمزوری سے مراد ایسی کمزوری ہے جس کے سبب اس
میں چربی ختم ہو چکی ہو یہ دونوں جائز نہیں ہیں۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ فَمَا مَّا
الْعَرَبُ جَاءَ فَإِذَا مَشَتْ عَلَى رَجْلَيْهَا فَهِيَ تَجْزِي
وَلَا تَكُنْ لَا تَمِشُ لَمْ تُجْزِ وَأَمَّا الْعَوْرَاءُ
فَإِنْ كَانَ بَقِيَ مِنَ الْبَصَرِ الْكَثْرُ مِنْ تَصْفِ
الْبَصَرِ أَجْزَأَتْ وَإِنْ ذَهَبَ التَّصْفُ فَصَاعِدًا
لَمْ تُجْزِ وَأَمَّا الْمَرِيضَةُ الَّتِي فَسَدَتْ
يَمْرُضُهَا وَالْعَجْفَاءُ الَّتِي لَا تَنْقِي فَإِنَّهُمَا
لَا يُجْزِيَانِ۔

۳۔ بَابُ لَحُومِ الْأَضَاحِ

قُرْبَانِی کے گوشت کا بیان

حضرت عبداللہ بن واقد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے تین دن کے بعد قربانیوں کا گوشت

۶۳۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
أَبِي بَكْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَخْبَرَهُ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَلَّى عَنْ

ف ایسے ہی اندھا جانور جس کا کان کٹا ہوا ہو جس جانور کی دم کٹی ہوئی ہو تو قربانی ناجائز ہے اگر کسی جانور کی دم یا بچی یا کان
تھائی یا تھائی سے کم کٹا ہوا ہو تو قربانی جائز ہے اگر اس مقدار سے زائد یہ اعضاء کٹے ہوئے ہوں تو اس کی قربانی جائز نہیں ہے
بھینگے جانور کی قربانی جائز ہے لیکن نابینے کی ناجائز ہے جس جانور کے دانت نہ ہوں یا پستان کٹے ہوئے ہوں یا خشک
ہو چکے ہوں تو اس کی قربانی جائز نہیں ہے۔ اگر گائے وغیرہ میں شرکاء میں سے ایک کافر ہو یا ایک کا مقصد گوشت کھانا
ہو تو کسی کی بھی قربانی نہیں ہوگی۔

کھانے سے منع فرمایا۔ حضرت عبداللہ بن ابی بکر رضی اللہ عنہ نے کہا کہ میں نے اس سلسلے میں حضرت عمرو بن عبدالمطلب رضی اللہ عنہ سے کہا انھوں نے کہا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے منع فرمایا ہے میں نے اُم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کو فرماتے ہوئے سنا کہ دیہاتوں کی ایک جماعت قربانی کے دن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں پہنچی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تین دن کے لیے (گوشت) جمع کر لو اور باقی ماندہ تقسیم کر دو اس کے بعد آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا گیا کہ لوگ اپنی قربانیوں سے فائدہ اٹھاتے ہیں کہ ان سے چربی جمع کرتے ہیں اور ان سے شیکڑے بناتے ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کیسی بات ہے؟ یا اس طرح کی بات کی۔ لوگوں نے کہا یا رسول اللہ! صلی اللہ علیہ وسلم آپ نے لوگوں کو تین دن سے زائد گوشت جمع کرنے سے منع فرمایا ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں نے تمہیں اس جماعت کے سبب روکا تھا جو قربانی کے دن آئی تھی۔ اب تم کھاؤ تقسیم کر دو اور جمع کرو۔

حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تین دن کے بعد قربانیوں کا گوشت کھانے سے منع فرمایا پھر اس کے بعد آپ نے فرمایا: تم کھاؤ، تو شہ بناؤ اور ذخیہ کو روک

أَكْلِ لُحُومِ الضَّحَايَا بَعْدَ ثَلَاثِ أَيَّامٍ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ إِنَّ ابْنَ بَكْرٍ قَدْ كَرِهْتُ ذَلِكَ لِعَمْرَةٍ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ فَقَالَتْ صَدَقَ سَمِعْتُ عَائِشَةَ أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ تَقُولُ دَفَّتْ نَاسٌ مِّنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ حَضْرَةَ الْأَصْحَى فِي زَمَانِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِذَا خَرَدَ الثَّلَاثَ وَتَصَدَّ قَوْلُهَا بِمَا بَقِيَ فَلَمَّا كَانَ بَعْدَ ذَلِكَ قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَعَدُ كَانَ النَّاسُ يَنْتَفِعُونَ فِي ضَحَايَاهُمْ يَحْمِلُونَ مِنْهَا الْوَدَّ وَيَتَّخِذُونَ مِنْهَا الْأَسْقِيَةَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا ذَاكَ أَذُكُمَا قَالَ قَالُوا لَوْ لَهَيْتُ عَنْ إِمْسَالِهِ لُحُومِ الْأَصْحَى بَعْدَ ثَلَاثِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا نَهَيْتُكُمْ مِّنْ أَجْلِ الدَّافَةِ الَّتِي كَانَتْ دَفَّتْ حَضْرَةَ الْأَصْحَى فَكُلُوا وَتَصَدَّقُوا وَإِذَا خَرَدُوا

۶۳۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ الْمَكِّيُّ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ أَخْبَرَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ أَكْلِ لُحُومِ الضَّحَايَا بَعْدَ ثَلَاثِ ثُمَّ قَالَ بَعْدَ ذَلِكَ كُلُوا وَتَزَادُوا وَلَا تَخْرُفُوا

ف قربانی کے گوشت کا یہ حکم ہے کہ گوشت خود بھی کھا سکتا ہے، دوست و احباب کو بھی کھلا سکتا ہے اور غرباء و مسکین میں بھی تقسیم کر سکتا ہے منون طریقہ یہ ہے کہ گوشت کے تین حصے کیے جائیں کہ ایک حصہ اپنے اہل خانہ کے لیے (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِدَا اتَّخَذُوا بَاسًا بِالْإِخَارِ
 بَعْدَ ثَلَاثٍ وَالْتَّرْوُدِ وَقَدْ رَخَّصَ فِي ذَلِكَ
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ أَنْ
 كَانَ نَهَى عَنْهُ فَقَوْلُهُ الْإِخَارُ نَاسِخٌ لِلْأَوَّلِ
 فَلَا بَاسَ بِالْإِخَارِ وَالْتَّرْوُدُ مِنْ ذَلِكَ
 وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ
 فَهْمَانَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
 سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ تین دن کے بعد گوشت
 کا ذخیرہ کرنے اور توشہ بنانے میں کوئی حرج نہیں،
 کیونکہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سلسلے میں اجازت
 دی ہے خواہ پہلے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے منع فرمایا تھا
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا دوسرا قول پہلے قول کا ناسخ
 ہے لہذا ذخیرہ کرنے اور توشہ بنانے میں کوئی حرج نہیں
 یہی امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا
 قول ہے۔

۱۳۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ
 الْمَكِّيُّ أَنَّ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَنْهَى عَنْ أَكْلِ لَحْمِ
 الصَّحَابَا بَعْدَ ثَلَاثٍ ثُمَّ قَالَ بَعْدَ ذَلِكَ كُلُّوْا
 إِذْ خَرُّوْا وَتَصَدَّقُوا -

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تین دن کے بعد قربانیوں
 کا گوشت کھانے سے منع فرمایا تھا پھر اس کے بعد
 آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، تم کھاؤ، ذخیرہ کرو
 اور تقسیم کرو۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۲۷ سے آگے) لکھ لے، ایک حصہ دوست و احباب اور عزیز و اقارب میں تقسیم کر دے اور ایک
 حصہ غرباء و مسکین میں تقسیم کر دے اگر سب گوشت گھر رکھ لیا یا دوست و احباب میں تقسیم کر دیا یا سب غرباء و مسکین
 کو دے دیا تو تب بھی جائز ہے اگر قربانی میت کی طرف سے کرنا مقصود ہو تب بھی گوشت کا یہی حکم ہے اگر قربانی
 نذر کی ہو یا میت کی طرف سے وصیت کی ہو تو اس کا گوشت خود نہیں کھا سکتا بلکہ غرباء و مسکین میں تقسیم کر دے
 قربانی کا گوشت فروخت کرنا یا قصاب کو بطور اجرت دینا درست نہیں ہے بلکہ قصاب کو اجرت رقم کی شکل میں ادا کی
 جائے۔ تین دنوں کے بعد بھی قربانی کا گوشت استعمال کیا جاسکتا ہے جن احادیث میں اس کی ممانعت آئی ہے وہ دوسری
 احادیث سے منسوخ ہیں۔ قربانی کی رسی، جھول، ہار اور چمڑہ وغیرہ صدقہ کر دیا جائے۔ قربانی کی کھال خود بھی استعمال
 میں لاسکتا ہے یعنی اس کا مشیزہ، ڈول بنا کر یا کتابوں کی جلد کے لیے استعمال میں لایا جاسکتا ہے کسی مسکین و
 غریب یا دینی مدرسہ یا مسجد یا کسی بھی رفاہی کام کے لیے بھی کھال دی جاسکتی ہے۔ امام مسجد کو بھی کھال دی جا
 سکتی ہے جبکہ اس سے اجرت و عوض مقصود نہ ہو۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ اگر کوئی شخص قربانی کا گوشت کھائے یا ذخیرہ کرے یا صدقہ کرے تو اس میں کوئی مضائقہ نہیں اور ہم تہائی سے کم مقدار (گوشت) صدقہ کرنے کو پسند نہیں کرتے خواہ تہائی سے کم مقدار کا صدقہ کرنا جائز ہے

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا بِمَا سَمِعْنَا بِأَنَّ كُلَّ الرَّجُلِ مِنْ أَصْحَابِهِ وَيَدَّخِرُ وَيَتَصَدَّقُ وَمَا نَحِبُ لَهُ أَنْ يَتَصَدَّقَ بِأَقْلٍ مِنَ الثَّلَاثِ وَأَنْ يَتَصَدَّقَ بِأَقْلٍ مِنْ ذَلِكَ جَارٍ -

۴- بَابُ الرَّجُلِ يَذْبَحُ أَصْحَابَتَهُ قَبْلَ أَنْ يَغْدُوَ يَوْمَ الْأَضْحَى

عید گاہ جانے سے قبل قربانی کرنے کا بیان

حضرت عباد بن تمیم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عومیر بن اشقر رضی اللہ عنہ نے عید گاہ جانے سے قبل قربانی ذبح کر دی اور اس سلسلے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کیا گیا چنانچہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کی جگہ دوسری قربانی کرنے کا حکم دیا۔ ف

۶۳۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَبَادِ بْنِ تَمِيمٍ أَنَّ عُمَيْرَ بْنَ أَشْقَرَ ذَبَحَ أَصْحَابَتَهُ قَبْلَ أَنْ يَغْدُوَ يَوْمَ الْأَضْحَى وَرَأَى أَنَّهُ ذَكَرَ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَرَ أَنْ يَعُودَ بِأَصْحَابَتِهِ أُخْرَى -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ اگر کوئی شخص ایسے شہر میں ہو جس میں نماز عید پڑھی جاتی ہو، اس نے امام کی نماز عید پڑھانے سے قبل قربانی ذبح کر دی تو وہ صرف بکری کا گوشت ہوگا اس کی قربانی درست نہیں ہوگی اور اگر وہ ایسے شہر میں نہ ہو یعنی دیہات میں یا شہر سے دور دراز کسی

قَالَ مُحَمَّدٌ بِهَذَا إِنَّا خُذْنَا إِذَا كَانَ الرَّجُلُ فِي مِصْرٍ يُصَلِّيُ الْعِيدَ فِيهِ قَدْ ذَبَحَ قَبْلَ أَنْ يُصَلِّيَ الْإِمَامُ فَإِنَّ مَا هِيَ شَاةٌ لَحْمٌ يُجْزَى مِنْ الْأَصْحَابَةِ وَمَنْ لَمْ يَكُنْ فِي مِصْرٍ وَكَانَ فِي بَادِيَةٍ أَوْ نَحْوَهَا مِنَ الْقُرَى السَّائِيَةِ عَنِ الْمِصْرِ فَإِذَا ذَبَحَ حِينَ يَطْلُعُ الْفَجْرُ أَوْ حِينَ

ف وہ دیہاتی علاقہ جات جہاں جمعہ یا عید واجب ضروری نہ ہو وہاں طلوع آفتاب کے بعد قربانی کی جاسکتی ہے لیکن جہاں نماز جمعہ یا نماز عید پڑھی جاتی ہو وہاں نماز عید قبل قربانی کرنا درست نہیں ہے بلکہ نماز عید پڑھنے کے بعد قربانی کرنی چاہیے۔

تَطْلُعُ الشَّمْسُ أَجْزَاہُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ: آبادی میں ہونے سے طلوع فجر یا طلوع آفتاب کے بعد قربانی
ذبح کی تو قربانی جائز ہوگی۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمہ اللہ
علیہ کا قول ہے۔

۵۔ بَابُ مَا يَجْزِي مِنَ الصَّحَايَا عَنْ أَكْثَرِ مَنْ وَاحِدٍ

ایک آدمی سے زائد کا قربانی میں شریک ہونے کا بیان

حضرت عطار بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ صحابی رسول صلی اللہ علیہ وسلم حضرت ابوالیوب انصاری
رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ہم ایک بکری کی قربانی کیا کرتے
تھے۔ ایک آدمی اپنی طرف سے اور اپنے اہل خانہ کی طرف
سے قربانی کرتا پھر لوگوں نے اس کے بعد فخر سے کام لیا
شروع کر دیا تو قربانی فخر بن گئی۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جو شخص غریب
ہو وہ اپنی طرف سے ایک بکری بطور قربانی ذبح کر سکتا
ہے اس کا گوشت خود بھی کھائے اور اپنے اہل خانہ کو
بھی کھلائے لیکن ایک بکری دو یا تین آدمیوں کی طرف
سے بطور قربانی ذبح کرنا جائز ہے بکری صرف ایک کی
طرف سے قربانی کی جاسکتی ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ

۶۳۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عُمَارَةُ بْنُ
صَيَْادٍ أَنَّ عَطَاءَ بْنَ يَسَّارٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَا أَيُّوبَ
صَاحِبَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخْبَرَهُ
قَالَ كُنَّا نَصْرِي بِالشَّاةِ الْوَاحِدَةِ يَدُّ بَحْصًا
الرَّجُلُ عَنْهُ وَعَنْ أَهْلِ بَيْتِهِ ثُمَّ تَبَاهَى النَّاسُ
بَعْدَ ذَلِكَ فَصَارَتْ مُبَاهَاةً.

كَانَ الرَّجُلُ يَكُونُ مُتَحَاجًّا
فَيَدُّ بِهَا الشَّاةَ الْوَاحِدَةَ يُضْرِي بِهَا عَنْ نَفْسِهِ
فَيَأْكُلُ وَيُطْعِمُ أَهْلَهُ قَامًا شَاةً وَاحِدَةً تُذْبَحُ
عَنِ اثْنَيْنِ أَوْ ثَلَاثَةٍ أَوْ خَمْسَةٍ فَهَذِهِ لَا يَجْزِي
وَلَا يَجُوزُ شَاةٌ إِلَّا عَنِ الْوَاحِدِ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا.

بکری، بکرا، اور سینڈھا وغیرہ جانور ایک آدمی کی طرف سے قربانی کیا جاسکتا ہے اونٹ، گائے اور
بھینس میں سات آدمی شریک ہو سکتے ہیں اونٹ، اونٹنی، بھینس، بھینسا، گائے اور بیل شرکت افراد کے لحاظ سے
سب برابر ہیں۔ گائے یا اونٹ ایک آدمی بھی بطور قربانی ذبح کر سکتا ہے قربانی کے جانور میں حقیقتہً کرنے والا
آدمی بھی بطور حصہ دار شریک ہو سکتا ہے۔

رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۶۳۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ الْمَكِّيُّ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ تَحَرَّنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْحُدَيْبِيَّةِ الْبَدَاةِ هُنَّ سَبْعَةٌ وَالْبَقَرَةُ عَنْ سَبْعَةٍ۔
حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ہم نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی معیت میں حدیبیہ کے مقام پر اونٹ سات آدمیوں کی طرف سے اور گائے بھی سات آدمیوں کی طرف سے ذبح کی تھی۔

۶۳۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ أَنَّ رَجُلًا كَانَ يَدْعَى لِقَحًا لَهُ بِأَحَدٍ فَجَاءَهَا الْمَوْتُ فَذَكَّاهَا بِشَطَاظٍ فَسَأَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَكْلِهَا فَقَالَ لَا بَأْسَ بِهَا كُلُّوهَا۔
حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک آدمی "احد" میں اپنی اونٹنی چرارہا تھا اونٹنی قریب المرگ ہو گئی تو اس آدمی نے ایک نوکدار کڑی سے اسے ذبح کر دیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اس کے کھانے کے سلسلے میں سوال کیا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس کے کھانے میں کوئی حرج نہیں لہذا اسے تم کھاؤ۔

۶۔ بَابُ الذَّبَائِحِ

ذبیحہ کا بیان

۶۳۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ أَنَّ رَجُلًا كَانَ يَدْعَى لِقَحًا لَهُ بِأَحَدٍ فَجَاءَهَا الْمَوْتُ فَذَكَّاهَا بِشَطَاظٍ فَسَأَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَكْلِهَا فَقَالَ لَا بَأْسَ بِهَا كُلُّوهَا۔
حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک آدمی "احد" میں اپنی اونٹنی چرارہا تھا اونٹنی قریب المرگ ہو گئی تو اس آدمی نے ایک نوکدار کڑی سے اسے ذبح کر دیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اس کے کھانے کے سلسلے میں سوال کیا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس کے کھانے میں کوئی حرج نہیں لہذا اسے تم کھاؤ۔

ف حلق (گلے) میں چند رگیں ہوتی ہیں کسی تیز دھار آلہ کے ساتھ اس طرح کاٹ دینا کہ خون بہہ جائے کہ ذبح کما جاتا ہے اور جس جانور کو ذبح کیا جائے اسے ذبیحہ کہا جاتا ہے ذبح کرتے وقت جو رگیں کاٹی جاتی ہیں (جاری ہے)

۴۳۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ رَجُلٍ
 مِنَ الْأَنْصَارِ أَنَّ مَعَاذَ بْنَ سَعْدٍ أَوْ سَعْدَ بْنَ
 مَعَاذٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ جَارِيَةً لِكَعْبِ بْنِ مَالِكٍ كَانَتْ
 تَدْعِي عَنْهَا لَكَ بِسُلْعٍ فَأَصِيبَتْ مِنْهَا شَاةٌ فَأَذَرَتْهَا
 ثُمَّ دَبَحَتْهَا بِحَجَرٍ فَسُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ لَا بَأْسَ بِهَا
 كُلُّوْهَا۔

اللہ سے تعلق رکھنے والے ایک شخص کا بیان ہے
 کہ حضرت معاذ بن سعد یا سعد بن معاذ رضی اللہ عنہما نے
 بتایا کہ حضرت کعب بن مالک رضی اللہ عنہ کی لونڈی مقام
 سلح میں ان کی بکری چرا رہی تھی بکری مرنے لگی تو
 اس حالت میں لونڈی نے اسے ایک پتھر سے ذبح کر دیا۔
 اس بارے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا گیا ؟
 آپ نے فرمایا : اس کے کھانے میں کوئی حرج نہیں کھاؤ
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا اس روایت
 سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جو چیز رگوں کو کاٹ دے
 اور خون بہا دے تو اس سے ذبح کرنے میں کوئی حرج نہیں
 لیکن دانت، ناخن اور ہڈی سے کسی جانور کا ذبح کرنا مکروہ

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ كُلَّ شَيْءٍ
 أَخَذَى الْأَوْدَاجَ وَأَنْتَهَمَا الدَّمَ كَذَّ بَحَثَ بِهِ
 فَلَا بَأْسَ بِذَلِكَ إِلَّا السِّنَّ وَالظُّفْرَ وَالْعِظْمَ
 فَإِنَّهُ مَكْرُوهٌ أَنْ تَذْبَحَ بِشَيْءٍ مِنْهُ وَهُوَ

(بقیہ حاشیہ گذشتہ صفحہ کا) وہ چار رگیں ہیں (۱) حلقوم یہ وہ رگ ہے جس کے ذریعے سانس آتا جاتا ہے (۲) مری یہ وہ رگ ہے
 جس کے ذریعے کھانا اور پانی پیٹ میں جاتا ہے (۳، ۴) مری رگ کے ساتھ دو رگیں جنھیں دو جین کہا جاتا ہے ۔
 تمام گلے کو ذبح گاہ کہا جاسکتا ہے اونٹ بھی ایک جگہ سے ذبح کیا جائے گا عوام الناس میں جو نین جگہ
 سے ذبح کرنا مشہور ہے اس کا کوئی ثبوت نہیں۔ ذبح کرنے سے جانور کے حلال ہونے کی شرائط یہ ہیں (۱) ذبح
 کرنے والا عاقل ہو (۲) ذبح کرنے والا مسلمان یا کتبی ہو، کتبی جب ذبح کرے مسلمانوں کی موجودگی میں ذبح کرے
 جو چیز رگوں کو کاٹ دے اس سے جانور ذبح کیا جاسکتا ہے اس میں شرط یہ ہے کہ خون بہہ جائے۔ ذبح کرنے
 بسم اللہ، اللہ اکبر، یا اللہ العظیم یا اللہ اعظم وغیرہ الفاظ پڑھے جائیں۔ اگر کسی نے جان بوجھ کر تسمیہ اور تکبیر چھوڑ
 دی اور جانور ذبح کر دیا تو ذبیحہ حرام قرار دیا جائے گا۔ جس طرح مرد ذبح کر سکتا ہے اسی طرح عورت کا ذبح کرنا
 بھی جائز ہے۔ ذبح کا مسنون طریقہ یہ ہے کہ جانور کو پانی وغیرہ پلا کر قبلہ کی طرف لٹا کر (قبلہ کی طرف منہ کر کے)
 اپنا دایاں پاؤں بطور تسلط استعمال کیا جائے اور بسم اللہ اللہ اکبر پڑھتے ہوئے تیز ترین آلہ کے ساتھ ذبح
 کر دیا جائے۔ ذبح کرتے وقت اگر ذبیحہ کا سر جسم سے جدا ہو گیا تو وہ حرام نہیں ہوگا البتہ ذابح کو احتیاط سے کام
 لینا چاہیے۔ قربانی کے جانور کے ذبح کا یہ حکم ہے کہ اپنے ہاتھ سے ذبح کرنا مسنون ہے اور اگر خود ذبح نہ کر سکتا
 ہو تو دوسرے آدمی سے بھی ذبح کرنا سکتا ہے۔

قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فَقَهَائِنَا۔

یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۶۴۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے :- جو چیز ذبح کرتے وقت کاٹ دے ضرورت کے وقت اس کو ذبح کرنے میں کوئی حرج نہیں۔

سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ إِنَّهُ كَانَ يَقُولُ مَا ذُبِحَ بِهِ إِذَا بَصُرَ فَلَا بَأْسَ إِذَا اضْطُرِمَّتْ إِلَيْهِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جو تمام چیزیں ہم نے بتائی ہیں ان میں کوئی حرج نہیں البتہ اگر کاٹے ہوئے دانت یا ناخن سے جانور ذبح کیا گیا ان سے رگیں کٹ گئیں اور خون بہہ گیا تو اسے بھی کھایا جائے گا لیکن یہ مکروہ ہوگا۔ اور اگر دانت اور ناخن جسم سے الگ نہ ہوں ان سے کوئی جانور مارا گیا تو وہ مردار ہوگا اور اسے کھایا نہیں جائے گا یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا بَأْسَ بِذَلِكَ كُلِّهِ عَلَى مَا فَتَرْتُ لَكَ وَإِنْ ذُبِحَ بِسِتٍ أَوْ ظُفْرِ مَنْزُوعَيْنِ فَأَقْرَبُ الْأَوْدَاجِ وَأَنْتَهُمُ النَّاسُ أَكْلُ أَيُّضًا وَذَلِكَ مُكْرَوَةٌ فَإِنْ كَانَ غَيْرَ مَنْزُوعَيْنِ فَإِنَّهَا قَتْلًا فَهِيَ مَيْتَةٌ لَا تُؤْكَلُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

۱۔ بَابُ الصَّيْدِ وَمَا يَكْرَهُ أَكْلُهُ مِنَ السَّبَاعِ وَغَيْرِهَا

شکار اور مکروہ درندوں وغیرہ کا بیان

حضرت ابو ثعلبہ بن خثعم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بیشک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دانتوں والے تمام درندوں کے کھانے سے منع فرمایا۔ ف

۶۴۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْخَوْلَافِيِّ عَنْ أَبِي ثَعْلَبَةَ الْخَثَمِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ أَكْلِ كُلِّ ذِي نَابٍ مِنَ السَّبَاعِ۔

ف دانتوں والے درندے مثلاً شیر، گیدڑ، لومڑی، بھو، کتا، بچے سے کھانے والے پرندے (جاری ہے)

۶۴۲ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي حَكِيمٍ عَنْ عَبْدِ عَزَّ بْنِ سَفْيَانَ الْحَضْرَمِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ الْكُلُّ ذِي نَابٍ يَنْ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: دانتوں والے تمام درندوں کا کھانا حرام ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ كُلُّ ذِي نَابٍ مِنَ السَّبَاعِ وَكُلُّ ذِي مَخْلَبٍ مِنَ الطَّيْرِ يَضًا مَا يَأْكُلُ الْجَيْفَ مِمَّا لَهُ مَخْلَبٌ أَوْ كَيْسٌ لَهُ مَخْلَبٌ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا وَابْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ دانتوں والا ہر درندہ اور چنگل والا ہر پرندہ کھانا مکروہ (حرام) ہے اور جو پرندہ مردہ کھائے خواہ چنگل سے کھائے یا بغیر چنگل کے اس کا کھانا حرام ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ، ہمارے عام فقہاء اور ابراہیم نخعی رحمہم اللہ تعالیٰ کا قول ہے۔

۸۔ بَابُ أَكْلِ الصَّبِّ

گودہ کھانے کا بیان

۶۴۳ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ أَبِي أُمَامَةَ ابْنِ سَهْلٍ بْنِ حَنِيفٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ ابْنِ الْمُغِيرَةِ أَنَّهُ دَخَلَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْتَ مَيْمُونَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأُتِيَ بِصَبِّ مَحْنُودٍ فَأَهْوَى إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَهُ فَقَالَ بَعْضُ النِّسْوَةِ الَّتِي كُنَّ فِي

حضرت خالد بن مغیرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ حضرت میمونہ زوجہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں داخل ہوئے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں بٹنی ہوئی گودہ پیش کی گئی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا ہاتھ اس کی طرف بڑھایا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی کچھ انڈا جو حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے پاس تھیں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو بتا دیا کہ یہ گودہ ہے کیونکہ آپ اسے کھانے کا

(بقیہ حاشیہ گذشتہ صفحہ سے) مثلاً شکار، باز، چیل، حشرات الارض مثلاً چوہا، چھپکلی، گرگٹ، گھونس، سانپ، بچھو، برا، مچھر، سپ، مکھی، کل اور مینڈک وغیرہ سب جانور حرام ہیں۔

فصد رکھتے تھے چنانچہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے اپنا ہاتھ اٹھالیا۔ راوی حدیث کا بیان ہے کہ میں نے عرض کیا وہ (گوہ) حرام ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نہیں وہ ہماری زمین میں نہیں پائی جاتی اس لیے مجھے اس سے کراہت آتی ہے۔ راوی حدیث کا بیان ہے کہ میں نے اسے (گوہ کو) اپنے پاس رکھ کر کھایا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم دیکھ رہے تھے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک شخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو پکارا اور عرض کیا یا رسول اللہ! گوہ کے کھانے کے بارے آپ کا کیا ارشاد ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں اسے نہیں کھاتا اور نہ حرام قرار دیتا ہوں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: گوہ کے کھانے میں اختلاف پایا جاتا ہے لیکن ہم اسے کھانا پسند نہیں کرتے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ ان کی خدمت میں ایک گوہ بطور ہدیہ پیش کی گئی جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے تو انھوں نے آپ سے اس (گوہ) کے کھانے کے متعلق سوال کیا؟ تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے منع فرمایا۔ ایک سائلہ عورت حاضر ہوئی تو انھوں (حضرت عائشہ) نے گوہ اسے کھلانے کا قصد کیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے منع فرمانے ہوئے فرمایا جو چیز تم خوف میں کھاتے اسے کیوں کھلاتی ہو؟

فِي يَدَيْ مَيْمُونَةٍ أَخْبَرُوا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَا يُرِيدُ أَنْ يَأْكُلَ مِنْهُ فَقُلْتُ هُوَ صَبِيٌّ كَرَحْمَةِ يَدِكَ فَقُلْتُ أَحْرَامٌ هُوَ قَالَ لَوْ لَكَ لَمْ يَكُنْ يَأْذِنُ قَوْمِي فَأَجِدُ بِيْ أَعَافُهُ قَالَ فَأَجْتَرَرْتُهُ فَأَكَلْتُ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْظُرُ.

۶۴۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْنَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّهُ قَالَ نَادَى رَجُلٌ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ تَرَى فِي أَكْلِ الصَّبِيِّ قَالَ كَسْتُ بِأَكْلِهِ وَلَا مَحْزَمَ.

قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ جَاءَ فِي أَكْلِهِ اخْتِلَافٌ فَأَمَّا نَحْنُ فَلَا تَرَى أَنْ يُؤْكَلَ.

۶۴۵۔ أَخْبَرَنَا أَبُو حَنِيفَةَ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ التَّخِيفِيِّ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا أَهْدَتْ لَهَا صَبِيٌّ فَأَتَاهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَهُ عَنْ أَكْلِهِ فَتَنَاهَا عَنْهُ فَجَاءَتْ سَائِلَةً فَأَمَّا أَدْتُ أَنْ تُطْعِمَهَا إِيَّاهُ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتُطْعِمُهَا مِمَّا لَا تَأْكُلِينَ.

ف اس اور اس سے پہلی حدیث سے واضح ہوتا ہے کہ گوہ کا کھانا جائز نہیں ہے باقی میں وہ روایات (جاری ہے)

۶۴۶۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْجَبَّارِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ الْهَدَّادِ

حضرت عمارت رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت

عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدٍ عَنِ الْحَارِثِ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ كَتَمَ
اللَّهُ وَجْهَهُ أَتَى نَهْلَى عَنْ أَكْلِ الْقَيْتِ وَالْقَبِيصِ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس (گوہ)

کا نہ کھانا ہمیں پسند ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ فَتَرَكْنَاهُ أَحَبُّ إِلَيْنَا وَهُوَ قَوْلُ

أَبِي حَنِيفَةَ -

۹۔ يَابُ مَا لَفِظُهُ الْبَحْرُ مِنَ السَّمَكِ الطَّائِفِ وَغَيْرِهِ

دریائی مچھلی وغیرہ کے شکار کا بیان

۶۴۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت

عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ سَأَلَ عَبْدَ اللَّهِ

عبد الرحمن بن ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے حضرت عبد اللہ بن

بْنُ عُمَرَ عَمَّا لَفِظُهُ الْبَحْرُ فَنَهَاهُ عَنْهُ ثُمَّ

عمر رضی اللہ عنہ سے ایسی مچھلی کے بارے سوال کیا جسے

انْقَلَبَ فَدَعَا بِمُصْحَفٍ فَقَرَأَ أُحِلَّ لَكُمْ

دریائے باہر پھینک دیا ہو؟ تو انھوں نے اس (رکے

صَيْدُ الْبَحْرِ وَطَعَامُهُ قَالَ نَافِعٌ فَأَوْسَلَنِي

کھانے) سے منع فرمایا۔ پھر حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ

إِلَيْهِ أَنْ لَيْسَ بِهِ بَأْسٌ كُلُّهُ -

عنہ نے پلٹ کر قرآن منگوا یا اور یہ ارشاد فرمایا أُحِلَّ لَكُمْ

صَيْدُ الْبَحْرِ وَطَعَامُهُ (یعنی سمندر کے جانور کا شکار کرنا

اور اس کا کھانا حلال ہے) حضرت نافع (راوی حدیث)

رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ

عنہ نے مجھے یہ پیغام دے کر بھیجا کہ حضرت عبد الرحمن بن

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما کو بتا دوں۔ اس شکار کے کھانے

میں کوئی حرج نہیں۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۴۵۵ سے آگے) جن سے اس سے کھانے کا ثواب ملتا ہے ان کو مجبوری اور ضرورت پر محمول کیا جائیگا
ف دریائی جانوروں میں صرف مچھلی کا کھانا جائز ہے باقی سب ناجائز و حرام ہیں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے آفری قول سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس مچھلی کو دریا باہر پھینک دے اور یا پانی خشک ہونے کے نتیجہ میں دستیاب ہو اس کے کھانے میں کوئی حرج نہیں لیکن بیماری کے سبب پانی پر تیر کر جو مچھلی مر جائے اس کا کھانا مکروہ ہے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء رحمہم اللہ تعالیٰ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَقُولُ ابْنُ عُمَرَ الْآخِرُ
تَاْخُذُ لَا بَأْسَ بِمَا لَقِظَهُ الْبَحْرُ وَيَسَاحَسَرُ
عَنْهُ الْمَاءُ إِنَّمَا يَكْرَهُ مِنْ ذَلِكَ الطَّافِي وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فَتَاهَا إِنَّمَا حَرَمَهُمُ
اللَّهُ تَعَالَى -

۱۔ بَابُ السَّمَكِ يَمُوتُ فِي الْمَاءِ

پانی میں مچھلی کے مر جانے کا بیان

حضرت سعید الجاری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے ایسی مچھلیوں کے بارے سوال کیا جو ایک دوسری کو مار دیں یا سردی کے سبب مر جائیں۔ ابن صواف کے نسخہ میں بموت صردا کی جگہ بموت مرڈا کے الفاظ ہیں۔ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اس کے کھانے میں کوئی حرج نہیں۔ راوی حدیث حضرت نافع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ اس کی مثل کہا کرتے تھے۔

۶۴۸ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ
عَنْ سَعِيدِ الْجَارِيِّ ابْنِ الْجَارِ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ
عُمَرَ عَنِ الْحَيَّتَانِ يَقْتُلُ بَعْضُهُمَا بَعْضًا وَيَمُوتُ
صَرْدًا وَفِي أَصْلِ ابْنِ الصَّوَّافِ وَيَمُوتُ
بَرْدًا أَقَالَ لَيْسَ بِهِ بَأْسٌ قَالَ وَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ
ابْنُ عُمَرَ وَابْنُ الْعَاصِ يَقُولُ مِثْلَ ذَلِكَ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب مچھلیاں گرمی، سردی سے مر جائیں یا ایک دوسری کو مار دیں تو ان کے

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَهْدَا إِنَّا خُذْنَا إِذَا مَاتَتِ
الْحَيَّتَانِ مِنْ حَرٍّ أَوْ بَرْدٍ أَوْ قَتَلَ بَعْضُهُمَا
بَعْضًا فَلَا بَأْسَ بِكُلِّهَا فَإِنَّمَا إِذَا مَاتَتْ

مِيتَةً لِّنَفْسِهَا فَطَفَّتْ هَٰذَا اَيُّكُرُهُ مِنَ السَّمَكِ
 کھانے میں کوئی حرج نہیں لیکن جب مچھلی از خود مر کر
 پانی پر تیر پڑے تو اس کا کھانا مکروہ ہے ، اس کے
 علاوہ کھانے میں کوئی حرج نہیں ۔

۱۱۔ بَابُ ذِكَاةِ الْجَنَيْنِ وَذِكَاةِ اُمِّهِ

ماں اور اس کے پیٹ کے بچے کو ذبح کرنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
 عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے : جب
 اونٹنی ذبح کی جائے تو اس کے پیٹ کے بچے کو ذبح
 کرنا بھی اسے (اونٹنی) ذبح کرنا ہے بشرطیکہ بچے کا جسم
 بن چکا ہو اور بال اگ آئے ہوں جب بچہ ماں کے پیٹ
 سے برآمد ہوگا تو اسے ذبح کر دیا جائے تاکہ اس (بچے)
 کے پیٹ سے خون بہہ جائے ۔

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے
 تھے مذکورہ کے پیٹ سے برآمد ہونے والے بچے
 ذبح کرنا ماں کا ہی ذبح کرنا ہے جبکہ اس کا جسم تیار ہو جائے
 ہو اور اس پر بال آچکے ہوں ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : اس روایت
 سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب بچے کا جسم بن چکا
 اس کا ذبح کرنا اس کی ماں کا ذبح کرنا ہے اور اس
 کھانے میں کوئی حرج نہیں ۔ حضرت امام اعظم ابو حنیفہ
 رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا کہ اس کا کھانا مکروہ ہے سوائے اس
 کے کہ وہ زندہ برآمد ہو اور پھر اسے ذبح کیا جائے ۔

۶۴۹۔ اَخْبَرَنَا نَافِعٌ اَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ
 كَانَ يَقُولُ اِذَا اُذِخِرَتِ النَّاقَةُ فَذَكَاةُ مَا فِي
 بَطْنِهَا ذَكَاةُهَا اِذَا كَانَ قَدْ تَحَرَّ خَلْقُهُ وَ
 تَبَيَّنَ شَعْرُهُ فَاِذَا اُخْرِجَ مِنْ بَطْنِهَا ذُبِحَ
 حَتَّى يَخْرُجَ الدَّمُ مِنْ جَوْفِهِ ۔

۶۵۰۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ
 عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قُسَيْبٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ
 أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ ذَكَاةُ مَا كَانَ فِي بَطْنِ
 الدَّائِيَةِ ذَكَاةُ اُمِّهِ اِذَا كَانَ قَدْ تَبَيَّنَ شَعْرُهُ وَتَحَرَّ خَلْقُهُ ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا اَنَا خَلَا اِذَا تَحَرَّ خَلْقُهُ
 فَذَكَاةُ مَا فِي ذَكَاةِ اُمِّهِ فَلَا بَأْسَ بِأَكْلِهِ
 فَاَمَّا أَبُو حَنِيفَةَ فَكَانَ يَكُرُّهُ أَكْلَهُ حَتَّى
 يَخْرُجَ حَيًّا فَيُدَكَّى وَكَانَ يُدَوِّي عَنْ
 حَتْمَادٍ عَنْ اِبْرَاهِيمَ أَنَّهُ قَالَ لَا تَكُونُ
 ذَكَاةُ نَفْسٍ ذَكَاةُ نَفْسَيْنِ ۔

(حضرت ابو حنیفہ) حماد سے روایت کیا۔ حضرت ابراہیم نخعی نے فرمایا ایک کا ذبح کرنا دو کا ذبح کرنا نہیں ہو سکتا۔

۱۲۔ بَابُ أَكْلِ الْجَرَادِ

ٹڈی کے کھانے کا بیان

۶۵۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ سَيْلَ عَنِ الْجَرَادِ فَقَالَ وَدِدْتُ أَنَّ عِنْدِي قَفَّةً مِنْ جَرَادٍ فَأَكُلُ مِنْهُ۔
 حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے ٹڈی کے بارے سوال کیا گیا انھوں نے جواب دیا مجھے یہ بات پسند ہے کہ میرے پاس ٹڈیوں کا تھیلہ ہو اور اس سے کھاؤں۔
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ہر ٹڈی ذبیحہ کے حکم میں ہے اس کے کھانے میں کوئی حرج نہیں خواہ وہ زندہ پکڑی گئی ہو یا مر رہا۔ ہر حالت میں وہ ذبیحہ کا حکم رکھتی ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ دربارے عام فقہاء کا قول ہے

۱۳۔ بَابُ ذَبَائِحِ نَصَارَى الْعَرَبِ

عرب کے نصاریٰ کے ذبیحہ کا بیان

۶۵۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ثَوْرُ بْنُ زَيْدٍ
 حضرت ثور بن زید دہلی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

ف حدیث مبارکہ میں ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ہمارے لیے دو مردار حلال قرار دیے گئے ہیں (۱) مچھلی اور (۲) ٹڈی (مکڑی) ہے اذکما قال علیہ السلام مردار کے حلال ہونے کا مطلب یہ ہے کہ ان دونوں کو ذبح کے بغیر کھایا جا سکتا ہے۔

النَّالِي عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ سُئِلَ
عَنْ ذَبَائِحِ نَصَارَى الْعَرَبِ فَقَالَ لَا بَأْسَ
لَهَا وَتَلَا هَذِهِ الْآيَةَ وَمَنْ يَخَوَّلَهُمْ مِنْكُمْ
فِي اللَّهِ مِنْهُمْ -

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے عرب
نصاری کے ذبیحہ کے بارے سوال کیا گیا؟ انھوں
جواب دیا کہ اس (کے کھانے) میں کوئی حرج نہیں
قرآن حکیم کی یہ آیت پڑھی وَمَنْ يَخَوَّلَهُمْ مِنْكُمْ
فِي اللَّهِ مِنْهُمْ رِئَمٌ میں سے جو اُن سے دوستی کر
ہے وہ انھیں میں سے ہے (یہ)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرَبُّهُ إِنَّا خُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس رو
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور عام فقہاء کا قول ہے -

۱۴۔ بَابُ مَا قُتِلَ الْحَجَرُ

پتھر سے مارے جانے والے جانور کا بیان

۶۵۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ قَالَ رَمَيْتُ
طَائِرِيْنِ بِحَجَرٍ وَأَنَا بِالْجُدِّ فَأَصَبْتُهُمَا فَأَمَّا
أَجَدُهُمَا فَمَاتَ فَطَرَحَهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ وَ
أَمَّا الْآخَرُ فَذَهَبَ عَبْدُ اللَّهِ يُدْرِكِيَةً فَقَدْ وُجِدَ
فَمَاتَ قَبْلَ أَنْ يُدْرِكِيَةً فَطَرَحَهُ أَيْضًا -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میر
مقام برف میں دو پرندوں کو پتھر مارا جو انھیں لگ
ان دونوں میں سے ایک مر گیا تو حضرت عبداللہ بن
عنہ نے اسے پھینک دیا اور جب دوسرے کو ذبح کر
لگے تو وہ بھی ذبح کرنے سے قبل مر گیا تو اسے بھی ا
نے پھینک دیا -

قَالَ مُحَمَّدٌ لَيْسَ بِهَذَا نَاخُذُ مَا رُوِيَ بِهِ
الطَّيْرُ فَقِيلَ بِهِ قَبْلَ أَنْ تُدْرِكَ ذَكَاتُهُ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب کسی پرندے کو پتھر مارا

ف اہل کتاب کا ذبیحہ حلال ہے، بلکہ ان کے ساتھ شادی تک کرنا جائز ہے لہذا ان کے ذبیحہ
کھانے میں بھی کوئی حرج نہیں -

لَمْ يُذَكَّلْ إِلَّا أَنْ يُخْرِقَ وَيُبَصِّنَ فَإِذَا خُرِقَ
 أَوْ بَصِّنَ فَلَا بَأْسَ بِأَكْلِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
 وہ ذبح کرنے سے قبل مر جائے تو اسے نہیں کھایا جائے
 گا سولے اس کے اسے زخم آجائے یا کوئی عضو کٹ جائے
 جب اسے کوئی زخم آجائے یا عضو کٹ جائے تو اس کے
 کھانے میں کوئی حرج نہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ اور
 ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۱۵۔ بَابُ الشَّاةِ وَغَيْرِ ذَلِكَ تَذَكُّي قَبْلَ أَنْ تَمُوتَ

بکری وغیرہ کا مرنے سے قبل ذبح کرنے کا بیان

حضرت ابو مرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
 انھوں نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ایسی بکری
 کے بارے سوال کیا گیا جو ذبح کیے جانے والے وقت اس کا
 کوئی حصہ حرکت کرتا ہے انھوں نے اس کے کھانے کا
 حکم دیا پھر انھوں (ابو مرہ) نے زید بن ثابت رضی اللہ
 عنہ سے اس بارے دریافت کیا تو انھوں نے فرمایا: کیا
 مردہ حرکت کر سکتا ہے؟ اور اس کے کھانے سے
 روک دیا۔ ف

۶۵۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
 عَنْ أَبِي مُبَرَّةَ أَنَّ سَالًا أَبَاهُ يُرَى عَنْ
 شَاةٍ دَبَّحَهَا فَتَحَرَكَ بَعْضُهَا فَأَمَرَ بِالْأَكْلِ
 ثُمَّ سَأَلَ تَمِيمُ بْنُ شَابِثٍ فَقَالَ إِنَّ
 الْمَيْتَةَ لَتَتَحَرَكَ وَكَلَهَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب ذبیحہ
 اس انداز میں حرکت کرے کہ اس سے اس کے زندہ
 ہونے کا غالب گمان ہو تو اسے کھایا جائے گا اور جب
 اعضاء کے پھڑکنے کی شکل میں حرکت ہو اور غالب گمان
 اس کے مردہ ہونے کا ہو تو اسے نہیں کھایا جائے گا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ إِذَا تَحَرَكَتْ تَحَرُّكًا أَكْبَرَ
 الدَّارِي فِيهِ وَالظَّنُّ إِنَّهَا حَيَّةٌ أَكَلْتُ وَإِذَا
 كَانَ تَحَرُّكُهَا شَيْبًا بِإِخْتِلَاجٍ وَأَكْبَرُ
 الدَّارِي وَالظَّنُّ فِي ذَلِكَ أَنَّهَا مَيِّتَةٌ لَمْ
 تَكُلْ۔

ف ذبح کرتے وقت اگر جانور زندہ ہو تو اسے کھایا جائیگا ورنہ نہیں کیونکہ مرنے سے جانور حرام ہو جاتا ہے۔

۱۶۔ بَابُ الرَّجُلِ يَشْتَرِي اللَّحْمَ فَلَا يَدْرِي أَذْكِي هُوَ أَمْ غَيْرُ ذِكِّي

ایسا گوشت کہ جس کے ذبح ہونے نہ ہو نیکا علم نہ ہو، کا بیان

۴۵۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ نَاسًا مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ يَأْتُونَنَا بِدَحْمَانٍ فَلَا يَدْرِي هَلْ سَمَوْا عَلَيْهَا أَمْ لَا قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمَوْا اللَّهُ عَلَيْهِمَا ثُمَّ كُلُّوْهَا قَالَ وَذَلِكَ فِي أَوَّلِ الْإِسْلَامِ۔

حضرت عروہ رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالہ سے بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ یا رسول اللہ! دیہاتی لوگ ہمارے پاس گوشت لاتے ہیں ہمیں علم نہیں کہ انھوں نے (ذبح کرتے وقت) اس پر اللہ کا نام (تکبیر) لیا ہے یا نہیں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس پر تم اللہ کا نام لو۔ اے کھاؤ۔ راوی کہتے ہیں کہ یہ ابتداء اسلام کی بات ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمہ علیہ کا قول ہے کہ یہ تب ہے کہ گوشت لانے والے مسلمان ہو یا اہل کتاب ہو اور اگر گوشت لانے والے مجوسی (آتش پرست) ہو تو بتائے کہ اے مسلمان کسی اہل کتاب نے ذبح کیا ہے تو اس بارے میں اس بات نہیں مانی جائے گی اور اس کے کہنے پر اس کا گوشت نہیں کھایا جائے گا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ إِذَا كَانَ الْكَافِرُ يَأْتِي بِهَا مُسْلِمًا أَوْ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ فَإِنْ أَتَى بِذَلِكَ مَجُوسِيٌّ وَذَكَرَ أَنَّ مُسْلِمًا ذَبَحَهُ أَوْ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَمْ يَصْدَقْ وَلَمْ يَكُنْ يَقُولُ۔

۱۷۔ بَابُ صَيْدِ الْكَلْبِ الْمَعْلَمِ

سدھائے ہوئے گتے سے شکار کر نیکا بیان

حضرت تافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

۴۵۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ

عَبْدَ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍَا كَانَ يَقُولُ فِي الْكَلْبِ
السُّعْلَمِ كُلُّ مَا أَمْسَكَ عَلَيْكَ إِنْ قَتَلَ
أَوْ لَمْ يَقْتُلْ .

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خَذُ كُلُّ مَا قَتَلَ
وَمَا لَمْ يَقْتُلْ إِذَا ذَكَّيْتَهُ مَا لَمْ يَأْكُلْ مِنْهُ فَإِنْ
أَكَلَ فَلَا تَأْكُلْ فَإِنَّمَا أَمْسَكَ عَلَى نَفْسِهِ وَ
كَذَلِكَ بَلَّغْنَا عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ
فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى .

عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے: سدھائے
کتے کے ذریعے جو شکار کیا جائے اسے کھاؤ خواہ اس
(کتے) نے تمھارے لیے مار دیا ہو یا نہ مارا ہو۔ ف
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جو شکار اس (کتے) نے
مار دیا اسے کھاؤ اور جو نہیں مارا اسے تم ذبح کر لو جب تک
اس نے اس کا کوئی حصہ نہ کھایا ہو اور اگر اس (کتے)
نے کھالیا ہو تم اسے نہ کھاؤ کیونکہ کتے نے اسے اپنے
لیے روک رکھا ہے ایسے ہی ہمیں حضرت عبداللہ بن عباس
رضی اللہ عنہ کی روایت پہنچی ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء رحمہم اللہ کا قول ہے

۱۸۔ بَابُ الْحَقِيقَةِ

عقیدہ کا بیان

۶۵۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ
عَنْ زَجَلٍ مِّنْ بَنِي ضَمَّةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُئِلَ عَنِ الْحَقِيقَةِ
بَنِي ضَمْرَةَ كَالْبِكْرِ أَدَىٰ لِأَبْنِ وَالِدِ كَيْ حَوَالِ
سے بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
سے عقیدہ کے بارے دریافت کیا گیا؟ آپ صلی اللہ علیہ

ف انہی اور روایت میں آتا ہے کہ حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے
سدھائے جوئے کتے کے شکار کو ذبح کے قبل مارنے کے بارے سوال کیا گیا؟ تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے کھانے
کی اجازت دی (امام محمد رحمۃ اللہ علیہ، کتاب الاثار صفحہ ۳۵۲۔ محمد سعید اینڈ سنز کراچی)
بہتر یہ ہے کہ شکار پر گنا چھوڑتے وقت بسم اللہ پڑھ لی جائے اگر کتے نے شکار بچھڑ لیا بعد میں اسے ذبح
کر لیا تو اس کا کھانا درست ہے،

قَالَ لَا أَحِبُّ الْعُقُوقَ فَكَانَتْ إِتْمَاكُهَا
الِاسْمُ قَالَ مَنْ وَلِيَاكَ وَكَدًّا فَاحْتَبَ
أَنْ يَنْسِكَ عَنْ وَكِدِهِ فَلْيَفْعَلْ -

۶۵۸ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّكَ لَمْ يَكُنْ يَسْأَلُهُ أَحَدٌ مِنْ أَهْلِهِ
عَقِيقَةً إِلَّا عَظَاهُ إِيَّاهُ وَكَانَ يَعُوُّ عَنْ
وَلَدِهِ بِشَاةٍ شَاةٍ عَنِ الذَّكْرِ وَالْأُنْثَى -

۶۵۹ - أَخْبَرَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ عَنْ
أَبِيهِ أَنَّهُ قَالَ وَرَزَنَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ رَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَعْرَ حَسَنِ وَ
حُسَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَتَرْتِيبًا وَأُمِّ كُلثُومٍ
فَتَصَدَّقَتْ بِوَرْنٍ ذَلِكَ فَضْمَةٌ -

وسلم نے فرمایا: میں عقوق کو پسند نہیں کرتا گو یا کہ آپ
نے اس کا نام (کلمہ عقیقہ) کو ناپسند فرمایا۔ آپ صلی اللہ
علیہ وسلم نے فرمایا: جس کے ہاں بچہ پیدا ہو تو میں پسند
کرتا ہوں کہ وہ اپنے بچے کی طرف سے قربانی کرے ف
حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے جب گھر کے افساد
عقیقہ کے بارے میں کہتے تو آپ عقیقہ کرتے اور آپ رضی اللہ
عنہ اپنے بچے کی طرف سے ایک بکری ذبح کرتے، خواہ
لڑکا ہو یا لڑکی۔

حضرت جعفر بن محمد رحمۃ اللہ علیہ کے حوالے سے
بیان کرتے ہیں کہ حضرت فاطمہ بنت رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم نے حضرت امام حسن اور حضرت امام حسین
رضی اللہ عنہما، حضرت زینب اور حضرت ام کلثوم رضی اللہ
عنہما کے بالوں کا چاندی کے ساتھ وزن کر کے صدقہ
کر دیا۔

ق بچہ پیدا ہو تو اس کا اچھا اور اسلامی نام رکھا جائے ساتویں دن بال منڈوا کر چاندی سے وزن کر کے چاندی
بطور صدقہ دے دی جائے اور اگر لڑکا ہو تو دو بکرے اور اگر لڑکی ہو تو ایک بکری ذبح کر کے لوگوں کو دعوت عام
کہ دی جائے اس سے مقصود شکر الہی بر عقیقہ کرنا سنت ہے اگر کوئی بچے کی پیدائش کے ساتویں روز عقیقہ نہ کر سکا
اور بعد میں بھی کیا گیا تو سنت ادا ہو جائیگی۔ لڑکے کے عقیقہ میں دو بکرے اور لڑکی کے عقیقہ میں ایک بکری بہتر
اگر کسی نے لڑکے کے عقیقہ پر دو بکریاں اور لڑکی کے عقیقہ پر بکرا ذبح کر دیا تو پھر بھی جائز ہے۔ لڑکے کے عقیقہ
پر دو بکروں کی بجائے ایک بکرا بھی ذبح کیا تب بھی جائز ہے اگر چاہے تو کچی گوشت تین حصوں میں تقسیم کی
جائے کہ ایک حصہ اپنے اہل خانہ کے لیے، دوسرا حصہ عزیز و اقارب کے لیے اور تیسرا حصہ غرباء کو دیا جائے اور اگر
کوئی چاہے تو قربانی کی گائے میں بھی عقیقہ کرنے والا حصہ ڈال سکتا ہے۔
(ماخوذ از بہار شریعت حصہ ۱۵)

۶۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَ نِي رِبْعَةَ بِنِ
 آفِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ حُسَيْنٍ
 أَنَّهُ قَالَ وَزَنَتْ قَاطِمَةُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَعْرَ حَسَنِ وَحُسَيْنٍ فَقَصَدَتْ بَوَاقِيَهُمْ فِقْصَةً
 قَالَ مُحَمَّدٌ أَمَّا الْعَقِيقَةُ فَبَلَّغْنَا أَنتَهَا
 كَانَتْ فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَقَدْ فُوعِلَتْ فِي أَوَّلِ الْإِسْلَامِ
 ثُمَّ نَسَخَ الْأَمْلُ كُلَّ ذَبْحٍ كَانَ قَبْلَهُ وَنَسَخَ صَوْمُ
 شَهْرِ رَمَضَانَ كُلَّ صَوْمٍ كَانَ قَبْلَهُ وَنَسَخَ غُسْلُ
 الْجَنَابَةِ كُلَّ غُسْلٍ كَانَ قَبْلَهُ وَنَسَخَتِ الزَّكَاةُ
 كُلَّ صَدَقَةٍ كَانَ قَبْلَهَا كَذَلِكَ بَلَّغْنَا

حضرت محمد بن علی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
 قاطمہ بنت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرات حسین
 کریمین رضی اللہ عنہ کے بالوں سے چاندی کا وزن کر
 کے صدقہ کر دیا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: عقیقہ کے
 بارے جو ہمیں معلومات حاصل ہوئی ہیں وہ یہ ہے کہ عقیقہ
 زمانہ جاہلیت میں تھا، ابتداء اسلام میں بھی تھا لیکن
 بعد میں قربانی کے سبب اسے منسوخ کر دیا۔ رمضان
 المبارک کے روزوں کے سبب پہلے روزے منسوخ
 ہو گئے، غسل جنابت نے پہلے غسل کو منسوخ کر دیا
 اور زکوٰۃ نے پہلے صدقات کو منسوخ کر دیا ایسے ہی
 ہم تک پہنچا ہے۔

۹۔ کتاب الدیات

کتاب دیات

۶۶۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ
أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ عَنِ الْكِتَابِ الَّذِي كَانَ رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَتَبَهُ لِعَمْرِ بْنِ حَزِيمٍ
فِي الْعُقُولِ فَلَكَبَ أَنَّ فِي النَّفْسِ مِائَةً مِنَ الْإِذِلِ
وَفِي الْأَنْفِ إِذَا أُدْعِيَتْ جَدَّ عَامَاةً وَمِنَ
الْإِذِلِ وَفِي الْبَاقِئَةِ ثَلَاثُ النَّفْسِ وَفِي
نَسَائِمِ مَوْتٍ مِثْلَهَا وَفِي الْأَعْيُنِ خَمْسِينَ وَفِي
الْيَدِ خَمْسِينَ وَفِي الرَّجْلِ خَمْسِينَ وَفِي
كُلِّ أَصْبَعٍ مِثْلَ هَذَا عَشْرٌ مِنَ الْإِذِلِ وَفِي
السِّنِّ خَمْسٌ مِنَ الْإِذِلِ وَفِي الْمَوْضِعَةِ
خَمْسٌ مِنَ الْإِذِلِ -
قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَكْلَهُ نَأْخُذُ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنَ الْفُقَهَاءِ -

حضرت عبداللہ بن ابوبکر رضی اللہ عنہ اپنے والد
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کے اس خط کے بارے بتایا جو آپ
نے حضرت عمرو بن حزم رضی اللہ عنہ کو دیات (خون ہما)
کے بارے لکھا تھا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا
جان کی دیت سواونٹ ہے ناک میں جبکہ وہ جلد ہو جائے
اس کی دیت ایک سواونٹ ہے ہالفتہ میں جان کی
دیت کا تیسرا حصہ ہے ہوامہ میں اس کی مثل ہے آنکھ
میں پچاس اونٹ ہیں، کانٹہ میں پچاس اونٹ ہیں پاؤں
میں پچاس اونٹ ہیں، انگلی میں دس اونٹ ہیں، دانت
میں پانچ اونٹ ہیں اور موضعہ میں پانچ اونٹ ہیں
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس رزق
کے جملہ امور سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے امام فقہاء کا قول ہے

ف جائفہ :- وہ زخم ہے جو پیٹ تک پہنچ چکا ہو۔

مامومہ :- وہ گہرا زخم جو سر میں آئے۔

موضعہ :- وہ گہرا زخم جو جسم کے کسی حصہ میں آئے

مرد کے قتل کی مکمل دیت ایک سواونٹ ہیں اور عورت کی دیت مرد کے مقابلے میں نصف دیت یعنی پچاس اونٹ ہیں۔
دو درہمان کے بے لگام سفر اسلام مسطر ہر القادری نے مرد و عورت کی دیت کو سادی قرار دیکر اپنی حاکمیت کا ثبوت دیا۔ قصوری۔

۱۔ بَابُ الدِّيَةِ فِي الشَّفَتَيْنِ

ہوٹوں کی دیت کا بیان

۶۶۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا شِهَابٌ عَنْ
سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّكَ قَالَ فِي الشَّفَتَيْنِ
الدِّيَةُ فَإِذَا قُطِعَتِ السُّقْلَىٰ ففِيهَا ثَلَاثُ الدِّيَةِ
قَالَ مُحَمَّدٌ وَلَسْنَا بِهَذَا الشَّفَتَانِ سَوَاءً
فِي كُلِّ وَاحِدَةٍ مِنْهُمَا نِصْفُ الدِّيَةِ إِلَّا تَرَىٰ أَنَّ
الْخِصْرَ وَالْإِذْبَاهَ سَوَاءً مَنَعَتْهُمَا فَخْتَلَفَ
هَذَا قَوْلُ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ وَأَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ ہوٹوں میں دیت، بے اور جب پٹھے والا ہوٹ
نٹاٹ ہو جائے تو اس میں دیت کا تیسرا حصہ ہے۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں دونوں ہوٹ برابر
ہیں اور دونوں میں سے ہر ایک کی دیت نصف ہے
کیا تم نہیں دیکھتے کہ خنصر (انگلی) اور ابهام (انگوٹھا)
میں دیت کے لحاظ سے برابر ہیں جبکہ منافعت کے
اعتبار سے برابر ہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ، ابراہیم
نخعی اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۲۔ بَابُ دِيَةِ الْعَمَدِ

قتل عمد کی دیت کا بیان

۶۶۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ قَالَ
مَضَتْ السُّنَّةُ أَنَّ الْعَاقِلَةَ لَا تَحِلُّ شَيْئًا
مِنْ دِيَةِ الْعَمَدِ إِلَّا أَنْ تَشَاءَ۔

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ قتل عمد میں
قاتل کے درختوں سے دیت وصول نہیں کی جائیگی کیونکہ دیت
قاتل پر ہے (مگر یہ کہ وہ رضا مندی سے دیں)۔

ف اگر مقتول مرد ہو تو قاتل پر بطور دیت ایک سوانٹ دیے جائیں گے اور اگر مقتول عورت ہو تو (جاری ہے)

۶۴۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي الزِّنَادِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ بْنِ مَسْعُودٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَا تَعْقِلُ الْعَاوِلَةَ عَمْدًا وَلَا صُلْحًا وَلَا اعْتِرَافًا وَلَا مَا حَتَّى الْمَسْلُوكِ قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِذَا نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةُ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ قاتل کے ورثاء دیت نہ دیں نہ ارادۃ نہ صلح اور اعتراف و اقرار کی بناء پر اور نہ غلام کی دیت دیں۔ امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ہم اسی سے دلیل پکڑتے ہیں اور یہی امام ابوحنیفہ اور عام فقہاء کا قول ہے۔

بَابُ دِيَةِ الْخَطَاِ

قتلِ خطا کی دیت کا بیان

۶۶۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ فِي دِيَةِ
الْخَطَا عَشْرُونَ يَنْتَ كَبُورٍ وَعَشْرُونَ
يَنْتَ مَخَاضٍ وَعَشْرُونَ يَنْتَ لُبُونٍ وَعَشْرُونَ ابْنُ
لُبُونٍ وَعَشْرُونَ حَقَّةً وَعَشْرُونَ جَدَّةً۔
قَالَ مُحَمَّدٌ وَكُنَّا نَأْخُذُ بِهَذَا وَلَكِنَّا نَأْخُذُ
بِقَوْلِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۴۶۷ سے آگے) نصف دیت لازم ہوگی یعنی پچاس اونٹ
ف بنت مخاص :- وہ اونٹنی جو ایک سال کی مکمل ہو کر دوسرے سال میں داخل ہو جائے ۔
 بنت لبون :- وہ اونٹنی جو دو سال کی مکمل ہو کر تیسرے سال میں داخل ہو چکی ہو۔
 حقہ :- وہ اونٹنی جو تین سال مکمل کر کے چوتھے سال میں داخل ہو چکی ہو۔
 جذعہ :- وہ اونٹنی ہے جو چار سال کی مکمل ہو کر پانچویں سال میں داخل ہو چکی ہو۔

صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: قتل خطاء کی دیت پانچ اجزاء ہیں بیس بنت مخاض، بیس ابن مخاض، بیس بنت لبون، بیس حقه اور بیس جذعہ ہیں۔ حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ نے مذکر میں ہم سے اختلاف فرمایا انھوں نے ”ابن لبون“ کہا جبکہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے ”ابن مخاض“ کہا۔ حضرت امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے قول کی مثل ہے۔

وَسَلَّمَ أَنْتَا قَالَ دِيَّةُ الْخَطَايَا خُمَاسٌ عَشْرُونَ بِنْتٌ مَخَاضٍ وَعَشْرُونَ ابْنٌ مَخَاضٍ وَعَشْرُونَ حِقَّةٌ وَعَشْرُونَ جَذْعَةٌ خُمَاسٌ وَلَا تَمَازُ الْفَتَا سُلَيْمَانُ بْنُ يَسَارٍ فِي الذَّكُورِ فَجَعَلَهَا مِنْ بَنِي اللَّبُونِ وَجَعَلَهَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ مِنْ بَنِي مَخَاضٍ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ۔

۴۔ بَابُ دِيَّةِ الْأَسْنَانِ

دانتوں کی دیت کا بیان

حضرت داؤد بن حصین رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ابو غطفان نے انھیں بتایا کہ مروان بن حکم نے انھیں (ابو غطفان کو) حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کی خدمت میں یہ مسئلہ پوچھنے کے لیے بھیجا کہ داؤد کی کتنی دیت ہے؟ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ نے فرمایا پانچ اونٹ ہیں۔ ابو غطفان فرماتے ہیں کہ مروان نے مجھے دوبارہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ کی خدمت میں بھیجا اور کہا کہ تم داؤد کی دیت آگے والے دانتوں کے برابر کیوں قرار دیتے ہو؟ راوی کہتے ہیں کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ نے جواب دیا اگر تم انھیں انگلیوں کی طرح برابر قرار دو تب بھی دیت برابر ہوگی۔

۶۶۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا دَاوُدُ بْنُ الْحَصِينِ أَنَّ أَبَا غُظْفَانَ أَخْبَرَهُ أَنَّ مَرْوَانَ ابْنَ الْحَكَمِ أَرْسَلَهُ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ يَسْأَلُهُ مَا فِي الصَّرْصِ فَقَالَ لَا فَإِنَّهُ خُمُسًا مِنَ الْأَدِلِّ قَالَ فَرَدَدَنِي مَرْوَانُ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ فَقَالَ فَلِمَ تَجْعَلُ مُقَدَّامَ الْفَمِ مِثْلَ الْأَضْمَاةِ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ لَوْلَا أَنَّكَ لَا تَعْتَدِرُ إِلَّا بِالْأَصَابِعِ عَقْلُهَا سَوَاءٌ۔

ف تمام انگلیوں کی دیت برابر ہے یعنی اہل دیت کا دسواں حصہ (دس ادنت) ہے اور تمام دانتوں کی دیت (چار دانت)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبَقُولِ ابْنِ عَبَّاسٍ نَأْخُذُ
عَقْلَ الْأَسْنَانِ سَوَاءً وَعَقْلَ الْأَصَابِعِ سَوَاءً
فِي كُلِّ أَصْبَعٍ عَشْرٌ مِنَ الدِّيَةِ وَفِي كُلِّ سِنٍّ نِصْفُ
عَشْرِ الدِّيَةِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے کہا ہم حضرت
عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کے قول سے دلیل اخذ
کرتے ہیں سب دانتوں کی دیت برابر ہے اور سب
انگلیوں کی دیت برابر ہے۔ ہر انگلی کی دیت دس
اونٹ میں اور ہر دانت میں نصف عشر یعنی پانچ دینار ہے
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور تھامس سے عام فقہاء
کا قول ہے۔

۵۔ بِأَسْرِشِ السِّنِّ السَّوْدَاءِ وَالْعَيْنِ وَالْقَائِمَةِ

دانت جو زخم کے سبب سیاہ ہو جائے اور آنکھ جس کی بینائی جاتی رہے کی دیت کا بیان

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے: جب
دانت کے زخم سیاہ ہو جائیں تو اسکی پوری دیت ہے
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب
دانت زخمی ہونے کے بعد سیاہ یا سرخ اور سبز ہو جائے
تو اس کی دیت پوری ہوگی اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۶۶۷ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ
سَعِيدٍ أَنَّ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ كَانَ يَقُولُ إِذَا
أَصِيبَتِ السِّنُّ فَاسْوَدَّتْ فَفِيهَا عَقْلُهَا تَامًا -
قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ إِذَا أُصِيبَتِ
السِّنُّ فَاسْوَدَّتْ أَوْ احْمَرَّتْ أَوْ اخْضَرَّتْ
فَقَدْ تَحَوَّلَتْ عَنْهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ -

حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے: جب
آنکھ زخمی ہو جائے اور سلامت رہے جبکہ اسکی بینائی ختم ہو جائے

۶۶۸ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ زَيْدَ بْنَ ثَابِتٍ كَانَ
يَقُولُ فِي الْعَيْنِ الْقَائِمَةِ إِذَا فُقِصَتْ مِائَةُ دِينَارٍ -

(لقبہ حاشیہ صفحہ نمبر ۶۶۹ سے آگے) برابر ہے یعنی دیت کا بیسواں حصہ (پانچ اونٹ) ہے۔
(امام محمد رحمۃ اللہ علیہ، کتاب الاثار، صفحہ ۲۵۰، محمد سعید انیسٹرنز کراچی)

تو اس کی دیت ایک سو دینار ہیں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمارے نزدیک اس کی دیت متعین و مقرر نہیں ہے۔ اس بارے خلیفہ وقت کو اختیار حاصل ہے خواہ وہ سو دینار ہو یا فیصلے کے مطابق اس سے زائد کا حکم کرے۔ ہم یہ کہہ سکتے ہیں کہ حضرت زبیر بن اسلم رضی اللہ عنہ کا بیان کرتے ہیں کیونکہ انھوں نے اس کا فیصلہ فرمایا تھا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ كَيْسٌ عِنْدَنَا فِيهَا إِدْرَسٌ
مَعْلُومٌ فِيهَا حُكُومَةٌ عَدَلٍ فَإِنْ بَلَغَتْ الْحُكُومَةُ
مِائَةً دِينَارٍ وَكَثُرَ مِنْ ذَلِكَ كَانَتْ الْحُكُومَةُ
فِيهَا وَإِنَّمَا نَضَعُ هَذَا مِنْ ذِيْدِ بْنِ ثَابِتٍ
لِأَنَّهُ حَكَمَ بِذَلِكَ۔

۶۔ بَابُ النَّفْرِ يَجْتَمِعُونَ عَلَى قَتْلِ وَاحِدٍ

بہت سے آدمیوں کے مل کر قتل کرنے کی دیت کا بیان

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے پانچ یا سات افراد کو قتل کر دیا جنھوں نے ایک شخص کو دھوکے سے قتل کر دیا تھا اور حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر صنعاؤ شہر کے تمام لوگ اسے قتل کرتے تو میں سب کو قتل کر دیتا۔

۶۶۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ
قَتَلَ نَفَرًا اخْمَاسَةً أَوْ سَبْعَةً بِرَجُلٍ قَتَلُوهُ
قَتْلَ غِيلَةٍ وَقَالَ لَوْ تَمَامًا عَلَيْهِ أَهْلُ صَنْعَاءَ
قَتَلْتَهُمْ بِهِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ سات افراد یا اس سے زائد مل کر ایک شخص کو عمدتاً قتل کر دیں خواہ دھوکے سے کریں یا بغیر دھوکے کے انھوں نے اپنی تلواروں کو سیاہ

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذَانِ قَتَلَ
سَبْعَةً وَكَثُرَ مِنْ ذَلِكَ رَجُلًا عَمْدًا أَقْتَلَ
غِيلَةً أَوْ غَيْرَ غِيلَةٍ ضَرْبُوهُ بِأَسْيَافِهِمْ
حَتَّى قَتَلُوهُ قَتَلُوا بِهِ كُلَّهُمْ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ

ف ایک یا دو آدمی قتل کریں اور باقی افراد (لوگ) ان کی معاونت کریں تو گویا تمام نے اجتماعی طور پر قتل کیا، لہذا تمام لوگ سزا کے مستحق قرار پائیں گے۔

وَالْعَامَّةُ مِنْ فَقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى۔
اسے موت کے گھاٹ اتار دیا تو ان سب کو اس کے
بے قتل کیا جائے گا۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

بَابُ الرَّجُلِ يَرِثُ مِنْ دِيَةِ امْرَأَتِهِ وَالْمَرْأَةُ يَرِثُ مِنْ دِيَةِ نَوْحِهَا

شوہر کا اپنی بیوی کی دیت اور بیوی کا اپنے شوہر کی دیت میں ارث ہونیکا بیان

۶۷۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا شَهَابٌ أَنَّ عُمَرَ
بْنَ الْخَطَّابِ نَشَدَ النَّاسَ بِمَنْ مَاتَ كَانَ عِنْدَهُ
عِلْمٌ فِي الدِّيَةِ أَنْ يُخَيَّرَ فِي بَيْنِ فَقَامَ الصَّحَابُ
بْنُ سَفْيَانَ فَقَالَ كَتَبَ إِلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي أَشِيمِ الضَّبَابِيِّ أَنْ وَرِثَ
امْرَأَتَهُ مِنْ دِيَتِهِ فَقَالَ عُمَرُ أَدْخُلِ الْوَجْهَ
حَتَّى آتِيكَ فَلَمَّا نَزَلَ أَخْبَرَهُ الصَّحَابُ بَنُ
سَفْيَانَ بِذَلِكَ فَقَضَى بِهِ عُمَرُ بَنُ الْخَطَّابِ۔

حضرت ابن شہاب رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ
حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے منیٰ میں ان لوگوں
کو جمع کیا جو دیت کے متعلق معلومات رکھتے تھے تاکہ
دیت کے بارے انھیں معلومات فراہم کریں۔ حضرت
صنّاک بن سفیان رضی اللہ عنہ کھڑے ہوئے اور کہا کہ:
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے اشیم الضبابی کے
بارے مجھے لکھا کہ میں اس کی بیوی کو اس کی میراث سے
حصہ دلاؤں۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے انھیں
(صنّاک کو) فرمایا کہ تم خیمے میں چلو اور میرے آنے تک اس
میں قیام کرو جب آپ رضی اللہ عنہ خیمے میں پہنچے تو
صنّاک بن سفیان رضی اللہ عنہ نے آپ کو دیت کے
بارے بتایا تو حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اس کے
مطابق فیصلہ کر دیا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خَذُ كُلِّ وَارِثٍ
فِي الدِّيَةِ وَاللَّهُ نَصِيبُ امْرَأَةٍ كَانَ الْوَارِثُ
أَوْ نَوْحًا أَوْ غَيْرَ ذَلِكَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فَقَهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ دیت اور خون میں ہر وارث
حصہ دار ہوگا خواہ بیوی وارث ہو یا خاندان ہو یا اس کے علاوہ
کوئی اور۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے

عام فقہاء کا قول ہے ۔

۸۔ بَابُ الْجُرُوحِ وَمَا فِيهَا مِنَ الْإِثْمِ

زخموں کی دیت کا بیان

۶۴۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ قَالَ فِي كُلِّ نَافِذَةٍ فِي عَضْوٍ مِنَ الْأَعْضَاءِ كُنْتُ عَقِلْتُ ذَلِكَ الْعَضْوِ قَالَ مُحَمَّدٌ فِي ذَلِكَ أَيْضًا حَكُومَةُ عَدَلٍ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ جس عضو کا زخم آر پار ہو جاوے اس کی دیت اس عضو کی دیت کا تہائی حصہ ہے ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : اس میں بھی حاکم وقت کا فیصلہ معتبر ہوگا جب کہ وہ انصاف پر مبنی ہو ۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور سارے عام فقہاء کا قول ہے ۔

۹۔ بَابُ دِيَةِ الْجَنَيْنِ

جنین (بچے) کی دیت کا بیان

۶۴۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَضَى فِي الْجَنَيْنِ يُقْتَلُ فِي بَطْنِ أُمِّهِ بِغَرَّةِ عَبْدٍ أَوْ وَلِيدَةٍ فَقَالَ الَّذِي قَضَى عَلَيْهِ كَيْفَ أَعْرَمَ مَنْ لَا شَرِبَ وَلَا أَكَلَ وَلَا نَطَقَ وَلَا اسْتَهْلَكَ وَمِثْلُ ذَلِكَ يُطْلَقُ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا هَذَا مِنْ إِخْوَانِ الْكَلْبَانِ

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جنین (بچے) کے قتل کے بارے ایک غلام یا ایک لونڈی بطور دیت دینے کا فیصلہ فرمایا جس کے خلاف فیصلہ ہوا اس نے کہا : میں کیسے دیت ادا کروں جبکہ جنین نے نہ پیا ، نہ کھایا ، نہ گفتگو کی اور نہ رویا اور ویسے ہی رہا ؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا : یہ کانہوں کا بھائی ہے ۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں دو عورتوں کا آپس میں جھگڑا ہو گیا۔ ان میں سے ایک نے دوسری کو پتھر مارا جس کے نتیجے میں اس کا محل ضائع ہو گیا اس بارے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک غلام یا ایک لونڈی دیت کا فیصلہ فرمایا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روئے سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب کسی آزاد عورت کے پیٹ پر چوٹ لگائی جس سے بچہ ضائع ہو گیا تو اس کو دیت ایک غلام یا لونڈی یا بیچاس دینار یا پانچ سو درہم یہ دیت کا بیسواں حصہ ہے اور اگر وہ اونٹوں کا مالک اس سے پانچ اونٹ لیے جائیں گے اور اگر وہ بکروں والا ہو تو اس سے ایک سو بکریاں وصول کی جائیں گی یہ بھی دیت کا بیسواں حصہ ہے۔

۶۴۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ امْرَأَتَيْنِ مِنْ هَذَيْلٍ اسْتَبْتَا فِي زَمَانِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدَمَتْ إحْدَاهُمَا الْآخَرَى فَطَرَحَتْ جَنِينَهَا فَتَدَا فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْرَةً عَبْدٍ أَوْ ذَلِيلَةٍ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ إِذَا ضَرَبَ بَطْنُ الْمَرْأَةِ الْحَرَّةِ فَالْقَتُ جَنِينًا مَيِّتًا فَفِيهِ عُسْرَةُ عَبْدٍ أَوْ أَمَةٍ أَوْ خَمْسُونَ دِينَارًا أَوْ خَمْسُ مِائَةِ دِرْهَمٍ نِصْفُ عَشْرِ الدِّيَّارِ فَإِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْإِذِلِّ وَ إِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْعَتَمِ أُخِذَ مِنْهُ مِائَةٌ مِنْ الشَّاةِ نِصْفُ عَشْرِ الدِّيَّارِ -

۱۔ بَابُ الْمُوضَعَةِ فِي الْوَجْهِ وَالرَّأْسِ

چہرے اور سر پر زخم کا بیان

حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ چہرے پر آنے والا ایسا گہرا زخم جو چہرے کو عیب نہ بنائے وہ سر پر گہرے زخم کی طرح ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: چہرے اور سر پر زخم کی دیت برابر ہے اور وہ دیت کا بیسواں حصہ ہے یہی حضرت ابراہیم نخعی، امام اعظم ابو حنیفہ اور

۶۴۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ قَالَ فِي الْمُوضَعَةِ فِي الْوَجْهِ إِنْ لَمْ تَعِيبِ الْوَجْهَ مِثْلُ مَا فِي الْمُوضَعَةِ قَالَ مُحَمَّدٌ الْمُوضَعَةُ فِي الْوَجْهِ وَالرَّأْسِ سَوَاءٌ فِي كُلِّ وَاحِدَةٍ نِصْفُ عَشْرِ الدِّيَّارِ وَهُوَ قَوْلُ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ وَابْنِ حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فَقْهَائِنَا -

عام فقہاء رحمہم اللہ کا قول ہے ۔

۱۱۔ بَابُ الْبَيْرِ جَبَّارٍ

کنواں (کھودتے وقت دب کر مر جانے) کی دیت کا بیان

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے ، کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا : چار پاؤں کے زخمی کرنے میں دیت ہے کنواں کھودتے وقت کسی (مزدور وغیرہ) کے دب کر مر جانے میں دیت ہے اور کان نکالتے وقت دب کر مر جانے میں دیت ہے اور دینہ (دفن شدہ خزانہ) کے دستیاب ہونے میں خمس (پانچواں حصہ) ہے ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں ۔ الجبار کا معنی ”عبث و لٹوا“ ہے الجبار سے مراد وہ تیز طرار جانور ہے جس کو اگر چھوڑ دیا جائے وہ انسانوں کو زخمی کر دے یا سبکوں سے حملہ کرے کنواں کھودنے یا کان نکالتے کوئی شخص جب کسی مزدور وغیرہ کو لٹکائے اور وہ دب کر مر جائے تو اسکی دیت نہیں ہے اور دینہ میں خمس یعنی پانچواں حصہ ہے اور جو چیز کان سے برآمد ہو مثلاً سونا یا چاندی یا شیشہ یا تانبہ یا لوہا اور یا پارہ وغیرہ تو اس میں خمس یعنی پانچواں حصہ ہے ۔ یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے ۔

حضرت حزام بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

۶۷۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَعَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ جَزَاءُ الْعَجَمَاءِ جَبَّارٌ وَ الْبَيْرُ جَبَّارٌ وَ الْمَعْدَنُ جَبَّارٌ وَ فِي الرِّكَائِ الْخُمْسُ ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَ بِهِذَا نَأْخُذُ وَ الْجَبَّارُ الْقَهْرُ وَ الْعَجَمَاءُ الذَّائِبَةُ الْمُتَغَلِّطَةُ تَجَرُّحُ الْإِنْسَانِ أَوْ تَعْقِرُهُ وَ الْبَيْرُ الْمَعْدَنُ الرَّجُلُ يَسْجَا جُرُّ الرَّجُلِ يَخْفِرُ لَهُ يَبْغُرُ أَوْ مَعْدِنًا فَيَسْقُطُ عَلَيْهِ فَيَقْتُلُهُ فَذَلِكَ هَهُنَا وَ فِي الرِّكَائِ الْخُمْسُ وَ الرِّكَائِ مَا اسْتُخْرِجَ مِنَ الْمَعْدِنِ مِنْ ذَهَبٍ أَوْ فِصَّةٍ أَوْ رَصَاصٍ أَوْ نَحَاسٍ أَوْ حَدِيدٍ أَوْ رُبِّيْقٍ فَيَقِيهِ الْخُمْسُ وَ هُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَ الْعَامَّةِ مِنْ فَقَهَائِنَا ۔

۶۷۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ

حَزَامُ بْنُ سَعِيدٍ بَيْنَ مُحَيِّصَةَ أَنَّ نَاقَةً لِلدَّبَرَاءِ
ابْنِ عَارِبٍ دَخَلَتْ حَائِطًا لِرَجُلٍ فَأُفْسِدَتْ
فِيهِ فَقَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
أَنَّ عَلَى أَهْلِ الْحَائِطِ حِفْظَهَا بِالنَّهَارِ وَأَنَّ مَا
أُفْسِدَتْ الْمَوَاشِي بِاللَّيْلِ فَالضَّمَانُ عَلَى
أَهْلِهَا.

کہ حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ کی اوطنی ایک
آدمی کے ایک باغ میں داخل ہو کر اسے خراب کر دیا
اس بارے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فیصلہ فرمایا کہ
دن کو باغ کی حفاظت مالک کے ذمہ ہے اور اگر رات
کے وقت کوئی جانور اسے ضائع کرتا ہے تو اس کی
ضمانت اس کا مالک دے گا۔

۱۳۔ بَابُ مَنْ قَتَلَ خَطَاً وَلَمْ تُعْرِفْ لَهُ عَاقِلَهُ

ایسا قتل خطاء جس کا عاقلہ معلوم نہ ہو، کا بیان

۶۷۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَ فِي أَبُو الزِّنَادِ أَنَّ
سُلَيْمَانَ بْنَ يَسَارٍ أَخْبَرَ أَنَّ سَائِبَةَ كَانَتْ أَعْتَقَتْ
بَعْضَ الْحَبَاجِ فَكَانَ يَلْعَبُ مَعَ ابْنِ رَجُلٍ مِنْ
بَنِي عَابِدٍ فَقَتَلَ السَّائِبَةَ بَيْنَ الْعَابِدِيِّ فَجَاءَ
الْعَابِدِيُّ أَبُو الْمُقْتُولِ إِلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ
فَطَلَبَ دِيَّةَ ابْنِهِ فَأَبَى عُمَرُ أَنْ يَدِيَّهَ وَقَالَ
كَيْسَى لَهُ مَوْلَى فَقَالَ الْعَابِدِيُّ كَمَا أَمَرَأَيْتَ
لَوْ أَنَّ ابْنِي قَتَلَكَ قَالَ أَذَنْ تُخْرِجُوا دِيَّتَهُ
قَالَ الْعَابِدِيُّ هُوَ أَذَنْ كَأَنَّا رَقِجًا أَنْ يُتْرَكَ
يَلْقَهُوْنَ إِنْ يُقْتَلَ يَنْقُوْهُ.

حضرت ابو زناد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ نے انھیں بتایا کہ ایک
سائبہ غلام کو ایک حاجی نے آزاد کر دیا تھا وہ بنی عابد کے
ایک شخص کے ساتھ کھیل رہا تھا کہ سائبہ غلام نے عابدی
کے بیٹے کو قتل کر دیا عابدی مقتول کا باپ حضرت عمر
فاروق رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا اور اپنے بیٹے
کی دیت کا مطالبہ کیا۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے
اسے دیت دینے سے انکار کر دیا اور فرمایا اس (سائبہ
غلام) کا کوئی مالک نہیں ہے۔ عابدی نے آپ رضی اللہ
عنہ سے سوال کیا کہ اگر میرا بیٹا سائبہ غلام کو قتل کر دیتا ہے
فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے جواب دیا: تب تم اس
دیت ادا کرتے۔ عابدی آدمی نے کہا: تب تو سائبہ غلام
کی حیثیت چکبرے غلام کی ہے کہ اگر اسے چھوڑ دیا
تو وہ ڈس لیتا ہے اور اگر اسے قتل کر دیا جائے تو اس

بدلہ لیا جاتا ہے ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ہمارے خیال کے مطابق حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے مقتول سے قاتل کی دیت ختم نہیں کی اور نہ ہی آپ نے اسے باطل قرار دیا ہے اس لیے اس کا عاقلہ موجود ہے لیکن حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کو علم نہیں تھا کہ اس پر دیت واجب قرار دے سکتے ہیں ۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو اگر معلوم ہو جاتا کہ اس کا مالک ہے اور نہ عاقلہ تو آپ دیت قاتل کے مال سے یا (غریب ہونے کی صورت میں) بیت المال سے ادا کر سکتے تھے لیکن آپ کو علم تھا کہ اس کا عاقلہ ہے لیکن کون ہے؟ اس بارے علم نہیں تھا کیونکہ اسے ایک حاجی نے آزاد کیا تھا ۔ آزاد کرنے والا معلوم ہو سکا اور نہ عاقلہ کا یقینی علم ہو سکا لہذا ان کے معلوم ہونے تک آپ نے دیت کو باطل قرار دیا ۔ اگر آپ رضی اللہ عنہ کو ابتداءً معلوم ہو جاتا کہ اس کا عاقلہ نہیں ہے تو آپ اس کے مال سے یا مسلمانوں کے بیت المال سے دیت دلوادیتے ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرَبُّهُدَا أَنَا خُدَّ لَا تَرَى أَنَّ عُمَرَ أَبْطَلَ دِيَّتَهُ عَنِ الْقَاتِلِ وَلَا تَرَاهُ بَطَلَ ذَلِكَ لِأَنَّ لَهُ عَاقِلَةً وَلَكِنَّ عُمَرَ لَمْ يَعْرِفْهَا فَيَجْعَلُ الدِّيَّةَ عَلَى الْعَاقِلَةِ وَلَوْ أَنَّ عُمَرَ لَمْ يَرَ لَهُ مَوْلًى وَلَا أَنَّ لَهُ عَاقِلَةً لَجَعَلَ دِيَّةَ مَنْ قُتِلَ فِي مَالِهِ أَوْ عَلَى بَيْتِ الْمَالِ وَلَكِنَّهُ رَأَى لَهُ عَاقِلَةً وَلَمْ يَغْرِفْهُمْ لِأَنَّ بَعْضَ الْحَجَّاجِ اعْتَنَقَهُ وَلَمْ يَعْرِفِ الْمُعْتَنِقُ وَلَا عَاقِلَتَهُ فَأَبْطَلَ ذَلِكَ عُمَرُ حَتَّى يُعْرِفَ وَلَوْ كَانَ لَا يَرَى لَهُ عَاقِلَةً لَجَعَلَ ذَلِكَ عَلَيْهِ فِي مَالِهِ أَوْ عَلَى الْمُسْلِمِينَ فِي بَيْتِ مَالِهِمْ ۔

❖ ❖ ❖ ❖

۱۴۔ بَابُ الْقَسَامَةِ

قسامہ (قسم کھانے) کا بیان

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت سلیمان بن یسار اور عمر اک بن مالک غفاری رضی اللہ عنہما

۶۷۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ وَعِمَارِ بْنِ مَالِكٍ الْغِفَارِيِّ

أَنَّهُمَا حَدَّثَاهُ أَنَّ رَجُلًا مِّنْ بَنِي سَعْدِ بْنِ كَيْثٍ
أَجْرَى قَرْسًا فَوَطِئَ عَلَى أَصْبَحِ رَجُلٍ مِّنْ بَنِي جَحْمَةَ
فَنَزَعَهُ، مِنْهُمَا الدَّمُ فَمَاتَ فَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
يَتَذَكَّرُ أَدْعَى عَلَيْهِمَا أَتَحْلِفُونَ خَمْسِينَ يَمِينًا
مَا مَاتَ مِنْهَا فَأَبَوْا وَتَحَرَّجُوا مِنَ الْإِيْمَانِ
فَقَالَ لِلْآخَرِينَ أَخْلِفُوا أَنْتُمْ فَأَبَوْا فَقَضَى
بِشَطْرِ الْبَايَةِ عَلَى السَّعْدِيِّينَ.

انھیں بتایا کہ بنی سعد بن لیت کے ایک آدمی نے گھوڑا
دوڑایا اس (گھوڑے) نے بنی جہینہ کے ایک شخص کی
ایک انگلی کچل ڈالی۔ اس انگلی سے خون بہہ گیا تو وہ
(بنی سعد کا آدمی) فوت ہو گیا۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنه نے مدعا علیہم کو فرمایا: کیا تم میں سے بچاس آدمی
قسم کھاتے ہیں کہ وہ اس (زخم) کے سبب مرا ہے
انھوں نے قسم کھانے سے انکار کر دیا اور قسم نہ اٹھائی
اور آپ نے دوسرے (مدعی) لوگوں سے فرمایا: تم قسم ٹھاؤ
انھوں نے بھی انکار کر دیا چنانچہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنه نے قبیلہ سعد کے لوگوں کو نصف ریت ادا کرنے
کا حکم دے دیا۔

۶۷۹۔ حَدَّثَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا أَبُو كَيْلَانَ
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ
أَبِي حَظْمَةَ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ رَجُلٌ مِّنْ كِبَرَاءِ قَوْمِ
أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ سَهْلٍ وَمُحَيِّصَةَ خَدَجَلَاءَ
خَبِيرَ مِنْ جَهْدِ أَصَابَهُمَا فَأَتَى مُحَيِّصَةَ
فَأَخْبَرَتْ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ سَهْلٍ قَدْ قُتِلَ وَطُهِرَ
فِي فَقِيرٍ أَوْ عَيْنٍ فَأَتَى يَهُودَ فَقَالَ أَنْتُمْ
قَتَلْتُمُوهُ فَقَالُوا وَاللَّهِ مَا قَتَلْنَاهُ ثُمَّ أَتَبَلَّ
حَتَّى قَدِمَ عَلَى قَوْمِهِ فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهُمْ ثُمَّ
أَقْبَلَ هُوَ وَخَوَيْصَةُ وَهُوَ أَخُوهُ أَكْبَرُ مِنْهُ
عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَهْلٍ قَدْ هَبَ لِيَتَكَلَّمَ وَهُوَ
الَّذِي كَانَ يَخْبِرُ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْزٌ كَيْزٌ يُرِيدُ السَّيِّئَ
فَتَكَلَّمَ دَرَيْصَةُ ثُمَّ تَكَلَّمَ مُحَيِّصَةُ فَقَالَ

حضرت سہل بن ابی حاتمہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ ان کی قوم کے لوگوں نے انھیں بتایا کہ حضرت عبداللہ
بن سہل اور محیصہ رضی اللہ عنہما مفلسی کے ہاتھوں تنگ
آکر ”خبر“ چلے گئے۔ حضرت محیصہ رضی اللہ عنہ کو اطلاع
دی گئی کہ حضرت عبداللہ بن سہل رضی اللہ عنہ کو قتل کر کے
ایک کنوئیں یا چشتے میں پھینک دیا گیا ہے۔ حضرت محیصہ
یہود کے پاس گئے اور کہا تم لوگوں نے حضرت عبداللہ بن
سہل کو قتل کر دیا ہے؟ یہود نے کہا قسم بخدا! ہم نے
اسے قتل نہیں کیا۔ پھر محیصہ اپنی قوم کے پاس واپس
آئے اور انھیں اس بارے بتایا۔ پھر حضرت محیصہ انکے
ان کے بڑے بھائی حویصہ اور (مقتول کے بھائی)
عبدالرحمن بن سہل رضی اللہ عنہم گفتگو کی غرض سے
خیبر آئے۔ رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ”کہ
اکبر! ایسا جو سر کے لحاظ سے بڑا ہے وہ بات چیت کر

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَّا أَنْ
يَبْدُوا صَاحِبَكُمْ وَإِمَّا أَنْ يُؤْذَنُوا بِحَرْبٍ
فَكَتَبَ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ
سَلَّمَ فِي ذَلِكَ فَكَتَبُوا لَهُ إِنَّا وَاللَّهِ مَا قَتَلْنَا
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
لِخَوَرِيصَةَ وَمُحَيِّصَةَ وَعَبْدِ الرَّحْمَنِ تَحْلِفُونَ
تَسْتَحِقُّونَ دَمَ صَاحِبِكُمْ قَالُوا لَا فَتَحَلِفْ
فَتَحَلِفَ لَكُمْ يَهُودُ قَالُوا لَا كَيْسُوا بِسُلَيْمِينَ
فَوَدَّاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
مِنْ عِنْدِهِ فَبَعَثَ إِلَيْهِمْ بِمِائَةِ نَاقَةٍ حَتَّى
أَدْخَلَتْ عَلَيْهِمُ الدَّارُ قَالَ سَهْلُ بْنُ
أَبِي حَثْمَةَ لَقَدْ رَكُضْتَنِي مِنْهَا نَاقَةً حَمْرَاءَ

❖ ❖ ❖ ❖

قَالَ مُحَمَّدٌ إِنَّمَا قَالَ لَهُمْ رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَحْلِفُونَ وَ
تَسْتَحِقُّونَ دَمَ صَاحِبِكُمْ يَعْنِي بِالْذِّبَةِ
كَيْسٍ بِالنَّعْوِدِ وَإِنَّمَا يَدُلُّ عَلَى ذَلِكَ
أَنَّهُ إِنَّمَا أَرَادَ الذِّبَةَ دُونَ النَّعْوِدِ قَوْلُهُ
فِي أَوَّلِ الْحَدِيثِ إِنَّمَا أَنْ تَدُوا صَاحِبَكُمْ
وَإِمَّا أَنْ تُؤْذَنُوا بِحَرْبٍ فَهَذَا يَدُلُّ عَلَى
أَخْرِجِ الْحَدِيثِ وَهُوَ قَوْلُهُ تَحْلِفُونَ وَتَسْتَحِقُّونَ

حضرت خولبہ رضی اللہ عنہ نے گفتگو کی اور پھر مجھ پر
رضی اللہ عنہ نے بات چیت کی۔ رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم نے فرمایا: وہ لوگ (یعنی یہود) یا تمھارے
ساتھی کی دیت (خون بہا) ادا کریں اور یا تم ان کے
خلاف اعلان جنگ کر دو۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے یہود کی طرف اس بارے میں کہہ دیا یہود نے آپ
آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو جواب لکھا: ہم نے اسے قتل
نہیں کیا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خولبہ مجھ پر
اور عبدالرحمن رضی اللہ عنہم کو فرمایا: تم قسم اٹھاؤ اور اپنے
خون کے حق دار بن جاؤ انھوں نے قسم نہ اٹھائی پھر
آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہود تمھارے لیے قسم
اٹھائیں انھوں نے عرض کیا نہیں کیونکہ وہ سلمان نہیں
ہیں چنانچہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی طرف
سے دیت ادا فرمادی اور آپ نے ایک سوا دینیاں ان
کے گھر بھیج دیں حتیٰ کہ ان کے گھر داخل ہو گئیں۔ حضرت
سہل بن ابی حثمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں ان میں سے
ایک سرخ اونٹنی نے مجھے ٹانگ ماری تھی۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے جو فرمایا اتھلفون وتستحقون
دم صاحبکم (یعنی تم قسم اٹھا کر اپنے ساتھی کے خون
کے حق دار بن جاؤ) اس سے مراد دیت (خون بہا) ہے
نہ کہ قصاص۔ اس مسئلہ پر کہ اس سے مراد دیت ہے نہ کہ
قصاص۔ ابتداء حدیث میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ قول
ولالت کرتا ہے امانتدوا صاحبکم واما ان تؤذوا
بحرب (یا تو رہ تمھارے ساتھی کی دیت ادا کر دیں اور

دَمَ صَاحِبِكُمْ لِأَنَّ الدَّمَ قَدْ يُسْتَحَقُّ بِالذِّيَّةِ
 كَمَا يُسْتَحَقُّ بِالذِّيَّةِ كَمَا يُسْتَحَقُّ بِالْقَوْدِ
 لِأَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَقُلْ
 لَهُمْ تَحْلِفُونَ وَتَسْتَحِقُّونَ دَمَ مَنْ أَدْعَيْتُمْ
 فَيَكُونُ هَذَا عَلَى الْقَوْدِ وَلَا تَمَّا قَالَ لَهُمْ
 تَحْلِفُونَ وَتَسْتَحِقُّونَ دَمَ صَاحِبِكُمْ كَمَا تَمَّا
 عَنِي بِهِ تَسْتَحِقُّونَ دَمَ صَاحِبِكُمْ بِالذِّيَّةِ
 لِأَنَّ أَوَّلَ الْحَدِيثِ يَدُلُّ عَلَى ذَلِكَ وَهُوَ
 قَوْلُهُ إِمَّا أَنْ تَكُونُوا صَاحِبِكُمْ وَإِمَّا أَنْ
 تَكُونُوا بِحَرْبٍ وَقَدْ قَالَ عُسْرُ بْنُ الْخَطَّابِ
 الْقَسَامَةُ تَوْجِبُ الْعَقْلَ وَلَا تُشْطِطُ الدَّمَ
 فِي أَحَادِيثٍ كَثِيرَةٍ فَيَهَذَا نَأْخُذُ وَهُوَ
 قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا.

اور یا تم ان کے خلاف اعلان جنگ کرو اور اس پر حدیث
 کا آخری یہ حصہ بھی دلالت کرتا ہے کہ تحلفون و
 تستحقون دم صاحبکم (تم قسم کھا کر اپنے ساتھی
 کے خون کے حق دار بن جاؤ) خون کا استحقاق کبھی
 دیت کے باعث ہوتا ہے اور کبھی فناص کے سبب
 ہوتا ہے اس لیے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں
 یہ فرمایا: تحلفون وتستحقون دم من ادعيتكم
 (تم قسم اٹھاؤ اور آدمی کے خون کا تم نے دعویٰ کیا ہے
 اس کے حقدار ہو جاؤ) اگر آپ صلی اللہ علیہ وسلم اسے
 فرماتے تو اس سے مراد قصاص ہوتا اور آپ صلی اللہ علیہ
 نے انصار کو فرمایا تحلفون وتستحقون دم صاحبکم
 (تم قسم اٹھاؤ اور اپنے ساتھی کے خون کے حق دار بن جاؤ)
 اس میں دیت مراد ہے کیونکہ پہلی حدیث اس کی دلیل
 پیش کرتی ہے جو یہ ہے کہ امان تو دواصل صاحبکم
 و امان تو دوا بحرب (یا تو یہود تمہارے ساتھی
 کی دیت ادا کر دیں اور یا تم ان کے خلاف اعلان جنگ
 کرو) حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: قسام
 دیت واجب کرتی ہے اور خون باطل نہیں کرتی۔ اس
 مسئلے بہت سی روایات موجود ہیں۔ ہم اس روایت سے
 دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ اور ہمارے
 عام فقہاء رحمہم اللہ کا قول ہے۔

کتاب الحدود فی السرقة

چوری کی حدود

۱۔ بَابُ الْعَبْدِ يَسْرِقُ مِنْ مَوْلَاهُ

آقا کے مال سے غلام کے چوری کرنے کا بیان

۶۸۰۔ أَخْبَرَكَ مَا لَكَ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ
عَنِ الشَّائِبِ بْنِ يَزِيدٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ
إِلْحَضَرَ مَعَ جَاءَ إِلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ بِعَبْدٍ
لَهُ فَقَالَ اقْطَعْ هَذَا خِيَاثَهُ سَرَقَ فَقَالَ
وَمَاذَا سَرَقَ فَقَالَ سَرَقَ مِدْرَآةً لِمَدْرَاقٍ
تَمْنُهَا يَسْتُونَ دُرْهَمًا قَالَ عُمَرُ أَمَا سَلِّمْ
لَيْسَ عَلَيْهِ قِطْعٌ خَادٍ مَكْمُ سَرَقَ مَتَاعَكَ

❖ ❖ ❖ ❖

قَالَ مُحَمَّدٌ بِهَذَا نَاخُذُ أَيُّمَا رَجُلٍ
لَهُ عَبْدٌ سَرَقَ مِنْ ذِي رَحْمٍ مُحَرَّمٌ مِنْهُ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عبداللہ بن عمر والحضرمی رضی اللہ عنہ اپنا غلام
لے کر حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کی خدمت میں
حاضر ہوئے اور عرض کیا: اس کو لاٹھ کاٹنے کی سزا
دیجیے کیونکہ اس نے چوری کی ہے۔ حضرت عمر فاروق
اعظم رضی اللہ عنہ نے پوچھا کہ اس نے کون سی چیز
چوری کی ہے انھوں (حضرت عبداللہ بن عمر) نے
جواب دیا اس نے میری بیوی کا شیشہ چوری کر لیا ہے
جس کی قیمت ساٹھ دینار تھی۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنہ نے فرمایا اسے چھوڑ دیجیے۔ اس پر لاٹھ کاٹنے کی
سزا نہیں ہے کیونکہ مختارے خادم نے مختارے مال
کی چوری کی ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس شخص کا کوئی

أَوْ مِنْ مَوْلَاةٍ أَوْ مِنْ امْرَأَةٍ مَوْلَاةٍ أَوْ مِنْ
مَنْ فُرِجَ مَوْلَاةٍ فَلَا قُطْعَ عَلَيْهِنَّ فِيمَا سَرَقْنَ
وَكَيْفَ يَكُونُ عَلَيْهِنَّ الْقُطْعُ فِيمَا سَرَقْنَ مِنْ
أَخْنِيهِ أَوْ أَخِيهِ أَوْ عَتَتِهِنَّ أَوْ خَالَتِهِنَّ وَهُوَ
لَوْ كَانَ مُجْتَاجًا مِمَّنَّا أَوْ صَغِيرًا أَوْ كَانَتْ
مُحْتَاجَةً أُجِيرَ عَلَى نَفَقَتِهِنَّ فَكَانَ لَهُمْ فِي
مَالِهِ نَصِيبٌ فَكَيْفَ يَقُطَعُ مَنْ سَرَقَ مِمَّنْ لَهُ
فِي مَالِهِ نَصِيبٌ وَهَذَا كُلُّهُ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

غلام ہو اس نے آقا کے کسی رشتہ دار یا اپنے آقا یا
اپنے آقا کی بیوی اور یا اپنی مالکہ کے غوہر کی چوری کر لی
تو اس چوری کی بناء پر اس کا ہاتھ نہیں کاٹا جائے گا
اور جس نے اپنی بہن یا بھائی یا مچھو بھی اور یا خالہ کی
چوری کر لی تو اس کا ہاتھ کیسے کاٹا جاسکتا ہے ؟
اور یا وہ محتاج یا ضرورت مند اور یا چھوٹا بچہ اور ان کا
خرچہ ان کے مال سے پورا کیا جاتا ہو گویا ان کے
مال میں ان کا حصہ ہے تو جس کے مال میں کسی کا حصہ ہو
اس سے چوری کرنے سے کیسے ہاتھ کاٹا جاسکتا ہے ؟
یہی قول امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے
عام فقہاء کا ہے -

۲۔ باب مَنْ سَرَقَ ثَمَرًا أَوْ غَيْرَ ذَلِكَ مِمَّا يَحْرُسُ

پھل یا کوئی ایسی چیز جسے ذخیرہ نہیں کیا جاسکتا، کی چوری کا بیان

حضرت عبداللہ بن عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: درخت
کی شاخوں پر لٹکنے والے پھل اور بغیر محافظہ کے پہاڑوں
پر چرنے والی بکری کے چوری کرنے سے ہاتھ نہیں
کاٹا جائے گا اور جب بکری اپنے باڑے میں آجائے
یا پھل خشک کرنے کی جگہ میں ڈال دیئے جائیں پھر
چوری کی تو ہاتھ کاٹا جائے گا بشرطیکہ سرودہ چیز
کی قیمت ایک ڈھال کی قیمت کو پہنچ جائے -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت

۶۸۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
أَبِي حُسَيْنٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ قَالَ لَا قُطْعَ فِي ثَمَرٍ مُعَلَّقٍ وَلَا فِي
حَرُيسَةٍ جَبَلٍ فَإِذَا دَاةُ السَّرَاحِ أَوَّلَ جَدِّ
فَالْقُطْعُ فِيمَا بَلَغَ ثَمَنُ الْبَجِيَّةِ -

❖ ❖ ❖ ❖

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا مَنْ سَرَقَ

تَمَرًا فِي رَأْسِ النَّخْلِ أَوْ شَاةٍ فِي الْمَرْعَى
فَلَا قُطْعَ عَلَيْهِ فَإِذَا أُتِيَ بِالْخَمْرِ الْجَرِيْنِ
أَوْ الْبَيْتِ دُتِيَ بِالْعَنْبِ الْمَرَا حَ وَكَانَ لَهَا
مَنْ يَحْفَظُهَا فَجَاءَ سَارِقٌ سَرَقَ مِنْ ذَلِكَ
شَيْئًا يَسَاوِي ثَمَنَ الْعَبْحَنِ فَقُبِرَ الْقُطْعُ وَ
الْمِجْنُ كَانَ يَسَاوِي يَوْمَئِذٍ عَشْرَةَ دَرَاهِمَ
وَلَا يُقْطَعُ فِي أَقَلِّ مِنْ ذَلِكَ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فَقْهَائِنَا رَحِمَهُمُ
اللَّهُ تَعَالَى -

ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس شخص نے درخت پر لگے
ہوئے پھل یا چراگاہ میں چرنے والی بکری چوری کر لی
تو اسے ہاتھ کاٹنے کی سزا نہیں دی جائے گی اور جب
پھل خشک کرنے والی جگہ یا گھر میں لایا گیا یا بکری ہار
میں لائی جائے جہاں اس کی نگرانی کرنے والا بھی ہو
تو کسی چور نے چوری کر لی اور مسروقہ چیز کی قیمت ٹھال
کی قیمت کو پہنچ جائے تو اس چوری میں ہاتھ کاٹا جائے گا۔
اور ٹھال اس زمانہ میں دس درہم کی ہوتی تھی اور اس سے
کم قیمت کی چیز چوری کرنے سے ہاتھ نہیں کاٹا جائیگا۔
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء
کا قول ہے۔

حضرت محمد بن یحییٰ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
ایک غلام نے کسی آدمی کے باغ سے ایک پودا چوری
کر کے اپنے آقا کے باغ میں جا کر لگا دیا۔ باغ کا مالک
اپنے پودے کی تلاش میں نکلا اور اس نے اپنا پودا پالیا
مالک باغ نے چور کے بارے حضرت مردان بن حکم کے
سامنے دعویٰ دائر کر دیا انھوں نے چور کو قید میں ڈال دیا
اور اسے ہاتھ کاٹنے کی سزا کا ارادہ کیا۔ غلام کا مالک حضرت
رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ کے پاس گیا اور اس بارے
سوال کیا؟ حضرت رافع رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ انھوں
نے خود رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے کہ آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: پھل اور پودے کی چوری
میں ہاتھ کاٹنے کی سزا نہیں ہے اور پودے سے مراد
کھجور کا پودا ہے۔ غلام کے آقا نے کہا: حضرت مردان
نے میرے غلام کو گرفتار کر لیا ہے اور اسے ہاتھ کاٹنے کی

۶۸۲ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانَ أَنَّ غُلَامًا
سَرَقَ وَدِيًّا مِنْ حَائِطِ رَجُلٍ قَفَرَسَهُ فِي
حَائِطِ سَيِّدِهِ فَخَرَجَ صَاحِبُ الْوَدِيِّ يَلْتَمِسُ
وَدِيَّهُ فَوَجَدَهُ فَاسْتَعْدَى عَلَيْهِ مَرَوَانَ
ابْنَ الْحَكَمِ فَسَجَنَهُ وَآدَا قُطْعَ يَدِهِ
فَانْطَلَقَ سَيِّدُ الْعَبْدِ إِلَى مَا رَفَعَ بْنِ حَبَّانٍ
فَسَأَلَهُ فَأَخْبَرَهُ أَنَّكَ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا قُطْعَ فِي شَمْرِ
وَلَا كَثْرَةِ الْكُثْرِ الْجَمَادِ قَالَ الرَّجُلُ إِنَّ
مَرَوَانَ أَخَذَ غُلَامِي وَهُوَ يَدُ قُطْعٍ
يَدُهُ فَإِنَّا أَحْبَبْنَا أَنْ تَمْشِيَ إِلَيْنَا فَتُخْبِرَهُ
بِأَلْوَنِي سَمِعْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَمْشِي مَعَهُ حَتَّى أَتَى مَرَوَانَ

فَقَالَ لَهُ مَا نِعْ أَخَذْتَ غُلَامَ هَذَا فَقَالَ
كَعْمُ قَالَ كَمَا أَنْتَ مَا نِعْ قَالَ أُمِرْتُ
قَطَعَ يَدَيْهِ قَالَ فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا قَطْعَ
فِي تَمْرٍ وَلَا كَثْرٍ فَأَمَرَ مَرْوَانَ بِالْعَبْدِ
فَأَمْسَلَهُ -

❖ ❖ ❖ ❖

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ لَا قَطْعَ
فِي تَمْرٍ مَعْلَى فِي شَجَرٍ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي
حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

❖ ❖ ❖ ❖

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ درخت پر لٹکنے والے
بھیل اور پودے کی چوری میں ہاتھ کاٹنے کی سزا نہیں
ہے۔ پودے سے مراد کھجور کا درخت ہے پودے کی
چوری اور درخت کی شاخ توڑنے پر ہاتھ کاٹنے کی سزا
نہیں ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے

۳۔ بَابُ الرَّجُلِ يَسْرِقُ مِنْهُ الشَّيْءُ يَجِبُ فِيهِ الْقَطْعُ فِيهِ السَّارِقُ
بَعْدَ مَا يَرْفَعُهُ إِلَى الْإِمَامِ

خليفة وقت کے پاس مقدمہ پیش ہونیکے بعد سرورقہ چیز چور کے حوالے کرنیکا بیان

حضرت صفوان بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

۶۸۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ

حضرت صفوان بن امیر رضی اللہ عنہ سے کہا گیا ”جس شخص نے ہجرت نہ کی وہ ہلاک ہو گیا“ انھوں (صفوان) نے اپنی سواری منگوائی اس پر سوار ہو کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا: یہ بات کئی گئی ہے کہ جس نے ہجرت نہ کی وہ ہلاک ہو گیا۔ اس پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اے ابو وہب! تم مکہ کی پتھری زمین پر واپس چلے جاؤ حضرت صفوان رضی اللہ عنہ مسجد میں اپنی چادر اپنے سر کے نیچے رکھ کر سو گئے۔ ایک چور نے اگر وہ چادر چوری کر لی پھر وہ چور پھر کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں پیش کیا گیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے چور کا ہاتھ کاٹنے کا حکم دیا۔ حضرت صفوان رضی اللہ عنہ نے کہا یا رسول اللہ! اس بار میرا ارادہ نہ تھا لہذا یہ چادر اس (چور) پر صدقہ ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم نے میرے پاس آنے سے قبل ایسے کیوں نہیں کہہ دیا؟

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب چور یا جس پر زنا کی نہمت لگائی گئی ہو امام وقت کے پاس پیش کیا گیا پھر صاحب حدیث مدعی نے اپنے حد (دھوکا) سے بری ہونے کا اعلان کر دیا تو امام کے لیے جائز نہیں کہ وہ حد کو ختم کر دے بلکہ وہ اسے نافذ کر دے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ اور ہمارے عام فقہاء و جمہم اللہ کا قول ہے۔

صَفْوَانُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أُمَيَّةَ قَالَ قِيلَ لِيَصْفَوَانُ ابْنُ أُمَيَّةَ إِنَّهُ مَنْ لَمْ يُهَاجِرْ هَلَكَ فَدَعَا بِرَاحِلَتِهِ فَدَكِبَهَا حَتَّى قَدِمَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّهُ قَدْ قِيلَ لِي إِنَّهُ مَنْ لَمْ يُهَاجِرْ هَلَكَ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ارجِعْ أَبَا وَهْبٍ إِلَى أَبِي طَاهِرٍ مَكَّةَ فَنَامَ صَفْوَانُ فِي الْمَسْجِدِ مُتَوَسِّدًا رِدَاءَهُ فَجَاءَهُ سَارِقٌ فَاخْتَدَرَهُ فَأَخَذَ السَّارِقُ قَاتِلِيَّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالسَّارِقِ أَنْ تَقْطَعَ يَدَهُ فَقَالَ صَفْوَانُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي لَكُمُ أُمٌّ دَهْدَاهُ هُوَ عَلَيْهِ صَدَقَةٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهَلَّا قِيلَ أَنْ تَأْتِيَنِي بِهِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ إِذَا رَفَعَ السَّارِقُ إِلَى الْإِمَامِ أَوْ الْقَاضِي قَوْهَبَ صَاحِبِ الْحَدِّ حَتَّى لَمْ يَنْبَغِ لِلْإِمَامِ أَنْ يُعْطَلَ الْحَدَّ وَلَكِنَّهُ يُضَيِّعُهُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

• • •

۴۔ بَابُ مَا يَجِبُ فِيهِ الْقُطْعُ

جس چیز پر ہاتھ کاٹا جاتا ہے اسکی مقدار کا بیان

۶۸۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ مَوْلَى عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ عُمَرَ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ قَطَعَ فِي مَجَنٍّ فِيمَتَهُ ثَلَاثَةً ذَرَاهِمَ.

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسی ڈھال کی
چوری کرنے پر ہاتھ کاٹا (یعنی حکم دیا) جس کی قیمت
تین درہم تھی

۶۸۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

أَبِي بَكْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ عَائِشَةَ
رَوَتْ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَصَرَّجَتْ إِلَى
مَكَّةَ وَمَعَهَا مَوْلَاتَانِ وَمَعَهَا غُلَامٌ لَبَسَ
عَبْدَ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ وَدَلَّتْهُ بَعِثَتْ مَعَ
تَبِيَّكَ الْمُرَاتَيْنِ يَبْرُدُ مَرَّةً جِلْدٌ قَدْ حَبِطَتْ
عَلَيْهِ حِرْقَةٌ حَضَرَاءُ قَالَتْ فَأَخَذَ الْغُلَامُ
الْبُرْدَ فَفَتَقَ عَنْهُ فَاسْتَخْرَجَهُ وَجَعَلَ مَكَانَهُ
لِبَدًا أَوْ فُرْدَةً وَخَاطَ عَلَيْهِ فَلَمَّا قَدِمَا
الْمَدِينَةَ دَفَعَتْ ذَلِكَ الْبُرْدَ إِلَى أَهْلِهِ فَلَمَّا
فَتَقُوا عَنْهُ وَجَدُوا ذَلِكَ الْبِدَ وَلَمْ يَجِدُوا
الْبُرْدَ فَكَلَّمُوا الْمُرَاتَيْنِ فَكَلَّمْنَا عَائِشَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا وَكَتَبْنَا إِلَيْهَا وَاتَّهَمْنَا الْعَبْدَ
فَسُئِلَ عَنْ ذَلِكَ كَا عْتَرَفَ فَأَمَرْتُ بِهِ

حضرت عمرہ بنت عبدالرحمن رضی اللہ عنہا کا بیان
ہے کہ ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا مکہ کی
طرف روانہ ہوئیں جبکہ ان کے ساتھ دو آزاد کردہ لونڈیاں اور
عبداللہ بن ابی بکر کی اولاد کا غلام بھی تھا۔ دونوں لونڈیوں
کو ایک مراحل چادر سے کر روانہ کیا گیا اس چادر کے
اوپر ایک سبز کپڑا سی دیا گیا (راویہ حدیث) حضرت عمرہ
رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ غلام نے چادر کچڑ کر اس
اوپر سے ہونے پڑے کو کھولا اور بیچ سے چادر نکال
لی اس کی جگہ پوستین یا بکری کے بال رکھ کر اوپر سے
سی دیا جب ہم واپس مدینہ طیبہ پہنچے تو یہ چادر ہم نے اس
کے مالکوں کو دیدی۔ انھوں نے جب اسے کھولا تو بیچ سے
پوستین برآمد ہوئی اور انھوں نے چادر نہ پائی انھوں نے
دونوں کنیزوں سے اس بارے دریافت کیا ان دونوں
نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کو بتایا یا انھوں نے

ف کم از کم دس درہم کی چیز چوری کرنے سے قطعید (ہاتھ کاٹنے) کی سزا دی جائیگی اس سے کم پر نہیں۔

عَائِشَةُ فَقَطَعَتْ يَدَهُ وَقَالَتْ عَائِشَةُ
الْقَطْعُ فِي رُبْعٍ دِينَارٍ كَصَاعِدَةٍ -

❖ ❖ ❖ ❖

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کو کھانا دو نوں کینروں نے
غلام پر الزام عائد کر دیا چنانچہ غلام سے اس بارے
پوچھا گیا تو اس نے اس کا اعتراف کر لیا۔ حضرت
اُم المؤمنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے اس کا ہاتھ
کاٹنے کا حکم جاری کر دیا اور فرمایا: دینار کا چوتھائی
حصہ یا اس سے زائد چوری کرنے سے ہاتھ کاٹ
جائے گا۔

حضرت عمرہ بنت عبد الرحمن رضی اللہ عنہا کا بیان
ہے کہ ایک چور نے حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کے
زمانہ میں ترنج (بھل) چوری کر لیا حضرت عثمان غنی
رضی اللہ عنہ نے اس کی قیمت لگانے کا حکم دیا
چنانچہ ترنج کی قیمت بارہ دینار فی دینار تین درہم
کے لحاظ سے لگائی گئی۔ حضرت عثمان غنی رضی اللہ
عنہ نے چور کا ہاتھ کاٹ دیا (حکم دیا)۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جس
چیز پر ہاتھ کاٹا جاتا ہے اس کی مقدار میں لوگوں کا
اختلاف پایا جاتا ہے۔ اہل مدینہ نے کہا: چوتھائی
حصہ دینار چوری کرنے پر ہاتھ کاٹنے کی سزا دی جاتی
ہے انھوں نے بطور دلیل یہ روایت بیان کی اور اہل عراق
نے کہا: دس درہم سے کم میں ہاتھ کاٹنے کی سزا نہیں
دی جائیگی۔ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
حضرت عمر، حضرت عثمان، حضرت علی اور حضرت عبداللہ
بن مسعود رضی اللہ عنہم وغیرہ سے روایت کرتے ہیں جب
حدود میں اختلاف پایا جائے تو ثقہ اور معتبر روایت کو لیا
جائیگا۔ حضرت امام ابو حنیفہ اور ہمارے عام فقہاء

۶۸۶ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُمَرَ أُنْتِجَ عَنْهُ
أَن سَارِقًا سَرَقَ فِي عَهْدِ عُثْمَانَ أُتْرُجِمًا
فَأَمَرَبِهَا عُثْمَانُ أَنْ تُقَوَّمَ فَقَوِّمَتْ بِثَلَاثَةِ
دَرَاهِمٍ مِنْ صَرَفِ اثْنَيْ عَشَرَ دِرْهَمًا يُدِينَارٍ
فَقَطَعَ عُثْمَانُ يَدَهُ -

قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ اخْتَلَفَ النَّاسُ فِيَمَا
يُقَطَّعُ فِيهِ الْيَدُ فَقَالَ أَهْلُ الْمَدِينَةِ رُبْعُ
دِينَارٍ وَرَوَوْا هَذِهِ الْأَحَادِيثَ وَقَالَ أَهْلُ
الْعِرَاقِ لَا تُقَطَّعُ الْيَدُ فِي أَقَلِّ مِنْ عَشْرَةِ
دَرَاهِمٍ وَرَوَوْا ذَلِكَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَنْ عُمَرَ وَعَنْ عُثْمَانَ وَ
عَنْ عَلِيٍّ وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ وَ
عَنْ غَيْرِ وَاحِدٍ فَإِذَا جَاءَ الْإِخْتِلَافُ فِي
الْحُدُودِ أُخِذَ فِيهَا بِالثَّقَةِ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

رحمہ اللہ تعالیٰ علیہم کا قول ہے ۔

۵۔ باب السَّارِقِ يَسْرِقُ وَقَدْ قُطِعَتْ يَدُهُ أَوْ يَدُهُ وَرَجُلُهُ

حس چور کا ایک ہاتھ یا ایک ٹانھہ اور ایک پاؤں پہلے کاٹا جا چکا ہو، کا بیان

۲۸۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ
ابْنُ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا مِّنْ أَهْلِ
الْيَمَنِ اقْطَعُوا الْيَدَ وَالرَّجْلَ قَدْ مَرَقَتْنِ عَلَى
أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَ
شَكَى إِلَيْهِ أَنَّ عَامِلَ الْيَمَنِ ظَلَمَهُ قَالَ
فَكَانَ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ فَيَقُولُ أَبُوبَكْرٍ
وَإِيَّاكَ مَا لَيْلُكَ بِلَيْلٍ سَارِقٍ شَرَّ
اِقْتَدُ فَا حَيْثَا لَا سَمَاءَ يَنْتِ عَمَّيسَ امْرَأَةٍ

حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ اپنے والد کے
حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ یمن کا رہنے والا ایک
شخص حس کا ایک ہاتھ اور ایک پاؤں کاٹا ہوا تھا مدینہ
طیبہ میں آیا وہ حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کی خدمت
میں حاضر ہوا اور والی یمن کے بارے شکایت کرتے
ہوئے کہنے لگا والی یمن نے اس پر (ہاتھ اور پاؤں
کاٹ کر) ظلم کیا ہے راوی حدیث کا بیان ہے کہ وہ
نماز تہجد بھی پڑھتا تھا حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ

ف جس چیز پر ہاتھ کاٹا جائے گا وہ کم از کم دس درہم کی ہو اس سے کم قیمت چیز کے چوری کرنے سے ہاتھ نہیں کاٹا
جائے گا۔

چوری کے سلسلے میں ہاتھ کاٹنے کی چند شرائط ہیں جو مندرجہ ذیل ہیں ۔
(۱) چور مکلف ہو (۲) چور کو ننگانہ ہو (۳) نابینا نہ ہو (۴) چوری کی جانیوالی چیز درہم دس سے کم قیمت کی
نہ ہو (۵) چوری کرتے وقت اور ہاتھ کاٹتے وقت مسروقہ چیز کی قیمت دس درہم ہو (۶) دس درہم قیمت اسی علاقہ پر
ہو (۷) نقداً کوئی چیز چوری کی ہو (۸) چوری اس انداز میں کی کہ اس کا چرانا واضح ہو (۹) چیز خفیہ (پوشیدہ)
طور پر اٹھائی ہو (۱۰) جس آدمی کے ہاں سے کسی چیز کی چوری کی ہو اس آدمی کا اس پر مکمل طور پر قبضہ ہو (۱۱) چوری
دارالحرب سے نہ کی گئی ہو (۱۲) اور وہ چیز محفوظ ہو۔
چور کا ہاتھ یا پاؤں نہ سخت مری ہیں نہ سخت گری میں کاٹا جائے گا بلکہ دوسرے موسم تک اسے قید میں رکھا جائے
گا پھر وقت و موسم آنے پر کاٹا جائے گا۔ پہلی دفعہ چوری کرنے پر چور کا دایاں ہاتھ کاٹا جائے گا (جاری ہے)

أَبِي بَكْرٍ فَجَعَلَ الرَّجُلُ يَطُوفُ مَعَهُمْ وَيَقُولُ
اللَّهُمَّ عَلَيْكَ يَمَنُ بَيْتُ أَهْلِ هَذَا الْبَيْتِ
الصَّالِحِ قَوْجَدُوهُ عَنْهُ صَائِغٍ ذَعَمَ أَنْتَ كَرَدَ
قَطَعَ جَاءَهُ بِمِمْ فَاغْتَرَفَ بِرِ الْأَقْطَعِ أَوْشَهْدَ
عَلَيْهِ قَامَ بِهِ أَبُو بَكْرٍ فَقَطَعَتْ يَدَهُ الْيُسْرَى
قَالَ أَبُو بَكْرٍ وَاللَّهِ لَدَعَاؤُهُ عَلَى نَفْسِهِمْ أَشَدُّ
عَيْنَايَ عَلَيْهِ مِنْ سَرَقَتِهِمْ -

❖ ❖ ❖ ❖

قَالَ مُحَمَّدٌ قَالَ ابْنُ شَهَابٍ الزُّهْرِيُّ
يُرْوَى ذَلِكَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ إِنَّمَا
كَانَ الَّذِي سَرَقَ حُلِيَّ أَسْمَاءَ أَقْطَعَ الْيَدَ
الْيُمْنَى فَقَطَعَ أَبُو بَكْرٍ رِجْلَهُ الْيُسْرَى وَ
كَانَتْ تَمَكُّرُ أَنْ تَكُونَ أَقْطَعَ الْيَدِ وَالرَّجْلِ
وَكَانَ ابْنُ شَهَابٍ أَعْلَمُ مِنْ غَيْرِهِ بِهَذَا
وَنَجْوَاهُ مِنْ أَهْلِ بِلَادِهِ وَقَدْ بَكَعْنَا عَنْ
عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ وَعَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ

فرمایا: تیرے باپ کے مالک کی قسم! منہفاری رات
چور کی رات جیسی نہیں ہے۔ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ
عنه کی زوجہ حضرت اسماء بنت عمیس رضی اللہ عنہا کا ہار
گم ہو گیا وہ شخص بھی لوگوں کے ساتھ مل کر اسے تلاش
کرنا اور وہ کتنا محققا: اسے اللہ جس نے اس نیک گھر
سے چوری کی ہے اسے ہلاک کر دے لوگوں نے ایک
سنار کے پاس وہ ہار پالیا۔ سنار نے بتایا کہ اس ہاتھ
اور پاؤں کاٹے ہوئے شخص نے مجھے یہ ہار دیا ہے۔
اس شخص نے بھی اعتراف کر لیا یا اس پر گواہی دی گئی
تو حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے اس کا بایاں ہاتھ
کاٹنے کا حکم دیا۔ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے
فرمایا: قسم بخدا! میرے نزدیک اپنے حق میں اس کی
بددعا زیادہ شدید ہے اس کی چوری کر نیکی نسبت۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: حضرت
ابن شہاب زہری رضی اللہ عنہ نے یہ روایت حضرت عائشہ
صدیقہ رضی اللہ عنہا کے حوالے سے بیان کی ہے کہ انھوں
نے فرمایا: جس چور نے حضرت اسماء رضی اللہ عنہا کا ہار
چوری کیا تھا اس کا صرف دایاں ہاتھ کٹ ہوا تھا تو حضرت
ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے اس کا بایاں پاؤں کاٹ دیا
اور حضرت ام المومنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا اس بات
کا انکار کرتی تھیں کہ چور کا ایک ہاتھ اور ایک پاؤں پہلے ہی

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۴۸۸ سے آگے) اور اگر دوبارہ چوری کریگا تو بایاں پاؤں کاٹا جائے گا اور اگر اس کے بعد چوری کرے گا
تو اس کا ہاتھ یا پاؤں نہیں کاٹا جائے گا بلکہ قید میں بطور سزا ڈال دیا جائے گا۔ ہاتھ اور پاؤں گٹے سے کاٹا جائے
گا اور ابلتے ہوئے تیل میں داغا جائے گا۔

کاٹا ہوا تھا۔ حضرت ابن شہاب زہری رضی اللہ عنہ دوسرے کی نسبت اپنے شہر کے اس واقعہ اور دوسرے واقعات کے بارے میں جانتے تھے ہمیں حضرت عمر فاروق اور حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہما کی طرف سے یہ روایت پہنچی ہے کہ وہ دونوں حضرات ایسا چور جس کا پہلے ہی دایاں ہاتھ اور بایاں پاؤں کاٹا ہو مزید نہیں کاٹتے تھے اگر وہ پھر چوری کرتے ہوئے پکڑا جاتا تو وہ دونوں مزید اس کا ہاتھ یا پاؤں نہیں کاٹتے تھے بلکہ اس سے ضمان یعنی تاوان وصول کرتے یہی امام اعظم ابو حنیفہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

أَتَمُّمَا لَمْ يَزِيدَا فِي الْقَطْعِ عَلَى قِطْعِ الْيَدِ
الْيُمْنَى وَالْيُسْرَى فَإِنْ أَتَى بِهِ بَعْدَ
ذَلِكَ لَمْ يَقْطَعَاهُ وَصَنَّمَاهُ وَهُوَ قَوْلُ
أَفِي حَنِيفَةٍ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ
اللَّهُ -

❖ ❖ ❖ ❖

۶۔ بَابُ الْعَبْدِ يَأْبِقُ ثُمَّ يَسْرِثُ

بھاگے ہوئے غلام کے چوری کرنے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے ایک مفور غلام نے چور کر لی حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ نے اُسے حضرت سعید بن العاص رضی اللہ عنہ کے پاس بھیج دیا تاکہ وہ اس کا کاٹیں۔ حضرت سعید بن العاص رضی اللہ عنہ نے اس کو ہاتھ کاٹنے سے انکار کر دیا اور کہا جب مفور غلام چوری کرے اس کا ہاتھ نہیں کاٹا جاتا۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے ان سے سوال کیا کہ کیا تم یہ حکم قرآن میں پایا ہے کہ مفور غلام اگر چوری کرے تو اس کا ہاتھ نہیں کاٹا جائیگا۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ

۶۸۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ
عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ سَرَقَ وَهُوَ ابْنُ قُبَيْعٍ
بِإِذْنِ عُمَرَ إِلَى سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ لِيَقْطَعَ
يَدَهُ فَإِنِّي سَعِيدٌ أَنَّهُ يَقْطَعُ يَدَهُ قَالَ لَكَ
تَقْطَعُ يَدَهُ الْأَبِي إِذَا سَرَقَ فَقَالَ لَهُ عَبْدُ اللَّهِ
ابْنُ عُمَرَ أَفِي كِتَابِ اللَّهِ وَجَدْتَ هَذَا
أَنَّ الْعَبْدَ الذَّيْئَ لَا تُقْطَعُ يَدُهُ قَامَ بِهِ
ابْنُ عُمَرَ فَقُطِعَتْ يَدُهُ -

اس کا ہاتھ کاٹنے کا حکم دیا چنانچہ ہاتھ کاٹ دیا گیا۔
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا غلام مفروضہ
 یا نہ جو بھی چوری کرے گا اس کا ہاتھ کاٹا جائے گا لیکن
 صرف اور صرف امام وقت (خلیفہ) ہاتھ کاٹ سکتا ہے
 کیونکہ حدود کا نفاذ وہی کر سکتا ہے یا اس کا نائب۔
 یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ تَقْطَعُ يَدَ الْاَبِي وَغَيْرِ الْاَبِي
 اِذَا سَرَقَ وَلَكِنْ لَا يَنْبَغِي اَنْ يَّقْطَعَ السَّارِقُ
 اَحَدًا اِلَّا اِمَامًا اَوْ مَنْ يَحْكُمُ بِاَمْرِهِ لَا يَقُومُ
 بِهِ اِلَّا اِمَامًا اَوْ مَنْ وَّلَاهُ الْاِمَامُ ذَلِكَ وَهُوَ
 قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللّٰهُ -

۱۔ بابُ الْمُخْتَلِسِ

کوئی چیز اچک کر لے جانے والے کا بیان

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
 ایک شخص نے مروان بن حکم کے زمانہ میں کوئی چیز اچک
 لی۔ مروان نے اس کا ہاتھ کاٹنے کا حکم کیا تو ان کے
 پاس حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ آگئے۔ انھوں نے
 مروان کو بتایا کہ اس پر ہاتھ کاٹنے کی سزا نہیں ہے۔
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
 روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ (کوئی چیز) اچک
 کر لے جانے والے پر ہاتھ کاٹنے کی سزا نہیں ہے۔
 یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۶۸۹۔ اُخْبَرَنَا مَالِكٌ اُخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
 اَنَّ رَجُلًا اخْتَلَسَ شَيْئًا فِي مَآَمِنٍ مَّرْدَانِ
 ابْنِ الْحَكَمِ فَاَمَّا اَدَمَرْدَانٌ قَطَعَ يَدَهُ قَدْ خَلَّ
 عَلَيْهِ نَزِيدُ بْنُ قَابِثٍ فَاُخْبِرَهُ اَنَّهُ لَا قَطْعَ
 عَلَيْهِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا اَنَا اخُذْتُ لَا قَطْعَ
 فِي الْمُخْتَلِسِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
 اللّٰهُ تَعَالٰی -

۱۱۔ ابواب الحدود فی الزنا

ابواب حدود زنا

۱۔ باب الرَّجْمِ

رجم (سنگسار کرنے) کا بیان

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ: جب شادی شدہ مرد یا عورت زنا کرے اسے سنگسار کرنے کا حکم کتاب اللہ (قرآن) میں موجود ہے جیسا کہ اس پر گواہی قائم ہو جائے یا حمل ظاہر ہو جائے (زانی) خود اعتراف کر لے۔

حضرت سحیل بن سعید رضی اللہ عنہ نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ سے سنا کہ انھوں نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ جب منیٰ سے مقام اہل پردیس تشریف لائے تو انھوں نے وہاں اپنا اونٹ

۶۹۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ سَمِعَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَقُولُ الرَّجْمُ فِي كِتَابِ اللَّهِ تَعَالَى حَقٌّ عَلَى مَنْ تَزَنَّى إِذَا أُحْصِنَ مِنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ إِذَا أَقَامَتْ عَلَيْهِ الْبَيِّنَةُ أَوْ كَانَ الْحَبْلُ وَالْإِعْتِرَافُ۔

۶۹۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ لَمَّا صَدَّرَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ مِنْ مَنْى أَنْ تَزَنَّى بِأَلَا بَطْحَ ثُمَّ كَوَّمَهُ كَوَّمَةً مِنْ بَطْحَاءٍ ثُمَّ مَرَّ عَلَيْهِ

ف زنا کے ثابت ہونے کے تین طریقے ہیں (۱) عینی گواہ گواہی پیش کر دیں (۲) غیر شادی شدہ عورت پر حمل ظاہر ہو جائے اور (۳) یا خود زنا کرنے کا اعتراف و اقرار کرے۔
غیر شادی شدہ زانی اور زانیہ کو ایک سو کوڑوں کی حد لگائی جائیگی اور شادی شدہ زنا کا ارتکاب کرے تو اسے سنگسار کیا جائے گا۔

ثَوْبَهُ ثُمَّ اسْتَلْقَى وَمَدَّ يَدَيْهِ إِلَى السَّمَاءِ
فَقَالَ اللَّهُمَّ كَبِّرْتَ سِتِّي وَضَعْتَ قُوَّتِي
وَأَنْتَشَرْتَ رِعِيَّتِي فَأَقْبِضْنِي إِلَيْكَ غَيْرَ
مُضَيِّعٍ وَلَا مُفْطِرٍ ثُمَّ قَدِمَ الْمَدِينَةَ فَخَطَبَ
النَّاسَ فَقَالَ أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ سُنَّتْ لَكُمْ
السَّنَنُ فَرَضْتُ لَكُمْ الْغَرَائِضَ وَتَرَكْتُكُمْ
عَلَى الْوَاضِحَةِ وَصَفَّقْتُ بِأَحَدِي يَدَيْهِ
عَلَى الْأُخْرَى إِلَّا أَنْ تَضَلُّوا بِالنَّاسِ يَمِينًا
وَشِمَالًا ثُمَّ رَأَيْتُكُمْ أَنْ تُهْلِكُوا عَنَّا ابْنَةَ
الرَّجْمِ أَنْ يَقُولَ قَائِلٌ لَنْ نَجِدَ حَدَّثَيْنِ فِي
كِتَابِ اللَّهِ فَقَدْ رَجَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجَعْنَا وَإِنِّي وَالَّذِي نَفْسِي
بِيَدِهِ كَلِمَةٌ أَنْ يَقُولَ النَّاسُ زَادَ عُمَرُ بْنُ
الْخَطَّابِ فِي كِتَابِ اللَّهِ لَكُنَّ بَيْنَهُمَا الشَّيْخُ
وَالشَّيْخَةُ إِذَا مَرَّ نَبِيًّا فَإِنْ جُمُوهُمَا الْبَيْتَةُ
فَإِنَّا قَدْ قَرَأْنَاهَا قَالَ سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ
فَمَا أَسْلَخُ ذُو الْحَجَّةِ حَتَّى قَتَلَ عُمَرُ

❖ ❖ ❖ ❖

بٹھادیا پھر کنکریاں جمع کر کے ان پر اپنی چادر بچھا کر اس
پر لیٹ گئے پھر اپنے دونوں ہاتھ آسمان کی طرف
بلند کر کے دعا کی اے اللہ! میں بڑھا ہو گیا ہوں میری
طاقت کمزوری میں تبدیل ہو چکی ہے اور میری رعیت
(اولاد) پھیل چکی ہے تو مجھے اپنے پاس اس حالت میں
بلائے کہ میں نے (احکام شریعت میں) نہ کمی کی ہو اور نہ
زیادتی کا ارتکاب کیا ہو۔ پھر حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنه مدینہ طیبہ میں تشریف لائے تو لوگوں کو مخاطب کرتے
ہوئے فرمایا اے لوگو! تمہارے لیے سنتیں واضح ہو چکی
ہیں اور تمہارے لیے فرائض کا بھی تعین ہو چکا ہے تم ایک
واضح (حق) راستے پر چھوڑے جا رہے ہو پھر حضرت عمر
فاروق رضی اللہ عنه نے ایک ہاتھ دوسرے پر مارے
ہوئے کہا: خبردار! تم دائیں بائیں لوگوں کے ساتھ مل
کر گمراہ نہ ہونا۔ خبردار! تم ایت رجم کے بارے ہلاک
ہونے سے بچو کہ کوئی شخص کہے کہ ہم رجم کا حکم کتاب اللہ
(قرآن) میں نہیں پاتے۔ حالانکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے رجم کیا اور ہم نے رجم کیا۔ اس ذات کی قسم جس کے
قبضہ قدرت میں میری جان ہے اگر لوگوں کے یہ بات
کننے کا خوف نہ ہو کہ حضرت عمر رضی اللہ عنه نے کتاب اللہ
میں اضافہ کر دیا ہے تو میں یہ الفاظ قرآن میں لکھ دیتا
الشَّيْخُ وَالشَّيْخَةُ إِذَا مَرَّ نَبِيًّا فَإِنْ جُمُوهُمَا
الْبَيْتَةُ (یعنی بڑھا مرد اور بڑھی عورت جب زنا کا
ارتکاب کریں تو دونوں کو یقینی طور پر سنگسار کر دو)
بے شک ہم نے اسے پڑھا ہے۔ حضرت سعید بن مسیب
رضی اللہ عنه نے فرمایا: ذوالحجہ کا مہینہ پورا نہیں ہوا تھا

کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو شہید کر دیا گیا۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ یہود رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور انھوں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو بتایا کہ ان کے ایک مرد اور عورت نے زنا کر لیا ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: رجم کے بارے تم تو رات میں کیا حکم پاتے ہو؟ انھوں نے جواب دیا: زانیوں کو ذلیل و خوار کرنا اور انھیں کوڑے لگانے کا حکم ہے۔ حضرت عبداللہ بن سلام رضی اللہ عنہ نے انھیں کہا: تم نے جھوٹ کہا ہے تو رات میں رجم کا حکم موجود ہے یہود تو رات لائے اور انھوں نے اسے کھولا تو ایک یہودی نے ریت رجم پر اپنا ہاتھ رکھ لیا اور اس سے پہلے اور بعد والی عبارت پڑھ دی۔ حضرت عبداللہ بن سلام رضی اللہ عنہ نے یہودی سے فرمایا: تم اپنا ہاتھ اٹھاتے ہو؟ جب اس نے اپنا ہاتھ اٹھایا تو نیچے ریت رجم موجود تھی۔ اس یہودی نے کہا اے محمد صلی اللہ علیہ وسلم آپ نے سچ فرمایا۔ تو رات میں رجم کرنے کا حکم موجود ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دونوں (زانیوں) سنگسار کرنے کا حکم دیا تو انھیں سنگسار کیا گیا۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے کہا: میں نے مرد کو وہ عورت پر جھکا دیا کہ پتھروں سے بچانے کے لیے وہ عورت پر جھک جاتی۔

۶۹۲۔ اُخْبَرَنَا مَالِكٌ اُخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ دَجَأَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَآخَبَرُوهُ أَنَّ رَجُلًا مِنْهُمْ وَامْرَأَةً تَرَئِيَا فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا تَجِدُونَ فِي التَّوْرَةِ فِي شَأْنِ الرَّجْمِ فَقَالُوا نَفَضْنَاهُمَا وَيُجَدَّدَانِ فَقَالَ لَهُمْ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ كَذِبُكُمْ إِنَّ فِيهَا الرَّجْمَ فَأَتَوْا بِالتَّوْرَةِ فَتَشَرُّوْهَا فَجَعَلَ أَحَدُهُمْ يَدَهُ عَلَى آيَةِ الرَّجْمِ قَرَأَهَا قَبْلَهَا وَمَا بَعْدَهَا فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ إِمَّا قَرَأَ يَدَهُ فَإِذَا فِيهَا آيَةُ الرَّجْمِ فَقَالَ صَدَقْتَ يَا مُحَمَّدُ فِيهَا آيَةُ الرَّجْمِ فَأَمَرَ بِهِمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَدَرَجِمَاهَا قَالَ ابْنُ عُمَرَ قَرَأَتِ الرَّجُلُ يَجْنَأُ عَلَى الْمَرْأَةِ يَفِيْهَا الْحِجَابَ رَةً۔

❖ ❖ ❖ ❖

ف حضرت عبداللہ بن سلام رضی اللہ عنہ اسلام قبول کرنے سے قبل یہود کے بہت بڑے عالم اور مذہبی راہنما تھے حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا چہرہ انور دیکھ کر پکار اٹھے کہ یہ جھوٹا چہرہ نہیں ہو سکتا اور اسلام قبول کر لیا۔

(باقی اگلے صفحہ پر)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا كُلُّهُ نَاخِذُ أَيَّامِ رَجُلٍ
حَدَّثَ مُسْلِمٌ زَنَى بِامْرَأَةٍ وَقَدْ تَزَوَّجَ بِامْرَأَةٍ
قَبْلَ ذَلِكَ حَدَّثَهُ مُسْلِمٌ وَجَامِعَهَا فِيهِ
الرَّجُلُ وَهَذَا هُوَ الْمُحْسِنُ فَإِنْ كَانَ لَمْ
يُجَامِعْهَا إِنَّمَا تَزَوَّجَهَا وَلَمْ يَدْخُلْ بِهَا
أَوْ كَانَتْ تَحْتَهُ أُمَةً يَهُودِيَّةً أَوْ نَصْرَانِيَّةً
لَمْ يَكُنْ بِهَا مُحْصَنًا وَلَمْ يُرْجَمْ وَضُرِبَ
مِائَةً وَهَذَا قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَ
الْعَامَّةُ مِنْ فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ان تمام
روایات سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس آزاد مسلمان
مرد نے کسی عورت سے زنا کیا جبکہ اس سے قبل کسی آزاد
مسلمان عورت سے شادی کی ہو اور اس سے جماع بھی
کے چکا ہو وہ محسن ہے اور اس کے بارے میں حکم
ہے اگر اس نے اپنی بیوی سے جماع نہ کیا صرف
شادی کی یا اس کی زوجیت میں یہودی یا نصرانیہ کنیز ہو
تو وہ محسن نہیں ہے لہذا اسے رجم نہیں کیا جائے گا بلکہ
ایک سو کوڑے مارے جائیں گے۔ یہی امام اعظم ابوحنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۲۔ بَابُ الْإِقْرَارِ بِالزِّنَاءِ

زنا کا اقرار کرنے کا بیان

۶۹۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْبَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
وَمُيَدِّ بْنِ خَالِدٍ الْجُعْفِيِّ أَنَّهُمَا أَخْبَرَا أَنَّهُ
رَجَلَيْنِ اخْتَصَمَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

حضرت ابوہریرہ اور زید بن خالد جہنی رضی اللہ
عنہما کا بیان ہے کہ دو شخص رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
کی خدمت میں ایک جھگڑا لے کر حاضر ہوئے ان میں سے
ایک نے کہا اے اللہ کے نبی! آپ ہمارے درمیان

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۴۹۴ کا) آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہودی کتاب کے مطابق فیصلہ فرمانے کا اعلان فرمایا اور فرمایا کہ زنا
کی حد کے بارے میں کتاب میں کیا لکھا ہے؟ لیکن انھوں نے خیانت سے کام لینے کی کوشش کی لیکن کامیاب نہ ہو سکے اس میں
بھی قرآن کے مطابق آیت رجم موجود تھی چنانچہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے حکم کے مطابق رجم کی سزا دی گئی۔
اور اس سے معلوم ہوا کہ یہود اور غیر مسلم لوگ بھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو امانت، دیانت، صداقت، شرافت
اور عدل انصاف کے میدان میں لاشعور کرتے تھے۔

کتاب اللہ (قرآن) کے مطابق فیصلہ فرما دیں دوسرا شخص جو زیادہ سمجھدار تھا نے کہا ہاں یا رسول اللہ! آپ ہمارے درمیان کتاب اللہ (قرآن) کے مطابق فیصلہ کر دیں اور مجھے کچھ عرض کرنے کی اجازت دیں آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے گفتگو کی اجازت دے دی۔ اس نے کہا میرا بیٹا اس شخص کا ملازم تھا اس نے اس شخص کی بیوی سے زنا کر لیا ہے لوگوں نے مجھے بتایا کہ میرے بیٹے پر سو کوڑے ہیں تو میں نے اس کی طرف سے ایک سو بکریاں اور ایک لونڈی بطور فدیہ دے دی ہے پھر میں نے اہل علم سے اس بارے سوال کیا تو انھوں نے مجھے بتایا کہ میرے بیٹے پر سو کوڑے ایک سال جلا وطنی کی سزا ہے اور اس شخص کی بیوی سنگسار کی ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فرمایا اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں میری ہے میں تمھارے درمیان کتاب اللہ (قرآن) کے فیصلہ کروں گا تمھاری بکریاں اور لونڈی تمھیں لوٹائی ہیں لڑکے پر ایک سو کوڑے اور ایک سال جلا وطنی اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت انیس رضی اللہ عنہ کو حکم دیا کہ وہ دوسرے شخص کی بیوی سے پاس جائے اگر وہ اعتراف (زنا) کرے تو اسے سزا کر دیا جائے۔ اس عورت نے اعتراف (زنا) کر لیا۔

حضرت عبداللہ بن ابی ملیکہ رضی اللہ عنہ کا ہے کہ ایک عورت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے میں حاضر ہوئی اور اس نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَحَدُهُمَا يَا نَبِيَّ اللَّهِ اقْضِ بَيْنَنَا بِكِتَابِ اللَّهِ وَقَالَ الْآخَرُ وَهُوَ أَفْقَهُهُمَا اجْلِدْ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَأَقْضِ بَيْنَنَا بِكِتَابِ اللَّهِ وَاشْذَنْ لِي فِي أَنْ أَتَكَلَّمَ قَالَ تَكَلَّمْ قَالَ إِنَّ ابْنِي كَانَ عَسِيفًا عَلَى هَذَا يَعْزِي أَحَبِّيَّةً فِي بِلَادِهِمْ فَأَحْبَبُوا فِي أَنْ عَلَى ابْنِي جَلْدَ مِائَةٍ فَأَفْتَدَيْتُهُ مِنْهُ بِمِائَةِ شَاةٍ وَجَارِيَةٍ ثُمَّ إِنِّي سَأَلْتُ أَهْلَ الْعِلْمِ فَأَحْبَبُوا فِي إِتْمَاعِي عَلَى ابْنِي جَلْدَ مِائَةٍ وَتَعْرِيبُ عَامٍ دَلَامًا الرَّجُلُ عَلَى أَمْرَاتِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَّا وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا أَقْضِيَنَّ بَيْنَكُمْ بِكِتَابِ اللَّهِ تَعَالَى أَمَّا غَنَمُكَ وَجَارِيَتُكَ فَارْزُقْ عَلَيْكَ وَجَلْدِ ابْنَهُ مِائَةً وَغَرِّبْهُ عَامًا وَأَمَّا أَنْيَسَا الْأَسْلَمِيُّ أَنْ يَأْتِيَ امْرَأَةً الْآخِرَةَ فَإِنْ اعْتَرَفَتْ رَجَمَهَا فَأَعْتَرَفَتْ فَارْجَمَهَا.

❖ ❖ ❖ ❖

۶۹۴- أَخْبَرَنَا مَالِكُ بْنُ أَحْبَرَ نَابِعُ قُؤُوبُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِيهِ تَمِيمِ بْنِ كَلْحَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ أَنَّ امْرَأَةً أَخْبَرَتْ أَنَّ

امْرَاةً اَتَتْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَاُخْبِرَتْهُ اَنْتَهَانَتْ وَهِيَ حَامِلَةٌ فَقَالَ
لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
اِذْهَبِي حَتَّى تَضَعِي فَلَمَّا وَضَعَتْ اَنْتَهُ فَقَالَ
لَهَا اِذْهَبِي حَتَّى تُرَضِعِي فَلَمَّا اَوْضَعَتْ اَنْتَهُ
فَقَالَ اِذْهَبِي حَتَّى تَسْتُرِدِعِي فَاَسْتَرَدَعَتْهُ
ثُمَّ جَاءَتْهُ فَاَمْرَبَهَا فَاَقْبَحَ عَلَيْهَا الْحَدُّ -

کہ اس نے زنا کا ارتکاب کیا ہے اور وہ حاملہ ہو گئی
ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے فرمایا: تم وضع
عمل تک چلی جاؤ جب اس نے وضع عمل کر لیا یعنی بچہ
پیدا ہو گیا تو وہ پھر حاضر خدمت ہوئی آپ صلی اللہ علیہ وسلم
نے اسے فرمایا دودھ پلانے تک تم چلی جاؤ جب اس نے
دودھ مکمل کر لیا تو پھر حاضر ہوئی آپ صلی اللہ علیہ وسلم
فرمایا: تم جاؤ کچھ کسی کے سپرد کر آؤ چنانچہ وہ عورت بچہ
کسی کے سپرد کر کے حاضر ہو گئی آپ صلی اللہ علیہ وسلم
نے حکم دیا تو اس عورت پر حد قائم کر دی گئی۔

۶۹۵۔ اُخْبِرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
اَنْ رَجُلًا اعْتَرَفَ بِالزَّانِيَةِ عَلَى نَفْسِهِ
عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وَشَهِدَ عَلَى نَفْسِهِ اَرْبَعَ شَهَادَاتٍ فَاَمَرَ
بِهِ فَحُتَّ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ فِيمَنْ اَجَلَ ذَلِكَ
يُؤْخَذُ الْمَرْءُ بِاعْتِرَافِهِ عَلَى نَفْسِهِ -

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
بیشک ایک شخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے
زمانہ میں از خود زنا کرنے کا اعتراف کر لیا اور اس نے
اپنی ذات پر چار گواہ بھی پیش کر دیے تو آپ صلی اللہ
علیہ وسلم کے حکم سے اسے حد لگائی گئی۔ حضرت ابن
شہاب (راوی حدیث) رضی اللہ عنہ نے کہا اسی سبب
از خود اعتراف کر لو الے کا مواخذہ کیا جاتا ہے۔

۶۹۶۔ اُخْبِرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ اَسْلَمَ
اَنْ رَجُلًا اعْتَرَفَ عَلَى نَفْسِهِ بِالزَّانِيَةِ عَلَى
عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَدَعَا
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِسَوْطٍ فَاقْبَحَ
بِسَوْطٍ مَكْسُومٍ فَقَالَ قُوقِ هَذَا قَاتِي بِسَوْطٍ
جَدِيدٍ لَكُمْ تُقْطَعُ ثَمَرَتُهُ فَقَالَ بَيْنَ هَذَيْنِ
قَاتِي بِسَوْطٍ قَدْ رَكِبَ فِيهِ فَلَانٌ فَاَمْرَبَ
فَجُلِدَ ثُمَّ قَالَ أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ اِنْ لَكُمْ
اَنْ تَنْتَهَرُوا عَنْ حَدِّ دِي اللَّهِ فَمَنْ اَصَابَهُ

حضرت زید بن اسلم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں ایک شخص نے
زنا کرنے کا خود اعتراف کر لیا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے ایک کوڑا طلب کیا، جو کوڑا پیش کیا گیا وہ ٹوٹا ہوا
تھا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے بہتر کوڑا طلب
کیا چنانچہ ایک نیا اور غیر استعمال شدہ کوڑا پیش کیا گیا
آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ان دونوں کے درمیان
والا کوڑا لایا جائے۔ چنانچہ کسی کا استعمال شدہ کوڑا پیش
کیا گیا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے حکم سے اس سے

مِنْ هَذِهِ الْقَادُومَاتِ شَيْئًا فَلْيَسْتَجِدْ بِسُتْرِ
اللَّهِ فَإِنَّهُ مَنْ يُبْدِلَنَا صَفْحَةً نَقِمَ عَلَيْهِ
كِتَابَ اللَّهِ عَمْرًا وَجَلَّ

اس سے کوڑے مارنے کی سزا دی گئی۔ پھر آپ صلی اللہ
علیہ وسلم نے فرمایا: اے لوگو! اب وہ وقت آگیا ہے
کہ تم حدودِ الہی سے بچو جس شخص نے ان امور میں سے
کسی کا ارتکاب کیا تو اسے چاہیے کہ وہ اللہ تعالیٰ کے
پرہیز میں چھپ جائے بیشک جو شخص اپنا پردہ رکھنا
ظاہر کرے گا تو اس پر ہم کتاب اللہ (قرآن) کا حکم
جاری کریں گے۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
صفیہ بنت ابی عبید رضی اللہ عنہا حضرت ابوبکر صدیق
رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کرتی ہیں کہ ایک شخص
نے ایک بار (غیر شادی شدہ) کنیز سے زنا کا ارتکاب
کر لیا اور اسے حاملہ کر دیا پھر خود زنا کا اقرار کر لیا اور وہ
شخص محض (نشادی شدہ) نہیں تھا۔ حضرت ابوبکر صدیق
رضی اللہ عنہ کے حکم سے اسے کوڑوں کی سزا دی گئی
پھر اسے فذک کی طرف جلا وطن کر دیا گیا۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
میں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو فرمایا
ہوئے سنا کہ قبیلہ بنی اسلم سے تعلق رکھنے والا ایک
حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر
اور اس نے زنا کا اقرار کر لیا۔ حضرت ابوبکر صدیق
رضی اللہ عنہ نے اس سے پوچھا کہ کیا تم نے اس بارے میں
علاوہ کسی اور کو بھی بتایا ہے؟ اس نے جواب دیا
حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ نے فرمایا تم اللہ تعالیٰ
توبہ کرو اور اس کے پردے میں چھپ جاؤ اس
اللہ تعالیٰ اپنے بندوں کی توبہ قبول کر لیتا ہے

۶۹۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعُ ابْنُ
صَفِيَّةَ بِنْتُ أَبِي عُبَيْدٍ حَدَّثَنَا عَنْ أَبِي بَكْرٍ
الْصِّدِّيقِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا
وَقَعَ عَلَى جَارِيَةٍ بَكْرٍ فَأَحْبَلَهَا ثُمَّ اعْتَرَفَ
عَلَى نَفْسِهِ أَنَّهُ تَمَنَّى وَلَمْ يَكُنْ أَحْصَى قَامَرًا
بِهِ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ فَجَدَدَ الْحَدَّ ثُمَّ نَفَى
إِلَى قَدَاحٍ

۶۹۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ إِنَّ رَجُلًا
مَنْ أَسْلَمَ آتَى أَبَا بَكْرٍ فَقَالَ إِنَّ الْأَخِيرَ كَدُّ
تَمَنَّى قَالَ لَهُ أَبُو بَكْرٍ هَلْ ذَكَرْتَ هَذَا لِأَحَدٍ
غَيْرِي قَالَ لَا قَالَ أَبُو بَكْرٍ تَبَّ إِلَيَّ اللَّهُ عَمْرًا
وَجَلَّ وَاسْتَجِدْ بِسُتْرِ اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ يَقْبَلُ
التَّوْبَةَ عَنْ عِبَادِهِ قَالَ سَعِيدٌ فَلَمْ يُقَدِّرْ
نَفْسَهُ حَتَّى آتَى عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ فَقَالَ لَهُ
كَمَا قَالَ لِأَبِي بَكْرٍ فَقَالَ لَهُ عُمَرُ كَمَا قَالَ
أَبُو بَكْرٍ قَالَ سَعِيدٌ فَلَمْ يُقَدِّرْ بِهِ نَفْسَهُ حَتَّى

اَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَهُ
الْأَخْرَقُ قَدْ نَزَنِي قَالَ سَعِيدٌ فَأَعْرَضَ عَنْهُ
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَقَالَ لَهُ
ذَلِكَ مَدَامًا كُلُّ ذَلِكَ يُعَرِّضُ عَنْهُ حَتَّى إِذَا
أَكْثَرَ عَلَيْهِ بَعَثَ إِلَى أَهْلِهِ فَقَالَ أَيْسْتَنْكِ
أَيُّمَ جَنَّةٍ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ الصَّحَابَةُ
قَالَ أَبْكَرُ أَمْ تَيْبٌ قَالَ تَيْبٌ فَأَمَرَ بِهِ
فَرُحِمَ.

سعید (راوی حدیث) کا بیان ہے کہ وہ شخص دلی طور
پر مطمئن نہیں ہوا تھا حتیٰ کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنه تشریف لائے۔ اس شخص نے حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ کو حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی مثل
کہا تو انھوں نے بھی حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ
کی طرح جواب دیا حضرت سعید (راوی حدیث) کا کہنا
ہے کہ وہ دلی طور پر پھر مطمئن نہ ہوا حتیٰ کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کی بارگاہ میں حاضر ہوا اور عرض کیا
کہ اس نالائق نے زنا کا ارتکاب کیا ہے حضرت
سعید رضی اللہ عنہ کا کہنا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم نے دوسری طرف اپنا چہرہ پھیر لیا راوی بیان
کرتے ہیں کہ اس شخص نے کئی بار ایسے عرض کیا اور
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہر بار اس سے اپنا
چہرہ انور پھیر لیا اور جب کئی بار اس نے اس پر اصرار
کیا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے اہل خانہ کو
طلب فرمایا اور ان سے پوچھا کہ کیا اسے جنون کی بیماری
ہے؟ انھوں نے جواب دیا یا رسول اللہ! بیشک یہ
بالکل صحیح ہے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے پھر پوچھا
کیا یہ غیر شادی شدہ ہے یا شادی شدہ ہے؟ انھوں
نے جواب دیا شادی شدہ ہے پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم
کے حکم سے اسے رجم (سنگسار) کیا گیا۔

حضرت سحیب بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ انھیں یہ روایت پہنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے قبیلہ بنی اسلم سے تعلق رکھنے والے ایک شخص
بنز آل نامی کو مخاطب کرتے ہوئے فرمایا: اے ہزال!

۶۹۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ
سَعِيدٍ أَنَّهُ بَلَغَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِرَجُلٍ مِّنْ أَهْلِ يَدْعَى
هَازِلًا يَا هَازِلُ لَوْ سَدَرْتَهُ يَدْرُ أَتَيْكَ

لَكَانَ خَيْرًا لَّكَ قَالَ يَحْيَىٰ فَحَدَّثْتُ بِهِذَا
الْحَدِيثَ فِي مَجْلِسٍ فِيهِ يَزِيدُ بْنُ نَعِيمٍ
ابْنُ هُرَّالٍ فَقَالَ هَذَا جَدِّي وَالْحَدِيثُ
صَحِيحٌ حَقٌّ.

اگر تو اسے اپنی چادر سے چھپائے رکھتا تو تمھارے
لیے بہتر تھا۔ حضرت یحییٰ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
میں نے یہ حدیث ایک مجلس میں بیان کی جس میں حضرت
یزید بن نعیم بن ہرّال رضی اللہ عنہ موجود تھے حضرت
یزید بن نعیم رضی اللہ عنہ نے کہا: حضرت ہرّال رضی اللہ
عنہ میرے دادا تھے اور یہ حدیث صحیح اور برحق ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِذَا أَكْلَهُ نَأْخُذُ دَلَالِيحَهُ
الرَّجُلُ بِأَعْتَادِهِم بِالزَّانِي حَتَّى يُقَرَّ أَمَّا بَعْدُ
مَرَّاتٍ فِي أَمْرٍ بَعْدَ مَجَالِسٍ مُّخْتَلِفَةٍ وَكَذَلِكَ
جَاءَتْ السُّنَنُ لَا يُؤْخَذُ الرَّجُلُ بِأَعْتَادِهِم
عَلَى تَفْسِيمٍ بِالزَّانِي حَتَّى يُقَرَّ أَمَّا بَعْدُ مَرَّاتٍ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا
وَأَنْ أَقَرَّ أَرْبَعَ مَرَّاتٍ ثُمَّ رَجَعَ قِيلَ
رُجُوعُهُ خَلَّى سَبِيلَهُ.

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کسی شخص کے صرف زنا کرنے
کا اعتراف کرنے سے حد نہیں لگائی جائے گی۔ حتیٰ کہ
وہ چار مختلف مجالس میں خود اعتراف اور اقرار نہ کرے
اور اسی طرح حدیث میں آیا ہے کہ کسی شخص پر صرف
ایک بار خود زنا کا اعتراف کر لینے پر حد نہیں لگائی جائے گی
حتیٰ کہ وہ چار بار اقرار نہ کر لے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے اور
اگر کسی شخص نے چار بار اقرار کر لیا پھر اس نے رجوع
کر لیا تو اس کا رجوع قبول کیا جائے گا اور اسے چھوڑ
دیا جائے گا۔

۳۔ بَابُ الْإِسْتِغْرَاهِ فِي الزِّنَاءِ

زنا بالجبر کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ غم

کے غلاموں پر ایک غلام نگران مقرر تھا اس نے غلاموں
میں سے ایک لونڈی سے زنا بالجبر کر لیا تو حضرت

۴۰۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ عَبْدًا
كَانَ يَقُومُ عَلَى مَرْقِيَةِ الْخُمُسِ وَلَا سَهْمَ
اسْتَكْرَاهَ جَارِيَةً مِنْ ذَلِكَ الرَّقِيقِ فَوَقَعَ

فاروق رضی اللہ عنہ نے اسے کوڑوں کی سزا دی اور اسے جلاوطن کر دیا اور کینز کو کوڑوں کی سزا دی کیونکہ اس سے غلام نے زنا بالجبر کیا تھا۔

بِهَا فَجَلَدَ ۚ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ وَنَعَا ۖ وَلَمْ يَجْلِدِ الْوَلِيدَةَ مِنْ أَجْلِ أَنَّهُ اسْتَكْرَهَهَا۔

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بیشک عبدالملک بن مروان نے زنا بالجبر کی جانے والی عورت کے حق میں فیصلہ کیا کہ زانی اسے مہر ادا کرے حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جو عورت زنا کو برائے تصور کرے اس پر حد نہیں ہے البتہ زنا بالجبر کرنے والے پر حد ہے جب اس پر حد واجب ہو جائے تو مہر باطل قرار پائے گا حد اور مہر دونوں ایک جماع میں واجب نہیں ہوتے۔ اگر کسی شخص پر شبہ کی بنیاد پر حد لگی تو مہر اس پر واجب ہوگا بھی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۴۰۱۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شَهَابٍ أَنَّ عَبْدَ الْمَلِكِ بْنَ مَرْوَانَ قَضَىٰ فِي امْرَأَةٍ ۖ اُصِيبَتْ مُسْتَكْرَهَةً بِصَدِّ اقْتِحَا عَلَىٰ مَنْ اِيَّهَا قَالَ مُحَمَّدٌ اِذَا اسْتَكْرَهَتِ الْمَرْأَةُ فَلَا حَدَّ عَلَيْهَا وَعَلَىٰ مَنْ اسْتَكْرَهَهَا الْحَدُّ فَاِذَا وَجَبَ عَلَيْهِ الْحَدُّ بَطَلَ الصَّدَاقُ وَلَا يَجِبُ الْحَدُّ وَالصَّدَاقُ فِي جَمَاعٍ وَاحِدٍ فَاِنْ دُوِيَ عَنْهُ الْحَدُّ بِشُبُهَةٍ وَجَبَ عَلَيْهِ الصَّدَاقُ وَهُوَ قَوْلُ ابْنِ حَنِيفَةَ وَابْرَاهِيْمَ النَّخَعِيِّ وَالْعَامَةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

۴۔ بَابُ حَدِّ الْمَمَالِكِ فِي الزِّنَاءِ وَالسُّكْرِ

زنا اور شراب کے بارے غلاموں کی حد کا بیان

حضرت عبداللہ بن عباسی الخزومی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کے حکم سے میں اور قریش کے چند نوجوانوں نے بیت المال کی لوٹریوں کو زنا کی سزا میں پچاس پچاس کوڑے لگائے۔

۴۰۲۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ بْنُ سَعِيدٍ أَنَّ سُلَيْمَانَ بْنَ يَسَافٍ اَخْبَرَنَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَيَّاشٍ بْنِ رَيْبَعَةَ الْمَخْزُومِيِّ قَالَ اَمَرَني عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فِي فِتْنَةٍ مِّنْ هَرَبِشٍ فَجَلَدْنَا وَلَاوِدَ الْكَمَارَةَ خُسَيْنَ خُسَيْنَ فِي الزِّنَاءِ ۚ ۴۰۳۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا ابْنُ شَهَابٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ عَنْ

حضرت زید بن خالد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ایسی لوٹری کے بارے

أَبَى هُرَيْرَةَ وَعَنْ مَرْثَدِ بْنِ خَالِدٍ الْجُهَنِيِّ أَنَّ
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُئِلَ عَنِ الْإِمَةِ
إِذَا زَنَتْ وَكَمْ تُحْصِنُ فَقَالَ إِذَا مَاتَتْ
وَكَمْ تُحْصِنُ فَقَالَ إِذَا زَنَتْ فَأَجِدُ وَهَذَا
ثُمَّ إِذَا زَنَتْ فَأَجِدُ وَهَذَا ثُمَّ يَبِيعُهَا وَكَوْ
يُضْفِيهِ قَالَ ابْنُ شَهَابٍ لَا أَذْهَبُ إِلَى آبَعَدَ
الثَّالِثَةِ أَوْ الرَّابِعَةِ وَالصَّغِيرُ الْحَبْلُ -

سوال کیا گیا جو زنا کا ارتکاب کرے جبکہ وہ محصنہ
(شادی شدہ) نہ ہو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب
وہ زنا کرے اسے کوڑے مارو پھر زنا کرے اسے پھر
کوڑے مارو پھر جب وہ زنا کرے اسے کوڑے لگاؤ
پھر اسے بیچ ڈالو خواہ ایک معمولی رسی کے عوض۔ حضرت
ابن شہاب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: مجھے یاد نہیں رہا
کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے بیچنے کے بارے میں
بار کے بعد فرمایا یا جو پھٹی بار کے بعد۔ اور الضفیر سے
مراد رسی ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ يَجْكَ
الْمَلُوكُ وَالْمَمْلُوكَةُ فِي حِدَةِ الزَّانِ نِصْفَ حِدَةِ
الْحُرَّةِ خَمْسِينَ جَلْدَةً وَكَذَلِكَ الْعَدُّ فِي
وَشُرْبِ الْخَمْرِ وَالشُّكْرِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

۴۰۳۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا اَبُو الزَّيْنَادِ
عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ اَنَّهُ جَلَدَ عَبْدًا
فِي فِرْيَةٍ ثَمَانِينَ قَالَ اَبُو الزَّيْنَادِ قَسَّأْتُ
عَبْدَ اللَّهِ ابْنَ عَامِرٍ بْنِ رَبِيعَةَ فَقَالَ اَذْزَكْتُ
عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ وَالْخُلَفَاءَ هَلَكَ حَدًّا
كَمَا رَأَيْتُ أَحَدًا مَرَّ رَعْبَدًا فِي فِرْيَةٍ أَكْثَرَ
مِنْ أَرْبَعِينَ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ غلام اور کنیز کی حد
زنا آزاد کا نصف یعنی چپاں کوڑے ہیں اور اسی طرح
نہمت، شراب نوشی اور نشہ کی حد ہے۔ یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے
حضرت ابو الزناد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عمر بن عبدالعزیز رضی اللہ عنہ نے نہمت کی سزا میں
ایک غلام کو اسی کوڑے لگائے حضرت ابو الزناد رضی اللہ
عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عامر رضی اللہ
عنہ سے اس بارے سوال کیا تو انھوں نے جواب دیا
میں نے حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ اور دوسرے
خلفاء کا زمانہ پایا۔ میں نے ان میں سے کسی کو نہیں
دیکھا کہ نہمت کی سزا غلام کو چالیس کوڑوں سے
زائد دی ہو۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذْ لَا يَصُوبُ
الْعَبْدُ فِي الْفِرْيَةِ إِلَّا أَرْبَعِينَ جَلْدَةً نِصْفَ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ غلام کو نہمت کی

سزا آزاد کی سزا کا نصف یعنی صرف چالیس کوڑے ہیں
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام
فقہاء کا قول ہے۔

حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ
حضرت ابن شہاب زمہری رضی اللہ عنہ سے غلام کی
شراب نوشی کی حد کے بارے سوال کیا گیا؟ انھوں نے
جواب دیا: جو بات ہم تک پہنچی ہے اس کے مطابق
اس پر آزاد آدمی کی نصف حد ہے کیونکہ حضرت علیؓ
حضرت عمرؓ حضرت عثمانؓ اور حضرت ابن عامر رضی اللہ
عنہم نے اپنے غلاموں کو شراب نوشی کی سزا آزاد آدمی
کی سزا سے نصف دی۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس سے
ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ شراب نوشی اور نشہ کی جہد
اسی کوڑے ہیں اور اس بارے غلام کی حد چالیس
کوڑے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے
عام فقہاء کا قول ہے۔

حَدِّ الْحَرِّ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
مِنْ فُقَهَائِنَا۔

۷۰۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شَهَابٍ وَ
سُئِلَ عَنْ حَدِّ الْعَبْدِ فِي الْخَمْرِ فَقَالَ بَلَغَتَا
أَنَّ عَلَيْهِ نِصْفَ حَدِّ الْحَرِّ وَإِنِ عَلِيًّا وَعُمَرُ
وَعُثْمَانُ وَابْنُ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ جَدُّو
عَبِيدَهُمْ نِصْفَ حَدِّ الْحَرِّ فِي الْخَمْرِ۔

❖ ❖ ❖ ❖

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَكَلَهُ نَاخِدَةُ الْحَدِّ
فِي الْخَمْرِ وَالشُّكْرُ ثَمَانُونَ وَحَدُّ الْعَبْدِ فِي
ذَلِكَ أَرْبَعُونَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

۵۔ بَابُ الْحَدِّ فِي التَّعْرِيفِ

اشارہ و کتابہ سے تہمت لگانے کی حد کا بیان

حضرت ابو الرجال محمد بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ اپنی
والدہ حضرت عمرہ بنت عبد الرحمن رضی اللہ عنہا کے حوالے
سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے
زمانہ میں دو آدمیوں نے ایک دوسرے کو گالی دیتے ہوئے کہا

۷۰۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزَّجَالِ
مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أُمِّ عَمْرَةَ بِنْتِ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ رَجُلَيْنِ فِي زَمَانِ عُمَرَ
اسْتَبَا فَقَالَ أَحَدُهُمَا مَا أَجِي بِدَانٍ وَلَا أُجِي

بِذَا نَبِيٍّ فَاسْتَشَارَ فِي ذَلِكَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
فَقَالَ قَاتِلُ مَدَحٍ أَبَاهُ وَأُمُّهُ وَقَالَ أَخْرُوجْ
قَدْ كَانَتْ لِرَبِيِّهِ وَأُمِّهِمْ مَدَحٌ سَوَى هَذَا
كَرَى أَنْ تَجْلِدَهُ الْوَحْدَ فَجَلَدَهُ عُمَرُ
الْوَحْدَ ثَمَّارَيْنِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ اخْتَلَفَ فِي هَذَا عَلَى
عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَصْحَابُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ بَعْضُهُمْ لَا تَرَى عَلَيْهِ حَدًّا
مَدَحٍ أَبَاهُ وَأُمُّهُ فَآخِذْنَا بِقَوْلٍ مَنْ دَرَأَ
الْوَحْدَ مِنْهُمْ وَمَنْ دَرَأَ الْوَحْدَ وَقَالَ كَيْسٌ
فِي التَّعْرِيفِ جَلَدٌ عَلَى بَنِي أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ وَبِهَذَا آخِذٌ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي
حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

میرا باپ زانی ہے اور نہ میری والدہ زانیہ ہے حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اس بارے میں مشورہ کیا -
ایک آدمی نے کہا اس نے اپنی والدہ اور والدہ کی تعریف
کی ہے (لہذا اس پر حد نہیں) اور دوسروں نے کہا
اس کے باپ اور والدہ کے لیے یہی وصف تھا؟ ہمارے
خیال کے مطابق اسے کوڑوں کی سزا دی جائے پس
حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اس کی کوڑوں کی سزا دی
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
مسئلہ میں صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین نے حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے اختلاف کیا ہے کچھ لوگوں
نے کہا ہمارے خیال میں اس شخص پر حد نہیں ہے کیونکہ اس
نے اپنے والدین کی تعریف کی ہے۔ اس قول سے ہم
دلیل اخذ کرتے ہیں جس میں انھوں نے حد لگانے سے
نفی کی ہے۔ اس شخص پر حد نہ لگانے والوں میں سے
ایک حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ ہیں ان (حضرت علی)
کا کہنا ہے کہ اشارہ و کنایہ کی تہمت میں حد نہیں ہے اس
قول سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ
اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۶۔ بَابُ الْحَدِّ فِي الشُّرْبِ

شراب نوشی میں حد کا بیان

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ حضرت سائبر
بن یزید رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں

۷۰۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
أَنَّ السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ أَخْبَرَهُ قَالَ خَرَجَ

عَلَيْنَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فَقَالَ إِنِّي وَجَدْتُ
مِنْ قُلَادِنِ رِيحِ شَرَابٍ فَسَأَلْتُهُ فَرَزَعَهُ
أَنَّهُ شَرِبَ طَلَاءً وَأَنَّا سَأَلْنَاهُ عَنْهُ فَإِنْ
كَانَ يُسْكِرُ جَعَلْتُهُ الْحَدَّ فَجَعَلَهُ الْحَدَّ -

حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ ہمارے پاس تشریف لائے
تو آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے فلاں شخص سے
شراب کی بو پائی تو میں نے اس سے اس بارے دریافت
کیا اس نے جواب دیا کہ اس نے طلاء (انگوروں کا مشروب)
پیا ہے میں اس بارے دریافت کرتا ہوں کہ اگر اس
(طلاء) میں نشہ ہوتا ہے تو میں اسے کوڑوں کی سزا دوں
چنانچہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اسے کوڑوں
کی سزا دی۔

۴۰۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ زَيْدٍ
الْقَائِلِيُّ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ اسْتَشَارَ فِي
الْحَمْرِ يَشْرِبُهَا الرَّجُلُ فَقَالَ عَلِيُّ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ طَالِبٍ أَرَى أَنْ تَضْرِبَهُ تَمَانِينَ فَإِنَّهُ
إِذَا شَرِبَهَا سَكَرَ وَإِذَا سَكَرَ هَذِي وَإِذَا
هَذِي اخْتَرَى أَوْ كَمَا قَالَ فَجَعَلَهُ عُمَرُ
فِي الْحَمْرِ تَمَانِينَ -

حضرت ثور بن زید الدیلی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے شراب کے بارے
مشرورہ کیا کہ کوئی شخص شراب نوشی کرتا ہے تو اس کی
سزا کیا ہونی چاہیے؟ حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ
نے مشورہ دیا میری رائے یہ ہے کہ اسے اسی کوڑے
لگائے جائیں کیونکہ جب وہ شراب نوشی کرے گا وہ نشہ
میں ہوگا جب وہ نشہ میں ہوگا فحش کئے گا اور جب
فحش کئے گا تو وہ تہمت لگائے گا یا جیسے حضرت علی
رضی اللہ عنہ نے فرمایا (راوی کو شک ہے) پس حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے شراب نوشی کی سزا میں
اسی کوڑے لگائے۔

، بَابُ شُرْبِ الْبِتِّ وَالْغَبِيرَاءِ وَغَيْرِ ذَلِكَ

بتع (بدبو دار شہد) اور غبیرا (جوار کی بنی ہوئی) وغیرہ کی شراب کا بیان

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ

۴۰۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ
قَالَتْ سُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
عَنِ الْبَيْتِ فَقَالَ كُلُّ شَرَابٍ أَشْكُرُهُ فَهُوَ حَرَامٌ
۱۰ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ
عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَافٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
سُئِلَ عَنِ الْغُبَيْرَاءِ فَقَالَ لَا خَيْرَ
فِيهَا وَكَهَى عَنْهَا قَسَالَتْ رَبَّةٌ أَمَّا الْغُبَيْرَاءُ
فَقَالَ الشُّكْرُ كُفٌّ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے تبع (دب و درار اور نشہ
آور شد) کے بارے سوال کیا گیا؟ آپ صلی اللہ علیہ
وسلم نے فرمایا جو بھی نشہ آور شراب ہو وہ حرام ہے۔
حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ بے شک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے غبیراء (جوار
کی بنی ہوئی شراب) کے بارے دریافت کیا گیا؟ آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس میں مصلحتی نہیں ہے
اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس (کے پینے) سے منع
فرمایا (راوی کا بیان ہے) کہ میں نے حضرت زید رضی اللہ
عنہ سے غبیراء کے بارے پوچھا؟ انھوں نے جواب دیا
وہ (جوار سے بنی ہوئی شراب) نشہ آور ہے۔

۸- بَابُ تَحْرِيمِ الْخَمْرِ وَمَا يَكْرَهُ مِنَ الْأَشْرِبَةِ

شراب کے حرام ہونے اور مکروہ مشروبات کا بیان

۱۱ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ
عَنْ أَبِي وَعَلَةَ الْبَصْرِيِّ أَنَّهُ سَأَلَ ابْنَ عَبَّاسٍ
عَنْ مَا يُعَصَّرُ مِنَ الْبَيْتِ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ
أَهْدَى رَجُلٌ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
سَكَمًا رَاقِيَةً خَمْرٌ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ عِلِمْتُ أَنَّ اللَّهَ حَرَّمَ وَ
جَلَّ حَرَمُهَا قَالَ لَا سَأَلْتُكَ إِنْ شَأْنٌ إِلَى جَنْبِ
فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
سَأَلْتُكَ قَالَ أَمَرْتُ بِبَيْعِهَا فَقَالَ إِنَّ

حضرت ابو عبدہ مصری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ انھوں نے انگوروں سے پھوٹے ہوئے پانی کے
بارے حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے
دریافت کیا؟ حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ
نے جواب دیا کہ ایک شخص شراب کی ایک مشک لے کر
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا تو
آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے فرمایا کیا تم جانتے ہو کہ
اللہ تعالیٰ نے شراب حرام قرار دی ہے؟ اس نے
کہا نہیں اس کے پہلو میں موجود ایک شخص نے اس

الَّذِي حَرَّمَ شَرْبَهَا حَرَّمَ بَيْعَهَا قَالَتْ
فَقَتَحَ الْمَتَادَتَيْنِ حَتَّى ذَهَبَ مَا فِيهَا

سرگوشی کی۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے فرمایا:
تم نے اس سے کیا سرگوشی کی ہے؟ اس نے جواب دیا
میں نے اسے شراب فروخت کر دینے کے بارے کہا
آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس ذات نے شراب
بینا حرام قرار دی ہے اس نے اس کی خرید و فروخت
بھی حرام قرار دی ہے اس شخص نے مشکیزے کا منہ
کھول دیا یہاں تک کہ تمام شراب بہہ گئی۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ، حضرت عبداللہ بن عمر
رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بتاتے ہیں کہ عراق سے
نعلین رکھنے والے ایک شخص نے حضرت عبداللہ بن عمر
رضی اللہ عنہ سے کہا: بے شک ہم کھجور اور انگور کے
بھل اور گنا خریدتے ہیں پھر ان سے شراب بنا کر فروخت
کرتے ہیں۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے
اسے فرمایا: میں تم پر اللہ تعالیٰ، اس کے فرشتوں سے
والے تمام جنوں اور انسانوں کو گواہ بنا کر کہتا ہوں کہ میں
تم کو اس کی خرید و فروخت کی اجازت نہیں دے سکتا
لہذا تم اسے نہ خریدو نہ بیجو، نہ پخوڑو اور نہ اسے پلاؤ،
کیونکہ وہ نجس (پلید) اور شیطانی فعل ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے

۴۱۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ
عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ الْعِرَاقِ قَالَ
لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ بَيْتًا عَرْمٍ مِنْ تَمْرِ
النَّجْلِ وَالْعَنْبِ وَالْقَصَبِ فَنَعَصَرُهُ حَتَّى
فَيَبْيَعَهُ فَقَالَ لَهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ إِنِّي
أَشْهَدُ اللَّهَ عَلَيْكُمْ وَمَلَائِكَتَهُ وَمَنْ سَمِعَ
مِنَ الْحَيِّ وَالْأَيِّ الْأَمْرَ أَنَّ
بَيْتًا عَرْمًا وَلَا تَعَصِرُوهَا وَلَا تَسْقُوَهَا
فَإِنَّهَا رَجْسٌ مِنْ عَدْلِ الشَّيْطَانِ

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَهْدُنَا أَخْذُ مَا كَرِهْنَا

ابتداء کے اسلام میں شراب حلال تھی بعد میں اسے بتدریج (مرحلہ وار) حرام قرار دیا گیا شروع شروع میں نماز کے وقت
حرام قرار دی گئی پھر مکمل طور پر حرام قرار دی گئی حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے جب شراب کی حرمت کا اعلان فرمایا تو
صحابہ نے اپنے شراب والے ٹکے نوڑ دیئے اور شراب گرا دی۔ مدینہ طیبہ کی گلیوں میں شراب پانی کی طرح بہہ گئی تھی
شراب نوشی کے نقصانات میں سے یہ ہے کہ اس سے عقل ملب ہر جاتی ہے اور شہوت نفسانی میں قوت پیدا ہو جاتی ہے
جس کے نتیجے میں انسان بدکاری کا ارتکاب کر لیتا ہے۔

شُرِبَ مِنَ الْأَشْرِبَةِ الْخَمْرِ وَالسُّكْرِ
وَنَحْوِ ذَلِكَ فَلَا خَيْرَ فِي بَيْعِهِ وَلَا
أَكْلِ ثَمَمِهِ -

۱۳۰- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ شَرِبَ الْخَمْرَ فِي الدُّنْيَا
ثُمَّ لَمْ يَتُبْ مِنْهَا حَرَّمَهَا فِي الْآخِرَةِ فَلَمْ يَسْقَها
۱۳۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ الْأَنْصَارِيُّ عَنْ أَنَسٍ
ابْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ قَالَ كُنْتُ أَسْقِي أَبَا عُبَيْدَةَ
ابْنَ الْجَرَّاحِ قَابَ طَلْحَةَ الْأَنْصَارِيَّ وَأَبِي بَنْ
كَعْبٍ شَرَابًا مِنْ قِضِيخٍ وَتَمَرٍ فَأَتَاهُم
ابْنُ فَقَالَ إِنَّ الْخَمْرَ قَدْ حُرِّمَتْ فَقَالَ
أَبُو طَلْحَةَ يَا أَنَسُ قُمْ إِلَى هَذِهِ الْجَرَارِ
فَاكْسِرْهَا فَقَسَمْتُ إِلَى مَهْرَاسٍ لَنَا قَضَيْتُمَا
يَا سَفِيلَ حَتَّى تَكْسِرْتُ -

قَالَ مُحَمَّدُ النَّقِيعُ عِنْدَنَا مَكْرُودٌ
وَلَا يَنْبَغِي أَنْ يَشْرَبَ مِنَ الْيُسْرِ وَالزَّبِيبِ
وَالثَّمَرِ جَمِيعًا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ إِذَا كَانَ شَدِيدًا أَسْكُرَ -

ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جن چیزوں کا استعمال کرنا ہم
نا پسند و مکروہ تصور کرتے ہیں مثلاً شراب اور نشہ آور
چیزیں وغیرہ ان کی خرید و فروخت اور ان کی قیمت کے
کھانے میں بھی مہلکی نہیں ہے -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس شخص نے
دنیا میں شراب نوشی کی پھر اس سے توبہ نہ کی تو وہ آخرت
میں اس سے محروم ہوگا اور اسے پی نہیں سکے گا -

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ میں حضرت ابوعبیدہ بن جراح، حضرت ابوطالبہ انصاری
اور حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہم کو نازہ اور خشک
کھجور کی شراب پلا رہا تھا کہ ان کے پاس ایک شخص آیا اور
اس نے کہا بے شک شراب حرام قرار پاگئی ہے حضرت
ابوطالبہ رضی اللہ عنہ نے کہا اے انس! رضی اللہ عنہ!
تم ان مشکوں کے پاس جاؤ اور انھیں توڑ دو حضرت
انس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے اپنا سوسلا کپڑا
اور مشکوں کو پیچھے سے مارا حتیٰ کہ وہ ٹوٹ گئے -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمارے
نزدیک نیچوڑ مکروہ (حرام) ہے لہذا کسی کے لیے جائز
نہیں ہے کہ خشک کھجور، خشک انگور، اور تر کھجور سب
کو نیچوڑ کر نوش کرے یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ کا قول ہے جبکہ سخت نشہ آور ہو -

۹۔ بَابُ الْخَلِيطَيْنِ

دو چیزوں کا خلط ملط کر کے شراب بنانیکا بیان

- ۱۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الثَّعْلَبِيُّ عَنْ بَكْرِ بْنِ الْأَسَدِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حَبَابٍ الْأَسْلَمِيِّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ الْأَنْصَارِيِّ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ شَرْبِ التَّمْرِ وَالزَّيْتِ جَمِيعًا وَنَهَى عَنْ شَرْبِ الْخَلِيطَيْنِ جَمِيعًا وَنَهَى عَنْ شَرْبِ الْخَلِيطِ جَمِيعًا
- حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خشک کھجور اور انگور ملا کر تر انگور اور تازہ کھجور کو ملا کر پینے سے منع فرمایا۔
- ۱۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ ابْنِ يَسَارٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى أَنْ يُبَدَأَ الْبُسْرُ وَالتَّمْرُ جَمِيعًا وَالتَّمْرُ وَالزَّيْتُ جَمِيعًا
- حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے گد ری اور تر کھجور ملا کر، تر کھجور اور خشک انگور ملا کر شراب بنانے سے منع فرمایا۔

۱۰۔ بَابُ بَيْدِ الدَّبَاءِ وَالْمَرْقَةِ

دباء (تونا) اور مرقف (مربان) کی شراب کا بیان

- ۱۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَطَبَ فِي بَعْضِ مَعَايِمِهِ قَالَ ابْنُ عُمَرَ فَأَقْبَلْتُ نَحْوَهُ فَأَنْصَرَفَ قَبْلَ أَنْ
- حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک غزوہ کے موقع پر خطبہ دیا۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف چلا۔ آپ کے پاس

ف کیونکہ ان چیزوں کے مرکب سے حاصل شدہ پانی یقیناً نشہ آور ہوگا جس کا استعمال حرام ہے کیونکہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کُلُّ مُسْكِرٍ خَمْرٌ وَكُلُّ خَمْرٍ حَرَامٌ یعنی ہر نشہ آور چیز شراب ہے اور ہر شراب حرام ہے۔

أَبْلَغَهُ فَقُلْتُ مَا قَالَ قَالُوا تَهَى أَنْ يُنْبَذَ
فِي الدُّبَابِ وَالْمَرْقَتِ .

میرے پہنچنے سے قبل آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا
خطبہ مکمل کر لیا تھا۔ میں نے لوگوں سے پوچھا کہ آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا فرمایا؟ لوگوں نے بتایا: آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے توبہ اور مرتبان میں نبیذ
(شراب) بنانے سے منع فرمایا۔ ف

۱۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الْعَلَاءُ بْنُ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَهَى أَنْ يُنْبَذَ فِي الدُّبَابِ وَ
الْمَرْقَتِ .

۱۱۔ بَابُ نَيْبِذِ الطَّلَاءِ

طلاء کی نبیذ (انگوروں کا مشروب) کا بیان

حضرت محمود بن لبید انصاری رضی اللہ عنہ کا
ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ جب شام تشریف
لائے تو وہاں کے باشندوں نے وہاں کی بیماری
ناقص آب و ہوا کی شکایت کی اور لوگوں نے مزید کہ
کہ شراب نوشی کے بغیر ہماری صحت درست نہیں
آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم شہد پی لو۔ لوگوں
شہد ہماری طبیعت کو موافق نہیں آتا۔ ان میں سے

۱۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا دَاوُدُ بْنُ الْحَصِينِ
عَنْ وَاقِدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ سَعْدِ بْنِ مَعَاذٍ عَنْ
مَحْمُودِ بْنِ نَبِيذٍ الْأَنْصَارِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى
الْحَطَّابِ حِينَ قَدِمَ الشَّامَ شَكَى إِلَيْهِ أَهْلُ
الشَّامِ وَبَاءَ الْأُمُّ مِنْ أَوْثَقَلَهَا وَقَالُوا لَا
يُصْلِحُ لَنَا إِلَّا هَذَا الشَّرَابُ قَالَ اشْرَبُوا
الْعَسَلُ قَالُوا لَا يَصْلِحُنَا الْعَسَلُ قَالَ لَهُ

ف انگور یا کھجور سے سجوڑی ہوئی شراب کو نبیذ کہا جاتا ہے چونکہ شراب حرام ہے اس لیے اسے کشید کرنا
کرنا، معاونت کرنا، اور کسی کو لاکر دینا منع ہے اس دور میں لوگ توبہ اور مرتبان میں شراب تیار کرنے کا دھند
تھے اس لیے حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے خصوصیت سے منع فرمایا۔

رَجُلٌ مِّنْ أَهْلِ الْأَمْنِ هَلَكَهُ أَنْ أَجْعَلَ
لَكَ مِنْ هَذَا الشَّرَابِ شَيْئًا لَا يُسْكِرُ قَالَ
نَعَمْ فَطَبَخُوهُ حَتَّى ذَهَبَ ثَلَاثًا وَبَقِيَ
ثُلُثُهُ فَأَتَوْا بِهِ إِلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ
فَادْخَلَ اصْبَعَهُ فِيهِ ثُمَّ مَرَّ بِعَبْدَةَ فَتَبِعَهُ
يَسْمَطُ فَقَالَ هَذَا الطَّلَاءُ مِثْلُ طَلَاءِ
الْإِبِلِ فَأَمَرَهُمْ أَنْ يَشْرَبُوهُ فَقَالَ
عَبْدَةُ بْنُ الصَّامِتِ أَحَلَلْتُهَا وَاللَّهِ
قَالَ كَلَّا وَاللَّهِ مَا أَحَلَلْتُهَا اللَّهُمَّ إِنِّي
لَا أُحِلُّ لَهُمْ شَيْئًا حَرَّمْتَ عَلَيْهِمْ
لَا أُحِلُّ عَلَيْهِمْ شَيْئًا أَحَلَلْتَ
لَهُمْ۔

شخص نے آپ سے کہا: کیا آپ اس شراب سے
ایسی چیز بنا سکتے ہیں جو نشہ آور نہ ہو؟ آپ رضی اللہ عنہ
نے فرمایا: ہاں۔ لوگوں نے شراب کو پکایا حتیٰ کہ اس کے
دو ثلث (دو در حصے) اڑ گئے اور ایک ثلث (ایک تیسر
حصہ) باقی رہ گیا لوگ اسے حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنہ کی خدمت میں لے کر حاضر ہو گئے۔ آپ نے اس میں
اپنی انگلی داخل کی پھر اپنا ہاتھ اوپر کیا تو وہ آپ کے
ہاتھ کے ساتھ اوپر کو آگئی اور آپ کا ہاتھ چپ چپ
کرنے لگا۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا
یہ طلاء (انگوروں کا مشروب) اونٹ کے طلاء کی مثل
سے۔ آپ رضی اللہ عنہ نے لوگوں کو اس کے پینے
کا حکم دیا۔ حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ نے
کہا: قسم بخدا آپ نے اسے حلال قرار دیا ہے حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے جواب دیا: قسم بخدا! میں
نے (جو چیز حرام ہے) اسے حلال قرار نہیں دیا۔ اے
اللہ! میں ان کے لیے کوئی ایسی چیز حلال قرار نہیں دیتا
جسے تو نے ان پر حرام قرار دیا اور نہ میں ان پر ایسی چیز
کو حرام کرتا ہوں جسے تو نے حلال قرار دیا۔ ف

ف حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کا کسی چیز کو حرام یا حلال قرار دینا حقیقت میں اللہ تعالیٰ کا ہی حرام و حلال
قرار دینا ہے چنانچہ اس مضمون کو قرآن نے بڑی وضاحت سے بیان فرمایا ہے ارشادِ ربّانی ہے مَا آتَاكُمُ
الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا جو چیز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تمہیں عطا فرمائیں اسے
قبول کر لو اور جس چیز سے آپ منع فرمائیں اس سے رک جاؤ۔

دوسری جگہ ہے مَنْ يُطِيعِ الرَّسُولَ فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ جس نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی اطاعت
کی اس نے اللہ تعالیٰ کی اطاعت کی۔ ان دلائل سے معلوم ہوا کہ حضور کی اطاعت اللہ تعالیٰ کی اطاعت (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا بَأْسَ
بِشُرْبِ الطَّلَاحِ الَّذِي قَدْ ذَهَبَ ثُلُثَاهُ
وَبَقِيَ ثُلُثُهُ وَهُوَ لَا يُسَكِّرُ قَامًا كُلُّ
مُعْتَقٍ يُسَكِّرُ فَلَا خَيْرَ فِيهِ -

❖ ❖ ❖ ❖

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ایسی طلاء کے
نوش کرنے میں کوئی حرج نہیں جس کے دو ثلث
(۲/۳ حصے) اڑ چکے ہوں اور ایک ثلث (۱/۳ حصہ) بچ
باقی رہ گیا ہو اور وہ نشہ آور بھی نہ رہا ہو۔ پرانی شراب
جو نشہ آور نہ ہو اس میں بھلائی نہیں ہے (یعنی
حلال نہیں ہے)



(القبہ حاشیہ صفحہ ۵۱۱ کا) اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا کسی چیز کو حلال و حرام قرار دینا اللہ تعالیٰ کا ہی
حرام قرار دینا ہے۔
جو چیز نشہ آور ہو اس کا استعمال کرنا حرام ہے چنانچہ ایک روایت میں موجود ہے کہ کل مسکر
خمر و کل خمر حرام یعنی ہر نشہ آور چیز شراب ہے اور ہر شراب حرام ہے۔ اور ایک روایت
میں شراب نوشی کرنے والے، کشید کرنے والے، جس کے لیے کشید کی گئی ہو، اٹھانے والے جس کے لیے
کرلائی گئی ہو پر لعنت بھیجی گئی ہے۔

کتاب الفرائض

کتاب فرائض (وراثت کا بیان)

۴۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ قَبِيصَةَ بْنِ ذُوَيْبٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَرَضَ لِلْسَّجْدِ الَّذِي يَفْرِضُ
النَّاسُ الْيَوْمَ۔

حضرت قبیصہ بن ذویب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے دادا کو وراثت
سے اتنا ہی حصہ دلایا جتنا آج کے زمانہ میں لوگ
دیتے ہیں۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ فِي الْجَدِّ
وَهُوَ قَوْلُ نَزِيدِ بْنِ ثَابِتٍ وَبِهِ يَقُولُ الْعَامَّةُ
وَأَمَّا أَبُو حَنِيفَةَ فَإِنَّهُ كَانَ يَأْخُذُ فِي الْجَدِّ
بِقَوْلِ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ وَعَبْدِ اللَّهِ بْنِ
عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ فَلَا يُورِثُ إِلَّا الْاُخُوَّةَ
مَعَهُ شَيْئًا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ دادا کا وراثت میں
حصہ ہے یہی حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کا قول
ہے اور اسی کے مطابق عام فقہاء فرماتے ہیں لیکن امام
اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ دادا کے حصہ کے بارے میں حضرت
ابوبکر صدیق اور حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہم
کے قول سے دلیل اخذ کرتے ہیں چنانچہ دادا کے ہونے
ہوئے بھائیوں کو وراثت سے حصہ نہیں دلاتے تھے۔

ف بعض روایات میں "علم الفرائض" کو نصف اور باقی تمام علوم کو نصف علم قرار دیا گیا ہے سیدنا حضرت ابوہریرہ رضی اللہ
عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا "تعلّموا الفرائض والقیمّان وعلّموا الناس فانّی مقبوض"۔
تم فرائض اور وراثت، ترکہ اور قرآن کی تعلیم دو اور تم لوگوں کو تعلیم دو کیونکہ میں جبار الہی میں پہنچ جاؤں گا۔
(ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ ترمذی، جامع ترمذی جلد ۲ صفحہ ۲۹، سعید کمپنی کراچی)
وراثت کے تفصیلی مسائل کے لیے سراجی، شریفیہ، فتاویٰ رضویہ، رسالہ علم الفرائض (مفتی محمد افضل لائل پوری)
اور رسالہ میراث از مفتی احمد یار خاں گجراتی کا مطالعہ کریں۔

۷۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ عُمَانَ بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ خُرَشَةَ عَنْ قَبِيصَةَ
ابْنِ دُؤَيْبٍ أَنَّهُ قَالَ جَاءَتِ الْجَدَّةُ إِلَى
أَبِي بَكْرٍ تَسْأَلُهُ مِيرَاثَهَا قَالَ مَالِكٌ فِي
كِتَابِ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ وَمَا عَلِمْنَا لَكَ فِي سُتْرٍ
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَيْئًا فَأَرْجِعِي
حَتَّى أَسْأَلَ النَّاسَ قَالَ فَسَأَلَ النَّاسَ فَقَالَ
الْمُعَيَّرَةُ بْنُ شُعْبَةَ حَضَرَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَعْطَاهَا السُّدُسَ فَقَالَ
هَلْ مَعَكَ غَيْرُكَ فَقَامَ مُحَمَّدُ بْنُ مَسْلَمَةَ
فَقَالَ مِثْلَ ذَلِكَ فَانْفَدَ لَهَا أَبُو بَكْرٍ ثُمَّ
جَاءَتِ الْجَدَّةُ الْأُخْرَى إِلَى عُمَرَ بْنِ
الْخَطَّابِ تَسْأَلُهُ مِيرَاثَهَا فَقَالَ مَالِكٌ
فِي كِتَابِ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ وَمَا كَانَ الْقَضَاءُ
الَّذِي قَضَى بِهِ إِلَّا لِقَائِكَ وَمَا أَتَاكَ
فِي الْفَرَائِضِ مِنْ شَيْءٍ وَلَكِنْ هُوَ ذَلِكَ
السُّدُسُ فَإِنْ اجْتَمَعْتُمْ فِيهِ فَهُوَ
بَيْنَكُمْ وَآيَتُكُمْ خَلَّتْ بِهِ فَهَرَلَهَا -

حضرت قبیسہ بن دؤیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ (کسی کی) مانی حضرت ابوبکر صدیق کے پاس حاضر
ہوئی اور اپنا حق وراثت مانگا تو حضرت ابوبکر صدیق رضی
اللہ عنہ نے جواب دیا کہ کتاب اللہ (قرآن) کے مطابق
تمھارا کوئی حصہ نہیں اور سنت رسول (حدیث رسول)
صلی اللہ علیہ وسلم کے مطابق بھی ہم تمھارے حصہ کے
بارے کچھ نہیں جانتے۔ تم واپس چلی جاؤ حتیٰ کہ میں
لوگوں سے اس بارے دریافت کر لوں۔ پس حضرت
ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ نے لوگوں سے پوچھا حضرت
میغرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ نے کہا:۔ اس طرح کا ایک
فیصلہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں پیش
ہوا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کو چھٹا حصہ دلا۔
حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ نے فرمایا کیا تمھارا
علاوہ اور بھی کوئی تمھارے ساتھ ہے؟ حضرت محمد
بن سلمہ رضی اللہ عنہ کھڑے ہوئے اور انھوں نے بھی
اس کی مثل کہا تو حضرت ابوبکر صدیق نے دادی کے
لیے وراثت کا حکم جاری فرمادیا۔ پھر حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ کی خدمت میں ایک دادی حاضر ہوئی اور
نے آپ سے حق وراثت لینے کا سوال کیا تو حضرت
فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا کتاب اللہ (قرآن) کے
مطابق تمھارا کوئی حصہ نہیں اور جو فیصلے (حضور انور)
حضرت ابوبکر صدیق کے ادوار میں (تمھارے بارے
میں وراثت میں کسی نئی چیز کا اضافہ نہیں کر سکتا لیکن
چھٹا حصہ ہے اگر تم دونوں (دادی و مانی) اکٹھے ہو تو
(چھٹا حصہ) تم دونوں کے لیے ہے اور اگر تم میں۔

ایک ہے تو سارا اس کے لیے ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب جدتان یعنی ماں کی ماں (نانی) اور باپ کی ماں (دادی) دونوں موجود ہوں تو چھٹا حصہ دونوں کے لیے ہوگا اور اگر دونوں میں سے ایک موجود ہو تو وہ (چھٹا حصہ) سارے کا سارا اس کا ہوگا اور اس سے اوپر والی دادی (پر دادی، پر نانی) وراثت کی حقدار نہیں ہوگی یہی امام اعظم ابوحنیفہ اور ہمارے عام فقہاء جمہم اللہ کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا إِذَا اجْتَمَعَتِ الْجَدَّتَانِ أُمُّ الْأُمِّ وَأُمُّ الْأَبِ فَالْسُّدُسُ بَيْنَهُمَا وَإِنْ خَلَّتْ بِهِمَا أَحَدُهُمَا فَهُوَ لَهَا وَلَا تَرِثُ مَعَهَا جَدَّةٌ قَوْلُهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ -

۱۔ یَا مِیْرَاثِ الْعَمَّةِ

بھوپھی کے ترکہ کا بیان

حضرت محمد بن ابی بکر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ان کے والد نے کثیر بار حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ کتنے تعجب کی بات ہے کہ بھتیجا بھوپھی کا وارث ہوتا لیکن بھوپھی وارث نہیں بنتی۔ حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: شاید حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے قول ”بھتیجا وارث ہوتا ہے“ کی وجہ یہ ہے کہ وہ بھتیجا ذوسم (حصہ دار) ہے اور بھوپھی خود وارث نہیں بنتی اس لیے کہ وہ ذوسم نہیں اور ہم حضرت عمر فاروق، حضرت علی اور حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہم کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے کہا جب کوئی ذوسم اور عصبہ موجود ہو

۴۲۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ ابْنُ عُمَرَ بْنِ حَزْمٍ أَنَّهُ كَانَ يَسْمَعُ أَبَا كَثِيرًا يَقُولُ كَانَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَقُولُ عَجَبًا لِلْعَمَّةِ تُورَثُ وَلَا تَرِثُ -

قَالَ مُحَمَّدٌ إِنَّمَا يَعْنِي عَمَةً هَذَا فِي مَا تَرَى أَبَتَهَا تُورَثُ لِأَنَّ ابْنَ الْأَخِ ذُو سَهْمٍ وَلَا تَرِثُ لِأَنَّهَا لَيْسَتْ بِذَاتِ سَهْمٍ -

وَحَنَّ تَرَوِي عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ وَعَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ وَعَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ أَنَّهُمْ قَالُوا فِي الْعَمَّةِ وَالْأَخِ الْإِذَا الذَّكَرُ يَكُونُ

ذُو سَهْمٍ وَلَا عَصَبَةٍ فَلِلْخَالَةِ الثَّلَاثُ وَ
لِلْعَمَّةِ الثَّلَاثَانِ وَحَدِيثُ يَدُورِيَةِ أَهْلِ
الْمَدِينَةِ لَا يَسْتَطِيعُونَ رَدَّكَ أَنَّ شَابِتَ
ابْنِ الدَّاحِ مَاتَ وَلَا دَارِثَ لَهُ فَأَعْطَى رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَبَا لُبَابَةَ بْنَ
عَبْدِ الْمُتَدِيرِ وَكَانَ ابْنُ أُخْتِهِ مِيرَاثَةً وَكَانَ
ابْنُ شَهَابٍ يُورِثُ الْعَمَّةَ وَالْخَالََةَ وَذَوِي
الْقُرْبَاتِ يَقْرَأُ بِقَرَابَتِهِمْ وَكَانَ مِنْ أَفْقَةِ أَهْلِ
الْمَدِينَةِ وَأَعْلَمُهُمْ بِالرِّوَايَةِ -

۷۲۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ
عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حَنْظَلَةَ بْنِ عَجْلَانَ الزُّمَرِيِّ أَنَّهُ
أَخْبَرَهُ عَنْ مَوْلَى ثِقَفٍ رِيشٍ كَانَ قَدِيمًا
يُقَالُ لَهُ إِنَّ مِرْسَى قَالَ كُنْتُ جَالِسًا
عِنْدَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ فَلَمَّا صَلَّى صَلَاةَ
الظُّهْرِ قَالَ يَا يَرْفَاءُ هَلُمَّ ذَلِكَ الْكِتَابَ يَكُنَّا
كَانَ كَتَبَهُ فِي شَأْنِ الْعَمَّةِ يَسْأَلُ عَنْهُ وَ
يَسْتَحْبِرُ اللَّهُ فِيهِ هَلْ لَهَا مِنْ شَيْءٍ فَأَتَى بِهِ
يَرْفَاءُ ثُمَّ دَعَا بَتَوْرٍ فِيهِ مَاءٌ أَوْ قَدَحٌ
فَمَلَأَ ذَلِكَ الْكِتَابَ فِيهِ ثُمَّ قَالَ كَوِّ
رَضِيكَ اللَّهُ أَقْرَبَكَ كَوِّ رَضِيكَ اللَّهُ أَقْرَبَكَ -

تو خالہ کے لیے ثلث (تیسرا حصہ) اور چھوٹی کیلیے
دو ثلث (دو حصے) ہیں اور جو حدیث اہل مدینہ بیان
کرتے ہیں تو دوسرے لوگ اسے رد کرنے کی طاقت
نہیں رکھتے کیونکہ حضرت ثابت بن دحراح رضی اللہ
عنه کا انتقال ہو گیا تھا تو ان کا کوئی وارث موجود نہیں
تھا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ابولبابہ بن عبد اللہ
رضی اللہ عنہ جو ان کا بھتیجا تھا کو ترکہ دلایا اور حضرت
ابن شہاب رضی اللہ عنہ چھوٹی اور خالہ کو اور دوسرے
فریبی رشتہ داروں کو وراثت سے حصہ دار نہاتے تھے
اور وہ اہل مدینہ میں سے سب سے زیادہ فقیہ اور روایت
کے لحاظ سے سب سے زیادہ عالم تھے۔

قریش کے آزاد کردہ غلام ابن مرسی رضی اللہ عنہ
کا بیان ہے کہ میں حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ
کے پاس بیٹھا ہوا تھا جب حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنه نماز ظہر سے فارغ ہوئے تو اپنے خادم یرفاء سے
کہا کہ وہ کتاب لاؤ وہ ایسی کتاب تھی جس میں چھوٹی
کے ترکہ کے بارے لکھا ہوا تھا کہ آپ رضی اللہ عنہ
اس کے بارے لوگوں سے دریافت کریں اور اس
بارے اللہ تعالیٰ سے استخارہ کریں، آپ کے خادم
یرفاء وہ کتاب لے کر حاضر ہو گئے پھر حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ نے پانی کا ایک طشت یا پیالہ منگوایا اور
اس میں وہ کتاب دھو دی اور پھر آپ نے فرمایا: اگر
اللہ تعالیٰ کی رضا ہو تو میں تمہارا حصہ متعین کر دیتا۔ اگر
اللہ تعالیٰ کی رضا ہو تو میں تمہارا حصہ مقرر کر دیتا۔

۲۔ باب النبی صلی اللہ علیہ وسلم هل یورث

کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا کوئی وارث ہو سکتا ہے؟

۲۴۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا أَبُو الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تُقْسِمُ وَرَثَتِي وَبَيْنَا مَا تَرَكْتُ بَعْدَ نَفْقَةِ نِسَائِي وَمَوْتِي عَامِلِي فَهُوَ صَدَقَةٌ۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میرا وارث ایک ایک درہم کر کے تقسیم نہیں ہو گا لیکن جو کچھ میں چھوڑوں گا میری بیویوں کے اخراجات اور میرے خداموں کی اجرت کے علاوہ جو کچھ ہو گا وہ صدقہ ہے۔

۲۵۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ عُمَرَ وَكَانَ ابْنُ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ نِسَاءَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جِئْنَ مَاتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرَدْنَ أَنْ يَتَّبِعْنَ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ إِلَى أَبِي بَكْرٍ يَسْأَلْنَ مِيرَاثَهُنَّ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ لَهُنَّ عَائِشَةُ أَلَيْسَ قَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا نَوْرَثُ مَا تَرَكْنَا صَدَقَةً۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کی جوار رحمت میں تشریف لے گئے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی ازواج مطہرات نے حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کو حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کے پاس بھیجنے کا ارادہ فرمایا تاکہ ایسے وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے اپنی وراثت کے بارے دریافت کر سکیں حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے ازواج مطہرات رضی اللہ عنہن کو فرمایا: کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہمارے انبیاء کرام علیہم السلام کے نزدیک کوئی وارث نہیں ہوتا بلکہ وہ صدقہ ہوتا ہے۔ ف

ف انبیاء کرام علیہم السلام دنیا اور اس کی تمام چیزوں سے مستغنی و بے پروا ہوتے ہیں، ان کو دولت کیساتھ کوئی علاقہ و تعلق نہیں ہوتا انبیاء کرام علیہم السلام دولت، درہم اور دینار چھوڑ کر دنیا سے رخصت نہیں ہوتے بلکہ علم و عرفان کی دولت و وراثت چھوڑ کر جاتے ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد گرامی ہے کہ (حاری ہے)

۳۔ یَابُ لَا یَرِثُ الْمُسْلِمُ الْكَافِرَ

مسلمان کافر کا وارث نہیں ہو سکتا، کا بیان

حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: مسلمان کافر کا وارث نہیں ہو سکتا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ مسلمان کافر کا وارث کافر مسلمان کا وارث نہیں ہو سکتا اور سب کا سب کفر ایک ہی ملت ہے اور وہ (اہل کفر) ایک دوسرے کے مالک ہوں گے خواہ ملت (دین) کے لحاظ سے مختلف ہوں چنانچہ یہودی نصرانی کا اور نصرانی یہودی کا وارث ہو سکتا ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

حضرت علی بن حسین رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ابو طالب کے وارث عقیل اور طالب بنے تھے جبکہ حضرت علی رضی اللہ عنہ اس کے وارث نہیں بنے تھے۔

۴۶۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَرِثُ الْمُسْلِمُ الْكَافِرَ۔

قَالَ مُحْتَدٌ وَبِهَذَا أَخَذُ يَرِثُ الْمُسْلِمُ الْكَافِرَ وَلَا الْكَافِرُ الْمُسْلِمَ وَالْكَفَرُ مِلَّةٌ وَاحِدَةٌ يَتَوَارَثُونَ بِهَا وَإِنْ اخْتَلَفَتْ مِلَّتُهُمْ يَرِثُ الْيَهُودِيُّ النَّصْرَانِيَّ وَالنَّصْرَانِيُّ الْيَهُودِيَّ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

۴۶۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ قَالَ وَرَثَتُ أَبِي طَالِبٍ عَقِيلٌ وَطَالِبٌ وَلَمْ يَرِثْهُ عَلِيٌّ۔

(حاشیہ گذشتہ صفحہ کا) العلماء وراثۃ الانبیاء علماء، انبیاء کرام علیہم السلام کے وارث ہوتے ہیں۔

ف ترکہ میں حصہ دار بننے کے لیے متوفی کا ہم مذہب ہونا شرط ہے لہذا اسی بناءً کے مطابق مسلمان کافر کا وارث مسلمان کا وارث نہیں ہو سکتا کیونکہ دونوں کا دین مختلف ہے۔

۴. باب مِيرَاتِ الْوَلَاةِ

ولاء کی میراث کا بیان

حضرت عبداللہ بن ابی بکر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبدالملک بن ابی بکر رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے بتایا جس نے عاص بن ہشام رضی اللہ عنہ کا انتقال ہو گیا انھوں نے تین بیٹے چھوڑے دو بیٹے ایک ماں سے (سگے بھائی) اور ایک سوتیلہ بھائی۔ دو سگے بھائیوں میں سے ایک فوت ہو گیا اس نے کچھ مال اور غلام چھوڑے اس کا سگے بھائی اس کا وارث ہوا اور وہ اس (مرحوم) کے مال اور غلاموں کا وارث ہو گیا۔ پھر اس کا بھائی فوت ہو گیا اس نے اپنا ایک بیٹا اور ایک باپ کی طرف سے (سوتیلہ) بھائی چھوڑا۔ بیٹے نے کہا اپنے (مرحوم) باپ کے مال اور غلاموں کی ولایت میں لوں گا اس (مرحوم) کے بھائی نے کہا کہ سب کچھ کے غم مالک نہیں بن سکتے البتہ مال تم لے لو لیکن غلاموں کی ولایت نہیں۔ تم مجھے بتاؤ اگر آج میرا بھائی فوت ہو جاتا تو کیا میں اس کا وارث نہ بنتا؟ دونوں اپنا جھگڑا حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ کی خدمت میں لے گئے تو آپ رضی اللہ عنہ نے غلاموں کی ولایت کا فیصلہ اس (مرحوم) کے بھائی کے حق میں کر دیا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ولایت باپ کی طرف

۴۲۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ أَنَّ عَبْدَ الْمَلِكِ ابْنَ أَبِي بَكْرٍ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ الْعَاصَ ابْنَ هِشَامٍ هَلَكَ وَتَرَكَ بَنَيْنَ فَلَشَّةُ ابْنَيْنِ لِأُمِّهِ وَرَجُلًا لِعَلَّةٍ فَهَلَكَ أَحَدُ الْبَنَيْنِ اللَّذَيْنِ هُمَا لُؤْمٌ وَتَرَكَ مَالًا وَمَوَالِيًا فَوَرِثَهُ أَخُوهُ لِأُمِّهِ وَأَبْنَاهُ وَوَرِثَ مَالَهُ وَوَلَاةُ مَوَالِيِهِ تُورَثُكَ أَخُوهُ وَتَرَكَ ابْنَةً وَأَخَاهُ لِأَبْنَاهُ فَقَالَ ابْنَةُ قَدْ أَحْرَمْتُ مَا كَانَ أَبِي أَحْرَمَ مِنَ الْمَالِ وَوَلَاةُ الْمَوَالِيِ وَقَالَ أَخُوهُ لَيْسَ كُلُّهُ لَكَ إِنَّمَا أَحْرَمْتُ الْمَالَ فَأَمَّا وَوَلَاةُ الْمَوَالِيِ فَلَا أَمَّا آيَتُ لَوْ هَلَكَ أَخِي الْيَوْمَ أَلَسْتُ أَمْرًا أَنَا فَأَخْتَصَمْتُ إِلَى عُثْمَانَ ابْنِ عَفَّانٍ فَفَضَّلَ لِأَخِيهِ بِوَلَاةِ الْمَوَالِيِ۔

❖ ❖ ❖ ❖

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ الْوَلَاةَ لِلْأَخِ مِنَ الْأَبِ دُونَ بَنِي الْأَخِ مِنَ الْأَبِ

وَالْأَمْرُ دَهُوْقُولُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ -

۴۹ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
أَبِي بَكْرٍ أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ كَانَ جَالِسًا عِنْدَ
أَبَانَ بْنِ عُثْمَانَ فَانْخَصَمَ إِلَيْهِ نَفَرٌ مِّنْ
جُهَيْنَةَ وَنَفَرٌ مِّنْ بَنِي الْحَارِثِ بْنِ الْخَزْمِ مَرَجٍ
وَكَانَتِ امْرَأَةٌ مِّنْ جُهَيْنَةَ عِنْدَ رَجُلٍ مِّنْ
بَنِي الْحَارِثِ بْنِ الْخَزْمِ مَرَجٍ يُقَالُ لَهُ إِبْرَاهِيمُ
ابْنُ كَلْبٍ فَمَاتَتْ فَوَرَّثَهَا ابْنُهَا وَزَوَّجَهَا
وَتَرَكَتْ مَالًا وَمَوَالِي ثُمَّ مَاتَ ابْنُهَا فَقَالَ
وَرَّثَتْهُ لَنَا وَلَدَاءُ الْمَوَالِي وَقَدْ كَانَ ابْنُهَا
أَخْرَجَهُ فَقَالَ الْجُهَيْنِيُّونَ لَيْسَ كَذَلِكَ
إِنَّمَا هُمُ الْمَوَالِي صَاحِبَتُنَا ذَا مَاتَ
وَلَدُهَا فَلَنَا وَلَدَاءُ هُمْ وَنَحْنُ نَرِثُهُمْ
فَقَضَى أَبَانُ بْنُ عُثْمَانَ الْجُهَيْنِيِّينَ
بِوَلَدِ الْمَوَالِي -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِذِهِ أَيْضًا تَأْخُذُ إِذَا
نُقِرَ صَ وَكَدُهَا الدَّكُورُ رَجَعَهُ الْوَلَدَاءُ وَ
مِيرَاتُ مَنْ مَاتَ بَعْدَ ذَلِكَ مِّنْ مَوَالِيهَا
إِلَى عَصَبَتِهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَ

(سوتے) بھائی کے لیے ہوگی نہ کہ ماں اور باپ کی
طرف سے بننے والے (سکے) بھائی کی اولاد کے لیے
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

حضرت عبداللہ بن ابی بکر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ ان کے والد کا بیان ہے کہ وہ ایک بار حضرت ابان
بن عثمان رضی اللہ عنہ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے کہ ان
(حضرت ابان بن عثمان) کے پاس قبیلہ جہینہ اور بنی
حارث بن خزرج کے کچھ لوگ جھگڑالے کر حاضر ہوئے
وہ مسئلہ یہ تھا کہ قبیلہ جہینہ کی ایک عورت بنی حارث
کے ایک شخص جسے ابراہیم بن کلیب کہا جاتا تھا، کے
نکاح میں تھی وہ فوت ہو گئی، اس کا بیٹا اور شوہر اس
کے وارث ہوئے اس (مرحومہ) نے مال اور کچھ غلام
چھوڑے تھے پھر اس (مرحومہ) کا بیٹا فوت ہو گیا تو
اس کے وارثوں نے کہا: غلاموں کی ولاء ہمارے لیے
ہے جن کا وہ (مرحومہ) مالک تھا اور قبیلہ جہینہ کے لوگوں
نے کہا: ایسے نہیں ہو گا وہ غلام (جو بطور میراث چھوڑے
ہیں) ہمارے قبیلے کی عورت کے ہیں جب اس کا بیٹا
فوت ہو گیا تو ان (غلاموں) کی ولاء ہمارے لیے ہے
اور ہم اس کے وارث ہوں گے حضرت ابان بن عثمان
رضی اللہ عنہ نے غلاموں کی ولاء کا فیصلہ قبیلہ جہینہ کے
لوگوں کے حق میں کر دیا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب بیٹا وفات
پا جائے تو اس کی میراث اور ولاء بعد میں وفات پانے
والے عصبات کی طرف لوٹتی ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ

الْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۴۳۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ وَلَدٍ مِنْ امْرَأَةٍ حُرَّةٍ لِمَنْ وَلَاؤُهُمْ قَالَ إِنْ مَاتَ أَبُوهُمْ وَهُوَ عَبْدٌ لَعَبْدَتِهِمْ فَلَاؤُهُمْ لِمَوَالِي أُمَّهِمْ۔

حضرت مخیر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ سے سوال کیا گیا کہ ایسا غلام کا لڑکا جو آزاد عورت کے لطن سے پیدا ہوا، اس کی ولایت کا حق دار کون ہوگا؟ انھوں نے جواب دیا ان کے باپ کے فوت ہوتے وقت وہ آزاد نہ ہوں تو ان کی ولایت کے حق دار ان کی ماں کے موالی ہوں گے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَإِنْ أُعْتِقَ أَبُوهُمْ قَبْلَ أَنْ يَمُوتَ حُرٌّ وَلَاؤُهُمْ قَصَارَ وَلَكِنْ يَتَّهِمُ لِمَوَالِي أُمَّهِمْ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ اگر باپ کی وفات سے قبل غلام آزاد ہو جائے تو اس کی ولایت باپ کے موالی کے حصہ میں آئے گی یہی امام اعظم ابو حنیفہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۵۔ بَابُ مِيرَاثِ الْحَمِيلِ

حمیل (وہ بچہ جو دار الحرب سے قیدی بنا کر لایا جائے) کی میراث کا بیان

۴۳۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَكِينُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الْأَشْجَعِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ قَالَ قَالَ ابْنُ عُمَرَ ابْنُ الْخَطَّابِ أَنَّ يَوْمَاتٍ أَحَدًا مِنَ الْأَعْرَاجِ إِلَّا مَا وَلَدَ فِي الْعَرَبِ۔

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے کسی عجمی کو ترکہ دلانے سے انکار کر دیا تھا سوائے اس کے کہ وہ عرب میں پیدا ہو۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا يُوَرِّثُ الْحَمِيلُ الَّذِي يُسَبَّى وَنُسَبَى مَعَهُ امْرَأَةٌ فَتَقُولُ هُوَ وَلَدِي أَوْ تَقُولُ هُوَ أَخِي أَوْ يَقُولُ هِيَ أُخْتِي وَلَا نَسَبَ مِنَ الْأَنْسَابِ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ حمیل یعنی وہ بچہ جو دار الحرب سے قیدی بنا کر لایا گیا ہو اور اس کے ہمراہ کوئی عورت بھی موجود ہو وہ عورت کہے کہ یہ میرا بچہ ہے

یا میرا بھائی ہے اور یا حیل کہے کہ یہ میری بہن ہے
 صرف کسی حسب و نسب کے افراد کرنے سے وراثت
 ثابت نہیں ہوگی جب تک گواہی پیش نہ کی جائے البتہ
 دونوں باپ بیٹا ہوں کیونکہ جب باپ دعویٰ کرے گا
 کہ وہ حیل اس کا بیٹا ہے اور وہ (حیل) اس کی تصدیق
 بھی کر دے تو گواہی کی ضرورت نہیں رہے گی مگر جب
 کہ بیٹا غلام ہو اور اس (غلام) کا آقا نفی کر دے تو وہ
 (غلام) باپ کا بیٹا ثابت نہیں ہوگا حتیٰ کہ مالک اس
 کی تصدیق کرے اور جب عورت اس (حیل) کے بچہ
 ہونے کا دعویٰ کر دے اور ایک مسلمان آزاد عورت
 بھی اس کی تصدیق کر دے کہ وہ اسی نے جنم لیا ہے تو
 وہ اس عورت کا بچہ قرار پائے گا۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ
 اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

يُورِثُ إِلَّا بَيِّنَةً إِلَّا الْوَالِدُ وَالْوَلَدُ
 فَإِنَّهُ إِذَا ادَّاعَى الْوَالِدُ ابْنَهُ وَ
 صَدَقَهُ فَهُوَ ابْنُهُ وَلَا يُحْتَابُ فِي هَذَا
 إِلَى بَيِّنَةٍ إِلَّا أَنْ يَكُونَ الْوَلَدُ عَبْدًا أَوْ كَلْبًا
 مَوْلَاهُ بِذَلِكَ فَلَا يَكُونُ بَنُ الْوَالِدِ مَا دَامَ
 عَبْدًا حَتَّى يُصَدِّقَهُ الْمَوْلَى وَالْمَرْأَةُ إِذَا
 ادَّاعَتْ الْوَلَدَ شَهِدَتْ امْرَأَةٌ حُرَّةٌ مُسْلِمَةٌ
 عَلَى آتِهَا وَلَدَتْهُ وَهُوَ يُصَدِّقُهَا وَهُوَ
 حُرٌّ فَهُوَ ابْنُهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَ
 الْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ۔

۶۔ بَابُ فَحْلِ الْوَصِيَّةِ

وصیت کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کسی مسلمان
 لیے جائز نہیں ہے کہ اس کے ہاں کوئی ایسی چیز ہو
 کے بارے میں وہ وصیت کرنا چاہتا ہو تو اسی حالت میں
 دو راتیں گزار دے سولے اس کے کہ وہ وصیت اس
 کے پاس لکھی ہوئی ہو۔

۳۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
 عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا حَقُّ أَمْرٍ مُسْلِمٍ لَمْ يَمُتْ
 فِيهِ يَبِيتْ لَيْلَتَيْنِ إِلَّا دَوَّصَتْهُ عِنْدَ كَ
 مَلُوبَةٍ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ هَذَا

ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ یہ اچھی بات ہے۔

۱۔ یَا أَبَا الرَّجُلِ یُوصِیْ عِنْدَ مَوْتِهِ بِثُلْثِ مَالِهِ

مرد کا موت کے وقت اپنے تہائی مال سے وصیت کرنا کا بیان

حضرت عمرو بن سلیم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے کہا گیا کہ یہاں (مدینہ طیبہ میں) قبیلہ غسان سے تعلق رکھنے والا قریب البیوت ایک لڑکا ہے جبکہ اس کا وارث شام میں ہے اس کا مال ہے اس کی چچا زاد ہمیشہ یہاں موجود ہے۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا تم اسے (لڑکے کو) حکم دو کہ وہ اپنی چچا زاد کے لیے وصیت کر دے لڑکے نے اپنے مال یعنی برہنہ کی وصیت اس (چچا زاد ہمیشہ) کے لیے کر دی۔ حضرت عمرو بن سلیم رضی اللہ عنہ کا کہنا ہے کہ میں نے اس کے بعد وہ مال تیس ہزار روپے میں فروخت کیا اور اس کی چچا زاد ہمیشہ جس کے لیے وصیت کی تھی وہ ام عمرو بن سلیم رضی اللہ عنہا ہیں۔

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حجۃ الوداع کے سال میں شدید بیماری کا شکار ہوا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میری عیادت کے لیے تشریف لائے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! جیسے آپ کے علم میں ہے کہ میں شدید بیماری میں مبتلا ہوں جبکہ میرے پاس مال بھی موجود ہے اور میرا وارث صرف

۴۳۳۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ بْنُ حَزْمٍ أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ قِيلَ لِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَنَّ هَهُنَا غُلَامًا يَقَعَا مِنْ غَسَّانٍ وَوَارِثُهُمَا بِالشَّامِ وَلَهُ مَالٌ وَكَيْسٌ هَهُنَا إِلَّا ابْنَةً عَجَزَ لَهُ فَقَالَ عُمَرُ مَرُدَّةٌ فَلْيُؤْمِرْ بِهَا فَأُطْلَى لَهَا بِمَالٍ يُعَالَى لَهُ بَنِي جُشَمَ قَالَ عُمَرُ بْنُ سُلَيْمٍ فَبِعْتُ ذَلِكَ الْمَالَ بِثَلَاثِينَ أَلْفًا بَعْدَ ذَلِكَ وَابْنَةُ عُمَيْرِ بْنِ أَبِي أَدْلَى لَهَا هِيَ أُمُّ عُمَرَ بْنِ سُلَيْمٍ۔

۴۳۴۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ أَنَّهُ قَالَ جَاءَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ حَجَّةِ الْوَدَاعِ يَعُودُنِي مِنْ وَجَعٍ اشْتَدَّ بِي فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ بَلِّغْ مِنِّي الْوَجْعُ مَا كَرَى وَأَنَا ذُو مَالٍ وَلَا تَرِثُنِي إِلَّا ابْنَةٌ۔

لِيَاخُذَ صَدَقَةً بِشَلْتِي مَا لِي قَالَ لَا قَالَ
فِي الشَّطْرِ قَالَ لَا قَالَ فَيَا ثُلُثُ شَحْ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
الثُّلُثُ وَالثُّلُثُ كَثِيرٌ أَوْ كَبِيرٌ إِنَّكَ أَنْ
تَذَرَا دُونَ ثُلُثِكَ أَغْنِيَاءَ خَيْرٌ مِنْ أَنْ
تَذَرَاهُمْ عَالَةً يَتَكَفَّفُونَ النَّاسَ وَإِنَّكَ
لَنْ تُنْفِقَ نَفَقَةً تَبْتَغِي بِهَا وَجْهَ اللَّهِ تَعَالَى
إِلَّا أُجِدَّتْ بِهَا حَتَّى مَا تَجْعَلُ فِي إِمْرَاتِكَ
قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ اخْلُفْ بَعْدَ
أَخِي قَالَ إِنَّكَ لَنْ تُخْلَفَ فَتَعْمَلْ
عَمَلًا صَالِحًا تَبْتَغِي بِهِ وَجْهَ اللَّهِ تَعَالَى
إِلَّا أَدَّ دُنْتُ بِهِ دَرَجَةً وَرَفَعَةً وَلَعَلَّكَ
أَنْ تُخْلِفَ حَتَّى يَنْتَفِعَ بِكَ أَقْدَامٌ
وَيُفَضِّلَ بِكَ أَخْرُودَنَ اللَّهُمَّ أَمْضِ
لَا مُخَابِي هِجْرَتَهُمْ وَلَا تَرُدَّهُمْ عَلَى
أَعْقَابِهِمْ لَكِنَّ الْبَائِسَ سَعْدُ بْنُ خُوَلَةَ
يَرْتَفِعُ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
أَنْ مَاتَ بِمَكَّةَ

میری بیٹی ہے کیا میں اپنے مال کے دوثلث (دو تہائی)
کا صدقہ کر سکتا ہوں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے
فرمایا نہیں۔ پھر عرض کیا نصف مال؟ آپ صلی اللہ
علیہ وسلم نے فرمایا نہیں۔ پھر عرض کیا ثلث مال؟
(تیسرا حصہ) صدقہ کر سکتا ہوں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فرمایا تہائی میں وصیت کرو یہ مال زیادہ ہے یا
بڑا ہے (راوی حدیث کو شک ہے) اگر تم اپنے وزراء
کو مالدار چھوڑ جاؤ اس سے بہتر ہے کہ تم انھیں تنگ دست
چھوڑ جاؤ اور وہ لوگوں کے سامنے دست سوال دراز
کرتے پھریں جو بھی مال تم اللہ تعالیٰ کی رضا کے لیے
خرچ کرتے ہو اس کا ثواب ملے گا خواہ تم اپنی بیوی
کے منہ میں لقمہ ڈالو۔ حضرت سعد رضی اللہ عنہ راوی
حدیث بیان کرتے ہیں کہ میں نے عرض کیا یا رسول
اللہ! میں تو اپنے ساتھیوں سے (سیاری کے باعث)
تیچھے رہ جاؤں گا؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا
تم تیچھے ہرگز نہیں رہو گے کیونکہ جو بھی تم نیک کام
رضاء الہی کے لیے کرو گے اس کے عوض اللہ تعالیٰ
تمہارا درجہ بلند فرمائے گا اور ممکن ہے کہ تم (طویل زندہ
پاؤ) تیچھے رہ جاؤ اور تمہارے سبب لوگوں کو نفع و
فائدہ ہو جبکہ دوسرے لوگوں کو نقصان ہو آپ صلی اللہ
علیہ وسلم نے دعا فرمائی کہ اے اللہ! میرے صحابہ کو
ہجرت کو مکمل فرما دے اور انھیں نوا لٹے پاؤں نہ پھیر
دے۔ یمن پر نشان حال حضرت سعد بن خولہ رضی اللہ
عنہ کے بارے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اظہار
افسوس فرماتے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے

ان کا وارث قرار دیا اگر وہ مکہ مکرمہ میں وفات پائیں
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: میت کا
قرض وغیرہ ادا کرنے کے بعد باقی ماندہ مال کے ثلث
(تیسرا حصہ) سے وصیت پوری کرنا جائز ہے تنہائی
مال سے زائد کی وصیت کرنا جائز نہیں ہے اگر کسی نے
اپنے تنہائی مال سے زائد کی وصیت کی اس کی موت کے
بعد وراثت کی رضامندی سے اس کا پورا کرنا جائز ہے
وراثت کی رضامندی (اجازت) کے بعد رجوع کرنا درست
نہیں ہے اگر وراثت (ابتداءً) مسترد کر دیں تو وصیت
تنہائی مال میں جاری ہو جائے گی کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم نے فرمایا تنہائی مال کی وصیت کرنا اور یہ مال
کثیر ہے۔ وراثت کی اجازت کے بغیر ثلث مال سے
زائد میں وصیت کرنا درست نہیں ہے یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ الْوَصَايَا جَائِزَةٌ فِي
ثُلُثِ مَالِ الْمَيِّتِ بَعْدَ قَضَاءِ دَيْنِهِ وَكَيْسَ
لَهُ أَنْ يُوصِيَ بِأَكْثَرِ مِنْهُ فَإِنْ أَدَّى
بِأَكْثَرِ مِنْ ذَلِكَ فَاجَاءَتْهُ الْوَرَثَةُ بَعْدَ
مَوْتِهِ فَهُوَ جَائِزٌ وَكَيْسَ لَهُمْ أَنْ يَرْجِعُوا
بَعْدَ إِجَازَتِهِمْ دَلَالُ رُدُّوْا رَجَعُوا ذَلِكَ إِلَى
الثُّلُثِ لِأَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
قَالَ الثُّلُثُ وَالثُّلُثُ كَثِيرٌ فَلَا يَجُوزُ لِأَحَدٍ
وَصِيَّةٌ بِأَكْثَرِ مِنَ الثُّلُثِ إِلَّا أَنْ يُجِيزُ
الْوَرَثَةُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى۔

ف اپنے ثلث (تنہائی حصہ) میں وصیت کی جاسکتی ہے اس سے زائد مال میں جائز نہیں وراثت سے قبل فرض ادا کریں
گے پھر اس کی وصیت پوری کی جائیگی اور باقی ماندہ وراثت وراثت میں تقسیم کر دی جائے گی۔

قسموں اور تدریجوں کا بیان

١. بَابُ أَدْنَى مَا يَجْزِي فِي كَفَّارَةِ الْيَمِينِ

قسم کے کفارہ میں کم از کم ادائیگی کا بیان

٣٥- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ
ابْنَ عُمَرَ كَانَ يُكْفِرُ عَنْ تَيْمِيمِهِ بِأَطْعَامِ
عَشْرَةِ مَسَاكِينٍ لِكُلِّ إِنْسَانٍ مُدٌّ مِّنْ حِنْطَةٍ
وَكَانَ يَغْتَقِ الْجَوَارِ إِذَا وَكَّدَ فِي الْيَمِينِ -

٣٤- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ قَالَ أَذْرَكْتُ النَّاسَ
وَهُمْ إِذَا أَعْطُوا الْمَسَاكِينَ فِي كَفَّارَةٍ
الْيَمِينِ أَعْطُوا مَدًّا مِّنْ حِنْطَةٍ بِالسَّيِّ
الْأَصْغَرِ دِرْهَمًا أَوْ أَنَّ ذَلِكَ يُجْزِي عَنْهُمْ

٢٣٤ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرِو
قَالَ مَنْ حَلَفَ بِيَمِينٍ فَوَلَدَ هَاتِمًا حَتَّى يَحْلِفَ بِيَمِينٍ رُبِّهِ
أَوْ كَسْرَةَ عَشْرَةٍ مَسَاكِينَ وَمَنْ حَلَفَ بِيَمِينٍ وَتَوَلَّى يَوْمًا هَاتِمًا
فَعَلِيَ إِطْعَامَ عَشْرَةِ مَسَاكِينَ يَكُلُ مِسْكِينٌ مَدًّا مِنْ حُمَاطٍ فَيَنْ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: دس مسکینوں کو صبح و شام کھانا کھلانا ہوگا یا نصف صاع (آرہا ٹوپ) گندم یا ایک صاع کھجور یا جوہر مسکین کو دینے ہوں گے۔

حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام حضرت یرفاء رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا ہے یرفاء (رضی اللہ عنہ) بے شک بیت المال کا مال میرے نزدیک یتیم کے مال کے قائم مقام ہے اگر مجھے محتاجی ہوتی ہے تو میں اس سے لے لیتا ہوں اور جب کشادہ حال ہوتا ہوں تو اسے واپس کر دیتا ہوں پھر جب مجھے ضرورت نہ ہو تو اس پر ہیز کرتا ہوں اور مسلمانوں کی عظیم ذمہ داریاں میرے کندھوں پر ڈالی گئی ہیں جب تم مجھے قسم کھاتے ہوئے سناؤ اگر میں اسے پورا نہ کروں تو میری طرف سے دس مسکینوں کو پانچ صاع گندم کا کھانا کھلا دو جوہر مسکین کو نصف صاع آئے۔

حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام حضرت یرفاء رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے انھیں فرمایا ہے یرفاء! مجھ پر لوگوں کے امور کی ذمہ داری عظیم ڈالی گئی ہے جب تم مجھے دیکھو کہ میں نے کسی معاملہ میں قسم کھائی ہے (پورا نہ کرنے کی صورت میں) تو تم میری طرف سے (بطور کفارہ) دس مسکینوں کو کھانا کھلا دو جوہر مسکین کو نصف صاع گندم۔

قَالَ مُحَمَّدٌ إِطْعَامُ عَشْرَةِ مَسَاكِينٍ غَدَاةً وَعَشَاءً أَوْ نِصْفَ صَاعٍ مِنْ حِنْطَةٍ أَوْ صَاعٍ مِنْ تَمْرٍ أَوْ شَعِيرٍ۔

۳۸۔ قَالَ مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا سَلْمُ بْنُ سُلَيْمٍ الْحَنَفِيُّ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ السَّبْعِيِّ عَنْ يَرْفَاءَ مَوْلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ قَالَ قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَا يَرْفَاءُ إِنِّي أَنْزَلْتُ مَالَ اللَّهِ مِنِّي بِمَنْزِلَةِ مَالِ الْيَتِيمِ إِنْ أَحْتَاجْتُ أَخَذْتُ مِنْهُ فَإِذَا أَيْسَرْتُ رَدَدْتُ لَهُ إِنْ اسْتَعْنَيْتُ اسْتَعْفَفْتُ وَإِنِّي قَدْ وَكَّيْتُ مِنْ أَمْرِ الْمُسْلِمِينَ أَمْرًا عَظِيمًا فَإِذَا أَنْتَ سَمِعْتَنِي أَطْلَعْتُ عَلَى يَمِينٍ فَلَمْ أَمْضِهَا فَاطْلِعْ عَنِّي عَشْرَةَ مَسَاكِينٍ خَمْسَةَ أَصْوَعٍ بَرِّبَيْنَ كُلِّ مَسْكِينَيْنِ صَاعٌ۔

۳۹۔ أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ أَبِي إِسْحَقَ حَدَّثَنَا أَبُو إِسْحَقَ عَنْ يَسَارِ بْنِ ثُمَيْرٍ عَنْ يَرْفَاءَ غَلَامِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَنَّ عُمَرَ قَالَ لَهُ إِنَّ عَلَيَّ أَمْرًا مِنَ أَمْرِ النَّاسِ جَسِيمًا فَإِذَا رَأَيْتَنِي قَدْ حَلَفْتُ عَلَى شَيْءٍ فَاطْلِعْ عَنِّي عَشْرَةَ مَسَاكِينٍ كُلَّ مَسْكِينٍ نِصْفَ صَاعٍ مِّنْ بَرِّ۔

(بقیہ ماشیہ گذشتہ صفحہ کا) کھلایا جائے یا تین دنوں کے مسلسل روزے رکھے جائیں۔

۴۲۰۔ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ مَعْمُورِ بْنِ الْمُعْتَمِرِ عَنْ شَقِيقِ بْنِ سَلَمَةَ عَنْ يَسَارِ بْنِ نُمَيْرٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ أَكْرَأَ نِكَاحًا عَنْ بَيْنَيْنِ نِصْفَ صَاعٍ لِكُلِّ مَسْكِينٍ۔
 ۴۲۱۔ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَبْدِ الْكَرِيمِ عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ فِي كُلِّ شَيْءٍ مِنَ النِّكَاحَاتِ فِيهِ إِطْعَامُ الْمَسْكِينِ نِصْفَ صَاعٍ لِكُلِّ مَسْكِينٍ۔

حضرت یسار بن نمیر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے حکم دیا کہ ان کی قسم کا کفارہ ہر غریب کو نصف صاع (آدھا ٹوپی) ادا کیا جائے۔
 حضرت مجاہد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ تمام قسموں کے کفارہ میں مسکینوں کو کھانا کھلانا ہے ہر مسکین کے لیے نصف صاع ہے۔

۲۔ بَابُ الرَّجُلِ يَحْلِفُ بِالْمَشْيِ إِلَى بَيْتِ اللَّهِ

بیت اللہ کی طرف پیدل چلنے کی نذر مانتے کا بیان

۴۲۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ عَتَمَةَ أَنَّهَا حَدَّثَتْهُ عَنْ جَدِّهِ أَنَّهَا كَانَتْ جَعَلَتْ عَلَيْهَا مَشْيًا إِلَى مَسْجِدِ قُبَاءَ كَمَا تَتَّ وَلَوْ تَقَضَّهِ فَاقْتَضَى ابْنُ عَبَّاسٍ إِبْنَتَهَا أَنْ تَمْشِيَ عَنْهَا۔

حضرت عبداللہ بن ابوبکر رضی اللہ عنہ اپنی مچھو بھی کے حوالے سے اور وہ اپنی دادی کے حوالے سے بیان کرتی ہیں کہ انھوں نے مسجد قبا تک پیدل چلنے کی نذر مانی تھی کہ وہ پورا کیے بغیر فوت ہو گئی۔ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے فتویٰ جاری کیا کہ ان کی بیٹی ان کی طرف سے چل کر جائے۔

۴۲۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي حَبِيبَةَ قَالَ قُلْتُ لِرَجُلٍ وَأَنَا حَادِثٌ السِّنِّ لَيْسَ عَلَى الرَّجُلِ يَقُولُ عَلَى الشَّيْءِ إِلَى بَيْتِ اللَّهِ وَلَا يَسْتَحْيِي نَدَى مَا شَاءَ فَقَالَ الرَّجُلُ هَلْ تُلِكُ إِلَى أَنْ أُعْطِيَكَ هَذَا الْجَدُّ وَلَجَرُ وَقَتًا فِي يَدِهِ وَتَقُولُ عَلَى مَشْيٍ إِلَى بَيْتِ اللَّهِ تَعَالَى فَقُلْتُ نَعَمْ فَقُلْتُ فَمَكَثْتُ حِينَئِذٍ حَتَّى عَقَلْتُ فَقِيلَ لِي إِنَّ

حضرت عبداللہ بن ابی حبیبہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے اپنے بچپن کے زمانہ میں ایک شخص سے کہا کہ اگر کسی نے کعبۃ اللہ تک پیدل چل کر جانا اپنے اوپر واجب قرار دے لیا تو وہ یہ خیال نہ کرے کہ یہ نذر اس پر واجب ہو گئی ہے جبکہ اس نے نذر کا لفظ استعمال کیا ہو اس پر کوئی چیز واجب نہیں ہو گی اس نے کہا کیا یوں کہہ دو گے بیت اللہ تک پیدل جانا مجھ پر واجب ہے تو میں تم کو یہ کھڑی (جو اس کے ہاتھ میں تھی) دے دوں

عَلَيْكَ مَشْيًا فَجِئْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ
فَسَأَلْتُهُ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ عَلَيْكَ مَشْيٌ
فَمَشَيْتُ -

❖ ❖ ❖ ❖

قَالَ مُحَمَّدٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِنَّا خُذْنَا مِنْ جَعَلَ
عَلَيْهِ الْمَشْيُ إِلَى بَيْتِ اللَّهِ لَزِمَهُ الْمَشْيُ أَنْ
جَعَلَهُ نَذْرًا أَوْ غَيْرَ نَذْرٍ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى -

میں نے کہا ہاں۔ تو میں نے ایسے کہہ دیا پھر کچھ دیر
کے لیے میں ٹھہرا رہا حتیٰ کہ میں سمجھ گیا اور مجھے (لوگوں کی
طرف سے) کہا گیا بیت اللہ تک پیدل چلنا تم پر لازم ہو
گیا ہے چنانچہ میں حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کے
پاس آیا اور ان سے اس سلسلے میں سوال کیا۔ انھوں نے
جواب دیا کہ تم پر چلنا لازم ہو گیا ہے پس میں پیدل گیا۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا۔ اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس شخص نے بیت اللہ تک
پیدل چلنا اپنی ذات پر لازم قرار دے لیا تو اس پر پیدل
چل کر جانا واجب ہو جائے گا خواہ نذر کی بناء پر یا غیر
نذر کی بناء پر۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور
ہمارے عام فقہاء رحمہم اللہ کا قول ہے۔

۳۔ بَابُ مَنْ جَعَلَ عَلَى نَفْسِهِ الْمَشْيُ ثُمَّ عَجَزَ

پیدل چلنا لازم قرار دینے اور پھر اس سے عاجز آجانے کا بیان

حضرت عروہ بن اذینہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ میں اپنی دادی کے ساتھ نکلا انھوں نے (دادی صاحبہ
نے) بیت اللہ تک پیدل جانے کی نذر مانی تھی جب ہم
ایک راستے میں پہنچے تو وہ پیدل چلنے سے عاجز آگئیں
انھوں نے اپنے آزاد کردہ غلام کو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ
کے پاس بھیجا تاکہ وہ آپ سے مسئلہ دریافت کرے اور میں
بھی غلام کے ساتھ نکلا۔ غلام نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ
عنہ سے مسئلہ پوچھا تو انھوں نے جواب دیا تم اسے حکم دو کہ

۴۴۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَدِيْنَةَ
أَنَّهُ قَالَ خَرَجْتُ مَعَ جَدَّةٍ عَلَيْهَا مَشْيٌ
إِلَى بَيْتِ اللَّهِ حَتَّى إِذَا كُنَّا بِبَعْضِ الطَّرِيقِ
عَجَزْتُ فَأَمْرُ سَلَمَةَ مَوْلَى لَهَا إِلَى عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ عُمَرَ لِيَسْأَلَهُ وَخَرَجْتُ مَعَ الْمَوْلَى فَسَأَلَهُ
فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ مَرْهَا فَلْتَرْكَبْ
تُحَرِّ لِمَشْيٍ مِنْ حَيْثُ بَخَزَتْ -

سوار ہو جائے جس جگہ سے پیدل چلنے سے عاجز آئی
(قدرت حاصل ہونے کے بعد) پھر دہاں سے پیدل چلے
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ ایک علامت
کا قول ہے اس سے زیادہ پسندیدہ ہمارے نزدیک
وہ قول ہے جو حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ کا
قول ہے۔

حضرت ابراہیم نخعی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس شخص نے پیدل چل کر
بیت اللہ کا حج کرنے کی نذر مانی پھر وہ اس سے غا
آگیا تو اسے چاہیے کہ سوار ہو جائے اور حج بیت اللہ
اور ایک بدنہ کی قربانی کرے۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ
یہ روایت بھی مروی ہے کہ وہ ایک بڑی بھیج دے
سے ہم دہل اخذ کرتے ہیں کہ یہ بڑی پیدل چلنے
قائم مقام ہو جائیگی۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
مجھ پر بیت اللہ تک پیدل چلنے کی نذر واجب
تومیری کمر میں درد شروع ہو گیا تو سوار ہو کر مکہ مکرمہ
پہنچا تو اس بارے حضرت عطاء بن رباح وغیرہ
عنہم سے پوچھا؟ انہوں نے جواب دیا: تم پر بدنہ
ہے جب میں مدینہ طیبہ میں آیا تو اس بارے پھر
کیا تو انہوں (اہل مدینہ) نے مجھے حکم دیا کہ جہا
میں پیدل چلنے سے عاجز ہوا تھا وہیں سے
پیدل چل کر جاؤں چنانچہ میں (دوبارہ) پیدل چل
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم

قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ قَالَ هَذَا اقْرَؤُوا حَبِّ
إِلَيْنَا مِنْ هَذَا الْقَوْلِ مَا رَدِيَ عَنْ عَلِيٍّ
ابْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ۔

۲۵۔ أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ بْنُ الْحَجَّاجِ عَنِ الْحَكَمِ
ابْنِ عُتْبَةَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ
أَبِي طَالِبٍ كَرَّمَ اللَّهُ وَجْهَهُ أَنَّهُ قَالَ مَنْ تَذَرَّ
أَنْ يَحُجَّ مَا شِئْنَا ثُمَّ عَجَزَ فَلْيَرْكَبْ وَلْيَحُجَّ
وَلْيَنْحَرْ بَدَنَةً وَجَاءَهُ عَنْهُ فِي حَدِيثٍ الْخَرَّ
وَيُهْدِي هَدًى فِيهِ هَذَا أَنَا حَذِيكُونَ الْهَدْيُ
مَكَانَ الْمَشْيِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَ
الْعَامَّةِ مِنْ فَقْهَائِنَا۔

۲۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
قَالَ كَانَ عَلَى مَشْيٍ فَأَصَابَتْهُ حَاضِرَةٌ
فَرَكِبْتُ حَتَّى أَتَيْتُ مَكَّةَ فَسَأَلْتُ عَطَاءَ
ابْنَ أَبِي رَبَاحٍ وَغَيْرَهُ فَقَالُوا عَلَيْكَ هَدْيٌ
فَلَمَّا قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ سَأَلْتُ قَامِرَ دُرَيْ
أَنْ أَمْشَ مِنْ حَيْثُ عَجَزْتُ مَرَّةً أُخْرَى
فَمَشَيْتُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَقُولُ عَطَاءٌ نَأْخُذُ

يَذْكَبُ وَعَلَيْهِ هَدًى لِرَكُوبِهِمْ وَلَيْسَ
عَلَيْهِ أَنْ يَعْوَدَ -
عطاء بن رباح رضی اللہ عنہ کے قول سے دلیل اخذ کرتے
ہیں وہ سوار ہو جائے تو اس کی وجہ سے اس پر ہری
واجب ہوگی۔ لیکن دوبارہ پیدل چلن اس کے
لیے ضروری نہیں۔

۴۔ بَابُ الْإِسْتِثْنَاءِ فِي الْيَمِينِ

قسم میں استثناء (لفظ انشاء اللہ کے ساتھ) کرنے کا بیان

۴۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ
ابْنَ عُمَرَ قَالَ مَنْ قَالَ وَاللَّهِ ثُمَّ قَالَ
إِنْ شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ لَمْ يَفْعَلِ الَّذِي حَلَفَ عَلَيْهِ
لَمْ يَحْنَثْ -
حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس شخص نے
اللہ کی قسم اٹھائی پھر انشاء اللہ کہا بعد میں وہ اپنی قسم
پوری نہ کر سکا تو وہ حانث (قسم توڑنے والا) شمار
نہیں ہوگا۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُوا إِذَا قَالَ
إِنْ شَاءَ اللَّهُ وَصَلُّوا بِيَمِينِهِمْ فَلَا شَيْءَ
عَلَيْهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ -
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب کوئی شخص
اپنی قسم کے متصل (فوراً بعد) انشاء اللہ کہہ دے
تو اس پر کوئی چیز لازم نہیں آئے گی اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

ف قسم کھانے کے متصل انشاء اللہ کہہ دیا بعد میں قسم پوری نہ کرنے والا، قسم توڑنے والا شمار نہیں ہوگا
لہذا اس پر کوئی چیز لازم نہیں ہوگی۔

۵۔ بَابُ الرَّجُلِ يَمُوتُ وَعَلَيْهِ نَذْرٌ

وجوب نذر کے بعد کسی شخص کے فوت ہو جانے کا بیان

۴۲۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ أَنَّ اللَّهَ بْنَ عُتْبَةَ بْنَ مَسْعُودٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُبَيْدٍ أَنَّ سَعْدَ بْنَ عُبَادَةَ أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ أُمَّي مَاتَتْ وَعَلَيْهَا نَذْرٌ لَكَ تَقْضِيهِ قَالَ أَقْضِيهِ عَنْهَا۔

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بے شک حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے دریافت کیا کہ میری والدہ کا انتقال ہو گیا ہے جبکہ ان پر نذر واجب تھی اور اسے پورا نہیں کر سکی تھیں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم ان کی طرف سے نذر پوری کر دو۔

۴۲۹۔ قَالَ مُحَمَّدٌ مَا كَانَ مِنْ نَذْرٍ أَوْ صَدَقَةٍ أَوْ حَيْثُ قَضَاهَا عَنْهَا أَجْزَى ذَلِكَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ایک شخص نے کسی چیز کی نذر مانی، صدقہ کی یا حج کی تو دوسرے کسی شخص نے اس کی طرف سے پوری کر دی وہ اس کی طرف سے پوری ہو جائے گی انشاء اللہ تعالیٰ۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۶۔ بَابُ مَنْ حَلَفَ أَوْ نَذَرَ فِي مَعْصِيَةٍ

کسی گناہ کے کام میں قسم کھانے یا نذر ماننے کا بیان

۴۲۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ أَنَّ اللَّهَ بْنَ عُتْبَةَ بْنَ مَسْعُودٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُبَيْدٍ أَنَّ سَعْدَ بْنَ عُبَادَةَ أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ أُمَّي مَاتَتْ وَعَلَيْهَا نَذْرٌ لَكَ تَقْضِيهِ قَالَ أَقْضِيهِ عَنْهَا۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے

ف جس چیز کی نذر مانی جائے اسے پورا کرنا واجب ہو جاتا ہے مثلاً کسی اعتکاف، حج، صدقہ، روزہ اور دوسرے کسی عمل کی نذر مانی تو بعد میں وہ آدمی فوت ہو جائے تو اس کی طرف سے دوسرا شخص ادا کرے تو ادا ہو جائے گی۔ اس سے معلوم ہوا کہ متوفی کی طرف سے دوسرا آدمی کوئی نیکی کرے تو اس کا اسے ثواب پہنچ جاتا ہے۔ یہ ایصالِ ثواب ہے اس سے معلوم ہوا کہ ایصالِ ثواب حق ہے۔

کہ بے شک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جو شخص اطاعت الہی کی نذر مانے وہ اسے پورا کرے اور جو اس کی نافرمانی کی نذر مانے تو وہ اس کی نافرمانی نہ کرے۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جو شخص کسی نافرمانی (گناہ) کے کام میں نذر مانے اور اس کا تعین نہ کیا ہو تو وہ اللہ تعالیٰ کی اطاعت کرے (ناافرمانی نہ کرے) اور اپنی قسم کا کفارہ ادا کرے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

حضرت یحییٰ بن سید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے حضرت قاسم بن محمد رحمۃ اللہ علیہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ ایک عورت نے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہو کر کہا: میں نے نذرمانی کہ اپنے بیٹے کو ذبح کروں گی آپ اس سلسلے میں کیا فرماتے ہیں؟ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے جواب دیا: تم اپنے بیٹے کو ذبح نہ کرو اور اپنی قسم کا کفارہ ادا کرو۔ ایک معمر (بڑھا) آدمی حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کے پاس بیٹھا ہوا تھا اس نے سوال کیا کہ اس میں کفارہ کیسے ہوگا (جبکہ یہ نذر گناہ اور نافرمانی کے سلسلہ میں ہے) حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے جواب دیا: کیا تم نے نہیں دیکھا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا اَلَّذِينَ يُظَاهِرُونَ مِنْ نِسَاءِهِمْ (وہ لوگ جو اپنی بیویوں سے ظہار کرتے ہیں) پھر اس میں کفارہ کا تعین بھی کر دیا۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کہ ہم حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کے قول سے دلیل اخذ

عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ نَذَرَ أَنْ يُطِيعَ اللَّهَ فَلْيُطِعْهُ وَمَنْ نَذَرَ أَنْ يَعْصِيَهُ فَلَا يَعْصِهِ۔
قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ مَنْ نَذَرَ نَذْرًا فِي مَعْصِيَةٍ. وَلَمْ يُسَمَّ فَلْيُطِعِ اللَّهَ وَلْيُكْفِرْ عَنْ يَمِينِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ۔

۵۰۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ الْقَاسِمَ بْنَ مُحَمَّدٍ يَقُولُ اَتَتْ امْرَاةً اِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ فَقَالَتْ اِنِّي نَذَرْتُ اَنْ اُنْحَرِ ابْنِي فَقَالَ لَا تَنْحَرِي ابْنَكَ وَكَيْفَرِي عَنْ يَمِينِكَ فَقَالَ شَيْخٌ عِنْدَ ابْنِ عَبَّاسٍ جَالِسٌ كَيْفَ يَكُونُ فِي هَذَا كَفَّارَةٌ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ ارْعَيْتَ اِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَالَ وَالَّذِينَ يُظَاهِرُونَ مِنْ نِسَائِهِمْ ثُمَّ جَعَلَ فِيهِمْ مِنَ الْكُفَّارَةِ مَا قَدْ رَأَيْتَ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِقَوْلِ ابْنِ عَبَّاسٍ نَأْخُذُ وَهَذَا امْتًا وَصَفْتُ لَكَ اَنَّهُ مَنْ حَلَفَ اَوْ

نَذَرَ نَذْرًا فِي مَعْصِيَةٍ فَلَا يَعْصِيهَا وَ
لِيُكْفِرَ عَنْ يَمِينِهِ -

کرتے ہیں۔ یہ وہی بات ہے جس کی میں نے تمھارے
لیے وضاحت کر دی ہے کہ جس شخص نے کسی نافرمانی
کے کام میں قسم کھائی یا نذرمانی تو وہ ہرگز نافرمانی نہ کرے
بلکہ اپنی قسم کا کفارہ ادا کرے۔ ف

۵۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سَهِيلُ بْنُ أَبِي
صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ حَلَفَ عَلَى
يَمِينٍ فَرَأَى غَيْرَهَا خَيْرًا مِنْهَا فَلْيُكْفِرْ
عَنْ يَمِينِهِ وَلْيَفْعَلْ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ،
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس شخص نے
کسی معاملے میں قسم اٹھائی پھر اس نے اس سے بہتر
پہلو دیکھ لیا تو وہ اپنی قسم کا کفارہ ادا کرے اور وہ
کام نہ کرے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۱۔ بَابُ مَنْ حَلَفَ بِغَيْرِ اللَّهِ

اللہ تعالیٰ کے علاوہ کسی کی قسم کھانے کا بیان

۵۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
سَمِعَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ وَهُوَ يَقُولُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ يَتَهَاكُمُ

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو
یوں کہتے ہوئے سنا ”لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ“ تو آپ صلی اللہ علیہ
وسلم نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے تم کو اپنے آباء (پاپوں) کو

ف جس شخص نے اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نافرمانی (یعنی معصیت و گناہ کے سلسلے
میں) کی نذرمانی، تو وہ اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نافرمانی کا ارتکاب نہ کرے بلکہ
اپنی نذر کا کفارہ ادا کرے۔

قسم کھانے سے منع فرمایا ہے لہذا تم میں سے کوئی جب
قسم کھائے تو اللہ تعالیٰ کی قسم کھائے پھر اسے پورا
کرے یا خاموشی اختیار کرے۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کسی شخص کے لیے جائز
نہیں ہے کہ وہ اپنے باپ (وغیرہ) کی قسم کھائے (بلکہ
صرف) اللہ تعالیٰ کی قسم کھائے پھر اسے پورا کرے
یا خاموشی اختیار کرے۔

أَنْ تَحْلِفُوا يَا بَنِيكُمْ فَمَنْ كَانَ حَالِفًا
فَلْيَحْلِفْ بِاللَّهِ ثُمَّ لِيَبْرَأْ أَوْ لِيَصْمُتْ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا يَنْبَغِي
لِأَحَدٍ أَنْ يَحْلِفَ بِأَبِيهِ فَمَنْ كَانَ حَالِفًا
فَلْيَحْلِفْ بِاللَّهِ ثُمَّ لِيَبْرَأْ أَوْ لِيَصْمُتْ۔

۸۔ بَابُ الرَّجُلِ يَقُولُ مَا لَهُ فِي رِثَاةِ الْكُفَّةِ

کعبہ کے دروازے پر اپنے مال کو وقف کر نیکی قسم کھانے کا بیان

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا
نے فرمایا: جس شخص نے کہا کہ میرا مال کعبہ کے دروازے
کے لیے وقف ہے تو وہ اس کا کفارہ ادا کرے

۵۳۔ أَخْبَرَكَ مَا لَكَ أَخْبَرَ فِي أَيُّوبَ بْنِ
مُوسَى مِنْ وَلَدِ سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ عَنْ
مَنْصُورِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحَجَّيِّ عَنْ أَبِيهِ

ف اللہ تعالیٰ کے علاوہ کسی اور کی قسم اٹھانا منع ہے مثلاً نبی، رسول، بیت اللہ، قرآن، ولی، ماں اور
باپ وغیرہ کی قسم کھانا۔ چنانچہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں ”أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَدْرَكَ عَمْرًا وَهُوَ فِي رَكْبٍ وَهُوَ يَحْلِفُ بِأَبِيهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
إِنَّ اللَّهَ يَنْهَاكُمَا أَنْ تَحْلِفُوا يَا بَنِيكُمْ لِحَلْفِ حَالِفٍ بِاللَّهِ أَوْ يَسْكُتُ“ (ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ ترمذی
جامع ترمذی، جلد اول، صفحہ ۲۸۰، سعید کہنی کراچی) بے شک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عمر
فاروق رضی اللہ عنہ کو سواری کی حالت میں پایا کہ وہ اپنے باپ کی قسم کھا رہے ہیں تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم نے فرمایا: بے شک اللہ تعالیٰ نے تم کو اس بات سے منع کیا ہے کہ تم اپنے باپوں کی قسم اٹھاؤ۔ لہذا قسم
اٹھانے والے کو چاہیے کہ وہ اللہ تعالیٰ کی قسم اٹھائے یا خاموش رہے۔

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
أَتَاهَا قَالَتْ فِيمَنْ قَالَ مَالِي فِي رِيَاكِ الْكُفْبَةُ يُكْفَرُ
ذَلِكَ بِمَا يُكْفَرُ الْيَمِينُ -

قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ بَلَغْنَا هَذَا عَنْ عَائِشَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا وَاحِبٌ إِلَيْنَا أَنْ يَفِي بِمَا جَعَلَ
عَلَى نَفْسِهِ فَيَتَصَدَّقَ بِذَلِكَ وَيَمْسِكَ مَا
يَقُوتُهُ فَإِذَا أَخَذَ مَالًا تَصَدَّقَ بِمِثْلِ مَا
كَانَ أَمْسَكَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
مَنْ فُقِّهْنَا لَنَا -

جیسا کہ قسم کا کفارہ ادا کیا جاتا ہے فل
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جو روایت
ہمیں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی طرف سے پہنچی ہے
وہ ہماری زیادہ پسندیدہ ہے اس سے کہ جو چیز اس نے
اپنے اوپر واجب قرار دی ہے اسے پورا کرے اور
اسے چاہیئے کہ وہ اپنا مال صدقہ کر دے البتہ بمقدار
ضرورت اپنے لیے رکھ لے جب وہ (بعد میں)
کشادہ حال ہو جائے تو بقینا مال اس نے روکا تھا
اتنی مقدار کا صدقہ کر دے یہی امام ابو حنیفہ اور
ہمارے عام فقہاء رحمہم اللہ کا قول ہے -

۹۔ بَابُ اللَّغْوِ مِنَ الْإِيمَانِ

لغو (فضول و باطل) قسموں کا بیان

۵۴۔ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو
عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ
لَغْوُ الْيَمِينِ قَوْلُ الْإِنْسَانِ لَا وَاللَّهِ وَبَلَى
وَاللَّهُ -

حضرت ہشام بن عروہ رضی اللہ عنہ اپنے والد
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ
صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: انسان کا یوں کہنا
لغو قسم ہے لَا وَاللَّهِ بَلَى وَاللَّهُ فُل

فل قسم کا کفارہ یہ ہے کہ ایک غلام آزاد کرے یا دس مسکینوں کو صبح شام پیٹ بھر کر کھانا کھلائے یا انھیں
کپڑے پہنائے یا مسلسل تین دنوں کے روزے رکھے -
حالف نے قسم کھا کر کفارہ اپنی ذات پر واجب کیا لہذا وہ قسم کے کفارہ کی طرح ادا کرے گا -
فل بات بات پر قسم کھانا "لغو قسم" ہے لغو قسم پر ثمرات مرتب نہیں ہوتے یعنی کفارہ لازم نہیں آتا البتہ
یہ ایک معیوب چیز ہے لہذا اس سے اجتناب و پرہیز لازم ہے - واللہ تعالیٰ اعلم -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَخَذَ اللَّغْوُ مَا
 حَلَفَ عَلَيْهِ الرَّجُلُ وَهُوَ يَرَى أَنََّّهُ حَقٌّ
 فَاسْتَبَانَ لَهُ بَعْدَ أَنَّهُ عَلَى غَيْرِ ذَلِكَ فَهَذَا
 مِنَ اللَّغْوِ عِنْدَنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
 روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ لغو قسم یہ ہے
 کہ کوئی شخص کسی چیز کو صحیح تصور کرتے ہوئے
 قسم کھائے پھر اسے معلوم ہوا کہ حق اس کا غیر ہے
 تو یہ ہمارے نزدیک قسم لغو ہے -

۱۴۔ کِتَابُ الْبُيُوعِ فِي التِّجَارَاتِ وَالسِّلَعِ

کتاب البیوع تجارت اور بیع سلم

۱۔ بَابُ بَيْعِ الْعَرَايَا

بیع عرایا کا بیان

۵۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ زَيْدِ بْنِ كَابِتٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَخَّصَ لِصَاحِبِ الْعَرِيَّةِ أَنْ يَبِيعَهَا بِخَرَجِهَا. ۵۵۔ حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے صاحب عریہ کو (صرف) بیع عرایا کا بیان ہے کہ ۵۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا دَاوُدُ بْنُ الْحُمَيْنِ أَنَّ أَبَا سَفْيَانَ مَوْلَى ابْنِ أَبِي أَحْمَدَ أَخْبَرَهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَخَّصَ فِي بَيْعِ الْعَرَايَا فِيمَا دُونَ خَمْسَةِ أَوْسُقٍ أَوْ فِي خَمْسَةِ أَوْسُقٍ شَقٌّ دَاوُدَ لَا يَدْرِي أَقَالَ خَمْسَةَ أَوْ فِيمَا دُونَ خَمْسَةِ. ۵۷۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بیع عرایا میں پانچ وسق سے کم یا پانچ وسق میں اجازت عنایت فرمائی (راوی حدیث) ابو داؤد کو شک ہے کہ پانچ وسق کا یا پانچ وسق سے کم کہا۔

۵۸۔ قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خَدُّوْ ذَكَرَ مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ أَنَّ الْعَرِيَّةَ لَا تَكُونُ أَنَّ الرَّجُلَ يَكُونُ لَهُ الْخَلُّ فَيُطْعِمُ الرَّجُلَ مِنْهَا كَسْرَةً تَحْلِيَةً أَوْ تَحْلَتَيْنِ. ۵۹۔ حضرت محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ حضرت مالک بن انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ "عریہ" یہ ہے کہ کسی شخص کی ملک میں

ف عرایا، عریہ کی جمع ہے اس کا معنی بدیہ، عبطہ کے ہیں۔ جمہور کے نزدیک عرایا بیع کی قسم نہیں ہے بلکہ یہ صرف بہارہ عبطہ ہے مالک کو حق مال ہے کتنی مقدار کسی چیز کی خواہ ناپ کر خواہ اندازے سے اور چاہے تو وزن کر کے دے سکتا ہے۔

کھجور کا درخت ہو وہ کسی مفلس (محتاج) کو ایک یا دو کھجوروں کے درخت کا بھل اس کے اہل خانہ کے لیے دے دے پھر اس محتاج کا باغ میں آنا جانا اسے (صاحب باغ) کو اچھانہ لگے۔ صاحب باغ نے اسے کہہ دیا کہ بھل تیار ہونے پر وزن کر کے اس کے حوالے کر دے گا ان تمام صورتوں میں ہمارے نزدیک کوئی حرج نہیں کیونکہ جیسے والا کھجوروں کا مالک ہے وہ جس طریقے سے چاہے دے سکتا ہے چاہے تو درخت اتار کر یا چاہے تو خشک باپ کر بھی دے سکتا ہے بلاشبہ یہ بیع (فروخت) کی صورت نہیں ہوگی۔ اگر فروخت (بیع) کی صورت ہو تو کھجور کی بیع کھجور کے عوض وقت کے تعین کے ساتھ جائز نہیں ہے۔

يَلْقَاهَا لِعِيَالِهِ ثُمَّ يَثْقُلُ عَلَيْهِ دَخُولُ حَائِطِهِ
فَيَسْأَلُهُ أَنْ يَتَجَاوَزَ لَهَا عَلَى أَنْ يُعْطِيَ
بِمَكْنَتِهَا ثَمَرًا عِنْدَ صِرَإِ النَّخْلِ فَهَذَا كَلَّهُ
لَا بَأْسَ بِهِ عِنْدَنَا لِأَنَّ الثَّمَرَ كُلَّهُ كَانَ
لِلْأَوَّلِ وَهُوَ يُعْطَى مِنْهُ مَا شَاءَ فَإِنْ شَاءَ
سَلَّمَ لَهُ ثَمَرُ النَّخْلِ وَإِنْ شَاءَ أَعْطَاهَا
بِمَكْنَتِهَا مِنَ الثَّمَرِ لِأَنَّ هَذَا لَا يَجْعَلُ
بَيْعًا وَلَا يُجْعِلُ بَيْعًا مَا حَلَ يَتَمَرٍ
إِلَى أَجَلٍ -

۲۔ بَابُ مَا يَكْرَهُ مِنْ بَيْعِ الثَّمَارِ قَبْلَ أَنْ يَبْدُو صلاحُهَا

پھل پکنے سے قبل فروخت کر نیکے مکروہ ہونے کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بیچنے والے اور خریدنے والے کو اس وقت تک پھلوں کی خرید و فروخت سے منع فرمایا حتیٰ کہ وہ پک جائیں۔

حضرت ابوالرجال محمد بن عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے اپنی والدہ عمرہ رضی اللہ عنہا کے حوالے سے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے پھلوں کی بیع سے منع فرمایا۔ حتیٰ کہ (ممکنہ) آفت سے

۵۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ الثَّمَارِ حَتَّى
يَبْدُو صلاحُهَا نَهَى الْبَائِعَ وَالْمُسْتَرِيَّ -

۵۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الرَّجَالِ
مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أُمِّهِ عَنْ عَمْرٍو
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى
عَنْ بَيْعِ الثَّمَارِ حَتَّى يَنْجُو مِنَ الْعَاهَةِ -

محفوظ ہو جائیں۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا يَنْبَغِي أَنْ يُبَاعَ شَيْءٌ
مِنَ الْخَمَارِ عَلَى أَنْ يُتْرَكَ فِي التَّحْلِ حَتَّى
يَبْلُغَ إِلَّا أَنْ يُحْمَرَ أَوْ يُصْفَرُ أَوْ يَبْلُغَ بَعْضُهُ
فَإِذَا كَانَ كَذَلِكَ فَلَا بَأْسَ بِبَيْعِهِ عَلَى أَنْ
يُتْرَكَ حَتَّى يَبْلُغَ فَإِذَا لَحِيَ حُمْرًا أَوْ يُصْفَرًا
أَوْ كَانَ اخْضَرًا أَوْ كَانَ كُفْرًا فَلَا خَيْرَ فِي
شُرَائِهِ عَلَى أَنْ يُتْرَكَ حَتَّى يَبْلُغَ وَلَا بَأْسَ
بِشُرَائِهِ عَلَى أَنْ يُقْطَعَ وَيُبَاعَ وَكَذَلِكَ
بَلَعْنَا عَنِ الْحَسَنِ الْبَصَرِيِّ أَنَّهُ قَالَ لَا
بَأْسَ بِبَيْعِ الْكُفْرِ عَلَى أَنْ يُقْطَعَ فِيهِذَا
تَأْخُذُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: درخت
پر موجود کسی قسم کے پھل کی خرید و فروخت منع ہے
حتیٰ کہ وہ پک جائیں لیکن جب سرخ ہو جائیں یا زرد
ہو جائیں اور یا ان میں سے کچھ پک جائیں تو ان کے فروخت
کرنے میں کوئی حرج نہیں کیونکہ ان کو درختوں پر پکنے
تک چھوڑا جاسکتا ہے اگر وہ (پھل) سرخ نہ ہوا ہو یا
زرد نہ ہوا ہو یا سبز ہوا ہو یا بالکل نازہ نکلا ہوا اس کی خرید و
فروخت میں کوئی بھلائی نہیں کہ انھیں پکنے تک درخت
میں چھوڑ دیا جائے البتہ انھیں نوڑ کر فروخت کرنے میں
کوئی حرج نہیں ہے۔ ایسے ہی ہمیں حسن بصری رحمۃ اللہ
علیہ کی طرف سے روایت پہنچی ہے کہ نازہ نازہ نکلنے
والا پھل نوڑ کر فروخت کرنے میں کوئی حرج نہیں پس
اسی کے ساتھ ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔

۵۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزَّكَاةِ
عَنْ خَارِجَةَ بِنِ زَيْدٍ بِنِ ثَابِتٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ
ثَابِتٍ أَنَّهُ كَانَ لَا يَبِيعُ شَمَارًا حَتَّى يَطْلُعَ
الشَّرَايِعُ بِبَيْعِ التَّحْلِ -

حضرت خارجہ بن زید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ جب تک شریا
ظاہر نہ ہو جاتا اپنے پھلوں کو فروخت نہیں کرتے تھے
یعنی شجروں کی خرید و فروخت۔

ف اگر درختوں پر ابھی پھل ظاہر نہ ہوا ہو یا ظاہر تو ہوا ہو لیکن بالکل کچا ہو تو اس کی خرید و فروخت منع ہے
کیونکہ ممکن ہے کہ پھل قلیل نکلے یا نکلا ہوا پھل کسی آفت کا شکار ہو جائے ایسے شری کو نقصان کا سامنا کرنا پڑے
اس لیے اس کی خرید و فروخت منع ہے۔

۳۔ بَابُ الرَّجُلِ يَبِيعُ بَعْضَ الثَّمَرِ وَيُسْتَتْنِي بَعْضُهُ

پھل فروخت کرتے وقت کچھ پھلوں کا اشتناء (علیحدہ) کرنا بیان

حضرت عبداللہ بن ابی بکر رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے کہ حضرت محمد بن عمرو رضی اللہ عنہ کا ایک باغ تھا جسے افراق کساجاتا تھا انھوں نے اسے چار ہزار درہم میں فروخت کر دیا اور اس سے آٹھ سو درہم کی کھجوریں مستثنیٰ (علیحدہ) کر لیں۔ ف

حضرت ابوالرجال رضی اللہ عنہ اپنی والدہ عمر بنت عبد الرحمن رضی اللہ عنہا کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ وہ اپنے پھلوں کو فروخت کرتی تھیں اور ان سے کچھ پھل مستثنیٰ کر لیتی تھیں۔

حضرت ربیعہ بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت قاسم بن محمد رضی اللہ عنہ (پھلوں کی) خرید و فروخت کرتے تھے اور کچھ پھل ان سے مستثنیٰ کر لیتے تھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کوئی شخص اپنے پھل فروخت کرتے وقت کچھ مستثنیٰ (علیحدہ) کر لے تو اس میں کوئی حرج نہیں جبکہ یہ استثنا تعین و مقدار سے کیا گیا ہو یعنی

۴۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ عَمْرِو بْنِ حَزِيمٍ بَاعَ حَائِطًا لَهُ يُقَالُ لَهُ الْاِفْرَاقُ بِأَرْبَعَةِ أَلْفٍ دِرْهَمٍ وَاسْتَتْنِي مِنْهُ بِثَمَانِي مِائَةِ دِرْهَمٍ تَمَرًا۔

۴۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الرَّجَالِ عَنْ أُمِّ عَمْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهَا كَانَتْ تَبِيعُ ثَمَارَهَا وَتُسْتَتْنِي مِنْهَا۔

۴۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا رَبِيعَةُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ أَنَّهُ كَانَ يَبِيعُ وَيُسْتَتْنِي مِنْهَا

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَهَذَا أَنَا خُذْ لَرَبَّاسٍ بِأَنْ يَبِيعَ الرَّجُلُ كَمًّا وَيُسْتَتْنِي بَعْضُهُ إِذَا اسْتَتْنِي شَيْئًا مِنْ جُمْلَتِهِ مُرَبَّعًا أَوْ خُمْسًا أَوْ سُدُسًا۔

ف اپنے اہل خانہ کے کھانے کے لیے کچھ پھلوں کا اشتناء کر لینے میں کوئی حرج نہیں کیونکہ اس صورت میں نہ بائع کو دھوکا و نقصان ہوگا اور نہ مشتری کو۔

چوتھائی حصہ یا پانچواں حصہ اور ساتواں حصہ۔

۴۔ بَابُ مَا يَكْرَهُ مِنْ بَيْعِ الثَّمَرِ بِالرُّطْبِ

ترکھجور کے بدلے خشک کھجور فروخت کرنے کے مکروہ ہونے کا بیان

حضرت اسود بن سفیان رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام حضرت عبداللہ بن زید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ نبی زہرہ کے آزاد کردہ غلام حضرت زید بن عیاش رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں کہ انھوں نے حضرت سعد بن وقاص رضی اللہ عنہ سے جو کے عوض گندم فروخت کرنے والے کے متعلق سوال کیا؟ حضرت سعد بن وقاص رضی اللہ عنہ نے ان سے کہا کہ ان دونوں جنسوں سے بہتر کون سی ہے؟ حضرت زید بن عیاش رضی اللہ عنہ نے جواب دیا گندم۔ راوی حدیث کا بیان ہے کہ حضرت سعد بن وقاص رضی اللہ عنہ نے اس سے مجھے منع کیا اور انھوں نے مجھے کہا میں نے سنا کہ رسول صلی اللہ علیہ وسلم سے ترکھجور کے بدلے خشک کھجور کو خرید و فروخت کرنے والے کے بارے سوال کیا گیا؟ تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کیا ترکھجور جب خشک جائے تو (وزن کے لحاظ سے) کم ہو جاتی ہے؟ تو نے عرض کیا ہاں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے منع فرمایا۔ ف

۴۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدٍ مَوْلَى الْأَسْوَدِ بْنِ سَفْيَانَ أَنَّ نَرَضًا أَبَا عِيَّاشٍ مَوْلَى ابْنِ زُهْرَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَأَلَ سَعْدَ بْنَ أَبِي وَقَّاصٍ عَمَّنِ اشْتَرَى الْبَيْضَاءُ بِالسُّلْتِ فَقَالَ لَهُ سَعْدٌ أَيُّهَا أَفْضَلُ قَالَ الْبَيْضَاءُ قَالَ فَتَهَا فِي عَنْهُ وَقَالَ آتَنِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَلَ عَمَّنِ اشْتَرَى الثَّمَرَ بِالرُّطْبِ فَقَالَ لَا يَنْقُصُ الرُّطْبُ إِذَا يَبَسَ قَالُوا نَعَمْ فَتَهَا عَنْهُ۔

ف ترکھجوریں خشک ہو کر کم رہ جاتی ہیں لہذا انقصان اور گھٹائے کی صورت واضح ہے اس لیے یہ بیع منع ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ایک قفیز (نام پیمانہ) ترکھور کو ایک قفیز خشک کھجور کے عوض دست بدست فروخت کرنے میں مہربانی نہیں ہے کیونکہ ترکھور خشک ہو کر ایک قفیز سے کم مقدار میں باقی رہ جاتی ہے لہذا اس کی بیع فاسد ہو گی۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خَيْرُ فِي أَنْ يَشْتَرِيَ الرَّجُلُ قَفِيزَ رُطْبٍ بِقَفِيزٍ مِنْ تَمْرٍ يَدَّ إِسْدِرَاقَ الرُّطْبِ يَنْقُصُ إِذَا جَفَّتْ قَيْصِيرًا أَقَلَّ مِنْ قَفِيزٍ فَلِذَا لَكَ كَسَدُ الْبَيْعِ فِيهِ۔

۵۔ بَابُ مَا لَمْ يُقْبَضْ مِنَ الطَّعَامِ وَغَيْرِهِ

اپنے قبضہ میں کرنے سے قبل کھانا وغیرہ فروخت کرنے کا بیان

حضرت مافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بیشک حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے حکم سے لوگوں کے لیے غلہ خریدا حضرت حکیم رضی اللہ عنہ نے غلہ پر قبضہ کرنے سے قبل اسے فروخت کر دیا اس بارے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو علم ہوا تو آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم غلہ وغیرہ کو فروخت نہ کرو حتیٰ کہ اس پر قبضہ کر لو۔ ف

۶۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ حَكِيمَ بْنَ حَزَامٍ ابْتَاَعَ طَعَامًا أَمَرَهُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ لِلنَّاسِ قَبْلَ أَنْ يَتَوَفَّيَهُ قَسَمَ بِذَلِكَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَرَاهَةً عَلَيْهِ وَقَالَ لَا تَبِعْ طَعَامًا ابْتَعْتَهُ حَتَّى تَسْتَوْفِيَهُ۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جو شخص غلہ خریدے وہ اس کو فروخت نہ کرے حتیٰ کہ اس پر قبضہ کرے

۶۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ ابْتَاَعَ طَعَامًا فَلَا يَبِيعُهُ حَتَّى يَقْبِضَهُ۔

ف اس کی ممانعت کی وجہ یہ ہے کہ ایسی صورت میں بائع یا مشتری کو نقصان ہونے کا قوی امکان ہوتا ہے اگر مبيع (فروخت شدہ چیز) ناقص ہو تو عمدہ چیز وصول کر لی تو مشتری کو نقصان ہوگا اور اگر مبيع عمدہ تو ناقص کی قیمت وصول کر لی تو بائع کا نقصان ہوگا لہذا منع ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ رِبْهَذَا أَنَا خَذُوكَ كَذَلِكَ كُلُّ شَيْءٍ بِبَيْعٍ مِنْ طَعَامٍ أَوْ غَيْرِهِ فَلَا يَنْبَغِي أَنْ يَبِيعَهُ الَّذِي اشْتَرَاهُ حَتَّى يَقْبِضَهُ وَكَذَلِكَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ قَالَ أَمَّا الَّذِي كُفِيَ عَنْهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهُوَ الطَّعَامُ أَنْ يُبَاعَ حَتَّى يَقْبِضَ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ وَلَا أَحَبُّ كُلِّ شَيْءٍ إِلَّا مِثْلَ ذَلِكَ فَيَقُولُ ابْنُ عَبَّاسٍ نَأْخُذُ الْأَشْيَاءَ كُلَّهَا مِثْلَ الطَّعَامِ لَا يَنْبَغِي أَنْ يَبِيعَ الْمُشْتَرِي شَيْئًا اشْتَرَاهُ حَتَّى يَقْبِضَهُ كَذَلِكَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ إِلَّا أَنْتَ رَخَّصَ فِي الدَّوْمِ وَالْعَقَارِ وَالْأَمْوَالِ الَّتِي لَا تُحُولُ أَنْ تُبَاعَ قَبْلَ أَنْ تُقْبِضَ أَمَّا نَحْنُ فَلَا نُجِيزُ شَيْئًا مِنْ ذَلِكَ حَتَّى يَقْبِضَ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں ایسے ہی ہر چیز خواہ وہ غلہ یا کوئی اور چیز کسی کے لیے جائز نہیں ہے خریدنے کے بعد اس پر قبضہ کرنے سے پہلے فروخت کر دے اور ایسے ہی حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے فرمایا ہے کہ جس چیز کی فروخت سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے منع فرمایا وہ غلہ ہے کہ اس پر قبضہ قبل فروخت کر دیا جائے اور حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں ہر چیز کو غلہ کی مثل گماں ہوں حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کے قول سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ تمام چیزیں غلہ کی مثل ہیں کسی چیز کو خرید کر اس پر قبضہ کرنے سے قبل فروخت کر دینا درست نہیں ہے اور ایسے ہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمہ علیہ کا قول ہے سوائے جائیداد غیر منقولہ کے کہ وہ میں اجازت دیتے ہیں مثلاً گھر، کھجور کا درخت اور یہ چیزیں منتقل نہیں ہو سکتیں لہذا ان پر قبضہ کرنے سے قبل فروخت کرنا جائز ہے لیکن ہم ان میں سے کے بارے قبضہ کرنے سے قبل (فروخت اجازت نہیں دیتے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں غلہ کی خرید کرتے تھے تو آپ نے ہمارے پاس ایک شخص بھیجے ہمیں کہا کہ ہم خریدی ہوئی اپنی اشیاء کو بیچیں قبل دوسری جگہ منتقل کر لیا کریں۔ حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا۔

۶۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ قَالَ كُنَّا بَنَتَاعَ الطَّعَامِ فِي زَمَانِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَبَعَثَ عَلَيْنَا مِنْ يَامُوتَنَا بِأَنْتَقَالِهِ مِنَ الْمَكَانِ الَّذِي بَنَتَاعُهُ فَبِئْرَ إِلَى مَكَانٍ سِوَاةٍ قَبْلَ أَنْ يَبِيعَهُ - قَالَ مُحَمَّدٌ إِنْ كَانَ كَانَ يَدَادُ بِهِذَا

مطلب یہ ہے کہ کسی چیز پر قبضہ کرنے سے قبل فروخت نہ کیا جائے لہذا کسی کے لیے مناسب نہیں ہے کہ کسی چیز کو خرید کر اسے فروخت کر ڈالے حتیٰ کہ اس پر قبضہ نہ کرے۔

الْقَبْضُ لَعَلَّ يَبِيعَ شَيْئًا مِنْ ذَلِكَ حَتَّى يَقْبِضَهُ فَلَا يَتَّبِعِي أَنْ يَبِيعَ شَيْئًا اشْتَرَاهُ رَجُلٌ حَتَّى يَقْبِضَهُ۔

۴۔ بَا الرَّجُلِ بَيْعُ الْمَتَاعِ أَوْ غَيْرَهُ نَسِيئَةً ثُمَّ يَقُولُ انْقَدَنِي وَاصِعُ عَنْكَ

کوئی چیز نقد کم قیمت پر اور ادھار زیادہ قیمت پر فروخت کمینہ کا بیان

حضرت بسر بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت سفاح رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام حضرت ابوصالح بن عبید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے دار نخلمہ والوں سے ایک مقررہ وقت تک کے لیے (ادھار) کپڑا خریدا۔ پھر دار نخلمہ والوں نے کو فہ جانے کا قصد کر لیا اور انھوں نے ان (ابوصالح بن عبید) سے فوراً نقدی ادا کرنے کا مطالبہ کر دیا تو ان (ابوصالح بن عبید) نے دار نخلمہ والوں سے قیمت میں کمی کرنے کے لیے کہا بعد میں انھوں نے (ابوصالح) حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ سے اس بارے میں دریافت کیا؟ انھوں نے جواب دیا میں تمہیں اس کے کھانے کی اجازت نہیں دے سکتا اور نہ اس کے کھانے کی اجازت دے سکتا ہوں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس شخص پر مدت مقررہ تک قرض واجب ہو مقرض کہے کہ اگر وہ (قرض خواہ) کچھ

۴۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزُّنَادِ عَنْ بُسْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ بْنِ عُبَيْدٍ مَوْلَى السَّفَّاحِ أَنَّكَ أَخْبَرَهُ أَنَّكَ بَاَعْتَ بَرًّا مِنْ أَهْلِ دَارِ نَخْلَةٍ إِلَى أَجَلٍ ثُمَّ أَدَامَا الْخُرُوجَ إِلَى كُوفَةٍ فَسَأَلُوهُ أَنْ يَنْقُدُوهُ وَيَضَعَهُ عَنْهُمْ فَسَأَلَ نَافِعُ بْنُ ثَابِتٍ فَقَالَ لَا تُرِكَ أَنْ تَأْكُلَ ذَلِكَ وَلَا تُوَكَّلَهُ۔

۴۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزُّنَادِ عَنْ بُسْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ بْنِ عُبَيْدٍ مَوْلَى السَّفَّاحِ أَنَّكَ أَخْبَرَهُ أَنَّكَ بَاَعْتَ بَرًّا مِنْ أَهْلِ دَارِ نَخْلَةٍ إِلَى أَجَلٍ ثُمَّ أَدَامَا الْخُرُوجَ إِلَى كُوفَةٍ فَسَأَلُوهُ أَنْ يَنْقُدُوهُ وَيَضَعَهُ عَنْهُمْ فَسَأَلَ نَافِعُ بْنُ ثَابِتٍ فَقَالَ لَا تُرِكَ أَنْ تَأْكُلَ ذَلِكَ وَلَا تُوَكَّلَهُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا مِنْ وَجِبَ لَهُ دَيْنٌ عَلَى لِسَانِ إِلَى أَجَلٍ فَسَأَلَ أَنْ يَضَعَ عَنْهُ وَيُعْجِلَ لَهُ مَا بَقِيَ لَمْ يَتَّبِعْ ذَلِكَ

لَا تَكُنْ يَعْجَلُ قَلِيلًا بِكَثِيرٍ دَيْنًا فَكَانَ
يَدِينُ قَلِيلًا نَقْدًا اِكْثِيرَ دَيْنًا وَهُوَ قَوْلُ
عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ وَمَرْيَدُ بْنُ ثَابِتٍ وَ
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ -

رقم کم کر دے تو باقی ماندہ قرض وہ فوراً ادا کرے گا تو
یہ جائز نہیں ہے کیونکہ اس صورت میں کثیر قرض کی بجائے
قلیل قرض ادا کرے گا۔ یہی حضرت عمر فاروقی، حضرت
زید بن ثابت اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہم
کا قول ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
کا قول ہے۔

۱۔ بَابُ الرَّجُلِ يَشْتَرِي الشَّعِيرَ بِالْحِنْطَةِ

گندم کے عوض جو خسرید نے کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
سلیمان بن لیسا رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ حضرت
عبدالرحمن بن اسود کی سواری کا چارہ ختم ہو گیا انھوں نے
اپنے غلام سے کہا، تم اپنے گھر سے گندم لے جاؤ اور
اس کے عوض جو خسرید لاؤ اور تم بالکل دونوں جنسوں
برابر برابر لین دین کرنا۔

۶۸۔ أَحْبَبَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ سَلِيمَانَ
ابْنَ يَسَارٍ أَحْبَبَهُ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ الْأَسْوَدِ
ابْنَ عَبْدِ يَعْقُوثَ فَبَيَّ عُلْفَ دَابَّتِهِ فَقَالَ
لِعَلَامِهِ خُذْ مِنْ حِنْطَةٍ أَهْلِكَ فَاشْتَرِ بِهَا
شَعِيرًا وَلَا تَأْخُذْ إِلَّا مِثْلًا بِمِثْلٍ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا اہم اس

قَالَ مُحَمَّدٌ وَكُنَّا نَدْرِي بِأَسَايَاتِ

ف گندم اور جو کو مساوی طور پر لینا اور دینا حضرت عبدالرحمن بن اسود کے نزدیک جائز ہے اس سلسلے میں ان کی دلیل
کہ گندم اور جو کو ایک ہی جنس تصور کیا جاتا ہے درحقیقت یہ ان کا اپنا ذاتی اجتہاد ہے۔
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور دوسرے فقہاء کے نزدیک ایک کلو گندم کے عوض دو کلو جو وصول کیا
جا سکتے ہیں۔ ان کی دلیل حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی مشہور حدیث ہے الحنطة بالحنطة مثلاً بمثل
والشعيرة بالشعيرة مثلاً بمثل الخ اس حدیث سے واضح ہوتا ہے کہ گندم اور جو الگ الگ جنس ہے
دونوں ایک نہیں ہیں۔

معاملہ میں کوئی حرج نہیں سمجھتے کہ کوئی شخص دو قفیز جو سے ایک قفیز گندم دست بدست خریدے۔ اس سلسلے میں ایک مشہور حدیث ہے جو حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: سونا سونے کے بدلے برابر برابر، چاندی چاندی کے بدلے برابر برابر، گندم گندم کے بدلے برابر برابر اور جو، جو کے بدلے برابر برابر (خرید و فروخت) ہوں گے۔ چاندی کے عوض سونا لینا جبکہ چاندی زیادہ ہو میں کوئی مضائقہ نہیں جو کے عوض گندم وصول کرنے میں کوئی حرج نہیں جبکہ جو زیادہ ہوں اور دست بدست ہوں۔ اس سلسلے میں بہت سی احادیث مشہور ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

يَشْتَرِي الرَّجُلُ قَفِيزَيْنِ مِنْ شَعِيرٍ بِقَفِيزٍ مِنْ حِنْطَةٍ يَدًا بِيَدٍ وَالْحَدِيثُ الْمَعْرُوفُ فِي ذَلِكَ عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ أَنَّهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الذَّهَبُ بِالذَّهَبِ مَثَلًا بِمِثْلٍ وَالْفِصَّةُ بِالْفِصَّةِ مَثَلًا بِمِثْلٍ وَالْحِنْطَةُ بِالْحِنْطَةِ مَثَلًا بِمِثْلٍ وَالشَّعِيرُ بِالشَّعِيرِ مَثَلًا بِمِثْلٍ وَلَا بَأْسَ بِأَنْ تَأْخُذَ الذَّهَبَ بِالْفِصَّةِ وَالْفِصَّةَ أَكْثَرُ وَلَا بَأْسَ بِأَنْ تَأْخُذَ الْحِنْطَةَ بِالشَّعِيرِ وَالشَّعِيرَ أَكْثَرُ يَدًا بِيَدٍ فِي ذَلِكَ أَحَادِيثٌ كَثِيرَةٌ مَعْرُوفَةٌ وَهِيَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

۸۔ بَابُ الرَّجُلِ يَبِيعُ الطَّعَامَ نَسِيئَةً ثُمَّ يَشْتَرِي بِذَلِكَ الشَّيْءِ شَيْئًا آخَرَ

غلہ ادھار بیچ کر پھر اس کی قیمت سے دوسری چیز خریدنے کا بیان

حضرت ابو زناد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت سعید بن مسیب اور حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہما اس معاملہ کو ناپسند کرتے تھے کہ کوئی آدمی سونا کے عوض غلہ فروخت کرے پھر سونے پر قبضہ کرنے سے قبل اس کے عوض کھجور خرید لے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس معاملہ میں کوئی حرج نہیں سمجھتے کہ کوئی آدمی اس (سونا)

۷۶۹۔ أَحْبَبْنَا مَا لَكَ حَدَّثَنَا أَبُو الزِّنَادِ أَنَّ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ وَسُلَيْمَانَ بْنَ يَسَارٍ كَانَ يَكْرَهُانِ أَنْ يَبِيعَ الرَّجُلُ طَعَامًا إِلَى أَجَلٍ بِذَهَبٍ ثُمَّ يَشْتَرِي بِذَلِكَ الذَّهَبِ تَمْرًا أَوْ قَبْلَ أَنْ يَقْبِضَهَا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَحَنُّ لَا تَرَى بَأْسًا أَنْ يَشْتَرِيَ بِهَا تَمْرًا أَوْ قَبْلَ أَنْ يَقْبِضَهَا إِذَا كَانَ

التَّمَرُ بِعَيْنِهِمْ وَلَمْ يَكُنْ دَيْنًا وَقَدْ ذُكِرَ هَذَا
الْقَوْلُ لِسَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ فَلَمْ يَرَ شَيْئًا
قَالَ لَا بَأْسَ بِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
الْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

عوض کھجور خریدے اس پر قبضہ کرنے سے قبل
جبکہ کھجور کی مقدار متعین ہو اور وہ ادھار نہ ہو۔ حضرت
سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ کے سامنے یہ قول بیان کیا
گیا تو انھوں نے اسے ناپسند قرار نہ دیا بلکہ انھوں نے
کہا: اس میں کوئی حرج نہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۱۔ بَابُ مَا يَكْرَهُ مِنَ التَّجَشُّسِ وَتَلَقِّي السِّلَعِ

دلائی اور بیوپاری (کی آمد پر شہر کے باہر) ملنے کے مکروہ ہونے کا بیان

۱۰۰۔۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
نَهَى أَنْ تُلْقَى السِّلَعُ حَتَّى تُهَيَّطَ الْأَسْوَاقُ
وَنَهَى عَنِ التَّجَشُّسِ۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ بے شک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے شہر کے
باہر بیوپاریوں سے (ان کی آمد پر) ملاقات کرنے
سے منع فرمایا حتیٰ کہ وہ بازاروں میں داخل ہو جائیں
اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے دلائی (بڑھا چڑھا کر بولی
دینے) سے منع فرمایا۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ كُلَّ ذَلِكَ مَكْرُوهٌ
فَأَمَّا التَّجَشُّسُ فَالرَّجُلُ يَحْضُرُ قَبِيرِيْدِي الشَّعْبِ
يُعْطَى فِيهِ مَا لَا يُرِيدُ أَنْ يَشْتَرِيَ بِهِ لَيْسَ سَمْعَ بِذَلِكَ
غَيْرُهُ قَيْشَرِي عَلَى سَوِيهِ قَهْدًا لَا يَنْبَغِي وَأَمَّا
تَلَقِّي السِّلَعِ فَكُلُّ أَرْضٍ كَانَ ذَلِكَ يَضُرُّ بِأَهْلِهَا

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ یہ تمام امور مکروہ ہیں
”تجشس“ سے مراد وہ شخص ہے جو اگر قیمت بڑھانا چلا
جائے اور وہ چیز خریدنا نہ چاہتا ہو جبکہ دوسرا آدمی اس
کی بڑھائی ہوئی قیمت کے مطابق (منگی) چیز خریدے

ف باہر جا کر بیوپاریوں سے سستی چیز خرید کر شہری لوگوں کو حد سے زیادہ منگی بیچنے کا امکان موجود ہے
اس لیے اس سے منع کیا گیا ہے۔

فَلَيْسَ يَتَّبَعِي أَنْ يُفْعَلَ ذَلِكَ بِهَا فَإِذَا
كَثُرَتِ الْأَشْيَاءُ بِهَا حَتَّى صَارَ ذَلِكَ لَا
يَصُرُّ بِأَهْلِهَا قَلَدًا بَأْسٌ بِذَلِكَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ
تَعَالَى -

تو یہ جائز نہیں ہے۔ بیوپاریوں کو شہر سے باہر ملنے کے
بارے یہ ہے کہ اگر کوئی آدمی اس باہر والی زمین میں
جا کر ان سے ملاقات کرنے میں شہر کے باشندوں کے
نقصان کا امکان ہو تو اس آدمی کا ایسا کرنا جائز نہیں ہے
اور جب (لاٹنی جلنے والی) اشیاء عام ہوں اور ان
(بیوپاریوں) سے ملاقات کرنے میں شہر کے باشندوں
کے لیے نقصان کا امکان نہ ہو تو اس میں کوئی حرج
نہیں۔ انشاء اللہ تعالیٰ۔

۱۔ بَابُ الرَّجُلِ يُسَلِّمُ فِيمَا يَكَالُ

مکیلی (پاپی) اور تولی جانے والی چیزوں میں بیع سلم کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے کہ اس
معاملہ میں کوئی حرج نہیں کہ کوئی آدمی متعین شدہ قیمت
کے بدلے ادھار چیز خریدے خواہ بائع کے پاس غلہ
موجود ہو یا نہ ہو لیکن وہ چیز کھیت میں نہ ہو کہ اس کا تیار
ہونا معلوم نہ ہو اور یا کھجور ہو (کہ درخت پر ہونے کے
باعث) اس کا تیار (پکنا) واضح نہ ہو۔ کیونکہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے پھلوں کی خرید و فروخت سے منع
فرمایا حتیٰ کہ ان کا پکنا واضح ہو جائے۔ ف

۱۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنُ عُمَرَ كَانَ يَقُولُ لَا بَأْسَ بِأَنْ يَبْتَاعَ الرَّجُلُ
طَعَامًا إِلَى أَجَلٍ مَعْلُومٍ بِسَعْرِ مَعْلُومٍ إِنْ كَانَ
لِلصَّاحِبِ طَعَامٌ أَوْ لَمْ يَكُنْ مَا لَمْ يَكُنْ فِي ذَرْعٍ
لَمْ يَبْدُ صَلَاحُهَا أَوْ فِي تَمْرٍ لَمْ يَبْدُ صَلَاحُهَا
فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى
عَنْ بَيْعِ الشَّمَارِ وَعَنْ شَرَايِهَا حَتَّى يَبْدُ
صَلَاحُهَا -

ف بیع سلم، اس بیع میں مبیع (جس چیز کا خریدنا مقصود ہو) بائع کے ذمہ قرض ہوتی ہے جبکہ مشتری فی الفور
(جلدی سے) ثمن (قیمت) ادا کر دیتا ہے جو روپیہ (بطور قیمت) ادا کرتا ہے اُسے سلم، جسے دیا جاتا ہے (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا عِنْدَنَا لَا بَأْسَ بِهِ وَهُوَ
السَّلَامُ يُسَلِّمُ الرَّجُلُ فِي طَعَامٍ إِلَى أَجَلٍ مَعْلُومٍ
يَكِيلُ مَعْلُومٍ مِنْ صَتِيفٍ مَعْلُومٍ وَلَا خَيْرَ فِي أَنْ
أَنْ يَشْتَرِطَ ذَلِكَ مِنْ زَمَرٍ مَعْلُومٍ أَوْ مِنْ تَحِلٍّ
مَعْلُومٍ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس میں
ہمارے نزدیک کوئی حرج نہیں بیع ”سلم“ یہ ہے کہ
کوئی آدمی مقررہ غلہ کی مقررہ وقت تک کے لیے قیمت
کی وضاحت کرے اور جب اس بارے کھیت یا درخت
کا تعین کر دیا جائے تو اس میں کوئی بہتری نہیں ہے
اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۱۱۔ بَابُ بَيْعِ الْبَرَاْعَةِ

خرید و فروخت میں عیب سے بری الذمہ ہونے کا بیان

۷۷۲۔ أَخْبَرََنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
عَنْ سَالِحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ بَا عَر
غُلَامًا لَهُ يَشْتَمَانِ مِائَتًا دِرْهَمًا بِالْبَرَاْعَةِ
وَقَالَ الَّذِي ابْتَا عَرُ الْعَبْدُ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ
بِالْعَبْدِ إِذَا عُرِّ كُنْتُ سَيِّئِي لِي فَتَا خُتَمًا إِلَى عُثْمَانَ
ابْنِ عَفَّانَ فَقَالَ الرَّجُلُ بَا عَرْنِي عَبْدًا وَبِ
دَا عَرُ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ يَبْعُهُ بِالْبَرَاْعَةِ فَقَضَى
عُثْمَانُ عَلَى ابْنِ عُمَرَ أَنْ يَخْلِفَ بِاللَّهِ
لَقَدْ بَا عَرُ وَمَا بِهِ دَا عَرُ يَعْلَمُهُ فَتَا بِي

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت سالم بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے اپنا ایک
غلام عیب سے بری الذمہ ہونے کی شرط پر آٹھ سو
درہم میں فروخت کیا۔ خریدنے والے نے حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے کہا کہ غلام بیمار ہے تم
نے مجھے اس بارے بتایا نہیں دونوں (خریدار اور حضرت
عبد اللہ بن عمر) اپنا جھگڑا حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ
کی خدمت میں لے گئے۔ خریدار آدمی نے عرض کیا -
انہوں نے مجھے غلام فروخت کیا جبکہ غلام بیمار تھا

(رقبہ حاشیہ صفحہ ۵۲۹ کا) اے سلمیہ! بیع کو مسلم فیہ اور ثمن کو رأس المال کہا جاتا ہے بیع مطلق کے انعقاد کے جوارکان
ہیں وہ ”بیع سلم“ کے بھی ارکان ہیں بیع سلم کے منفقہ ہونے کی کچھ شرائط ہیں جو مندرجہ ذیل ہیں -
(۱) بیع میں شرط خیار بالکل نہ ہو (۲) رأس المال کا واضح ہونا (۳) رأس المال کی نوع (قسم) کا بیان کرنا (۴) کھرے یا کھر
ثمن کی وضاحت کرنا (۵) رأس المال کی مقدار کا تعین کرنا اور (۶) مجلس بیع میں رأس المال پر سلم الیہ کا قافلہ ہو جانا۔

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ أَنْ يَحْلِفَ فَأَمَّا تَجَعُ
الْغُلَامُ فَصَحَّحَ عِنْدَهُ الْعَيْدُ كَبَا عَمَّ
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ بَعْدَ ذَلِكَ بِأَلْفٍ
وَحَمِيسٍ مِائَةً وَدُهِمٍ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا : میں
نے غلام عیب سے بری الذمہ کی شرط پر فروخت
کیا ہے۔ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کو حکم دیا کہ وہ اللہ تعالیٰ کی
قسم کھائیں کہ انھوں نے غلام اس حالت میں فروخت
کیا کہ انھیں اس کی بیماری کا علم نہیں تھا۔ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے قسم کھانے سے انکار
کر دیا تو غلام واپس کر دیا گیا وہ غلام حضرت عبداللہ
بن عمر رضی اللہ عنہ کے پاس بالکل تندرست ہو گیا بعد میں
انھوں نے اسے ڈیڑھ ہزار درہم میں فروخت کیا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : حضرت زید
بن ثابت رضی اللہ عنہ کی طرف سے ہمیں یہ روایت پہنچی
ہے کہ انھوں نے تمام عیوب سے بری الذمہ ہونے
کی شرط پر غلام فروخت کیا اور ایسے ہی حضرت عبداللہ
بن عمر رضی اللہ عنہ نے بری الذمہ ہونے کی شرط پر (غلام)
فروخت کیا جس سے ان کے نزدیک بری الذمہ ہونے
کی شرط جائز ثابت ہوتی ہے۔ ہم حضرت زید بن ثابت
اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے قول سے
دلیل اخذ کرتے ہیں جس شخص نے کوئی غلام یا کوئی اونٹ

قَالَ مُحَمَّدٌ بَلَّغْنَا عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ
أَنَّهُ قَالَ مَنْ بَاعَ غُلَامًا بِالْبَرَاءَةِ فَهُوَ
كَبَرِيٍّ مِنْ كُلِّ عَيْبٍ كَذَلِكَ بَاعَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
عُمَرَ بِالْبَرَاءَةِ وَرَأَاهَا بَرَاءَةً جَائِزَةً
فَيَقُولُ زَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ
عُمَرَ نَاخِذُ مَنْ بَاعَ غُلَامًا أَوْ شَيْئًا وَتَبَرَّأَ
مِنْ كُلِّ عَيْبٍ وَرَضِيَ بِذَلِكَ الْمُشْتَرِي
وَقَبَضَهُ عَلَى ذَلِكَ فَهُوَ بَرِيٌّ مِنْ كُلِّ
عَيْبٍ عَلَيْهِ أَوْ لَمْ يَعْلَمْهُ لِأَنَّ الْمُشْتَرِيَّ

ف اگر بائع مبیع کے تمام عیوب بیان کر دے یا مبیع میں عیوب مشتری کے پاس جا کر پیدا ہوئے ہوں تو
بائع بری الذمہ قرار پائے گا اور مشتری کو بیع ختم کرنے کا بالکل اختیار نہیں ہوگا اگر بائع نے مبیع کے کچھ عیوب
مشتری سے پوشیدہ رکھے اور بعد میں مشتری کو ان کا علم ہو گیا تو مشتری بیع ختم کر سکتا ہے اگر مبیع میں عیوب کے
بارے بائع کو علم نہ ہو، اس نے تمام عیوب سے بری الذمہ ہونے کی شرط پر بیع کی جبکہ بعد میں مشتری کو ان عیوب کا
علم ہو گیا، تو بائع بری الذمہ قرار پائے گا۔

قَدْ بَرَّءَ مِنْ ذَلِكَ فَمَا أَهْلُ الْمَدِينَةِ
 قَالُوا يَبْرءُ الْبَائِعُ مِنْ كُلِّ عَيْبٍ لَمْ
 يَعْلَمْهُ فَمَا مَا عَلَيْهِمْ وَكَتَمَهُ فَإِنَّهُ لَا
 يُبْرَأُ مِنْهُ وَكَالُوا إِذَا بَاعَهُ بَيْعَ الْمُبْتَائِ
 بَرَّءَ مِنْ كُلِّ عَيْبٍ عَلَيْهِ أَوْ لَمْ يَعْلَمْهُ إِذَا
 قَالَ أَتَبِعْتُكَ بَيْعَ الْمُبْتَائِ قَالَتِي يَقُولُ
 أَكْثَرًا مِنْ كُلِّ عَيْبٍ وَبَيَّنَ ذَلِكَ الْخَلِي
 أَنَّهُ يَبْرَأُ لِمَا اشْتَرَطَ مِنْ هَذَا وَهُوَ
 قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَقَوْلُنَا وَالْعَامَّةِ -

❖ ❖ ❖ ❖

تمام عیوب سے بری الذمہ ہونے کی شرط پر فروخت
 کی اور خریدار بھی اس شرط پر رضامندی کا اظہار کرے
 اور اس چیز کو اپنے قبضہ میں کرے تو بائع (بیچنے والا)
 بری الذمہ ہو جائے گا خواہ وہ کسی عیب کو جانتا ہو یا
 نہ جانتا ہو کیونکہ خریدار نے اسے بری الذمہ قرار دے دیا
 ہے لیکن اہل مدنیہ فرماتے ہیں کہ بائع (بیچنے والا) ان
 عیوب سے بری الذمہ ہوگا جن کے بارے وہ جانتا نہیں
 تھا لیکن وہ عیوب جن کے بارے وہ جانتا تھا اور
 اعمیٰں پوشیدہ رکھا ان سے بری الذمہ نہیں ہوگا اور وہ
 مزید فرماتے ہیں اگر بائع نے تمام عیوب سے بری الذمہ
 ہونے کی شرط پر کوئی چیز فروخت کی یا وہ عیب کے
 بارے جانتا نہیں تھا تو کما کہیں ہر عیب سے بری
 ہو کر فروخت کرتا ہوں اور اس نے عیب کے بارے
 وضاحت بھی کر دی تو مناسب یہ ہے کہ وہ بری الذمہ
 ہو جائے گا کیونکہ اس نے اس (بری الذمہ ہونے) کی
 شرط عائد کر دی تھی۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
 ہمارا اور عام فقہاء کا قول ہے۔

۱۲۔ بَابُ بَيْعِ الْغَرَرِ

دھوکہ کی بیع کا بیان

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ
 صلی اللہ علیہ وسلم نے دھوکہ کی خرید و فروخت سے منع فرمایا کہ

« ۳ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو حَازِمٍ
 ابْنُ دِينَارٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ رَسُولَ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ الْغَرَرِ -

ف زندگی کے ہر شعبہ میں دھوکہ دینا منع اور حرام ہے لہذا بیع کی ہر وہ صورت جس میں کسی کو دھوکہ ہو سکتا ہے منع ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا كَلَّمَ نَاخِدُ بَيْعِ الْغَدَرِ
كَلَّمَ قَاسِدٌ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَرِ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ہر قسم کی دھوکے
والی بیع فاسد ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے -

۴۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ لَا
رِبَا فِي الْحَيَوَانِ وَكَأَنَّهُمْ عَنْ الْحَيَوَانِ عَنْ ثَلَاثٍ عَنِ
الْمَضَامِينِ وَالْمَلَا قِيَعِ وَحَبَلِ الْحَبَلَةِ وَالْمَضَامِينِ
مَا فِي بَطْنِ الْإِبِلِ وَالْمَلَا قِيَعِ
مَا فِي ظُهُورِ الْجَمَالِ -

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے کہ
حیوان میں ربا (اسود) نہیں ہے اور تین قسم کے حیوانوں
کی بیع منع ہے (۱) مضامین (۲) ملا قیع اور (۳) حبل
الحبلہ - مضامین سے مراد اونٹوں کی ٹوٹوں اور ٹنیوں
کے پیٹ والے (اولاد) حیوانات ہیں اور ملا قیع سے
مراد اونٹوں کی پشت میں موجود حیوانات ہیں -

۴۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ حَبَلِ الْحَبَلَةِ
وَكَانَ بَيْعًا يَبْتَاغِي الْجَاهِلِيَّةَ بَيْعُهُ
أَحَدُهُمُ الْجُدُورَ أَنْ تُنْتَجَعَ الشَّاقَةُ ثُمَّ
تُنْتَجَعَ الْبَيْتُ فِي بَطْنِهَا -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ”حبل الحبلہ“ کی بیع
سے منع فرمایا - یہ زمانہ جاہلیت کی بیع تھی - اس کی صورت
یہ تھی کہ کوئی شخص اس شرط پر اونٹ خریدتا تھا کہ اس کا
بچہ پیدا ہوگا پھر جب بچہ کا بچہ پیدا ہوگا تو قیمت
ادا کرے گا -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَهَذَا الْبَيْعُ كُفَّهَا
مَكْرُوهَةٌ وَلَا يَنْبَغِي لِأَنَّهَا غَرَرٌ عِنْدَنَا وَ
قَدْ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
عَنْ بَيْعِ الْغَرَرِ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ تمام
بیوع مکروہ ہیں اور یہ جائز نہیں ہیں کیونکہ ہمارے
نزدیک ان کی بنیاد دھوکہ پر ہے اور رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم نے دھوکہ کی بیع سے منع فرمایا -

۱۳۔ بَابُ بَيْعِ الْمَزَابِنَةِ

بیع مزانبہ کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بیع مزانبہ سے منع فرمایا اور بیع مزانبہ یہ ہے کہ درخت پر موجود کھجوروں کو خشک کھجوروں کے عوض اور انگوروں کو خشک انگوروں کے عوض اندازے سے فروخت کرنا۔

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بیع مزانبہ اور بیع محافلہ سے منع فرمایا۔ بیع مزانبہ یہ ہے کہ درخت پر موجود کھجوروں کو خشک کھجوروں کے عوض فروخت کرنا اور بیع محافلہ یہ ہے کہ کھیتوں میں اُگنے والی گندم (جو ابھی بالور میں ہے) کے بدلے خشک گندم کی خرید و فروخت کرنا اور (یا) زمین کے کرائے کے بدلے خشک گندم وصول کرنا، حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ یہ (حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ سے) سوا کہ زمین کے کرایہ کے عوض سونا یا چاندی وصول کرنا کیسا ہے؟ انھوں نے جواب دیا اس میں کوئی حرج نہیں

حضرت داؤد بن حمصین رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ابن احمد کے آزاد کردہ غلام حضرت ابوسیفان رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ انھوں نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ کو یوں فرماتے ہوئے سنا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

۴۶۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ الْمَزَابِنَةِ وَالْمَزَابِنَةُ بَيْعُ الشَّعْرِ بِالشَّعْرِ وَبَيْعِ الْعَنْبِ بِالزَّيْتِ كَيْلًا۔

۴۶۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ الْمَزَابِنَةِ وَالْمَحَافِلَةِ وَالْمَزَابِنَةُ اشْتِرَاءُ الشَّعْرِ بِالشَّعْرِ وَالْمَحَافِلَةُ اشْتِرَاءُ الزَّمْعِ بِالْحِنْطَةِ وَاشْتِرَاءُ الْأَرْضِ بِالْحِنْطَةِ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ سَأَلْتُ عَنْ كَرَائِيهَا بِالذَّهَبِ وَالنَّوْمِ فَقَالَ لَا بَأْسَ بِهِ۔

۴۶۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ الْحَصِينِ أَنَّ أَبَا سَيْفَانَ مَوْلَى ابْنِ أَحْمَدَ أَخْبَرَهُ أَنَّ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

عَنِ الْمَزَابِنَةِ وَالْمُحَاقَلَةِ وَالْمُزَابِنَةِ
اِشْتَرَاءِ التَّمْرِ فِي رُعْدَسِ التَّحْلِ بِالتَّمْرِ
وَالْمُحَاقَلَةِ كَرَاءِ الْأَرْضِ -

بیع مزابنہ اور بیع محاقلہ سے منع فرمایا۔ بیع مزابنہ کی صورت یہ ہے کہ کھجور کے درخت پر موجود کھجوروں کے عوض خشک کھجوریں خریدنا اور بیع محاقلہ سے مراد زمین کا کرایہ ہے۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ الْمَزَابِنَةُ عِنْدَنَا اِشْتَرَاءُ
التَّمْرِ فِي رُعْدَسِ التَّحْلِ بِالتَّمْرِ كَيْلًا لَا يَدْرِي
اَلتَّمْرِ الَّذِي اَعْطَى اَكْثَرَ اَوْ اَقَلَّ وَالَّذِي يَبِ
بِالْعَبِ لَا يَدْرِي اَيُّهُمَا اَكْثَرُ وَالْمُحَاقَلَةُ اِشْتَرَاءُ
الْحَبِّ فِي السَّنْبِلِ بِالْحِنْطَةِ لَا يَدْرِي اَيُّهُمَا
اَكْثَرُ وَهَذَا كُلُّهُ مَكْرُوهٌ وَلَا يَنْبَغِي
مُبَاشَرَتُهُ وَهُوَ قَوْلُ اَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
وَقَوْلُنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمارے نزدیک بیع مزابنہ کی صورت کھجور کے درخت پر موجود پھل کے عوض اندازے سے خشک کھجوریں خریدنا اور یہ معلوم نہ ہو کہ جو خشک کھجوریں دی گئی ہیں وہ زیادہ ہیں یا کم اور خشک انگوروں کو تر انگوروں کے عوض خریدنا معلوم نہ ہو کہ دونوں میں سے کثیر کیا ہے اور بیع محاقلہ یہ ہے کہ گندم کی بالیوں میں موجود گندم کے بدلے اندازے سے خشک گندم خریدنا جبکہ دونوں میں سے کسی کی قلت و کثیر معلوم نہ ہو یہ تمام کی تمام صورتیں مکروہ ہیں اور اسی بیع جائز نہیں ہے اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

ف ایک روایت میں ہے کہ حضرت جابر بن عبد اللہ انصاری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ”عَنِ الْمَزَابِنَةِ“ صلی اللہ علیہ وسلم انہ نہی عن المزابنة والمحاقلة “ (امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ مترجم، سند امام اعظم ابو حنیفہ، صفحہ ۳۱۵، ادارہ نشریات اسلام، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بیع مزابنہ اور بیع محاقلہ سے منع فرمایا۔

بیع مزابنہ: بیع مزابنہ کی شکل یہ ہے کہ درختوں پر موجود کھجوروں کو کچھ مقدار خشک کھجوروں کو ناپ کر فروخت کرنا ہے اور یا بالیوں پر موجود انگوروں کو خشک انگوروں کے ساتھ فروخت کرنا ہے۔
بیع محاقلہ: بیع محاقلہ کی صورت یہ ہے کہ بالیوں میں موجود گندم کو کچھ مقدار تیار گندم کو ناپ کر فروخت کرنا ہے۔

بیع کی یہ دونوں صورتیں مجہول ہیں اور زمانہ جاہلیت کے طریقے ہیں اور یہ دونوں ممنوع ہیں۔

۱۴۔ بَابُ شَرَاءِ الْحَيَوَانِ بِاللَّحْمِ

گوشت کے عوض جانور خریدنے کا بیان

حضرت ابوالنزاہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: گوشت کے بدلے جانور کی بیع منع ہے حضرت ابوالنزاہ رضی اللہ عنہ (راوی حدیث) نے فرمایا کہ میں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ سے کہا: کوئی آدمی دس بکریوں یا ایک بکری کے عوض ایک اونٹ خریدتا ہے تو اس بار آپ مجھے بتائیں؟ حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ جواب دیا۔ اگر خریدار نے اسے زبح کرنے کی نیت سے خریدا ہے تو اس میں کوئی بھلائی نہیں ہے۔ حضرت ابوالنزاہ رضی اللہ عنہ (راوی حدیث) بیان کرتے ہیں کہ میں نے لوگوں کو دیکھا کہ وہ گوشت کے عوض جانور خریدنے سے منع کرتے تھے ابان اور شام درمیان تو گورنروں کو تحریری طور پر اس سے منع کرتے تھے

حضرت داؤد بن حصین رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو پوچھا کہ فرماتے ہوئے سنا: گوشت کو ایک بکری یا دو بکریوں کے عوض خرید و فروخت کرنا زمانہ جاہلیت کا جواب ہے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھیں یہ روایت پہنچی کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے گوشت کے عوض جانور کی خرید و فروخت سے منع فرمایا

۷۷۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزِّنَادِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا يَبِيعُ الْحَيَوَانُ بِاللَّحْمِ قَالَ قُلْتُ لِسَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَرَأَيْتَ رَجُلًا اشْتَرَى شَارِقًا بِعَشْرِ شِيَاهِ أَوْ قَالَ شَاهٍ فَقَالَ سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ إِنْ كَانَ اشْتَرَاهَا لِيُنَحِّرَهَا فَلَا خَيْرَ فِي ذَلِكَ قَالَ أَبُو الزِّنَادِ وَكَانَ مَنْ أَدْرَكَتْ مِنَ النَّاسِ يَنْهَوْنَ عَنْ بَيْعِ الْحَيَوَانِ بِاللَّحْمِ وَكَانَ يَكْتَبُ فِي عَهْدِ الْعُمَالِ فِي زَمَانِ أَبَانَ وَهَشَامٍ يَنْهَوْنَ ذَلِكَ۔

۷۸۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو ذَرٍّ الْخَصْنِ أَيْ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ وَكَانَ مِنْ مَيْمَنَةِ أَهْلِ الْجَاهِلِيَّةِ بَيْعُ اللَّحْمِ بِالشَّاهِ وَالنَّاتِنِ۔

۷۸۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُ بَلَغَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُ مِنْ بَاعَ لَحْمًا
قَنْ لَحْمِ الْغَنَمِ بِشَاةٍ حَيَّةٍ لَا يَدْرِي الدَّحْمُ
أَكْثَرُ أَوْ مَا فِي الشَّاةِ أَكْثَرُ فَالْبَيْعُ فَاسِدٌ
مَكْرُوهٌ لَا يَنْبَغِي وَهَذَا مِثْلُ الْمَذَابَنَةِ وَ
الْمُحَاقَلَةِ وَكَذَلِكَ بَيْعُ الزَّيْتُونِ بِالزَّيْتِ
وَدُهْنِ السِّنْسِمِ بِالسِّنْسِمِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کسی شخص نے گوشت کے
عوض زندہ بکری کی خرید و فروخت کی یہ معلوم نہ ہو کہ
گوشت زیادہ ہے یا بکری میں گوشت زیادہ ہے
تو بیع فاسد اور مکروہ ہے اور یہ بیع جائز نہیں ہوگی
اور یہ بیع، بیع مزانہ اور بیع محاقلہ کی مثل قرار پائے
گی اور ایسے ہی زیتون کا تیل زیتون کے عوض اور تلوں
کے عوض تلوں کے تیل کی بیع ہے (یعنی فاسد
باطل ہے)

۱۵۔ بَابُ الرَّجُلِ يُسَادِمُ الرَّجُلَ بِالشَّيْءِ فَيَزِيدُ عَلَيْهِ أَحَدًا

کسی شخص کے کوئی چیز خریدنے پر دوسرے شخص کا زیادہ قیمت لگانے کا بیان

۷۸۲۔ أَخْبَرَكَ مَا لَكَ حَتَّى تَنَافِعَ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَبِعُ بَعْضُكُمْ عَلَى بَعْضٍ
قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُ لَا يَنْبَغِي
إِذَا سَادِمَ الرَّجُلُ الرَّجُلَ بِالشَّيْءِ أَنْ يَزِيدَ
عَلَيْهِ غَيْرُهُ فِيهِ حَتَّى يَشْتَرِيَ أَوْ يَدَعَ۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم میں سے
ایک شخص دوسرے کے سودے کو نہ خریدے یا
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب ایک شخص
کسی چیز کی خرید و فروخت میں مصروف ہو تو دوسرے
کے لیے جائز نہیں ہے کہ وہ اس چیز کی زیادہ قیمت لگائے
حتیٰ کہ وہ خریدے یا (لے) چھوڑ دے۔

ف یہ عمل قیمت بڑھانے یا دوسرے بھائی کو بیع سے محروم کرنے کا سبب ہو سکتا ہے لہذا یہ ممنوع ہے۔

۱۶۔ بَابُ مَا يُوجِبُ الْبَيْعُ بَيْنَ الْبَائِعِ وَالْمُشْتَرِي

بائع اور خریدار کے درمیان جس چیز سے بیع کی ہو جاتی ہے، کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: خرید و فروخت کرنے والے دونوں کو جہاں ہونے تک بیع ختم کرنے کا اختیار ہوتا ہے سوائے بیع خیار کے۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں اس کی تفصیل کچھ یوں ہے کہ ہمیں حضرت ابراہیم نخعی رضی اللہ عنہ کی روایت پہنچی ہے کہ انھوں نے فرمایا: بائع اور مشتری (خرید و فروخت کرنے والے) دونوں کو جہاں ہونے تک اختیار حاصل ہوتا ہے انھوں (حضرت ابراہیم) نے مزید فرمایا: خرید و فروخت کرنے والے دونوں کو اس وقت اختیار ہوتا ہے جب تک گفتگو ختم نہیں کر لیتے اس کی صورت یوں ہے کہ جب بائع (فروخت کرنے والا) کہے قد بعثک (میں نے فلاں چیز تجھیں فروخت کی۔ دوسرے شخص۔ مشتری (میں نے خرید لی) کہنے تک اسے اختیار ہوگا اور یا یوں کہ مشتری (خریدنے والا) نے کہا: یا

۴۸۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْمَتَّابِعَانِ كُلُّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا بِالْخِيَارِ عَلَى صَاحِبِهِ مَا لَمْ يَنْفَرَا قَالَ لَا بَيْعَ الْخِيَارِ قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا مَا خُذْ وَتَفْسِيرُهُ عِنْدَنَا عَلَى مَا بَلَغَنَا عَنْ إِبْرَاهِيمَ التَّخِجِيِّ أَنَّهُ قَالَ الْمَتَّابِعَانِ بِالْخِيَارِ مَا لَمْ يَنْفَرَا قَالَ مَا لَمْ يَنْفَرَا قَا عَنْ مَطْلُوعِ الْبَيْعِ إِذْ قَالَ الْبَائِعُ قَدْ بَعَثْتُكَ فَلَهُ أَنْ يَرْجِعَ مَا لَمْ يَقُلِ الْآخَرُ قَدْ اشْتَرَيْتُ فَإِذَا قَالَ الْمُشْتَرِي قَدْ اشْتَرَيْتُ يَكُنْ أَوْ كَذَا فَلَهُ أَنْ يَرْجِعَ مَا لَمْ يَقُلِ الْبَائِعُ قَدْ بَعَثْتُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

ف ایجاب و قبول سے بیع منعقد ہو جاتی ہے بعد میں بیع کو فسخ کرنا درست نہیں ہے البتہ بیع خیار میں بعد بھی مشتری کو بیع ختم کرنے کا اختیار حاصل ہوتا ہے۔ نیز بیع میں کوئی خامی نکل آنے پر بھی بیع فسخ کرنا درست ان صورتوں کے علاوہ کوئی ایسی شکل نہیں کہ بیع ختم کی جا سکے۔

اتنی رقم کی فلاں چیز خریدی تو بائع (فروخت کر بیو لے)
کے قریبت بے شک میں نے فروخت کر دی کہنے تک
اسے رجوع کرنے کا اختیار ہوگا۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ
اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۱۔ بَابُ الْإِخْتِلَافِ فِي الْبَيْعِ بَيْنَ الْبَائِعِ وَالْمُشْتَرِي

بائع اور مشتری کا بیع میں اختلاف ہونے کا بیان

۴۸۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَنَّهُ بَلَغَهُ أَنَّ ابْنَ مَسْعُودٍ
كَانَ يُحَدِّثُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ قَالَ أَيُّهَا بَيْعَانِ تَبَايَعَا قَالِقَوْلُ قَوْلِ
الْبَائِعِ أَنْ يَتَرَادَا إِنْ - حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: خرید و فروخت
کرنے والوں کا جب بیع میں اختلاف ہو جائے تو
بائع کا قول مغنیر ہوگا یا دونوں بیع کو مسترد کر دیں۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُوا إِذَا اخْتَلَفَا
فِي الْقَمَرِ تَخَالَعَا وَتَرَادَا الْبَيْعُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ قُحَّهَا يُمَارِ إِذَا كَانَ
الْبَيْعُ قَائِمًا بَعَيْنِهِ فَإِنْ كَانَ الْمُشْتَرِي
قَدْ اسْتَهْلَكَ مَا قَالُ مَا قَالَ الْمُشْتَرِي
فِي الْقَمَرِ فِي قَوْلِ أَبِي حَنِيفَةَ وَأَمَّا فِي
قَوْلِنَا فَيَتَخَالَعَانِ وَيَتَرَادَا إِنْ الْبَيْعُ - حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب بائع اور
مشتری کا قیمت میں اختلاف ہو جائے تو دونوں قسم
اٹھائیں اور بیع مسترد کر دیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ
اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے یہ تو تب ہے کہ فروخت
شدہ چیز اپنی اصلی حالت میں موجود ہو اور اگر مشتری
(خریدنے والے) نے اسے نقصان پہنچا دیا ہو تو اس
کی قیمت کے سلسلے میں امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے

ف کیوں کہ بائع کو عام طور پر نقصان ہونے کا احتمال ہوتا ہے دونوں (بائع اور مشتری) میں سے جو
قسم نہ اٹھائے وہ جھوٹا قرار دیا جائے گا کیونکہ سچی قسم اٹھانے میں بالکل وبال نہیں ہوتا اور نہ اس سے اس
بارے باز پرس ہوگی۔

قول کے مطابق مشتری کا قول معتبر ہوگا لیکن ہمارے
قول کے مطابق دونوں قسم کھائیں اور قیمت واپس
کر دیں۔

۱۸۔ بَابُ الرَّجُلِ يَبِيعُ الْمَتَاعَ بِنَسِيَةٍ فَيَفْلِسُ الْمُبْتَاعُ

کسی شخص کا ادھار کوئی چیز کرنے اور خریدار کے مفلس ہونے کا بیان

حضرت ابو بکر بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس شخص
نے کوئی چیز فروخت کی پھر خریدار مفلس ہو گیا جب
فروخت کرنے والے نے اپنی چیز کی قیمت وصول نہ کر
ہو تو اس کی (فروخت شدہ چیز) اصل حالت میں مو
ہے وہ اس کا حق دار ہوگا اور اگر مشتری (خریدار)
فوت ہو گیا ہو تو مال کا مالک قرض خواہوں میں برا
حق دار ہوگا۔ ف

جب امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب مشتری
فوت ہو جائے جبکہ اس نے (خریدے ہوئے مال)
قبضہ بھی کر لیا ہو تو صاحب مال قرض خواہوں میں برا
شریک ہوگا اور اگر مشتری نے خریدی ہوئی چیز پر
قبضہ نہ کیا ہو تو وہ دوسرے قرض خواہوں کی بلبست

۸۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَيُّمَا
رَجُلٍ بَاعَ مَتَاعًا فَأُفْلِسَ الَّذِي ابْتَاعَهُ دَلِمَ
يَقْبِضُ الَّذِي بَاعَهُ مِنْ ثَمَنِهِ شَيْئًا فَوَجَدَهُ
يَعْنِيهِ فَهُوَ أَحَقُّ بِهِ وَإِنْ مَاتَ الْمُشْتَرِي
فَصَاحِبُ الْمَتَاعِ فِيهِ أَسْوَدٌ لِلْغُرْمَاءِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ إِذَا مَاتَ وَقَدْ قَبِضَهُ فَصَاحِبُهُ
فِيهِ أَسْوَدٌ لِلْغُرْمَاءِ وَإِنْ كَانَ لَهُ يَقْبِضُ
الْمُشْتَرِي فَهُوَ أَحَقُّ بِهِ مِنْ بَقِيَّةِ الْغُرْمَاءِ
حَتَّى يَسْتَوْفِيَ حَقَّهُ وَكَذَلِكَ أَنَّ أَفْلَسَ الْمُشْتَرِي
وَلَهُ يَقْبِضُ مَا يَشْتَرِي فَالْبَائِعُ أَحَقُّ بِمَا بَاعَ

ف اگر مال اصل حالت میں موجود ہو اور مشتری مفلس ہو تو مال بائع کو واپس کر دیا جائے گا اور اگر مشتری فوت ہو
اور اس (موتی) نے مبیع پر قبضہ بھی کر لیا ہو تو وراثت سے بائع کو قیمت پوری کر دی جائیگی۔ پھر دوسرے قرض
کیا جائے اور بعد میں وراثت میں نہ کر کے تقسیم ہوگا۔

حق دار ہوگا حتیٰ کہ وہ اپنا اپنا حق وصول کرے اور ایسے ہی اگر مشتری مفلس ہو گیا جبکہ اس نے مال پر قبضہ بھی نہیں کیا تھا تو بائع زیادہ حق دار ہے کہ وہ اپنا حق وصول کرے۔

❖ ❖ ❖ ❖

۱۹- بَابُ الرَّجُلِ يَشْتَرِي الشَّيْءَ أَوْ يَبِيعُهُ فَيَغِبُ فِيهِ أَوْ يَسْعُرُ عَلَى الْمُسْلِمِينَ

کسی چیز کی خرید و فروخت میں دھوکہ دینے یا مسلمان کیلئے قیمت مقرر کرنے کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک آدمی نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی قیمت میں عرض کیا کہ بیع (خرید و فروخت میں) اسے دھوکہ دیا جاتا ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے فرمایا: جب تم کسی سے خرید و فروخت کرنے لگو تو کہہ دیا کہ وہ دھوکہ مرت دینا۔ وہ شخص جب بھی خرید و فروخت کا معاملہ کرتا تو کہہ کرتا: دھوکہ نہ دینا۔

۴۸۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا ذَكَرَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ يُخَدَعُ فِي الْبَيْعِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ بَايَعْتَهُ فَقُلْ لَا خِلَابَةَ كَانَ الرَّجُلُ إِذَا بَاعَ فَقَالَ لَا خِلَابَةَ-

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمارے خیال کے مطابق یہ حکم صرف اس شخص کے لیے تھا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ تَدْرِي أَنَّ هَذَا كَانَ لِذَلِكَ الرَّجُلِ خَاصَّةً-

حضرت سعید بن سبیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ حضرت حاطب بن ابی بلتعہؓ پاس سے گزرے جبکہ وہ (حاطب) بازار میں فشک اٹکو فروخت کر رہے تھے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے انھیں فرمایا: تم نے قیمت میں اضافہ کرنا ہمارے بازار سے اٹھو جاؤ۔

۴۸۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ يُونُسَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ مَرَّ عَلَى حَاطِبِ بْنِ أَبِي بَلْتَعَةَ وَهُوَ يَبِيعُ زَبِيبًا لَهُ بِالسُّوقِ فَقَالَ لَهُ عُمَرُ إِمَّا أَنْ تُزِيدَ فِي السَّعْرِ وَإِمَّا أَنْ تَرْفَعَ مِنْ سَوْقَاتِنَا-

ف دھوکہ دینا بہت بڑا جرم ہے چنانچہ حدیث مبارکہ میں واضح طور پر موجود ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: (جاری ہے)

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ یہ جائز نہیں ہے کہ مسلمان بخار کے لیے قیمت کا تعین کر دیا جائے اور اس کے دائرہ کار میں انھیں اشیاء کی خرید و فروخت پر مجبور کیا جائے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرِبْهَذَا اَنَا اخُذْتُ لَا يَنْبَغِي اَنْ يُسْعَرَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ فَيَقَالَ كُمْ يَبْعُوا كَذَا وَكَذَا يَكْنُا وَكَذَا اَوْ يُجْبَرُوا عَلَى ذَلِكَ وَهُوَ قَوْلُ آجِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

۳۔ بَابُ الْإِشْتِرَاطِ فِي الْبَيْعِ وَمَا يُفْسِدُهُ

بیع میں شرط لگانے اور اسے فاسد کرنے والی چیزوں کا بیان

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے اپنی ثقفی بیوی سے ایک لونڈی خریدی جبکہ بیوی نے اس پر یہ شرط عائد کی کہ جب تم اسے فروخت کرو گے تو مجھے فروخت کرنا اور میں اس کی قیمت ادا کروں گی پھر انھوں نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے اس بارے دریافت کیا تو حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم اس (لونڈی) کے قریب نہ جاؤ (اس سے جماع نہ کرنا) جبکہ اس میں کسی کی شرط ہے۔

۴۸۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ إِشْتَرَى مِنْ امْرَأَتِهِ الشَّقِيقَةَ جَارِيَةً وَاشْتَرَطَتْ عَلَيْهِ أَنْ تَكُنْ بِعَتَمَاءِ ذِي يَلْثَمٍ الَّذِي يَبِيعُهَا بِهِ فَاسْتَفْتَى فِي ذَلِكَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فَقَالَ لَا تَقْرُبْهَا وَفِيهَا شَرْطٌ لَا حِلَّ۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۵۶۱ سے آگے) مَنْ عَشَى فَلَيْسَ مِنَّا أَوْ كَمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ "جس نے ملاوٹ کی وہ ہم میں سے نہیں ہے" کوئی بھی ایک راستہ یا طریقہ اختیار کرنا جس میں کسی کو دھوکہ ہو وہ منع و حرام ہے مثلاً کسی چیز یا قیمت میں کذب بیانی کرنا، ملاوٹ کرنا، کم تولنا، گھٹیا چیز دے کر اعلیٰ چیز کی قیمت وصول کرنا وغیرہ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ كُلَّ شَرْطٍ
اِشْتَرَطَ الْبَائِعُ عَلَى الْمُشْتَرِي وَالْمُشْتَرِي
عَلَى الْبَائِعِ كَيْسَ مِنْ شَرْطِ الْبَيْعِ وَفِيهِ
مَنْقَعَةٌ لِلْبَائِعِ أَوْ الْمُشْتَرِي فَالْبَيْعُ فَاسِدٌ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں جو بھی شرط بائع کی طرف
سے مشتری پر یا مشتری کی طرف سے بائع پر لگے اور
وہ بیع کی شرائط سے بھی نہ ہو تو اس بیع میں بائع کا
فائدہ ہو یا مشتری کا فائدہ، وہ بیع فاسد ہے اور یہی
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۴۸۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
تَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّكَ كَانَ يَقُولُ
لَا يَطْأُ الرَّجُلُ وَلِيَّةً إِلَّا وَلِيَّةً إِنْ
شَاءَ بَاعَهَا وَإِنْ شَاءَ وَهَبَهَا وَإِنْ شَاءَ
صَنَعَ بِهَا مَا شَاءَ -

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے کہ آدمی نہ
اپنی ایسی لونڈی سے جماع کرے اگر چاہے تولے
فروخت کرے، اگر چاہے تولے ہیہ کرے اور (اس
کے علاوہ) جو چاہے اس سے کرے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَهَذَا
تَفْسِيرٌ أَنَّ الْعَبْدَ لَا يَنْبَغِي أَنْ يَتَسَرَّى لِأَنَّهُ
إِنْ وَهَبَ لَهُ يَجْزُ هِبَتُهُ كَمَا يَجْزُ هِبَةُ
الْحُرِّ فَهَذَا مَعْنَى قَوْلِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ وَ
هُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ
فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اس کی تفصیل کچھ یوں ہے کہ
کسی کا ایسی لونڈی سے جماع کرنا جائز نہیں ہے جسے
آزاد کی طرح ہیہ نہ کیا جاسکے، حضرت عبد اللہ بن عمر
رضی اللہ عنہ کے قول کا یہی مفہوم ہے۔ یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

ف بیع (خرید و فروخت) کے منعقد ہونے کی آٹھ شرائط ہیں جب وہ پائی جائیں گی تو بیع درست ہوگی
ورنہ نہیں وہ مندرجہ ذیل ہیں (۱) بائع اور مشتری دونوں کا عاقل ہونا (۲) بائع اور مشتری کا مستعد ہونا یعنی ایک ہی
شخص بائع اور مشتری نہیں ہو سکتا (۳) ایجاب و قبول کے موافق ہونا (۴) ایجاب و قبول کا ایک مجلس میں ہونا
(۵) بائع اور مشتری کا ایک دوسرے کی بات کو سنا (۶) بیع (جس چیز کے بارے میں سودہ ہو رہا ہو) کا موجود
ہونا (۷) بیع معلق نہ ہو یعنی محدود دنوں تک کے لیے نہ ہو اور (۸) بیع (جس چیز کا سودہ کرنا مقصود ہو)
اور ثمن (قیمت) واضح ہے۔

(مفتی امجد علی اعظمی، بہار شریعت جلد ۱۱ صفحہ ۲۲، ۲۳، شیخ غلام علی ایندلسی، لاہور)

۲۱۔ بَابُ مَنْ بَاعَ تَخْلًا مُؤَبَّرًا أَوْ عَبْدًا وَلَهُ مَالٌ

کسی بیوند شدہ کھجور یا مال دار غلام کو فروخت کرنے کا بیان

۴۹۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ بَاعَ تَخْلًا قَدْ أُتِرَتْ فَشَرَّتْهَا لِلْبَائِعِ إِلَّا أَنْ يَشْتَرِهَا الْمُبْتَاعُ۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس نے بیوند شدہ کھجور فروخت کی تو اس کا پھیل بائع (فروخت کر نیوالے) کے لیے مگر یہ کہ خریدار اس کی شرط لگالے۔

۴۹۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ قَالَ مَنْ بَاعَ عَبْدًا وَلَهُ مَالٌ فَمَالُهُ لِلْبَائِعِ إِلَّا أَنْ يَشْتَرِطَ الْمُبْتَاعُ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس نے مالدار غلام فروخت کیا وہ مال بائع (فروخت کر نیوالے) کے لیے ہے مگر یہ کہ مشتری (خریدار) اس کی شرط لگالے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ بَهَذَا أَنَا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۲۲۔ بَابُ الرَّجُلِ يَشْتَرِي الْجَارِيَةَ وَلَهَا زَوْجٌ أَوْ تُهْدَى إِلَيْهِ

خاوند والی لونڈی خریدنے یا اسے بطور ہدیہ حاصل کرنے کا بیان

۴۹۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَوْفٍ اشْتَرَى مِنْ عَاصِمِ بْنِ عَدِيٍّ جَارِيَةً فَوَجَدَهَا ذَاتَ زَوْجٍ فَردَّهَا۔

حضرت ابوسلمہ بن عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بے شک حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ نے حضرت عاصم بن عدی رضی اللہ عنہ سے ایک لونڈی خریدی اور انھوں نے اسے زوج (شوہر) پایا تو اسے واپس لوٹا دیا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَجِهَذَا نَاخِذٌ لَا يَكُونُ
بِيعَهَا طَلَقُهَا فَإِذَا كَانَتْ ذَاتُ ذَوْجٍ فَهَذَا
عَيْبٌ تُرَدُّ بِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
مِنْ فُقَهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ ہم
اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ لونڈی کا فروخت
کرنا طلاق کے قائم مقام نہیں ہوتا یہ ایک عیب ہے
لہذا اسے واپس کر دیا جائے گا یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۴۹۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ ابْنَ عَامِرٍ أَهْدَى لِعُثْمَانَ بْنِ
عُقَّانَ جَارِيَةً مِنَ الْبَصْرَةِ وَلَهَا ذَوْجٌ فَقَالَ
عُثْمَانُ لَنْ أَقْرَبَهَا حَتَّى يُفَارِقَهَا فَأَرَضَى
ابْنُ عَامِرٍ مِنْ وَجْهِهَا فَفَارَقَهَا۔

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت عبداللہ بن عامر رضی اللہ عنہ نے حضرت عثمان
بن عفان رضی اللہ عنہ کو بصری کی ایک کینز بطور ہدیہ پیش
کی جبکہ اس کا شوہر بھی تھا۔ حضرت عثمان غنی رضی اللہ
عنہ نے فرمایا میں اس سے ہرگز جماع نہیں کروں گا،
حتیٰ کہ اس کا شوہر اسے جدا (طلاق کے ذریعے) کر دے
حضرت عبداللہ بن عامر رضی اللہ عنہ نے اس کے شوہر کو
راضی کر لیا اور اس نے اسے جدا کر دیا۔

۲۳۔ بَابُ عَهْدَةِ الثَّلَاثِ وَالسَّنَةِ

تین دن اور ایک سال کے وعدہ کا بیان

۴۹۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
أَبِي بَكْرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَانَ بْنَ عُثْمَانَ وَهَقَامَ
ابْنَ إِسْحَاقَ يُحَدِّثَانِ النَّاسَ عَهْدَةَ الثَّلَاثِ
وَالسَّنَةِ يَخْطُبَانِ بِهِ عَلَى الْمَنْبَرِ۔

حضرت عبداللہ بن ابی بکر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ میں نے حضرت ابان بن عثمان اور حضرت ہشام بن اسماعیل
رضی اللہ عنہما کو سنا کہ وہ دونوں لوگوں کو تین دن اور ایک سال
کے وعدہ کی تعلیم دیتے تھے اور وہ دونوں ہر سہرے پر اس
بارے خطبہ دیتے تھے۔ ف

ف کسی چیز کی خرید و فروخت میں زیادہ سے زیادہ خیار (بیع کو برقرار رکھنے یا فسخ کرنے کے اختیار) کی مدت
(جاری ہے)

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم تین دن اور ایک سال کے وعدہ و پیمان کو نہیں پہچانتے مگر اس صورت میں کہ آدمی تین دن یا ایک سال کے اختیار کی شرط عائد کرے تو اس صورت میں معاملہ شرط کے مطابق ہوگا لیکن حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے قول کے مطابق تین دن سے زائد میں اختیار جائز نہیں ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ تَسْتَأْنِعُنِي فِي عَهْدَةِ الثَّلَاثِ وَلَا عَهْدَةِ السَّنَةِ إِلَّا أَنْ يَشْتَرِطَ الرَّجُلُ خِيَارَ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ أَوْ خِيَارَ سَنَةٍ فَيَكُونُ ذَلِكَ عَلَى مَا اسْتَرْطَا وَمَا فِي قَوْلِ أَبِي حَنِيفَةَ فَلَا يَجُوزُ الْخِيَارُ إِلَّا ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ۔

۲۴۔ بَابُ بَيْعِ الْوَلَاءِ

ولاء کی بیع کا بیان

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ولاء کی بیع اور اس کے ہبہ کرنے سے منع فرمایا۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ولاء کی بیع اور اس کا ہبہ کرنا جائز نہیں ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۴۹۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ الْوَلَاءِ هَبْتِم۔ قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا يَجُوزُ بَيْعُ الْوَلَاءِ وَلَا هَبْتُهُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ انھوں نے ایک کنیز خرید کر اسے آزاد کرنا

۴۹۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ

(لقبہ حاشیہ صفحہ نمبر ۵۶۵ سے آگے) تین دن اور کم کی مدت کا تعین نہیں ہے۔ یہ موقف احناف اکثر

اللہ تعالیٰ کا ہے۔
ف آزاد کردہ غلام کی طرف سے بطور وراثت حاصل ہونے والے مال کو ”دلا“ کہا جاتا ہے۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرَادَتْ أَنْ تَشْتَرِي
وَلَيْدَةً فَتُحْبِقَهَا فَقَالَ أَهْلُهَا نَبِيْعُكَ
عَلَى أَنْ وَلَا تَعْمَلَنَّ لَنَا قَدَ كَرْتٍ ذَلِكَ لِرَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَا يَمْنَعُكَ
ذَلِكَ فَإِنَّمَا الْوَلَاءُ لِمَنْ أَعْتَقَ -

قصہ کیا۔ کنیز کے آقا نے کہا: کہ ہم کنیز اس شرط پر فروخت
کرتے ہیں کہ اس کی دلاء (وراثت) کے حقدار ہم ہوں
گے میں نے اس بارے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے
عرض کیا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہ شرط تمہارے
لیے رکاوٹ نہیں بن سکتی کیونکہ دلاء آزاد کرنے والے
کی ہوتی ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُ الْوَلَاءَ لِمَنْ
أَعْتَقَ لَا يَتَحَوَّلُ عَنْهُ وَهُوَ كَالنَّسَبِ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ دلاء (ترکہ) آزاد
کرنے والے کے لیے ہوتی ہے اور یہ حق اس سے مستقل
نہیں ہو سکتا اور وہ بالکل نسب کی مثل ہے۔ یہی
امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء
کا قول ہے۔

۴۰۔ بَابُ بَيْعِ أَقْمَهِاتِ الْوَلَدِ

اُمّ ولد کی خرید و فروخت کا بیان

۷۹۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
أَيُّمَا وَلِيدَةٍ وَلَدَتْ مِنْ سَيِّدِيهَا فَإِنَّهُ
لَا يَبْيِعُهَا وَلَا يَهْبِئُهَا وَلَا يُؤْتِيهَا وَهُوَ
يَسْتَمِيعُ مِنْهَا فَإِذَا مَاتَ فَهِيَ حُرَّةٌ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس لونڈی نے
اپنے آقا سے بچہ جنا تو آقا اسے نہ فروخت کرے اور نہ اسے
وارث بنائے اور نہ اسے بہہ کرے اور آقا اس سے فائدہ
اٹھا سکتا ہے جبکہ وہ (آقا) فوت ہو جائے تو وہ لونڈی
آزاد ہو جائے گی۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ

ایک جاتور کے عوض دوسرا جاتور ادھارا اور نقد فروخت کرنے کا بیان

٤٩٨ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا صَالِحُ بْنُ كَيْسَانَ
أَنَّ الْحَسَنَ بْنَ مُحَمَّدٍ بْنَ عَلِيٍّ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَلِيَّ
ابْنَ أَبِي طَالِبٍ بَاعَ جَمَلًا لَهُ يُدْعَى عَصِيفِيرًا
بِعِشْرِينَ بَعِيرًا إِلَى أَجَلٍ -

٤٩٩ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ
ابْنَ عُمَرَ اشْتَرَى رَاحِلَةً بِأَرْبَعَةِ أَجْدَرٍ مَقْمُومَةٍ
عَلَيْهِ يُعْرِفُهَا إِنَّمَا بِالرَّيْذَةِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ بَلَّغْنَا عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ
خِلَافَ هَذَا -

٨٠٠- أَخْبَرَنَا ابْنُ أَبِي ذُوَيْبٍ عَنْ يَزِيدَ
ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قُصَيْبٍ عَنْ أَبِي حَسَنٍ الْبِزْزَارِ
عَنْ رَجُلٍ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ كَرَّمَ اللَّهُ
وَجْهَهُ أَنَّهُ نَهَى عَنْ بَيْعِ الْبَعِيرِ بِالْبَعِيرَيْنِ

ف ایک جانور کو دوسرے کے عوض بیع نقد متفقہ طور پر جائز ہے لیکن ادھار کی صورت میں فقہاء کے درمیان اختلاف پایا جاتا ہے فقہاء احناف کے نزدیک ایک جانور کی بیع دوسرے کے عوض مطلقاً منع ہے۔

إِلَى أَجَلٍ وَالشَّاهِدُ بِالْمَشَاتَيْنِ إِلَى أَجَلٍ وَبَلَّغْنَا
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ
الْحَيَوَانِ بِالْحَيَوَانِ نَسِيئَةً قَبْلَهُدَا نَاخُدُ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے بھی روایت پہنچی
ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک جانور دوسرے جانور
کے عوض ادھار فروخت کرنے سے منع فرمایا۔ اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۲۰۰۔ بَابُ الشَّرْكَةِ فِي الْبَيْعِ

بیع میں شرکت کا بیان

۸۰۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الْعَلَاءُ بْنُ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَعْقُوبَ أَنَّ أَبَا هَاشِمٍ أَخْبَرَهُ قَالَ
أَخْبَرَنِي أَبِي قَالَ كُنْتُ أَبِيعُ الْبَيْزَ فِي زَمَانِ عُمَرَ
ابْنِ الْخَطَّابِ وَأَنَّ عُمَرَ قَالَ لَا يَبِيعُهُ فِي سُوْقِنَا
أَعْجَبِي فَإِنَّهُمْ لَمْ يَفْقَهُوْا فِي الدِّينِ وَلَمْ
يُقَيِّمُوا فِي الْمِيزَانِ وَالْمِكْيَالِ قَالَ يَعْقُوبُ
كَذَا هَبْتُ إِلَى عُثْمَانَ بْنِ عَمَّانَ فَقُلْتُ لَهُ
هَلْ لَكَ فِي غَنِيْمَةٍ بَارِدَةٍ قَالَ مَا هِيَ قُلْتُ
بَرْدٌ قَدْ عَلِمْتُ مَكَانَهُ يَبِيعُهُ صَاحِبُهُ يَرْحِصُ
لَا يَسْتَطِيعُ بَيْعَهُ أَشْتَرِيْكَ لَكَ ثَمَرُ بَيْعِهِ
لَكَ قَالَ نَعَمْ فَذَا هَبْتُ فَصَفَقْتُ بِالْأُيُ
ثَمَرُ جِئْتُ بِهِ فَطَرَحْتُ فِي دَارِ عُثْمَانَ فَدَرَأَ
الْعُكُومَ فِي دَارِهِ قَالَ مَا هَذَا قَالُوا
بَرَجَاءُ بِهِ يَعْقُوبُ قَالُوا ادْعُوهُ لِيُجِئْتُ
فَقَالَ مَا هَذَا أَقُلْتُ هَذَا الَّذِي قُلْتُ لَكَ قَالَ

حضرت علاء بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ اپنے والد
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ ان کے والد نے
انھیں بتایا کہ وہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے زمانہ
میں کپڑے کی خرید و فروخت کا معاملہ کرتے تھے، اور
حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اعلان کر رکھا تھا کہ کوئی
عجمی ہمارے بازار میں کپڑے کی خرید و فروخت نہ کرے
کیونکہ عجمی لوگ دین کے بارے زیادہ معلومات نہیں رکھتے
اس لیے وہ ماپ اور تول میں انصاف قائم نہیں کر سکتے،
حضرت یعقوب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں حضرت
عثمان غنی رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا اور ان سے
عرض کیا، کیا میں تمھارے لیے خرید و فروخت کروں؟
آپ نے فرمایا: کس چیز کے بارے؟ میں نے کہا کپڑے
کے بارے کیونکہ میں وہ مقام جانتا ہوں جہاں اس کا مالک
ستا فروخت کرتا ہے چونکہ وہ بازار میں فروخت نہیں
کر سکتا اس لیے میں اس سے کپڑا آپ کے لیے خریدوں گا

أَنْظَرْتَهُ قُلْتُ كَفَيْتَكَ وَلَكِنْ رَأَيْتُ
 حَرَسُ عُمَرَ قَالَ نَعَمْ فَذَهَبَ
 عُمَانُ إِلَى حَرَسِ عُمَرَ فَقَالَ
 أَنْ يَعْقُوبَ يَبِيعُ بَرِي فَلَا تَمْنَعُوهُ
 قَالُوا نَعَمْ فَجِئْتُ بِالْبَرِّ السُّورِي
 فَلَمَّ أَلْبَسْتُ حَتَّى جَعَلْتُ ثَمَنَهُ فِي
 مَزُودٍ وَذَهَبْتُ إِلَى عُمَانَ وَبِالْكَدِيِّ
 اشْتَرَيْتُ الْبَرَّ مِنْهُ فَقُلْتُ عَدَا
 لَدُنِّي لَكَ فَنَاعَتَهُ وَبَقِيَ مَالٌ
 كَثِيرٌ قَالَ فَقُلْتُ لِعُمَانَ هَذَا
 لَكَ أَمْ لَا إِنِّي لَمْ أَطْلِمُ بِهِ أَحَدًا
 قَالَ جَرَاكَ اللَّهُ خَيْرًا وَفَرِحَ
 بِذَلِكَ قَالَ فَقُلْتُ أَمْ لَا إِنِّي قَدْ
 عَلِمْتُ مَكَانَ بَيْعِهَا مِثْلَهَا أَوْ
 أَفْضَلَ قَالَ وَعَايِدُهُ أَنْتَ قَالَ
 قُلْتُ نَعَمْ إِنْ شِئْتَ قَالَ قَدْ شِئْتُ قَالَ فَقُلْتُ
 فَنَاقِي بَاغٍ خَيْرًا فَاشْرِكْنِي
 قَالَ نَعَمْ بَيْنِي وَبَيْنَكَ -

اور پھر اسے آپ کے لیے فروخت کر دوں گا۔ حضرت
 عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے فرمایا ہاں۔ میں (وہاں پہنچا
 اور کپڑا خریدا اور اسے لاکر حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ
 کے گھر رکھ دیا۔ جب حضرت عثمان رضی اللہ عنہ واپس
 تشریف لائے تو اپنے گھر کھیر دیکھ کر فرمایا: یہ کیا چیز ہے؟
 لوگوں نے جواب دیا یہ کپڑا ہے جو حضرت یعقوب رضی اللہ
 عنہ لائے ہیں۔ آپ نے فرمایا انھیں لاؤ! میں حاضر ہوا
 تو آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: یہ کیا چیز ہے؟ میں نے
 جواب دیا یہ وہی چیز ہے جس کے بارے میں نے آپ سے
 عرض کیا تھا۔ آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کیا تم نے اسے
 اچھی طرح دیکھ لیا ہے؟ میں نے جواب دیا میں نے
 آپ کے لیے خوب دیکھ لیا ہے لیکن حضرت عمر فاروق
 رضی اللہ عنہ کے محافظوں نے اس بارے میں شکوک و
 شبہات پیدا کر دیے ہیں تو آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا
 ہاں حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ حضرت عمر فاروق
 رضی اللہ عنہ کے محافظوں کے پاس تشریف لے گئے
 فرمایا: بے شک حضرت یعقوب رضی اللہ عنہ میرے کپڑے
 کی خرید و فروخت کرتے ہیں لہذا تم انھیں نہ روکو اور
 نہ کہا ٹھیک ہے۔ تو میں نے جلدی سے بازار میں
 فروخت کر دیا اور اس کی قیمت پھیلی میں محفوظ کر لی اور
 عثمان غنی رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا اور مال
 میرے ساتھ تھا تو میں نے حضرت عثمان غنی رضی اللہ
 عنہ سے عرض کیا یہ اپنی رقم شمار کر لیجیے۔ آپ نے اپنی
 رقم گن لی پھر بھی بہت سی رقم بچ گئی۔ راوی حدیث
 (حضرت یعقوب) کا بیان ہے کہ میں نے حضرت عثمان

رضی اللہ عنہ سے کہا: یہ سب کچھ آپ کا ہے، خبردار! بے شک میں نے کسی ظلم کر کے یہ رقم وصول نہیں کی، آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ تم کو اس کا بہتر اجر عطا فرمائے اور آپ رضی اللہ عنہ بہت خوش ہوئے۔

راوی حدیث کا بیان ہے کہ میں نے دوبارہ عرض کیا کہ میں خرید و فروخت کی اسی طرح کی بلکہ اس سے بھی بہتر جگہ کے بارے جانتا ہوں۔ آپ (حضرت عثمان رضی اللہ عنہ) نے فرمایا کیا دوبارہ بیع (خرید و فروخت) کر دو گے راوی حدیث کہتے ہیں کہ میں نے کہا: ہاں اگر آپ چاہتے ہیں؟ آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: بیشک میں چاہتا ہوں۔ راوی حدیث کا بیان ہے کہ میں نے کہا: میں بہترین طریقے سے خرید و فروخت کر دوں گا تو آپ مجھے بھی شریک کر لیں۔ تو آپ نے جواب دیا: ہاں، میرے اور تمہارے درمیان شراکت ہے۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ اگر دو شخص ادھار کی خرید و فروخت میں شریک ہو جائیں تو اس میں کوئی حرج نہیں خواہ ان دونوں میں سے کسی کے پاس بھی اصل رقم نہ ہو۔ اس بناء پر کہ منافع دونوں کے لیے ہو گا اور نقصان بھی حضرت

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَدَبَّاسٍ
بِأَنْ يَشْتَرِكَ الرَّجُلَانِ فِي الشَّرَاءِ
بِالتَّسَيُّتَةِ وَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَوَاحِدٍ مِّنْهُمَا
نَاسٌ مَّا عَلَى أَنَّ الرِّبْحَ بَيْنَهُمَا
وَالْوَضِيعَةُ عَلَى ذَلِكَ قَالَ وَإِنْ

ف بیع (تجارت یا خرید و فروخت کا معاملہ) میں شراکت جائز ہے۔ اس کی کئی صورتیں ہو سکتی ہیں۔

(۱) ایک آدمی کی رقم ہو جبکہ دوسرا تجارت کا کام کرے نفع و نقصان میں دونوں شریک ہوں۔

(۲) دونوں کی رقم برابر ہو اور تجارت کا کام بھی دونوں کریں۔ نفع و نقصان میں دونوں شریک ہوں، یہ

دونوں صورتیں جائز ہیں لیکن دونوں صورتوں میں ایک آدمی صرف نفع میں شریک ہو جبکہ نقصان میں شامل نہ ہو تو یہ صورت جائز نہیں ہوگی۔

وَلِي الشَّرَاءِ وَالْبَيْعِ أَحَدُهُمَا ذُو نَصِيحَةٍ
وَلَا يَفْضَلُ وَاحِدٌ مِنْهُمَا صَاحِبَةً فِي الرِّبْحِ
فَإِنَّ ذَلِكَ لَا يَجُوزُ أَنْ يَأْكُلَ أَحَدُهُمَا
رُبْعَ مَا هَمَّتْ صَاحِبَةً وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

امام محمد رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ اگر خرید و فروخت کی
ذمہ داری ایک آدمی اٹھائے جبکہ دوسرا بالکل ذمہ دار
نہ ہو تو نفع میں ایک کو دوسرے پر فوقیت (نفع میں)
نہیں دی جائے گی کیونکہ جب دوسرا شخص نقصان میں
شامل ہے تو وہ اپنے ساتھی کا نفع کیسے کھا سکتا ہے
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء
کا قول ہے۔

۲۸۔ بَابُ الْقَضَاءِ

قضاء کا بیان

۸۰۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنِ الْأَعْمَاشِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَمْنَعُ أَحَدُكُمْ
جَارَهُ أَنْ يَغْرِزَ خَشْبَةً فِي جَدَارِهِ قَالَ
ثُمَّ قَالَ أَبَوْهُ تِيرَةً مَالِي أَرَاكُمْ عَنْهَا
مُعْرِضِينَ وَاللَّهِ لَا رَمِيَتْ بِهَا بَيْنَ
أَكُنَّا فِيكُمْ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرَبُّهُدَا عِنْدَنَا عَلَى
وَجْهِ التَّوَسُّعِ مِنَ النَّاسِ بَعْضُهُمْ عَلَى
بَعْضٍ وَحَسَنَ الْخُلُقِ قَامًا فِي الْحُكْمِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم میں سے کوئی
شخص اپنے ہمسائے کو اپنی دیوار میں لکڑی گاڑنے سے
نہ روکے۔ راوی حدیث (حضرت اعرج) کا بیان ہے
کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کیا وجہ ہے
کہ میں تم کو انکار کرتے ہوئے دیکھتا ہوں۔ قسم بخدا میں
لکڑی تمہارے کندھوں کے درمیان گاڑوں گا۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ روایت
ہمارے نزدیک لوگوں میں ایک دوسرے کے لیے دعوت
پیدا کرنے اور حسن اخلاق کے لیے ہے اور یہ حکم نہیں ہے

ف ہمسائے کی دیوار کو اس کی رضامندی اور اجازت سے استعمال کیا جاسکتا ہے لیکن زبردستی یا طاقت و قوت کی بنیاد پر ہرگز
نہیں کیونکہ اسی صورت میں لڑائی اور قتل و غارت تک نوبت پہنچ سکتی ہے جس کی اسلام کسی صورت بھی اجازت نہیں دیتا البتہ
مشترکہ دیوار کو دونوں استعمال کر سکتے ہیں کیونکہ وہ دونوں کی ملکیت ہوتی ہے۔

کہ لوگوں کو اس پر مجبور کیا جاسکے۔ ہمیں یہ روایت پہنچی ہے کہ حضرت شریح رضی اللہ عنہ کی خدمت میں اس بارے میں مقدمہ پیش ہوا تو آپ نے مکڑی کاڑھنے والے کو فرمایا کہ وہ اپنا پاؤں اپنے بھائی کی سواری سے اٹھالے اس سلسلے میں یہ فیصلہ ہے (لیکن) وسعت و کشادگی افضل بہتر ہے۔

فَلَا يُجْبَرُونَ عَلَىٰ ذَٰلِكَ بَلْخَنَّا أَنتَ شَرِيحًا
اُخْتُصِمَ إِلَيْهِ فِي ذَٰلِكَ فَقَالَ لِذَٰلِكَ وَطَعَمَ
النَّحْشَبَةَ ارْكُحْ بِمَا جُفِكَ عَنْ مَطِيَّةِ أَخِيكَ
فَهَٰذَا الْحُكْمُ فِي ذَٰلِكَ وَالشَّوْشَعُ أَفْضَلُ۔

۲۹۔ بَابُ الْهَبَةِ وَالصَّدَقَةِ

ہبہ اور صدقہ کا بیان

حضرت مروان بن حکم رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس شخص نے صلہ رحمی کی بناء پر یا صدقہ کی بناء پر کوئی چیز ہبہ کی تو وہ اس میں رجوع نہیں کر سکتا اور جس شخص نے محض ثواب کی نیت سے کسی کو کوئی چیز ہبہ کی تو وہ ایسا ہبہ ہے کہ اس بارے میں وہ خوش نہ ہو تو وہ رجوع کر سکتا ہے۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کسی شخص نے اپنے کسی رشتہ دار کو کوئی چیز ہبہ کی یا صدقہ کی بناء پر کوئی چیز ہبہ کی تو جسے وہ چیز دی گئی اس نے اس پر قبضہ بھی کر لیا

۸۰۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِدْرِيسُ
الْحَضْرِي عَنْ أَبِي غَطَفَانَ بْنِ طَرِيفٍ الْمُرِّي
عَنْ مَرْثَانَ بْنِ الْحَكَمِ أَنَّهُ قَالَ قَالَ عُمَرُ بْنُ
الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ مَنْ وَهَبَ
هَبَةً لِمَوْلَاةٍ رَحِمَهُ أَوْ عَلَى وَجْهِ صَدَقَةٍ
فَإِنَّهُ لَا يَرْجِعُ فِيهَا وَمَنْ وَهَبَ هَبَةً
يُرِي أَنَّهُ لِنَفْسِهِ أَوْ لِأَيِّهَا الثَّوَابَ فَهُوَ عَلَى
هَبَتِهِ يَرْجِعُ فِيهَا إِنْ لَمْ يَرْجِعْ مِنْهَا
قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَخَذْنَا مَنْ وَهَبَ هَبَةً
لِإِنْسَانٍ رَحِمَهُ مَحْرَمٍ أَوْ عَلَى وَجْهِ صَدَقَةٍ

ف حب کوئی آدمی کسی کو کوئی چیز بطور صلہ رحمی ہبہ (بلا معاوضہ دے) کرے یا بطور صدقہ کسی غریب کو دے تو ہبہ کرنے والا بعد میں رجوع نہیں کر سکتا اور جس نے کوئی چیز کسی کو صلہ رحمی یا صدقہ کی نیت سے نہ دی ہو وہ بعد میں صلہ رحمی کر سکتا ہے۔ (حاشیہ مؤطا امام محمد رحمۃ اللہ علیہ، صفحہ ۳۳۴، کراچی)

فَقَبَضَهَا الْمَرْهُوبُ لَهَا فَلَيْسَ لِلْوَهِبِ اَنْ
يَرْجِعَ فِيهَا وَمَنْ وَهَبَ هَبَةً لِّغَيْرِ ذِي رَحْمَةٍ
مَّحْرُومٍ وَقَبَضَهَا فَكَلَّ اَنْ يَرْجِعَ فِيهَا اَنْ
لَمْ يَتَّبِعْ مِنْهَا اَوْ يَزِدْ خَيْرًا فِي يَدِهِ اَوْ يَخْرُجَ
مِنْ مُنْكَمِ اِلَى مَلِكٍ غَيْرِهِ وَهُوَ قَوْلُ اَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ قَوْلِهِمَا ثَنَا -

تو مہرب کرنے والا اس میں رجوع نہیں کر سکتا اور جس
شخص نے کسی غیر رشتہ دار کو کوئی چیز مہرب کر دی اور اس
نے اس پر قبضہ بھی کر لیا تو مہرب کرنے والا رجوع کر سکتا
ہے بشرطیکہ اسے اچھا عوض نہ ملے یا اس میں اچھائی نہ
پائے اور یا اس کے ہاتھ سے دوسرے کے ہاتھ میں
وہ چیز منتقل ہو جائے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۳۔ باب النُّحْلِ

عطیہ کا بیان

۸۰۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ نَعْمَانَ
ابْنِ بَشِيرٍ يَحْتَدِثَانِ عَنِ الثُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ
لَا أَبَاهُ أَتَى بِهِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَقَالَ إِنِّي نَحَلْتُ أَبِي هَذَا غُلَامًا كَانَ لِي فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَكُلْتُ وَلَكَ
نَحَلْتَهُ مِثْلَ هَذَا قَالَ لَا قَالَ فَارْجِعْهُ -

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ اپنے والد کے
حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ وہ انھیں (حضرت نعمان کو)
بارگاہ رسالت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا: بیشک میں نے
اپنے اس بیٹے کو اپنا ایک غلام دیا ہے؟ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کیا تم نے اپنے سب لڑکوں
کو اسی طرح غلام دیا ہے؟ انھوں نے جواب دیا نہیں
پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم اس سے رجوع
کر لو (یعنی غلام واپس لے لو) ف

ف بطور عطیہ دی ہوئی چیز اصل حالت میں موجود ہو اور اس میں اور لوگ بھی شریک ہوں تو عطیہ لینے والا آدمی رجوع کر
سکتا ہے جیسا کہ حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ کے بارے میں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم اور ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کو دیے گئے باغ میں رجوع کا فیصلہ کیا۔
حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کی روایت کے آخری حصہ سے حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے علم سے (جاری)

۸۰۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ عُمَرَ وَثَّقَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا إِنَّهَا
قَالَتْ إِنَّ أَبَا بَكْرٍ كَانَ نَحَلَهَا جَدًّا إِذْ
عِشْرِينَ وَسَقَّاهُ مَالَهُ بِالْعَالِيَةِ فَلَمَّا
حَقَرَتْهُ الْوَفَاةُ قَالَ وَاللَّهِ يَا بَنِيَّةَ مَا مِنْ
النَّاسِ أَحَبَّ إِلَيَّ غَيْرِي بَعْدِي مِنْكَ وَلَا
أَعَزُّ عَلَيَّ فَحَرَّ أَمْنِكَ وَلَا تَنِي كُنْتُ نَحَلْتُكَ
مِنْ مَالِي جَدًّا إِذْ عِشْرِينَ وَسَقَّاهُ فَلَوْ كُنْتُ
جَدًّا ذَرِيَّتِهِ وَاحْتَرَزْتُهُ لَكَ فَرَأَيْتَ مَا هُوَ
الْيَوْمَ مَالٌ وَارِثٌ وَلَا تَكُنْ هُوَ أَخُوكَ أُخْتَانِ
فَأَقْسِمُ بِهِ عَلَى كِتَابِ اللَّهِ عَمَّا وَجَلَّ
قَالَتْ يَا أَبَتِ وَاللَّهِ لَوْ كَانَ كَذَا وَكَذَا
لَتَرَكْتُهُ لَأَتَمَّ هِيَ أَسْمَاءُ فَمِنْ
الْأُخْرَى قَالَتْ ذُو بَطْنٍ يَنْتِ خَارِجَةً

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت ام المؤمنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا
کہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے انھیں عالیہ مقام
میں اپنے مال سے کھجوروں کا ایک باغ دیا جس سے
بیس وتسق کھجوریں اترتی تھیں۔ جب حضرت ابو بکر
صدیق رضی اللہ عنہ کے انتقال کا وقت آیا تو آپ نے
فرمایا: اے میری بیٹی! میں اپنے بعد تمام لوگوں میں سے
کسی کو تم سے زیادہ مالدار دیکھنا پسند نہیں کرتا اور نہ تمھارا
منفلس ہونا مجھے محبوب ہے بے شک میں نے تمھیں کھجوروں
کا ایک باغ دیا جس سے بیس وتسق کھجوریں اترتی تھیں
اگر تم اس باغ کو کاٹ کر محفوظ کر لیتیں تو وہ تمھارا ہوتا
لیکن اب وہ مال میراث ہے بیشک وہ باغ تمھارے
بھائی اور تمھاری دو بہنوں کے درمیان قرآن کے حکم کے
مطابق اسے تقسیم کرنا۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۵۷۴ سے آگے) ثابت ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے انھیں مافی الارحام کا علم عطا فرمایا ہوا تھا۔
جیسا کہ ان کی زبان سے نکلا اللہ تعالیٰ نے ویسا ہی کر دکھایا یعنی انھوں نے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا
کے سوال کے جواب میں فرمایا کہ ایک تمھاری بہن حضرت حبیبہ بنت خاربہ رضی اللہ عنہا کے پیٹ میں ہے چنانچہ ایسا ہی ہوا
جب حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ جو حضور النور صلی اللہ علیہ وسلم کے غلام، مرید اور جاں نثار ہیں، ان کے علم کی یہ حالت ہے
تو محبوب رب العالمین صلی اللہ علیہ وسلم کے علم و فضل کا کون اندازہ لگا سکتا ہے۔ معتبر روایات و احادیث میں موجود
ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے نہ صرف مافی الارحام کے بارے جانتے تھے بلکہ قیامت تک جو کچھ ہونے
والا تھا سب کچھ آپ نے بیان فرمادیا۔ حتیٰ کہ جنتی لوگوں کے دخول جنت اور جہنمی لوگوں کے جہنم میں جانے کی
کیفیات کو صاف صاف بیان فرمادیا۔ ایسا کیوں نہ بیان فرماتے کہ آپ ہی تو وہ ذات ہیں جو کہ عَلَّمَکَ
مَا لَمْ تَعْلَمْ (اے محبوب! جو آپ نہیں جانتے تھے وہ سب اللہ تعالیٰ نے آپ سکھا دیا) کے اعزاز
کے حامل قرار پائے ہیں۔

أَمَّا هَا جَارِيَةً فَكَوَلَدَتْ جَارِيَةً.

عرض کیا: اے میرے ابا جان! قسم بخدا! اگر اتنا اتنا مال بھی ہوتا تو اسے میں چھوڑ دیتی ایک تو میری بہن اسماءؓ اور دوسری کون ہے؟ آپ (حضرت ابو بکر صدیقؓ) نے فرمایا: (جینیہ) بنت خارجہ کے پیٹ میں ہے۔ یہ خیال ہے کہ وہ لڑکی پیدا ہوگی چنانچہ انھوں (جینیہ بنت خارجہ) نے لڑکی جن دی۔

❖ ❖ ❖ ❖

حضرت عبدالرحمن بن عبدالقاری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا لوگو! کو کیا ہو گیا ہے کہ وہ اپنے لڑکوں کو کوئی چیز بہہ کرے ہیں پھر اسے روک لیتے ہیں۔ آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا اگر کسی کا بیٹا فوت ہو جائے تو وہ کہتا ہے مال میرا میں کسی کو نہیں دوں گا۔ اور اگر وہ خود فوت ہو جائے تو کہتا ہے کہ یہ مال میرے بیٹے کا ہے، میں نے اسے دے دیا ہے، جس شخص نے کسی کو کوئی چیز دی اس نے اس پر ابھی قبضہ نہ کیا حتیٰ کہ جینے والا فوت ہو تو وہ چیز وراثت کی ہوگی اور وہ عطیہ فاسد قرار پائے گا۔

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس شخص نے اپنے نابالغ بچے کو کوئی چیز بطور عطیہ دی تو جائز ہے۔ اس نے اس کا اعلان کر دیا اور اس بارے گواہ بنے اور اس کا ولی اس کا باپ ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اگر روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ آدمی کو چاہے کہ وہ اپنی اولاد کے درمیان عطیات میں مساوات کرے کسی ایک کو دوسروں پر فضیلت نہ دے کسی

۸۰۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ الْقَارِيِّ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ قَالَ مَا بَالُ رِجَالٍ يَنْحِلُونَ أَبْنَاءَهُمْ نُحْلَةً هُمْ يُنْسِكُونَهَا قَالَ فَإِنْ مَاتَ ابْنٌ أَحَدِهِمْ قَالَ مَا لِي بِيَدَيَّ وَلَهُ أُعْطِيَ أَحَدًا وَإِنْ مَاتَ هُوَ قَالَ هُوَ رِثَتِي قَدْ كُنْتُ أُعْطِيتهُ إِيَّاهُ مَنْ تَحَلَّ نُحْلَةً لَمْ يَخْرُهَا الَّذِي نُحْلِيهَا حَتَّى تَكُونَ لِي مَاتَ لَوْ مَاتَ فَهِيَ بَاطِلَةٌ.

۸۰۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ قَالَ مَنْ تَحَلَّ وَلَدًا لَهُ صَغِيرًا لَمْ يَبْلُغْ أَنْ يَجُوزَ نُحْلَةً فَأَعْلَنَ بِهَا وَأَشْهَدَ عَلَيْهَا فَهِيَ جَائِزَةٌ وَإِلَّا فَلَيْتَهَا أَبْوَةٌ. قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ بِمَنْعِ ذِي الرَّجُلِ أَنْ يَسْتَرِيَ بَيْنَ وَلَدَيْهِ فِي النُّحْلَةِ وَلَا يُفْصَلُ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ فَمَنْ تَحَلَّ نُحْلَةً وَلَدًا أَوْ غَيْرَهُ فَلَمْ يَقْبِضْهَا الَّذِي نُحْلِيهَا

اپنے بیٹے یا غیر بیٹے کو کوئی چیز عطا کر دی اس نے ابھی اس پر قبضہ نہ کیا ہو کہ بیٹے والا فوت ہو جائے تو وہ چیز عطا کرنے والے کی ہوگی اور وہ چیز عطا کرنے والے کو واپس کر دی جائیگی اور وراثت کو دی جائیگی۔ عطا کرنے والے کو نہیں ہوتا جب تک اس پر قبضہ نہ کر لیا جائے سوائے ناپا لنگ بچے کے۔ اگر بچے کے والد نے اس پر قبضہ کر لیا تو وہ اس کے بیٹے کے لیے جائز ہے بشرطیکہ اس نے اس کا اعلان کر دیا ہو اور اس پر گواہ بنا لیا ہو اور باپ اس سلسلے میں رجوع نہیں کر سکتا اور نہ ہی گواہی کے بعد اسے غضب کر سکتا ہے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

حَتَّى مَاتَ التَّاحِلُ وَالْمَنْحُولُ فَهِيَ مَرْدُودَةٌ عَلَى التَّاحِلِ وَعَلَى وَرَثَتِهِ وَلَا يَجُوزُ لِلْمَنْحُولِ حَتَّى يَقْبِضَهَا إِلَّا الْوَلَدُ الصَّغِيرُ فَإِنْ قَبِضَ وَالِدُهُ لَمْ يَقْبِضْ فَإِذَا أَعْلَمْنَاهَا وَأَشْهَدَ بِهَا فَهِيَ جَائِزَةٌ لِوَلَدِهِ وَلَا سَبِيلَ لِلْوَالِدِ إِلَى التَّرْجِعَةِ فِيهَا وَلَا إِلَى اخْتِصَابِهَا بَعْدَ أَنْ أَشْهَدَ عَلَيْهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

۳۔ بَابُ الْعُمَرَى وَالسُّكْنَى

مستقل اور عارضی رہائش گاہ کا بیان

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس شخص نے کسی تاحیات اور وراثت کو عطا کر دیا وہ اسی کا ہوگا جسے عطا کیا گیا اور عطا کرنے والے کو واپس نہیں کیا جائے گا۔ کیونکہ وہ ایسا عطا ہے جس میں میراث جاری ہوگی نہ

۸۰۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَيُّمَا رَجُلٍ أَعَمَّرَ عُمَرَى لَهُ وَلِإِعْقَابِهِ فَإِنَّهَا لِلَّذِي يُعْطَاهَا لَا تَرْجِعُ إِلَى الَّذِي أَعْطَاهَا لِأَنَّهُ أَعْطَاهُ عَطَاءً وَقَعَتْ أَلْعَمَارُ نِيَّتُ فِيهِ۔

ف اگر کسی کو کسی مکان کا مستقل طور پر مالک بنا دیا گیا وہ مالک قرار پائے گا اور اس مکان میں وراثت کا سلسلہ جاری ہوگا اور اگر کسی آدمی کو عارضی طور پر (بطور اعانت و مدد) کسی مکان کا (محدود مدت تک) مالک بنا دیا تو وہ اس کا مستقل طور پر مالک و مختار قرار نہیں پائے گا اور نہ اس میں وراثت جاری ہوگی بلکہ (جاری ہے)

۸۰۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ أَنَّ
ابْنَ عُمَرَ وَرَثَ حَفْصَةَ دَارَهَا وَكَانَتْ
حَفْصَةُ قَدْ اسْتَكْنَتْ بِنْتَ
زَيْدِ بْنِ الْخَطَّابِ مَا عَاشَتْ فَلَمَّا تُوُفِّيَتْ
بِنْتُ زَيْدِ بْنِ الْخَطَّابِ قَبَضَ عَبْدُ اللَّهِ
ابْنَ عُمَرَ الْمُسَكِّنَ وَمَا أَى أَتَى لَهُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ الْعُمَرَى
هَبَةَ ابْنِ أُمِّ شَيْئًا فَهَوَلَهُ مَا السُّكْنَى
لَهُ عَارِيَةً تُرْجِعُهُ إِلَى الَّذِي اسْتَكْنَهَا وَ
إِلَى دَارِهِمْ مِنْ بَعْدِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي
حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فَقَهَائِنَا وَالْعُمَرَى
أَنْ قَالَ هِيَ لَهُ وَلِعَقِيمٍ أَوْ لِحَدِ يَعْلٍ
وَلِعَقِيمٍ فَهِيَ سَوَاءٌ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ، حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کے
گھر کے وارث ہوئے جبکہ حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا نے
زید بن خطاب رضی اللہ عنہ کی بیٹی کو اپنی زندگی میں ہی
مالک بنا دیا تھا۔ جب حضرت زید بن خطاب رضی اللہ عنہ
کی بیٹی کا انتقال ہوا تو حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ
نے گھر پر قبضہ کر لیا اور انھوں نے خیال کیا کہ وہ الکا ہے
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ”عمری“ ایسا ہدیہ ہے جو
کسی نے تمام زندگی کے لیے مستقل (دیا ہو جسے دیا
گیا ہو وہ اس کا ہوتا ہے اور ”السکنی“ وہ عارضی ہو
ہے جسے بعد میں اصل مالک اور اس کے بننے والے درجہ
کو واپس کیا جاسکتا ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے اور ”العمری“
کی صورت یہ ہوگی کہ کوئی شخص دوسرے کو کہے کہ یہ چیز
اس کے لیے ہے اور اس کے بعد (ورثاء) والوں کے
یا بعد والوں کا ذکر بھی کرنا اور نہ کرنا دونوں برابر ہیں۔

(لغیہ حاشیہ صفحہ ۵۷۷ کا) معینہ مدت کے بعد وہ مکان اصل مالک کو واپس کرنا ہوگا۔

۱۵۔ کِتَابُ الصَّرْفِ

سونے اور چاندی کی ایک دوسرے کے عوض خرید و فروخت

۱۔ أَبْوَابُ الرِّبَا

سود کا بیان

حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: سونے کو چاندی کے عوض اس طرح نہ فروخت کرو کہ ان میں سے ایک اداکار اور دوسری چیز نقد ہو اگر وہ (بائع اور مشتری) تجھ سے ملت لے کہ وہ گھر سے لاکر دے گا تو تم اسے ہملت نہ دو۔ بیشک میں تم پر ”رماہ“ کا خوف کرتا ہوں ”رماہ“ سود ہے۔ ف

۸۱۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لَا يَبِيعُوا الْوَرَقَ بِالذَّهَبِ أَحَدُهُمَا غَائِبٌ وَالْآخَرُ نَاجِزٌ فَإِنْ اسْتَنْظَرَكَ إِلَى أَنْ تَدِيرَ بَيْتَهُ فَلَا تَنْظِرْهُ إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمُ الزَّمَاءَ وَالزَّمَاءُ هُوَ الرِّبَا۔

ف اعلیٰ حضرت امام احمد رضا خاں بریلوی قدس سرہ نے سود کی تعریف یوں کی ہے کہ ”وہ زیادت کے عوض سے خالی ہو اور معاہدہ میں اس کا استحقاق قرار پایا ہو، سود ہے، مثلاً سو روپے دیے اور یہ بٹھرا لیا کہ پیسہ اوپر سولے گا تو یہ پیسہ عوض شرعی سے خالی ہے لہذا سود ہے جو حرام ہے“ واللہ تعالیٰ اعلم۔ (اعلیٰ حضرت امام احمد رضا خاں بریلوی رسالہ سود ایک بدترین جرم، صفحہ ۳۳، پر دگر لیسو بکس لاہور) مسئلہ سود کو سمجھنے کے لیے ایک یہ قاعدہ ذہن میں رکھیں۔ ”جو دو چیزیں اندازے میں مشترک ہیں یعنی ایک ہی قسم کے اندازے سے ان کی تقدیر کی جاتی ہے (جاری ہے)

۸۱۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
لَا تَبْتَغُوا الدَّهَبَ بِالدَّهَبِ إِلَّا مِثْلًا بِمِثْلٍ وَلَا
تَبْتَغُوا الْوَسَاقَ بِالْوَسَاقِ إِلَّا مِثْلًا بِمِثْلٍ وَلَا
تَبْتَغُوا الدَّهَبَ بِالْوَسَاقِ إِلَّا مِثْلًا بِمِثْلٍ
وَالْآخَرُ تَأْجِزُ دَيْنَ اسْتَنْظَرَكَ حَتَّى يَلِدَ بَيْتَهُ
فَلَا تَنْظُرُوا فِي أَخَافٍ عَلَيْكُمْ الزُّبُلَا -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم سونے کو
سونے کے عوض فروخت نہ کرو مگر برابر برابر، تم چاندی
کو چاندی کے عوض فروخت نہ کرو مگر برابر برابر اور تم سونے
کو چاندی کے عوض فروخت نہ کرو جبکہ دونوں میں سے
ایک ادھار ہو اور دوسری نقد ہو اور اگر کوئی تم سے مہلت
مانگے کہ وہ اپنے گھر سے لائے گا تو تم اسے مہلت نہ دو
بے شک میں تم پر سود کا خوف کرتا۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۵۹، ۵۸) مثلاً دونوں وزنی ہیں یا دونوں کیلی ہیں اور دونوں میں بھی ایک جنس کی مثلاً گیہوں سے
گیہوں یا لوبہ سے لوبہ، تو ایسی دو چیزوں کی آپس میں بیع (خرید و فروخت) اسی وقت سے ہے ہی جب دونوں اپنے
اسی اندازہ میں جو شرعاً یا عرفاً ان کا مقرر ہے بالکل برابر ہیں ان میں کوئی ادھار بھی نہ اور اگر ایسی دو چیزیں ایک یا
دونوں ادھار ہوں یا اپنے اس اندازہ مقرر میں برابر نہ کی گئی ہوں اب خواہ سرے سے اندازہ ہی نہ کیا گیا یا اندازہ کیا
گیا مگر کمی بیشی رہی یا برابر ہی تو کی مگر دوسری قسم کے اندازے سے کی۔ مثلاً جو تول کی چیز تھی اسے ناپ کے برابر کیا
یا جو ناپ کی تھی اسے تول کر کیا کیا تو یہ بیع (خرید و فروخت) محض ناجائز اور ربا (سود) قرار پائے گی۔

(امام احمد رضا خاں بریلوی، سود ایک بدترین جرم، صفحہ ۲۰ پر و گریسیو کمس، لاہور)
حرمت سود ایک قطعی امر ہے چنانچہ ارشاد ربانی ہے وَأَحَلَّ اللَّهُ الْبَيْعَ وَحَرَّمَ الرِّبَا ط اور اللہ تعالیٰ نے
بیع حلال اور سود حرام قرار دیا، جس طرح بیع (خرید و فروخت، تجارت) کے حلال ہونے میں کوئی شک نہیں ایسے ہی سود
کی حرمت (حرام ہونے) پر بھی شک نہیں ہے۔

سودی کاروبار کرنا سنتیس بار زنا کرنے کے برابر جرم ہے، چنانچہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: مَنْ
أَكَلَ دِرْهَمًا مِنْ رِبَا فَهُوَ مِثْلُ ثَلَاثِينَ زَنِيَةً جس آدمی نے ایک درہم سود کھایا وہ تینتیس بار
زنا کرنے کے برابر ہے۔

ایک روایت میں بطور سود ایک درہم لینے کو سنتیس بار (۳۰) زنا کرنے کے برابر قرار دیا گیا ہے چنانچہ حدیث کے
الفاظ یہ ہیں لِدِرْهَمٍ بَايَ اللَّهُ جُرْمًا عِنْدَ اللَّهِ مِنْ سَبْعَةِ وَثَلَاثِينَ زَنِيَةً رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے
فرمایا سود کا ایک درہم اللہ تعالیٰ کے نزدیک سنتیس بار زنا سے زیادہ جرم ہے (جاری ہے)

۸۱۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا فَرَّعٌ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَتَّبِعُوا الدَّهَبَ بِالدَّهَبِ إِلَّا مِثْلًا بِمِثْلٍ وَلَا تُكْشِفُوا بَعْضَهَا عَلَى بَعْضٍ وَلَا تَتَّبِعُوا مَتْنَهَا شَيْئًا غَائِبًا يَأْتِي جِزْءٌ -

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم سونا سونے کے عوض فروخت نہ کرو مگر برابر طور، تم ان میں سے ایک کی دوسرے پر زیادتی نہ کرو تم چاندی کو چاندی کے عوض فروخت نہ کرو سونے برابر طور کے، اس میں سے کچھ کا دوسرے پر اضافہ نہ کرو اور تم اس میں سے کسی نقد چیز کو ادھار کے ساتھ فروخت نہ کرو۔

۸۱۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ أَبِي كَيْمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الدِّيْنَارُ دِينَارُ بَنِي إِسْرَءِيلَ قَالُوا لَهُمْ لَا فَضْلَ بَيْنَهُمَا -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے، کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: دینار کو دینار کے عوض اور درہم کو درہم کے عوض (فروخت کرو) ان میں سے کسی پر اضافہ نہ کرو۔

۸۱۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَدْرِاسٍ بْنِ الْحَدَّ ثَابِتٍ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ أُلْتَمَسَ صَدُوقًا بِمِائَةِ دِينَارٍ وَقَالَ قَدْ عَانِيَ طَلْحَةُ بْنُ عُبَيْدٍ اللَّهُ فَقَالَ فَتَدْرَأُ وَصُنَّا حَتَّى اصْطَرَفَ مِنِّي فَاخَذَ طَلْحَةُ الدَّهَبَ يُقْلِبُهَا فِي يَدَيْهِ ثُمَّ قَالَ حَتَّى يَأْتِيَنِي

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ، حضرت مالک بن اوس رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انہیں ایک سودینار کی ضرورت پیش آئی حضرت مالک بن اوس کا کہنا ہے کہ حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ نے مجھے اپنے پاس طلب کیا تو ہم دونوں (خرید و فروخت پر) رضامند ہو گئے حتیٰ کہ حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ نے مجھ سے دینار

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۵۷۹، ۵۸۰ سے آگے) اور ایک روایت میں سودی کاروبار کرنے والے کو ستر بار اپنی ماں سے زنا کرنے کے برابر قرار دیا گیا ہے چنانچہ روایت الفاظ ملاحظہ ہوں ”الْبَرَّ بَأْسَبْعُونَ حَوْثًا أَلَيْسَ هَاكَالْكَذِبِ يَنْكِحُ أُمَّهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ“ نے فرمایا، سودی گناہ ہے ان میں سے آسان تر اس آدمی کی مثل ہے جو اپنی والدہ سے زنا کرتا ہے۔

ان روایات سے معلوم ہوا کہ سودی کاروبار کرنا اپنی والدہ سے کئی بار زنا کرنے سے بھی بڑا گناہ ہے جب یہ کئی بار زنا کرنے کے برابر ہوا تو معلوم ہوا کہ یہ گناہ کبیرہ ہے جس سے بچنا بہر صورت ضروری اور واجب ہے۔ مزید تفصیل کے لیے اعلیٰ حضرت قدس سرہ العزیزہ کا رسالہ ”سود ایک بدترین جرم“ کا مطالعہ کریں۔

تَحَازِنِي مِنَ الْقَابَةِ وَعَمْرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَسْمَعُ
كَلَامَهُ فَقَالَ لَا وَاللَّهِ لَا تُفَارِقُهُ حَتَّى تَأْخُذَ
مِنْهُ ثُمَّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ الدَّهَبُ بِالْفِصَّةِ رِبَا وَالْأَهَاءُ وَهَاءُ
وَالشَّعِيرُ بِالشَّعِيرِ رِبَا وَالْأَهَاءُ وَهَاءُ وَالشَّعِيرُ
بِالشَّعِيرِ رِبَا وَالْأَهَاءُ وَهَاءُ.

وصول کر لیے اور انھیں اپنے ہاتھ میں الٹ پٹ کرنے لگے
پھر حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ (تم انتظار کرو)
حتیٰ کہ میرا خازن مقام غابہ سے آجائے اور حضرت عمر
فاروق رضی اللہ عنہ نے ان کی یگفتاگو سن لی تو فرمایا:
قسم نبی! تم جب تک ان (حضرت طلحہ) سے عوض وصول
نہ کرو، ان سے علیحدگی اختیار نہ کرو پھر حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے
فرمایا: سونا چاندی کے عوض، کھجور کھجور کے عوض اور جو جو
کے عوض فروخت کرنا سود ہے مگر برابر برابر۔

۸۱۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي
عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ وَأَعْنِ سُلَيْمَانَ بْنَ يَسَارٍ
أَنَّهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ مُعَاوِيَةَ بْنَ أَبِي سُفْيَانَ بَاعَ
سِقَايَةً مِنْ دَرَمٍ أَوْ ذَهَبٍ بِأَكْثَرِ مِثْقَلٍ
وَمِنْهَا فَقَالَ لَهُ أَبُو الدَّرْدَاءِ سَمِعْتُ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ
عَنْ مُثَلِّ هَذَا إِلَّا مِثْلًا يَمْثِلُ قَالَ لَهُ
مُعَاوِيَةُ مَا تَدْرِي بِمِثْلٍ بَأْسًا فَقَالَ لَهُ
أَبُو الدَّرْدَاءِ مَنْ يَحْدِثُ لِي مِنْ مُعَاوِيَةَ
أَخْبَرَهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وَيُحْبِرُنِي عَنْ رَأْيِهِ لَا أَسَاكُنُكَ يَا رَضِيَ
أَنْتَ بِهَا قَالَ فَقَدِمَ أَبُو الدَّرْدَاءِ عَلَى
عَمْرِ بْنِ الْخَطَّابِ فَأَخْبَرَهُ فَكُتِبَ إِلَى مُعَاوِيَةَ
أَنْ لَا يَبِيعَ ذَلِكَ إِلَّا مِثْلًا يَمْثِلُ أَوْ وَزْنَا
يَوْمَئِذٍ -

حضرت عطاء بن یسار یا سلیمان بن یسار رضی اللہ
عنہ کا بیان ہے کہ حضرت معاویہ بن ابی سفیان رضی اللہ
عنہ نے چاندی یا سونے کا ایک برتن اس کے اصل وزن
سے زیادہ کے ساتھ فروخت کیا حضرت ابو الدرداء رضی اللہ
عنہ نے انھیں کہا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
سے سنا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس طرح کی خرید و
فروخت سے منع فرمایا مگر برابر برابر ہو حضرت معاویہ
رضی اللہ عنہ نے انھیں کہا ہمارے رائے کے مطابق اس
میں کوئی حرج نہیں، حضرت ابو الدرداء رضی اللہ عنہ نے
فرمایا: حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کی طرف سے میرا غدر
کون قبول کرے گا۔ میں تو انھیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم کی حدیث بیان کرتا ہوں اور وہ مجھے اپنی رائے
بیان کرتے ہیں جس زمین میں تم رہائش پذیر ہو میں اس میں
نہیں مٹھروں گا حضرت ابو الدرداء رضی اللہ عنہ حضرت عمر
فاروق رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور انھیں
اس بار سے بتایا تو حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے حضرت

معاویہ رضی اللہ عنہ کی طرف لکھا کہ اس طرح کی خرید و فروخت نہ کر دو سوائے برابر طور کے یا وزن کے لحاظ سے برابر ہو۔

حضرت بزید بن عبداللہ البیہقی رضی اللہ عنہ کا بیان

ہے کہ انھوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ وہ سونا سونے کے عوض فروخت کرتے وہ اپنا سونا ترازو کے ایک پلڑے میں رکھ دیتے اور دوسرے شخص کا دوسرے پلڑے میں ڈال دیتے پھر ترازو اٹھاتے جب ترازو کا کٹا برابر ہوتا تو وہ سونا پکڑ لیتے اور اپنا سونا دوسرے کو دے دیتے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم مکمل طور پر دلیل اخذ کرتے ہیں اور اس سلسلے میں بہت سی روایات ثابت ہیں یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے دوسرے فقہاء کا قول ہے۔

۸۱۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ قُسَيْطٍ اللَّيْثِيُّ أَنَّهُ رَأَى سَعِيدَ الْمُسَيَّبِيِّ إِذْ طُلِيَ الدَّهَبُ بِالدَّهَبِ فَقَالَ قَيْفَرٌ عَنِ الدَّهَبِ فِي كِفَّةِ الْمِيزَانِ وَيُقَرَّرُ الْآخَرُ الدَّهَبُ فِي كِفَّةِ الْآخَرَى قَالَ ثُمَّ يَرْفَعُ الْمِيزَانُ فَإِذَا ائْتَدَلَ لِسَانُ الْمِيزَانِ أَخَذُوا وَاعْطَى صَاحِبَهُ

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا كَلَّهُ تَأْخُذُ عَلَى مَا جَاءَتْ الْأَثَارُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَ الْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

۲۔ بَابُ الرِّبَا فِي مَا يُكَالُ أَوْ يُوْزَنُ

ماپ تول والی چیزوں میں سود کا بیان

حضرت ابو الزناد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں

نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ سود صرف سونا، چاندی اور ایسی ماپ تول والی چیزوں میں ہوتا ہے جنہیں کھایا جائے یا پیاجائے یا

۸۱۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزِّنَادِ أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ لَا رِبَا بِلَا لَدَّ فِي ذَهَبٍ أَوْ فِضَّةٍ أَوْ مَا يُكَالُ أَوْ يُوْزَنُ مِنْهُ يُوْكَلُ أَوْ يُشْرَبُ۔

ف رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے چار چیزوں کو کیلی (ماپ کر خرید و فروخت ہونی والی) قرار دیا ہے (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ إِذَا كَانَ مَا يُكَالُ مِنْ صَنِيفٍ
وَاحِدٍ أَوْ كَانَ مَا يُوزَنُ مِنْ صَنِيفٍ وَاحِدٍ
فَهُوَ مَكْرُوهٌ أَيْضًا إِلَّا مَثَلًا بِمَثَلٍ يَدَايِيدُ
بِمَنْزِلَةِ الَّذِي يُؤْكَلُ وَيَشْرَبُ وَهُوَ قَوْلُ
إِبْرَاهِيمَ التَّخَعُّيُّ وَأَيْ حَنِيفَةً وَالْعَامَّةُ مِنْ
فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب باب
تول والی چیزیں ایک ہی جنس کی ہوں تو وہ مکروہ ہیں سوائے
برابر طور اور ماحقوں کے مثلاً ہوں کیونکہ وہ کھائی اور پی جانے
والی چیزوں کی طرح ہو جائیں گی یہی حضرت ابراہیم نخعی،
حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام
فقہاء کا قول ہے۔

۸۱۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ
عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ التَّمْرِ بِالتَّمْرِ مَثَلًا
يَسْتَلِ قَفِيلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ عَامِلَكَ
عَلَى خَيْبَرَ وَهُوَ رَجُلٌ مِّنْ بَنِي عَدِيٍّ

حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کھجور کے بدلے کھجور
برابر طور پر (فروخت کر دو) آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت
میں عرض کیا گیا یا رسول اللہ! خیبر میں موجود آپ کا عامل
جو انصار کے قبیلہ عدی سے تعلق رکھنے والا ایک شخص ہے

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۵۸۳ کا) جو گندم، کھجور، مارے، جو اور نمک ہے یہ چیزیں ہمیشہ کیلی ہی رہیں گی لہذا ان چیزوں کو
تول کر فروخت کرنا حرام قرار پائے گا اور دو چیزوں کو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے وزنی (تول کر فروخت ہونے والا
قرار دیا ہے وہ سونا اور چاندی ہے یہ دونوں چیزیں ہمیشہ موزونی ہی رہیں گی۔ لہذا ان کا ماپ کر فروخت کرنا حرام
قرار پائے گا ان چھ چیزوں کے علاوہ چیزوں کے کیلی یا موزونی ہونے کا دار و مدار عرف عام پر ہوگا یعنی جس چیز کو لوگ
ماپ کر فروخت کرتے ہوں اسے کیلی کہا جائے گا اور جسے تول کر فروخت کرتے ہوں اسے موزونی کہا جائے گا
مذکورہ چھ چیزوں کے بارے میں مشہور حدیث ہے عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
الذَّهَبُ بِالدَّهَبِ مَثَلًا يَسْتَلِ وَالْفِضَّةُ بِالْفِضَّةِ مَثَلًا يَسْتَلِ، وَالنَّمْرُ بِالنَّمْرِ مَثَلًا يَسْتَلِ، وَالْبُرُّ بِالْبُرِّ
مَثَلًا يَسْتَلِ وَالْمِلْحُ بِالْمِلْحِ مَثَلًا يَسْتَلِ وَالشَّعْبَةُ بِالشَّعْبَةِ مَثَلًا يَسْتَلِ، فَمَنْ زَادَ زَادَ فَقَدْ أَرَى بَيِّنَةً
الذَّهَبُ بِالدَّهَبِ كَيْفَ سَتُمْ يَدًا بِيَدٍ، وَبِجِوَالِ الْبُرِّ بِالنَّمْرِ كَيْفَ سَتُمْ يَدًا بِيَدٍ وَبِجِوَالِ الشَّعْبَةِ بِالنَّمْرِ
سَتُمْ يَدًا بِيَدٍ حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: سونا سونے کے
چاندی چاندی کے عوض برابر برابر کھجور کھجور کے عوض برابر برابر گندم گندم کے بدلے برابر برابر نمک کے بدلے برابر برابر جو
بدلے برابر برابر جس آدمی نے سونا لیا اس نے سونا لیا تم سونا سونے کے عوض نقد جسے چاہو بیچو، تم گندم کے بدلے گندم نقد جسے
بیچو اور تم جو کے بدلے جو نقد جسے چاہو بیچو (امام ابویسی محمد بن یسٰی ترمذی، جامع ترمذی، جلد اول صفحہ ۲۲۵ ایچ ایم سعید پبلی کر

مَنْ الْأَنْصَارِ يَا خُذُ الصَّاعَ بِالصَّاعَيْنِ
قَالَ ادْعُوهُ لِي فَدَعَى لَهُ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَأْخُذُ
الصَّاعَ بِالصَّاعَيْنِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَا
يُعْطُونِي الْجَنِيبَ يَا لَجَمْعِ الْأَصَاعِ بِالصَّاعَيْنِ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
يَعِ الْجَمْعُ بِاللَّهِ رَاهِمٌ وَاشْتَرِ بِاللَّهِ لَاهِمٌ
جَنِيبًا.

جو ایک صاع (کھجوریں) دو صاع کھجوروں کے عوض وصول
کرتا ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: انھیں پیرے
پاس لاؤ چنانچہ انھیں آپ کی خدمت میں پیش کر دیا گیا
تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم ایک صاع
(کھجوریں) دو صاع (کھجوروں) کے عوض وصول نہ کرو
اس نے عرض کیا یا رسول اللہ! وہ لوگ اچھی کھجوریں رزی
کھجوروں کے عوض نہیں دیتے تو اے ایک صاع دو صاع کے
عوض۔ تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم ردی کھجوریں
دراہم کے عوض فروخت کر دو پھر دراہم کے ساتھ اچھی
کھجوریں خرید لو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کو خیر بیہ مال
مقرر فرمایا وہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں اعلیٰ
قسم کی کھجوریں لے کر حاضر ہوا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے
انھیں فرمایا: کیا خیر کی سب کھجوریں اس طرح کی ہیں؟
اس نے جواب دیا قسم بخدا! انہیں یا رسول اللہ! لیکن
ایک صاع دو صاع کے عوض اور دو صاع تین صاع کے
(کھجوروں کے) عوض وصول کی جاتی ہیں آپ صلی اللہ علیہ
وسلم نے فرمایا: تم ایسا نہ کرو تم اپنی کھجوریں درہموں کے
ساتھ فروخت کر دو پھر درہموں سے اچھی کھجوریں خرید لو،
اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: باقی جانے والی
چیزوں میں بھی اسی طرح ہوگا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۸۱۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ
ابْنُ سَهْلٍ وَالثَّوْرِيُّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ
عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْأَخْدَرِيِّ وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَعْمَلَ
رَجُلًا عَلَى خَيْبَرَ فَبَاءَ بِشَرِّ جَنِيبٍ فَقَالَ لَهُ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَكُلْتُ تَعْمُرُ
خَيْبَرَ هَكَذَا قَالَ لَا وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَلَكِنَّ
الصَّاعَ مِنْ هَذَا إِبِلًا صَاعَيْنِ وَالصَّاعَيْنِ
بِالثَّلَاثَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ فَلَا تَفْعَلْ يَعْزُ تَسْرِكُ بِاللَّهِ رَاهِمٌ ثُمَّ
اشْتَرِ بِاللَّهِ رَاهِمٌ جَنِيبًا وَقَالَ فِي الْمِيزَانِ
مِثْلَ ذَلِكَ.

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا كُلُّهُ نَأْخُذُ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ
فُقَهَائِنَا.

۸۲۰- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ رَجُلٍ أَنَّهُ سَأَلَ
سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ عَنْ رَجُلٍ يَشْتَرِي طَعَامًا
مِنَ الْجَارِ بِدَيْنَارٍ وَنِصْفَ دُرْهَمٍ أَوْ يَعْطِيهِ
دَيْنَارًا وَنِصْفَ دُرْهَمٍ طَعَامًا قَالَ لَا وَلَٰكِنْ
يُعْطِيهِ دَيْنَارًا أَوْ دُرْهَمًا وَيُرَدُّ عَلَيْهِ الْبَائِعُ
نِصْفَ دُرْهَمٍ طَعَامًا۔

حضرت مالک رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک
شخص نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ سے
ایسے شخص کے بارے سوال کیا جو مقام جار میں ایک درہم
اور آدھے درہم کا غلہ خرید کر پھر اسے ایک دینار اور
آدھے درہم کا دے سکتا ہے۔ انھوں نے جواب دیا
نہیں لیکن وہ اسے ایک دینار اور ایک درہم دے دے
اور فروخت کرنے والا اسے آدھے درہم کا غلہ واپس
کر دے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا الْوَجْهَ أَحَبُّ إِلَيْنَا
الْوَجْهَ الْآخَرُ يَجُوزُ أَيْضًا إِذَا لَمْ يُعْطِ
الطَّعَامَ الَّذِي اشْتَرَى أَقْلَ مِمَّا يُصِيبُ نِصْفَ
الدَّرْهَمِ مِنْهُ فِي الْبَيْعِ الْأَوَّلِ فَإِنْ أَعْطَاهُ مِنْهُ
أَقْلَ مِمَّا يُصِيبُ نِصْفَ الدَّرْهَمِ مِنْهُ فِي
الْبَيْعِ الْأَوَّلِ لَمْ يَجُزْ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنَ فَقَّهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ طریقہ
ہمارے نزدیک بہت پسندیدہ ہے اور ایک دوسرا
طریقہ بھی جائز ہے وہ یہ ہے کہ جب اس نے آدھے
درہم کے عوض خریدے جانے والے غلے کو اسی قیمت
سے بغیر کی کے دے دے اور اگر وہ غلہ آدھے درہم
سے کم میں دیا تو جائز نہیں ہوگا یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ
اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۳۔ بَابُ الرَّجُلِ يَكُونُ لَهُ الْعَطَايَا أَوِ الدَّيْنِ عَلَى الرَّجُلِ فَيَبِيعُهُ قَبْلَ أَنْ يَقْبِضَهُ

عطیہ یا قرضہ پر کسی شخص کے قبضہ کرنے سے قبل فروخت کرنا بیان

۸۲۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
أَنَّهُ سَمِعَ جَمِيلَ الْمُزَنِّيَّ يَقُولُ لِسَعِيدِ بْنِ
الْمُسَيَّبِ إِنِّي رَجُلٌ اشْتَرَى هَذِهِ الدُّرْتَمَاتِ
الَّتِي يُعْطِيهَا النَّاسُ بِالْجَارِ فَأَبْتَاعَ مِنْهَا
مَا شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ أُرِيدُ أَنْ أَبِيعَ الطَّعَامَ

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ انھوں نے جمیل مؤذن کو حضرت سعید بن مسیب
رضی اللہ عنہ سے یوں کہتے ہوئے سنا کہ بیشک میں ایک
ایسا شخص ہوں کہ میں ان سے کچھ غلوں کو خرید لینا ہوں
جو مقام جار میں لوگ دیتے ہیں پھر کچھ مدت کے بعد

الْمُضْمُونِ عَلَى إِلَى ذَلِكَ الْأَجَلِ فَقَالَ لَهُ
سَعِيدٌ أَتُرِيدُ أَنْ يُؤَقِّمَهُمْ مِنْ تِلْكَ الْأَذْرَاقِ
الَّتِي ابْتِغَتْ قَالَ نَعَمْ فَكُنْهَا عَنْ ذَلِكَ -

اسے فروخت کر دیتا ہوں۔ حضرت سعید بن مسیب
رضی اللہ عنہ نے انھیں کہا: کیا تم یہ چاہتے ہو کہ لوگوں
کو یہ غلہ دسے دو جو تم نے خریدا ہے؟ انھوں نے
جواب دیا ہاں۔ حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ
نے انھیں اس بارے میں منع کر دیا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا يَتَّبِعِي لِلرَّجُلِ إِذَا كَانَ
لَهُ دَيْنٌ أَنْ يَتَّبِعَهُ حَتَّى يَسْتَوْفِيَهُ، لِأَنَّهُ
عَرٌّ فَلَا يَدْرِي أَيُّخْرُجُ أَمْ لَا يَخْرُجُ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا کسی شخص
کے لیے جائز نہیں ہے کہ وہ قرض پر قبضہ کیے بغیر
اسے فروخت کرے اس لیے یہ دھوکہ ہے معلوم نہیں
کہ اسے وہ وصول ہوگا یا کہ نہیں؟ یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۸۲۲- أَخْبَرَكَ مَالِكٌ أَخْبَرَكَ مُوسَى بْنُ مَيْسَرَةَ
أَنَّهُ سَمِعَ رَجُلًا يَسْأَلُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ فَقَالَ
إِنِّي رَجُلٌ أَبِيعُ الدَّيْنَ وَذَكَرَ لَهُ شَيْئًا مِنْ
ذَلِكَ فَقَالَ لَهُ ابْنُ الْمُسَيَّبِ لَا تَبِعْ إِلَّا مَا
أَوْثَقْتَ إِلَى رَحْلِكَ -

حضرت موسیٰ بن مسیرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ انھوں نے ایک شخص کو حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ
عنہ سے سوال کرتے ہوئے سنا کہ میں ایک قرضہ فروخت
کرنے والا آدمی ہوں اور اس بارے میں کچھ تفصیل بتائی۔
حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ نے انھیں فرمایا کسی
چیز پر قبضہ کیے بغیر اسے تم فروخت نہ کرو۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ بِمِ نَاخِذُ لَا يَتَّبِعِي الرَّجُلُ
أَنْ يَتَّبِعَ دَيْنًا لَهُ عَلَى إِنْسَانٍ إِلَّا مَنْ أَلْذِي
هُوَ عَلَيْهِ لِأَنَّهُ بَيْعُ الدَّيْنِ عَرٌّ فَلَا يَدْرِي
أَيُّخْرُجُ مِنْهُ أَمْ لَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کسی آدمی
کے لیے جائز نہیں ہے کہ جو چیز کسی پر بطور قرض ہو
فروخت کرے البتہ مقروض کو فروخت کی جاسکتی ہے
کیونکہ قرض کا فروخت کرنا دھوکہ ہے معلوم نہیں اس سے
وصول ہوگا یا کہ نہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ

ف کسی چیز پر قبضہ کرنے سے قبل اس کا فروخت کرنا جائز نہیں ہے کیونکہ ممکن ہے کہ وہ بالبع (فروخت
کرنے والے) کو وصول نہ ہو ایسے مشتری (خریدنے والے) کے ساتھ کذب بیانی یا دھوکہ ہو اور اسلام
دھوکہ یا نقصان کی کسی صورت کی اجازت نہیں دیتا۔

علیہ کا قول ہے۔

۴۔ بَابُ الرَّجُلِ يَكُونُ عَلَيْهِ الدَّيْنُ فَيَقْضِيْ اَفْضَلَ مِمَّا اخَذَ

مقروض آدمی کا بہترین انداز میں قرض ادا کرنے کا بیان

حضرت حمید بن قیس المکی رضی اللہ عنہ حضرت مجاہد رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے کہا: حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کسی آدمی سے کچھ درہم بطور قرض لیے پھر انہیں اس بظریق سے ادا کر دیا اس آدمی نے کہا: یہ تو میرے درہم سے بہتر ہیں جو میں نے تجھیں قرض دیے تھے۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: بے شک میں (اس بارے) جانتا ہوں لیکن مبادلہ اس طرح خوش ہوتا ہے۔

حضرت ابو رافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کسی شخص سے ایک چھوٹا اونٹ بطور قرض لیا پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں صدقہ کے اونٹ آئے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابو رافع رضی اللہ عنہ کو حکم دیا کہ اس شخص کو ایک چھوٹا اونٹ ادا کر دیں۔ حضرت ابو رافع رضی اللہ عنہ نے بارگاہ رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم میں حاضر ہو کر عرض کیا کہ ان اونٹوں میں سب اونٹ چار سال (یعنی چھوٹا اونٹ کوئی نہیں ہے) تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس آدمی کو یہی (بڑا اونٹ) دے دو۔

۸۲۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا حُمَيْدُ بْنُ قَيْسٍ الْمَكِّيُّ عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ اسْتَسْلَفَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ مِنْ رَجُلٍ دَرَاهِمَ ثُمَّ قَضَى خَيْرًا مِّمَّهَا فَقَالَ الرَّجُلُ هَذِهِ خَيْرٌ مِّنْ دَرَاهِمِي الَّتِي اسْتَسْلَفْتُكَ قَالَ أَبُو عُمَرَ قَدْ عَلِمْتُ ذَلِكَ لَنَفْسِي بِذَلِكَ طَيِّبَةٌ۔

۸۲۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ثَابِتُ بْنُ اسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي مَرْثَدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَسْلَفَ مِنْ رَجُلٍ بَكْرًا فَقَدِمَتْ عَلَيْهِ إِبِلٌ مِّنَ الصَّدَقَةِ فَأَمَرَ أَبَا مَرْثَدٍ أَنْ يَقْضِيَ الرَّجُلَ بَكْرًا فَدَرَجَهُ إِلَى أَبِي مَرْثَدٍ فَقَالَ لَهُ أَجِدَ فِيهَا إِلَّا جَمَلًا رُبَا عِيًّا خَيْرًا فَقَالَ اعْطِهِ إِنِّي أَهْلُ قِيَانٍ خَيْرًا النَّاسِ أَحْسَنُهُمْ قَضَاءً۔

کیونکہ لوگوں میں سب سے بہتر وہ لوگ ہیں جو ان سے
قرض کی ادائیگی کے لحاظ سے بہتر ہو۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے قول سے دلیل اخذ کرتے
ہیں کہ اس میں کوئی حرج نہیں جبکہ اس میں کوئی شرط
نہ لگائی گئی ہو۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا
قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَقُولُ ابْنُ عُمَرَ تَأْخُذُ
لَا بَأْسَ بِذَلِكَ إِذَا كَانَ مِنْ غَيْرِ شَرْطٍ
أُشْتَرِطَ عَلَيْهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ تَعَالَى۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس شخص نے
قرض لیا وہ اس کی ادائیگی کے علاوہ کوئی شرط نہ لگائے
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ اس سے بہتر اور اس سے افضل

۸۲۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
قَالَ مَنْ أَسْلَفَ سَلَفًا فَلَا يَشْتَرِطُ إِلَّا
قَضَاءً ۚ۔
قَالَ مُحَمَّدٌ وَرَبُّهُدَا تَأْخُذُ لَا يَتَّبِعِي لَهُ
أَنْ يَشْتَرِطَ عَلَيْهِ أَحْسَنَ مِنْهُ فَإِنَّ الشَّرْطَ

پہلی بات تو یہ ہے کہ کوشش ہونی چاہیے کہ کسی سے قرض نہ لیا جائے اور اگر کسی مجبوری کی بناء پر لے لیا تو
اسے وعدہ کے مطابق بغیر مطالبہ کے واپس کر دینا ضروری ہے تاکہ فریقین کے تعلقات قائم رہ سکیں جس پر قرض ہوتا
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس کی نماز جنازہ نہیں پڑھاتے تھے اور ایک روایت میں ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا
اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے اگر کوئی آدمی اس حالت میں شہید ہو جائے کہ اس پر قرض ہو
جب تک وہ قرض ادا نہیں کرے گا جنت میں داخل نہیں ہوگا۔

جو لوگ قرض کی ادائیگی کا سوچتے بھی نہیں بلکہ مال مٹول سے کام لیتے ہیں انکی مذمت کا آپ خود اندازہ لگا سکتے ہیں
البتہ کسی کی مجبوری کی بناء پر قرض خواہ مزید ڈھیل دے دیتا ہے تو اس بارے امام اہل سنت امام احمد رضا خاں بریلوی
رحمۃ اللہ علیہ کا فتویٰ ہے کہ اسے (قرض خواہ کو) روزانہ قرضہ کی مقدار اللہ تعالیٰ کی راہ میں صدقہ کرنے کا ثواب ملتا ہے۔
قرضہ کی رقم ادا نہ کرنا صرف جرم ہی نہیں بلکہ مستقل طور پر عداوت، دشمنی اور قتل و غارت کا سبب بن سکتا ہے۔
دورِ حاضر میں یہ مرض عام ہے کہ لوگ شیر باد نصوّر کرتے ہوئے قرض تو وصول کر لیتے ہیں لیکن ادائیگی کے
بارے سوچتے بھی نہیں۔ یہ ایک بات بھی ہے کہ قرض ادا نہ کرنا حقوق العباد کی تلفی بھی ہے جسے اللہ تعالیٰ بھی معاف
نہیں فرمائے گا۔ واللہ تعالیٰ اعلم۔

شرط نہیں ہے کیونکہ (ماسوائے ایسی قرض کے) شرط لگانا درست نہیں ہے۔ یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

فِي هَذَا لَا يَنْبَغِي وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَ
الْعَامَّةِ مِنْ قَوْلِهِمَا۔

۵۔ بَابُ مَا يَكْرَهُ مِنْ قِطْعِ الدَّارِهِمِ وَالْذَّنَانِ تِيرِ

درہموں اور دیناروں کے کاٹنے کے مکروہ ہونے کا بیان

حضرت سحیب بن سبیر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت سبیر بن سبیر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: چاندی اور سونے کا کاٹنا زمین پر فساد کا سبب ہے۔ یہ حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کسی مفاد بغیر درہموں اور دیناروں کا کاٹنا جائز نہیں ہے۔

۸۲۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى ابْنُ
سَعِيدٍ بَيْنَ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُ قَالَ قَطَعَ التُّومَاقِ
وَالذَّهَبِ مِنَ الْفَسَادِ فِي الْأَرْضِ
قَالَ مُحَمَّدٌ لَا يَنْبَغِي قِطْعُ الدَّارِهِمِ وَ
الذَّنَانِ تِيرِ لِيُغَيَّرَ مَنَفَعَتُهُ۔

۶۔ بَابُ الْمُعَامَلَةِ وَالْمَزَارَعَةِ فِي النَّخْلِ وَالْأَرْضِ

کھجور اور زمین کے بارے میں مزارعت اور معاملہ کا بیان

حضرت ربیع بن ابی عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا ہے کہ بے شک حضرت حنظلہ رضی اللہ عنہ نے بتا کہ انھوں نے حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ سے

۸۲۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا رُبَيْعَةُ بْنُ
أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ حَنْظَلَةَ الْأَنْصَارِيَّ
أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَأَلَ دَافِعَ بْنَ خَدِيجٍ عَنْ كَيْدَاءِ

ف ایک صحیح اور مفید چیز کو بلا عذر ضائع کرنا اللہ تعالیٰ کی ناشکری اور نقصان کرنے کے زمرے میں آتا جو شرعی نقطہ نظر سے درست نہیں ہے۔ جب یہ سلسلہ علوم اناس میں عام ہو جائے تو قومی دولت کے ضیاع کے قحط کا امکان ہو سکتا ہے جو باعثِ فساد و نقصان ہوگا۔

الْمَذَارِعَ فَقَالَ قَدْ نَهَى عَنْهُ قَالَ حَنْظَلَةُ
فَقُلْتُ لِرَافِعٍ يَا لَذَّهَبٍ وَالْوَرَقِ قَالَ
رَافِعٌ لَا بَأْسَ بِكَرَائِثِهَا يَا لَذَّهَبٍ وَ
الْوَرَقِ .

کھیتی کے کرائے کے بارے سوال کیا تو حضرت حنظلہ
رضی اللہ عنہ نے جواب دیا: بیشک اس سے منع کیا
گیا ہے۔ حضرت حنظلہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے
سونا اور چاندی کے عوض کرائے کے بارے حضرت
رافع رضی اللہ عنہ سے سوال کیا تو حضرت رافع رضی اللہ
عنہ نے جواب دیا: سونے اور چاندی کے عوض کرائے
میں کوئی حرج نہیں ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا لَبَاسًا
بِكِرَائِثِهَا يَا لَذَّهَبٍ وَالْوَرَقِ يَا لِحِنْطَةِ
كَيْلًا مَعْلُومًا وَضَرْبًا مَعْلُومًا مَا لَمْ
يَسْتَدِطْ ذَلِكَ مَتَا يَجْرُجُ مِنْهَا كَيْلًا مَعْلُومًا
فَلَا خَيْرَ فِيهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
مَنْ قُبِّحَ بَيْنَا وَقَدْ سُئِلَ عَنْ كِرَائِثِهَا سَعِيدُ
ابْنِ جُبَيْرٍ يَا لِحِنْطَةِ كَيْلًا مَعْلُومًا فَرَحِمَ
فِي ذَلِكَ كَقَالَ هَلْ ذَلِكَ إِلَّا مَعْلُ الْبَيْتِ
يُكْرَى .

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ سونا، چاندی اور گندم کے
بدلے زمین بطور کرایہ دینے میں کوئی مضائقہ نہیں جبکہ
(گندم کام وزن اور جنس واضح ہو اور یہ شرط نہ عائد کی جائے
کہ زمین کی پیداوار سے وہ ادا کرے گا کیونکہ زمین کی
پیداوار کے بارے اس طرح کی شرط لگانے میں کوئی
بھلائی نہیں ہے یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور
ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔ حضرت سعید بن مسیب
رضی اللہ عنہ سے ایسی گندم جس کی مقدار معلوم ہونے کے
عوض کرائے پر زمین کے بارے سوال کیا گیا تو انھوں
نے اس کی اجازت دی اور انھوں نے کہا: یہ مکان
کرائے پر دینے کی مثل ہے۔

۸۲۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ قَتَلَ خَيْبَرَ قَالَ لِلْيَهُودِ
أَقْرَبَكُمْ مَا أَقْرَبَكُمْ اللَّهُ عَلَى أَنَّ الشَّعْرَ بَيْنَنَا
وَبَيْنَكُمْ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ يَبْعَثُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ رَوَاحَةَ فَيَخْرُصُ

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ، حضرت سعید
بن مسیب رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کرتے
ہیں کہ جب خیبر فتح ہوا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے یہود سے فرمایا: جو چیز اللہ تعالیٰ نے تمھیں دی میں
مبھی وہ تمھیں دیتا ہوں چنانچہ بیشک پھل تمھارے اور
ہمارے درمیان مشترک ہوں گے۔ راوی حدیث کا بیان ہے

يَبِينَهُ وَبَيْنَهُمْ ثُمَّ يَقُولُ اِنْ شِئْتُمْ فَلَكُمْ
اِنْ شِئْتُمْ فَلِي قَالَ فَكَانُوا يَأْخُذُوْنَ

کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حضرت عبداللہ بن رواحہ
رضی اللہ عنہ کو بھیجتے وہ پھل کا اندازہ لگا کر یہود کو کہتے
اگر چاہو تو تم لے لو اور اگر چاہتے ہو تو میں لے لیتا ہوں
راوی بیان کرتے ہیں کہ یہود پھل لے لیتے۔

۸۲۹- اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ يَسَارٍ اَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَبْعَثُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رِقَاعَةَ
فَيَحْرُسُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْيَهُودِ قَالَ فَجَمَعُوا
حُلِيًّا مِنْ حُلِيِّ نِسَائِهِمْ فَقَالُوا هَذَا لَكَ وَ
خَفِيفُ عَنَّا وَتَجَاوَرُ فِي الْقِسْمِ فَقَالَ يَا
مَعْشَرَ الْيَهُودِ وَاللَّهِ اَتَاكُمْ لِيَمْنٍ اَبْغَضَ
خَلَقَ اللَّهُ اِلَيْهِ مَا ذَاكَ بِكَامِلِي اَنْ اُحِيفَ
عَلَيْكُمْ اَمَّا الَّذِي عَمَرُتُمْ مِّنَ الرَّشْوَةِ
فَاِنَّهَا سَحَتْ وَاِنَّا لَا نَأْكُلُهَا قَالُوا بَهَذَا
قَامَتِ السَّمُوتُ وَالْأَرْضُ

حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حضرت عبداللہ بن رواحہ
رضی اللہ عنہ کو بھیجتے تو وہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم
اور یہود کے درمیان مشترکہ پھلوں کا اندازہ لگاتے اور
راوی حدیث کا کہنا ہے کہ یہودی اپنی عورتوں کے
زیورات جمع کر کے کہتے: یہ تمہارے لیے ہیں تم رسول
میں کچھ کمی کر دو اور تقسیم میں بھی کچھ رعایت کر دیں۔
حضرت عبداللہ بن رواحہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اے
گروہ یہود! قسم بخدا! تم میرے نزدیک اللہ تعالیٰ کی
مخلوق میں ذلیل ترین لوگ ہو اس کے باوجود یہ بات
مجھے تم پر نہیں اچھا رتی کہ میں ظلم کروں لیکن جو چیز بطور
رشوت تم نے (زیورات وغیرہ) پیش کی ہے وہ حرام
ہے ہم اسے نہیں کھائیں گے یہود نے کہا اس (انصاف
کے سبب تو زمین و آسمان قائم (محفوظ) ہیں۔ ف

❖ ❖ ❖ ❖

ف ہر ایسا معاملہ جس کے کسی کو نقصان کا امکان ہو وہ جائز نہیں ہے۔ مثلاً پھل دار درختوں پر ابھی پھل نہیں لگا
تو اس (آئینہ آنے والے پھل) کو فروخت کرنا یا پھل تو درخت پر یا فصل پر آچکا ہے لیکن ابھی کچھ ہے تو اس کو
بیع یعنی خرید و فروخت کرنا یا اس کا کسی چیز کے ساتھ تبادلہ کرنا درست نہیں ہے کیونکہ ممکن ہے وہ پھل یا فصل نیا
رے قبل کسی بیماری یا طوفان کا شکار ہو جائے اور معاملہ کرنے والے کو نقصان ہو سکتا ہے۔
ہمارے رسول اعظم صلی اللہ علیہ وسلم نے صرف مسلمانوں کے ساتھ بلکہ کفار کے ساتھ بھی ایسا معاملہ دیا نہ دیا نہ
اور حق و صداقت پر مبنی سلوک کیا جس کے نتیجے میں کفار کی طرف سے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو صادق آمین (جابر

قَالَ مُحَمَّدًا وَبِعْدَا أَنَا خُذْ لَا يَأْسُ
بِمَعَا مِلَّةَ النَّحْلِ عَلَى الشَّطْرِ وَالْقُلْتُ وَ
الرُّبْعَ وَيَمْنَدَارَعَةَ الْأَرْضِ الْبَيْضَاءِ عَلَى
الشَّطْرِ وَالْقُلْتُ وَالرُّبْعَ وَكَانَ أَبُو حَنِيفَةَ
يَكْرَهُ ذَلِكَ وَيَذْكُرُ أَنَّ ذَلِكَ هُوَ الْمُخَابِرَةُ
الَّتِي نَهَى عَنْهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ.

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کھجور بغیر فصل کے
زمین کے نصف حصہ، تنہائی حصہ اور چھتائی حصہ میں
معاملہ کر لینے میں کوئی حرج نہیں۔ حضرت امام اعظم
رحمۃ اللہ علیہ اسے ”بیع مخابره“ قرار دے کر اسے مکروہ
خیال کرتے تھے اور فرمایا کرتے تھے کہ رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم نے اسے منع فرمایا ہے۔

، بَابُ أَحْيَاءِ الْأَرْضِ بِإِذْنِ الْإِمَامِ أَوْ بِغَيْرِ إِذْنِهِ

امام (خليفة وقت) کی اجازت بغیر زمین قابل کاشت بنانیکا بیان

۸۳۰- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ
عُمَرَ وَهَّابٌ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَحْيَا أَرْضًا مَيْتَةً فَهِيَ
لَهُ وَلَيْسَ لِعَزْقٍ بَطَالُهُ حَتَّى -

حضرت ہشام بن عروہ رضی اللہ عنہ اپنے والد کے
حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فرمایا: جس شخص نے مردہ (بجھر) زمین زندہ (قابل
کاشت بنائی) کی وہ اسی کی ہے کسی ظالم کا (اس میں)
کوئی حق نہیں ہے۔ ف

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

۸۳۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۵۹۲ کا) کے القابات ملے ہوئے تھے۔ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی یقیناً تربیت کا اثر تھا کہ حضرت
عبداللہ بن رواحہ رضی اللہ عنہ نے یہودی طرف سے بھاری دولت بطور رشوت وصول کرنے سے انکار کر دیا تھا تو انہوں
(یہود) نے آپ کے عدل و انصاف کو دیکھ کر اس کی تعریف کیے بغیر نہ سکے۔

ف چونکہ اس نے محنت و مشقت سے زمین آباد کی لہذا اسی کی ہونی چاہیئے اگر خلیفہ وقت اس پر قبضہ کرتا
ہے یا کسی دوسرے آدمی کو دے دیتا ہے تو یہ مراحتہ ظلم اور حق تلفی ہوگی جو خلاف شریعت ہے لہذا بنجر زمین کو جہاں آباد
کرتا ہے وہ اسی کی ہوگی۔

حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے فرمایا جس شخص نے مردہ (بنجر) زمین زندہ (قابل کاشت بنائی) کی وہ اسی کی ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس شخص نے بنجر زمین خلیفہ وقت کی اجازت سے یا بغیر اجازت کے قابل کاشت بنائی وہ اسی کی ہے۔ لیکن امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کہ زمین زندہ کرنے سے مالک نہیں ہوگا جب تک کہ امام وقت اس کی اجازت نہ دے خلیفہ وقت کو چاہیے کہ بنجر زمین کو قابل کاشت بنانے والے کو دے دے اور اگر وہ نہ دے گا تو زمین اس کی نہیں ہوگی۔

سَالِحُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ مَنْ أَحْيَى أَرْضًا مَيِّتَةً فَهِيَ لَهُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرَبُّهُدَا أَنَا خُذْ مَنْ أَحْيَى أَرْضًا مَيِّتَةً يَا ذَا زَنِ الْأَمَامِ أَوْ يَغْيِرُ ذَا ذِيهِ فَهِيَ لَهُ فَأَمَّا أَبُو حَنِيفَةَ فَقَالَ لَا يَكُونُ لَهُ إِلَّا أَنْ يَجْعَلَهَا لَهُ الْأَمَامُ قَالَ وَيَنْبَغِي لِلْأَمَامِ إِذَا أَحْيَاهَا أَنْ يَجْعَلَهَا لَهُ دَرَانِ تَحْرِيفُ لَمْ تَكُنْ لَهُ۔

۸۔ بَابُ الصُّلْحِ فِي الشُّرْبِ وَقِسْمَةِ الْمَاءِ

آب پاشی میں صلح اور پانی کی تقسیم کا بیان

حضرت عبد اللہ بن ابی بکر رضی اللہ عنہ کا بیان کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: بہروز اور مذنیب کے پانی کو روکا جائے حتیٰ کہ ٹخنوں تک پہنچ جائے پھر بلند مقام کی طرف سے پست جگہ کی طرف چھوڑ دیا جائے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ اس طرح ان لوگوں۔ درمیان صلح ہو جاتی تھی ہر جماعت کو چاہیے کہ اس

۸۳۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي سَبِيلِ مَهْرُورٍ وَمَذْنِبٍ يُنْسَكُ حَتَّى يَبْلُغَ الْكَعْبَانِ ثُمَّ يُرْسِلُ الْأَعْلَى عَلَى الْأَسْفَلِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرَبُّهُدَا أَنَا خُذْ لَكَ كَانِ كَذَلِكَ الصُّلْحُ بَيْنَهُمْ يَكُلُّ قَوْمٌ مَا أَصْطَحُوا وَاسْلَمُوا عَلَيْهِ مِنْ عِيُونِهِمْ وَسُيُورِهِمْ

وَأَنهَارِهِمْ وَشَرِبَهُمْ۔

چشموں، اپنے بارش کے پانی، اپنی نہروں اور اپنے
پینے کے پانی کے بارے (تقسیم میں) صلح کر لیں۔

حضرت عمرو بن یحییٰ رضی اللہ عنہ اپنے والد کے
حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ بے شک صفاک بن خلیفہ
رضی اللہ عنہ نے وادی عریض سے ایک چھوٹی سی نہر
نکالی انھوں نے وہ نہر محمد بن سلمہ کی زمین سے گزار
کا قصد کیا تو محمد بن سلمہ نے (اجازت دینے سے) انکار
کر دیا۔ حضرت صفاک رضی اللہ عنہ نے فرمایا تم مجھے نہ روکو
کیونکہ اس میں تمھارا فائدہ ہے کہ تم پہلے اور آخر وقت میں
پانی استعمال کر سکو گے اور تمھیں نقصان بھی نہیں ہوگا
حضرت ابن سلمہ رضی اللہ عنہ نے انکار کر دیا۔ حضرت
صفاک رضی اللہ عنہ نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے
گفتگو کی، انھوں نے حضرت محمد بن سلمہ رضی اللہ عنہ کو
طلب کیا اور راستہ دینے کا حکم دیدیا حضرت محمد بن سلمہ
رضی اللہ عنہ نے پھر انکار کر دیا۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنہ نے فرمایا: تم اپنے بھائی کو نہ روکو کیونکہ اس میں تمھارا بھی
فائدہ ہے تم اول وقت اور آخر وقت میں پانی استعمال
کر سکو گے اور یہ معاملہ تمھارے لیے نقصان دہ نہیں ہے
محمد بن سلمہ نے کہا قسم بخدا نہیں۔ حضرت عمر فاروق رضی
اللہ عنہ نے فرمایا قسم بخدا! وہ نہر ضرور گزارے گی خواہ
تمھارے پیٹ پر سے، تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے
نہر گزارنے کا حکم دیا۔ ف

۸۳۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عُمَرُ وَبْنُ يَحْيَى
عَنْ أَبِيهِ أَنَّ الصُّحَّاحَ بْنَ خَلِيفَةَ سَأَلَ خَلِيفًا
لَهُ حَتَّى التَّهْمِ الصَّغِيرِ مِنَ الْعَرِ يَضُ فَا رَادَ
أَنْ يَسْمُرَ بِهِ فِي أَرْضِ مُحَمَّدِ بْنِ مَسْلَمَةَ فَأَبَى
مُحَمَّدُ بْنُ مَسْلَمَةَ فَقَالَ الصُّحَّاحُ لَمْ تَمْنَعْنِي
وَهُوَ لَكَ مَنفَعَةٌ تَشْرَبُ بِهِ أَوْ لَا وَآخِرًا
وَلَا يَضُرُّكَ فَأَبَى فَكَلَّمَهُ فِيهِ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَدَعَا مُحَمَّدُ بْنُ
مُسْلِمَةَ فَأَمَرَهُ أَنْ يُخَلِّيَ سَبِيلَهُ فَأَبَى
فَقَالَ عُمَرُ لَمْ تَمْنَعْ أَحَاكَ مَا يَنْفَعُهُ
وَهُوَ لَكَ نَافِعٌ تَشْرَبُ بِهِ أَوْ لَا
وَآخِرًا وَلَا يَضُرُّكَ قَالَ مُحَمَّدٌ لَا
وَاللَّهِ فَقَالَ عُمَرُ وَاللَّهِ لَيَسْمُرَنَّ بِهِ
وَلَوْ عَلَى بَطْنِكَ فَأَمَرَهُ عُمَرُ أَنْ يَجْرِيَهُ

❖ ❖ ❖ ❖

ف خلیفہ وقت کو سیاسی اور مصلحت کی بناء پر فیصلہ کرنے کا حق ہوتا ہے اس لیے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے
دوسرے آدمی کی زمین سے پانی گزارنے کا فیصلہ سختی سے کیا اگر ہمارے کو پانی نہ دیا جائے تو اس کا کھیت (جاری ہے)

۸۳۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ يَحْيَى
الْمَازِينِيُّ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ كَانَ فِي حَائِطِ جَدَّةٍ
رَبِيعٌ لِعَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ وَاسْمُ آدِ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ يَحْوِلُهُ إِلَى تَابِ حَبِيبَةٍ مِّنَ
الْحَائِطِ هِيَ أَرْحَقُ لِعَبْدِ الرَّحْمَنِ وَأَقْرَبُ
إِلَى أَرْضِهِ فَمَتَعَهُ صَاحِبُ الْحَائِطِ فَكَلَّمَهُ
عَبْدُ الرَّحْمَنِ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُ فَقَضَى لِعَبْدِ الرَّحْمَنِ بِتَحْوِيلِهِ.

* * *

۸۳۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الرَّجَالِ
عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَمْنَعُ نَقْمُ بَيْرٍ
قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُ أَيُّمَا رَجُلٍ
كَانَتْ لَهُ بَيْرٌ فَلَيسَ لَهُ أَنْ يَمْنَعَ النَّاسَ
مِنْهَا أَنْ يَسْتَفُوا مِنْهَا لِشَفَائِهِمْ وَإِلَهُمْ
وَعَنْبِهِمْ وَأَمَّا لَزْمُ عِيهِمْ وَتَحْلِيهِمْ
فَلَهُ أَنْ يَمْنَعَ ذَلِكَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا.

حضرت عمرو بن یحییٰ المازنی رضی اللہ عنہ اپنے والد
کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ ان کے دادا کے باغ
میں حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ کی ایک نہر تھی
حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ نے نہر کو باغ کی
دوسری طرف لے جانے کا ارادہ کیا کیونکہ اس میں حضرت
عبدالرحمن کے لیے سہولت تھی اور ان کی زمین کے قریب
تھا تو باغ کے مالک نے ایسا کرنے سے روک دیا حضرت
عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ
سے اس سلسلے میں گفتگو کی تو حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنہ نے حضرت عبدالرحمن کے حق میں یعنی نہر گزارنے کے
سلسلے میں فیصلہ کر دیا۔

حضرت عمرہ بنت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کنوئیں کے
بچے ہوئے پانی کے بارے نہ روکا جائے۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس شخص کا کنواں
ہو اس کے لیے جائز نہیں ہے کہ وہ اس سے لوگوں کو
پانی بھرنے، اپنے اونٹوں اور کبھیوں کو پلانے سے
منع کرے البتہ کھیت اور کھجوروں کو سیراب کرنے سے
منع کر سکتا ہے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۵۹۵ کا) تو قابل کاشت نہیں ہو سکتا جس کے نتیجے میں معاشی مسئلہ کا بحران پیدا ہونے کا امکان قوی ہوتا
ہے۔ ایسا کرنے سے ایک طرف تو حق عسایہ ادا ہو جائے گا اور دوسری طرف معاشی مسئلہ کے بحران سے اسے
بچا یا جائے گا۔

۹۔ بَابُ الرَّجُلِ يُعْتِقُ نَصِيبًا لَهُ مِنْ مَمْلُوكٍ أَوْ يُسَيِّبُ سَائِبَةً أَوْ يُوهِي بِعَتَقِ

کسی شخص کا اپنے حصہ کا غلام آزاد کرنے یا اسے سائبہ بنانے یا اسے آزاد کر نیکی وصیت کرنے کا بیان

حضرت ہشام بن عروہ رضی اللہ عنہ اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے (ایک غلام) سائبہ چھوڑا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: مشہور حدیث ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: دلاء (غلام) آزاد کرنے والے کے لیے ہے۔ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اسلام میں سائبہ نہیں ہے اور اگر کسی کے لیے سائبہ آزاد کرنا درست ہوتا تو دلاء آزاد کرنے والے کے لیے نہ ہوتی اور ان لوگوں کا موقف درست قرار پاتا جنہوں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے (غلام) آزاد کرنے کا مطالبہ کر دیا تھا کہ تم آزاد کر دو اور دلاء ان کے غیر کی ہوگی اور اس سلسلے میں ان سے مطالبہ کیا گیا تھا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: دلاء آزاد کرنے والے کے لیے ہے اور جب یہ بات صحیح ہو کہ ”دلاء“ آزاد کرنے کے لیے نہیں ہے تو اس سے استثناء کرنا جائز ہوتا کہ وہ کسی دوسرے کو مل جائے۔ اسی طرح اس کی بیع اور ہبہ کرنا بھی درست قرار پاتا جبکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دلاء کی بیع اور اس کے ہبہ کرنے سے منع فرمایا ہے ہمارے نزدیک ”دلاء“ سب کے قائم مقام ہے اور وہ

۸۳۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ سَيَّبَ سَائِبَةً۔

قَالَ مُحَمَّدٌ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْحَدِيثِ الْمَشْهُورِ الْوَلَاءُ لِمَنْ أَعْتَقَ وَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ مَسْعُودٍ لَا سَائِبَةَ فِي الْإِسْلَامِ وَكُلُّ اسْتِقَامٍ أَنْ يُعْتِقَ الرَّجُلُ سَائِبَةً فَلَا يَكُونُ لِمَنْ أَعْتَقَهُ وَلَا ذُوهُ لِاسْتِقَامٍ لِمَنْ طَلَبَ مِنْ عَائِشَةَ أَنْ تُعْتِقَ وَ يَكُونُ الْوَلَاءُ لِغَيْرِهَا فَقَدْ طَلَبَ ذَلِكَ مِنْهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْوَلَاءُ لِمَنْ أَعْتَقَ وَلَا ذَا اسْتِقَامٍ أَنْ لَا يَكُونَ لِمَنْ أَعْتَقَ وَلَا ذَا اسْتِقَامٍ أَنْ يُسْتَتْنَى عَنْهُ الْوَلَاءُ فَيَكُونُ لِغَيْرِهِ وَاسْتِقَامٌ أَنْ يَهَبَ الْوَلَاءُ وَيَبِيعَهُ وَقَدْ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ بَيْعِ الْوَلَاءِ وَهَبَتِهِ وَالْوَلَاءُ عِنْدَنَا بِمَنْزِلَةِ النَّسَبِ وَهُوَ لِمَنْ أَعْتَقَ أَنْ أَعْتَقَ سَائِبَةً أَوْ غَيْرَهَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ قُرَّاهَا ثَنَا۔

۸۳۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ
سَلَّمَ مَنْ أَعْتَقَ شِرْكَائِهِ فِي عَبْدٍ وَكَانَ
لَهُ مِنَ الْمَالِ مَا يَبْلُغُ ثَمَنَ الْعَبْدِ قَرِيبَ
قِيَمَةِ الْعَدْلِ ثُمَّ أُعْطِيَ شِرْكَاءُ ذَاكَ حِصَصَهُمْ
وَعُتِقَ عَلَيْهِ الْعَبْدُ وَإِلَّا فَقَدْ عَتَقَ مِنْهُ مَا
أُعْتِقَ.

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ مَنْ أَعْتَقَ
شَيْئًا فِي مَمْلُوكٍ فَهُوَ حُرٌّ كُلُّهُ فَإِنْ كَانَ
الَّذِي أَعْتَقَ مُوسِرًا ضَمِنَ حِصَّةَ شِرْكَائِهِ
مِنَ الْعَبْدِ وَإِنْ كَانَ مُعْسِرًا اسْتَعَى الْعَبْدُ
لِشِرْكَائِهِمْ فِي حِصَصِهِمْ وَكَذَلِكَ بَلَّغْنَا
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ
أَبُو حَنِيفَةَ يُعْتِقُ عَلَيْهِ بِقَدَرِ مَا أَعْتَقَ
وَالشُّرَكَاءُ بِالْخِيَارِ إِنْ شَاءُوا وَأَعْتَقُوا كَمَا
أَعْتَقَ وَإِنْ شَاءُوا صَمْنُوهُ إِنْ كَانَ مُوسِرًا
وَإِنْ شَاءُوا اسْتَسْعَوْا الْعَبْدَ فِي حِصَصِهِمْ فَإِنْ
اسْتَسْعَوْا أَوْ أَعْتَقُوا كَانَ الْوَلَاءُ بَيْنَهُمْ
عَلَى قَدَرِ حِصَصِهِمْ وَإِنْ صَمْنُوا الْمُعْتِقَ
كَانَ الْوَلَاءُ كُلُّهُ لَهُ وَرَجَعَ عَلَى الْعَبْدِ بِمَا
ضَمِنَ وَاسْتَسْعَاهُ بِهِ -

(ولاء) آزاد کرنے والے کے لیے ہے خواہ اسے غلام
(کو) بطور سائبہ آزاد کیا ہو یا غیر سائبہ کے۔ یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس شخص نے
مشترکہ غلام سے اپنا حصہ آزاد کر دیا اور اس (آزاد کرنے
والے) کے پاس غلام کی قیمت کی مقدار میں رقم بھی موجود
ہو تو عدل و انصاف کی بنیاد پر غلام کی قیمت لگائی جائے
گی پھر شرکاء کو ان کے حصوں کے مطابق تقسیم کر دی جائے
گی اور غلام اس کی جانب سے آزاد قرار پائے گا۔
ورنہ اس کے حصہ کے مطابق آزاد ہوگا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس شخص نے مشترکہ
غلام سے اپنا حصہ آزاد کر دیا وہ تمام (غلام) آزاد ہو
جائے گا اور اگر وہ (آزاد کرنے والا) صاحب ثروت ہو
تو غلام کے شرکاء کے حصوں کا وہ ضامن ہوگا اور اگر
وہ مفلس ہوگا تو غلام محنت و مزدوری کر کے شرکاء کے
حصے پورے کرے گا ایسے ہی ہمیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم کی طرف سے ہمیں پہنچا ہے۔ حضرت امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس کے حصہ کی مقدار
غلام آزاد ہوگا (لیکن) باقی شرکاء کو اختیار ہوگا، اگر
چاہیں تو پہلے آدمی کی طرح اسے آزاد کر دیں اور اگر
وہ چاہیں تو وہ ضمانت وصول کر لیں جبکہ وہ صاحب
ثروت ہو اور اگر چاہیں تو اپنے حصوں کے مطابق غلام
سے مزدوری کروالیں۔ اگر شرکاء نے مزدوری کروالی

یا انھوں نے آزاد کر دیا تو ”ولاء“ شرکاء میں اپنے اپنے حصہ کے مطابق ہوگی اور اگر شرکاء نے آزاد کرنے والے نے قیمت وصول کر لی تو ذلالت سب کی سب معنی (آزاد کرنے والے) کے لیے ہوگی وہ (آزاد کرنے والا) غلام سے ضمانت کے مطابق مزدوری کروالے گا جتنی اس نے بطور ضمانت قیمت ادا کی۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے ولد زنا اور اس کی ماں (ام ولد زنا) کو آزاد کیا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس میں کوئی مضائقہ نہیں ہے اور یہ بہت اچھا ہے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے ہمیں یہ بات پہنچی ہے کہ ان سے ایسے دو غلاموں کے بارے سوال کیا گیا جن میں سے ایک زانیہ کے پیٹ سے پیدا ہوا ہو اور دوسرا ایک نیک عورت کے لطن (پیٹ) سے پیدا ہوا ہو، تو ان میں سے کسے آزاد کیا جائے؟ انھوں نے جواب دیا ان دونوں میں سے جو قیمت کے لحاظ سے زیادہ قیمتی ہو ایسے ہی ہم کہتے ہیں۔ یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے نام فقہاء کا قول ہے۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبدالرحمن بن ابی بکر رضی اللہ عنہ بحالت نیند دفن ہو گئی تو حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے کثیر تعداد میں (ان کی طرف سے) غلام آزاد کیے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا اور ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ میت کی طرف سے

۸۳۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعُ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَعْتَقَ وَلَدَ زَنَى وَأُمَّهُ

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا بَأْسَ بِذَلِكَ وَهُوَ حَسَنٌ جَمِيلٌ بَلَّغْنَا عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ عَيْنَيْنِ أَحَدَهُمَا لِبَغِيَّةٍ وَالْأُخْرَى لِرُمْدَةٍ أَيُّهُمَا يُعْتَقُ قَالَ أَغْلَاهُمَا شَمًا يَدَيْنَا فَهَكَذَا نَقُولُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ قَوْمَانَا

۸۳۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَوَفَّى عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ فِي تَوَمِيمٍ نَامَةٍ فَأَعْتَقَتْ عَائِشَةُ مَا كَانَا كَثِيرَةً

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا بَأْسَ أَنْ يُعْتَقَ عَنِ الْمَيِّتِ فَإِنْ كَانَ آؤُجِبِي

بِذَلِكَ كَانَ الْوَلَاءُ لَهُ وَلَا كَانَ لَهُ يَوْمٍ
كَانَ الْوَلَاءُ يَمْنُ اعْتَقَ وَيُدْهِقُهُ الْآخِزُ
إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى -

غلام آزاد کرنے میں کوئی حرج نہیں۔ اگر میت نے اس
بارے وصیت کی ہو تو ”ولاء“ اس کی ہوگی اور اگر
میت نے وصیت نہ کی ہو تو ”ولاء“ آزاد کرنے والے
کے لیے ہو اور اسے ان شاء اللہ العزیز ثواب پہنچے گا۔

۱۰۔ بَابُ بَيْعِ الْمُدَبَّرِ

مدبر (غلام) کی خرید و فروخت کا بیان

۸۴۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزَّجَالِ
مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أُمِّهِ عَمْرَةَ
ابْنَتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ عَائِشَةَ
زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
كَانَتْ أَعْتَقَتْ جَارِيَةً لَهَا عَنْ دُبُرٍ
مِنْهَا ثُمَّ إِنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا
بَعْدَ ذَلِكَ اشْتَرَتْ مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ
تَشْتَرِي شَمَائِلَهُ دَخَلَ عَلَيْهَا رَجُلٌ
سَيِّئٌ فَقَالَ لَهَا أَنْتِ مُطْبُوبَةٌ
فَقَالَتْ لَهُ عَائِشَةُ وَبِكَ مَنْ طَبَّرَنِي
قَالَ أَمْدَاكَ مِنْ لَعْنَتِهَا كَذَا وَكَذَا
فَوَصَفَهَا وَقَالَ إِنَّ فِي حَجْرِهَا
أَلَانَ صَبِيًّا قَدْ بَالَ فَقَالَتْ عَائِشَةُ

حضرت ابوالرحال محمد بن عبدالرحمن رضی اللہ عنہ
اپنی والدہ حضرت عمرہ بنت عبدالرحمن رضی اللہ عنہا کے
حوالہ سے بیان کرتے ہیں کہ زوجہ رسول حضرت عائشہ
صدیقہ رضی اللہ عنہا نے اپنی ایک لونڈی بطور مدبر آزاد
کر دی پھر حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیمار ہو گئیں
جتنی دیر تک اللہ تعالیٰ نے چاہا وہ بیمار رہیں پھر حضرت
عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں ایک سندھی آدمی حاضر
ہوا اور حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے کہا: تم پر
جادو کیا گیا۔ اسے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے
کہا: تمہارے لیے ہلاکت ہو مجھ پر کس نے جادو کیا
ہے؟ اس شخص نے کہا: ایک عورت نے جس کی ایسی
ایسی علامات ہیں اس نے عورت کی علامات بیان کر
ویں۔ اس شخص نے مزید کہا: اس کی گود میں ایک بچہ

ف ”مدبر“ ایسے غلام کو کہا جاتا ہے جس کے بارے آقا نے وصیت کر دی ہو کہ میرے فوت ہونے کے بعد
آزاد ہے چنانچہ وصیت کے مطابق آقا کی وفات کے بعد وہ (غلام) آزاد ہو جائے گا۔

ادْعُوْنِي فُلَانَةٌ جَارِيَةً كَانَتْ تَخْدُمُهَا
فَوَجَدُوهَا فِي بَيْتِ جَدِّانِ لَهُمْ فِي
حُجْرَةٍ صَبِيحَةً قَالَتِ الْآنَ حَتَّىٰ أَغْسِلَ
بَوْلَ هَذَا الصَّبِيِّ فَغَسَلَتْهُ ثُمَّ جَاءَتْ
فَقَالَتْ لَهَا عَائِشَةُ اسْعِدْتَنِي قَالَتْ
نَعَمْ قَالَتْ لَهَا قَالَتْ أَحْبَبْتُ الْعَيْشَ
قَالَتْ قَوْلَ اللَّهِ لَا تَعْتَفِينَ أَبَدًا ثُمَّ
أَمَرَتْ عَائِشَةُ ابْنُ أُخْتِهَا أَنْ يَبِيعَهَا
مِنَ الْأَعْرَابِ مِثْرَ يُسَيٍّ مَلَكَتَهَا
قَالَتْ ثُمَّ ابْتَغِ لِي بِشْتِهَا رَقِيبَةً
ثُمَّ أَعْتَقَهَا فَقَالَتْ عَمْرُوهُ خَلَيْتُ
عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا مَا شَاءَ اللَّهُ
مِنَ الزَّمَانِ ثُمَّ لَاتَهَا مَرَأْتُ فِي
النِّسَاءِ آيَةَ اغْتَسِلِي مِنْ آبٍ ثَلَاثَةَ
يَمَدِّ بَعْضُهَا بَعْضًا فَإِنَّكَ تُشْفَيْنِ
فَدَخَلَ عَلَىٰ عَائِشَةَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ
أَبِي بَكْرٍ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَعْدِ بْنِ
مُرَارَةَ فَذَكَرَتْ أُمُّ عَائِشَةَ الَّذِي
رَأَتْ فَانْطَلَقَا إِلَىٰ قَنَازَةَ فَوَجَدَا أَبَا
ثَلَاثَةَ يَمَدُّ بَعْضُهَا بَعْضًا فَاسْتَقُوا
مِنْ كُلِّ بَيْرٍ مِّنْهَا ثَلَاثَ شَجِبٍ حَتَّىٰ
مَلَكُوا الشَّجِبَ مِنْ جَمِيعِهَا ثُمَّ أَتَوْا
بِذَلِكَ الْمَاءَ إِلَىٰ عَائِشَةَ فَابْتَغَسَتْ
فِيهِ فَشُفِيَتْ۔

جس نے پیشاب کر دیا ہے۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے کہا: لوگو! تم فلاں لوٹدی کو میرے پاس لاؤ جو ان کی خدمت گزاری کے فرائض انجام دیتی تھی۔ لوگوں نے اسے ہمایوں کے گھر میں پایا جبکہ اس کی گود میں بچہ تھا۔ اس عورت نے کہا اب میں اس بچے کے پیشاب کو دھو لوں۔ اس نے پیشاب صاف کیا پھر وہ آئی۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے اس سے فرمایا: کیا تم نے مجھ پر جادو کیا ہے؟ اس نے جواب دیا: ہاں۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: کیوں؟ اس نے جواب دیا: میں نے آزادی کو پسند کیا۔ آپ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: قسم بخدا! تم کبھی آزاد نہیں ہوگی پھر حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے اپنے بھتیجے کو حکم دیا کہ اسے کسی بدو کے ہاتھوں فروخت کر دیں جو اسے پریشانی کے عالم میں رکھے۔ پھر فرمایا اس کی وصول شدہ قیمت سے ایک غلام خرید کر آزاد کر دو۔ حضرت عمرہ رضی اللہ عنہا (راویہ حدیث) کا بیان ہے کہ اللہ تعالیٰ نے جتنی دیر چاہا اسی حالت میں رہیں پھر انھوں (حضرت عائشہ) نے خواب دیکھا کہ تم تین مختلف کنوؤں کے پانی سے غسل کرو تو تم شفا حاصل کر لوگی۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حضرت اسماعیل بن ابوبکر اور حضرت عبدالرحمن بن زرارہ رضی اللہ عنہما حاضر ہوئے، حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے انھیں اپنے خواب کے بارے بتایا وہ دونوں ایسی جگہ گئے جہاں سے پانی نکلتا تھا اور انھوں نے وہاں سے تین مختلف کنوؤں کا پانی پیا۔ انھوں نے ہر کنوئیں کے پانی سے تنائی منگ

پانی لیا تینوں کنوؤں کے پانیوں سے مشک مہر کر وہ
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں آئے۔ حضرت
عائشہ رضی اللہ عنہا نے اس سے غسل کیا تو آپ
شفا یاب ہو گئیں۔

قَالَ مُحَمَّدٌ أَمَّا نَحْنُ فَلَا تَدْرِي
أَنْ يَبَاعَ الْمَدَائِدُ وَهُوَ قَوْلُ نَزِيدِ بْنِ
ثَابِتٍ وَعَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو نَاخُذُ
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ
فُقَهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہمارے
خیال کے مطابق مدبر (غلام) کو فروخت نہیں کیا جائے
گا۔ یہی زید بن ثابت اور حضرت عبداللہ بن عمر
رضی اللہ عنہما کا قول ہے اور اسی سے ہم دلیل اخذ
کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور
ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۸۴۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ
سَعِيدٍ أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ
مَنْ أَعْتَى وَلِيْدَةً عَنْ دُبُرِ مِنْهُ فَإِنَّ
لَهُ أَنْ يَطَّاهَا وَأَنْ يُزَوِّجَهَا وَلَيْسَ
لَهُ أَنْ يَبِيعَهَا وَلَا أَنْ يَهْبَهَا وَلَا هَا
يَمْنُزِلَتِهَا۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
انہوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو فرماتے
ہوئے سنا کہ جس شخص نے اپنی لونڈی کو بطور مدبر آزاد
کیا تو اس کے لیے اس سے جماع کرنا اور اس کا کسی سے
نکاح کرنا درست ہے (لیکن) اسے فروخت کرنا اور
اسے سہہ کرنا جائز نہیں ہے اور اس کے لڑکے کا حکم
اسی والا ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِ نَاخُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کہ اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۱۱۔ بَابُ الدَّعْوَى وَالشَّهَادَاتِ وَإِدْعَاءِ النَّسَبِ

دعویٰ، گواہی اور نسب کا دعویٰ کرنے کا بیان

حضرت عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

۸۴۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ

عَنْ عُمَرَوَةَ بِنِ الرَّبِيعِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ
 اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ عُتْبَةُ بْنُ أَبِي وَقَّاصٍ
 عَمِدًا إِلَى أَخِيهِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ ابْنِ
 ابْنِ وَلِيدَةَ زُمَعَةَ مِثِّي فَأَقْبَضَهُ إِلَيْكَ قَالَتْ
 فَلَمَّا كَانَ عَلَيْهِمُ الْفَتْحُ أَخَذَهُ سَعْدٌ وَقَالَ
 ابْنُ أَخِي قَدْ كَانَ عِمْدًا إِلَى أَخِي فِيهِ فَقَامَ
 إِلَيْهِ عَبْدُ بْنُ زُمَعَةَ فَقَالَ أَخِي وَالْبَنُ وَلِيدَةَ
 أَبِي وَلِيدَةَ عَلَى قَرَائِشِهِمْ فَتَسَاوَا إِلَى رَسُولِ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ سَعْدُ
 يَا رَسُولَ اللَّهِ ابْنُ أَخِي قَدْ كَانَ عِمْدًا
 إِلَى فِيهِ أَخِي عُتْبَةُ وَقَالَ عَبْدُ بْنُ زُمَعَةَ
 أَخِي ابْنُ الْوَلِيدَةِ أَبِي وَكِدَ عَلَى قَرَائِشِهِمْ
 فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 هُوَ لَكَ يَا عَبْدُ بْنُ زُمَعَةَ ثُمَّ قَالَ الْوَلَدُ
 لِلْقَرَائِشِ وَالْعَرَبِ انْحَجِرْ ثُمَّ قَالَ لِسُودَةَ
 بِنْتِ زُمَعَةَ اخْتَجِي مِنْهُ كَمَا سَأَلَ مِنْ
 رَأْيِ مَنْ شِئْتُمْ بِعُتْبَةَ فَمَادَا هَاجَتْهُ لِقَى
 اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ .

❖ ❖ ❖ ❖

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے کہا: حضرت عتبہ
 بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ نے اپنے بھائی حضرت سعد
 بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ سے وعدہ کیا تھا کہ بیشک
 زمرہ کی لوٹدی کا بیٹا میرے لطف سے ہے (لہذا)
 تم اسے اپنے پاس رکھو۔ راویہ حدیث کا بیان ہے کہ نتج مکہ
 کے سال حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے اسے لے لیا
 اور کہا: یہ بھتیجا ہے اس کے بارے میرے بھائی نے
 مجھ سے عہد دیا تھا۔ حضرت عبد بن زمرہ رضی اللہ
 عنہ، حضرت سعد رضی اللہ عنہ کے پاس کھڑے ہوئے
 اور کہا: یہ میرا بھائی اور میرے باپ کی لوٹدی کا بیٹا
 ہے اور ان کے بستر پر پیدا ہوا تھا۔ دونوں رسول اللہ
 صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ حضرت سعد
 رضی اللہ عنہ نے عرض کیا: یا رسول اللہ! یہ میرا بھتیجا ہے
 میرے بھائی عتبہ نے اس بارے مجھ سے وعدہ کیا تھا،
 اور حضرت عبد بن زمرہ رضی اللہ عنہ نے کہا: یہ میرا بھائی
 ہے اور میرے باپ کی لوٹدی کا بیٹا ہے اور ان کے
 بستر پر پیدا ہوا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا
 اے عبد بن زمرہ! یہ تمہارا ہے۔ پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم
 نے فرمایا: جس کے بستر پر پیدا ہو لڑکا اسی کا ہے اور
 زانی کے لیے پختہ ہے۔ پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے
 سودہ بنت زمرہ رضی اللہ عنہا سے فرمایا: تم اس سے
 پردہ کر دو کیونکہ عتبہ سے اس کی مشابہت معلوم ہوتی ہے
 چنانچہ اس نے حضرت سودہ کو نہ دیکھا حتیٰ کہ اس کا انتقال ہو گیا۔

ف بچہ جس کے ماں پیدا ہو اسی کا مقصور ہوگا، باطنی معاملہ اللہ تعالیٰ کے سپرد کر دیا جائے گا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُ التَّوَكُّدَ
لِقَوْلِهِ لَوْلَا هِيَ الْحَجَرُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ قَوْلِهِمَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ لڑکا اسی کا ہے
جس کے بستر پر پیدا ہوا اور زانی کے لیے بچہ ہے
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام
فقہاء کا قول ہے۔

۱۲۔ بَابُ الْيَمِينِ مَعَ الشَّاهِدِ

گواہی کے ساتھ قسم کا بیان

۸۴۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا جَعْفَرُ بْنُ
مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ قَضَى بِالْيَمِينِ مَعَ الشَّاهِدِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبَلَّغْنَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خِلَافَ ذَلِكَ وَقَالَ ذَكَرْتُ لَكَ ابْنُ أَبِي ذَرْبٍ
عَنِ ابْنِ شَهَابٍ التَّهْمِيُّ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ
الْيَمِينِ مَعَ الشَّاهِدِ فَقَالَ يَدُ عَمٍّ وَ أَوَّلُ
مَنْ قَضَى بِهَا مُعَاوِيَةُ وَكَانَ ابْنُ شَهَابٍ
أَعْلَمُ عِنْدَ أَهْلِ الْحَدِيثِ بِالْمَدِينَةِ مِنْ
غَيْرِهِ كَذَا لَكَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَيُّضًا عَنْ عَطَاءٍ
ابْنِ أَبِي رَبَاحٍ قَالَ أَتَيْتُهُ قَالَ كَانَ الْقَضَاءُ

حضرت جعفر بن محمد رضی اللہ عنہ اپنے والد کے
حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فیصلہ فرمایا کہ ایک گواہ کے ساتھ قسم ہوگی۔ ف
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کہ ہمیں
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے اس کے خلاف
روایت پہنچی ہے ان کا بیان ہے کہ یہ حضرت ابن ابی
ذرّ بن رضی اللہ عنہ نے حضرت ابن شہاب الزہری رضی اللہ عنہ
اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کیا ہے۔ انھوں نے کہا
میں نے ان (ابن شہاب) سے ایک گواہی کے ساتھ
کے بارے سوال کیا، تو انھوں نے جواب دیا یہ مدینہ
ہے سب سے پہلا آدمی جس نے اس کے مطابق فیصلہ

ف کسی معاملے میں ثبوت کے لیے دوسروں کی گواہی یا ایک مرد اور دو عورتوں کی گواہی قابل قبول ہو
ورنہ مشہور روایت البینۃ علی المدعی والیمین علی من انکر (گواہی مدعی کے ذمہ اور انکار کرنے والے
کے ذمے قسم ہے) کے مطابق فیصلہ طے کیا جائے گا۔

الْأَوَّلُ لَا يُقْبَلُ إِلَّا شَاهِدَانِ فَأَوَّلُ
مَنْ قَضَىٰ بِالْيَمِينِ مَعَ الشَّاهِدِ عَبْدُ الْمَلِكِ
ابْنُ مَرْوَانَ

وہ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ میں اور حضرت ابن شہاب
رضی اللہ عنہ محدثین مدینہ وغیرہ کے نزدیک زیادہ معلومات
رکھنے والے تھے اور ایسے ہی ابن جریج رضی اللہ عنہ نے
بھی حضرت عطاء بن ابی رباح رضی اللہ عنہ کے حوالے
سے بیان کیا ہے۔ حضرت ابن جریج رضی اللہ عنہ کا
بیان ہے کہ شروع شروع میں دو گواہوں کے ساتھ فیصلہ
ہوتا تھا (لیکن) سب سے پہلا آدمی جس نے ایک گواہ
کے ساتھ قسم کا فیصلہ کیا وہ حضرت عبد الملک بن
مروان رضی اللہ عنہ ہیں۔

۱۳۔ بَابُ اسْتِحْلَافِ الْخَصْمِ

مقدموں میں قسم لینے کا بیان

حضرت داؤد بن حصین رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ انھوں نے حضرت ابو عطفان بن ظریف رضی اللہ
عنہ کو کہتے ہوئے سنا کہ حضرت زید بن ثابت اور
حضرت ابن مطیع رضی اللہ عنہما ایک گھر کے بارے میں جھگڑا
لے کر حضرت مروان بن حکم رضی اللہ عنہ کے پاس گئے
انھوں نے زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کے متعلق فیصلہ
کیا کہ وہ منبر شریف کے پاس قسم کھائیں۔ حضرت زید
بن ثابت رضی اللہ عنہ نے کہا: میں اسی جگہ پر قسم کھاتا
ہوں تو حضرت مروان نے کہا قسم بخدا! انہیں مگر اسی جگہ
پر جہاں حقوق کے سلسلے میں فیصلے ہوتے ہیں راوی حدیث
(ابو عطفان) کا بیان ہے کہ حضرت زید بن ثابت رضی اللہ

۸۴۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا دَاوُدُ بْنُ
الْحَصَيْنِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا عَظْمَانَ بْنَ طَرِيفٍ
الْمَدَنِيَّ يَقُولُ اخْتَصَمَ مَا يُدْبِي ثَابِتٌ وَ
ابْنُ مَطِيعٍ فِي دَارِ إِلَى مَرْوَانَ بْنِ الْحَكَمِ
فَقَضَىٰ عَلَى مَا يُدْبِي ثَابِتٌ بِالْيَمِينِ
عَلَى الْمُنْبَرِ فَقَالَ لَهُ زَيْدٌ أَخْلِفْ لَهُ
مَكَانِي فَقَالَ لَهُ مَرْوَانَ لَا وَاللَّهِ لَا
عِنْدَ مَقَاطِعِ الْحُتُوفِ قَالَ فَجَعَلَ زَيْدٌ
يُخْلِفُ أَنْ حَقَّهُ الْحَقُّ وَآخِرُ أَنْ يَخْلِفَ
عِنْدَ الْمُنْبَرِ فَجَعَلَ مَرْوَانَ يُعْجِبُ
مِنْ ذَلِكَ۔

عنہ نے اپنے حق کے بارے قسم کھائی (لیکن) انھوں نے
ممبر شریف کے قریب قسم کھانے سے انکار کر دیا چنانچہ
حضرت مروان رضی اللہ عنہ کو اس بارے تعجب ہوا رفت

قَالَ مُحَمَّدٌ وَيَقُولُ زَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ
تَاخَذُوا حَيْثُمَا حَلَفَ الرَّجُلُ فَهُوَ جَائِزٌ
وَلَوْ سَأَى زَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ أَنَّ ذَلِكَ يَلْزِمُهُ
مَا أَجَبَى أَنْ يُعْطِيَ الْحَقَّ الَّذِي عَلَيْهِ وَلَكِنَّهُ
كِرَاهَةٌ أَنْ يُعْطِيَ مَا لَيْسَ عَلَيْهِ فَهُوَ أَحَقُّ أَنْ
يُؤْخَذَ بِقَوْلِهِ وَفِعْلِهِ مِمَّنْ اسْتَحْلَفَهُ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم حضرت
زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کے قول سے دلیل اخذ کرتے
ہیں کہ کوئی شخص جہاں بھی قسم کھائے جائز ہے اور اگر
حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ اسے (ممبر کے پاس
قسم کھانا) لازم و ضروری خیال کرتے تو وہ اس سے انکار
نہ کرتے کیونکہ حق اس کے ہاتھ میں تھا لیکن انھوں نے
اس چیز کو ناپسند کیا کہ جو چیز ان کے ذمہ میں نہیں ہے
وہ دی جائے لہذا قسم لینے والے کی بہ نسبت وہ (حضرت
زید بن ثابت) رضی اللہ عنہ زیادہ حق دار ہیں کہ ان کے
قول اور ان کے فعل پر عمل کیا جائے۔

۱۴۔ بَابُ الرَّهْنِ

رہن کا بیان

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ حضرت سعید بن
مسیب رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں
بیشک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا رہن نہ روکا جائے

۸۴۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يُعْلَقُ الرِّهْنُ۔

ول فریقین اپنے مدعی کو ثابت کرنے کیلئے گواہ پیش کریں گے ورنہ مدعی علیہ پر لازم ہوگا کہ وہ اپنے موقف کو صحیح ثابت
کے لیے قسم کھائے، وہ قسم بھی مقام پر کھا سکتا ہے، قسم کھانے کے لیے کسی مخصوص مقام کی قید لگانا درست نہیں ہے
ول کوئی چیز کسی کے پاس رکھ دینا اور اس سے رقم وصول کر لینا، رقم کی ادائیگی تک وہ چیز اس کے پاس (جاری)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُ وَتَفْسِيرُ
قَوْلِهِ لَا يُغْلِقُ الرِّهْنُ أَنَّ الرَّجُلَ كَانَ
يَرْهَنُ الرِّهْنُ عِنْدَ الرَّجُلِ فَيَقُولُ لَهُ
لَا تُجِئْتُكَ بِمَالِكَ إِلَى كَذَا وَكَذَا وَلَا
كَالرِّهْنُ لَكَ بِمَالِكَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يُغْلِقُ الرِّهْنُ وَلَا يَكُونُ
لِلْمُرْتَهِنِ بِمَالِهِ وَكَذَلِكَ نَقُولُ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَكَذَلِكَ كَسَرَ مَا لَكَ
ابْنُ أَبِي

حضرت امام محمد رحمہ اللہ نے فرمایا: ہم اس
روایت سے دیکھیں کہ میں اور رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم کے ارشاد میں روکا جائے، کی تفصیل یوں
ہے کہ بے شک ایک شخص کوئی چیز دوسرے شخص کے
پاس رہن رکھتا ہے پھر بن اسے کہے کہ اگر اس مدت
میں میں تمھارا مال یا تو ٹھیک ورنہ تمھارے مال کے
عوض رہن ہو گا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا:
رہن نہ روکا جائے وہ رہن رہن رکھنے والے کے مال کا
عوض نہیں ہو سکتا۔ ایسے ہی ہم کہتے ہیں۔ یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے اور ایسے ہی حضرت
مالک بن انس رضی اللہ عنہ نے اس کی تشریح بیان کی ہے

۱۵۔ بَابُ الرَّجُلِ يَكُونُ عِنْدَهُ الشَّهَادَةُ

کسی شخص کے پاس گواہی ہونے کا بیان

۸۳۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ
ابْنُ أَبِي بَكْرٍ أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
عَمْرِو بْنِ عُثْمَانَ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي عَمْرَةَ
الْأَنْصَارِيَّ أَخْبَرَهُ أَنَّ مَرْيَدَ بْنَ خَالِدٍ الْجُهَنِيَّ

حضرت زید بن خالد جہنی رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کیا
میں تمھیں بہترین گواہ کے بارے نہ بتاؤں؟ وہ
گواہ ہے جو (از خود) گواہی کے لیے آجائے یا

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۶۰۶ سے آگے) رہے گی، کو رہن کہتے ہیں جو چیز رکھی جائے اسے مرہونہ، رکھنے والے
کو راہن اور جس کے پاس رکھی جائے اسے مرہون کہا جاتا ہے۔ رہن ایک طرح کی امانت ہوتی ہے لہذا جب
راہن وعدہ کے مطابق واپس لینا چاہے تو مرہون کو رکاوٹ نہیں ڈالنا چاہیے بلکہ وہ فوراً واپس کر دے۔ رہن کی حفاظت
اور نقصان سے بچانا مرہون کی ذمہ داری ہے۔

پوچھنے سے قبل گواہی دے دے

أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِخَيْرِ الشَّهَادَةِ الَّذِي يَأْتِي بِالْقَهَادَةِ
أَوْ يُخْبِرُ بِالْقَهَادَةِ قَبْلَ أَنْ يُسْأَلَ لَهَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس شخص کے پاس کسی آدمی
کی گواہی ہو اور وہ انسان اس کے بارے نہ جانتا ہو تو
اسے چاہیے کہ وہ گواہی دے دے خواہ اسے اس
بارے نہ کہا جائے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا مَنْ كَانَ
عِنْدَهُ شَهَادَةٌ لِإِنْسَانٍ لَا يَعْلَمُ ذَلِكَ إِلَّا إِنْسَانٌ
بِهَا فَلْيُخْبِرْهُ بِشَهَادَتِهِ فَإِنْ لَمْ يَسْأَلْ لَهَا
إِتْيَاهُ -

ف بہترین گواہ وہ ہے جو ضرورت کے وقت خود اگر گواہی دے، گواہی چھپانا یا حقائق کے خلاف گواہی دینا اور بارشور
وغیرہ کے چکر میں پڑ کر کذب بیانی سے کام لینے والا آدمی مجرم اور قابلِ سزا قرار پائے گا۔

۱۶۔ کتاب اللُّقْطَةِ

نقطہ (گری ہوئی چیز) کی کتاب

حضرت ابن شہاب زہری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں گمشدہ اونٹنیاں کھلی چھوڑ دی جاتی تھیں وہ بچے پیدا کرتی تھیں انھیں کوئی بھی نہیں پکڑتا تھا۔ حتیٰ کہ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کا زمانہ آیا تو آپ رضی اللہ عنہ نے ان کے پہچاننے اور ان کی نشہیر کا حکم فرمایا۔ پھر انھیں فروخت کر دیا جاتا پس جب ان کا مالک آتا تو اسے ان کی قیمت دی جاتی۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کہ دونوں وجوہات درست ہیں اگر چاہے تو امام (خلیفہ وقت) انھیں چھوڑ دے حتیٰ کہ ان کا مالک آجائے اگر اسے نقصان کا خوف ہو یا کوئی ایسا آدمی دستیاب نہ ہو جو انھیں چرا سکے تو انھیں فروخت کر کے اس کی قیمت محفوظ کر لے۔ حتیٰ کہ ان کا مالک آجائے اس میں کوئی حرج نہیں حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بیشک ایک آدمی نے کوئی گمشدہ چیز پائی تو وہ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا اور اس نے عرض کی: میں نے گمشدہ چیز پائی ہے تو آپ اس سلسلے میں کیا حکم فرماتے ہیں؟

۸۳۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ الزُّهْرِيُّ أَنَّ صَبَّالَ الْوَيْلِ كَانَتْ فِي زَمَنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَيْلًا مُرْسِلَةً تَنَاجَرُ لَا يَمْسُهَا أَحَدٌ حَتَّى إِذَا كَانَ زَمَنَ عُثْمَانَ ابْنِ عَفَّانَ أَمَرَ بِمُعْرِفَتِهَا وَتَعْرِيفِهَا ثُمَّ تَبَاعَ فَإِذَا جَاءَ صَاحِبُهَا أُعْطِيَ كَسَمَهَا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ كِلَا الْوَجْهَيْنِ حَسَنٌ إِنْ شَاءَ الْإِمَامُ تَرَكَهَا حَتَّى يَجِيءَ أَهْلُهَا فَإِنْ خَافَ عَلَيْهَا الصَّيْعَةَ وَلَمْ يَجِدْ مَنْ يَرْعَاهَا قَبْلَ عَهْدِهَا وَوَقَّفَ كَسَمَهَا حَتَّى يَأْتِيَ أَرْبَابُهَا فَلَا بَأْسَ بِذَلِكَ۔

۸۳۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعُ ابْنُ رَجُلًا وَجَدَ لُقْطَةً فَجَاءَ إِلَى ابْنِ عُمَرَ فَقَالَ إِنِّي وَجَدْتُ لُقْطَةً فَمَا تَأْمُرُنِي فِيهَا قَالَ ابْنُ عُمَرَ فَمَا قَالَ قَدْ فَعَلْتُ

قَالَ يَزِيدُ قَالَ قَدْ فَعَلْتُ قَالَ لَا أَمْرَكَ
أَنْ تَأْكُلَهَا كَوْ شِئْتَ لَمْ تَأْخُذْهَا

» » » »

تو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے جواب دیا: تم
اس کی تشہیر کرو، اس نے عرض کیا: میں نے اس کی
تشہیر کی ہے تو آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: مزید تشہیر کرو
عرض کیا میں نے مزید تشہیر کی ہے، تو حضرت عبداللہ بن عمر
رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں تمہیں اجازت نہیں دے سکتا
کہ اسے کھاؤ اور اگر تم چاہو تو اسے نہ پکڑو۔

حضرت ثابت بن ضحاک انصاری رضی اللہ عنہ کا
بیان ہے کہ انھوں نے ”مقام حرہ“ میں ایک اونٹ
پایا اور اس کی تشہیر کی پھر اس حملے میں حضرت عمر فاروق
رضی اللہ عنہ کی خدمت میں عرض کی تو حضرت عمر فاروق رضی اللہ

۸۴۹- أَخْبَرَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ أَنَّ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ
أَنَّهُ قَالَ سَمِعْتُ سَكِيمَةَ بِنْتُ يَسَّارٍ يُحَدِّثُ
أَنَّ قَابِثَ بْنَ ضَحَّاكٍ الْإِنصَارِيَّ حَدَّثَهُ
أَنَّهُ وَجَدَ بَعِيرًا يَالْحَدَّةَ فَعَرَفَهُ ثُمَّ

ف گرا ہوا بچہ مل جائے تو اسے ”لقیط“ کہا جاتا ہے۔ اگر بچے کے ہلاک ہونے کا یقین ہو تو اسے اٹھانا ضروری ہے
ورنہ اسے اٹھانا مستحب ہے۔ بچے کو اٹھانے والے کو ملقظ کہا جاتا ہے۔ لقیظ کو اٹھانے والے سے کوئی زبردستی
حاصل نہیں کر سکتا۔ لقیظ کو اٹھانے والا خلیفہ وقت کو اطلاع دینے کے بعد جتنی رقم خرچ کرے گا وہ بیت المال
سے وصول کر سکتا ہے۔ لقیظ کو اٹھانے والے پر لازمی ہے کہ اس کی تعلیم و تربیت کا انتظام کرے اور اگر تحصیل علم کی
صلاحیت نہ رکھتا ہو تو اسے صنعت و حرفت سکھانے کا انتظام کرے تاکہ وہ بے کار ہو کر نہ رہ جائے۔

(مفتی امجد علیٰ عظمیٰ، بہار شریعت، جلد ۹، صفحہ ۵، شیخ غلام علی ابنہ سنہ ۱۳۸۰ھ لاہور)

گرا ہوا مال مل جائے تو اسے ”لقظہ“ کہا جاتا ہے اگر کسی کا خیال ہو کہ اس چیز کے مالک کو تلاش کر کے اسے
دے گا تو اسے اٹھانا مستحسن و مستحب ہے اور اگر مالک کو تلاش کر کے دینے کا قصد نہ ہو تو اسے نہیں اٹھانا چاہیے۔ کوئی
بھی چیز گری ہوئی مل جائے تو مالک کو دینے کی نیت سے اٹھالینا بہتر ہے، کیونکہ نہ اٹھانے کی صورت میں وہ چیز
ضائع ہو سکتی ہے یا کوئی ایسا آدمی اٹھا سکتا ہے جو مالک کو نہیں دے گا۔ لفظ اٹھانے والے کے حق میں امانت کی
حیثیت رکھتا ہے لفظ اٹھانے والے پر ضروری ہے کہ اتنی مدت خوب تشہیر کرتا رہے کہ یقین ہو جائے کہ اب مالک
نہیں آئے گا۔ اگر مالک نہ آیا تو وہ چیز کسی غریب کو صدقہ کی جاسکتی ہے اگر صدقہ کرنے کے بعد مالک آجائے تو
اسے اختیار ہے چاہے تو صدقہ برقرار رہنے دے تو اسے ثواب مل جائے گا ورنہ وہ چیز واپس بھی لے سکتا ہے۔ اگر
اٹھانے والا غریب ہے تو اعلان کے بعد اس چیز کو اپنے استعمال میں لاسکتا ہے۔

عنه نے اس کی تشہیر کرنے کے بارے حکم دیا حضرت ثابت بن صفاک انصاری رضی اللہ عنہ نے کہا: میرا کاروبار اس بارے رکاوٹ بن سکتا ہے تو حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے انھیں حکم دیا کہ جہاں سے اسے (ادنیٰ) پکڑا وہاں چھوڑاؤ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جس شخص نے کوئی گم شدہ چیز جس کی قیمت دس درہم یا اس سے زائد ہوئی تو وہ اس کی ایک سال تک تشہیر کرے اگر اس کی تشہیر ہو جائے (اور اس کا مالک مل جائے تو درست ہے) ورنہ اسے صدقہ کر دیا جائے گا۔ اور اگر گمشدہ چیز کو پانے والا خود مفلس ہو، تو وہ خود اسے کھا سکتا ہے اگر اس کا مالک آجائے تو اسے اختیار حاصل ہے کہ وہ اس کی قیمت وصول کرے یا اس جیسی چیز حاصل کرے اور اگر گمشدہ چیز کی قیمت دس درہموں سے کم ہو تو وہ جتنے دن مناسب سمجھے اس کی تشہیر کرے پھر اس کے ساتھ وہ طریقہ اختیار کرے جو پہلی صورت میں بیان ہوا ہے اور جب اس کا مالک آجائے تو اس کا حکم پہلی صورت جیسا ہوگا اور اگر اس (گمشدہ) چیز کو اسی جگہ پر رکھ دیا جہاں سے اٹھایا تھا تو اٹھانے والا بری الذمہ ہو جائے گا اور اس پر کسی قسم کی کوئی ضمانت نہیں ہوگی۔

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا جبکہ آپ کعبۃ اللہ کے ساتھ پشت لگا کر بیٹھے ہوئے تھے کہ جس نے گمشدہ کوئی چیز اٹھائی وہ خود گمراہ (گمشدہ) ہے۔

ذَكَرَ ذَلِكَ لِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَأَمَرَ أَنْ يُعْرِضَ قَانَ ثَابِتٌ لِعُمَرَ قَدْ شَغَلَنِي عَنْهُ صَنِيعَتِي فَقَالَ لَهُ عُمَرُ أَرْسِلْهُ حَيْثُ وَجَدْتَهُ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِ نَاخِذٌ مِنَ التَّقَطِّ لُقْطَةً تُسَادَى عَشْرَةَ دَرَاهِمَ فَصَاعِدًا عَمَّا فِيهَا حَوْلًا فَإِنْ عُرِفَتْ وَإِلَّا تَصَدَّقْ بِهَا فَإِنْ كَانَ مُحْتَاجًا أَكْلَهَا فَإِنْ جَاءَ صَاحِبُهَا خَيْرٌ بَيْنَ الْأَجْرِ وَبَيْنَ أَنْ يَعْرِفَهَا لَهُ دَلِيلٌ كَانَ قِيَمَتُهَا أَقَلَّ مِنْ عَشْرَةِ دَرَاهِمَ عَمَّا فِيهَا عَلَى قَدَرِ مَا يَلِي أَيْمَا مَا تَكُونُ صَنَعَتْ بِهَا كَمَا صَنَعَ بِالْأُولَى وَكَانَ الْحُكْمُ فِيهَا إِذَا جَاءَ صَاحِبُهَا كَالْحُكْمِ فِي الْأُولَى وَلَا تَرُدَّ هَاتِي الْمَوْضِعَ الَّذِي وَجَدَهَا فِيهِ بَرِيئٌ مِنْهَا وَلَمْ يَكُنْ عَلَيْهِ فِي ذَلِكَ ضَمَانٌ۔

۸۵۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ قَالَ قَالَ عُمَرُ ابْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَهُوَ مُسْنِدٌ ظَهَرَ إِلَى الْكُفَّةِ مَنْ أَخَذَ ضَالَّةً فَهُوَ ضَالٌّ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَإِسْمَا
يَعْنِي بِذَلِكَ مَنْ أَخَذَ هَٰذَا لِيَذَّهَبَ بِهَا
فَمَا مِمَّنْ أَخَذَ هَٰذَا لِيُرَدَّ أَوْ لِيُعَدَّ فَهَٰذَا
فَلَا بَأْسَ بِهِ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ
یہ حکم اس شخص کے بارے جو اس پر قبضہ کرنے کی نیت
سے پکڑے اور جو واپس (مالک کو) دینے کے ارادے
پکڑے تو اس میں کوئی حرج نہیں۔

۱۔ بَابُ الشُّفْعَةِ

شفعہ کا بیان

۸۵۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
عُمَارَةَ أَخْبَرَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَمْرِو
ابْنِ حَزْمٍ أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُ قَالَ إِذَا وَقَعَتِ الْحُدُودُ فِي أَرْضٍ فَلَا شُفْعَةَ
فِيهَا وَلَا شُفْعَةَ فِي بَيْتٍ وَلَا فِي فَخْلٍ نَخْلٍ -

حضرت ابو بکر بن محمد رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جب زمین
میں حدود کا تعین ہو جائے تو اس میں شفعہ نہیں۔ کنوئیں
اور کھجوروں کے درخت میں شفعہ نہیں ہے۔ ف
جائیداد غیر منقولہ مثلاً گھر، پلاٹ اور دکان وغیرہ کوئی آدمی خرید لیتا ہے تو اتنی ہی قیمت میں کوئی دوسرا شخص اس کا
حقدار قرار پا جائے تو اسے ”شفعہ“ کہا جاتا ہے اور حقدار قرار پانے والے کو شفیع کہا جاتا ہے۔ شفعہ کی چھ

شرائط ہیں جو مندرجہ ذیل ہیں:-

(۱) جائیداد بیع یعنی خرید و فروخت کے ذریعے کسی کے نام منتقل ہوئی ہو لہذا صدقہ، وراثت اور وصیت وغیرہ کی
جائیداد میں شفعہ درست نہیں ہوگا۔ (۲) جائیداد غیر منقولہ ہو، گویا جائیداد منقولہ میں شفعہ نہیں ہوگا۔ (۳) جائیداد سے
مالک کی ملکیت ختم ہو چکی ہو لہذا اگر فروخت کرنے والے کو اختیار حاصل ہو تو شفعہ نہیں ہوگا۔ (۴) جس جائیداد کے بارے
شفعہ کیا گیا ہے وہ شفیع کے قبضہ میں ہو۔ (۵) اس جائیداد کی فروخت کے بارے شفیع نے صراحت سے اور نہ اشارۃً
رضامندی کا اظہار کیا ہو (بہار شریعت)

شفعہ کے تین مراتب ہیں جو مندرجہ ذیل میں :-

(۱) شفیع جائیداد میں شریک ہو۔ (۲) جائیداد اس کے قبضہ میں ہو اور (۳) متصل ہمسایہ

حضرت ابوسلمہ بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے غیر منقسم زمین (جو تقسیم شدہ نہ ہو) شفعہ کا فیصلہ کیا۔ پس جب حدود کا تعین ہو جائے تو اس میں شفعہ نہیں ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: بے شک اس سلسلے میں مختلف احادیث مبارکہ آئی ہیں (زمین میں) شریک پڑوسی کی نسبت زیادہ حق دار ہے اور پڑوسی غیر پڑوسی سے زیادہ حق دار ہے اس سلسلے میں ہمیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے روایت پہنچی ہے حضرت عمرو بن شریک رضی اللہ عنہ اپنے والد حضرت شریک بن سوید رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: پڑوسی شفعہ کے بارے زیادہ معتد ہے، اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۸۵۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَضَىٰ بِالشُّفْعَةِ فِيمَا لَا يُقْسَمُ فَإِذَا وَقَعَتِ الْحُدُودُ فَلَا شُفْعَةَ فِيهِ. قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ جَاءَتْ فِي هَذَا أَحَادِيثٌ مُخْتَلِفَةٌ فَالشَّرِيكُ أَحَقُّ بِالشُّفْعَةِ مِنَ الْجَارِ وَالْجَارُ أَحَقُّ مِنْ غَيْرِهِ بَلَّغْنَا ذَلِكَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

۸۵۳- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنُ يَعْقَبٍ الشَّقِيقِيُّ أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ الشَّرِيدِ عَنْ أَبِيهِ الشَّرِيدِ بْنِ سُوَيْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْجَارُ أَحَقُّ بِصَقِيمٍ وَبِهَذَا إِنَا خُذُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا.

۲- بَابُ الْمَكَاتِبِ

مکاتب کا بیان

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے کہ مکاتب وہ غلام ہے جس پر بطور مکاتبیت (آزادی کی رقم) کوئی چیز ہو۔ ف

۸۵۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ثَابِتٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّكَ كَانَ يَقُولُ الْمَكَاتِبُ عَبْدٌ مَّا بَقِيَ عَلَيْهِ مِنْ مَّكَاتِبِهِ شَيْءٌ.

ف مکاتب اس غلام کو کہا جاتا ہے جس کے آقا نے اسے کہا ہو کہ تم اتنی رقم لے آؤ تو تم آزاد ہو (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَخَذُوهُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَهُوَ بِمَنْزِلَةِ الْعَبْدِ فِي شَهَادَتِهِ
وَحُدُودِهِ وَجَمِيعِ أَمْرِهِ إِلَّا أَنَّهُ لَا سَبِيلَ
لِمَوْلَاةٍ عَلَى مَالِهِ مَا دَامَ مُكَاتَبًا۔

۸۵۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ قَبَسٍ
الْمَكِّيُّ أَنَّ مَكَاتِبًا لِرَبِّنِ الْمُتَوَكِّلِ هَلَكَ بِمَكَّةَ
وَوَكَرَكَ عَلَيْهِ بَقِيَّةٌ مِّنْ مَّكَاتِبِهِ وَدُيُوتِ
النَّاسِ وَكَرَكَ ابْنَهُ فَأَشْكَلَ عَلَى عَامِلٍ مِّنْهُ
الْقَضَاءُ فِي ذَلِكَ فَكَتَبَ إِلَى عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ
مَرْوَانَ يَسْأَلُهُ عَنْ ذَلِكَ فَكَتَبَ إِلَيْهِ عَبْدُ الْمَلِكِ
أَنِ ابْدَأْ بِدُيُوتِ النَّاسِ فَأَقْضِهَا ثُمَّ اقْضِ
مَا بَقِيَ عَلَيْهِ مِّنْ مَّكَاتِبِهِ ثُمَّ أَتَسَمَّ مَا بَقِيَ
مِنْ مَّالِهِ بَيْنَ ابْنَيْهِ وَمَوَالِيهِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَخَذُوهُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا إِنَّكَ إِذَا هَلَكَ
بُيُوتُ دُيُوتِ النَّاسِ ثُمَّ بِمَكَاتِبِهِ ثُمَّ مَا

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے کہ وہ (مکاتب) شہادت حدود
اور دوسرے تمام امور میں غلام کے قائم مقام ہے سوائے
اس کے کہ جب تک وہ مکاتب ہوگا آقا کو اس کے
مال و متاع سے کوئی عمل دخل نہیں ہوگا۔

حضرت حمید بن قیس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
بیشک حضرت ابن منوکل رضی اللہ عنہ کا ایک مکاتب
(غلام) مٹھا جو مکہ مکرمہ میں فوت ہو گیا اس نے اپنا حق
مکاتبت (رقم) اور لوگوں کا قرض چھوڑا، اور اس نے
ایک لڑکی بھی چھوڑی۔ اس کے بارے مکہ مکرمہ کے
گورنر کے لیے فیصلہ کرنا مشکل ہو گیا اس نے اس بارے
عبد الملک بن مروان کو ایک خط لکھا جس کے ذریعے ان
سے اس بارے دریافت کیا۔ حضرت عبد الملک بن مروان
نے جواب تحریر کیا کہ سب سے پہلے لوگوں کے قرض ادا
کر دو پھر اس (موتی) پر جو حق مکاتبت (رقم) باقی ہے
اسے ادا کر دو۔ پھر باقی رقم اس کی بیٹی اور موالی کے
درمیان تقسیم کر دو۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے کہ جب مکاتب

(بقیہ صفحہ ۶۱۳ سے آگے) جب دو متقین و مقرر رقم اپنے آقا کے لیے لے آئے گا تو آزاد ہو جائیگا اگر مکاتب فوت ہو جائے اور اس کے
ذمہ آقا کی کچھ رقم باقی ہو تو موتی (مکاتب) کی میراث سے آقا کی رقم پوری کی جائیگی پھر اس کا باقی ماندہ قرض ادا کیا جائے
اور پھر جو دولت بچے گی وہ وراثت میں تقسیم کی جائے گی۔

بَقِيَ كَانَ مِيرَاثًا لَوَسَّ ثَمَهُ الْأَخْذَارِ مَنْ
كَانُوا۔

فوت ہو جائے پہلے لوگوں کا قرضہ ادا کیا جائے گا۔ پھر
اس کی مکاتبت کی باقی ماندہ رقم ادا کی جائے گی
پھر باقی ماندہ رقم اس کے آزاد و رثاء میں تقسیم ہوگی۔
حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ ایک ثقہ راوی کے
حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ بے شک حضرت عروہ بن
زبیر اور حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہما سے ایسے
آدمی کے بارے سوال کیا گیا جس نے اپنی ذات اور
اپنے بیٹے کے بارے مکاتبت (آقا سے رقم کے عوض
آزادی کا فیصلہ) کی پھر وہ فوت ہو گیا اور اس نے بیٹے
بھی چھوڑے ہوں کیا وہ بیٹے اپنے باپ کی مکاتبت
کے بارے کوشش کر سکتے ہیں (محنت و مزدوری کر کے)
یا وہ غلامی کے زمرے میں ہوں گے؟ راوی حدیث کا
بیان ہے کہ انھوں نے جواب دیا کہ بیٹے اپنے والد کی
مکاتبت کے سلسلے میں کوشش کریں اور ان کی وفات
سے ان کے حقوق متاثر نہیں ہوں گے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں، یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ کا قول ہے کہ جب وہ (مکاتبت کی رقم) ادا کر دیں
گے تو سب کے سب آزاد ہو جائیں گے۔

حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ ایک
راوی نے مجھے بیان کیا کہ ام المؤمنین حضرت ام سلمہ
رضی اللہ عنہا اپنے مکاتب سے سونا اور چاندی بطور
کتابت وصول کر لیا کرتی تھیں۔ اللہ تعالیٰ بہتر
جانتا ہے۔

۸۵۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكُ أَخْبَرَنِي الرَّقَّةُ عِنْدِي
أَنَّ عُرْوَةَ بْنَ الزُّبَيْرِ وَسُلَيْمَانَ بْنَ يَسَّارٍ
سُئِلَا عَنْ رَجُلٍ كَاتَبَ عَلَى نَفْسِهِ وَعَلَى وَلَدِهِ
شَرْهَكَ الْمَكَاتِبُ وَتَرَكَ بَيْنَهُنَّ أَيْسَعُونَ
فِي مَكَاتِبَةٍ أَيْبَهُمْ أَمْهُمْ عَيْنُهُ فَقَالَ بَلْ
يَسْعُونَ فِي كِتَابَةِ أَيْبَهُمْ وَلَا يُوصَعُ عَنْهُمْ
لَمَوْتِ أَيْبِهِمْ شَيْءٌ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ فَإِذَا آدُوًا عَتَقُوا جَمِيعًا۔

۸۵۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكُ أَخْبَرَنِي مُعَيْزُ بْنُ
أَمْرِ سَلَمَةَ نَزَّاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
كَانَتْ تُقَاتِلُهُمْ مَكَاتِبُهَا بِالذَّهَبِ وَالْوَرَقِ
وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ۔

۳۔ بَابُ السَّبْقِ فِي الْخَيْلِ

گھوڑ دوڑ کا بیان

۸۵۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ لَيْسَ بِرَهَانِ الْخَيْلِ بَأْسٌ إِذَا اتَّخَذُوا فِيهَا مُحِلًّا لَانَّ سَبْقَ أَخَذَ السَّبْقَ وَإِنْ سَبِقَ لَمْ يَكُنْ عَلَيْهِ نَشَى ع.

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو کہتے ہوئے سنا کہ گھوڑ دوڑ میں کوئی حرج نہیں جب وہ مقابلہ کرنے والے کسی محل کو درمیان میں داخل کر لیں (تیسری شخصیت کو درمیان میں لے آئیں) اگر وہ مسابقت (دوڑ) میں جیت گیا تو وہ (انعام وغیرہ) وصول کرے گا اور اگر وہ پیچھے رہ گیا تو اس پر کوئی چیز نہیں ہوگی۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ گھوڑ دوڑ مکروہ (ممنوع) ہے جبکہ دونوں یہ شرط طے کر لیں کہ جس کا گھوڑا جیت جائے گا وہ رقم وغیرہ وصول کرے گا تو یہ جوئے کی مثل ہوگا اور اگر مقابلہ (گھوڑ دوڑ میں) دوا آدمی ہوں تو شرط ایک کی طرف سے ہو یا تین آدمی ہوں تو ان میں سے دو کی طرف سے شرط ہو تیسرے کی طرف سے نہ ہو کہ اگر وہ (تیسرا) جیت گیا تو انعام وصول کرے گا لیکن اگر آگے نہ بڑھ سکا تو اس پر کوئی چیز نہیں ہوگی تو اس پر کوئی مضائقہ نہیں۔ حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کے نزدیک محلل کا یہی مفہوم ہے۔

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انہوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو کہتے

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُوا إِتِمَا يَكْدُهُ مِنْ هَذَا أَنْ تَضَعَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا سَبْقًا فَإِنْ سَبِقَ أَحَدُهُمَا أَخَذَ الشَّيْءَ جَمِيعًا فَيَكُونُ هَذَا كَالْمُبَايَعَةِ قَامًا إِذَا كَانَ السَّبْقُ مِنْ أَحَدٍ هَذَا أَوْ كَانُوا ثَلَاثَةً وَالسَّبْقُ مِنْ اثْنَيْنِ مِنْهُمَا وَالثَّالِثُ لَيْسَ مِنْهُ سَبْقٌ أَخَذَ وَلَنْ لَمْ يَسْبِقْ لَمْ يَغْدِمْهُ هَذَا إِلَّا بَأْسٌ بِهِ أَيْضًا وَهَذَا الْمُحِلُّ الَّذِي قَالَ سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ۔

۸۵۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ إِنْ

إِنَّ الْقَضَوَاءَ نَاقَتُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
كَانَتْ تَسْبِقُ كُلَّمَا وَفَعَتْ فِي سَبَاقٍ فَوَفَعَتْ
يَوْمًا فِي إِبِلٍ فَسَبَقَتْ فَكَانَتْ عَلَى الْمُسْلِمِينَ
كَأَيَّةَ أَنْ سَبَقَتْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ النَّاسَ إِذَا رَفَعُوا شَيْئًا
أَوْ أَمْرًا دُونَ رَفَعِ شَيْءٍ وَضَعَهُ اللَّهُ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خَدُّ لَا بَأْسَ فِي
النَّصْلِ وَالْحَافِرِ وَالْخَفِ -

سننا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی قصواء نامی اونٹنی
جب بھی دوڑ میں حصہ لیتی آگے بڑھ جاتی تھی۔ ایک دن
دوڑ میں وہ پیچھے رہ گئی تو مسلمان اس کے پیچھے رہ جانے
سے بہت پریشان ہوئے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فرمایا: لوگ جب کسی چیز کو آگے بڑھائیں یا اوپر کرنے
کا ارادہ کریں تو اللہ تعالیٰ اسے پیچھے کر دیتا ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس سے
دلیل اخذ کرتے ہیں کہ تیر اندازی میں، سم والے جانور اور
موزے والے جانور میں دوڑ کا مقابلہ کرنے میں کوئی
حرج نہیں۔ ف

۱۷۔ أَبَوَابُ السَّيْرِ

البواب سير

۸۶۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
أَنَّهُ بَلَغَهُ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
أَنَّهُ قَالَ مَا ظَهَرَ الْغُلُولُ فِي قَوْمٍ قَطُّ إِلَّا
أُتِيَ فِي قُلُوبِهِمُ الرُّعْبُ لَا فَنَاءَ الذِّئْبِ
فِي قَدَمِ قَطُّ إِلَّا كَثُرَ فِيهِمُ الْمَوْتُ وَلَا

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
انھیں یہ روایت پہنچی کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ
عنہ نے فرمایا: جس قوم میں چوری عام ہو جائے تو ان کے
دلوں میں رعب ڈالاجاتا ہے جس قوم میں زنا عام ہو جائے
اس میں اموات (موتیں) عام ہو جاتی ہیں۔ جس قوم میں

ف گھوڑ دوڑ اگر بغیر کسی شرط یا عوض کے ہو، تو جائز ہے اور اگر کسی شرط یا عوض سے ہو تو ناجائز ہے۔

(حاشیہ موطا محمد رحمۃ اللہ علیہ، صفحہ ۲۶۶، کراچی)

اس کی وجہ یہ ہے کہ شرط کی صورت میں جیتنے کے سبب جو رقم یا عوض وصول کیا جائیگا وہ سود کی طرح منظور ہوگا جس کے
لینے دینے سے کہ مدت، عداوت اور بغض کی راہ ہموار ہوگی جو ایک قتل و غارت کا بازار گرم کرنے کا سبب ہوگی۔

تَنْقَضَ قَوْمُ الْمَكِّيَّانِ وَالْمِيزَانُ إِلَّا قُطِعَ عَلَيْهِمُ الرِّزْقُ
وَلَا حَكْمَ قَوْمٍ يَغْيُرُ الْحَقَّ إِلَّا قُشَا فِيهِمُ الدَّمُ
وَلَا خَيْرَ قَوْمٍ بِلَا عَهْدٍ إِلَّا سَلَّطَ عَلَيْهِمُ
الْعَدُوَّ -

۸۶۱۔ اَحْبَبْنَا مَا لَكَ اَحْبَبْنَا نَا فِيهِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
اَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَ سَرِيَّةً
قَبْلَ نَجْدٍ فَغَنِمُوا اِيْلًا كَثِيْرَةً فَكَانَ سَهْمًا لَهُمْ
اِثْنِيْ عَشَرَ بَعِيْرًا وَنَقْلًا بَعِيْرًا بَعِيْرًا -

مال اور تول میں کمی عام ہو جائے، ان کا رزق کم کر دیا جاتا ہے جو قوم حق و انصاف سے فیصلے نہ کرے اس میں خونریزی عام ہو جاتی ہے اور جو قوم اپنے عہد و پیمان کی پرواہ نہیں کرتی تو اس پر دشمن مسلط کر دیا جاتا ہے۔
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ”نجد“ کی طرف ایک سربراہ (جماعت) بھیجا جنہوں نے بہت سے اونٹ بطور مال غنیمت پائے ان میں (شرکاء) سے ہر ایک کو بارہ بارہ اونٹ ملے اور ایک ایک اونٹ مزید انعام میں ملا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ كَانَ النَّقْلُ لِرَسُولِهِ اللّٰهِ
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْقِلُ مِنَ الْخُمْسِ
أَهْلَ الْحَاجَةِ وَقَدْ قَالَ اللّٰهُ تَعَالَى قُلِ
لَا تَقَالُ يَدِيْهِ وَالرَّسُوْلُ فَاَمَّا الْيَوْمَ فَكَلَّا
نَقْلَ بَعْدَ إِحْدَارِ الْغَنِيْمَةِ إِلَّا مِنَ الْخُمْسِ
الْمُحْتَاجِ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا کہ ”نقل“ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے تھا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم ”خمس“ (پانچواں) تقسیم فرمادیتے اور بیشک اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ”قُلِ لَا تَقَالُ يَدِيْهِ وَالرَّسُوْلُ“ اے محبوب صلی اللہ علیہ وسلم! اعلان فرمادیجئے کہ ”النقل“ اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے ہے لیکن آج کے دن مال غنیمت کی تقسیم ہو جانے کے بعد ”النقل“ نہیں ہے مگر خمس وہ

ف ”سیر“، ”سیرۃ“ کی جمع ہے اس کا معنی ”طریقہ“ ہے اور علماء کی اصطلاح میں ”مغازی و جہاد“ کے احوال و واقعات پر بھی اس کا اطلاق ہوتا ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجاہدین کو میدان جہاد میں اترنے سے قبل کچھ ہدایات ارشاد فرمایا کرتے تھے۔ ان میں سے کچھ یہ ہیں کہ بچوں، بوڑھوں اور عورتوں کو قتل نہ کیا جائے البتہ جو مقابلے میں آئے اسے ضرور قتل کیا جاسکتا ہے علاوہ ازیں آپ صلی اللہ علیہ وسلم خصوصیت سے ارشاد فرماتے کہ دشمن کی زمین سے درختوں کو نہ اکھاڑا جائے اور انھیں نقصان نہ پہنچایا جائے۔ آپ مجاہدین کو مال غنیمت سے خصوصی حصہ عطا فرماتے۔

مفسلوں کے لیے ہے۔

ابَابُ الرَّجُلِ يُعْطَى الشَّيْءَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

کسی کا اللہ تعالیٰ کی راہ میں عطیہ دینے کا بیان

۸۶۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُ سُئِلَ عَنِ الرَّجُلِ يُعْطِي الشَّيْءَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ فَإِذَا ابْلَغَ رَأْسَ مَخْرَائِهِمْ كَهَوْلَهُ۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ سے ایسے آدمی کے بارے دریافت کیا گیا جو اللہ کی راہ میں عطیہ دیتا ہے انھوں نے جواباً فرمایا: جب وہ چیز مجاہدین تک پہنچ جائے تو وہ (اس کا اجر و ثواب) اسی کی ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا قَوْلُ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَقَالَ ابْنُ عُثْمَانَ إِذَا ابْلَغَ وَادِيَ الْقُرَى فَهُوَ لَهُ قَالَ أَبُو حَنِيفَةَ وَغَيْرُهُ مِنْ فُقَهَائِنَا إِذَا دَفَعَهُ إِلَيْهِ صَاحِبُهُ فَهُوَ لَهُ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا قول ہے اور حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جب وہ چیز ”وادی قریٰ“ میں پہنچ جائے تو وہ اس کی ہے۔ حضرت امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے دوسرے فقہاء نے فرمایا جب اس چیز کا مالک کسی کو دے دیتا ہے تو وہ اسی کی ہو جاتی ہے۔

ف عطیہ کا زیادہ اجر و ثواب یہ ہے کہ کسی غریب، مسکین، یتیم، بیوہ عورت، دینی طالب علم اور یا مجاہد کو دیا جائے۔ ایک روپیہ بطور عطیہ اللہ کی راہ میں دینے سے دس روپے کا اجر و ثواب ملے گا۔ قرآن پاک میں ہے مَنْ جَاعَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ أَثْمَانٍ۔ جس نے ایک نیکی کی اس کے لیے اس کی مثل دس نیکیوں کا ثواب ہے۔

ایک اور حدیث میں آتا ہے کہ قلیل سی چیز اللہ کی راہ میں دی جائے اس میں اضافہ ہوتا رہتا ہے حتیٰ کہ وہ اُحد پہاڑ کی مثل ہو جاتی ہے اور اس کا اجر و ثواب اسے عطا کیا جائے گا۔

۲۔ بَابُ إِثْمِ الْخَوَارِجِ وَمَا فِي لَزُومِ الْجَمَاعَةِ مِنَ الْفَضْلِ

(امام کی) نافرمانی کی مذمت اور جماعت کے التزام کی فضیلت

۸۶۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْرَافِيلَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ يَخْدِرُ
فِيكُمْ قَوْمٌ تَحْقِرُونَ صَلَاتَكُمْ مَعَ صَلَاتِهِمْ
وَهُمْ أَعْمَالُكُمْ مَعَ أَعْمَالِهِمْ يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ
لَا يُجَادِرُونَ حَاجَتَهُمْ يَمُرُّ حَذُونَ مِنَ الدِّينِ
مُرْدُوذٍ الشَّهْمِ مِنَ الرِّمِيَّةِ تَنْظُرُ فِي النَّصْلِ فَلَا
تَرَى شَيْئًا تَنْظُرُ فِي الْقَدْحِ فَلَا تَرَى شَيْئًا
تَنْظُرُ فِي الرِّيشِ فَلَا تَرَى شَيْئًا وَتَسْتَمَارِي
فِي الْفُوقِ -

وَقَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا حَذُّ لَاحِذٍ
فِي الْخُدْرِيٍّ وَلَا يَنْبَغِي إِلَّا لَزُومُ الْجَمَاعَةِ -

❖ ❖ ❖ ❖

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ کو فرماتے ہوئے سنا
تم میں ایک ایسی قوم ظاہر (پیدا) ہوگی کہ تم اپنی بنازوں
کو ان کے مقابلے میں اور تم اپنے اعمال کو ان کے اعمال
کے مقابلے میں حقیر (معمولی) سمجھو گے۔ وہ قرآن پڑھیں
گے لیکن ان کے گلوں کے نیچے نہیں اترے گا وہ دین
سے اس طرح نکل جائیں گے جیسے تیرکمان سے نکل جاتا
ہے تم ان کے تیر کے پھل کو خون آلود دیکھو گے یا تم
پھل میں کوئی چیز دیکھو گے اور یا قسمہ باندھنے کی جگہ میں
کوئی چیز دیکھو گے لیکن حقیقت میں کوئی چیز نہیں ہوگی۔
گویا شک و وہم کے علاوہ کچھ نہیں ہوگا۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ امام کی اطاعت سے
منہ پھیرنے میں بھلائی نہیں ہے۔ صرف اور صرف جماعت
کو لازم پکڑنا چاہیے ف

۱۔ اس حدیث میں عظمت الہی، شانِ مصطفوی، شانِ اولیاء و صالحین کے منکر لوگوں کی طرف اشارہ کیا گیا ہے
مثلاً نجدی، رافضی، قادیانی اور پرفیزی وغیرہ لوگ ہیں۔
۲۔ ایک روایت میں "اتبعوا اهل السنة والجماعة" تم اہل سنت و جماعت کو لازم پکڑو، اس حدیث
سے الحمد للہ ہماری جماعت کا نام "اہل سنت و جماعت" ثابت ہے۔

۸۶۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ
حَمَلَ عَلَيْنَا السِّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا -

قَالَ مُحَمَّدٌ مَنْ حَمَلَ السِّلَاحَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ
فَاغْتَرَضَهُمْ بِمِ لِقَاتِهِمْ مَنْ قَتَلَهُ فَلَا شَيْءَ
عَلَيْهِ لِأَنَّهُ أَحَلَّ دَمَهُ بِأَعْتِرَاضِ النَّاسِ
بِسَيْفِهِ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس نے ہم پر
ہتھیار اٹھایا وہ ہم میں سے نہیں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جس
شخص نے مسلمانوں پر ہتھیار اٹھایا اور ان کے قتل کے
درپے ہوا پھر اسے کسی نے قتل کر دیا تو قاتل پر کوئی
چیز لازم نہیں ہوگی۔ کیونکہ مقتول نے لوگوں پر ہتھیار
اٹھا کر خود اپنے خون کو حلال قرار دے دیا۔

حضرت نجیب بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
انھوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو کہتے
ہوئے سنا: کیا میں تم کو ایسی خبر بتاؤں یا ایسی بات
نہ بیان کروں جو بہت سی غمازوں اور صدقات سے بہتر
ہو؟ لوگوں نے کہا: بتائیں ہاں۔ انھوں نے بتایا: دو
آدمیوں کے درمیان صلح کروانا ہے اور تم بغض سے
بچو کیونکہ وہ مونڈنے والا ہے۔

۸۶۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ أَلَا أُخْبِرُكُمْ
أَوْ أَحَدًا تَكُونُ بِحَيْرٍ مِنْ كَثِيرٍ مِنَ الصَّلَاةِ وَ
الصَّدَقَةِ قَالُوا بَلَى قَالَ إِصْلَاحُ ذَاتِ
الْبَيْنِ وَ إِيَّاكُمْ وَ الْبُغْضَ فَإِنَّكُمْ هِيَ
الْحَالِقَةُ -

قال اسلام امن و سلامتی کا علم دار ہے اس لیے کسی انسان پر ہاتھ اٹھانے کی اجازت نہیں دیتا تو کسی انسان کے قتل کرنے
کیسے اجازت دے سکتے ہیں؟ اور ایک حدیث میں آتا ہے کہ مسلمان کو گالی نکانہ فسق (بے حیائی) اور لے قتل کرنا کفر ہے۔
لیکن افسوس! شرمناک بات ہے کہ آج ہم اپنے دین کے سنہری اصولوں کو بھلا کر ایک دوسرے کے گلے کو کاٹنا اور قتل کرنا
بچوں کا کھیل تصور کرتے ہیں۔ قرآن پاک میں وضاحت سے بیان کیا گیا ہے کہ ایک انسان کو قتل کرنا تمام انسانوں کو قتل کرنے
کے برابر ہے اور ایک انسان کی جان بچالینا تمام انسانوں کی جان بچانے کے برابر ہے۔ قرآن کے اس عظیم قانون کو
مد نظر رکھتے ہوئے ہمیں احترام انسانیت معلوم ہونا چاہیے۔

۲- ایک حدیث میں آتا ہے کہ دونوں ناراض آدمیوں میں سے جو پہلے صلح کرے گا اللہ تعالیٰ اسے جنت میں پہلے داخل کرے گا، اس بات
کے مطابق ناراض لوگوں کو از خود صلح کر نیکی کو بخش کر نی چاہیے اگر وہ خود نہ کریں تو دوسرے لوگوں کیلئے بھی یہ نیکی کا کام ہے کہ دونوں کی
رنجش کو ختم کر کر ناراضگی دور کر دیں۔ صلح کرنا نفلی نماز اور نفلی صدقہ سے افضل و اعلیٰ ہے۔ واللہ تعالیٰ اعلم۔

۳۔ بَابُ قَتْلِ النِّسَاءِ

عورتوں کے قتل کرنے کا بیان

۸۶۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَلَ سَالِي فِي بَعْضِ مَغَازِيِرِ امْرَأَةٍ مَقْتُولَةٍ فَأَنكَرَ ذَلِكَ وَكَهَى عَنْ قَتْلِ النِّسَاءِ وَالصَّبِيَّانِ -

كَانَ مُحَمَّدٌ ذَرِيَّةَنَا هَذَا لَا يَنْبَغِي أَنْ يُقْتَلَ فِي شَيْءٍ مِّنَ الْمَغَازِيِرِ امْرَأَةً وَلَا شَيْخًا فَإِنْ لَّا أَنْ تَقَاتِلَ الْمَرْأَةَ فَتُقْتَلَ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بے شک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک غزوہ کے موقع پر ایک عورت قتل شدہ دیکھی تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ناپسند فرمایا اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے عورتوں اور بچوں کے قتل کرنے سے منع فرمایا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کسی لڑائی میں نہ کسی عورت کو قتل کیا جائے اور نہ کسی بوڑھے آدمی کو سوائے ایسی عورت کے جو لڑائی میں حصہ لے، اسے قتل کیا جاسکتا ہے۔

۴۔ بَابُ الْمُرْتَدِّ

مرتد کا بیان

حضرت عبدالرحمن بن محمد رضی اللہ عنہ اپنے والد کے

۸۶۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ

ف ایک روایت میں بچوں اور عورتوں کے ساتھ بوڑھوں کا بھی ذکر ہے اور ایک روایت میں دشمن کے مفتوحہ علاقے سے درخت اکھاڑنے کی ممانعت فرمائی گئی ہے۔ اس سے اسلام کے قانون ”امن عالم“ کا اندازہ لگایا جاسکتا ہے نیز اس سے ”احترام النسائیت“ کی اہمیت کا پتہ چلتا ہے۔ آسمان عدل و انصاف کے درخشندہ آفتاب حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اپنے دور خلافت میں اعلان کر دیا تھا کہ اگر دریائے نیل کے کنارے پر کتا بھی پیاسا مر گیا تو (رضی اللہ عنہ) اپنے اللہ کے حضور اس کا جواب دے ہوگا۔

حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ کی طرف سے ایک شخص حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اس سے لوگوں کے بارے دریافت کیا تو اس نے آپ رضی اللہ عنہ کو بتا دیا۔ پھر آپ نے فرمایا: کیا تمہارے پاس کوئی نازہ خیر ہے؟ اس نے جواب دیا: ہاں، وہ یہ ہے کہ ایک شخص نے اسلام قبول کرنے کے بعد کفر اختیار کر لیا (مرتد ہو گیا)۔ آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: پھر تم لوگوں نے اس کے ساتھ کیا سلوک کیا؟ اس نے جواب دیا: ہم نے اسے گرفتار کر کے اسے قتل کے گھاٹ اتار دیا۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم تین دن تک کسی گھر میں بند کر کے ہر روز مناسب خوراک دے کر اسے توبہ کی تلقین کرنے تو ممکن تھا کہ وہ توبہ کر لیتا اور حکم الہی کی طرف رجوع کر لیتا؟ اے اللہ! بیشک میں نے حکم نہیں دیا، میں (اس موقع پر) حاضر نہیں تھا اور میں راضی بھی نہیں ہوں جبکہ اس کی اطلاع مجھے ملی ہے۔ حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اگر امام چاہے تو مرتد کو تین دن کی مہلت دے سکتا ہے جبکہ اسے توبہ کرنے کی امید ہو یا اس سلسلے میں مرتد خود اس سے سوال کرے اور اگر توبہ کی امید نہ ہو اور مرتد بھی اس بارے سوال نہ کرے تو اسے قتل کر دیا تو اس میں کوئی حرج نہیں ہے۔

مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْقَادِرِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ كِدَمُ رَجُلٌ عَلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مِنْ قَبْلِ أَبِي مُوسَى فَسَأَلَهُ عَنِ النَّاسِ فَأَخْبَرَهُ ثُمَّ قَالَ هَلْ عِنْدَكُمْ مِنْ مُعْرِبَةٍ خَبِيرٌ قَالَ نَعَمْ رَجُلٌ كَفَرَ بَعْدَ إِسْلَامِهِ فَقَالَ مَاذَا فَعَلْتُمْ بِهِ قَالَ قَرَبْتَنَاهُ فَصَرَبْنَا عَنْقَهُ قَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَهَلَّا طَبَقْتُمْ عَلَيْهِ بَيْتًا ثَلَاثًا وَأَطَعْتُمُوهُ كُلَّ يَوْمٍ رَغِيْفًا فَاسْتَبَسْمَرَهُ لَعَلَّهُ يَتُوبُ وَيَرْجِعُ إِلَى أَمْرِ اللَّهِ أَلَيْسَ لِي لَكُمْ أَمْرٌ وَلَكُمْ أَحْضَرُ وَلَمْ أَرْضَ إِذْ بَلَغْتَنِي -

قَالَ مُحَمَّدٌ إِنْ شَاءَ الْإِمَامُ أَحَدُ الْمُرْتَدِّ ثَلَاثًا إِنْ طِيعَ فِي تَوْبَتِهِ أَوْ سَأَلَهُ عَنْ ذَلِكَ الْمُرْتَدِّ وَإِنْ لَمْ يَطْمَعْ فِي ذَلِكَ وَلَمْ يَسْأَلْهُ الْمُرْتَدُّ فَقَتَلَهُ لَا بَأْسَ بِذَلِكَ -

ف یقیناً مرتد فی الفور واجب القتل ہوتا ہے لیکن اس مقام پر حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کا توبہ کی تلقین کے بارے فرمانا اور اللہ تعالیٰ کے حضور اس کی براءت کرنے سے ان کی دوراندیشی، سیاست، تقویٰ اور خشیت الہی کا اظہار ہوتا ہے۔

۵۔ بَابُ مَا يَكْرَهُ مِنْ لَبْسِ الْحَرِيرِ وَالذَّيْبِاجِ

ریشم اور ریشمی کپڑے پہننے کے مکروہ ہونے کا بیان

۸۶۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا كَافِرٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَأَى حُلَّةً سَيِّئَةً نَبَأَ عَنْهُ بَابَ الْمَسْجِدِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ اشْتَرَيْتَ هَذِهِ الْحُلَّةَ فَلَبِسْتَهَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَلِلْوُفُودِ إِذَا قَدِمُوا عَلَيْكَ قَالَ إِيَّاهَا يَلْبَسُ هَذِهِ مَنْ كَفَلَكَ لَهُ فِي الْآخِرَةِ ثُمَّ جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْهَا حِلَّةً فَأَعْطَى عُمَرُ مِنْهَا حُلَّةً فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَسَوْنِيهَا وَقَدْ قُلْتَ فِي حُلَّةٍ عَطَايِدِ مَا قُلْتَ قَالَ إِنِّي لَمَّا أَكْسَمْتُهَا لَتَلْبِسَهَا فَكَسَاهَا عُمَرُ أَخَالَهُ مِنْ أُمَّهِ مُشْرِكًا بِمَكَّةَ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے دیکھا کہ مسجد نبوی کے دروازے کے قریب خالص ریشمی کپڑا فروخت کیا جا رہا ہے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کیا یا رسول اللہ! کاش آپ یہ خالص ریشم کا کپڑا خرید لیں اور جمعۃ المبارک کے اور جب آپ کی خدمت میں وفود آئیں تو اسے استعمال فرمایا کریں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہ وہ شخص کپڑا پہنے جس کا آخرت میں کوئی حصہ نہیں ہے۔ پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں اسی طرح کے کپڑے لانے گئے تو ان میں سے ایک (جوڑا) حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو عطا فرمایا۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ نے مجھے (جوڑا) مجھے پہنا دیا ہے جبکہ آپ عطار و کپڑے سلسلے میں جو فرما چکے ہیں وہ مستحضر ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں نے یہ کپڑا تمہیں پہننے کی غرض سے نہیں حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے وہ کپڑا مال کی طرف سے شریک بھائی کو دے دیا جو مکہ میں تھا۔ ف

ف مسلمانوں کے لیے ریشم اور ریشمی کپڑا پہننا منع (حرام) ہے ایک دفعہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے ایک دشمن کی سرکوبی کے لیے روانہ کیا۔ اس لشکر کو فتح و کامیابی ہوئی جس کے نتیجے میں بہت سا مال غنیمت لیکر لوٹے (جاریہ)

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا يَذْبَحُ لِلرَّجُلِ الْمُسْلِمِ
أَنْ يَلْبَسَ الْحَرِيرَ وَالْذَّيْبَارَ وَالذَّهَبَ كُلَّ
ذَلِكَ مَكْرُوهٌ لِلدُّنَا كَوَيْسٍ مِنَ الصِّغَارِ وَالْكِبَارِ
وَالْبَاسِ بِمَا لَا مَاتَ وَلَا بَاسَ بِهِ أَيُّهَا
يَا تُهْدِي بَارَانَ الشَّرِّكَ لِلْمُعَارِبِ مَا لَهُ
يَعْنِي الْيَسْرَةَ سِلَاحًا أَوْ دِرْعًا وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا کسی مسلمان شخص
کے لیے جائز نہیں ہے کہ وہ ریشم، ریشمی کپڑا اور سونا پہنے
یہ سب چیزیں چھوٹے بڑے مردوں کے لیے مکروہ ہیں لیکن
عورت کے لیے کوئی مضائقہ نہیں اور حرجی مشرک کا بطور
تحفہ دینے میں بھی کوئی حرج نہیں جبکہ اسے بھٹیلا اور ذرہ بطور
ہدیہ (تحفہ) نہ دی جائے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ
اور ہمارے نام فقہاء کا قول ہے۔

۶۔ بَابُ مَا يَكْرَهُ مِنَ التَّخْتُمِ بِالذَّهَبِ

(مردوں کے لیے) سونے کی انگوٹھی کے مکروہ ہونے کا بیان

۸۶۹۔ أَحْبَبَتَا مَالِكَ أَحَبَّتَا عَبْدُ اللَّهِ
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۶۲۴ کا) جب مجاہدین مدینہ طیبہ کے قریب گئے تو حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ لوں کے ساتھ مل کر انکے
استقبال کے لیے تشریف لے گئے، مجاہدین کو علم ہوا کہ حضرت امیر المؤمنین تشریف لارہے ہیں تو انھوں نے مالِ غنیمت
ریشم اور دیبلے کرپن لیا۔ حضرت امیر المؤمنین نے جب انھیں ریشم و دیبا پہنے ہوئے دیکھا تو ناراض ہو گئے اور اپنا چہرہ بھیر لیا
اور فرمایا کہ یہ دروزخیوں کا لباس ہے اس لیے اسے اتار کر بھینک دو۔ مجاہدین نے اپنے اس عمل کے سلسلے میں معافی مانگی
اور عرض کیا کہ مالِ غنیمت جو نعمتِ الہی ہے اس کے اظہار کے لیے ہم نے اسے استعمال کیا ہے۔

(امام محمد، کتاب الآثار، صفحہ ۳۶۱، محمد سعید اینڈ سنز، کراچی)

ایک روایت میں ہے کہ حضرت خذیفہ رضی اللہ عنہ چند دنوں کے لیے گھر سے تشریف لے گئے تو آپ کے بیٹوں اور
بیٹیوں نے ریشمی کپڑے زیب تن کر لیے اور جب حضرت خذیفہ رضی اللہ عنہ واپس تشریف لائے تو ریشمی کپڑے اتارنے کا
حکم دے دیا چنانچہ مردوں نے ریشمی کپڑے اتار دیے اور عورتوں نے پہنے رکھے۔

(امام محمد رحمۃ اللہ علیہ، کتاب الآثار، صفحہ ۳۶۲، محمد سعید اینڈ سنز، کراچی)

ان تمام روایات سے معلوم ہوا کہ مردوں کے ریشم، دیبا اور ریشم کا کپڑا استعمال کرنا حرام ہے۔

ابْنِ دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عَمْرِو قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَاتِمًا مِنْ ذَهَبٍ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنِّي كُنْتُ أَبْسُرُ هَذِهِ الْخَاتِمَةَ فَتَبَدَّاهُ وَقَالَ وَاللَّهِ لَا أَلْبَسُهُ أَبَدًا قَالَ فَنَبَذَ النَّاسُ خَوَاتِيمَهُمْ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خَذُ لَا يَنْبَغِي لِلرَّجُلِ أَنْ يَتَخَتَّمَ بِذَهَبٍ وَلَا حَدِيدٍ وَلَا صَفَرٍ وَلَا يَتَخَتَّمُ إِلَّا بِالْقِصَّةِ فَأَقَامَ الْقِسَاءُ فَلَا بَأْسَ يَتَخَتَّمُ الذَّهَبُ كَهَيْئَةٍ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سونے کی ایک انگوٹھی پکڑ لی پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے کھڑے ہو کر فرمایا یہ در انگوٹھی ہے جو میں پہنتا تھا۔ پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے جینا دیا اور فرمایا قسم بخدا میں اسے کبھی نہیں پہنوں گا۔ راوی حدیث کا بیان ہے کہ سب لوگوں نے اپنی انگوٹھیاں پھینک دیں۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ مرد کے لیے جائز نہیں ہے کہ وہ سونا، لوہے اور تانبے کی انگوٹھی استعمال کرے سوائے چاندی کے، لیکن عورتیں سونے کی انگوٹھی پہن

ف رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے کمال درجے کی محبت کی علامت یہ ہے کہ جس چیز کو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے پسند فرمایا اسے پسند کیا جائے اور جس چیز کو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ناپسند فرمایا اسے پسند نہ کیا جائے جنور اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سونے کی انگوٹھی پھینکی تو تمام صحابہ نے اپنی انگوٹھیاں اتار کر پھینک دیں۔ مسلمان مردوں کے لیے سونے کا استعمال حرام ہے چنانچہ ایک روایت میں آتا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سونا اپنے ہاتھ میں لیا فرمایا ”یہ (سونا) میری امت کے مردوں کے لیے حرام ہے۔“

(امام محمد رحمۃ اللہ علیہ، کتاب الاثار، صفحہ ۲۶۳، محمد سعید انیسٹریٹ سنٹر، کراچی)

سونے کی طرح تانبا پتیل اور لوہا وغیرہ دھاتیں بھی مسلمان مردوں اور عورتوں پر حرام ہیں البتہ مرد سارے چاروں طرف سے کم مقدار کی انگوٹھی جو چاندی کی بنی ہوئی مرد استعمال میں لا سکتا ہے۔ (امام احمد رضا بریلوی، عرفان شریعت صفحہ ۱۴، تذیر ایضاً سنٹر لاہور) عورت سونے کی انگوٹھی اور زیورات استعمال کر سکتی ہے مسلمان عورتیں سونا اور دھاتوں استعمال کر سکتی ہیں لیکن ان کے علاوہ دیگر دھاتوں مثلاً پتیل، تانبا، لوہا، سلور اور جنت وغیرہ کا پہننا حرام۔ انگوٹھی پر نام وغیرہ لکھوایا جاسکتا ہے لیکن ”محمد رسول اللہ“ کے الفاظ کندہ کرنا جائز نہیں کیونکہ یہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خصوصیت ہے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی انگوٹھی مبارک پر تین سطروں پر یہ عبارت کندہ تھی۔ پہلی سطر پر محمد اور پر رسول اور تیسری پر اللہ لکھا ہوا تھا اور یہ ترتیب نیچے سے اوپر کو تھی۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم جب بادشاہوں سے خطوط تحریر فرماتے تو انگوٹھی کی تحریر کو بطور مہر استعمال فرماتے۔

سکتی ہیں۔

۷۔ بَابُ الرَّجُلِ يَمُرُّ عَلَى مَا شَبَّهَ الرَّجُلَ فَيَحْتَلِبُهَا بِغَيْرِ إِذْنِهِ

کسی جانور کے قریب سے گزرنے اور مالک کی اجازت کے بغیر اس کا دودھ نکالنے کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص مالک کی اجازت کے بغیر اس کے جانور کا دودھ بر گز نہ نکالے کیا تم میں سے کوئی شخص اس بات کو پسند کرتا ہے کہ کوئی اس کے طعام خانہ میں آئے اسے توڑ کر اس سے طعام (وغیرہ) منتقل (لے جائے) کر لے تمہیں اس سے پریشانی ہوگی۔ جانوروں کے پستان لوگوں کی خوراک ہے لہذا کوئی شخص مالک کی اجازت کے بغیر بر گز دودھ نہ نکالے۔ ف

۸۷۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَحْتَلِبَنَّ أَحَدُكُمْ مَا شَبَّهَ إِمْرًا بِغَيْرِ إِذْنِهِ أَيْحِبُّ أَحَدُكُمْ أَنْ تَوَدِّيَ مَشْرَبَتَهُ فَتُكْسَمَ يَخْرَأَنَّ فَيَنْتَقِلَ طَعَامَهُ قَائِمًا تَحْزَنُ لَهُمْ ضُرٌّ وَعَرْمَاشِيَهُمْ أَطْعَمَتَهُمْ فَلَا يَحْلِبَنَّ أَحَدٌ مَا شَبَّهَ إِمْرًا بِغَيْرِ إِذْنِهِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جو شخص کسی کے چارپایوں کے پاس سے گزرے اس کے لیے جائز نہیں ہے کہ اس نے مالک کی اجازت کے بغیر اس کا دودھ نکالے ایسے ہی جو شخص کسی کے باغ کے پاس سے گزرے جبکہ باغ میں کھجوریں یا ایسے درخت ہوں جن پر پھل ہو، تو مالک کی اجازت کے بغیر نہ تو پھل توڑے اور نہ اسے کھائے

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا يَنْبَغِي لِرَجُلٍ مَرَّ عَلَى مَا شَبَّهَ رَجُلٍ أَنْ يَحْلِبَ مِنْهَا شَيْئًا بِغَيْرِ إِذْنِ أَهْلِهَا وَكَذَلِكَ إِنْ مَرَّ عَلَى حَائِطٍ لَهُ فَيَشْرِبُ مِنْهُ أَوْ شَجَرًا فِيهِ ثَمَرٌ فَلَا يَأْخُذَنَّ مِنْ ذَلِكَ شَيْئًا وَلَا يَأْكُلُهُ إِلَّا بِإِذْنِ أَهْلِهِ إِلَّا أَنْ يُضْطَرَّ إِلَى ذَلِكَ قَائِمًا كُلُّهُ وَيَشْرَبُ وَيَعْرَمُ ذَلِكَ

ف یہ ڈاکہ زنی یا چوری کے زمرے میں آتا ہے جو حقوق العباد میں مداخلت ہے لہذا یہ قابلِ سزا اور شرمناک عمل ہے جس سے پرہیز لازمی ہے۔

لَا أَهْلِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ
البنہ مجبوری کی حالت میں وہ کھاپی سکتا ہے اور مالک کو
اس کی قیمت ادا کرے گا۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
عنیہ کا قول ہے۔

۸۔ بَابُ نَزُولِ أَهْلِ الذِّمَّةِ مَكَّةَ وَالْمَدِينَةَ وَكَيْفَ كَرَاهُ مِنْ ذَلِكَ

مکہ مکرمہ اور مدینہ طیبہ میں ذمی لوگوں کے ٹھہرنے کے مکروہ ہونے کا بیان

۸۷۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ
أَنَّ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَرَفَ لِلنَّصْرَانِ وَالْيَهُودِ
وَالْمَجُوسِ بِالْمَدِينَةِ إِقَامَةً لِيَالٍ يَتَسَوَّوْنَ
وَيَقْضُونَ حَوَائِجَهُمْ وَلَمْ يَكُنْ أَحَدٌ مَعَهُمْ
يُقِيمُ بَعْدَ ذَلِكَ۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ بیشک حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے نصاریٰ یہود
اور مجوسیوں کو تین دن کے لیے مدینہ طیبہ میں ٹھہرنے کی
اجازت دے دی تھی کہ وہ بازاروں کی سیر کر سکیں اور
اپنی ضروریات پوری کر سکیں اور (حضرت عمر نے اعلان فرمایا)
اس کے بعد کوئی مدینہ میں نہ ٹھہرے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ إِنَّ مَكَّةَ وَالْمَدِينَةَ وَمَا
حَوْلَهُمَا مِنْ جَزِيرَةِ الْعَرَبِ وَقَدْ بَلَغَنَا عَنْ
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَبْقَى دِيْنَانِ
فِي جَزِيرَةِ الْعَرَبِ فَأَنْدَجَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُ مَنْ لَمْ يَكُنْ مُسْلِمًا مِنْ جَزِيرَةِ الْعَرَبِ
لِهَذَا الْحَدِيثِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: بیشک مکہ
مکرمہ، مدینہ منورہ اور ان کے اطراف (کے علاقہ جات)
جزیرۃ العرب میں شامل ہیں۔ بیشک ہمیں رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم کی طرف سے یہ روایت پہنچی ہے کہ جزیرۃ العرب
میں دو دین باقی نہیں رہ سکتے۔ حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنہ نے اس حدیث کے مطابق جزیرۃ العرب سے
غیر مسلموں کو نکال دیا تھا۔

۸۷۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ
ابْنُ حَكِيمٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ بَلَغَنِي
أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَبْقَى
دِيْنَانِ بِجَزِيرَةِ الْعَرَبِ۔

حضرت عمر بن عبدالعزیز رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ مجھے یہ روایت پہنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا
جزیرۃ العرب میں دو دین ہرگز باقی نہیں رہ سکیں گے (ف)
(حاشیہ اگلے صفحہ پر)

قَالَ مُحَمَّدٌ قَدْ فَعَلَ ذَلِكَ عُمَرُ بْنُ
الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَأَخَذَ بِهِ الْيَهُودُ
وَالنَّصَارَى مِنْ جَزِيرَةِ الْعَرَبِ -
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: حضرت عمر
فاروق رضی اللہ عنہ نے یہ کام کیا کہ جزیرۃ العرب سے
یہود اور نصاریٰ کو نکال دیا تھا۔

۹- بَابُ الرَّجُلِ يُقِيمُ الرَّجُلَ مِنْ مَجْلِسِهِ يَجْلِسُ فِيهِ وَكَأَيُّكَرُهُ مِنْ ذَلِكَ

مسجد میں کسی کو اٹھا کر اس کی جگہ خود بیٹھنے اور اس کے مکروہ ہونے کا بیان

۸۷۳- أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
كَانَ يَقُولُ لَا يَقِيْمُ أَحَدُكُمْ الرَّجُلَ مِنْ
مَجْلِسِهِ فَيَجْلِسُ فِيهِ -
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ بے شک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
فرمایا کرتے تھے: کوئی شخص مجلس سے کسی کو
اس غرض سے نہ اٹھائے کہ وہ خود اس میں

ف (بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۶۲) کا جس مذہب اسلام کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کمر سرزمین مدینہ طیبہ میں داخل ہوئے
تھے چند سال کی مغلوبیت کے بعد نہ صرف اس شہر میں بلکہ تمام حجاز شریف میں ایسا غالب آیا کہ اس کے بعد آج تک ملک قیامت
تک غالب رہے گا انشاء اللہ العزیز۔ یہود اور نصاریٰ کی اکثریت اقلیت میں ایسی تبدیل ہوئی کہ اس سرزمین میں اسے
وہ غلبہ حاصل نہ ہو سکا بلکہ یوں کہنا چاہیے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ عظیم الشان زندہ معجزہ ہے کہ تمام دنیا
پر اسلام کی حقانیت کا پرچم لہرا رہا ہے اور اسلام کا پیغام دنیا کے کونے کونے میں پہنچ چکا ہے اور دنیا کا
کوئی ایسا سرگردہ شہر نہیں ہے جس میں دینی درس گاہ قائم نہ ہو اور قال اللہ وقال الرسول کی آواز
بلند نہ ہو رہی ہو۔

اسی حدیث کے پیش نظر حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے یہود، نصاریٰ اور مجوسیوں کو سرزمین مدینہ طیبہ
سے نکال دیا تھا۔ یہ اسلام کا اعجاز ہے کہ جس بھی باطل قوت نے اس کے ساتھ ٹکرائی وہ خود پاش پاش اور
نیست و نابود ہو گیا۔ تاریخ شاہد ہے کہ ظاہر و سائل قلیل بلکہ نہ ہونے کے باوجود اسلام اپنی روحانی قوت و طاقت
کی بناء پر باطل قوتوں کے دل و دماغ پر ہمیشہ سے چھایا ہوا ہے اور یقیناً یہ سلسلہ منقطع (ختم) ہونے والا نہیں ہے
بلکہ قیامت تک جاری رہے گا۔

بیٹھ جائے۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کسی مسلمان شخص کے لیے یہ جائز نہیں ہے کہ اپنے بھائی کے ساتھ بول کرے کہ مجلس سے اسے اٹھا کر خود اس کی جگہ بیٹھ جائے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا يَنْبَغِي لِلرَّجُلِ الْمُسْلِمِ أَنْ يَصْنَعَ هَذَا يَا خِيَرُ وَيُقِيمَهُ مِنْ مَجْلِسٍ ثُمَّ يَجْلِسَ فِيهِ۔

۱۔ بَابُ الرِّقَى

دم جھاڑے کا بیان

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ مجھے حضرت عمرہ رضی اللہ عنہا نے بتایا کہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے پاس تشریف لے گئے جبکہ وہ بیمار تھیں اور ایک یہودیہ عورت انھیں دم جھاڑا کر رہی تھی تو حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم انھیں قرآن (کی تلاوت) کے ساتھ دم کرو۔

۸۷۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ أَخْبَرَتْنِي عُمَرَةُ أُنْ أَبَا بَكْرٍ دَخَلَ عَلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَهِيَ تَشْكِي وَ يَهُودِيَّةٌ تَرْقِيهَا فَقَالَ أَرْقِيهَا بِكِتَابِ اللَّهِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ تلاوت قرآن کیساتھ

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا بَأْسَ بِالرَّجُلِ إِذَا كَانَ فِي الْقُرْآنِ وَمَا كَانَ مِنْ

ف گویا یہ حق تلفی ہوگی ہمارے رسول اعظم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کا معمول تھا کہ آپ کسی مجلس میں تشریف لاتے تو جہاں جگہ خالی ہوتی بیٹھ جاتے اور لوگوں کی گردنیں پھیلائیے کر آگے تشریف لانے کی ہرگز کوشش نہ فرماتے بلکہ اپنے صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کو محفل میں آداب کا لحاظ رکھنے کی تلقین کرتے اور گردنیں پھیلائیے سے منع فرماتے۔

اور ذکر الہی کے ساتھ دم کرنے میں کوئی حرج نہیں
لا یعنی کلام کے ساتھ دم نہیں کرنا چاہیے۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت سلیمان بن لیسا رضی اللہ عنہ نے انھیں بتایا کہ
حضرت عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہ نے انھیں بیان کیا کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا
کے گھر داخل ہوئے جبکہ گھر میں ایک بچہ دروازہ پر کھڑا لوگوں
نے بتایا اسے نظر لگ گئی ہے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فرمایا: تم اس کو نظر بد کا دم کیوں نہیں کرتے؟
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ذکر الہی کے ساتھ
دم کرنے میں کوئی حرج نہیں۔

حضرت عثمان بن ابی العاص رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر
ہوئے حضرت عثمان بن ابی العاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں کہ مجھے (اس وقت) اس قدر سخت درد تھا کہ قریب
تھا کہ وہ مجھے ہلاک کر دیتا۔ راوی حدیث کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم درد والی جگہ
پر سات بار دایاں ہاتھ پھیرو اور یوں پڑھو اَعُوذُ
بِعِزَّةِ اللّٰهِ وَقُدْرَتِهِ مِنْ شَرِّ مَا اَجِدُ میں
اللہ تعالیٰ کی عزت اور اس کی قدرت کی پناہ مانگتا ہوں
ایسی برائی (درد) سے جو میں پاتا ہوں۔ راوی حدیث
(حضرت عثمان بن ابی العاص) کا بیان ہے کہ میں نے
ایسا ہی کیا تو اللہ تعالیٰ نے میری تکلیف دور کر دی،
بعد میں میں ہمیشہ اپنے اہل خانہ اور دوسرے لوگوں کو

ذِکْرَ اللّٰهِ فَاَمَّا مَا كَانَ لَا يَعْرِفُ مِنَ الْكَلَامِ
فَلَا يَنْبَغِي اَنْ يُدْرِيَ بِهٖ۔

۸۷۵- اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا يَحْيٰى بْنُ
سَعِيْدٍ اَنْ سَلِمَةَ بْنَ يَسَارٍ اَخْبَرَهُ اَنْ عُرْوَةً
ابْنِ الزُّبَيْرِ اَخْبَرَهُ اَنْ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى
اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ بَيْتِ اُمِّ سَلَمَةَ وَفِي
الْبَيْتِ صَبِيٌّ يَبْكِي فَنَظَرُوْا اَنْ يَرَوْا الْعَيْنَ
فَقَالَ لَهُ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَلَا تَسْتَرْفُوْنَ لَهُ مِنَ الْعَيْنِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرَبِّهٖ نَاخِذٌ لَا تَدْرِي بِالرَّفِیْقَةِ
بِأَسَا اِذَا كَانَتْ مِنْ ذِکْرِ اللّٰهِ تَعَالٰی۔

۸۷۶- اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا يَزِيْدُ بْنُ
حُصَيْفَةَ اَنْ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ اللّٰهِ ابْنَ كَعْبٍ
السَّلَمِیَّ اَخْبَرَهُ اَنْ نَافِعَ بْنَ جُبَيْرٍ مِّنْ مُّطْعَمٍ
اَخْبَرَهُ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ اَبِي الْعَاصِ اَنْهُ
اَتَى رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
قَالَ عُثْمَانُ وَفِیْ وَجَعٍ حَتّٰی کَادَ یَهْلِكُنِیْ
قَالَ فَقَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ
مَسْحِحِ بِیْمِیْنِکَ سَبْعَ مَرَّاتٍ وَقُلْ اَعُوْذُ
بِعِزَّةِ اللّٰهِ وَحُدْرَتِهِ مِنْ شَرِّ مَا اَجِدُ
فَفَعَلْتُ ذٰلِکَ فَاَذْهَبَ اللّٰهُ مَا کَانَ یَحِ
خَلَمَ اَنْ اَلْ بَعْدَ اَمْرِیْ اَهْلِیْ وَغَیْرِہُمْ۔

اس بارے حکم دیتا رہا

❖ ❖ ❖ ❖

۱۱۔ بَابُ مَا يَسْتَحِبُّ مِنَ الْفَالِ وَالْإِسْمِ الْحَسَنِ

نیک فال لینے اور اچھا نام رکھنے کا بیان

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اونٹنی جو آپ کے پاس موجود تھی کے بارے فرمایا: اس اونٹنی کا کون دودھ نکالے گا؟ ایک آدمی کھڑا ہوا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تمہارا نام کیا ہے؟ اس نے جواب دیا مرہ۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم بیٹھ جاؤ۔ پھر آپ نے اعلان فرمایا کہ اس اونٹنی کو کون دوسے گا؟ تو ایک آدمی کھڑا ہوا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تمہارا نام کیا ہے؟ اس نے جواب دیا حرب (جنگ لڑائی) تو آپ نے فرمایا تم بیٹھ جاؤ۔ پھر آپ نے اعلان فرمایا یہ اونٹنی کون دوسے گا؟ ایک اور آدمی کھڑا ہوا تو آپ نے فرمایا تمہارا نام کیا ہے؟ اس نے جواب دیا ”بعیش“ تو آپ

۸۷۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِلْفُحَيْحَةِ عِنْدَ مَنْ تَحْلُبُ هَذِهِ النَّاقَةُ فَقَامَ رَجُلٌ فَقَالَ لَهُ مَا اسْمُكَ فَقَالَ لَهُ مُرَّةٌ قَالَ اجْلِسْ ثُمَّ قَالَ مَنْ تَحْلُبُ هَذِهِ النَّاقَةُ فَقَامَ رَجُلٌ فَقَالَ لَهُ مَا اسْمُكَ قَالَ حَرْبٌ قَالَ اجْلِسْ ثُمَّ قَالَ مَنْ تَحْلُبُ هَذِهِ النَّاقَةُ فَقَامَ آخَرُ فَقَالَ مَا اسْمُكَ قَالَ بَعِيشٌ قَالَ احْلُبْ۔

❖ ❖ ❖

ف کلام الہی (قرآن) سے دم کرنا جائز ہے اور نظر بد لگنا حق ہے جسے دم کے ذریعے دور کیا جاسکتا ہے ایک روایت میں ہے کہ حضرت اسماء بنت عمیس رضی اللہ عنہا اپنے دو بیٹوں کو لے کر بارگاہ رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم میں حاضر ہوئی اور عرض کیا یا رسول اللہ! آپ کے ان دونوں بھتیجیوں کے بارے نظر بد سے ڈرتی ہوں کیا میں ان پر دم کر سکتی ہوں؟ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے جواب دیا ہاں۔ اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے مزید فرمایا: تقدیر پر کوئی چیز سبقت کرتی ہے تو وہ نظر (بد) ہوتی۔

(امام محمد رحمۃ اللہ علیہ، کتاب الآثار، صفحہ ۲۷۶، ۲۷۷، محمد سعید ابنہ سنہ ۱۳۸۱ھ)

صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے دو دھو دینے کا حکم دیا

ف اولاد کے جو حقوق والدین پر عائد ہوتے ہیں، ان میں سے یہ بھی ہے کہ ان کے نام مطلب خیر اور اچھے رکھے جائیں۔ حضرت انبیاء کرام، صحابہ کرام، اولیاء عظام، صالحین امت بالخصوص سید الانبیاء علیہ الصلوٰۃ والسلام کے ناموں پر نام رکھے جائیں۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بڑے ناموں کو تبدیل فرمادیا کرتے تھے چنانچہ معتبر کتب میں موجود ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ اقدس میں ایک عورت کا نام ”عاصیہ“ تھا آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کا نام تبدیل کر کے ”جمیلہ“ رکھ دیا تھا۔ ایک روایت میں ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”تم لوگ قیامت کے دن اپنے اور اپنے باپوں کے ناموں کے ساتھ بلائے جاؤ گے اس لیے تم اپنے نام اچھے رکھا کرو“۔ ایک روایت میں آتا ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس کے ہاں لڑکا پیدا ہوا اور اس نے حصول برکت کے لیے میرے نام پر اس کا نام رکھا، وہ اور اس کا لڑکا دونوں جنت میں جائیں گے، گویا اسم مصطفوی کی برکت کے سبب سے جنت ملتی ہے۔ اللہ تعالیٰ نے قسم اٹھا رکھی ہے کہ جس کا نام حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کے نام پر ہوگا، اسے جنت میں داخل کیا جائے گا چنانچہ ایک روایت میں ہے کہ دو شخص قیامت کے دن بارگاہ الہی میں حاضر ہوں گے تو اللہ تعالیٰ کی طرف سے انھیں جنت میں جانے کا حکم ملے گا وہ عرض کریں گے اے اللہ! کس نیکی کے سبب تو ہمیں جنت میں داخل کر رہا ہے؟ حالانکہ ہم نے جنت میں جانے کا کوئی نیک کام کیا ہی نہیں؟ اللہ تعالیٰ فرمائے گا تم جنت میں داخل ہو جاؤ کیونکہ میں نے قسم اٹھائی ہے کہ جس کا نام احمد یا محمد ہوگا وہ جہنم میں نہیں جائے گا۔“

ایک اور روایت میں آتا ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا:۔ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى وَعِزَّتِي وَجَلَالِي لَا عَذَابٌ أَحَدًا يُسَمِّي بِاسْمِكَ فِي النَّارِ ”اللہ تعالیٰ نے فرمایا: مجھے میری عزت و بزرگی کی قسم جس آدمی کا نام تمھارے نام پر ہوگا اسے میں دوزخ کا عذاب نہیں دوں گا۔ (ماخوذ از احکام شریعت)

اسلام، انبیاء، اولیاء اور صالحین کی عظمت و شان کے منکر اور گستاخ لوگوں کے ناموں پر نام نہیں رکھنے چاہئیں۔ مثلاً قارون، لامان، فرعون، نمرود، شداد، ابوجہل، ابولہب اور پردنیہ وغیرہ نام رکھنے کے لیے کوئی تیار نہیں ہے۔ ایسے ہی یزید اور شمر وغیرہ نام بھی کوئی نہیں رکھے گا جس سے معلوم ہوتا ہے کہ نیک فال کے لیے اچھا نام رکھنا چاہیے، بُرا نام رکھنا، پکارنا کی ذمہ داری والدین پر ہے کیونکہ انھیں چاہیے اچھا نام رکھیں اور اچھے نام کے ساتھ اولاد کو پکاریں۔

واللہ تعالیٰ اعلم۔ (قصوری)

۱۲۔ بابُ الشُّرْبِ قَائِمًا

کھڑے ہو کر پانی پینے کا بیان

۸۷۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وَسَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَّاصٍ كَانَ لَا يَرِيَّانِ يَشْرَبُ
إِلَّا نَسَانٍ وَهُوَ قَائِمٌ نَاسًا.

۸۷۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ
عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ وَعُثْمَانُ بْنُ عَفَّانَ وَعَلِيُّ
ابْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ كَانُوا
يَشْرَبُونَ قِيَامًا.

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
زوجہ رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) حضرت عائشہ اور حضرت
سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہما کھڑے ہو کر پانی پینے
میں کوئی مضائقہ نہیں سمجھتے تھے۔

حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ مجھے
کسی راوی نے بتایا کہ حضرت عمر فاروق، حضرت عثمان بن
عفان اور حضرت علی رضی اللہ عنہم کھڑے ہو کر پانی
پی لیتے تھے۔

ف ان حضرات کا یہ عمل بیان جواز یا کسی مجبوری کی بناء پر تھا ورنہ کھڑے ہو کر پانی پینا منع ہے چنانچہ ایک حدیث میں آتا ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کھڑے ہو کر پانی پینے سے منع فرمایا۔ ایک روایت میں ہے کہ حضرت ابوہریرہ رضی اللہ
عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کوئی شخص ہرگز کھڑا ہو کر پانی نہ پیے اور جو شخص مجھ کو ایسے
(کھڑا ہو کر پی لے) وہ فتنہ کرے۔ ان روایات سے معلوم ہوا کہ کھڑے ہو کر پانی پینا خلاف سنت اور منع ہے۔

چار قسم کے پانی احتراماً کھڑے ہو کر پیئے جاسکتے ہیں (۱) آب زم زم (۲) کسی بزرگ کا بچا ہوا (۳) استناد کا بچا ہوا
اور (۴) وضو سے بچا ہوا پانی۔ چنانچہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ آب زم زم حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم
کی خدمت میں پیش کیا گیا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے کھڑے ہو کر نوش فرمایا۔ حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے وضو کا بچا ہوا پانی کھڑے ہو کر نوش فرمایا۔

دو حاضرین انسانوں اور چار پاؤں کے کھانا کھانے کے درمیان امتیاز کرنا بہت مشکل ہو گیا ہے چار پاؤں کے طیرح کھڑے ہو کر
پانی پینا کھانا کھانا اور مشابہ کرنا خلاف شرع امور میں لیکن مسلمان بڑے فخر سے (معاذ اللہ) ایسا کرتے ہیں خصوصاً وہیمہ شاد
اور دوسری تقریبات میں ان قبیح امور کا خصوصی طور پر انتہام و انتظام کیا جاتا ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَأَكْرَى
بِالشَّرْبِ قَائِلًا بَاسًا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ قُلُوبَانَا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ ہمارے خیال میں کھڑے ہو کر
پانی پینے میں کوئی حرج نہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

۱۳۔ بَابُ الشَّرْبِ فِي انْبِيَةِ الْفَضَّةِ

چاندی کے برتن میں پانی پینے کا بیان

۸۸۰۔ أَحْبَبْنَا مَالِكَ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
زَيْدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
أَبِي بَكْرِ الصِّدِّيقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أُمِّ سَكَمَةَ رَوَى النَّبِيُّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
قَالَ إِنَّ الَّذِي يَشْرَبُ فِي انْبِيَةِ الْفَضَّةِ إِنَّمَا يَجْعَلُ فِي بَطْنِهِ نَارَ جَهَنَّمَ -

زوجہ رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) حضرت ام سلمہ
رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فرمایا: جو شخص چاندی کے برتن میں پانی پیتا ہے
وہ اپنے پیٹ میں دوزخ کی آگ ڈالتا ہے۔ ف

ف سونے یا چاندی کے برتنوں میں کھانا پینا حرام ہے چنانچہ ایک روایت میں آتا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فرمایا: جو شخص چاندی یا سونے کے برتن میں کھاتا یا پیتا ہے وہ اپنے پیٹ میں دوزخ کی آگ بھرتا ہے ایک روایت میں
ہے کہ حضرت عبدالرحمن بن ابی لیلی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک دفعہ میں ملائ کی سرزمین میں حضرت خلیفہ رضی اللہ عنہ
کے ساتھ ایک زمیندار کے پاس ٹھہرا وہ ہمارے لیے کھانا لایا جسے ہم نے کھایا۔ حضرت خلیفہ رضی اللہ عنہ نے پانی طلب کیا
چنانچہ وہ آدمی چاندی کے برتن میں لے کر حاضر ہوا حضرت خلیفہ رضی اللہ عنہ نے وہ برتن پکڑ کر اس کے چہرے پر مارا حضرت
خلیفہ رضی اللہ عنہ کے اس عمل سے ہم پریشان ہو گئے حضرت خلیفہ نے فرمایا کیا تمہیں علم ہے کہ میں نے ایسا کیوں کیا
ہے؟ تو ہم نے کہا نہیں۔ انھوں (حضرت خلیفہ رضی اللہ عنہ) نے فرمایا: گزشتہ سال بھی میں نے اس آدمی کے ہاں قیام کیا
تھا اور ہم نے اسے بتایا تھا کہ ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں سونے اور چاندی کے برتنوں میں کھانے پینے اور شیم
دینا سے منع فرمایا ہے کیونکہ یہ چیزیں دنیا میں مشرکین کے لیے ہیں اور آخرت میں ہمارے لیے۔

(امام محمد رحمۃ اللہ علیہ، کتاب الاثار، صفحہ ۳۶۱، محمد سعید اینڈ سنز، کراچی)

سونے اور چاندی کے برتن مسلمان مرد اور عورت سب کے لیے استعمال حرام ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ بِكَرَّةِ الشُّرْبِ

فِي الرِّيَّةِ الْفِطْنَةِ وَالذَّهَبِ وَلَا تَرَى بِذَلِكَ بَأْسًا
فِي الْإِنَاءِ الْمُنْقَضِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَ
الْعَامَّةِ مِنْ فَتَحَاتِنَا

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ چاندی اور سونے کے
برتن میں پانی پینا مکروہ (منوع) ہے لیکن چاندی کی
پالش (قلعی) کیے ہوئے برتن میں کوئی حرج نہیں
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور سہارے عام فقہاء
کا قول ہے۔

۱۴۔ بَابُ الشُّرْبِ وَالْأَكْلِ بِالْيَمِينِ

دائیں ہاتھ سے کھانے اور پینے کا بیان

۸۸۱۔ أَحْبَبَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ

عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
إِذَا أَكَلَ أَحَدُكُمْ فَلْيَأْكُلْ بِيَمِينِهِ وَلَا يَشْرَبْ
بِیَمِينِهِ فَإِنَّ الشَّيْطَانَ يَأْكُلُ بِشِمَالِهِ وَيَشْرَبُ بِشِمَالِهِ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب تم میں سے
کوئی کھانا کھائے تو وہ اپنے دائیں ہاتھ سے کھائے
اور دائیں ہاتھ سے پانی پئے اس لیے کہ شیطان اپنے
بائیں ہاتھ سے کھاتا ہے اور بائیں ہاتھ سے پیتا ہے

ف کھانا کھانے کے آداب میں سے یہ ہے کہ ہاتھ دھو کر بسم اللہ پڑھ کر اور دائیں ہاتھ سے کھایا جائے جیسے
دائیں ہاتھ سے کھانا کھانا سنت ہے اسی طرح پانی بھی دائیں ہاتھ سے پینا سنت ہے بلکہ ہر چیز دائیں ہاتھ سے
کھانا چاہیے۔ کیونکہ بائیں ہاتھ سے کھانا پینا شیطان کا طریقہ ہے البتہ دایاں ہاتھ نہ ہو یا بیماری وغیرہ کے باعث
منہ تک نہ جاسکتا ہو تو بائیں ہاتھ سے کھانا پینا جائز ہو جائے گا۔

حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک آدمی کو بکتر کی بناء پر بائیں ہاتھ سے کھانا کھاتے ہوئے
دیکھا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے دائیں ہاتھ سے کھانا کھانے کا حکم کیا۔ اس نے کہا میرا دایاں ہاتھ
منہ تک نہیں جاتا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: شاید نہ جاتا ہوگا۔ چنانچہ تاجبات اس کا دایاں ہاتھ اس کے
منہ تک نہ پہنچ سکا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِمْ نَأْخُذُ لَا يَنْبَغِي أَنْ
يَأْكُلَ بِشَمَالِهِ وَلَا يَشْرَبُ بِشَمَالِهِ إِلَّا مَنْ
عَلَّهِ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل پکڑتے ہیں کہ بائیں ہاتھ سے نہ کھانا چاہیے
اور نہ پینا چاہیے۔ ماسوائے بیماری کے۔ (یعنی دایاں
ہاتھ کا کام نہ کرنا ہو)

۱۵۔ بَابُ الرَّجُلِ يَشْرَبُ ثَوْرَيْنِ أَوْ مَنْ عَنْ يَمِينِهِ

کسی آدمی کا خود پانی پی کر اپنی دائیں طرف والے کو پکڑانے کا بیان

۸۸۲- أَخْبَرَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْبَضَ يَدَيْهِ قَدْ شَبَّ بِسَاءٍ وَ عَنْ يَمِينِهِ أَعْرَابِيٌّ وَ عَنْ يَسَارِهِ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَشَرِبَ ثُمَّ أَعْطَى الْأَعْرَابِيَّ ثُمَّ قَالَ الْإِيمَنُ فَأَلَا يَمَنُ -

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ بیشک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں دو دودھ
پیش کیا گیا جس میں پانی ملا ہوا تھا جبکہ (اس وقت)
آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی دائیں طرف ایک اعرابی (بدو)
دیہاتی) اور بائیں طرف حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ
تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے (دودھ) پیا پھر آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے اعرابی (بدو) کو دیا اور فرمایا:
دائیں طرف والا پھیر اس کی) دائیں طرف والا (حقدار
ہوتا ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهِمْ نَأْخُذُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس

روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔

حضرت سہل بن سعد الساعدی رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ بیشک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں
پیش کیا گیا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے نوش فرمایا:
اس وقت آپ کی دائیں طرف ایک لڑکا اور بائیں طرف
معمر (بوڑھے) لوگ (بیٹھے ہوئے) تھے۔ آپ صلی اللہ

۸۸۳- أَخْبَرَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْبَضَ يَدَيْهِ قَدْ شَبَّ بِسَاءٍ وَ عَنْ يَمِينِهِ أَعْرَابِيٌّ وَ عَنْ يَسَارِهِ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَشَرِبَ ثُمَّ أَعْطَى الْأَعْرَابِيَّ ثُمَّ قَالَ الْإِيمَنُ فَأَلَا يَمَنُ -

فَقَالَ لَا وَاللَّهِ لَا أُؤْتِرُ بِنَصِيئَتِي مِنْكَ
أَحَدًا قَالَ فَتَكَلَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي يَدِهِ -

علیہ وسلم نے لڑکے سے فرمایا: کیا تم مجھے اجازت دیتے
ہو کہ میں پانی ان (بوترھوں) کو دے دوں؟ اس
(لڑکے) نے جواب دیا: قسم بخدا! آپ کی طرف سے
ملنے والا اپنا حصہ میں کسی کو نہیں دوں گا۔ راوی حدیث
کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس
کے ہاتھ میں وہ برتن دے دیا۔ ف

۱۶۔ بَابُ فَضْلِ إِجَابَةِ الدَّعْوَةِ

دعوت قبول کرنے کی فضیلت کا بیان

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب تم میں سے
کسی کو ولیمہ کے لیے بلایا جائے تو اسے چاہیئے کہ وہ
وہاں جائے۔

۸۸۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ
ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
قَالَ إِذَا دُعِيَ أَحَدُكُمْ إِلَى وَلِيمَةٍ فَلْيَأْتِهَا -

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ سب
سے بڑا کھانا ایسے ولیمہ کا ہے جس میں امیروں کو بلایا گیا
ہو اور غریبوں کو چھوڑ دیا گیا ہو اور جو شخص کسی دعوت
پر نہ آیا اس نے اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
کی نافرمانی کی ف

۸۸۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ
كَانَ يَقُولُ يَتَسَّ الطَّعَامَ طَعَامَ الْوَلِيمَةِ
يُدُّ عَلَى لَهَا الْأَعْيَاءُ وَيُتْرَكُ السَّائِكِينَ وَ
مَنْ لَمْ يَأْتِ الدَّعْوَةَ فَقَدْ عَصَى اللَّهَ وَرَسُولَهُ -

پانی وغیرہ کا زیادہ حق دار دائیں طرف والا ہوتا ہے اس معاملے میں چھوٹے بڑے سب برابر ہیں اگر وہ اہل
دے تو بائیں طرف والا پیشگی پانی وغیرہ استعمال میں لا سکتا ہے۔
البتہ ایسی دعوت جس میں غیر شرعی حرکات ہوں مثلاً گانا، مروجوں و عورتوں کا اختلاط وغیرہ، اس میں شرکت حرام
جس دعوت میں غیر شرعی امور نہ ہوں اس کو قبول کر لینا سنت ہے۔

۸۸۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُهُ يَقُولُ إِنَّ خَبِطًا دَاعَى رَسُولَ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى طَعَامٍ صَنَعَهُ قَالَ
أَنَسٌ قَدْ هَبْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ إِلَى ذَلِكَ الطَّعَامِ فَقَرَّبَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرًا مِنْ شَعِيرٍ وَمَرَقًا
فِيهِ دُبَابٌ قَالَ أَنَسٌ فَرَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْتَبِعُ الدُّبَابَ مِنْ
حَوْلِ الْقَصْعَةِ فَلَمَّا نَالَ أَحَبَّ الدُّبَابِ
مُنْذُ يَوْمَئِذٍ -

۸۸۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ
مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ أَبُو طَلْحَةَ
لَا رِسْلَكُمْ لَقَدْ سَمِعْتُ صَوْتَ رَسُولِ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ضَعِيفًا أَعْرَفْتُ
فِيهِ الْجُوعَ قَهْلَ عِنْدَكَ مِنْ شَيْءٍ قَالَتْ
نَعَمْ فَأَخْرَجَتْ أَقْرَمًا مِنْ شَعِيرٍ ثُمَّ
أَخَذَتْ خِمَارًا لَهَا ثُمَّ لَعَنَتِ الْخَمِيرَ
بِبَعْضِهِ ثُمَّ دَسَّتْهُ تَحْتَ يَدَيْ وَرَدَّتْنِي
بِبَعْضِهِ ثُمَّ أُرْسَلَتْنِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
میں نے سنا کہ بیشک ایک درزی نے رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم کی کھانے کے لیے دعوت کی۔ راوی حدیث
(حضرت انس رضی اللہ عنہ) کا بیان ہے کہ میں بھی رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ کھانے کے لیے گیا۔ آپ
صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں جو کی روٹی اور شور با جس
میں کدو (شریف) تھا پیش کیا گیا حضرت انس رضی اللہ عنہ
کا بیان ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا
کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم برتن سے کدو شریف چن چن کر کھا
رہے تھے (راوی حدیث کا بیان ہے کہ) میں اس دن
ہمیشہ کدو شریف کو پسند کرنے لگا۔ ف

حضرت اسحاق بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا
کہ حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے حضرت ام سلمہ رضی اللہ
عنها سے کہا: کہ میں نے بیشک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
کی آواز میں کچھ کمزوری سنی ہے۔ میں جانتا ہوں کہ یہ بھوک
کی وجہ سے ہے کیا بھنکارے پاس کوئی (کھانے کیلئے)
چیز ہے؟ انھوں نے جواب دیا ہاں۔ حضرت ام سلمہ
رضی اللہ عنہا نے جو کی کچھ روٹیاں نکالیں پھر انھوں نے
اپنی اور بھئی لی اور اس کے ایک کونے میں لپیٹ دیں۔
پھر انھوں (حضرت ام سلمہ) نے روٹیاں میری بغل میں تھما دیں

ف حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کو سب سبزیوں سے کہ وہ شریف زیادہ پسند تھی حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کے پاس ایک شخص نے
کہہ دیا تھا کہ مجھے کہ وہ شریف پسند نہیں ہے تو آپ نے فرمایا: تم اپنے الفاظ واپس لو ورنہ میں تمہیں قتل کر دوں گا کیونکہ جو چیز
حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کو پسند ہے اسے تم ناپسند کہہ رہے ہو۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ هَبْتُ بِهِ
فَوَجَدْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
جَالِسًا فِي الْمَسْجِدِ وَمَعَ النَّاسِ فَخَسْتُ
عَلَيْهِمْ فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ أَرْسَلَكَ أَبُو طَلْحَةَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ
فَقَالَ يَطْعَامٍ فَقُلْتُ نَعَمْ فَقَالَ رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِمَنْ مَعَهُ
قَوْمًا قَالَ فَأَنْطَلَقْتُ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ
ثُمَّ رَجَعْتُ إِلَى أَبِي طَلْحَةَ فَأَخْبَرْتُهُ
فَقَالَ أَبُو طَلْحَةَ يَا أُمِّ سَلِيمٍ قَدْ جَاءَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالنَّاسِ
وَلَيْسَ عِنْدَنَا مِنَ الطَّعَامِ مَا نَطْعِمُهُمْ
كَيْفَ نَصْنَعُ فَقَالَتْ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ
قَالَ فَأَنْطَلَقَ أَبُو طَلْحَةَ حَتَّى لَقِيَ رَسُولَ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَقْبَلَ هُوَ
وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
حَتَّى دَخَلَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلَيْتِي يَا أُمِّ سَلِيمٍ
مَا عِنْدَكَ فَجَاءَتْ بِذَلِكَ الْخُبْرِ
قَالَ فَأَمَرَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَفُتَّ وَعَصَرَتْ أُمِّ سَلِيمٍ
عَنْهُ لَحْمًا فَادَمَّتْهُ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيهِ مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ
يَقُولَ ثُمَّ قَالَ أَبِذْنِ عَشْرَةٍ فَأَذِنَ لَهُمْ
فَاكْلُوا حَتَّى شَبِعُوا ثُمَّ خَرَجُوا ثُمَّ قَالَ

اور روپے کا کچھ حصہ مجھے اور ہادیہ پھر حضرت ام سلمہ
رضی اللہ عنہا نے مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو بلانے
کے لیے بھیجا تو میں گی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو میں نے
مسجد میں پایا اور آپ کے ساتھ لوگ بھی موجود تھے میں
ان کے پاس کھڑا ہو گیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے
مجھے فرمایا: کیا تمہیں ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے بھیجا ہے؟
میں نے جواب دیا، ہاں۔ راوی حدیث کا بیان ہے
کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کھانے کے لیے؟
تو میں نے جواب دیا ہاں۔ تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے اپنے ساتھ والے لوگوں کو فرمایا: تم اٹھ کھڑے ہو
راوی (حضرت انس) کا بیان ہے کہ میں ان کے آگے
آگے چل پڑا پھر میں حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ کے پاس
واپس آیا اور ان کو اس بارے اطلاع دی حضرت ابو طلحہ
رضی اللہ عنہ نے حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے فرمایا
کہ بیشک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم لوگوں سمیت تشریف
لے آئے ہیں جبکہ ہمارے پاس اتنا کھانا نہیں کہ ہم انہیں
کھلا سکیں، ہم کیا کریں؟ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا
جواب دیا: اللہ ورسولہ اعلیٰ اللہ تعالیٰ اور
کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم سب سے بہتر جانتے ہیں
راوی کہتے ہیں کہ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا چل کر روئے
صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے اور آپ سے ملے۔
حضرت ابو طلحہ اور حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم گھر میں
ہوئے حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اے ام سلمہ
جو چیز بھی تمہارے پاس ہے میرے ہاں لے آؤ حضرت
ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے وہ روٹیاں پیش کر دیں۔ راوی

أَيُّدُنْ بِعَشْرَةٍ فَإِذَا ذُنْ لَهُمْ فَأَكْلُوا حَتَّى
شَبِعُوا ثُمَّ خَرَجُوا ثُمَّ أَيُّدُنْ بِعَشْرَةٍ حَتَّى
أَكَلَ الْقَوْمُ كُلُّهُمْ وَشَبِعُوا وَهُمْ سَبْعُونَ
أَوْ ثَمَانُونَ رَجُلًا۔

کہتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان روٹیوں
کے ٹکڑے کرنے کا حکم دیا اور حضرت ام سلیم رضی اللہ
عنها کے پاس گھی کی کچی مٹی تو انھوں نے اس سے گھی
انڈیل دیا پھر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے اس پر
جو چاہا بڑھا پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اب
دس آدمیوں کو اجازت ہے وہ آئیں وہ دس آدمی
آئے اور انھوں نے خوب سیر ہو کر کھانا کھایا اور واپس
چلے گئے پھر دس آدمیوں کو اجازت دی انھوں نے
سیر ہو کر کھانا کھایا اور واپس چلے گئے پھر دس آدمیوں کو
اجازت دی گئی تو انھوں نے پیٹ بھر کر کھانا کھایا اور
چلے گئے۔ دس آدمیوں کو اجازت دی انھوں نے سیر ہو کر
کھانا کھایا اور چلے گئے اور دس آدمیوں کو مزید اجازت ملی
انھوں نے سیر ہو کر کھانا کھایا اور واپس چلے گئے۔ حتیٰ
کہ تمام لوگوں نے سیر ہو کر کھانا کھایا اور ان تمام لوگوں کی
تعداد سنریا اسی آدمیوں پر مشتمل تھی۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت
سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ بہتر یہ ہے کہ عام آدمی کی دعوت
قبول کر لینی چاہیے اس سے پیچھے نہیں رہنا چاہیے۔
سوائے بیماری کے سبب کے۔ لیکن خاص آدمی کی دعوت
اگر چاہے تو قبول کرے اور چاہے تو قبول نہ کرے۔
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

كَانَ مُحَمَّدٌ ذَرِيَّةً نَاخِذًا يَنْبَغِي لِلرَّجُلِ
أَنْ يُجِيبَ الدَّعْوَةَ الْعَامَّةَ وَلَا يَتَخَلَّفُ
عَنْهَا إِلَّا لِعِلَّةٍ فَإِمَّا الدَّعْوَةَ الْخَاصَّةَ
فَإِنْ شَاءَ أَجَابَ وَإِنْ شَاءَ لَمْ يُجِبْ۔

۸۸۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزِّنَادِ

ف اس سے معلوم ہوا کہ کھانا وغیرہ سامنے رکھ کر قرآن وغیرہ پڑھنا سنتِ مصطفویٰ ہے کچھ لوگوں کو کھانا سامنے رکھ کر قرآن پاک کی
سورتیں اور آیات پڑھنا گوارا کرتا ہے انھیں اس حدیث پر غور کرنا چاہیے نیز یہ بھی معلوم ہوا کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم بے مثل لشکر
ہیں آپ کی دعا کی برکات کے نتیجے میں چند افراد کا قلیل کھانا اسی آدمی کھا جاتے ہیں پھر بھی بچ جاتا ہے۔

عَنِ الْأَعْمَرِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَهَا مِائَةُ إِلَّا ثَلَاثِينَ كَافٍ لِلثَّلَاثَةِ وَطَعَامُ الثَّلَاثَةِ كَافٍ لِلْأَرْبَعَةِ۔
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: دو آدمیوں کا کھانا تین کے لیے اور تین کا کھانا چار آدمیوں کے لیے کافی ہوتا ہے۔

۱۔ باب فَضْلِ الْمَدِينَةِ

فضیلتِ مدینہ کا بیان

۸۸۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى عَنْ جَاوِدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ أَعْرَابِيًّا بَايَعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْإِسْلَامِ ثُمَّ أَصَابَهُ وَعَلَى الْمَدِينَةِ فَجَاءَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَقْلِي بَيْعِي قَابِي ثُمَّ جَاءَ فَقَالَ أَقْلِي بَيْعِي قَابِي ثُمَّ جَاءَ فَقَالَ أَقْلِي بَيْعِي قَابِي فَخَرَجَ الْأَعْرَابِيُّ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَبِئَ الْمَدِينَةَ كَأَنَّكَ تَنْفِي حَبِثَهَا وَتَنْصَعُ طَبِثَهَا۔
 حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بے شک ایک اعرابی نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے بیعت اسلام کی پھر اسے مدینہ طیبہ میں بیماری (بخار وغیرہ) کی شکایت ہو گئی۔ وہ اعرابی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور کہا: آپ میری بیعت توڑ دیجیے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے انکار کیا۔ پھر وہ حاضر ہوا اور کہا: آپ میری بیعت توڑ دیجیے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے انکار کر دیا۔ اعرابی چلا گیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: بے شک مدینہ طیبہ بھٹی کی مثل ہے۔

ف اجتماعی کھانے کی بکرت ہے کہ ایک کا کھانا دو کو، دو کا تین افراد کو اور تین کا چار افراد کو کافی ہو جاتا ہے ایک صحابی بارگاہ رسالت میں حاضر ہوتے ہیں عرض کرتے ہیں حضور ہم بہت سا کھانا کھا جاتے ہیں لیکن سیر نہیں ہوتے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: شاید تم انفرادی طور پر کھاتے ہو گے؟ اس نے جواب دیا ہاں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم بسم اللہ پڑھ کر اور گھر کے تمام افراد جمع ہو کر کھانا کھایا کرو۔ چنانچہ انھوں نے ایسا ہی کیا۔ پھر حاضر خدمت ہوا اور عرض کیا یا رسول اللہ! ہم نے آپ کے بتائے ہوئے طریقے کے مطابق کھانا کھایا تو کھانا سب کے لیے کافی ہو گیا۔

بھٹی میل (کھوٹ وغیرہ) کو دور کرتی ہے اور خالص
سوئے کو محفوظ کر لیتی ہے۔ ف

ف ہجرت سے قبل مدینہ طیبہ کا نام ”یثرب“ (بیماریوں کا گھر) تھا جب حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے ہجرت کے بعد اس سرزمین پر قدم رنجہ فرمایا تو اس کا نام مدینہ طیبہ (اللہ کی رحمتوں کا شہر) پڑ گیا۔ اس شہر مقدس کے جتنے نام ہیں اتنے تمام روئے زمین پر کسی شہر کے نہیں ہیں۔ اس مقدس شہر کے تقریباً ایک سو نام ہیں ان میں سے مشہور ترین نام شیخ عبدالحق محدث دہلوی نے اپنی مشہور زمانہ کتاب ”جذب القلوب الی دیار المحبوب“ میں درج فرمائے ہیں۔ سوال پیدا ہوتا ہے کہ مکہ مکرمہ افضل ہے یا مدینہ طیبہ؟ بعض لوگوں نے مکہ مکرمہ کو افضل قرار دیا ہے اور بعض مدینہ طیبہ کو۔ اور دونوں کے دلائل اپنی اپنی جگہ پر قوی مضبوط ہیں لیکن اس بات میں سب متفق ہیں کہ جس جگہ پر رسول اعظم صلی اللہ علیہ وسلم آرام فرما ہیں وہ کعبۃ اللہ، عرش اعظم، بیت المحمور اور جنت یریں سے بھی اعلیٰ و افضل ہے۔ مدینہ طیبہ مکہ مکرمہ سے افضل ہے، کے دلائل ملاحظہ فرمائیں۔

(۱) حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا:۔ اَلْمَدِیْنَةُ خَيْرٌ مِّنْ مَّكَّةَ مدینہ طیبہ، مکہ مکرمہ سے بہتر ہے۔“

(۲) حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم، اللہ تعالیٰ کے حضور دعا فرمایا کرتے تھے اَللّٰهُمَّ حَبِیْبَ اِلَیْنَا الْمَدِیْنَةَ كَحَبِیْبَا مَكَّةَ اَوْ اَسَدَّ دُاے اللہ! ہمارے لیے مدینہ طیبہ کو محبوب بنا دے جتنا ہمارے نزدیک مکہ مکرمہ محبوب ہے یا اس سے بھی زیادہ۔ (شیخ عبدالحق محدث دہلوی، جذب القلوب الی دیار المحبوب، صفحہ ۲۵، نوری بکٹر پور لاہور)

(۳) حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مَنْ مَاتَ فِي الْمَدِیْنَةِ كُنْتُ لَهُ شَفِیْعًا یَوْمَ الْقِیَامَةِ“ جو شخص مدینہ طیبہ میں فوت ہوا، قیامت کے دن میں اس کا شفیع (شفاعت کرنے والا) ہوں گا۔“

(۴) آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: مَنْ اسْتَطَاعَ اَنْ یَّمُوتَ بِالْمَدِیْنَةِ فَلِیْمَتْ قَمَنْ مَاتَ بِالْمَدِیْنَةِ كُنْتُ لَهُ شَفِیْعًا وَ شَهِیْدًا ”جس شخص میں اس بات کی طاقت ہے کہ تو اسے چاہیے کہ مدینہ طیبہ میں مرے، جو مدینہ طیبہ میں فوت ہو گا میں اس کا شفیع اور گواہ ہوں گا۔“

(۵) آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے دعا کی: اَللّٰهُمَّ لَا تَجْعَلَ مَنَآیَا نَا بِمَكَّةَ دُاے اللہ! ہمیں مکہ میں

موت نہ دے۔“

(۶) حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ یوں دعا کیا کرتے تھے:۔ اَللّٰهُمَّ ارْزُقْنِیْ سَهَادَةً فِیْ سَبِیْلِکَ وَ اجْعَلْ مَوْتِیْ فِیْ بَلَدٍ رَّسُوْلِکَ دُاے اللہ! تو ہمیں اپنے راستے میں شہادت کی موت عطا فرما اور مجھے اپنے رسول صلی اللہ (جاری ہے)

۱۸۔ بابِ اِقْتِنَاءِ الْكَلْبِ

گتاپالنے کا بیان

۸۹۰۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ
 خُصَيْفَةَ اَنَّ السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ اَخْبَرَهُ اَنَّهُ
 سَمِعَ سَفْيَانَ بْنَ اَرِيٍّ زُهَيْرِيٍّ وَهُوَ رَجُلٌ مِّنْ
 حَضْرَتِ نَزِيدِ بْنِ خُصَيْفَةَ رَضِيَ اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ انھوں
 نے حضرت سفیان بن اریضی زہیری رضی اللہ عنہ جو شہ قبیہ سے

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۶۴۲ کا) علیہ وسلم کے شہر میں موت عطا فرما۔ (شیخ عبدالحق محدث دہلوی، جذب القلوب الی دیار
 المحبوب، صفحہ ۲۹، نوری بک ڈپو، لاہور)

(۷) امام اہل سنت امام احمد رضا بریلوی رحمۃ اللہ علیہ سے سوال کیا گیا کہ کعبۃ اللہ افضل ہے یا روضہ رسول صلی اللہ
 علیہ وسلم؟ تو آپ نے جواب دیا: روضہ رسول، کعبۃ اللہ سے افضل و اعلیٰ ہے (امام احمد رضا خاں بریلوی، ملفوظات
 اعلیٰ حضرت، صفحہ ۴۱، فرید بک سٹال، لاہور)

(۸) حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مَنْ زَارَ قَبْرِي وَجَبَتْ لَهُ شَفَاعَتِي“ جس نے میری قبر
 کی زیارت کی اس کے لیے میری شفاعت واجب ہوگی۔“

(۹) آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مَنْ زَارَ فِي الْمَدِينَةِ مُحْتَسِبًا كَانَ فِي جَوَارِي وَكَانَتْ لَهُ شَفَاعَةٌ
 يَوْمَ الْقِيَامَةِ“ جس آدمی نے ثواب کی نیت سے مدینہ طیبہ میں میری زیارت کی، وہ (قیامت کے دن) میرے
 ساتھ ہوگا اور میں قیامت کے دن اس کی شفاعت کروں گا۔ (ابو الفضل قاضی عیاض الدسی، الشفاء، جلد ۲،
 صفحہ ۶۸، فاروقی کتب خانہ ملتان)

(۱۰) حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مَا بَيْنَ بَيْتِي وَمِنْبَرِي رَوْضَةٌ مِّنْ رِّيَاضِ الْجَنَّةِ“
 ”میرے گھر سے لے کر میرے منبر تک (زمین کا ٹکڑا) جنت کے ٹکڑوں میں سے ایک ٹکڑا ہے۔ (حضرت ابو الفضل
 قاضی عیاض، الشفاء، جلد ۲، صفحہ ۷۱، فاروقی کتب خانہ ملتان)

(۱۱) حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مَنْ زَارَ قَبْرِي بَعْدَ مَوْتِي فَكَأَنَّمَا زَارَنِي فِي حَيَاتِي وَمَنْ
 لَحَظَ زَرْقَابِي فَقَدْ جَفَانِي“ جس نے میرے وصال کے بعد میرے روضہ اطہر کی زیارت کی گویا اس نے زندگی میں میری زیارت
 کی اور جس نے میرے روضہ اطہر کی زیارت نہ کی بے شک اس نے مجھ پر ظلم کیا۔ (امام تقی الدین سبکی، شفاء السقام، جاری ہے)

تعلق رکھنے والے اور اصحاب رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) سے مخفی بیان کرتے ہیں کہ میں مسجد نبوی شریف کے قریب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: جس شخص نے کتا پالا اس کا مقصد نہ تو کھیت کی حفاظت ہو اور نہ بکریوں کے دیوڑکی حفاظت ہو تو ہر روز اس کے (نیک) کام سے ایک قیراط کی کمی ہو جاتی ہے۔ راوی حدیث (سائب بن یزید) کا بیان ہے کہ میں نے کہا: کیا تم (حضرت سفیان) نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے؟ تو انھوں (حضرت سفیان) نے جواب دیا: اس مسجد کے رب اور رب کعبہ کی قسم میں نے (خود) سنا ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: بے مقصد منفعت کتا پالنا منع ہے لیکن کھیت یا بکریوں کی حفاظت یا شکار کی غرض اور یا نگرانی (حفاظت) کے لیے کتا پالنے میں کوئی حرج نہیں ہے۔

شُّوْعَةً وَهُوَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحَدِّثُ أُنَاسًا مَعَهُ وَهُوَ عِنْدَ بَابِ الْمَسْجِدِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مِنْ إِقْتَنَى كَلْبًا لَا يُخَيَّرُ بِهِ زَمْعًا وَلَا مَرْعًا تَقْصَ مِنْ عَمَلِهِ كُلَّ يَوْمٍ قِيْرَاطٍ قَالَ قُلْتُ أَنْتَ سَمِعْتَ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ آيُ ذَرِيَةِ الْكُجْبَةِ وَمَا يَتِ هَذَا الْمَسْجِدِ -

قَالَ مُحَمَّدٌ يُكْرَهُ إِقْتِنَاءُ الْكَلْبِ لِغَيْرِ مَنْفَعَةٍ فَإِذَا مَا كَلَبُ الذَّمْعِ أَوْ الْمَرْعِ أَوْ الصَّيْدِ أَوْ الْحَرَسِ فَلَا بَأْسَ بِهِ

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۶۲۴ کا) فی زیارت خیر الانام، صفحہ ۳۹، مکتبہ نوریہ، رضویہ فیصل آباد)

(۱۲) حضور النور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مَنْ ذَا رَنِي مُتَعَمِّدًا أَكَانَ فِي جَوَارِي يَوْمِ الْقِيَامَةِ ”جس نے قصداً میری زیارت کی وہ قیامت کے دن میرا پڑوسی ہوگا“ امام تقی الدین سبکی، شفاء السقام فی زیارت خیر الانام، صفحہ ۳۱، مکتبہ نوریہ، رضویہ لاہل پور)

(۱۳) حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ مسنون طریقہ یہ ہے کہ قبلہ کی طرف سے روضہ رسول پر حاضری دو، مختاری پشت قبلہ کی طرف اور چہرہ رسول اللہ کے روضہ طہ کی طرف، پھر تم یوں عرض کرو: اَلسَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ (امام اعظم ابو حنیفہ، مسند امام اعظم، صفحہ ۳۵۱، ادارہ نشریات اسلام لاہور)

ان دلائل شہادہ و حقائق سے واضح ہو جاتا ہے کہ مدنیہ طیبہ مکہ مکرمہ سے افضل و اعلیٰ ہے۔ (نصوری)
ف صرف دو مقاصد کے لیے کتا رکھا جاسکتا ہے (۱) حفاظت کے لیے یعنی کھیت، گھر اور بکریوں کے (جاری ہے)

۸۹۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ
مَيْسَرَةَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ قَالَ رَخَّصَ رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْكَلْبَ يَتَّخِذُ وَكَةً
قَالَ مُحَمَّدٌ فَهَذَا لِلْحَرَبِ -

حضرت ابراہیم نخعی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے آبادی سے والے گھر
والوں کو کتا پالنے کی اجازت دی۔
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ (گھر کی)
حفاظت کے لیے ہے۔

۸۹۲- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ مَنْ افْتَتَى كَلْبًا إِلَّا كَلَبَ
مَا شِئَ أَوْ ضَارِبًا نَقَصَ مِنْ عَمَلِهِ كُلَّ يَوْمٍ
قِيْرَ طَائِنٍ -

حضرت عبد اللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس نے
شکار کی غرض یا حفاظت کے علاوہ کتا پالا تو ہر روز اس
کے (نیک) کام سے دو قیرط کی مقدار کمی ہو جاتی ہے۔

۱۰- بَابُ مَا يَكْرَهُ مِنَ الْكُذْبِ وَسُوءِ الظَّنِّ وَالتَّجَسُّسِ فِي التَّمِيمَةِ

جھوٹ، بدگمانی، عیب جوئی اور غیبتی کے منع ہونے کا بیان

۸۹۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا صَفْوَانُ
ابْنُ سُلَيْمٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَلَ رَجُلًا
فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَكُذِبُ امْرَأَتِي قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَخْبِرُ
فِي الْكُذْبِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَعِدُّهَا
وَأَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ لَا جُنَاحَ عَلَيْكَ -

حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ ایک آدمی نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت
کیا کہ یا رسول اللہ! کیا میں اپنی بیوی سے جھوٹ بول
سکتا ہوں؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جواب
دیا: جھوٹ میں کوئی مہلانی نہیں ہے۔ اس نے پھر عرض
کیا یا رسول اللہ! کیا میں اس سے وعدہ کر سکتا ہوں اور
(وعدہ پورا کرنے کے سلسلے میں) میں کہہ سکتا ہوں
تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس میں تمھارے لیے

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۶۴۵ کا) رپورٹ وغیرہ کی حفاظت کے لیے (۲) شکار کی غرض سے، ان کے علاوہ سیر و تفریح
اور دوسرے مقاصد کے لیے گتارکھنا منع ہے۔

کوئی حرج نہیں۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جھوٹ میں کوئی بہتری نہیں ہے خواہ جھوٹ بطور مذاق ہو یا واقعاً ہو۔ اگر گزشتہ باتی جائز ہوتی تو اس کی ایک ہی صورت ہو سکتی ہے کہ اپنی ذات یا اپنے بھائی سے ظلم و ستم دور کرنے کے لیے ہمارے خیال کے مطابق اس (صورت) میں کوئی حرج نہیں۔

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم بدگمانی سے بچو، کیونکہ بدگمانی سب سے بڑا جھوٹ ہے، تم عیب جوئی نہ کرو، تم ایک دوسرے پر فخر نہ کرو، تم حسد نہ کرو، تم بغض و کینہ نہ رکھو اور تم پس پشت باتیں نہ کرو، اے اللہ کے بندو! تم بھائی بھائی بن جاؤ۔

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تمام لوگوں سے زیادہ بُرا آدمی وہ ہے جو دورِ خا ہو جو کچھ لوگوں سے اور بات کرتا ہے اور کچھ لوگوں سے اور بات کرتا ہے ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا لَخَيْرٍ فِي الْكُذِبِ فِي جَنَّةٍ وَلَا هَذَا فِيَانٍ وَسِعَ الْكُذِبُ فِي شَيْءٍ عَفِئَ خَصْلَةٍ وَاحِدَةٍ أَنْ تَرْفَعَ عَنْ نَفْسِكَ أَوْ عَنْ أَخِيكَ مَظْلَمَةً فَهَذَا كَرَجُوا أَنْ لَا يَكُونُ يَمُ بَأْسٌ۔

۸۹۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنِّي أَتَاكُمْ وَالظَّنَّ فَإِنَّ الظَّنَّ أَكْذَبُ الْحَدِيثِ وَلَا تَحَسَّسُوا وَلَا تَنَافَسُوا وَلَا تَحَاسَدُوا وَلَا تَبَاغَضُوا وَلَا تَدَابَرُوا وَكُونُوا عِبَادَ اللَّهِ إِخْوَانًا۔

۸۹۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ مِنْ شَرِّ النَّاسِ ذُو الْوَجْهَيْنِ الَّذِينَ يَأْتِيَهُمُ الْوَلَاءُ يَسْجُدُ لَهُمْ وَيُؤْتَوْنَ بِوَجْهِهِ۔

۲۰- بَابُ الْإِسْتِعْفَافِ عَنِ الْمَسْئَلَةِ وَالصَّدَقَةِ۔

مانگنے اور صدقہ سے پرہیز کرنے کا بیان

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ

۸۹۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ قَيْمٍ عَنْ عَطَاءٍ

ف امورِ زائل میں سے جھوٹ، چغل خوری، غیبت اور دروغی وغیرہ ہیں۔ دروغی کو منافقت سے بھی (جاری) ہے

ابن یزید اللبثی عن ابي سعيد الخدري ان
 ناسا من الانصار سألوا رسول الله صلى الله
 عليه وسلم فاعطاهم ثم سألوه فاعطاهم
 ثم سألوه فاعطاهم حتى انفذ ما عنده
 فقال ما يكن عندي من خير فكن اذخره
 عنكم من يستعفف يعفه الله ومن يستغن
 يغنيه الله ومن يتصبر يصبره الله وما
 اعطي احد عطاء هو خير واوسع من
 الصبر۔

❖ ❖ ❖ ❖

۸۹۲- اخبرنا مالك اخبرنا عبد الله بن
 ابي بكر ان اباہ اخبرہ ان رسول الله صلى
 الله عليه وسلم استعمل رجلا من بني عبد
 الاشهل على الصدقات فلما قدم
 سألہ ابعدہ من الصدقات قال
 فعصیب رسول الله صلى الله عليه وسلم
 حتى عرف العصب في وجہه وكان

بے شک انصار سے تعلق رکھنے والے لوگوں نے رسول اللہ
 صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم
 نے انھیں عطاء فرمایا انھوں نے پھر سوال کیا تو آپ نے
 پھر انھیں عطاء فرمایا حتیٰ کہ جو کچھ (ظاہری طور پر) آپ
 کے پاس تھا وہ ختم ہو گیا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے
 فرمایا: جو کچھ میرے پاس تھا اس کو تم سے بچا کر میں نے
 اپنے پاس نہیں رکھا۔ جو شخص سوال سے بچتا ہے،
 اللہ تعالیٰ اسے اس سے بچالیتا ہے، جو شخص غناء
 طلب کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ اسے غناء عطاء فرمادیتا ہے
 اور جو شخص صبر طلب کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ اسے صبر عطاء
 فرمادیتا ہے جس شخص کو کوئی چیز بھی عطاء ہوئی وہ صبر
 سے زیادہ بہتر نہیں ہو سکتی۔ ف

حضرت عبداللہ بن ابی بکر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ ان کے والد نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
 نے قبیلہ بنی عبد الاشهل کے ایک آدمی کو صدقہ وصول کرنے
 کے لیے عامل مقرر فرمایا تھا جب وہ بارگاہ رسالت میں
 حاضر ہوا تو اس نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے صدقہ کے
 کچھ اونٹ لینے کا مطالبہ کیا۔ راوی حدیث کا بیان ہے
 کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ناراض ہو گئے حتیٰ کہ ان کا

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۶۴۷ سے آگے) تعبیر کیا جاتا ہے، چنانچہ قرآن پاک میں منافق آدمی کو کافر سے بھی زیادہ
 خطرناک اور نقصان دہ قرار دیا گیا ہے۔
ف صحیح الاعضاء اور صحتمند کیلئے سوال کرنا جائز نہیں ہے بلکہ اسے کوئی چیز دینا اور زیادہ جرم ہے پھر مسجد میں سوال کرنا اس
 سے بھی بڑا جرم اور اس کا عطاء کرنا اس سے بھی بڑا جرم ہے حضرت علی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں اگر کوئی شخص مسجد میں کسی سائل کو
 ایک درہم دیتا ہے تو وہ دس درہم اور صدقہ کرے گا تو اس کے جرم کی تلافی ہوگی۔

مِمَّا يَعْرِفُ بِهِ الْغَضَبُ فِي وَجْهِهِمْ أَنْ يَحْتَمَرَ
عَيْنَاهُ ثُمَّ قَالَ الرَّجُلُ يَسْأَلُنِي مَا لَا
يُصْلِحُ وَلَا لَهُ قَارِئٌ مَنَعْتُهُ كَرِهْتُ الْمَنَعَ
وَلَا أَنْ أَعْطَيْتُهُ أَعْطَيْتُهُ مَا لَا يُصْلِحُ وَلَا
لَهُ فَقَالَ الرَّجُلُ لَا أَسْأَلُكَ مِنْهَا شَيْئًا
أَبَدًا۔

آثار (علامات) آپ کے چہرہ انور پر نمایاں ہو گئے جس
چیز سے آپ کے چہرہ انور پر ناراضگی دیکھی جاسکتی تھی وہ
آپ کی دونوں آنکھوں کا سُرخ ہو جانا ہے۔ پھر آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس شخص نے مجھ سے ایسی
چیز کا سوال کیا ہے جو نہ میرے لیے جائز ہے اور نہ
اس کے لیے روا۔ اگر میں اسے نہ دیتا تو نہ دینا میں بُرا
نظر کرتا ہوں اور اگر میں اسے عطا کر دیتا تو میں اسے
ایسی چیز عطا کر دیتا جو نہ میرے لیے جائز ہوتا اور نہ اس
کے لیے۔ اس شخص نے کہا: میں اس (صدقہ) کے
بارے کبھی بھی سوال نہیں کروں گا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کہ کسی مالدار
کو صدقہ (واجب) دینا جائز نہیں ہے اور ہمارے خیال
کے مطابق رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ اس لیے
فرمایا کیونکہ وہ مال دار آدمی تھا اور اگر وہ فقیر (غریب و
مفلس) ہوتا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم اسے ضروری صدقہ
کے مال سے عطا فرمادیتے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا يَنْبَغِي أَنْ يُعْطِيَ مِنَ
الصَّدَقَةِ غَنِيًّا ذَاتَ مَالٍ إِنْ الشَّيْءُ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ذَلِكَ لِأَنَّ
الرَّجُلَ كَانَ غَنِيًّا وَلَوْ كَانَ فَقِيرًا لَأَعْطَاهُ
مِنْهَا۔

۲۔ بَابُ الرَّجُلِ يَكْتُبُ إِلَى الرَّجُلِ يَبْدَأُ بِهِ

ایک شخص دوسرے شخص کو خط لکھتے وقت کن الفاظ سے شروع کرے، کا بیان

حضرت عبد اللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے امیر المؤمنین حضرت
عبد الملک بن مروان رضی اللہ عنہ کو بیعت کے سلسلے میں
خط یوں تحریر کیا: بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مَا أَعْبَدُ!

۸۹۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دِينَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
أَنَّهُ كَتَبَ إِلَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَبْدِ الْمَلِكِ
يَبَايَعُهُ فَكَتَبَ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَمَّا بَعْدُ لِعَبْدِ اللَّهِ عَبْدِ الْمَلِكِ أَمِيرِ
الْمُؤْمِنِينَ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو سَلَامٌ
عَلَيْكَ فَإِنِّي أَحْمَدُ إِلَيْكَ اللَّهُ الَّذِي لَا
إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَأَقْدَرُ لَكَ بِالسَّمْعِ وَالطَّاعَةِ
عَلَى سُنَّةِ اللَّهِ وَسُنَّةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيمَا اسْتَطَعْتُ -

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا بَأْسَ إِذَا كَتَبَ الرَّجُلُ
إِلَى صَاحِبِهِ أَنْ يَبْدَأَ بِصَاحِبِهِ قَبْلَ
نَفْسِهِ -

۸۹۹- عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي الزِّنَادِ عَنْ
أَبِيهِ عَنْ خَارِجَةَ بِنْتِ ثَابِتٍ أَنَّهَا
كَتَبَتْ إِلَى مُعَاوِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمُ
لِعَبْدِ اللَّهِ مُعَاوِيَةَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ مِنْ زَيْدِ
ابْنِ ثَابِتٍ وَلَا بَأْسَ بِأَنْ يَبْدَأَ الرَّجُلُ
بِصَاحِبِهِ قَبْلَ نَفْسِهِ فِي الْكِتَابِ -

» » » »

اللہ کے بندے امیر المؤمنین عبد الملک رضی اللہ عنہ کے
نام عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کی طرف سے، تم پر سلامتی
ہو بے شک میں اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء بیان کرتا ہوں
جس کے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے۔ اللہ کی سنت
(قرآنی اصولوں) اور سنت رسول (حدیث کے اصولوں)
کے مطابق میں حسب طاقت بختاری بات سننے اور
پیروی کرنے کا اقرار و اعتراف کرتا ہوں۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب کوئی
شخص کسی کو خط تحریر کرے اس کے نام کو اپنے سے
پہلے لکھ دے تو اس میں کوئی مضائقہ نہیں۔

حضرت خارجہ بن زید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ نے حضرت امیر
معاویہ رضی اللہ عنہ کو یوں خط لکھا تھا: بِسْمِ اللَّهِ
الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (اللہ کے نام سے شروع جو
بہت مہربان اور نہایت رحم کرنے والا ہے) اللہ کے
بندے امیر المؤمنین حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کے
نام یہ حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کی طرف سے
اگر آدمی اپنے دوست کا نام خط میں اپنے نام سے
پہلے لکھ دے تو اس میں کوئی حرج نہیں۔

ف خط لکھنے والا اپنے خط کی ابتداء بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ سے کرے، بعد میں اپنے نام سے
قبل مکتوب الیہ کا نام لکھا جاسکتا ہے اور بعد میں تحریر کرنے والا اپنا نام لکھے۔ اگر مکتوب الیہ مسلمان ہو تو اسے اَللّٰهُ
عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ لکھے اور اگر غیر مسلم ہو تو اسے اَللّٰهُمَّ عَلَيَّ مِنَ الْبَرَكَاتِ اَلْهُدٰی کے الفاظ تحریر
کیے جائیں۔ ان امور کے بعد اپنے اغراض و مقاصد تفصیل سے لکھے جاسکتے ہیں۔

۲۲۔ بَابُ الْإِسْتِیْذَانِ

(گھر میں داخل ہونے کے لیے) اجازت حاصل کرنے کا بیان

۹۰۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا صَفْوَانُ بْنُ سُلَيْمٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَلَ رَجُلًا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ اسْتَأْذِنْ عَلَيَّ أُرِيَّ قَالَ نَعَمْ قَالَ الرَّجُلُ إِنِّي مَعَهَا فِي الْبَيْتِ قَالَ اسْتَأْذِنْ عَلَيْهَا قَالَ إِنِّي أَخُودُهَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتُحِبُّ أَنْ تَرَاهَا عُرْيَانَةً قَالَ لَا قَالَ فَاسْتَأْذِنْ عَلَيْهَا۔

حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بے شک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ایک آدمی نے دریافت کیا یا رسول اللہ! کیا میں اپنی والدہ سے بھی اجازت لوں گا؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے جواب دیا ہاں۔ آدمی نے کہا بے شک میں تو ان کے ساتھ گھر میں رہائش پذیر ہوں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم ان سے اجازت لیا کرو۔ اس آدمی نے کہا: میں تو انکی خدمت کرتا ہوں تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کیا تم پسند کرتے ہو کہ امیض عربانی (تنگے) حالت میں دیکھو؟ اس نے کہا نہیں۔ تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: پھر تم ان سے اجازت لیا کرو۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ (گھر میں داخل ہونے کیلئے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ الْإِسْتِیْذَانَ حَسَنًا وَيَنْبَغِي أَنْ

ف گھر میں داخل ہوتے وقت نہ صرف والدہ بلکہ والدہ بھائی اور بہن سے اجازت لینا بھی ضروری ہے چنانچہ حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: آدمی اپنے باپ اور اپنی اطارد سے بھی اجازت لے خواہ وہ بوڑھی ہو، اپنے بھائی، بہن اور باپ سے بھی اجازت لے (ابو عبد اللہ محمد بن اسماعیل بخاری، الادب المفرد، صفحہ ۲۷۳، مکتبہ اشرفیہ سانگلہ ہل) یہ تو اپنے گھر کے متعلق گفتگو تھی اگر کسی دوسرے کا گھر ہو تو تین بار اجازت طلب کی جائے اگر اجازت مل جائے تو نہا ورنہ واپس پلٹ آئے۔ اگر اہل خانہ سوال کرے کہ تم کون ہو؟ تو جواب میں اپنا نام بتانا چاہیے ”میں ہوں“ نہیں کہنا چاہیے کیونکہ اس بارے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے منع فرمایا۔

اجازت لینا بہتر ہے اور مرد کو چاہیے کہ ہر اس سے
اجازت حاصل کرے جس کی شرمگاہ وغیرہ کو دیکھنا اس
پر حرام ہے

يَسْتَأْذِنُ الرَّجُلُ عَلَى كُلِّ مَنْ يَحْرُمُ
عَلَيْهِ النَّظَرُ إِلَى عَوْرَتِهِ وَنَحْوِهَا -

۲۳۔ بَابُ التَّصَاوِيرِ وَالْجَرَسِ وَمَا يَكْرَهُ مِنْهَا

تصاویر اور گھنٹی کی ممانعت کا بیان

۹۰۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ سَالِمِ
ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الْجَدِّ أَحْمَدَ بْنِ حَبِيبَةَ
عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ قَالَ الْغَيْرُ الَّتِي فِيهَا جَرَسٌ لَا تَقْبَحُهَا الْمَلَائِكَةُ
قَالَ مُحَمَّدٌ وَلَا تَمَارُؤِي ذَلِكَ فِي
الْحَرْبِ لِأَنَّهُ يُنْذِرُ بِهِ الْعَدُوَّ -

۹۰۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو النَّضْرِ مَوْلَى
عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ عُتْبَةَ بْنِ مَسْعُودٍ أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى أَبِي طَلْحَةَ
الْأَنْصَارِيِّ يَعُودُهُ فَوَجَدَ عِنْدَهُ سَهْلَ
ابْنِ حَنِيفٍ فَدَعَا أَبَا طَلْحَةَ لِنَسَائِكَ يَنْزِعُ
غَطَا تَحْتَهُ فَقَالَ سَهْلُ بْنُ حَنِيفٍ لَمْ
تَنْزِعْهُ قَالَ لِأَنَّهُ فِيهِ تَصَاوِيرٌ وَقَدْ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيهَا مَا
قَدْ عَلِمْتَ قَالَ سَهْلٌ أَوَلَمْ يَقُلْ إِلَّا مَا
كَانَ رَقْمًا فِي ثَوْبٍ قَالَ بَلَى وَالْحِكْمَةُ

حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس جماعت میں
گھنٹی ہو اس کی سنگت (رحمت کے) فرشتے اختیار
نہیں کرتے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ روایت
جنگ کے بارے ہے کیونکہ ایسے دشمن کو معلومات
فراہم ہو جاتی ہیں۔

حضرت عبداللہ بن عتبہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ وہ حضرت ابو طلحہ انصاری رضی اللہ عنہ کے پاس آئے
تاکہ ان کی عیادت کریں تو انھوں نے ان کے پاس حضرت
سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ کو پایا۔ حضرت ابو طلحہ رضی اللہ
عنہ نے ایک آدمی کو بلایا کہ وہ ان کے پیچھے سے درمی پیچ
لے۔ حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم
اے کیوں گھینپتے ہو؟ اس نے جواب دیا کہ اس میں
تصاویر ہیں اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جو اس بار
فرمایا، تم اسے جانتے ہو؟ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے
فرمایا: کیا آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ نہیں فرمایا: سوائے

اس کے جو کپڑے پر منقش کی گئی ہوں؟ حضرت ابو طلحہ
انصاری رضی اللہ عنہ نے جواب دیا: ہاں لیکن میرا دل
زیادہ پسند کرتا ہے ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت
سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کسی بچھائی جانے والی دری پر
یا بچھائے گئے فرش اور یا کسی نیکم پر تصاویر ہوں تو اس
میں کوئی حرج نہیں لیکن لٹکائے گئے پردوں اور لٹکائے
گئے کپڑے پر تصاویر کا ہونا منع ہے۔ یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے

كَأَنَّ مُحَمَّدًا وَبِهَذَا نَأْخُذُ مَا كَانَ فِيهِ
مِنْ تَصَاوِيرٍ مِنْ بَسَاطٍ يَبْسُطُ أَوْ فِرَاشٍ
يُفَرِّشُ أَوْ دِسَادَةٍ لَا بَأْسَ بِذَلِكَ إِذَا مَا
يَكْرَهُ مِنْ ذَلِكَ فِي السَّيْرِ مَا يُنْصَبُ نَصْبًا
وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَاصِمَةِ مِنْ قَهْقَرَانَا

۲۴۔ بَابُ لِلْعَبِّ بِالتَّرْدِ

چوتھوں کی کھیلنے کا بیان

۹۰۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكُ بْنُ مُوسَى بْنِ مَيْسَرَةَ عَنْ
حَضْرَتِ ابْنِ مَوْسَى اشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَابِيَانِ هَكَه

ف جس گھر میں تصاویر لٹکی ہوں، اس میں رحمت کا فرشتہ نہیں آتا۔ چنانچہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تصاویر
کے لٹکانے اور بنانے سے منع فرمایا ہے۔ حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں تَهِلَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ عَنِ الصُّورَاتِ فِي الْبَيْتِ وَتَهِلَى أَنْ يُصْنَعَ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَكُنْ فِيهِ تَصْوِيرٌ لَشَيْءٍ
أَوْ تَصْوِيرٌ بَنَانِ سِ مِّنْ M

(ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ ترمذی جامع ترمذی ج اول صفحہ ۲۰، سعید کسینی کراچی)

جاندار چیزوں کی تصویر بنانا یا بنوانا حرام ہے لیکن غیر جاندار چیزوں کی تصاویر بنانے میں کوئی حرج نہیں۔ (جاری ہے)

عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ لَعَبَ
بِالنَّدِ فَقَدْ عَصَى اللَّهَ وَرَسُولَهُ.
قَالَ مُحَمَّدٌ لَّا خَيْرَ يَاللَّعِبِ كُلُّهَا مِنَ
النَّدِ وَالشَّطَرْنَجِ وَغَيْرِ ذَلِكَ.

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس نے چورس کھلایا
بے شک اس نے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول صلی اللہ
علیہ وسلم کی نافرمانی کی۔ ف
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: چورس اور
شطرنج وغیرہ کسی بھی کھیل میں بھلائی نہیں ہے۔

۲۵۔ بَابُ النَّظَرِ إِلَى اللَّعِبِ

کھیل دیکھنے کا بیان

۹۰۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو النَّضْرِ
أَنَّ أَخْبَرَكَ مَنْ سَمِعَ عَائِشَةَ تَقُولُ سَمِعْتُ
صَوْتَ أَنَسٍ يُلْعَبُونَ مِنَ الْحَبَشِ وَغَيْرِهِمْ
يَوْمَ عَاشُورَاءَ قَالَتْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتُحِبُّينَ أَنْ تَنَظُرِي
لَعِبَهُمْ قَالَتْ قُلْتُ نَعَمْ قَالَتْ فَأَرْسَلَ
إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَجَاءُوا وَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ بَيْنَ النَّاسِ فَوَضَعَ كَفَّهُ عَلَى الْبَابِ

حضرت ابوالنضر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھیں
ایسے آدمی نے بیان کیا جس نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا
کو فرماتے ہوئے سنا کہ میں نے عاشوراء کے دن حبش وغیرہ
کے لوگوں کے کھیلنے کی آواز سنی۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی
اللہ عنہا کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے
فرمایا کیا تم ان لوگوں کا کھیل دیکھنا پسند کرتی ہو؟ حضرت
عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں نے جواب دیا ہاں
ان (حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا) کا بیان ہے کہ آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے ان لوگوں کو بلا بھیجا، وہ آگئے

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۶۵۳ سے آگے) مثلاً دیوار، مکان، مسجد، سکول، درخت اور کھیت وغیرہ کی۔ مسئلہ تصویر کی مزید وضاحت
درکار ہو تو اعلیٰ حضرت امام احمد رضا بریلوی کی تاریخی کتاب ”عطایا القدر فی حکم التصوير“ کا حیطہ العلم کیہ
جاسکتا ہے۔

ف چورس اور شطرنج وغیرہ کھیلنا منع ہے کیونکہ اس سے فضول خرچی اور وقت کے ضیاع کے علاوہ کوئی چیز حاصل نہ
ہوتی۔ البتہ کشتی کبڈی مشروط طور پر جائز ہے واللہ اعلم بالصواب

وَمَدَّ يَدَاكَ وَوَضَعْتَ ذَقْنِي عَلَى يَدِي ۝
فَجَعَلُوا يَلْعَبُونَ وَآنَا أَنْظَرُ قَالَتْ فَجَلَّ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ
حَسْبِكَ قَالَتْ وَأَسْكُتُ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا
قَالَ لِي حَسْبِكَ قُلْتُ نَعَمْ فَأَشَارَ إِلَيْهِمْ
فَانْصَرَفُوا -

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے کھڑے ہو گئے اور
آپ نے اپنی ہتھیلی مبارک دروانہ پر رکھی اور دستِ اقدس
لمبکیا اور میں نے اپنی ٹھوڑی آپ کے ہاتھ مبارک پر رکھ
لی تو لوگوں نے کھین شروع کر دیا اور میں دیکھتی رہی آپ
(حضرت عائشہ) بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم نے کہنا شروع کر دیا کہ کیا تمہیں اس قدر کافی ہے
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ آپ کے دو یا تین
بار پوچھنے پر میں نے سکوت (خاموشی) اختیار کیے رکھا
پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے فرمایا: کیا تمہیں اس
قدر کافی ہے تو میں نے جواب دیا: ہاں، تو آپ صلی
اللہ علیہ وسلم نے ان لوگوں (گویوں) کی طرف اشارہ
کیا تو وہ واپس پلٹ گئے۔

۲۶۔ بَابُ الْمَرْأَةِ تَصِلُ شَعْرَهَا بِشَعْرِ غَيْرِهَا

عورت کا اپنے بالوں کے ساتھ دوسری عورت کے بالوں کو جوڑنے کا بیان

حضرت حمید بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ انھوں نے حضرت معاویہ بن سفیان رضی اللہ عنہ کو
جس سال انھوں نے حج کیا، منبر پر کہتے ہوئے سنا:
اے اہل مدینہ! تمہارے علماء کہاں ہیں اور انھوں نے
ایک چوکیدار کے ہاتھ سے بالوں کا ایک جوڑ لیا اور اعلان
کیا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا کہ
آپ اس طرح کی چیز سے منع کیا اور آپ صلی اللہ علیہ
وسلم نے فرمایا: جب بنی اسرائیل کی عورتوں نے

۹۰۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ سَمِعَ مَعَاذِيَةَ بِنْتَ
أَبِي سَفْيَانَ عَامَ حَجَّتِهِ وَهُوَ عَلَى الْبُسْبُرِ يَقُولُ يَا أَهْلَ
الْمَدِينَةِ إِنِّي عُلِمَ أَوَّلُكُمْ وَتَنَادَلُ قُصَّةٌ مِنْ شَعْرِ
كَانَتْ فِي يَدِ كَرْبِئِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْهَى عَنْ مِثْلِ هَذَا وَيَقُولُ
إِنَّمَا هَذِهِ بَنُو إِسْرَءِيلَ حِينَ اتَّخَذَ
هَذِهِ نِسَاءً وَهُمْ -

اس طرح کے جوڑے بنائے تو وہ ہلاک ہو گئے۔
 حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
 روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ عورت کے لیے
 منع ہے کہ اپنے بالوں کے ساتھ دوسری عورت کے بال
 ملا کر جوڑا بنایا جائے اور سر کے اس جوڑے میں کوئی
 حرج نہیں۔ اگر وہ بال اون ہوں اور لوگوں کے بالوں
 سے جوڑنے جائز نہیں ہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
 علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ بِكَرَاهِيَةِ لِمَا
 أَنْ تَصِلَ شَعْرًا إِلَى شَعْرٍ أَوْ يَتَّخِذَ قِطْعَةً
 تَصِيرُ وَلَا بَأْسَ بِالْوَصْلِ فِي الرَّأْسِ إِذَا كَانَ
 صَوْفًا فَأَمَّا الشَّعْرُ مِنْ شُعُورِ النَّاسِ فَلَا
 يُنْبَغِي وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ
 مِنْ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ

۲۷۔ بَابُ الشَّفَاعَةِ

شفاعت کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول
 صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ہر نبی کی ایک مقبول دعا ہوتی
 میں ارادہ رکھتا ہوں کہ اگر اللہ تعالیٰ نے چاہا کہ قیامت
 دن اپنی امت کی شفاعت کے لیے اپنی دعا
 محفوظ کر لوں۔

۹۰۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا ابْنُ نُهَيْمٍ
 عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
 أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
 لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ فَأَيُّهَا إِنْ شَاءَ اللَّهُ أَنْ
 أَحْبَبْتُ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لِقَوْمِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ

۱۔ ایک روایت میں ہے کہ ایسی عورت پر لعنت کی گئی ہے جو دوسری عورت کے بالوں سے اپنے بال جوڑے اور اس
 عورت پر جو اپنے بالوں کے ساتھ اور بال جوڑے (امام محمد رحمۃ اللہ علیہ، کتاب الاثار صفحہ ۳۹، محمد سعید ابنہ سنہ ۱۲۸۱ھ)
 عورتوں کا یہ عمل شیطانی کام ہے جو ہلاکت و تباہی کا باعث و سبب ہو سکتا ہے لہذا اس منحوس عمل سے اجتناب
 پر بہر ضروری ہے۔ واللہ تعالیٰ اعلم۔

۲۔ یہی دعا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قیامت کے دن کریں گے تو اللہ تعالیٰ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی شفاعت
 کو خاصہ قبولیت عطا فرمائے گا۔ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی شفاعت کے بغیر کوئی ذریعہ نہیں ہوگا۔ (جاری ہے)

۲۸۔ بَابُ الطِّيبِ لِلرَّجُلِ

مرد کا خوشبو استعمال کرنے کا بیان

۹۰۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ كَانَ يَتَطَيَّبُ بِالْمِسْكِ
الْمُقَتَّتِ الْيَابِسِ۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کسنوری کی خوشبو
گھس کر استعمال کرتے تھے۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خَدَّ لَا بَأْسَ بِالْمِسْكِ
وَالْيَحْيَى وَالدُّمَيْتِ أَنَّ يَتَطَيَّبُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَوَيْتُ سَمِعْتُ دُيْلَ بْنَ خَالِدٍ أَخْبَرَنِي أَنَّ
عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ كَانَ يَتَطَيَّبُ بِالْمِسْكِ الْمُقَتَّتِ الْيَابِسِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ زندہ اور مردہ کے
لیے کسنوری کی خوشبو لگانے میں کوئی حرج نہیں۔
یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء
کا قول ہے۔

۲۹۔ بَابُ الدُّعَاءِ

دُعاء کا بیان

۹۰۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ

حضرت انس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم تیس دن تک ان لوگوں کے حق میں بدعا

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۶۵۶ کا) شفاعتِ مصطفوی کے لوگوں کو یہ حدیث مبارکہ ”دعوتِ فکرم“ دے رہی ہے۔
ف خوشبو کا استعمال سنتِ مصطفیٰ (صلی اللہ علیہ وسلم) ہے۔ مرد و عورت چاہیں استعمال کر سکتے ہیں، لیکن
خواتین اپنے گھروں میں استعمال کر سکتی ہیں۔ لیکن سفر میں یا مردوں کے پاس سے گزرنے کا امکان ہو تو ان کے لیے
خوشبو استعمال کرنا مکروہ و ناپسند ہے۔

قَالَ دَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
عَلَى الَّذِينَ قَتَلُوا أَصْحَابَ بَيْتِ الْمُعُونَةِ
كَلْبَيْنِ عَدَاةً يَدْعُو عَلَى رِغْلٍ وَذُكُونٍ
وَعَصِيَّةٍ عَصَتْ اللَّهَ وَرَسُولَهُ قَالَ أَلَسْ
تَذَلُّ فِي الَّذِينَ قَتَلُوا بَيْتِ الْمُعُونَةِ قُرْآنُ
قُرْآنًا هَ حَتَّى تُسَيَّرَ بِلَحْوٍ قَوْمًا إِنَّا قَدْ
لَقَيْنَا مَرْبَبَنَا وَرَحِمَى عَنَّا وَرَضِينَا عَنْهُ

کرتے رہے جنہوں نے اصحابِ بئر معونہ کو قتل کرکھاٹ
اتار کھٹا اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے قبیلہ رعل، ذکوان
اور عصبیہ جنہوں نے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول صلی اللہ
علیہ وسلم کی نافرمانی کی تھی، کے بارے بھی بردعافرمائی
حضرت انس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ جو لوگ بئر معونہ
میں قتل کیے گئے، کے حق میں قرآن (کی آیت) اناری
گئی، ہم نے اس کی تلاوت کی حتّٰی کہ وہ منسوخ قرار دی
گئی ہماری قوم کو یہ پیغام پہنچا دو کہ بیشک ہم نے اپنے
پروردگار سے ملاقات کی، وہ ہم سے راضی ہوا اور ہم
اس سے راضی ہوئے۔ ف

۳۔ باب مَرَدِّ السَّلَامِ

سلام کا جواب دینے کا بیان

۹۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ أَنَّ أَبَا جَعْفَرٍ الْقَارِيَّ
حَضَرْتُ أَبَا جَعْفَرٍ قَارِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَابِيَانِ هَ هَ كَ

ف دعاء کی اہمیت و افادیت کسی وضاحت کی محتاج نہیں ہے۔ حدیث میں اسے عبادت کا مغز قرار دیا گیا،
چنانچہ حدیث پاک کے الفاظ میں الدُّعَاءُ مُخُّ الْعِبَادَةِ ”دعاء عبادت کا مغز ہے“ قرآن پاک میں ارشادِ
ربّانی ہے اُجِيبْ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَا ”دعا کرنے والا جب بھی دعا کرتا ہے میں اس کی دعا قبول کر
ہوں“ اس ارشادِ ربّانی پر غور کیا جائے تو معلوم ہوگا کہ دعا کے لیے کوئی وقت مقرر نہیں ہے بلکہ ہر وقت دعا کی
جاسکتی ہے، خواہ نماز فرض کے بعد کی جائے خواہ نماز جنازہ کے بعد کی جائے اور خواہ نماز کے علاوہ کی جائے
نماز جنازہ کے بعد دعاء سے منع کرنے والے اس آیت کا کیا جواب دیں گے؟ اگر نماز جنازہ خود دعاء ہے تو بعد
میں دعا کرنے کی ضرورت نہیں تو سورۃ فاتحہ بھی تو دعاء ہے جو ہر نماز کی ہر رکعت میں پڑھی جاتی ہے تو پھر
نماز کے بعد دعاء کیوں کی جاتی ہے؟ دعاء بعد نماز جنازہ کے منکر لوگ ممانعت کے سلسلے میں کوئی حدیث
یا قرآن کی آیت دکھا سکتے ہیں؟

میں حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ تھے جب انھیں السلام علیکم کہاجاتا تو وہ بھی اسی طرح جواب میں کہتے جیسا انھیں کہا جاتا۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس طرح جواب دینے میں کوئی حرج نہیں اور اگر عجیب (جواب دینے والا) ”ورحمۃ اللہ وبرکاتہ“ کے الفاظ کا اضافہ کرے تو افضل ہے۔

حضرت اسحاق بن عبداللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بے شک حضرت طفیل بن ابی کعب رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ وہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے پاس آئے اور ان کے ساتھ بازار گئے۔ راوی حدیث (حضرت طفیل بن ابی کعب) کا بیان ہے کہ جب ہم بازار جاتے تو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کسی ردی سامان فروخت کرنے والے، تاجر، سکین اور کسی آدمی کے پاس سے سلام کیے بغیر نہ گذرتے تھے (راوی حدیث) حضرت طفیل بن ابی کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دن میں حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے پاس آیا تو انھوں نے مجھے بازار جانے کے بارے کہا حضرت طفیل کہتے ہیں کہ میں نے کہا: آپ نے بازار میں کیا کرنا ہے؟ آپ نہ تو کسی دکان پر رکتے ہیں، نہ کسی سامان کے پاس رکتے ہیں، نہ سامان کی قیمت لگاتے ہیں اور نہ بازار میں کسی مجلس میں ٹھہرتے ہیں آپ یہاں بیٹھیں ہم مل کر باتیں کرتے ہیں۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اے ابوبطن (بڑے پیٹ والے)، (حضرت طفیل بڑے پیٹ والے تھے) ہمارے

قال کنت مع ابن عمر فكان يسلم عليكم فيقول السلام عليكم فيقول مثل ما يقال له۔

قال محمد هذا لا بأس به وإن زاد الرحمة والبركة فهو أفضل۔

۹۱۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ الطُّفَيْلَ بْنَ أَبِي بِنٍ كَعْبٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ كَانَ يَأْتِي عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ فَيَقْدُومُهُ إِلَى السُّوقِ قَالَ وَإِذَا عَدَدْنَا إِلَى السُّوقِ لَمْ يَمُرَّ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَلَى سَقَاطٍ وَلَا صَاحِبِ بَيْعٍ وَلَا مَسْكِينٍ وَلَا أَحَدٍ إِلَّا سَلَّمَ عَلَيْهِ قَالَ الطُّفَيْلُ بْنُ أَبِي بِنٍ كَعْبٍ فُجِئْتُ عَبْدَ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ يَوْمًا فَاسْتَبَعَنِي إِلَى السُّوقِ قَالَ فَقُلْتُ مَا تَسْمَعُ فِي السُّوقِ وَلَا تَقِفُ عَلَى الْبَيْعِ وَلَا تَسْأَلُ عَنِ السِّلَعِ وَلَا تَسْأَدُمُ بِهَا وَلَا تَجْلِسُ فِي مَجْلِسِ السُّوقِ اجْلِسْ بِنَاهُ هُنَا نَتَحَدَّثُ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ يَا أَبَا بَطْنٍ وَكَانَ الطُّفَيْلُ ذَا بَطْنٍ إِنَّمَا نَعُدُّ دِرْجِلَ السَّلَامِ نُسَلِّمُ عَلَى مَنْ لَقِينَا۔

❖ ❖ ❖ ❖

بازار جانے کا مقصد یہ ہے کہ جن لوگوں سے ہم ملاقات کریں انھیں ”السلام علیکم“ کہیں۔ ف

ف ایک مسلمان کے حقوق جو دوسرے پر عائد ہوتے ہیں ان میں سے ایک ”السلام علیکم“ کہنا بھی ہے۔ حدیث پاک میں آتا ہے کہ جب اللہ تعالیٰ نے حضرت آدم علیہ السلام کو پیدا فرمایا تو انھیں حکم دیا کہ تم فرشتوں کے پاس جاؤ اور انھیں السلام علیکم کہو اور جو وہ جواب دیں وہی تمہارا اور تمہاری اولاد کا طریقہ ہو گا چنانچہ حضرت آدم علیہ السلام نے فرشتوں کو السلام علیکم کہنا تو انھوں نے ”وعلیکم السلام ورحمۃ اللہ“ کہا (بخاری و مسلم)

سلام کہنے میں جتنے الفاظ کا اضافہ کیا جائے اتنا ہی نیکیوں میں اضافہ ہو جاتا ہے چنانچہ حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک آدمی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا، اس نے کہا السلام علیکم، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے کہا دس نیکیاں ہیں۔ پھر ایک دوسرا آدمی آیا اس نے کہا ”السلام علیکم ورحمۃ اللہ“ تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: بیس نیکیاں ہیں اور اس کے بعد ایک اور آدمی آیا اس نے کہا ”السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ“ تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تیس نیکیاں ہیں (ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ ترمذی، جامع ترمذی، جلد ۲ صفحہ ۹۸، سعید کنبی کراچی)

جو شخص پہلے السلام علیکم کہتا ہے اسے بیس اور جو جواب دیتا ہے اسے دس نیکیوں کا ثواب ملتا ہے گفتگو کرنے سے قبل سلام کہا جائے چنانچہ حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا السلام قبل الکلام کلام سے پہلے سلام ہے (ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ ترمذی، جامع ترمذی، جلد ۲ صفحہ ۹۹، سعید کنبی کراچی)

چلنے والا کھڑے ہوئے کو، سوار پیدل کو، چھوٹا بڑے کو اور کم لوگ زیادہ لوگوں کو السلام علیکم کہیں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یُسَلِّمُ الرَّاکِبُ عَلَى الْمَاشِیِّ وَالْمَاشِیُّ عَلَى الْقَاعِدِ وَالْقَلِيلُ عَلَى الْكَثِيرِ سوار پیدل کو، پیدل بیٹھنے والے کو اور کم لوگ زیادہ لوگوں کو سلام کہیں۔ (ابو عبد اللہ محمد بن اسماعیل بخاری، الادب المفرد، صفحہ ۲۵۲، مکتبہ اثریہ سانگلہ ہل)

حضرت فضالہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یُسَلِّمُ الْقَارِیُّ عَلَى الْمَاشِیِّ وَالْمَاشِیُّ عَلَى الْقَائِیِ وَالْقَلِيلُ عَلَى الْكَثِيرِ۔ سوار پیدل کو، پیدل کھڑے ہوئے کو اور قلیل کثیر کو سلام کریں، حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یُسَلِّمُ الصَّغِيرُ عَلَى الْكَبِيرِ وَالْمَاشِیُّ عَلَى الْقَاعِدِ وَالْقَلِيلُ عَلَى الْكَثِيرِ، چھوٹا بڑے کو، پیدل بیٹھے ہوئے کو اور قلیل کثیر کو سلام کریں۔

(ابو عبد اللہ محمد بن اسماعیل بخاری، الادب المفرد، صفحہ ۲۵۹، مکتبہ اثریہ سانگلہ ہل)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: بے شک یہودیوں سے جب کوئی شخص تمہیں سلام کہتا وہ السام علیکم رحمہم پر ہلاکت ہو (کتاب ہے تم صرف علیک کہہ دیا کرو۔

حضرت محمد بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کے پاس بیٹھا ہوا تھا کہ ان کے پاس ایک یمنی آدمی آیا اس نے کہا السام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ! پھر اس کے ساتھ مزید الفاظ کا اضافہ کیا۔ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے فرمایا یہ کون آدمی ہے؟ یہ ان دنوں کی بات ہے کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کی یمنی ختم ہو چکی تھی۔ لوگوں نے کہا: یہ فلاں یمنی آدمی ہے جو آپ کے پاس آیا کرتا تھا اور لوگوں نے اس کی علامات بھی بیان کر دیں حتیٰ کہ آپ نے اسے پہچان لیا۔ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے فرمایا سلام تو ”وبرکاتہ“ تک پورا ہو جاتا ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت ہم دلیل افذ کرتے ہیں کہ جب کوئی شخص کہے السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ تو وہ رک جائے کیونکہ سنت رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی پیروی افضل ہے۔

۹۱۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَيْتُ الْيَهُودَ إِذَا سَلَّمُوا عَلَيْكُمْ أَحَدُهُمْ قَامَ يَقُولُ السَّامُ عَلَيْكُمْ فَنُفِّرُوا عَنْكُمْ۔

۹۱۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو نَعِيمٍ وَهْبُ ابْنُ كَيْسَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عُمَرَ وَبْنِ عَطَاءٍ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ فَدَخَلَ عَلَيْهِ رَجُلٌ يَمَانِيٌّ فَقَالَ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ ثُمَّ رَأَى شَيْئًا مَعَ ذَلِكَ أَيُّهَا قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا مَنْ هَذَا وَهُوَ يَوْمِيذٍ قَدْ ذَهَبَ بَصَرُهُ قَالَ هَذَا الْيَمَانِيُّ الَّذِي يَخْشَاكَ فَحَرَّكُوهُ آيَاهُ حَتَّى عَرَفَهُ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ إِنَّ السَّلَامَ انْتَهَى إِلَى الْبَرَكَةِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ إِذَا قَالَ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ فَلْيَكْفِفْ فَإِنَّ اتِّبَاعَ السُّنَّةِ أَفْضَلُ۔

۳۔ بَابُ الدُّعَاءِ

دُعَاءِ کا بیان

حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

۹۱۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ

قَالَ رَأَى ابْنَ عُمَرَ وَآتَا دَعْوًا شَيْئًا
يَا صَبِيحَ إِصْبَعٍ مِنْ كُلِّ يَدٍ فَهَذَا

کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے مجھے دکھا جبکہ
میں اس وقت دعا کر رہا تھا اور اپنے ہاتھ کی تمام انگلیوں
سے اشارہ کر رہا تھا تو انھوں (حضرت عبداللہ بن عمر) نے
مجھے منع فرمادیا۔

قَالَ مُحَمَّدٌ يَقُولُ ابْنُ عُمَرَ نَأْخُذُ
يَنْبَغِي أَنْ يُشِيرَ بِإِصْبَعٍ وَاحِدَةٍ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے قول سے ہم دلیل اخذ کرتے
ہیں کہ دعا کرنے والے کو چاہیے کہ وہ ایک انگلی کے ساتھ
اشارہ کرے یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے
حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں
نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے
سنا: بیشک دفات کے بعد لڑکے کی دعا کے نتیجے میں
آدمی (باپ) کے درجات بند ہوتے ہیں۔ انھوں نے
اپنے ہاتھ کے ساتھ آسمان کی طرف اشارہ فرمایا۔

۹۱۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ أَنَّ الرَّجُلَ
لِيُرْفَعَ يَدُ عَاءٍ وَلَيْدَةٍ مِنْ بَعْدِهِ وَقَالَ
بِيَدِهِ قَرَفَهَا إِلَى السَّمَاءِ

۳۳۔ بَابُ الرَّجُلِ يَهْجُرُ أَخَاهُ

آدمی کا اپنے بھائی سے بات چیت ختم کرنے کا بیان

۹۱۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ
صَاحِبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
قَالَ لَا يَحِلُّ لِمُسْلِمٍ أَنْ يَهْجُرَ أَخَاهُ قَوْقًا
ثَلَاثَ لَيَالٍ يَلْتَقِيَانِ فَيُعْرِضُ هَذَا وَيُعْرِضُ
هَذَا وَخَيْرُهُمُ الَّذِي يَبْدَأُ بِالسَّلَامِ

حضرت عطاء بن یزید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
صحابی رسول حضرت ابویوب انصاری رضی اللہ عنہ نے
فرمایا: کسی مسلمان کے لیے حلال نہیں کہ تین دن سے
زیادہ اپنے بھائی سے بات چیت کا سلسلہ ختم کرے
جب وہ دونوں (راستے میں) ملیں تو ایک اپنا
منہ ایک طرف پھیرے اور دوسرا اپنا منہ دوسری
طرف پھیرے، ان میں سے سب سے زیادہ بہتر

وہ ہے جو اسلام کرنے میں پہل کرے۔ ف
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ مسلمانوں کو آپس میں بات
چیت ختم نہیں کرنی چاہیئے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا يَنْبَغِي
الْمُجَادَّةَ بَيْنَ الْمُسْلِمِينَ۔

۳۳۔ بَابُ الْخُصُومَةِ فِي الدِّينِ وَالرَّجُلِ يَشْهَدُ عَلَى الرَّجُلِ بِالْكَفْرِ

دین کے معاملے میں جھگڑنے اور کسی کو کافر قرار دینے کا بیان

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت عمر بن عبد العزیز رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جو شخص دین
کو جھگڑے کا نشانہ بناتا رہتا ہے، وہ مختلف دین قبول
کرتا رہتا ہے۔

۹۱۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ مَنْ جَعَلَ دِينَهُ
عَرَضًا لِلْخُصُومَاتِ أَكْثَرَ التَّنَقُّلِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ دین کے معاملوں میں جھگڑا
میں پڑنا جائز نہیں ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ لَا يَنْبَغِي
الْخُصُومَاتُ فِي الدِّينِ۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس آدمی نے اپنے
(مسلمان) بھائی کو کافر قرار دیا تو ان دونوں میں سے
ایک کافر ہو جائے گا۔ ف

۹۱۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيُّمَا امْرَأَةٍ قَالَ لِأَخِيهِ
كَافِرٌ فَقَدْ بَاءَ بِهَا أَحَدُهُمَا۔

ف ۱۔ مسلمان سے بائیکاٹ کرنا یا تعلقات منقطع کر لینا منع و حرام ہے ایک حدیث میں واضح طور پر فرمایا گیا ہے کہ تین دن سے
زائد کسی سے گفتگو کا سلسلہ ختم کرنا حرام ہے اور ایک روایت میں ہے دونوں ارض آدمیوں سے جو پہلے صلح کرے گا
وہ جنت میں بھی پہلے جائے گا۔

ف ۲۔ کسی مسلمان کو کافر، مشرک قرار دینا شرعاً ناجائز ہے جیسا کہ اس حدیث سے واضح ہوتا ہے کہ کسی کو (جاری ہے)

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا کسی مسلمان کے لیے جائز نہیں ہے کہ کسی مسلمان کو گناہ کے ارتکاب کے باعث کافر قرار دے خواہ اس کا جرم (گناہ) بڑا ہو، یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا يَنْبَغِي لِأَحَدٍ مِنْ أَهْلِ
الْإِسْلَامِ أَنْ يَتَّهَدَ عَلَى رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ
الْإِسْلَامِ بِذَنْبٍ أَذْنَبَهُ يَكْفُرُ وَإِنْ عَظَّمَ
جُرْمَهُ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ
فُقَهَائِنَا.

۳۴۔ بَابُ مَا يَكْرَهُ مِنْ أَكْلِ الثَّوْمِ

لہسن کھانے کے مکروہ ہونے کا بیان

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس نے یہ دھت کھایا ایک روایت میں خبیثہ کا لفظ ہے (بُری چیز) تو وہ ہرگز ہماری مسجد کے قریب نہ آئے کیونکہ وہ لہسن کی بو کے سبب بخشش تکلیف دینا ہے۔ ف

۹۱۸۔ أَخْبَرَنَا مَالِكُ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ
وَقِي رِوَايَةُ الْخَبِيثَةِ فَلَا يَقْرَأَنَّ مَسْجِدَنَا
يُؤْذِنَا بِرِيحِ الثَّوْمِ.

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۶۶۳ سے آگے) کافر قرار دینے سے کفر دونوں میں سے ایک کی طرف پلٹتا ہے۔ کئی لوگ اپنی جہالت یا کم علمی کی بناء پر بغیر سوچے سمجھے کسی کو کافر یا مشرک کہہ دیتے ہیں ان کو اس حدیث پر غور کرنا چاہیئے دین میں محبت، اخلاق اور حسن سلوک کی تعلیم دینا ہے لہذا دین کی باتوں کو مذاق نہیں بنانا چاہیے ورنہ اسلام کی برکات و فیوض سے محرومی کے علاوہ کوئی چیز بے ضرر نہیں آئے گی۔

ف کچا لہسن کھا کر فوراً مسجد میں جانا منوع ہے کیونکہ اس سے فرشتوں اور نمازہوں کو اذیت ہوتی ہے۔ البتہ اس کے پکانے سے اس کی بدبو ختم ہو جاتی ہے لہذا پکا ہوا لہسن کھا کر مسجد میں جانے میں کوئی حرج نہیں چنانچہ ایک روایت کے الفاظ یہ ہیں عَنْ عَلِيٍّ نَهَى عَنْ أَكْلِ الثَّوْمِ إِلَّا مَطْبُوعًا۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ پکے ہوئے لہسن کے علاوہ لہسن کھانا منع ہے۔

(ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ ترمذی، جامع ترمذی جلد ۲، صفحہ ۳، مطبوعہ کراچی)

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا یہ (لسن)
اپنی بدبو کی وجہ سے مکروہ ہے جب اسے (بدبو کو)
پکانے کے سبب دور کر دیا جائے تو اس (کے کھانے
میں) کوئی حرج نہیں۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ
علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ إِنَّمَا كِرَّةٌ ذَلِكَ لِيَرْجِعَ
فَإِذَا أَمَّتْهُ طَبْعًا فَلَا بَأْسَ بِهِ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ رَحِمَهُمُ اللَّهُ
تَعَالَى۔

۳۵۔ بَابُ الرُّؤْيَا

خواب کا بیان

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ میں نے حضرت
ابوقتاہ رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم کو میں نے یوں فرماتے ہوئے سنا،
اچھے خواب اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہوتے ہیں اور بُرے
خواب شیطان کی طرف سے۔ جب تم میں سے کوئی شخص
برا خواب دیکھے تو اسے چاہیے کہ وہ بیدار ہونے کے بعد
اپنی بائیں طرف تین بار غٹھو کے اور وہ اس کی بُرائی سے
اللہ تعالیٰ کی پناہ حاصل کرے اگر اللہ تعالیٰ نے چاہا تو
وہ (برا خواب) اسے ہرگز نقصان نہیں پہنچا سکے گا۔

۹۱۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ أَبَا قَتَادَةَ
يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
يَقُولُ الرُّؤْيَا مِنَ اللَّهِ وَالْحُلُمُ مِنَ الشَّيْطَانِ
فَإِذَا رَأَى أَحَدُكُمْ الشَّيْءَ يَكْرَهُهُ فَلْيَنْفُثْ
عَنْ يَسَارِهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ إِذَا اسْتَيْقَظَ وَ
لِيَتَعَوَّذَ مِنْ شَرِّهَا فَإِنَّهَا لَنْ تَضُرَّهُ إِنْ
شَاءَ اللَّهُ۔

❖ ❖ ❖ ❖

ف اچھے خواب اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہوتا ہے اور بُرا خواب شیطان کی طرف سے، جب کسی کو بُرا یا پریشان کن خواب
آئے، بیدار ہونے کے بعد وہ اپنی بائیں طرف تین بار غٹھو کے اور اللہ تعالیٰ سے پناہ حاصل کرنے کی دعا کرے خواب
کی اہمیت کا اندازہ اس سے لگایا جاسکتا ہے کہ حدیث مبارکہ میں اسے نبوت کا چھبیا لیسوا حصہ قرار دیا گیا ہے،
چنانچہ حدیث پاک کے الفاظ یہ ہیں: عَنْ عُبَادَةَ بْنِ صَامَتٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (جاری ہے)

۳۶۔ باب جامع الحدیث

(مختلف مسائل پر مشتمل) جامع حدیث کا بیان

۹۲۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَبَّانَ عَنْ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ
ابْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَنْجَوِيِّ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ
بَيْعَتَيْنِ وَعَنْ بُسْتَيْنِ عَنْ مَلَا تَيْنِ
وَعَنْ صَوْمَ يَوْمَيْنِ فَأَمَّا الْبَيْعَتَانِ
الْمُنَاجِدَةُ وَالْمَلَامِسَةُ وَأَمَّا الْبُسْتَانِ
فَأَشْتِمَالُ الصَّتَاءِ وَالْإِحْتِبَاءِ بِشَوْبٍ
وَاحِدٍ كَأَشْفَقَا عَنْ فَرْحِهِ وَأَمَّا الصَّلَاتَانِ

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دو قسم کی تجارت، دو
لباسوں، دو نمازوں اور دو دن کے روزوں سے منع
فرمایا۔ دو قسم کی خرید و فروخت بیع منابذہ اور بیع ملامسہ
ہے۔ دو قسم کے لباس اشتمال الصماء اور احتباء ہے
اس سے مراد ایک کپڑے کا استعمال جس سے شرک گاہ
کھلی رہ جائے، دو نمازیں، ایک نماز عصر کے بعد نماز
ادا کرنا حتیٰ کہ سورج غروب ہو جائے اور نماز فجر کے بعد
طلوع آفتاب تک نماز ادا کرنا ہے اور دو روزے ایک
عید الاضحیٰ کے دن اور دوسرا عید الفطر کے دن روز رکھنا ہے۔

(یقینہ حاشیہ صفحہ ۶۶۵ کا) قال: رَوَى الْمُؤْمِنُ جَزْءٌ مِّنْ سِتَّةٍ وَأَرْبَعِينَ جُزْءًا مِّنَ النَّبِيِّ حَضَرَتْ عِبَادَهُ بَن
صَامِتَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَابِيَانِ هُنَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَفَرَا يَأْمُومَنَ كَاخْوَابِ نَبُوتَ كَاچْهِيَا لِيَسْوَإِ حَقِّهِ هُ
(امام ترمذی، جامع ترمذی جلد ۲ صفحہ ۵۳، کراچی)

ف بیع ملا بذکا: وہ بیع (خرید و فروخت) ہے جس میں بائع یا مشتری (خریدار) کوئی کنکر پھینکے جس چیز
پر وہ گرے تو وہ کہے کہ میں نے وہ فروخت کی یا خریدی۔

بیع ملامسہ: وہ بیع ہے جس میں بائع یا مشتری کسی چیز کو ہاتھ لگائے اور خریدنے یا فروخت کرنے کا اعلان کر دے
اشتمال الصماء: کی صورت یہ ہے کہ صرف ایک کپڑے میں تمام جسم کو ڈھانپ لینا حتیٰ کہ ہاتھ بھی اس میں چھپ
جائیں کہ ہاتھ اور شرک گاہ کے درمیان کوئی کپڑا نہ ہو۔
احتباء: نہنبد کے ایک کپڑے میں جسم کو چھپانا اور دونوں ہاتھ بھی چھپ جائیں۔

قَالَ مُحَمَّدٌ وَرَبُّهُدَا نَاخُذُ وَهُوَ كَوْنُ
أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں۔ یہی امام عظیم ابو حنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے

۹۲۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي مُخْبِرٌ أَنَّ
ابْنَ عُمَرَ قَالَ وَهُوَ يُوَصِّي رَجُلًا لَا تَعْرِضْ
فِيمَا لَا يُغْنِيكَ وَاعْتَزِلْ عَذَابَكَ وَاحْذَرْ
كَيْدِيكَ إِلَّا الْأَمِينِ وَلَا أَمِينَ إِلَّا مَنْ يُحْيِي
اللَّهُ وَلَا تَصْحَبْ فَاجِدًا كَيْ تَتَعَلَّمَ مِنْ فُجُورِهِ
وَلَا تُقْبَلْ إِلَيْهِ سِرًّا وَلَا اسْتَشِرْ فِي أَمْرِكَ
الَّذِينَ يَخْشَوْنَ اللَّهَ عَمْرًا وَجَلَّ۔

حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ ایک
بیان کرنے والے نے بتایا کہ حضرت عبداللہ بن عمر
رضی اللہ عنہ نے ایک آدمی کو وصیت کرتے ہوئے فرمایا
تم لا یعنی کام کے پیچھے نہ پڑو، اپنے دشمن سے پرہیز
کو اور اپنے دوست سے بچو سوائے امانت دار کے،
امانت دار وہ ہے جو اللہ تعالیٰ سے ڈرتا ہے کسی نامردان
کو دوست نہ بناتا کہ اس سے نونا فرمانی نہ سیکھ لے، تم
اپنا راز اسے نہ بتاؤ اور جو لوگ اللہ تعالیٰ سے ڈرتے
ہیں ان سے مشورہ لو۔

۹۲۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ الْمَكِّيُّ
عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى أَنْ يَأْكُلَ الرَّجُلُ
لِشِمَالِهِ وَيَمْشِيَ فِي نَعْلٍ وَاحِدَةٍ أَنْ يَشْتَمِلَ
الصَّمَاءُ أَوْ يَحْتَبِيَ فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ كَاشِفًا
عَنْ قَرْنِهِ۔

حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے منع فرمایا کہ کوئی آدمی
اپنے ہاتھ سے کھانا کھائے، ایک جوتا پہن کر چلے
سر تا پا جسم کو ایک کپڑے سے ڈھانپے اور ایک کپڑا
پیسٹ کر سر پر اس انداز میں بٹھینا کہ شرم گاہ ننگی
رہ جائے۔

قَالَ مُحَمَّدٌ يَكْرَهُ لِلرَّجُلِ أَنْ يَأْكُلَ
لِشِمَالِهِ وَأَنْ يَمْشِيَ الصَّمَاءُ وَاشْتِمَالَ الصَّمَاءِ
أَنْ يَشْتَمِلَ وَعَلَيْهِ ثَوْبٌ فَيَشْتَمِلُ بِهِ وَ
يَنْكَشِفُ عَوْنَتَهُ مِنَ النَّاجِيَةِ الَّتِي تُرْفَعُ
مِنْ ثَوْبِهِ وَكَذَلِكَ الْأَحْبَابُ فِي الثَّوْبِ
الْوَاحِدِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: آدمی کا
بائیں ہاتھ سے کھانا کھانا، اور اشتمال الصماء مکروہ
ہے اور اشتمال الصماء کی صورت یہ ہے کہ ایک کپڑے
سے اپنے جسم کو ڈھانپ لے جب ایک طرف سے وہ
کپڑا اٹھایا جائے تو اس کی شرم گاہ کھل جائے اور اسی
طرح ایک کپڑے کے ساتھ ”احباء“ کرنے کا حکم ہے

۳۔ بَابُ الزُّهْدِ وَالتَّوَاضُّعِ

زُہد اور عاجزی کا بیان

حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم (مسجد) قباء میں کبھی سوار ہو کر اور کبھی پیدل تشریف لاتے تھے۔

حضرت اسحاق بن عبداللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے یہ چار باتیں بیان کیں (۱) حضرت انس رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ میں نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو اس زمانہ میں دیکھا جبکہ وہ امیر المؤمنین مسلمانوں کے خلیفہ تھے کہ ان کے دونوں کندھوں کے درمیان اور پیچھے تین پوند لگے ہوئے تھے (۲) حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ ان کے سامنے کھجور کا ایک صاع رکھا ہوا تھا انھوں نے وہ کھالیں، حتیٰ ردی کھجوریں بھی تناول فرمائیں (۳) حضرت انس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک دن میں نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے سنا جبکہ میں ان کے ساتھ نکلا حتیٰ کہ آ کر رضی اللہ عنہ ایک باغ میں داخل ہو گئے میرے اور ان درمیان ایک دیوار حائل ہو گئی وہ پس دیوار فراموش ہو گئے خدا! اے امیر المؤمنین! اے خطاب کے بیٹے تم ضرور اللہ تعالیٰ سے ڈرو یا وہ ضرور تم کو عذاب دے گا (۴) حضرت

۹۲۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَأْتِي قُبَاءَ رَاكِبًا وَ مَاشِيًا۔

۹۲۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ حَدَّثَهُ هَذِهِ الْأَحَادِيثَ الْأَرْبَعَةَ قَالَ أَنَسٌ رَأَيْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ وَهُوَ يُؤَمِّدُ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَدْ رَفَعَ بَيْنَ كَتِفَيْهِ بِرِقَاعٍ ثَلَاثَ لَبَدٍ بَعْضُهَا فَوْقَ بَعْضٍ قَالَ أَنَسٌ قَدْ رَأَيْتُ يُطْرَحُ لَهُ صَاعٌ صَاعٌ فَيَأْكُلُهُ حَتَّى يَأْكُلَ حَشْفَةً قَالَ أَنَسٌ وَسَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَوْمًا وَخَرَجَتْ مَعَهُ حَتَّى دَخَلَ حَائِطًا فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ وَبَيْنِي وَبَيْنَهُ جِدَارٌ وَهُوَ فِي جُودِ الْحَائِطِ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ بَخْرٌ بَخْرٌ وَاللَّهِ يَا ابْنَ الْخَطَّابِ لَتَتَّقِيَنَّ اللَّهَ أَوْ لِيُعَذِّبَنَّكَ قَالَ أَنَسٌ وَسَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ وَ سَلَّمَ عَلَيْهِ رَجُلٌ فَقَدَّ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ سَأَلَ عُمَرُ الرَّجُلَ كَيْفَ أَنْتَ قَالَ الرَّجُلُ

أَحْمَدُ اللَّهِ إِلَيْكَ قَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
هَذَا أَرَأَيْتَ مِنْكَ -

انس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے سنا کہ ایک
آدمی نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو سلام کیا تو آپ نے
اسے جواب دیا۔ پھر حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے
اس آدمی سے دریافت کیا کہ تم کیسے ہو؟ اس نے جواب
دیا میں آپ کے پروردگار کی حمد و ثناء بیان کرتا ہوں
حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں بھی تم سے اسی
بارہ کی امید رکھتا تھا۔

اُمّ المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا
بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ (جب جانور
کو ذبح فرماتے) ہمارے حصے کے سری پائے نہیں
بھیج دیتے تھے۔

حضرت قاسم رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ میں نے
حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام حضرت
اسلم رضی اللہ عنہ کے ساتھ نکاح کیا کہ آپ ملک شام
جانے کا قصد رکھتے تھے جب آپ رضی اللہ عنہ ملک
شام کے قریب پہنچے تو اپنا اونٹ بٹھایا اور قضاء حاجت
کے لیے تشریف لے گئے۔ حضرت اسلم رضی اللہ عنہ کا
بیان ہے کہ میں نے اپنی گودڑی پکڑ کر اپنے کجاوے
میں محفوظ کر لی۔ جب حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ
فارغ ہو کر آئے تو آپ نے میرے اونٹ کی طرف آنے
کا ارادہ فرمایا حتیٰ کہ آپ میری گودڑی میں بیٹھ گئے اور
اسلم آپ رضی اللہ عنہ کے اونٹ پر سوار ہو گئے، دونوں
سفر طے کرتے رہے حتیٰ کہ اس ملک شام کی زمین کے
لوگ حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے ملنے لگے جب وہ لوگ
ہمارے نزدیک آ گئے تو میں نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ

۹۲۵ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ
عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَتْ عَائِشَةُ كَانَ عُمَرُ بْنُ
الْخَطَّابِ يَبْعَثُ إِلَيْنَا بِأَحْطَاثِنَا مِنَ الْأَكَارِجِ
وَالرُّءُوسِ -

۹۲۶ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
أَنَّهُ سَمِعَ الْقَاسِمَ يَقُولُ سَمِعْتُ أَسْلَمَ مَوْلَى عُمَرَ
بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ
خَرَجْتُ مَعَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُ وَهُوَ يَرِيدُ الشَّامَ حَتَّى إِذَا دَنَا مِنَ
الشَّامِ أَنَا وَعُمَرُ وَذَهَبَ لِحَاجَةٍ قَالَ أَسْلَمُ
فَطَرَحْتُ قَرْدِي بَيْنَ شَقِي رَحْلِي فَلَمَّا
فَرَغَ عُمَرُ عَمَلًا إِلَى بَعِيرِي فَدَكَبَهُ عَلَى الْقَرْدِ
وَدَكَبَ أَسْلَمَ بَعِيرَهُ فَخَرَجَا يَسِيرَانِ حَتَّى
لَقِيَهُمَا أَهْلُ الْأَرْضِ يَخْلُقُونَ عُمَرَ قَالَ
أَسْلَمُ فَلَمَّا دَنَوْنَا مِنَّا أَشْرَفَ لَهُمُ إِلَى عُمَرَ
فَجَعَلُوا يَتَحَدَّثُونَ بَيْنَهُمَا قَالَ عُمَرُ تَطْبَعُ
أَبْعَاؤُهُمْ إِلَى مَرَائِبَ مَنْ لَا خَلَقَ لَهُمْ
يُرِيدُ مَرَائِبَ الْعَجِجِ -

طرف اشارہ کیا وہ لوگ آپس میں باتیں کرنے لگے۔ حضرت
عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ان لوگوں کی نظریں ایسے
لوگوں پر لگی ہوئی ہیں جن کا آخرت میں کوئی حصہ نہیں ہے
اور آپ کی اس سے مراد عجی سوار تھے۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ گھی میں ملی ہوئی روٹی کھا
رہے تھے تو آپ نے دادی کے ایک آدمی کو کھانے
کے لیے بلایا، تو وہ تیز کھانا گانے لگا حتیٰ کہ برتن
کی سیل کچل تک کھانے لگ گیا حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنہ نے اسے فرمایا: گویا کہ تم مفلس (فقیہ) ہو۔ اس
نے جواب دیا قسم بخدا! میں نے اتنے دنوں میں نہ کھی دیکھا
ہے اور نہ کھانے کی کوئی چیز۔ تب حضرت عمر فاروق رضی اللہ
نے اعلان فرمایا: میں کھی نہیں کھاؤں گا حتیٰ کہ لوگ پیٹے
کی طرح خوش حال ہو جائیں۔ ف

۹۲۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
قَالَ كَانَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَا كُلُّ خُبْرٍ امْتُونًا
يَسْمَنُ فَدَعَا رَجُلًا مِّنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ فَجَعَلَ
يَأْكُلُ وَيَتَّبِعُهُ بِاللُّقْمَةِ وَمَتَّى الصَّحْفَةَ فَقَالَ
لَهُ عُمَرُ كَأَنَّا لَمْ نَمُتْ قَالَ وَاللَّهِ مَا رَأَيْتُ
سَمَنًا وَلَا رَأَيْتُ أَكِلًا بِهِ مُتُّ كَذَا وَكَذَا
قَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَكَ كُلُّ الشَّمَنِ
نَحْنُ يَحْيَى النَّاسُ مِنْ أَوَّلِ مَا أُحْيُوا۔

ف امیر المؤمنین حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے ایک دفعہ اعلان فرما دیا تھا کہ اگر دریلے نیل کے کنارے
کتا بھی پیسا مر گیا تو عمر اللہ تعالیٰ کے حضور اس کا جواب دہ ہو گا۔ خلفاء اسلام ہمیشہ سے عدل و انصاف کے
معیار کے سبب مشہور و معروف تھے کیونکہ ان لوگوں نے بیت المال کو بھی اپنا ”جیب خرچ“ قرار نہیں دیا تھا بلکہ اپنی
امانت و دیانت کے لحاظ سے اعلیٰ اقدار و روایات کے مالک قرار پائے اور دنیا بھر کے حکمران ان کا نام سن کر سہم
جانتے تھے لیکن دورِ حاضر کے حکمران تو ملک و قوم کے اتنے لیڑے ہیں کہ جس چیز پر ان کی نظر پڑ جائے اسے اپنے
والدین کی وراثت و جائیداد خیال کرتے ہیں ان کے ظلم و ستم، بے انصافی اور امانت و دیانت سے منہ پھرنے
نتیجے میں دشمن کے عزائم بلند ہو جاتے ہیں اور آئے دن امریکہ کے حکم سے کوئی نہ کوئی نیافتہ کھڑا کرنے
کوشش کرتے ہیں۔ ان کی نخوت کے سبب ملک کے کسی بھی صوبہ میں امن و امان قائم نہیں بلکہ قتل و غارت
کے بادل ہر وقت چھائے رہتے ہیں۔

۳۸۔ بَابُ الْحُبِّ فِي اللَّهِ

اللہ تعالیٰ کی محبت کا بیان

حضرت انس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک اعرابی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور اس نے کہا: یا رسول اللہ! قیامت کب آئے گی آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، تم نے قیامت کے لیے کیا چیز تیار کر رکھی ہے؟ اس نے جواب دیا، کوئی چیز نہیں بیشک میرے روزے بھی کم ہیں اور نمازیں بھی لیکن میں اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم سے محبت رکھتا ہوں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: بیشک تم اس کے ساتھ ہو گے جس سے تم محبت کرتے ہو۔

۹۲۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ أَعْرَابِيًّا أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَتَى السَّاعَةُ قَالَ وَمَا أَعْدَدْتَ لَهَا قَالَ لَا شَيْءَ وَاللَّهِ إِنِّي لَقَلِيلُ الصِّيَامِ وَالصَّلَاةِ وَإِنِّي لَأُحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ قَالَ لَأَتُكَ مَعَهُ أَحَبُّتَ -

ف اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے محبت کا یہ مطلب ہے کہ ان کی رضا و خوشنودی کے لیے انکی ہر بات کو مان کر اس پر عمل کیا جائے قیامت کے دن تمام تعلقات منقطع ہو جائیں گے لیکن اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے تعلق قائم رہے گا کسی انسان وغیرہ سے محبت رضائے الہی اور رضا مصطفیٰ کے لیے ہونے پر حقیقت وہ محبت بھی اللہ و رسول سے ہوگی چنانچہ ایک حدیث کے الفاظ یوں ہیں ”أَحِبُّ لِلَّهِ وَالْبَعْضُ لِلَّهِ“ محبت اللہ کی رضا کیلئے اور دشمنی بھی اس کی رضا کے لیے ہونی چاہیئے اور ایک حدیث کے یہ الفاظ ہیں لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّىٰ أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ وَالِدِهِ وَوَلَدِهِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ۔ تم میں سے کوئی اس وقت تک مومن نہیں ہو سکتا جب تک اپنے والدین اولاد اور تمام لوگوں سے بڑھ کر میرے ساتھ محبت نہیں کرتا۔ حقیقت ہے کہ جب رسول کا نام ایمان ہے حضرت علامہ سیوطی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں وَحُبُّهُ وَاجِبٌ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت فرض ہے اللہ تعالیٰ اپنے محبوب عبد السلام کی رضا چاہتا ہے چنانچہ امام علی حضرت احمد رضا خان بریلوی رحمۃ اللہ علیہ ایک حدیث کا ترجمہ کرتے ہوئے فرماتے ہیں - خدا کی رضا چاہتے ہیں درعلم - خدا چاہتا ہے رضا محمد (صلی اللہ علیہ وسلم)

۳۹۔ بَابُ فَضْلِ الْمَعْرُوفِ وَالصَّدَقَةِ

نیکی اور صدقہ کی فضیلت کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: مسکین وہ نہیں ہے جو لوگوں کے پاس پھر لگنا ہے کہ اسے ایک یا دو قسمی مل جاتے ہیں یا اسے ایک یا دو بھجوریں مل جاتی ہیں۔ لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ! پھر مسکین ہے کون؟ اس کے پاس ایسی چیز نہیں ہے جو اسے (مانگنے سے) بے پرواہ کر دے نہ لوگ اس بارے میں معلومات رکھتے ہوں کہ اسے صدقہ دینا ہو۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ایسا آدمی عطیہ کا زیادہ حقدار ہوتا ہے اور ان میں سے کسی ایک بھی تم اپنی زکوٰۃ دے دو تو جائز ہے۔ یہی امام اعظم رحمۃ اللہ علیہ اور سارے عام فقہاء کا قول ہے۔

حضرت معاذ رضی اللہ عنہ اپنی دادی کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اے مومن عورتو! تم اپنی ہمالی کو ہرگز حقیقہ سمجھو خواہ اسے بکری کی کھری ہی پیش کرو۔

حضرت ابو یحییٰ انصاری حارثی رضی اللہ عنہ اپنی دادی کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم غریب کو کوئی چیز دو خواہ کی مھنی ہوئی کھری ہی ہو۔

۹۲۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ الْمِسْكِينُ بِالْطَّوَّافِ الَّذِي يَطُوفُ عَلَى النَّاسِ تَرُدُّهُ الْفَقْمَةُ وَالْفَقْمَتَانِ وَالشَّمْرَةُ وَالشَّمْرَتَانِ كَالْوَأْنَمِ الْمِسْكِينُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ الَّذِي مَاعِنْدَهُ مَا يَغْنِيهِ وَلَا يَفْطِنُ لَهُ وَيَتَصَدَّقُ عَلَيْهِ وَلَا يَقُومُ فَيَسْأَلُ النَّاسَ.

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا أَحَقُّ بِالْعَطِيَّةِ وَآيُهُمَا أَعْطِيَتْهُ رَكَاتُكَ أَجْزَاكَ ذَلِكَ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا.

۹۳۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَبِي عَمْرٍو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُعَاذٍ عَنْ جَدِّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَا نِسَاءَ الْمُؤْمِنَاتِ لَا تَحْمِلْنَ إِحْدَايَكُنَّ لِجَارَتِهَا وَلَوْ كُنَّ عَمَةً فَخَوِي.

۹۳۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَبِي عَمْرٍو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُعَاذٍ عَنْ جَدِّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَدُّوا الْمِسْكِينَ وَلَوْ بِظُلْفٍ مَجْدَقٍ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے بیان کرتے ہیں کہ ایک دفعہ ایک آدمی راستے میں چل رہا تھا تو اسے سخت پیاس لگی اس نے ایک کنواں پایا وہ اس میں اُترا اور اس نے پانی پیا اور باہر نکل آیا۔ اس نے اچانک ایک کتا دیکھا جو مانپ رہا ہے اور وہ پیاس کی وجہ سے گاراکھا رہا ہے اس آدمی نے (اپنے دل میں) کہا اے مجھے بھی اسی طرح پیاس لگی ہوئی ہے جیسے مجھے لگی ہوئی تھی۔ وہ کنوئیں میں اُترا اس نے اپنا موزہ پانی سے بھر لیا پھر اپنے منہ سے موزہ پکڑ کر اوپر (باہر) نکل آیا تو اللہ تعالیٰ نے اس کی نیکی قبول فرمائی اور اسے بخش دیا۔ لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا چارپایوں میں بھی ہمارے لیے ثواب ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے جواب دیا ہر تازہ نگہ والے جانور میں اجر و ثواب ہے۔

۹۳۲۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا سَمْعٌ عَنْ اَبِي صَالِحٍ السَّكَّانِ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَمَا رَجُلٌ يَمْشِي بِطَرِيقٍ فَاشْتَدَّ عَلَيْهِ الْعَطَشُ فَوَجَدَ بَيْرًا فَنَزَلَ فِيهَا فَشَرِبَ ثُمَّ خَرَجَ فَاِذَا الْكَلْبُ يَدْفَعُ يَأْكُلُ الشَّرَى مِنَ الْعَطَشِ فَقَالَ لَقَدْ بَلَغَ هَذَا الْكَلْبُ مِنْ الْعَطَشِ مِثْلُ الَّذِي بَلَغَ فِي قَنْزَلِ الْبَيْرِ فَلَمَّا حَقَّ ثُمَّ اَمْسَكَ الْخُمُتَ فِيهِ حَتَّى رَقِيَ فَسَقَى الْكَلْبَ فَشَكَرَ اللّٰهُ لَهُ فَخَرَّ لَهُ قَلْبًا وَتَالُوْا يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ اِنَّ لَنَا فِي الْبَهَائِمِ لَا جَرَاءَ قَالَ فِي كُلِّ ذَاتٍ كَبِدٍ رَطْبَةٍ اَجْرٌ۔

۴۔ بابُ حَقِّ الْجَارِ

ہمارے حق کا بیان

حضرت عمرہ رضی اللہ عنہما بیان کرتی ہیں کہ میں نے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کو فرماتے ہوئے

۹۳۳۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ اَخْبَرَنِي أَبُو بَكْرٍ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَمْرِو دُبْنِ حَزْمٍ

ف اسلام میں جانوروں کے حقوق تک کا تعین کیا گیا ہے اگر کوئی کسی جانور پر ظلم و ستم کرتا ہے تو اس کو اس کی سزا ملے گی چنانچہ ایک روایت میں آتا ہے ایک عورت نے ایک بلی کو باندھ دیا تھا اور وہ کیرے کھوڑے اور دوسری چیز نہ کھانے اور نہ پینے کے سبب مر گئی تو اللہ تعالیٰ نے اس عورت کو دوزخ میں بھیج دیا۔

سنا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا کہ حضرت جبریل علیہ السلام ہمارے کے حق کے بارے ہمیشہ مجھے وصیت کرتے رہے۔ حتیٰ کہ میں نے خیال کیا کہ وہ اسے (ہمارے کو) وارث بنا دے گا۔

أَنَّ عُمَرَ حَدَّثْتُ أَنَّهَا سَمِعَتْ عَائِشَةَ تَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَا زَالَ جِبْرَائِيلُ يُوصِيَنِي بِالْجَارِ حَتَّى ظَنَنْتُ لِي وَرَثَةً.

۴۱۔ بَابُ الْكِتَابِ الْعِلْمِ

علم محفوظ کر لینے کا بیان

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر بن عبد العزیز رضی اللہ عنہ نے حضرت ابو بکر بن عمرو بن حزم رضی اللہ عنہ کو خط لکھا کہ تم جو بھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی حدیث یا آپ کی سنت یا حضرت عمر کی حدیث یا کسی اور (صحابی) کی حدیث دیکھو تو اسے میرے لیے لکھ لیا کرو اس لیے کہ مجھے علم کے مٹ جانے اور علماء کے اٹھ جانے کا خوف ہے۔ ف

۹۳۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ كَتَبَ إِلَى أَبِي بَكْرٍ ابْنِ عُمَرَ وَبْنِ حَزْمٍ أَنْ أَنْظِرْ مَا كَانَ مِنْ حَدِيثِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْ سُنَّتِهِ أَوْ حَدِيثِ عُمَرَ أَوْ ذُو هَذَا فَاكْتُبْهُ لِي فَإِنِّي قَدْ خِفْتُ دَوَسَ الْعِلْمِ وَدَهَابَ الْعُلَمَاءِ.

ف بقدر ضرورت علم حاصل کرنا ہر مسلمان مرد و عورت پر فرض ہے چنانچہ حدیث رسول ہے طَلَبُ الْعِلْمِ قَرِيبَةٌ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ وَ مُسْلِمَةٍ یعنی علم حاصل کرنا ہر مسلمان مرد اور عورت پر فرض ہے اور ایک روایت میں ہے اَطْلُبُوا الْعِلْمَ وَ لَوْ بِالصَّبْرِ تم علم حاصل کرو خواہ تمہیں صبر جانا پڑے۔ قرآن پاک میں فرمایا گیا ہے فَاسْتَدِ اَهْلَ الذِّكْرِ تم علماء سے سائل وغیرہ دریافت کر لیا کرو۔ ایک جگہ فرمایا اِنَّمَا يَجْتَنِي اللَّهُ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ اللہ کے بندوں میں سے صرف علماء اللہ سے ڈرتے ہیں۔ ایک جگہ فرمایا اَهْلُ الذِّكْرِ يَسْتَوِي الَّذِينَ يَعْلَمُونَ وَالَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ کیا علماء اور جاہل لوگ برابر ہو سکتے ہیں؟ ایک حدیث کے الفاظ میں مَنْ يُبِدِ اللَّهُ خَيْرًا يَفْقَهُهُ فِي الدِّينِ اللہ تعالیٰ جس سے بہتری کا قصد فرماتا ہے اسے دین کی سوجھ بوجھ عطا فرماتا ہے ایک حدیث کے الفاظ میں العلماء ورثة الانبياء علماء ربانی انبیاء کرام علیہم السلام کے وارث ہیں۔ (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا نَأْخُذُ وَلَا نَرَى
بِكِتَابَةِ الْعِلْمِ بَأْسًا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ
رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور ہمارے خیال کے مطابق
علم کو لکھ کر محفوظ کر لینے میں کوئی حرج نہیں۔ یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

۴۲۔ بَابُ الْخِضَابِ

خِضَابُ کَا بِلَان

۹۳۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبرَاهِيمَ عَنْ أَبِي سَكَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ الْأَسْوَدِ بْنِ عَبْدِ يَعْقُوثَ كَانَ
جَلِيسًا لَنَا وَكَانَ أَيْضًا الدَّحِيَّةَ وَالرَّاسَ قَعْدًا
عَلَيْهِمْ ذَاتَ يَوْمٍ وَقَدْ حَمَرَهَا فَقَالَ لَهُ الْقَوْمُ
هَذَا أَحْسَنُ فَقَالَ إِنَّ أُرْجَى عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْسَلَتْ إِلَيَّ الْبَارِحَةَ جَارِيَتَهَا
تَحْمِلَةً فَأَقْسَمْتُ عَلَى لَا صِبْغَتَ فَأَخْبَرْتُهَا
أَنَّ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَانَ يَصْبِغُ -

حضرت ابوسعید بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ حضرت عبد الرحمن بن اسود رضی اللہ عنہ ہمارے پاس
بیٹھے ہوئے تھے اور ان کی داڑھی اور سر کے بال سفید
تھے ایک دن جب وہ صبح کے وقت آئے تو داڑھی وغیرہ
کے بال سرخ تھے تو لوگوں نے کہا: یہ بہت اچھا ہے
انہوں (حضرت عبد الرحمن بن اسود) نے کہا بے شک
میری والدہ زوجہ رسول (سلی اللہ علیہ وسلم) حضرت عائشہ
مدلیقہ رضی اللہ عنہا نے گزشتہ رات اپنی کنیر (لوٹری)
نجید کے ذریعے مجھے قسم دے کر یہ پیغام بھیجا کہ میں ضرور
خضاب استعمال کروں حضرت عائشہ مدلیقہ رضی اللہ عنہا نے
بتایا کہ حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ خضاب لگا یا کرتے تھے۔

(فقہ حاشیہ صفحہ نمبر ۴۷۶ کا) علم ایک لازوال اور مستقل دولت ہے جس کی روشنی میں انسان صراطِ مستقیم تلاش کر سکتا ہے اور
گمراہی کے تمام اندھیروں سے نجات حاصل کر سکتا ہے حضرت داتا گنج بخش علی ہجویری رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ علم سماعت
(سننے) اور لکھنے سے حاصل ہوتا ہے۔

عام آدمی کے لیے سرورِ داڑھی کے بالوں کو خضاب لگانے کی اجازت نہیں ہے البتہ مجاہدین کیلئے (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا تَدْرِي بِالْخَضَابِ بِالْوَسْمَةِ
وَالْحِنَاءِ وَالصُّفْرَةِ بَأْسًا وَإِنْ تَرَكْتَهُ أَبْيَضَ
خَلَا بَأْسٌ بِذَلِكَ كُلِّ ذَلِكَ حَسَنٌ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا کہ ہمارے خیال
کے مطابق وسمہ، مہندی اور زر و خضاب استعمال کرنے
میں کوئی حرج نہیں ہے اور اگر بالوں کو سفید چھوڑ دیا
جائے تو اس میں کوئی حرج نہیں۔ یہ تمام صورتیں
جائز ہیں۔

۴۳۔ بَابُ الْوَلِيِّ يَسْتَقْرِضُ مِنْ مَالِ الْيَتِيمِ

کفالت کر نیوالے کا یتیم کے مال سے قرض حاصل کرنے کا بیان

۹۳۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
قَالَ سَمِعْتُ الْقَاسِمَ بْنَ مُحَمَّدٍ يَقُولُ جَاءَ
رَجُلٌ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَقَالَ لَهُ إِنَّ
لِي يَتِيمًا وَلَهُ إِبِلٌ فَاشْرَبْ مِنْ بَيْنِ
إِبِلِهِ قَالَ لَهُ ابْنُ عَبَّاسٍ إِنْ كُنْتَ تَبْغِي
مَالَ إِبِلِهِ وَتَهْتَأُ جَدْبًا بِهَا وَتُكْلِيحُ
حَوْضَهَا وَتَسْقِيهَا يَوْمَ دُرْدَاهَا فَاشْرَبْ

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
میں نے حضرت قاسم بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کو فرماتے
ہوئے سنا کہ ایک آدمی حضرت عبد اللہ بن عباس
رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا اور اس نے آپ سے
عرض کیا کہ میرے پاس ایک یتیم ہے اور اس کا ایک
اونٹ ہے تو کیا میں اس کے اونٹ کا دودھ پی سکتا
ہوں؟ تو حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے جواب دیا

(البقیہ حاشیہ صفحہ ۶۷۵ کا) جائز ہے تاکہ دشمن کے مقابلے میں نوجوان اور طاقت ور ظاہر ہوں اور دشمن مرعوب ہو جائے
بعض مفتیان اسلام نے خضاب استعمال کرنے والے آدمی کی امامت کو ناجائز قرار دیا ہے۔ اگر کوئی شخص مہندی استعمال
کرتا ہے تو اس میں کوئی حرج نہیں، اس کے استعمال میں تنعم ہے خواہ مجاہدین اسلام کہیں یا غیر مجاہدین، مہندی کے
علاوہ وسمہ وغیرہ کا خضاب استعمال کرنا حرام ہے (امام احمد رضا بریلوی، عرفان شریعت صفحہ ۱۲، نذیر سنٹر لاہور)
ممکن ہے حضرت ابو بکر صدیق مہندی کا خضاب استعمال کرتے ہیں۔
اس مسئلہ کی مزید وضاحت مفقود ہو تو اعلیٰ حضرت امام احمد رضا بریلوی رحمۃ اللہ علیہ کا رسالہ ”حرمت خضاب“
اور مولانا محمد شفیع اوکاڑوی کا رسالہ ”مسئلہ خضاب“ دیکھا جاسکتا ہے۔

غَيْرُ مُضِرٍّ بِنَسْلِ وَلَا نَاهِلٍ فِي حَلْبٍ -

اگر اس کا اونٹ گم ہو جائے تو تم اسے تلاش کرتے ہو اس کی خارش کا علاج کرتے ہو اس کا حوض مرمت کرتے ہو اور دن کو اسے پانی پلاتے ہو تو تم اس طرح اس کا دودھ پی سکتے ہو کہ اس کی نسل کو نقصان نہ پہنچے اور نہ دودھ دوسرے کے باعث وہ ہلاک ہو رہے

قَالَ مُحَمَّدٌ بَلَّغْنَا أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ذَكَرَ إِلَى الْيَتِيمِ فَقَالَ إِنَّ اسْتَعْنَى اسْتَعْتَّ وَإِنْ افْتَقَرَ أَكَلَ بِالْمَعْرُوفِ قَرْضًا بَلَّغْنَا عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ كَسَّرَ هَذِهِ الْآيَةَ وَمَنْ كَانَ غَنِيًّا فَلَيْسَتْ غِنًى وَمَنْ كَانَ فَقِيرًا فَلْيَأْكُلْ بِالْمَعْرُوفِ قَالَ قَرْضًا -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کہ ہمیں یہ روایت پہنچی ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے یتیم کے (والی کفالت کرنے والے) کے بارے بتایا کہ اگر وہ مالدار ہو تو (قرضہ وغیرہ لینے سے پرہیز کرے) اور اگر غریب ہو تو (شریعت کے) مشہور طریقہ کے مطابق قرض لے سکتا ہے حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ کی طرف سے ہمیں یہ روایت پہنچی ہے کہ انھوں نے قرآن کریم کی اس آیت وَمَنْ كَانَ غَنِيًّا فَلَيْسَتْ غِنًى وَمَنْ كَانَ فَقِيرًا فَلْيَأْكُلْ بِالْمَعْرُوفِ (اور جو والی غنی (مالدار) ہو وہ پرہیز کرے اور جو غریب ہو تو وہ معروف طریقہ کے مطابق کھا سکتا ہے) اس سے مراد قرض ہے۔

۹۳۷ - أَخْبَرَكَ سَفِيَانُ الثَّوْرِيُّ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ عَنْ صِلَةَ بْنِ زُفَرٍ أَنَّ رَجُلًا أَتَى عَبْدَ اللَّهِ ابْنَ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ أَدُويَتِي إِلَى يَتِيمٍ فَقَالَ لَا تَشْتَرِيَنَّ مِنْ مَالِهِ شَيْئًا

حضرت سلمہ بن زفر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک آدمی حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا اور اس نے عرض کیا، مجھے یتیم کے بارے کچھ وصیت کیجیے؟ تو آپ نے فرمایا: تم ہرگز اس

ف چونکہ یتیم جب تک عاقل و بالغ نہیں ہو جاتا وہ صاحب تصرف نہیں ہو سکتا۔ اس لیے کفالت کرنے والا ضرورت کے تحت اس انداز میں مختصر مدت تک قرض لے سکتا ہے کہ اسے نقصان نہ ہو۔ تاہم اس کے عاقل و بالغ ہونے کے بعد اس کی مرضی کے مطابق قرض کا معاملہ کیا جاسکتا ہے۔

وَلَا تَسْتَقْرِضُ مِنْ مَّالِهِ شَيْئًا وَلَا اِسْتَعْفَا
عَنْ مَّالِهِ عِنْدَنَا اَفْضَلُ وَهُوَ قَوْلُ اَبِي حَنِيفَةَ
وَالْعَامَّةِ مِنْ فَتَحَائِنَا ۔

(یتیم) کے مال کو نہ خریدو اور نہ اس کے مال سے قرض
لو اور اس (یتیم) کے مال سے پرہیز کرنا ہمارے نزدیک
افضل ہے ۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور
ہمارے عام فقہاء کا قول ہے ۔

۴۴۔ بَابُ الرَّجُلِ يَنْظُرُ إِلَى عَوْرَةِ الرَّجُلِ

مرد کا مرد کی شرم گاہ کو دیکھنے کا بیان

۹۳۸۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ
سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو يَقُولُ
بَيْنَنَا اَنَا اَقْسَلُ وَبَيْنَهُمْ كَانَ فِي حَجَرٍ
اَبِي يَصُبُّ اَحَدُنَا عَلَى صَاحِبِهِ اِذَا طَلَعَ
عَيْنَا عَامِرٌ وَرَحْنٌ كَذَلِكَ فَقَالَ يَنْظُرُ
بَعْضُكُمْ اِلَى عَوْرَةِ بَعْضٍ وَاللَّهِ اِنِّي
كُنْتُ لَا اَحْسِبُكُمْ خَيْرًا مِمَّا قُلْتُ قَوْمٌ
وَلِدُوا فِي الْاِسْلَامِ لَمْ يُولَدُوا فِي شَيْءٍ
مِنَ الْجَاهِلِيَّةِ وَاللَّهِ لَا قُلُوبُكُمْ التَّخَلُّفَ ۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
میں نے حضرت عبداللہ بن عامر رضی اللہ عنہ کو فرماتے
ہوئے سنا کہ میں اور ایک یتیم جو میرے والد کی زیرِ کفالت
تھام دونوں غسل کرتے تھے اور ہم ایک دوسرے پر
پانی گراتے تھے اچانک ہمارے پاس حضرت عامر رضی اللہ
عنہ تشریف لے آئے جبکہ ہم اسی کیفیت میں تھے، تو
انھوں نے کہا: تم ایک دوسرے کی شرم گاہ دیکھتے ہو
قسم بخدا! میں تم کو اپنے آپ سے زیادہ بہتر سمجھتا تھا
میں تمھارے بارے خیال کرتا تھا کہ تم لوگ اسلام
میں پیدا ہوئے ہو اور جاہلیت کی کوئی چیز تم میں نہیں
قسم بخدا! اب میں تمہیں حقیر خیال کرتا ہوں ۔

ف عورت کو بجا لیتے نماز ہاتھ پاؤں اور چہرے کے علاوہ تمام جسم کا چھپانا فرض ہے نماز کی حالت کے علاوہ جبکہ
غیر محرم لوگوں کو دیکھنے کا امکان ہو تو ان سے چہرا چھپانا بھی ضروری ہے ۔ مرد کو ہر حالت میں ناف سے لے کر
گھٹنوں کے نیچے تک چھپانا فرض ہے اور اس حصے کا دیکھنا سخت حرام ہے ۔ عام طور پر دیکھا گیا ہے کہ کبڈی کشتی
اور کھیلوں کے مواقع پر شرم گاہ کے علاوہ ناف سے گھٹنوں تک کا حصہ بالکل کھلا ہوتا ہے اور لوگ بڑی الجھپی سے (جارج)

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا يَنْبَغِي لِلرَّجُلِ أَنْ يَنْظُرَ
إِلَى عَوْرَةِ أَخِيهِ الْمُسْلِمِ إِلَّا مِنْ مَرُورَةٍ
لِمَدَادَةٍ وَنَحْوِهِ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کسی آدمی
کے لیے جائز نہیں ہے کہ وہ اپنے مسلمان بھائی کی پشت
دیکھے سوائے علاج وغیرہ کی ضرورت کے۔

۴۵۔ بَابُ التَّفْعِخِ فِي الشَّرْبِ

پانی میں سانس لینے کا بیان

۹۳۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَيُّوبُ بْنُ
حَبِيبٍ مَوْلَى سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ عَنْ
أَبِي الْمُنْتَنَى الْجُهَنِيِّ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ مَرْوَانَ
ابْنِ الْحَكَمِ فَدَخَلَ أَبُو سَعِيدٍ الْخُدْرِيُّ عَلَى
مَرْوَانَ فَقَالَ لَهُ مَرْوَانُ أَسَمِعْتَ مِنْ رَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّكَ تَهْلِي عَنِ
التَّفْعِخِ فِي الشَّرَابِ قَالَ نَعَمْ فَقَالَ لَهُ
رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي لَا أَرُوى مِنْ نَفْسِي
وَاحِدٍ قَالَ فَأَبْنِ الْقَدْحَ عَنْ فَيْكِ شَحًّا
تَتَنَفَّسُ قَالَ فَإِنِّي أَرَى الْقَذَاةَ فِيهِ
قَالَ فَأَهْرِ قُهَا۔

حضرت ابو منتنی اجہنی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ میں جناب مروان بن حکم کے پاس تھا کہ حضرت ابو سعید
خدری رضی اللہ عنہ ان کے پاس تشریف لے آئے۔
مروان بن حکم رضی اللہ عنہ نے ان (حضرت ابو سعید
خدری رضی اللہ عنہ) سے دریافت کیا کہ تم نے رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے کہ آپ نے پانی میں سانس
لینے سے منع فرمایا ہے؟ تو آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا:
ہاں۔ ایک آدمی نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں ایک سانس
سے (پانی پینے میں) سیر نہیں ہوتا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فرمایا: تم پیالے کو اپنے منہ سے علیحدہ کر کے سانس لو
اس آدمی نے عرض کیا کہ میں پانی میں تنکا دیکھوں تو پھر؟
فرمایا: اسے (پانی کو) گرا دو۔ ف

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۶۷۸ کا) اس منظر کو دیکھتے ہیں جو سخت حرام ہے جب ان اعضاء کا دیکھنا حرام ہے تو شرمگاہ کا دیکھنا
بطریق اولیٰ حرام ہوا۔ البتہ مرض کی بناء پر مجبوری کے تحت دیکھ سکتا ہے۔

ف پانی پینے کا سنون طریقہ یہ ہے کہ تین سانسوں میں پیا جائے اور ہر بار بسم اللہ شریف پڑھی جائے۔
یکبارگی پانی وغیرہ پینے اور برتن میں سانس لینے سے بیماری لگ جانے کا فزی امکان ہوتا ہے۔ (جاری ہے)

۴۶۔ بَابُ مَا يَكْرَهُ مِنْ مُصَافِحَةِ النِّسَاءِ

عورتوں سے مصافحہ کی ممانعت کا بیان

۹۴۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
الْمُنْكَدَرِ عَنْ أُمِّمَةَ بِنْتِ رَقِيقَةَ أَنَّهَا
قَالَتْ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ فِي نِسْوَةٍ تَبَايَعَهُ فَقُلْنَا يَا رَسُولَ
اللَّهِ تَبَايَعَكَ عَلَى أَنْ لَا تُشْرِكَ بِإِلَهِ اللَّهِ
شَيْئًا وَلَا نَسْرَاقَ وَلَا تَزْنِي وَلَا تَقْتُلَ
أَوْ لَدْنَا وَلَا تَأْتِيَ بِهَتَّانٍ نَعْتَرِيهِ
بَيْنَ أَيْدِينَا وَارْجُلِنَا وَلَا نَعْصِيكَ
فِي مَعْرُوفٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيمَا اسْتَطَعْتُمْ وَاطَّقْتُمْ
قُلْنَا اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَرْجَحُ بِنَا وَمَنَّا يَا نَفْسَانَا
هَلَكَ تَبَايَعَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ لَا فِي
لَا أَصَافِحُ النِّسَاءَ لَا مَا قَوْلِي بِمَا شِئْتِ
امْرَأَةً كَقَوْلِي لِامْرَأَةٍ وَاحِدَةٍ أَوْ مُثْلَ
قَوْلِي لِامْرَأَةٍ وَاحِدَةٍ -

حضرت امیمہ بنت رقیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے
کہ میں بہت سی عورتوں سے مل کر بیعت کرنے کے
لیے بارگاہ رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم میں حاضر ہوئی
تو ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہم اس بات پر آپ سے
بیعت کرنا چاہتی ہیں کہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک
نہیں بنائیں گی۔ ہم چوری نہیں کریں گی، ہم زنا نہیں
کریں گی۔ ہم اپنی اولاد کو قتل نہیں کریں گی۔ ہم کسی پر
ہتھکن نہیں باندھیں گی، جن لوگوں میں ہم موجود ہیں،
ان میں سے کسی پر افتراء نہیں باندھیں گی اور شریعت
کے واضح قوانین میں ہم آپ کی نافرمانی نہیں کریں گی،
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، تم اپنی استطاعت
اور طاقت کے مطابق۔ ہم نے عرض کیا: اللہ تعالیٰ اور
اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے بارے زیادہ مہربان
ہیں۔ آپ لائیں (اپنا دست مبارک) یا رسول اللہ!
ہم آپ سے بیعت کریں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے
فرمایا میں عورتوں سے مصافحہ نہیں کرتا۔ میرا ایک سو

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۶۷۹ سے آگے) کیونکہ سانس کے ذریعے جراثیم جو بیماری کا باعث بن سکتے ہیں۔ پیٹ
میں داخل ہو سکتے ہیں۔ ڈاکٹروں، طبیبوں، اور کھیلوں نے بھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے فرمائے ہوئے
سنہری قوانین کو اپنانے کی پُر زور اپیل کی ہے۔

عورت کو کہہ دینا ایک عورت کو کہنے کی طرح ہے
یا ایک عورت کو کہہ دینے کی مثل ہے۔ ف

۴۷۔ بَابُ فَضَائِلِ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کے فضائل کا بیان

حضرت سحیلی بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ انھوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو کہتے
ہوئے سنا کہ میں نے حضرت سعد بن ابی وقاص کو فرماتے
ہوئے سنا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے غزوہ اُحد
کے دن میرے والدین کو جمع فرمایا تھا۔

حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کہ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک لشکر روانہ کیا حضرت اسامہ
بن زید رضی اللہ عنہ کو اس کا امیر مقرر فرمایا۔ لوگوں نے

۹۴۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ سَمِعْتُ
سَعْدَ ابْنَ أَبِي وَقَّاصٍ يَقُولُ لَقَدْ جَمَعَ لِي
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آبَاؤُنَا
يَوْمَ أُحُدٍ۔

۹۴۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ
ابْنُ دِينَارٍ قَالَ قَالَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا
بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
بَعْثًا فَأَمَرَ عَلَيْهِمْ أَسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ

ف قرآن پاک نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ازواج مطہرات کو مسلمانوں کی مائیں قرار دیتے ہوئے فرمایا:
وَأَزْوَاجُهُ أُمَّهَاتُكُمْ یعنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ازواج مطہرات بخاری مائیں ہیں۔ جب حضور انور صلی اللہ علیہ
وسلم کی بیویاں ہماری مائیں قرار پائیں تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات گرامی ہمارے یعنی امت کے باپ قرار پائے
حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے باپ ہونے کے باوجود امت کی خواتین کے ہاتھوں کو اپنے دست اقدس میں لینا اور چھونا
صحیح تصور نہیں فرمایا تو دوسرے لوگوں کے لیے کیے جائز ہو سکتا ہے معلوم ہوا کہ غیر محرم عورت کے جسم کے کسی حصہ کو چھونا،
مصافحہ کرنا، اور قصداً اس کے جسم یا چہرے کو دیکھنا حرام ہے۔ رجال پر جو خواتین کا ہاتھ پکڑ کر بیعت کرتے ہیں یا
پاؤں وغیرہ دبانے کی ان سے خدمت کرواتے ہیں اور یا بغیر پردے کے ان کو اپنے پاس بٹھاتے ہیں اور یا سجدہ وغیرہ
کرواتے ہیں وہ حرام کا ارتکاب کرنے کے سبب شیطان اور قوم کے ناسور قرار پاتے ہیں۔

فَطَنَ النَّاسُ فِي أَمْرِهِمْ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ أَنْ تَطْعُنُوا فِي أَمْرِهِمْ فَقَدْ كُنْتُمْ تَطْعُمُونَ فِي أَمْرَةِ أَبِيهِ مِنْ قَبْلُ وَأَيُّمَ اللَّهِ إِنْ كَانَ لَخَلِيقًا لِلْأَمَةِ وَإِنْ كَانَ لِمَنْ أَحَبَّ النَّاسِ إِلَيَّ مِنْ بَعْدِي.

۹۳۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ أَبِي النَّضْرِ مَوْلَى عُمَرَ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْمَرٍ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ أَبِي حُنَيْنٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَلَسَ عَلَى الْمِنْبَرِ فَقَالَ إِنَّ عَبْدًا أَحْبَبَهُ اللَّهُ تَعَالَى بَيْنَ أَنْ يُؤْتِيَهُ مِنْ زَهْرَةِ الدُّنْيَا مَا شَاءَ وَبَيْنَ مَا عِنْدَهُ فَاخْتَارَ الْعَبْدُ مَا عِنْدَهُ فَكَلَى أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَقَالَ قَدِيتَاكَ يَا بَايَتَا وَأُمَهَاتِنَا قَالَ فَعَجِبْنَا لَهُ وَقَالَ النَّاسُ انْظُرُوا إِلَى الشَّيْخِ يُخْبِرُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِخَبَرِ عَبْدِ خَيْرِهِ اللَّهُ تَعَالَى وَهُوَ يَقُولُ قَدِيتَاكَ يَا بَايَتَا وَأُمَهَاتِنَا فَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ الْمُخَيَّرُ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَعْلَمُنَا بِهِ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنْ آمَنَ النَّاسُ عَلَيَّ النَّاسُ عَلَيَّ فِي صُحْبَتِهِ وَمَالِهِ أَبُو بَكْرٍ وَلَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا خَلِيلًا

حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ کی امارت پر اعتراض کیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے اور فرمایا کیا تم لوگ ان (حضرت اسامہ) کے امیر بننے پر طعن و تشنیع کرتے ہو بے شک تم اس سے قبل ان کے والد کی امارت کے بارے میں بھی اعتراضات کر چکے ہو۔ قسم بخدا! وہ امارت (امیر بننے) کے زیادہ لائق تھے ان کے بعد وہ (حضرت اسامہ) مجھے تمام لوگوں سے زیادہ پسند ہیں حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ بینک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم منبر پر جلوہ افروز ہوئے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: بے شک ایک بندے کو اللہ تعالیٰ نے اختیار دیا ہے کہ وہ دنیا کی زیبائش و حسن کو اختیار کرے یا جو کچھ اللہ تعالیٰ کے پاس ہے اسے اختیار کر لے، (یہ بات سن کر) حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ روپڑے اور کہا آپ (کے قدموں) پر ہمارے والدین قربان ہوں۔ راوی حدیث کا بیان ہے کہ میں یہ بات بہت عجیب لگی۔ لوگوں نے کہا: اسے بوڑھے کو دکھو کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فرما رہے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے بندے کو اختیار دیا ہے اور یہ کہ ہے آپ (کے قدموں) پر ہمارے والدین نثار ہوں جن کو اختیار دیا گیا ہے وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات گرامی ہے اور حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ اس بارے میں ہم سے زیادہ جانتے ہیں اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: رفاقت اور مال و دولت کے لحاظ سے تمام لوگوں سے زیادہ مجھ پر احسان کریں! حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ ہیں۔ اگر میں کسی کو اپنے

لَا تَخْذُلْ أَبَا بَكْرٍ خَلِيلًا وَلَكِنْ أَخُوهُ
الْإِسْلَامِ وَلَا يَبْقَيْنَ فِي الْمَسْجِدِ خَوْفٌ
إِلَّا خَوْفَ أَبِي بَكْرٍ۔

خیل (دوست) بناتا تو حضرت ابو بکر صدیق کو بنا تا لیکن
اسلامی اخوت (بھائی چلہ) بے سجد نبوی کہہ کر
کھنے والی ہر کھڑکی کو بند کر دیا جائے سوائے اس کے
صدیق رضی اللہ عنہ کی کھڑکی کے۔ ف

۹۴۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ ثَابِتٍ الْأَنْصَارِيِّ
أَنَّ ثَابِتَ بْنَ قَيْسٍ بْنِ شِمَا بْنِ الْأَنْصَارِيِّ
قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَقَدْ خَشِيتُ أَنْ أَكُونَ

حضرت اسماعیل بن محمد انصاری رضی اللہ عنہ کا کہنا
ہے کہ حضرت ثابت بن قیس انصاری رضی اللہ عنہ
(بارگاہ رسالت ہیں) عرض کیا یا رسول اللہ! مجھے
بے کہ میں ہلاک ہو جاؤں گا؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا:

ف جس نے ایمان کی حالت میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی محفل میں بیٹھنے کا شرف حاصل کیا ہو اور ایمان کی حالت
میں دنیا سے رخصت ہوا ہو اسے ”صحابی“ کہا جاتا ہے تمام صحابہ قابلِ ستائش اور قابلِ احترام ہیں۔ ان کے فضائل و
کمال قرآن و حدیث میں بیان ہوئے ہیں قرآن پاک میں ارشادِ ربانی ہے وَالَّذِينَ مَعَهُ أَشِدَّاءُ عَلَى الْكُفَّارِ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ کفار پر بہت سخت ہیں۔ ایک جگہ فرمایا گیا ہے رضی اللہ عنہم ورضوا عنه
اللہ تعالیٰ ان سے راضی ہوا اور وہ اللہ تعالیٰ سے راضی ہوئے۔ ان میں سے حضرت ابو بکر صدیق حضرت عمر فاروق
حضرت عثمان غنی اور حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہم علی الترتیب فیضیت کے حامل ہیں۔ ایک حدیث میں ہے:
اصحابی کالنجوم بایہم اقتدیتم اہتدیتم میرے صحابہ ستاروں کی مثل ہیں ان میں سے جس
کی بھی تم اقتداء کرو گے ہدایت یافتہ ہو جاؤ گے اور ایک روایت کے الفاظ یہ ہیں لا تمس النار مسلما
را۱ فی اور ای من رانی اس مسلمان کو (دوزخ کی) آگ نہیں چھوئے گی جس نے مجھے دکھایا میرے دیکھنے والے کو دکھایا
(امام ابویسی محمد بن عیسیٰ ترمذی، جامع ترمذی، جلد ۲ صفحہ ۲۲۵، کراچی)

کسی صحابی کو گالی دینا شرمناک اور قابلِ مزا فعل ہے جسے اللہ تعالیٰ کبھی معاف نہیں فرمائے گا چنانچہ حدیث
رسول ہے کہ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَسُبُّوا أَصْحَابِي۔ فَوَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ
لَوْ أَنَّ أَحَدَكُمْ أَنْفَقَ مِثْلَ أُحُدٍ ذَهَبًا مَا أَدْرَاكَ مُدَّ أَحَدِهِمْ وَلَا نَصِيفَهُ۔ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم میرے صحابہ کو گالی نہ دو اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے
اگر تم میں سے کوئی احد ہاڑ کی مثل سونا خرچ کرے وہ ان (صحابہ) میں سے کسی ایک کی مٹھی یا اس کے نصف
کو نہیں پہنچ سکتا۔ (امام ترمذی، جامع ترمذی جلد ۲ صفحہ ۲۲۵، کراچی)

کس وجہ سے ہر عرض کیا کہ اللہ تعالیٰ نے ہمیں اس بات سے منع فرمایا ہے کہ جو کام ہم خود نہ کریں اس کی تعریف و توصیف پسند نہ کریں جبکہ میں تعریف پسند کرتا ہوں۔ اللہ تعالیٰ نے ہمیں فخر کرنے سے روکا ہے جبکہ میں ایسا آدمی ہوں کہ حسن و جمال پسند کرتا ہوں اور اللہ تعالیٰ نے ہمیں اپنی آوازوں کو آپ کی آواز سے بلند کرنے سے منع فرمایا ہے جبکہ میں بلند آواز انسان ہوں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اے ثابت! کیا تم اس بات کو پسند کرتے ہو کہ جب تک تم بقیہ جات رہو تو مختاری تعریف و توصیف ہوتی رہے اور اگر قتل کیے جاؤ تو شہادت کے درجہ پر فائز ہو جاؤ اور جنت میں داخل ہو جاؤ۔

قَدْ هَكَتُ قَالَ لِمَ قَالَ تَهَانَا اللَّهُ أَنْ
تُحِبَّ أَنْ تُحَمِّدَ بِمَا لَمْ تَفْعَلْ وَلَا مَرَّةً
أَحِبُّ الْحَمْدَ وَتَهَانَا عَنِ الْخِيَلِ وَأَنَا
أَمْدُ أَحِبُّ الْجَمَالَ وَتَهَانَا اللَّهُ أَنْ تَرَفَعَ
أَصْوَاتُنَا فَوْقَ صَوْتِكَ وَأَنَا رَجُلٌ جَعِيدُ
الصَّوْتِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ يَا ثَابِتُ أَمَا تَرْضَى أَنْ تَعِيشَ
حَبِيدًا وَتُقْتَلَ شَهِيدًا وَتُدْخَلَ الْجَنَّةَ

۴۸۔ بَابُ صِفَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حلیہ مبارک کا بیان

حضرت ابو عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم زیادہ لمبے قد والے نہیں تھے اور پست قد والے، نہ چونے کی طرح زیادہ سفید اور نہ کم طور پر گندمی رنگ والے۔ آپ کے بال مبارک نہ بالکھنکھرا لے تھے اور نہ بالکل سیدھے تھے۔ اللہ تعالیٰ نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو چالیس سال کی عمر میں مبعوث فرمایا (اعلان نبوت فرمایا) آپ صلی اللہ علیہ وسلم

۹۲۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا رِبِيعَةُ عَنْ
أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ
يَقُولُ كَانَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ
بِالطَّوِيلِ الْبَائِنِ وَلَا بِالْقَصِيرِ وَلَا
بِالزَّيْفِ الْآمِهِتِ وَلَا ذَمِيرٍ وَلَا يَسِ
بِالْجَعْدِ الْقَطِطِ وَلَا بِالسَّبِطِ بَعَثَهُ
اللَّهُ عَلَى رَأْسِ أَرْبَعِينَ سَنَةً قَامَ
بِمَكَّةَ عَشَرَ سِنِينَ وَبِالْمَدِينَةِ عَشَرَ

بَيْنَيْنَ وَتَوَقَّاهُ اللَّهُ عَلَى رَأْسِ سِتِّينَ
سَنَةً وَكَيْسَ فِي دَائِمِهِ دِلْحِيَّتُهُ عِشْرُونَ
شَعْرَةً بَيَضَاءً۔

(اعلانِ نبوت کے بعد دس سال تک مکہ میں مقیم رہے
اور دس سال تک مکہ میں مقیم رہے اور دس سال
مدینہ طیبہ میں اور ساٹھ سال کی عمر مبارک میں اللہ تعالیٰ
نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو اپنے پاس بلا لیا جبکہ آپ کے
مراقب کے میں بال بھی سفید نہیں ہوئے تھے ف

۴۹۔ قَبْرِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا يَسْتَحِبُّ مِنْ ذَلِكَ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے روضہ انور کی زیارت کے مستحب ہونے کا بیان

۹۳۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دِينَارٍ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ إِذَا أَدَا سَفَرًا أَوْ
قَدِمَ مِنْ سَفَرٍ جَاءَ قَبْرَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى عَلَيْهِ وَدَعَا شَمًّا
أَنْصَرَفَ۔

حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جب کسی سفر کا
نقد (ارادہ) فرماتے یا سفر سے واپس تشریف لاتے
تو روضہ رسول صلی اللہ علیہ وسلم پر حاضری دیتے آپ صلی اللہ
علیہ وسلم پر درود پڑھتے، دعا کرتے پھر واپس چلے جاتے

۱۔ عقل بیات سمجھنے سے قاصر ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی کل عمر مبارک ساٹھ سال ہے۔ ان بزرگوں امام
امام محمد اور حضرت امام مالک (موطا امام مالک) رحمہما اللہ نے کیسے لکھ دیا واللہ تعالیٰ اعلم۔ حقیقت و صحیح یہ ہے کہ آپ
صلی اللہ علیہ وسلم کی کل عمر تریسٹھ سال ہے اس کی تفصیل کچھ یوں ہے کہ چالیس سال میں آپ نے اعلانِ نبوت فرمایا۔
اعلانِ نبوت کے بعد تیرہ (۱۳) سال تک آپ مکہ مکرمہ میں رہے پھر ہجرت فرما کر مدینہ طیبہ میں تشریف لائے دس سال تک
آپ مدینہ طیبہ میں رہے اور ہجرت کے گیارہویں سال تریسٹھ سال کی عمر میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال تشریف ہوا (کتب سیر)
۲۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بارگاہ کی حاضری کے قصد سے سفر کرنا سب سفروں سے افضل و اعلیٰ ہے اور
آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے روضہ اطہر کی زیارت دنیا بھر اور زندگی کی تمام نعمتوں سے بڑی نعمت ہے یہی وہ بارگاہ ہے
جس میں نہ صرف انسان بلکہ فرشتے بھی چومیں گھنٹے حاضری کیلئے موجود رہتے ہیں روایات میں موجود ہے کہ ستر ہزار
فرشتے صبح کے وقت روضہ رسول پر حاضر ہوتے ہیں وہ رات تک اُڑے رہتے ہیں اور درود و سلام کے تحفے (جاری ہے)

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ایسے ہی کرنا چاہیے کہ جب کوئی شخص مدینہ طیبہ میں آئے تو روضہ رسول صلی اللہ علیہ وسلم پر حاضری دے۔

شترم و حیاء کی فضیلت کا بیان

۹۴۷۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ

(یعنی حاشیہ صفحہ ۶۸۵ کا) فخر موجودات صلی اللہ علیہ وسلم کی بارگاہ میں پیش کرتے رہتے ہیں اور رات کے وقت ان کو چھٹی ہو جاتی ہے اور ستر ہزار فرشتے آجالتے میں جو صبح تک درود و سلام عرض کرتے رہتے ہیں اور یہ سب ناقیست جاری رہے گا اور جو فرشتے ایک بار آجاتے ہیں دوبارہ ان کی باری نہیں آئے گی لیکن خوش قسمت ہے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا امتی جسے بار بار بارگاہ رسالت کی حاضری کی سعادت حاصل ہوتی رہے۔

بارگاہ رسالت میں حاضر ہو کر نہایت ہی ادب و احترام کے دامن کو قحطاً متے سوئے عاجزانہ لہجہ میں یوں سلام عرض کیا جائے السلام علیک یا رسول اللہ، السلام علیک یا ابا بکر، السلام علیک یا عمر فاروق، السلام علیک ایہا النبی ورحمۃ اللہ وبرکاتہ حضرت عمر فاروق، حضرت عبداللہ بن عمر اور دیگر صحابہ رضی اللہ عنہم جب رسول پر حاضر ہوتے تو یوں ہی عرض کیا کرتے تھے (شیخ عبدالحق محدث دہلوی، جذرہ القلوب الی دیار المحبوب مترجم عنہ ۲۲۹، نوری کتب خانہ لاہور)

قلب الی دیا را جواب سرزم ۱۲۴، نور کتب دہلی (۱۲۴۰)
روضہ رسول ص ۱۸۱ تا ۱۸۲ کہ کعبۃ اللہ سے افضل داخل ہے چنانچہ امام احمد رضا بریلوی رحمۃ اللہ علیہ سے
سوال کیا گیا کہ روضہ رسول افضل ہے یا کعبۃ اللہ؟ انھوں نے جواب دیا روضہ رسول کعبۃ اللہ سے افضل ہے۔
امام احمد رضا ندوی بریلوی، ملفوظات، صفحہ ۴۱۰ - فرید کتب سٹال لاہور

روضة نور کی زیارت کرنے والے کو آپ علی السدیہ وسلم نے اپنی شفاعت سے نوازنے کا وعدہ فرمایا چنانچہ آپ فرمایا: مَنْ زَارَ خَيْرًا وَجَبَتْ لَهُ شَفَاعَتِيْ جَنَّ

عَلَيْ بْنِ حُسَيْنٍ يَرْفَعُهُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مِنْ حُسَيْنٍ إِسْلَامُ الْمَرْءِ تَرَكَهُ مَا لَا يَعْنِيهِ -

حضرت علی بن حسین رضی اللہ عنہ نے اس روایت کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تک پہنچایا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: آدمی کے اسلام کی خوبصورتی لایعنی باتوں کو ترک کرنا ہے۔ ف

قَالَ مُحَمَّدٌ هَكَذَا يُنْبَغِي لِلْمَرْءِ الْمُسْلِمِ أَنْ يَكُونَ تَارِكًا لِمَا لَا يَعْنِيهِ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ایسے ہی ہر مسلمان آدمی کو چاہیے کہ وہ لایعنی باتوں کو ترک کر دے۔

۹۳۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سَلَمَةُ بْنُ

حضرت یزید بن طلحہ رکافی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ہر دین کا کوئی نہ کوئی خالق ہوتا ہے اور (دین) اسلام کا خلق جیاد ہے۔

صَفْوَانَ الذَّرْقِيِّ عَنْ يَزِيدَ بْنِ طَلْحَةَ الذَّكَائِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ لِكُلِّ دِينٍ خُلُقًا وَخُلُقُ الْإِسْلَامِ الْحَيَاءُ -

(بقیہ حاشیہ ۶۸۶ کا) میری شفاعت واجب ہوگئی، اور فرمایا: مَنْ زَارَنِي بَعْدَ مَوْتِي فَكَأَنَّمَا زَارَنِي فِي حَيَاتِي۔ جس نے میرے وصال شریف کے بعد میری زیارت کی گویا اس نے میری زندگی میں میری زیارت کی۔ (قاضی عیاض اندلسی الشفاء جلد ۲ صفحہ ۶۸، فاروقی کتب خانہ ملتان) بلاشبہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جنت کے ٹکڑوں پر واقع ہے بلکہ جنت سے بھی افضل والی ہے چنانچہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: مَا بَيْنَ بَيْتِي وَمِنْبَرِي رَوْضَةٌ مِّنْ رِّيَاضِ الْجَنَّةِ میرے گھر سے لے کر میرے منبر تک کا ٹکڑا جنت کے ٹکڑوں میں سے ایک ٹکڑا ہے۔ (قاضی عیاض اندلسی، الشفاء جلد ۲ صفحہ ۷۱، فاروقی کتب خانہ ملتان)

ف شرم و حیاء مومن کی زینت اور خوبصورت زیور ہے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کی روایت کے مطابق جیاد کو ایمان کا حصہ قرار دیا گیا ہے ہمارے نبی رحمت صلی اللہ علیہ وسلم ہمیشہ اپنی نظریں نیچی رکھا کرتے تھے جب آپ چلتے تو کوئی دیکھنے والا محسوس کرتا کہ آپ کسی گھاٹی یا بلندی سے اتر رہے ہیں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کسی عورت کو بلا حجاب (پردہ) اپنے پاس بیٹھنے دیتے اور نہ اس کی طرف دیکھتے بلکہ اس کے ہاتھ تک کو نہ چھوتے تھے۔ ایک روایت میں ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم تمام لوگوں سے زیادہ جیادار تھے۔ چنانچہ روایت کے الفاظ ملاحظہ فرمائیں کَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَشَدَّ النَّاسِ حَيَاءً رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سب لوگوں سے زیادہ جیادار تھے (قاضی عیاض اندلسی، الشفاء جلد اول صفحہ ۶۸، فاروقی کتب خانہ ملتان)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایسے آدمی کے پاس سے گزرے جو اپنے مہائی کو حیاء کے بارے میں درس دے رہا تھا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اسے چھوڑ دو اس لیے حیاء ایمان کا حصہ ہے۔

۹۴۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَالِمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ عَلَى رَجُلٍ يَعْظُمُ أَخَاهُ فِي الْحَيَاءِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَعَاهُ فَإِنَّ الْحَيَاءَ مِنَ الْإِيمَانِ۔

۵۔ بَابُ حَقِّ الزَّوْجِ عَلَى الْمَرْأَةِ

عورت پر خاوند کے حق کا بیان

حضرت بشیر بن یاسر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت حصین بن محسن رضی اللہ عنہ اپنی مچھوچی کے حوالے سے بتاتے ہیں کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انھوں نے خیال کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے دریافت کیا ہے کہ کیا شادی شدہ ہو؟ تو انھوں نے جواب دیا ہاں۔ پھر انھوں نے پوچھا ہے کہ خاوند کے ساتھ تھکا رکھا برتاؤ ہے تو انھوں نے جواب دیا کہ میں اس کی اطاعت کرتی ہوں۔ سوائے ایسے کام کے کہ میں اس سے عاجز ہوں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تمھاری سوچ کس طرف ہے؟ دیکھو وہ (شوہر) تمھارے لیے جنت ہے یا جہنم ہے۔

۹۵۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ أَخْبَرَنِي بِشِيرُ بْنُ يَسَارٍ أَنَّ حُصَيْنَ بْنَ مُحْصِنٍ أَخْبَرَكَا أَنَّ عَمَّةَ لَهُ أَتَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَّهَا زَعَمَتْ أَنَّكَ قَالَ لَهَا إِذَا زَوْجُكِ أَتَى فَقَالَتْ نَعَمْ فَزَعَمَتْ أَنَّكَ قَالَ لَهَا كَيْفَ أَنْتِ لَهُ فَقَالَتْ مَا أَلُوهُ إِلَّا مَا عَجِزْتُ عَنْهُ قَالَ فَانْظُرِي أَيْنَ أَنْتِ مِنْهُ فَإِنَّهَا هُوَ جَنَّاتُكَ أَوْ تَارِكُ۔

ف عورت پر خاوند کے حقوق کا اندازہ اس بات سے لگایا جاسکتا ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میری شریعت میں کسی کو سبہ جائز ہوتا تو میں عورت کو حکم دیتا کہ وہ اپنے شوہر کو سجدہ کرے۔ عورت گھر بگوشیاد کے (حاجات)

۵۲۔ بَابُ حَقِّ الضَّيَافَةِ

مہمان کے حق کا بیان

حضرت ابو شریح کعبی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت کے دن پر ایمان رکھتا ہے وہ اپنے مہمان کی ایک رات، دن مہمان نوازی کرے۔ مہمان نوازی تین دن تک ہے جو چیز اس کے بعد جوہ صدقہ ہے اور مہمان کے لیے جائز نہیں ہے کہ وہ میزبان کے ہاں اتنی دیر تک ٹھہر رہے حتیٰ کہ وہ میزبان اسے نکالنے پر (تکلیف کے باعث) مجبور ہو جائے۔

۹۵۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سَعِيدُ الْمَقْبُرِيُّ عَنْ أَبِي شُرَيْحٍ الْكَعْبِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ ضَيْفَهُ جَائِزَتَهُ يَوْمَهُ وَكَلِيلَتَهُ وَالضَّيَافَةُ ثَلَاثَةُ أَيَّامٍ وَمَا كَانَ بَعْدَ ذَلِكَ فَهُوَ صَدَقَةٌ وَلَا يَحِلُّ لَهُ أَنْ يَتَوَلَّى عِنْدَكَ حَتَّى يُخْرِجَكَ.

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۶۸۸ کا) سلسلے میں امانت دار ہوگی اگر خیانت کرے گی تو اس سے پوچھا جائے گا اپنے شوہر کی اجازت کے بغیر گھر کی معمولی چیز بھی کسی کو دینے کی مجاز نہیں ہوگی۔

ف حقوق العباد میں سے ایک مہمان کا حق ہے۔ مہمان اللہ تعالیٰ کی رحمت ہے وہ اپنا ذوق ساتھ لے کر آتا ہے۔ مہمان نوازی کی مدت تین دن ہے پہلے دن تو اس کی خوب خدمت کرنی چاہیے دوسرے اور تیسرے دن معمول کے مطابق کھانا پیش کیا جائے اور تین دن کے بعد جو چیز اسے پیش کی جائے گی وہ صدقہ ہے چنانچہ ایک حدیث کا الفاظ یہ ہیں مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ ضَيْفَهُ جَائِزَتَهُ قَالَ وَمَا جَائِزَتُهُ؟ قَالَ يَوْمُهُ وَكَلِيلَتُهُ وَقَالَ الضَّيَافَةُ ثَلَاثَةُ أَيَّامٍ وَمَا كَانَ بَعْدَ ذَلِكَ فَهُوَ صَدَقَةٌ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت کے دن پر ایمان رکھتا ہے اسے چاہیے کہ مہمان کی خوب خدمت کرے صحابہ رضوان اللہ علیہم اجمعین نے عرض کیا کہ یہ خوب خدمت کی کتنی مدت ہے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ایک دن رات ہے اور آپ نے فرمایا مہمان نوازی تین دن ہے اور اس کے بعد صدقہ ہے (ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ ترمذی، جامع ترمذی جلد ۲، صفحہ ۱۸، مطبوعہ سعید ایم ایچ کراچی) (جاری ہے)

۵۳۔ بابُ تَشْمِیْتِ الْعَاطِسِ

چھینک کا جواب دینے کا بیان

۹۵۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا سَبْدُ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَذْرٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ عَاطِسَ فَنَشِمْتُهُ ثُمَّ إِنَّ عَاطِسَ فَقُلْ لَهُ إِنَّكَ مَضْنُوكٌ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ لَا أَدْرِي أَبَعْدَ الثَّلَاثَةِ أَوِ الْرَّابِعَةِ -

حضرت عبداللہ بن ابی بکر اپنے والد کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اگر کسی کو چھینک آئے تو تم اس کا جواب دو پھر اسے چھینک آئے تو تم اسے جواب دو، پھر اگر اسے چھینک آئے تو اس کا جواب دو اور پھر اگر اسے (چوتھی بار) چھینک آئے تو تم اسے کہہ دو کہ تمہیں رکام ہے۔ حضرت عبداللہ بن ابی بکر (راوی حدیث) رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ مجھے یاد نہیں رہا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے تیسری یا چوتھی بار کے بعد فرمایا (کہہ دو تم کو رکام ہے)۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۶۸۹ کا) مہمان نوازی انبیاء کرام کی سنت ہے بالخصوص سیدنا ابراہیم علیہ السلام تو مہمان کے بغیر کئی کئی دن تک کھانا نہیں کھاتے تھے۔ ہمارے نبی سید المرسلین صلی اللہ علیہ وسلم صرف مسلمانوں کی ہی نہیں بلکہ اپنے دشمنوں کی بھی مہمان نوازی کیا کرتے تھے۔

ف ایک مسلم کے حقوق جو دوسرے مسلمان پر غائد ہوتے ہیں ان میں سے ایک چھینک کا جواب دینا ہے چھینک کا جواب احناف کے نزدیک واجب کفایہ ہے، شوافع کے نزدیک سنت کفایہ ہے اور سہ ایک کا انفرادی طور پر جواب دینا افضل ہے چھینک والا جب بلند آواز سے الحمد للہ کہے گا تو اس کے جواب میں سامع یرحمک اللہ کہے گا ورنہ جواب دینا ضروری نہیں ہے۔ ایک بار چھینک آنے پر جواب دینا ضروری ہے دوبارہ یا سہ بار آنے پر جواب دینا ضروری نہیں ہے جس حدیث میں چھینک کا جواب دینا مسلمان کا حق قرار دیا گیا ہے اس کے الفاظ یہ ہیں قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمُسْلِمِ سِتُّ بِلَا مَعْرُوفٍ وَيَسْلُو عَلَيْهِ إِذَا الْقِيَهُ وَجِبَّ إِذَا دَعَاكَ وَكَيْسَمْتُهُ إِذَا عَاطَسَ وَيَعُودُكَ إِذَا مَرَضَ وَيَتَّبِعُ جِبَارَتَهُ إِذَا مَاتَ وَيُحِبُّ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ - (ترجمہ اگلے صفحہ پر جاری)

قَالَ مُحَمَّدٌ إِذَا عَطَسَ فَشَيْئَتُهُ ثُمَّ
إِنْ عَطَسَ فَشَيْئَتُهُ فَإِنْ لَمْ تُشْمِعْهُ حَتَّى
يُعْطَسَ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا أَجْزَاكَ أَنْ
تُشَيْئَتَهُ مَرَّةً وَاحِدَةً -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: جب کسی
کو چھینک آئے تو اس کا جواب دو پھر اگر اسے چھینک
آئے تو اسے جواب دو اور اگر کسی کو دو یا تین مرتبہ چھینک
آئے تو جواب نہ دیا تو بھی جائز ہے جبکہ پہلی مرتبہ آنے والی
چھینک کا جواب دے دیا ہو۔

۵۴۔ بَابُ الْفَرَارِ مِنَ الطَّاعُونَ

طاعون (بیماری سے) سے بھاگنے کا بیان

۹۵۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
الْمُنْكَدِرِ وَأَنَّ عَامِرَ بْنَ سَعْدٍ بْنَ أَبِي وَقَّاصٍ
أَخْبَرَهُ أَنَّ أَسَمَةَ بْنَ زَيْدٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
إِنَّ هَذَا الطَّاعُونَ رَجَزٌ أُرْسِلَ عَلَى مَنْ كَانَ
قَبْلَكُمْ أَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَى بَنِي إِسْرَءِيلَ سَلَكَ
ابْنُ الْمُنْكَدِرِ فِي أَيُّهَا قَالِ فَإِذَا سَمِعْتُمْ
بِهِ بِأَرْضٍ فَلَا تَدْخُلُوا عَلَيْهِ وَإِنْ دَقَعَ فِي أَرْضٍ فَلَا
تَخْرُجُوا فِرَارًا مِنْهُ

حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا طاعون (کی
بیماری) ایک عذاب ہے جو تم سے پہلے لوگوں پر مسلط
کیا گیا یا بنی اسرائیل پر بھیجا گیا (راوی حدیث) ابن منکدر
کو ان دونوں کے بارے شک ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم
نے فرمایا جب تم سنو کہ فلاں زمین پر طاعون پھیلی ہے
تو تم اس (زمین) میں نہ جاؤ اور اگر کسی جگہ میں طاعون
واقع ہو جائے تو تم وہاں سے نہ بھاگو۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ نمبر ۶۹۰ کا) ترجمہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ایک مسلمان کے دوسرے مسلمان
پر چھ حقوق ہیں۔ (۱) جب اس سے ملے سلام کرے (۲) جب اس کی دعوت کرے تو اسے قبول کرے
(۳) جب اسے چھینک آئے تو اس کا جواب دے (۴) جب وہ ہمارے تو اس کی عبادت کرے
(۵) جب وہ فوت ہو جائے تو اس کے جنازہ میں شریک ہو اور (۶) اس کے لیے وہی چیز پسند کرے
جو اپنے لیے کرتا ہے۔

(ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ ترمذی، جامع ترمذی، جلد ۲ صفحہ ۱۰۲، کراچی)

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا حَدِيثٌ مَعْرُوفٌ قَدْ رَوَى عَنْ غَيْرِ وَاحِدٍ فَلَا يَأْسُ إِذَا وَقَعَ بِأَرْضِنَ أَنْ لَا يَدُخُلَهَا اجْتِنَابًا لَهُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ مشہور حدیث ہے جو کثیر راویوں کے حوالے سے بیان کی گئی ہے تو اس بات میں کوئی حرج نہیں کہ جس زمین پر طاعون کی بیماری پھیل چکی ہو اس سے پرہیز کرتے ہوئے وہاں نہ جایا جائے۔

۵۵۔ بَابُ الْغَيْبَةِ وَالْبُهْتَانِ

غیبت اور بہتان کا بیان

۹۵۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا الْأَعْلَمِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ صَيَّادٍ أَنَّ الْمُطَّلِبَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَطَّابٍ الْمُحَذَّرُوحِيَّ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا الْغَيْبَةُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ يَذْكُرَ مِنَ الْمَاءِ مَا يَكْمُرُهُ أَنْ يَسْمَعَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَإِنْ كَانَ حَقًّا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَيْتُ بَاطِلًا قَدْ ذَلِكَ الْبُهْتَانُ -

حضرت ولید بن عبداللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت مطلب بن عبداللہ مخزومی رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ ایک آدمی نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا کہ غیبت کیا ہے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کسی آدمی کا اس طرح ذکر کرنا اگر وہ اسے نے تو برا محسوس کرے۔ لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ اگر وہ بات بالکل حق ہو؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے جواب دیا (یہی تو غیبت ہے)۔ اگر وہ بات جھوٹی ہو تو وہ بہتان ہے۔ ف

ف کسی کی عدم موجودگی میں ایسی بات کہنا کہ اگر وہی بات اس کے سامنے کہی جائے تو وہ اسے برا محسوس کرے، اسے غیبت کہا جاتا ہے۔ غیبت رذائل (بری عادات) میں شمار ہوتی ہے اسے حدیث مبارکہ میں زنا سے بھی بڑا گناہ قرار دیا گیا ہے اور ایک روایت میں آتا ہے کہ غیبت کرنیوالے کا گناہ اللہ تعالیٰ اس وقت تک معاف نہیں کرے گا جب تک جس کی غیبت کی گئی ہے وہ خود معاف نہ کر دے اور ایک حدیث میں وارد ہے کہ جہنم خور جنت میں داخل نہیں ہوگا۔ اگر کسی میں ایک عیب نہ ہو لیکن بطور الزام اس پر وہ لگایا جائے اسے اتہام کہتے ہیں۔ اتہام کی سزا (جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذْنَا لَا يَنْبَغِي
 أَنْ يُذْكَرَ لِإِخْوَةِ الْمُسْلِمِ الزَّلَّةُ تَكُونُ
 مِنْهُ مِمَّا يَكْرَهُ كَمَا مَا صَاحِبُ الْهُدَى الْمُتَعَالِي
 بَهْوَاهُ الْمُتَعَرِّفُ بِهِ وَالْفَاسِقُ الْمُتَعَالِي
 بِفُسْطَقِهِ فَلَا بَأْسَ أَنْ تَذْكَرَ هَذَيْنِ
 بِفَعْلِهِمَا فَإِذَا ذَكَرْتَ مِنَ الْمُسْلِمِ
 مَا لَيْسَ فِيهِ فَهُوَ الْبُهْتَانُ وَهُوَ
 الْكَذِبُ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
 روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ کسی آدمی کے
 لیے جائز نہیں ہے کہ اپنے مسلمان بھائی کا نام حقارت و
 ذلت سے لے جسے وہ برا سمجھتا ہو لیکن خواہشات کا
 پیغامی جو اپنی خواہشات کی تکمیل میں مشغور ہو اور اعلانیہ
 فسق و فجور کا ارتکاب کرنے والا جس کا فسق و فجور مشہور
 بھی ہو ان دونوں آدمیوں کی برائی کے ذکر کرنے میں
 کوئی حرج نہیں اور جب تک کسی مسلمان کا نام ایسی برائی
 سے لو جو اس میں نہ ہو وہ بہتان اور جھوٹ ہوگا۔

۵۶۔ بَابُ التَّوَادُّعِ

نادر (نایاب) باتوں کا بیان

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم (اپنے)
 دروازے بند رکھا کرو، برتنوں پر کپڑا ڈال دیا کرو اور
 چراغ بجھا دیا کرو کیونکہ شیطان بند دروازوں کو نہیں
 کھولتا، بند شدہ مشکیزہ نہیں کھول سکتا اور منہ ڈھانپے
 ہوئے برتنوں کو کھولتا ہے اور بیشک چوہے لوگوں
 کے گھروں کو حلاوٹ لیتے ہیں۔

۹۵۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ
 الْمَكِّيُّ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَغْلِقُوا
 أَبْوَابَ وَأَوْكُوا السِّقَاءَ وَاكْفُوا الْإِنَاءَ
 أَوْخِيْمُوا الْإِنَاءَ وَأَطْفِئُوا الْمَصْبَاحَ
 فَإِنَّ الشَّيْطَانَ لَا يَفْتَحُ غَلَقًا وَلَا يَحِلُّ وَكَاءَ وَلَا
 يَكْشِفُ إِنَاءً وَإِنَّ الْفَوَاسِقَ وَتَفْرِمُ عَلَى النَّاسِ
 بَيْنَهُمْ -

(فقہ حاشیہ صفحہ نمبر ۶۹۲) کا غیبت سے بھی زیادہ ہے لہذا غیبت، بہتان، کذب بیانی اور دوسرے رذائل سے
 پرہیز کرنا چاہیے بلکہ خاموشی اختیار کرنا چاہیے۔ اس سلسلے میں حدیث ہے مَنْ سَمِعْتَ نَجْوً أَوْ كَمَا قَالَ
 عَلَيْهِ السَّلَامُ يَعْنِي جَسْنَ خَامُوشِي اخْتِيَارُ كِي اس نے نجات حاصل کر لی۔

۹۵۶ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْمَشِ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
الْمَسْلَمُ بِأَكْلِ فِي مَعَاذِ الْكَافِرِيَّ كُلِّ فِي سَبْعَةِ أَهْمَاءَ -

۹۵۷ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا صَفْوَانُ بْنُ سُلَيْمٍ
بَرَفَعَهُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ
قَالَ السَّاعِي عَلَى الْأَرْضِ مَلَكٌ وَالْمُسْكِينُ كَالَّذِي
يُجَاهِدُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ كَالَّذِي يَصُومُ الْتَهَارًا
وَيَقُومُ اللَّيْلَ -

۹۵۸ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ثَوْرُ بْنُ زَيْدٍ الدَّيْلَمِيُّ
عَنْ أَبِي الْغَيْثِ مَوْلَى أَبِي مُطِيعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَ ذَلِكَ -

۹۵۹ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ صَعْصَعَةَ أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ يَسَافٍ أَبَا الْحَبَابِ
يَقُولُ سَمِعْتُ أَبَاهُ يُرْوَى يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ يُرِدِ اللَّهُ بِهِ خَيْرًا يُصِيبْ مِنْهُ -

۹۶۰ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ سَالِمٍ وَخَمْرَةَ
أَبِي عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ الشُّومَ فِي الْمَرْأَةِ وَالْمَرْءِ
قَالَ مُحَمَّدٌ إِنَّمَا بَلَّغْنَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ كَانَ الشُّومُ فِي
شَيْءٍ فَفِي اللَّهِ أَرِ الْمَرْأَةِ وَالْمَرْءِ -

۹۶۱ - أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دِينَارٍ قَالَ كُنْتُ مَعَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: مسلمان ایک انٹری
سے کھانا ہے اور کافرات انٹریوں سے کھانا ہے

حضرت صفوان بن سلیم رضی اللہ عنہ اس روایت
کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تک پہنچاتے ہیں کہ آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: بیوہ عورتوں اور مسکینوں
کی مدد کرنے والا اس آدمی کی مثل ہوتا ہے جو اللہ تعالیٰ
کی راہ میں جہاد کرتا ہے یا اس آدمی کی مثل ہوتا ہے جو
دن کو روزہ رکھتا ہے اور رات کو عبادت میں گزار دیتا ہے

حضرت ابو مطیع کے آزاد کردہ غلام حضرت ابوالغیث
رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت ابوہریرہ سے اس
کی مثل مروی ہے۔

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اللہ تعالیٰ جس
مہجائی کا ارادہ فرماتا ہے تو اسے مصیبت میں ڈال
دیتا ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: بیشک نخست
عورت، گھر اور گھوڑے میں ہوتی ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کہ ہمیں
یہ روایت پہنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے
فرمایا: اگر نخست کسی چیز میں ہو سکتی ہے تو گھر، عورت
اور گھوڑے میں ہو سکتی ہے۔

حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ میں حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ بازار میں

بِالسُّوقِ عِنْدَ دَارِ خَالِدِ بْنِ عَقْبَةَ فَجَاءَهُ
رَجُلٌ يُرِيدُ أَنْ يُنَاجِيَهُ وَنَيسَ مَعَهُ أَحَدُ
غَيْرِي وَغَيْرُ الرَّجُلِ الَّذِي يُزِيدُ أَنْ
يُنَاجِيَهُ فَدَعَا عَبْدُ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ رَجُلًا
أَخْرَجَنِي كُنَّا أَمْرًا بَعَثَ قَالَ فَقَالَ لِي دَعْ
الرَّجُلَ الَّذِي دَعَا اسْتَخَيَا شَيْئًا فَتَابَنِي
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
يَقُولُ لَا يَتَنَاجَى اِثْنَانِ دُونَ وَاحِدٍ -

۹۶۲ - أَخْبَرَنَا مَا يَكُ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ مِنَ الشَّجَرِ شَجَرَةً لَا
يَسْقُطُ دَرَقُهَا وَلَا شَقَا مِثْلُ الْمُسْلِمِ فَيُخَوِّدُنِي
مَا هِيَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ فَوَقَعَ النَّاسُ
فِي شَجَرِ الْبَوَادِي فَوَقَعَ فِي نَفْسِي أَشَقُّهَا
الْتَحَلَّةُ قَالَ فَاسْتَحَبَّيْتُ فَقَالُوا حَدِّثْنَا
يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا هِيَ قَالَ الْتَحَلَّةُ هِيَ
عَبْدُ اللَّهِ فَحَدَّثْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ بِالَّذِي
رَفَعَهُ فِي نَفْسِي مِنْ ذَلِكَ فَقَالَ عُمَرُ وَاللَّهِ
لَا أَنْ تَكُونُ قِلَتَهَا أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ يَكُونَ
لِي كَذَا وَكَذَا -

خالد بن عقبہ کے گھر کے قریب تھا ایک آدمی آیا جو
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ کوئی راز کی
بات کرنے کا ارادہ رکھتا تھا جبکہ ان کے پاس میرے
اور اس آدمی جو ان سے راز کی گفتگو کرنا چاہتا تھا کے
بغیر کوئی نہیں تھا۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ
نے ایک دوسرا آدمی بلایا حتیٰ کہ ہم چار آدمی بن گئے
راوی حدیث (حضرت عبداللہ بن دینار) کا بیان ہے
کہ حضرت عبداللہ بن عمر نے مجھے اور جو تھے آدمی جسے
طلب کیا تھا کو کہا کہ تم دونوں علیحدہ ہو جاؤ کیونکہ میں نے
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا کہ ایک
آدمی علیحدہ چھوڑ کر دو آدمی آپس میں سرگوشی نہ کریں۔
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: بے شک
درختوں میں سے ایک درخت ایسا ہے کہ اس کے
پتے نہیں گرتے اور بے شک وہ سلمان کی مثل ہے
تم مجھے بتاؤ وہ کون سا درخت ہے حضرت عبداللہ
بن عمر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ لوگ جنگل کے درختوں
پر غور کرنے لگے جبکہ میرے دل میں یہ بات آئی کہ وہ
کھجور کا درخت ہے۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ
عنہ فرماتے ہیں کہ (یہ درخت بتانے میں) مجھے شرم ہی
آئی۔ لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ خود ہی
بتا دیجیے کہ وہ کون سا درخت ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ
وسلم نے فرمایا وہ کھجور کا درخت ہے۔ حضرت عبداللہ
بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے جو میرے
دل میں آیا تھا اس بارے میں حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو

بتایا تو حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا قسم
بجدا! اگر تم وہ بتا دیتے تو وہ میرے نزدیک کثیر
دولت سے زیادہ پسند ہوتا۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اللہ تعالیٰ
نے قبیلہ غفار کی بخشش فرمادی ہے قبیلہ اسلم کو
اللہ تعالیٰ نے امن و سلامتی سے نوازا دیا ہے اور قبیلہ
عصیہ نے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ
وسلم کی نافرمانی کی ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ جب ہم سننے اور اطاعت (پیروی) کرنے پر
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بیعت کیا کرتے تو آپ
صلی اللہ علیہ وسلم فرمادیا کرتے تھے تمھاری طاقت و
ہمت کے مطابق۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ”اصحاب حجر“ کے
بارے فرمایا کہ تم اس عذاب یا فتنہ قوم کے پاس نہ جاؤ
مگر روتے ہوئے۔ اگر تمھیں روانہ آتا ہو تو ان کے پاس
(ہرگز) نہ جاؤ یہ کہ تم پر بھی ان کی طرح عذاب آ پڑے
حضرت عبداللہ بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ حضرت مجر بنہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ میں نے
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ کرام رضوان اللہ
علیہم اجمعین کو قیامت کی مشہور اور عام نشانی بیان
کرتے ہوئے پایا کہ تم کسی آدمی کو گھر میں داخل ہوتے
دیکھو تو دیکھنے والے کو اس بات میں شک نہ رہے (بلکہ)

۹۶۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دِينَارٍ قَالَ قَالَ ابْنُ عُمَرَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَفَرَ اللَّهُ لَهَا
وَأَسْلَمَ سَائِلَهَا اللَّهُ وَعَصِيَّةٌ عَصَتْ اللَّهَ
وَرَسُولَهُ۔

۹۶۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ
عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ كُنَّا حِينَ نَبَايِعُ رَسُولَ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى السَّمْعِ وَالطَّاعَةِ
يَقُولُ لَنَا فِيمَا اسْتَطَعْتُمْ۔

۹۶۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا صَحَابَ الْحِجْرِ لَا تَدْخُلُوا
عَلَى هَؤُلَاءِ الْقَوْمِ الْمُعَدَّيَيْنِ إِلَّا دَانَ تَكُونُوا
بَاكِينَ فَإِنْ لَمْ تَكُونُوا بَاكِينَ فَانْصَرَفُوا
تَدْخُلُوا عَلَيْهِمْ أَنْ يَصْنِبَكُمْ مِثْلَ مَا أَصَابَهُمْ۔
۹۶۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مُسَرٍّ عَنْ أَبِي مُحَيْرِيزٍ قَالَ
أَذْرَكْتُ نَاسًا مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُونَ مِنْ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ
الْمَعْلُومَةِ الْمَعْرُوفَةِ أَنْ تَرَى الرَّجُلَ يَدْخُلُ الْبَيْتَ

لَا يَشْكُ مِنْ رَأَاهُ أَنْ يَدْخُلَهُ لِسُوءِ غَيْرِ
أَنَّ الْجَدَّ رَتَوَا بِرَّيْ -

۹۶۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي عَيْ
أَبُو سَهْلٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ مَا
أَعْرِفُ شَيْئًا مِمَّا كَانَ النَّاسُ عَلَيْهِ
إِلَّا لَيْدَاءُ بِالصَّلَاةِ -

یقین ہو جائے کہ وہ کسی بُرے مقصد کے لیے داخل
ہوا ہے سوائے دیواروں کے پردہ کے -

حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ میرے
چچا حضرت ابوسہیل (حضرت نافع) رضی اللہ عنہ نے
مجھے بیان کیا کہ میں نے اپنے باپ (حضرت مالک بن
عامر) کو کہتے ہوئے سنا: کہ میں (اس وقت) کوئی
ایسی چیز نہیں پاتا ویسی ہی ہو جس پر (زمانہ رسول میں)
لوگ تھے سوائے نماز کی اذان کی -

۹۶۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي مُخَبَّرٌ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنِّي
أُنْشِئُ رِاسَةً -

حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ
کسی بیان کرنے والے نے مجھے بتایا کہ رسول اللہ صلی
علیہ وسلم نے فرمایا: بیشک میں مہل یا جاتا ہوں تاکہ میں
(اپنی) سنت بنا دوں - ف

۹۶۹- أَخْبَرَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ أَخْبَرَنَا ابْنُ
شِهَابٍ الزُّهْرِيُّ عَنْ عُبَادَةَ بْنِ تَيْمٍ عَنْ
عِيْمٍ عُنْبَةَ أَنَّ مَا يَرَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُسْتَلْقِيًا فِي الْمَسْجِدِ وَاضِعًا
إِحْدَى يَدَيْهِ عَلَى الْأُخْرَى -

حضرت عبادہ بن تیمم رضی اللہ عنہ اپنے چچا حضرت
عنبہ کے حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ انھوں نے
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو مسجد نبوی میں چپٹ
لیٹے ہوئے دیکھا کہ آپ نے اپنا دست اقدس نیچے رکھا
ہوا ہے اور دوسرا اوپر رکھا ہوا ہے - ف

ف ابنی علیہ السلام سہو و مہول وغیرہ عیوب سے پاک ہوتا ہے نماز میں بھی آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو مہل یا گیا تھا اس
میں کسی حکمتیں تھیں - ان میں سے ایک نماز میں مہول جانے کی صورت میں امت کو علی طور پر تعلیم و ترمیم دینا مقصود تھا
لہذا ایسے امور کو دیکھ کر پیغمبر کو اپنی مثل قرار دینا جہالت و کم علمی کا اثر ہے -

ف یہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی عاجزی و انکساری ہے ورنہ اگر آپ چاہتے تو جنت الفردوس سے آپ کے
لیے عمدہ اور اعلیٰ قسم کے بچھوئے آسکتے تھے چونکہ صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کو آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے بے پناہ اور جنوں کی حد
تک محبت تھی ایسے آپ کے عمل کی عاجزی اور انکساری کو انھوں نے بھی اپنا یا حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد ہے مَنْ تَوَاصَعَ
لِللَّهِ رَفَعَهُ اللَّهُ یعنی جس آدمی نے اللہ کے لیے عاجزی اختیار کی تو اللہ تعالیٰ اس کے درجات بلند فرماتا ہے -

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت عمر فاروق اور حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہما دونوں (مجھ ہی) ایسا کیا کرتے تھے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس میں کوئی مضائقہ نہیں دیکھتے اور یہی امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے کہا گیا کاش آپ ان (حضور انور، حضرت ابوبکر صدیق اور حضرت عمر فاروق) کے ساتھ دفن ہونے کی وصیت کر دیں۔ راوی کا بیان ہے کہ حضرت ام المؤمنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے جواب دیا: تب تو میں ایسا کام (ایسی وصیت) کرنے والی پہلی ہوں گی۔

حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ نے حضرت عمر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا گیا کہ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کو ان (حضرت رسول اکرم، حضرت عمر فاروق اور حضرت ابوبکر صدیق) کے ساتھ کیوں دفن نہیں کیا گیا؟ وہ (حضرت عمر بن عبد اللہ) خاموش رہے۔ حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ نے دوبارہ ان سے یہی سوال کیا انھوں نے جواب دیا کہ لوگ اس دن ایک فتنہ میں مبتلا تھے

حضرت عطاء بن لیسا رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جو شخص دو چیزوں کی برائی سے محفوظ رہا وہ جنت میں داخل ہوا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے تین بار یوں فرمایا کہ جو شخص

۹۷۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ وَعُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا كَانَ يُفْعَلُ ذَلِكَ -

قَالَ مُحَمَّدٌ لَا تَرَى بِهَذَا أَبَاسًا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ -

۹۷۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ قِيلَ لِعَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا لَوْ دُفِنْتَ مَعَهُمْ قَالَ قَالَتْ لَا تَنِي لَأَذْأَلَنَا الْمُبْتَدِئَةُ بِعَمَلِي -

۹۷۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ قَالَ قَالَ سَلَمَةُ لِعُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ مَا شَأْنُ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ لَمْ يُدْفَنْ مَعَهُمْ فَسَكَتَ ثُمَّ أَعَادَ عَلَيْهِ قَالَ إِنَّ النَّاسَ كَانُوا يَوْمَئِذٍ مُتَشَاغِلِينَ -

۹۷۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ وَفَى شَرَّ اثْنَيْنِ دَلَّجَ الْجَنَّةَ وَآعَادَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ مَنْ وَفَى شَرَّ اثْنَيْنِ

وَلَجَّ الْجَنَّةَ مَا بَيْنَ لَحْيَيْهِ وَمَا بَيْنَ رِجْلَيْهِ -

۹۷۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ قَالَ بَلَغَنِي أَنَّ عِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يَقُولُ لَا تُكْثِرُوا الْكَلَامَ بِغَيْرِ ذِكْرِ اللَّهِ فَتَقْسُرُ قُلُوبُكُمْ فَإِنَّ لِقَلْبِ الْقَاسِي بَعِيدًا مِنَ اللَّهِ تَعَالَى وَلَكِنْ لَا تَعْلَمُونَ وَلَا تَنْظُرُونَ فِي ذُنُوبِ النَّاسِ كَمَا تَكُونُ أَرْبَابُكُمْ وَأَنْظُرُوا فِيهَا كَمَا تَحْكُمُ عَيْنُكُمْ فَإِنَّ النَّاسَ مُبْتَلَى وَمَعَا فِي قَارِحَتِهِمْ أَهْلُ الْبَلَاءِ وَأَحَدُ مَا اللَّهُ تَعَالَى عَلَى الْعَافِيَةِ -

۹۷۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنِي سُمَيُّ بْنُ مَوْلَى أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ السَّمَّانِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الشَّرُّ قِطْعَةٌ مِنَ الْعَذَابِ يَسْتَعْرِ أَحَدُكُمْ نَوْمَةً وَطَعْمَةً وَشَرَّ أَبَةٍ فَإِذَا قَضَى أَحَدُكُمْ نَهْمَةً مِنْ دَجِيمِهَا فَلْيُعِجِّلْ إِلَى أَهْلِهِ -

۹۷۶- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ

دو چیزوں کی برائی سے محفوظ رہا وہ جنت میں داخل ہوا ایک چیز دو جہڑوں کے درمیان والی (زبان) ہے اور دوسری چیز دونوں ٹانگوں کے درمیان (شرنگاد) ہے حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ مجھے یہ روایت پہنچی ہے کہ حضرت عیسیٰ بن مریم علیہ السلام فرمایا کرتے تھے ذکرِ الہی کے بغیر زیادہ گفتگو نہ کرو اس سے تمہارے دل سخت ہو جائیں گے اس لیے کہ سخت دل اللہ تعالیٰ (کی رحمت) سے دور ہوتا ہے لیکن تمہیں اس کا علم تک نہیں ہوتا اور تم لوگوں کے گناہوں کو نہ دیکھو گویا کہ تم (ان کے) مالک ہو اور تم ان کے بارے میں ایسے دیکھو گویا کہ تم (اللہ تعالیٰ کے) غلام ہو بہت سے لوگ (گناہوں میں) مبتلا ہوتے ہیں اور انہیں معاف کر دیا جاتا ہے تم لوگ مصیبت میں مبتلا لوگوں کے ساتھ مہربانی سے پیش آؤ اور گناہوں سے محفوظ رہنے پر تم اللہ تعالیٰ کا شکر ادا کرو۔

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: سفرِ عذاب کا ایک حصہ ہے کیونکہ وہ تمہیں سونے، کھانے اور پینے سے روکتا ہے اس لیے جب تمہاری ضرورت پوری ہو جائے تو جلدی سے اپنے گھر کی طرف پلٹو۔

حضرت سالم بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے

ف حقیقت ہے کہ جسم کے یہی دو اعضاء یعنی زبان اور شرنگاد انسان کو گناہ اور اللہ تعالیٰ کی نافرمانی پر آمادہ کرتے ہیں جو نیک نجات ان دونوں کو قطع اور اپنا غلام بنالیتا ہے وہ دنیا اور آخرت کی کامیابی حاصل کر لیتا ہے لیکن جو ان کو کھل چھوڑ دیتا ہے وہ دونوں جہان میں ذلیل و خوار ہوتا ہے۔

عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ عُمَرُ بْنُ
الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَوْ عَلِمْتُ أَنَّ
أَحَدًا أَقْوَى عَلَى هَذَا الْأَمْرِ مِنِّي لَكَانَ
أَنْ أَقْدِمَ فَيَضْرِبُ عُنُقِي أَهْوَنُ عَلَيَّ
فَسَنَ وَلِي هَذَا الْأَمْرَ بَعْدِي فَلْيَعْلَمَنَّ أَنَّ
سَيِّدُكَ عِنْدَ الْقَرِيبِ وَالْبَعِيدِ وَأَنْتُمْ اللَّهُ
إِنْ كُنْتُ لَأَقَاتِلَ النَّاسَ عَنْ نَفْسِي -

۹۷۷- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنِي مُخْبِرٌ عَنْ
أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ
كَانَ النَّاسُ دَرَقًا لَأَشْوَكٍ فِيهِ دَهْمٌ
الْيَوْمَ شَوْكٌ لَا دَرَقَ فِيهِ إِنْ تَرَكْتَهُمْ
لَمْ يَتْرُكُوا قَرَانَ تَعَدُّ لَهُمْ تَقْدُوكَ -

۹۷۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ كَانَ
إِبْرَاهِيمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَوَّلُ النَّاسِ ضَيْفَ
الضَّيْفِ وَأَوَّلُ النَّاسِ أُخْتَتَنَ وَأَوَّلُ
النَّاسِ قَصَّ شَايِبَةً وَأَوَّلُ النَّاسِ رَأَى
لَايَ الشَّيْبِ فَقَالَ يَا رَبِّ مَا هَذَا فَقَالَ
اللَّهُ تَعَالَى وَفَارِيزَا إِبْرَاهِيمُ قَالَ رَبِّ
بِنَادِي وَفَارِيزَا -

کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر مجھے معلوم
ہو جاتا کہ کوئی شخص اس معاملے (خلافت کے بارے
میں مجھ سے زیادہ طاقت ور ہے تو مجھے (خلافت کے
لیے) آگے کیا جاتا تو میرے لیے (خلافت سے)
یہ بات آسان تھی کہ میری گردن مار دی جاتی جو شخص میرے
بعد اس امر (خلافت) کا والی ہو اسے جان لینا چاہیے
کہ عنقریب قرب و بعد کے الزامات کی اسے تردید کرنا
ہوگی۔ قسم بخدا! اگر میں موجود ہوتا تو اپنی ذات کے
سلسلے میں الزامات کے بارے جنگ کرتا۔

حضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کا بیان ہے کہ
راوی نے مجھے بتایا کہ حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ
فرمایا (پہلے) لوگ صرف پتے (نیک) تھے ان میں
کا نظارہ (بڑا) نہیں تھا۔ موجودہ زمانہ میں لوگ صرف کا
ہیں ان میں کوئی پتہ (نیک شخص) نہیں ہے اگر تم
چھوڑ دو گے تو وہ (نقصان کی غرض سے) تمہیں نہ
چھوڑیں گے اور اگر تم انہیں کھرا (اصلاح کرنے کو)
کرو گے تو وہ تمہیں کھرا کریں گے۔

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ انہوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ
ہوئے سنا: حضرت ابراہیم علیہ السلام لوگوں میں
سب سے پہلے ہیں جنہوں نے مہمان نوازی کی،
سب سے پہلے ہیں جنہوں نے ختنہ کروایا وہ سب سے
آدمی ہیں جنہوں نے اپنی منجھیں ترشوائیں اور وہ
پہلے آدمی ہیں جنہوں نے سفید بال دیکھے۔ حضرت
علیہ السلام نے (سفید بال دیکھ کر) کہا اے میرے

یہ کیا چیز ہے؟ اللہ تعالیٰ نے جواب دیا، اے ابراہیم! یہ وقار (عظمت) ہے حضرت ابراہیم علیہ السلام نے عرض کیا: اے میرے پروردگار! میرے وقار میں اضافہ فرما۔

۹۷۹۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَحْيَى عَنْ أَنَسٍ أَنَّهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ يُهَيِّطُ مِنْ تَنْبِتَةِ هَرَشَى مَا شِئَا عَلَيْهِ تَوْبٌ أَسْوَدُ۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: گویا کہ میں موسیٰ علیہ السلام کو دیکھ رہا ہوں کہ وہ بلند پہاڑ سے اتر رہے ہیں اور ان پر سیاہ کپڑا ہے۔

۹۸۰۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ دَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى نَصَارَ لِيَقْطَعَ لَهُمْ بِالْبَحْرَيْنِ فَقَالُوا لَا وَاللَّهِ إِنْ أَنْ تَقْطَعَ لِأَخْوَانِنَا مِنْ

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ انھوں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انصار (صحابہ) کو طلب فرمایا تاکہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم ان کے

ف نگاہ رسالت صلی اللہ علیہ وسلم کا کون اندازہ لگا سکتا ہے اگر آسمان کی طرف اٹھتی ہے تو جنت کو دیکھ لیتی ہے اگر نیچے دیکھتی ہے تو تخت الشری اور دوزخ کو ملاحظہ کر لیتی ہے اور ماضی کے سفر پر پڑتی ہے تو ہزاروں سال قبل گزرنے والے پیغمبر حضرت موسیٰ علیہ السلام کی حرکت و کون کو دیکھ لیتی ہے لہذا جن ظالم لوگوں نے لکھ دیا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیوانے کے پیچھے کا بھی علم نہیں تھا تو ان کا یہ عقیدہ یا نظریہ مسلمانوں کا عقیدہ نہیں ہے۔

راقم الحروف اپنے طالب علمی کی وہ شام بھی نہیں بھول سکتا کہ ۱۹۷۶ء کی کوئی شام تھی استاد محترم جامعہ فاروقیہ رضویہ لاہور میں موجود نہیں تھے کہ ایک تقریباً بیس سالہ آدمی گستاخانہ لہجے میں گفتگو کرتے ہوئے احقر کو مخاطب کر کے کہنے لگا کہ مولانا احمد رضا بریلوی اور مفتی احمد یار خاں نعیمی نے ”يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ“ کا ترجمہ لکھا ہے ”اے غیب کی خبریں دینے والے“ تو اس عبارت میں کوئی ایسا لفظ نہیں ہے جو غیب کی خبریں دینے والے کے مفہوم کو ادا کرتا ہو لہذا میرا دل چاہتا ہے کہ ان دونوں مولانا حضرات کی قبر کو کھود کر ان سے اس بارے دریافت کروں۔ راقم الحروف نے نہایت سنجیدگی اور متانت سے اسے جواب دیا کہ لفظ ”نبی“ کا معنی ہی غیب کی خبریں دینے والا ہے مزید اس کی تسلی کے لیے عرض کیا کہ یہ معنی آپ خود اپنے علماء کی کتابوں میں دیکھ سکتے ہیں بطور حوالہ ”والمعجذ“ کا ترجمہ دیکھنے کے لیے کہا۔ یہ جواب سن کر وہ منہ چھپاتا ہوا واپس چلا گیا۔

قُرَيْشٌ مِثْلَهَا مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا فَقَالَ إِنَّكُمْ
سَتَرُونَ بَعْدِي أَثَرَهُ فَاصْبِرُوا حَتَّى
تُلَقَّوْنِي -

درمیان ”بحرین“ کی زمین میں تقسیم فرمادیں انھوں نے
عرض کیا قسم بخدا! (وہ زمین) ہم نہیں لیں گے جب تک
ہمارے قریش (مہاجرین) بھائیوں کو ہماری شل نہیں
دی جاتی یہ بات انھوں (انصار) نے دو یا تین بار کہی
آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم میرے بعد دیکھو گے
کہ وہ لوگ دنیا کی دولت سے مالا مال ہو جائیں گے
تم صبر کرنا حتیٰ کہ مجھ سے آمور

۹۸۱- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ عَنْ أَبِيهِ الشَّيْمِيِّ قَالَ
سَمِعْتُ عَلْقَمَةَ ابْنَ أَبِي ذَاتٍ أَجِسَ يَقُولُ سَمِعْتُ
عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّمَا الْأَعْمَالُ
بِالنِّيَّةِ وَإِنَّمَا لِامْرِئٍ مِمَّا تَوَى فَمَنْ كَانَتْ
هِجْرَتُهُ إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ فَهِجْرَتُهُ إِلَى
اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَمَنْ كَانَتْ هِجْرَتُهُ إِلَى دُنْيَا
يُصِيبُهَا أَوْ امْرَأَةٍ يَتَنَذَّرُ وَجْهَهَا فَهِجْرَتُهُ إِلَى
مَا هَاجَرَ إِلَيْهِ -

حضرت علقمہ بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کا بیان
کہ میں نے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے
سنا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے
سنا ہے: ”اعمال کا دار و مدار نیت پر ہے“ ہر آدمی کو
وہی ملے گا جس کی اس نے نیت کی، جس کی ہجرت
(رتزک و وطن) اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ
کے لیے تھی تو اس کی ہجرت اللہ تعالیٰ اور اس کے
رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے ہوگی اور جس کی ہجرت
دنیا کے حصول کے لیے ہو یا کسی عورت سے شادی
کرنے کی غرض سے کی تو اس کی ہجرت اس کی طرف
ہوگی جس کی طرف اس نے ہجرت کی۔

۵. بَابُ الْفَارَةِ تَقَعُ فِي السَّمَنِ

گھی میں چوبہا اگر جانے کا بیان

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کا بیان

۹۸۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ
عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ
بِهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَتَوَضَّأُ
بِالْمَاءِ الْغَدِقِ وَكَانَ يَتَوَضَّأُ بِمِثْلِ الْغَدِقِ

گر گرم جانے کے بارے پوچھا گیا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے جواب دیا۔ چوہا اور اس کے ارد گرد سے گھی پکڑ کر مچھنیک دور ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: ہم اس روایت سے دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب گھی جما ہوا ہو تو چوہا اور اس کے ارد گرد سے گھی پکڑ کر مچھنیک جائے گا اور باقی کھایا جائے گا اور اگر گھی پھل ہوا ہو تو وہ بالکل نہیں کھایا جائے گا (بلکہ) وہ چارغ جلانے کے لیے استعمال کیا جائے گا یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء کا قول ہے

أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُئِلَ عَنْ فَاَرَةٍ وَقَعَتْ فِي سَمْنٍ فَمَاتَتْ قَالَ خَذُوهَا وَمَا حَوْلَهَا مِنَ السَّمْنِ فَاطْرَحُوهُ .

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا أَنَا خُذُوا إِذَا كَانَ السَّمْنُ جَامِدًا أَخَذْتِ الْفَاَرَةَ وَمَا حَوْلَهَا مِنَ السَّمْنِ قَرُمِي وَأُكِلَ مَا سِوَى ذَلِكَ وَإِنْ كَانَ ذَائِبًا لَا يُؤْكَلُ مِنْهُ شَيْءٌ وَاسْتُصْبِرَ بِهِ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ قَالَ عَامَّةٌ مِنْ فُقَهَائِنَا .

۵۸۔ بَابُ دِبَاغِ الْمَيْتَةِ

مُرُوَارِ کے چمڑے کو رنگنے کا بیان

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب چمڑے کو رنگ لیا جائے تو وہ پاک ہو جاتا ہے۔
زوجہ رسول ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا بیان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے

۹۸۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ أَبِي وَعْلَةَ الْمِصْرِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا دُبِغَ الْأَهَابُ فَقَدْ طَهَّرَ .

۹۸۴۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَبِيْطٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ ثَوْبَانَ عَنْ أُمِّهِ عَنْ عَائِشَةَ

ف پکھلے ہوئے ناپاک گھی کو پاک کرنے کا طریقہ یہ ہے کہ وہ گھی ایک بڑے دیگے میں ڈال دیا جائے اور کچھ حصہ دیگے کا خالی ہو، اس خالی حصے میں پانی ڈال کر آگ پر رکھ دیا جائے پانی کے ابنے کے سبب جو گھی اوپر سے زمین پر گرے وہ نجس و ناپاک ہوگا اور جو پانی خشک ہو جانے کے سبب دیگے میں رہ جائیگا وہ پاک ہو جائیگا ناپاک تیل کو پاک کرنے اور جمے ہوئے ناپاک گھی کو پاک کرنے کا بھی یہی طریقہ ہے (علامہ محمود احمد رضوی، دین مصطفیٰ صفحہ ۴۴، مکتبہ رضوان لاہور)

رَدِّهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ أَنْ يُسَمَّمَةَ بِجُلُودِ الْمَيْتَةِ إِذَا دُبِغَتْ -

۹۸۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ

ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِشَاةٍ كَانَتْ أَعْطَاهَا مَوْلَى لِمَيْمُونَةَ رَدِّهِ النَّبِيُّ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَيْتَةً فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلَّا انْتَفَعْتُمْ بِجُلْدِهَا

قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهَا مَيْتَةٌ قَالَ إِنْ شَاءَ

حُرِّمَ أَكْلُهَا -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا آتَا خُذَ إِذَا دُبِغَ

إِهَابُ الْمَيْتَةِ فَقَدْ طَهَرَ وَهُوَ ذَكَاتُهُ وَلَا

بَأْسَ بِالْإِنْتِفَاعِ بِهِ وَلَا بِأَسْرِ بِبَيْعِهِ

وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ

فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ -

حکم دیا کہ مردار کے چمڑے کو رنگ کر اس سے نفع
(فائدہ) حاصل کیا جائے ف

حضرت عبید اللہ بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا بیان

ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایسی مردار بکری

کے پاس سے گذرے جو آپ نے ام المؤمنین حضرت

میمونہ رضی اللہ عنہا کو عطا فرمائی تھی تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم

نے فرمایا: تم اس (بکری) کے چمڑے سے فائدہ کیوں

نہیں اٹھانے؟ لوگوں (صحابہ کرام) نے عرض کیا:

یا رسول اللہ! وہ تو مردہ ہے؟ تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم

نے فرمایا: صرف اس کا کھانا حرام ہے -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت

سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ جب مردار کے چمڑے کو

رنگ لیا جائے تو وہ پاک ہو جاتا ہے اور یہی (رنگنا)

اس کی پاکی و طہارت ہے۔ اس سے فائدہ اٹھانے

اور اس کی خرید و فروخت میں کوئی حرج نہیں سی امام اعظم

ف مردار جانور سے استفادہ کرنا اور اس کی خرید و فروخت حرام ہے البتہ جب اس کے چمڑے کو رنگ کر کے خشک کر لیا جائے تو اس سے استفادہ کیا جاسکتا ہے اور اس کی خرید و فروخت بھی جائز ہو جائیگی لیکن گوشت حرام رہے گا۔ فقہاء و احناف اس مسئلہ میں اتفاق و اتحاد ہے کہ مردار جانور کا چمڑا رنگ کر خشک کر لینے سے پاک ہو جاتا ہے اور اس کا استعمال کرنا اور خرید و فروخت جائز ہو جاتی ہے اس مسئلہ کی تائید حضرت عبد اللہ بن عباس، حضرت عائشہ صدیقہ اور حضرت عبید اللہ بن عبد اللہ رضی اللہ عنہم کی روایات سے بھی ہوتی ہے۔

انسان اور خنزیر کا چمڑا رنگ کر خشک کر لینے سے استعمال کرنا اور خرید و فروخت کرنا جائز نہیں ہوتا انسان کا اس کے احترام و حرمت کے سبب اور خنزیر کا اس کے نجس العین ہونے کے باعث، گویا خنزیر کا گوشت، خون، بال، ہڈی اور چمڑا وغیرہ سب کچھ نجس ہوتا ہے اس کی کوئی چیز کسی صورت بھی پاک نہیں ہو سکتی اس کی ہر چیز کا استعمال اور خرید و فروخت حرام ہے۔

ابوصنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء رحمہم اللہ
کا قول ہے ۔

۵۹۔ بَابُ كَسْبِ الْحَجَّامِ

پچھنے لگانے کی اجرت کا بیان

حضرت انس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
ابوطیبہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو
پچھنے لگانے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے ایک
صاع کھجوریں عطا فرمائیں اور اس کے مالک نے اس کے
خراج میں کمی کرنے کا حکم دیا ۔

حضرت امام محمد رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں کہ پچھنے لگانے
والے کو اجرت لینے میں کوئی حرج نہیں ۔ یہی امام اعظم
ابوصنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے ۔

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: غلام اور اس کا
مال اس کے آقا کا ہوتا ہے غلام کے لیے جائز نہیں ہے
کہ وہ اپنے آقا کی اجازت کے بغیر اس کے مال کو خرچ
کمرے سوائے اس کے کہ وہ غلام کھا سکتا ہے یا ہین
سکتا ہے اور یا عام طریقے کے مطابق خرچ کر سکتا ہے ۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس روایت
سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں اور یہی امام اعظم ابوصنیفہ
رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے سوائے اس کے کہ کھائی جائی

۹۸۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا حُمَيْدُ الطَّرِيفِيُّ
عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ حَجَّهَ أَبُو طَيْبَةَ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَنَا عَطَاهُ
صَاعًا مِنْ تَمْرٍ وَأَمَرَ أَهْلَهُ أَنْ يُخَفِّضُوا عَنْهُ
مِنْ خَرَاجِهِ ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ قَرَّبَهُدَا أَنَا خُذْ لَابَّاسَ
أَنْ يُعْطَى الْحَجَّامُ أَجْرًا عَلَى حَجَّامَتِهِ وَهُوَ
قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ ۔

۹۸۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ
قَالَ الْمَمْلُوكُ وَمَالُهُ لِسَيِّدِهِ لَا يَصْلَحُ الْمَمْلُوكُ
أَنْ يُنْفِقَ مِنْ مَالِهِ شَيْئًا بِغَيْرِ إِذْنِ سَيِّدِهِ
إِلَّا أَنْ يَأْتِيَ كُلُّ أَوْ يَكْتَسِبَ أَوْ يُنْفِقَ بِالْمَعْرُوفِ ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ قَرَّبَهُدَا أَنَا خُذْ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ إِلَّا أَنَّهُ يُرَخَّصُ لَهُ فِي الطَّعَامِ
الَّذِي يُؤْكَلُ أَنْ يُطْعَمَ مِنْهُ وَفِي عَارِيَةِ الدَّائِرَةِ

وَنَحْوَهَا فَأَمَّا هَبَّةٌ وَرَهْبٌ أَوْ دِيْنَارٌ أَوْ كِسْفَةٌ
ثَوْبٌ فَلَا وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ
اللَّهُ تَعَالَى -

۹۸۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ نَرِيدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ
أَبِيهِ قَالَ كَانَتْ لِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ تِسْعَةُ مِائَاتٍ
يَبْعَثُ بِهَا إِلَى أَزْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
إِذَا كَانَتْ الطَّرْفَةُ أَوْ الْفَأْكُهُ وَالْقِسْمُ وَكَانَ
يَبْعَثُ بِأَخِيرِهَا صَحْفَةً إِلَى حَفْصَةَ فَإِنْ كَانَ
فَلَهُ أَوْ لِقُصَانٍ كَانَ بِهَا -

۹۸۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ وَقَعَتِ الْفِتْنَةُ
يَعْنِي فِتْنَةَ عُثْمَانَ فَلَمْ يَبْقَ مِنْ أَهْلِ بَدْرٍ
أَحَدٌ ثُمَّ وَقَعَتِ فِتْنَةُ الْحَرَّةِ فَلَمْ يَبْقَ
مِنْ أَصْحَابِ الْحُدَيْبِيَّةِ أَحَدٌ فَإِنْ وَقَعَتِ
الثَّالِثَةُ لَمْ يَبْقَ مِنَ النَّاسِ طَبَاخٌ -

۹۹۰- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ
عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
قَالَ كُلُّكُمْ سَاعِدٌ وَكُلُّكُمْ مَسْئُولٌ عَنْ
رَعِيَّتِهِمْ قَالَ مِيرُ الدَّيْ عَلَى النَّاسِ سَاعِدٌ
عَلَيْهِمْ وَهُوَ مَسْئُولٌ عَنْهُمْ وَالرَّجُلُ سَاعِدٌ
عَلَى أَهْلِهِ وَهُوَ مَسْئُولٌ عَنْهُمْ وَامْرَأَةٌ

جیز کسی کو دے اور سواری وغیرہ کسی کو عامیہ مانگنے
پر دے دے تو جائز ہے لیکن درہم یا دینار اور یا
پہنا جانے والا کپڑا کسی کو دینے کی اجازت نہیں ہے
اور یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے -

حضرت زید بن اسلم رضی اللہ عنہ اپنے والد کے
حوالے سے بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ
عنہ کے پاس نو دہر رکابیاں تھیں جب ان کے پاس
تحفہ یا بھل اور یا گوشت ہوتا تو ان کے ذریعے ازواج
رسول صلی اللہ علیہ وسلم (امہات المؤمنین) رضی اللہ
عنہن کو بھیج دیتے اور سب سے آخری رکابی (اپنی
بیٹی) حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کو بھیجتے تاکہ حصہ کم ہو
یا اس میں نقصان ہو تو انھیں ہو -

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
انھوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو فرماتے
ہوئے سنا: ایک فتنہ پیش آیا یعنی شہادت عثمان کا فتنہ
تو کوئی بری باقی نہ رہا (دوسرا) فتنہ حرہ پیش آیا تو
اصحاب حدیبیہ میں سے کوئی باقی نہ رہا پھر اگر تیسرا کوئی
فتنہ پیش آئے گا تو لوگوں میں سے کوئی صاحب عقل
(عقل مند) باقی نہیں رہے گا -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم میں سے ہر
ایک محافظ ہے اور ہر محافظ سے اس کی رعیت (تحت
افراد یا قوم) کے بارے پوچھا جائیگا لوگوں کا امیر (ظلیفہ)
ان کا نگہبان ہے اس سے ان (لوگوں) کے بارے
پوچھا جائے گا - عورت اپنے شوہر کے مال کی نگہبان ہے

اس سے اس بارے پوچھا جائے گا اور آدمی کا غلام اپنے
آقا کے مال کا نگہبان ہے اس سے اس بارے پوچھا
جائے گا اور تم میں سے ہر ایک نگہبان ہے اس سے اس
کی رعیت کے بارے پوچھا جائے گا۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: دھوکہ دینے والے
آدمی کے لیے قیامت کے دن ایک جھنڈا کاڑا جائے
گا اور کہا جائے گا کہ یہ (جھنڈا) فلاں (آدمی) کا
دھوکہ ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: گھوڑے کی
پیشانیوں میں قیامت کے دن تک بھلائی ہے۔
حضرت عبداللہ بن دینار رضی اللہ عنہ کا بیان
ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے کھڑے
ہو کر پیشاب کیا۔ ف

الرَّجُلِ رَاعِيَةً عَلَى مَالٍ زَوْجَهَا وَهِيَ مَسْئُولَةٌ
عَنْهُ وَعَبْدُ الرَّجُلِ رَاعٍ عَلَى مَالِ سَيِّدِهِ وَهُوَ
مَسْئُولٌ عَنْهُ فَكُلُّكُمْ رَاعٍ وَكُلُّكُمْ مَسْئُولٌ عَنْ
رَعِيَّتِهِ۔

۹۹۱۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الْخَادِمَ يَقْدُرُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ
بِنَصَبٍ لَهُ لِذَاءٍ فَيُقَالُ هَذِهِ عَنْكَ رَعِيَّةٌ
فُلَانٍ۔

۹۹۲۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْخَيْلُ
فِي نَوَاصِيهَا الْخَيْرُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ۔

۹۹۳۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَاةً يُبُولُ قَائِمًا۔

ف حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے اس فعل کی کئی وجوہات ہو سکتی ہیں (۱) کہ بیان جواز کے لیے تھا (۲) آپ
کسی بیماری یا درد وغیرہ کے سبب بیٹھ نہیں سکتے تھے (۳) بیٹھنے کی جگہ نجس ہو اور (۴) جس طرف منہ کر کے آپ
بیٹھ سکتے تھے۔ اور ہر لوگ موجود ہوں بہر حال بیٹھ کر پیشاب کرنا سنون ہے۔

قرآن و حدیث سے ثابت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم شریعت مطہرہ میں خود مختار ہیں جس چیز کو آپ حلال
قرار دے سکتے ہیں اور جس چیز کے بارے چاہیں حرام قرار دے سکتے ہیں چنانچہ ارشاد ربانی ہے مَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ
فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا (یعنی جو چیز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تمہیں عطا فرمادیں وہ لے لو اور جس
سے آپ تم کو منع فرمادیں اس سے رک جاؤ۔ دوسری جگہ اطاعت رسول کو اللہ تعالیٰ نے اپنی اطاعت قرار دیا ہے
چنانچہ ارشاد ہے مَنْ يُطِيعِ الرَّسُولَ فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ جس نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی اطاعت کی بیشک
اس نے اللہ تعالیٰ کی اطاعت کی۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشاد و حکم کو بلا چون و چرا قبول کر لینا ایمان کا حصہ ہے
(جاری ہے)

قَالَ مُحَمَّدٌ لَّيْسَ بِذَلِكَ وَالْيَوْمُ
جَالِسًا أَفْضَلَ -

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: کہ اس
(کھڑے ہو کر پیشاب کرنے) میں کوئی حرج نہیں لیکن
بیٹھ کر پیشاب کرنا افضل ہے۔

۹۹۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ أَبِي الزِّنِّ دِ عَنِ
الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ذَمُّوا فِي مَا تَرَكْتُمْ
فَاتِمَّا هَذَا مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ يَسْأَلِيهِمْ
وَإِخْتِلَافِهِمْ عَلَى أَنْبِيَائِهِمْ فَمَا نَهَيْتُمْكُمْ
عَنْهُ فَاجْتَنِبُوهُ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب میں تمہیں
چھوڑ دوں تو تم مجھے چھوڑ دیا کرو۔ کیونکہ تم سے پہلے
لوگ کثرتِ سوالات اور انبیاء کرام (علیہم السلام)
سے مخالفت کے سبب ہلاک ہو گئے ہیں جس چیز سے
تمہیں روک دوں اس سے ٹک جایا کرو۔

۹۹۵- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا أَبُو الزِّنَادِ عَنِ
الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَيْتُ ابْنَ أَبِي قُحَافَةَ
تَزْعُمُ دُؤْبًا أَوْ ذُنُوبًا بَيْنَ فِئْتَيْنِ ضَعُفٌ
اللَّهُ يَغْضِبُ لَهُ ثُمَّ قَامَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
فَاسْتَحَالَتْ غُرَبَاءُ فَلَمَّا مَرَّ عُبَيْرِيًّا مَتَنَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ میں نے ابو قحافہ
(حضرت ابو بکر صدیق) رضی اللہ عنہ کو ایک دو ڈول نکالنے
ہوئے دیکھا کہ ان کے نکالنے میں ضعف کمزوری تھی
اللہ تعالیٰ ان کی بخشش فرمائے پھر حضرت عمر بن خطاب
رضی اللہ عنہ ڈول نکالنے کے لیے کھڑے ہوئے، ڈول

(بقیہ جانشینہ صفحہ نمبر ۷۰۹) کا (معلوم ہوا کہ دین کے معاملے میں لایعنی اور فضول گفتگو اور سوالات کرنا جائز نہیں ہے لہذا
اللہ تعالیٰ، انبیاء، آسمانی کتب، فرشتوں، جنت اور دوزخ، قیامت، نماز، روزہ، حج، زکوٰۃ، اولیاء اللہ، صالحین
علماء ربانی کی کردار کشی وغیرہ کے بارے فضول سوالات کرنا حرام ہے دورِ حاضر میں یعنی ایسے فتنے کھڑے ہو گئے ہیں کہ
وہ اپنے باطل عقائد و نظریات کے تحفظ کے لیے قرآن و حدیث کا انکار کرنا عیب نہیں سمجھتے مثلاً فتنہ نجدیت، فتنہ قادریہ
فتنہ بریلویت، فتنہ پرویزیت وغیرہ یہ لوگ کبھی انبیاء کرام علیہم السلام کو اپنے جیسا بشر قرار دیتے ہیں کبھی ان کے
اعمال کو اپنے اعمال جیسا تصور کرتے ہیں کبھی ان کے علم و عرفان کو اپنی ناقص عقل کے ترازو پر تولنے کی کوشش
کرتے ہیں کبھی ان ہستیوں کی ازواجِ مطہرات کے بارے زبان دراز کرتے ہیں اور کبھی ان کے زندہ ہونے پر
شکوک و شبہات پیدا کرنے کے لیے ناکام کوشش کرتے ہیں۔ چونکہ انبیاء کرام علیہم السلام کی مخالفت ہلاکت کا سبب
ہے اس لیے اسے راسخ العقیدہ مسلمانوں کو ایسے لوگوں سے اجتناب کرنا ضروری ہے۔

التَّاسِ يَنْزَعُ نَزْعَهُ حَتَّى صَرَبَ النَّاسُ بِعَطِينٍ۔
 نکلانے کے لحاظ سے تمام لوگوں میں ان سے زیادہ
 طاقت ور میں نے کسی کو نہیں دیکھا وہ ڈول نکالتے
 رہے حتیٰ کہ لوگوں نے (جانوروں کو پلانے کی غرض
 سے) حوض بھر لیا۔

۶۔ بَابُ التَّفْسِيرِ

تفسیر کا بیان

۹۹۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا إِدْرِيسُ بْنُ الْحَصَنِ
 عَنْ أَبِي يَرْبُوعٍ الْمَخْزُومِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ نَزِيدَ بْنَ
 ثَابِتٍ يَقُولُ الصَّلَاةُ الْوُسْطَى صَلَاةُ الظُّهْرِ۔
 حضرت ابو یربوع مخزومی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
 کہ انھوں نے حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کو کشتے
 ہوئے سنا صلاۃ وسطی (درمیانی نماز) سے مراد
 ظہر کی نماز ہے۔

۹۹۷۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ
 عَمْرِو بْنِ رَافِعٍ أَنَّهُ قَالَ كُنْتُ مُصَحِّفًا لِحَفْصَةَ
 حَضْرَتِ عَمْرِو بْنِ رَافِعٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَا بَيَانُ هُوَ
 کہ میں زوجہ رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) حضرت ام المومنین

ف۔ جو کلام الہی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل ہوا اسے قرآن کہا جاتا ہے اسکی توضیح و تشریح کو تفسیر کہا جاتا ہے
 تفسیر کی مشہور اقسام میں (۱) تفسیر القرآن بالقرآن (قرآن کی تفسیر قرآن کے ساتھ) (۲) تفسیر القرآن بالحدیث (۳) تفسیر
 القرآن بأقوال الصحابة اور تفسیر القرآن بأقوال الصحابین (علماء ربانی کے اقوال سے قرآن کی تفسیر)۔

۲۔ راجح قول یہی ہے کہ نماز وسطی سے مراد نماز عصر ہے جیسا کہ حضرت حفصہ اور حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ
 عنہا کی تفسیر اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اس کی تائید ہوتی ہے چنانچہ حضرت سمہ بن جندب رضی اللہ
 عنہ روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا صَلَاةُ الْوُسْطَى صَلَاةُ الْعَصْرِ (صلوۃ وسطی
 نماز عصر ہے) اور حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا
 صَلَاةُ الْوُسْطَى صَلَاةُ الْعَصْرِ (صلوۃ وسطی نماز عصر ہے)۔

(ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ ترمذی، جامع ترمذی، جلد اول صفحہ ۴۵۔ سجدہ پنج۔ ایم کراچی)

رَوَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ إِذَا
بَلَغْتَ هَذِهِ الْأَيَةَ فَأَذِّنِي فَلَمَّا بَلَغْتَهَا
أَذْنُتُهَا فَقَالَتْ حَافِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ
وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى وَصَلَاةِ الْعَصْرِ وَقُرْمُوا
لِلَّهِ قَانِتِينَ -

حضرت رضی اللہ عنہا کے لیے قرآن لکھا کرتا تھا حضرت
اُمّ المؤمنین رضی اللہ عنہا نے فرمایا: جب تم فلاں آیت
پر پہنچو تو مجھے بتانا چنانچہ جب میں اس آیت پر پہنچا
توان کو بتا دیا تو انھوں نے لکھانے کے لیے یوں کہا
حَافِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى وَ
صَلَاةِ الْعَصْرِ وَقُرْمُوا (لِلَّهِ قَانِتِينَ) رتم
نمازوں کی حفاظت کرو بالخصوص درمیانی نماز کی، وہ نماز
عصر ہے اور تم اللہ تعالیٰ کے لیے عاجزی کے ساتھ
کھڑے ہو جاؤ۔

۹۹۸- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ
عَنِ الْقَعْقَاعِ بْنِ حَكِيمٍ عَنْ أَبِي يُونُسَ مَوْلَى
عَائِشَةَ قَالَتْ أَمَرَتْنِي أَنْ أَكْتُبَ لَهَا مَقَامًا
قَالَتْ إِذَا بَلَغْتَ هَذِهِ الْأَيَةَ فَأَذِّنِي
حَافِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى
فَلَمَّا بَلَغْتَهَا أَذْنُتُهَا وَأَمَلْتُ عَلَى
حَافِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى
وَصَلَاةِ الْعَصْرِ وَقُرْمُوا لِلَّهِ قَانِتِينَ
سَمِعْتُهَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے اُنا ذکر کردہ
عند حضرت ابویونس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت
عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے مجھے ان کے لیے قرآن
لکھنے کا حکم دیا انھوں (حضرت عائشہ) نے فرمایا:
جب تم اس آیت پر پہنچو تو مجھے بتانا چاہیے
الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى رتم نمازوں کی
پابندی کرو بالخصوص درمیانی نماز کی۔ راوی بیان
کرتے ہیں کہ جب میں اس آیت پر پہنچا تو میں نے
انہیں بتایا تو انھوں نے مجھے لکھو یا حَافِظُوا عَلَى
الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى
وَصَلَاةِ الْعَصْرِ وَقُرْمُوا لِلَّهِ قَانِتِينَ میں نے
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے یہ سنا ہے۔

۹۹۹- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَمَارَةُ بْنُ
صَيَّادٍ أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ فِي
الْبَاقِيَاتِ الصَّالِحَاتِ قَوْلُ الْعَبْدِ سُبْحَانَ
اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ

حضرت عمار بن صیاد رضی اللہ عنہ کا بیان
کہ انھوں نے حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ
فرماتے ہوئے سنا الْبَاقِيَاتِ الصَّالِحَاتِ سے
اُدھی کا یوں کہنا ہے سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ

اَكْبَرُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللّٰهِ
الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ۔

وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَلَا حَوْلَ وَلَا
قُوَّةَ إِلَّا بِاللّٰهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ مَا اللہ پاک ہے
تمام تعریفیں اللہ تعالیٰ کے لیے ہیں اللہ تعالیٰ کے علاوہ
کوئی معبود نہیں ہے اللہ سب سے بڑا ہے اور
قوت و طاقت صرف اللہ تعالیٰ کے پاس ہے۔

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ
ان سے اَلْمُحْصَنَاتُ مِنَ النِّسَاءِ کے بارے
سوال کیا گیا؟ انھوں نے جواب دیا کہ میں نے حضرت
سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا "وہ
شوہر والی عورتیں ہیں" (شادی شدہ) اس کا مفہد
یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے زنا حرام قرار دیا ہے۔

۱۰۰۰۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ وَ
سَمِعَ عَنِ الْمُحْصَنَاتِ مِنَ النِّسَاءِ فَقَالَ
سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ هُنَّ
ذَوَاتُ الْأَمَةِ وَارِجٌ وَيَرْجِعُ ذَلِكَ إِلَى أَنَّ اللَّهَ
حَرَّمَ الزَّوْجِيَّ۔

۱۰۰۱۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
أَبِي بَكْرِ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ أَنَّ أَبَا هَ اَخْبَرَهُ
عَنْ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ
مَا رَأَيْتُ مِثْلَ مَا رَغِبْتُ هَذِهِ الْأُمَّةُ عَنْهُ
مِنْ هَذِهِ الْأَيَّةِ وَإِنْ كَانَتْ لَيُفْتَنَانِ مِنَ
الْمُؤْمِنِينَ اقْتَتَلُوا فَأَصْلَحُوا بَيْنَهُمَا
فَإِنْ بَغَتْ إِحْدَاهُمَا عَلَى الْأُخْرَى فَقَاتِلُوا
الَّتِي تَبْغِي حَتَّى تَفِيءَ إِلَى أَمْرِ اللَّهِ فَإِنْ
فَاعَتْ فَأَصْلَحُوا بَيْنَهُمَا۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا
بیان ہے کہ میں نہیں جانتی کہ اس امت نے اس
آیہ مبارکہ سے زیادہ کسی آیت سے اغراض (دو گردانی)
کیا ہو وَاِنْ كَانَتْ لَيُفْتَنَانِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ اقْتَتَلُوا
فَأَصْلَحُوا بَيْنَهُمَا فَإِنْ بَغَتْ إِحْدَاهُمَا عَلَى
الْأُخْرَى، فَقَاتِلُوا الَّتِي تَبْغِي حَتَّى تَفِيءَ إِلَى
أَمْرِ اللَّهِ، فَإِنْ فَاعَتْ فَأَصْلَحُوا بَيْنَهُمَا (اور اگر
مومنوں (مسلمانوں) کے دو گروہ آپس میں جھگڑا پڑیں
تو تم دونوں کے درمیان صلح کرادو۔ اگر دونوں میں سے
ایک دوسرے پر زیادتی کرے تو تم زیادتی کرنے والے
گروہ کا مقابلہ کر دو حتیٰ کہ وہ اللہ تعالیٰ کے حکم کی طرف
پلٹ آئے پس اگر وہ گروہ رجوع کر لے تو تم ان دونوں
کے درمیان صلح کرادو)

۱۰۰۲۔ اَخْبَرَنَا مَالِكٌ اَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ

حضرت یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ نے اللہ تعالیٰ

عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ فِي قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَ
جَلَّ الزَّانِي لَا يَنْكِحُهَا إِلَّا زَانِيَةً أَوْ مُشْرِكَةً
وَالزَّانِيَةُ لَا يَنْكِحُهَا إِلَّا زَانٍ أَوْ مُشْرِكٌ
قَالَ وَسَمِعْتُهُ يَقُولُ إِنَّهَا نُسِخَتْ هَذِهِ
الْآيَةُ بِالَّتِي بَعْدَ هَاتِهِ قَرَأَ وَأَنْكِحُوا
الْأَيَّامِي مِنْكُمْ وَالصَّالِحِينَ مِنْ عِبَادِكُمْ
دَلَا مَا يَكُونُ -

قَالَ مُحَمَّدٌ وَبِهَذَا إِنَّا خُذُ وَهُوَ قَوْلُ
أَبِي حَنِيفَةَ وَالْعَامَّةِ مِنْ فُقَهَائِنَا الْكِبَارِ
يَتَرَوُّجُ الْمَدَاةُ كَانَتْ قَدْ فَجَرَتْ وَأَنْ
يَتَرَوُّجَهَا مَنْ تَمَّ يَفْجُرُ -

۱۰۰۳- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ
الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ فِي قَوْلِ اللَّهِ
عَزَّ وَجَلَّ وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيمَا عَرَّضْتُمْ
بِهِ مِنْ خُطْبَةِ النِّسَاءِ أَوْ أَكْنَنْتُمْ فِي أَنْفُسِكُمْ
قَالَ أَنْ يَقُولَ لِلْمَرْأَةِ دَهِي فِي عِدَّتِهَا
مِنْ وَفَاةٍ زَوْجِهَا إِنَّكَ عَلَى كَرِيمَةٍ فَلَا فِي
فِيكَ وَالرَّاعِبُ وَإِنَّ اللَّهَ سَائِقٌ إِلَيْكَ
رِيحًا وَنَحْوُ هَذَا مِنْ الْقَوْلِ -

۱۰۰۴- أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا نَافِعٌ عَنْ

اس قول الزانی لا ینکحہا الا زانیۃ او مشرکۃ
والزانیۃ لا ینکحہا الا زان او مشرک و زانی
مرد نہ نکاح کرے مگر زانیہ عورت یا مشرک کے ساتھ
اور زانیہ سے صرف زانی مرد یا مشرک نکاح کر سکتا
ہے (کے بارے فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت سعید بن
مسیب رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ یہ آیت بعد
والی آیت سے منسوخ ہے پھر انھوں نے پڑھا
وَأَنْكِحُوا الْأَيَّامِي مِنْكُمْ وَالصَّالِحِينَ مِنْ
عِبَادِكُمْ وَإِمَاءِكُمْ (اور تم نکاح کرو مسلمان بیوہ
عورتوں، اپنے نیک غلاموں اور لونڈیوں کے ساتھ)
حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس
روایت سے ہم دلیل اخذ کرتے ہیں یہی امام اعظم
ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء رحمہم اللہ
کا قول ہے کہ ایسی عورت سے نکاح کرنے میں کوئی
حرج نہیں اگرچہ وہ عورت فاحشہ ہی کیوں نہ ہو اور
اس کے ساتھ نکاح کرنے والا بدکردار نہ ہو۔

حضرت عبدالرحمن بن قاسم رضی اللہ عنہ اپنے والد
کے حوالے سے اللہ تعالیٰ کے ارشاد وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ
فِيمَا عَرَّضْتُمْ بِهِ مِنْ خُطْبَةِ النِّسَاءِ أَوْ أَكْنَنْتُمْ
فِي أَنْفُسِكُمْ کی تفسیر میں فرمایا کہ تم ایسی عورت
جو اپنے شوہر کی وفات کی عدت گزار رہی ہو کہو کہ تم
مجھ پر اللہ تعالیٰ کی نعمت ہو بیشک میں تم میں رغبت
رکھتا ہوں اور اللہ تعالیٰ تمہیں رزق دینے والا ہے، یا
اس طرح کی اور بات کسی تو اس میں کوئی مضائقہ نہیں
حضرت نافع رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ حضرت

عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: دُلُوكِ الشَّمْسِ
کا مطلب سورج کا ڈھلنا ہے۔

حضرت داؤد بن حصین کا بیان ہے کہ حضرت
عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے:
دُلُوكِ الشَّمْسِ کا مطلب سورج ڈھلنا ہے اور
عَسَى اللَّيْلُ سے مراد رات اور اس کی تاریکی
کا جمع ہونا ہے۔

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ حضرت
عبداللہ بن عمر اور حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما
کا قول ہے اور حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ
نے فرمایا دُلُوكِ الشَّمْسِ سے مراد سورج کا غروب
ہونا ہے اور سب تفسیریں اچھی ہیں۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تمہاری عمر
کی مدت پہلی امتوں کے مقابلے میں اتنی ہے جتنا
وقت نماز عصر سے غروب آفتاب تک ہے تمہاری اور
یہود و نصاریٰ کی مثال اس آدمی کی ہے جس نے کسی
کو بطور مزدور کام پر لگایا اس (آدمی) نے کہا: نصف
دن تک ایک قیراط کے عوض کون کام کرے گا؟ آپ
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہود نے (بطور مزدور)
کام کیا۔ اس آدمی نے پھر کہا: نصف دن سے لیکر
عصر تک ایک قیراط کے عوض کون کام کرے گا؟ تو
نصاریٰ نے ایک قیراط کے عوض (بطور مزدور) کام کیا
اس آدمی نے پھر کہا: نماز عصر سے غروب آفتاب تک
دو قیراط کے عوض کون کام کرے گا؟ تم توجہ سے سن لو

ابن عمر قَالَ دُلُوكِ الشَّمْسِ مِثْلُهَا۔

۱۰۰۵۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ
الْحَصِينِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ يَقُولُ
دُلُوكِ الشَّمْسِ مِثْلُهَا وَعَسَى اللَّيْلُ
اجْتِمَاعُ اللَّيْلِ وَظُلُمَتِ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا قَوْلُ ابْنِ عُمَرَ وَ
ابْنِ عَبَّاسٍ وَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ
دُلُوكُهَا غُرُوبُهَا وَكُلُّ حَسَنٍ۔

۱۰۰۶۔ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
دِينَارٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ أَخْبَرَهُ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّمَا
أَجَلُكُمْ فِيمَا خَلَا مِنْ الْأُمُورِ كَمَا بَيْنَ صَلَاةِ
الْعَصْرِ إِلَى مَغْرِبِ الشَّمْسِ وَإِنَّمَا مِثْلُكُمْ
وَمِثْلُ الْيَهُودِ وَالنَّصَارَى كَرَجُلٍ اسْتَعْمَلَ
عَمَلًا لَا قَبَالَ مَنْ يَعْمَلُ لِي إِلَى نِصْفِ النَّهَارِ
عَلَى قِيرَاطٍ قِيرَاطٍ قَالَ فَعَمِلَتْ الْيَهُودُ
ثُمَّ قَالَ مَنْ يَعْمَلُ لِي مِنْ نِصْفِ النَّهَارِ
إِلَى الْعَصْرِ إِلَى قِيرَاطٍ قِيرَاطٍ فَعَمِلَتْ
النَّصَارَى عَلَى قِيرَاطٍ قِيرَاطٍ ثُمَّ قَالَ مَنْ
يَعْمَلُ لِي مِنْ صَلَاةِ الْعَصْرِ إِلَى مَغْرِبِ
الشَّمْسِ عَلَى قِيرَاطَيْنِ قِيرَاطَيْنِ أَلَا

تم ہی وہ لوگ ہو جو نماز عصر سے غروب آفتاب تک دو قیراط کے عوض کام کرتے ہو۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہود اور نصاریٰ ناراض ہو گئے اور انھوں نے ناراضگی کی حالت میں کہا: ہم نے کام زیادہ کیا لیکن مزدوری بہت کم دی گئی۔ اس آدمی نے کہا: کیا میں نے تمھاری مزدوری میں کمی کی ہے؟ انھوں نے جواب دیا نہیں۔ اس نے کہا: بلاشبہ یہ میرا حصہ ہے جتنا کسی کے ساتھ چاہتا ہوں کرتا ہوں۔ ف

حضرت امام محمد رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: یہ حدیث اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ نماز عصر تراویح سے پڑھنا جلدی پڑھنے سے افضل ہے کیا تم۔

فَأَنْتُمْ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ مِنْ صَلَوةِ الْعَصْرِ إِلَى مَغْرِبِ الشَّمْسِ عَلَى قِيَرَاتَيْنِ قِيَرَاتَيْنِ قَالَ فَغَضِبَ إِلَهُهُمَا وَالنَّصَارَى وَاللَّوَانِحُنْ أَكْثَرُ عَمَلًا وَأَقَلَّ عَطَاءً قَالَ هَلْ ظَلَمْتُمْ مَنْ حَقَّكُمْ شَيْئًا قَالُوا لَا قَالَتْ فَإِنَّهُ قَضَىٰ أُعْطِيَهِ مِنْ شَيْءٍ۔

قَالَ مُحَمَّدٌ هَذَا الْحَدِيثُ يَدُلُّ عَلَى أَنَّ تَأْخِيرَ الْعَصْرِ أَفْضَلُ مِنْ تَعْجِيلِهَا وَلَا تَدْرِي أَنَّكَ جَعَلَ مَا بَيْنَ الظُّهْرِ إِلَى الْعَصْرِ

ف ”قیراط“ نصف دامت یا چار جو کی مقدار وزن کو کہا جاتا ہے لیکن اس مقام پر حصہ مراد ہے۔ رحمت اور مزدوری زیادہ کی مقدار امت مصطفوی قرار پائی ہے یہی امت مسلمہ جب تک جنت میں داخل نہ ہوگی دو امت کو داخل ہونے کی اجازت نہیں ملے گی۔ سب سے زیادہ افراد جنت میں اسی امت کے ہوں گے امت مصطفوی کی عظمت کو دیکھ کر بعض انبیاء کرام علیہم السلام اللہ کی بارگاہ میں رسول اعظم صلی اللہ علیہ وسلم کا امتی بنانے کی دعا کرتے رہے اسی امت کو سید الانبیاء والرسول نبی (صلی اللہ علیہ وسلم) ملے۔ شفیق نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے لیے آسانی کی رائے کھول دیں مستقل قانون (قرآن) میں آیا۔ اسی کے لیے تمام ردے زمین سجدہ قرار دی گئی۔ زمین کی مٹی (تیمم کے لیے) پاک قرار دی گئی۔ انبیاء کرام علیہم السلام کی وراثت و زیات اسی کے حصے میں آئی۔ فرشتے اپنے نورانی پر اس کے افرو پاؤں تلے بچھاتے ہیں۔ والدین کو محبت کی نگاہ سے دیکھنے سے مقبول حج و عمرہ کا ثواب نہیں ملا۔ آخری اور بہترین اسی کو قرار دیا گیا ہے۔ درغنا کے تاج اور لولاک کی عظمت و شان والے محبوب صلی اللہ علیہ وسلم کو بارگاہ میں حاف اور درود و سلام کے تحفے پیش کرنے کی سعادت اسی کے حصے میں آئی۔

یہ حدیث امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے مسلک کی دلیل ہے کہ نماز عصر ہر موسم میں تاخیر سے افضل و مسنون ہے۔ جو لوگ ظہر کے وقت میں نماز عصر ادا کر لیتے ہیں ان کے لیے لمحہ فکریہ ہے۔ نماز عصر تفصیلی بحث کتاب الصلوٰۃ میں ملاحظہ فرمائیں۔

اس حدیث میں ملاحظہ نہیں کیا کہ نمازِ ظہر اور عصر کا وقت درمیان کا وقت نمازِ عصر اور مغرب کے درمیان کے وقت سے زیادہ ہے جس نے نمازِ عصر جلدی ادا کی گویا اس نے ظہر اور عصر کے درمیان کے وقت کو نمازِ عصر سے مغرب تک کے وقت سے کم کر دیا۔ پس یہ حدیث نمازِ عصر کی تاخیر پر دلالت کرتی ہے۔ نمازِ عصر تاخیر سے ادا کرنا اس کے جلدی کرنے سے افضل ہے جب تک سورج سفید، شفاف رہے اور اس میں زردی نہ ملے۔ یہی امام اعظم ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور ہمارے عام فقہاء رحمہم اللہ تعالیٰ کا قول ہے۔

أَكْثَرُ مَتَابَيْنَ الْعَصْرِ إِلَى الْمَغْرِبِ فِي هَذَا الْحَدِيثِ وَمَنْ عَجَّلَ الْعَصْرَ كَانَ مَا بَيْنَ الظُّهْرِ إِلَى الْعَصْرِ أَقْلَ مَتَابَيْنَ الْعَصْرِ إِلَى الْمَغْرِبِ فَهَذَا يُدَلُّ عَلَى تَأْخِيرِ الْعَصْرِ وَتَأْخِيرِ الْعَصْرِ أَفْضَلُ مِنْ تَجْزِيلِهَا مَا دَامَتِ الشَّمْسُ بَيْضَاءً نَقِيَّةً لَمْ تُخَالِطْهَا صُفْرَةٌ وَهُوَ قَوْلُ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَالْعَامَّةُ مِنَ فُقَهَائِنَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى۔

تَمَّتْ بِالْخَيْرِ

مراجع

موطا امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کے حواشی کو مندرجہ ذیل کتب کے حوالہ جات سے مزین کیا گیا ہے (مترجم)

متوفی ۲۵۶ ھ	کلام اللہ	۱۔ قرآن
متوفی ۲۶۱ ھ	ابو عبد اللہ محمد بن اسماعیل بخاری	۲۔ صحیح بخاری
متوفی ۲۷۹ ھ	مسلم بن حجاج	۳۔ صحیح مسلم
متوفی ۱۸۹ ھ	ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ ترمذی	۴۔ جامع ترمذی
	امام محمد بن حسن شیبانی	۵۔ موطا امام محمد
	شیخ عبدالحی	۶۔ حاشیہ موطا امام محمد
متوفی ۱۸۹ ھ	ابو عبد اللہ ولی الدین عراقی	۷۔ مشکوٰۃ المصابیح
متوفی ۲۵۶ ھ	امام محمد بن حسن شیبانی	۸۔ کتاب الآثار
	ابو عبد اللہ محمد بن اسماعیل بخاری	۹۔ الادب المفرد
متوفی ۵۹۳ ھ	امام تقی الدین السبکی	۱۰۔ شفاء السقام فی زیارت خیر الانام
	علی بن ابی کبر مرغینانی	۱۱۔ الہدایہ
	ابوالفضل امام قاضی عیاض	۱۲۔ الشفاء
	مفتی امجد علی اعظمی رضوی	۱۳۔ بہار شریعت
متوفی ۱۳۴۰ ھ	امام احمد رضا خاں بریلوی	۱۴۔ عرفان شریعت
متوفی ۱۵۰ ھ	سراج الامت امام اعظم ابو حنیفہ	۱۵۔ مسند امام اعظم
متوفی ۱۳۴۰ ھ	امام احمد رضا بریلوی	۱۶۔ سود بدتر بن جرم
متوفی ۱۳۴۰ ھ	امام احمد رضا بریلوی	۱۷۔ ملفوظات اعلیٰ حضرت

زین الہیہ جہاں صہب الہی گئی کتا بنوے
تقیف الہی جہاں جہاں جہاں

پیر و مرہر

علامہ ارشد القادری

پروڈکشنز
۴- بی، اردو بازار، لاہور
فون: ۳۵۲۷۹۵

نومو ملفوظا خواجگان چشت بل بشت
پیر و مرہر

مُصنّفین
امیر الاول ملفوظا خواجہ عثمان بل بشت
ذیل الحاضری ملفوظا امیر الترمذی بل بشت
ذیل الحاضری ملفوظا قاضی الترمذی بل بشت
ذیل الحاضری ملفوظا قاضی الترمذی بل بشت
ذیل الحاضری ملفوظا قاضی الترمذی بل بشت
ذیل الحاضری ملفوظا قاضی الترمذی بل بشت

مترجم
عنصر صابری

ناشر

پروڈکشنز

۴- بی، اردو بازار، لاہور